Barcode - 99999990253115 Title - 1526 Jatak Vol-4 (1385)

Subject - Jaatak

Author - Ghosh, Ishan Chandra

Language - bengali

Pages - 358

Publication Year - 1385

Creator - Fast DLI Downloader https://github.com/cancerian0684/dli-downloader

Barcode EAN.UCC-13





7-17-1385

खीक्षेत्रात्र एवा य वानृत्ति

চতুর্থ খণ্ড



পুনর্দ্রন আবল ১৩৮৫ | 3 8 5

প্রকাশক
বামাচবণ মুখোপাধ্যায়
করণা প্রকাশনী
১৮এ টেমাব লেন
কলিকাতা ১

মুদ্রাকব
অনিলকুমাব ঘোষ
দি অশোক প্রিন্টিং ওয়ার্কস
২০৯এ বিধান সবণী
কলিকাতা ৬

প্রচ্ছদশিল্পী গণেশ হালুই

উৎসর্গ-প্র

যাহাব অপরিসীম -স্নেহের কথা এই ষষ্টি বৎসরেও ভুলিন্তে
পারি নাই, যাহার ত্যক্ত সম্পত্তি সামান্ত হইলেও
শৈশবে আমাব প্রাণবক্দা কবিয়াছিল, সেই মাতা
অপেক্ষাও গবীয়সী পরমশুদ্ধচারিণী মাতামহী
দেবী ৺চন্দ্রমণির ভৃপ্তিসাধনার্থ আমার
বহুপ্রমসাধ্য জাতকেব চতুর্থ থণ্ড
ভাহাবই পবিত্র নামে
উৎসর্গ কবিলাম।

বিজ্ঞাপন।

আধ্ প্রায় সার্দ্ধ তিন বংসব হইল জাতকেব চতুর্থ থণ্ডের জনুবাদ শেষ কবিয়াছিলাম; কিন্তু মূদ্রাযম্ভের অভ্যাচারে ইহা প্রকাশ করিতে এভ বিলম্ব হইল, বর্ণাগুদ্ধি প্রস্থৃতি
অনেক ভ্লভ্রান্তিও বহিয়া গেল। যাহারা ভ্লভ্রাণী, ভাঁহারাই ব্ঝিতে পাবিবেন,
মূদ্রাকর কর্তব্যপ্রায়ণ না হইলে গ্রন্থকাবকে কি যন্ত্রণা ভোগ কবিতে হয়।

এই ধণ্ডের ১ম হইতে ২৭২ম পৃষ্ঠ কলিকাতার 'মেট্কাফ্ প্রিন্টিং ওয়ার্কন্'-নামক মূদ্রাযন্ত্রে মৃদ্রিত হইতে তুই বৎসরেরও উদ্ধিকাল অতিবাহিত হইয়াছিল। শেষে নিতান্ত নিক্পায় হইয়া আমি 'এরিয়ান প্রেন্'-নামক আব একটা মূদ্রাযন্তের শবণ লই। স্থথের বিষয়, এই যন্তের পরিচালকগণ কিঞ্চিদধিক একমাসের মধ্যেই স্ফটীপত্র-নির্ঘটাদি জটিল অংশসহ সম্লায়ে প্রায় ৮০ পৃষ্ঠের মূলণ শেষ কবিয়া আমাকে নিজৃতি দিয়াছেন। মূল্রণেষ উৎকর্ষ-নম্বদ্ধে কোন্ যন্তের কতদ্র কৃতিত্ব, পাঠকেবাই তাহাব বিচাব কবিবেন।

কলিকাতা প্ৰীঈশানচন্দ্ৰ ঘোষ গ্লা ভাস্ত, ১৩৩৪

ব্ৰেণড়-পজ।

২১১ম পৃষ্ঠে 'কজকল' নগবের নাম আছে। তৃতীয় থণ্ডেব ১৩২ম পৃষ্ঠেও এই নগবের নাম দেখা যায়। সেখানে টীকাকাব বলিয়াছেন যে, ইহা বারাণসীর নামান্তব। চতুর্থ থণ্ডে পুলপুব, ব্রহ্মবর্জন, মোলিনী, রম্যনগর, স্কাদর্শন এবং স্ক্রন্থন এই ছয্টীও বারাণসীব ভিন্ন ভিন্ন নাম বলিয়া কথিত হইয়াছে।

সূচীপত্ৰ

8 22	চতুৰ্বার-জাতক	**	***	••	***	>
	ছবাকাজ মিত্ৰবিন্দকেৰ ছৰ্দিশা।					,
880-	ক্ষ-জাতক	••	***	***	***	đ
	ধনীৰ পুত্ৰ কৃষ্ণকুমাৰেৰ গুব্ৰজাগ্ৰ	হণ , তিনি শক্ৰেৰ	निकंटे अश्य हा	রিচী, পবে আবন্ড	ক্ষেকটী	
	অনবদ্য বব লাভ কবিলেন।					
885	চতুম্পোষধিক-জাতক	•	***	144	***	>0
	বলা হইযাছে যে, ইহাৰ বৃদ্ভান্ত গ	ৰ্ণক-ছাতকে পাৎ	য়ৰা ঘাইবে , কিব	ৰ জাতকাৰ্ধবৰ্ণ না য	পূৰ্ণক-	
	ৰাম্ক কোন জ্ঞাতক নাই।				•	
882-	শধ্য-ছাতক	•		•••	140	>0
	প্রত্যেক বুদ্ধকে দান দিবার দলে	শশ্বনামক এক ব্ৰা	হ্মণ বণিকু মহাসমূ	দ্ৰে ক্ষা পাইলেন	এবং বছ	
	ধনলাভ কবিয়া স্বদেশে ফিনিলেন		•			
880~	ধুন্নবোধি-জাতক			• • • •	111	38
	্ ৰোধি তপদ্বী ক্ৰোধেৰ প্ৰভূত	কারণ থাকিলেও	ক্ৰোধ দমন কবিং	া এক যথেচহাচাৰ	বাদ্রাকে	
	विनयो कवित्तन।					
888~3	কৃষ্ণদৈপায়ন-জাতক	***	**	•	144	58
	বৈপাৰন ও মাণ্ডব্যনামক ছই ভপ	থীব কথা , পূৰ্ব্বজ	ন্মকৃত কর্ম্মেব ফলে	মাগুবোর শূলারে	१११ ७	
	'অণি-মাওবা' নামপ্রান্তি। সর্পদ	-		*		
	পত্নী সভাক্রিয়াহাবা স্ব স্থ দোষকী	র্ন্তন কবিলেন এবং	ভোহাতে বালক বি	वेषमूक श्रेम ।		
880-	ন্যোধ-জাতক			***		२७
	এক হঃধিনীৰ পুদ্ৰ অসহায় অবস্থ	াষ পবিত্যক্ত হইযা	শেষে এক ধনী	শ্ৰেষ্টীৰ পৌত্ৰৰূপে	গৃহীত	
	হইণাছিল এবং কালক্ৰমে বাবাণৰ্স	ীর রাজপদ পাইয়া	ছিল। তাহাব	এক জন কৃতজ্ঞ ও	এক জন	
	অকৃতক্ত বৃদ্ধ কথা।					
88%	ভক্ল-জাভক	**	• •	• •	**	७३
	অভূতজ্ঞ পুত্ৰেন কথা , সে গড়ীব	কুপৰামৰ্শে পিভাব	প্রাণসংহারে উদ্ভব	চ হইলে তাহাৰ শি	ভপুত্রই	
	সন্থপদেশদানে ভাহাব ম তিগৰিবৰ	ৰ্ভন কবিযাছিল।				
889-	মহাধৰ্মপাল জাতক			•	••	9
	যাহাবা সাবধানে ধর্মপথে চলে, ভ	াহাদের অকানমৃত্	र्य म।			
882	হুৰুট ভাতক	•		•	•••	8 0
	কুত্টকণী বোধিসম্বকে প্রলোভনদ	াবা বশীভূত করিবা	া জন্ম প্রোনেব বি	क्स एड्री।		
882	ষ্টকুণ্ডলি-জাতক	***			• • •	80
	কৌন দেবপুত্ৰ এক পুত্ৰশোকাতুর	ব্ৰাহ্ণাকে দৃষ্টান্তপ্ৰ	ायाण माखना मित	वन ।		
800-1	বিডালী-কৌশিক জ্বাতক		••		;•	84
	কৌশিক-নামত এক কুপণ ব্যক্তির	কধা, সে ছন্নবে	নী ইন্দ্ৰ প্ৰভৃতি দে	বগণকে গোভক্ত	থহিতে	
	দিয়াছিল , ঐ প্রাস্ত গলাধ:কবণ					
	এই ভাব দেধাইয়াছিলেন। অতঃপ	ার তাঁহাদেব উপদে	শবলে কৌশিকেব	মতিপবিবর্ত্তন হইয	াছিল।	•

80>	ক্ৰবাক-ভাতক	**	••	•	**1	(° o
	এক কাক ও দুই চক্রবাকের কথা বর্ণগ্রকর্য।	, খাদ্য ও প্রকৃতি	ভেদে কাকেব বৰ্ণ	পিকৰ্ষ এবং চক্ৰবাক	দিগেব	
۵ <i>۸</i> ۵— تو	বিপ্রশ্ন-জাতক				**	૯ર
044 Ā	মহাউন্মাৰ্গ-জাতকেব (৫৪৬) অং শ	াবিশেব।				•
8¢0-7	হাম্প্ল-জাতক	•	•		**	60
	লৌকিক ছৰ্নিমিড ও স্থনিমিতেৰ	মসারতা , প্রকৃত	হ্ৰনিমিত্ত কি ?			
৪৫৪ – ঘ	ট-দ্বাতক	•	•••	•••		¢ 9
8¢¢ ম্	দেবগর্ভার পুত্র কংসবাজ্য ধ্বংস করি অবিবাহিত রাথিয়া কাবাক্তর কবে কর্মণীর বিবাহ হয় , কিন্তু কংস কবিবেন। দেবগর্ভা দশটী পুত্র বাথিয়া তাহাদের সকলেবই জীবন বাহ্মদেব; একজনেব নাম বলদেব এই দশ সহোদরকে বিনা কংসেব জীবনান্ত; ঘাবাবতী না ভাহার এক পুত্রেব মৃত্যু , ঘটেব (ধদিবম্বলের কথা; ম্বলভন্ম হর্ম পবস্পবেব প্রাণনাশ , জবা-নামক ভিপোষ্ক-জাতক	া। ঘটনাচক্রে বি	কন্ত সপুরাবাজকুম হ, তিনি পুত্র প্রস হলেন এবং নন্দগো ন। এই সকল পু নাম ঘট। কংসের বৃথা চে নগবীতে বাম্বদে র সান্ত্রনালাভ , কু উৎপত্তি , কুমার্রা	ব উপদাগবেৰ সহি ব করিলে তাহাকে পা নাগ্রী এক রমণী ত্রেব মধ্যে একজনে ভিটা , চাণ্ডুর, স্টিব বেব আধিপত্য , ত উদ্বৈপায়ন ক্ষরির প্র দিগের আক্সকলহ	ত এই সংহাব ব গৃহে র নাম চ ও বতঃপব াণবধ।	69
	এক শীলবান্, মাতৃপোষক খেডহর্ত শেষে নিজেব চরিত্রগুণে মুক্তিলাভ	ীর কথা , কোন ।	অকৃতজ্ঞ ব্যক্তির :	াক্ৰণীয তাহাৰ বনি	मिनना , क्ट्रीक	Į.
869-6	জাৎসা জাতক					90
	বাজকুমাব জ্যোৎসা তক্ষশিলাব ঐ ব্ৰাহ্মণকে বহু ধনু দান কবিয়াছি	এক ব্রান্সণেব লেন।	কিছু ক্ষতি কবিয়া	ছিলেন , শেষে বাজ	। स्ट्रेश	,-
864-8	ৰ্থ-জাতক	•••	• •		,	90
Rah-V	কে প্রধান, ইহা লইয়া ধর্ম ও অং উদয়-জাভক	শৈর বিবাদ , অ	ধর্মের পরাভব।			,•
	গ্রদার-জাভিক রাজকুমার উদয়ভদ্রের সৃহিত উ উদয়ভদ্রেব মৃত্যুর পর উদয়ভদ্র উপদেশ দিলে তাঁহাব প্রব্রজ্যাগ্রহণ শানীয়-জ্যাভক	াম কৰে ব্যজার	কাৰ ভাৰ খাক্ত	िस्ट कन्यायकी कि	ক্ষচর্য্য , কে বহু	90
	সামান্ত পাপ করিবা পাঁচজন প্রত্যেকবোধি লাভ করিবাছিলে	•• লোকে অনুভপ্ত া।	ে হইযাছিলেন এবং	ন চবিত্ৰ সংশোধন	• • করিয়া	ሁ <u></u>
\$∆a~~;	ধ্ৰপ্তয়-জাতক	***	•		•	₽8
865	প্রভাতে ভূগাগ্রলম্বী নিশিবকণা কুম্মানের প্রজ্যাগ্রহণ। দশবর্থ-জাতক	দেখিয়া এবং	অপবাহে ভাহ। ন	া দেখিতে পাইয়া ব	াৰপুত্ৰ	νο
₩ ₩ ₩ * *****	নশ্বৰ-জ্বাভক ভৰতনাতাৰ চক্ৰান্তে বাস, শুল্ জানিবাৰ জন্ম ভয়ভের থাকা , উ এবং দীতাদেশীৰ পাণিগ্ৰহণ !	ণ ও শীতাদেবীৰ হাৰ পাছকা নইঃ	শ্বনগমন , দশবধে বা প্ৰতিবৰ্ত্তন , বাং	••• ব মৃত্যু , রামকে বি মব প্রতিবর্ত্তন, রাজ	••• বাইয়া গ্ৰোপ্তি	ታ ፃ

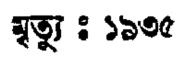
8৬২ — সংবৰ	-জ্বিক		• •	***	··· 5
	ধিনন্দের পৰামর্শে পবিচালিত দ্রাহাচনণ , উদার্যাঞ্চণে ভ্রাভূণ	-	সংববের বাজ্যপ্র	াপ্তি , ভাহার ভা	ভূণণেৰ
৪৬৩ – সুপা	বগ-জাতক	••		***	<u>ت</u>
	কচ্ছনিবাসী স্থপারগ-নামক বিহুদিগেব নানা বিপদ হইতে গ			প্ৰাম্যৰ্শ ও হতুটি	डद दरल
•	ৰুণাল-জাতক কুণান-জাতকেব (৫৩১) আ	• • ংশীভূত।	4 # 4	•••	\$0
8৬৫—ভন্তশ	াল-জাতক		***	•••	503
এক	ভত্ৰশাল-বৃহ্নদেবতাৰ অভুত	আভিত-বাংদন্য।			
	বাণিজ-জাতক	•	,	4.4	., >03
সেং সঙ্ক	এত হত্তধাৰণণ নৌকাৰোহণ ধানে অবস্থিতি করিল। তাহা স্প কৰিলেন। তাহাদের মধ্য নিমধে অনুচরগণ্যহ প্রস্থান ক	দেৰ অনাচাৰে জুছ ।। যে ব্যক্তি বিভ	ন হইয় দেবতার চিহ্ন, দে এই	ঐ ঘীপ প্লাবিত ব বিপদেব আভান	হরিবার পাইত্রা
৪৬৭—কামু-		. •		•	\$56
করি না	হ ছরাকাজ্য বাজাকে শিক্ষা দিব বিবার লোভ দেখাইলেন , কিং পাবায় নিতাস্ত নৈরাগুক্শতঃ বোগ করিলেন।	য় <mark>বধানময়ে দে</mark> খা দি	বেন না। ন্তন	বাজা তিনটা জন	করিতে
৪৬৮—জনস	দ্ধ-জাতক	***	••	•	>23
জন	দজের উপদেশঃ—কি কি <i>ধর্ম</i>	পালন করিলে হুখ	এবং কি কি ধর্ম	ঘৰহেলঃ কবিলে ছঃ	य रहा।
৪৬৯— মহার পৃণি মর্ত্ত		় লৈ শক্র মাতনি	· ক একটা ভীষণ	 বুৰুরে পরিণত	১২৪ কবিরা
89०-(को	শক-ভাতিক				১৩৽
	ভিজন-জাতক (৫৩৫) দ্ৰষ্টুব	7 1	•••		
89১— মে ইহ	ওক-প্রা: া উন্মার্গ-জাতকে (৫६৬) প্রদ	 ख रहेरव ।	•••	•••	\$00
৪৭২—মহাগ	গদ্ম-জাতক	***	*1 •	•11	300
রাহ শো ক্ দে জা প্র	সকুমার পত্মকে তাঁহার বিমাতা বে পক্ষই যে তাঁহার নারীধা রিয়াছিলেন। বাজার আদেশে প বতার অনুগ্রহে বক্ষা পাইয়া নিতে পাবিয়া রাজ্যে বাইয়া যা পাত হইতে নিকিপ্ত হইয়াছিল	ৰ্ম নষ্ট কৰিতে চা অকুমাৰ প্ৰপাত হ প্ৰভ্ৰজা গ্ৰহণ কা ইবাৰ জন্ম বুখা চে	হিণাছিলেন, বাঙ ইতে নিক্ষিপ্ত হ বৈণাছিলেন। বাজ	গাব নিকট এই আঁ ইধাছিনেন , কিং ! শেষে তাঁহাকে i	উয়োগ এক নৰ্ফোব
৪৭৩—মিত্র	নিত্ৰ-জাতক	•••	•••	***	১৩৭
	নি কোন লক্ষণ হাবা মিত্ৰ ও	অমিত্র চি্নিতে পার	। यात्र ।		

	702
9.8	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
এক প্রাক্ষণ কোন চণ্ডালের নিকট সম্মলাভ কবিয়া তাহাব প্রভাবে, যথন ইচ্ছা, আত্র উৎপাদন	
ক্রিতে পারিত , কিন্তু শেষে গুৰু প্রত্যাখ্যান কবিয়া ঐ মন্ত্র ভূলিয়া গিয়াছিল।	58 9
- A - 2020年7月15代高初	80-
একটা পলাশ বৃক্ষ নষ্ট কৰিবার জন্ম সিংহেষ কুচেষ্টা , বৃক্ষদেবতাৰ কৌশলে শেবে সিংহেরই	
প্রাণনাশ।	>84
৪৭৬ জবনহংস-জাতক	
হংসবাজেব সহিত কাশীরাজেব বন্ধুত্ব , সূর্য্যের সহিত প্রতিয়োগিতা কবিতে গিয়া ছুইটা হংসেব	
বিপদ , হংসবাজের বীয্যবশতঃ তাহাদের উদ্ধার। হংসবাজেব অস্তুত ক্রতধাবনশীলতা।	262
৪৭৭ – থুরনারদ-জাতক · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,,,,
দম্বাদিগেৰ হস্ত হইতে এক ছষ্টা বদণীৰ পলায়ন , খবিবালককে প্ৰলুৱ্ব করিবার চেষ্টা , পিতাৰ	
উপদেশে বালকেব কুপ্রবৃত্তিদমন।	১ ৫৪
৪৭৮—দূত-জাতক	•••
গুৰুদ্দ্দিণা দিবার জন্ম বোধিসন্ত ভিক্ষা করিয়া যে স্ক্রর্ণ সংগ্রহ কবিয়াছিলেন, তাহ। গঙ্গাব গর্ভে	
ডুবিযা যায়। তিনি প্রায়োপবেশন দ্বারা রাজাব দৃষ্টি আকর্ষণ করিলেন এবং তাহাকে উপদেশ	
দিয়া প্রচুব স্কবর্ণ লাভ কবিলেন।	300
৪৭৯কালিন্ধবোধি-জাভক · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	340
দৈৰজ্ঞেৰা বলিয়াছিলেন এক বাজপুত্ৰ নিজে ৰাজা হইবেন না, কিন্তু তাঁহাৰ পুত্ৰ ৰাজচক্ৰৰজী	
হইবেন। এক বাজকন্তাব সম্বন্ধেও এইকপ ভবিযাদবাণী ছিল। ঘটনাচক্রে ইহাবা ছই জনেই	
বনবাসকালে প্ৰশাবেৰ সহিত পৰিণ্যস্ত্ৰে বদ্ধ হন। তাহাদেৰ পুত্ৰ কালে রাজচক্রবর্তী	
হইলেন। তিনি বোধিজমেৰ মহিমা বুঝিষা উহাৰ পূজা কৰিলেন।	
৪৮০ — অকীর্ত্তি-জাতক	५७ २
আঢ়া ব্ৰাহ্মণকুমাৰ অকীৰ্ত্তি ও তাঁহাৰ ভগিনী প্ৰব্ৰজ্যা গ্ৰহণ কৰিলেন, অকীৰ্ত্তি শেষে ভগিনীকে	
ভাগে কবিষা নিবিভ বনে গিয়া কঠোৰ তথস্ঞা কৰিতে লাগিলেন , শত্ৰ তাঁহাকে পৰীক্ষা করিষা	
कराकी वर पित्नम ।	
৪৮১ — ভর্কাবিক-জাতক	১৬৭
এক পিঙ্গলবর্ণ নিক্রান্তদন্ত ব্রাহ্মণ ও তাঁহার অসতী স্ত্রীব কথা, ব্রাহ্মণ পত্নীব জাবেব	
প্রাণনার্গ যে চক্রান্ত কবিলেন, নিজের বাচালতাবশতঃ নিজেই তাহাতে আবদ্ধ ইইলেন।	
শেষে তাঁহাৰ স্থপণ্ডিত শিষ্য কৌশলে তাঁহার প্রাণ রক্ষা কবিলেন। এডগুপলক্ষ্যে শিষ্য তাঁহাকে.	
এক বেন্ডাসক্ত শ্রেষ্টিপুদ্রেব লাগুনা, এক অন্ধিকাবচচ্চী কুলিফপক্ষীর প্রাণনাশ, চাবি জন	
অপরিণাসদর্শীর প্রাণনাশ, একটা অসমযে ক্রীডাদীল ছাগের প্রাণনাশ এবং কালাকালজানী ও	
যথাকালভাষী কিন্নবসিথুনের মুক্তিএই সকল কথা শুনাইলেন।	
8৮২ — কক্-জাতক	ን ዓଝ
এক অমিতব্যগ্নী ধনিসন্তান উত্তমর্ণদিগকে তাহাদের প্রাপ্য দিবে বলিয়া নদীতীয়ে লইয়া গিযা	
আত্মহতার উদ্দেশ্তে জলে লম্ম দিয়া পড়ে , ফরু মূগরুপী বোধিসন্ত তাহার উদ্ধার করেন ; কিন্তু	
নরাধ্য রাজাব নিকট পুরস্কার পাইবার লোভে তাঁহাকে বোধিসত্ত্বে বাসস্থান দেখাইয়া দেশ।	
বাজাব মহিত বোধিমন্ত্রের কণোপকথন , সর্বব্যাণীর অভয়লাভ।	
	1.4
৪৮৩ —শরভমুগ-জাতক	ንው።
রাজা মৃগয়। কবিতে গিয়া শবভবপী বোধিসত্ত্বেব অনুসৰণ কবিতে কবিতে কুপে পতিত হইলেন ,	
বৌধিস্থ তাঁহাকে উদ্ধার করিলেন। তাঁহার গুণ মারণ করিয়া রাজার উদানগান , তাহা গুনিয়া	

পুৰোহিত বাজাব কুপে পতন ও কুপ হইতে উদ্ধাব ইত্যাদি সমস্ত ঘটনা নগদর্পণে দেখিছে পাইলেন। অতঃপর রাজা উন্তানে গিয়া লক্ষ্যবেধার্থ শরসদ্ধান কবিলে শক্র মায়াবলে শরপথে	
সেই শরভকে দেধাইয়া বাগাকে উহা বধ কবিতে বলিলেন , কিন্তু বাজা তাহা করিলেন না ।	
৪৮৪—শালিকেদার-জাতক	१५२
এক পিতৃপোষক শুকেব কথা। কৃষিজীবী ব্রাহ্মণ তাহার পিতৃভক্তি দেখিয়া সম্ভষ্ট হইলেন এবং	
নিন্দে ক্ষতিগ্রস্ত হইয়াও তাহাব জন্ম প্রচুব থাড়োর ব্যবস্থা করিয়া দিলেন।	
৪৮⊄—চন্দ্রকিপ্পব-জাতক • • • • • •	३२७
এক পতিত্ৰতা কিম্নবীৰ কথা , তাহাৰ পাতিব্ৰত্যে মুগ্ধ হইঘা শত্ৰ তাহাৰ শৰাহত পতিকে	
মৃত্যুৰ গ্ৰাদ হইতে রক্ষা করিলেন।	
৪৮৬ – মহোৎক্রোশ-ছাত্তক ,	१८६
কিকপে এক শ্যেন তাহাব পত্নীব পৰামর্শে এক উৎক্রোশ, এক কচ্ছপ ও এক সিংহের সহিত বন্ধুত্ব কবিয়াছিল এবং কিরূপে এই বন্ধুত্রযেৰ সাহায্যে ভাহাব শাবকগুলির প্রাণারশা ইইয়াছিল।	
৪৮৭উদালক-জাতক	૨• ૨
ভণ্ডতপন্থী উদালক ও তাহাব অনুচরদিগের কথা । প্রকৃত ব্রাহ্মণ কাহাকে বলা যায় ? সাধুবা	•
যে জাতিতেই জন্মগ্রহণ কব্দন না কেন, সকলেই সমান।	
৪৮৮ — বিশ জাতক	२०१
এক ব্যক্তি ভাঁহাৰ ছয় সহোদর, এক ভগিনী, এক দাস, এক দাসী ও এক সথা সঙ্গে লইয়া	()
প্রজ্যা গ্রহণ করিলেন , এক দিন শত্রু ভাঁহাদের চবিত্রপবীক্ষার্থ ভাঁহাদের আশ্রম হইতে মুণাল	
হবণ কবিলেন। পাছে ভাপসেরাই পবস্পাবকে অপহাবক মনে কবেন, এইজন্ম তাঁহাবা	
প্রত্যেকে শপথ ক্ষবিশা বলিলেন যে, তিনি দুর্ণাল হবণ কবেন নাই। অতঃপব শক্র আন্মপ্রকাশ	
কবিলেন এবং ঋষিদিগের নিকট ক্ষমা প্রার্থনা কবিষা অন্তর্হিত হইলেন।	
৪৮৯—স্থৃক্চি-জাতক	२ऽ७
তম্ব শিলায় বিদ্যাশিক্ষা করিতে গিয়া গুই বাজকুমান মিত্রতাবদ্ধ হইলেন এবং অ স্কীকা ব	(**
করিলেন যে, একেব পুত্র ও অক্টের কণ্ডা জন্মিলে পুত্রেন সহিত কণ্ডাব নিবাহ দিবেন। কালে	
তাহাই ঘটিল, কিন্তু কত্যাদাতা অজীকাৰ কৰাইলেন যে, তাঁহাৰ জামাতা দাবান্তৰ গ্ৰহণ কৰিবেন	
না। কন্তা হমেশ পুত্ৰবতী হইতে না পানিয়া স্বামীকে অন্ত বৃহ পত্নী আনিয়া	
দিলেন , কিন্ত কাহাবও পুত্র হইল না। অবশেষে তিনি নিজেই শক্রকে প্রদন্ন করিয়া	
পুত্র লাভ কবিলেন। এই পুত্রেব নাম মহাপ্রণাদ। মহাপ্রণাদের জন্ম দৈববলে বিচিত্র	
প্রাদাদনির্দ্ধাণ, তাহার অভিনয়োৎদব, তহুপলন্ম্যে তিনটা অন্তুত ঐক্রজালিক ক্রীডা।	
৪৯০ — পঞ্চোপদথ জাতক •	२२२
এক তপদ্বী এবং তাঁহাব আশ্রমের নিকটয় এক কপোত, এক সর্প, এক শৃগাল ও এক ভন্নকের	
কথা। ইহাবা কি জন্ম স্ব ফ চবিত্র সংশোধন করিয়া পোষ্ধী হইয়াছিল, তাহার বর্ণনা।	
৪৯১মহাময়ুব-জাতক	२२७
এক ময়ূব একাকী হিমালবে বাস কবিয়া স্থগ্যোপাসনা দ্বাবা আন্তরকা করিত। ডাহাকে ধরিবার	
জন্ম উপযুগিবি ছয জন বাজার আদেশে ছয় জন ব্যাধ যুখা চেষ্টা কবিবাছিল। অবশেষে এক	
ব্যাধ একটা মৃথুবী আনিয়া তাহাকে কামমোহিত কবিয়াছিল , সে সুর্যোগাসনা ভুলিয়া পাশবদ্ধ	
হইণাছিল , কিন্তু সত্নপদেশ দিয়া ব্যাধের প্রকৃতিপবিবর্ত্তনপূর্বক মৃক্তি লাভ করিয়াছিল।	
৪৯২ — তক্ষকশৃকব-ছাতক	२७२
কিবপে শুকবেনা নেতাৰ আদেশমত চলিয়া এক ব্যাদ্র ও এক ভও তপশ্বীৰ প্রাণান্ত কবিয়াছিল।	

৪৯৩—মহাবাণিজ জাতক	**	***	444	***	२७१
বণিকেবা হ্বাকাজ্ঞা ও	অকৃতজ্ঞতাবশতঃ নাগ	বাজেৰ ক্ৰোধভাজ	ন হইয়া প্রাণ হা ব	हिन , रकवन	
তাহাদেৰ নেতা নিঞ	াব মিতাকা জা ৰ ভা	ণ বহুধন লাভ	कविया खरमर्ग वि	र्विन।	
৪৯৪স্বাধীন-জাতক		***		***	₹80
মিখিলারাজ স্বাধীন নিজে	র চ বিত্রবলে নশ বীরে	যর্গে গিয়াছিলেন	। , পूषाक्रयास्त्र म	প্রশত বৎসব	
পরে আবাব মিথিলায	ফিবিৰাছিলেন এবং ম	হাদান কবিয়া দে	হত্যাগপুৰ্বক দেবৰে	াকে জন্মান্তব	
লাভ করিয়াছিলেন।					
৪১৫ — দশব্রাহ্মণ-জাতক	,		***	•	₹88
ব্ৰাহ্মণদিগেৰ মধ্যে কাহা	রা দানেব উপযুক্ত পাত্র	, কাহাবা বা অপ	াত্ৰ, তাহার ব্যাখ্যা	1	
৪৯৬ভিন্দাণারম্পর্য্য-জাতব	· •	•	***		२ 8৮
যে ভিকু স র্বাপে কা শুণ	বান, ভিক্ষালন্ধ দ্ৰব্যেৰ	উংকৃষ্ট ভাগ ভাঁহ	ারই প্রাপ্য।		
৪৯৭ মাডাস-জাডক		,			२७२
মাত্তদনামক চণ্ডালের ক	থা। তিনি নিজেব চ	তাল্ডবশতঃ উৎপ্র	ীড়িত হইষা প্ৰব্ৰম	গাগ্র ছণপর্ব্বক	
তপঃসিদ্ধি লাভ কবিয				7.4	
ইহাদেবই চক্রান্তে মাবা		•		, ,	
৪৯৮ চিত্রসস্থৃত-জাতক	***	***		••	২৬১
ছই চণ্ডাল সহোদৰ ব্ৰাদ	ন সাজিয়া তক্ষশিলাৰ	বিদ্যা শিক্ষা করি	তে যায় এবং কিছ	দ্দ পরে ধ্বা	
পডিয়া প্রক্রাগ্রহণ ক			•		
চতুৰ্থ জন্মে এক জন বাং					
ছিল। একটা গীতেব					
রাজ্যত্যাগপুর্বক যনে গি	ায়া ম্নিবৃত্তি অবলম্বন	करतन ।			
৪৯৯—শিবি জাতক	•••	4.	***	***	२७৮
শিবিবাজার অভুত দান	, তিনি শক্রকে নি	জেব চকু ছইটা	পথ্যন্ত দান কবিং	। তৃষ্টি লাভ	
করিবাছিলেন।		•		•	
৫০০—শ্রীমন্দ-জাতক	•••	•••	114	***	२१৫
ইহা মহা-উন্মাৰ্গজাতকে	ব (৫৪৬) অংশ :			4 ,	
৫•১বৈাহন্তমূগ-জাতক		,,	n ²	•••	২ ৭৫
মৃগরাজ বোহস্ত, তাহাব	সহোদৰ চিত্ৰমূগ এবং	মহোদৰা ফুতনাৰ	কথা। রোহস্ক প	শৈবদ্ধ হইলে	• • • •
চিত্ৰ ও হতন৷ স্ব স্ব জী	বন ভুচ্ছজান করিয়া	ভাহাৰ পাশে দা	ডাইয়া থাকিল।	ইহা দেখিয়া	
ব্যাধেব চিন্ত মৈত্ৰীভা	ব পূর্ণ হইল , সে রো	ন্তেকে পাশমুক্ত ক	বিল , কিন্তু সে বা	জাব আদেশে	
বেহিস্তকে ধৰিতে আসি	য়াছিল, ইহা বুঝিষা বে	াহস্ত স্বেচ্ছাক্রমেই	রজিসকাশে গেল	এবং তাঁহাকে	
ধৰ্মকথা শুনাইয়া বনে এ	थशन कविन। वा। १५	ৰ গৃহ ত্যাগ কৰিব	া প্রজ্যা লইল।		
৫০২— হংস জাতক	**	.,			२৮२
বাণী স্বপ্ন দেখিলেন যে,	স্থবৰ্ণহংসের মূখে ধৰ্মব	থা গুনিতেছেন।	শ্রবর্গহংস ধরিকার	্ জেনা কাজাৰ	
আয়োজন , সুবর্গহংস্	বাজেব পাশে পতন ়	হাহাব সেনাপতি ৰ	হুমুখের প্রভপ্রায়ণ	চা ভদার্শনে	
बाद्यव मत्म (मञ्जीव	সঞ্চার , হংসরাজেব :	[জিলাভ , ইচ্ছাণ্	বিবিক ব্যাধের সচে	রাজসকাশে	
यस्य , वाकारक नाना व	ाइ शरानमान , हिज्जक्र	ট প্রস্থান।	•		
6 o a — মা ক্রিকামা-ক্রাক্ত	••	***	***	••	২৮৬
সংসর্গের প্রভাব , দং শুকেব মধুব্যভাব।	रामिभात्र मःमर्भ	শুকেৰ প্ৰক্ষ	ভাব , তাপদদিগেব	मःमर्ग ज्य	

ĕ—8∙ ₺	ন্নাটিক-জাতক	•	***		441	২৯০
	মৃগধাসক বাজা ভলাটিকেব সহি	তে কিল্লবমিপুরে	নৰ কথোপকধন ,	কিন্নরম্ববের বিকা	হকাহিনী	
	গুনিয়। রাজাব মতিপবিবর্ত্তন ও বা					
¢ • ¢ - Ç	দামনস্ত-জাতক		••		•	२२८
·	এক ভণ্ডতপদ্বীব কথা। তাহাব হইনেন, কিন্তু শেষে প্রকৃত ব্যাপ	াব জানিতে পাৰি	রয়া কুনারকে ক্ষম	क्तित्वन । क्रा		•••
	মূৰ্থতা দেখিয়া বাজ্যে বীতরাগ হই।	লেন এবং প্রব্ৰজ্ঞ	া গ্রহণ করিলেন।			
e•5 5	াম্পেয়-জাতক		••	••		२२२
	চম্পানদীর গর্ভে নাগবাজেব প্রান্থ নদীতে ঝম্পা দিলেন, ঐ প্রান্থাদে করিলেন। অভঃপব বোধিসন্থই পূর্বাক নাগদিগের নাজা হইদেন। এক দিন এক অহিতুপ্তিক তাঁহাবে করিবার কালে তিনি নিজের ম ভবনে লইয়া গিয়া বহু ঐথর্য্য দান	উপনীত হইকে ঐ নগেরাজেব স ভিনি নমযে ধরিষা বড যন্ত্র হিষী স্থমনার ৩	ন এবং নাগরানে যুত্যুর পর স্বকৃতিব সমযে মনুয়কোকে গা দেয়। শেষে কবি	াৰ সাহায্যে অধ্যর বলে নাগলোকে ও আসিবা তপজা ক মাবাজের ভবনে ক্রীং	াজ্য জয় গন্মগ্রহণ- বিতেন। ডাপ্রদর্শন	
e • 9 - 1	হাপ্রলোভন-জাতক	••	•	•		なのひ
	এক বাজপুত্র স্ত্রীজাতির সংদর্গে ধ এবং তাঁহার চবিত্রভঙ্গ ।	কিতে বিমৃণ ছি	লেন , তাঁহাকে ও	ালুদ্ধ করিবার <i>ভন্ম</i>	ত্রীদ	•
(ob-9	ধ্ণণ্ডিত জ্বাতক		••			٥٢٥
	ইহা মহাউন্মার্গ-জাতকের (৫৪৬)	সংশ।	•	•••	• ' '	•,,
€ - G • D	ত্তিপাল-জা ডক	••	***	**1	4.4	৩১২
	অপ্ত্রক রাজা প্রোহিডকে বলিনে পুত্র জন্মিলে নে আমার রাজ্য পাই কবিলেন—হন্তিপাল, অমপাল, গে করা হইল , কিন্ত ইহারা নকলেই প্রোহিডপদ্ধী, রাজা, বাণী, আবও	বে।" বৃহ্নদেৰত পাল ও অদ্ৰপাৰ প্ৰব্ৰজ্যা গ্ৰহণ ৰ	কে ভন্ন দেখাইয়া গ ব । ইঁহাদিগকে বিবেন । ইঁহাদের	পুরোহিত চাবিটা প্ গৃহী কবিবাব জন্ম দেখাদেখি ক্রমে পুং	ত্ৰি লাভ বহুচেষ্টা	
	যোগৃহ-জাতক		•	••	***	৫২৩
	এক যকী রাজার ছইটা পুত্রবে করিয়াছিল। রাণী আবার গর্ভ তাঁহাকে দেখানে রাখিলেন। ম অয়ো ঘরকুমার। কিন্তু যখন কুমার অনিত্যতা দেখিয়া তিনি রাজ্যত প্রভৃতিও তাঁহার অনুগমন করিলেন	ধারণ করিলে র হিণী এবাবও ফে রাজ্যে অভি যাগপূর্বক প্রক্র	াজা একটা লোচ পুত্ৰ প্ৰসৰ কবিলে যেক করিবাৰ আচে	হৰ গৃহ নিৰ্মাণ ন , এই পুত্ৰের না বাজন হউল তথন	করাইয়া ম হইল বিষয়ের	7





জাভক

দশ নিপাত

80৯--চতুদ্বার-জাতক।

শিতা জেতবনে এক অবাধ্য ভিন্দুকে লশা করিয়া এই কথা বলিগছিলেন। ইহার প্রভাগেনর বস্তু নবিশাতের অব্যান জাতকে (গুধ্বাতক, ৪২৭) সবিস্তর বলা হইয়াছে। শাস্তা ডিক্রাসিলেন, ''কি হে ভিন্মু, তুরি নাকি নিতান্ত অবাধ্য গ'' ভিন্ম উভার দিলেন, ''ঠা ভগবন্, একথা নিথা৷ নহে।'' শাস্তা বলিলেন, ''কুনি পূর্ব্ব বালেও অবাধ্যতা-বশতঃ পভিতদিগের উপদেশ লজ্মনপূর্বকে নুরচক্র প্রাপ্ত হইয়াছিলে।'' অনন্তর তিনি সেই অতীত বুরান্ত বলিতে লাগিলেন:—]

পুরাকালে দশবল কাগ্রপের সময়ে বাবাণদী নগবে অদীতি কোটি স্কুবর্ণের অধিপতি কোন শ্রেষ্টার মিত্রবিন্দক নামে এক পুত্র ছিল। শ্রেষ্টি-দম্পতী শ্রোতাপন্ন উপাদক ছিলেন; কিন্তু তাঁহাদের পুত্র মিত্রবিন্দক নিতান্ত হুংশীল ও অশ্রন্ধ হইয়াছিল।

কালক্রমে মিত্রবিন্দকের পিতার মৃত্যু ছইল, তাহার মাতা সম্পত্তির তরাবধান করিতে লাগিলেন। তিনি একদিন মিত্রবিন্দককে বলিলেন, "দেখ, মানবজন্ম বড হুল'ভ। তুমি যথন এই জন্ম লাভ করিয়াছ, তথন দানবত হও, পোষধের দিনে শীল পালন কর এবং ধর্ম্মোপদেশ গ্রহণ করিষা জীবন সার্থক কর।" মিত্রবিন্দক বলিল, "মা, দানাদি আমার ভাল লাগে না; তুমি আমাকে ও সর কথা বলিও না, আমি এ জন্মে যে ভাবে চলিব, পরজন্মে সেইরূপ ফল লাভ করিব। তোমার তা'তে কি ?" পুত্রের নিকট এইরূপ উত্তর পাইষাও একদা পৌর্ণমানীর পোষধ-দিনে মাতা বলিলেন, "বংস, অভকার দিন মহাপোষধ বলিষা নির্দিষ্ট; তুমি জন্ম পোষধ-ব্রত গ্রহণ কর, বিহাবে নাও, এবং সমস্ত বাত্রি ধর্ম্মকথা শ্রবণ কর। তুমি ফিরিয়া আসিলে, আমি তোমাকে সহস্র মুদ্রা দান করিব।"

মিত্রবিন্দক ধনলোভে "যে স্বাজ্ঞা" বলিয়া পোষধ-ব্রত গ্রহণ কবিল। সে প্রাতবাশ সমাপনপূর্ব্দক বিহাবে গেল, দিনমান সেগানে কাটাইল, কিন্তু বাত্রিকালে, পাছে একটী ধর্মকথাও তাহাব কর্লে প্রবেশ কবে, এই স্থাশস্কায় স্বয়ত্র গিষা নিজিত হইয়া পড়িল এবং প্রবিদ্দ প্রত্যুবে মুখ ধুইয়া গৃহে কিবিল।

এদিকে তাহাব মাতা ভাবিষাছিলেন, 'আমাব পুত্র অগু ধর্মকথা শুনিষা উপদেশক শ্বিবকে লইয়া প্রাতঃকালেই গৃহে ফিবিবে।' সেই জ্বন্ত তিনি ববাগূ ও নানাবিধ থাগ্ন প্রস্তুত কবিয়া ও আসন স্থাপন কবিয়া তাহাব প্রতাগমন প্রতীক্ষা কবিতেছিলেন। কিন্তু বখন দেখিলেন, পুত্র একাকী আসিতেছে, তখন তিনি জিক্তাসা কবিলেন, "বাছা, ধর্মকথক মহাশয়কে

নদে লইয়া আসিলে না কেন ?" "ধর্মকথক দিয়া কি কবিব, না ?" "নাই কবিলে, বাবা। এখন এই যবাগু পান কর।" "তুমি বলিনাছিলে আমায় সহস্র মুদ্রা দিবে, আগে তাহা দাও, পবে যবাগু পান করিব।" "আগে পান কব, শেষে অর্থ পাইবে।" "অর্থ না পাইলে পান কবিব না।" মাতা অগতা। তাহাব সমূথে সহস্র মুদ্রাব একটা তোড়া বাথিয়া দিলেন।

তথন মিত্রবিন্দক যবাগূ াান কবিল, মুদ্রা লইয়া চলিয়া গেল এবং ব্যবসাথ দ্বাবা অচিবে বিংশতি লক্ষ উপার্জ্জন কবিল।

ইহাব পব সে সহল্প কবিল যে, একথানা নৌকা সংগ্রহ কবিয়া বাণিজ্য কবিবে। সে নৌকা সংগ্রহ কবিয়া জননীকে বলিল, "আমি এই নৌকায় (পণা বোঝাই কবিয়া) বাণিজ্য কবিব।" ইহা শুনিয়া ভাহাব মাতা বলিলেন, "বাছা, তুই আমাব একমাত্র পূক্ত, আমার ঘবে ধনেব অভাব নাই, সমুদ্রে কত বিপদ্ ঘটিয়া থাকে, তুই বাদ্ না।" কিন্তু সে উত্তব কবিল, "আমি বাইবই বাইব, তোমাব সাধ্য কি যে আমাব নিবাবণ কব ?" জননী ভাহাব হাওঁ ধবিয়া বলিলেন, "আমি তোকে বাইতে দিব না।" কিন্তু পাপোজ্যা জননীব হাত হইতে নিজেব হাত ছাডাইয়া লইল, ভাঁহাকে প্রহাব কবিব। ভূতলে ফেলিল এবং সেই মুহুর্ট্নেই গৃহ হইতে বহির্গত হইয়া পোতাবোহণে সমুদ্রধাত্রা কবিল।

মিত্রবিন্দকের পাপাচার-বশতঃ সপ্তম দিবসে তাহাব পোত সমুদ্রবক্ষে নিশ্চল হইয়া বহিল। পোতাবোহিগণ, আপনাদের মধ্যে কে কালকর্ণিক, তাহা নিরূপণ করিবার জন্ম গুটিকাপাত কবিল, উহা জিন বারই মিত্রবিন্দকের নামে নিপতিত হইল। তথন তাহাবা মিত্রবিন্দকের জন্ম একখানা ভেলক প্রপ্তত করিল এবং 'একজনের জন্ম কেন জনেকে বিনষ্ট হইব ?' এই বলিয়া ভাহাকে সমুদ্রে নামাইয়া দিল। তাহাদের পোত তৎক্ষণাৎ তরঙ্গমালা ভেদ কবিয়া মহাবেগে চলিতে লাগিল।

এ দিকে মিত্রবিন্দক ভেলকাবোহণে ভাসিতে ভাসিতে এক দ্বীপে উপস্থিত হইল।
সেথানে সে একটা স্ফাটিক বিমানে চাবিজন প্রেতিনী দেখিতে পাইল। তাহাবা সপ্তাহ কাল হঃখ
এবং সপ্তাহকাল স্থুখ ভোগ কবিত। মিত্রবিন্দক ভাহাদেব সহিত সপ্তাহকাল স্থুখ ভোগ কবিল,
কিন্তু অতঃপব হঃখভোগার্থ অক্তর্ত্র বাইবাব সময়ে ভাহাবা বলিল, "মামিন্, আমবা সপ্তাহ পবে
ফিবিব, যতদিন আমবা প্রভাগমন না কবি, ততদিন আপনি এখানে নিক্ষেণে বাস করুন।"
মিত্রবিন্দককে এই পবামর্শ দিয়া ভাহাবা প্রস্থান কবিল।

কিন্তু ত্বাকাজ্ঞ মিত্রবিন্দক পুনর্ব্বাব ভেলকাবোহণে সমুদ্রবাত্রা কবিল এবং বাইতে বাইতে আব একটা দ্বীপে উপনীত হইল। সেথানে সে একটা বাজতবিমানে আটজন প্রেতিনী দেখিতে পাইল। অনন্তব পূর্ব্ববং দ্বীপাস্তবে গিয়া সে একদ্বানে মণিময়বিমানে যোল জন এবং অন্তত্ত্ব হিবগায়বিমানে বিত্রিশ জন প্রেতিনীব দর্শন লাভ কবিল। মিত্রবিন্দক ইহাদেব সঙ্গেও প্রথমে মুখ ভোগ কবিল, কিন্তু যথন তাহাবা তঃখভোগার্থ চলিয়া গেল, তখন সে আবাব ভেলকে আবোহণ কবিল এবং সমুদ্রপৃষ্টে অগ্রসব হইতে হইতে একটা প্রাকাব-পবিবেচ্টিত চতুর্বার নগবে উপন্থিত হইল। এই নগব উৎসাদ নামক নবক, এখানে বছজীব নিরম্বগামী হইয়া স্ব স্ব কর্ম্মকল ভোগ কবিয়া থাকে। কিন্তু মিত্রবিন্দকের চক্ষে ইহা অতি মনোহন স্থান বলিয়া প্রতীন্মান হইল। সে ভাবিল, 'আমি এই নগবে প্রবেশ কবিয়া এথানকার বাজা

হইব।' অনন্তব নগবে প্রবেশ কবিয়া সে দেখিতে পাইল, এক পাপী মন্তকে ক্ষুবচক্র * বহন কবিয়া নবকযন্ত্রণা ভোগ কবিতেছে। কিন্তু মিত্রবিন্দক মনে কবিল উহা ক্ষুবচক্র নহে, প্রস্ফৃটিত শতদল। সে ঐ ব্যক্তিব বক্ষঃশ্ব পঞ্চাদিক বন্ধনকে † বহুমূলা পবিচ্ছদ, শিবোবিগলিত বক্তধাবাকে লোহিতচন্দনবিলেপ ও আর্ত্তনাদকে শ্বমধুব সঙ্গীত মনে কবিল এবং তাহাব সমীপবর্ত্তী হইয়া বলিল, "মহাশ্য, আপনি ত বহুক্ষণ এই পদ্মটা মন্তকে ধাবণ কবিষা আছেন, এখন একীবার আমাষ ধবিতে দিন না।" সে বলিল, "ভদ্র, এ পদ্ম নহে, ক্ষুবচক্র।" "আপনি আমায ইহা দিবেন না বলিয়াই এ কথা বলিতেছেন।" তখন নিব্যবাদী ব্যক্তি ভাবিল, 'এত দিনে, দেখিতেছি, আমাব কর্ম্ম ক্ষয় হইয়াছে। এও বোধ হয় আমাবই স্থায় মাতাকে প্রহাব কবিষা এখানে উপত্রিত হইয়াছে। বেশ, তবে ইহাব মন্তকেই ক্ষুবচক্র অর্পণ কবা যাউক।' অনন্তব সে বলিল, "আস্কন, মহাশ্য়, পদ্ম গ্রহণ ককন।" ইহা বলিয়া সে মিত্রবিন্দকেব মন্তকে ক্ষুবচক্র ফেলিবা দিল , উহা হতভাগ্যেব মন্তক পেষণ কবিতে আবন্ত কবিল। মিত্রবিন্দকে তখন বুঝিতে পাবিল, উহা প্রকৃতই ক্ষুবচক্র। সে যন্ত্রণায় অন্থিব হইয়া চীৎকাব কবিতে লাগিল, "তোমাব ক্ষ্বচক্র ফিবাইয়া লও", "তোমাব ক্ষ্বচক্র ফিবাইয়া লও", কিন্তু তখন সে লোকটা পলায়ন কবিয়া অনুশু হইয়া বহুদ্ব চলিয়া গিয়াছে।

এই সময়ে বোধিসন্ত অনুচবগণ-পবিবৃত ছইয়া উৎসাদ পবিদর্শন কবিতেছিলেন। তিনি ঐ স্থানে উপনীত হইলে মিত্রবিন্দক তাঁহাকে দেখিতে পাইয়া বলিল, 'প্রভা দেববাজ, মুষলে যেমন তিল পেষণ কবে এই ক্ষ্বচক্রও তেমনি আমাব মস্তক পেষণ কবিতেছে। আমি কি পাপ কবিষাছি (যে আমাব একপ দণ্ড) । এই প্রশ্ন জিজ্ঞাসা কবিবাব সময়ে মিত্রবিন্দক নিম্নলিখিত গাথা বলিল:—

লোহমথা পুরী এই চতুন্ব।রযুত্ত,
অন্ত প্রাকারে ইহা চৌদিকে বেস্টিত ,
হেন স্থানে অবশ্বদ্ধ হইলাম, হায়,
কি পাপের ফলে আমি, বল, সহালয়।
কন্ধ দ্বার সমুদ্য, হায়বে এখন
রয়েছি পিঞ্জরাবদ্ধ বিহুদ্ধ যেম্য।
চক্রের ভাভনে হয় অসহ্য যন্ত্রণা ,
বল, যক্ষ, ‡ কেন হেন পাই বিভয়না।

অনস্তব দেববাজ নিম্নলিথিত গাথাগুলি দ্বাবা তাহাকে কাবণ বুঝাইয়া দিলেন :---

- গ লভিলে বিংশতি লক্ষ-প্রমাণ কাবন,
 তবু না শুনিলে হিতকামীর বচন।
- । লজিলে বিশাল সিফু বিপত্তিসমূল,
 পাইলে সম্পিনিরপে ললনা বছল—
 চারি, আট, বোল শেবে ব্রিশ ব্যন্ধী,
 তবু অসহষ্ট তুমি। লালসা এমনি ?

যে চক্রের ধার ক্রের নত তীক।

[।] বাহাঘারা তাহার পাঁচটা অস (ছই হাত, ছই পা ও নাধা) বাদা ছিল।

[ঃ] এই লাতবে বোধিসহকে একবার যক্ষ, একবার দেবরাল্ল বলা হইয়াছে।

শুন মৃঢ, এবে সেই হুরাকাজ্ঞা তরে ক্ষুরচক্র ঘূরে তব মন্তক উপরে।

- ৬। সন্তোষে বঞ্চিত যেবা, লালসার দাস,
 কিছুতেই কভু যাব পূরে না ক আশ ,
 উত্তর উত্তর যার লোভের বর্মন,
 সেই করে কুরচক্র মন্তকে বহন।
- ৭। এচ্র পৈতৃক ধন, তুষ্ট ন্য তাব, অজ্ঞাত সমুদ্রপথে আরো পেতে ধাব, সদসৎ ব্ঝিবারে সাধ্য নাছি যার, সূরচক্র ঘূরে সদা সম্ভব্যে তাহার।
- ৮। মানব সমাজে পণ্ডিত মে জন,
 কর্ম্বরা বিগরে সদা তার মন।
 ধর্মলন্ত ধন পর্যাপ্ত তাহার,
 অসৎ উপারে না অর্জেন আর।
 হিতপরায়ণ বন্ধুর বচন
 সহতনে ভিনি করেন শ্রবণ,
 কুরচক্র কন্তু পারেনা আসিতে।

ইহা শুনিষা মিত্রবিন্দক ভাবিল, 'এই দেবপুদ্র আমাব সমস্ত র্কৃতকর্ম জানিতে পাবিষাছেন। আমি কত কাল দণ্ড ভোগ কবিব, তাহাও ইহাব নিশ্চিত জানা আছে। অতএব জিজ্ঞাসা কবিষা দেখি।' ইহা চিন্তা কবিষা সে নবম গাথা বলিল:—

বল বক্ষ, বল মোরে, বল, ভাই, দয়া করি,
 কতকাল এই চক্র রবে মোর শির' পরি।

ইহাব উত্তবে মহাসত্ত দশম গাথা বলিলেন ঃ---

১০। যতদিন পাপের না হইবেক কবে,

গৃরিবে মন্তকোপরি এ চক্র ভোমার,

পাইবে ভাহাতে তুমি দ্বংথ অভিনয়,

অথচ না মৃত্যু তব করিবে উদ্ধার।

এই বলিয়া দেবপুত্র স্বস্থানে প্রস্থান কবিলেন, মিত্রবিন্দক মহা চুঃথ ভোগ কবিতে লাগিল।

ক্রিটি এই আখ্যাযিকার সহিত্ত পঞ্চন্তের (৫)২) সিদ্ধিয়তিকা-মতুষ্টযবৃত্তান্ত তুলনীয়। প্রথম খণ্ডের ৪১, ৮২, ১০৪ এবং দিতীয় খণ্ডের ৩৫৯-সংখ্যক জাতকেও মিত্রবিন্দকের কথা আছে। দিবাবদানে মিত্রবিন্দকের নাম মৈত্রকশ্যক।

[সমবধান—তথন এই অবধ্যে ভিকু ছিল মিত্রবিন্দক এবং আমি ছিলাম দেবরাজ।]-

 ^{*} তু•—য়য়ড়য়ে নিয়কর্ম্মোপাত্তং
 বিত্তং তেন বিনোদয় চিত্তয়ৄ।

88॰—কৃষ্ণ-জাতক।

্শান্তঃ কপিলবন্তর নিকটবন্তী ভারোধারানে * অবস্থিতি করিবার সময়ে শ্রিত-প্রান্থকরণ-সহদে এই কথা বলিবাছিলেন। শুনা বাব বে একদিন সাবাহে শান্ত। ভিক্ সন্থ পরিবৃত হইয়া ভারোধারামে পালচারণ করিতে করিতে একস্থানে হাসিয়াছিলেন। ইয়া দেনিবা স্থবির আনন্দ ভাবিলেন, 'কি হেতু ও কি কারণে ভগবান্ হাজ করিলেন। কোন হেতু বিনা কথনও তথাগতদিগের মুথে হাজ প্রান্তুত্ত হয় না অতএব জিজাসা করিয়া দেখি।' এই খির করিয়া তিনি কৃতাঞ্জলিপুটে হাজের বারণ ভিজাসা করিলেন। শান্তা গলিলেন 'আনন্দ প্রাকালে কৃষ্ণ-নামক এক ক্ষি ছিলেন। তিনি এই ভূভাগে অবস্থিতি করিয়া বানে করিতেন ও ধানিরত থাকিতেন। তাহার শীলতেজে শক্রভবনপ্যান্ত কম্পিত হইয়াছিল।' কিন্তু এই উত্তর হালেরের কারণ নির্দেশে পর্যাপ্ত হইল না বলিয়া প্রতঃ পর তিনি শ্ববিরের অনুবোধে শেই স্বতীত কথা বলিতে লাগিলেন:—]

পুবাকানে বাবাণসীবাজ ব্রহ্মদন্তেব সমযে বাবাণসী নগবে এক অশীতিকোটিবিভব-সম্পন্ন, অপুত্রক ব্রাহ্মণ বাদ কবিতেন। তিনি পুত্র-কামনায শীলব্রত গ্রহণ কবিলে বোধিসত্ত্ব ভাহাব ব্রাহ্মণীব গর্ভে জন্মগ্রহণ কবেন। বোধিসত্ত্ব ভূমিষ্ঠ হইলে লোকে জাঁহার ক্বঞ্চবর্ণ দেখিয়া নামকবণ দিবদে তাঁহাব "ক্বফ্চকুমাব" এই নাম বাথে।

কৃষ্ণকুমানের বয়স্ যথন ধোল বৎসব হইল, তথন তিনি মণিময় প্রতিমার ন্থাষ্য ধোভা ধাবণ কবিলেন। তাঁহাব পিতা তাঁহাকে বিগ্যাশিক্ষার্থ তক্ষণিলাষ প্রেবণ কবিলেন। তিনি সেখানে সর্ব্ব-বিগ্যায় স্থাশিক্ষিত হইষা বাবাণদীতে ফিবিষা আদিলেন। তথন ব্রাহ্মণ এক উপযুক্ত পাত্রীব সহিত্ত তাঁহাব বিবাহ দিলেন। অনস্তব কৃষ্ণকুমাব যথাকালে মাতাপিতাব সমস্ত ঐশ্বর্যোব অধিকাবী হইলেন।

একদিন কৃষ্ণকুমাব বন্ধভাঞ্জাবসমূহ পর্যাবেক্ষণপূর্বক উৎকৃষ্ট পল্যান্ধে আদীন হইয়া স্থবর্ণপট্ট আনাইন। দেখিলেন, তাঁহাব পূর্ব্বপ্কষণণ উহাতে লিখিয়া গিবাছেন, অমুক বাক্তি এত ধন উপার্জন কবিবাছিলেন, অমুক এত ধন ইত্যাদি। ইহাতে তিনি চিন্তা কবিতে লাগিলেন, 'বাহাবা এই ধন উৎপাদন কবিয়াছিলেন, তাঁহাদিগকে জানিবাৰ উপায় নাই, কেবল তাঁহাদেৰ উপার্জ্জিত ধনই দেখা যাইতেছে। তাঁহাদেৰ কেহই এই ধন সঙ্গে লইনা যাইতে পাবেন নাই। কেহই ধনেব পুঁটুলি বান্ধিনা পবলোকে লইনা বাইতে পাবে না, চোব, অবি, বাহ্না, জল ও অগ্নি, এই উপদ্রবপঞ্চকে ধনেব বিনাশ ঘটে। এবংবিধ অসাব ধনেব দানই প্রকৃষ্টি প্রযোগ এইরূপ বহুবাাধি-প্রপীভিত অনাব শ্বীবেব পক্ষে শীলবান্নিগেব সেবাভিবাদনই সাবধর্মা, এবং অনিত্যতাভিতৃত অসাব জীবনেব পক্ষে তত্ত্ত্তানলাভই প্রধান কর্ত্তব্য। অতএব এই অসাব ভৌবাত্ত ইতে সাব-গ্রহণার্থ আমি দানে প্রবৃত্ত হইব।' এইরূপ স্থিব করিয়া তিনি আসন হইতে উথিত হইলেন এবং রাজার নিকট গমন কবিয়া তাঁহাব অন্থনতি গ্রহণপূর্ব্বক মহাদানে ব্রতী হইলেন ।†

গুণোধ-নামক হানৈক ক্ষত্রিয়ের উভান।

[:] পূর্ব্বেও কোন বোন জাতকে দেখা শিরাছে, দক্ষিত ধন দান বহিতে হইলে দাতা রাজার অমুনতি লইতেন। ইহার কারণ কি ? সপিওাদি কোন দাণাদ না থাকিলেই রাজা উত্তরাধিকারী হইতে পারেন। তবে কি বৃদ্ধিত হইবে যে, ঘবন পুত্র পত্নী প্রভৃতি কোন সপিওের যা সমানোদকের অভাব হইত, তবনই ধনখানীরা মৃত্যুর পূর্বে উহা দান করিতে ইচ্ছা করিলে রাজার অনুনতি লইতেন। মোগল নামাজ্যের ইতিহানে দেখা ঘার, আনীর ওনরাহগণ যে বন রাখিয়া বাইতেন, গাৎসাহ তাহার উত্তরাধিকারী হইতেন। তবে তিনি মৃত ব্যক্তিদিগের নন্তান সন্ততির হীবিকা নির্বাহেরও ব্যবহা করিয়া দিতেন। হিন্দু শাসনকালে কিন্তু এলপে মৃত ব্যক্তির ধন প্রহণ করিয়ার প্রথা প্রচলিত ছিল না।

ক্বস্তুমাব সাত দিন দান কবিলেন, কিন্তু তাহাতেও ধনেব ক্ষয় দেখা গেলনা। তথন তিনি স্থিব করিলেন, 'আমাব ধনে কি প্রযোজন ? জবায অভিভূত হইবাব পূর্ব্বেই আমি প্রব্রুগা গ্রহণপূর্বক অভিজ্ঞা ও সমাপত্তিসমূহ লাভ কবিয়া ব্রন্মলোকপবায়ণ হইব।' অনন্তব তিনি গৃহেব সমস্ত দ্বাব উন্মুক্ত কবাইলেন এবং ঘোনণা কবাইলেন, "আমি নমস্তই দান কবিলাম মনে কবিয়া, যে যাহা ইচ্ছা লইয়া যাউক।" অনস্তব তিনি দ্বণাব সহিত সমস্ত বিষয়-বাসনা অশুচিবৎ পবিহাব কবিয়া নগর হইতে চলিয়া গেলেন, তাঁহাব গমন সময়ে সমস্ত নগ্ৰবাসী বোদন ও পৰিদেবন কৰিতে লাগিল, (কিন্তু তিনি তাহাতে বিচলিত হইলেন না)। তিনি হিমবস্ত প্রদেশে প্রবেশ কবিয়া ঋষিপ্রব্রজ্যা অবলম্বন কবিলেন এবং নিজেব বাসেব জ্ঞ কোন বমণীয় স্থান অনুসন্ধান কবিতে কবিতে এই ভূভাগে উপস্থিত হইয়া 'এথানেই বাস কবিব' এই সন্ধল্পে একটা ইদ্রবাকণি বৃক্ষকে * নিজেব গোচবস্থাননপে † নির্বাচনপূর্বক তাহাবই মূলে অবস্থিতি কবিদোন। তিনি কখনও গ্রামেব মধ্যে গিয়া শয়ন কবিতেন না; তিনি সম্পূর্ণকাপে আরণ্যক ‡ হইলেন। তিনি কোন পর্ণশালা নির্দ্মাণ কবিলেন না , তিনি বৃক্ষমূলিক, নিষ্ঠিক ও অভাবকাশিক হইয়া জীবন যাপন কবিতে লাগিলেন। কথনও শুইবাব ইচ্ছা হইলে তিনি ভূমিতেই শয়ন কবিতেন। তিনি দম্বসুধলিক হইলেন, অর্থাৎ তাঁহাব থান্ত প্রস্তুত কবিবাব জন্ম উদূখল-মুমলাদিব প্রয়োজন হইত না, তিনি থাগুদ্রব্য অগ্নিতে পাক না কবিয়া চর্ব্বণ কবিয়া উদবস্থ কবিতেন। যাহা তুষাবৃত হইষা জন্মে, তিনি এমন কোন দ্ৰব্য আহাব কবিতেন না। তিনি দিবদে একবাৰ মাত্ৰ আহাৰ কৰিতেন এবং একাসনে বসিঘাই আহাৰ শেষ কবিতেন। তিনি পৃথিবী, জল, তেজ ও বায়ুব স্থায় ক্ষমাশীল হইলেন, এবং এতগুলি ধৃতগুণে অলঙ্কত হইয়া তপস্তা কবিতে লাগিলেন। বস্তুতঃ বোধিদত্ত এইবাব অতি অল্লমাত্র ইচ্ছা লইয়া জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন।

ক্বঞ্চ তাপস অতি অন্নদিনের মধ্যে অভিজ্ঞা ও সমাপত্তিসমূহ উৎপাদনপূর্ব্বক ধ্যানস্থথ ভোগ কবিতে গাগিলেন। তিনি বহুফলাদিব জন্ম অন্তত্ত্ব যাইতেন না; ঐ বুক্ষে যথন ফল হইত তথন ফেল থাইতেন, যথন ফল হইত তথন ফেল থাইতেন, যথন উহাতে পাতা থাকিত, তথন পাতা থাইতেন, যথন পাতা থাকিত না তথন বন্ধল খাইতেন। তিনি এই ক্নপে অতি সম্ভইভাবে উক্ত হানে দীর্ঘকাল বাস কবিলেন। ঐ বুক্ষের ফলগ্রহণার্থ তিনি কোন দিনই গোভে পডিয়া আসন ত্যাগ কবিতেন না; বেথানে বিসিন্না থাকিতেন, সেথান হইতে হাত বাড়াইবা হস্তপ্রমাণ স্থানে সে ফল পাইতেন, তাহাই তুলিয়া লইতেন। এই সকল ফলের মধ্যে আবার কোনটী ভাল, কোন্টী মলা, তিনি তাহাও বিচার কবিতেন না, যাহা পাইতেন তাহাই গ্রহণ করিতেন। তিনি এই ক্নপে পরম সম্ভইভাবে তপন্থা কবিতেন বিসিন্না ক্রমে ঠাহার শীলতেজে শক্রের

^{*} ইশ্ৰবাক্ষণি (Cucumis Colocynthus) মাকাল। কিন্তু ইহা লতা, বৃক্ষ নহে।

[†] গোচরস্থান অর্থাৎ যেথানে থাকিয়া আহার সংগ্রহ করিতে হইবে।

[‡] এই সকল বিশেষণ দারা ক্ষেক্টী ধৃতাঙ্গের (ধৃতগুণের) পরিচয় দেওনা হইরাছে। ধৃতাজ বা ধৃতগুণ সম্বদ্ধে হর বতের ২৮১ম পৃষ্ঠের পাদটাকা দ্রষ্টবা। এথানে যে পরিচয় দেওনা হইরাছে, তাহাতে কৃষ্ণকুমার আরণাক, বৃহ্নমূলিক, অভাবকাশিক, নিয়ন্তিক ও একাসনিক হইরাছিলেন। অভাবকাশিক কৃটীরাদির আশ্রন লন না। তিনি উন্মুক্ত তানে থাকেন। নিয়ন্তিক নির্দিষ্ট কাল বসিরা বসিয়াই দুমাইরা থাকেন। তপনীরা ব স্ব সাধ্যানুসারে এক কিংবা ততোহধিক ধৃতগুণ অবলম্বন করেন।

পাণ্ডুকরন ৰ শিলাসন-উত্তপ্ত ইইল। শুনা যাব, এই আসন নাকি শক্রেব আয়ুক্ষ্কালে, পুণাক্ষ্যকালে, অন্ত কোন মহানুভাব সন্ত শক্রন্থান প্রার্থনা কবিলে কিংবা ধার্দ্মিক ও মহদ্ধিসম্পন্ন শ্রমণব্রাহ্মণদিগেব শীলতেজে উষ্ণ ইইয়া থাকে।

আসন উত্তপ্ত হইরাছে দেখিরা শক্র ভাবিলেন, 'কে আমাকে পদ্যুত কবিতে ইচ্ছা কবিয়াছে ?' চতুর্দিকে অবলোকন কবিব। তিনি দেখিতে পাইলেন, বনবাদী হ্নফ্ ঋষি এক দানে কন কুড়াইতেছেন। তিনি ভাবিলেন, 'এই ঋষি কঠোবতপা ও জিতেক্রিন, 'আমি ইহাব নিকটে গিয়া ইহাবাবা দিংহনাদে ধর্মকথা বলাইব, স্থাবেব কাবণ শ্রাবণ করিব, বব দিয়া ইহাব তৃপ্তিদাধন কবিব এবং ঐ বৃক্তনীকে ধ্রুবছন কবির। শক্রলোকে ফিবিরা আসিব।' এই সম্বর্ম কবিব। তিনি নহাম্বভাববনে অতি শীঘ্র সেই বৃক্তমূলে অবত্তবণ করিলেন এবং ঋষিব পৃষ্ঠদেশে অবস্থিত হইবা, তিনি নিজেব কুর্মপ্রত্তিন শুনিলে ক্রের হন কি না, ইহা দেখিবাব জন্ত প্রথম গাথা বলিলেন :—

সাছিছিছিকি কালোরঃ দেখি ঘুণা পায়।

নিক্তে কালো, কালো কালো ফল পাতা খায়।

যেখানে রফেছে যদি, মাট তার কালো,

সব কালো এক সঙ্গে মিশিবাছে ভালো।

ইহা শুনিয়া ক্বঞ্চ ভাবিদেন, 'কে আমাব দঙ্গে এ কথা বলিতেছে ?' তিনি দিবাচক্দ্ দ্বাবা দেখিতে পাইলেন, স্বয়ং শক্র উপস্থিত হইয়ছেন। তিনি মুখ না ফিবাইয়া এবং শক্রেব দিকে দৃষ্টিপতে না কবিয়াই দ্বিতীয় গাথা বলিলেন :—

श শরীবের রঙে কেই কালো নাইি হর ,
পাপে হয মন কালো, শুন মহাশ্য।
 প্রকৃত ব্রাহ্মণ আমি অন্ত:সারবান্ ,
কালো রঙে তবে কেন হব হতমান্ ?

অনন্তব যে দকল পাপে জীব প্রকৃত মলিনতা প্রাপ্ত ইইয়া থাকে, ক্লঞ্চাধি তাহাদেব ভিন্ন ভিন্ন প্রকৃতিগুলি সবিত্তব ব্যাখ্যা কবিষা এমন বিশ্বভাবে পাপেব নিন্দা ও শীল প্রভৃতিব ওণ কীর্ত্তন কবিলেন, যে বোধ হইল যেন তিনি আকাশে চল্র উপস্থাপিত কবিলেন। তিনি এইরূপে যে ধর্মকথা বলিলেন, তাহা শুনিয়া শক্র তুষ্ট ও প্রদান ইইয়া বব দিবাব অভিপ্রায়ে তৃতীয় গাণা বলিলেন:—

বলিলে উত্তম কথা হৃমিষ্ট ভাষায়,

যেরপ ভোমার মুধে বলা শোভা পাব।

সেহেতু ভোমাব আমি দিতে চাই বর,

বল, কি পাইলে তুই হবে, হিল্লবর

ইহা শুনিয়া নগদত চিন্তা কবিতে লাগিলেন :— 'কানি নিজেব কুবার্ণর কথা শুনিয়া জুদ্ধ হই কি না ইহা পবীকা কবিবাব জন্ম ইনি কানাব দেহেব বর্ণ, আনাব ভোজা, আনাব বানহান, এই দকবেব নিজা কবিবাব, কিন্তু তাহাতে আনি কুদ্ধ হইলাম না দেখিয়া প্রদর্মন চিত্তে বব দিতেছেন। স্থত ইনি ভাবিতেছেন দে, আনি শক্তেব উপ্র্যা বা ব্রহ্মান উপ্র্যা

२इ थएउट ३६०२ पृष्टिद भारकेदो स्टेबा।

পাইবাব আশায় ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন কবিবাছি। অতএব ইঁহাব সংশ্ব অপনোদন কবিবাব জন্ম আমাব এই চাবিটী বন প্রার্থনা কবা কর্ত্তব্য:—আমাব যেন পবেব উপব ক্রোধ ও দ্বেব না জন্মে, আমি যেন পবেব সম্পত্তিতে লোভ না কবি , পবেব প্রতি আমি যেন সেহপবাষণ না হইয়া মধ্যম ভাবে—উদাসীন ভাবে—জীবন যাপন কবিতে পাবি।' মনে মনে এই সিদ্ধান্ত কবিষা তিনি শক্রেব সংশ্য অপনোদনের জন্ম নিম্নলিখিত গাগায় ঐ চাবিটী বব প্রার্থনা কবিলেন :—

। দিবে যদি বর, শক্র সর্বাঞ্তবয়,
 অক্রোধ, অধেন যেন থাকি নিরন্তর
কোনরূপ লোভে যেন আকৃষ্ট না হই .
 দারা পুত্রাদির স্নেহে আবদ্ধ না রই ।
 ঐ চারি বর আমি মাপি তব ঠাই
 অন্ত কোন বরে মোর প্রোজন মাই ।

এই প্রার্থনা শুনিয়া শক্র ভাবিলেন, 'কৃষ্ণ পণ্ডিভ অতি অনবছা বব প্রার্থনা কবিতে-চেন, এই সকল ববেব দোষ গুণ ইংহাকে জিজ্ঞানা কবিয়া দেখি।' অনন্তব তিনি পঞ্চম গাথাৰ প্রশ্ন কবিলেন :—

গে। ক্রোধে, দ্বেষে, লোভে, গ্রেছে কি দোষ প্রাক্ষণ,
 দেখিলে, বিন্তারি বল, করিব শ্রবণ।

মতাসন্ত উত্তব দিলেন, "তবে শুসুন—

- ৬। অশান্তি ইইতে হয় জোধের উদয়,
 আগে অল্ল, শেষে বৃদ্ধি পায় অতিশন্ত ,
 ধরে যারে একবার না ছাত্তে তাহারে
 জোববশে পায় সেই দুঃখ বান্তে বান্তে।
 জোধের এ সব দোষ করি বিলোকন,
 বিরূপ ভাহার প্রতি হইয়াছে মন।
- ৭। ছেনবশে পরক্ষর কত হাই জন,
 প্রথমে পক্ষ ভাষে করে সম্বোধন ,
 ক্রমে করে ঠেলাঠেলি, হাতাহাতি আর,
 লাঠালাটি করে তারা বলি মার মার।
 তব্ এই নয, শেষে শন্তপ্রহরণে,
 রত তারা হয় পরক্ষরের নিধনে।
 কোধ হ তে হব দেখি ছেবের জনন,
 বিরূপ ভাহার প্রতি হইযাছে মন।
- চ। ল্ঠে গ্রাম, হয় দফা, হয় নীচমনা,

 হয়িতে পরের ধন করে প্রবঞ্চনা

 শোভবশে লোকে দেবরাজ দে কারণ,

 বিরূপ লোভের প্রতি হইয়াছে মন।,

শ। স্নেহের নিগডে বন্ধ থাকে জীবগণ, অবিচাপ্রভব ক্ষেহ বাড়ে অনুক্ষণ।
স্কেহবন্ধ জীব বহু মনন্তাপ পায়।
স্কেহণীল হ'তে ডাই মন নাহি যায়।

প্রশ্নেব সহত্তব শুনিষা শত্রু বলিলেন, '"ক্কমণণ্ডিত, তুমি বুন্ধলীলায় আমাব প্রশ্নেব সহস্তব দিয়াছ। আমি ইহাতে অত্যস্ত তুষ্ট হইয়াছি। তুমি অবিও একটী বব গ্রহণ কব।

> ১০। বলিলে উত্তম কথা স্থাই ভাষায যেকপ ভোমার মৃথে বলা শোভা পায়। সেহেতু ভোমায অন্ত চাই দিতে বর , বল কি পাইলে তুষ্ট হবে বিজবর ›''

তথন বোধিসত্ব আব একটা গাথা বলিলেন:---

১১। দিবে যদি বর, শক্র নর্বভূতেখর,
যে বনে বিহরি আমি হয়ে একচর,
না পশে সেধানে যেন হেন কোন রোগ,
তপের ঘটবে বিদ্র করি যাহা ভোগ।

ইহা শুনিয়া শক্র ভাবিলেন, 'রুঞ্চপণ্ডিত বব মাগিবাব কালে কোন ভোগেব বস্তু প্রার্থনা কবিতেছেন না, যাহা তপস্থাব অমুক্ল তাহাই চাহিতেছেন।' ইহাতে অতীব সম্ভূষ্ট হইয়া তিনি আবও একটা বব দিবাব উদ্দেশ্যে বলিলেন,

> ১২। বলিলে উত্তম কথা স্মিষ্ট ভাষায়, যেকপ ভোমার মুখে বলা শোক্তা পায়। সেহেতু ভোমায অগু চাই দিতে বর, বল কি পাইলে তৃষ্ট হবে, বিজবর গ

বোধিসত্তও বৰগ্ৰহণেৰ কালে ধৰ্মব্যাখ্যা কবিয়া অবশিষ্ট গাথাটী বলিলেন:---

১৩। বর যদি দিবে, শক্র সর্বভূতেরর,
সবিনয়ে তব পাশে মাগি এই বর,
কায়মনোবাক্যে যেন মা করি কথন
কোনকপে অপরের অনিষ্ট নাধন। *

মহাদত্ত এইনপে ছয়টা বিষয়ে বৰ দইবাব কালে কেবল নৈজ্ঞমাধর্মসংক্রান্ত বৰই প্রার্থনা কবিলেন। শ্বীবকে ব্যাধিশূল্য কবিতে শক্রেব সাধ্য নাই, জীবকে দ্বাবত্রয়ে (কায়ে, মনে ও বাকাে) বিশুন্ধ কবাও শক্রায়ত্ত নহে, তথাপি তিনি শক্রকে প্রকৃত ধর্ম বুঝাইবাব জল্ল উক্ত ববগুলিই প্রার্থনা কবিয়াছিলেন। শক্র সেই বৃক্ষটিকে প্রবক্ষ কবিলেন, মহাদত্তকে প্রশান্ত কবিলেন, বদ্ধাঞ্জলি হইয়া বলিলেন, "আপনি অবােগ হইয়া এথানে অবস্থিতি ককন"। তাহাব

মিলিক প্রক্ষেত্র এই গাথাটা দেখা যায়।

পব শক্র স্বানে প্রায়ন কবিলেন। বোধিদন্তও ধ্যানবল জাকুয় বাথিয়া ব্রন্ধলোকপবায়ণ হইলেন।

[কথান্তে শান্তা বলিলেন 'আনন্দ, আমি পুরাকালে এথানেই বাস করিযাছিলাম '' সমবধান—তথ্য অনিকন্ধ ছিলেন শক্ত, এবং আমি ছিলাম কৃষ্ণপণ্ডিত।]

88>—চকুতেপাৰ্ষাধক-জাভক

এই জাভকের বৃত্তান্ত পূর্ণক-জাতকে বলা যাইবে। •

882-神經-否100年

্ শান্তা জেতবনে অবস্থিতি কালে সক্ষণিরিকারদান সম্বন্ধে এই কথা বলিঘাছিলেন। শুনা যায় বে, আবস্তীর কোন উপাসক শাস্তার ধর্মদেশন শ্রবণ করিয়া এমন প্রদন্ন হইযাছিলেন যে, তিনি পরদিনের জস্ত তাঁহাকে নিমন্ত্রণ করিয়াছিলেন। তিনি নিজের গৃহয়ারে মণ্ডপ প্রস্তুত করিবা তাহা সমজ্জিত করিলেন এবং পর্যদিন দানের সময উপস্থিত হইথাছে বলিয়া সকলকে জানাইলেন। শান্তা পঞ্চণত ভিক্সপরিবৃত ইইয়া সেখানে গমন করিলেন এবং তাঁহার জন্ম যে উৎকৃষ্ট ভাসন সজ্জিত ছিল, তাহাতে উপবিষ্ট হইলেন। উপাসক বুদ্ধখমুখ ভিক্স্-সভবকে মহাদান দিলেন এবং পুনধ্বার পরদিনের জন্ম নিমন্ত্রণ করিলেন। এইকপে উপর্তুপরি সাক্ত দিন নিমন্ত্রণ कत्रिया जिनि महामान कत्रित्यान এवर मखम मित्न मर्खनितिकात्र-मात्न श्रवृत्त हरेलान । मर्खनितिकात्र-मोत्मित मह्ले ভিনি পাছ্কাও দান করিলেন। তিনি দশবলকে যে পাছ্কাযুগ্র দিলেন, তাঁহার মূল্য সহত্র মূড়া; অগ্রহাবক-থয়ের প্রত্যেকের পাছ্কার মূল্য পঞ্চান্ত মূদ্রা; এবং পঞ্চান্ত ভিজুর প্রত্যেকের পাছ্কান্ত মূল্য একপে সর্ব্বপরিক'র দান করিয়া সেই উপাসক স্বীয় পরিজ্ञন্বর্গের সহিত ভগবানের নিফটে উপবেশন করিলেন। ভগবান্ মধ্রবরে তাঁহার দানের অনুমোদন করিবার কালে বলিলেন, 'উপাস ক, তোমার এই সর্বাপরিভার দান অভি উদারতার পরিচায়ক। তুমি আনন্দে থাক। পুরাফালে, যথন বুদ্ধের আবির্ভাব হয় নাই, তথন লোকে কোন প্রভােষবৃদ্ধকে পাছকাবুগল দান করিয়াছিল এবং মহাসমুদ্রে পােতভগ্ন হইলে পর যথন তাহারা নিরাশ্রম হইয়া-ছিল, তপন সেই দানের ফলে উদ্ধার পাইয়াছিল। তুমি বুদ্ধপ্রমুখ সজ্বকে সর্বপরিদ্ধার দান করিলে; এই দানের এবং পাত্রকাপানের ফলে তুমি তেন প্রতিষ্ঠাভাজন হইবে না ?'' অনন্তর উপাদকের অনুরোধে তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন :---]

পুবাকালে এই বাবাণদীব নাম ছিল মোলিনী। মোলিনী নগবে ব্রহ্মদত্তেব বাজবকালে
শন্ধা-নামক এক আঢ়া ব্রাহ্মণ নগবেব চতুর্বাবে, নগবেব মধ্যে ও নিজেব গৃহদ্বাবে ছয়টী দানশালা
নির্মাণপূর্বক প্রতিদিন ছঃস্থ ও পথিকদিগকে শত সহস্র মূলা দান কবিতেন। এইরূপ মহাদানে প্রবৃত্ত হইরা একদিন তিনি চিন্তা কবিতে লাগিলেন, "আমাব গৃহে ধনক্ষয় হইলে আব
দান কবিতে পাবিব না, ধনক্ষয় হইবাব পূর্বেই পোতাবোহণে স্ক্বর্নভূমিতে † গমনপূর্বক তথা
হইতে ধন আনম্বন কবা যাউক।" এই সম্বন্ধ কবিয়া তিনি পোত নির্মাণ কবাইলেন, তাহাতে

ভাত কার্থবর্ণনাব 'পূর্ণক' নামে কোন জাতক নাই।

t Golden Chersonese-পূর্বে উপদ্বীপ অর্থাৎ ব্রহ্ম, স্থাম প্রভৃতি অঞ্চন।

পণা তুলিলেন এবং দাবাপুত্রকে সম্বোধনপূর্বক বলিলেন, "আমি যত দিন না ফিবি, তত দিন তোমবা আমাব দান অব্যাহত বাথিবে।" অনস্তব তিনি দাস ও ভৃত্যগণে পবিষ্ঠ হইয়া ছত্র হত্তে, পাছকা পবিধানপূর্বক মধাাহুকালে পত্তনাভিমুখে যাত্রা কবিলেন।

ঐ সময়ে এক প্রত্যেকবৃদ্ধ গন্ধগাদন পর্বতে থাকিয়া চিন্তা কবিয়া বুঝিলেন, এক মহাপুরুষ দানার্থ ধনাহবণেব কামনায বিদেশে গাত্রা কবিতেছেন। তিনি ভাবিলেন, এই মহাপুরুষ ধনাহবণেব জস্তু ষাইতেছেন , সমুদ্ৰে কি ইহাব কোন বিষ্ণু ঘটিবে ?' অনন্তব যথন তিনি দেখিতে পাইলেন, অস্তবাৰ ঘটিবে, তথন ভাবিলেন, 'ইনি আমাকে দেখিলে ছন্ত্ৰ ও পাত্নকা দান কৰিবেন এবং সমুদ্ৰে পোত ভগ্ন হইলেও পাত্নকাদানেব ফলে উদ্ধাব পাইবেন। অতএব ইহাকে অমুগ্রহ কবিতে হইবে।' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি আকাশপথে গমন করিয়া শঙ্খেব অবিদ্বে অবতবণ কবিলেন এবং প্রচণ্ড বাতাতপে জ্বলস্ত অঙ্গাবাস্তবণেব গ্রায় উত্তপ্ত বালুকা মর্দন কবিতে কবিতে তাঁহাব দিকে অগ্রসব হইতে লাগিলেন। শঙ্ম তাঁহাকে দেখিয়া ভাবিলেন, 'অহো। আমাব পুণ্যক্ষেত্র উপস্থিত হইয়াছে ; আজ আমায ইহাতে বীজ বোপণ কবিতে হইবে।' তিনি প্রহুষ্টচিত্তে অতিবেগে প্রত্যেকবৃদ্ধের সমীপবর্ত্তী হইলেন এবং প্রাণিপাতপূর্ব্বক বলিলেন, 'ভদস্ত, আমাব প্রতি অনুগ্রহ-প্রদর্শনার্থ ক্ষণকালেব জন্ম পথ ছাডিয়া এই বৃক্ষমূলে আগমন কফন।' প্রত্যেকবৃদ্ধ ঐ বৃক্ষমূলে গেলেন, শঙ্খ দেখানে বালুকা বিস্তৃত কবিয়া তত্নপবি নিজেব উত্তবাসন্ত থানি পাড়িলেন, প্রত্যোক-বুদ্ধকে এই আসনে উপবেশন কবাইলেন, স্থবাসিত ও পবিআবিত জলে তাঁহাব পদপ্রকালণ করিলেন, তাহাতে গন্ধতৈল মাথাইলেন, নিজেব পাছকাযুগল থুলিয়া ও পুঁ ছিয়া তাহাতে গন্ধতৈল মাথাইলেন, প্রত্যেকবুদ্ধকে তাহা পবাইলেন এবং "ভদন্ত, এই পাত্নকাযুগল পরিধানপূর্ব্ধক এই ছত্র মস্তকে দিয়া গমন করুন", এই অনুবোধ কবিয়া তাঁহাকে পাছকাযুগল ও ছত্র দান কবিলেন। শঙ্খের প্রতি অনুগ্রহ দেখাইবাব জন্ম প্রত্যেকবুদ্ধ ঐ চুই দ্রব্য গ্রহণ করিলেন এবং শঙ্খ যখন এই কার্য্যেব স্কুফল-বৃদ্ধিব আশায় তাঁহাব দিকে তাকাইয়া রহিলেন, তথনই আকাশে অধিবোহণ-পূৰ্ব্বক গন্ধমাদনে প্ৰতিগমন কবিলেন। বোধিসত্ব ইহা দেখিয়া অত্যস্ত চিত্তপ্ৰসাদ প্ৰাপ্ত হইলেন এবং পত্তনে গিয়া পোতাবোহণ কবিলেন।

কিয়দিন পবে শভা ও তাঁহাব সন্ধিগণ মহাসমুদ্রে উপনীত হইলেন। সপ্তম দিনে তাঁহাদেব পোতেব তলদেশে একটা ছিদ্র দেখা দিল; উহা দিয়া এত জল উঠিতে লাগিল যে তাহা সেচিয়া নিঃশেষ করা গেল না। সমস্ত লোকে মবণভয়ে ব্যাকুল হইয়া স্বস্থ ইষ্টদেবতাকে প্রণাম কবিতে লাগিল এবং মহা আর্ত্তনাদ আবন্ত কবিল। মহাসত্ত একজন পবিচাবককে সঙ্গে লইলেন, সর্বাঙ্গে তালাকিল এবং মহা আর্ত্তনাদ আবন্ত কবিল। মহাসত্ত একজন পবিচাবককে পান কবাইলেন, এবং তাহাকে সঙ্গে লইয়া মাস্তলেব অগ্রভাগে আবোহণ কবিলেন। অনস্তর 'আমাদেব নগব এই দিকে আছে' ইহা বলিয়া দিঙ্ নির্দেশ করিলেন এবং মংশুকছপাদিব আক্রমণ-ভয় অতিক্রম কবিবাব জন্য তথা হইতে প্রায় দেড় শত হস্ত দূরে * সমুদ্রগর্ভে পতিত হইলেন। পোতস্থ অন্ত সক্লেই বিনষ্ট হইল; কিন্ত মহাসত্ব তাঁহাব পবিচাবকটীব সহিত সমুদ্র তবিতে আবন্ত কবিলেন।

मृत्य 'উসভনতং' আছে। ১ উসভ=२० यहें, ति; ১ यहें, ति=१ রঙন (রিছি)। ১ রিছি=२
 বিভিত্তি বা ১ হাত। কালেই ১ উসভ=১\$• হাত।

ক্রমে এক সপ্তাহ অতীত হইল , কিন্তু এমন বিপত্তিব মধ্যেও তিনি অবণোদক্তে মুখপ্রকালণ ক্রিয়া পোশ্বর পালন করিলেন।

ঐ সময়ে লোকপালচতৃষ্ঠন মনিমেগলানায়ী এক দেবীকে সমুদ্রেব বিদ্বনীপদে স্থাপিত কবিয়া বিলবা দিয়াছিলেন, যে ত্রিশরণাগত, শীলসম্পন্ন কিংবা মাতাপিতৃভক্ত কোন নামুব পোতভঙ্গ-বণতং বিপন্ন হইলে তৃমি ভাহাকে বকা কবিবে। মণিনেগলা সপ্তাহকাল স্থীয় কর্ত্তব্য ভূলিয়া গিয়াছিলেন, তিনি সপ্তম দিনে দৈব ঐপ্যাবলে সমুদ্র পর্যাবেক্ষণপূর্বক শীলাচাবসম্পন্ন শহ্ম রান্ধণকে দেখিতে পাইয়া ভাবিনেন, 'এই ব্যক্তি সপ্তাহকাল সমুদ্রে পতিত হইরাছেন; যদি ইংবির মৃত্যু হর, তাহা হইলে আনাকে অভ্যন্ত নিন্দাভাজন হইতে হইবে।' তিনি এই চিন্তায় উদ্বিধ হইলেন এবং নানাবিধ মধূববসমুক্ত দিব্য ভোজ্যে একটা স্থবর্ণপাত্র পূর্ণ কবিয়া বাতবেগে দাহোব নিকট গমন কবিলেন। তিনি ভাহার প্রবাভাগে আকাশে অবস্থিত হইয়া বলিলেন, 'রাহ্মণ, আপনি সপ্তাহকাল অনাহারে আছেন, এখন এই দিব্য ভোজ্য আহাব কন্ধন।" শহ্মবির্দিক দেখিয়া বলিলেন, "তুমি এই ভোজ্য অপনীত কর; আমি এখন পোষধী।" শহ্মবে নিরিচারকটা তাহার পশ্চাতে ছিল; সে দেবীকে দেখিতে পায় নাই; কাজেই প্রভূব কথা ডনিয়া ভাবিল, 'এই ব্রাহ্মণ স্বভাবতঃ স্থকুনাবদেহ; সপ্তাহকাল অনাহাবে থাকিয়া ইহাব বড় কষ্ট হইয়াছে এবং মৃত্যুব ভয়ে এখন ইনি প্রলাপ কবিতেছেন। অতএব ইহাকে আশ্বন্ত করা যাউক।' ইহা স্থিব কবিয়া সে প্রথম গাথা বলিল :—

১। হৃপণ্ডিভ, ধর্মকথা শুনিয়াছ কত , শ্রমণ-ব্রাহ্মণ দেখিয়াছ শশু শভ, তবে কেন করিভেছ প্রস্তাপ এফণে ? কে দিবে উত্তর তব বাক্যের এথানে ?

পবিচাবকেব কথা শুনিয়া শভা ভাবিলেন, 'এই দেবী ইছাকে দেখা দিভেছেন না।' তিনি বলিলেন, ''সৌমা, আমি মৃত্যুকেঃ ভ্য কবি না , আমাব কথাৰ উত্তৰ দিতে পারেন, এমন এক জন এখানে আছেন।

१। গুড়া, হছে, হ্বর্ণান্তরণ-বিমন্তিতা।
রমণী হ্বর্ণপাত্র লয়ে উপস্থিতা।
বলেন আমার, 'কর এ সব ডোজন ,'
কিন্ত ভাহা পেতে মোর নাহি সরে মন।
হয়েছে প্রসর চিত্ত পোষধ পালিয়া;
উত্তর দিলান ভাই, 'ধাব না' বলিয়া।"

তথন পবিচাবক তৃতীয় গাথা বলিল :---

ত। হেরি হেন দিবা মূর্ত্তি + হংধ বারা পার ভণ্ড কি অশুভ হবে নিশ্চয় গুধায়। উঠ, ঘিজ, কৃতাগ্রনিপুটে দর। করি নিজ্ঞান ই'হারে, ইনি দেবা কিংবা নারী।

मूल 'यज्थः' এই পদ আছে ।

পবিচারকেব কথা অযৌক্তিক নয় দেখিয়া শঙ্খ চতুর্থ গাথায় জিজ্ঞাদিলেন:---

। কে তুমি দেখিছ মোবে সদয়নয়নে

থাও খাও বলিতেছ মধুরবচনে ?

অনুভাব দেখি তব হথেছে বিশ্বয়

দেবী কি মানবী তুমি, বল ত নিশ্বয় ?

ইহাব উত্তবে দেবী হুইটা গাথা বলিলেন:---

- শেবতা মহাকুভাবা আমি, হে ব্রাহ্মণ;
 সাগরবারির মধ্যে এসেছি এখন
 করিতে ভোমাবে দয়া— তব হিডভরে;
 ছুষ্ট অভিসহ্নি নাই আমার অন্তরে।
- । অর পান, ক্থমেন্য শয়ন-আসন,
 নানাবিধ যান আর, সকলই ব্রাহ্মণ,
 করিত্ব তোমার দান; যাহা ইচ্ছা হয়
 গ্রহণ করিয়া ক্রী হও, মহাশয়।

দেবীব কথা শুনিয়া শুঞা ভাবিলেন, 'এই দেবী সমূদ্রপৃষ্ঠে আমাকে ইহা দিলাম, উহা দিলাম এইরূপ বলিতেছেন। ইহাব এই দানেচ্ছা আমাব পুণ্যকর্মেব ফল, না ইহাব নিজেব দৈববল-জাত, ইহা জিল্ঞামা কবিতে হইতেছে।' এই নিমিত্ত ভিনি সপ্তম গাঁথা বলিলেন:—

> १। হজ, য়গরাজকটি, হংশ্রোণি, হলরি। শুধাই ভোমায়, তৃষি বল দয়া তরি, কোন্ কর্মকলে ভাগ্যে ঘটিল আমার বিপত্তির কালে তব করণা অপার? বজে, থোনে দান আমি করিয়ছি নানা; কি দানের কোন্ ক্য আছে তব ভানা!

এই প্রশ্ন শুনিষা দেবী ভাবিলেন, 'ব্রাহ্মণ যে দক্ত কুশল কর্ম্ম ক্রিরাছেন, তাহা আমার জানা নাই, বোধ হয় এইরূপ মনে করিতেছেন। জতএব আমাকে তাহা বলিতে হইতেছে।' এই অভিপ্রায়ে তিনি অষ্টম গাথা বলিলেন :—

- ৮৷ দেখিলে উত্তপ্ত-পথে একাফী বাইতে তিন্ধু এক হান্ত, গুৰুকণ্ঠ গিণাসাভে ;
- পদতল অসারত্ন্য স্পর্নে বালুকার পদতল দক্ষ হয়ে বেতেছিল গাঁর; অসনি তাঁহারে দিনা পাত্রবাহ্গল; নেই দানে পাও ভাত ইচ্ছান্ত ধন। *

ইহা ওনিদ্য পদ্ধ ভাবিলেন, 'আমি বে পাছকাযুগল দান কবিয়াছিলাম, ভাহাই তবে এই অকুল সাগবে আমাৰ পক্ষে নৰ্ধকামপ্ৰাদ হইয়াছে! অহো! আমি প্ৰত্যেক্ব্ৰুকে কি শুভক্ষণেই দান কবিয়াছিলাম!' তিনি অতিমাত্ৰ তুষ্ট হইয়া নবম গাথা বলিলেন :—

মূলে 'না দক্ধিণা কানছহা তবক্ষা' এইকৃপ আছে ।

৯। সেই দানফল আজি ফলকনির্দ্মিত পোতরূপ ধরিয়া ফর্মক মোর হিত। প্রবেশে না জল যেন ভিতরে তাহার; স্বাতাস পেয়ে হোক পারাবার পার। না আছে সাগরে অয় ঘানে প্রয়োজন, মোলিনীতে আছ (ই) মোরে করুক বহন।

শঙ্খের কথা শুনিয়া দেবী তুই হইলেন এবং সপ্তবত্নময় এক পোত নির্মাণ কবিলেন। উহাব দৈর্ঘ্য আট উদভ (১৪০×৮ হাত), বিস্তাব চাবি উদভ এবং বেধ ২০ যষ্টিক (২০×৭ হাত) ছিল। উহাব মাস্তল তিনটা ইন্দ্রনীলমণিময়, তৎসংলগ্ন বজ্জুগুলি স্ক্রবর্ণময়, বাতপট্টগুলি * বজ্জতময় এবং অবিত্রগুলিও স্ক্রবর্ণময়। মণিমেথলা ঐ নৌকা সপ্তবত্নে পূর্ণ কবিলেন, ব্রাহ্মণকে আলিঙ্গন কবিয়া সেই অলঙ্কত নৌকায় তুলিলেন, কিন্তু তাঁহাব পবিচাবকেব দিকে দৃক্পাত কবিলেন না। ইহা দেখিয়া ব্রাহ্মণ সেই পবিচাবককে স্কৃত পুণাকর্দের্যব ফল দান কবিলেন, সেও সক্কতজ্জভাবে উহা গ্রহণ কবিল। তখন দেবী তাহাকেও আলিগ্নন কবিয়া নৌকায় বসাইলেন। অতঃপব তিনি সেই নৌকা লইয়া মোলিনী নগবে গেলেন, এবং সমস্ত ধন ব্যাহ্মণেব গৃহে বাথিয়া স্বকীয় বাসস্থানে প্রতিগমন কবিলেন।

এই সমধে শাস্তা অভিসন্থ ক হইয়া অবশিষ্ট গাথাটা বলিলেন:—

>•। পরিভূষ্টা, প্রীতিমতী, স্থপ্রসন্না সে দেবতা

নির্মিলা বিচিত্র তর্নী,

সান্চর শধ্যে তুলি লয়ে গেলা শোন্তে ম্থা

মনোহরা নগরী মোলিনী।

অতঃপব শঙ্খ ব্রাহ্মণ অপবিমেয় ধনপূর্ণ গৃহে বাস কবিয়া দান দিতে ও শীল বহ্মা কবিতে লাগিলেন এবং আয়ংশেষে সপবিজ্ঞন দেবনগবেব অধিবাসিসংখ্যা বৃদ্ধি কবিলেন।

্বিথান্তে শান্তা সত্যসমূহ ব্যাথ্যা করিলেন। তচ্ছ বণে সেই উপাসক স্রোতাপত্তি ফল প্রাপ্ত হইলেন।
সমবধান—তথন উৎপলবর্ণা ছিলেন সেই দেবী, আনন্দ ছিলেন সেই পরিচারক এবং আমি ছিলাম শহ্য ব্যাহ্মণ।

৪৪৩– খুল্লবোহি-জাভক

্শান্তা জেতবনে অবস্থিতিকালে জনৈক কোপনস্বভাব ভিন্মুর সম্বন্ধে এই কথা বলিরাছিলেন। এই ব্যক্তি
নাকি নির্বাণপ্রদ শাসনে প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিয়াও ক্রোধ নিগ্রহ করিতে সমর্থ হন নাই। তিনি সামাস্ত্র কথাতেই
কুদ্ধ কুপিত ও দ্বেষপরায়ণ ইইতেন, কিছুতেই তাহার মন পরিবর্ত্তিত ইইত না। শান্তা তাহার কোধনভাব
কানিতে পারিবা তাহাকে ডাকাইলেন এবং জিজ্ঞাসিলেন, "তুমি নাকি বড় ক্রোধপরায়ণ, এ কথা সত্য কি ?"

০ মূলে 'দীতানি' আছে। অভিধানে 'দীত' শব্দের এ অর্থ দেখা যায় না। ইংরাজী অনুবাদক ইহার পরিবর্ত্তে sails শব্দ বাবহার করিয়াছেন। ট্হা মুদদত মনে করিয়া আদিও তাঁহার অনুসরূপ করিলাম।

ভিত্ নিজের দোন থাকার করিলে শান্ত। বলিলেন, "দেখ, ফ্রোধ দমন করা উচিত, কারণ কি ইছলোকে, কি পরলোকে, ইহার মত অনর্থকর আর নাই। তুমি নিজ্রোধ নমুদ্দের শাননে প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিয়া কেন ক্রোধের বশীভূত হইবে ? প্রাচীন পণ্ডিতের। বৌদ্ধেতর শাননে প্রব্রজ্যা অবলয়ন করিয়াও ক্রোধপরায়ণ হন নাই।" অনম্বর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন:—]

পুরাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মদত্তেব দদয়ে কাশীব কোন নিগমগ্রামে এক আঢ়া ব্রাহ্মণ বাদ কবিতেন। তাঁহার প্রভৃত ঐর্থা ছিল; কিন্তু তিনি অপুত্রক ছিলেন, এজগু তাঁহার ব্রাহ্মণী পুত্রকামনা কবিতেন। অনন্তব বোধিসন্থ ব্রহ্মলোক ত্যাগ কবিয়া ঐ বমণীব গর্ভে জন্মান্তব গ্রহণ কবিলেন। নামকবণ-দিবদে এই বালকেব নাম বাথা হইল বোধিকুমাব। তিনি বয়:- প্রাপ্তিব পব তক্ষণিলায় গিবা দর্কবিভায় নিপুণ হইলেন। তিনি দেখান হইতে প্রতিগমন কবিলে তাঁহাব অনিজ্ঞাদন্ত্বেও তাঁহাব মাতাপিতা দমান জাতিকুল হইতে এক কুমাবী আনমন কবিলেন। এই কুমাবীও ব্রহ্মলোকচাত হইয়াছিলেন। তিনি দিবা অপ্সবাদিগেব ভায় রূপবতী ছিলেন। কুমার ও কুমাবী, উভয়েব অনিজ্ঞা থাকিলেও তাঁহারা পবস্পবেব সহিত উদ্বাহসত্ত্রে বদ্ধ হইলেন। তাহাবা উভয়েই পূর্ব্বে কথনও কামাচাব কবেন নাই, অনুবাগভবে কথনও পবস্পবেব প্রতি ঘৃষ্টিপাত পর্যান্ত কবেন নাই। তাঁহাবা এমনই পবিভদ্ধণীন ছিলেন যে, মিথুনবর্দ্ধ কাহাকে বলে, ব্রপ্পেও তাহা জানিতে পাবেন নাই।

কালক্রমে মহাসত্ত্বে মাতাপিতা দেহতাগ করিলেন। তিনি তাঁহাদেব শ্বীবক্তা সমাপন কবিয়া পত্নীকে ডাকিয়া বলিলেন, "ভদ্রে, তুমি এই জ্মীতিকোটি ধন লইয়া স্থথে জীবন বাপন কর।" তাঁহাব পত্নী বলিলেন, "আপনি কি কবিবেন, আর্যাপ্ত্র ?" "আয়াব ধনে প্রস্নোজন নাই , আমি হিমালয়ে প্রবেশ কবিয়া প্রব্রজ্যা গ্রহণপূর্ক্ক নিজের পাবলৌকিক প্রতিষ্ঠাব পথ দেখিব।" "আর্যাপ্ত্র, কেবল প্রুম্বেবাই কি প্রব্রজ্যা-গ্রহণেব অধিকাবী ?" "স্ত্রীলোকেও প্রব্রজ্যা লইতে পাবেন।" "যদি তাহা হয়, তবে আপনি বাহা নিষ্টাবনবৎ পবিত্যাগ কবিলেন, আমি তাহা গ্রহণ কবিব না , আমাবও ধনে প্রয়োজন নাই , আমিও প্রব্রজ্যা লইব।" "বেশ কথা, ভদ্রে।" অনন্তব জ্বীপ্রক্ষে মহাদান কবিলেন এবং নিজ্ঞমণপূর্ক্ক কোন রমণীয় ভূতাগে আশ্রম নির্মাণ করিবা প্রব্রজ্যা লইবেন। সেথানে তাঁহাবা উত্তর্ভি দ্বাবা বন্তবল আহবণ কবিতেন এবং তাহাই থাইয়া দশ বৎসব বাস কবিলেন। কিন্তু এই দীর্ঘকালেও তাঁহাবা ধ্যানবল লাভ কবিতে পাবিলেন না।

ভাঁহাবা প্রজ্যান্থথে দশ বংসব মতিবাহিত কবিয়া লবণ ও মন্নদেবনার্থ ভিক্ষাচর্যা। কবিবাব জন্ম জনপদে অবতবণ কবিলেন এবং জ্রুমে বাবাণদীতে উপনীত হইবা বাজোনানে বাস কবিলেন। অতঃপব একদিন উত্যানপাল উপঢৌকনসহ বাজনর্শনে গমন কবিলে, বাজা বলিলেন, "দেখ, আমি উত্যান-ক্রীড়া কবিব, তুমি গিন্না উত্যানটী পবিদ্যাব পবিজ্ঞান কর ।" উত্যানপাল ফিবিয়া উত্যানটীকে পবিদ্যাব পবিজ্ঞান ও স্থ্যজ্জিত কবিলে বাজা বহু অহুচবসহ সেখানে গমন কবিলেন। ঐ সময়ে বোধিসত্ব ও ভাঁহাব পত্নী উত্যানেব এক পার্যে বিদ্যা

প্রব্যাহ্থার।দে সময়তিবাহিত কবিতেছিলেন। রাজা উভানে বিচরণ করিতে কবিতে চালিগকে আদনে দেখিতে পাইলেন এবং মনোমোহিনী প্রমন্থলবী প্রিব্রাজিকাব রূপ অবলোকন কবিয়া মোহিত হইলেন। কামবণে তাঁহাব শ্বীব কাঁপিতে লাগিল এবং প্রিব্রাজিকা পরিব্রাজকের কি হন, জানিবাব জন্ম বোধিদত্ত্বের নিকটে গিয়া জিজ্ঞাদিলেন, "প্রিব্রাজক, এই পরিব্রাজিকা আপনাব কে হন?" বোধিদত্ব বলিলেন, "মহাবাজ, ইনি আমাব কেহই হন না; আমবা ত্ইজনেই একরূপ প্রব্রজ্ঞা গ্রহণ কবিয়াছি, এই মাত্র। তবে যখন গৃহী ছিলাম, তখন ইনি আমাব পত্নী ছিলেন।" ইহা শুনিয়া রাজা ভাবিলেন, 'এই পরিব্রাজিকা ইহাব কেহই হয় না এইরূপে বলিতেছে। আমি বদি ঐশ্বর্যাক প্রয়োগ কবিয়া ইহাকে লইয়া যাই, তবে এই পরিব্রাজক কি কবিতে পাবে ? অতএব ইহাকে গ্রহণ করা যাউক।' ইহা শ্বিব কবিয়া তিনি বোধিদত্ত্বের নিকট গিয়া প্রথম গাথা বলিলেন :—

১। স্থাসিনী, স্ভাবিদী, বিশাদাকী প্রিয়া তব
কেড়ে যদি লয়ে কেহ বার,
বল ত, তথন তুমি কি করিবে, প্রব্রান্তক ।
এই আমি শুধাই তোমায়।

ইহা গুনিয়া মহাসত্ত দ্বিতীয় গাথা বলিলেন :---

২। উপজিলে কোপ, সোরে ছাড়িবে না কভু, ডাই
নিবারিব সহর তাহাকে,
নিবারে ধেনন বৃষ্টি, বরবি মুফলধারে,
রজোরাশি বেধানে বা থাকে।

মহাসত্ত সিংহনাদে এইবপ বলিলেন। বাজা ইহা শুনিয়াও মজ্ঞানাম্বতাবশতঃ কামাসক চিত্তকে নিবৃত্ত কবিতে পাবিলেন না, তিনি জনৈক ম্যাতাকে মাজ্ঞা দিলেন, "এই পবি-ব্রাজিকাকে বাজভবনে লইয়া যাও।" অমাত্য 'বে মাজ্ঞা' বলিয়া তাহাই কবিতে সন্মত হইল। 'হাব। জগতে এখন অধর্মের বাজত্ব, নচেৎ কি এমন, অত্যাচাব হয় १' পরিব্রাজিকা এইরূপ কত পবিদেবন কবিতে লাগিলেন, কিন্তু অ্যাত্য তাহাতে কর্ণপাত না করিয়া তাহাকে লইয়া চলিল। বোধিসত্ব তাঁহাব পবিদেবন শুনিয়া একবাব মাত্র সে দিকে তাকাইয়া চল্ফু কিরাইলেন। পবিব্রাজিকা বোদন ও পবিদেবন করিতে লাগিলেন। অ্যাত্য সেই অবস্থাতেই তাঁহাকে প্রাসাদে লইয়া গেল।

বাবাণনী-বাজ উন্থানে কালক্ষেপ না কবিয়া শীল্প প্রাসাদে ফিবিয়া গেলেন এবং সেই পবিত্রাজিকাকে ডাকাইয়া তাঁহাব প্রতি প্রভূত সন্মান প্রদর্শন কবিলেন। পবিত্রাজিকা কিন্তু এইরূপ সন্মানের অকিঞ্চিংকবছ এবং প্রব্রজ্ঞার গুণ বলিতে লাগিলেন। বাজা কোন উপায়েই তাঁহাব মন না পাইয়া তাঁহাকে একটা প্রকোঠে বাথিয়া ভাবিতে লাগিলেন, এই পবিত্রাজিকা এতাদৃশ বাজসন্মানও ভোগ কবিতে ইচ্ছা কবেন না। সেই তপস্বীও এতাদৃশ রমণীবন্ধকে অপহত হইতে দেখিয়াও কৃদ্ধ হইলেন না বা এদিকে দৃক্পতি কবিলেন না।

ভবে পবিব্রাঙ্গকেবা বহু মাষা জানে , হয়ত লোকটা কোন চক্রান্ত কবিয়া আমাব অনর্থ ঘটাইরে; অতএব গিষা দেখি, সে বিষিষা বিষয়া কি কবিতেছে।' এইকপ চিন্তাৰ দ্বিব থাকিতে না পাবিষা বাজা উভানে গমন কবিলেন। বোধিদত্ব তথন বিষয়া চীবৰ দেলাই কবিতেছিলেন। বাজাব সঙ্গে বেশী অনুচৰ ছিল না; তিনি নিঃশন্ধপাদসঞ্চাবে ধীবে ধীবে বোধিদত্বেব নিকটে গেলেন। বোধিদত্ব তাঁহাৰ দিকে দৃক্পাত না কবিয়া চীবৰই দেলাই কবিতে লাগিলেন। বাজা ভাবিলেন, 'তপস্বী কুদ্ধ হইষাছে বলিষা কথা কহিতেছে না। এ ভণ্ড; এ প্রথমে গর্জন কবিয়া বলিয়াছিল, ক্রোধ জন্মিতে দিব না, জন্মিলেও তাহাকে নিগ্রহ কবিব; কিন্তু এখন ক্রোধবশে এমন স্তন্ধ হইয়াছে যে আমাব দঙ্গে বাক্যালাপ কবিতেছে না।' এই বিশ্বাদে বাজা তৃতীয় গাথা বলিলেনঃ—

৩। বলিলে আম্পদ্ধা করি অন্ধ্যে নাশিব ক্রোধ,

এবে ভবে, বল কি কারণ

বসি আছ, ক্রোধন্ডরে সুথে বাক্য নাহি সরে,
করিভেছ সজ্বাটি সীবন ?

ইহা শুনিষা মহাসত্ত্ব ভাবিলেন, 'এই বাজা মনে কবিয়াছেন যে, আমি ক্রোধভবেই ইহাব সঙ্গে আলাপ কবিতেছি না। অতএব আমি যে উৎপন্ন ক্রোধেব বশীভূত হই নাই, তাহা ইহাকে বলিতে হইতেছে।' এই উদ্দেশ্যে তিনি চতুর্থ গাথা বলিলেন:—

উপজিলে না ছাডিত, সতত ষয়ণা দিত;
 নিবারিত্ব সত্বর তাহাকে,
 নিবারে যেমন বৃষ্টি, বয়ি মৃবলধারে,
 রজোরাশি যেখানে যা থাকে।

বাজা ভাবিলেন, 'এ ব্যক্তি ক্রোধকে কিংবা অন্ত কোন বিষয়কে লক্ষ্য করিয়া এরপ বলি-তেছে, ইহা জিজ্ঞাসা করিয়া দেখি।' তিনি পঞ্চম গাথায় প্রশ্ন করিলেন :—

ইপজিলে না ছাডিত, সতত যন্ত্রণা দিত
কি তোমারে, নিবারিশে যায় ?
কিবাবে বিপুলা বৃষ্টি বজোরাশি ঘেই কপে,
কল খুলি, শুধাই তোমান।

বোধিসত্ব বলিলেন, "মহাবাজ, ক্রোধ মহাত্রংথকব ও মহাবিনাশদাবক। ইহা একবাব মাত্র আমাব চিত্তে দেখা দিয়াছিল বটে, কিন্তু আমি তৎক্রণাৎ মৈত্রী-ভাবনা দাবা ইহাব নিবাবণ কবিবাছি।" অনস্তব তিনি ক্রোধ হইতে যে সকল অনিষ্ট ঘটে, দে সমুদ্র বলিতে লাগিলেন:—

ঙ। যাহার উদ্ধে অন্ধন, অনুদ্রে চকুমান্
পৃথিবীতে দকলেই হয়,

অজ্ঞানসেবিত দেই উপজিল কোন মনে
কণ্ডরে; না দিলু প্রহ্ম।

- ৭। বাহারে জন্মিতে দেখি শত্রুর অনিষ্টকার্মী প্রতিপক্ষ হাষ্টমতি হয়,
- ত্রজানসেবিত সেই উপজিল জোধ মনে কণ্ডৱে , না দিনু প্রশ্রেষ ।
 - ৮। জনিলে যে মনে, লোকে ধর্মপথ ধায ভূলি, কাণ্ডাকাণ্ডজানহীন হয,
 - অজ্ঞানদেবিত দেই উপজিল ক্রোধ মনে ক্ষণ্তরে , না দিনু প্রশ্রয
 - ৯। ক্রোধে অভিভূত হয়ে, হেরি কত জন
 নিজেই নিজের করে অনিষ্ট সাধন;

 সাধা লক্ষ্মী ক্রোধন্তরে পায়ে ঠেলি বায়।

 নানা ভয়ড়য় দোব ক্রোধের সহায়।
- ত্রাধ করে জীবগণে নিত্য প্রমর্দন;
 প্রশ্রম তাহাবে নাহি দিয় সে কায়ণ।
- কাঠের মন্থনে হয় অগ্নি-উৎপাদন : ৬
 সেই অগ্নি করে শেষে সে ফার্চ দাহন।
- ১১। কুচবাক্যে নির্ফোধের জনমি অন্তরে
- 🗸 💮 ক্রোধণ্ড তেমনি সেই মুর্থে দগ্ধ করে।
- ১২। তৃণ আর কাট্যোগে অগ্নি বৃদ্ধি পায়: প্রতিহিংসাবৃত্তি দেয় কোথেয়ে প্রশ্রা।
- কোধনের যশোহানি ঘটে প্রতিদিন,
 কৃষ্ণপক্ষে চল্র যথা ক্রমে হয় ফীয়।
- ১৩। না পেলে ইন্ধন, অগ্নি, ধ্ন উদ্গায়িধা আপনিই যায় শেষে ক্রমণঃ নিবিধা। সেইরূপ কিছুমাক্র না দিয়া গ্রশ্রয়,
- প্রাপ্ত যে, সে অবিলয়ে করে ক্রোণ জন্ন।
 দিনে শিনে হর বৃদ্ধি যশের ভাহার ;
 হর যথা শুরুপক্ষে বৃদ্ধি চক্রমার।

মহাসত্ত্বের এই ধর্মকথা শুনিয়া রাজা এক অমাত্যকে আজ্ঞা দিয়া পরিব্রাজিকাকে জানয়ন করাইলেন এবং বলিলেন, "ভদস্ত নিজ্ঞাধ তাপস, আপনারা উভয়েই প্রব্রজ্যান্ত্র্যে কাল্যাপনপূর্ব্যক্ষ এই উত্থানে বাস করুন। আমি যথাধর্ম আপনাদেব রক্ষাবিধান করিব।" ইহা বলিয়া এবং তাঁহাদের নিকট ক্ষমা লইয়া তিনি প্রণিপাতান্তে বাজভবনে গমন করিলেন। তাপস ও তাপসী সেথানেই বহিলেন। কালক্রমে পরিব্রাজিকাব মৃত্যু হইল; তথন বোধিসম্ব হিমালয়ে প্রবেশ করিলেন এবং সেখানে অভিজ্ঞা ও সমাপত্তিসমূহ প্রাপ্ত হইয়া ব্রন্ধাবিহার ধ্যান করিতে করিতে ব্রন্ধাকেপরায়ণ হইলেন।

এই কাইকে অরণি কছে।

্কথান্তে শান্তাসমূহ ব্যাধ্যা করিলেন। তাহা শুনিয়া সেই ক্রোবন ভিন্দু ঘনাগামি-ফল প্রাপ্ত হইলেন।

সমবধান—তথন রাহুলমাতা ছিলেন সেই পরিব্রাজিকা, আনন্দ ছিলেন দেই রাজা এবং আমি ছিলাম সেই পরিব্রাজক।]

888-কৃষ্ণদৈশ্বন-জাতক। *

শান্তা জেতবনে অবহিতি কালে জনৈক উৎক্ষিত ভিন্দুকে উপলক্ষ্য করিয়া এই কথা বলিয়াছিলেন। ইহার বর্ত্তমান বস্তু কুশ-জাতকে (৫০১) বলা ঘাইবে। শান্তা ঐ ভিন্দুকে জিজ্ঞানা করিলেন, "তুমি সতাই কি উৎক্ষিত হইয়াছ?" ভিন্দু তাহার দোব দ্বীকার করিলেন। তথন শান্তা বলিলেন, "দেখ, যথন বৃদ্ধের আবির্ভাব হয় নাই, তথন এক সমযে প্রাচীন পণ্ডিতেরা বহিঃশাসনে প্রব্রুৱা গ্রহণপূর্বক পঞ্চাশ বৎসরের উর্ক্তাল ব্রহ্মচর্ঘ্য পালন করিয়াছিলেন; তথাপি তাহাতে তাহাদের মন রত হয় নাই। কিন্তু পাছে লজ্জাভঙ্গ হয়, এই আশহার তাহারা কাহারও নিকট নিজেদের উৎক্ষার কথা বলেন নাই। তবে তুমি কেন এবংবিধ নির্ব্তাণপ্রদ শাসনে প্রব্রুৱা লইয়া মাদৃশ পূজাই বৃদ্ধের সম্মুখে এবং চতুর্ব্বিধ-বৌদ্ধসভায় । অলানবদনে নিজের উৎক্ষার কথা প্রকাশ করিলে ৷ কেন তুমি নিজের লক্ষা রক্ষা করিলে না ?" অনন্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন ঃ—

পুবাকালে বৎসবাজা ‡ কোশাষী নগবে কোশাছিক নামে এক বাজা ছিলেন। তথন কোন নিগমগ্রামে স্পাতিকোটিবিভবসম্পন্ন ছই জন ব্রাহ্মণ বাস কবিতেন। ভাঁহাবা পবস্পব সোহার্দ্দহত্রে বদ্ধ ছিলেন এবং কামনাব দোষ দেখিতে পাইয়া মহাদানে প্রবৃত্ত হইষাছিলেন। স্থানস্তব ছই জনেই বিষয়বাসনা পবিহাবপূর্বক গৃহত্যাগ কবিলেন। কত লোকে তাহা দেখিয়া বোদন ও পবিদেবন করিতে লাগিল, কিন্তু তাহাতে তাঁহাদেব মন ফিবিল না। তাঁহাবা হিমালারে আশ্রম নির্দ্মাণ কবিলেন এবং প্রব্রজ্যা লইয়া উঞ্চবৃত্তি দ্বাবা বন্ন ফলমূল আহবণপূর্বক জীবন ধাবণ কবিতে লাগিলেন। এইরূপে তাঁহাবা পঞ্চাশ বৎসব স্থাতিবাহিত কবিলেন, কিন্তু এত দীর্ঘ কালেও ধানবল লাভ কবিতে পাবিলেন না।

পঞ্চাশ বৎসব অতিবাহিত হইলে তাঁহাবা লবণ ও অমুসেবনার্থ জনপদে ভিক্ষাচর্য্যা কবিতে কবিতে কাশীবাজ্যে উপস্থিত হইলেন। সেথানে কোন নিগমগ্রামে মাণ্ডব্য নামে এক বাজি বাস কবিত। তপস্বী দ্বৈপায়ন & যথন গৃহী ছিলেন, তথন এই ব্যক্তিব সহিত তাঁহাব বন্ধ ছিল। এখন দুই তপস্বীই ইহাব নিকট গমন কবিলেন। মাণ্ডব্য তাঁহাদিগকে দেখিয়া সহুঠ হইল, তাঁহাদেব জন্ম পূর্বশালা প্রস্তুত কবিয়া দিল এবং তাঁহাদেব প্রত্যেককেই চতুর্ব্বিধ

চরিয়াশিউকেও এই আধ্যায়িকা দেখা যায়।

[🕇] চতুর্বিধ বৌদ্ধ অর্থাৎ ভিত্ন, ভিত্নুণী, উপাদক ও উপাদিকা।

[‡] ন্লে বংস রট্ঠে এইকপ আছে। কিন্তু কৌশাখী বংসরাজ্যের রাজধানী , বংশ-নামক কোম রজ্যের উল্লেখ অন্তত্র দেখা বাব না।

[§] তপথী ছই জনের নাম বৈপাদেন ও মাতব্য। তাহাদের গৃহী বসুব নামও মাতব্য।

প্রত্যের * দিয়া অর্চনা কবিল। তাঁহাবা মাগুব্যেব আবাদে তিন চাবি বংসব থাকিলেন, অনন্তর তাহাকে বলিয়া ভিক্ষাচর্য্যা কবিতে করিতে বারাণদীতে উপস্থিত হইয়া দেখানে অতিমুক্তশাদানে † বাদ কবিতে লাগিলেন। এখানে দ্বৈপায়ন ইচ্ছামত কিয়ংকাল অতিবাহনপূর্ব্বক
পুনর্বার দেই গৃহী বন্ধব নিকট চলিয়া গেলেন, কিন্তু মাগুব্য বাবাণদীতেই বহিয়া গেলেন।

অনন্তব এক চোর নগবেব মধ্যে চুবি কবিয়া অপহাত ধনবাশি লইয়া যেমন বাহিব হইতেছিল, অমনি গৃহস্বামীবা চোব আদিয়াছে ইহা জানিতে পাবিয়া জাগিষা উঠিল এবং তাহাবা ও নগবেৰ প্রহবীবা চোবকে ভাড়া করিল। চোব নর্দ্ধামাব ভিতৰ দিয়া নগবেৰ বাহিব হইল এবং শ্মধানে ছুটিয়া গিয়া মাগুব্যেব পর্ণশালাদ্বাবে ধনভাগু ফেলিয়া পলায়ন কবিল। সেথানে ধনভাগু দেখিয়া, "তবে বে হুষ্ট তপস্বী! ভুই বাত্রিকালে চুবি কবিয়া দিনমানে তপস্বী সাজিদ্।" অনুধাবনকাবীবা এইরূপ তর্জ্জন কবিতে কবিতে ও প্রহাব কবিতে করিতে মাগুব্যকে বাজাব কাছে লইয়া গোল। বাজা কিছুমাত্র অনুসন্ধান না কবিয়াই আৰেশ দিলেন, "যাও, ইহাকে দূলে চড়াও গিয়া।" তাহাবা মাণ্ডব্যকে শ্বশানে লইয়া থদিব কাষ্ঠেব শূলে চাপাইল; কিন্তু ঐ শূলে তপস্থীব শবীব বেধ কবিল না। তাহাৰ পৰ তাহাৰা নিমেব শুল আনিল; কিন্তু ইহাও ভাঁহাব শ্বীবে প্রবেশ কবিল না, শেষে লোহ-শূল আনিল, তাহাও বিফল হইল। ইহাতে মাওব্য চিন্তা কবিতে লাগিলেন, আমাব পূর্বাস্থত কোন পাপে একপ ঘটতৈছে।' এই সমষে তিনি জাতিশ্বব হইলেন, এবং সেই কাবণে পূর্বজন্মকৃত কর্ম প্রতাক্ষ দেখিতে পাইলেন। তিনি পূর্বজন্মে কি পাপ কবিয়া-ছিলেন ? তিনি পূর্বজন্মে কোবিদাব-শূলে ‡ একটা মক্ষিকা বিদ্ধ কবিয়াছিলেন। তিনি নাকি পূর্বজন্মে এক স্থত্রধাবেব পুত্র ছিলেন, এক দিন তিনি পিতাব কাবধানাষ গিয়া একটা মাছি ধবিয়াছিলেন এবং একথানা আবলুশের কুচি লইয়া, লোকে ষেমন অপবাধীকে শূলে চডায সেই ভাবে তাহাকে বিদ্ধ কবিষাছিলেন। সেই পাপেব ফল এত দিনে তাঁহাকে এইখানে ভোগ কবিতে হইল। তিনি দেখিলেন, এই পাপ হইতে মুক্তি লাভেব মাধ্য নাই। অতএব বাজপুরুষ-দিগকে বলিলেন, "যদি আমাকে শূলে আবোপিত কবিতে চাও, তবে আবলুশ কাঠেব শূল আন।" তাহাবা তাহাই কবিল এবং মাগুবাকে শূলে চড়াইয়া ও দেখানে প্রহ্বী বাঝিয়া চলিয়া গেল। মাণ্ডবোৰ নিকটে কে আসে, ইহা প্ৰহৰীৰা আড়াল হইতে দেখিতে লাগিল।

এদিকে দ্বৈপায়ন ভাবিলেন, 'আমাব বন্ধু মাগুবাকে অনেক দিন দেখি নাই।' তিনি মাগুবোৰ নিকট ঘাইবাৰ কালে পথে শুনিলেন, তাঁহাকে সেই দিনেই শূলে আবোপণ কৰা হইয়াছে। তিনি মশানে গিয়া একান্তে দাঁড়াইলেন এবং জিজ্ঞাসা কবিলেন, 'কি অপবাধ কৰিয়াছিলে, ভাই'? মাগুবা বলিলেন, "কোন অপবাধই করি নাই।" "মনে ত কোন বিশ্বেষৰ ভাব জন্মে নাই ?" "ভাই, যাহাবা আমাকে ধৰিয়াছে, তাহ, দেব, কিংবা বাজাব প্রতি

প্রতায় (পচ্চয়)—ভিক্রিগের বাবহায় দ্রবা। ইহা চতুর্বিধ—চীবর, পিঙপাত, সেনাসন ও ভেদজ (বস্ত্র, ভোজা, শয়া ও ভৈষজা)।

^{া &#}x27;অতিমুক্ত' মাধবীলতার নাম। সম্ভবতঃ এই শাশানের নিকটে অনেক সাধবীলতা ছিল।

र (कविमात्र-धावनुग।

আমাব কোন বিশ্বেষ জন্ম নাই।" "যদি তাহা হয়, তবে তোমাব মত পুণাব্যাব ছায়াতে বিশলেও আমাব পবম আনন্দ হইবে।" ইহা বলিয়া দ্বৈপাবন শ্লেব নিকটে বিশিলেন; মাণ্ডবোব দেহ হইতে তাঁহাব গাত্রে বক্তবিন্দু পড়িতে লাগিল। তাঁহাব হেমবর্ণ দেহে পড়িয়া পড়িয়া বক্তবিন্দুগুলি যেমন শুকাইতে লাগিল, অমনি কালো কালো দাগ হইল। এই নিমির্ভ তপদী দ্বৈপায়ন 'কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন' এই আখা পাইলেন। তিনি সমস্ত বাত্রি সেখানে বিসমাবহিবেন।

পবদিন প্রহবীবা গিয়া বাজাকে এই বৃত্তান্ত জানাইল। বাজা ভাবিলেন, 'হায়, আনি ভালবপে না শুনিয়া এই কাজটা কবিয়া কেলিবাছি।' তিনি ছুটিয়া দেখানে গেলেন এবং দৈপাধনকে জিজ্ঞানা কবিলেন, "প্রপ্রাজক, আপনি শূলেব নিকটে বিদিয়া আছেন কেন ?" হৈপায়ন বলিলেন, "মহাবাজ আনি বিদিয়া এই সন্তাদীকে বক্ষা কবিতেছি। বলুন ত, ইনি কি কবিয়াছেন বা কবেন নাই, যে জল্ল আপনি এবপে দণ্ডেব ব্যবহা কবিয়াছেন ?" বাজা স্বীকাব কবিলেন যে তিনি অভিযোগেব সত্যাসত্যতা-সম্বন্ধে সমুসন্ধান কবেন নাই। তাহা শুনিয়া কৃষ্ণদৈপানন বলিলেন, "বাজাদেব কর্ত্তব্য যে জানিয়া শুনিয়া বিচাব কবেন।" অতঃপব কৃষ্ণদৈপায়ন 'যে গৃহী অলম ও ভোগাসক্ত সে অনাধু' ইত্যাদি * বলিয়া বাজাকে ধর্ম বৃশ্বাইয়া দিলেন।

বাজা বুঝিতে পাবিলেন যে মাণ্ডব্য নিবপরাধ। তিনি শুল বাহিব কবিতে আদেশ <u> मिलन। किन्न लाक्त वर्च किशे कि विश्रां अ गृन वाश्ति कि विका भाविन ना। गांधे दा विलान</u> "মহাবাজ, আমি পূর্বজন্মকত দোষে এইবাপ লাগুনা পাইতেছি, কেহই আমাৰ শ্বীৰ হইতে শূল বাহিব কবিতে পাবিবে না। যদি আমাব প্রাণ রক্ষা কবিতে চান, তাহা হইলে কবাত আনাইয়া আমাব চর্ম্মেব সমান কবিয়া শূলটাকে কাটিতে বলুন।'' বাজা সেইদ্ৰপ ব্যবস্থা কবিলেন। শূলেব যে অংশ মাওব্যেব:দেহনধ্যে প্রবেশ কবিয়াছিল, তাহা ভিত্তবেই বহিয়া গেল। নাওব্য নাকি কোন পূর্বজন্মে একটা মলিকাব মলহাবে একটা সূত্র হীবক-শন্যকা প্রবেশ ক্বাইয়াছিলেন, ঐ শ্লাকা মিফিকাটান দেহেব মধ্যে রহিষা গিয়াছিল, এই নিমিত্ত মিফিকাটার তথন মৃত্যু হয় নাই , দে স্বাভাবিক আয়ুং ভোগ কবিয়াই মনিয়াছিল। এই নিমিত্ত নাওব্যও নবিবেন না। পবে বাজা ভাপসম্বৰ্তে প্ৰণান কবিয়া ভাহাদেব নিকট ক্ষমা প্ৰাৰ্থনা কবিবেন এবং উভনকেই উন্থানে বাদ কবাইয়া ভাঁহাদেব বক্ষণাবেদ্দণ কবিতে লাগিলেন। এই দম্য় ২ইতে মাওবা "অণি-মাওবা" নামে অভিহিত হইদেন। † তিনি বাজার আশ্রয়ে দেখানেই বাস কবিতে লাগিলেন। ুরিপায়ন কিন্তু তাঁহার যা শুকাইলেই নিজের গৃহিবলু সেই মাণ্ডব্যের নিকট ফিবিনা গেলেন। তিনি পর্ণশালার প্রবেশ কবিতেছেন দেখিয়া লোকে নাণ্ডব্যকে তাহাৰ প্ৰত্যাগ্যন নংবাদ দিল। মাণ্ডব্য ইহা শুনিয়া অত্যন্ত দন্তই হইল, দাবাপুল্ৰদহ গল্পমাল্য-তৈল-গুড ইত্যাদি লইয়া পর্ণশালায় গনন কবিল, হৈপায়নকে প্রণাম কবিষা তাঁহাব পা ধুইরা

[🔹] রংলট্টি জাতকের (৩০২) তৃতীয় শাধা।

विन-एकी या मनाकामित्र की दायकांग , दिल ।

দিল, পায়ে তেল মাখিল, পানীর পান কবাইল এবং উপবেশন করিয়া অণি-মাগুব্যেব কথা গুনিতে লাগিল।

এই মাণ্ডবোব পূব্র বক্তদন্তকুনাব চণ্ড ক্রমণের এক প্রান্তে একটা কন্দৃক গইরা থেলা কবিতেছিল। দেখানে একটা বল্লীকে একটা বিষধব দর্প থাকিত। বজ্ঞদন্ত কন্দৃকটী ভূতলে রাথিয়া আঘাত কবিলে উহা বল্লীকের মধ্যস্থ একটা গর্ত্তে প্রবেশ কবিরা দর্পটাব মন্তকে পতিত হইল। বজ্ঞদন্ত না জানিরা গর্ত্তের মধ্যে হাত দিল; দর্প ক্রেন্ধ হইরা তাহাব হন্তে দংশন কবিল, বজ্ঞদন্ত বিষবেগে মূর্চ্চিত হইরা দেখানেই পড়িরা গেল। তাহাব মাতাপিতা জানিতে পাবিল যে, তাহাকে দর্পে দংশন কবিরাছে। তাহাবা তাহাকে তুলিরা তপস্থীব নিকটে আনরন কবিল এবং তাঁহাব পানমূলে রাথিরা বলিল, "ভদন্ত, পবিত্রাজ্ঞকেবা নানান্ধপ ঔষধ ও মন্ত্র জানেন, আপনি আমাদেব ছেলেটীকে ভাল করুন।" বৈপারন বলিলেন, "আমি ঔষধ জানি না; আমি বৈছ্যকর্ম্ম করি না।" "আপনি প্রবাজক্ব; আমাদেব ছেলেটীর প্রতি দর্মা করুন; আপনি সত্যক্রিরা কর্মন।" ত "আচ্ছা, আমি সত্যক্রিরা কবিতেছি।" ইহা বলিরা তিনি বক্তদন্তের মন্তকে হন্ত বাথিয়া প্রথম গাথা বলিলেন ঃ—

১। কেবল সপ্তাহ কাল পুণার্থে প্রসন্নচিত্তে
হবেছিন্ গুদ্ধ ব্রহ্মচারী,
ভদন্তে পঞ্চাববর্ধ, কিংবা ভার উর্দ্ধিলা,
হইরাছি কপট-আচারী।
নাহি এতে আহা মোর, তব্ ব্রহ্মচারি-ভাবে
নানাহানে করি বিচরণ,—
এ শুপু সভাের বলে বিন নষ্ট হোক এবে,
যজ্ঞদন্ত গানুক জীবন।

যজনন্তের দেহে স্তনের উদ্ধৃ ভাগে যে বিষ ছিল, তাহা এই সত্যক্রিয়ার পডিয়া পৃথিবীতে প্রবেশ কবিল। বালক চক্ষু ছুইটা উন্মেলন কবিয়া মাতাপিতার দিকে তাকাইল এবং একবার 'মা' বলিয়া পাশ ফিবিয়া শুইল। তথন ক্লফদ্বৈপায়ন তাহার পিতাকে বলিলেন, "আমার যতদ্ব ক্ষমতা কবিলাম, এখন তুমি তোমার ক্ষমতা দেখাও।" মাগুরা বলিল, "আমিও সত্যক্রিয়া কবিতেছি।" অনস্তব সে পুত্রের বক্ষঃস্থলে হস্ত বাধিষা দ্বিতীর গাথা বলিল :—

২। তৃথ্যির সহিত দান ফরি নাই ফজু আমি
অতিনি দেখিনা সমাগত ,
শ্রমণব্রাহ্মণগণ বৃথিতে না পারিতেন,
দিয়া আনি অমুভ গু ফত ।

সত্যক্রিথা—এক প্রকার শপথ—আমি ইহা করিখাছি বা করি নাই, এই সত্যোজির প্রভাবে ইহা
ইউক, এইরূপ বলা। বর্ত্তক-জাতক (৩৫) প্রভৃতিতেও সত্যক্রিরার উরেখ পাওয়া গিয়াছে। বাঙ্গানা 'সতি
করা' ও 'দিকির গালা' সত্যক্রিয়ারই অমুরূপ।

অশ্রন্ধার, অনিচ্ছার করি দান; এ রহস্ত চিরদিন রয়েছে গোপন, এগুপ্ত সত্যের বলে বিব নষ্ট হোক এবে .

যজ্ঞদন্ত লভুক জীবন ।

কটিব উৰ্দ্বভাগে বে বিষ ছিল, তাহা এই সত্যক্রিয়াব প্রভাবে বাহিব হইয়া পৃথিবীতে প্রবেশ কবিল। বালক উঠিয়া বিলল, কিন্তু দাঁড়াইতে পাবিল না। তথন ভাহাব পিতা ভাহাব মাতাকে বলিল, 'ভদ্রে, আমাব হাহা সাধ্য, কবিলাম; এখন তুমি সত্যক্রিয়া দ্বাবা, বাছা হাহাতে -উঠিয়া চলিতে ফিবিতে পাবে, তাহাব উপায় দেখ।" ঐ বমণী বলিল, "আমাবন্ত একটা গুঢ় সত্য আছে; কিন্তু তাহা আপনাব সন্মুখে বলিতে পাবি না।" "মাগুবা বলিল, "ভদ্রে, যে ভাবেই পাব, ছেলেটীব প্রাণ বাঁচান্ত।" "বেশ, তাহাই কবিতেছি" বলিয়া ঐ বমণী তথন তৃতীয় গাথা বলিল:—

০। উথবীয়া আদীবিষ বিবর হইতে উঠি

দংশিল যে তোরে, বাছা, আজ,

সে আর জনক তোর সমান অপ্রিয় মোর,

বলিতে বড়ই পাই লাজ।

ছি। ছি। এ কলড়-কথা হদরেই ছিল পাধা;

মুথ কুটে বলিনি বখন।

এ গুণ্ড সত্যের বলে বিব নঠ হোক এবে;

বজ্ঞান্ত গড়ক জীবন।

এই সতাক্রিয়াব সঙ্গে সঙ্গে সমস্ত বিষ বাহিব হইয়া পৃথিবীতে প্রবেশ কবিল; যজ্জদত্ত নির্দ্ধিয-দেহে উঠিল এবং পূর্বেবৎ ক্রীড়া কবিতে লাগিল। পুত্র এইকপে উঠিয়া দাঁড়াইলে নাগুবা দ্বৈপায়নেব মনেব ভাব জানিবাব জন্ম চতুর্থ গাথা বলিল:—

> ও। তোমা ছাড়া, ওহে কৃষ, শাস্তদান্ত সকলেই পরিব্রজা করিয়া গ্রহণ

ব্ৰহ্মচৰ্য্য করিছ পালন ?

বৈপায়ন এই প্রশ্নেব উত্তবে পঞ্চম গাণা বলিলেন ঃ

ে। 'শ্রদ্ধাবণে গৃহ ত্যঞ্জি প্ন: দেই গৃহে এল ; এ যে বড় মূর্ব, জড়মতি!'

এ নিন্দার ভরে থামি পালিতেছি ব্রহ্মচর্য্য, বনিতে কি, অনিদ্রাব ঘতি।

বিজ্ঞান প্রশংসিত, নাধুছান-আচরিত

दक्तर्गं वल मर्स्डम ;

ইহাও কারণ বটে, কেন আমি অনিচ্ছার, রত আছি ইহার পালনে। দ্বৈপায়ন এইরূপে নিজেব মনেব ভাব ব্যক্ত কবিয়া মাগুব্যকে ষষ্ঠ গাণায় প্রশ্ন কবিলেন ঃ

৬। শ্রমণ, ব্রাহ্মণ, ভিন্দু পথিক—যে আদে হেপা অম্পানে সদা ভৃপ্ত হয় ,

সাধারণ বাবহার্যা তড়াগের + তুলা তব

গৃহ থাদি, এই মনে লয়।

जन्नभारम पूर्व हेश , मुक्तहरख कद मान ,

দানে ইচ্ছা নাই তবু বল।

কি নিলার আশস্বায় দাও তুমি অনিচছায়,

শুনিতে হয়েছে কৌতৃহল।

তথন মাণ্ডব্য সপ্তম গাথায় নিজেব মনেব ভাব প্রকাশ কবিল: —

৭। পিতা, পিতামহ মোর ছিলেন বদান্ত বড়,

শ্রদ্ধান্দানশৌও বলি

খাতি ছিল তাঁহাদের , আমি শুবু সে কারণ '

क्लर्ज् व्यूगित हिल ,

পাছে কেহ নিদা করে কুলাঙ্গার বলি মোরে

আমি শুধু সেই আশভায়

অভাগতে করি দান যাহা সাধ্য অন্নপান ;

কিন্ত তাহা বড় অশ্ৰদ্ধায়।

ইহা বলিয়া মাপ্তবা অপ্তম গাথায় নিজেব ভার্যাকে জিজ্ঞাসা কবিল:---

৮। ধ্র নাই জ্ঞানোদ্য, এমন ব্যসে তুমি

পিতৃগৃহ হতে হেথা এলে .

আমি যে অপ্রিয় তব, একধা মুধাত্রে ভূমি

এডফাল কভু না বলিলে।

দেবিলে যভনে মোরে . অথচ এখন বল

সেবিধাছ অতি জনিচ্ছায়।

এ ষড় অস্তুত কথা।

ইচ্ছার বিশ্বদ্ধে কেন

পত্নীধন্মে তুষিলে আমাৰ ?

'ইহাব উত্তবে ঐ বমণী নবম গাথা বলিল :---

ন। কোন কালে এই কুলে সেবি পরপুরুষেরে হয নাই কেহ কলক্ষিনী ,

শ্বরি কুল ক্রমাগ্ত

নারীদের পাতিব্রভ্য

হই নাই কুপথগামিনী।

 ^{&#}x27;ওপানভূতং—চতুমহাপথে কত্যাধারণা পোকধয়নী বিছ!' কেশব-জাতকের (৩৪৬) বর্ত্তমান বস্তব-তেও এই শব্দেব প্রয়োগ দেখা যার। ওপান = আপান বা পানভূমি—যেখানে দশজ্বে বসিয়া আমোদ প্রমোদ ও দরওজব করে একপ স্থানও বুঝাইতে পারে।

পাছে কেই নিন্দা করে কুলকলছিনী বলি,
শুধু আমি এই আশহাব
করিবাছি সেবা তব, চাপিয়া মনের ভাব,
বলিতে কি, বড অনিচ্ছাব।

ইহা বলিয়াই সে ভাবিল, 'আমি পূর্বের যাহা বলি নাই, আজ স্বামীব নিকট সেই গুল্কথা বলিলাম। হয়ত ইহাতে ইনি আমাব উপব জ্বা হইবেন। এই তাপদ আমাদেব কুলোপগ; ইহাব সন্মুথেই আমি স্বামীব নিকট ক্ষমা গ্রহণ কবিব।' ইহা স্থিব কবিয়া সে দশ্য গাথায় ক্ষমা প্রার্থনা কবিল:—

১০। বলিকু, মাওব্য, যাহা বলিবার নয়,
হইয়াছে ঘজ্জদত্ত এবে নিরাময়।
দাদীর এ দোব ক্ষম দয়া করি তাই।
পুত্রর্হেই হতে আর বড় কিছু নাই।

মাওবা বলিগ, "ভদে, তুমি উঠ, আমি তোমাকে ক্ষমা কৰিলাম। এখন হইতে কিন্তু আমাৰ উপৰ এত নিষ্ঠুৰ হইও না। আমিও তোমাৰ কোন অপ্ৰীতিকৰ কাৰ্য্য কৰিব না।" বোধিসন্ত্বও * মাওবাকে বনিলেন, "ভাই, অসহপায়লন্ধ ধন সঞ্চয় কৰিয়া এবং দানকৰ্ম্যে ও তজ্জনিত ফলে আস্থাশূস্য হইবা দান করা ভাল হয় নাই এখন হইতে শ্রন্ধার সহিত দান কৰিবে।" মাওবা "যে আজ্ঞা" বনিয়া ইহাতে সম্মত হইল এবং সেও বোধিসন্থকে বনিল, "ভদন্ত, আপনিও অনভিবত হইয়া ব্রন্ধচাবিভাবে আমাদেব দান গ্রহণ কবিয়াছেন, ইহা বুক্তিযুক্ত হয় নাই। এখন হইতে আপনি চিত্তকে এমন প্রদন্ধ কবিয়া, শুদ্ধান্তঃকবণে ও ধ্যানাি-বত হই । ব্রন্ধত্যা পালন করুন, যেন আপনাৰ ক্বতকর্ম মহাফলপ্রন হয়।" অনন্তর স্থানী, স্থ্রী উভয়ে নহাসত্তকে প্রণাম কবিয়া চনিয়া গোল। তদবধি ভার্যা। স্থানীৰ প্রতি স্বেহবতী হইল, ন গুবা প্রান্ধচিত্তে ও শ্রন্ধায় সহিত দান কবিতে লাগিল, বোধিসন্ত অনভিবতি-বহিত হইয়া ধ্যানাভিক্তা উৎপাদন কবিলেন এবং ব্রন্ধলোকপবায়ণ হইলেন।

্বিধান্তে শান্তা সমূহ বাাখ্যা করিনেন। তাহা শুনিয়া দেই উৎক্তিত ভিদ্ ত্রেতোপতি ফল প্রান্ত হুইল।

ममवर्धान-ज्यन प्यानन हिल्लन माछवा (गृशे) , विवाया हिल्लन काशा, मात्रिपूछ हिल्लन प्यिन-मादवा এवः प्यामि हिलाम कृष देशाप्रन ।]

क्षिण्याखगुशनित्र म्नाद्राहराव कथा प्रशासाय (व्यापिन मिं, ১०१म ७ ১०४म प्रशास, क्षानीतिक्ष) क्ष्याय । तसू नादन एक परवत्र विधान हहेदाहित विद्या पावदा ध नंदक मान निवाहितन एक, जिनि नम्हा हहेद्रा मुख्यानि धाख हहेदवन । এই भारत धर्ष क विन्वतः न जन्नद्राहत करिएक हहेदाहित । पाववा हेहाव विधान करियन एक पर्याप विद्या प्रशासका करियन एक प्रशासकाय करियन एक प्रशासकाय करियन एक प्रशासकाय करियन करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन प्रशासकाय करियन करियन प्रशासकाय करियन करियन प्रशासकाय करियन करियान करियन करि

বৈশারনই বোধিদক ছিলেন।

ইংরাজী অনুবাদত এই আখারিকটিকে confosed অর্থাৎ একটু পূর্ব্বাপর্মন্নতিহীন বা এনোমেনো বনিরা নিলা করিয়াছেন। কিন্ত প্রবিধানসহকারে পাঠ করিলে ইহা সর্বাংশে স্থান্নত বলিয়াহ মনে হয় ইহার মুখ্য উদ্দেশু খাপনের মাহাম্বাপ্রদর্শন। মন অনেকেরই নযক—লঙ্গার লোকে মনের পাপ চাপিয়া রাবে। যখন পাপকে পাপ বলিরা প্রতীতি হুরে এবং লোকে তাহা খাপন (confession) করে, তখন প্রাকৃত প্রায়ন্তির হয়, মন আর কুপথে যায় না। বিতীয় গণ্ডের ক্রথর্মজান্তকেও (২৭৯) খ্যাপনের এইকণ প্রশংসা দেখিতে পাওয়া যায়। হিন্দু শাস্ত্রকারেরাও বলেন,

খাপনেনাত্তাপেন তপদাধ্যমনেন চ পাপকুলুচাতে পাপৈ তথা দানেন চাপদি।

৪৪৫-ন্যপ্রোধ-জাতক

শান্তা বেণুবনে অবস্থিতি কালে দেবদন্তের সম্বন্ধে এই কথা বলিয়ছিলেন। একদিন ভিফুরা দেবদন্তবে বলিয়ছিলেন, ''দেখ ভাই, শান্তা ভোমার বহু উপকার করিয়াছেন। তুমি ভাহার কুপায় প্রব্রজ্ঞা ও উপসম্পদ্দ পাইয়াছ, জিপিটকরূপ বৃদ্ধবচন শিলা করিয়াছ, ধ্যানবল লাভ করিয়াছ; লোকের নিকট দশবলের ভায় সম্মান ভালন হইয়াছ।" ইহা শুনিয়া দেবদন্ত একটা তৃণশলাকা হন্তে লইয়া বলিল, ''গৌতম যে আনার এই টুকু উপকার করিয়াছেন, ভাহাও দেখিতে পাই নী।" অত পর ভিজুবা ধর্মসন্তায় এই নম্বন্ধে কথোপকথনে প্রবৃত্ত হইলেন। শান্তা সেধানে উপস্থিত হইলা ভাহাদের আলোচামান বিষয় জানিতে পারিয়া বলিলেন, ''দেখ, বেবল এ জনো নহে, পুর্বেও দেবদন্ত অকৃতক্ত ও মিত্রজোহা ছিল।'' অনন্তর তিনি দেই অতীত কথা আরম্ভ দ্বিলেন:—]

পুৰাকালে বাজগৃহে মগধমহাবাজ নামে এক বাজা ছিলেন। সেই সময়ে বাজগৃহ-শ্রেষ্টী নিজের পুত্তেব জন্ম কোন জনপদ-শ্রেষ্ঠীব কন্তা সানরন কবিয়াছিলেন। এই রমণী বন্ধ্যা হইলেন। এই জন্ম জাহার আদব কনিল, যাহাতে তিনি শুনিতে পাবেন এই ভাবেই লোকে বলাবলি কবিতে লাগিল, "আমাদেব ছেলেব ঘবে বাঁঝা স্ত্ৰী থাকিলে বংশক্ষা হইবে কি উপায়ে 🥍 ইহা গুনিরা সেই বদণী স্থিব কবিল, 'বলে বলুক; আমি গর্ভিনী সাঞ্জিয়া ইছাদিগকে প্রবঞ্চিত করিব।' সে নিজেব সেবায় নিরত এক ধাত্রীকে জিক্তাসা কবিল, "মা, গর্ভিনী হইলে মেয়েবা ফি কি কবে ?" গর্ভিনীদেব কি কি লক্ষণ দেখিতে পাওয়া যাশ্ব এবং তাহাবা গর্ভবক্ষাব জ্ঞা কি কি কবে, ধাত্রী তাহাকে সমগ্ত বলিল। তথন সে ঋতুকাল গোপন কবিল, জ্মাদিব প্রতি ক্তি দেখাইতে লাগিল, যথন প্রকৃত গর্ভদঞ্চাবে হস্তপদাদিতে শোথ দেখা দেয় সেই সময় উপস্থিত হইলে নিজেব হাত, পা ও পিঠে আঘাত কবিয়া ফুলাইয়া তুলিল, প্রতিদিন নেকড়া জড়াইয়া উদব ন্দীত কবিল; চূচুকাগ্রন্থরে কালি মাধাইল। সেই ধাত্রী ভিম্ন অন্ত কাহাবও সমুধে সে মানাদি শরীবস্থত্য কবিত না। ইহাতে তাহার স্বামীও তাহাকে গর্ভিণী মনে কবিরা বথাবীতি সেবাশুশ্রাবাব ব্যবস্থা কবিল। এইরূপে নর মাস অতিবাহিত কবিয়া দে শ্বণ্ডব শ্বাণ্ডড়ীকে বলিল, "এখন জনপদে গিয়া পিতৃগৃহে প্রসব কবিতে আজ্ঞা দিন।" তাঁহাবা সমতি দিলে সে বথাবোহণে বহু অনুচরসহ রাজগৃহ হইতে বাতা কবিদ এবং গন্তবা পথ দিয়া পিভূভবনাভিমুখে চলিল ৷

ইহাদেব অগ্রে অগ্রে একদন বণিক্ যাইতেছিল। বণিকের। কোন ছানে অবছিতি করিয়া প্রাতবাশ-কালে ঘেমন সেথান হইতে যাত্রা কবিত্ত, অমনি শ্রেটিবধ্ ও তাহার অমুচরগণ সেধানে গিয়া উপস্থিত হইত। ঐ বণিক্দিগেব সঙ্গে এক ছঃযিনী স্ত্রী ছিল। সে একদিন রাত্রিকালে একটা অগ্রোধ বুক্ষেব মূলে পুল্র প্রদাব কবিরা, প্রভাতে বধন বণিক্ষেরা সে ছান হইতে যাত্রা কবিল, তখন ভাবিল, ইহাদেব সঙ্গ ছাড়িলে আমি যাইতে পারিব না , কিন্তু যদি বাঁচিয়া থাকি, তাহা হইলে হয়ত এই পুল্লকে আবাব পাইতেও পাবি।" অনন্তব সে ঐ অগ্রোধ রুক্ষব মূলে জবাযু ও গর্ভমল বিস্তাব করিয়। পুল্লীকে আছে দিত কবিল এবং তাহাকে সেই অবস্থায় বাথিয়া প্রস্থান কবিল। উক্ত বুক্ষেব অবিঠাত্রী দেবতা শিশুটীব বক্ষা কবিতে লাগিলেন। এ শিশু যে সে নয়, স্বরং বোধিসত্ব , তিনি ঐ সময়ে উক্ত ভাবেই জন্মস্তর গ্রহণ কবিয়াছিলেন।

এদিকে শ্রেষ্টিবধৃ প্রাতবাশকালে সেই স্থানে উপস্থিত হইল এবং শ্বীরক্ষত্য-সম্পাদনার্থ সেই ধাত্রীকে সঙ্গে লইরা উক্ত গুগ্রোধ বৃক্ষেব মূলে গমন কবিল। নেখানে হেনবর্ণ শিশুনীকে দেখিরা দে ধাত্রীকে বলিল, "মা আমাদেব উদ্দেশ্য দিদ্ধ হইরাছে।" অনন্তব সে নিজেব শ্বীরে যে সকল গ্রাকড়া ক্ষড়াইরাছিল সেগুলি খুলিল, উৎসঙ্গদেশে বক্ত ও গর্ভনল মাথিল এবং অমুচবদিগকে জানাইল যে, সে এক পুত্র প্রদাব কবিরাছে। অমুচবগণ তৎক্ষণাৎ তাহাব চতুর্দ্দিকে পর্দা খাটাইল, এবং বালগৃহে পত্র পাঠাইল। তাহাব শ্বন্তব শ্বন্থিয়া পাঠাইলেন, 'বখন পুত্র জনিয়াছে, তখন পিত্রালয়ে বাইবাব প্রবােজন নাই, তিনি বাজগৃহেই ফিবিয়া আম্বন।' এই আদেশ পাইরা সে বাজগৃহেই ফিবিয়া গেল। সেথানে শিশুটী বাজগৃহ-শ্রেষ্টাব পৌত্র বনিয়া গৃহীত হইল এবং গ্রন্থোধ-মূলে জন্ম হইয়াছিল বলিয়া নামকবণ দিবসে ইহাব গুগ্রোধকুমাব এই নাম বাথা হইল।

ঠিক ঐ দিন অপব একজন শ্রেষ্টাব প্ত্রবধ্ প্রদ্বার্থ পিত্রালয়ে যাইবাব কালে পথিমধাে কোন বৃক্ষেব শাথাব নিয়ে এক পুত্র প্রদব কবিষাছিল, এই জয় এ শিশুটাব নাম হইল শাথকুমার। সে দিন এই শ্রেষ্টাব আশ্রিত এক তুরকাবেব * ভার্যাও এক পুত্র প্রদব কবিয়াছিল। ইহাব নাম হইল পােত্তিক। এই বালক ছইটা য়প্রোধকুমাবেব সহিত একই দিনে ভূমিষ্ঠ হইয়ছিল বলিয়া, মহাশ্রেষ্টা তাহাদিগকে আনাইয়া আপনাব পৌত্রেব সহিত একজ শালন পালন কবিতে লাগিলেন। ইহাবা তিন জনে একজ বর্দ্ধিত হইল এবং বয়ংপ্রাপ্তিব পব বিয়াশিক্ষার্থ তক্ষশিলায় গেল। শ্রেষ্টিপ্রবয় আচার্যাকে ছই সহম্র মুলা দক্ষিণা দিলেন; এবং য়প্রোধকুমাব নিজেব তর্বাবধানে পােত্তিকেব শিক্ষাবিধানেব ব্যবস্থা কবিলেন।

শিক্ষাসমাপ্তির পর কুমারেরা আচার্যোর অনুমতি লইরা তক্ষণিলা হইতে নিক্রান্ত হইলেন এবং লোকচবিত্র জ্ঞানিবার অভিপ্রায়ে জনপদে বিচবন কবিতে লাগিলেন। তাঁহারা নানাহানে পর্যাটন কবিরা শেষে বারাণনীতে উপস্থিত হইলেন এবং দেখানে এক দেবগৃহে (মন্দিরে) বান কবিতে লাগিলেন। ইহার ছব্ন দিন পূর্বে বাবাণনীরাজের মৃত্যু হইরাছিল।

[🔹] তুঃকার—তুমবার=দরজি।

^{&#}x27; নুলে 'দেবসুনে' আছে , পাঠান্তর 'রক্ধনুনে' । ভাতকে ইতঃপূর্কে ফোণাও বেবদলিরের উচ্চের পাত্যা ঘার নাই । এই হল্প শেবেকে পাঠই সনীচীন বলিয়া মনে হয় । শেবেও বৃহ্দনালয়েই উল্লেখ আছে।

অমাত্যেব নগরে ভেবীবাদন দ্বারা প্রচাব কবিয়াছিলেন যে পবদিন পুষ্পবর্থ যোজিত হইবে। *

বন্ধুত্রয় বুক্ষমূলে গুইয়া নিদ্রা যাইছেছিলেন, পোত্তিক প্রত্যুষকালে নিদ্রাত্যাগপূর্ব ক বিসিয়া ঘদিয়া প্রগ্রোধকুমাবেব পদমার্জন কবিতেছিল। ঐ বৃক্ষে কয়েকটা কুকুট থাকিত। ইহাদেব মধ্যে একটা কুকুই তাহাব অধোবৰ্ত্তী আব একটা কুকুটেব শবীবে মলত্যাগ কবিল। নীচেব কুকুটটা বলিল, "আমাৰ গামে কি পডিৰ বে ?" উপরেব কুকুট বলিল, "বাগ কৰো না, ভাই, আমি না জানিয়া ফেলিয়াছি।" "তবে বে পাজি, তুই বুঝি আমাৰ দেহটা তোৰ মল-পাতনেব স্থান মনে কবিয়াছিদ্। আমাব যে কি ক্ষমতা, তাহা তুই জানিদ্ না !" "মব্ হতভাগা ; বলিলাম যে না জানিয়া করিয়াছি; তবু চটিতেছিদ্! আবাব ক্ষমতাব কথা বলে ? বল্ তোব কি ক্ষমতা ?" "যে আমাকে মাবিয়া আমাব মাংস থাইবে, সে প্রোতঃকালেই সহস্র মুদ্রা পাইবে। বল্ত, আমি গুর্ব্ধ কবিব না কেন ?" "এতেই তোব এত গর্ব্ধ। যে আমাকে মাবিয়া স্থুল মাংস খাইবে, দে প্রাতঃকালেই বাজা হইবে; যে মধ্যম মাংদ খাইবে, দে দেনাপতি হইবে এবং যে অন্থিদংলগ্ন মাংস থাইবে, সে ভাণ্ডাগাবিক হইবে।" † ইহাদেব কথাবার্তা শুনিয়া পোত্তিক ভাবিল, 'সহস্র মুদ্রায় কি হইবে ? বাজাই প্রার্থনীয়।' সে আন্তে আন্তে গাছে উঠিল, উপবিস্থিত कूक्रिटें। कि धिना मानिन, তাহাকে অঙ্গারে পাক কবিল, স্থুস মাংস ‡ অগ্রোধকুমাবকে ও মধাম মাংদ শাথকুমাৰকে দিল এবং নিজে অস্থিপংলগ্ন মাংদ থাইয়া বলিল, "ভাই শুগ্রোধ, তুমি আজ রাজা হইবে; ভাই শাথ, তুমি দেনাপতি হইবে; আব আমি ভাণ্ডাগাবিক হইব।" তাঁহাবা জিজ্ঞাসিলেন, "তুমি কিরূপে জানিলে ?" তথন সে সমস্ত বৃত্তান্ত বলিল।

অনস্তব প্রাতবাশেব সময়ে তাঁহাবা সেথান হহঁতে বাবাণদীতে প্রবেশ কবিলেন এবং এক ব্রাহ্মণেব গৃহে সর্পিঃশর্কবাযুক্ত পায়স খাইয়া নগবেব বাহিবে একটা উত্যানে বিশ্রাম কবিতে লাগিলেন। স্থারের্কুমার একথানা শিলাপটে শুইলেন, অন্ত তুই জন উহার বাহিবে শুইল। ঐ সময়ে লোকে পৃশারথে পঞ্চবাজচিক্ত 🖇 স্থাপন পূর্বক উহা চালাইয়া দিল। পূপাবথবৃত্তান্ত মহাজনক জাতকে (৫০৯) সবিস্তব বলা যাইবে। পুসাবথখানি সেই উত্যানে গেল এবং সেখানে যেন বাজাব আবোহণেব জন্ম প্রস্তুত হইয়া অপেক্ষা কবিতে লাগিল। ইহাতে পুবোহিত অনুমান কবিলেন যে, উত্যানে কোন পুণাবান্ ব্যক্তি অবস্থিতি কবিতেছেন। তিনি উত্যানে প্রবেশ কবিয়া স্থাবাকে দেখিতে পাইলেন, তাঁহাব পদ হইতে শাটক অপসাবিত কবিয়া পদলক্ষণগুলি পবীক্ষা কবিয়া দেখিলেন, এবং "বাবাণদী বাজ্য ত তুক্ত কথা, এই ব্যক্তি সমস্ত জম্বুদ্বীপের রাজা হইবাব উপযুক্ত" ইহা বলিয়া যুগ্পৎ সর্ববিধ বান্ধ কবিতে আদেশ, দিলেন। ইহাতে স্থাগ্রাধ্বুমাবেব নিদ্রাভঙ্গ হইল; তিনি মুথ হইতে শাটক অপনীত কবিয়া দেখিলেন, তাঁহাব চতুর্দিক্ষে

 ^{&#}x27;পুস্পবথ'-সম্বন্ধে শ্বিভীয় খণ্ডের উপক্রমণিকার ১।১০ পৃষ্ঠ ক্রন্টব্য।

[া] কুক্টরয়ের এইকপ কলহ এবং তাহাদের মাংসাহারে, রাজ্যাদি-প্রাপ্তির কথা দ্বিতীয় খণ্ডের শ্রী-জাতকেও (২৮৪) যর্গিত আছে।

[‡] भूगमाःम = हर्कि (१)

[§] পঞ্চরাজচিহ্—থড়া, ছন্ত্র , উঞ্চীয, পাছুকা ও চামর।

বহু লোক দনবেত হইরাছে। তিনি পাণ ফিরির। শরান অবহাতেই আবও কিছু নমর অতিবাহিত কবিলেন এবং ভাহার পর সেই শিলাপট্টে পর্যান্তাদনে উপবিষ্ট হইলেন। তথন পুরোহিত নতজামু হইরা বলিলেন, "দেব, এই রাজা আপনাকে আশ্রয় কবিয়াছে।" ভাগ্রোধকুমাব উত্তর দিলেন, "বেশ।" তথন পুরোহিত তাঁহাকে সেই থানেই বত্ববাজির উপব বদাইরা অভিষেকক্রিরা সম্পন্ন কবিলেন।

অগ্রোধকুমাব বাজা পাইয়া শাখকে দৈনাপতা দিলেন এবং মহাসমাবোহে নগরে প্রবেশ কবি লন। পোত্তিকও উঁহোদেব সহিত নগবে গেল। তদবধি মহাসত্ত বাবাণদীতে যথাধৰ্ম বাজত্ব কবিতে লাগিলেন। অনস্তব একদিন তিনি মাতাপিতাব কথা শ্বৰণ কবিয়া শাথকে বলিলেন, "দৌশ্য, মাতাপিতাকে না দেখিয়া থাকিতে পাবিতেছি না। তুমি বহু সমুচব লইয়া .যাও বং আমাদেব মাতা পিতাকে লইয়া আইস।" "এ আমাব কাজ নহে" বলিয়া শাখ অস্বীকাৰ কবিল। তথন ৰাজা পোত্তিককৈ আক্তা দিলেন। সে "যে আজ্ঞা" বলিয়া তাঁহাৰ মাতা পিতাব নিকট গেল এবং বলিল, "আপনাদেব পুত্র বাজা হইয়াছেন। চলুন, সেখানে যাই।" তাঁহাবা ইহাতে দমত হইলেন না,—বলিলেন, "আমাদেব যথেষ্ট বিভব আছে; দেখানে ষাইবাব কোন প্রয়োজন নাই।'' দে পাথেব মাতাপিতাকে যাইতে অনুবোধ কবিল, কিন্তু তাঁহাবাও অনিচ্ছা প্রকাশ করিলেন। তাহাব নিজেব মাতাপিতাও যাইতে চাহিল না, বলিল—''আমরা **पद्रिक्त वारमाद्र कविद्रा** है कीरिका निर्साह कवित।" এইक्रां काहाव**७ यन ना भा**रेया म বাব ণদীতে ফিবিয়া গেল এবং স্থিব করিল যে, সেনাপতিব গৃহে পথশ্রান্তি অপনোদন কবিয়া ভাহাব পৰ শুগ্ৰোধৰাজেৰ সহিত দেখা কৰিবে। সে সেনাপতিৰ দ্বাবে উপস্থিত হইন্না দৌৰাবিকেৰ ছারা সংবাদ পাঠাইল, 'আপনাব পোত্তিক নামক বন্ধু আদিয়াছে।' "ব্যাটা আমাকে বাজা না দিয়া উগাব বন্ধু অগ্রোধকে বাজা দিয়াছে" ইহা ভাবিয়া শাথ পোত্তিকেব উপব জাতক্রোধ হইয়া-ছিল। সে দৌবাবিকেব কথা শুনিয়া ক্রোধে ছুটিয়া আসিল এবং "কে এব বন্ধু গ ব্যাটা পাগল— দাসীপুত্র; ধব্ ব্যাটাকে" বলিয়া ভূতাদিগেব দ্বাবা তাহাকে ধবাইল এবং হস্ত, পাদ ও জাহু দ্বারা প্রহার কবাইয়া গলাধাকা দেওয়াইতে দেওয়াইতে বাহিব কবাইয়া দিল।

এই লাহ্বনা ভোগ কবিরা পোত্তিক ভাবিল, 'শাথ আমাবই চেষ্টার সৈনাপতা পাইরাছে, কিন্তু এখন অন্বতন্ত ও মিত্রদোহী হইরাছে এবং আমাকে প্রহাব কবিরা তাডাইরা দিরাছে। অগ্রোধ-কুমাব পণ্ডিত, কৃতন্ত ও সংপুরুষ, এখন ঠাহারই নিকটে যাওরা ঘাউক। অনন্তব সে বাজন্বাবে গিয়া সংবাদ পাঠাইল, "পোত্তিক নামে আপনাব নাকি এক জন বন্ধু আছে, সে উপস্থিত হইয়াছে।" বাজা তাহাকে ডাকাইলেন, তাহাকে আমিতে দেখিরা আমন হইতে উঠিলেন, অগ্রমব হইরা বন্ধুভাবে সন্তাহণ কবিলেন, এবং নানাকণ উৎকৃষ্ট বনযুক্ত ভোজা আহাব কবাই-লেন। অনন্তব তাহাব সহিত স্থাসীন হইয়া অগ্রোধবাজ মাত্রাপিতাব সংবাদ জিল্লানিলেন এবং ঠাহাদেব আমিতে অনিজ্ঞাব কথা গুনিলেন।

এদিকে শাথ ভাবিল, "পোত্তিক বাজাব নিকটে গিয়া আমাব নিলা কবিবে, কিন্তু আমি দিনি সেখানে উপস্থিত থাকি, তাহা হইলে কিছু বলিতে পাবিবে না।" এই বিবেচনা করিয়া সেও রাজাব নিকটে গেল। পোত্তিক তাহাব সন্মুখেই বাজাকে সংঘাধনপূর্কিক বলিন, দেব, আমি পথক্লাস্থ হইয়া বিশ্রাম করিবাব আশায় শাথের গৃহে গিয়াছিলাম ভাবিয়াছিলাম বিশ্লামান্তে

এথানে আসিব। কিন্তু আপনি কি বিশ্বাস করিবেন যে, শাখ আমায় চিনে না বলিয়া প্রহার করাইমাছে এবং গলাধান্ধা দেওমাইমা ভাড়াইমা দেওমাইমাছে ?

> । हित्न ना क्षात्राव, हित्न ना क्षात्राव মাতা, পিতা, বন্ধুজন — খনিল যে শাখ, বিখাস এ কথা

कत्रित्व कि क्षांतन ?

২। আজাবহ তার ভৃত্যোরা আনার

ধরিল তাহার পর ;

গুলাধাকা দিয়৷ দিল তাড়াইয়া,

মূথে মারি ঘুসি চড়।

০। শাধ ছুষ্টমতি অকৃতজ্ঞ অতি

মিত্রদ্রোহী, জুন্চরিত্র ,

এমন অনার্য ব্যবহার তার:

অখচ দে তব মিত্র।

ইহা শুনিয়া মগ্রোধবাজ চাবিটী গাথা বলিলেনঃ—

৪। জানি না কথন, বলে নাই কেই এমন অনাৰ্য্য কাজ বলিলে যা, ভাই, করেছে বে কেহ, করিয়াছে শাথ আজ।

ে। পাথের, আমার তুমি জীবিকার করিলে উপায় ভাই ;

মানবসমাজে সমানভাজন

হইয়াছি মোরা তাই।

তুমি বন্ধু ছিলে সেই সে কারণে.

নাহিক ইমে সংশয়,

जानि मेनरवर्ग जानदा अपरा

ৰভিয়াছি অভ্যুদর।

ও। আগুনে ফেলিলে বীজ যার পুড়ি, অকুরিত নাহি হয়; অসাধ্র ভাল করিলে কি ফল ?

ণ। আর্বান্তাববৃত সুশীল জনের

উপকার বদি কর্

क्खू म क्ख्य नयः

কু**ভজ্ঞহাদরে**

প্রয়ণ তাহারা

ৰাখে তাহা নিবন্তব ;

কৃততা জনের

কর যদি হিত.

বিফল তাহা না হয় .

হকেতে পতিত

বীল হতে হয়

निम्हर अङ्ग्राप्त ।

ন্যগ্রোধ যথন এই কথা বলিতে লাগিলেন, তথন শাথ দেখানে দাঁডাইয়া ছিল। বাজা তাহাকে জিজ্ঞাসিলেন, "কি হে শাথ, এই পোত্তিককে চিনিতে পাব কি ?" শাথ কোন উত্তব না দিয়া নীবৰ বহিল। অনন্তর তাহাব দণ্ডবিধানার্থ লগ্রোধ অট্য গাথা বলিলেন:---

৮। মূর্থ, প্রবঞ্জ, অতি নীচাশয়

বৰ শাথে শক্তি হানি,

না চাই ইহাকে জীবিত নেধ্যিত

কণেকের তরে আমি।

ইহা শুনিযা পোদ্ভিক ভাবিল, 'আমাব জন্ম এই মূর্থেব প্রাণ নাশ হইতে পাবে না।' দে বাজাকে সম্বোধন কবিয়া নবম গাথা বলিল :---

> বধিলে পরাণে ন। ক্ম এরে, ভূপ , বাঁচাতে কি পারা যায় গ নীচ ৰটে, কিন্তু মরণ ইহার মন মোর নাহি চায়।

পোভিকের কথায বাজা শাথকে ক্ষমা কবিলেন। তিনি পোভিককেই দৈনাপত্য দিতে চাহিলেন। কিন্তু সে উহা লইডে ইচ্ছা কবিল না। তথন বাজা তাহাকে সর্বভাগিব विচাवक्य ভাগু। वावित्कव अन नान कवित्नन। * भूर्त्व नाकि अक्र कान अन हिन ना , अहे শময় হইতেই ইহাব উৎপত্তি হইল। কালক্ৰমে পোত্তিক ভাঙাগাবিক ষথন পুত্ৰকন্তাদিগকে মাহ্রষ কবিতেছিল, তথন তাহাদেব উপদেশার্থ সে অবশিষ্ট এই গাথাটা বলিত:--

> হগ্রোধে সেবিবে, শাখেরে তাজিবে, মরণেও পাবে হুং শাধের সংদর্শে ক্রথোধের সাথে . বাঁচিয়াও পাই চুধ। †

[এইकान धर्मानन कदिया गाँखा विकासन, "जिस्पन तरवरत भूर्व्हल देउ व्यक्तक दिस ।" সমবধান—তথন দেবদন্ত ছিল শাৎ, আনন্দ ছিলেন পোত্তিক এবং আমি ছিলাম হাপ্ৰাধ।

হিতীয় ঘণ্ডের উপক্রমণিকার ৩৯/ পৃষ্ঠা দ্রষ্টবা।

[ो] यहे गांचारी भ्य पाछत द्वाबाधनुग लाख्यक (भर) विधा पा<u>र ।</u>

় , ষ্ঠ৪৬—ভব্ৰুল জাভক।*

্নান্তা জেতবনে অন্বিতি-কালে কোন পিতৃপোষক উপানকের সম্বন্ধ এই কথা বলিরাছিলেন। এই বাছি নাকি কোন দ্বিত্তকুলে ভ্রমান্তর প্রাপ্ত ভইয়াছিলেন। তিনি নাতার মৃত্যুর পর প্রত্যুবে শ্যাত্যাগ করিতেন, পিতার তক্ত দত্তকার্চ্চ ও মুধপ্রশালনের তল রাধিতেন, তাহার পর কথনও মজুর পাটিয়া, কথনও বা ক্রিকর্ম করিয়া বাহা উপার্জন করিতেন, তাহা দিয়া পিতার ভৌজনের কল্প যাগ্রহাদি প্রস্তুত করিতেন। এইরপে তিনি নাতিশ্য যত্তের নহিত পিতার ভরণপোষণ করিতেন।

একদিন ভাচার পিতা বলিলেন, "বাছা ভূমি একা , বরের কান্ত, বাহিরের কান্ত, সমন্তই ভোষাকে করিতে হয়। আনি একটা বুলক্সা লইয়া আদি , দে ভোমার মরের কাজগুলি করিবে।'' উপাসক উত্তর हिल्लन, "राता, द्वी क्षत्र व्यामिल, त्न व्याभनाइ, व्यामात्र, काहात्र छ छथनियान कदित्व ना । व्याभनि निन्छि থারুন আদি যাবছটাবন আপনার পোষণ করিব। আপনি দেহত্যাগ করিলে, তথন কি কর্ত্তব্য ভাবিয়া দেখিব।" কিন্তু ভাঁচার পিতা ভাঁচার অনিভাগেরেও এক কুমারী আনিয়া ভাঁচার দটিত বিবাহ দিলেন। এই রম্পী অতি নীচাশ্য। ছিল। নে প্রথমে যন্তরের ও খানীর দেবা করিত। পিতার দেবা হইতেছে দেখিয়া উপাসক সহষ্ট হইছেন। তিনি নেধানে যে কিছু ভাল দ্রব্য পাইতেন, পত্নীকে আনিয়া দিতেন। সে আবার বশুরকে দেই দনত্ব দিত। কিন্তু কিছুকাল অতীত হইলে দে ভাবিতে লাগিল 'আমার সামী যেণানে যে ভাল প্রবা পান, ভাহা পিতাকে না দিয়া আমাকে আনিয়া দেন। ইহাতে নিশ্চর বুলা যার, পিতার প্রতি ইইার আর ভক্তি নাই। এখন একটা উপায়ে এই বুডাটাকে আমার খানীর চনু:শূল করিয়া বাড়ী পেকে তাডাইতে হুইবে।' এই উদ্দেশ্যে নে ভদবধি বৃহকে কুদ্ধ করিবার ছুন্ত কোন দিন অভিশীতল, কোন দিন বা অভ্যুক্ত জ্বল দিত . কোন দিন ব্যয়নাদিতে বেণী লবণ দিত, কোন দিন নোটেই লবণ দিত না . কোন দিন তাহার ভাত অনিষ্ণ রাধিত, কোন দিন বা অভিসিদ্ধ করিয়া গলাইয়া কেলিত। ইহাতে বৃদ্ধ বদি ক্রোধের ভাব দেখাইতেন, তাহা হইলে দে পঙ্গৰ ৰাকা প্ৰয়োগ করিত ঝগড়া বাবাইড—বলিত "কার বাপের নাগি যে এই বুড়ার দেবা करत ।" मिल्ह संपीत मेपान, भृष कामि स्थिनता यामोरक छेरछक्तिक कविषाव छछ बनिक, "संप छामाव नार्भाद काल। किছू कदिएक निर्देश कदलाई छिनि छिद्री लाल इन, छुनि इत्र छोहारक लाईया भाक, नत्र আমায় লইগ ধাক।" ইহাতে উপাদক একদিন বলিলেন, "ভদ্ৰে, ভোমার বয়দ অল্ল, ভূমি বে বোন উপাতে ভীবিকা নির্দ্ধান্ত করিতে পারিবে , কিন্ত আমার পিতা বৃদ্ধ হইয়াছেন। যদি তাঁহার কথা তোমার অসম বহুর, তবে তুর্নিট বহুং এই বাড়ী ছাডিয়। যাও।" এই উত্তরে রমণী বড় ভীতা হইল , সে খণ্ডরের পারে পড়িয়া কমা চাহিল—বলিল "এখন হইতে আর এনন কাজ করিব না।" খণ্ডর তাহাকে কমা করিলেন. ~ নেও পুর্ব্দিবৎ ভাঁহার দেবা-ভশ্রষায় নিরভ হুইল। স্থীর বাবহারে উপাসক প্রথমে এত উত্তান্ত হুইয়াছিলেন যে, তিনি কিছুদিন ধর্মমবণার্থ শাস্তার নিকটে বাইতে পারেন নাই। শেনে ঐ রমণী প্রকৃতিস্থা হউলে তিনি শাস্তার নিকটে গেলেন। শাস্তা জিজাদিলেন, ''কি হে, উপাদক, ভূমি যে দাত জাট দিন ধর্ম শ্রবণ করিতে আইসু নাই ?" উপাদক তাঁহাকে দমত কুড়ান্ড জানাইলেন। শান্তা বলিলেন, "এখন তুমি এই রম্ণীর কথামত কাজ কর নাই, পিতাকেও ভাড়াও নাই, কিন্তু পূর্বে ইচারই কথার পিতাকে আমকত্মণানে কইয়া গিয়াটিলে, ও গর্জ ধনন করিয়াছিলে। তখন আমার বৃহদ দাত বংদর মাত্র। কিন্তু তুমি মধন পিডার প্রাণবণে উন্নত ইইটাছিলে, তথন এই ব্যুদেই আমি তোমাকে মাতাপিতার গুণ গুনাইরা পিতৃহত্যারূপ পাপ হইতে নিবৃত্ত

^{*} তর্ল এক প্রকার কন্দ। টাকাকার ইহাকে পিঙালুকন্দ বলিরাছেন। এই ভ্রান্তকের প্রথম গাণার আরও তিন প্রকার কন্দের নাম আছে—আলুপ, বিডালীক ও কলম। টাকাকারের মতে 'আলুপ'—আলুকন্দ। বিডালীক'—বিডালবল্লীকন্দ, 'কলম'—ভালকন্দ। এওলি বে বর্তবান সময়ের কোন্ কোন্ কলের নাম, তাহা বলা কঠিন।

করিয়ছিলাম, তুমি তথন আনার কথা শুনিয়া যাবজ্জীবন পিতার রন্ধণাবেন্দণপূর্বক বর্গপরায়ণ হইয়ছিলে। তথন আমি তোমায় যে উপদেশ দিয়াছিলাম, জন্মান্তর প্রাপ্ত হইয়াও তাহা তুমি ত্যাগ কর নাই। এই কারণেই এখন তুমি তোমার পত্নীর পরামর্শমত পিতাকে নিহত কর নাই।" অনন্তর উপাসকের প্রার্থনায তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন:—]

পুবাকালে বাবাণদীবাজ ব্ৰহ্মদত্তেৰ সময়ে কাশীবাজ্ঞোৰ একথানি গ্ৰামে কোন কুলে বাসিষ্ঠক নামে একমাত্র পুত্র জন্মগ্রহণ কবিয়াছিল। সে মাতা পিতা উভয়েবই সেবা করিত এবং কালক্রমে তাহাব মাতাব মৃত্যু হইলে পিতাব সেবাতেই নিরত হইয়াছিল। [অনস্তব প্রত্যুৎপন্ন বস্তুতে বেরূপ বর্ণিত হইয়াছে, সেইভাবে সমস্ত বলিতে হইবে।] শেষে ভাহাব স্ত্রী বলিল, "দেখ তোমাব পিতাব কাজ। ইহা কবিও না, তাহা কবিও না বলিলেই তিনি কুদ্ধ হন। তোমাব পিতা অতি উগ্ৰ পুৰুষ; তিনি নিত্যই কলহ কবেন। তিনি এখন জবাজীৰ্ণ ও ব্যাধিপীড়িত; অতএব শীঘ্ৰ মাবা যাইবেন। আমি এমন লোকেব সঙ্গে এক বাডীতে থাকিতে পাবিব না। তিনি আপনা হইতেই অল্প দিনেব মধ্যে মবিবেন। তুমি তাঁহাকে আমকশ্মশানে লইয়া যাও, সেখানে একটা গর্ন্ত খুঁড়িয়া তাহাব মধ্যে তাঁহাকে ফেলিয়া দাও, কোদালিব ঘা দিয়া মাথাটা ভাঙ্গ, এইকপে তাঁহাব প্রাণান্ত কবিয়া উপবে ছাই মাটি দিয়া চাপা দাও এবং ঘবে ফিবিয়া এদ।" ব্যণী পুনঃ পুনঃ এইরূপ বলাতে দে উত্তব দিল, "ভদ্রে, একটা লোক মাবা বড ভয়ানক কাজ , আমি ইহা কিৰূপে কবিব ?" "আমি তোমাকে উপায় বলিয়া দিতেছি।" "বল ত শুনি।" "তুমি থুব ভোবে, তোমাব পিতা যেথানে গুইয়া থাকেন, দেখানে গিয়া, যাহাতে সকলে শুনিতে পায়, এমন ভাবে চেঁচাইয়া বলিবে, 'বাবা, অমুক গ্রামে তোমাব একজন থাতক আছে; আমি গিয়াছিলাম, সে টাকা দিল না; তুমি মাবা গেলে ত দিবেই না, চল, আমবা ছই জনে সকাল বেলা গাড়ী কবিয়া দেখানে যাই।' ইহা শুনিয়া তিনি যে সময়ে যাইবেন বলিবেন, দেই সময়ে তুমি বিছানা থেকে উঠিবে, গাডী চডিয়া তাহাতে তোমাব পিতাকে বদাইবে, আমকশ্মশানে লইয়া শেখানে গর্ভ খু ডিবে, বুড়াকে মাবিষ্কা ঐ গর্জে পুতিবে, যেন চোবে আসিয়া তোমায় ধবিয়াছে এই ভাবে চীৎকাব কবিবে, নিজেব মাথায় একটা আঘাত কবিবে, তাহাব পব মান কবিয়া ঘবে ফিবিবে।" বাদির্চক বলিল, "বেশ উপায় দেথাইয়াছ।" দে জীব প্রস্তাবে দমত হইয়া যাইবাব জন্ম গাড়ীখানা সাঞ্চাইয়া বাথিল।

বাসিষ্ঠকেব সপ্তবর্ষবয়স্ক একটা পুত্র ছিল। কিন্তু এই অন্ন বয়সেও সে বেশ বিজ্ঞ ও বৃদ্ধিয়ান্ হইয়াছিল। সে মাতাব কথা শুনিদ্ধা ভাবিল, 'আমাব মা কি পাপিষ্ঠা। এ আমাব বাবাকে দিয়া পিতৃহত্যা কবাইতেছে। আমি বাবাকে পিতৃহত্যা কবিতে দিব না।' * সে আন্তে আন্তে শিদ্ধা পিতামফেব পার্শ্বে শুইল। এ দিকে বাসিষ্ঠক, তাহাব দ্রা যে সমন্ত নির্দেশ কবিয়া দিয়াছিল, তথন গাড়ী বৃতিয়া, ''এস বাবা, কর্জা টাকা আলায় কবিতে বাই" বলিয়া পিতাকে গাড়ীতে বসাইল। বালকটা কিন্তু প্রথমেই গাড়ীতে উঠিয়াছিল। বাসিষ্ঠক তাহাকে নিবাবণ কবিতে না পাবিদ্ধা তাহাকেও আমকশ্বশানে লইয়া গেল এবং সেখানে পিতা ও পুত্রকে গাড়ীয়াইছ এক

^{* &#}x27; कड़: न पन्मानि''—कदिराङ दिव ना। वालाना ७ शानिद दोष्टि अथान सदिस्त अरः।

পার্শ্বে বাথিয়া স্বয়ং অবত্তবণপূর্ব্বক কোদালি ও ঝুড়ি লইয়া চতুবস্রাকার একটা গর্ত্ত খুঁড়িতে আবস্ত কবিল। তথন বালকও গাড়ী হইতে নামিল এবং বাসিষ্ঠকেব নিকটে গিয়া, যেন কিছুই জানে না এইভাবে, নিম্নলিখিত প্রথম গাথায় কথাবার্তা আবস্ত কবিল:—

১। তরুল, আলুপ, বিড়ালীক, তালকন্দ—
কিছু নাহি জনো হেথা, তাই লাগে ধন্ধ,
একাকী থুঁডিছ গর্ত্ত এ শ্বশান মাঝে
বিজন অরণো বাবা, তুমি কোনু কাজে ৪

ইহাব উত্তবে বাসিষ্ঠক দ্বিতীয় গাথা বলিল:---

বঙই তুর্বল, বাছা পিতামহ তোর,
নানারোগে হয়েছেন নিতান্ত কাতর ,
তাই এই গর্ভে তারে রাখিব পুতিয়া;
 কি হথ তাহার, বল্, এ ভাবে বাচিয়া ;

ইছা শুনিয়া বালক অৰ্দ্ধ গাথা বলিল : —

এ পাপ সম্বল্প, বাবা, করিলে কেমনে ?
 হঃধ তার যাবে তৃঃখ পাইয়া মরণে।
 যে কর্ম করিতে তুমি হয়েছ উন্তত্ত,
 অতীব নিষ্ঠুর তাহা, অতি অসকত।

অনন্তম সে পিতাব হস্ত হইতে কোদালিখানি লইয়া নিকটে আব একটা গর্ত্ত খুঁডিতে আবস্ত কবিল। বাসিষ্ঠক তাহাব কাছে গিয়া জিজ্ঞাসা কবিল, "তুই বাছা, গর্ত্ত খুঁডিতেছিদ কেন ?" সে তৃতীয় গাথা পূবণ বিয়া এই প্রশ্নেব উত্তব দিল:—

আমিও করিব অনুসরণ তোমার ,
অধীন হইবে ধবে তুমিও জরার,
এই মম কুলধর্ম, ভাবি ইহা মনে
পুতিব তোমায় গর্ম্ভ খুঁড়ি এই বনে।

তখন বাদিষ্ঠক চতুৰ্থ গাথা বলিল:---

৪। শিশু হয়ে, বাছা, তুই বলিলি আমাষ পক্ষ বচন, শুনি বুক ফাটি যায়। ঔরস যে পুত্র, সেই এমন নির্দিয়। বলে কথা পিতার অনিষ্ট যাতে হয়।

বুদ্ধিমান্ বালকটী ইহাব উত্তবে একটা গাথা এবং মনেব আবেগে ছইটা উদান গাথা বলিল:—

না আমি নিষ্ঠ্র, বাবা; অনিষ্ট না চাই;
 হইবে কুশল তব যাহে, বলি ডাই।
 যে পাপে উন্তত তুমি হয়েছ এখন,
 পারি না কি আমি তাহা করিতে বারণ?

- । বিনা দোবে যেই হিংসে জননী-জনকে,
 দেহান্তে বাধ দে পাপী নিশ্চয় নরকে।
- া অরপানে পোষে যেই হুননী-ছ্রনকে, দেহান্তে তাহার গড়ি হয় স্বর্গ-লোকে। পুত্রেব মুথে এই ধর্মকথা শুনিয়া বাসিষ্ঠক স্কষ্ট্য গাথা বিশিলঃ—
 - ৮। নির্দিয় অহিতকামী তুই যে আমার,

 গ্রিণাছে এবে সেই ভ্রম-অন্ধকার।
 পরম হিতৈবী দোর, তুই বাছা ধন,

 দমাবশে পাপ হতে কৈলি নিবারণ।
 করিতে যাইতেছিয় পাপ মহাঘোর
 শুনি শুল্ব পরামর্শ জননীর তোর।

বালক বলিল, "বসণীবা কোন দোঘ কবিলে যদি তাহাব নিগ্ৰহ না কৰা যায়, তবে তাহাবা পুনঃ পুনঃ পাপ কৰে। আমাৰ মাতা যাহাতে আৰ এমন কৰ্ম না কৰেন, এই ভাবে তাঁহাকে দমন কৰা আৰম্ভক।

শেরমণী, বাবে তুমি বল তব ভার্যা,
 ধরিল যে গর্ভে মোরে, সে বদ্র অনার্যা।
 গৃহ হতে দৃর তারে করহ সত্র ,
 নচেৎ আরও হংখ দিবে অতঃপর।"

বাসিন্ঠক বৃদ্ধিমান্ পুত্রেব কথা শুনিয়া তৃষ্ট হইল এবং "চল বাবা, বাই" বলিয়া তাহাকে ও পিতাকে গাড়ীতে বসাইয়া গৃহাভিমুখে চলিল। এদিকে সেই ছংশীলা বমনী, 'অংপয়ে বুড়াটাকে বাজীব বাহিব কবিয়াছি' ভাবিয়া ছাইমনে টাটকা গোবব দিয়া ঘব পবিস্থাব কবিয়াছিল এবং পায়দ পাক করিয়া পথেব দিকে তাকাইতেছিল। দে তাহাদিগকে ফিবিতে দেখিয়া ভাবিল, 'যে অলক্ষীকে তাড়াইয়া দিলাম তাহাকেই আবাব লইয়া আদিল!' সে ক্রোধভবে বনিয়া উঠিল, "অবে দর্বনেশে, যে অলক্ষীকে ঘনেব বাহিব করিলাম, তুই তাহাকেই আবাব লইয়া আদিল!" বাসিষ্ঠক ইহাব কোন উত্তব দিল না, দে গাড়ী হইতে গরু ছইটা খুলিয়া লইল এবং 'কি বলিলি, পাপিষ্ঠা" বলিয়া দেই ছংশীল। বমনীকে মনেব নাথে প্রহাব কবিল। অনত্যব, "গাবধান, আব যেন এ ঘবে প্রবেশ ন। কবিদ্য' বলিয়া তাহাকে পা ছইথানি ধবিয়া ছুড়িযা কেলিল। তাহাব পব দে পিতাকে ও পুত্রকে নান করাইল, নিজেও স্থান কবিয়া এবং তিন জনে নিলিয়া দেই পায়দ থাইল। পাপিষ্ঠা কয়েকদিন অন্ত এক জনেব বাড়ীতে থাবিল।

ইহাব পব এক দিন বালকটা বাসিষ্ঠককে বলিল, "বাবা, যাহা কৰা হইয়াছে, তাহাতে আনাৰ নাত্ৰৰ হৈত্তা হইবে না। তুনি আনাৰ মাতাৰ অশান্তি জন্মাইবাৰ জভ বটনা কৰিয়া নাও, 'অনুক গ্রানে তোনাৰ নাত্ৰৰতা আছেন; তিনি তোনাৰ, দানানহাশ্যের ও আনাৰ নেবা হুলা কৰিবেন; অভএব তাঁহাকেই গৃহে আনিৰে।' তাহাৰ পর নালাগন্ধানি লইয়া গাড়ীতে চভিত্ৰে এবং বাহিতে বভিত্ৰে বেডাইয়া সন্নাকালে কিবিৰে।'' বাসিষ্ঠক ইঘাই কৰিল। প্রতিবেশীবাৰে দ্বীবা বাসিষ্ঠকেই শ্রীকে জিজাকা কৰিব, "তোৰ কাৰ্যা না বি অভ সাঁ আনিবাৰ

জন্ম আমুক গ্রামে গিরাছে ?" ইহা শুনিরা সে ভাবিল, 'তবে ত আমাব সর্বনাশ হইল। এখন ত আমাব দাঁড়াইবাব স্থান বহিল না!' সে মহা ভর পাইরা স্থিব কবিল, পুত্রেব নাহায্য চাহিতে হইবে। অনন্তব সে তাড়াতাড়ি পুত্রেব নিকটে গিরা তাহাব পারে পড়িল এবং বলিল, "বাছা, তুই ছাডা আমার আব কোন অবলয়ন নাই। এখন হইতে তোকে ও তোব পিতামহকে অলক্ষ্ত চৈত্যেব ন্যায় যত্নে বাখিব। যাহাতে এ বাড়ীতে ফিবিতে পাবি তাহা কর, বাবা।" বালক বলিল, "বেশ মা! তবে তুমি যদি আবাব এরপ অনর্থ ঘটাও, তাহা হইলে আমিও নিজ মূর্ত্তি ধরিব। সাবধান, আব কখনও এমন ভূল কবিও না।" অতঃপব তাহাব পিতা যখন গৃহে ফিবিল, তথন সে দশম গাথা বলিল:—

১০। সে রমনী, বারে তুমি বল তব ভার্যা,
জননী আমার যেই বড় ই অনার্যা,
সে পাপিষ্ঠা বশীভূত হযেছে এখন
আলানে আবদ্ধা মত্তা করেণু যেমন।
ভাই মাগি অনুমতি, হে পিডঃ, ভোমার,
প্রবেশ ককক সেই গৃহেতে আবার।

পিতাকে এইরূপ বলিয়া বালক গিয়া মাতাকে আনিল। সে স্বামী ও খণ্ডরেব নিকট ক্ষমা চাহিল এবং তদবধি বিনীতভাবে যথাধর্ম স্বামী, খণ্ডব ও পুত্রেব সেবাগুশ্রমা ও লালনপালন কবিতে লাগিল। স্বামী স্ত্রী উভয়েই পুত্রেব উপদেশ মত চলিত এবং দানাদি পুণাানুষ্ঠান করিয়া স্বর্গপবায়ণ হইরাছিল।

শোন্তা এইরূপে ধর্মদেশন করিবা সত্যসমূহ ব্যাখ্যা করিলেন। তাহা গুনিয়া সেই পিভূপোধক উপাসক শ্রোন্তাপন্তি-ফল প্রাপ্ত হইলেন।

সমবধান—তথন এই পিতা, পুত্র ও সুষা ছিল সেই পিতা, পুত্র ও সুষা এবং আমি ছিলাম সেই পণ্ডিত বালক।]

উত্তি তৃতীয় ধণ্ডের কাত্যায়নী (৪১৭) এবং পদকুশলমাণ্য (৪৩২) জাতকেও গ্রীর পরামর্শে মাতৃাপিতার প্রতি প্রের নিষ্ঠুরাচরণের কথা আছে। আরও অনেক জাতকে এবং অশোকের শিলালিপিতে মাতাপিতার সেবা মহাধর্ম বলিয়া কীর্ত্তিত হইয়ছে। যদি পিতৃভক্তি এদেশের লোকের প্রকৃতিগত ধর্ম হইত, তাহা হইলে ইহা শিক্ষা দিবার জন্ম বোধ হয় এত প্রয়াস পাইতে হইত না। জাতকের গল্পে বোধ হয় প্রবন্রাই শশুর বাশুড়ীর বন্ধণার নিদান ছিলেন . বর্তমান সমবের স্থায় খাগুড়ীরা নববব্র উপর কোন অত্যাচার করিতেন কি না, তাহা ব্রা যায় না। সম্বতঃ ছই পক্ষেরই দোষ ছিল।

এই গল্পেরই প্রায় অনুকপ একটা গল্প এখনও অনেকের মুখে শুনিতে পাওয়া যার। এক ব্যক্তি স্ত্রীর পরামর্শে তাহার বৃদ্ধ পিতাকে কট দিত এবং তাহাকে একখানা ভাঙ্গা পাধরে ভাত দিত। বৃদ্ধ মরিলে ঐ ব্যক্তি পাধরখানা কেলিতে যাইতেছে দেখিয়া ভাহার পুত্র বলিয়াছিল, "বাবা, পাধরখানা কেলিলে, তুনি যখন বৃড়া হইবে তখন আমি তোমাকে কিসে ভাত দিব ?" বালকের এই কখায় প্রোঢ় যে সাতিশয় অনুতপ্ত হইয়াছিল, তাহাতে সন্দেহ নাই।

884-মহাধর্মপাল-জাতক।

িশাতা ঘেষার প্রথমে কণিলপুরে ফিরিমা ঘান, সেই সময়ে তিনি হার্মোধারাম-নামক উন্সানে অবস্থিতি করিমাছিলেন। তথন একদিন তিনি পিতৃত্বনে গিয়া রাজার অবিযাস-স্বদ্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। নহারাজ গুজােদন নির ভবনে বাডেশ নহল ভিজ্নহ ভগবান্কে ঘবাগুখালাদি দিযাছিলেন এবং তাঁহাদের ভােজনকালে নিষ্টালাপ করিতে করিতে বলিয়াছিলেন, "ভদত্ত, আপনি ধবন ব্দর্যলাভের নিমিত্ত কঠাের তপতা করিতেছিলেন. * তথন এক দেবতা আকাশে আসান হইয়া আমাব বলিয়াছিলেন, 'তোমার পুল সিছার্থকুমার অনাহারে মারা গিয়াছে'।" ইহা গুনিযা শাতা জিল্লানা করিয়াছিলেন, "আপনি একথা বিশান করিয়াছিলেন কি ?" "না, আমি বিশান করি নাই; দেবতা আকাশে আমান হইয়া আমার বলিয়াছিলেন বটে, কিন্ত আমি তাঁহাকে এই বলিয়া প্রত্যাথান করিয়াছিলাম যে, আমার পুল বােদিজমপুলে বৃদ্ধহ লাভ না করিয়া পরিনির্জাণ লাভ করিবে না।" "মহারাল, পুর্বেও, মহাধর্মপালের সমযে এক স্থবিখ্যাত আচার্য্য আদিয়া আপনাকে বলিয়াছিলেন যে, আপনার পুল্রের মৃত্যু হইয়াছে, এমন কি তিনি আপনার বিশাসের জল্ল অন্থি পর্যাত দেধাইয়াছিলেন; কিন্তু আপনি তাঁহার কথা বিশান করেন নাই, বলিয়াছিলেন যে আপনার বংশে কেহই তঙ্কণ বয়নে মৃত্যুমুধে পতিত হয় না। অতএব এখন কেন ঐ নেবতার কথা বিশান করিবেন গ" অনম্ভর ভ্রেরাবনের অনুরাধে তিনি দেই ঘতীত কথা আরস্ত করিলেন হল।

প্রাকালে বাবাণসী-বাজ ব্রহ্মদত্তেব সময়ে কাশীবাজ্যে ধর্মপালগ্রাম নামে একখানি গ্রাম ছিল। ধর্মপাল-বংশেব বাসস্থান বলিয়াই ইহাব ঐ নাম হইয়ছিল। এই গ্রামে দশকুশলপথ-বিচারী † এক ব্রাহ্মণ বাস কবিতেন। তিনি ধর্মপাল নামে বিদিত ছিলেন। তাঁহাব গৃহে দাসকর্মকাবেবা দানশীল ছিল, শীল বক্ষা কবিত এবং পোষধধর্মের অনুষ্ঠান করিত। ঐ সময়ে বোধিসম্ব তাঁহার বংশে জন্মগ্রহণ কবিলেন। তাঁহার নাম হইল ধর্মপালকুমাব। বোধিসম্ব ব্য়ংপ্রাপ্ত হইলে তাঁহার পিতা তাঁহাকে সহস্র মুদ্রা দিরা বিত্যাশিক্ষার্থ তক্ষশিলায় প্রেবণ কবিলেন।

বোধিদত্ব তক্ষণিলার গিরা এক স্থবিখ্যাত আচার্য্যেব নিকট অধ্যরন করিতে লাগিলেন। এ আচার্য্যেব পাঁচ শত শিবা ছিল। বোধিদত্ব ক্রমে তাহাদেব নধ্যে দর্বব্রেট ‡ হইলেন। জনস্তব্র ঐ আচার্য্যেব ছোর্চ পুত্রটীর মৃত্যু হইল। আচার্য্য ছাত্রদিগের ও জ্ঞাতিবন্ধদিগের সহিত ক্রন্দন করিতে করিতে শাশানে গেলেন; দেখানে পুত্রেব শবীবহ্নতা আবম্ভ করিলেন; তিনি নিজে, তাহাব জ্ঞাতিবর্গ ও শিষ্যগণ, দকলেই রোদন ও পরিদেবন করিতে লাগিলেন। কেবল ধর্মপালকুমার বোদন বা পরিদেবন করিলেন না। অতঃপব দেই পঞ্চমত শিব্য শাশান হইতে দিরিয়া আচার্য্যেব নিকটে বিদ্য়া, "আহা, এমন দ্বাচাবদ্যপদ্ম তত্নণ মাণবক তত্নণ বর্ষেই মাতাপিতাব আবাদ শৃত্য করিয়। মৃত্যুমুখে পতিত হইলেন" এইরপ থেদ করিতে লাগিল। তথন ধর্মপালকুমার বলিলেন, "তোমবা বলিতেছ, তত্নণবরস্ত। যদি তত্নণবরস্থ হইবে, তবে

 ^{&#}x27;শ্বানকালে'—গৃহত্যাশের পর হর বংদর কাল শৌতদ নানারপ কটোর তশক্রী করিয়াছিলেন।
 বই জগণার নাম 'প্রধান' বা 'মহাপ্রধান'।

[🕇] पहिरमा, यक्तीं इंडानि मनदिष दूननपर्य ।

[ঃ] ছেট্ঠছেবাসিক।

তঙ্গণকালে যাবা যাইবে কেন ? তঙ্গণকালে মৃত্যুমুখে পতিত হওয়া অতি অসঙ্গত।" ইহা গুনিয়া অন্ত শিষ্যেবা বলিল, ''ভাই, তুমি কি সমস্ত প্রণীবই মবণশীলতা জ্বান না ?'' ''জানি বৈ কি । কিন্তু কেহ তরুণ বরুদে মরে না ; বৃদ্ধ হইলেই মবে।" ' সমস্ত সংস্কাবই ত অনিত্য ও অপ্তিম্বর্হিত।' "অনিতা বটে, কিন্তু কোন প্রাণীই তরুণকালে মবে না; বুদ্ধাবস্থাতেই সনিতাতা প্রাপ্ত হর।" 'তবে কি,ভাই ধর্মপাল, তোদাদেব বাজীতে কেহ মবে না।" "অল্পবন্ধদে মবে না , বুদ্ধ হইলেই নবে।" "এই কি তোমাদেব বংশেব রীতি ?" "পূক্ব-প্রবাপবায় আমাদের বংশে এই নিয়মই চলিয়া আসিতেছে।" শিষ্যেবা গিয়া আচার্ঘাক্তে এই কথা জানাইল। আচার্য্য ধর্মপালকুমারকে ডাকাইয়া জিঞ্চাসা কবিলেন, "বৎস ধর্মপাল, তোমাদের বংশে কেহ তরুণ বয়সে মরে না, এ কথা সত্য কি ?" "হা আচার্য্য।" ইহা শুনিরা আচার্য্য ভাবিলেন, "এ অতি বিশারকব বাক্য বলিতেছে, ইহাব পিতার নিকটে গিরা জিজ্ঞানা কবিব ; বদি ইহা নত্য হয়, তবে আমিও তাঁহাবই অনুটিত ধর্ম অবলম্বন কবিব।" তিনি পুত্ৰেৰ ঔৰ্জদেহিক ক্ৰিবা সম্পাদনপূৰ্ব্বক সাত আট দিন পৰে ধৰ্মপালকে ডাকাইব্লা বলিলেন, "वर्म, ष्वामि अवारम वाहेद; यङ पिन ना किर्वि, जूनि এই निवामिशद विशामिका पित्व।" অনস্তর একটা ছাগেব অস্থি লইবা তিনি সেগুলি ধুইলেন ও থলিতে পুবিলেন এবং একটা বালক-ভূত্য নঙ্গে লইযা তক্ষশিলা হইতে যাত্রা কবিলেন। সতঃপব যথাকালে তিনি সেই গ্রামে পৌছিলেন এবং নহাধর্শপালেব কোন্ বাজী ইহা জিজানা কবিয়া, সেই বাজীবই দাবদেশে উপস্থিত হইলেন। ব্ৰাহ্মণেৰ দানুকৰ্মকাৰ প্ৰভৃতিৰ মধ্যে যে বংল আচাৰ্য্যকে প্ৰথম দেখিতে পাইল, সেই তাঁহাৰ হস্ত হইতে, কেহ ছত্ৰ, কেহ পাত্ৰকা গ্ৰহণ কবিল; বালক-ভূত্যটাঁর হাত হইতেও ধলিটা সইল। আচার্যা বলিলেন, 'যাও, গৃহস্বামীকে বল গিয়া যে, জাঁহার পুত্র ধর্মপালকুমারেব হাতার্য্য হাবদেশে উপস্থিত।" তাহাবা "যে আন্তা" বলিয়া মহাধর্মপালকে এই সংবাদ দিল। তিনি বেগে হাবেব নিকটে ছুটিয়া গেলেন এবং "এ দিকে আসিতে আজ্ঞ। ২উক" বলিয়া আচার্যাকে গুহে লইয়া পলাঙ্গে বসাইলেন ও পাদপ্রকালনাদি অভিথিনৎকার করিলেন। আহাবান্তে আদন গ্রহণ কবিয়া আচার্য্য মিষ্টকংগেপকখন কবিতে কবিতে বলিলেন, "ব্রাহ্মণ, আপনাব পুত্র ধর্মপলকুমাব প্রজ্ঞাবান্ ছিল; দে তিন বেদ ও গঠাদশ বিভায় পারগভা প্রাথ ইইরাছিল, কিন্ত তুর্ভাগাক্রমে হঠাৎ একটা অন্তুপ হওরার নাবা গিয়াছে। সংকাব মাত্রেই অনিতা, এতএর আপনি শোক কবিবেন না।" ইহা শুনিয়া ত্রাহ্মণ ক্বতলধ্বনি-সহকারে হো হো কবিরা হাসিয়া উঠিনেন। আচার্য্য জিজ্ঞাসিলেন, "আপনি হাসিতেছেন কেন ?" ত্রাহ্মণ বলিণেন, "আমাৰ পুত্র মবে নাই; হর ত অস্ত কেহ নবিয়া থাকিবে।" ''ব্রাহ্মণ, আপনাব পুত্রই মবিরাছে; এই দেখু। তাহার অস্থি। এখন ত বিখাস ক্বিবেন ?" "এ অস্থি হয় ছাগেব, নর কুরুবের; সামাব ছেলে মরে নাই; আমাদের বংশে শত পুরুবের মধ্যে পূর্বেং কেহই তক্ণ বর্সে মরে নাই; আপনি অলীক কথা বলিতেছেন।" এই সময়ে গৃহেব সকলেই করতলঞ্চনিসহকাবে সট্টহাস্ত কবিল। আচার্য্য এই অন্ত, কাও দেখিয়া প্রাসন্ন হইলেন এবং বলিলেন, "গ্রাহ্মণ, আপনাদেব বংশে পুরুষপবম্পবায় কেহই যে অল্পবন্ধদে মাঝা যায় না, ইহা বিনা কাবণে ঘটে নাই, এই জন্ত আনি জানিতে চাই, কি কাবণে ভরুণ বন্নদে নৃত্যু रुत्र ना

১। চরিত্রের কোন্ গুণে, কি ব্রত বি ব্রহ্মচর্য্য

ক্রিয়া পালন

তব কুলে ফল্মে ধারা, তরুণ বয়সে তারা

मद्र ना कथन ?"

ইহা শুনিয়া ব্রাহ্মণ, যে যে গুণেব প্রভাবে স্বীয় বংশে অকাল মৃত্যু ঘটে না, নিয়লিথিত গাথাগুলিতে তাহা বর্ণন কবিলেন:—

२। ধর্মপথে চরি, মিথ্যা নাহি বলি,

পাপকর্ম করি নিয়ত বর্জন,

যা কিছু অনার্য সমগুই ত্যাজা;

তাই ভক্ণের না ২র সরণ।

৩। সদসৎধর্ম করিয়া শ্রবণ

অসতে আসক্ত হই না কথন;

তাজিলা অসৎ ভজি সদা সং , তাই তম্বণের না হয় মরণ।

 । पात्र पृक्षिं अध्यास मन , ধানকালে প্রীতিপ্রকৃর বদন ,

দিরা অমুতাপ করি না কথন ; তাই ভঙ্গণের না হয় মরণ। ৫

পথিক, যাচক, ৫। শ্রমণ, ব্রাহ্মণ দরিদ্র, ভিপারী, দারশ্ব যেভন,

পানীয় ভাহারে তৃষি দবাকারে, তাই তক্লবের না হর মরণ।

ও। বানী সভীব্রন্ত, ভার্ঘ্যা পতিব্রতা , পद्रश्री यदन कदि मत्रमन

मरुटान स्थात्रा बक्कर्वा भानि . তাই ভহুণের না হয় মরণ।

 নতী গ্রীর গর্ভে অনমে দত্তান म्पारी, धार्सिक, रहस्रकारान्,

नर्सनाइवि९ (दरभन्नोद्रभ : তাই তহুণের না হর মরণ।

৮। মাতা, পিতা, খনা, ভাতা, দারা, শ্বত य य धर्मभार काद विकास

্র দেহান্তে সদ্গতি গাইবার আশে ; ভাই ভদ্নগের না হর মরণ।

दरे नावाण एटोर् वर्षक प्रमेर्ट काटरूथ (४३०) स्वा यह।

১। দাসদাসী আর

অনুজীবিগণ

ভূতা ভূতা৷ গৃহে আছে যত জন,

ধর্মপথে চরে

পরলোক তরে .

তাই তকণের নাহ্যমরণ।

অতঃপৰ ব্ৰাহ্মণ আৰও ছুইটী গাথায় ধৰ্মচাৰীদিগেৰ গুণকীৰ্ত্তন কৰিলেন:--

১• ৷ ধর্মপথে চরে---

ধর্ম রক্ষে ভারে .

ধশ্ব সাধুশীলে করে হুখদান ,

🗸 এই পুরস্কার ধন্মে মতি যার :

ধার্মিকের নাহি ঘটে অকল্যাণ।

১১। ধর্মপথে চরে—

ধর্ম রক্ষে তারে,

ছত্ৰ রক্ষে যথা বৰ্ষার সময়.

এ অস্থি অস্তের .

ধর্মপাল মোর

ধর্ম্মে হরক্ষিত , মরেনি নিশ্চয।

ইহা শুনিয়া আচার্য্য বলিলেন, "আমি অতি শুভক্ষণে এথানে আসিয়াছি; আমাব আগমন স্থফলপ্রাদ হইয়াছে, নিশ্ফল হয় নাই।" তিনি হাষ্ট্যনে ধর্ম্মপালকুমাবেব পিতাব নিকট ক্ষমা প্রার্থনা কবিলেন এবং বলিলেন, "আমি আসিবাব কালে আপনাকে পরীকা কবিবাব জন্ম এই ছাগাস্থিগুলি আনিষাছিলাম। আপনাব পুত্র স্বস্থ আছে। আপনি যে ধর্মাবক্ষা কবেন, অনুগ্রহ পূর্ব্বক আমাকে তাহা বলুন।" অনন্তব তিনি ধর্মকথাগুলি পত্রে লিখিয়া লইলেন, সেখানে কয়েক দিন অবস্থিতি কবিয়া তক্ষশিলায় ফিবিয়া গেলেন এবং ধর্ম্মপালকুমাবকে সমস্ত বিভাদানপূর্বক বছ অন্তবসহ গৃহে পাঠাইয়া দিলেন।

[মহারাজ শুদ্ধোদনকে এইরপে ধর্মকথা শুনাইয়া শাস্তা সভাসমূহ ব্যাখ্যা করিলেন। ভাহা শুনিয়া एएकांपन कर्नानां भिष्य काश इहेरान ।

সমবধান-তথ্ন মহারাজকুলের মাতাপিতা ছিলেন সেই মাতাপিতা, সারিপুত্র ছিলেন সেই আচার্য্য, বুজশিষ্যেরা ছিল পরিজনবর্গ এবং আমি ছিলাম ধর্মপালকুমার।]

881—কুকুট-জাতক।

[শান্তা বেণুবনে অবস্থিতি কালে প্রাণহত্যার চেন্টাসম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। একদিন ভিক্সরা ধর্মসভাব দেবদত্তের দু:শীলতার কথা তুলিয়া কথোপকথন করিতেছিলেন। তাঁহারা বলিতেছিলেন, "দেও ভাই, দেবদত্ত দশবলের প্রাণসংহারার্থ ধর্প্রহাদি নিয়োজিত করিযাছিল।" এই সময়ে শাস্তা সেখানে উপস্থিত হ**ই**য়া ভাহাদের আলোচনার বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "কেবল এখন নহে, পূর্ব্বেও দেবদত্ত আমার বধের ষাভা চেষ্টা করিণাছিল।" অনন্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন :---]

পুবাকালে কৌশাম্বী নগবে কৌশাম্বক নামে এক বাজা ছিলেন। তথন বোধিসত্ব কোন বেণুবনে কুকুট-যোনিতে জন্মান্তব প্রাপ্ত হইমাছিলেন, এবং বহুশত কুকুটপবিবৃত হইন্না অরণ্যে বাদ কবিতেন। তাঁহাব অদ্বে এবটা শ্রেন থাকিত। দে নানা কৌশনে এক একটা কবিন্না কুকুট ধবিন্না থাইত। দেইরপে দে বোধিদন্ত বাতীত অন্ত দমন্ত কুকুটই উদরসাং কবিন; বোধিদত্ব তথন একাকী হইনেন। তিনি অতি সতর্কতার সহিত বথাকানে থাত সংগ্রহ কবিন্না বেগ্রনেব নিবিড়-তম অংশে প্রবেশপূর্কক দেখানে বাদ কবিতেন। শুন তাঁহাকে ধবিতে না গাবিন্না একদিন ভাবিল, 'কোন একটা উপান্নে ইহাকে প্রবিশ্বিত কবিন্না ধরিতে হইবে।' অনস্তর দে বোধিদত্বের অদ্বে একটা শাখান্ন বিদ্যা বিলন, "ভাই কুকুট, তুনি আমান্ন ভর কর কেন? আমি তোমাব সহিত বন্ধুত্ব স্থাপন কবিতে চাই; অমুক স্থানে প্রচুর থাত্ব আছে; চল, আমবা উভরেই দেখানে গিন্না ভোজন কবিব এবং পবস্পবের সহিত দন্ত্রীতভাবে ধাকিব।" ইহা শুনিন্না বোধিদত্ব বলিনেন, "ভাই, ভোমান্ন মহিত আমান্ন কোন বন্ধুত্ব নাই; তুনি চলিন্না চাও।" "ভাই, আমি পূর্কেবে পাপ কবিন্নাছি, তাহার ভত্তই তুনি জামাকে বিশ্বাস কবিতেছ না। এখন হইতে আমি আব দেরপ কাজ কবিব না।" "তোমাব বন্ধুত্ব আমান প্রবিদ্যান নাই; তুনি চলিন্না যাও," ইহা বলিন্না বাব বার তিন বাব বোধিদত্ব শ্রেনের প্রস্তাব প্রত্যাধ্যান কবিলেন এবং শেবে বনভূমি নিনাদিত কবিন্না এবং দেবতানিগেব সাধুক্যর পাইন্না নিন্নলিথিত গাথাগুলি হাবা, কি কি লক্ষণমুক্ত জীবেব সহিত বন্ধুত্ব অকর্তব্য, তাহা বনিনেন ঃ—

- ১। গাপফর্মা, মিধ্যাবাধী, বার্ধপর, আর

 অতি সাধু সাজি পরিলয় আপনার

 সেয় সকলের কাছে,—এই চারি জন

 বিবাসের যোগ্য তব নহে কদাচন।
 - পিপাসার্ভ পোর মত হেরি কত নরে,
 পল্লে পরিতৃত্তি লাত বারা নাহি করে,
 - সিত্তের দর্শন্থ হরে, ভোষে ডার মন নিষ্ট বাক্যে , কার্ব্যে কিন্তু নতে করাচন।
 - ७ । छहा
 छनि
 देशिय
 नाहि
 छिङ
 पान
 ;
- কথার নদের ভাব বাথে সমোপনে।

 মানুযের মাথে এরা বর্তই অসার.

 সাবধানে অহৃতক্তে কর পরিহার।
 - বে বা বলে ডাই করে, চিতে নাই হয়,
 বে চলে ধরিয়া সয়া পয়ীর অঞ্চল,
 অজীকার নানা ছলে করে বে ভয়ন—
 ইহারা বিহাদহোগ্য নহে ক্যাচন ।
 - অনার্যায়্টানরত, বার নিটাব্রিভ ,
 গাইলে য়্বোগ করে পরের অহিত ;
 কোবার্ত অসিসন এতালৃশ জন ;
 ইহারা বিহাসবোগ্য করে কলাচন।

- ৬। কেহু সাজে সিত্র মুখে বচন সধ্র:

 মনে ধুখে ফিস্ত তার ব্যবধান দূর ,

 জানে সেই নানা ছলে হরিখারে মন ,

 সে জন্ম বিশ্বাসযোগ্য নহে কদাচন।
 - । ধনধান্ত মেখে যদি মিত্রের ডবনে,
 কেমনে হরিবে তাহা ভাবে মনে মনে ,
 রক্ষকের বেশে শেষে হইয়া ভক্ষক

 সর্বনাশ করি যায় বিশ্বাসবাভক।

্ইহার পর ধর্মবাজ্লে ভারিটা অভিসমুদ্ধ গাথা ঃ---

৮। বন্ধুবেশে সাজি বহু শত্ৰু আসি অনেক সময়ে ভজে ,

> এসন ছুর্জনে তাজহ, যেমনে কুলুট ছোনেরে ভাজে।

- । জাগর বিপৎ নির্বধি যেজন

 দা করিবে তার আশু নিবারণ,

 শক্র-হত্তে পাবে দুর্গতি অপার,

 পরিবামে ভার অনুভাপ দার।
- ১০। স্থাসর বিপৎ নিরপি তাহার আশু প্রতিকার করে ষেই জন, শক্র হতে মৃক্তি লভে সে নিশ্চয়, শোলগ্রাস হতে কৃত্তুট বেমন। *
- ১১। বনে বিভারিত পাশসদৃশ এ ধৃর্ত্তগণ,
 অধার্ণিক, নিত্তা তব সর্বানাশপরায়ণ।
 দূর হতে বিচক্ষণ এমন ফুর্জনে তাজে,
 ত্যাজিল কৃত্বট যথা ভোনে যংশবন মাঝে।]

অনম্ভব বোধিসন্ত শুেনকে সম্বোধনপূর্বক তর্জন কবিয়া বলিলেন, "যদি তুমি আব এই বনে বাস কব, তাহা হইলে দেখিবে আমি কি করি।" ইহাতে প্রোন ভয় পাইয়া অন্তত্ত চলিয়া গেল।

্রিইরাণে ধর্মদেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, 'ভিন্দুগণ, থেবদত্ত পূর্ব্বেও এইরাপে আয়ার প্রাণদংহারের চেটা করিয়াছিল।

সমবধান—তথন দেখণত ছিল সেই শ্যেন ; এবং আনি ছিলাম সেই কুজ্ট।]

এই গাপা ছইটা প্রাণ অবিকন্তরণে বানর (৩৪২), কুরুট (৩৮০) এবং ফুলসা (৪১৯) জাভকেও দেখা যার।

৪৪৯ – মূষ্টবুহুগুলি-জাতক।

্লাতা জেতবনে অবস্থিতিকালে কোন মৃত-পুত্র ত্থানীর সমতে এই কথা ব্রিমাছিলেন। আন্তাবাদী বুলোপাদক কোন ত্থামীর প্রিমপুত্র নারা বাব। এইজন্ত তিনি মানাহার ও বাককর্ম তাগে করিয়াছিলেন, বুলদেবের পুত্রার জন্তও বিহারে যাইতেন না, কেবল দিবারাত্র বিলাপ করিতেন, ''হাবৎন, নানাবে ছাডিলা এলচেই কেন তুরি চলিবা গোলে গ'' একদিন শাতা প্রদোবকানে সকল তুবন বাবলোকন বরিতেছিলেন, তিনি লেখিছে শাইলেন, এই ত্থামীর প্রোতাপতিক্ল-লাভেন্ন সময় আনর হউরাছে। এই নিমিত্র নামনিন তিনি তিশুলাক গারিরত হুইবা প্রাবহাতি ভিলচবাল গেলেন এবং জাহারাত্রে ভিল্লিগকে বিদাদ দিল। কেবল প্রির আনকের মহিত শ এ বান্তির গুহুই উপস্থিত হুইলেন। বাজীর লোকে ভ্রামীকে বুজের আহমন-সংবাদ দিল। কন্তর তাহারা আমন বিহৃত্ত করিবা শাতাকে উপবৈশন করাইল, এবং ভ্রামীকে বুজের আহমন-সংবাদ দিল। কন্তর করিল। ত্থামী শাতাকে প্রণাম করিল। ক্রামিত উপবিষ্ট হুইলে শাতা তাহাকে কলপানিতল নাকে। নতেন ন্ত্রান করিল। ভ্রামী করিলেন, 'ভিলাক তোনার একনাত্র পুত্র নাগা গিবাছে বলিয়া লোক করিছেছ গ' উপান্ত বিশিলন, ''হা, ভরন্তা' "দেখ, উপাসক, প্রাচীন কালেও বিজ্ঞেরা পুত্রশোকে অধীর হুইবা বেডাইতেছিলেন, কিন্ত পেবে প্রিতিদিনের কথার ঘবন সাই বৃধিতে পারিয়াছিলেন যে মৃত্রান্তিকে কিছুতেই পুনর্বার পাওরা যার না, তথন অপুমাত্র শোক করেন নাই।'' অনন্তর শাতা ভ্রামীর অনুরোধে নেই অতীত কথা আরম্ব করিলেন :—]

পুরাকালে বারাণদীবাদ্ধ অফদভেব দনমে কোন মহাবিভবশালী প্রাহ্মণের পুত্র পঞ্চনশ কি বোডশবর্ষ বয়নে একটা বোগে আক্রান্ত হইরা নানা বায় এবং দেবলোকে জন্মান্তর লাভ করে। প্রাহ্মণ পুত্রের মবণ-সময় হইতে শ্বশানে গিয়া জন্মবাদির চতুর্দিকে বিচবণপুর্ব্বক পরিনেবন কবিতেন। তিনি কোন কান্ধকর্মই দেখিতেন না, কেবল শোকার্ত হইয়া বেডাইতেন। দেই দেবপুত্র পবিভ্রমণ করিতে করিতে একদিন তাঁহাকে দেখিতে পাইলেন এবং স্থিন কবিনেন, 'কোন একটা উপায়ে ইহাব শোক অপনোনন কবিতে হইবে।' অনন্তর প্রান্থ মধন শ্বশানে গিয়া পবিবেদন কবিতেছিলেন, দেই সময়ে তাঁহাবই মৃতপুত্রের বপ ধাবন কবিতা এবং দর্বভিরণ হইয়া তিনি দেখানে আবির্ত্বত হটলেন এবং এক পার্মে উপবেশন-পুস্ক হই হাত মাথায় দিয়া উক্তৈংখনে পবিদেবন করতে লাশিলেন। তারণ ক্রলনের শ্ব ত্রিয়া তাঁহাকে দেখিতে পাইলেন , অননি তাঁহাব মনে পুত্রমেহের সংগ্র হইল; তিনি দেবপুত্রের নিকটে দাঁভাইয়া নিম্নলিধিত গাথায় তাঁহাকে শ্রশানে বিদ্যা ক্রন্দন কবিবার বাবং জিজানিগেন:—

अशरम यानण युरदाद 'भारतिस्य' ए (१० याजा द्यार प्राणीप्तनः श्रीदात्रमा त्यानाः वादेतः पाल द्याणीयान मः , द्यमग्रियद्व वदः इदेशः द्रक्षमन यद्याण गता सनः।

ইহার উত্তরে মাণ্বকরূপধাবী দেবপুত্র বলিলেন ঃ—

২। রথের পঞ্চয় সোর স্বর্ণ-নির্শিত , প্রভার ভাহার দশদিক্ উন্তাসিত ; উপদৃস্ক তার হুটী চক্র নাহি পাই ; সেই মুঃথে বাঁচিয়া থাকিতে ইচ্ছ। নাই ।

ইহা জনিয়া ব্রাফণ তৃতীয় গাথা বলিলেন : —

। বর্ণ, ক্রোপ্য, ভাদ্র, মণি—নাতে ইচ্ছা কর.
 ভাতেই নির্দ্ধাণ রথ করাব সত্তর।
 উপরুক্ত চক্র ভায় করিব বোজন।
 বল, কোন্দ্রণ রথে ভব প্রয়োজন।

भागवक वनित्नम :--

[অতঃপর মাপ্যক যে গাথ। বলিয়াছিলেন, শাগু। অভিসপুন্ধ হুইলা ভাছার প্রথম পাদ বলিলেন;--৪ক। মাণ্য একথা শুনি যদিল তথন,]

৪খ। চন্দ্র আর স্থা এই ভ্রাতা ছুইবান ; ইহারা রখের মোর চক্র যদি হর, ভবেই শোভার তার ঘটে উপচয়।

অতঃপর ব্রাহ্মণ বলিলেন ৪ —

থা অবোধ মাণব তুমি বুঞ্চিন্থ নিশ্চয়;
 প্রার্থিধে বা প্রার্থনায় বোগ্য কতু নয়;
 স্থানিলাম গ্রুব তব ঘটিবে মরণ;
 চন্দ্র আর স্থা তুমি পাবে না ক্রন।

তথন মাণ্যক বলিলেন : --

७। छमग्नाख मिथा यात्र, कांत्र कि बद्रम ;
कोन् भाष यात्र किया, कित्र मद्रमन
ध्याख्यत्र कथन किछ मिथा नाहे क्हि
ध्याख्य ना कित्रिक भाष्य भित्रिश्वह मिह।
काम कृमि, कान्ति चािश्व विम এहेवलन
क्याबाद क्या खाँच जांच कांवि मिथा महन।

ব্রাহ্মণ মাণ্বকেব কথা প্রণিধান কবিয়া বলিলেন : —

4 । বলিলে, মাণব, মতা ; ক্রন্দন আমার পরিচয় দিতেছে অধিক মূর্বতার । পাইতে চল্রেরে কান্দে শিশুরা বেমন, প্রেতে ফিরাইতে কান্দে মূর্বেরা তেমন। ব্রাহ্মণ মাণবকেব কথায় এইকপে নিঃশোক হইন্না, তাঁহার স্তুতিব জন্ম অবশিষ্ট গাথা তিনটী বলিলেন :—

- ৮। ঘৃতসিক্ত অগ্নি যথা জলের সেচনে হয নির্বাপিত, তথা শক্রের বচনে সর্ববিধ হঃখ মোর হ'ল অপনীত; দয়া করি শক্র মোর করিলেন হিত।
- ন। করিলে উদ্ধার শল্য সদয় নিহিত শোকার্ত্তের পুদ্র-শোক হ'ল অপনীত।
- ১০। অপনীত শলা এবে, নাহি শোক আর, আবিলতা মনে কিছু নাহিক আমার। না করিব শোক, নাহি করিব ক্রন্দন, শুনিয়া তোমার, শক্র প্রবোধ-বচন। *

অনস্তব মাণবক বলিলেন, 'দেখুন, ব্রাহ্মণ, আপনি যাহাব জ্বল্য বোদন কবিতেছেন, আমিই আপনাব সেই পুত্র, আমি দেবলোকে জন্মান্তর প্রাপ্ত হইয়ছি। এখন অবধি আপনি আমাব জ্বল্য আব শোক কবিবেন না। আপনি দানে রত হউন, শীল বহনা করুন, পোষধ পালন করুন।" ব্রাহ্মণকে এই সমন্ত উপদেশ দিয়া দেবপুত্র স্বস্থানে ফিবিয়া গোলেন, ব্রাহ্মণও তাঁহাব উপদেশ-মত চলিয়া দানাদি পুণায়েষ্ঠানপূর্ব্বিক দেহাত্তে স্বর্গলোকে জ্ব্যাস্তব প্রাপ্ত হইলেন।

[কথাম্বে শান্তা দত্যদমূহ ঝাঝা করিলেন। তাহা শুনিয়া দেই ভূযামী স্রোতাপত্তি ফল প্রাপ্ত হইলেন। সমবধান—তথন আমি ছিলাম দেই ধর্মদেশক দেবপুত্র।]

৪৫০ - বিড়ালীকৌশিক-জাতক। †

শোন্তা ভেতবনে অবস্থিতিকালে কোন দানবত ভিন্দুর সম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। এই ব্যক্তি ভগবানের ধর্মকথা শুনিয়া বৌদ্ধান্তনে প্রভ্রদা। গ্রহণ করেন এবং ভদবধি দানবত অবলখন পূর্বকি দান করিতে বাগ্র ইইয়াছিলেন। অনাকে না দিয়া তিনি একপাত্র অন্ন গ্রহণ করিতেন না , এমন কি, পানীয় প্রাপ্ত হইলে তাহারও কিছু অপরকে না দিয়া তিনি নিজে পান করিতেন না ।

অনম্ভর একদিন ধর্মদভাব ভিলুরা তাহার এই গুণের কথা লইবা কথাবার্ত্ত। আরম্ভ করিলেন এবং শান্তা দেখানে গিরা তাহাদের আলোচামান বিষর জানিতে পারিলেন। তবন তিনি দেই ভিলুকে ডাকাইয়া দিজাদিলেন, "কি হে ? তুনি সতাই কি দানব্রত এবং দানের জন্তই বাগ্র থাক ?" 'হাঁ, ভদস্ত, ইহা সতা।" "দেব, ভিলুগণ, এই বাজি পুর্বের্ম অতি কশ্রদ্ধ ও অপ্রনম ছিলেন। ইনি কথনও তুণাগ্রদ্ধারা তৈলবিন্দু পর্যান্ত তুলিয়া কাহাকেও দান করিতেন না। অনম্ভর আমিই ইহাকে সম্পূর্ণকাপে দমন করিয়াছিলাম এবং দানকল বুঝাইরা দিয়াছিলাম। ইহার দেই দানাভিরত চিত্ত জন্মান্তরেও ইহাকে পরিহার করে নাই।" ইহা বলিয়া শান্তা দেই অতীত করা আরম্ভ করিলেন :—)

^{*} এই গাখা তিন্টী দোমদন্ত-জাতকে (৪১০), মৃগপোতক-জাতকে (৩৭২) এবং স্জাত-জাতকেও (৩৭২) পাওয়া গিয়াছে।

[া] এই ছাতকের কোন কোন অংশের সহিত প্রথম থণ্ডের ইন্নার জাতকের (৭৮) এবং পঞ্চন থণ্ডের স্থাভোজন জাতকের (২০৫) কোন কোন অংশ প্রায় এক।

পূবাকালে বাবাণদীবান্ধ ব্রহ্মদন্তের সময়ে বোধিদন্ত এক শ্রেষ্টিকুলে জন্মগ্রহণ কবিয়াছিলেন। বন্ধ:প্রাপ্তির পব তিনি গৃহধর্মাবলম্বন কবেন এবং পিতাব মৃত্যুব পব শ্রেষ্টার পদ প্রাপ্ত
হন। জনস্তব এক দিন ধন অবলোকন কবিয়া তিনি চিন্তা কবিলেন, 'ধন ত দেখা বাইতেছে;
কিন্তু বাহাবা এই ধন উংপাদন কবিয়াছিলেন, ভাঁহাবা এখন কোথান্ব ? আমাব কর্ত্তব্য যে,
এই ধন বিদর্জন কবিয়া দানে বত হই।' এই দক্ষন্ধ কবিয়া তিনি দানশালা নির্দাণ-পূর্ব্যক
যাবজ্জীবন মহাদান প্রবর্ত্তিত কবিয়াছিলেন, এবং আয়ুং-শেবে পুত্রকে উপদেশ দিয়াছিলেন. 'কোন
কাবণেই যেন আমাব এই দান-ক্রিয়া বহিত না হয়।' ইহার পব দেহত্যাগ কবিয়া তিনি ত্রমন্তিংশ
ভবনে শক্তব্য প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। তাঁহাব পুত্রও দেইনপ দানশীল ছিলেন এবং আয়ুংশেষে স্বীয়
পূত্রকে পূর্ব্ববং উপদেশ দিয়া দেবপুত্র চন্দ্রবংশ জন্মান্তব লাভ কবিয়াছিলেন। অনস্তব ক্রমান্বয়ে
ইহাব পুত্র স্থা, পৌত্র সাবিথি মাতলি এবং প্রপৌত্র পঞ্চশিথ নামে গন্ধর্ব হইয়াছিলেন।
য়ঠ বংশধ্ব কিন্তু ধর্মশ্রেমাহীন, নিষ্ঠুব, নির্মাণ ও ক্রপণ হইলেন; তিনি দানশলা ভালিয়া দয়
করাইলেন, যাচকদিগকে প্রহাব কবিয়া তাড়াইয়া দিলেন, ত্ণাগ্রে তৈলবিন্দু ভূলিয়াও কাহাকে
দান করিলেন না।

এ সময়ে দেববাজ শত্রু নিজেব পূর্বাকৃত কর্মা পর্য্যালোচনা করিতে করিতে ভাবিলেন, 'আমাব সেই দানব্রত এখনও চলিতেছে কি না ?' তিনি চিস্তা কবিয়া বুঝিলেন ধে, তাঁহাব পুঞ্ৰ দানামুগান কবিয়া চক্রবপে, পৌল্র সূর্য্যবপে, প্রপৌল্র সাবিথি মাতলিবপে এবং বুদ্ধ-প্রপৌল্র পঞ্চশিথরূপে জনাস্তব গ্রহণ করিয়াছেন, কিন্তু অতিবৃদ্ধ-প্রপৌজ্র সেই ব্রতেব লোপ করিয়াছে। তথন তিনি স্থিব কবিলেন, 'এই পাপিষ্ঠকে দমন কবিয়া দানফল বুঝাইয়া আসিব।' তিনি চন্দ্র, স্থা, মাতলি ও পঞ্চাশিথকে ডাকাইয়া বলিলেন, 'ভদ্রগণ, আমাদেব ষষ্ঠবংশধৰ কুলধর্ম্মেব উচ্ছেদ কবিয়া দানশালা দগ্ধ কবাইয়াছে, যাচকদিগকে তাড়াইয়া দিতেছে, কাহাকেও কিছু দান কবিতেছে না ; তাহাকে বিনীত কবা যাউক।'' অনস্তব শত্ৰু উাহাদেব সহিত বাবাণসীতে গমন কবিলেন। তথন- শ্রেষ্ঠী বাজদর্শনাম্ভে ফিবিয়া সপ্তমদ্বাব-কোষ্ঠকেব নিফটে পথের দিকে দৃষ্টিপাতপুর্বাক পা-চাবি করিতেছিলেন ইহা দেখিয়া শক্র তাঁহাব অনুচরদিগকে বলিলেন, "আমি প্রবেশ কবিলে তোমবা যথাক্রমে আমাৰ পশ্চাতে পশ্চাতে আসিবে।" <mark>অনন্তব</mark> তিনি গিয়া শ্রেষ্ঠীব নিকটে দাঁড়াইলেন এবং বলিলেন, "ভো শ্রেষ্ঠিন্, আমাকে কিছু ভোজন দাও।" শ্রেষ্ঠী বলিলেন, "ঠাকুব, এথানে তোমাব কোন থাগু মিলিবে না; অন্তত্ত্র যাও।" "ভো মহা-শ্রেষ্টিন্, ব্রাহ্মণে অন্ন থাজ্ঞা কবিলে না দেওয়া কর্ত্তব্য নহে।" "ঠাকুব, আমাব গৃহে, পাক কবা হইয়াছে বা হইবে, এমন কোন অন্ন নাই।" "মহাশ্রেষ্টিন্, তোমাকে একটী শ্লোক বলিতেছি, প্রবণ কব।" "তোমাব শ্লোকে আমাব প্রয়োজন নাই; চলে যাও, এখানে থেক না।" শক্র যেন জাঁহাব কথা শুনিতেই পাইলেন না এই ভাবে হুইটী গাণা বলিলেন:—

> া নিজে করে নাই পাক, লভেছে জিক্ষার, তাহাও অপরে দিতে সাধ্যান চার। গৃহে তব প্রতিদিন অর পাক হর , পরকে দিবে না কেন তবে, মহানার দ

पिरमा, এएषा मोछा ना भाग कथन, गृरस्त्रः मूर्ष, योश ट्यामोद मछन। २। कृभन, प्यथवा लोह योग नाहि करत्र , विख्य करत्र मोन भूगामकस्त्रत छक्त।

ইহা শুনিয়া শ্রেষ্ঠা বলিলেন, "তবে দবেব ভিতব গিয়া বোদ; অল্ল কিছু পাইবে।"
শক্ত প্রবেশ করিয়া ঐ শ্লোক হুইটা আবৃত্তি কবিতে কবিতে আদন গ্রহণ কবিলেন। তথন
চল্র গিয়া অল চাহিলেন। শ্রেষ্টা বলিলেন, "তোমাব জ্ব্যু এখানে অল্ল নাই; চলিয়া বাও।"
"মহাশ্রেষ্ঠিন্, ভিতবে বে একজন ব্রাহ্মণ বিদিয়া আছেন। বোধ হয়, তোমাব এখানে আজ্ব
ব্রাহ্মণ-ভোজনেব আয়োজন হইয়াছে। তবে আমিও প্রবেশ কবি।" "ব্রাহ্মণভোজন ঠোজন
হইবে না, বেবোও এখনি।" "মহাশ্রেষ্টিন্। একবাব একটা শ্লোক গুন।" ইহা বলিয়া
চক্র হুইটা গাথা বলিলেন ঃ—

[কুপণ গায়ে না কিছু ফরিবারে দান।
কেননা কল্লিভ ভয়ে ভীত তার প্রাণ।
অদান-বশতঃ কিন্তু পরিণামে তার।
সভা দেই ভবে ঘটে যম্রণা অপার:] *

- । দমন কার্পণাদোর করহ সতত ,
 ধূইবা কার্পণামল দানে হও রত ।
 ঘরি এ অনমে কর পুণ্যের সঞ্জ,
 পদ্ধাকে স্থাডিটা পাইবে নিক্র ।

শ্রেষ্ঠী দায়ে পড়িয়া বলিলেন, "তবে ভিতবে যাও; ফ্ কিঞ্চিৎ পাইবে।" চক্র তথন প্রবেশ কবিয়া শক্রেব নিকটে উপবিষ্ট হইলেন। ইহাব ক্ষণকাল পবেই স্থা উপস্থিত হইয়া ছইটী গাথায় অয় ভিকা করিলেনঃ—

- শহজে করিন্ত দান কেছ নাহি পারে;
 ভোগের বাসনা দমে, দাতা বলি তারে।
 হুত্দর দানব্রত পালে সাধ্গণ;
 দানজান্ত হুখ পাপী পাব না কথন।
- । সাধু আর অসাধুর হয় একারণ
 (দহ-অস্তে ভিয় ভিয় পথেতে গ্রন।

এই গাণাটা চীকার অংশ।

এই গাথা ছুইটা বিভীষ থতের ছদিদজ্জাতকেও (১৮০) দেখা যার। সেধানে প্রথমটার বয়ানুবাদ টিক
মুলানুরপ হয় নাই।

ভূঞ্জিতে অপেষ কথ সাধু সর্গে যার অসাধু নরকে পড়ি করে হার হার।

শ্রেষ্ঠা নিম্কৃতি-লাভেব উপায় না দেখিয়া বলিলেন, "বেশ, তুমিও ভিতবে গিয়া ঐ ব্রাহ্মণ ছইটীব নিকটে বোস। যৎকিঞ্চিৎ পাইবে।" ইহাব পব আব একটু অপেক্ষা করিয়া মাতলি দেখা দিলেন এবং অম্নভিক্ষা কবিলেন। তিনিও পূর্ব্ববৎ উত্তব পাইলেন—"অম নাই।" কিন্তু সেই সঙ্গে সঙ্গেই তিনি সপ্তম গাথা বলিলেনঃ—

গ। অল্ল আছে, তবু কেহ বত সদা দানে; বছ আছে, তবু কেহ দিতে নাহি লানে। ধর্মপথে চরি করে অল্লমাত্র দান. তাহাও নিশ্চয় দান সহত্র প্রমাণ।

শ্রেষ্ঠাকে এবাবও বলিতে হইল, "তবে ভিতবে গিয়া বোস।" ইহার একটু পবে পঞ্চশিথ আসিয়া অন্ন চাহিলেন এবং পূর্ব্ববং "অন্ন নাই" এই উত্তব পাইলেন। কিন্তু পঞ্চশিথ বলিলেন, "কত যান্নগাতেই ঘ্বিয়াছি। এই বাডীতে, বোধ হয়, ব্রাহ্মণভোজন হইবে।" অনস্তব ধর্মকথা আরম্ভ কবিয়া তিনি অষ্টম গাথা বলিলেনঃ—

৮। গৃহে যদি দারাহত পোষণের ভরে উঞ্জ্বিভি করে, তবু ধর্মপথে চরে,— কব্দক এ হেন জন অল্পাত্র দান; কণামাত্র ফল তার কভু নাহি পান সম্পাদি সহস্র-যক্ত লক্ষ্যনেথর; ধার্মিক জনের দান এত মহত্তর।

পঞ্চশিথেৰ কথায় শ্ৰেষ্ঠীৰ প্ৰণিধান জন্মিল। তিনি, ধনীর দান অকিঞ্চিৎকৰ কেন, ইহ জ্ঞিজাসা কবিবাৰ জগু নৰম গাথা বলিলেন :---

মহাযক্ত বছবাযে করে ধনিগণ;
বলনে তুলা নর ইহা কি কারণ ?
বলিলে যে ধার্মিকের অল্পমাত্র দান,
কণামাত্র ফল তার কভু নাহি পান
সম্পাদি সহয়ে বজ্ঞ লক্ষধনপতি,
পুলিয়া আমার তার বলহ যুক্তি।

এই প্রশ্নেব উত্তবে পঞ্চশিশ্ব অবশিষ্ট গাথাটী বলিলেন :---

১০। কুপথে চলিয়া করে অর্থ আহরণ,
বধে প্রাণে, দেয় ক্লেশ, করে উৎপীড়ন;
দান করে বটে এরা, কিন্তু অনিচ্ছার,
সাশ্রুম্থে,—ঘেন দিতে বুক ফেটে হার।
তাই বলি ধার্মিকের অল্পমাত্র দান—
কণামাত্র ফল তার কজু নাহি পান
সম্পাদি সহল্র যক্ত লক্ষ্মনপতি।
বলিত্র খুলিয়া আমি ইহার বুকতি।

পঞ্চশিথেব মুথে ধর্মকথা শুনিয়া শ্রেণ্ডী বলিলেন, "যাও, তুমিও ভিতরে গিয়া বোস। ধংকিঞ্চিৎ পাইবে।" তথন পঞ্চশিখও গিয়া শক্রাদির নিকটে উপবেশন করিলেন। বিভালী-কৌশিকশ্রেটা দাসীকে বলিলেন, "এই ব্রাহ্মণদিগকে এক এক নালি আগ্রা ধান 🕫 দাও।" সে ধান আনিয়া ব্রাহ্মণদিগেব নিকটে গিয়া বলিল, 'ইহা লইয়া যেরূপে পার পাক করাইয়া থাও। প্রাহ্মণবেশী দেবগণ বলিলেন, 'আমবা আগ্রাধান স্পর্শ করি না।" দাসী শ্রেষ্ঠাকে বলিল, "আর্যা, ইহাবা নাকি ধান ছোঁয় না।" "তবে ইহাদিগকে কিছু চাউল দাও।" দাসী চাউল नहेश डाञ्चनित्र किन किन "अहे ठाउन मुख।" "आगत्र ज्यान नहेव ना ।" मानी শ্রেষ্টাকে বলিন, "ইহাবা আমান্ন লইবে না।" "তবে গরুব জন্ত যে ভাত আছে, তাহাই কিছু শবার বাড়িয়া দাও।" দাসী, গরুব জন্ম যে ভাত বাড়া ছিল, তাহাই শবার বাড়িয়া আনিয়া দিল। ব্রাহ্মণ পাঁচটা উহা হইতে এক এক গ্রাস মুখে ফেলিলেন, কিন্তু না গিলিয়া গলদেশে আবদ্ধ কবিলেন এবং চক্ষু উন্টাইয়া, নি:সংজ্ঞ হইয়া মৃতবৎ গুইয়া পড়িলেন। দাসী ভাবিল, হয়ত মরিয়া গিয়াছে ; সে ভয় পাইয়া শ্রেষ্টাকে জানাইল, "আর্য্য, সেই বামুনগুলা গরুব ভাত গিলিতে ना পাविष्ठा मत्रिष्ठा शिष्ठाएए ।" ट्यिष्ठी ভावित्वन, 'এथन লোকে আगाव ভিবস্থার কবিবে—वनित्व পাপিষ্ঠ স্কুকুমাব ব্রাহ্মণদিপকে গোভক্ত দেওয়াইয়াছিল; তাহাবা উহা গিলিতে না পারিয়া মাবা গিয়াছে।' তিনি দাসীকে বলিলেন, "ধাও, ওদেব পাত্রগুলা হইতে গোভক্ত ফেলিয়া দিয়া স্থ্যাদ শালিভক্ত বাড়িয়া রাখ।" দাসী তাহাই করিল। রান্তা দিয়া যে দকল লোক থাইতেছিল, শ্রেষ্টা তাহাদিগকে ডাকিলেন এবং ধধন অনেক লোক সমবেত হইল, তথন বলিলেন, "দেখ, আমি বেমন থাই, এই ব্রাহ্মণুদিগকেও সেইরূপ অর দেওয়াইয়াছিলাম; ইহাবা লোভবণতঃ বড় বড় গ্রাস মুখে দিয়াছিল, তাহা গলায় ঠেকিয়াছে, কাজেই ইহারা মারা গিয়াছে; ভোমবা জানিয়া বাথ, ইহাতে আমাব কোন দোষ নাই।" বহু লোক সমবেত হইয়াছে দেখিয়া ব্ৰাহ্মণেবা উঠিলেন এবং তাহাদেব দিকে দৃষ্টিপাত কবিয়া, স্ব স্থ মুখে যে অন পূবিয়াছিলেন তাহা উত্তোলন-পূর্মক দেখাইয়া বলিলেন, "এই শ্রেষ্ঠা কেমন মিখ্যাবাদী, তোমরা প্রত্যক্ষ কব। এ বলিতেছে, নিজে যে অন খান্ন, আমাদিগকেও ভাহাই দেওনাইন্নাছিল; তাহা নত্য নহে। এ প্রথমে আমা-দিগকে গোভক্ত দেওয়াইয়াছিল, তাহা থাইতে গিয়া আমবা মৃতবৎ অচেতন হইয়াছিলাম বলিয়া শেষে এই অন প্রিবেষণ করাইয়াছে।" তথন দেই সমবেত সমস্ত লোকে শ্রেষ্ঠীকে ভর্ৎ সনা ক্রিতে লাগিল। তাহাবা বলিল, "তুমি অতি অন্ধ ও অজ্ঞ ; তুমি নিজের কুলধর্ম নষ্ট কবিয়াছ ; দানশালা দগ্ধ ক্বাইয়াছ; যাচকদিগকে গলাধাকা দিতে দিতে তাড়াইয়াছ, এখন এই স্থকুমার ব্রাহ্মণদিগকে অন্ন দিবাব কালে গোভস্ক দেওমাইয়াছিলে। তুমি, দেথিতেছি, পবলোকে প্রস্থান ক্রিবার সময়, নিজেব গুহে যে বিভব আছে, তাহা গলায় বান্ধিয়া লইয়া ঘাইবে !'' তথন শক্ত শেই লোকদিগকে জিজ্ঞাসা করিলেন, "তোমরা জান কি, এই বাড়ীতে যে ধন আছে তাহা কাহার উপার্জন ?" "না মহাশর।" "তোমবা শুনিয়া থাকিবে, অমুক সময়ে এই বাড়ীতে এক বারাণদী-শ্রেষ্ঠী দানশালা নির্মাণপূর্বক মহাদানে ব্রতী হইয়াছিলেন।" "হাঁ, আমরা একথা শুনিয়াছি।" "আমিই সেই শ্রেষ্ঠা। সেই দানেব ফলে আমি দেবরাজ শক্ররূপে

^{• &}quot;পলাপ্রীহী"—ধান ঝাড়িয়া লইবার পর বিচালির সহিত বে অপুষ্টধান ও 'চিটা' থাকে।

ভরাত্তব লাভ কবিয়াছি। মামার পুত্র তুলপ্রধা বদা কবিয়া দেবপুত্র চক্তরূপে ভরাত্তব প্রাপ্ত रुरेग्राइन এवः डाशर পव क्यांचरः शीज र्वा, अशोड यांडनि এवः रुक्थशोज अविधः-क्ष एर्स्नाट इम्रश्रद्ध करियाह्म। छौशास्य मधा देनि हसः देनि य्या, देनि माउनि সাবধি এবং ইনি এই পাপিষ্ঠেব পিতা গছর্ব্বপুত্র পঞ্চবিং। অভএব দেখিলে, দানেব কত এং। এই জন্তই পণ্ডিতেবা কুশলশামনায় দানভতী হন।" এইরূপ বলিতে বলিতে, দেই জনদজেব সংশয়চ্ছেনুনার্থ দেবগুণ আকাশে উত্থিত হইব। মহান্তভাববলে বত অত্তুচেরে বেষ্টিত হুইদা দেখানে प्वश्वि रहेत्नम, ठाँहालिय উब्बन द्र्रीदिव প্রভাগ সমস্ত মগব উर्रेडानिक रहेन। सङ् সম্ভ লোককে সপোধন কবিলা বলিলেন, "আন্বা এই কুলাপসাদ, কুলধর্ম-নাশক পাপিষ্ঠ विড়ानीकोनिक्द क्राञ्च भागापर निवानश्वति পরিহাবপূর্ব্বক এথানে भागम কবিশাছি। এই পাপাতা নিজেব তুলংম্ নই কবিনা দানশালা পোডাইনা দেলিয়াছে, বাচকদিগকে অর্ক্তন্ত দিয়া নিকাশিত করাইণাছে, আমাদেব বংশেব বীতি লজন কবিয়াছে। অদানশীলতা-বশতা এ নবকে গম্ম কবিবে। ইহার প্রতি অহকেন্সা কবিবাব উদ্দেক্তে আমবা আদিয়াছি।". বিড়ালীকৌশিক হুডাঃ লিপুটে প্রতিজ্ঞা করিল, ''দেববাভ, বামিও এখন হুইতে প্রাচীন পুলপছতির মর্যাদা বক্ষা করিয়া দানে ত্রতী হইব ; অগু হইতে অগু দ্রব্যের কথা দূবে পাঁকুক, इन ७ ६ ५५ विटिंग पर्राप्त, होहा पोहेर्य छोट्। परत्य ना मिहा छाग कविद ना। " पङ छौंशांक अरेक्स दिनीए । बीएग्यूर करिया सक्षीत श्रिक्शिप्त करिलन अवः मिर्यूड-চতুইয়েৰ সহিত স্থানে চলিয়া গেলেন। সেই শ্রেণ্টাও যাবজ্জীবন দানে বত পাকিয়া দেহান্তে द्यदिः भडरान क्यांस्टर श्रीक्ष रहेत्वन।

িইরপে ধর্মদেশন করিয়া শাস্তা বলিনেন, "ভিন্দুশ্ম, এই ভিন্দু পূর্বের অন্তর্জ ছিল, কাহাকেও কিছু বিভ না, আনি ইহাকে বিনীত করিয়া দান্তন বুঝাইয়া দিয়াছিলান , এ করাস্তর লাভ করিয়াও চিত্তের দেই প্রবয় ভাব পরিহার করিতে পারে নাই।"

नम्दर्शन—उथन এই नानरैन डिप्ट् हिन मिंड (माँडे), माडिलूड डिप्तन इस, मोद्रशनाइन हिन्न पूर्वा, बाइल दिन्त भाउति, स्थान दिन्तन शक्षित्र अद्दर्श सामि हिनाम भाउन ।

৪৫১—চক্ৰবাক-জাতক।

শিতা ভেতৰে বৰিছিলৈলে এক লোভী ভিত্ৰ সকলে এই কথা বলিছাছিলন। এই বাজি লীবরাদিতে সন্থোৰ লাভ ভাগ্ৰিড পারিডেন না: কোণার ভিত্নসারে কতা আলারের ব্যবহা ইইয়ার, কোধার নিমন্ত্রণ আছে, কেবল ইহাই বুঁলিয়া বেডাইডেন, এবং ভোজনের কথার আনন্দে উল্নিত ভইন্ডেন। বছ কর্মন হিত্রিবী ভিত্ন ভাগ্রিব প্রতি অনুকল্পাপর্য্য ইইয়া শান্তাকে এই কথা জানাইলেন। শান্ত। ভাগ্রিক ভালাইয়া লিআসিলেন, "কিহে ভিত্ন, তুনি কি প্রকৃতই লোভী গ" তিনি নিজের বোৰ ঘীকাৰ করিলে শান্ত। বলিশেন, "এডান্ট্র নির্মাণিশ্রর পার্যন প্রহল্যা লাভ করিয়াও তুনি কেন লোভী হইলে গ লোভ পাপ্রহ্য

পূর্বেও তুমি লোভবশে বাবাণদী নগবের হস্তাদির শবে তৃপ্তি লাভ করিতে অসমর্থ হইষা মহাবণ্যে প্রবেদ করিষাছিলে।" অনন্তব তিনি দেই অতীত কথা আরম্ভ কবিলেন :—

পুবাকালে বাবাণসীবাজ ব্রহ্মদন্তেব সমযে এক লোভী কাক সমন্ত বাবাণসী নগবেব হস্ত্যাদিব শবেও তৃথিলাভ কবিতে না পাবিষা, বনভূমি কীদৃশ, ইহা দেখিবাব জন্ম বনে গিঘাছিল। এই স্থানে যে বন্ধ ফল পাইত তাহাতেও অসম্ভই হইয়া সে গন্ধাতীবে গমন কবিঘাছিল। এই স্থানে এক চক্রবাকদম্পতী দেখিয়া সে ভাবিল, এই পাখীবা অতি স্থলব, ইহাতে বোধ হয় ইহাবা গন্ধাতীবে বহু মাংস থাইতে পায়। অতএব, ইহাদিগকে জিজ্ঞাসা করিয়া, ইহাবা যে থাছ থায়, আমিও তাহা থাইয়, তাহা কবিলে ইহাদেব ক্যায় আমাব শবীবেব বর্ণও, বোধ হয়, ন্যনাভিবাম হইবে। ইহা দ্বিব করিয়া সে চক্রবাক-মিথুনের অদ্বে বসিয়া ত্ইটা গাথা দ্বাবা চক্রবাককে প্রশ্ন কবিল:—

- ১। উজ্জ্বলোহিডবর্ণ, স্থূলকলেবর
 চক্রবাক তুমি বড দেখিতে হন্দর। '
 হপ্রসন্ন মুখেক্রিয় নিরখি তোমার
 মনে হয় আছ তুমি হুখেতে অপার।
- २ । গঙ্গাতীবে বসি তুমি থাও অবিরত পাবুষ, পাঠীন, মুগ্ল, বালুক, * বোহিত, আর(ও) নানাবিধ মৎস্ত, নতুবা এমন দেহের সৌষ্ঠব তব হ্য কি কারণ ?

চক্রবাক তৃতীয় গাথায় ইহার প্রতিবাদ করিল :---

। বনজ, জলজ কিংবা কোন রূপ প্রাণী
ধবিয়া কথন(ও), ভাই, থাই না ক আমি।
থাই না শৈবল ছাড়া অফ্স দ্রব্য কোন ,
ইহাতেই হয় মোর পর্যাপ্ত ভোজন।

তথন কাক তুইটী গাথা বলিল:-

- ৪। চক্রবাক শুধু কবে শৈবল ভোজন, বিশ্বাস করিতে ইহা পারি না কথন। গ্রামে থাকি, সেথানে অভাব কিছু নাই, তৈল-লবণেতে পক্ব অন্ন আমি থাই,
- । লোকে নিজ ভোগতবে, শুন চক্রবাক,

 মাংসদহ শুদ্ধভাবে করে যাহা পাক।

 তথাপি দেহেব বর্ণ তোমার মতন

 হইল না বেন এর না বৃঝি কারণ।

গাঠীন=বোষাল মাছ। পাবুষ কালবাউৰ কিনা বলিতে পাবি না। মুঞ্জ ও বালক কি তাহা নির্ণয় করিতে পারি নাই। 'বালুক' বোধ হয়, বেলে মাছ।

ইহার গুনিয়া চক্রবাক কাব্দের হীনবর্ণতাব কাবণ ব্ঝাইবার এবং তাহাকে ধর্মোপদেশ দিবার জন্ম অবশিষ্ট গাথাগুলি বলিল:—

- ৬। "পত্রু তুমি সকলের জান ইহা মনে, সদা রত মানুষের অনিষ্ট-সাধনে, অভএব ভরে ভয়ে করহ ভোজন, এমন হইল তব বর্ণ সে কারণ।
- গাপ কর্মে কাক তুমি সদা আছ রত ,
 হয়েছে বিরোধী তব জীব আছে যত ,
 লয় থায়ে তৃপ্তি তব হয় না কথন ,
 এয়ন হইল তব বর্ণ নে কারণ ।
- ৮। আমি কিন্তু, দেখ, ভাই, ভোজনকারণ প্রাণিহিংসা-পাপে রত হই না কখন। উদ্বেগ, আশহা, শোক তাই মোব নাই, ফছদে, অকুতোভয়ে সর্ববদা বেড়াই
- । কর চেষ্টা—ছ:শীগভা কর পরিহার,

 সর্কভৃতে দদা কর মিত্র-ব্যবহার,

 ভালবাদা পাবে তবে দকলের ঠাই,

 ভালবাদা দকলের আমি ধর্বা পাই।
- ১•। যে না বধে, আহত কাহাকে যে না করে, নিজে বা অক্তর গারা পরত্ব না হরে, সর্ব্বভূতে মৈত্রী-ভাব সদা মনে যার কথন(ও) কেহই শক্ত হয় না ভাহার।

অতএব ধদি লোকপ্রিয় হইতে ইচ্ছা কব, তাহা হইলে সর্ববিধ বৈবভাব ছাড।" চক্রবাক কাককে এইরূপে ধর্মকথা ভনাইল। কাক বলিল, "তোমাব আব নিজেব থাবাব কথা আমাকে বলিবা কাজ নাই।" অনস্তব সে কা কা বব করিতে কবিতে উডিযা বাবাণনীব এক যলস্থূপে গিয়া উপস্থিত হইল।

্বিধান্তে শান্তা সভাসমূহ ব্যাধ্যা করিলেন। তাহা গুনিয়া সেই লোল ভিন্দু অনাগানি-ফল প্রাপ্ত ছইলেন।

সম্বধান—তথন এই লোল ভিন্দু ছিল সেই কাক, রাহুল্যান্ডা ছিলেন সেই চক্রবাকী, এবং আসি ছিলাম সেই চক্রবাক।

🖅 এই জাতকের দহিত তৃতীয় ধণ্ডের চক্রবাক-জাভক (৪৯৪) তুলনীয়।

৪৫২—ভুরিপ্রশ্নজাতক।

এই ভুরিপ্রন্ন জাতক মহাউন্মার্গ-জাতকে (৫৪৬) প্রদক্ত হইবে ।

৪৫৩-মহামঙ্গল-জাভক।

भाखा ज्वाउरान अवश्विकाल महामत्रनयूक উপनन्म क्षित्रा এই क्षां विनश्चित्रम । 🛊 अवदा ताङ्ग्य নগরের সংস্থাপারে । কোন কারণে বহু লোক সমবেত হইয়াছিল। ইহাদের মধ্যে এক জন, আজ জামাতে মধল-ক্রিয়া 🛊 করিতে হইবে' বলিয়া উটিয়া গেল। আর এক ব্যক্তি তাহার কথা শুনিয়া বলিল, "লোকটা 'মল্লল'শক্ উচ্চারণ করিয়া গেল, মঞ্চল বলিলে কি বুখায় ?" ইহার উত্তরে অপর এক ব্যক্তি বলিল, "গুডশংসী পদার্ছের দর্শনই মঙ্গল। কেহ কেহ প্রভাবে শঘা ত্যাগ ফরিয়া সর্কষেত বৃষ, পর্ভিনী স্ত্রী, রোহিত মৎস্য পূর্বষ্ট, সদ্যো-ছাত গৰাৰত, অচ্ছিন্ন ৰম্ম, ৰা পাৰুদ দেখিলে শুভ্ৰুণ পায়। এ দক্তন অপেকা শুভ্ৰুংনী নিমিন্ত ভারু নাই।" ইহা গুনিরা কেহ কেহ 'কেন বলিরাছে'' বলিয়া তাহাকে সাধুকার দিল। আর এক ব্যক্তি বলিনা, "এ শুনি হনিমিত্ত নহে: বাহা শুনা বার তাহাতেই ভুচাভুভ বুঝিভে পারা বার। কেহ শুনিভে পাইল এক ব্যক্তি পূৰ্ব' বা 'বাড়িয়াছে' বা 'বৃদ্ধি পাইতেছে' বা 'ভোজন কৰ্ম' বা 'ধাও' বলিল , ইহা অপেকা গুভতন্ত কোন নিমিন্ত ইতে পারে না।" ইহা শুনিয়া আর এক দলে "বেশ বলিয়াছে" বলিয়া তাহারও প্রশংসা করিল। তথ্ন ডুতীর এক বাজি বলিল, "এ দব ওভশংদী নহে। স্পর্ণেই প্রকৃত মঙ্গণ নির্দেশ করে। কেহ প্রভাবে দিন্রা ত্যাগ করিয়া ভূমি, হরিদ্বর্ণ ভূণ,টাট্কা গোমগ, পরিভক্ষ বস্ত্র, রোহিত মৎস্য, স্বর্ণ, রজ্জ, বা ভোজ্য দ্রব্য শার্শ করিলে শুভুফল পায়। ইহা অপেকা অধিক মঞ্চলজনক কোন নিমিত্ত নাই।" ''বেশ বলিয়াছে'' বলিয়া অনেকে ইহারও প্রশংসা করিল। এইবপে উপন্থিত লোহস্থল দৃষ্ট-মান্নলিক, ঐত-মান্নলিক ও মৃষ্ট-মান্নলিক, এই ভিদ সম্পূদারে বিভক্ত চ্ইয়া পরস্পরের সংশহ-নিয়াফরণে প্রবৃত্ত চ্ইল, কিন্তু কৃতকার্য্য চ্ইতে পারিল না। ভূমিদেবতা হইতে ব্ৰহ্মলোক পৰান্ত কেহই, কোন্টা বে প্ৰকৃত মহল, তাহা বস্তুত: বলিতে পাহিদেন ম। তথ্য শক্র ভাবিলেন, 'দেবতা ও নমুবাদিগের মধ্যে মন্ত্রং ভগবান্ ছাডা, বৌধ হয়, আর কেহই :এই দুরুল-প্রশ্নের মীমাংসা করিতে পারিবেন না। অভএব তাঁহার নিকটে গিরাই জিজাসা করা ঘাউক।' এই সংঘল্প করিয়া তিৰি রাত্রিকালে শান্তার নিকটে উপস্থিত হইরা কৃতাপ্রনিপুটে 'বহু দেবা নতুন্সা চ' ইভ্যানি প্রশ্ন জিজাসা করিলেন। তথন দান্তা দাদশলী শাধার ভাঁহাকে অষ্টত্রিংশ মহামত্রল বুঝাইয়া দিলেন। তিনি ফেনন মত্রল-পুত্র ব্যাখ্যা করিতে লাগিলেন, অধনি সহস্র কোটি দেবতা অর্হর প্রাপ্ত হইলেন, যাহারা গ্রোতাপন্নাদি হইল, ভাহাদের সংখ্যাও গণনা পথের অতীত। শক্র নদলস্ত্র গুলিরা স্থানে প্রতিগনন করিণেন। দীন্তা সলস্ত্র বলিপে দেবভা মনুবা, সকলেই 'অভি উত্তম বলিয়াছেন' বনিয়া নাধুকার দিতে লগিলেন। তিকুরা ভংন ধর্মসভার তথাগতের গুণকীর্ত্তন আহন্ত করিলেন। তাহারা বহিলেন, 'দেখিলে, ভাই, তথাগভের মহাপ্রজা। যাহা আদার বৃদ্ধির অণোচর, তিনি সেই মদলপ্রম, দেবতা ও মরুয়া, সকলের সংশহচ্ছেদপুর্বাহ এবং সকলের চিত্ত এক করিয়া এমন ভাবে ব্যাখ্যা হরিলেন, যেন গগনতলে চল্ল উপাপন হরিলেন।'' এই সময়ে শান্তা সেধানে উপস্থিত হইরা তাহাদের আলোচামান বিষয় ভানিতে পারিলেন এবং বলিনেন ''লামি ইদানীং সম্বাধি প্রাপ্ত হইগ্না মঙ্গল-প্রশ্নের উত্তর দিলাম, ইহা আশ্চর্য্যের বিষয় নহে; যথন আমি বোধিসম্বরূপে বিচরণ করিভেছিলান. তখনও দেবতা ও মনুষোর সংশর নিরাকরণপূর্বক ইহার সত্তর দিরাছিলাম।" অনম্বর তিনি সেই অভীত क्षा चाद्रष्ट क्षित्नमः --]

^{*} ইহা স্ত্রপিটকের একটা স্ত্রের নাম। 'সম্পল' শদটা অনিমিন্ত এই অর্থে, ব্যবহৃত। হিন্দুদের মধ্যেও নিমিন্ত-সম্বদ্ধে এই রূপ বিখাস নেথা বাত। বামে শব, শিবা, তুন্ত, দক্ষিণে গো, মুগ, ছিল; সমুখে উত্তবা প্রী, দক্ষিণাবর্ত শম্ ইত্যাদি স্থানিমিন্ত বলিয়া পরিগণিত।

[†] मःश्रानात्र—हेहाटक वर्षमीन मनस्यद्र town hall मदन क्या महिस्त श्रीस । वनग-किया, त्यांव स्त्र, श्रायान ।

পুরাকালে বোধিসন্থ এক নিগমগ্রামে কোন বিভবশালী ব্রাহ্মণকুলে জন্মান্তর গ্রহণ কবিয়াছিলেন। ভাঁহার নাম হইয়াছিল রক্ষিত কুমার। তিনি বয়ঃপ্রাপ্তিব পব তক্ষশিলায় গিয়া বিদ্যা কবেন এবং তদনন্তব দাবপবিগ্রহ কবেন। ইহাব পব, যথন তাঁহাব মাতাপিতাব মৃত্যু হইল, তথন সঞ্চিত্ত ধনবত্ব দেখিয়া তাঁহাব মনে বৈবাগ্য সঞ্চাব হইল, তিনি মহাদানে প্রবৃত্ত হইলেন এবং ধনশেব হইলে বিষয়বাসনা পবিহাবপূর্ব্বক হিমালয়ে গিয়া প্রহণ কবিলেন। সেথানে তিনি ধ্যানাভিজ্ঞা লাভ কবিলেন এবং বহু ফলমূল আহাব কবিয়া একটা আশ্রমে বাস করিতে লাগিলেন। ক্রমে তাঁহাব অনুচবের সংখ্যা বাড়িতে লাগিল —পঞ্চশত শিষ্য তাঁহাকে গুরু বিশ্যা স্বীকাব কবিলেন।

একদিন এই সমস্ত তপস্থী বোধিসন্ত্বে নিকটে গিয়া বলিলেন, "আচার্য্য, বর্ধাকাল জাদিল; চনুন, আমবা হিমালয় ছইতে অবতবণ করি এবং লবণ ও অম্প্রেমবনার্থ জনপদে গিয়া ভিক্ষাচর্য্যা কবি। ইহা কবিলে আমাদেব দেহ সবল হইবে, জজ্মাবিহারও * সম্পাদিত হইবে। বোধিসন্থ বলিলেন, "যদি ইচ্ছা হয়, তবে তোমবাই যাও; আমি এখানেই থাকিব।" তথন শিষ্যেবা তাহাকে প্রণাম কবিয়া হিমালয় হইতে অবতবণ করিলেন এবং ভিক্ষাচর্য্যা কবিতে করিতে বাবাণসীতে উপস্থিত হইয়া বাজোদ্যানে বাস কবিতে লাগিলেন। সেখানে লোকে মহাসন্মানেব সহিত তাহাদিগের আদব অভ্যর্থনা করিল।

অনম্ভর একদিন বাবাণদীৰ সংস্থাগাৰে সমবেত বহুলোকের गरधा মলল-প্রশ লইয়া আলোচনা আরম্ভ হইল। [অভঃপর প্রভ্যুৎপন্নবস্তুতে যেকপ বর্ণিত হইয়াছে, সেই ভাবে সমন্ত বুঝিতে হইবে]। সেখানে লোকেব সংশয়চ্ছেদনপূর্বক মগল-প্রশ্নের উত্তর দিতে পারে এমন কাহাকেও দেখিতে না পাইয়া সেই সমস্ত লোক উভানে গিয়া ঋষিদিগকে ঐ প্রশ্ন জিজ্ঞাসা কবিল। ঋষিবা ব্রাজাকে সম্বোধন করিয়া বলিলেন, 'মহাবাজ, আমবা ইহাব উত্তর দিতে পাবিব না; আমাদের আচার্য্য বন্দিত তাপস মহাপ্রাজ্ঞ; তিনি হিমালয়ে বাস কবেন। তিনি দেবতা, মনুষ্য সকলের চিন্ত গ্রহণপুর্বাক এই প্রশ্নেব মীমাংসা কবিতে পারেন। বাজা বলিলেন, "ভদস্তগণ, হিমালয় অতি দূবস্থ ও তুর্গম। আমি সেথানে যাইতে পাবিব না। আপনাবা দয়া করিয়া আচার্য্যেব নিকট গমন করুন এবং ভাঁহাকে জিজাসা কবিয়া ও প্রশ্নের উত্তব শুনিয়া এখানে প্রত্যাগমনপূর্বক আমার বলুন।" ঋষিরা "যে আজ্ঞা, মহাবাজ" বলিয়া এই প্রস্তাবে সন্মত হইলেন। জাঁহাবা আচার্য্যের নিকটে ফিরিয়া গেলেন, এবং তাঁহাকে প্রণাম কবিয়া কুশল জিজ্ঞাসিলেন। আচার্য্যও তাঁহাদিগকে, 'বাজা ধার্মিক কি না,' জনপদে লোকের চরিত্র কেমর্ন দেখিলে' ইত্যাদি জিজ্ঞাসা করিলেন। তাঁহারা যথায়থ উত্তর দিয়া তাঁহাব নিকট দৃষ্টমাঙ্গলিকাদি প্রশ্নেব উৎপত্তি আমুপূর্ব্বিক নিবেদন কবিলেন এবং তাঁহারা যে বাজাব অহুবোধে স্বকর্ণে উত্তব শুনিবাব জ্ম্ম আসিয়াছেন, ইহা खानाইলেন। অনম্বৰ তাঁহারা বলিলেন, "ভদস্ত, অনুগ্রহপূর্ব্বক এই মঙ্গল-প্রশ্নেব উত্তর

পদত্রক্তে তীর্থবাক্রা।

বিশদ কবিষা আমাদিগকে ব্ঝাইষা দিন।" এই প্রার্থনা কবিবার কালে জ্যেষ্ঠান্তবাদী নিম্ন-লিখিত প্রথম গাথা বলিলেন:--

> ১। খণ্ডায়ন-কালে লোকে কোন্ বেদ, ফোন্ *ঘ*ড ণিখি, তাহা লগি কি প্ৰথায,

ইহামুত্র হরক্ষিত হইবে, গুনিতে তাই

আনিয়াছি আম্বা হেপায়।

জোষ্ঠান্তেবাসী এই রূপে মঙ্গল-প্রশ্ন করিলে মহাসত্ত দেবতা ও মত্মগুদিগেব সংশ্বাপনোদন-পূर्वक, "ইহাব নাম মধ্ৰল," "ইহাব নাম মদল" এইরপে বুছলীলায় মফলপ্রশ্নেব উভব हित्स्य :--

> সরীসপ-আদি জীবে २। দেবগণে, পিভূগণে 👟 মৈত্রীগুণে ভোবে সেই জন,

লভে দে সবার গ্রীতি .

এতেই সম্পন্ন হয়,

বল থারে ভূত-মন্তায়ন ৷

महामच উক্তরণে প্রথম মঙ্গল বলিয়া দিতীয়াদি ব্যাখ্যা কবিবাব জন্ম এই গাখাগুলি विनादान :---

 । नव, नात्री मात्रा, यङ
 भतिपृष्टे मर्स्य कृष्ट मविनय वावहाद याव,

সতত যে মিষ্ট ভাষে, অপ্রিয়বাদীরে তোষে শোভে যেন ক্ষমা-অবতার,

সর্ববন্ত্র হইবে সেই ইহলোকে, পরলোকে

मर्खिविध यज्ञल-ভाकन,

এতেই সম্পন্ন তার নাহি তার শত্রু ভয় ,

'खर्थिकाम' नारम एखाइन ।

৪। বিতাবলে, কুলমানে, জাতিতে, অথবা ধনে বড় আমি, এই আফালনে,

অপমান সহাযের † নাহি কবে কোন কালে,

সহায়কে আত্মবৎ জানে,

সাধু, প্রাক্ত, মতিমান্, কার্যাকার্য বিচারণ अनायाम करत एवं कन,

সহাযেব প্রিয় সেই , এতেই সম্পন্ন তার

ह्य महायक-खडायन ।

ে। শিত্রতা সাধুর সনে, বিসংবাদ নাহি জানে.

সিত্ৰ বার বিখাসভাজন:

মিত্রে কবে ধনভাগী, এমন যে আত্মতাাগী হয় তার মিত্র-ঘত্তারণ ।

* টীকাকার পিতৃগণেব অর্থ করিয়াছেন, দেবতাদিগের উদ্বিতন 'কপাবচরারূপাবচর ভ্রহ্মাণো'। কিন্তু ইহা সাধারণ অর্থে গ্রহণ করিলেও দোব হ্য কি ?

[†] টীকাকাব নহায় শব্দের এইরূপ ব্যাধ্যা করেন:—"সহপংস্কীড়িডা সহায় নাম" অর্থাৎ বাহাদের মঙ্গে ছেলেবেলা হইতে ধুলা থেলা করা হইয়াছে, তাহারা সহায়।

৬। ভাষ্যা যাব তুলাবয়া, থাকে দঙ্গে যেন ছায়া ছন্দাসুবর্ত্তিনী অমুক্ষণ, ধান্মিকা, অবন্যা, সভী, কুলে, শীলে ধন্তা অভি,

हव ভाর দাব यखायन।

৭। ভূপতি প্রতাপশালী, অন্বিতীয় যশে শীলে

বন্ধুভাবে যাহাবে গ্ৰহণ

করেন অধৈধচিত্তে , এতেই সম্পন্ন হয়

সে জনের বাজ্বন্তায়ন।

৮ ৷ শ্রদ্ধাসহ অরপান যেই জন করে দান

মাল্য, গন্ধ আর বিলেপন

হুপ্রসন্ন চিতে সদা তুষি সক্লের মূন

হর তার শর্গখন্তায়ন।

ন। জ্ঞানবৃদ্ধ, বহুশ্রভ শীলবান্ ঋষিগণে

ভক্তিভরে করে যে অর্চ্চন,

তাঁচাদের কুপাবলে আর্থা ধর্মে, শুদ্ধাচারে

পৃত যার হইয়াছে মন,

সাধ্যমপরায়ণ অন্ধাবান্ হেন জন

সম্পন্ন করেছে নিঃসংশগ্ন

ইহামুত্র মুধতরে তারহুৎ-স্বস্তায়ন

পণ্ডিড জনেরা যারে কয়।

মহাসন্ত এইরূপে আটটা গাথায় মদল-সম্বন্ধে উপদেশ দিতে দিতে অহত্ত প্রদর্শন করিয়া তাহাব চূড়ান্ত ব্যাখ্যা করিলেন এবং দকল মদলের মাহাত্ম্যকীর্ত্তনেব জন্ম অবশিষ্ট গাথাটী वनितनः--

> >॰। এই দব ইহলোকে স্বস্তায়ন-সার, পণ্ডিতে বাথানে নিতা মহিমা ঘাহার। বুদ্ধিমান্ এইরূপে করে অন্তায়ন , নিমিত্ত অসতা, তাই নাহি প্রয়োজন।

ঋষিরা, প্রকৃতমঙ্গল কি তাহা অবগত হইযা, দেখানে দাত আট দিন অতিবাহিত কবিলেন এবং ভদনস্তব আচার্য্যেব অহ্ন্যেভি লইয়া বাবাণসীতে ফিবিয়া গেলেন। রাজা ভাঁহাদেব নিকটে গিয়া সেই প্রশ্ন আবাব জিজ্ঞাসা কবিলেন। আচার্য্য ষেকপ বলিয়াছিলেন, ঋষিরা সেইরূপে বাঞ্চাকে মদল-প্রশ্নেব উত্তব দিলেন এবং হিয়ালয়ে প্রতিগমন কবিলেন। তদবধি প্রকৃত মঙ্গল কি, লোকে তাহা স্পষ্ট ব্ঝিতে পাবিল। সকলে প্রকৃত মঙ্গলেব অহুষ্ঠান কবিয়া মৃত্যুর পব স্বর্গলোক পূর্ণ কবিতে লাগিল। বোধিসত্ত ব্রন্ধবিহারসমূহ ধ্যান করিতে করিতে ঋষিগণসহ ব্ৰহ্মলোকে জনাস্তব প্ৰাপ্ত হইলেন।

্বর্দ্রদেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, "ভিন্নগণ, আনি প্রেও এইকপে সমল-প্রশ্নেব উত্তর দিয়াছিলাম।"

সম্বধান—তথন বৃদ্ধশিষেরে। নিলেন সেই ক্ষিগা, সারিপুত্র ছিলেন সেই জোষ্ঠান্তবাসী, যিনি মঙ্গল-প্রথ জিজাসা কবিয়াছিলেন, এবং আমি ছিলান সেই স্মাচার্যা।]

৪৫৪-ঘট-জাতক

্বোন উপাদকের প্তরিঘোগ উপালক। করিয়া শান্তা জেতবনে এই বথা বনিযাছিলেন। ইহার প্রত্যুৎপন্ন বস্তা নৃষ্টবৃত্তলি-ছাতকে (৭৯৯) বিষ্ঠ হাইবাছে। শাস্তা দেই উপাদকরে ভিজ্ঞাদা করিলেন, "কি হে,
তুমি কি পুদ্রশাকে নিভান্ত অনীর হাইবাছ ?' দে উত্তর দিল, "ঠা তদন্ত, আমি বড়াই কাতর
হাইবাছি।" ভদ্ভবণে শাস্তা বলিলেন, "প্রাচীন দন্যে কিন্তু বুদ্ধিমান ব্যক্তিরা পণ্ডিভদিগের উপদেশ
শুনিষা মৃত্ত পুত্রের ছন্তা পোক বনেন নাই।" অনক্তর উপাদকের প্রার্থনানুদাবে তিনি দেই অভীত বথা
বলিতে আরম্ভ করিলেন:—)

পুবাকালে উত্তবাপথে কংসভোগ-নামক দেশে মহাকংস বাজ্য কবিতেন। অসিভাগ্ণন-নামক নগব তাঁহাব বাজধানী ছিল। তাঁহাব কংস ও উপকংস নামক তৃই পুত্র এবং দেবগর্ভা নামী এক কলা জন্মগ্রহণ কবেন। দেবগর্ভা ভূমিষ্ঠ হইলে দৈবজ্ঞ ব্রাহ্মণেবা গণিয়া বলিয়াছিলেন, ''এই বমণীব গর্ভছাত পুত্র কংসবাজ্য ধ্বংস কবিবে।" এই ভীষণ ভবিশ্বদ্বাণী শুনিয়াও মহাকংস অপভ্যমেহবশতঃ দেবগর্ভাব প্রাণনাশ কবিতে পাবিলেন না, তিনি ভাবিলেন, 'এ সম্বন্ধে যাহা কর্ত্তব্য তাহা ইহাব সহোদ্বেবাই কবিবে।'

কালক্রমে মহাকংস দেহত্যাগ কবিলেন, এবং কংস বাদ্ধা ও উপকংস উপবাদ্ধ হইলেন। তাঁহাবা বিবেচনা কবিলেন, 'ভগিনীব প্রাণনাশ কবিলে আমবা লোকসমাদ্ধে মৃথ দেখাইতে পাবিদ না, অতএব ইহাকে পাত্রহা না কবিয়া চিবকাল অবিবাহিতা বাথা যাউক। এইবপ সতর্কতা অবলয়ন কবিলে ইহা হইতে আমাদেব কোন অনিটেব আশন্ধা থাকিবে না।' ইহা ছির কবিয়া তাঁহাবা একটা একস্তম্ভযুক্ত প্রাসাদ নির্মাণ কবাইলেন এবং অমুজাকে তাহাব মধ্যে আবদ্ধ কবিয়া বাখিলেন। নন্দগোপা-নামী এক নাবী তাঁহাব পবিচাবিকা নিযুক্ত হইল এবং তাহাব স্বামী অদ্ধকবিষ্ণু কাবাগৃহেব প্রহবীর কার্য্য কবিতে লাগিল।

তৎকালে উত্তব মথ্বায় * মহাসাগব নামে এক রাজা ছিলেন। তাঁহাব এক পুত্রেব মাম সাগব এবং অপব পুত্রেব নাম উপসাগব। যথন মহাসাগবেব মৃত্যু হইল, তথন সাগব বাজপদ এবং উপসাগব ঔপবাজ্য গ্রহণ কবিলেন। উপসাগবের সহিত উপকংসেব সৌহার্দি ছিল, কাবণ তাঁহাবা একই আচার্য্যের গৃহে এক সঙ্গে বিভাভ্যাস কবিযাছিলেন। উপসাগব বাজকীয় অন্ত:পুবে কোন অবৈধ ব্যবহাব কবায় অগ্রজেব কোপভাজন হইলেন এবং উত্তব মথ্বা হইতে প্লায্নপূর্বক কংসভোগে গিয়া উপকংসেব শবণ হইলেন। উপকংস তাঁহাকে কংপেব সহিত পবিচিত করাইয়া দিলেন, কংসও তাঁহাব যথেষ্ট আদব অভ্যর্থনা কবিলেন।

একদা উপদাগৰ বাজদর্শনে যাইবাৰ সময়ে দেবগর্ভাব সেই একন্তম্ভর জ বাসভবন দেখিতে গাইবা জিল্লাদা কবিলেন, "এ প্রাদাদ কাহার ?" সতঃপব সমস্ত বৃত্তাম্ভ জানিতে পাবিদ্যা তিনি দেবগর্ভার প্রতি আসক্তচিত্ত হইদেন। দেবগর্ভাও একদিন তাহাকে উপকংসেব সহিত বাজদর্শনে যাইতে দেখিদ্যা জিল্লাদা কবিলেন, "ইনি কে ?" এবং বখন নন্দগোপাব মুখে জানিতে পারিলেন, তিনি মহাদাগবেৰ পূত্র, তখন তাহাব প্রতি অনুবক্তা হইলেন।

একদিন উপদাগৰ, নলগোপাৰ হস্তে কিঞ্চিং উৎকোচ দিবা বলিলেন, "ভগিনি, তুমি দেবগর্ভাব দহিত আমাৰ দেখা কৰাইদ্বা দিতে পাব কি ?" নলগোপা বলিল, "পারিব না কেন ? দে কি আব কঠিন কাছ ?" অনন্তব দে দেবগর্ভাকে এই কথা জানাইল। দেবগর্ভাক্তঃ উপদাগবের প্রতি অন্তবকা ইইদ্বাছিলেন; তিনি নলগোপাৰ কথা গুনিয়া বলিলেন, "বেশ ত; ভাহাকে লইন্বা আদিদ্ব।" তথন নলগোপা উপদাগবকে অভিজ্ঞান দান কবিন্বা বাত্রিকালে প্রাসাদের অভ্যন্তরে লইন্বা গোল। তদববি উপদাগব প্রতির্ঘনীতে দেবগর্ভার গৃহে বাস করিতে লাগিলেন।

কিয়দিন পবে দেবগর্ভাব গর্ভদক্ষার হইল। যথন গর্ভলক্ষণসকল প্রকাশ পাইল, তথন কংস ও উপকংস, নন্দগোপাব নিকট কারণ জিজ্ঞাসা কবিলেন। নন্দগোপা অভয় প্রার্থনা করিয়া সমস্ত বৃত্তান্ত খুলিয়া বলিল। তাঁহারা ভাবিলেন, "ভগিনীব প্রাণনাদ অসম্ভব; এ যদি কল্লা প্রস্কাকরে, তবে তাহাকেও বধ কবিবার প্রয়োজন হইবে না; কিন্তু যদি পুল্ল প্রাণন কবে, তবে তাহাকে বিনষ্ট কবিতেই হইবে।" এই সম্বন্ধ কবিয়া উলিয়াবা উপসাগরেব সহিত ভগিনীব বিবাহ দিলেন।

দেবগর্ভা ধ্থাসনয়ে পূর্ণগর্ভা হইয়া এক কনা৷ প্রসব কবিলেন। ইহাতে কংল ও উপকংল অতিমাত্র ছাই হইলেন এবং বালিকাটীর অঞ্জনাদেবী এই নাম বাখিলেন। অভঃপর ভাহাবা ভগিনী ও ভগিনীপতিব গ্রানাচ্ছাদনের জন্য গোবর্দ্ধনান-নামক একথানি গ্রান ভোগোত্তব দিলেন, উপসাগব পত্নী ও ছহিতাব সহিত দেখানে গিয়া ধান কবিতে লাগিলেন।

কিছুদিন পবে দেবগর্ভা আবাব গর্জধারণ কবিলেন। ঠিক নেই দিন নলগোপাবও গর্জনঞ্চাব হইল এবং উভরেই বথাকালে পবিণতগর্জা হইয়া একই দিনে সম্ভান প্রসব করিলেন। দেবগর্ভাব হইল পুত্র এবং নলগোপাব হইল কন্যা। ভ্রাতাবা জানিতে পাবিলে পুত্রটাব প্রাণনাশ কবিবেন, এই আশস্বায় দেবগর্ভা গোপনে ভাহাকে নলগোপার নিকট পাঠাইয়া দিলেন এবং তাহাব ক্যাটীকে নিজেব কাছে আনিয়া ভ্রাতাদিগেব নিকট লোক পাঠাইলেন। তাঁহারা জিল্লাদিলেন, "পুত্র হইয়াছে, না ক্যা হইয়াছে ?" এবং বখন গুনিলেন ক্যা হইয়াছে, তথন বিশিলেন, "বেশ হইয়াছে; বয়ুসহকাবে ইহাব লালন পালন কব।"

ক্রমে দেবগর্ভাব দশ পুত্র এবং নলগোপাব দশ কন্যা জনিল। পুত্রগণ নলগোপা-কর্তৃক ও কন্যাগণ দেবগর্ভা-কর্তৃক পালিত হইতে লাগিল। দেবগর্ভা, নলগোপা এবং তাঁহাদেব স্বামীরা বাতীত জন্য কেহই এ বহস্ত জানিতে পাবিল না। জ্যেষ্ঠ পুত্রের নাম হইল বাস্থদেব, দিতীর পুত্রেব বলদেব, তৃতীমের চক্রদেব, চতুর্থেব স্থাদেব, পঞ্চমের দ্যাদেব, বঠের বন্ধদেব, সপ্তমের জর্জুন, জ্ঞামেব প্রভান (পর্জন্য ?), নবমেব ঘটপাঙ্গিত এবং দশ্যেব অমুব। লোকে তাহাদিগকে অম্বকবিকুদাদেব পুত্র বলিঘাই জানিত এবং তাহাবা 'দাদ দশভেয়ে' নামে বিদিত ছিল।

ববোর্দির সফে দশভেয়েবা অতি বীর্বাবান্, বলিষ্ঠ ও নিষ্ঠুব হইল এবং দহার্তি করিয়া বেড়াইভে লাগিল। বাজার জন্ম যে সকল উপঢ়ৌকন প্রেবিত হইড, ভাহারা সেণ্ডলিও লুঠন কবিতে কৃষ্ঠিত হইত না। তাহাদেব উপদ্রবে জালাতন হইয়া লোকে বাজারনে গিঘা বলিত, "দোহাই মহাবাজ, অন্ধকবিষ্ণু দাগেব পুত্র দশভেষেবা দেশ ছাবথান কবিল।" বাজা অন্ধকবিষ্ণুকে ডাকাইয়া বলিলেন, "তৃমি ছেলেদেব দিয়া লুঠ কবাইতেছ কেন ? তাহাদিগকে দহার্ত্তি ত্যাগ করিতে বল।" কিন্তু তাহাবা দহারুত্তি ছাভিল না, তাহাদেব বিরুক্তে আবও তৃই তিন বাব অভিযোগ হইল, তথন বাজা অন্ধকবিষ্ণুকে দণ্ডেব ভ্য দেখাইলেন। অন্ধকবিষ্ণু মরণাশস্কায় রাজাব নিকট অভ্য প্রার্থনা করিয়া বলিল, "মহাবাজ, ইহাবা আমাব পুত্র নহে, উপুদাগবেব পুত্র।" অনন্তব সে রাজাকে আযুল সমন্ত বৃত্তান্ত জানাইল।

শ্বকবিষ্ণুর কথায় কংশ বড ভীত হইলেন, এবং কি উপায়ে নশভেয়েদিগকে ধবা ঘাইতে পাবে, শ্বমাত্যদিগকে তাহা প্রিপ্তাসা কবিলেন। সমাত্যেবা বলিলেন, "এই ত্বাত্মাবা মন্ত্রানা। আপনি নগরে মন্ত্রযুদ্ধেব বাবলা করুন। তাহাবা যুদ্ধমণ্ডলে আদিলেই আমবা তাহাদিগকে ধবিয়া নিহত কবিব।" এই প্রামর্শান্ত্র্যাবে কংস চাণুব ও মৃষ্টিক * নামক ত্ই মন্ত্রকে ডাকাইয়া আনিলেন এবং ভেবী বাজাইয়া নগরে ঘোষণা করিয়া দিলেন যে, "সপ্তম দিনে মন্ত্রযুদ্ধ হইবে।" অভাপব বাজ্বাবে বৃতিবেষ্টিত যুদ্ধশণ্ডল প্রস্তুত্ত ও সম্ভীকৃত হইল এবং যথান্থানে ভ্রমণতাকা বাদ্ধিয়া রাখা হইল।

মন্ত্ৰমুদ্ধ দেখিবাব জতা সমন্ত নগৰবাসী উদ্গ্ৰীৰ হইয়া উঠিল। তাহাদেৰ উপবেশনাৰ্থ চক্ৰেব পৰ চক্ৰাকাৰে ক্ৰমোৰ্ক ভাবে আসনমঞ্চম্ছ প্ৰস্তুত হইল। চাপুৰ ও মৃষ্টিক নিদিট সময়ে যুদ্ধমগুলে প্ৰবেশ করিয়া বুক ফুলাইয়া গৰ্জন, লন্দন ও বাহন্ফোটন আৰম্ভ করিল। দশভেযেবাও যুদ্ধার্থে যাত্রা কবিল। ভাহাবা আসিবাৰ সময়ে রম্ভকপন্নী প লুঠনপূর্বেক বঞ্চিত বস্ত্র পবিধান কবিল, গদ্ধবণিকদিগেৰ নিকট হইতে গদ্ধ, মালাকাৰদিগেৰ নিকট হইতে মালা ক্যাডিয়া লইল এবং গদ্ধান্থলিপ্তদেহে মালা ধাৰণ কবিয়া ও কর্ণে কর্ণপূব পবিয়া বুক ফুলাইয়া তর্জন, গর্জন, বাহন্ফোটন ও লন্দ্ধ ঝন্দ্ধ কবিতে ক্রিতে যুদ্ধগুলে দেখা দিল।

এই সমযে চাণ্য বাহুন্দোটন কবিয়া বিচবণ কবিতেছিল। তাহাকে দেখিয়া বলদেব ছিব কবিলেন, "আমি এ লোকটাকে হাত দিয়া ছুইব না।" তিনি হস্তিশালা হইতে এক বৃহৎ যোত্ৰ ঃ আনয়নপূৰ্বেক লক্ষ্ম ও গৰ্জ্জন কবিতে করিতে উহা দ্বাবা চাণ্ বেব উদ্ব বাদিয়া ফেলিলেন এবং এই প্রান্ত কবিয়া ধবিয়া উদ্ধে তুলিয়া মন্তকোপবি ঘূর্ণন কবিতে কবিতে এমন বেগে নিকেপ কবিলেন যে, সেই মহাকায় যল মন্তলবৃতির বাহিবে গিযা পড়িল।

⁻ এই नायत्रत्र हिवरः तां ६ (४४) याय । कृत्कत्र नामाखद्र 'ठागृ वरुपन' ।

[🕇] ব্ৰজ্ঞ--- যাহারা বস্ত্র বঞ্জিত কবে অর্থাৎ ছোপায়। ধোপাকে সংস্কৃত ভাষায় নির্ণেচ্চক বলা হইত :

[🕻] বোত্র বা হোক্ত (শকটাদির পশুবন্ধনরজুবিশেষ 🕽 ।

চাণ্ব নিহত হইলে বাজা মৃষ্টিককে বুদ্ধ কবিতে আনেশ দিলেন। সেও আসন হইতে উথিত হইনা লক্ষন, গৰ্জন ও বাছফোটন আবত্ত কবিল। তথন বলদেব এক আঘাতে তাহাব চকু তুইটা নট কবিলেন এবং অন্তিগুলি চূর্ণ কবিতে প্রবৃত্ত হইলেন। সে বার বাব বলিতে লাগিল, "আনি মল্ল নহি, আনি মল্ল নহি"; কিন্তু বলদেব বলিলেন, "তুনি মল্ল কি অনন্ন, তাহা আনাব জানিবাব প্রব্লেজন নাই।" তিনি তাহাব হাত হইখানি বাহ্মিলেন এবং তাহাকে এনন বেগে ভূতলে নিক্ষেপ কবিলেন বে, সেই আঘাতেই তাহার প্রাণবিদ্ধোগ হইল। অনন্তব তিনি তাহারও মৃত দেহটা মণ্ডলম্ভিব বাহিবে কেলিয়া দিলেন।

প্রাণবিরোগেব সময়ে মৃষ্টিক প্রার্থনা কবিয়াছিল, 'আনি নেন বল হইয়া আনাব নিধন-কর্ত্তার মাংস থাইতে পাবি।'' তদমুসাবে সে বন্ধবোনিতে জন্মনান্ত কবিয়া কালমাটি-নামক বনে বাস কবিতে লাগিল।

বলনেবের কাণ্ড নেখিরা কংস বলিরা উটিলেন, "দেখ কি ? তোমবা এখনই দাস দশভেরেনিগকে বন্ধন কব।" তখন বাস্থানের চক্রনিব্দেপ করিয়া কংস ও উপকংসের শিবছেদ করিলেন তদ্বর্শনে সমবেত জনসংব অত্যন্ত ভীত হইল এবং "বক্ষা করুন, রক্ষা করুন" বলিরা বাস্থানেবের পারে পড়িল।

দশভেবেরা নাত্লহয়ের প্রাণবধ কবিরা অনিভাল্পন নগরে বাজহ গ্রহণ কবিলেন, মাতাপিতাকে নেখানে লইবা আনিলেন এবং সমত জুবুরীপের আধিপতালাভার্য ;িদগ বিজয়ে নির্গত হইলেন। তাঁহাবা কির্দিনের মধ্যে কালসেন বাজার অধিকারভুক্ত অনোধ্যা নগরী অববোধ কবিলেন, উহাব চতুর্দিকে যে গহন বন ছিল তাহা বিনষ্ট কবিলেন এবং প্রাকাব জেন-পূর্দ্দক রাজাকে বলী কবিরা এই রাজ্য আপনাদের করায়ত্ত কবিলেন। অতঃপর তাঁহাবা হাবাবতীর অভিমুধে ধাবিত হইলেন।

ঘাবাবতীর ০ একদিকে বন্দ্র, একদিকে পর্ক্ত। একটা যক্ষ না কি উহার রক্ষণাবেকণ কবিত। সে শক্র আসিতেছে দেখিলে গর্দভবেশ ধাবণপূর্ব্ধক বিকট বব করিত, অসমি সমস্ত পুরী বন্ধায়ভাবে আকাশে উথিত হইয়া সমূদ্র-মধাবর্তী এক দ্বীপে গিয়া আত্রর লইত এবং শক্রগণ প্রস্থান কবিলে পুনর্ব্ধাব স্বস্থানে আসিলা প্রতিষ্ঠিত হইত। দশভেরেরা যথন ঘাবাবতীব নিকটে উপস্থিত হইলেন, তথন বক্ষ তাহা জানিতে পাবিয়া বিকট রব করিয়া উঠিল, পুরীও তৎদণাং উদ্ধে উঠিয়া পূর্ব্ধকথিত দ্বীপে চলিয়া গেল। তাঁহারা পুরী দেখিতে না পাইয়া প্রতিনিত্বত হইলেন; তথন পুরী স্বস্থানে ফিবিয়া আসিল। দশভেরেবা আবার সেধানে গেলেন; কিন্তু গর্দভর্মণী যক্ষ আবারও তাঁহাদের উন্তন বার্থ কবিল।

ধাবাবতীর অধিকারার্থ পুনঃ পুনঃ বিদলকান হইয়া দশভেয়েরা অবশেবে ক্রফ গৈপায়নেব শর্ণ লইলেন। ভাঁহাবা ক্বিবেবে চবণ বন্দনা করিয়া বলিলেন, 'ভদন্ত, আমবা দ্বারাবতী

^{*} মহাভারতে দেখা যায়, পাধনারক দৈত্যের রাজধানী সৌড নগার বিনানচারী ছিল। ইন্তুক্ত শাধ্যে নিহত করিয়া ঐ নগার হুয় করেন। রাভা হরিদ্যজ্ঞের কানচাথী নগারের নামও সৌভ, থপুর, ধ্রতিবার্গিক বা আদ।

অধিকাব কবিতে অসমর্থ হইয়াছি। আপনি দয়া কবিয়া ইহাব একটা উপার বিলয়া দিন।" রফা দৈপায়ন বলিলেন, "য়াবাবতীব পবিথাপৃষ্ঠে অমুক স্থানে একটা গর্দভ বিচরণ কবে; সে শক্র দেখিলেই ডাবিয়া উঠে; এবং তৎকণাৎ সমস্ত পুবী উদ্ধে উঠিয়া স্থানান্তরে চলিয়া মায়। তোমবা গিয়া তাহাব পায়ে পড়, ইহাই তোমাদেব উদ্দেশ্রসিদ্ধির একমাত্র উপায়," এই পরামর্শ পাইয়া দশভেয়েবা রুফা হৈপায়নকে প্রণাম কবিলেন এবং সেই গর্দভেব নিকটে গিয়া তাহাব পায়ে পড়িলেন। তাহাবা বলিতে লাগিলেন, "মহাশয়, আপনি ভিন্ন আমাদেব আর কোন সহায় নাই। আমবা য়থন এই নগব জয় কবিতে আদিব, তথন আপনি দয়া করিয়া নীবব থাকিবেন।" গর্দভ বলিল, "আমি নীবব থাকিতে পাবিব না। তবে তোমবা য়দি নিতান্তই আগমন কব, তবে তোমাদের মধ্যে চাবিজন যেন চাবিথানি বৃহৎ লৌহ লাঙ্গল লইয়া আইমে। তাহাবা নগবেয় চাবি দ্বাবে অতি গভীব গর্ভ কবিয়া চাবিটী লৌহন্তম্ভ প্রোথিত কবিবে এবং য়থন নগর উদ্ধে উঠিতে আবন্ত কবিবে, তথন লৌহশুঝাল দ্বাবা এই স্তম্ভগুলি লাগলেব সহিত বাদ্ধিয়া ফেলিবে। তাহা হইদেই নগব আব চলিতে পাবিবে না।"

দশভেয়েবা "যে আজা" বলিয়া চলিয়া গেলেন এবং যথানির্দিষ্ট আয়োজনে প্রবৃত্ত ইইলেন। তাঁহাবা যথন লামল আনিলেন এবং চতুর্বারে স্তম্ভ প্রোথিত করিলেন, তথন গর্দত একবাবও ডাকিল না, নিঃশলে দাঁডাইয়া বহিল; কিন্ত যথন সমস্ত আয়োজন শেব হইল, তথন সে ডাকিতে আয়ন্ত করিল, কিন্তু যাহাবা লামল লইয়া চতুর্বাবে দাঁড়াইয়া ছিলেন, তাঁহারা পূর্বেই লোহ-স্তন্ত গুলিতে শিকল বালিয়াছিলেন। এখন তাঁহাবা শিকলগুলি লামণের সহিত্য বালিয়া ফেলিলেন, কাজেই নগবেব উর্ল্লে উঠাও বন্ধ হইল। তখন দশভেয়েবা নগবে প্রবেশ পূর্বাক বাজাকে নিহত কবিলেন এবং বাজ্য অধিকার কবিয়া লইলেন।

দশভেরেবা এইরূপে ক্রমে সমস্ত জবুদীপেব ত্রিবটি সহস্র নগবেব বাজাদিগকে চক্রদাবা নিহত কবিলেন এবং এই বিস্তীর্ণ সাম্রাজ্য দশ অংশে ভাগ কবিয়া লইলেন। দাবাবতী তাঁহাদেব সকলেরই রাজধানী হইল। বাজ্য ভাগ কবিবাব সমরে ভগিনী অঞ্চনাদেবীর কথা তাঁহাদেব মনে পড়ে নাই; শেষে যখন তাঁহাব কথা উত্থাপিত হইল, তথন কেহ কেহ প্রভাব কবিলেন, "এম, আমবা সমস্ত বাজ্য এগাব ভাগ করিয়া লই ।" ইহা শুনিয়া অঙ্কুব বলিলেন, "তাহার প্রয়োজন নাই; আমাব অংশই অপ্রনাদেবীকে দান কব; আমি কোন ব্যবসায় বাণিজ্য করিয়া দ্বীবিকা নির্মাহ কবিব। তবে ভোমবা স্ব স্ব বাজ্যে আমাকে শুক্দান হইতে অব্যাহতি দিও।" সকলেই একবাক্যে অঙ্কুবের এই প্রস্তাব অনুমোদন কবিলেন। তদবধি অঙ্কুবেব অংশ অন্ধাদেবীব হইল এবং দাবাবতীতে নয়জন বাজা অবস্থিতি কবিতে লাগিলেন। অঙ্কুব বাণিজ্যে প্রস্তুত্ত হইলেন।

দশভেয়েদেব ক্রমণ: বহু বংশবৃদ্ধি হইল, দীর্ঘকাল পরে ভাঁহাদের মাতা পিতা পরবােক গমন কবিলেন। তখন মনুষ্যের পর্মায়্: না কি বিংশতি সহস্র বংসর ছিল।

অতঃপব বাস্থদেবেব এক প্রিয় পুত্রেব প্রাণ বিয়োগ হইল। বাস্থদেব শোকাভিভূত হইয়। সর্ব্ধকার্য্য পরিহাব কবিলেন এবং শ্যাপ্রান্ত ধরিয়া ভূমিতে পড়িয়া অনবরত বিলাপ করিতে লাগিলেন। ইহা দেখিয়া ঘটপণ্ডিত ভাবিলেন, 'আমি ব্যতীত অন্ত কেহই দাদাব শোকাপনোদন কবিতে পাবিবে না। অতএব কোন উপায় দাবা ইহাকে সান্তনা দিতে হইবে। অনন্তব তিনি উন্মত্তেব বেশ ধাবণপূৰ্বক আকাশেব দিকে অবলোকন করিয়া 'আমায় একটা শশক দাও', 'আমায় একটা শশক দাও' বলিয়া চীৎকাব কবিতে কবিতে নগবে পবিভ্ৰমণ কবিতে লাগিলেন। ইহাতে সমন্ত দাবাবতী সংক্ষ্ হইল, সকলেই বলিতে লাগিল, ঘটপণ্ডিত পাগল হইযাছেন। তথন, বৌহিণেয় নামক অমাত্য বাহ্দেবেৰ নিকটে গিয়া তাঁহার সহিত কথাবাত্তা বলিতে বলিতে নিম্নলিখিত প্রথম গাথাটা বলিলেন:—

১। হে কৃষ্ণ, কেশব, কেন মৃদিয়া নয়ন

রয়েছ নিয়ত তুমি করিয়া শয়ন

ঘট সহোদর তব, হুর্দেশা ভাঁহার

নয়ন মেলিয়া তুমি হের একবার।

বায়ু-দোবে লুগু ভার বৃদ্ধি বিবেচনা,

বলেন প্রলাগ সদা, তা তুমি জান না ?

অমাত্যের কথা গুনিয়া বাহদেব উঠিয়া বসিয়াছেন ইহা ব্রাইবার জন্ত শান্তা অভিসমুদ্ধ হ্ইয়া এই সমরে নিমলিথিত বিতীয় গাথা বলিলেন :—

বৌহিণেরম্থে শুনি এডেক বচন
শব্যা তাজি বাহ্নদেব উঠেন তথন।
ভাতাুর হুর্গতি ভাবি হথে উপজিল ।
শব্যত্তে প্রতীকার-উপার চিন্তিল।

বাস্থদেব শ্ব্যাত্যাগপূর্বক অভি শীঘ্র প্রাসাদ হইতে অবতবণ কবিলেন, ঘট পণ্ডিতেব নিকটে গিয়া দৃতরূপে ভাঁহাব হস্ত ধাবণ কবিলেন এবং ভাঁহাব সহিত কথা বলিবার সময়ে নিয়লিথিত তৃতীয় গাণাটা বলিলেন:—

৩। উমত্তের বেশে তুমি ত্রমিতেছ কেন ভাই १ · কেবল 'শশক' ছাডা মুখে অন্ত কথা নাই।
কেহ কি ক'রেছে চুরি শশক তোমার १ বল ,
এখনি তাহাতে দিব সমূচিত প্রতিষল।

কিন্ত অগ্রজেব এই কথা গুনিয়াও ঘট পণ্ডিত পুন: পুন: সেই একই কথা বলিতে লাগিলেন। তথন বাহুদেব নিম্নলিখিত তুইটা গাথা বলিলেন:—

ই। কি শশকে ভব আছে প্রয়োজন ?
বাহা চাও পাবে তাই ,
শধ্যে বা শিলায়, প্রবালে, পিন্তলে,
কি দিয়া গড়িব, ভাই ?
হবর্ণে, বজতে, অথবা মাণিক্যে,
বল, বাডে ইচ্ছা হয়,
তাহাতেই গড়ি, শশক ভোমার
দিব আমি প্রনিশ্চয়।

ে। আরও ফড শত শশ বনে করে বিচরণ,
সে সব(ও) করিব হেথা ভব তরে আনরন।
ভাই বলি, ভাই মোর, বল তুমি খুলি মন,
ফিক্প শশবে তব হইয়াছে প্রয়োজন।

ঘটপণ্ডিত নিম্নণিথিত। ঠ গাথা ঘাবা বাহ্নদেবেব প্রনেব উত্তর দিলেন:-

পৃথিবীতে দেখা বায় শশক যে সব,
 সেকল লভিবারে না চাই, কেশব।
 চল্রমার অংক শশ, তাল বাসি তাই;
 সেই শশ আনি মোরে তুই কর, ভাই।

ঘটপণ্ডিতেব কথা শুনিয়া, তিনি যে প্রকৃতই উন্মন্ত হইয়াছেন, তৎসম্বন্ধে বাস্থদেবেব আব তিলমাত্র সন্দেহ বহিল না। তিনি নিবতিশয় বিষণ্ণ হইয়া নির্নলিখিত সপ্তম গাথা বলিলেনঃ—

। প্রাণের অধিক তুই অগুজ আনায়,
নিশ্চিত প্রাণের মাথা ত্যালিনি এবার।

চত্রমগুলের শশ, কে গুনেছে কবে,

প্রার্থনা কবিয়া লোকে লভে এই ভবে

›

বাস্থদেবেব কথায় ঘটপণ্ডিত নিশ্চন হইয়া দাঁড়াইলেন এবং বলিলেন, "দাদা, আপনি জানিভেছেন যে, কেহ যদি চক্রমণ্ডলস্থ শশক প্রার্থনা কবে এবং তাহা না পায়, তবে তাহাব যুত্না অবধারিত। আপনাব এই সিদ্ধান্ত যদি সত্যা হয়, তবে আপনিই বা মৃত পুজেব জন্ত শোক কবিতেছেন কেন ?" অনস্তব ঘটপণ্ডিত নিম্নলিখিত অন্তম গাখাটা বলিলেন:—

৮। অনত্য লভিতে চেষ্টা করে নুর্থ জন,
ইহা জানি অপরের সান্তনা সাধন
কর যদি, ওহে কৃষ্ণ, তবে কেন বল,
শোকাবেগে নিজে তুসি একপ বিহ্বল প
এখন(ও) বিষয় তুমি ভাষার কারণ,
গিয়াছে যে বছদিন শমন-সদন।

ঘটপণ্ডিত পথে দাঁড়াইরাই আবাব বলিতে লাগিলেন, "দাদা, ইহাও ভাবিয়া দেখুন, আমি বাহা চাহিতেছি তাহার অস্তিত্ব আছে কিন্তু আপনি যাহাব জন্ম শোকাতুর, তাহাব অস্তিত্ব পর্যান্ত বিলুপ্ত হইরাছে।" অনস্তব ঘটপণ্ডিত নিম্নলিখিত গাথান্তর বলিয়া অগ্রন্তকে ধর্মশিক্ষা দিলেন:—

১। তদর অমর হবে, এ বর কে লভে কবে ।

সকলেই বাবে যমপুরে ;

অলভা লভিতে পারে, বল কেবা এ সংসারে,

মানুষে অথবা হয়াহুরে ?

ৰাস্থদেব এই সারগর্ভ বচনপবস্পরা শ্রবণ করিয়া বলিলেন, "ভাই, এখন বৃধিলাম তুমি সদন্তিপ্রায়েই পাগল সাজিয়াছিলে, ভূমি আমার শোকাপনোননার্থই এরপে কবিয়াছিলে।" ভাষার পর ঘটপণ্ডিতের প্রশংসা কবিয়া তিনি নিয়লিথিত গাথা-চতুইর বলিলেন :—

১১। পুদ্রশোকে সংজ্ঞাধীন ছিমূ ছামি এত দিন, ঘটপভিতের বাজ্যে পাইস্থ প্রবেধি , এ হেন অমাত্য যার, শেকে নাহি পারে তার চিত্রের অসহভাব করিতে নিরোধ। নিমেবেডে নিৰ্ম্বাপণ ১২ ৷ হৃতসিক্ত হতাশন कर्त्र दथा दोद्रिरम्ह दृष्टिमान् छन, তীষ্ণ শোকের হালা সেইরূপ নির্দ্ধাণিলা অন্তরে সাত্রনা বারি করিয়া সিঞ্চন। विरिष्डिल दुरक भन, >। शृह्याक विवनम হু ছেছিনু সেই চেতৃ অতীৰ কাতর , দেই দেল অপনীত শিয়া উপদেশ হিত, করিলে হৃদ্ধ হ'তে, হে পবিতবর। ১৪। শেব এবে অপনীত ; প্রশান্ত হ'রেছে চিত ; শোক, তাপ, আবিলভা ধিরাছে মানার; मा रुद्रिव भार चाइ, ना एक्तिव च अधिह, ওনিগা অমৃতকল্ন বচন ভোষার। *

নৰ্বদেৰে অভিসমূজ গাধা:---

১৫। যট যধা জগ্রজের দোকাপনোদন করিলেন সায়গর্ভ বলিয়া বচন, সেইরূপে জানী আর দ্যাণীল যাঁরা শৌকার্ত্ত-সান্ত্রনা হেতু নির্বত ভাঁহারা।

শাস্ত্রকর্ত্ব এইরপে বিগতশোক হইয়া বাহ্মদেব পুনর্বার রাজ্যশাসন করিতে লাগিলেন। ইহার বছকাল পরে দশভাতার পুত্রগণ একদিন এইরপ মন্ত্রণা করিলেন:- "লোকে বলে, ক্লফ বৈপায়ন দিবাচক্রণপায়। এস, একবাব তাঁহাব পরীক্ষা করা যাউক।" অনস্কর তাঁহারা এক কুমারকে জীবেশে সজ্জিত করিলেন; সে যেন গর্ভবতী হইরাছে ইহা

শেষের তিনটা গাধা নৃষ্টকুগুলি-কাতকে (sex) এবং আরও অনেক জাতকে দেখা গিনাছে।

দেখাইবার জন্ম তাহাব উদরে একটা বালিশ বান্ধিলেন; তাহাকে লইবা ক্লণ্ড দ্বৈপাননের নিকটে '**উপস্থিত হইলেন এবং জিজ্ঞাসা কবিলেন, "**বলুন ত, এই নাবী পুত্ৰ কি কন্তা প্ৰদৰ কবিবেন গ" তপষী বুঝিতে পাবিলেন, দশজাতাদিগের বিনাশকাল সম্পস্থিত। তিনি ধ্যানবলে নিজেব পরমাযুর আর কত অবশিষ্ঠ আছে তাহাও দেখিতে লাগিলেন এবং জানিলেন যে, সেই দিনই 'উংহাব মৃত্যু ঘটিবে। তথন তিনি রাজপুত্রদিগেব দিকে দৃষ্টিপাত কবিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, "কুমাবগণ, এই বমণীতে তোমাদেব কি স্বার্থ আছে ?" কুমাবেরা পীড়াপীডি কবিয়া বলিলেন, 'বাহাই থাকুক, আপনি আমাদেব প্রশ্নেব উত্তর দিন না।" কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন বলিলেন, "অগ্ন হইতে সপ্তম দিবদে এ ব্যক্তি একখণ্ড খদির কার্চ প্রদাব কবিবে; তদ্বাবা এ বাস্থদেবের বংশ ধ্বংস কবিবে। তোমবা ঐ কাষ্ঠ দগ্ধ করিয়া তাহাব ভদ্ম নদীতে নিক্ষেপ কবিলেও ইহার অন্তথা হইবে না।" ইহা শুনিয়া কুমাবেব। বলিলেন, "তবে বে ভণ্ড তপস্বী, পুক্ষে কখনও প্রসব ক্রিতে পাবে ?" অতঃপব তাঁহাবা কৃষ্ণ দ্বৈপায়নেব গলায় ফাঁস পবাইষা তথনই তাঁহাব প্রাণবধ **ক্**রি**লেন। বাস্থ্**দেব কুমাবদিগকে ডাকিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, "তোমবা তপস্বীকে মাবিলে কেন ?" কুমাবেবা ইহাব যে উত্তব দিলেন তাহা গুনিয়া তিনি বড ভীত হইলেন এবং সেই ছদ্মবেশী বালকটীকে পাহাবা দিবাব জন্ম লোক নিযুক্ত করিলেন। সপ্তম দিনে সভ্য সভ্যই তাহাব কুফি হইতে একখণ্ড খদিব কাষ্ঠ নিৰ্গত হইল ! বাজা ও বাজপুত্ৰগণ উহা দগ্ধ কবিয়া শেই ভশ্ম নদীজলে নিক্ষেপ কবিলেন; উহা ভাসিতে ভাসিতে মৃথদাবেব একপার্যে তটসংলগ **र**हेन এবং সেথানে উহা হইতে এক গুচ্ছ এরক † তৃণ জনিল।

একদিন দ্বাবাবতীব বাজা ও বাজপুত্রেরা সমুদ্রকীড়া কবিবাব অভিপ্রায়ে পশ্চাদাবেব নিকটে গিয়া সেথানে এক বৃহৎ মণ্ডপ প্রস্তুত করিলেন এবং তাহা স্থন্দব রূপে সাজাইয়া পানভোজনে প্রবৃত্ত হইলেন। তাঁহাবা ক্রীড়া কবিতে কবিতে প্রস্পবেব হস্তপাদ ধবিতে বাগিলেন এবং ক্রমে ছই দলে বিভক্ত হইয়া মহা কলহ আবস্ত কবিলেন। এই সময়ে এক জন কোন মূলাব না পাইয়া এবক বন হইতে একটা এবকপত্র ছিঁড়িয়া লইলেন; কিন্তু তিনি হস্তে লইবামাত্র উহা থদিব-মুবলে পবিণত হইল! তিনি উহা দ্বাবা অনেককে প্রহাব কবিলেন; তথন অপর সকলেও এরকপত্র গ্রহণ কবিলেন এবং দেগুলিও তাঁহাদেব হস্তে ধদিবমুবলে পবিণত হইল; তাঁহাবা তত্ত্বাবা প্রস্পরকে প্রহাব কবিয়া বিনষ্ট হইতে লাগিলেন।

বাজকুল এইরূপে বিনষ্ট হইতেছে দেখিয়া বাস্থদেব, বলদেব, অঞ্চনাদেবী ও বাজপুবোহিত, এই চারিজন রথাবোহণে পলায়ন কবিলেন; অহা সকলেই নিহত হইলেন। বাস্থদেব ও তাঁহার সঙ্গীবা বথাবোহণে পলায়ন করিয়া কালমাটিতে উপস্থিত হইলেন। মৃষ্টিক মল মবণকালীন প্রার্থনাস্থমাবে এখানে যক্ষ হইয়া জন্মগ্রহণ কবিয়াছিল। বলদেব আসিয়াছেন ইহা বৃথিয়া সে এ বনে মায়াবলে এক গ্রাম সৃষ্টি করিল এবং মলবেশ পরিধানপূর্বক লক্ষন, গর্জন ও বাহুক্ষেটন কবিতে করিতে কৈ আমার সহিত যুদ্ধ করিবে ?' ইহা বলিয়া বিচবণ করিতে লাগিল। তাহা দেখিয়া বলদেব বাস্থদেবকে বলিলেন, "দাদা, আমি ইহাব সহিত যুদ্ধ কবিব।" বাস্থদেব তাহাকে বারবাব নিষেধ করিলেন; কিন্তু তিনি কিছুতেই তাহা গুনিলেন না এবং রথ হইতে

অবতবণ কবিয়া অঙ্গুলিছোটন কবিতে কবিতে যক্ষেব নিকটে গমন কবিলেন। যক্ষ তাঁহাকে মুষ্টিব মধ্যে ধরিয়া কেলিল এবং লোকে যেমন মূলা থায়, সেই ভাবে উদবস্থ কবিল।

ভ্রাতার নিধন হইয়াছে জানিয়া বাস্তদেব ভাগিনী ও পুবোহিতকে লইয়া সমস্ত রাত্রি চলিতে লাগিলেন এবং স্থোদ্য-কালে এক প্রত্যন্ত গ্রামেব নিকটে উপস্থিত হইলেন। সেথানে অন্নগাক ক্ষবিদ্বা আনিবার নিমিন্ত তিনি ভগিনী ও পুবোহিতকে গ্রামেব ভিতব পাঠাইয়া দিলেন এবং নিজে এক গুলের অন্তবালে শর্ম কবিয়া বহিলেন। জবা নামক এক ব্যাধ গুলা নড়িতেছে দেখিয়া মনে কবিল, এখানে বুঝি শূকব আছে। সেই জন্ত সে গুলা লক্ষ্য কবিয়া শক্তি নিকেপ করিল; উহা বাস্থদেবেৰ পাদে বিদ্ধ হইল। বাস্থদেৰ বলিলেন, "কে আমায় শক্তিবিদ্ধ করিলে হে গু' তাহা শুনিয়া বাাধ বুঝিল, সে অজ্ঞাতসাবে কোন মন্ত্ৰ্যাকে আহত কৰিয়াছে। কাজেই সে ভন্ন পাইয়া পলান্বনেব উপক্রম কবিল। তথন বাস্কুদেক প্রাকৃতিস্থ হইয়া শ্যা হইভে উত্থিত হইলেন এবং তাহাকে ডাকিয়া বলিলেন, "মাতুল, তোমাব কোন ভয় নাই। ভূমি আমার কাছে এদ।" ইহা শুনিয়া জবা তাঁহার নিকটে গেল। বাস্থদেব জিজাসা কবিলেন, "তুমি কে বল ত।" সে উত্তব দিল, "প্রভু, আমার নাম জবা।" বাস্থদেব ভাবিলেন, 'তাইত। প্রাচীনেবা বলি মাছিলেন, আমি জরাকর্ত্ত্ব বিদ্ধ হইলে প্রাণত্যাগ করিব; অতএব অন্ত আমাব মবণ নিশ্চয়।" অনস্তর তিনি জরাকে বলিলেন, ''তুমি ভয় কবিও না, মামা। আমার ক্ষত স্থানটা বান্ধিয়া দাও।" জবা ক্ষতস্থান বান্ধিয়া দিলে বাস্কুদেব তাহাকে বিদায় দিলেন। কিন্তু তাহাব পব ক্ষতস্থানে এমন যন্ত্ৰণা হইল যে, তাঁহাব ভাগিনী ও পুরোহিত যে থান্ত লইয়া আদিলেন, তাহা তিনি আহার কবিতে পাবিলেন না। তখন তিনি এই ছই জনকে সম্বোধন করিয়া বলিলেন, "অগু আমাব মৃত্যুব দিন। তোমবা স্থুখসম্বৰ্দ্ধিত কোমল দেহ লইয়া কোন শ্রমসাধ্য বৃত্তিদ্বাবা জীবিকা নির্ন্ধাহ কবিতে পারিবে না। অতএব আমাব নিকট হইতে এই বিষ্ণা শিথিয়া লও।" এই বলিয়া তিনি তাহাদিগকে একটা বিষ্ণা শিখাইয়া বিদায় দিলেন এবং অবিলম্বে সেই স্থানেই দেহত্যাগ কবিলেন। এইবপে এক অঞ্জনাদেবী ব্যতীত উপসাগবেব সমস্ত বংশধর বিনষ্ট হইলেন।

কথান্তে দান্তা বলিলেন, ''উপাদক, এইকপে পুরাকালে পণ্ডিতদিগের কথা শুনিয়া লোকে পুল্রালাক ভুলিয়াছিল। অতথ্য ভূমিও এই শোকে অভিভূত হইও না।'' অতঃপর তিনি সত্যসমূহ ব্যাখ্যা করিলেন। ভাহাতে সেই উপাদক স্লোভাগত্তিফল প্রাপ্ত হইল।

সমবধান—তথন আনন্দ ছিলেন রৌহিশেয়, সারিপুত্র ছিলেন বাস্থদেব , বুদ্ধের শিয়োরা ছিল্ল অপরাপর ব্যক্তিগণ এবং আমি ছিলাম ঘটপশ্তিত।

ক্রিক শ্রীংদ্ভাগবতে (স্বাদশ ক্ষর), হরিবংশে এবং মহাভারতের মুবলগর্বে কৃষ্ণচরিত্র এবং যত্নবংশধ্বংস-সংক্রান্ত যে বিবৰণ দেখা যায় তাহার সহিত এই জাতকের অনেক সাদৃশ্য ও প্রভেদ কোতৃহলকর।
হিন্দু আথায়িকায় বাহদেব ও বলদেব ভিন্ন ভিন্ন জননীর র্ভজাত, বৌদ্ধ জাতকে তাহারা সহোদর,
হিন্দু আথায়িকায় বলদেব অগ্রন্ধ, বৌদ্ধ জাতকে বাহদেব অগ্রন্ধ, হিন্দু আথায়িকায় কৃষ্ণের প্রতিপালক
নন্দর্গোপ, বৌদ্ধ জাতকে তাহার প্রতিপালিকা নন্দর্গোপা। হিন্দু আথায়িকায় বৃষ্ণ ধৈপায়নের উল্লেখ নাই,
বিশামিত্র, কণু ও নারদ এই তিন জন শাপ দিয়াছিলেন যে যত্তক্ত-ধ্বংসকারী লোহমুখল প্রস্তুত হইবে।
পুরাণে কংস অতি দ্বাচার দৈত্য বলিয়া বর্ণিত; কিন্তু বৌদ্ধ জাতকে তিনি দ্বাদীল এবং বাহ্মদেব প্রভৃতিই
অত্যাচারী ও উচ্ছ্ ভাল বলিয়া প্রতিপন্ন হইয়াছেন।

শ্রীকৃষ্ণ-কাহিনী যে যীশু খ্রীষ্টের বহু পূর্বের প্রচলিত ছিল, এই জাতক তাহার অন্ততম প্রমাণ। মহাকবি ভাসও কৃষ্ণচরিত্র বর্ণনা করিয়াছেন। কেহ কেহ অনুমান করেন তিনি খ্রীষ্টের চারি পাঁচ শত বৎসর পূর্বে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন।

জাভক

একাদশ-নিপাত

৪৫৫–মাতুপোষক-জাতক

শান্তা দেতবনে অবস্থিতি বালে জনৈক মাতৃশোষক স্থবিরের সহক্ষে এই কথা বলিরাছিলেন। ইহার প্রত্যুৎশন বস্তু জাম জাতকের (০৪০) প্রত্যুৎপন্ন বস্তু মন্ত্রা ভিন্ন লিরাছিলেন, প্রত্যুৎশন বস্তু জাম জাতকের (০৪০) প্রত্যুৎপন্ন বস্তু মন্ত্রা ভিন্ন লিরাছিলেন, বিষয়ে এই ব্যক্তির উপর কুল্ল হইও না; প্রাচীন পণ্ডিতেরা তির্ঘার্গ্রানিকে জন্মান্তর প্রান্ত হইরাছিলেন, তথন সন্তাহকাল অনাহারে শরীর নীর্ণ করিরাছিলেন, রাজার্হ ভোজন পাইয়ান্ত মাতার বিহনে আহার করেন নাই; শেষে মথন মাতাকে দেখিতে পাইরাছিলেন, ভখনই আহার করিয়াছিলেন।" অনন্তর তিনি সেই অতাত কথা বলিয়াছিলেন:—]

পুরাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মনত্তের সনয়ে বোধিদত্ব হিমানয়ে হস্তিযোনিতে জন্মস্তব গ্রহণ কবিয়াছিলেন। তাঁহার দেহ অতি ননােহর ও সর্ক্ষেত্রর্বর্গ ছিল, অণীতিসহত্র হস্তী তাঁহার অন্তর্ব্যা কবিত। তাঁহার মাতা অন্ধ ছিলেন। বোধিদত্ব নানাবিধ মধুর বহু ফলমূল হস্তী দিগেব দ্বারা মাতাব নিকটে পাঠাইতেন, কিন্তু হস্তীবা সেগুলি বুদ্ধাকে না দিয়া নিজেবা খাইত। বোধিদত্ব বথন অন্তর্ণন্ধান কবিয়া ইহা জানিতে পাবিলেন, তথন তিনি স্থিব কবিলেন, 'বুগ তাগে কবিয়া মাতাবই পোষণ কবিব।' তিনি বাত্রিকালে অহু হস্তীদিগের অগোচরে মাতাকে লইয়া চণ্ডোবণ পর্বতের পাদদেশে গনন কবিলেন এবং সেখানে মাতাকে একটা সরোবব-সম্মিহিত পর্বত গুহার বাথিয়া তাঁহার পোষণ কবিতে লাগিলেন।

একদিন বাবাণদীবাদী এক বনেচব পথ হাবাইয়া এবং দিক্ নির্ণন্ন কবিতে না পাবিষা পবিদেবন করিতেছিল। বােধিদত্ব তাহার আর্তনাদ শুনিয়া ভাবিলেন, 'এই ব্যক্তি অসহায়, আমি এখানে থাকিতে এ যদি মারা যায়, তাহা হইলে আমার পক্ষে অতি অসমত কাল্ল হইবে।' তিনি ঐ লােকটাব নিকটে গেলেন; কিন্তু তাঁহাকে দেখিয়াই সে ভরে পলায়ন কবিতেছে দেখিয়া বলিলেন, "পলাইও না; তুমি পরিদেবন কবিয়া বেড়াইতেছ কেন ?" সে বলিল, "এতু, আমি সাত দিন পথ হাবাইয়াছি।" "তোমার ভয় নাই, আমি তোমাকে মহুয়াপথে রাখিয়া আসিতেছি।" ইহা বলিয়া বােধিসত্ব তাহাকে নিজের পৃষ্ঠে তুলিলেন এবং বনেব বাহিবে বাধিয়া আসিলেন।

সেই পাপিষ্ঠ লোকটা বাজাকে গিয়া এই কথা বলিবাব অভিপ্রায়ে, যে যে বৃক্ষ ও পর্বত দেখিয়া ঐ পথ চিনিতে পাথা যাইবে, সেগুলি ভালকপে ঠিক কবিয়া লইয়াছিল। সে বন হইতে বাহিব হইয়া বারাণদীতে গেল। ঐ সময়ে রাজাব মঙ্গলহন্তীটা মারা গিয়াছিল। বাজা ভেবী বাজাইয়া বোষণা কবিলেন, "যদি কেহ কোথাও আমাকে বহন কবিবাব উপযুক্ত কোন হন্তী দেখিয়া থাকে, তবে আদিয়া বলুক।" ইহা শুনিয়া ঐ ব্যক্তি বাজার নিকট গিয়া বলিল, "মহারাজ, আমি আপনাকে বহন করিবাব বোগ্যা, সর্বাঙ্গপ্রন্থন, সর্বশ্বেত ও শীলবান্ একটা

হস্তিবাঞ্চ দেখিয়াছি; আমি পথ দেখাইব; আপনি আমাব সঙ্গে গজাচার্য্যদিগকে প্রেবণ কবিয়া তাহাকে ধবাইবেন।" বাজা ইহাতে সমত হইলেন এবং বহু অনুচবসহ এক গজাচার্য্যকে সেই বনেচবের সঙ্গে প্রেবণ কবিলেন।

গজাচার্য্য বনেচবেব দঙ্গে গিয়া দেখিতে পাইলেন, বোধিসত্ব সেই সবোববে প্রবেশ কবিয়া আহাব গ্রহণ কবিতেছেন। বোধিসত্বও তাঁহাকে দেখিয়া ভাবিলেন, "আমাব এই বিপত্তি অন্ত কোন স্থান হইতে উৎপন্ন হয় নাই, বোধ হয় দেই লোকটাই এই অনর্থেব মূল। সত্য বটে, আমি মহাবল; আমি একাই সহস্র হস্তা বিধ্ব ত কবিতে পাবি; আমি ক্রুদ্ধ হইলে, সেনাবাহন- স্থদ্ধ সমস্ত বাজ্য নষ্ট করিতে সমর্থ, কিন্তু ক্রুদ্ধ হইলে আমাব শীল ভঙ্গ হইবে; অতএব আজ আমি শক্তিদ্বাবা ক্রতবিক্ষত হইলেও ক্রোধেব বণীভূত হইব না।" ইহা স্থিব কবিয়া তিনি মস্তক অবনত কবিয়া নিশ্চল ভাবে দাঁডাইয়া রহিলেন।

গঞ্চাচার্য্য সেই পদ্মসবোববে অবতরণ কবিয়া তাঁহাব স্থলক্ষণসমূহ অবলোকন কবিলেন এবং "এস, পূল্ল" বলিয়া বজতমালাসদৃশ শুণ্ড ধাবণপূর্ব্যক সপ্তম দিনে বাবাণসীতে ফিবিয়া গোলেন। এদিকে পূল্লকে প্রত্যাবর্ত্তন কবিতে না দেখিয়া বোধিসত্ত্বেব মাতা বুঝিলেন, রাজার মহামাত্রেবা ওাঁহাকে লইয়া গিয়াছেন। তিনি পবিদেবন কবিতে লাগিলেন, 'হায়, বাছা আমাব কোন্ দূবদেশে গিয়া বহিয়াছে; এখন এই অবণ্যে তর্ফ্লতাব বৃদ্ধিব কোন ব্যাঘাত ঘটিবে না।

- ১। গিয়াছে প্রবাদে বাছা, কে আনিবে আর শলকী, কূটজ, বিদ, শ্রামা, করবার, কুকবিন্দ আদি মোর ভোজনের তরে ? বাডিবে এ দব এবে এই অরণ্যেতে, ফুটবে পর্বত-পাদে কর্ণিকার কুল।
- থ ব্রণ-কেয্র পরি রাজভৃত্যগণ
 দিতেছে সে নাগরাজে প্রচুর আহার,
 কেন না তাহার পৃঠে বসি নিঃশক্ষায়
 রাজা, রাজপুত্রগণ পশি রণস্থলে
 বিবে কব্চধারী অরাতির দল।

গজাচার্য্য পথ হইতেই বাজাব নিকট সংবাদ পাঠাইয়াছিলেন। বাজা নগব স্থ্যজ্জিত কবাইয়াছিলেন, গজাচার্য্য বোধিদত্তকে গন্ধপরিলিপ্তকুট্টিম স্থ্যজ্জিত হস্তিশালায় লইয়া গোলেন এবং বিচিত্র শাণিয়াবা পবিবেষ্টিত কবিয়া বাজাব নিকট লোক পাঠাইলেন। রাজা নানাবিধ মধুববসযুক্ত ভোজন লইয়া সেথানে গেলেন এবং বোধিদত্তকে দেই সমস্ত থাইতে দিলেন। কিন্তু মাতাকে ফেলিয়া থাইব না এই সঙ্কল্পে বোধিদত্ত উহা স্পর্ণ করিলেন না; তথন বাজা বোধিদত্তকে থাইতে অনুবোধ কবিলেন:—

^{*} শরকী—টীকাকার বলেন ইহা ইন্দ্রশাল বৃক্ষ (Boswellia Thurifera)। কুলুরা নামক স্থানি ক্রা ইহার নির্যাদ। কুরুবিন্দ = মুথা, স্থাধা বাদাম (Terminalia Catappa)। এখানে শেষোক্ত অর্থ গ্রহণ করাই সঙ্গত।

। কবল গ্রহণ কর; কেন জনাহারে
ক্রীণকায় প্রতিদিন হইতেছ তুনি ?
আছে বহ রাছকার্য্য—সম্পাদনে যার
তোমা ভিন্ন অন্ত কারো নাহিক শক্তি ।

ইহা শুনিয়া বোধিসন্থ চতুর্থ গাথা বলিলেন:---

৪। সে হস্তিনী অতি দীনা, দৃষ্টিশক্তিহীনা; হইযা অনাধা, হায, শোকের আলার দৃষ্টিতেছে ইত:স্ততঃ গিরি চণ্ডোরণে, ভূপতিত বৃক্ষকাণ্ডে করি পদাবাত।

তাঁহাকে বাজা জিজাসা কবিলেন,

ে। সে অন্ধা অনাধা, নাগ, কে হয় তোমার,
ছুটিছে যে ইতঃস্ততঃ গিরি চণ্ডোরণে,
ভূপতিত বৃদ্ধাতে করি পদায়ত গ

বোধিসত্ব ষষ্ঠ গাথায় ইহাব উত্তব দিলেন: ---

৬। জননী আমার তিনি, অন্ধা, অসহায়া, ছুটিছেন ইতন্তত: গিরি চণ্ডোরণে, ভূপতিত বৃহ্নকাণ্ডে করি পদাঘাত।

বাজা সপ্তম গাথায় তাঁহাব মুক্তিব আক্রা দিলেনঃ -

৭। মুক্ত কর করিবরে, বে হেন যতনে মাতার পোষণে রত; মাতৃক্রোড়ে পুন। ফিরিয়া ঘাউক এই; হইয়া মিলিড জ্ঞাতিগণদহ হথে ককক বিহার।

অষ্টম ও নবম অভিসমূদ্ধ গাথা: —

চা হইবা শৃত্যল মুক্ত, পেবে স্বাধীনতা, রাজারে আবাস দিয়া মুহর্ত্তের তরে, চলি গেলা করী চণ্ডোরণ গিরি যথা, মাতারে দেখিতে পুনঃ প্রকুল অন্তরে।

কুঞ্জর-দেবিত দেখা ছিল স্থীতল
 তড়াগ; তুলিয়া গুণ্ডে তাহা হতে জল
 সিঞ্চিন মাতার গায়ে অনাহারে আর
 ছিল না যে অনাধার শক্তি চলিবার।

বোধিদত্বের মাতা ভাবিলেন, বোধ হয় বৃষ্টি হইতেছে। তিনি দেবতাব প্রতি ক্র্দ্ধ হইয়া
দশম গাথা বলিলেন :---

১০। কে এই অনাধ্য দেব করে বরবণ অকালে প্রচুর জল শরীরে আনার ? করিত আমার যেই ভরণ পোবণ প্রভাষ দে পুত্র মম নাই হেথা আর। বুদ্ধাকে আশ্বাস দিবাব জন্ম বোধিসত্ব একাদশ গাথা বলিলেন:-

১১। উঠ. মা, গুইরা কেন; গর্জন তোমার এমেছে সে পুত্র বিরে; নাহি চিন্তা আর। ধশবী ক্ষত্তি কাশীরাজ্যের নুমণি সিরাছেন মৃক্তি মোরে, উঠ না, জননী।

হস্তিনী তথন দ্বাদশ গাথায় বাজাব প্রতি কৃতজ্ঞতা জানাইল : —

১২। চিরঙ্গীবী হন যেন কাশীনরেশর; শীবৃদ্ধি হউক তাঁর উত্তর উত্তর, সেবারত পুত্র মোর যাঁহার কুপায় মুক্তি গভি রত পুন; আমার সেবায়।

রাজা বোধিসন্থেব গুণে প্রশান হইরা দেই সরোবরেব অদূবে এক গ্রাম বসাইলেন এবং বোধিসন্থেব ও তাঁহাব মাতাব জন্ত নিবত ভোজাদ্রব্য প্রেবণ কবিতে লাগিলেন। ইহার পব মাতাব মৃত্যু হইলে বোধিসন্থ তাঁহাব শবীরক্ত্য সমাপন কবিয়া করগুক নামক আশ্রমে চলিয়া গোলেন। পঞ্চশত ঋষি হিমালয় হইতে অবতবণপূর্ব্বক ঐ আশ্রমে বাস কবিতেন। রাজা বোধিসন্থেব ন্তায় তাঁহাদেব জন্তও ভোজনাদি প্রেবণ কবিতে লাগিলেন। তিনি বোধিসন্থেব একটা শীলামধী মূর্ত্তি গঠন কবাইয়া মহাসন্মানসহকাবে তাহারও পূজা কবিতেন। জন্মুদীপবাসীবা সেথানে প্রতি বৎসব সমবেত হইয়া গজোৎসব নির্ব্বাহ কবিত।

্রেইরপে ধর্ম দেশন করিয়া শান্তা সভাসমূহ ব্যাখ্যা করিলেন। তাহা গুনিয়া সেই মাভূপোষক ভিক্ মোতাপভিচ্চল প্রাপ্ত হইলেন।

সমবধান—তথন আনন্দ ছিলেন সেই রাজা: মহামায়া ছিলেন সেই হস্তিনী এবং আমি ছিলাম সেই মাজুপোষক হন্তী।

৪৫৬-জ্যোৎস্থা-জাতক।

্থিবির অণনন্য যে সকল বর লাভ করিয়াছিলেন, তৎসম্বন্ধে শাস্তা জেতবনে অবস্থিতিকালে এই কথা বলিয়াছিলেন। বুদ্ধত্বে প্রথম বিংশতি বৎসর শাস্তার কোন নির্দিষ্ট উপস্থাপক ছিলেন না। কথনও হবির নাগদমাল, কধনও নাগিত, উপবাৰ, স্থনকত্ৰ, চুন্দ, দাগল বা মেঘিক শাস্তার দেবাগুশ্রুষা করিতেন। ইহার পর একদিন ভগবান্ ভিকুদিগকে সম্বোধনপূর্বক বলিশেন, ''আমি এখন বৃদ্ধ হইরাছি: আমি বখন এক পথে যাইব বলি, তথন কোন কোন শুকু অন্ত পথে চলে ; কেহ কেহ বা আমার পাত্রচীবর ভূমিতে ফেলিযা পেয় : তোমরা এমন একজন ভিক্ম নির্ব্বাচন কর, যে নিয়ত আমার সেবা করিতে পারে।" ইহা কলিবা স্থবির সারিপুভাদি অঞ্জলিম্বারা শিরপের্শ করিয়া 'আমি দেবা করিব', 'আমি দেবা করিব' বলিতে লাগিলেন। কিন্ত পাতা তাহাদের আর্থনা পূর্ণ করিলেন না,—বলিলেন, 'ভোমাদের প্রার্থনা সিদ্ধ হইযাছে, আর । 🗝 বলিও না।" তখন ভিফুরা হবির আনলকে বলিলেন, 'আপনি উপহাপকের পদ প্রার্থনা ককন।" স্থানন্দ বলিলেন, "ভগবান্ যদি আমাকে এই অটিটা বর দেন, তাহা হইলে আমি তাহার উপহাপক হইতে পারি :— তিনি যে চীবর পাইবেন, তাহা আনাকে দিবেন না ; তিনি যে পিওপাত প্রাপ্ত হুইবেন, তাহা আমাকে দিবেন না; আমাকে তাঁহার দক্ষে এক গদ্ধকুটীরে থাকিতে দিবেন না, আমাকে লইয়া কোন নিমন্ত্রণে ষাইবেন না ; আমি যদি কোন নিমন্ত্রণ অহণ করি, ভগবান্ দেখানে বাইবেন ; বিদেশ হইতে বা. দূরস্থ জনপদ হইতে বে দকল লোক ভগবান্কে দেখিতে আদিবে আদিবামাত্র আদি তাহাদিগকে ভগবানের নিকটে লইরা যাইতে পারিব: আমার কোন দলেহ উপস্থিত হইলে তৎকণাৎ তাহার মীমাংদার্থ ভগবানের নিকট যাইতে পারিব এবং ভগধান আমার অনুপথিতিকালে ধর্মদেশন করিলে, বিহারে ফিরিয়া আমাকে তাহা গুনাইবেন আদশ এইরপে চারিটা ব্প্রতিকেশাক্ত। এবং চারিটা অবাচনাক্তক বর চারিবেন, ভগবান্ও ভাঁহাকে এই

আটটী বর দিলেন। আনল তদৰ্ধি প্রক্ষিণতি বংসর নিয়ত ভগবানের পরিচর্গা করিয়াছিলেন। তিনি পঞ্চ অন্তব্যস্থানে + অপ্রতিষ্ঠিত হইয়া এবং আগম, অধিগম, পূর্ব্বহেতু, আয়ার্থপরিপৃত্যা তীর্থবানন, বোবিশো মনসিদার, ব্রোণনিশ্রম এই সপ্তবিধ সম্পৎ লাভ করিয়া।, ব্রের নিকট উক্ত অইরত্রণ দারাল প্রাপ্ত হইলেন এবং বুদ্ধাাসনে অবিধাতি হইয়া গগনসধ্যে চন্দ্রনার ভাষ বিরাজ করিতে লাগিলেন।

অতঃপর ভিনুরা ধর্মসভায় এই সহকে কথোপকখনে প্রবৃত্ত হইবেন। তাঁহারা বলিলেন, 'ভেথাগত স্থবির আনলকে বরদানে পরিত্ত করিয়াছেন।'' সেই সময়ে শান্তা সেখানে উপস্থিত হইয়া তাঁহানের আলোচ্যমান বিদ্য মানিতে পারিলেন এবং বলিলেন 'ভিনুগণ, কেবল এখন নহে, পুর্বেও আমি আনলকে বরদানে ভৃষ করিয়াছিলাম,—ইনি যাহা যাহা যাহ্ঞা করিয়াছিলেন, আমি তাহা তাহাই দিঘাছিলাম।' অন্তর তিনি সেই অঙীত কথা আবন্ধ করিয়ানে :—]

পুরাকালে বাবাণদীতে ব্রহ্মনন্ত নামে এক বাজা ছিলেন। তাঁহাব পুত্র জ্যোৎসাকুমাব তক্ষশিলায় বিচাশিকাব জন্ম গিবছিলেন। একদা তিনি ননোযোগ-সহকাবে আচার্য্যের নিকটে পাঠ গ্রহণ কবিয়া বাত্রিকালে অন্ধকাবে আচার্য্যের গৃহ হইতে তাড়াতাড়ি নিজের বাসস্থানে কিবিতেছিলেন; ঐ সময়ে এক ব্রাহ্মণও ভিক্ষা কবিয়া নিজের গৃহে যাইতেছিলেন। বাজকুমাব তাঁহাকে দেখিতে না পাইরা তাঁহার উপবে গিয়া পড়িলেন এবং তাঁহার বাছর আঘাতে ব্রাহ্মণের ভিক্ষাপাত্রটী ভাঙ্গিয়া গোল। ব্রাহ্মণ ভূতলে পড়িয়া চীৎকার কবিলেন। ইহাতে বাজকুমাবের মনে কঙ্গণার সঞ্চার হইল। তিনি ব্রাহ্মণকে হাত ধবিয়া তুলিলেন। ব্রাহ্মণ বলিলেন, "বাপু, তুমি আমার ভিক্ষাভাগ্ত ভাগিলে; উহাতে যে ভোজা ছিল তাহার মূল্য দাও।" কুমার বলিলেন, "ঠাকুর, এখন আপনার ভোজাের মূল্য দিবার নাধ্য আমার নাই। আমি কাশীবাজের পুত্র জ্যোৎস্মাকুমার। আমি বথন বাজপদে প্রতিষ্ঠিত হইব, তথন আপনি গিবা ধন বাজা কবিবেন।"

শিক্ষানমাপ্তিব পব জ্যোৎসাকুমাব বাবাণদীতে ফিরিরা পিতাব নিকট বিভাব পবিচর দিলেন। বাজা ভাবিলেন, 'আমাব বড দৌভাগ্য যে জীবিত থাকিয়া পুনর্জাব পুজেব মুখ দেখিতে পাইলাম। ইহাকে এখন সিংহাসনে প্রতিষ্ঠিত দেখিব।' ইহা স্থিব কবিবা তিনি কুনাবকে বাজপদে অভিবিক্ত কবিলেন। তদবিধি কুমাবেব নাম হইল জ্যোৎমা-বাজ। তিমি বথাধর্ম বাজকার্যা নির্জাহ করিতে লাগিলেন। এই সংবাদ শুনিরা সেই ব্রাহ্মণ ভাবিলেন, এখন আমাকে সেই ভোজ্যেব মূল্য আদায় কবিতে হইবে।' তিনি বাবাণদীতে উপস্থিত হইয়া দেখিলেন, বাজধানী স্থমজ্জিত হইয়াছে এবং বাজা নগব প্রদক্ষিণ কবিতেছেন। তিনি কোন উমত স্থানে-দাঁড়াইয়া হত প্রনাবিত কবিষা বলিলেন, "মহাবাজেব জয় হউক।" বাজা কিষ্ক

শ অভবাহান—অর্নেরা যে দকল পাপ করিতে পারেন না, ষেমন প্রাণাতিপতি, অফ্রাদান
 ইতাদি।

[†] আগন = ধর্ম বা ধর্মনাত্র। অধিগম = শাত্রশিক্ষা বা পাঠ। প্রক্রেই দম্পৎ = কার্যারণজান।
আরার্থপরিপ্জ্যা = আরাজিক উরতি লাভের জন্ত আরপরীকা। যোনিশোমনসিকার = প্রজাসহকারে চিত্তের
একাগ্রতা। ব্রোপনিত্রম = ব্রের সালিধ্য (বা পরিণামে ব্রুত্ব লাভের অধিকার); বৌধ হর এথানে প্রথম
অর্থনী গ্রহণ করাই যুক্তিযুক্ত।

ভাঁহাব দিকে দৃষ্টিপাত না কবিষাই চলিয়া গেলেন। বাজা যে তাহাকে দেখিতে পান নাই, ইহা বুৰিয়া ব্ৰাহ্মণ আলাপে প্ৰবৃত্ত হইয়া প্ৰথম গাথা বলিলেন :--

> ১। শুন নরনাথ, আমার বচন , যে হেতু কবেছি হেধা আগমন। ব্রাক্ষণ দাঁড়াযে আছে পথমাঝে, না সম্ভাবি তারে যাওয়া নাহি সাজে। *

ব্রান্মণেব কথা শুনিরা বাজা হীবকসপ্তিত বজাঙ্গুণের সাহায্যে হস্তীকে থামাইলেন এবং দ্বিতীয় গাথা বলিলেন : -

> ২। তি ঠিব, শুনিব, বলহ, ব্রাহ্মণ, কি হেতু তৌমার হেথা আগমন। কে তুমি, কি চাও নিকটে আমার , কিবা প্রবোজন বলত তোমার ?

অতঃপব বাজা ও ব্রান্ধণেব উত্তবপ্রক্যুত্তব অবশিষ্ট গাখাগুলিতে কণিত হইতেছে : —

- ৩। 'ভোল ভাল গ্রাম পাঁচধানি চাই , এক শত দংগী, দাত শত গাই ; সহস্র-অধিক স্বর্ণনিক আর
- ৪। "করেছ কি কোন তপস্ত। হুছর ? কি বিচিত্র মন্ত্র জান, দ্বিজবর গ যক্ষণ আজ্ঞাধীন কি ভোমার ?
- ে। "আজ্ঞাধীন কন্দ, তপোসমূবল, করি নাই কভু তব উপকার ,
- ৬। "দেখা আনাদের ইহাই প্রথম ; বল, যদি থাকে শ্মরণ তোমার,
- । ''গান্ধারের রাজধানী তক্ষশিলা,— বিভার্থ দেখানে যবে ভূমি ছিলা, বদ্দে বদ্দে পরস্পত্নের ঘট্টন
- ৮। থামি পথে মোরা প্রীতিসম্ভারণে আমা দৌহাকার দেখা সেই বার,
- ১। ''সাধুসঙ্গে বৃদি হয় সমাগম, বন্ধুত্ব বা উপকার পূর্বাকৃত
- ১০। বন্ধুত্ব বা উপকার পূর্ব্বকৃত অবোধ অবদ্ধ কৃতজ্ঞভাপাশে,
- ১১। স্থীর কখন না হ্য বিস্মৃত বল্প উপকার লভি সুধীগণ
- ১২ ৷ দিকু পঞ্গান, ধন্ধান্তযুত্ সহস্ৰ-অধিক ধৰ্ণনিক, আৰু
- ১০। "ধতা সাধুশক্ষ, বার সহিমাব তারকাঝেষ্টিত চক্রমা বেমন মনোরথ পূর্ণ হইয়াছে আজ্ব,

ভার্ব্যা ছুটা যারা সদৃশী আনার ৷' কৰেছ কি কভু মম উপকার ?'' व्याभाद्र, नृभिन, नाँहे क मकन , হ্যেছিল মাত্র দেখা একবার।" পূর্বের যে হয়েছে না হয় শ্বরণ। কবে কোথা দেখা হয়েছিল সার 🗥

নৈশ অন্ধারে হইল রাজন্। হইনু প্রবৃত্ত, পড়ে নাকি মনে? পূর্বেক কিংবা পরে না হযেছে আর ৷" गांचूरव ना जूरल ठांश क्राहन, পণ্ডিতেরা কভু না হয় বিশ্বত। অবোধ যে জন, দে হয বিশ্বত , শত উপকার ভুলে অনাগাদে।

বন্ধৃত্ব বা উপকার পূর্ব্বকৃত , কৃতজ্ঞহদয়ে শ্বরে অনুক্রণ। দিন্ন শত দাসী, গ্ৰী সপ্তশত, ভার্যাছটা, বারা সদৃশী ভোনার ৷" হইল আমার এ মোভাগ্যোদয।

ক্রমে হয় পূর্ব, আমারও তেমন

লভি তব দান, ওহে কাশীরান্ধ।"

বোধিসত্ব তথন ব্ৰাহ্মণকে বহু ধন দান কবিলেন।

[🐡] মূলে 'ন গন্তব্যমাহ দিপদান সেট ঠা' আছে। দ্বিপদ অর্থাৎ মতুষোর মধ্যে যাহারা শ্রেষ্ঠ (অর্থাৎ এক্মণকে উপেক্ষা করিয়া যাওয়া কর্ত্তব্য নহে, তাহারা এইরূপ বলেন।

্রক্থান্তে শান্তা বলিলেন, "ভিফ্গণ, আনি পূর্বেও এইনপে ব্যাদান করিয়া আনলকে পরিভ্গ করিয়াছিলাম।"

সমবধান—তথন আনৰ ছিলেন দেই ব্ৰাহ্মণ এবং আমি ছিলাম দেই রাজা।]

৪৫৭-শ্রম্-জাতক।

শৈষ্টা ক্রেতবনে অবস্থিতিকালে দেবদন্তের ভূগর্ভে প্রবেশসম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। ধর্মসভায় আলোচনা হইতেছিল, "দেখিলে, ভাই, দেবদন্ত তথাগতের বিক্তাচরণ করিয়া রসাতলে গেল।" শাস্তা দেখানে উপস্থিত হইয়া ভিচ্মদিগের আলোচামান বিষয় জানিলেন এবং বলিলেন, 'দেবদন্ত আমায় ভারচক্রে আঘাত করিয়া এজন্ম ভূগর্ভে প্রবেশ করিল, পূর্বেও আমার ধর্মচক্রে আঘাত করিয়া ভূগর্ভে প্রবিষ্ট ও অবীটিতে গতিত হইরাছিল।" অনন্তর তিনি সেই অতীত বৃত্তান্ত বলিতে লাগিলেন :—]

পুরাকালে বাবাণদীবান্ধ ব্রহ্মনন্তের সময়ে বোধিদর কামাবচব লোকে ৫ দেববেনিতে জন্মান্তব প্রাপ্ত ইইয়াছিলেন। তাঁহাব নাম ছিল ধর্ম। তথন দেবদন্ত ইইয়াছিল অধর্ম। একদা পূর্ণিমাব পোষধদিবদে — গ্রামনিগমরাজ্বধানীবাদী লোকে দারমালগ্রহণানন্তব যথন অফ গৃহন্বাবে উপবেশনপূর্ধক বিশ্রম্ভালাপ কবিতেছিল, দেই সময়ে ধর্ম দিব্যালম্বারে বিভূষিত এবং অপ্যবোগণপবিবৃত হইরা দিব্যবধারোহণে আকাশে অধিষ্টিত ইইলেন এবং মহ্যাদিগকে দশকুলন-কর্মপথে প্রবর্ত্তিত কবিবাব জন্ত বলিলেন, "তোমরা প্রাণাতিপাতাদি দশ অকুশকর্ম ইইতে বিবত হও, মাতৃসেবারূপ ধর্ম, পিতৃসেবারূপ ধর্ম এবং ত্রিবিধ স্কচরিত্তধর্ম পালন কব; ইহা কবিলে তোমবা স্বর্গপবারণ ইইবে এবং মহা যশ লাভ কবিবে।" তিনি এইরূপে সমস্ত জমুন্বীপ প্রদক্ষিণ কবিতেছিলেন। সেই সময়ে অধর্মত সকলকে অকুশলধর্মপথে প্রবর্ত্তিত কবিবাব নিমিত্ত বামদিক্ হইতে জমুন্বীপ পরিত্রমণ কবিতেছিল। অনন্তব আকাশে উভয়ের বথ পরম্পবের সন্মুখীন হইল। অনুচবগণ, "তোমবা কাহাব অনুচব," "তোমরা কাহার অনুচব," কেহ কেহ বলিল, "মামবা ধর্ম্মেব অনুচব," কেহ কেহ বলিল, "মামবা ধর্ম্মেব অনুচব," কেহ কেহ বলিল, "মামবা ধর্ম্মেব অনুচব," কেহ কেহ বলিল, "আমবা বর্মেন অধর্ম্মেব কর্মের মামবিক হইল। তথন ধর্ম অধর্মকে সন্মোধনপূর্ধক বলিলেন, "দৌন্য, তৃনি অধর্ম্ম, আমি ধর্ম্ম, আমিই প্রথমে পথ পাইবাব উপযুক্ত; অভএব তোমাব বথ স্বাইহা পথ দাও।

১। প্ণাকর, एশস্কর ধর্ম আনি জানে দর্বজন;
গুণে মৃদ্ধ হয়ে মোর স্তুতি করে শ্রমণ, প্রাহ্মণ;
দেবনর-পূজা আমি, মোর দম আর ফেহ নাই;
উপর্ক্ত পেতে পথ; ছাড়ি পথ, চলি যাও তাই।

^{*} বদ্ধলাকের অধন্তন ছয়টা দেবলোকের নাম 'কামাবচর দেবলোক।" বদ্ধলাকে 'কাম' নাই; কিন্তু এই হয়টা দেবলোকের অধিবাদীরা কাম পরিহার করিতে পারেন নাই।

[।] रनक्नत-दर्भभगवरण अथम थरवर ১०৮म পृष्टित गिका सहैरा। एम यद्रनगदर्भभए हिन हैरादित्र दिनदीरु। कोदिय, मोनमिक छ दाहिक स्टरिन स्वित्रिक धर्म जिदिय।

ইহাব পব যে ছযটী গাথা লিখিত হইতেছে, সেগুলি ধর্ম ও অধর্মেব উত্তব প্রত্যুত্তব :---

২। "অংশ আমার নাম. মহাবল, নির্ভ্যহাদয় . ত্রমি, ভাহা দৃঢ অতিশয়। বে রখে চডিয়া আমি সেই পথ আমি কি কারণ, ছাড়ি হিব, ধর্ম, এবে পূৰ্বে আমি দিই নি কথন ?" যে পথে তোমার যেতে আবিৰ্ভাব, বলে এই সৰে , ৩। "সর্বাদ্রে ধর্মের হ'ল ষটাইল অনর্থ এ ভবে। অধর্ম আসিয়া শেষে জ্যেষ্ঠ, শ্ৰেষ্ঠ, সনাতন আমি, তাই রাণ মোর মান . হে অধর্ম, কর গথ ছান।" যেতে দাও অগ্রজেরে, কিংৰা যদি পদপ্ৰান্তি হয ৪। "কৰ যাচ জা, ছও যোগা, ছাডিব ना পথ, महासम्र । স্থাধানুমোদিত তব, এখনই হোক মহাবণ . তোমতে আমতে আজ পাইবে মে প্ৰ অগ্ৰে, विखग्नी इरेरव (यह सन।" দশদিকে কীৰ্ন্তি সোর যোবে . । "महावन, मरेहचर्ता, প্ৰতিখনিহীন আমি, কার সাধ্য আমায় যে বোবে ? একাধারে করি হে ধাবণ , मश्य मन्छन चामि অধর্ম হইবে কি কারণ ?" ধর্মসহ যুদ্ধে জয়ী ७। "लाहा पिया शिए साना সর্ব্বত্র দেখিতে ইश পাই , সোণা দিয়া লোহা পেটা কথনো দেখি না কোন ঠাই। অধর্ম ধর্মেরে আজ পরাভূত করে যদি বপে, হইবে ভূষিত লৌহ ञ्चर्णव ञ्न्व वद्राप ।" "এ বণে, অধর্মা, ষদি প্রতিপন্ন হও বলবান, বৃদ্ধে আর গুরুজনে যদি তৃমি না কৰ সম্মান, ছাডি পথ ক্রিব গমন. স্থ হোক, হুধে হোক, ক্ষমিৰ ভাহাও আমি বলিলে যে অশ্রাব্য বচন।"

বোধিসন্ত যেমন শেষেব গাথাটী বলিলেন, তন্মুহুর্ত্তেই অধর্ম বথে ডিষ্টিতে না পাবিষা অবাষ্থে ভূতলে পতিত হইল, এব পৃথিবী বিদীর্ণ হইলে ছিদ্রপথে অবীচিতে গিয়া জন্মান্তব লাভ কবিল।

গুগবান্ যথন ইহা বুৰিতে পাবিলেন, তথন,অভিসমুদ্ধ হইয়া অবশিষ্ট গাখাগুলি বলিলেন :—

- দ। করিল একথা শুনি অধর্ম তথন,
 করিল বিলাপ, বক্ষে আঘাত কবিয়া,
 এইরূপে চিরকাল ধর্ম লভে ভর ,
- শান্তিবল যুদ্ধবলে করে পরাজিত ,
 সভাসদ্ধ, অতিবল ধর্ম এ জপতে .
- ১০। নাতাশিতা, শ্রমণত্রাহ্মণ ধার ঘরে সে পাপী বেহান্তে করে নিররে পমন,

অধােম্বে উর্দানে নিরয়ে গমন .
'বৃধিতে না পারিলাম বৃদ্ধার্থী হইয়া।'
এই রূপে হয় সদা অধর্পের, কর ।
বসাত্তরে অধর্পেরে করিল গ্রোধিত।
সানন্দে গুন্দনে উঠি বান নিরুপথে।
অনাদর অস্থান সদা লাভ করে,
অধ্যেমুখে সিরাছিল অধ্যা বেমন।

১১। যান্তা-পিতা, শ্রমণগ্রাহ্মণ ঘরে যার সদা পরিভৃত্ত হয় পাইয়া সৎকার, দেহান্তে সদ্গতি ধ্রুব সে পুণ্যান্ত্রা পায়, আরোহি গুলনে বথা ধত্র বর্গে যায়।

শাস্তা এইয়াগে ধর্মদেশন করিয়া বলিলেন, "ভিক্ষুগণ, বেবল এ ভবে নহে, পুর্বেও ঘেবদন্ত আঘার বিহুজাচরণ করিয়া ভূগর্ভে প্রবেশ করিয়াছিল।"

সমবধান—তথ্ন দেবদন্ত ছিল অধর্ম , তাহার অত্চরেরা ছিল অধর্মের অত্চরে আমি ছিলাহ কর্ম এবং বৃদ্ধক্তশংগ (ছল ধর্মের অত্চর।)

8৫৮—উদয়-জাতক।

্নান্তা লেভবনে অন্তিতি-কালে জনৈক উৎক ঠিত ভিদ্ন সময়ে এই কথা বলিরাহিলেন। তিনি সেই ভিদ্কে সংবাধনপূর্বক ফিল্লানা করিলেন, "তুমি কি প্রকৃতই উৎক ঠিত হইয়াছ ?" ভিদ্ন বিজেয় দোব শীকার করিলেন। তথন পাতা বলিলেন "তুমি এমন নির্বাণ্শুদ শাসনে প্রক্রা গ্রহণ করিছাও কেন কামবলে উৎক ঠিত হইয়াছ ? প্রাচীন পতিতেরা সমৃতিশালী, ঘানশবোজনবিভ্ত ফুল্লন নগরে রাজ্য করিরা অপ্সরার কার শ্রীয় সহিত সাত লত বংসর এক প্রক্রোঠ বাস করিয়াছিলেন: বিস্তু কথনও লোডবলে ভাহাকে অবলোকন করিয়া ইন্সিরসংঘদ তল করেন নাই।" অনন্তর তিনি সেই অভীত ক্যা আরম্ভ করিলেনঃ—)

প্রাকালে কাশীবাজ্যে সুক্রনন নগরে কাশীরাজ বাজধ করিতেন। প্রথমে তাঁহার পূত্রকলা, কোন সন্তানই জন্ম নাই। একদা তিনি মহিষীকে বলিলেন, "তুমি পুত্র প্রার্থনা তর।" তথন বোধিসন্ত ব্রহ্মলোক হইতে বিচ্যুত হইয়া ঐ রাজারই অগ্রমহিষীব গর্ভে জন্মান্তর প্রাপ্ত হইলেন। তাঁহাব জন্ম বহুলোকেব হৃদয়ে আনন্দ জন্মিল বলিয়া তাঁহার নাম বাখা হইল উদরভদ্র। উনমুভদ্র যথন হাঁটিতে শিখিলেন, সেই সময়ে অপর একটা সন্থ ব্রহ্মলোক ত্যাগ কবিয়া কাশীবাজেব অপর এক জীর গর্ভে কুমাবীরূপে জন্মগ্রহণ করিলেন। তাঁহার নাম হইল উদরভদ্রা।

কুমাব বরঃপ্রাপ্তিব পব দর্কবিভার পারদর্শিতা লাভ কবিলেন। তিনি হুভাবতঃ গ্রেরুড ব্রহ্মচাবী ছিলেন; হুপ্রেও মৈথ্নধর্ম জানিতেন না, তাঁহার চিত্ত কোনরূপ কামচিন্তার আদক্ত হইত না। বালা পুত্রকে বাজপদে অভিবিক্ত কবিবার এবং তাঁহার প্রমোদেব জন্ম নাটাভিনর করাইবাব ইছা কবিলেন। কিন্তু বাজার আদেশ প্রচাবিত হইলে বোধিসন্থ ইহাতে অসমতি জানাইয়া বলিলেন, "আমার বাজদ্বে প্রয়োজন নাই, কোনরূপ ডোগম্বুবেও আমার চিত্ত আদক্ত নহে।" কিন্তু বাজা পুনঃ পুনঃ অনুরোধ করিলে শেষে তিনি বক্তবর্ণ-জাল্ব নুন্নমন্ত্রী এক বমণীমূর্টি নির্মাণ করাইয়া তাহা মাতা পিতাব নিকট পাঠাইয়া বলিলেন, "যদি এইরূপ দ্রী লাভ কবি, তাহা হইলেই বাজা গ্রহণ কবিব।" তাঁহাবা এই স্থবর্ণমূর্ত্তি জম্বু ন্থীপেব দর্বত্ত কবিয়া তাহার পার্ম্বে কেরিল বাছা তথন তাঁহাবা উদয়ভদ্রাকে অলঙ্কত কবিয়া তাহার পার্ম্বে সেই মূর্ত্তি স্থাপন কবিলেন। সকলেই দেখিল উদয়ভদ্রা সেই মূর্ব্বর্ণমন্ত্রী ম্বর্ণমন্ত্রী অপেক্ষাও স্থলবী। ইহা দেখিয়া, উত্তরেব অনিচ্ছাসন্ত্রেও উদয়ভদ্রেব বৈমাত্রের ভণিনীকেই তদীর অপ্রমহিমী কবিয়া কাশীবাজ তাঁহাকে দিংহাসনে বসাইলেন।

এই আতকে এবং দশরথ-ছাতকে ভাতার সহিত ভগিনীর বিবাহের কথা গুনা বার। উদরভবা

উদরভয়ের বৈশাজের ভগিনী; সীতা রামের সহোদরা। একপ অখাভাবিক পরিণয় ভারতবর্ধের ঐতিহাসিক

যুগে অপরিজ্ঞাত। জাতকের এই কাহিনী কি কোন প্রাণৈতিহাসিক কালের প্রতিধানি গ ঐতিহাসিক যুগে বিশয়

দেশে টলেমিরাজদিগের মধ্যে এই কুপ্রধা প্রচলিত ছিল বটে, কিন্তু অন্ত কোণাও ইহার উল্লেখ বেণা বার না।

স

নবদপাতী কিন্তু ব্রহ্মচারিভাবে বাস কবিতে লাগিলেন। কালক্রমে মাতা পিতার মৃত্যু হইলে বোধিনত্ব বাজ্য কবিতে লাগিলেন। তিনি ও উদরভদ্রা এক গৃহে শরন করিতেন বটে, কিন্তু তাহারা কখনও লোভবপে ইন্দ্রিরনংযম ভঙ্গ কবেন নাই, পরস্পরের দিকে অবলোকনও কবেন নাই। অপিচ তাহাবা উভরেই প্রতিজ্ঞা করিলেন, 'আনাদের মধ্যে যে অগ্রে মরিবে, দে পরলোক হইতে আসিয়া অপরকে বলিবে, আনি অমুক স্থানে পুনর্জন্ম গ্রহণ করিয়াছি।

বোধিনন্ধ অভিষেক্তাল হইতে সপ্তশত বংসর বাজত্ব করিয়া দেহত্যাগ করিলেন।
ইলার পব আব কেহ বাজা হইলেন না, উদয়ভদ্রাই রাজাঞা দিতে লাগিলেন; অনাত্যেরা
তদন্ত্বাবে রাজ্য শাসন কবিতে লাগিলেন। বোধিসত্ব দেহত্যাগের পর অরপ্রিংশ ভবনে শক্রত্ব
প্রাপ্ত হইলেন এবং মহাবিভূতিসম্পন্ন হইয়া সপ্তাহকাল পূর্ববৃত্তান্ত অরণ করিতে পারিলেন না।
এই সপ্তাহকাল মনুষ্যগণের সপ্তশতবংসর। তদনন্তব পূর্ববৃত্তান্ত অরণ করিয়া তিনি স্থিব করিলেন,
'আমি রাজক্তা উদয়ভদ্রার নিকটে বাইব, অর্থলোভ দেধাইয়া তাঁহার চরিত্র পরীক্ষা করিব,
তাঁহার নিকট সিংহনাদে ধর্মদেশন কবিব এবং এইয়পে প্রতিক্রানুক্ত হইয়া কিরিয়া আসিব।'

ঐ সন্যে মনুব্যেব জীবন নাকি দশসহস্র বংসর স্থায়ী ছিল। রাজকন্যা রাত্রিকালে একাকিনী সপ্তভূমিক প্রাসাদতলে একটা স্থসজ্জিত প্রকোঠে বসিয়া নিজের চবিত্রসম্বন্ধে চিস্তা করিতেছিলেন; প্রাসাদের দ্বাবসকল স্থানিবদ্ধ ছিল এবং প্রহয়ীয়া রাজভবন রক্ষা করিতেছিল। এমন সম্যে শক্র স্থবর্ণসূত্র্যা প্রকাঠী স্থবর্ণপাত্র হস্তে লইয়া সেই শর্মকক্ষে আবির্ভূত হইলেন এবং একান্তে দণ্ডায়মান হইয়া প্রথম গাথায় উদরভদ্রার সহিত জালাপ আরম্ভ কবিলেন:—

১। শুলবেরে নাবধানে আরবিরা উল্ল ছই ধানি, কেন লো, অনবদালি, প্রানাদে বদিরা একাফিনী গ কিরবনয়নে, আমি এই ভিকা নাগি তব ঠাই, দৃমি, আমি এক সঙ্গে এক রাত্রি হথেতে কাটাই

ইহা ত্তনিয়া রাজক্তা ছুইটা গাথা বলিলেন:—

- ২। ছপ্রবেশ্য পূরী এই, একাধিক পরিধা বেটিড, অট্টাল-গোপুর-দৃঢ়, ধড়্গধারিশান্তিফরক্ষিত।
- ৩। তক্বে, যুবকে, কেই প্রবেশিতে পারেনা ক্বন ; সঙ্গন আনার সহ চাও ভূমি বল কি কারণ ?

তথন শক্ৰ চতুৰ্থ গাথা বলিলেন :—

- । বক আমি, আসিষাছি, তোমার নিকটে, বিধ্নুধি,
 তোব মোরে বর্ণ র্ণ বর্ণপাত্র লয়ে হও ক্রা।
 অনস্তব রাজকতা পঞ্চম গাথা বলিলেন :
 - শেববন্দনির-নধ্য কারো প্রতি চিন্ত নাহি ধার;
 ভূলিব না উদয়েরে বতদিন বেহে প্রাণ রর।
 মহা-অতভাব তৃমি; কর, বক্ষ, এবনিই প্রস্থান:
 আমিওনা কিরে কভু; করিরা দিলান সাবধান।

রাজকন্তাব এই সিংহনাদ শুনিরা শক্র সেথানে ডিষ্টিলেন না, বেন চলিন্না গেলেন এই ভাব দেখাইলেন এবং তৎক্ষণাৎ অম্বর্হিত হইলেন। কিন্তু পর দিন ডিনি সেই সময়েই স্ত্বর্ক-মুদ্রাপূর্ণ একটা বজতপাত্র লইয়া রাজকন্তার সহিত বর্চ গাথায় এই আলাপ কবিলেনঃ—

৬। সর্বোত্তম রদ বলি ত্রানে যারে কামডোগিগণ, ভূঞ্জিতে রাহারে লোকে পাপণত্তে হর নিষগন, সে রসে বঞ্চিত কেন হ'তে চাও ভূমি চাকস্মিতে ? এনেছি এ রৌপাপাত্র, স্বর্থে পৃত্তি, তোমার অপিতে।

ইহা শুনিয়া রাত্রকন্তা ভাবিলেন 'ইহাকে আলাপের অবসর দিলে এ পুনঃ পুনঃ জাগমন কবিবে। অতএব এখন ইহার সহিত বাক্যালাপ কবিব না।' ইহা দ্বিব কবিরা তিনি ভাল মন্দ কিছুই বলিলেন না। শক্র তাঁহাব তুফীস্ভাব দেখিয়া তথনও অন্তর্হিত হইলেন, কিন্তু পর দিন আবার সেই সময়েই কার্যাপণপূর্ণ একটী লোহপাত্রহস্তে আবির্ভূত হইলেন এবং বলিলেন "ভদ্রে, আমাকে রতিদানে তৃপ্ত কব, আমি তোমাকে এই কার্যাপণপূর্ণ লোহপাত্রটী দান কবিব।" তাঁহাকে দেখিয়া বাজকন্তা সপ্তম গাথা বলিলেন ঃ—

গাঁওতে নারীর প্রেদ ধন দিতে চায় ধদি নর,
 প্রবোজন-পরিমাণ বাডাব দে উত্তর উত্তর
দেবধর্ম কিন্ত তব বিপরীত সম্পূর্ণ ইহার,
 কমিতেছে প্রতিমিন দিতে চাও বেই উপহার।

ইহা গুনিরা মহাসত্ত্ব বলিলেন "ভদ্রে, আমি স্থানিপুণ বণিক্; আমি নিবর্থক অর্থ নাশ কবি না। যদি তোমাব আয়ু ও রূপ উত্তবোত্তব বর্দ্ধিত হইত, তাহা হইলে উপহাবও বাড়াইয়া আনিতাম, কিন্তু তোমাব কর্ম হইতেছে; কাজেই আমিও ধনেব পরিমাণ ক্মাইতেছি।

দ। প্রতিদিন হয় কীণ পারু আর রুপ সামুষের ;
বর্জমান জীর্ণতর তুলনার সম্পে অতীতের ;
নারী তুমি, হে স্থগাত্রি ; বন্ধা পূর্বকার তুলনার ;
পূর্বমত উপহার সে ফারণে দেওয়া নাহি ঘায়।
য়ালপুত্রি, যশবিনি, যত আমি নিরখি তোমার.
ব্রিতেছি প্রতিদিন ইইতেছে রূপ তব কর ।
১০। কিন্ত এ বয়মে যদি ব্রন্ধারণাল লো স্থমতি,
পশিবে না জরা দেহে ;
হবে তুমি আরো রূপবতী।"

তথন রাজকন্যা বলিলেন:---

১১। জরাগ্রাসে সাক্ষেকে, জন্ম অতীত দেবগণ;

জজন অসন দেহে যলি দেখা দের না কখন,

সহা-অনুভাব বক্ষ, বল এ কি,গুৱাই ডোমাই,

তুল শরীরের মুংখ কি হেতু না দেবগণ পায় ?

ŀ,

শক্ত এই প্রশ্নেব উত্তবে বলিলেন :---

১২। জবা গ্রাসে দানুবেরে

জবাৰ অতীত দেৰগণ;

অজয় অসর দেহে

विन (एश) (एवं ना कथन

বৃদ্দি পায় দিবা রূপ

मिन अस्डि मिन योग्न यङ .

অনম্ভ স্বর্গীয় সুথে

দেবগণ তৃপ্ত অবিরস্ত

দেবলোকেব বিভূতিব কথা শুনিযা বাজকন্তা নিম্নলিথিত গাথায় দেবলোকগমনেব পথ জিজ্ঞাদা কবিলেন:-

১৩। কি ভয়ে শ্বর্গের পথে

भारूव ना खात्रामत्र रूप १---

त्र भार्श, मद्यस्य धान

नाना ज्ञान नाना कथा कर,

মহা-অনুভাৰ যক্ষ,

বুঝাইয়া দাও দল্লা কৰি।

নিংশঙ্কায় পরলোকে

गाउन्ना याग कान् शब्ध होत्र ?

বাদ্ধক্যাকে ব্ঝাইবাব জন্ম শক্র বলিলেন:---

281 वोका **चात्र यन (य**हे

স্থদংযত করে দাবধানে,

কায়ে যেই কভু নাহি 🕙

হং বত পাপ-অনুষ্ঠানে,

বহু অল্লপান থার

গৃহে আসি অডিথিরা নভে,

শুনিয়া মধুর বাণী

পরিতোষ যার পায় সবে, ১

শ্ৰদ্ধাবান্, গুদ্ধাতি,

বদান্ত, দ্বান্, মৃছচিত্ত,

ভোগ নাহি করে কভূ

नो नित्रो अभारत निक वृत्त,

মৈত্ৰীভাব পোষে মনে,— এতাদৃশ পুণাাত্ম-জনম,

পৰলোকভয়ে কভু অণুমাত্ৰ কন্সিত না হয়।

বাজকন্যা শক্তেব এই কথা শুনিষা নিম্নলিখিত গাথায তাঁহাব স্ততি কবিলেন:--

১৫। पिना भिका, यक, स्थात

মাতাপিতা মন্তানে যেমন

কে হে ভূমি মহাভাগ,

कारण योद यनाम नयन १

তখন বোধিসন্ত বলিলেন:---

১৬ ৷ উদ্য আমি, কল্যাণি

কৰি পূৰ্ব্ব প্ৰতিজ্ঞ। শ্মরণ,

সম্ভাবি তোমায় ঘাই

হ ল মোর প্রতিজ্ঞা পূরণ।

বাজকন্তা দীর্ঘ নিংশাস ভ্যাগ কবিষা বলিলেন, "মামিন্, তুমিই তবে মহাবাজ উদ্যভদ্র ?" অশ্রধাবায় তাঁহার গণ্ডদেশ প্লাবিত হইল, তিনি আবার বলিলেন, "আমি তোমার বিবহে থাকিতে পাবিব না, ষাহাতে তোমাব নিকটে থাকিতে পাবি, আমাকে সেইরূপ উপদেশ দাও।

১৭। সভাই উদয় ভূমি

হও যদি, হে রাজকুমাব,

मित्न (मधा यदि ग्यति

পূৰ্বকৃত দেই অঙ্গীকাৰ,

वत, कि डिभार्य भून:

আমাদের ঘটিবে মেলন

ছাও মোরে উপদেশ

পালিব তা করিরা যভন।"

তখন শক্ৰ বাজকভাকে এই চাবিটী গাথায় উপদেশ দিলেন:---

১৮। অনুক্ৰ আৰু:ক্ষ়, স্থিতিশীল কিছু নয **ভবা আসি জীৰ্ণ করে অনিতা শরীর** জন্মিলে মরিতে হবে এ নিযমে বন্ধ সবে , ভাবি ইহা ধর্মে তুনি মক্তি কব হির। ১৯। হৃবিপুল বহুধার একচ্ছত্ৰ অধিকাৰ লাভ যদি করে কেহ, গুনলো, উদয়ে, হইলে তৃষ্ণার দাস. তা'তেও না মিটে আশ ধর্মপথে চর তাই অপ্রমত্ত হয়ে। ২•। এক ঘরে হৃণ্ভরে কি কুথে বসতি করে মাডা, পিতা, ভ্রাতা, ভার্যা (ক্রীতা যেই ধনে) । পৰম্পৰ কাছছাডা শেৰে কিন্তু হয় তাৰা ধর্মপথে হও রত ভাবি ইহা মনে। २)। द्यथ मत्न, (षष्ट् छव यथन इहेर्द नाव শৃগালকুভুরে ইহা কবিবে ভক্ষণ। কৰ্মদলে আমে যায়— কেহ বা সদ্গতি পায, কেহ করিতেছে নীচ দোনিতে ভ্রমণ। কিন্ত কিছু চিরস্থায়ী নয় এ ভগতে বুঝি ইহা নাৰধানে চল ধৰ্মণথে।

বোধিশত্ত বাজকভাকে এইরূপে উপদেশ দিলেন। বাজকভাও ইহাতে অতিমাত্র তুই হইয়া অবশিষ্ট গাথায় তাঁহাব স্ততি কবিলেন:—

২২। ইন্দর বলিলে, দেব , জীবেব জীবন—একে রেশকন, তাহে থাকে অরক্ষণ।

জীবনের সঙ্গে হাথ সম্বন্ধ সতত , অন্তএব হব আমি ধর্মকর্মে রত।
তাজি কাশীরাজ্য, আব পুরী স্থক্ষন একাকী করিব আমি প্রব্রজ্ঞা গ্রহণ।

বাজপুত্রীকে উপদেশ দিবাব পব বোধিসন্ত স্বস্থানে চলিয়া গেলেন। বাজপুত্রীও প্রদিন অমাতাদিগেব হস্তে বাজা ন্যন্ত কবিয়া ঐ নগবেবই একটা বমণীয় উন্থানে ঋষিপ্রভ্রজা গ্রহণ কবিলেন। তিনি সেধানে ধ্যানে বত হইলেন এবং আয়ুংক্ষয়ান্তে ত্রযন্তিংশভবনে বোধিসন্তবে পাদপবিচাবিকারণে জন্মান্তব লাভ কবিলেন।

্বিপান্তে শান্তা সভাসমূহ ব্যাখা। করিলেন। তাহা শুনিয়া সেই উৎকণ্ঠিত ভিন্নু শ্রোভাপত্তিফর প্রাথ হইলেন।

সমবধান—তথন রাহুলমাত। ছিলেন সেই রাজকন্তা এবং আমি ছিলাম শক্র।]

৪৫৯-পানীয়জাতক।

্লান্তা ভতবনে অবস্থিতিকালে রিপুলমন-দথলে এই কথা বলিয়াছিলেন। আবন্তীবানী পঞ্চণত গৃহী পরকার বলুম্পুরে আবন্ত ছিলেন, ভাহারা একদা তথাগড়ের ধর্মদেশন শ্রবন করিয়া প্রব্রুছা এহন করেন এবং উপনক্ষনা প্রাপ্ত ছন। জেতবনের যে অংশ কোটিরবর্গে মণ্ডিক ইইয়ছিল, ঠাহারা মেই হানে বান করিছেন। তাহারা একদিন নিশাল সময়ে কাষ্চিন্তা করিছে লাগিলেন। (অভঃপর, পূর্বের বেরূপ বলা হইয়ছে মেই ভাবে নবিস্তর বলিতে হইবে) * আরুআন্ আনল ভগবানের আদেশে ভিম্নুলর নমবেত করিলে পান্তা হরচিত আননে উপবেশন করিনেন এবং ব্যক্তিবিশেষের দিকে লক্ষা না করিয়া,—কাছাকেও, 'ভূমি কামচিন্তা করিয়াছ' একপ না বলিয়া,—সমস্ত সম্বকে নম্বোধনপূর্বক বলিলেন, 'ভিক্রাণ, গাণ কথনও ক্ষুত্র হইতে পারে না; যিনি ভিফু হইয়ছেনে, ভাহাকে পাপচিন্তা, মনে উদিত হইবা- মাত্রই, নিএই করিতে হইবে। যথন ব্রের আবির্ভাব হয় নাই, তথনও প্রাচীন পতিতেরা পাপ নিএই করিয়াছিলেন এবং সেই হেতু প্রভ্যেত্বর্দ্ধর প্রাপ্ত হইয়াছিলেন।' অনস্তর ভিনি সেই যতীত কথা আরম্ভ করিয়াছিলেন এবং সেই হেতু প্রভ্যেত্বর্দ্ধর প্রাপ্ত হইয়াছিলেন।' অনস্তর ভিনি সেই যতীত কথা আরম্ভ করিয়েনঃ—]

পুবাকালে বাবাণদীরাজ ব্রহ্মদন্তের সময়ে কাশীরাজ্যেব কোন গ্রামে ছই বন্ধু জ্লপূর্ণ তৃথ লইয়া কৃষিক্ষেত্রে যাইত, তুথ ছইটা এক পার্ছে বাথিয়া ভূমি কর্বণ কবিত এবং যথন পিপাসা পাইত, তথন গিয়া ভূম হইতে জল পান কবিত। তাহাদের একজন একদা জল পান কবিবার জন্ম গিয়া নিজের তুম্বটীব জল বক্ষা করিবাব জন্ম অপব ব্যক্তির ভূম্ব হইতে পান কবিল। অতঃপব বন হইতে বাহির হইয়া দে মান কবিল এবং দাঁড়াইয়া ভাবিতে লাগিল, "আজ আমি কায়ন্বাবাদি দ্বাবা কোন পাপ কবিয়াছি কি ?" তথন তাহার মনে হইল যে, সে জল চুরি করিয়া পান করিরাছে। ইহাতে তাহাব বড় ক্ষোভ জন্মিল , সে দেখিল এই ভূঞা উত্তবোস্তর বৃদ্ধিত হইরা তাহাকে অপারে নিক্ষেপ কবিবে। অতএব দে ইহা দমন করিতে দূচসম্বল্প হইল, অপস্তুত জ্বপান ক্বাকেই আলম্বন ক্রিয়া বিদর্শনা বৃদ্ধি ক্রিল, প্রত্যেকবৃদ্ধত্ব লাভ ক্রিল, এবং লব্ধ জ্ঞানেব বিষয় ভাবিতে ভাবিতে দেখানেই দাঁড়াইয়া বহিল। এদিকে অপর লোকটী মান কবিয়া তাহাকে বলিল, 'এদ ভাই, এখন বাড়ী বাই।" দে উত্তব দিল," তুমি বাও; আমার বরে কোন প্ররোজন নাই; আমি এখন প্রত্যেকবৃদ্ধ হইয়াছি।" অপর লোকটা বলিল, ''প্রত্যেকবৃদ্ধই বটে! প্রত্যেকবুদ্ধেবা তোনার মত না হইলে আর কাহার মত হইবেন ?'' "তাঁহাৰা কীদৃশ, বল ত 🧬 ''তাঁহাদের কেশ তৃই অঙ্গুলিমাত্ত লম্বা , তাঁহারা কাষার বন্ত পরেন, এবং নলফুল গুহার বাস করেন।" ইহা শুনিয়া প্রথম ব্যক্তি নিজেব নাথার হাত দিল; অমনি তাহার গৃহিচিষ্ট অন্তর্হিত ছইল, সে স্থুর ক বস্তুরুগল পবিধান করিল, তাহার দেহ বেষ্টন কবিয়া পীতবর্ণ কায়বন্ধ বিহ্যল্লভার স্তার শোভা পাইতে লাগিল, ভাহার এক স্বন্ধ রক্তবর্ণ উত্তরাসদে আয়ত হইল, অপব ক্ষন্ধে পাংশুন্ত পাদ্ধত মেঘবর্ণ চীবব দেখা ঘাইতে লাগিল,বামাংস-कृष्ট जगवङ्गक मृश्यां मानव रहेन; म जाकात्म जवन्ति हहेना धर्मात्मम कतिन এবং তদনস্তর উদ্ধে উঠিয়া একেবারে নন্দমূল গুহার গিয়া অবভবণ করিল।

ভৃতীর থতের পলাশ-ছাতক (৩৭০) এবং কোটি-শাল্মলি ছাতক (\$১২) দ্রপ্তবা ;

আব এক ব্যক্তি (ইনি কাশী গ্রামেবই এক বুটুম্বিক ছিলেন) দোকানে বসিষাছিলেন, এমন সমযে দেখিতে পাইলেন, কোন পুরুষ তাহাব স্ত্রীকে দঙ্গে লইযা যাইতেছে। ঐ স্ত্রী স্থলবীছিলেন। কুটুম্বিক ইন্দ্রিয় সংঘম না কবিতে পাবিয়া তাহাব দিকে সভৃষ্ণ দৃষ্টিপাত কবিয়াছিলেন। কিন্তু ইহাব পবেই তিনি ভাবিয়াছিলেন, ''আমাব এই লোভ উত্তবোত্তব বন্ধিত হইলে শেষে আমাকে অপাযে নিক্ষেপ কবিবে।" এইরূপে উহিগ্নচিত্ত হইয়া তিনি বিদর্শন বন্ধিত কবিলেন, প্রত্যেকবৃদ্ধর প্রাপ্ত হইলেন, আকাশে দাডাইয়া ধর্মদেশন কবিলেন এবং নল্ম্লণ্ডহায় চলিয়া গেলেন।

किमीश्रीयिय विक वाकि ६ जोशिय भूख विकास भूथ हिला हिला। वनम्य प्रश्चाया थाकि । जोशिया भिण भूख हुई झनत्क धिराज भावित भिणित हा छिया मिछ, विलिज "याथ, धन व्यानिया भूखत्क मूक कव।" जोशिया यि हुई छोहत्क धिराज, जोश इंहेल कि हिला व्यापेक वाथिक विवाद मूक कव।" जोशिया पि हुई छोहत्क धिराज, जोश इंहेल व्यापेक वाथिक विवाद व्यापेक हा छिया मिछ, यि व्यापाय १ मिश्च विशाद धिराज, जोशिय व्यापेक वाथिक वाथिक वाथिक वाथिक हा छिया मिछ। निश्च विशाद कथा वना इहेन, जोशिया व्यापाय मूक कि विया नहें या याहे छ। व्याप्त या भिणा भूखत्व कथा वना इहेन, जोशिया व्यापाय मूक्च वाथिक वाभिया विवाद क्यापाय भूख।" ह्याया यथन जोशिया विवाद धिराज कथा विन्त । "जूपि व्यापाय भूख।" ह्याया यथन जोशियात्व धिराज कथा विन्त । धिराज कथा विन्त । विवाद क्यापाय भूखान विवाद विश्वा कथा विन्त । विवाद क्यापाय विवाद विश्वा कथा विवाद है ये या यावाद विश्वा कथा कथा व्याप विवाद विश्वा कथा विवाद विश्वा कथा विवाद विश्वा कथा व्याप विवाद क्यापाय विवाद विश्वा कथा व्याप विवाद विश्वा विवाद विश्वा कथा व्याप विवाद विश्वा कथि विवाद विश्वा विश्वा

কাশীগ্রামেব এক গ্রামভোজক প্রাণিহত্যা বাবণ কবিযাছিলেন। একদা অনেক লোকে দমবেত হইযা তাহাকে বলিল, "প্রভো, আমব। মৃগশ্কবাদি মাবিয়া যক্ষদিগকে বলি দিব, কাবণ এখন বলিদান কবিবাব সময়।" গ্রামভোজক উত্তব দিলেন, 'তোমবা পূর্ব্বে ষেরূপ কবিতে, এখনও তাহাই কব।" এই অন্তমতি পাইয়া লোকে বহু প্রাণী বধ কবিল। গ্রামভোজক বাশি বাশি মংস্কমাংস দেখিয়া অন্তত্ত হইলেন, ভিনি ভাবিলেন, 'কেবল আমারই একটা কথার জন্ম এই সকল ব্যক্তি এত প্রাণীর সংহাব কবিয়াছে।' তিনি বাতায়নের নিকটে দাঁডাইয়া এইরূপ ভাবিতে ভাবিতে বিদর্শন ব্যক্তি কবিলেন, প্রত্যেকবৃহত্ব প্রাপ্ত হইয়া আকাশে অবস্থিত হইলেন এবং ধর্মদেশন-পূর্ব্বক একেবাবে নলমূলগুহায় চলিয়া গেলেন।

এই কাণীবাজ্যেবই আব এক গ্রামভোজক মন্ত বিক্রম নিষেধ করিযাছিলেন। কিন্তু একদা আনক লোকে তাঁছাকে বলিল, 'স্বামিন্, পূর্বেক এই সমযে স্থবাপানোৎসব হইত , এখন আমবা কি কবিব ?'' গ্রামভোজক উত্তব দিলেন, ''তোমাদেব পুবাতন নিষমমত চল।" তখন লোকে উৎসব করিল, মন্তপানপূর্বেক কলহে প্রবৃত্ত হইল; কাহাবও হাত পা ভাদিল, কাহাবও মাধা

ফাটিল, কাহাবও কাণ ছি ড়িয়া গেল, এবং এজগ্র বহুলোকে দণ্ডিত হইল। গ্রামভোজক চিন্তা ক্ষবিতে লাগিলেন, 'আমি যদি অমুমোদন না কবিতাম, তাহা হইলে ইহাবা এত ছঃথ পাইত না।' ইহাতেই সেই ভূস্বামীব মনে অন্নতাপ জন্মিল ; তিনি বিদর্শন বৃদ্ধি কবিয়া প্রত্যেক-বুদ্ধত্ব প্রাপ্ত হইলেন, আকাশে বসিয়া, "তোমবা অপ্রমন্ত হও" এই ধর্মোপদেশ দিলেন এবং একেবারে নন্দমূলগুহায় চলিয়া গেলেন।

কালক্রমে এই পঞ্চ প্রত্যেকবৃদ্ধ একদা ভিক্ষাচর্য্যাব জন্য বারাণদী নগবের **হা**রে অব**তরণ** ক্ষরিলেন। তাঁহাদের দেহ বহির্বাদেও অন্তর্কাদে স্থন্দবরূপে আবৃত এবং আক্কৃতি প্রসাদাদি-গুণবুক্ত ছিল। তাঁহাবা এই বেশে ভিক্ষাচর্য্যায় বাহিব হইয়া বাজভবনেব নিকটে গমন কবিলেন। বাজা ভাঁহাদিগকে দেখিয়া প্রদন্ন হইলেন , তাঁহাদিগকে প্রাদাদে লইয়া গেলেন, তাঁহাদেব পদ প্রাফালন কবিলেন, পায়ে গন্ধ ভৈল মাথাইলেন, ভাঁহাদিগকে স্থস্বাত্ব থান্ত ও ভোজ্য দ্বাবা পবিভৃগু কবিলেন, এবং একান্তে বসিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, "ভদন্তগণ, আপনারা যে প্রথম বয়সেই প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিয়াছেন, ইহা অভি উত্তম হইয়াছে। এই বয়সে প্রব্রাজক হইয়া আপনাবা কাম হইতে ধে জ্বঃথ জন্মে তাহা দেখিতে পাইশ্বাছেন। বলুন ত কি সুত্রে আপনারা এই ধর্ম অবলম্বন কবিয়াছেন।" প্রত্যেক-বুদ্ধেবা যথাক্রমে এই পাঁচটী গাথায় বাজাব প্রশ্নের উত্তব দিলেন ;—

> নিত্রেয় অদন্ত জল মিত্র হয়ে করি পান; খুণা শেষে উপজিল মনে; জ্ববির এমন পাপে লিপ্ত থাতে নাহি হই, २। পরেয় বনিতা দেখি হইলাম ৰূপম্ধ ; অবিরি এমন পাপে লিগু যাতে নাহি হই, 😕। দশ্বাহন্তে পড়িলেন কানন মাঝারে পিভা কে হয় ভোমার এই, জানি শুনি মিখ্যা কথা দ্বিদাম কি কুকৰ্ম, ভাবি হই অনুতপ্ত , আবার এমন গাপে দিপ্ত ৰাতে নাহি হই, 8। বধিল অনেক প্রাণী यण्य विव पिव विन প্রাণিহতা। এইরূপ পূৰ্ব্বপ্ৰচলিত প্ৰথা , অসুমোদনের ফল প্রত্যক্ষ করিয়া মোর আবার এমন পাপে c। স্বরা-পুজাস্য লোকে পাইয়া আসার আজ্ঞা অমুমোদনের ফল অবিরি এমন পাপে

গইন্থ প্রবজা সে কারণে। খুণা খেষে উপজিল মনে ; নইনু প্রব্রজ্যা দে কারণে। জিজ্ঞাসা করিল দহ্যগণ, বলিলাম আমি হে ভখন। युगी म्याय डेशिखन मरन ; লইনু প্রব্রজ্যা সে কারণে। সোম্যাগে গ্রামবাসিগণ; वीषां मा पिलांग (म कांत्र। মুণা শেষে উপজিল মনে ; লিপ্ত যাতে নাহি হই, লইফু প্রব্রদ্যা দে কারণে। পূর্বেও করিত পান; বাধা না দিলাম সে কারণ। স্বরোৎসবে মত্ত সবে , হতাহত হল বহুজন। প্রভাক করিয়া মোর যুগা শেষে উপজিল মনে; লিগু যাতে নাহি হই, দইনু প্রব্যা নে কারণে।

বাজা প্রত্যেকবৃদ্ধদিগের মুখে ধর্মকথা শুনিয়া চিত্তপ্রসাদ লাভ কবিলেন এবং ভাঁহাদিগকে ভৈষজ্যসমূহ, এবং চীবৰ প্রস্তুত কবিবাৰ জন্ম বন্ত্র দান কবিয়া বিদায় দিলেন। প্রত্যেকবৃদ্ধেবা অমুযোদনপূর্ব্বক প্রস্থান কবিলেন। রাজা তখন হইতে কামে বীতবাগ ও বীতম্পৃহ হইলেন; তিনি উৎকৃষ্ট বস্যুক্ত ভোজন গ্রহণ কবিতে লাগিলেন বটে, * কিন্তু স্ত্রীলোকেব সহিত আলাপ বর্জন কবিলেন, এমন কি তাহাদেব মুথাবলোকন পর্যান্ত বহিত কবিলেন। তাঁহাব মনে বৈবাগ্য জন্মিল, তিনি উঠিয়া শ্রীগর্ভে প্রবেশ কবিলেন, সেথানে বসিয়া শ্বেতভিদ্তিব দিকে অবলোকনপূর্বক ক্বংসপবিকর্ম সম্পাদন কবিলেন এবং ধ্যানস্থ্য ভোগ কবিতে লাগিলেন। তিনি ধ্যানস্থ হইয়া কামেব দোয়কীর্ভন কবিবাব জন্য বলিলেন:—

বাজাব অগ্রমহিষী ভাবিলেন, 'এই বাজা প্রত্যেকবৃদ্ধদিগেব মৃথে ধর্মকথা গুনিযা এমন উৎকণ্ঠাগ্রন্থ হইবাছেন যে, আমাদেব দহিত বাক্যালাপ বদ্ধ কবিয়া শ্রীগর্ভে প্রবেশ কবিয়াছেন, ইহাকে ধবিয়া বাহিবে আনিতে হইবে।' ইহা দ্বিব কবিয়া তিনি শ্রীগর্ভেব দ্বাবেব সমীপে গেলেন এবং সেখানে দাঁডাইয়া, বাজা কামেব দোষকীর্ত্তনপূর্ব্বক যে উদান গান কবিতেছিলেন তাহা শুনিতে পাইলেন। তিনি বলিলেন, "মহাবাজ, আপনি কামেব নিন্দা কবিতেছেন, কিন্তু কামস্থবেন তায় ছব কোথাও নাই।" অনস্তব তিনি কামেব গুণ বর্ণনা কবিয়া একটা গাথা বলিলেন:—

१। ইক্রিয়-দেবায় লোকে আনন্দ লভে অপার,
 চবিতার্থ কাম হ'তে বড হল নাহি আব!
 ইক্রিয়-দেবায় বত দ্বতনে ষেই জন,
 ইহলোক বর্গহর্থ করে দেই আবাদন।

ইহা শুনিয়া বোধিসত্ব বলিলেন, "নিপাত যাও, ব্বলি। কামে আবাব হুখ কোথায় । তৃঃখই কামেব পবিণাম।

- ৮। কান অতি হ:ধকর, নাই এতে হথলেশ।

 অন্ত কিছু নাহি দেব কানের মতন রেশ।

 হিতাহিত না ভাবিয়া হব বাবা কানে বত,

 উন্মূল কবিয়া বাধে তারা নবকেব পধ।

 । বহরজগানী ধজা স্থনিশিত অসি, আর

 বন্ধে বিদ্ধ শন্তি, এবা বডই যন্ত্রণাকর.

 কিন্ত সে যন্ত্রণা তুচ্ছ, বিচারিয়া দেধ যদি,

 কি যন্ত্রণা পার লোকে কাম হ'তে নিববধি।

 ১০। মানুব-প্রমাণ গর্ভ অঙ্গারে প্রিয়া জাল.
 প্রথব বৌদ্রেতে তপ্ত কর লাজলেব ফাল.
 - ্ হইবে বিষম জ্বালা , কিন্তু তাহা সহ্ন হয় . ভীষণ কামের জ্বালা সহিতে না পাবা যায়।

 ^{&#}x27;নানাগ্গরস-ভোজনং ভুল্লিছা'। কিন্তু এথানে 'অভুল্লিছা' পাঠ গ্রহণ করিলে হসক্তি হয় না কি ?

১১। হলাহল, বিষতৈল, * তাম্রেব কলঙ্ক আব. । সর্বাপেক্ষা ভদাবহ কাম সর্ববহংখাগাব।

মহাসন্ত দেবীকে এইরপে ধর্মদেশন কবিয়া অমাত্যদিগকে সমবেত কবিলেন এবং বলিলেন, "আপনাবা এই বাজ্য বক্ষা করুন, আমি প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিব।" ইহা শুনিয়া প্রজাবন্দ রোদন ও পবিদেবন কবিতে লাগিল, কিন্তু তিনি তাহাতে বিচলিত না হইয়া আকাশে উথিত হইলেন এবং সেখানে দাঁডাইয়া তাহাদিগকে নানা উপদেশ দিলেন। অনস্তব তিনি বায়ুপথেই উত্তব হিমাচলে চলিয়া গেলেন এবং এক ব্যণীয় প্রদেশে আশ্রম নিশ্মাণপূর্বক ঋষিপ্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিয়া আয়ুংক্ষয়ান্তে বন্ধলাকে গমন কবিলেন।

কথান্তে ধর্মদেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, "কোন পাপই ক্ষুদ্র নহে। সমস্ত পাপকেই অতি সাবধানে নিগ্রহ করা পণ্ডিতদিগের কর্ত্তর।" অনন্তর তিনি সত্যসমূহ ব্যাথ্যা করিলেন। তাহা শুনিয়া সেই পঞ্চলত ভিক্তু অর্থন্ত প্রাপ্ত হইলেন।

সমবধান—তথন সেই প্রত্যেকবৃদ্ধগণ পরিনির্বাণ লাভ করিয়াছিলেন, তথন বাহণমাতা ছিলেন সেই শেবী এবং আমি ছিলাম সেই রাজা।

৪৬০—যুবঞ্জয়-জাতক।

শোলা কেতবনে অবন্থিতিকালে মহাভিনিজ্ঞমণ-সম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। ধর্মসভায় সমবেত ভিক্ষুরা একদিন বলাবলি করিতেছিলেন, "দেখ ভাই, দশবল যদি গৃহে থাকিতেন, তাহা হইলে চক্রবালসমূহের মধ্যে রাজক্রেবর্ত্তী হইয়া সপ্তবড়ের অধিপতি হইতে পাবিতেন, টিলি চতুর্বিধ ক্ষিলাভ করিতেন এবং সহস্রাধিক প্রপ্রিবৃত হইয়া বাজক করিতেন, কিন্তু কামেব দোব দেখিয়া তিনি এরপ ঐশ্বর্যাও পাবে ঠেলিয়াছিলেন এবং নিশীধকালে একমাত্র ছন্দককে সঙ্গে লইয়া ও কঠকে আবোহণ কবিয়া § রাজভবন হইতে নিজ্ঞমণ করিয়াছিলেন, অনোমা নদীতীরে প্রব্রজ্ঞা গ্রহণ করিয়াছিলেন এবং ছয় বৎসব কঠোর তপশ্চর্যা করিয়া শেবে সমাক্ষম্বৃদ্ধি প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। †" ভিক্ষ্বা এইরূপে শাস্তার গুণ কীর্ত্তন করিতেছেন, এমন সম্ব তিনি সেধানে উপস্থিত হইয়া তাহাদেব আলোচ্যমান বিব্রু জানিলেন এবং বলিলেন, "ভিক্ষ্বাণ, কেবল এমন নহে, পূর্ব্বেও তথাগত মহাভিনিজ্ঞমণ করিয়াছিলেন পূর্ব্বেও তিনি ঘাদশযোজন বিস্তীণ বাবাণদী নগবেব রাজক্ব পরিহারপূর্ব্বক নিজ্ঞান্ত হইয়াছিলেন।" অনন্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন :—]

পুবাকালে বমানগবে সর্বাদন্ত নামে এক বাজা ছিলেন। এই বাবাণসীই উদয-জাতকে (৪৫৮) স্থকন্ধন, থুল্লস্থতদোম-জাতকে (৫২৫) স্থদর্শন, শোণনন্দ-জাতকে (৪২৩) ব্রহ্মবর্জন,

^{* &#}x27;তেল্' উক্কট্ঠিত:'—ইহার প্রকৃত অর্থ কি ব্রিতে পারি নাই, তবে ইহা যে কোন বিবাক্ত তৈল, তাহা নিশ্চয়। 'পঙ্গুধিত:' এই পাঠান্তর আছে। ইহাব অর্থও স্বম্পষ্ট বুঝা যার না।

[†] Verdigris.

[্]র সপ্তবত্ত-সম্বন্ধে ২র থণ্ডের ১৭৯ম ও ১৯৬ম পৃষ্ঠেব এবং খ্যন্ধিচতুষ্ট্র-সম্বন্ধে ৩য থণ্ডের ১৯৬ম পৃষ্ঠেব পাণ্টীকা দ্রষ্টব্য।

[§] मिक्नार्थिय मायशिय नाम छम्मक এवः व्यरपद्र माम क्छेक ।

খণ্ডহাল-জাতকে (৫৪২) পুষ্পপুব, এবং এই যুবঞ্চ্য-জাতকে বমানগৰ নামে বণিত হইয়াছে। বাবাণসীৰ সময়ে সময়ে এইরূপ নাম পৰিবর্ত্তন হইয়াছে।

বাজা সর্বনত্তেব এক নহন্ত্র পূত্র ছিল। বাজা জোর্চ পূত্র ঘ্বয়য়কে ঔপবাজা দান করিয়াছিলেন। যুবয়য় একদিন প্রাভঃকালেই বথাবোহণে মহাভয়বে উলানকেলিব জ্ঞ যাইছেছিলেন। তিনি পথে বৃক্ষাগ্রে, তৃণাগ্রে, শাখাগ্রে এবং উর্ণনাভজালে মুক্তামালাকাবে সংলগ্ন শিশিববিন্দুসকল দেখিয়া নাবখিকে জিজ্ঞানা কবিলেন, "ভদ্র, এগুলি কি?" নাবখি উত্তব দিলেন, "এদব শিশিবকণা। শীতকালে শিশিব পডে।" যুবয়য় দিনেব বেলাস উল্লানেকেলি কবিযা নায়াহে প্রতিগমন কবিবাব সমযে শিশিবকণাগুলি দেখিতে না পাইযা নাবখিকে জিজ্ঞানা কবিলেন, "সৌম্য নাবখে। সেই শিশিবকণাগুলি কোথায়? এখন ত সেগুলি দেখিতে পাইতেছি না।" "উপবাজ, স্বর্যাদ্য হইলে সে সব উত্তাপে অদৃশ্য হইনা মাটিব মধ্যে গিয়াছে।" ইহা শুনিযা যুবয়য় উদ্বিয়চিত্তে চিন্তা কবিতে লাগিলেন, 'প্রাণীদিগেব জীবনশু তৃণাগ্রসংলয় শিশিবকণাসদৃশ, ব্যাধিজবামবদে পীডিত হইনার প্রেই মাতাপিতাব, অমুমতি লইযা আমাব প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবা উচিত।' এইরূপে তিনি শিশিবকণাকে আলম্বন কবিয়া বেন উজ্জ্বলালোকে ভবত্রয় * দেখিতে পাইলেন, গৃহে ফিবিয়া অলম্বত বিনিন্দ্রশালায় উপবিষ্ট পিতাব নিকটে গেলেন এবং তাহাকে প্রণাম কবিয়া একপার্যে দাভাইযা প্রথম গাধায় প্রব্রজ্যা প্রার্থনা কবিলেন ভবিলেন ত্ব

মতামাত্যপরিবৃত রিখিশ্রেট। প্রণমি তোমায়
প্রক্র্যাগ্রহণ তরে দাস তব অনুমতি চাব।

বাজা তাঁহাকে দ্বিতীয় গাথায বাবণ কবিলেন :--

২। ভোগের অভাব যদি থাকে তব, পূরিব নিশ্চয় . নিবারিব শক্র তব , প্রক্রজা ল'য়ো না যুবঞ্জয় ।

ইহা ভনিযা কুমাব তৃতীয় গাথা বলিলেন :---

অভাব কিছুই নাই, শক্ত কেহ নাই বিগ্রমান্,
 নির্কাণ-ভিথারী আমি জরাহতে পেতে পরিত্রাণ।

্রিই বৃদ্ভান্ত সম্পষ্টভাবে বাক্ত করিবার জন্ত শান্তা অন্ধর্গাধা বলিনেন :— ৪ক। তনয় জনকে যাচে, পিতা যাচে উরস তনবে]।

রাজা অপরার্দ্ধগাথা বলিলেন :—

8थ । প্রভাগ ল'যো না বলি প্রভাগণ যাচে যুবঞ্জে I

কুমাব আবাব বলিলেন:--

প্রজ্ঞা নইতে মোরে, রিথবিব, করো না বারণ .
 কামমন্ত হয়ে যেন জবাবশে পিউ না কথন ।

কামভব, রূপভব, অরূপভব অর্ধাৎ কামলোকে, রূপলোকে ও অরূপলোকে সন্থা।

ইহা শুনিয়া বাজা নিরুত্তব হইলেন। এদিকে লোকে গিয়া যুবপ্রযেব মাতাকে বলিল, "দেবি, জ্বাপনাব পুত্র প্রব্রজ্যা-গ্রহণেব জন্য বাজাব জ্বয়মতি চাহিতেছেন।" ইহা শুনিয়া মহিষী বলিলেন, "কি বলিলে তোমবা ?" তাঁহার যেন নিঃখাস বন্ধ হইয়া গেল, তিনি স্বর্ণ-শিবিকায় বসিয়া অবিলয়ে বিনিশ্চযশালায় উপস্থিত হইলেন এবং ষষ্ঠ গাথায় কুমারকে নিজের প্রার্থনা জানাইলেন:—

৬। যাচি আমি তোরে, বাছা, আমি তোরে কবি নিবারণ, ইচ্ছা সদা দেখি তোরে, করিস্ না প্রব্রজ্ঞা গ্রহণ।

ইহাব উত্তরে কুমাব সপ্তম গাথা বলিলেন:---

গ। প্রভাতে ভৃণাপ্রলয় শিশির কি দেখিতে হৃশয়।

মারহে একটা কণা সমৃদিত থবে দিনকয়।

মারুষেব আয়ৄঃ, মাতঃ, ক্ষণস্থায়ী তাহার মতন,
প্রব্রজা লইব আমি, করো না আমায় নিবারণ।

বাজপুত্র ইহা বলিলেও মহিষী পুনঃ পুনঃ যাজ্ঞা করিতে লাগিলেন। তথন মহাসত পিতাকে সংঘাধনপূর্বকে অষ্টম গাথা বলিলেন:—

> ৮। তুলি বান বাহকের। যাউক লইমা শীঘ্র মার . তরিব সংদারার্ণব , মা কেন হবেন অন্তরায় ?

পুল্রের বচন শুনিয়া বাজা বলিলেন, "ভল্তে, তুমি শিবিকায় বসিষা বতিবর্জন প্রানাদে আবাহণ কব।" বাজার কথায় মহিবী দেখানে আব থাকিতে পাবিলেন না। তিনি নাবীগণে পরিবৃত হইষা চলিয়া গেলেন এবং প্রাসাদে আবাহণপূর্ব্বক, তাঁহাব পুল্র কি কবেন জানিবাব জন্ম বিনিশ্চয়ণালাব ঘাবাভিমুখে দৃষ্টিপাত কবিয়া বহিলেন। এদিকে মাতা গমন কবিলে বোধিসত্ব পিতার নিকট পুনর্ব্বাব দেই প্রার্থনা জানাইলেন। বাজা তাহাকে নিবৃত্ত কবিতে না পাবিষা বলিলেন, "তবে, বৎস, তোমাব মনোবথই পূর্ণ হউক , আমি তোমাকে প্রব্রজ্ঞান প্রথবিষ বলিলেন, "তবে, বৎস, তোমাব মনোবথই পূর্ণ হউক , আমি তোমাকে প্রব্রজ্ঞান প্রথবিষ ক্রিমান পিতাকে প্রশিক্ষাতি দিলাম।" অক্সজাব সময়ে বোধিসত্বের কনিষ্ঠল্রাতা যুধিষ্টিব গিষা পিতাকে প্রণিপাতপূর্বক বলিলেন, "পিতঃ, আমাকেও প্রব্রজ্ঞাগ্রহণের অমুমতি দিন।" বাজা তাঁহাকেও অমুমতি দিলেন। অনম্ভব ল্রান্ড্র্যুষ্ব পিতাকে প্রণাম কবিষা বিষয়বাসনা পবিহাব-পূর্বক বিনিশ্চমশালা হইতে বাহিব হইলেন , বছলোকে তাঁহাদিগকে বেইন কবিষা চলিল। মহিষী বতিবর্জন প্রাসাদ হইতে মহাসত্বকে দেখিতে পাইয়া পরিদেবন কবিতে লাগিলেন, "হায, আমাব পুল্র প্রব্রজ্ঞা লইলে এই বম্যনগব শৃল্য হইবে।

যাও ছুটি, বল গিয়া, 'হও বৎস, কুশলভাজন,
তোমার বিহনে শৃত্য হল রমারাজ-নিকেতন।'
সর্ববিত্ত মহীপাল অনুজ্ঞ। দিলেন, হায়। হায়।
লভি তাহা প্রব্রজ্ঞার রাজপুত্র যুবপ্লয় কায়।
 > । সহত্র পুত্রের মধ্যে রাজপুত্র বাজ গেল প্রের্জ্ঞার ।
নিবৈনে কাবায় পরি সেই আজি গেল প্রব্রজ্ঞার।

বোধিসত্ব তথনই প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিলেন না। তিনি মাতাপিতাকে বন্দনা কবিযা কনিষ্ঠ ল্রাতা যুধিষ্ঠিবকে সদে লইযা নগব হইতে বাহিব হইলেন, সদে যে সকল লোক যাইতেছিল তাহাদিগকে ফিবাইয়া দিলেন এবং হুই ল্রাতা হিমালযে প্রবেশপূর্বক এক মনোবম স্থানে আশ্রম নির্মাণ কবিলেন। দেখানে ঋষিপ্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিয়া উভবে ধ্যানাভিজ্ঞা লাভ কবিলেন এবং যাবজ্জীবন বন্তফলমূলাহাবে শরীব ধাবণপূর্বক বন্ধানকপ্রায়ণ হইলেন।

[নিম্নলিখিত অভিসম্ব গাপায এই ভাব প্রকটিত হইয়াছে :—

১১। যুবপ্রয়, যুধিষ্ঠির, প্রব্রহ্না লইয়া ছুইজনে . ছেদিতে মারের পাশ মাতাপিতা ছাড়ি গেল বনে।

িএইরপে ধর্ম দেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, "ভিক্গণ, কেবল এথন নছে, পুর্বেও তথাগত বাজা তাাগু: করিয়া প্রবজ্য গ্রহণ করিয়াছিলেন।"

সমবধান—তথন বর্ত্তমান রাজকুলের মাতাপিতা ছিলেন দেই মাতা পিতা আনন্দ ছিলেন গুধিন্তির কুমার এবং আমি ছিলাম যুবস্তম।

৪৬১ – দশর্থ-জাতক।

িশান্তা জেতবনে অবস্থিতি-কালে কোন পিতৃবিয়োগকাতর ভূষামীকে লক্ষ্য কৰিয়া এই কথা বলিয়াছিলেন। পিতার মৃত্যু হইলে সেই বাজি শোকে এত অভিচূত হইয়াছিলেন যে, তিনি সর্ব্ব কর্ম্ম পরিভাগি করিয়া কেবল শোকই করিতেন। একদিন প্রভাগকালে শান্তা সর্ববেনক পর্যাবেকণ কবিতে করিতে বৃথিলেন যে তাঁহাব শোকই করিতেন। একদিন প্রভাগন হইয়াছে। তাহা দেখিয়া তিনি দিনমানে প্রাবস্তীতে ভিক্ষাচর্যান্তে আহার করিলেন এবং বক্সান্ত ভিক্ষাচর্যান্ত বিদায় দিয়া কেবল একজন পশ্চাজ্রামণের সঙ্গেল লইয়া উক্ত ভূষামীর গৃহে গমন করিলেন এবং বক্সান্ত ভিক্ষান্ত বিদায় দিয়া কেবল একজন পশ্চাজ্রামণের সঙ্গেল লইয়া উক্ত ভূষামীর গৃহে গমন করিলেন। ভূষামী তাঁহাকে প্রণান করিয়া উপবিষ্ট হইলে শান্তা মধুর বচনে জিজাসা করিলেন, "উপাসক, তুমি কি বড় শোকার্ভ হইবাছ গ" ভূঘামী বলিলেন, "হা ভদন্ত, পিতৃশোকে বড় কাতর হইয়াছি।" শান্তা বলিলেন, "দেখ উপাসক, প্রাচীন পণ্ডিতের। তত্ততঃ অইলোক ধর্ম ন জানিতেন বলিয়া পিতাব মৃত্যু হইলে অণুমাত্র শোকও অনুভব করেন নাই।" অনন্তব ভূষামীৰ মন্বরোধে তিনি সেই অতীত কথা বলিতে লাগিলেন:—]

পুবাকালে বাবাণদীতে দশবথ নামে এক মহাবাজ ছিলেন। তিনি ছন্দ, শ্বেষ, মোহ, ভ্যা, এই চতুন্বিধ অগতি পবিহাব কবিয়া ষ্থাধর্ম প্রজাপালন কবিতেন। তাঁহাব ষোডশ সহস্ত্র অন্তঃপুবচাবিণী ছিলেন, তন্মধ্যে অগ্রমহিষীব গর্ভে ছুই পুত্র ও এক ক্যা জন্মগ্রহণ কবেন। প্রোষ্ঠ পুত্রেব নাম বামপণ্ডিত, কনিষ্ঠ পুত্রেব নাম লন্ধণ কুমাব এবং ক্যাব নাম দীতাদেবী।

কালসহকাবে অগ্রমহিষীব মৃত্যু হইল। দশবথ তাঁহাব বিষোগে অনেকদিন শোকাভিভূত হইয়া বহিলেন, শেষে অমাত্যদিগেব পরামর্শে তদীয় উর্দ্ধবৈহিক কার্য্য সম্পাদনপূর্বক
অপব এক পহীকে অগ্রমহিষীব পদে প্রতিষ্ঠাপিত করিলেন।

নবীনা মহিষীও দশবথেব প্রিয়া ও মনোজ্ঞা হইলেন, কিযদিনেব মধ্যে গর্ভধাবণ কবিলেন, এবং গর্ভসংস্কাবাদি লাভ কবিয়া ষ্থাকালে এক পুত্র প্রস্ব কবিলেন। এই পুত্রেব

[ঁ] অষ্টলোক ধর্ম—লাভ, অলাভ যশ, অযশ, প্রশংসা, নিন্দা, হথ, হংগ। মনুষ্ঠ মাত্রেই এই অষ্ট ধর্মের বশবন্তী।

নাম হইল ভরতকুমার। বাজা পুল্রম্বেহ্ব আবেগে একদিন.মহিষীকে বলিলেন, "প্রিমে, আমি তোমায় একটা বর দিব, কি বব লইবে, বল।" মহিষী বলিলেন, "মহাবাজ, আপনার বর দাদীব শিরোধার্যা, কি বব চাই, তাহা এখন বলিব না।"

ক্রমে ভরতকুমারের ব্যস সাত ব্ৎস্ব হইল। তথন মহিষী একদিন দশব্থেব নিকট গিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, আপনি আমাব পুল্রকে একটা বর দিবেন, বলিয়াছিলেন, এখন সেই অজীকাব পালন করুন।" বাজা বলিলেন, "কি বব চাও, বল।" "সামিন্, আমাব পুত্ৰকে বাজণ্দ দিন্।" বাজা অঙ্গুলি ছোটন কবিয়া বলিলেন, "নিপাত যাও, ব্যলি , সামাব প্রজ্ঞলিত অগ্নিথগুদম অপব তুই পুত্র বর্ত্তমান, তুমি কি তাহাদিগকে মারিযা ফেলিতে চাও ষে, নিজেব পুত্রকে রাজ্য দিবাব কথা বলিতেছ ?" মহিষী রাজাব তর্জনে ভীত হইয়া নিজের স্থুসজ্জিত প্রকোষ্ঠে (শ্রীগর্ভে) চলিয়া গেলেন , কিন্তু অতঃপর পুনঃপুনঃ রাজাব নিকট ঐ প্রার্থনা षानाहेट मागिलन। वाषा छाँहाक छेक वत मिलन ना वर्छ, किन्छ हिन्छ। कविछ লাগিলেন, 'বমণীগণ অক্বভজ্ঞ ও মিত্রদোহী; মহিষী কোনও কৃটপত্র লেথাইয়া কিংবা নিজের ত্বভিদন্ধিনাধনার্থ উৎকোচ দিযা আমাব পুত্রদিগের প্রাণবধ করাইতে পাবেন।' অনন্তর তিনি প্রথম পুত্রদ্বযকে ডাকাইযা সমস্ত বৃত্তান্ত জানাইলেন, এবং বলিলেন, "বৎসগণ, এথানে থাকিলে তোমাদেব বিপদ্ ঘটিবার সম্ভাবনা। তোমরা কোনও সামস্তবাজ্যে কিংবা বনে গিয়া বাস কব। ষথন আমাব দেহ শ্মশানে ভশ্মীভূত হইবে, ত্থন ফিবিয়া আসিয়া পিতৃপৈতামহিক বাজ্য গ্রহণ কবিও।" পুত্রদ্বয়কে এই কথা বলিয়া দশবথ দৈবজ্ঞ ডাকাইলেন, এবং জিজ্ঞাসা কবিলেন, "বলুন ত, আফি আব কডকাল বাঁচিব ?" তাঁহাবা বলিলেন, "মহাবাজ আবও দাদশ বৎসব জীবিত থাকিবেন।" তাহা শুনিযা বাজা বলিলেন, "বৎসগণ, ভোমবা দাদশ বৎসবাস্তে প্রত্যাগষন কবিয়া বাজচ্ছত্র গ্রহণ কবিও।" কুমাবদ্বয় "যে জাজ্ঞা" বলিয়া পিতার চবণবন্দনা-পূৰ্বক সাশ্রনখনে প্রাসাদ হইতে অবতবণ কবিলেন। তথন সীতাদেবী বলিলেন, "আমিও সহোদবদিগেব সহিত যাইব", এবং তিনিও পিতাকে প্রণাম কবিয়া ক্রন্দন কবিতে কবিতে তাঁহাদ্রিণেব অন্থগমন করিলেন।

যথন ইহাবা তিন জনে প্রাসাদ হইতে বহির্গত হইলেন, তথন সহস্র সহস্র নবনাবী তাঁহাদেব সঙ্গে চলিল। তাঁহাবা ইহাদিগকে প্রতিনিবৃদ্ধ হইতে বলিলেন, এবং কিযদিন পবে হিমালষে প্রবেশ কবিয়া সেথানে উদকসম্পন্ন, স্থলভদলমূল কোনও স্থানে আশ্রমনিশাণ-প্রবিক বন্য ফলমূলে জীবনধাপন কবিতে লাগিলেন।

লম্মণ পণ্ডিত ও সীতাদেবী বামগণ্ডিকে বলিলেন, "আপনি আমাদেব পিতৃস্থানীয়, আপনি আশ্রমে অবস্থিতি করিবেন, আমবা আপনাব আহাবার্থ বন্তফলাদি সংগ্রহ কবিয়া আনিব।" বাম পণ্ডিত ইহাতে সমত হইলেন। তিনি তদবধি আশ্রমে থাকিতেন, এবং লক্ষণ ও সীতা যে ফলমূল সংগ্রহ কবিয়া আনিতেন, তাহা আহাব করিতেন।

রাম, লন্দ্রণ ও সীতা বতা ফলেব জীবনধাবণপূর্বক এইরূপে বাস করিতে লাগিলেন। এদিকে মহাবাজ দশবধ পুত্রশোকে নিভান্ত কাডর হুইয়া নবমবর্ষেই দেহভ্যাগ কবিলেন। তাঁহার শরীরক্বতা সম্পন্ন হুইলে ভবত-জননী বলিলেন, "ভরতেরই মস্তকোপরি রাজচ্ছত্র ধাবণ কবিতে হইবে।" কিন্তু স্বমাত্যেরা ভবতকে বাজ্য দিলেন না, তাঁহাবা বলিলেন, "বাঁহারা ছল্রেব অধিপতি, তাঁহাবা সরণো স্ববিভি কবিতেছেন।" তাঁহাবা ভবতকে ছল্র দিলেন না। তথন ভবত স্থিব কবিলেন, 'আমি বনে গিন্না অগ্রন্থ রাম পণ্ডিতকে স্থানরন করিয়া তাঁহাকে বাজচ্ছন্ত দিব।' তিনি পঞ্চবিধ বাজচিছ্ন * নইয়া ও চতুরঙ্গ বলে পবিবৃত হইয়া সেই বনে উপনীত হইলেন, এবং অবিদ্বে স্কন্ধাবাব স্থাপনপূর্বক লম্মণ ও দীতাব স্ম্পুস্থিতিকালে কতিপন্ন অমাত্যসহ আশ্রমে প্রবেশ কবিলেন। তিনি সেথানে দেখিতে পাইলেন, পীতকাঞ্চনবর্ণাভ বাম পণ্ডিত নিঃশঙ্কমনে প্রমন্ত্র্যে আশ্রমন্থাবে উপবিষ্ট আছেন। ভরত স্থাভিতাবণপূর্বক তাঁহাব নিকটবর্তী হইলেন, এবং একান্তে স্বব্হিত হইন্না দশবথেব প্রলোকপ্রাপ্তির সংবাদ জ্ঞাপন করিলেন। স্বতঃপব তিনি স্বন্যাত্যদিগেব সহিত রামের পাদমূলে পতিত হইন্না বোদন কবিতে লাগিলেন। বাম পণ্ডিত কিন্তু শোক করিলেন না, ক্রন্তন্মও করিলেন না; তাঁহাব কিঞ্চিন্নাত্র ইন্দ্রিরবিকাব ঘটিল না।

জন্দনান্তে ভবত বানেব পার্শ্বে উপবেশন কবিরা বহিলেন। এ দিকে সারংকালে লল্লন ও সীতা বন্তফলমূল আহরণপূর্বক আশ্রমে প্রত্যাগত হইলেন। তদ্বর্শনে রাম পণ্ডিত ভাবিতে লাগিলেন, 'ইহারা তরুণবন্ধরু, এখনও আমাব মত পূর্ণ প্রক্তা লাভ কবে নাই; যদি অকল্মাৎ বলি বে, পিতাব মৃত্যু হইরাছে, তাহা হইলে হয় ত শোকবেগধাবণে অসমর্থ হইরা ইহাদেব হৃদয় বিদীর্ণ হইবে; অতএব কোনও উপারে ইহাদিগকে জলমধ্যে অবতবণ করাইরা এই হৃদয়বাদ শুনাইতে হইবে।' অনম্ভব, প্রোভাগে এক জলাশর দেখিতে পাইরা ভিনি বলিলেন, "তোমবা আজ বড় বিল্ম কবিয়া আসিয়াছ, আমি তোমাদিগকে তজ্জন্য দণ্ড দিতেছি — তোমবা এই জলে অবতরণ করিয়া দাঁড়াইয়া থাক।" অনস্ভব তিনি এই গাথার্দ্ধ বলিলেন:—

১। (ক) লন্মণ সীতারে লয়ে, অবতরি জলমাঝে, ছইজনে থাক দীড়াইরা ;

লক্ষণ ও সীতা এই কথা গুনিবায়াত্র জলে অবতরণ কবিয়া বহিলেন। তথন রাম পণ্ডিত তাঁহাদিগকে উব্ধ হঃসংবাদ দিবার নিমিত্ত গাথাব অপবার্দ্ধ বলিলেনঃ—

১। (থ) বলিল ভরত আসি, গিয়াছেন স্বর্গপুরে দশর্থ জীবন তাল্লিয়া।

লক্ষণ ও সীতা পিতাব বিয়োগবার্তা শ্রবণ কবিরা মূচ্ছিত হইলেন। চেতনালাভেব পর তাঁহাবা আবাব যথন এই কথা শুনিলেন, তথন আবাব মূচ্ছিত হইলেন। এইরূপে তাঁহাবা উপষ্যুপবি তিনবাব বিসংজ্ঞ হইলে অমাত্যেরা তাঁহাদিগকে উত্তোলনপূর্বক হলে লইরা আদিলেন; এবং সেথানে তাঁহাদেব চৈতগুলাভের পব সকলে বিসন্থা বিলাপ কবিতে লাগিলেন। তথন ভবতকুমাব চিন্তা কবিতে লাগিলেন, 'আমার ল্রাতা লক্ষণকুমাব ও ভগিনী শীতাদেবী পিতাব মবণসংবাদ শুনিরা শোকবেগধাবণে অসমর্থ হইরাছেন; কিন্তু বাম পণ্ডিত শোকাভিভূত হন নাই, বিলাপও কবিতেছেন না! তাঁহাব শোক না কবিবাব কারণ কি, জিজ্ঞাসা কবিতেছি।' অনস্তব তিনি দ্বিতীয় গাথা বলিলেন:—

^{*} বড়া, ছত্ৰ, উদ্ধীৰ, পাছুকা, বালব্যজন (চামর) এই পাচটা রাজককুন্ভাও নামে অভিহিত। ১২— ৪র্থ

२। वन ताम, त्कान् वतन ए'त्र वनिशान् পিন্তার বিয়োগ বার্তা করিলে শ্রবণ.

শোকজালে শোকাতুর নহে ভব গ্রাণ ? ভথাপি না অভিভূত হুংধে তব মন।

পণ্ডিত নিজের অশোকেব কাবণ বুঝাইবার নিমিত্ত নিম্নলিথিত গাথাওলি বলিলেন : -

- ৩। দিবারাত্র উচ্চে:খরে করিয়া ক্রন্সন ভার জন্য বুধা শোকে হর কি কাতর
- वान, वृक्ष, धनवान, व्यक्ति होन दोन,
- ७ उक्ष्मार्थ कन ग्रंच পরিপঞ্জ হয়, ফীবগণ, দেইনপ, জন্মলাভ করি
- ७। উर्यास्त्रात्व घारात्वत्र शाह प्रज्ञान ইহাদের(ও) বহুজন উধা না ফিরিডে
- ৭। বুধাশোকে অভিভূত হ'য়ে মৃত জন
- লভিভ ইহাতে বদি হফল ডাহারা,
- ৮। শোকেতে শরীর ক্ষয়, লাভ নাহি আর, লোকে কি করিতে পারে মৃতদঞ্জীবন ?
- বান্নির নাহায্যে যথা গৃহ দহাযান वीत्र माञ्चळानी, वृक्तिमान्, विष्क्रम বায়ুবেরে তুলারাশি উড়ি যথা যায়,
- তর্পবাদে বাতারতি করে জীবগণ , কেহ মরে, কেহ করে জনম-গ্রহণ । এই মান্তা, পিতা, এই দোদর আমার, হেনজ্ঞানে স্থে মগ্ন নিধিল সংসার।

যাহারে রক্ষিতে কেহ পারে না কর্বন, वृक्षिमान्, विष्कृष, छोनयान् नद्र १ পূর্থ, বিজ্ঞ, সকলেই মৃত্যুর অধীন। অনুক্ষণ থাকে তার পতনের ভয়। মৃত্যুভয়ে দিবানিশি কাপে ধরধরি। না হেরি সায়াহকালে ভার বছজন: অদৃশ্য হইবা যায় যমের কুফিতে। আত্মার অশেষ ক্লেশ করে উৎপাদন: পাওতেও শোকবেগে হ'ত আত্মহারা। विवर्ग, विश्वक पार, श्रविष्ठर्श्वभीत्र। কি ফল পাইব তবে ক্রিয়া ক্রন্দন ? সনতনে গৃহিগণ করয়ে নির্বাণ, ভেমতি শৌকেরে স্দা করেন দমন। প্রক্রাবলে শোক তথা শীঘ্র লয় পায়।

গিয়াছেন বৰ্গে পিডা, কি কাজ ক্ৰন্সনে গ 34.1 বাইয় পিভার স্থান, দীনেরে করিব দান त्रांथिय मानीत्र यान, ভावित्रांहि मन् । छाछिछान भावधान कत्रिव भागन, পুষিব যতনে আর যত পরিজন।

३७। व्योत, माञ्रख लाव्य करत्रन पर्मन हेश्लारक, अन्नलारक श्रख्म रकमन।

যভ বড় শোক কেন উপস্থিত হয় দহিতে পারে না কভু তাঁদের হৃদয়।

উল্লিখিত গাথাগুলি দ্বারা রামপণ্ডিত সাসাবেব অনিত্যন্ত বুঝাইয়া দিলেন 1

সমবেত জনগণ বামপণ্ডিতের অনিতাম্ব ব্যাখ্যা শুনিয়া তৎক্ষণাৎ শোকমুক্ত হইলেন। অনম্ভব ভরত কুমার রামেব চরণবন্দনাপূর্বক বলিলেন, "চলুন, এখন বাবাণসীতে প্রতিগমন কর্মন।" রাম বলিলেন, ভাই, লত্মণ ও দীতাকে লইয়া বাও, এবং ইহাদেব সহিত রাজ্ঞ। শাসন কব।" "না, দাদা। আপনাকেই বা্জ্ৰ্য গ্ৰহণ করিতে হইবে।" "ভাই, বাবা বলিয়াছিলেন, ঘাদশ বৎসব পবে আসিয়া বাজ্য লইবে; এখন ফিরিলে তাঁহার আদেশ লজ্খন করা হইবে। আরও ডিন বৎসর ঘাউক, তাহাব পর আঘি কিরিব"। "এত দিন কে রাজ্য করিবে?" "তুমি করিবে।" "আমি করিব না।" "তবে, আমি যত দিন না ফিরি,

ততদিন এই পাছকা বাজ্য কবিবে।" ইহা বলিয়া বাম নিজেব ভূণনির্দ্মিত পাছকাদ্র খুলিয়া ভরতেব হস্তে দিলেন।

অনস্তব ভবত, লক্ষণ ও দীতা ঐ পাত্ৰকা লইয়া বামেব নিৰুট বিদায় গ্ৰহণ কবিলেন, এবং সহস্ৰ সহস্ৰ অনুচবে পৰিবৃত হইয়া বাবাণদীতে কিবিয়া গেলেন।

বামের পাছকাই তিন বৎসর বাবাণসীবাজ্যের শাসনকার্য্য নির্মাহ করিয়াছিল। বিবাদনিশান্তিকালে অমাত্যেবা উহা সিংহাসনেব উপব রাখিয়া দিতেন, বদি নিশান্তি ন্যায়বিত্নন্ধ হইজ,
তাহা হইলে পাছকাদ্বর পবস্পবকে আবাত কবিত, তাহা দেখিয়া অমাত্যেবা মেই বিবামের
প্রতিবিচাব করিতেন। নিশান্তি ন্যায়সহত হইলে পাছকাদ্বর নিংশান্তাবে থাফিত।

তিন বৎসর অতীত হইলে বামপণ্ডিত অবণা হইতে প্রত্যাবর্ভনপূর্বক বারাণদীব উদ্যানে উপনীত হইলেন। কুমাবরদ তাঁহাব আগমনবার্তা শুনিরা অমাতাগণদহ উদ্যানে গমন কবিলেন এবং দীতাকে অগ্রমহিনীব পদে ববণ কবিদ্বা উভদ্রেব অভিযেকজিরা দম্পাদিত কবিলেন। ক্বতাভিষেক মহাদর বাম অলম্বত রথে আবোহণপূর্বক প্রবাদিগণদহ নগবে প্রবেশ কবিলেন, এবং পুর প্রদক্ষিণ কবিদ্বা স্কচজ্রক নামক প্রাদাদেব উর্জ্বতমতলে অধিরোহণ কবিলেন। অতঃপব তিনি বোডশদহন্দ্র বৎসব যপাধর্ম রাদ্বা কবিদ্বা স্বরলোক্বাদীদিগেব সংখ্যা-বর্দ্ধনার্থ ইহলোক ত্যাগ কবিলেন।

নিম্নলিখিত অন্তিসমূক গাণাটা ঐ অর্থই বাক্ত করিতেছে :—
১৩। দশের সহস্রগুণ, ষঠি শঙগুণ, এই মুই সংখ্যা লও ক্রিয়া একুন,
তত বর্ধ বধাধর্ম পালিলা অবনী ক্রুমীন মহাবাহ রাম নরমণি। ০

ি এইরূপে ধর্মদেশন করিয়া শান্তা জাতকের সমবধান করিগেন। সত্যব্যাখ্যাত্তে ঐ ভূপানী দ্রোভাগন্তি-ফ্য প্রাপ্ত হইলেন।

সমবধান-তথন মহারাজ গুদ্ধোনন ছিলেন মহারাজ দশরথ, মহামারা ছিলেন নেই মাতা, রাহলজননী ছিলেন সীতা; আনন্দ ছিলেন ভরত, মারিপুত্র ছিলেন লখ্নণ, বুদ্ধান্তরেরা ছিলেন অন্যান্য যাজ্য এবং আমি ছিলাম রামপ্তিত।

৪৬২--- সংবর জাতক |

শান্তা মেতবনে অবন্থিতিকানে জনৈক বীর্বাভেষ্ট ভিক্র স্বক্তে এই কথা বনিরাছিলেন। এই শান্তি আবন্তী নগরের এক ক্লপুত্র। তিনি লান্তার ধর্মদেশন শুনিবা অব্রল্পা লইরাছিলেন। তিনি মান্তার্য ও উপাধারের আক্রাবহ ছিলেন এবং প্রাতিমোক্তর কঠন্ত করিবাছিলেন। পাঁচ বংগর পূর্ব হুইলে কর্ম্বান গ্রহণপূর্বেক অরণ্যে বাস করিবার অভিপ্রায়ে তিনি আচার্যা ও উপাধারাদিণের অনুসতি লইরা কোলনরাজ্যের এক প্রতান্ত গ্রামে গমন করিলেন। সেখানকার লোকে ভাহার ভিক্রনোচিত চালচলন দেখিরা সম্ভন্ত হুইল; তিনি পর্যালা নির্দাণ করিয়া তাহাতে বাস করিলেন, গ্রাম্বাসীরাও তাহার সেবা ভ্রম্মা করিছে লানিল। বহার পর বর্ষা আবন্ত হুইল, তিনি একাদিক্রনে তিন মাস কর্ম্বান ভাবনা করিয়া থানবন-লান্ডের ভক্ত কন্ত

দশবর্ষসংস্রাণি দশবর্ষশতাবিচ রামো রাল্যমুপানিছা ব্রহ্মলোকং এবাজতি।—রামারণ, আদি, >।

উদ্যোগ, কড চেষ্টা করিলেন, কত প্রয়াদ স্বীকার করিলেন, কিন্তু তাহার আভাদ পর্যান্ত পাইলেন না। তবন তিনি ভাবিলেন, 'শান্তা যে চ চুর্বিধ লোককে * ধর্মোপদেশ দেন, আমি তাহাদের মধ্যে নিশ্চর সর্বাপেক্ষা অধিক বিষয়ায়ন্ত। অতএব বনে বাদ করিয়া কি ফল ? জেতবনে গিয়া তথাগতের বপরাশি দর্শন এবং মর্র ধর্মকথা শুনিয়া জীবন বাপন করা বাউক।' ইহা দ্বির করিয়া তিনি নিতান্ত নিকৎসাহ হইয়া দেয়ান হইতে বাত্রা করিলেন এবং ববাকালে জেতবনে উপস্থিত হইলেন। সেখানে আচার্যা, উপাধ্যার, বন্ধু ও পরিচিত ব্যক্তিপা । উহাকে প্রত্যাগমনের কারণ জিজ্ঞানা করিলে তিনি সমন্ত বৃত্তান্ত বলিলেন। ইহাতে, 'কেন এরপ করিলে? বলিয়া তাহারে তিরম্বার করিলেন এবং শান্তার নিকটে লইয়া গোলেন। শান্তা জিজ্ঞানিলেন, "ভিক্ষ্পণ, ইহার ইচছা নাই; তথাপি তোমরা ইহাকে এখানে আনিলে কেন?'' তাহারা উত্তর দিলেন, "ভদন্ত, ইনি উৎসাহ ত্যাগ করিয়া কিরিয়া আদিবাছেন।'' শান্তা জিজ্ঞানিলেন, "কি হে, একথা সত্য কি ?'' ভিক্ ইহা শীকার করিলেন; তথন শান্তা আবার বলিলেন, "তুমি নিকৎসাহ হইলে কেন ? এই শাননে যে কাপ্ক্য ও উৎসাহশৃত্য, সে অহন্ত্বপ অগ্রন্থলের অধিকারী হয় না। বাহারা নিয়ত বীর্যাশানী, তাহারাই এই ফল প্রাপ্ত হয়। তুমি পূর্বের বীর্যাবান্ ও উপদেশপরায়ণ ছিলে, সেইজন্ত বারাণসীরাজের সর্ব্বকনিট পুত্র হইরাও তুমি পণ্ডিতদিগের পরাশ্বিত চিলিয়া যেতচ্ছত্র লাভ করিয়াছিলে।'' অনন্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন :—]

পুবাকালে বাবাণসীবাজ ব্রহ্মণত্তেব সময়ে বাজাব শতপুত্রেব মধ্যে সংববকুমাব সর্বাক নিষ্ঠ ছিলেন। রাজা এক একটী পুত্রকে এক একজন অমাত্যেব হস্তে সমর্পণপূর্বক বলিলেন, "যাহা শিক্ষিতব্য, আপনি ইহাকে তাহা শিক্ষা দিন।" বোধিদত্ব বাজাব একজন অমাত্য ছিলেন; সংববকুমারেব শিক্ষাব ভাব তাঁহার উপব নাস্ত হইল। বাজপুত্রদিগেব যেমন শিক্ষা সমাপ্ত হইল, অমনি অমাত্যেবা তাঁহাদিগকে বাজাব নিকট লইয়া যাইতে লাগিলেন। বাজা পুত্রদিগকে এক একটী জনপদশাদনেব ভাব দিয়া পাঠাইতে লাগিলেন। সংববকুমার সর্ববিভায় বৃৎপন্ন হইয়া বোধিদত্তকে জিজ্ঞানা কবিলেন, "বাজা যদি আমাকে জনপদে যাইতে বলেন, তবে কি কবিব।" বোধিদত্ত কিজলা কবিলেন, "বাজা যদি আমাকে কেনন জনপদ দিতে চাহিলেও তুমি তাহা গ্রহণ কবিও না; বলিবে, 'পিতঃ, আমি সর্বাকনিষ্ঠ, আমিও প্রস্থান কবিলে আপনার পাদমূল শৃষ্ত হইবে; আমি আপনার পাদমূলেই থাকিব'।" ইহাব পব একদিন সংববকুমাব রাজাকে প্রণাম কবিয়া একান্তে উপবিষ্ঠ হইলে বাজা জিজ্ঞানা কবিলেন, "বৎস, তোমার বিত্যাশিক্ষা সমাপ্ত হইয়াছে কি ?" সংবব উত্তব দিলেন " হঁণ, পিতঃ!" "তবে তুমি কোন্ জনপদ চাও, বল।" পিতঃ, আমি গেলে আপনাব পাদমূল শৃষ্ত হইবে; আমি আপনাব পাদমূলই থাকিব।" বাজা ইহাতে তুষ্ট হইর। সম্মতি দিলেন।

সংবব তদবধি রাজাব পাদমূলেই বহিলেন এবং একদিন বোধিসত্ত্বকে জিজ্ঞাসা কবিলেন, "পিত:, আমাকে আৰ কি কবিতে হইবে বলুন।" "বাজাব নিকটে একটা পুবাতন উত্থান চাও।" সংবব "যে আজ্ঞা" বলিয়া একটা উত্থান যাজ্ঞা কবিলেন। সেথানে যে পুপফলাদি

[🔹] ভিন্সু, ভিন্সুণী, উপাসক ও উপাসিকা।

^{† &#}x27;সন্দিট্ঠসম্ভত্ত'—যাহাদের সহিত চাকুষদর্শনে বন্ধৃত জন্ম তাহারা সন্দিষ্ট, যাহাদের সহিত একত্র আহারাদি করিয়া বন্ধুত জন্মে তাহারা সম্ভত্ত (companion)।

बन्निक, ठाश निश्च िनि नगरवामी क्यां मानी लाक निराप महिक वक् श्व शामन कवितान । यकः भव िनि वाधिमस्क वावाव विद्यामा कवितान, "এখन कि कवित १" "नगववामीनिराप्त याधा वाशाव वावाव शिक्षामा कवितान, "अथन कि कवित १" "नगववामीनिराप्त याधा वाशाव वावाव शिक्षामा कवितान, वाशाव अर्थ्यक नहें । अथन शहें के जूमि जाशा अश्वर वाधा वाशाव वाशा

কিরৎকাল পবে রাজা মৃত্যুশবাার শরন কবিলেন। অমাতোবা তাঁহাকে জিপ্রাসা কবিলেন, "দেব আপনাব দেহতাাগেব পব বেডছেল্ল কাহাকে দিব ?" বাজা বলিলেন "আমাব দকল পুত্রই খেতছল্লের অধিকারী; তাহাদেব মধ্যে যে তোমাদেব মনঃপূত্র হয়, তাহাকেই উহা দিতে পার।" অনম্ভব রাজার মৃত্যু হইল। অমাতোরা তাঁহার শবীবকুতা সম্পাদন কবিরা সপ্তম দিবসে সমবেত হইলেন এবং বলিলেন, "মৃত বাজা বলিয়া গিয়াছেন আম্বা ঘাঁহাকে মনোনাত কবিব, তাঁহাকেই বাজছ্জ্ল দিতে পাবিব; অতএব আম্বা সংববকুমাবের মন্তানীত কবিলাম।" ইহা হির করিয়া তাঁহাবা জ্ঞাতিগণ-পবিত্বত সংববকুমাবের মন্তানেরি কাঞ্চনমালা পবিশোভিত খেতছ্ল্ল উভোলন করিলেন। সংবব বোধিদন্থেব উপদেশালুনাবে যথাধর্ম রাজ্য করিছে লাগিলেন।

সংববের একোন্ধত ল্রাতা ভাবিলেন, 'আমাদেব পিতাব না কি মৃত্যু ইইরাছে এবং সংঘবের মন্তকোপবি না কি শ্রেতচ্ছল্র উন্তোলিত ইইরাছে। সংবব সর্জকনিট; সে ছল্রনাভের বোগা নহে; অতএব আমবা সর্জজ্যেটর মন্তকোপরি খেতচ্ছল্র উন্তোলন করিব।' ইহা হিব ক্বিয়া তাঁহাবা সকলেই এক সঙ্গে গিয়া সংববেব নিকট পল্র পাঠাইয়া জানাইলেন, "বিদ ছল্র না ছাড় তবে যুদ্ধ দাও।" তাঁহাবা বালধানী অবরোধ কবিলেন। 'রাজা বোধিসন্তকে এই সংবাদ দিয়া জিজ্ঞানা কবিলেন, "এখন কর্ত্তব্য কি ।" বোধিসন্ত বলিলেন, "মহাবাজ, লাতাদিগেব সহিত আপনাব যুদ্ধ হইতে পাবে না। আপনি পৈতৃকধন শতভাগে বিভক্ত কবিয়া একোনশত ল্রাতাব নিকট তাঁহাদের ভাগ এই বলিয়া গাঠাইয়া দিন, 'আপনাবা পৈতৃকধনের স্ব স্থ অংশ গ্রহণ কর্মন; আমি আপনাদেব সহিত যুদ্ধ করিব না'।" সংবব ইহাই কবিলেন। তথন জ্যেষ্ঠ বাজপুল্র পোরধকুমার অন্ত ল্রাতাদিগকে সম্বোধনপূর্ব্বক বলিলেন; "বৎসগণ, এই

^{* &}lt;sup>*</sup>ভন্তবেতন্' ৷

^{ঃ &#}x27;দংগহবন্ত না' অর্ধাৎ দান, প্রিগদপ্রাষণ, সদর ব্যবহার ও অপক্পাত এই চতুর্বিধ উপায়ে।

বাছাকে অভিভূত কবিবাব সামর্থ্য কাহারও নাই; ইনি আমাদেব কনিষ্ঠ ল্রাভা; আমাদের শক্ত হট্যাও শক্তা কবিছেছেন না; স্থানাদেব পৈতৃত্বন পঠিইছা বলিভেছেন যে,, আমাদেব मिंह दूक कविर्यम मा। (१४, भागवा नकल कि हूं এक नगरत्र च च मछर्का पवि ছ छ छ छोन। क्त्रिक পাবিব না। অত এব এক জনেব মন্তকোপরিই ইহা উত্তোলন করা নাউক; সংবর্ই রাজা হউন; চল ভাঁহাকে দর্শন কবিয়া রাজকীয় সম্পত্তি ভাঁহাকেই ফিরাইরা দি, এবং স্ব স জনপদে প্রভিগমন করি।° পোষ্ণেব কথার স্বল রাজপুত্রই অববোধ বহিত কবিলেন এবং একতা পৰিহাবপূর্ব্ধক নগবে প্রবেধ করিলেন। রাজা অমাত্যদিগকে প্রেরণ কবিয়া ভাঁহাদের বাজকুমাৰেবা বহু অনুচৰবেষ্টিভ ইইয়া পদব্ৰঞ্জে চলিলেন এবং রাজ্ব-ঘতাৰ্থনা কৰাইলেন প্রাদাদে অধিরোহণ পূর্দক নংববকুনাবেব বশ্যতা হীকারার্থ নীচাসনে উপবেশন করিলেন। মহারাজ নংবন খেতছেত্রের নিয়ে উপবিষ্ট ছিলেন। তাঁহাব বিভূতির নীমা পবিসীমা ছিল না। তিনি বে দিফে অবলোকন কবিতে লাগিলেন, দেই দিকের লোকেরাই তানে কম্পিত ছইতে লাগিল। পোনধ কুনাৰ সংববেৰ এই নহৈৰ্ধ্য দেখিয়া ভাবিলেন, এখন বোধ হ্ইতেছে, আনাদেব পিতা তাঁহাব নৃত্যুব পর বংবরই রাজা হইবেন ইহা জানিতে পারিয়া यागापिशक्क এक এकটी जनপদ पित्राहित्यन कियु ईंशक्क कि हुई प्रान नाई।' जिनि मःवरत्रत्र ন্ছিত তিন্টী গাথার আলাপ ক্রিলেন: -

- अविष्ठन चर्म नृथि, श्रह नरत्रवत्र, ঘনপদ-পালনের ভার দিয়া, ভাই, না বিগা ভোনার কিছু রাধিলেন ঘরে
- २। छोवर-मनाइ ठाँद्र, यथवा तथन **বার্বনিনি-হেতু কনে জ্রাতিগণ যত**
- ৩। কি গুণে, সংবদ্ধ, তুদি নিজ ভাতৃগণে কেন না নকলে নিলি জ্ঞাতিরা ভোষার

পিতা মহারাজ তব চরিত্র হন্দর ; পাঠালেন দূরে ডব অন্ত সব ভাই গ বোধ হয় শেবে ব্রাহ্যাসমর্পণ ভরে। করিলেন ফর্গে ডিনি দেহাত্তে গমন, রাল্লহ ভোনার দিতে হইল দক্ষত ? অভিত্রনি রতিয়াছ বসি সিংহাসনে গ বিতাড়ি তোনায় করে রাল্য অধিকার গ

हेरा छनिया गरावाक मरवत्र इत्रही नाथात्र निष्क्रव छ। वर्गना कवित्नन : -

- 8। चर्त्रात्र शतवश इहे ना कथन, शर्दिक गें। हात्रा, मार्पीन, मनाहात्र,
- ৫। ওহার, অহরাহীন, ধর্মসারগ क्रिंगोक्रिंग नव ब्राह्म यानाम :
- ७। अनि वानि भावपादन डांपन दहन: নতত নিরত আমি ধর্ম-অঞ্চানে;
- ৭। হন্তী, অং, পরাতিক, রলকগণের 🗷 अभ्रंश ठोशंत्र यानि दिव ना दशन:
- मह्याद्यन यन महामाळग्न, লোকে বলে আনারই সুশাসনবলে
- । विस्मानंद्र विधित्त हो यादम अहेशात নিজন্বেগে ভাসি তারা লাভবান্ হয়;

छिङ्डरत्र शृक्षि नष्। महिष्यम्, , চরণে তাঁদের আনি বরি নমন্তার। দেখি মোরে ধর্মে রত, ভ্রমণত্রাহ্মণ যা' কিছু সৌভাগ্য নোর, তাঁদেরই কুপার। উপদেশ তাহাদের করি না ধ্যান ; পাপপথ পরিহার করি স্বতনে। বেশ্লপ ব্যবস্থা আছে ভক্ত বেডনের, তাই অভি অমুরক্ত নন যোধগণ। ভূত্যেরা বিধাসী সব, প্রভূপরায়ণ : পরিপূর্ণ কার্ধা এবে মাংদ-হরা-জলে। রকা আনি তাহাদের বরি নাবধানে; বলিলাম যা'তে মম ঘটে ভাগ্যোদ্ম। नः रद्भव खापन कथा छनिया পোৰধ ছইটা গাঞ্চা বলিলেন :---

৫ দ্বীকট্ট (ঘ্নীকন্ব)—bodyguard.

- এতিগণে অতিক্রমি তুমি ধর্মবলে

 তীক্রবৃদ্ধি বর তুমি, পরম পণ্ডিত;
- ১১। ভাণ্ডারে সঞ্চিত নানা রতন তোমার ভ্রাভৃগণে পরিবৃত তোমার, রাজন্, ত্রিদশবেস্টিত দেবেন্দ্রের পরাভব

সংবর রাজত কর এই মহীতনে।
একমনে করিতেছ জাতিদের হিত।
আসরাই লইলাম রক্ষিবার ভার।
শক্রহন্তে পরাভব হবে না কথন।
অম্বরাজের হাতে অতি অসন্তব।

অনন্তব সংবব সদশানে ভ্রাভূগণের আদব অভ্যর্থনা কবিলেন। তাঁহাবা সেথানে সার্দ্ধমাস কাল অবস্থিতি করিয়া সংববকে জ্ঞানাইলেন, "মহাবাজ, জনপদে দল্লাভস্করাদির উপদ্রব হইবে ফি না আমবা গিয়া দেখিব; আপনি এখানে থাফিয়া বাজ্যন্ত্রথ ভোগ করুর।" ইহা বলিয়া তাঁহারা স্ব জনপদে প্রতিগমন কবিলেন। সংবব বোধিসত্ত্বে উপদেখালুসারেই চলিতে লাগিলেন এবং আয়ুংক্ষব হইলে দেবনগর পূর্ব করিবাব জন্তা দেহতাগি করিলেন।

বিষ্ণা ধর্মদেশনের পর শান্ত। বলিলেন, "ভূমি পূর্বে উপদেশগ্রহণক্ষম ছিলে এখন ফেন নিয়ৎসাহ হইবে ?" অনস্তর তিনি সভাসমূহ ব্যাখা। কবিলেন। তাহা গুনিয়া সেই ভিন্দু গ্রোভাপত্তি ফল প্রাপ্ত হইলেন।
সমবধান—তথন সারিপুত্র ছিলেন পোষর কুমার; স্থবিরাত্মস্থবিরেয়া ছিলেন সেই অবনিষ্ট আভূগণ,
বৃদ্ধশিষ্যাণ ছিল সেই অনুচরবৃন্দ, এবং আমি ছিলাম সেই উপদেষ্টা অমাত্য।]

৪৬৩ —স্থপারগ-জাতক।

শৈতি বেতবনে অবস্থিতিকালে প্রজ্ঞাপার্যনিতা-সম্বাহ্ম এই কথা বলিয়াছিলেন। একদিন সায়াছ সমরে, তথাপত কংশন ধর্মদেশন করিতে জাসিবেন তাহার প্রতীক্ষার, ভিক্লয় ধর্মসভার বসিয়া দলবলের মহাপ্রজ্ঞান পার্মাজা-সম্বাহ্ম কথোপকথন :করিতেছিলেন। তাহারা বলিতেছিলেন, "দেখ ভাই, শান্তার কি মহিয়্রদী প্রজ্ঞা। ইবা বেদন বিষ্যাপিনী, তেমনই রান্বতী; বেমন প্রত্যুৎপারা, তেমনই তীল্লা ও সংশ্যবভন-কুশনা; ইহা বধন বেরপ আবস্তুক, সেইরূপ উপায়প্রয়োগে সমর্থা; ইহা পৃথিনীর ভাষ বিপুলা, মহাসমুদ্রের ভার গজীরা, আকাশের ভার বিন্তার্থা। সমন্ত জঘুলীপে এমন কোন প্রজ্ঞাবান্ নাই, যিনি দশবলকে অভিক্রম করিতে পারেন। মহাস্ক্রের উর্দ্রি বেমন বেলা অভিক্রম করিতে পারে না, বেলায় আহত হইয়াই ওয় হয়, সেইরূপ কেহই প্রজ্ঞাবলে দশবলকে অভিক্রম করিতে গারে না, শান্তান পারমূলে আসিলেই তাহার গর্বর চুর্ণ হয়।" ভিল্লয়া এইবপে শান্তার প্রজ্ঞাবর্ণন করিছেছেল, এমন সম র তিনি সেখানে উপস্থিত হইয়া তাহাদের আলোচনার বিষর মাদিতে পারিঘেন এবং স্বজিলেন, "তথাগত বে কেবল এ জন্মেই প্রজ্ঞাসম্পন্ন হইয়াছেন এমন নহে, পূর্ব্বে ববন তাহার আন পরিগক হয় নাই, তর্বন্ধ তিনি প্রজ্ঞাবান্ ছিলেন। তিনি অক্ষ হইয়াও মহান মুক্রের জলমাত্র স্পর্ণ করিয়াই কোন্ সমুক্রে কোন্ রক্ষ আছে তাহা বুরিতে পারিয়াছিলেন।" অনন্তর শান্তা দেই স্বতীত কথা আরম্ভ ক ববেন :—) †

পুরাকালে ভৃগুবাষ্ট্রে ভৃগুবাজ বাজত্ব কবিতেন সেথানে ভৃগুকচ্ছ নামে একটা পট্টন ছিল। ভৃগুকচ্ছে যে সকল নিয়ামক ‡ ছিল, বোধিসত্ত তাহাদেব অগ্রণীব পুত্ররূপে জন্মান্তব

^{*} साठकशाना, >8 I

[া] মামণীচণ্ড-লাতকের (২ ০৭) এবং মহাউন্মার্গ ছাডকের (০৪৬) প্রত্যুৎপন্ন বস্তুও এইরুপ।

ই নিছামক—pilot, অগ্রনীকে 'নিয়ামজেট্ঠ' বনা হইয়াছে। জাতকমালায় নিয়ামকের পরিবর্তে 'নৌসাবণি'

লাভ কবিরাছিলেন। তাঁহাব প্রকৃতি নধুর এবং দেহের বর্ণ কাঞ্চনেব উক্ষল ছিল। তাঁহার স্থপারগ এই নাম বাধা হইরাছিল। তিনি পবমবত্বে লালিত পালিত হইরাছিলেন; এবং বাড়েশবর্ব বর্ষেই নিয়ামকবিভার পাবদর্শিতা লাভ করিরা পিতার মৃত্যুব পর নিয়ামকজােষ্ঠকের পদ লাভ কবিরাছিলেন। তিনি নিয়ামকেব কাজ কবিতেন এবং এমন বিজ্ঞ ও বুদ্ধিমান্ ছিলেন যে, তিনি যে পাতে আবাহণ করিতেন, তাহা কথনও বিপন্ন হইত না।

কালসহকারে লবণায়ুর আঘাতে গাঁহাব চুইটা চক্ষুই নষ্ট হইল। তিনি তদবধি নিয়ামকজ্যেষ্ঠ হইরাও নিরামকেব কর্ম ত্যাগ কবিলেন। রাজার আশ্রেরে জীবনগাত্রা নির্বাহ
কবিবেন এই উদ্দেশ্রে তিনি রাজাব সহিত দেখা কবিলেন। বাজা তাঁহাকে অর্থকাবকের
পদে নির্ক্ত কবিলেন। তিনি তদবধি বাজার উৎকৃষ্ট হস্তী, উৎকৃষ্ট বথ উৎকৃষ্ট নির্দিন
মুক্তাদির মূল্য নির্দ্ধাবণ কবিতে লাগিলেন।

একদিন লোকে বাজার মঙ্গলহন্তী করিবাব উদ্দেশ্যে একটা কৃষ্ণপাষাণবর্ণ হন্তী লইরা মাদিল। বাজা হন্তীটাকে বোধিদত্বেব নিকটে লইরা ঘাইতে বলিলেন। হন্তীটা তাঁহার নিকটে নীত হইলে বোধদত্ব তাহাব গাত্রে হন্ত পবিমর্দ্দনপূর্ব্ধক বলিলেন, "এ মঙ্গলহন্তী হইবাব যোগা নহে, ইহাব পশ্চাদ্ভাগ থর্বাকার হইবে। প্রস্ব কবিবার পরে গর্ভধাবিণী ইহাকে স্বন্ধোপরি তুলিতে পাবে নাই; কাজেই ভূতলে পতিত হইরা ইহার পশ্চাতেব পা তুথানি এমন আঘাত পাইরাছিল যে, প্রকৃষ্টরূপে পুষ্ট হইতে পাবে নাই।" ঘাহারা হন্তী লইরা আদিরাছিল, তাহাদিগকে ঐ কথা জিল্ঞানা কবিলে তাহার উত্তব দিল, "পণ্ডিত সত্যই বলিরাছেন।" বাজা এই বৃত্তান্ত শুনিরা সন্তি হইলেন এবং বোধিসক্বকে স্বষ্ট কার্যাপণ পুরস্বাব দেওয়াইলেন।

আর একদিন বাজাব নদলার্থ কবিবাব জন্ম একটা অর্থ আনীত হইল; রাজা তাহাকেও বোধিদত্বেব নিকটে পাঠাইলেন। বোধিদত্ব তাহাব গায়ে হাত বুলাইয়া বলিলেন, "এ মঙ্গলার্থ হইবার উপর্ক্ত নছে। এ যে দিন ভূমিষ্ঠ হইয়াছিল, সেই দিনই ইহাব গর্ভধাবিণী নবিয়াছিল। কাজেই মাতৃত্তম না পাইয়া এ সমাগ্রপে পৃষ্টি লাভ করে নাই।" এ কথাও দত্য বলিয়া জানা গেল। ইহা শুনিয়া বাজা তুই হইলেন এবং বোধিদত্বকে অষ্ট কার্বাপণ প্রস্থার দেওয়াইলেন।

ইহার পব একদিন বাজার মঙ্গল বথ হইবে বলিয়া একথানি বথ আনীত হইল। রাজা বথখানিকেও বোধিসত্ত্বের নিকটে পাঠাইয়া দিলেন। বোধিসত্ত উহাতে হাত বুলাইয়া বলিলেন, "এই বথ (কীটদষ্ট) ছিদ্রবিশিষ্ট কার্চনির্ণিয়ত; কাজেই ইহা বাজাব ব্যবহাবেব উপযুক্ত নহে।" পবীক্ষায় এ কথাও সত্য বলিয়া জানা গেল এবং রাজা শুনিয়া তাঁহাকে পূর্ববং স্পষ্ট কার্বাপণ্যাত্র প্রস্কাব দেওয়াইলেন।

পবিশেষে একদিন রাজাব জন্ম একথানা বছমূলা উৎকৃষ্ট কমল আনীত হইল। রাজা তাহাও বোধিদত্বের নিকটে পাঠাইলেন। বোধিদত্ব উহাতে হাত বুলাইরাই বলিলেন, "এই কমল থানার এক যারগা ইন্দুরে কাটিরাছে।" লোকে পরীক্ষা কবিয়া ঐ ছিন্ন স্থান দেখিতে পাইল এবং বাজাকে সে কথা জানাইল। বাজা এবাবও সন্তুষ্ট হইলেন, কিন্তু পূৰ্ব্ববং অষ্ট কাৰ্যাপণ পূবস্থাব দেওয়াইলেন।

বোধিসত্ব ভাবিতে লাগিলেন, 'এই বাজা আমাব এনপ সভ্ত ক্ষমতা দেখিয়াও প্রতিবাবই অষ্ট কার্যাপণমাত্র দেওয়াইবাব বাবস্থা কবিয়াছেন। এ ত নাপিতেব দান; জ্বানি না, এ বাজা হয়ত কোন নাপিতেবই বা নন্দন হইবেন এনপ বাজসেবায় লাভ কি ? আমি নিজেব বাসস্থানেই ফিবিয়া যাই।' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি ভৃগুকচ্ছপট্টনেই প্রতিগমন কবিলেন।

বোধিদন্ত ফিবিয়া ভৃগুকচ্ছে বাদ কবিতেছেন এমন দময়ে তত্ত্বতা বণিকেবা একথানি পোত দালাইয়া কাহাকে নিয়মক নিযুক্ত কবিবে এই মন্ত্রণা কবিতে লাগিল। তাহাবা বলিন, "যে পোতে স্থপাবগ আবোহণ কবেন তাহা কথনও বিনষ্ট হয় না। স্থপাবগ পণ্ডিত ও উপায়কুশল; তিনি অন্ধ হইলেও দর্কোত্তিম।" অনন্তব তাহাবা স্থপাবগের নিকটে গেল এবং তাঁহাকে নিয়ামক হইতে অন্ধুবোধ কবিল। তিনি বলিলেন, "বৎসগণ, আমি অন্ধ, আমি কিবাপে নিয়ামকেব কাজ কবিব ?" বণিকেবা বলিল, "স্থামিন্, আপনি অন্ধ হইলেও আ্যাদেব পক্ষে উত্তম।" তাহাবা পুনঃ পুনঃ প্রার্থনা কবিতে লাগিল বলিয়া তিনি শেষে সম্মত হইলেন, বলিলেন, "বেশ বৎসগণ তোমবা বথন বাব বাব বলিতেছ, তথন আমি নিয়ামক হইব।" অনন্তব তিনি তাহাদেব পোতে আবোহণ কবিলেন।

তাহাবা মহাসমুদ্রেব উপবি পোত চালাইতে লাগিল। প্রথম সাতদিন নিরুপদ্রবে কাটিয়া গেল, তাহার পব অকালে ঝাঁটকা উথিত হইল; পোতথানি চাবি মাস কাল সাধারণ সমুদ্রেব উপবি বাত্যাভিহত হইয়া বেড়াইল, তাহাব পব ফুবমাল-নামক সমুদ্রে উপনীত হইল। ক্রমালেব মংখ্যগণ মানুষপ্রমাণ এবং তাহাদেব নাসা ফুবেব সদৃশ।* ইহাবা কথনও ভাসিতেছে, কথনও ভুবিতেছে দেখিয়া বণিকেবা প্রথম গাথার ঐ সমুদ্রেব নাম জিজ্ঞাসা করিলঃ—

ফুরনাস লোক কত উঠে আর ডুবে এ সাগরে; শুধাই তোমার মোরা, স্থারগ, কি নাম এ ধরে ?

এই প্রাঃ ভনিয়া মহাসত্ত্ব নিয়ামকস্ত্রগুলি স্মবণ কবিয়া দ্বিতীয় গাথায় উত্তর দিলেন :—

ছণ্ডকছ-সমাগত, গুন, সাধুগণ, (ধন-অংহধণে যারা কহিছ অসণ)— বিপধে পডেছে আসি পোত তোমাদের; ক্রমাল নাম হর এই সংগরের।

এই সমৃদ্রে হীরক উৎপন্ন হয়। মহাসত্ত্ব ভাবিলেন, 'আমি যদি বলি, ইহা হীবক-সমূদ্র, তাহা হইলে ইহাবা লোভবশে এত হীবক তুলিবে যে, নৌকা তুবিদ্বা যাইবে।' এই জন্তু তিনি তাহাদিগকে কিছু না বলিয়া পোতথানি থামাইলেন, কৌশলবলে এক গাছি বজ্জু লইয়া লোকে যেমন মাছ ধবে, সেই ভাবে জাল নিক্ষেপপূর্বক প্রচুব উৎকৃষ্ট হীবক তুলিয়া পোতে, বাখিলেন এবং পোতে যে সমস্ত অল্লমূল্যের দ্রব্য ছিল, সেগুলি সমৃদ্রে ফেলিয়া দিলেন।

^{*} এ মছি sword fish কি ?

অনুস্তব পোতথানি এই সমূদ্র অতিক্রম কবিয়া অগ্নিমাল-নামক সমূদ্রে প্রবেশ কবিল।
ইহা হইতে প্রজ্ঞালিত অগ্নিস্কন্ধেব বা মধ্যাহ্ন সূর্য্যেব জ্ঞালার ন্তায় আভা বিকীর্ণ হইতেছিল।
বণিকেরা নিম্নলিখিত গাথার ইহাব নাম জিজ্ঞাসা কবিল :---

অগ্নি বা ক্র্যোর মত জ্বলিতেছে এই পারাবার ; তথাই তোমার মোরা, স্থারগ, কি নাম ইহার ?

মহাদত্ব উত্তব দিলেন :--

ভৃগুকচ্ছ-সমাগত, গুন, সাধুগণ, (ধন-অবেষণে যারা করিছ ভ্রমণ)— বিপথে পড়েছে আসি পোত ভোমাদের: ভাগিমাল নাম হয় এই সাগরের।

এই সমুদ্রে প্রচুব স্থবর্ণ পাওয়া যায়। মহাসত্ত্ব এখান হইতে পূর্ববিং স্থবর্ণ উত্তোলনপূর্ববিধ পোতে বাখিলেন। অনস্তব পোতথানি ঐ সমুদ্র পাব হইয়া স্ফীব বা দধিব মত আভাযুক্ত দধিমাল-নামক সমুদ্রে প্রবেশ কবিল। বণিকেবা জিজ্ঞাসা কবিল:—

দধি বা ক্ষীরের মত দেখিতে যে এই পারাবার; শুধাই তোমায় মোরা, স্থারগ, কি নাম ইহার গ

মহাসম্ব উত্তব দিলেন :---

ভৃগুকচ্ছ-সমাগত, শুন, সাধুগণ, (ধন-অন্বেষণে যারা করিছ ভ্রমণ), বিপথে পড়েছে আসি পোড ভোমাদের, দিধমাল নাম হয় এই সাগরের।

এই সমুদ্রে প্রভূত বজত পাওয়া যায়। মহাসত্ব পূর্ব্বর্ণিত উপায়ে বজঁত উত্তোলন কবিয়া পোতে বাধিলেন। ইহার পব পোতথানি সেই সমুদ্র অতিক্রম কবিয়া নীল কুশ তৃণেব, অথবা সম্পন্ন শস্তক্ষেত্রেব আভাযুক্ত নীলবর্ণ কুশমাল-নামক সুমুদ্রে প্রবেশ করিল। বিণিকেরা জিজ্ঞাসা কবিল:—

কুশ বা শক্তের মত হরিৎ যে এই পারাবার , শুধাই তোমায় মোবা, স্থপাবগ, কি নাম ইহার ?

মহাসন্থ বলিলেন:—

ভৃগুকছ সমাগত, শুন, সাধ্গণ, (ধন-অম্বেধণে যারা করিছ ভ্রমণ), বিপথে পড়েছে আসি পোত তোমাদের, কুশমাল নাম হয এই সাপরের।

এই সমূদ্রে প্রচুর পরিমাণে নীলবর্ণ উৎকৃষ্ট মণি পাওয়া যায়। মহাসত্ত্ব পূর্ব্বর্ণিত উপায়ে তাহাও তুলিয়া পোতে বাখিলেন। অতঃপব পোতখানি সেই সমূদ্র পাব হইয়া নলবনেব বা বেণুবনেব আর পবিদৃশুমান নলমাল-নামক সমূদ্রে উপনীত হইল। বণিকেবা জিজ্ঞাসা কবিল:—

রক্ত নলে, প্রবাদে বা আন্থত যে এই পারাবার , গুধাই তোমায় মোরা, স্থাবগ, কি নাম ইহার ?

মহাসত্ব বলিলেন: --

ভৃত্তকচ্ছ সমাগ**ত**, শুন, সাধ্গণ, ধন-অম্বেষণে যারা করিছ ভ্রমণ), বিপথে পড়েছে আসি পোত তোমাদেব , নলমাল নাম হয় এই সাগরের। ঐ সমূদ্রে বংশবাগবিশিষ্ট * প্রচুব প্রবাল পাওয়া যায়। মহাসত্ত তাহাও তুলিয়া পোতে বাথিলেন।

বণিকেবা নলমাল সাগব পাব হইবা বড়বাম্থ সমুদ্র দেখিতে পাইল। ইহার সর্ব্বত্র আবর্ত্তে পড়িয়া জলবাশি একবাব অধোদিকে যাইতেছে, একবাব উর্জে উঠিতেছে। সেথানে সর্ব্বত্র উর্জোথিত জলবাশিব মধ্যে আবর্ত্তগুলি সর্ব্বতশ্বির মহাগহ্ববের গ্রায় প্রতীয়মান হয়; এক এক দিকে একটা উর্জোথিত তবম গিবিপ্রপাতেব গ্রায় দেখায়। মহাকরোলে, মনে ভীতির সঞ্চাব হয়, শ্রোত্র ও কর্ণ বিদ্ধ হইয়া যায়, মনে হয়, হৃৎপিণ্ড যেন বিদীর্ণ হইয়া গেল। ইহা দেখিয়া বণিকেবা সভয়ে জিজ্ঞাসা কবিল:—

ভীষণ গর্জন থার শুনিতেছি অতি ভণ্ডর,

হর নাই পূর্বে ঘালা মানুষের দৃটির গোচর,
গভীর আবর্জে যার পড়ে জল মহাবোলাহলে,
পর্বতপ্রপাত হতে পড়ে যথা মল বর্ধাকালে,
ভগাই ভোনার নোরা,— দেখি ইহা পাই বড় ভর,
বল তুনি, রুপারগ্য, কি নাম এ দাগরের হয়।

মহাসত্ব উত্তর দিলেন:—

ভূগুকছ-সনাগত, গুন সাধ্গণ, (ধন-অম্বেগণে গাথা করিছ ভ্রমণ)
বিপথে পড়েছে আদি পোত তোমাদের; নামটা বড়বাম্থ এই সাগরের।

তিনি আরও বলিলেন, "বৎসগণ, এই বডবাম্থ সমৃদ্রে আসিয়া ফিবিতে পারে এমন পোত নাই। আমাদের নোকা বদি এই সাগবে প্রবেশ কবে, তবে নিশ্চর মায় ও বিনষ্ট হইবে।" ঐ পোতে সপ্ত শত লোক আবোহণ কবিয়া বাইতেছিল। তাহাবা মরণভয়ে ভীত হইয়া অবীচিতে পচ্যমান প্রাণীব স্থায় যুগপৎ অতি করণ আর্জনাদ কবিয়া উঠিল। মহাসত্ব ভাবি-লেন, 'আমি ছাড়া আর কেহ ইহাদের স্বস্তি সাধন কবিতে পাবিবে না। আমি সত্যাক্রিয়া বাবা ইহাদিগকে স্বস্তিভাজন কবিব'। ইহা স্থিব করিয়া তিনি তাহাদিগকে সম্বোধনপূর্বক বলিলেন, "বৎসগণ, শীদ্র আমাকে গঙ্গোদক দ্বাবা স্থান করাও, অক্ষত বস্ত্র পরাও এবং পূর্ণপাত্র সজ্জিত কবিয়া আমাকে পোতেব পূ্বোভাগে বসাও।" তাহাবা বতশীদ্র পাবিল এইরূপ কবিল। মহাসত্ব উডয় হস্তে পূর্ণপাত্র গ্রহণ কবিয়া নৌকাব অগ্রভাগে দাঁড়াইয়া অবশিষ্ট গাথায় সত্যক্রিয়া কবিলেন :—

যত দিবসের কথা মনে পড়ে বেশ, যদবধি হইয়াছে জ্ঞানর উন্মের,

করি নাই প্রাণিহত্যা কজু ইচ্ছা করি , ব্রিলাম সত্য ইহা, সাবধানে স্মরি।

এই সত্যক্রিয়া বলে লজুক উদ্ধার পোত থানি আমাদের, তরি পারাধার।

রক্তবর্ণ বাশের স্থায় লাল। টীকাকার বলেন বে এখানে 'নল' শব্দে বৃশ্চিক নন, কর্কট নল প্রস্তৃতি
কোনকণ রক্তবর্ণ নল বৃথিতে হইবে। 'ক্বে,' শব্দে প্রবালও বৃথা বাইতে পারে। অতথব এই সমৃত্যে
অচুর পরিমাণে প্রবাল পাওয়া য়ায়, একপ অর্থ ও করা য়াইতে পারে।

বে নৌকা চারিমাস নালা সমুদ্রে ঘ্বিয়া বেড়াইতেছিল, তাহা এখন বেন ঋদিসম্পন্ন হইয়া ফিরিল, ঋদিবলে একদিনেই ভৃগুকচ্ছপট্টনে প্রতিগমন কবিল, এবং সেখানে হুল ভাগেও বঠাধিক শতবিষ্টিপ্রমাণ * হান অতিক্রম কবিয়া নাবিকের গৃহদ্বারে গিয়া থামিল। মহাসৰ সেই বণিক্দিগের মধ্যে স্থবর্ণ, রজত, মণি, প্রবাল ও হীরক ভাগ করিয়া দিলেন এবং বলিলেন "এই বল্লবান্দি তোমাদিগেব পক্ষে পর্যাপ্ত; আব কথনও সমুদ্রে ঘাইও না।" তাহাদিগকে এইরূপ উপদেশ দিলা তিনি যাবজ্জীবন দানাদি পুণ্যাহার্টানপূর্বক দেবনগর পূর্ণ করিতে গেলেন।

এইরপে ধর্মদেশন করিবা শান্তা বলিলেন. "ভিন্নগণ, তথাগত পুর্বেও নহাপ্রজাবান্ ছিলেন।" সমব্ধান—তথন বৃদ্ধবিধারা ছিল দেই দকল বণিক্, এবং আগি ছিলান স্পারগ পণ্ডিড।]

[#] এক ষ্টি = গ হাত।

জাতক

দ্বাদশ নিপাত

৪৬৪--- থুলুকুণাল-জাতক।

এই দাতক কুণাল-ভাতকে (৫৬৯) বলা ঘাইবে।

৪৬৫--ভদ্রশাল-জাতক।

িনাতা দেতবনে অবস্থিতি-কালে জাতিজনের হিতদাধন-সগদে এই বধা বলিরাছিলেন। আবতী নগরে অনাধণিওলের গৃহে নিয়ত পঞ্চশত ভিনুষ ভাষনেত যাবছা চিল। বিশানার এবং কোললরায়ের ভবদেও এইকণ ভিনুভোৱন হইত। কিন্ত রাজভবনে নানারণ উৎকৃষ্ট রনমুক্ত ভোজা প্রবৃত্ত হইলেও পরিবেধণকারীরা ভিনুদিগকে জীতির চণে দেখিত না, নেই জত ভিনুত। রাজভবনে বদিয়া প্রাহার করিতেন না, নেখানে ভক্ত গ্রহণ করিয়া প্রনাধণিওদের, বিশাধার বা অভ বোন প্রভাবনি উপাদকের পূহে গিয়া ভোজন করিতেন।

একদিন বাজার নিবেট বহু ভোছ্যোপহাব আনিয়াহিল তিনি উহা ভিক্দিগকে দিবার জন্ম ভক্তগৃহে*
গ্রেরণ করিলেন। ভৃত্যেরা আদিরা বলিল, "দেব ভক্তগৃহে কোন ভিদ্দু নাই।" "তাহারা কোথার গেলেন ?"
"তাহারা ব ব প্রিয় উপাসকের গৃহে বসিয়া ভোজন কবেন।" ইহা তদিয়া রাল্লা প্রাত্তরাশগ্রহণান্তে শান্তার নিকটে গিয়া বলিলেন, "ভদন্ত, উৎরুই ভোলন কাহাকে বলা বার ?" শান্তা বলিলেন, "প্রীতিসহকারে প্রদন্ত ভোজনই সর্কোৎকুই। লোকে যদি প্রীতির সহিত কাঞ্জিক দান করে, তাহাও মধুর হয়।" "ভদন্ত, কীদৃশ লোকেব সহিত ভিদ্দাগের প্রীতি ললে ?" "হয় ব ব জ্ঞাতিজনের সহিত, নয় শাকাকুলের সহিত।" তবন রাল্লা ভাবিলেন, 'আমি একটা শাকাব ভা আনিয়া ভাহাকে অগ্রমহিনী করিব, তাহা করিলে ভিদ্না আমাকে আতিসদৃশ মনে করিয়া আমার প্রতি প্রীতিমান্ হইবেন।"

অন্তর ভিনি উঠিয় গৃহে ফিরিলেন এবং দুত্দুধে কণিলবস্ততে সংবাদ পাঠাইলেন, "আপনারা আমাকে একটা কলা দান করন. আমি আপনাদের সম্প্র বিবাহন্দকে আবদ্ধ ইইতে ইছা করি।" দুতদিশের দক্ষা শুনিলা দানাগ্য সম্বেত ইইবা মন্ত্রণা করিতে লাশিলেন। উহারা বলিলেন, 'আমরা কোশলরাক্তর আজাধীন লানে বাস করি, ঘদি তাঁহাকে কলা দান না করি, ভাষা ইইলে ভিনি অত্যন্ত জাভালোৰ হইবেন; কিন্তু দান করিলেও আমাদের কুলাচার ভব্ন ইইবে। এ অবস্থায় কর্ত্তব্য কি গু" ইহা শুনিরা মহানাম-নামক শাকা উত্তর দিলেন, "কোন চিন্তা নাই, আমার কলা বাসভক্ষত্রিরা নাগমুখানারী দানীর মর্ভে জনিরাছে। তাহারে বয়স্ এখন বোল বংসর, সে পরমস্বলরী, ফলক্ষণসক্ষা এবং পিতৃবারাম ক্ষত্রিয়া। তাহাকেই ক্ষত্রিকতা বলিরা প্রসেনজিতের নিকটে প্রেরণ করিব।" "ইহা শুতি উত্তম প্রত্যাব" বলিবা সকল শাকাই সম্বতি জাপন করিলেন এবং দুর্ভাগিকে ভাকাইরা বলিলেন, "আমরা কলাবান করিতেছি আপনারা এখনই তাহাকে সকে লইরা যাত্রা করিতে পারেন।" দুতেরা ভাবিলেন, "এই শাকোরা জাতিসম্বন্ধ অত্যন্ত পারেন।" দুতেরা ভাবিলেন, "এই শাকোরা জাতিসম্বন্ধ অত্যন্ত পারেন।" তাহাকে হালাব সকল কলা এহন করিব। করি ইহাদের সক্ষে একাসনে বিদ্যা আহার বরে, এমন কলা গ্রহণ করিতে ইইবে।" উহারা বলিলেন, "বেশ, গ্রহণ করিরা যাইন্তেছি; কিন্তু বিনি আপনাদের সহিত একাসনে আহার করেন, এমন কল্যা গ্রহণ করিব।" শাকারণ দুত্তিবে বাসন্থান নির্দিষ্ট করিয়া নিলেন এবং কি করিবেন, আবার ভাহা মন্ত্রা। ছারিতে করিব।" শাকারণ দুত্তিবে বাসন্থান নির্দিষ্ট করিয়া নিলেন এবং কি করিবেন, আবার ভাহা মন্ত্রা। ছারিতে

1

^{ক্ষেথানে বসিয়া ভিকুদিগের আহার করিবার ব্যবস্থা ছিল।}

[।] মুলে কোথাও 'দূত', কোথাও 'দূতেরা' এইরূপ আছে। এথানে বহবচনাস্ত শব্দই ব্যবহৃত হইল।

লাগিলেন। নহানানা বলিলেন, ''তোমরা চিন্তা করিও না; আনি ইহার উপায় করিব। দিতেছি। আদি বধন ভোলনে বিদব, তথন তোমরা বাসভকতিয়াকে অলমার পরাইয়া আনার নিকট আনিবে এবং আনি একগ্রাম মুথে দিবামান্ত একথানা পত্র দেশাইয়া বলিবে, "দেব, অমুক রাজা পত্র পাঠাইয়াছেন; তিনি কি বলিতেছেন অমুগ্রহপূর্বক এবনই তাহা শুনিতে আজা হয়।'' সকলে এই প্রতাবে সম্মত হইল। মহানামা যথন ভোলনে বিললেন, গুখন ভাহারা কুনারীকে অলমার প্রাইল। মহানামা বলিলেন, ''আমার মেয়েকে আন, দেব আহার ক্বক।" ভাহারা বিলেন, ''তিনি অলমার পরিলেই আসিবেন।'' অনম্বর একটু বিলম্ব করিয়া তাহারা কুমারীকে হহানামার নিকট লইয়া গেল। তিনি বাবার সম্বে খাবেন ভাবিয়া সেই ভোলনপাত্রে হাত নিলেন। মহানামা তাহার সক্ষে একথান তুলিয়া মুখে জিলেন এবং যেমন ছিতীয় গ্রাম গ্রহণের জন্য হস্ত প্রমারণ করিলেন, অমনি কয়েক ব্যক্তি তাহার সমুথে একথানা পত্র ধরিয়া বিলল, "দেব, অমুক রাজা পত্র পাঠাইয়াছেন; তিনি কি বলিয়াছেন শুনিতে আজা হটক।" তথন ''মা, তুনি ধাও' বলিয়া নহানামা দিশি হস্তথানি পাত্রে রাধিয়াই বানহস্তে পত্রপানি লইলেন এবং উহা পডিতে লাগিলেন। পত্রে কি লেখা আছে, নহানামা বেন তাহাই দেখিতে লাগিলেন; এদিকে বানভকতিয়া ভোজন করিতে লাগিলেন। তাহার ভোজন শেব হইলে মহানামা হন্ত ও মুধ প্রজানন করিলেন। দৃত্রেয়া ভিতরের ব্যাপার জানিতে পারিলেন না; উাহাদের প্রব বিয়াস জনিল বে, বানভক্তিয়া মহানামার ক্যা।।

নহানানা কনাকে নহাসনারোহে প্রেরণ কবিলেন। দূতগণ তাঁহাকে শ্রাবন্তীতে লইয়া রাজাকে বিদ্যানন, "এই কুনারী সংকুলজাতা; ইনি নহালানার কনা।" রাজা তুই হইয়া সমন্ত নগর স্থাজিত করাইলেন এবং বাসভক্ষজিয়াকে রর্রাশির নধ্যে বসাইয়া অগ্রাহিনীর পদে অভিবিক্ত করিলেন। বাসভক্ষজিয়া রাজার প্রিয়াও চিত্ততোবিণী ইইলেন। অচিরে ভাঁহার গর্ভদঞ্চার হইল; গর্ভরক্ষার্থ যে যে কার্যা আব্যাক, রাজার প্রামেশ সমন্ত সম্পাদিত হইল; বাসভক্ষজিয়া দশ নাম পরে এক স্বর্ণবর্ণ পুত্র প্রমার বরিলেন। এই কুনারের নামকরণ-দিবনে রাহা নিক্তের পিতামহীর নিকট লোক পাঠাইয়া জিজাসিলেন "শাক্যরাজকন্যা বাসভক্ষজিয়া একটা পুত্র প্রমার করিয়াছেন, ইহার কি নাম রাধা হইবে ৫" বে অমাত্য এই কথা জানিবাব জন্য গিগাছিলেন, তিনি একট্ বিধির ছিলেন। রাজপিতামহী তাঁহার কথা শুনিয়া বলিলেন, "বাসভক্ষজিয়ার যথন পুত্র হয় নাই, তথনই তিনি সক্ষের উপর প্রাধান্য লাভ করিয়াছিলেন এখন তিনি রাহার আরপ্ত বনুতা হইবেন।" বধির অনাত্য বিজ্ঞভা করিম ভালকপে ওনিতে পারিলেন না, তিনি ভাবিলেন রাজপিতামহী বৃথি বিড্ডভা এই নাম উচ্চারণ করিয়াছেন।- অভ্যব তিনি রাজার নিকট পিয়া বলিলেন, "মহারাজ, কুনাবেন 'বিড্ডভা এই নাম উচ্চারণ বালিলেন, ইহা বৃথি তাহার কুলাত কোন প্রচীন নাম , অত্যব কুনারের বিড্ডভ নামই রাথা হইল।*

অতঃপর কুমার পলেচিত আদর বড়ের সহিত লানিত পা লত হইতে লাগিলেন। তাহার বধন বয়স্ সাত বংসর, তখন অন্য বাজপুত্রদিগের মাতামহত্ব হইতে কৃত্রিম হস্তী, অব ইত্যাদি জীড়নক উপহার বরূপ আসিতে দেখিরা তিনি একবিন বাসভল্তিরাকে জিলানা করিলেন, "মা, অন্যের মাতামহালর হইতে কত উপহার আসিরা ধাকে; আমাকে ত কেই কিছু পাঠার না! তোমার কি মা বাশ নাই ?" বাসভল্তিরা বলিলেন, "বংস তোনার মাতামহবংশ শাকাদিগের রাজা। তাহারা দূরে থাকেন বলিয়া কিছু পাঠাইতে পারেন না।" ইহার পর বিজ্ঞাকর বদল বংসর হইল, তখন তিনি একদিন তাহার মাতাকে বলিলেন, 'আমার একবার মাতামহালয় দেখিতে ইচ্ছা হয়।" বাসভক্তিরা বলিলেন, ''না, বংস, সেখানে গিয়া কি করিবে ?" কিন্তু তিনি নিষেধ করিলেও কুমার পুনঃ পুনঃ এই প্রার্থনা করিতে লাগিলেন। তখন বাসভক্তিরা অগতা। সন্ধতি দিলেন—বলিলেন, 'ভবে বাও।'

^{&#}x27; भागो 'दिष्रूष्ष्ठ' ; मरङ्ग्छ विक्राव' ।

তথন বিচ্ছত পিতার অনুমতি লইনা মহাসমারোহে বাতা করিলেন। বাসভক্জিবা রহানামাকে অন্তেই পত্রধারা জানাইলেন, ''আমি এখানে বেশ হথে আছি। আনার গুক্জন বেন ইহাকে কোন গুপ্তক্থা না বলেন।' বিচ্ছতের আগমনসংবাদ পাইলা শাকাগণ অলবলক কুমারদিশকে জনপনে পাঠাইলা দিলেন, কেননা শাকাবংশীয় কেইই তাঁহাকে প্রণাম করিতে পারিবেন না।

এদিকে বিড়ুড্ভ কগিলবস্তুতে গৌছিলেন। ভাহার অভার্থনাব জন্য শাক্যগণ সংস্থাগারে সমধেত হইলেন। সেধানে লোকে, ইনি আপনার মাতানহ ইনি আপনার মাতৃল, এই বলিয়া সকলের সহিত ভাহার পবিচয় করিয়া দিল। তিনি বিচরণ করিয়া একে একে ভাহাদিগেন সকলকে প্রণাম করিলেন। প্রণাম করিতে করিতে ভাহার পৃষ্ঠে বাথা হইল, কিন্তু কেহই ভাহাকে প্রণাম কবিল না। ইহাতে বিদ্মিত হইলা ভিনি জিজ্ঞানা করিলেন, 'আমাকে প্রণাম করিতে পারে, এমন কেহ কি নাই গ' শাক্যণণ বলিলেন, 'বংস, যাহাবা ভোমার কনিষ্ঠ, তাহারা জনগদে শিখাছে।' অনস্তর ভাহারা অভি যত্তের সহিত বিভূত্তের আহারাদির ব্যবহা করিলেন।

বিভ্, ডভ বিপলবস্ততে করেকদিন বাস করিয়া মহাসমারোহে নিজ্ঞান্ত হইলেন। অনস্তর এক দাসী, তিনি সংখাগারে যে ফলকাননে বিনিয়ছিলেন, তাহা হৃদ্দিশ্রিত জলে ধৌত করিতে গিয়া কচভাবে বলিল, "বাসভক্ষরিয়া দাদীর পুত্র এই আসনে বিস্মাছিল।" বিভূ, ডভের একজন অবুচর অনক্রমে একখানা অন্ত্র কেলিয়া গিয়াছিল। সে উহা লইতে আসিমা, দাসী বিভূ, ডভের প্রতি অবক্রাহেচক যে কথা বলিয়াছিল, তাহা শুনিতে পাইল। সে কিল্লামান করিয়া প্রকৃত রহস্ত ফানিতে পাইল—শুনিল যে, বাসভক্ষরিয়া মহানামার উরসে এক দাসীর গর্ভে জলিয়াছেল। সে বিয়া সৈনিকপুক্ষবিগকে এই কথা বলিল। তথন, 'বাসভক্ষরিয়া নাকি দাসীকন্তা" এই কথা লইরা মহাকোলাহল কইয়। তাহা শুনিয়া কুনার প্রতিজ্ঞা বরিলেন, 'ইহারা আমি যে আসনে বিস্মাছিলাম তাহা সীবোদকে ধৌত কক্ষক, আমি রাজ্যে প্রতিষ্ঠিত হইয়া ইহাদের গলরজে আবার এই আসন ধৌত করিব।'

বিজ্ঞত আৰম্ভীতে ফিরিলে অনাতে,রা রাজাবে সমস্ত বৃত্যস্ত জানাইল। তাঁহাকে দানীকভা দিখাছেন বনিয়া রাজা শাকাদিগের প্রতি ভাতত্রোৰ হইবেন। তিনি খাসভক্তিয়া ও কুমারকে যে ধনাদি দান করিতেন, তাহা রহিত করিবেন, দাসদাসীদিশবে লোকে যাহা দেয়, কেবল তাহাই দেওগাইতে লাগিবেন।

ইহার কিছুদিন পরে শাতা রাজভবনে গিয়া আনন গ্রহণ করিবেন। রাজা তাঁহাকে প্রণাম করিবা বলিবেন, "ভদন্ত, আপনার জ্ঞাতিরা, শুনিলান, আনাকে দাসীকলা দান করিবাছেন। কাজেই আমি ইংলকে এবং ইংলর পুত্রকে যে বৃত্তি দিতাম, তাহা বন্ধ করিয়ছি , দাসদাসীরা যাহা পাইবার উপযুক্ত, কেবল তাহাই দেওয়াইবার বাবস্থা করিঘাছি।" ইহা শুনিয়া শাতা বলিলেন, "মহারাল, শাক্যেরা ক্রভায কাল করিঘাছেন , কল্ঞাদান করিতে হইলে সলাভীয় কল্ঞা দান করাই কর্ত্তবা। তবে একটা কথা বলিবার আছে। বাসভল্জিরা ক্ষ্তিয়ের উর্মলভাতা এবং ক্ষত্রিরের গৃহে মহিবীপদে অভিবিক্তা। বিভূত্তও ক্ষত্রিরগজের উর্ম পুত্র। নাত্গোত্রে কি আসিয়া বাদ গ পিতৃগোত্রই আভিজাত্যের প্রমাণ, ইহা ভাবিয়া প্রাচীন পথিতেরা এক দরিলা কাঠহারিণীকে মহিবীপদে বরণ করিয়াছিলেন এবং তাহার গর্ভজাত পুত্র খাদশ্যোজনবিত্ত এই বারাণনী নগরেই রাজপদ লাভ করিয়া কাঠবাহন রাজা নামে বিখ্যাত ইইয়াছিলেন।" ইহা বলিয়া শাতা রাজাকে কাঠহারিজাতক (৭) শুনাইলেন। রাজা ধর্মকথা শুনিয়া চিত্তপ্রমান লাভ করিলেন এবং পিতৃগোত্রই আভিজাত্যের প্রমাণ, ইহা বৃদ্ধিতে পারিয়া বাসভক্তিয়া ও তাহার প্রের জন্ম পূর্ববং বৃত্তিপ্রভৃতির ব্যবস্থা করিলেন।

কোশলরাজের দেনাপতির নাম বন্ধুল। তাঁহার স্থী মন্ত্রিকা বন্ধ্যা ছিলেন বলিয়া তিনি তাঁহাকে বনিলেন,
"তুমি পিত্রালয়ে গিয়া থাক।" অনস্তর তিনি মন্ত্রিকাকে কুশীনগরে পাঠাইয়া দিলেন। মন্ত্রিকা ভাবিলেন,
"শাস্তাকে দেবিয়া বাইব।" তিনি কেতবনে প্রবেশ করিয়া তথাগতকে প্রণিগ্যাতৃপূর্বক একান্তে উপবিষ্টা হইকেন।

তথন তথাগত জিজান। করিলেন, "তুনি কোথায় যাইতেছ ?" ''থানার খানী আনাকে পিতালয়ে পাঠাইতেছেন।" "কেন ?" ''আমি বন্ধা ও অপুত্রক বলিয়া।'' "যদি ইহাই কাবণ হয, তবে তোমার গমনের প্রয়োজন নাই; তুনি কির।'' এই কথার অতিমাত্র তুই হইখা সলিকা শান্তাকে প্রণিপাতপূর্বক পতিগৃতে ফিরিলেন। বন্ধুল জিজাদিলেন, ''ফিরিলে বে ?'' 'দেশবল আমাকে ফিরিতে বলিয়াছেন।" বন্ধুল বলিলেন, ''তথাগত, বোধ হয়, ইহার কোন সম্পত্ত কারণ দেখিতে পাইয়াছেন।'' অনন্তর নলিকা অচিরে গর্ভধারণ কবিলেন, 'তাহার দেহেদ জিলাল, তিনি থামীকে বলিলেন, "আমার দোহদ জিলাথছে।" ''কি দোহদ ?'' "আমার ইচ্ছা হইতেছে, বে মঙ্গলপূক্রিণীর জলে বৈশালীর গণরাজদিগের অভিষেক হইমা থাকে, তাহাতে অবতরণ করিয়া সান করি ও জল থাই।'' সেনাপতি ''তাহাই হইবে" বলিয়া সহল্ল ধনুর তুলাবল এক ধনু গ্রহণ করিলেন, মলিকাকে রথে তুলিয়া আবন্তী হইতে নিজ্রান্ত হইলেন এবং রথ চালাইবা বৈশালীতে প্রবেশ করিলেন।

এই সময়ে লিচ্ছবিদিগের অর্থনর্মানুশাসক মহালি * নামক এক অন্ধ ব্যক্তি নগরদারসমীপে বাস করিতেন। তিনি বন্ধুলসেনাপতির সহিত একই আচার্যাগৃহে বিছা শিক্ষা করিছাছিলেন। থারের গোবরাটে যথন বন্ধুলের রথ প্রতিহত ইইল, তথন সেই শব্দ শুনিয়া তিনি বলিলেন, "এ শব্দ বন্ধুল মল্লেব রথের। আজ লিচ্ছবিদিগের মহাশুয়ের কারণ উপস্থিত হইথাছে।

মঙ্গলপুঞ্রিণীর ভিতরে বাহিরে বলবান্ প্রহরী থাকিত, উহার উপরে লৌহজাল বিতৃত থাকিত, এই জন্ম ভাহাতে পাখীটা পর্যান্ত বাইতে পারিত না। দেনাপতি রথ হইতে অবতরণপূর্বকি পড়্গাঘাতে রক্ষীদিগকে দুর করিয়া দিলেন, লৌহজাল ছেদন করিলেন, ভিতরে গিযা ভার্যাকে স্থান ও জল পান করাইলেন, স্বয়ং স্থান করিয়া সল্লিকাকে রথে তুলিলেন এবং নগর হইতে নিক্রমণপূর্বক রাজপথে উপস্থিত হইলেন। এদিকে রক্ষকেরা গিয়া লিচ্ছবিদিগকে এই সংবাদ দিল। লিচ্ছবিরাজেরা শুনিগ্রা অতিমাত্র ক্রন্ধ হইলেন এবং তাঁহাদের মধ্যে পঞ্চণত ব্যাক্ত পঞ্চণত রথে আরোহণ করিয়া বন্ধুলমলকে ধরিবার জ্বল্য বাহির হইলেন। তাঁহারী প্রথমে মহালিকে এই কথা জানাইলেন, মহালি বলিলেন, ''ডোমরা যাইও না, বন্ধুল একাই ডোনাদের সকলকে বধ করিবেন।'' তাঁহারা বলিলেন, "আমরা যাইবই যাইব।" "যদি একান্তই যাও, ভবে যেপানে দেখিবে একটা চক্রের নাভি পর্যন্ত নৃত্তিকাব মধ্যে প্রবেশ করিথাছে, সেই স্থান হইতে ফিরিবে। যদি তাহী না কর, তবে যেথানে গিণা সমুথে বজুধনির স্থায় ধানি শুনিবে, সেথান হইতে ফিরিবে, যদি তাহাও না কর, তবে যেখানে তোমাদের রখের ধুরে ছিন্ত দেখিতে পারি ব সেখান হইতে কিরিবে , ইহার পর আর অগ্রসর হইও না।" তাহারা মহালির কথানত প্রতিবর্ত্তন না করিবা বন্ধুলের অনুবাবনই করিতে লাগিলেন। উহি।দিগকে পেথিয়া মলিকা বলিলেন, "স্বামিন, অনেকগুলি রথ দেখা যাইতেছে। বন্ধুল বলিলেন "বেশ, যধন সবগুলি একখানা রথের মত দেখা ঘাইবে তখন জানাইবে।'' অনন্তর ধখন শ্রেণীবদ্ধ রথগুলি একখানা রথের ভায়ে প্রতীয্যান হইতে লাগিল, তখন মল্লিকা বলিলেন, ''খানিনু, কেবল একখানা রথের প্রগ্রভাগ দেখা যাইতেছে।' 'তবে তুমি অধর্মি ধর।'' ইহা বলিগা তনি মল্লিকার হস্তে রশ্মি দিলেন এবং নিজে রবে দাঁড়াইযা ধকুকে জ্যা আরোপণ করিলেন, অমনি ভাহার রখচক্র নাভি পর্যান্ত মৃত্তিকায় প্রোথিত হইল। লিচ্ছবিরা সেখানে গিয়া উহা দেখিতে পাইলেন, কিন্তু প্রতিনিবৃত্ত হইলেন না। বরুল কিযদূর অগ্রসর হইদা ধহকে টকার দিলেন, উহা বজ্রকানির স্থায় শ্রুত হইল; কিন্তু লিচ্ছবিরা সেখান হইতেও দিরিলেন না, অমুধাবন করিয়াই চলিলেন। অনস্তর বন্ধুল রথে দাঁড়াইয়াই একটা শর নিক্ষেপ করিলেন, উহা সেই পঞ্গত রথের অগ্রভাগ বেধ করিল, এবং ঐ পঞ্শত রাজার প্রত্যেকের দেহে যে অংশে কটিবন্ধ গ্রন্থি ছিল, সেই অংশ বেধ করিয়া পৃথিবীতে প্রবেশ করিল। কিন্তু রাজারা যে বিশ্ব হইয়াছেন ভাহা বুঝিতে পারিলেন না, তাহারা ''তিষ্ঠ' ''তিষ্ঠ' বলিষা অনুধাবন করিয়াই চলিলেন। বন্ধুল রথ থানাইয়া বলিলেন ''তোমরা মৃত,

অথবা 'মহালিচ্ছবি' ।

মৃতের সহিত আমার যুদ্ধ হইতে পারে না।" "কি। আমাদের মত লোকে মৃত। এ মূতন কথা বটে।"
"বিধাস না হয়, তোমাদের মধ্যে যে পর্বোশে আছ, তাহাব কটিবল পোল।" অগ্রবর্তী ব্যক্তি তাহাই কবিলেন
এবং পুলিবামাত্র প্রাণত্যাগ করিয়া পতিত হইলেন। তথন বলুল বলিলেন, "তোমাদের সকলেরই
এই দশা; এখন য য গৃহে গিগা যেকপ ব্যবহা করা কর্তব্য তাহা কর, দারাপুক্তকে উপদেশ দাও এবং বর্মাদি
ধোল।" লিচ্ছবিরাজেরা এই ভাবে প্রাণত্যাগ করিলেন। *

অতঃপর বন্ধন মনিকাকে লইয়া আবস্তাতে কিরিনেন। মন্দ্রিকা একে একে ধোলবার ষমল পুত্র প্রসর করিলেন। এই কুমারেরা দকলেই বলবান্ ও নর্শ্ববিভাবিশার্থ হইলেন। ইহাদের প্রত্যেকের এক সহস্র অনুচর ছিল , ইহারা যখন পিতার সহিত রাজভবনে যাইতেন, তখন ইহাদের দ্বারাই রাজান্ত্রণ পূর্ণ হইত। একদিন একটা মিধ্যা মকলমাণ পরাজিত হইণা কয়েক জন লোক বন্ধুনকে দেখিধানাত্র মহাচীৎকার কবিতে कविष्ठ खोनोहेन एवं, विहोत्रदेवता निथा। अভिযোগकोत्रोनिशित्र পক্ষপতি। इंदेवोहिन। उधन वक्तन বিচাবগৃহে গিণা তথা হিদলান করিলেন, এবং যাহার ধন তাহাকেই দেওটাইলেন। ইহাতে সমবেত লোকে नर्शिय छैशिक नांध्कात्र पिछ मानि। त्राङा शानात्र कि बिछाना कत्रियन এदः मम्छ वृञ्जार छनिया अछ ড়েই ংইলেন যে, অন্য সকল অমতিাকে দূব করিয়া ব্যুলকেই বিনিশ্যের ফনতা দিলেন। বলুগ তার্বিধি বিনাপক্ষপাতে বিচার করিতে লাগিলেন। কিন্ত ইহাতে ভূতপূর্ব্ব 'বিচারকদিগের উৎফোচলাভের পথ বন্ধ হইল : তাঁহাদের আয় কমিয়া গেল। তাঁহারা বলুলের বিক্তে রাজার মন ভাহিতে প্রবৃত্ত হইলেন— বলিতে লাগিলেন, ''বফুল নিজেই বাজপদগ্রহণের ভভিদক্ষি করিণাছেন। রাজা ভাঁহাদের কথা বিধাস করিলেন, কিচুতেই নিজের চিত্তকে দল্দেহবিম্ফ করিতে পারিলেন না। তিনি ভাবিলেন, 'বন্ধুগঞ্চে যদি এখানেই বধ কবি, তাহা হইলে লোকে আমাৰ নিলা কবিবে।' এজনা তিনি কতবগুলি লোক নিযুক্ত করিরা প্রত্যন্ত প্রদেশে উপদ্রব ঘটাইলেন এবং বন্ধুলফে ভাবাইয়া বলিলেন, শুনিতেছি, প্রত্যন্তে নাকি বিদ্রোহ উপস্থিত হইয়াছে; তুমি তোমার পুত্রদিগকে সঙ্গে লইয়া সেখানে যাও এবং দহাদিগকে ধবিয়া আন।" তিনি বন্ধনের দক্ষে পর্যাপ্ত পবিদাণে আরও মহাথে পাঠাইলেন এবং তাহাদিগকে বলিয়া দিলেন, "ইহার এবং ইহান বক্রিণ জন পুক্রের মাথা কাটিয়া আনিবে।" বরুল প্রত্যন্তে যাইতেছেন গুনিযাই রাজা বে সকল দহা নিযুক্ত করিয়াছিলেন, তাহারা পনায়ন কবিন। বরুল প্রত্যন্তবাদীদিগকে স স্ব বাসহানে পুনঃ স্থাপিত কবিষা এবং তাহাদিগকে নির্ভন্ন কবিলা প্রতিগমন করিলেন। প্রনন্তর, তিনি যথন বাজধানীর অদ্বে উপস্থিত হইলেন, তথন দেই মহাযোধগণ তাঁহার এবং তদীয় বাত্তিংশ পুত্রের শিরক্ছেন করিল।

সেই দিন মনিকা অথশ্রাবকদন্ত্রম্থ প্রশাস্ত ভিকু নিমন্ত্রণ করিবাছিলেন। পূর্বাহেই তাঁহার নিকট পত্র আদিল যে, তাহাব থামীর ও প্রাদিগের শিরশ্চেদ হইরাছে। কিন্ত এই ছঃদংবাদ পাইবাও তিনি কাহাকেও কিছু বলিলেন না; তিনি পত্রধানি কটিলেশে বাধিবা ভিকুদিগের পরিচর্ঘা করিতে লাগিলেন। তাঁহার পরিচারিকা ভিকুদিগকে ভাত দিবার পর মৃতের কলসী আনিবার কালে উহা হবিরদিগের সমুখে ভালিরা কেলিল। তাহা দেখিয়া ধর্মসেনাপতি বলিলেন, "চিন্তার কাবে নাই; যাহা ভালুর তাহাই ভালিরাছে।" তখন

^{*} ইংরাজী অনুবাদক এই প্রদক্ষের অনুবাপ ছুইটা আধ্যায়িকা দিয়াছেন। প্রথমটাতে দেখা যায়, যাতক এমন কোঁশলে এক ব্যক্তির শিরণ্ছেদ করিয়াছিল যে, হত ব্যক্তি ভাহা বৃথিতে গারে নাই। অনন্তর সে যেমন নক্ত গ্রহণ করিল, অমনি হাঁচি দিতে গিয়া তাহাব মাথাটা পড়িয়া গেল। ছিতীয় আখ্যায়িকায় আছে বে, বিবাদ করিতে করিতে একজন এমন কোশলে তাহার প্রতিষ্কালকৈ তববারি দিয়া বিধিতে করিল যে, সে তথনও বিসায় কলহ করিতে লাগিল। অনন্তর সে যেমন যাইবার জন্ত উঠিতে চেষ্টা করিল, অমনি তাহার শরীরের ছুই ৭ও ছুই দিকে পড়িয়া.গেল।

মলিকা কটিদেশ হইতে পত্রধানি বাহির করিয়া বলিলেন, "লোকে আমাকে এই পত্রে জানাইবাছে যে, আল আমার বিত্রিন্টা পুত্রের ও থামীর শিরশ্ছেদ হইরাছে। যথন ইহা শুনিয়াও শোকগ্রও হই নাই, তথন যুতকলগী ভাঙ্মিয়াছে বলিয়া চিন্তিত হইব কেন ?" তথন ধর্মসেনাপতি স্ক্রনিপাত হইতে, "অনিমিত্ত অজ্ঞাত্ত" ইত্যাদি গাথাগুলি বলিয়া আমন হইতে উথিত হইলেন * এবং ধর্মদেশনপূর্বক বিহারে প্রতিগনন করিলেন। মলিকাও বিত্রিশটা পুত্রবধু ডাকাইয়া বলিলেন, "ভোমাদের নিরপরাধ পতিরা য য পূর্বেজয়ার্জিত কর্মদল গাইঘাছে; অতএব শোক করিও না, বাজার উপরেও যেন তোমাদের মনে বিষেষভাব না জয়ে।" য়ালার চরেয়া ইহা শুনিয়া, তাহারা যে নিরপরাধ, রাজাকে এ কথা জানাইল। ইহাতে অমৃতপ্ত হইয়া রাজা মলিকার গৃহে গমন কবিলেন এবং তাহার ও তদীয় পুত্রবধূদিগের নিকট ক্ষমা প্রার্থনা করিয়া মলিকাকে বর দিতে চাহিলেন। মলিকা বলিলেন, "মহারাজ বধন বয় দিতে চাহিলেন, তথন উহা গ্রহণই করিলাম।" অনস্তম্ম রাজা চলিয়া গেলে তিনি প্রেতপিত্ত দান করিলেন এবং সানান্তে রাজার নিক গিয়া বলিলেন, "মহারাজ, আপনি বয় দিতে চাহিয়াছেন, আমার অফ্র বরে প্রযোজন নাই, আমি এবং আমার বত্রিশটা পুত্রবধূ য য পিতোলামে যাইতে পারি, এই অম্বর্গতি দিন " রাজা ইহাতে সম্বত্তি দিলেন। মলিকা পুত্রবধূ দিগকে য য পিতৃগৃহে প্রেরণ করিলেন এবং নিজে কুশীনগরে নিজের পিত্রাশ্বণে গেলেন। অতঃপর রাজা বস্কুলেন ভাগিনের দীর্ঘ কারায়ণকে। সৈনাপত্য প্রদান করিলেন। 'এই রাজা আমার মাতুলকে বধ করিয়াছেন' ভাবিয়া দীর্ঘ কারায়ণর রাজার দোয় অনুসন্ধান কবিথা বেডাইতে লাগিলেন।

নিরপরাধ বন্ধুলের প্রাণসংহারের পর রাজা অন্তাপানলে দক্ষ হইতে লাগিলেন, তাঁহার চিত্তে শান্তি ছিল না, রাজ্যে স্থা ছিল না। তখন শান্তা শাকাদিগেব উড়ুস্পনানক নগরের নিকটে বাস করিতেছিলেন। রাজা সেধানে গিণা উদ্যানের অনতিদ্রে সন্ধাবাব রাপন করিলেন, অল্পনাত্র অনুচর সঙ্গে লইনা শান্তাকে বন্দনা করিবার জন্ম বিহারে গমন করিলেন এবং কারায়ণের হন্তে পঞ্চরাজচিক্ত দিয়া একাকী গদ্ধকৃটীরে প্রবেশ করিলেন। অতঃপর যাহা ঘটিল তাহা ধর্মচৈত্যস্তানুসাবে ‡ বলিতে হইবে।

রাজা গন্ধকুটীরে প্রবেশ করিলে কারায়ণ রাজচিহ্গুলি লইয়া বিড়ুড়ভবে রাজা করিলেন এবং প্রদেনজিতের জন্ম কেবল একটা অধ এবং একজন পরিচাবিকা রাখিয়া শ্রাবস্তীতে চলিয়া গেলেন।

প্রমেনজিৎ শান্তার সহিত প্রিযাণলপন পূর্বক করাবারে কিবিবা দেখিলেন, তাঁহার দেনা চলিয়া গিয়াছে।
তিনি সেই পরিচারিকাকে জিজাসা করিয়া সমন্ত বৃত্তান্ত জানিতে পাবিলেন এবং ভাগিনেযকে § আন্যন করিয়া
বিজ্, ডেডকে বন্দী কবিবেন এই উদ্দেশ্যে বাজগৃহাভিমুথে যাত্রা করিলেন। তিনি বাত্রিকালে বাজগৃহে
উপস্থিত হইয়া দেখিলেন, নগরঘার কন্ধ হইযাছে, কাজেই বহিঃত্ব একটা গৃহে শ্যন করিলেন এবং বাতাতপ্রস্থিতশতঃ রাত্রিকালেই মৃত্যুমুথে পতিত হইলেন। রাত্রি প্রভাত হইলে, "কোশলনরেন্দ্র অনাথ অবহার
ক্ষেত্তাগ করিযাছেন।" থলিয়া পরিচারিকা ক্রন্দন করিয়া উঠিল। লোকে অন্ধাতশক্রকে এই সংবাদ দিল।
তিনি মহাসমারোহে মাতুলের শরীরকৃত্য সম্পাদন করিলেন।

ক্তেনিপাত, মহাবর্গ, ৫৭৪। ইহা শল্যস্ত্র নামে বিদিত। ইহার প্রথম গাথা এই :---

অনিমিত্তং অন্ত্ৰ্পত্তং মচ্চানং ইধ জীবিতং। ক্সিরং চ পবিত্তং চ তং চ ছুক্ধেন স্ক্র্তুং ॥ (সর্ণণীল জীবের ইহজীবন নিমিত্তহীন, অজ্ঞাত, ক্লেশদায়ক, ক্ষণধায়ী ও ছংখসফুল। নিমিত্তহীন অর্থাৎ ঘাহার উপর আমাদের কোনরূপ ক্ষমতা প্রয়োগেব শক্তি নাই)।

⁺ উদীচ্য বৌদ্ধ-সাহিত্যে ইহার নাম দীর্ঘ চারারণ।

[‡] মধ্যমনিকার, মধ্যম পঞ্চাশৎ, রাজবর্গ, ১। কোশলরাজ কি কি কারণে বুদ্ধদেবকে এত ভক্তি করিতেন, এই স্তে তাহা বলিয়াছেন।

§ অজাতশক্রকে।

বিভুড্ড রাজ্যলাভ করিরা পূর্বণক্রতা সরণপূর্বক শাক্যকুল নির্গুল করিবার অভিপ্রায়ে মহতী সেনাসহ কপিলবস্তুর দিকে যাত্রা করিলেন। ঐ দিন প্রভাষকালে গাস্তা ত্রিভূবন পর্যাবলোকন করিভেছিনেন। তিনি দেখিলেন যে, তাঁহার জ্ঞাতিকু দ বিনষ্ট হইভে যাইতেছে। তিনি হির করিলেন যে জ্ঞাতিজনের প্রতি দরা প্রদর্শন অবশ্যকর্ত্তব্য। তিনি পূর্মাহে ভিক্ষায় বাহির হইলেন, ডিক্লাচর্য্যান্তে গলকুটারে গিয়া সিংহশ্যায়+ শয়ন করিলেন এবং সায়াহ্নকালে আকাশপথে কপিলবস্তুতে গিয়া একটা বল্লচ্ছায় বৃক্ষমূলে উপবেশন করিলেন। ইহার অনতিদ্রে বিড়্ডভের রাজ্যের সীমায় একটা সাল্রচ্ছায় প্রকাণ্ড হ্যগ্রোধ বৃক্ষ ছিল। বিড়ুড়ভ পাতাকে দেখিয়া তাঁহার নিকটে গেলেন এবং প্রণিপাতপূর্বেক জিজাসা করিলেন, "ভদন্ত, এই গব্যের সময় কি কারণে সম্বছায় বৃক্টার মুলে বদিঘা আছেন; চলুন, ঐ সাক্রছায় বৃক্ষের মুলে বহুন গিয়া।" শান্তা বলিলেন, "কোন প্রয়োগন নাই, সহারাল। জাতিজনের ছাযাই দর্কাপেকা শীতল।" বিড়্ডভ ভাবিলেন, 'শান্তা জ্ঞাতিগণের রক্ষার্থ আগমন করিয়াছেন।' তিনি শান্তাকে প্রণান করিয়া প্রাবন্তীতেই ফিরিয়া শেবেন। শীস্তাও আকাশপথে জেতবনে প্রতিগমন করিলেন। কিন্তু বিদ্যুদ্ভ শাকাদিগের অপরাধ ভুলিতে পারিলেন না। তিনি ষিতীণ বার অভিযানে বাহির হইলেন; কিন্তু সেবারও শান্তাকে সেধানে দেখিলা রারধানীতে ফিরিয়া গেলেন। তাঁহার ভৃতীয় বারের চেষ্টাও এইবাপে বিফল হইল। কিন্ত যথন তিনি চতুর্থবার যুদ্ধযাত্রা করিলেন, তখন শান্তা শাক্যদিগের পূর্ববৃত্বত কর্ম বিচারপূর্বক দেখিলেন, ভাহারা নদীতে বিষ প্রফেপ করিয়া যে পাপ সঞ্চম করিমাছিলেন, কিছুতেই তাহার ফল এড়াইতে পারিবেন না। এইজন্য তিনি চতুর্থবারে কপিলবস্ততে গেলেন না। রাজা বিভুড়ত ভনাপায়ী শিশুপর্যান্ত সমন্ত খাক্যের প্রাণদংহারপূর্বক তাঁহাদের গলরভে সেই ফলকাসন ধৌত করাইলেন ; এবং এইক্লপে প্রতিহিংসা চরিতার্থ কবিয়া আবন্তীতে ফিরিলেন।

শান্তা যে দিন তৃতীয্বার কপিলবস্ততে গিন্না দেখান হইতে ফিরিয়াছিলেন, তাহার পরদিন তিনি শুক্লাচর্যান্তেই ভালন শেব করিয়া, গলকুটারে বিশ্রাম করিতেছিলেন। এই সময়ে নানা দেশ হইতে ভিক্পণ ধর্মনতার সমবেত হইয়া বলাবলি করিঘাছিলেন, "দেখ ভাই, শান্তা নিজে দেখা দিয়া রালাকে ফিরাইয়াছেন এবং জাতিদিগকে মরণভর হইতে পরিত্রাণ করিয়াছেন। শান্তা জাতিবর্গের এতই হিডকামী!" ভাহারা এইলপে ভগবানের গুণকথা বলিভেছিলেন, এমন সময়ে শান্তা সেখানে উপস্থিত হইয়া তাহাদের আফোচামান বিবয় জানিতে পারিলেন এবং, বলিলেন, "দেখ, ভথাগত কেবল এ জয়ে নহে, প্র্কেও:জাতিজনের হিতচর্যা করিয়াছিলেন।" অনন্তর তিনি সেই অভীত কথা আরম্ভ করিলেন :—]

পুনাকালে বাবাণদীরাজ বন্ধানত দশবিধ বাজধর্মপালনপূর্বক যথাধর্ম বাজ্য কবিতেন।
তিনি একদিন ভাবিলেন, 'জয়্বীপেব বাজাবা বহুয়য়য়ৄল প্রাসাদে বাস কবেন;
বহুয়য়বাবা প্রাসাদ গঠন কবা কিছু আশ্চর্বোব বিষয় নহে। অতএব আমি একয়য়বিশিষ্ট
একটা প্রাসাদ নির্মাণ কবাইতে পাবিলে সমস্ত রাজাব অগ্রণী হইব।' ইহা স্থির কবিয়া
তিনি স্বত্রধাব ডাকাইলেন এবং তাহাদিগকে একটা একয়য় প্রাসাদ নির্মাণ করিতে বলিলেন।
তাহারা 'যে আক্রা।' বলিয়া অরণ্যে প্রবেশ কবিল এবং একয়য় প্রাসাদনির্মাণোপযোগী
বহু য়য়্ম ও প্রকাণ্ড বৃক্ষ দেখিতে পাইল। অনন্তব তাহাবা ভাবিল, 'গাছ ত আছে; কিন্ত
পথ অসমান; গাছ নামাইতে পারিব না। যাই, বাজাকে গিয়া একথা বলি।' রাজা
ভাবিয়া বলিলেন, "য়ে ভাবে পার, শীল্ল গাছ নামাও।" তাহারা বলিল, "দেব, কোন
উপায়েই নামাইতে পাবিব না।" 'তবে আমার উল্লানে গিয়া একটা গাছ দেখ।" স্বেধারেরা

निः(रुत्र नाम पिक्ष शृद्धि छत्र निःहो लोखम्रोत नाम निःर्गणा।

উপ্তানে গিয়া একটা স্থলব ঋজু বৃক্ষ দেখিতে পাইল। ঐ বৃক্ষ্টী মঙ্গলবৃক্ষ ছিল; গ্রামনিগম-বাদীবা, এমন কি বাজকুলেব লোকেবাও উহাব পূজা কবিত। স্ত্ৰধাবেবা বাজাব নিকটে গিয়া এশ কথা জানাইল। বাজা বলিলেন, আমাব উদ্যানে বৃক্ষ পাইযাছ—ভালই হইযাছে। या ७, উ रा का हे शिया।" जा रावा "(य जा छा" विनया शक्त या ना कि रख छेता त था विनया কবিল বুক্ষটীৰ গায়ে গন্ধপঞ্চাঙ্গুলিক দিল, স্থত্ৰদ্বাৰ। উহাৰ কাণ্ড বেষ্টন কবিল, উহাতে পুপাঞ্চছ বন্ধন কবিল, তলে প্রদীপ জালিল, পুজা দিল এবং বলিল, "আজ হইতে সপ্তমদিনে আসিয়া এই বুক্ষটীকে ছেদন কবিব; বাজা ছেদন কবাইতেছেন এই বুক্ষে যে দেবতা জ্বপ্রহণ কবিষাছেন, তিনি অন্যত্র যাউন; আমাদেব ইহাতে কোন দোষ নাই।" এ বৃক্ষজাত দেবপুত্র এই কথা শুনিযা ভাবিলেন, 'স্ক্রধাবেবা নিশ্চম বৃক্ষটী ছেদন কবিবে; তাহা হইলে আমাৰ বিমান নষ্ট হইবে; বিমান যতদিন থাকিবে, আমাৰ জীবনও ততদিন থাকিবে। এই বৃক্ষকে বেষ্টন কবিয়া তকণশালবুক্ষসমূহে যে সকল দেবতা জন্ম লাভ কবিয়াছেন, তাঁহাবা আমাৰ জ্ঞাতি: ভাঁহাদেৰও বহু বিমান নষ্ট হইবে। আমাৰ জ্ঞাতিদেৰ বিনাশ হইবে, ইহা যত ছঃথেব বিষয়, আমাব নিজেব বিনাশ তত নহে। অতএব আমাব কণ্ডব্য যে, তাঁহাদেব জীবন দান কবি।' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি নিশীথকালে দিব্যালঙ্কাবে বিভূষিত হইযা বাজাব শ্রীগর্ভে প্রবেশ কবিলেন এবং দেহপ্রভায সমন্ত গৃহ উদ্ভাসিত কবিয়া বাজাব শিয়বে দাঁড়াইয়া ক্রন্দন কবিতে লাগিলেন। তাঁহাকে দেখিয়া বাজা ভীত ও তাস্ত হইলেন এবং তাঁহাব সহিত আলাপ কবিবাব সময়ে প্রথম গাথা বলিগেন:-

১। কে তুমি আকাশে বিস ? দিবা বন্তে হয়ে বিমণ্ডিত
কেন বরষিছ অঞা ? কি কারণে হইগছে ভীত ?

ইহা শুনিযা দেববাজ * ছইটা গাথা বলিলেন :---

- ২। রাজ্যে তব হৃবিখ্যাত ভদ্রশাল নামটা আমার ; বৎসর ষষ্টিসহত্র পাইতেছি পূজা সবাকার।
- ত। নির্দ্ধিল নগর কত, কত গৃহ, রাজার ভবন বিবিধ এ দীর্ঘকালে। কিন্তু কেহ করে নি কথন অত্যাচার মোর প্রতি : অন্তে মোরে গ্লুজে যেইকপ তেমনি শ্রদ্ধার সহ তুমিও করহ পূজা, ভূপ।

তথন বাজা ছুইটী গাথা বলিলেন: --

- তব তুলা স্থলকায় বঁ, জিযা না পাই বৃক্ষ আর ,
 য়জ, দীর্ঘ, দূচদাক—সমস্তই ফুলর ভোমার।
- । নির্মিব প্রাসাদ আমি একস্তম্ভ অতি স্ফর্শন ,
 আনিব তোমার সেধা , দীর্ঘ তুমি লভিবে জীবন ।

ইহা শুনিয়া দেববাজ ছুইটা গাথা বলিলেন:---

৬। সশবীবে বিনাশিতে একান্তই ইচ্ছা যদি হয়, না কাটিয়া একেবারে, বহু থণ্ডে কটি, মহাশ্য।

এ বৃক্ষ দেবতা। অন্যান্য তরুণ বৃক্ষ-দেবতা তাঁহার আগ্রিত বলিয়া তিনি এথানে দেবরাজ নামে বর্ণিত।

বাট অগ্রভাগ অয়ে, কাট নথ্যে, দেয়ে মুলদেশ;
 কাটিলে এমন ভাবে, না পাইব ঘরণের রেশ।

অনন্তর বাজা হুইটা গাথা বলিলেন:---

- ৮। হস্ত, গাদ, নাসা, বর্ণ একে একে ফাট দ্রীবিতের পশ্চাতে কাটিলে হাবা, কি গরণা সে হতভাগ্যেন
- ৯। তুনি ফিন্ত থতে থতে ছিন্ন হতে চাও, নদশতি। ইহাতেই গাবে হ্ব। বল কি কারণে হেন নতি ?

বোধিসত্ব চুইটী গাণায ইহাব উত্তব দিলেন:-

- ১০। ধর্মান্নমোদিত হেতু আছে মোন, করি নিবেদন;
 বঙ্গাঃ হইতে হিল্ল চাই কেন, গুনহে রাজন।
- ১১। জাতিগা পার্দে থার্নি, বাত হতে হয়ে হুরনিত, আমার আপ্রয়ে, ভূগ, হুইবাছে ফ্রথ-সম্বর্গিত। একেবারে বাট যদি, হবে মোব পভনে সবার সহাধ্বংস ফুগেৎ, ছার্থ তারা গাইবে অ্গার।

ইহা শুনিয়া বাজা ভাবিলেন, 'এই দেবপুত্র ধার্শিক; নিজেব বিমান নষ্ট হয় হউক; কিন্তু ইনি জ্ঞাতিগণেব বিমাননাশ ইচ্ছা কবেন না। ইনি জ্ঞাতিগণেব হিতসাধনে সচেষ্ট। অতএব ইহাকে অভয় দিতে হইতেছে।' অনন্তব তিনি হুটচিত্তে অবশিষ্ট গাণাটী বলিলেন—

১২। ভদ্রশাল বনপ্পতি, তুমি মাধুচিন্তাপরায়ণ ; জাতিন্তন হিতকারী ; দিলাম অভ্য সে কারণ।

ইহাব পব দেববাজ বাজাকে ধূর্দ্মকথা শুনাইযা চলিয়া গোলেন; বাজা ভাঁহাব উপদেশানুদাবে চলিয়া দানাদি পুণাকার্যোব অনুষ্ঠানপূর্ব্দক স্বর্গে গমন কবিলেন।

এইকপে ধর্মদেশন কবিয়া শান্তা বলিলেন, "ভিদ্যাণ, ভোম্যা দেখিলে যে, তথাগত পূর্বেও ভাতিদিগের হিতসাধন কবিতেন।"

্ সমবধান—তথন আনশ ছিলেন সেই রালা, বৃদ্ধশিব্যের ছিল সেই তকণ শালবৃদ্ধসমূহে জাত দেবগণ, এবং আমি ছিলাম ভত্রশাল দেবরাল।

৪৬৬--- সমুদ্রবাণিজ-জাতক 🕏

দেবদন্ত তাঁহার পঞ্চাত অনুচরসহ নরকে গিয়াছিলেন, তহুপলক্যে শান্ত। জেতবনে অবস্থিতিকালে এই কথা বলিমাছিলেন। যথন অগ্রশ্রাযক্ষম দেবদন্তের কতকগুলি শিষ্য লইষা প্রতিবর্ত্তন করিমাছিলেন, ব তথন তিনি শোক সহু করিতে না পারিষা মুখ হইতে উঞ্জবক্ত ব্যন করিয়াছিলেন। কঠিন রোগাঞ্জান্ত হইয়া

^{*} বাণিল=বণিক্। আধ্যায়িকা-বর্ণিত স্ত্রধারেরা সমুদ্রবাত্রী ছিল বলিলা বণিক্' নামে অভিহিত ইইরাছে।

[†] বিরোচন-জাতকের (১৪৩) প্রত্যুৎপর বস্তু স্রষ্টব্য ।

তিনি তথাগতের গুণ মরণপূর্বক চিন্তা করিতে লাগিলেন, 'আমি এই ন্য মাস তথাগতের অনুষ্ঠ ভাবনা ক্মিতেছি, ব্যিন্ত শান্তার মনে আমার সহজে কোন পাপচিন্তা নাই; অণীতি মহাস্থবিরও আমার সহজে কোন বিষেষ পোষণ করেন না। আমি স্বকৃতকর্মের ফলে এখন অসহায় হইলাম। শাস্তা নিজে, মহাস্থবিরগণ, ক্রাতিশ্রেষ্ঠ স্থবির রাহুল, শাক্যরাজগণ, সকলেই আমাকে বর্জন করিয়াছেন। শান্তা যাহাতে আমাকে ক্ষম। করেন, এখন গিয়া তাহার উপায় দেখি।' এই সঙ্গল করিয়া তিনি অনুচরদিগকে ইন্সিত করিলেন; তিনি একখানা মঞ্চে উঠিলেন, অনুচরেরা উহা বহন করিয়া প্রত্যন্থ রাত্রিকালে যাইতে লাগিল। এইরূপে কির্দিন পরে তিনি কোশল রাজ্যে উপস্থিত হইলেন। স্থবির আনন্দ শাস্তাকে সংবাদ দিলেন, "দেবদন্ত নাকি আপনার নিকট ক্ষমা পাইবার আশায় আদিতেছেম।'' শান্তা বলিলেন, "আনন্দ, দেবদন্ত আমার দর্শনলাভ করিতে পারিবে না।'' অতঃপর দেবদন্ত আবন্তী নগরে পৌছিলৈ আনন্দ আবার শান্তাকে একথা জানাইলেন। ভগবান্ পূর্বের বাহা বলিযাছিলেন, এবারও তাহাই বলিলেন। দেবদন্ত যথন জেতবনধারে জেতবনের পুষ্করিণীর সমীপে উপনীত হইলেন, তথন তাঁহার পাপের ফলভোগ করিবার সময় আদিল। তাঁহার শরীরে দাহ জন্মিল, শ্বান করিয়া জলপান করিবেন এই অভিপ্রায়ে তিনি বলিলেন, "ভদ্রগণ, মঞ্চ অবতারণ কর, আমি জল পান ক্ষিব।'' কিন্তু তিনি অবতরণপূর্ব্বক বেমন ভূমিতে পদস্থাপন করিলেন, অমনি তাঁহার সন্তিলাভের পূর্ব্বেই এই যিশাল ধরাত্তন বিদীর্ণ হইল, এবং অবীচি হইতে ভীষণ জালা উত্থিত হইয়া তাহাকে বেষ্টন করিল। তিনি দেখিলেন তাহার পাপের ফলভোগ কবিবার সময উপস্থিত হইযাছে, তিনি তথাগতের গুণ মরণপুর্বি∓ विशासन्य.

স্থাত, প্ৰধোত্তম, দেবের প্রধান, প্ণাচিহ্ন দেছে যাঁর সহত্র প্রমাণ, স্বদিশী, নবদম্য সার্থি * , ভগবান্; লইনু শরণ তার সপি দেহ, প্রাণ । †

কিন্ত এই গাথায় বুদ্দের শরণ লইবার কালেই জিনি অবীচিতে পতিত হইলেন। পঞ্চশত ব্যক্তি সপরিবার্থে তাহার সেবা করিত। তাহারাও ভদীয় পক্ষ অবলম্বনপূর্বাক দশবলের নিন্দা করিবাছিল এবং তাহাকে গালি দিয়ছিল, এজন্ত তাহারাও অবীচিতে জনাস্তর প্রাপ্ত হইল। দেবদত্ত এইরূপে পঞ্চশত কুল সক্ষে লইমা অবীচিতে প্রতিষ্ঠিত হইলেন।

একদিন ভিন্দুরা ধর্মসভাষ বলাবলি করিতে লাগিলেন, "দেব ভাই, পাপিঠ দেবদন্ত লাভের লোভে অকারণ সমাকসমূদ্ধের উপর ক্রন্ধ হইয়াছিল; ইহার যে কি ভীষণ পরিণাম, তাহা বিবেচনা কবিয়া দেখে নাই; এখন সে পঞ্চাত ক্লমহ অবীচিতে জন্মান্তর প্রাপ্ত হইল।" শান্তা এই সমযে সেথানে গিয়া তাহাদের আলোচামান বিষয় জানিতে পারিয়া বলিলেন, "দেবদন্ত যে কেবল এখনই লাভ ও সংকারের লোভে অনাগত ভয়ের দিকে লক্ষ্য করে নাই, এমন নহে; পুর্বেও সে ভবিষাৎ বিপদেব দিকে ক্রক্ষেপ না কবিয়া উপস্থিত স্বেধ্ব লোভে সানুহর মহাবিনাশ প্রাপ্ত হইয়াছিল।" অনন্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন:—]

পুরাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মদত্তেব সমযে বাবাণদী নগবেব অনতিদ্বে স্কধাব-দিগেব একথানি বৃহৎ গ্রাম ছিল দেখানে এক হাজাব ঘব স্ত্রধাব বাদ কবিত। "তোমাদেব

^{*} মনুষা দম্য অর্থাৎ বলীবন্দিষক্প ;:একমাত্র বৃদ্ধই ভাহার সার্থা, অর্থাৎ ভাহাকে সংযক্ত রাখিতে পারেন।

[†] মূলে 'অট্টিহি', 'পাণেহি' আছে। বোধ হয় দেবদত্ত নিজের স্নগ্ণ, কঙ্কালমাত্রদার দেহের প্রতি লক্ষ্য করিয়া 'অন্থি' শব্দ ব্যবহার করিয়াছেন।

মাচা তৈয়াৰ কৰিব, পিড়ি তৈয়াৰ কৰিব, ঘৰ তৈয়াৰ কৰিব", ইত্যাদি বলিনা স্বঞ্জাবেবা.
লোকেব নিকট বহু অৰ্থ অগ্ৰিম লইত; কিন্তু তাহাবা কোন দ্ৰব্যই প্ৰস্তুত কৰিয়া উঠিতে
পাৰিত না। এছন্ত লোকে স্ক্ৰেণাৰ দেখিলেই তাহাকে গালি দিত, তাহাদেৰ জন্ত কাজ
কৰ্মেও বাধা জন্মাইত। ঋণদাতাদিগেৰ উপদ্ৰবে শেষে স্বত্তধাৰদিগেৰ পজে সে গ্ৰামে
তিঠা অসাধ্য হইল। বিদেশে পিয়া বেধানে সেধানে বাস করিবে, এই উদ্দেশ্তে তাহাবা
বনেব মধ্যে কতকগুলি গাছ কাটিল, তদ্বাবা একধানি বৃহৎ নৌকা নির্দাণ কবিল, নৌকাধানি
নদীতে নামাইয়া আনিল, উহা গ্রাম হইতে এক বা ছই জ্লোশ দূবে, ক কোন হানে রাধিয়া
নিশীথ সময়ে গ্রামে গেল, সেথান হইতে এক বা ছই জ্লোশ দূবে, ক কোন হানে রাধিয়া
নিশীথ সময়ে গ্রামে গেল, সেথান হইতে স্ত্রীপ্ত্রদিগকে লইবা নৌকায় ফিবিল এবং সকলে
আবোহণ কবিয়া নৌকা ছাড়িয়া দিল। কিয়দিন পৰে তাহা মহাসমূত্রে পৌছিল এবং
বাযুবেগে ইতন্ততঃ চালিত হইয়া সমুদ্রগর্ভস্থ একটা ছীপে উপনীত হইল। ঐ দ্বীপে প্রচুব
স্বাংজাত শালি, ইকু, কদলি, আম, জন্ম, পনস, নাবিকেল প্রভৃতি বিবিধ শস্ত ও ফল
পাওয়া যাইত। ইতঃপূর্ধে এক ভগ্নপোত ব্যক্তি সেথানে উপনীত হইয়া শালিতভূলেব
অন্ন এবং ইকু প্রভৃতি ভোজন কবিয়া বিলদ্বণ হঠপ্ট হইয়াছিল। সে ঐ দ্বীপেই বাদ
করিত; কিন্ত সে বন্ধাভাবে নয় থাকিত; ক্ষৌবক্ষ্ম কবাইতে না পারায় তাহার শক্ষ্ম ও
কেশও দীর্ধ হইয়াছিল।

স্ত্রধাবেবা ভাবিতে লাগিল, 'এই দীপ যদি বাক্ষম পবিগৃহীত হয়, তাহা হইলে আমাদের বিনাশ অনিবার্য। অতএব একবার স্থানটা অনুসন্ধান কবিয়া দেখা যাউক।' এই সম্বল্ধ কবিয়া সাত জন সাহসী ও বলবান্ পুরুষ পঞ্চায়ুধে সঞ্জিত হইয়া নৌকা হইতে অবতবণ কবিল এবং দ্বীপটাব কোথায় কি আছে দেখিতে লাগিল।

এই সমযে সেই ভগপোত লোকটা প্রাতরাশ-সমাপনাস্তে ইক্ষ্বস পান কবিয়াছিল। সে
মনেব আনন্দে দ্বীপেব কোন বমণীয় ভূভাগে রজতপট্রনিভ বালুকাব উপব শীতল ছায়ায়
উত্তানভাবে শযন কবিয়া মনেব উচ্ছাসে যে গান কবিতেছিল তাহাব মর্ম এই:—জমুরীপেব
লোকে চাষ কবে ও শস্য বপন কবে; তাহাবা এমন স্থুণ ভোগ কবিতে পাবে না।
আমাব এই দ্বীপ জমুদ্বীপ অপেকা শ্রেষ্ঠ।

শান্তা ভিক্সদিগকে সংঘাধনপূর্বক 'নদের উচ্ছাদে গান করিতেছিল' এই বাক্য বিশদ করিবার জন্ত অথম গাথা বলিলেন :---

১। চবে জ্ঞানি, বপে বীজ অধুদ্বীপে সব; না পাটিথে জীবিকা-নির্কাহ অসম্ভব। এই দ্বীপে তাহাদের নাই অধিকার; জ্মুদীপ হ'তে শ্রেষ্ঠ এ দ্বীপ আমার।

গাবুতভ চ যোজনমতে' = হয়এক গব্যতি, নয় অর্দ্ধ যোজন মাত্র দুরে। গব্যতি = है কোল।

তিনি তথাগতের গুণ শারণপূর্বক চিন্তা করিতে লাগিলেন, 'আমি এই নয় মাস তথাগতের অনর্থ ভাবনা করিতেছি, কিন্তু শান্তার মনে আমার সম্বন্ধে কোন পাপচিস্তা নাই; অণীতি মহাস্থবিরও আমার সম্বন্ধে কোন বিবেষ পোষণ করেন না। আমি স্বকৃতকর্মের ফলে এখন অদহার হইলাম। শান্তা নিজে, মহাস্থবিরগণ, ক্রান্তিশ্রেষ্ঠ স্থবির রাহুল, শাক্যরাজগণ, সকলেই আমাকে বর্জন করিয়াছেন । শান্তা যাহাতে আমাকে ক্ষমা করেন, এখন গিয়া তাহার উপায় দেখি।' এই সম্বন্ধ করিয়া তিনি অনুচরদিগকে ইক্সিড করিলেন; ভিনি একথানা মঞ্চে উঠিলেন, অনুচরেরা উহা বহন করিয়া প্রত্যহ রাত্রিকালে বাইতে লাগিল। এইরূপে কির্দ্দিন পরে তিনি কোশল রাজ্যে উপস্থিত হইলেন। স্থবির আনন্দ শান্তাকে সংবাদ দিলেন, "দেবদত্ত নাকি আপনার নিকট ক্ষমা পাইবার আশায় আদিতেছেম।'' শাস্তা বলিলেন, "আনন্দ, দেবদত্ত আমার দর্শনলাভ করিতে পারিবেনা।'' অতঃপর দেবদন্ত শ্রাবন্তী নগরে পৌছিলৈ আনন্দ আবার শান্তাকে একণা জানাইলেন। ভগবান্ পুর্বেষ বাহা বলিঘাছিলেন, এবারও ডাহাই বলিলেন। দেবদত্ত যথন জেতবন্দারে জেতবন্দার পু্ছরিণীর সমীপে উপনীত হইলেন, তথন তাঁহার পাপের ফলভোগ করিবার সমধ আসিল। তাঁহার শরীরে দাহ জনিল, বান করিয়া জলপান করিবেন এই অভিপ্রায়ে ঠিনি বলিলেন, "ভদ্রগণ, নঞ্চ অবতারণ করে, আমি জল পান ক্ষিব।" কিন্তু তিনি অবতরণপূর্ব্ধক বেমন ভূমিতে পদস্থাপন করিলেন, অমনি তাঁহার স্বতিলাভের পূর্ব্বেই এই বিশাল ধরাতল বিদীর্ণ হইল, এবং অবীচি হইতে ভীষণ জালা উত্থিত হইয়া তাঁহাকে বেষ্টন করিল। তিনি দেখিলেন তাহার পাপের ফলভোগ কবিবার সময উপস্থিত হইবাছে : তিনি তথাগতের গুণ স্মরণপ্র**ক্** यशिरमन,

> স্থাত, প্ৰধোত্তম, দেবের প্রধান, প্ণ্যচিহ্ন দেহে থার সহত্র প্রমাণ, সর্বাদর্শী, নবদম্য সার্থি * , ভগবান্ ; লইন্ম শরণ তার সপি দেহ, প্রাণ । †

কিন্তু এই গাথায় বুদ্ধের পরণ লইবার কালেই ভিনি অবীচিতে পতিত ছইলেন। পঞ্চণত ব্যক্তি সপরিবারে তাহার সেবা করিত। তাহারাও ভদীয় পক্ষ অবলম্বনপূর্বেক দশবলের নিন্দা করিণাছিল এবং তাহাকে গালি দিয়ছিল, এজতা তাহারাও অবীচিতে জন্মান্তর প্রাপ্ত হইল। দেবদত্ত এইরূপে পঞ্চশত কুল সংখ লইয়া অবীচিতে প্রতিষ্ঠিত হইলেন।

একদিন ভিন্ন । ধর্মসভাব বলাবলি করিতে লাগিলেন, "দেখ ভাই, পাপিঠ দেবদন্ত লাভের লোভে অকারণ সমাক্সমুদ্ধের উপর কুদ্ধ ইইয়াছিল । ইহার যে কি ভাষণ পরিণাম, তাহা বিবেচনা কবিয়া দেখে নাই । এখন সে পঞ্চাত কুলসহ অবীচিতে জন্মান্তর প্রাপ্ত হইল।" শান্তা এই সম্যে সেখানে গিয়া তাহাদের আলোচামান বিষয় জানিভে পারিয়া বলিলেন, "দেবদন্ত যে কেবল এখনই লাভ ও সংকারের লোভে অনাগত ভয়ের দিকে লক্ষা করে নাই, এমন নহে । পূর্বেও সে ভবিষ্যৎ বিপদেব দিকে ক্রক্ষেপ না কবিয়া উপস্থিত হথেব লোভে সামুহর মহাবিনাশ প্রাপ্ত ইইয়াছিল।" অন্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন :—]

পুরাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মদত্তেব সমযে বাবাণদী নগবেব অনতিদ্বে স্ত্রধাব-দিগেব একথানি বৃহৎ গ্রাম ছিল সেথানে এক হাজাব ঘব স্ত্রধাব বাদ করিত। "তোমাদেব

^{*} মুখা দ্যা অর্থাৎ বলীবর্দ্দিখন্প ;:একমাত্র বৃদ্ধই তাহার সার্থি, অর্থাৎ তাহাকে সংঘত রাখিতে পারেন।

[।] মূলে 'অট্টিহি', 'পাণেহি' আছে। বোধ হয় দেবদত্ত নিজের ক্লগ্ন, কঞ্চালমাত্রদার দেহের প্রতি লক্ষ্য করিয়া 'অহি' শব্দ ব্যবহার করিয়াছেন।

মাচা তৈয়ার কবিব, পিড়ি তৈয়াৰ কবিব, ঘব তৈয়াব কবিব", ইত্যাদি বলিনা স্থ্রধাবেরা লোকেব নিকট বছ অর্থ অগ্রিম লইড; কিন্তু তাহাবা কোন দ্রবাই প্রস্তুত কবিয়া উঠিতে পাবিত না। এজন্য লোকে স্ক্রধাব দেখিলেই তাহাকে গালি দিত, তাহাদেব অন্ত কাজ কর্মেও বাধা জন্মাইত। ঋণদাতাদিগেব উপদ্রবে শেষে স্ক্রধাবদিগেব পক্ষে সে গ্রামে তিষ্ঠা অসাধ্য হইল। বিদেশে পিয়া ষেধানে সেধানে বাদ করিবে, এই উদ্দেশ্যে তাহারা বনেব মধ্যে কতকগুলি গাছ কাটিল, তদ্বাবা একথানি বৃহৎ নৌকা নির্দাণ কবিল, নৌকাধানি নদীতে নামাইয়া আনিল, উহা গ্রাম হইতে এক বা ছই জ্রোশ দ্বে, ক কোন স্থানে রাধিয়া নিশীথ সময়ে গ্রামে গেল, সেধান হইতে প্রীপ্রক্রদিগকে লইয়া নৌকায় কিবিল এবং সকলে আবোহণ কবিয়া নৌকা ছাড়িয়া দিল। কিয়দিন পবে তাহা মহাসমুদ্রে পৌছিল এবং বামুবেগে ইতন্ততঃ চালিত হইয়া সমুদ্রগর্ভত্ব একটা দ্বীপে উপনীত হইল। ঐ দ্বীপে প্রচুব স্বয়ংজাত শালি, ইক্, কদলি, আম্র, জম্বু, পনস, নাবিকেল প্রভৃতি বিবিধ শস্ত ও ফল পাওয়া যাইত। ইতঃপূর্বে এক ভাগগেত ব্যক্তি সেধানে উপনীত হইয়া শালিতগুলের অয় এবং ইক্ প্রভৃতি ভোজন কবিয়া বিলক্ষণ হাইপ্টে ইইয়াছিল। সে ঐ দ্বীপেই বাদ করিত; কিন্তু সে বন্ধাভাবে নয় থাকিত; ক্ষোবক্ষ্ম কবাইতে না পাবায় তাহার মঞ্জ ও কেশও দ্বীর্থ হইয়াছিল।

স্ত্রধাবেবা ভাবিতে লাগিল, 'এই দ্বীপ যদি বাক্ষম পবিগৃহীত হয়, তাহা হইলে আমাদেব বিনাশ অনিবার্য। অতএব একবার স্থানটা অমুসন্ধান কবিয়া দেখা বাউক।' এই সঙ্গল্প কবিয়া সাত জন সাহসী ও বলবান্ পুরুষ পঞ্চায়ুধে সজ্জিত হইয়া নৌকা হইতে অবতবণ কবিল এবং দ্বীপটীব কোথায় কি আছে দেখিতে লাগিল।

এই সময়ে সেই ভগপোত লোকটা প্রাতরাশ-সমাপনান্তে ইক্বন পান কবিয়াছিল। সে
মনেব আনন্দে দ্বীপেব কোন রমণীয় ভূভাগে রজতপট্রনিভ বালুকাব উপব শীতল ছায়ায়
উত্তানভাবে শয়ন কবিয়া মনেব উচ্ছাসে যে গান কবিতেছিল তাহাব মর্ম এই:—জমুনীপেব
লোকে চাষ কবে ও শস্য বপন কবে; তাহারা এমন স্থুণ ভোগ কবিতে পাবে না।
আমাব এই দ্বীপ জমুদ্বীপ অপেকা শ্রেষ্ঠ।

শান্তা ভিক্ষুদিগকে সমোধনপূর্বক 'মনের উচ্ছাদে গান করিতেছিল' এই বাক্য বিশদ করিবার জন্ত প্রথম গাধা বলিলেন :—

১। চবে জ্বমি, বপে বীজ জয়য়য়িপে সব; না ধাটিলে জীবিকা-নির্জাহ অসম্ভব।

এই দ্বীপে তাহাদের নাই অধিকার; জয়য়য়ীপ হ'তে শ্রেষ্ঠ এ দ্বীপ আমার।

গাবুতত ঢ যোগনমতে' = হয়এক গব্যতি, নই অর্থ যোজন মাত্র দ্বে। পব্যতি = है জোপ।

ঐ সকল দেবতাৰ মধ্যে একজন দেবপুত্ৰ ধার্মিক ছিলেন। তিনি ভাবিলেন, "এই লোকগুলা বিনষ্ট হইবে, আব আমি তাহা বদিয়া বদিয়া দেখিব !" স্ত্ৰধাৰেবা যুখন সায়ুমাৰ সমাপন কবিয়া আবাম কবিবার জন্য স্ব স্থ গৃহদ্বাবে বসিযাছিল, তথন তিনি সর্ব্বাভরণমণ্ডিভ হ্ইয়া এবং সমন্ত দ্বীপ উদ্ভাসিত কবিয়া অন্তকম্পাবলে উত্তব দিকে আকাশে অবৃষ্থিত হইয়া বলিলেন, "ভো স্ত্ৰধাৰণণ, দেবতাৰা তোমাদেৰ উপৰ বড় কুদ্ধ হইয়াছেন। তোমৰা এমন স্থানে আর থাকিও না। অন্ত হইতে পনব দিন পবে দেবতাবা সমুদ্র উদ্বর্গুনপূর্ব্বক তোমাদেব সকলেব প্রাণনাশ কবিবেন। অতএব তোমবা এই স্থান হইতে নিজ্ঞমণ করিয়া অন্যত্র প্লায়ন কব।

২। বত হ'তে পঞ্দশ দিনে সন্ধাক।লে উঠিবে চক্রমা যবে, সাগরের জলে জ্মিবে ভীষ্ণ বেগ; ষেন সে প্লাৰ্থন বিনষ্ট না হও সবে; থেক সবিধানে। লও গিয়া অক্ত কোন স্থানেতে আশ্রহ, সচেৎ সরণ হেপা ঘটিবে নিশ্চর।

দেবপুত্র স্ত্রধাবদিগকে এই উপদেশ দিয়া স্বস্থানে চলিয়া গেলেন। তিনি প্রস্থান কবিলে তাঁহাৰ সহচৰ এক নিৰ্ভূব দেবপুত্ৰ ভাবিলেন, 'ইহাৰ পৰামৰ্শান্ত্ৰসাৰে স্থ ৰধাৰেবা হয়ত পল্যেন ক্বিবে। আমি গিয়া তাহাদিগকে প্রস্থান ক্বিতে বাবণ ক্বি;তাহা ক্রিলে সকলেবই মহাবিনাশ হইবে।' মনে মনে ইহা স্থিব কবিয়া তিনিও দিব্যালঙারে বিভূষিত হইগা সমস্ত দ্বীপ উদ্ভাসনপূর্বক দক্ষিণদিকে আকাশে আদীন হইলেন এবং জিজ্ঞাসা কৰিলেন "এই মাত্ৰ এধানে কি এক দেবপুত্ৰ আসিয়াছিলেন ?" স্থত্ৰধারেরা উত্তব দিল, 'হা মহাশয়।" "তিনি তোমাদিগকে কি বলিয়া গেলেন ?" স্বত্তধাবেবা যাহা ওনিয়াছিল, সমস্ত বলিল। তথন নিষ্ঠুব দেবপুত্র বলিলেন, "ঐ দেবপুত্রেব ইচ্ছা নয় যে, তোমরা এই দীপে বাদ কব। তিনি ক্রোধবশেই তোমাদিগকে এই রূপ বলিয়া গিয়াছেন। তোমরা অন্ত কোথাও না গিষা এই দ্বীপেই বাস কব।

৩। বুঝিয়াছি বহু বি নিসিত্তদর্শনে নাই ভর, কেন শোক কর অকারণ ? যথারচি হব ভোগ কর সর্বজন !

এ বিশাল দ্বীপ নষ্ট হবে না প্লবিনে।

। ভাগ্য বলে সাসিচাছ এ বিশাল দেশে; পাও হেথা বহু ভদ্যপানীয় অক্লেশে। বংশ-অনুক্রমে মুধে ধাক সর্বজন :

আমি ত দেখি না কোন ভরের কারণ।"

নিষ্ঠ্ব দেবপুত্র এই ঘ্ইটা গাথাদ্বাবা হত্রধাবদিগকে আশ্বন্ত করিয়া প্রস্থান কবিলেন। তিনি চলিয়া গেলে নিৰ্ফোধ স্ত্ৰধাবনায়ক ধাৰ্মিক দেবপুত্ৰেব উপদেশ গ্ৰহণ না কবিয়া অভাভ স্ত্রধাবদিগকে সম্বোধনপূর্ধক বলিল' "আপনাবা আমাব কথা ওইন।

উত্তরে ছিলেন বিনি, জানা তার নাই তরাতর-সম্ভাবনা কার কোন্ ঠাই !

ে। বসিরা দক্ষিণ দিকে বলিলেন বিনি 'শুর নাই', তা'রই কথা সত্য বলে মানি। নাই ভর, কেন শোক কর অকারণ স্বধারট কর তোগ কর সর্বজন।"

ইহা শুনিয়া সুস্বাদ্ধান্তলোভী পঞ্চণত স্ত্রধাব সেই নির্ক্রোধেব প্রামশই গ্রহণ কবিল। কিন্তু যে প্ত্ৰধাবনায়ক বুদ্ধিমান্ছিল, সে এই প্ৰস্তাবে কৰ্ণপাত কবিল না, শে স্ত্রধারদিগকে সম্বোধন কবিযা চাবিটী গাথা বলিল:-

- विलक्ष वदन वदन शब्द वदन वदन ।
 क्ष्म छेर्गाल स्थात्र, नद्य व्यक्तित्र मृद्य
- १। नक्ल मिनिर्रा এन এখনি निर्मान क्रिन मिक्सि हिस्तम पिनि, क्था विन नङा छोत्र,
- ৮। তথাপি এ নোঁবা হারা হবে বহু উপকার, পরিণানে ঘটে বনি বিপদ্ কোন আবা ছাড়িবনা তাড়াভাটি দীপ এই মনোরন; দ্বাকালে তবু কর যথাযোগ্য আয়োজ উত্তরে ছিলেন বিনি, সভ্য হ'লে তার কথা, দক্ষিণে নিক্রের বক্ষ আশা বনি দেন ব্ তা' হ'লে বাহিব করি আরোহণ এ নৌকার; বাইব সাগর তরি বিশদ্ নাই নেধান।
- a। প্রথমে গুনিব বাহা তা'ই সত্য স্থনিক্র, গুনিরা বিচারি সব দোবগুণ উভয়তঃ

वाक दान, इत्य द्रव ; खन्नद्र त्यांत्र छत्र !

विनर्धे इहेन मान्ना नहानांत्र निन्नद्र ।

वृह्द, द्रमृत्, नर्लन्द्र द्रमिक्कित छत्रो ।

दृश् निन्न इत्र दाका छेल्द्र द्रम्यकाद्र,

निर्देशाय यात्रे निन्न विनिन्न कारात्र ।

वर्शकात छद् कत्र यशायात्रा चादांकन ।

निक्ति निष्कद्र वक्त यात्रा नि तन दृश्,

वाहेन नांत्र छत्रि विनन्न नाहे त्यशंत्र ।

विश्वा नाहा छनि त्याद ; अ घलान छान नए ।

दि हत्न नश्म नाहा द्रमित्र वह भाग व्यक्ति भन्न।"

বৃদ্ধিনান্ স্ত্রধাব আবার বলিল, "এন, আনরা উভয় দেবপুত্রেরই কথা রফা করিব। নৌকা নজ্জিত করা বাউক; বদি প্রথম দেবতা নতা বলিলা পাকেন, তাহা হইলে আনরা নৌকার আরোহণ কবিলা পলারন করিব; আর বদি অপর দেবপুত্রেব কথা দতা হর, তাহা হইলে নৌকাথানি কোন স্থানে নবাইরা নাধিব এবং এই দ্বীপেই বান করিব।" তাহার কথা শুনির। নির্দ্ধোধ স্ত্রধাব বলিল, "ভাই তৃনি জলবিল্ব মধ্যে ক্ষীর দেখিতেছ। তৃনি নিভান্ত নীর্বস্ত্র (?)। প্রথম দেবপুত্র বাহা বলিরাছেন, তাহা আনাদের প্রভি জ্যোধবশ হইরা; অপর দেবপুত্র বাহা বলিরাছেন, তাহা আনাদের প্রভি জ্যোধবশ হইরা; অপর দেবপুত্র বাহা বলিরাছেন, তাহা আনাদিগের প্রতি ফেবশতঃ। এমন উৎক্রই দ্বীপ ত্যাগ করিয়া আনরা কোথার নাইব ? যদি তোনার বাইতে ইচ্ছা হর, তাহা হইলে ভোনার অন্থাত লোকনিগকে লইয়া নৌকা গঠন কর। আনাদেব নৌকাব কোন প্ররোজন নাই।"

ব্দিনান্ হত্রধাব নিজেব অহুগত লোকদিগকে নইরা নৌকা দক্তিত করিল, তাহাতে দর্পবিধ উপকরণ তুলিয়া বাধিল এবং দকলেব দঙ্গে তাহাতে আবোহণ করিয়া রহিল। মনতর পূর্ণিনার দিন চল্রোদরকালে দয়ুল তইতে তরঙ্গ উপিত হইল এবং জান্তপ্রমাণ গভীর হইয়া দয়ত দ্বীপ ধূইয়া লইয়া গোল। বুদিনান্ হত্রধার দয়ুলের উদ্বেলভাব লগা করিবানাত্র নৌকা খুলিয়া দিল, কিন্তু মূর্থ হত্রধানের পক্ষীয় পঞ্চশত পরিবার স্ব স্থানে বিদয়া, হীপ গৌত কবিবার ভয়্ম দয়ুল হইতে উর্লি আদিয়াছে ইহা বলিতে লাগিল। এদিকে জল বাভিতে লাগিল লপ্রথমে কটিপ্রমাণ, পরে মান্তরপ্রমাণ, তাহার পর তালপ্রমাণ, শেনে দপ্ততালপ্রমাণ তরঙ্গ আদিয়া দ্বীপেব উপব দিয়া চলিয়া গেল। বৃদ্ধিমান্ হত্রবার উপারকুশন ছিল এবং বনভোগে লুক্ক হয় নাই, এই নিমিত্ত স্থিত

[ু] বহির। পূর্সে দেবপুত্র নামে অভিহিত ইইরাছেন, তাঁহারাই এখানে 'বফ' বলিরা বর্ণিত ইইডেছেন। পালিপ্রস্বারসিণের মতে নম্বেরা সাধারণতঃ রাক্ষসন্থানীয়, বিস্ত এখানে ভাহার ব্যতিক্রম দেখা বাইতেছে সংস্কৃত সাহিত্যে মণ্ডেরা দশবিধ দেবয়েনির জন্যভ্য।

লাভ করিল, কিন্তু মূর্য প্রথার উপায়কুশল ছিলনা এবং বদলোভে অনাগত ভয়েব দিকে লক্ষ্য কবে নাই বলিয়া পঞ্চশত পবিবাবসহ বিনষ্ট হইল।

[অতঃপর এই ব্যাপার ব্রাইবার জন্ত অহুশাদন্যুক্ত তিন্টী অভিদযুদ্ধ গাধা:---

১•। পড়িয়া সাগর মধ্যে কর্মগুণে স্ত্রধারগণ নিরাপদে করিল গ্মন, যেমন গস্তব্য পথে অনাগত লক্ষ্য করি দেইরপ বছপ্রজাবান্ হিতকর পধ ছাডি রেখাদাত্র বিপপে না বান। ১১। লোভবশে মুর্থ কিন্তু অনাগতে নাহি কবে ভয়, ভাই বড নিরুপাব হয় ৷ विशम् यथन घटि, विनष्टे भा रहा क्ष পরিণান চিন্তার অভাবে, বিনষ্ট হইল নহাৰ্ণবে। স্ত্ৰধাৰগণ যথা ১২। পরিণাম চিক্তি কর পুর্ম হ'তে প্রতিকার তার ; হেতু নাহি হয় বাতনার। * কাৰ্য্যকালে কাৰ্য্য যেন यে ब्रांख कदिवा चारगंबन, পুর্ব্ব হ'তে প্রতিকার কাৰ্য্যকালে কাৰ্য্য সম্পাদন। অনায়াসে করিবে সে

[কথান্তে শান্তা বলিলেন, "ভিজুগণ, কেবল এখন নহে পূর্বেও দেবদন্ত আপতি হথের লোভে ভবিষ্যতেব দিকে দৃষ্টি না করিয়া সাত্তর বিনষ্ট হইয়াছিল।

সমবধান—তথন দেবদত ছিল সেই মুর্গ প্রধার কোকালিক ছিল দেই দৈনিবিদিকের অধার্দ্মিক দেবপ্ত্র, সারিপুত্র ছিলেন দেই উত্তর্গিকে অবস্থিত দেবপুত্র এবং আমি ছিলাম সেই বৃদ্ধিমানু প্রধার ।]

৪৬৬–কাম-জাতক

শিতা ক্ষেত্রনে অবস্থিতিকারে জনৈক ব্রাহ্মণকে উপলহা করিয়া এই কথা বলিয়াছিলেন। প্রাবস্তীবাসী এক ব্রাহ্মণ মা কি অচিরবতীর তীরে কর্বণোপযোগী ক্ষেত্র প্রপ্তত করিবার জন্য বন কাটতেছিলেন। শাস্তা বৃষিতে পারিলেন, এই ব্যক্তির ভাগ্যে মার্যণাপ্তির সম্ভাবনা আছে ‡. এই জন্য পিওচর্বার্থ প্রাবস্তীতে প্রবেশ করিবার কালে তিনি সাধারণ পথ ত্যাগ করিয়া ঐ ব্রাহ্মণের নিকট গোলেন এবং মধ্র বচনে জিজ্ঞানা করিলেন, 'রোহ্মণ, তৃমি কি করিতেছ?" ব্রাহ্মণ উত্তর দিলেন, 'ভো গোতম, আমি ক্ষেত্র প্রস্তুত করিবার জন্ম বন কাটিতেছি।" "তৃমি অতি উত্তম কার্যা করিতেছ', ইহা বলিয়া শাতা নে দিন চলিয়া গোলেন। অতঃপর ছিয় বৃক্ষগুলি অপনরনপূর্বাক ক্ষেত্র পরিছত করিবার কালে, কর্বণকালে ফ্লরহার্য ক্ষেত্রের চত্র্নিকে আলি ব্রাহ্মিবার সময়েও শাতা পুনঃ পুনঃ সেবানে গিয়া ব্রাহ্মণের সহিত মধ্র আলাপ করিলেন। বপনের দিন ব্রাহ্মণ বলিলেন, "ভো গৌতম, আজ আমার বপ্রমন্থলের§ দিন। বখন এই শস্ত পাক্ষিবার পর গৃহে লইয়া ঘাইব,

অর্থাৎ বাহারা পরিণাদচিন্তার অভাবে যথাকালে প্রতিকারের উপার না করিয় রাথে, তাহারা বিপদ্
উপবিত হইলে কিংকর্তব্যবিষ্ট হইয় ষতিনা পার।

[🕂] দিতীর শণ্ডের কামনীত-জাতকের (২২৮) বর্ত্তমান ও অতীত বন্ধ দ্রইব্য ।

[‡] তস্ম উপনিদ্দরং।

[§] প্রাচীন কালের উৎসব বিশেষ। ঐ দিন রাজারা পর্যন্ত হলচালন করিবা ক্ষেত্রে বীর বপন করিতেন।

एतन यानि वृद्धवर्ष मद्धक बहाबान कदिव।" नाय। बाक्य विदेश विदेश कदिक बोकाद किया हिंदि। तालन। साद अविदेश नाया तिया विदित्तन बाक्य मिट नेखाक्य विदित्य । नाय। किळाना कदित्यन, "शैद्धित, कि किरिक्ट ?' 'बाक्य डेड्ड बित्यन, "का शोठन, नेख दिश्विक्य।" "दिन, दिश्व," विद्या माथा खद्यान कदित्यन। जर्मन बाक्य कादिक वातित्यन, 'अन्य शोठन, श्र्मः श्र्मः यामित्वक्य ; निक्छ देनि क्य-सार्क्य देख अन्य किरिक्य ; स्वथ्य देशिक अक्र नाम कदिय।" त्य दिन बाक्य अदेन्य हिया किया शृद्ध किदित्यम, तिहित्य भाषां अस्यादन क्येषिक देशिक। देशिक बाक्य देशिक बाक्य देशिक वाक्य देशिक मिटा क्येष्टिव हित्य देखा। *

ক্রমে শত পাহিব; ব্রাক্তা নিয় করিলেন কা'লই গিয়াকাটিব। কিন্ত তিনি শরন করিলে সমস্ত রাত্রি অচিয়বলী নদীর উর্জ্জ প্রদেশে শিলার্ট্ট (বুরলথারে বৃটিপাত) ইইব †; নদীতে প্রচণ্ড বতা আনিল; তাহার বেগে ব্রাক্তারে সমস্ত শতা মাগরে ভাসিতা গেল, ক্ষেত্র এক নালিকামাত্র শতেও অবশিষ্ট ইহিল না। বতা কনিলা গোলে তাহ্মন সিতা মেখেন, তাহার সর্প্রমাশ ইইরাছে। তাহার নাথা বৃহিলা গোল : তিনি নলাশোকে অভিত্ত ইইল তুই হাতে নিজের বৃক্ত ধরিলা বিলাপ করিতে করিতে গুহে পোলেন, এবং উইলা তুইলা ছংগ করিতে লাগিলেন।

এদিকে শাস্তা প্রত্যুব ননরে বুকিতে পারিলেন, ত্রাহ্মণ শোকে অভিচুত হইরাছেন। 'আনিই এখন बाक्षांत याखर वहेव', नान नाम अबे महस्र कतिना किनि श्रामिन खावखीरक शिवन्यांमनाशनश्रूर्सक सिक्-ধিগকে বিহারে পাঠাইবেন এবং একজন পণ্ডাচ্ছুন্দ সঙ্গে লইয়া ত্রাক্ষণের পৃত্রারে উপস্থিত হইবেন। শাস্তা আগমন করিয়াছেন গুনিয়া ভ্রাহ্মণ আহন্ত হইলেন; তিনি ভাবিলেন, 'বফু বোধ হয় আনার নকে নিষ্টালাপ করিবার জন্য আনিয়াছেন।' তিনি পান্তার জন্য আনন বিন্যান করিলেন। শান্তা অবেশ-পূর্বিক বিন্যুত্ত স্থাননে উপবেশন করিয়া জিজ্ঞানা কলিকোন, "ঠাকুর, ভোনাকে বিনয় বেখাইডেছে কেন ? কোন অহব করিলাছে নাকি ?'' ব্রাহ্মণ উত্তর দিলেন, "ভো গৌতদ, বে দিন আদি অচিরবতীর তীরে জঙ্গন কাটিগহিলান, সেই দিন হইতে দেখানে বাহা বাহা করিয়াছি, আপনি ভাহা সমস্তই জানেন। কতবাদ∞ र्वालश (राष्ट्रोहिहाहि , ये मछ गृष्ट यानिहा योशनानिशक तान दिव ; এখन ध्वरण दछांद्र यानीद समय मछ छानित्र नागदा पित्राहि ; किन्नुरे अदिष्ठि नारे ; बारांत्र मंडमक्तेथमान धाना दिन्हे र्रेग्नाहि ; এरे इनारे थानि रइ सांक छात्र व्यक्तिरुहि।" 'शेक्ष, सांक द्वित कि नहे खना कितिश পाउदा नार ?' 'না, গৌতম, তাহা পাওরা বায় না।" "তবে কেন শোক করিভেছ? কোকের বন ধান্ত নধন হবার তথন হয়, न्यम सर्वाद उपन रोह। नम्छ मःछाद्रहे नम्द्रभदीयम जूमि वृथी क्ष्टिछ। कदिल मा।" बाह्यस्क बहेब्र्स আংও ফ্রিয়া তংকালোচিত ধর্ম বিফা দিবার জন্য শাস্তা কান্ত্রে 🞖 ব্লিলেন। প্রকণ্ন শেব হইলে, শৌকার্ত্র ভাল্প মোটাপত্তি-কলে প্রতিষ্ঠিত হইলেন। তাঁহাকে এইরূপে বীতশোক করিয়া শাস্তা আসন হইতে উপিত হইলেন এবং বিহারে প্রতিগদন করিলেন।

নগরবাদী দকলে জানিতে পারিল, দাস্তা নাহি অনুক ব্রাহ্রাকে নিংশোক করিলা প্রোতাপত্তিকল দান করিলাছেন। ভিত্রাও ধর্মভার দনবেত হইলা বলাবলি তারতে লাগিলেন, "গুনিলাছ ভাই, দদবন ব্রাহ্মণের দহিত বসুষ করিলা ভাষার বিধানভারন হইলাছিলেন; এবং বধন ঐ ব্যক্তি পোকশলাবিদ্ধ হইলা-ছিলেন, ভধন অনোব উপারে ধর্মকধা ত্রাইল ভাষার শোক অপনোবন তরিরাছেন ও ভাষাকে প্রোতাপত্তি-

मृत 'यस्तिद दिन्तामा उद्गिष्ठ' पाइ।

[🕇] ष्ट्रिशे पार्व पाष्ट 'क्यकदन्मः । प्रनिक्वम्मः'

[‡] यास्त्रिक यग्नान—िति धङ्ख्यि शिक्षित भागितान ना।

[§] হত্ত নিপাভ s (১)

ফলে প্রতিষ্ঠিত করিবাহেন।" এই সমরে শান্তা দেখানে উপস্থিত হইয়া তাঁহাদের আলোচ্যমান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "ভিকুগণ, কেবল এবন নহে, পূর্ব্বেও জানি এই ব্যক্তিকে নিঃশোক করিয়াছিলাম।" অনম্বর তিনি নেই স্বতীত কথা আরম্ভ করিলেন:—]

পুরাকালে বারাণদীবাজ ব্রহ্মত্তের তৃই পুত্র জিমিয়াছিল। তিনি জার্চকে ঔপরাজ্য এবং কনিষ্ঠকে দৈনাপতা দিয়াছিলেন। কালক্রমে যথন ব্রহ্মত্তের মৃত্যু হইল, তথন অমাতোবা জার্চ কুমাবকে বাজপদে অভিষিক্ত কবিবাব ব্যবস্থা ক বিলেন। কিন্তু তিনি বলি-শেন, "আমাব বাজো প্রয়োজন নাই, আপনাবা আমাব কনিষ্ঠকে বাজপদ দিন।" অমাত্যেবা পুন: পুন: তাঁহাদেব প্রার্থনা জানাইলেন, 'কন্তু তিনি তাঁহাদেব প্রতাব প্রত্যাথান কবিলেন। কাজেই কনিষ্ঠ কুমাব বাজপদে অভিষিক্ত হইলেন। অতঃপব জ্যেষ্ঠকুমাব প্রকাশ কবিলেন যে, তিনি ঐপর্যা চান না। তিনি ঔপরাজ্য তাগে কবিবাবও ইচ্ছা প্রকাশ কবিলেন। অমাত্যেবা বলিলেন, "ত্যাগ কবিতে চান ত কলন, কিন্তু এথানেই অবহিতি কবিয়া বাজভোগে প্রমুখ্য জীবন যাপন কবিতে থাকুন।" কিন্তু কুমাব বলিলেন, "এ নগবে আমাব কোন কাজ নাই।" তিনি বাবাণদী হইতে নিক্রমণপূর্বক প্রতান্তে উপনীত হইলেন এবং এক শ্রেষ্টিপবিবাবেব আশ্রমে স্বহতার্জ্জিত অর্থে জীবিকা নির্ব্বাহ কবিতে লাগিলেন। ক্রমে প্রতান্তবাদীবা জানিতে পারিল, তিনি ভৃতপূর্ব্ব বাজাব প্রভা; তথন তাহাবা আব তাঁহাকে পবিশ্রম কবিতে দিল না; বাজকুমাবকে যেরপ উপঢৌকনাদি দিতে হয়, তাহাকে সেইরপই দিতে লাগিল।

কিয়ৎকাল পবে কতিপয় বাজকর্মচাবী ক্ষেত্রপ্রমাণ গ্রহণেব জন্য * সেই প্রত্যন্ত গ্রামে উপস্থিত হইল। শ্রেণ্ডী বাজকুমাবেব নিকট গিয়া বলিলেন, "প্রভু, আমবা আপনার ভবণপোষণ নির্বাহ কবিতেছি; আপনি আপনাব কনিটেব নিকট একখানা পজ্র পাঠাইয়া আমাদেব করভাব তুলিয়া দিন।" "বেশ, তাহাই কবিতেছি" বলিয়া বাজকুমাব শ্রেণ্ডীর নিকট অঙ্গীকাব কবিলেন। তিনি কনিষ্ঠকে লিখিলেন, "আমি অযুক শ্রেণ্ডিপবিবারের আশ্রয়ে বাস কবিতেছি। আয়াব অন্থবোধে ভূমি ইহাদেব নিকট কব গ্রহণ কবিও না।" "উত্তম কথা", ইহা বলিয়া রাজা ঐ স্থানেব কব ভূলিয়া দিলেন।

ইহাব পব সমন্ত নগববাসী ও জনপদবাসী জ্যেষ্ঠ রাজকুমারেব নিকট গিয়া বলিতে লাগিল, "আমবা এখন আপনাকেই কব দিব; আপনি আমাদেব করভাব কমাইয়া দিন। বাজকুমার পজ্র লিখিয়া তাহাদেরও কর হ্রাস কবাইলেন। তখন হইতে এই সকল ব্যক্তি জোষ্ঠ বাজকুমাবকেই কর দিতে লাগিল। এইরূপে তাঁহার বহু লাভ ও সন্ধান হইল, আব সেই সকে তৃষ্ণাও বৃদ্ধি পাইল। তিনি ক্রেমে রাজার নিকট

এই সকল কর্মচারীকে বর্ত্তমানে সময়ের কাননগু বা আসীনয়ানীয় বলিয়া ধরা ঘাইতে পারে। কোন্

 প্রকার নিকট কি গরিমাণ কর আদায় ভরা ঘাইবে, তাহা নির্মারণ করিবার ভন্য তাহাদের চাষের জ্বি

 মধ্যে মাপা আবশ্রক হইত।

कन्तरनमृद्द अधिकात, धरः खेलताका ठाहित्तम , ताका धेराहात्य धेरे तकत राम वित्तता। विद्व छेर्द्वार्डे क्यांत्र वृक्तिनित्त्रम जिमि खेलताका धरहे प्राविद्ध प्रातितम मा ; ताकाश्रह्म वित्तित अधिक्षात काम्लर्ग्य प्रतित् कहें ताक्ष्यमीत प्रतिकास छेल्चि क्रेलिम धरः क्रिकेट एवं निश्चिम, "क्य आमार्क ताका, मृत्र पृत्र नाक्षा"

वित्रं जिरितान, 'ध्वे पूर्व शूर्व राजा धरा वेशराजा श्वज्ञ रुप्त श्वाशान विद्याज्ञिन; धरा रिनाइक पूर्व विद्या राजा धरा विद्या जापि रिन गुर्व वेजार नियम विद्याज्ञित होरा चौपार निना वहेर्दा; काउधर द्याजा कामार विश्वराज्ञन १' वेजा विद्य विद्या जेडव नित्यम, "गूक्त श्वराज्य माहै; वार्यीन राजा धर्म वक्षम ।"

জ্যে রাজকুমার রাজয় লাভ করিয়া কনিষ্ঠকে ঐপরাজ্য নিলেন; কিন্তু রাজয় করিছে করিছে করিছে তাঁহার ত্বা ক্ষারও বৃদ্ধি প্রাপ্ত হইল; তিনি জ্বান তুইটা তিনটা রাজ্য ক্ষিকার করিছে প্রায়াইলেন; তথাপি তাঁহার ক্ষাকাক্ষার পেব নেখিতে পাইলেন না।

একরিন দেবরাজ শক্ত, কে মাতাপিতার দেবা করে, কে দানারি পুণাকর্ম করে, কে বা চুকার দান এই নার প্রথমেন্দান করিছে করিছে দেখিতে পাইলেন দে, বারাপিনাল ছিল জ্বানাজ্ঞাপরায়া। তিনি ভাবিলেন, 'এই মৃতু বারাপিনীর রাজহ পাইলাও সহার্ট্ট নহার নাই। ইহাকে পিলা দিতে হইতেছে।' তিনি রালপাকুনারের বেশে রাজহারে উপন্থিত হইন। নাবার দিলেন, এক উপায়কুশাল মাণকে মাণিনাছে। রাজা তাঁহাকে প্রকেশ করিছে মানুনাতি দিলে তিনি 'মহারাজের জর হিউক' বলিরা প্রকেশ করিলেন। রাজা জিলানা করিলেন, "তুনি কি জন্য জাবিলাছ।" জহবেনী শক্তার মাজারাজ; লাপনাকে কিছু বলিবার মাজে, কিছু তাহা গোপনে বলিব।" শক্তার মাজারাক, মানি তিনটা নাজিশালী, জনাকীর্ব, বলবাহ্নদাপন্ন রাজ্যের কথা জানি। নিজের মাজারকার মানি এই তিনটা রাজাই মাধিনার করিয়া মাধানাকে দিতে নার্ধ। মাজার মাজারকার মাজার ম

রাজা মনা তারিকে ভারাইতা বলিলেন, "এক নাবক বলিলেন, তিন টা রাজা জত করিয়া মানানিককে দান করিবেন। তাঁহাকে আহ্বান কর; নকরে ডেত্রী বাজাইতা নেনা অনজ্জিত কর; দেখিও, বেন বিলম্ব না ঘটে, বিলম্ব না কৃতিলে মানি তিনটা রাজা মধিকার করিতে পারিব।" মনাত্যেরা জিজ্ঞানা করিলেন, "ন্যুরাজ, মাপন্ন কেই নাগৰকের কংকার করিতাছিলেন ত? তাঁহার নিবান কোপান, জিজানা করিটোরিলেন কি?" রাজা বলিলেন, "না হে, মানি তাঁহার কোন কংকার করি নাই; তিনি ক্যেগান থাকেন, তাহাও জিজ্ঞাসা কবি নাই। যাও, তাঁহাকে থুঁ জিয়া বাহিব কব।" অসাতোবা খুঁ জিলেন, কিন্তু কোথাও সেই মাণবকেব দেখা পাইলেন না। তাঁহাবা বাজাকে গিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, সমন্ত নগব খুঁ জিলাম, কিন্তু সেই মাণবকেব দর্শন পাইলাম না।" ইহা শুনিয়া বাজাব বড বিষাদ জিমিল. তিনি পুন: পুন: ভাবিতে লাগিলেন, 'হায়, তিনটী নগবেব আবিপতা নই হইল। মহাযশঃ অজ্ঞান করিবাব স্থাবিধা হাবাইলাম। মাণবককে পাথেয় দেই নাই, বাসন্থান দেই নাই, এই সমন্ত কাবণে তিনি নিশ্চয় ক্রুদ্ধ হইয়া চলিয়া গিয়াছেন।' এইকপ ছিচন্তায় সেই ভৃষ্ণাবনীভূত বাজাব গাত্রে দাহ জিমিল; গাত্রদাহবশতঃ তাঁহাব উদব কৃপিত হইল এবং তিনি বক্তামাশ্য বোগে আক্রান্ত হইলেন। তিনি যাহা ভোজন কবিলেন, মলেব সহিত তাহাই নির্গত হইতে লাগিল। বৈদ্যাবা এ বোগেব চিকিৎসা কবিতে পাবিলেন না; বাজা ক্রমে শীর্ণ হইলেন। তাঁহাব পীডাব কথা সমন্ত নগববাসীব কর্ণগোচব হইল।

এই সময়ে বোধিসত্ত তক্ষশিলা নগৰে সৰ্কবিদ্যায় পাবদশী হইয়া বাবাণসীতে তাঁহাব মাতাপিতাব নিকটে ফিবিয়া আসিয়াছিলেন। তিনি বাজাব অবস্থা শুনিয়া স্থিব করিলেন, 'আমি চিকিৎদা কবিব।' তিনি বাজদ্বাবে গিয়া দংবাদ পাঠাইলেন, "মহাবাজ, আপনাব চিকিৎসাব জন্য এক মাণবক আসিয়াছে।" রাজা বলিলেন, "কত বড বড দেশবিখাতে বৈদ্যও আমাব চিকিৎদা কবিতে পাবিলেন না; একটা ছেলে মানুষ কি কবিবে ? যাও, উহাকে কিছু পাথেয় দিয়া বিদায় কর।" রাজাব আদেশ শুনিয়া বোধিসত্ত বলিলেন, "আমি বৈদাবেতন লইয়া কাজ কবি না। আমি চিকিৎসা কবিতেছি; আমাকে কেবল ঔষবেব মূল্য দিবেন।" বাজা ইহা শুনিয়া দশত হইলেন এবং তাঁহাকে ডাকাইলেন। বোধিসত্ত বাজাকে প্রণাম কবিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, কোন ভয় কবিবেন না, আমি আপনার চিকিৎসা কবিতেছি। তবে কি কাবণে এই বোগেব উৎপত্তি হইযাছে, তাহা আমাকে বলিতে হইবে।" এই কথায় বাজা ক্রুদ্ধ হইলেন এবং বলিলেন, "বোগের কাবণ জানিবাব উদ্দেশ্য কি ? ঔষধ দিবে ত দাও।" বোধিসত্ব বলিলেন, "মহাবাজ, বৈছোৱা অমুক বাাধি, ইহা এই কাবণে জন্মিয়াছে, এইকপ জানিবাব পব তদমুক্প ঔষধেব ব্যবস্থা কবেন। বাজা বলিলেন, "বেশ, তাহাই প্রবণ কব।" অনন্তব বোগেব উৎপত্তিব কাবণ বলিবাৰ সম্যে তিনি—সেই মাণ্বক আসিয়া যাহা বলিয়াছিল,—তিনটী নগৰ অধিকাৰ কৰিয়া তোমায় দান কবিব ইত্যাদি—সমস্ত বাপোব প্রকাশ কবিলেন; বলিলেন, এ ব্যাধি আমাব তৃষ্ণাজাত। তুমি যদি ইহাব উপশম কবিতে পাবিবে একপ মনে কব, তাহা হইলে চিকিৎসায় প্রবৃত্ত হও।" বোধিসত্ত বলিলেন, "মহাবাজ, আপনি কি শোক কবিলে ঐ নগৰগুলি লাভ কৰিতে পাৰিবেন ?" বাজা বলিলেন, "না, বাবা, তাহা পাৰিব না।"

"যদি না পাবেন, তবে শোক কবেন কেন? "মহাবাজ, চেতন ও জড়, সমস্ত বস্তুই নিজেব শবীৰ পৰ্যান্ত পবিত্যাগ কবিষা চলিয়া যায়। চাবিটী নগৰ অধিকাৰ কবিতে পাবিলেও আপনি যুগপুং চাবিটী পাত্ৰ হইতে অন্ন ভোজন কবিতে পাবিতেন না. এক সমযে চাবিটী শ্যায় শ্য়ন করিতে পাবিতেন না, এক সঙ্গে বস্ত্রধূগলচতুষ্ট্য পরিধান করিতে পাবিতেন না। মহাবাজ, তৃষ্ণার বশীভূত হওয়া অমুচিত। তৃষ্ণা রিদ্ধি হইলে শেষে আর অপায়চতুষ্ট্য হইতে মুক্তি লাভ করিতে পাবা যায় না।" বাজাকে এইরূপ উপদেশ দিয়া মহাসত্ত্ব নিম্নলিখিত গাথাগুলি দ্বাবা ধর্মদেশন কবিলেন:—

- ১। ভোগের বাসনা মনে পুষি যদি সিদ্ধিলাভ হয়,
 ঈঙ্গিত বস্তুর লাভে পার প্রীন্তি মানব নিশ্চয়।

 ২। ভোগের বাসনা মনে পুষি যদি সিদ্ধিলাভ হয়,
 নিদাঘে ভ্ষার মত হয় পুনঃ নব কামোদয় †।

 ৩। গবাদি শৃঞ্চীর শৃঙ্গ বয়সের সজে বাড়ি বার্ম;
 অজ্ঞা, মন্দমতি, মুর্থ আছে যত পৃথিবীতে হায়
 তেমতি তাদের ভ্ষা বয়সের সঙ্গে বৃদ্ধি পায়।

 ৪। শালিষবে পূর্ণ ধরা হয় গজ, ভৃতা, দাস
 একা যদি সমস্তই পায়,
- তথাপি মিটেনা আশা, জানি ইহা সাবধানে
 দমন করিবে বাসনায়।
- । আসমুদ্র মহী রাজা তুজবলে করেন বিভয়, এপারে যা' আছে ভায় ভবু তাঁর ভৃপ্তি নাহি হয়। আরও রাজ্য করিতে গ্রহণ যাইয়া অপর পারে, উপজে বাসনা তার; ভোগেছ্যার প্রভাব এমন তৃপ্তিলাভ অসম্ভব অতি ; ७। भूषित्व योगना मन হয় য়ান্ন বাদনা বিরতি, প্রভিদার বুঝি তার, সেই ভৃগু, প্ৰজ্ঞাবলে সদাভৃথি লভে সে হুমতি 🖭 সেই ভৃপ্তি সর্ব্বোন্তম, প্ৰজাবনে লাভ যাহা হয়, যেজন প্রজ্ঞার তৃথ, ভূকা ভার দহেনা হৃদ্য। **थळाबल य्**धी मना করে পান সন্তোধ-অমৃত, হয় না সে কোন কালে বাসনার কুহকে জড়িত। ৮। হও অলে পরিতৃষ্ট, ডাজ লোভ বিনাশি বাসনা, গম্ভীর অর্ণব যথা,— ত প্ত কভু তৃঞ্চার হবেনা। পাত্নকা নির্মাণভরে টার্ট্র টাক কাকঃ ‡ ফেলে কাটি ছাটি যা কিছু অগ্ৰাহ্ন চৰ্ম্ম , সেইরূপ ফেল বাদনাটী। ১। তাজিলে একটা ভৃষ্ণা বিনিময়ে স্থ ভার পাও, ত্যন্ত সর্ববিধ তৃষ্ণা সদাহথ পেতে যদি চাও।

[🔹] এই গাধাটী স্ত্ৰ নিপাত হইতে গৃহীত (৪, ১, ৭৬৮)।

[†] তৃব—ন ভাতু কামঃ কামানাং উপভোগেন শাম্যতি। হবিষা কৃষ্ণবজ্মে ব ভূয় এবাভিবৰ্নতে—মত্ম ও মহাভারত।

[ঃ] মূলে 'রথকার' আছে। টীকাকার রথকারের অর্থ চর্মকার করিয়াছেন। কিন্তু বোধ হর 'চম্মকার'ই প্রকৃত পঠিঃ

বোধিসত্ব যথন এই গাগাগুলি বলিতেছিলেন, তথন খেতচ্ছল্রকে আলম্বন কবিয়া বাজা অবদাতক্বৎপ্রজাত ধ্যানে নিমগ্ন হইলেন। * তাঁহাব বোগ দূব হইল; তিনি প্রফুল্লচিত্তে শ্যা হইতে উঠিয়া বলিলেন, "এত বৈদ্য আমাব চিকিৎসা কবিতে পাবিলেন না; কিন্তু পণ্ডিত মাণবক নিজেব জ্ঞানরূপ ঔষধ দ্বাবা আমাকে নীবোগ কবিলেন।" বাজা বোধিসত্বেব সহিত আলাপ কবিতে কবিতে দশ্য গাথা বলিলেন:—

১০। বলিলে আটটা গাথা, † প্রত্যেকের মূল্যতার দশশত কাধাপণ ভোমায় করিত্ব দান। লও ইহা বিপ্রবর; লও এই প্রকার;
শুনি তব সাধুবানী শীতল হইল প্রাণ!

অতঃপৰ মহাসৰ একাদশ গাথা বলিলেন :--

১১। শত বা সহত্র কিংবা নহত ‡ না চাই, মহাশয় , যথন বলিমু আমি শেব গাধা, তৃঞা হল কয়।

ইহাতে বাজা আবও দন্তই হইয়া দাদশ গাথায় বোধিসত্বেব গুণ বৰ্ণনা কবিলেন:—

১২। ভদ্র এই নাবক ; ব্যবিজ্ঞা সর্বলোকবিৎ ; §
ছ:ধের জননা ভৃষা, জানা এর আছে স্থনিশ্চিত।

্ অতঃপব, "মহারাজ, অপ্রমন্তভাবে ধর্মপথে চলুন", বাজাকে এই উপদেশ দিয়া বোধিসন্ত আকাশপথে হিমবন্তে প্রস্থান কবিলেন এবং দেখানে ঋষিপ্রব্রজ্যা গ্রহণানন্তব যাবজ্জীবন বৃদ্ধবিহার গ্র ধ্যান করিয়া ব্রহ্মলোক-প্রায়ণ হইলেন।

[কথাতে শান্তা বলিলেন, "ভিক্গণ, পূর্বেও আনি ব্রাহ্মণকে এইবংপে নিংশোক করিয়াছিলাম।" সমবধান—তথন এই ব্রাহ্মণ ছিলেন সেই রাজা এবং আমি ছিলান সেই পণ্ডিত মাণ্বক।]

৪৬৭—জনসস্ক্র-জাতক

শিতা জেতবনে কোশলরাক্সকে উপদেশ দিবার জত এই কথা বলিবাছিলেন। প্রবাদ আছে যে, কোশনরাজ্য এক সময়ে ঐবর্ধাননে মন্ত হইয়া ই প্রির্দের যায় থাকিতেন, বিচারালযে যাইতেন না, বুলের উপাসনাতেও অবহেলা করিতেন। অনন্তর একদিন দশবলের কথা তাহার মনে পডিল, 'দশবলকে প্রণাণ করিতে যাই' বলিরা তিনি প্রাতরাশ সমাপনাতে উৎকৃত্ত রথে আরোহণপূর্বকি বিহারে গনন করিলেন এবং শাতাকে প্রণাণ করিয়া একান্তে উপবিষ্ট হইলেন। শাতা বলিলেন, "নহারাজ, এত দিন দেখা দেন নাই কেন ?" রাজা উত্তর দিলেন.

কুৎস সবল্ধে প্রথম ধ্রের ১৯-ম পৃঠের পাদটাকা এইবা।

[†] উপরে কিন্তু নয়টা গাথা আছে। টাকাকার বলেন যে দিতীয়টা হইতে শরিলে আটটা গাথা হইবে। অধম গাথাটা স্ত্র নিপাত হইতে গৃহীত। বোধ হয় আছৌ এ গাথাটা জাতকের অন্তর্নিবিষ্ট ছিল না।

[‡] একের পিঠে আটাশটা শুক্ত বসাইলে এক নহড হয়।

^{💲 &}quot;সক্ষলোকবিদু"—ইহা বৃদ্ধদেবেরও একটা উপাধি, কারণ ব্রহ্মাণ্ডের কিছুই তাঁহার অগোচর ছিল না।

[¶] **এথম খণ্ডের ৯ম পৃঠের পাদটিকা ডে**ইবা।

"ভদন্ত, এত কাজের চাপ 'ছল বে ব্জোপাসনারও অবকাশ পাই নাই।" "বহারাজ, আনার মত সর্বজ্ঞ বৃদ্ধ আপনার প্রানাদের প্রোবর্তী বিহারে অবস্থিতি করিয়া আপনাকে সর্বদা সন্থাদেশ দিতে প্রস্তুত আছেন। এবন অবস্থার আপনার প্রনাদ অতি অবিধের। রাজাদিগের অপ্রনন্তভাবে রাজকার্যা নির্ব্বাহ করিয়া ভাহারা সর্ববিধ অনতি পরিহারপ্র্বাক দশরাজধর্মের নর্ব্যাদা রক্ষা করিবেন এবং অপত্যানির্ব্বিশেবে প্রজ্ঞা পালন করিবেন। রাজা ধার্মিক হইনে রাজপ্রবেরাও ধার্মিক হন। আনার মত অনুশাবক থাকিতে রাজা হথাধর্ম রাজ্যশানন করিবেন, ইহা আন্তর্বার বিষয় নহে। বধন অনুশানক আচার্যা বিজ্ঞান ছিলেন না, তথনও প্রাচান পতিতেরা আয়বৃত্তিবলে তিবিধ স্করিত ধর্মে " প্রতিষ্ঠিত হইয়া বছ লোকের নিকট ধর্মদেশন করিরা ছিলেন এবং বর্গলোকপূরণার্থ সায়ন্তর দেহত্যাগ করিরাছিলেন।" অনন্তর কোশলরাজের প্রার্থনার শাস্থা নেই অতীত করা বলিলেন :—]

পুরাকালে বারাণদীরাজ ব্রহ্মদন্তের দদরে বোধিদন্ত তাঁহার আগ্রন্থার গর্ভে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। তাঁহার নাম বাধা হইয়াছিল জনদর্ম। তিনি বয়:প্রাপ্ত হইয়া তক্ষশিলায় গমনপূর্ব্দক দর্বশিয়ে বাংপম হইয়াছিলেন। তিনি বধন তক্ষশিলা হইতে ফিরিয়া আদিয়াছিলেন, তথন বাজা দমন্ত কারামার উন্মোচন করিয়া বন্দীদিগকে মৃক্তি দিয়াছিলেন এবং তাঁহাকে উপরাজ্যে অভিষক্ত করিয়াছিলেন।

কানসহকাবে তাঁহাব পিতার মৃত্যু হইলে বোধিসন্থ বাজপদে প্রতিষ্ঠিত হইলেন, এবং নগবেব চতুর্বাবে, নগবমধ্যে ও প্রানাদেব নিকটে ছয়টা দানশালা স্থাপনপূর্দ্ধক প্রতিদিন ছয় লক্ষ মুটা দান কবিতে প্রবৃত্ত হইলেন। এই মহাদান দেপিয়া সমন্ত জয়ন্বীপবাদী অতিমাত্র বিশ্বিত হইল। তাঁহাব শাসনগুলে কাবায়াব সর্বানা উন্মুক্ত থাকিত (অর্ধাৎ অপবাধ কবিত না বলিয়া কেহই কাবাগারে নিশিপ্ত হইত না); অপবাধীব প্রাণদণ্ডের জয়্র ধর্মগিঙিকা প্রভৃতি বে সকল মন্ত্রের প্রয়োজন, তিনি সে সকল মন্ত করিলেন। প্রজাব্যানর জয়্র বে চাবিটা উপায় † আছে, তিনি তাহাই অবলম্বন করিয়া প্রজাপালন করিতেল লাগিলেন। তিনি নিজে পঞ্চশীল বন্ধা কবিতেন, মথাবীতি পোষধ পালন করিতেন এবং বধাধর্ম রাজ্যশাসন কবিতেন। তিনি মধ্যে মধ্যে রাজ্যবাসী সমন্ত লোক সমবেত করিয়া তাহাদিগকে দানশীল হইতে, ধর্মপথে চলিতে, এবং সাধুভাবে স্ব স্ব কর্মনির্দ্ধান্থ ও ব্যবনার পবিচালন কবিতে উপদেশ দিতেন। তিনি বলিতেন, "তোমরা বাল্যে ও বৌবনে বিফা শিক্ষা কব, ধন উৎপাদন কবিতে প্রবৃত্ত হও; পল্লীজনস্থলত কৃটকর্ম্ম ও স্ববৃত্তি পবিহাব কব। তোমবা পঙ্কব ও জ্যোধপৰায়ণ হইও না; যাতা পিতাব সেবায় অবহেলা

^{। &#}x27;मःभव्यख्,'—हेराज मान, श्रियवहन, यर्थहाँ। এवः ममानायुष्ठा, त्राक्षापिश्वत এই हातिही श्रिप द्यात । डाहात्रा मानमीन हहेर्यन, मक्नरक मिष्ठेवाका विलादन, मक्लित वर्थागरनत्र छेथात्र हिन्छ। कतिर्यन अवः मक्नरक स्मान रमिष्ट्रम ।

কাবও না। বাহাবা বংশেব মধ্যে প্রাচীন, উাহাদেব প্রতি দম্মান প্রদর্শনে ক্রটি কবিও না।" পুনঃ পুনঃ এইরপ সত্পদেশ পাইয়া তাঁহাব প্রজাবা স্কচবিত ধর্মে প্রতিষ্টিত হইল।

একদা পঞ্চদশীব পোষধ দিনে পোষধ ব্রত গ্রহণ কবিয়া জনদন্ধ ভাবিলেন, 'সমন্ত লোকেব যাহাতে উত্তবোত্তব মদল নাধিত ও স্থথ বৰ্দ্ধিত হয়, সকলে হাহাতে অপ্রমন্তভাবে চলে, আমি তাহাদিগকে সেইবপ ধর্মোপদেশ দিব।' তিনি ভেবীবাদন কবাইয়া নিজেব অন্তঃপ্রবাসিনীগণ হইতে নগববাসী পর্যান্ত সমন্ত লোক সমবেত কবাইলেন এবং বাজান্তণে অলঙ্কত বত্তমগুপমধ্যে স্থবিনান্ত রাজপলাক্ষে উপবেশনপূর্বিক বলিলেন, 'ভো নগববাসিগণ, যাহা কবিলে তৃঃথ হয়, এবং যাহা কবিলে তৃঃথ পাইতে হয় না, আমি তোমাদিগকে সেই সকল বিষয় বলিতেছি। তোমবা অপ্রমন্ত হও, সাবধানে ও মনোযোগসহকাবে শ্রবণ কব।"

[শান্তা তাঁহার দত্যপূর্ব মুপ্রত্র উদ্ঘাটন ক র্যা মধ্র হরে কোশলরাজের নিকট নেই ধর্মদেশন করিলেন:-

১। বলিলেন জনসজ, "আছে দশবিধ কৃত্য না করিলে যাহা সন্দাদন

যটে দৃংধ পবিণানে, বুঝি লেবে নিজ্জন অনুতাণে দফ হয় নন।

হ। উপেলিয়া পবিণান করি নাই যথাকালে ধর্মার্জন, অথবা সঞ্য,

'কেন নাহি অর্জিলান' ভাবি তাহা এই ক্লে অনুতাণে মন দফ হয়।

হ। করি নাই যথাকালে অবহার অনুক্রপ শির্দাকা গুকুর নিক্টে,

স্থানিনা বাবদা কোন , তাই এবে কটু পাই ; অনুতাণ ভাণ্যে মেরি ঘটে।

কুটকর্মপরায়ণ, পরের অহিতকারী, অনাকাতে পরনিলায়ত,
 ক্রোধন, নির্মন অতি ছিত্ পুর্বে ছ্টমতি; পরিণামে তাই অরতপ্ত।

ে। ছিলাম নিঠুর বড়, করিলাম প্রাণিহত্যা, চরিলাম পাণগথে, হার ; না করিত্ব দান কভু ় এই সব ভাবি এবে অনুতাপে মন পুড়ি ঘার।

৬। আছিল অনন্যাসক্তা অনেক বনত্র মোর , তবু তৃপ্তি না হ'ল আমার , সেবিলাম প্রদার ; তাই এবে অভাগার ভাণো তথু অমুডাপ সার।

৭। ভোজা ও পানীণ গৃহে ছিল সদা হুগ্রহুর , তথাগি না করিবাম দান , শুরি সেই কুপণ্ডা, এবে বড পাই বাধা ; অনুতাপে দম হুণ প্রাণ।

শ্রি সেই কুপণ্ডা, এবে বড় পাই বাধা; অনুতাপে দক্ষ ইণ প্রাণ।
ে স্বরি সেই কুপণ্ডা, এবে বড় পাই বাধা; অনুতাপে দক্ষ ইণ প্রাণ।
৮। জ্বাহীর্ণ নাতাপিতা— করি নাই ভাষাদের সেবা আমি সামর্থ্য থাকিতে

দে নিচুর ব্যবহার— স্বারি এবে অনুতাপে হইতেছে আমার পুড়িতে।

সমান কলে কলে কলি প্রিলের পিরা কলিটা কবিলা বিলা দান

। যখন চেথেছি যাহা, দিয়া পুবিলেন পিতা, আচার্যা করিলা বিজা দান;
 দিতেন আরীবর্গণ হিত উপদেশ কত সধা মোর সাধিতে কল্যাণ;

কিন্তু মোহবশে, হায়, স্থানি। তাদের আমি করিয়াছি কতই লঙ্গন।
শ্বরি সেই সব কথা এবে বড় পাই বাধা , অসুতাপে দক্ষ হয় মন।

১০। শ্রমণব্রাক্ষণগণ, বহ শাস্তে বিচক্ষণ সাধুশীল থাঁহার। এ ভবে, সম্মান তাদের আমি করি নাই, এই ভাবি অমুতাপে প্ডিতেছি এবে। ১১। কারমনোবাক্যে করি তপতা প্রকৃষ্টকপে হয় লোকে প্রাণ্ পৃথিবীতে;

এমন তপস্তা **আমি করি নাই, এবে তাই অমুভাপে হতেছে পু**ড়িতে।

১২। যে জন বিজ্ঞের মত এই দশবিধ কৃত্য- সাবধানে করে সম্পাদন, জীবনে কর্ত্তবা যাহা, পালি সে পুক্ষব্র অনুতাপ পায় না ক্থন।

মহাসত্ত এইবপে প্রতি অর্দ্ধমাদে জনসজ্বকে ধর্মোপদেশ দিতেন। লোকেও তাঁহাব উপদেশমত চলিয়া উক্ত দশবিধকৃত্য সম্পাদনপূর্বক স্বর্গপবায়ণ হইয়াছিল।

্রেইবাপে ধর্মদেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, "দেখিলেন, মহারাজ, কিবাপে প্রাচীন পণ্ডিতেরা, আচার্য্যের সাহাব্য না পাইয়াও নিজের মতিবলে ধর্মদেশনপূর্বক জনসজ্বকে ধর্মপদে প্রতিষ্ঠাপিত করিয়াছিলেন।

সমবধান-তথন বুজের অমুচরেরা ছিল সেই সকল লোক এবং আমি ছিলাম রাজা জনসন্ম।]

৪৬৮–মহাকৃষ্ণ-জাতক

্রিশান্তা জেতবনে অবস্থিতিকালে লোকহিতচর্ঘা-সম্বন্ধে এই কথা বলিরাছিলেন। একদিন ভিক্ষু মাধর্মসভার বসিয়া বলাবলি করিতেছিলেন, "দেখ ভাই শান্তা বহু জনের হিতার্থ নিজের স্থাবাস পরিহারপূর্বক লোকের হিতচর্যায় নিরত রহিয়াছেন। তিনি সমাক্সমেধি লাভ করিয়াও স্বয়ং পাত্রচীবরসহ অষ্টাদ**শ বোজন** পরিভ্রমণপূর্ব্বক পঞ্চবর্গীয় স্থবিরদিগের প্রবোধার্থ ধর্মচক্র প্রবর্ত্তন করিয়াছিলেন। তিনি দেই পক্ষেরই শঞ্চনী ভিথিতে অনাঅলহণসূত্র বলিয়া তাঁহাদের সকলকে অর্হন্ত প্রদান করিয়াছিলেন; তিনি উফ্বিহার গির জটিলদিগের নিকট দার্দ্ধতিসহত্র প্রাতিহার্যা প্রদর্শনপূর্বক তাঁহাদিগকে প্রব্রজ্যা দিয়াছিলেন; তিনি গ্যাশিরে গিন্না আদীপ্তপর্যায়স্ত্র বলিন্না সহত্র জটিলকে অর্হন্ত দিয়াছিলেন; তিনি তিন পর্যুত অত্যুদ্গমনপূর্বক মহাকাশুপকে ভিনটী মাত্র উপদেশ দ্বারা উপদম্পদা দান করিয়াছিলেন; ভিনি একদিন আহারান্তে পঁয়তাল্লিশ যোজন পথ চলিয়া সংক্লসন্তুত পুকুসাতি-নামক যুবককে অনাগামিফলে প্রতিষ্ঠাপিত করিযাছিলেন; তিনি মহাকলিনকে দেখা দিবার জন্ত দিসহত্র যোজন প্রত্যুদ্গমনপূর্বক তাঁহাকে অর্ছ দিয়াছিলেন, আর একদিন আহারান্তে ত্রিশ যোজন পথ অতিক্রম করিয়া নিষ্ঠুর ও ছ্রাচার অঙ্গুলিমালকে অর্থত্ব প্রতিষ্ঠাপিত করিব্লাছিলেন। আলবককে শ্রোতাপত্তিফল দিবার জন্ম এবং রাম্ভকুমারকে রক্ষা করিবার জক্তও তাঁহাকে ত্রিশ যোজন পথ চলিতে হইযাছিল। তিনি তিন মাস কাল ত্রয়ন্ত্রিংশ ভবনে অবস্থিতি করিষ অশীতি কোটি দেবতাকে স্বপ্রদর্শিত ধর্মে দীক্ষা দিয়াছিলেন; ব্রহ্মলোকে গিয়া বক্তবন্ধের মিধ্যাদৃষ্টি (অপধর্মে বিধাদ) বিনাশ করিয়াছিলেন এবং দশ সহস্র ব্রহ্মাকে অর্হত্ব দিয়াছিলেন। তিনি প্রতি বৎসর তিন্টী **রাজে**। ভিক্ষাচিখ্যা করেন এবং যে সকল লোক বুদ্ধশাসন গ্রহণ করিতে সমর্থ, সেই সকল মুপাত্রকে শরণ, শীল ও মার্গফল প্রদান কবেন। কেবল ইহাই নহে , তিনি নাগস্থপর্ণ প্রভৃতিরও নানার্গণ হিতসাধন করিয়া থাকেন।"

^{*} কৌছিনা, 'বাপ্প, ভত্রিক, মহানামা ও অব্ধিৎ এই পঞ্চ তপদী সিদ্ধার্থের বৃদ্ধবপ্রাপ্তির সময়ে ধ্রিপতনে অবস্থিতি করিতেছিলেন। বৃদ্ধবলাভের পর সিদ্ধার্থ সেখানে গিয়া ইহাদের নিকট ধর্ণচক্র প্রবর্তন করেন এবং অনাজ্ঞলক্ষণস্ত্র বলিয়া ইহাদিগকে অর্থ্য প্রদান করেনণ ইহারা পঞ্চবর্গীয় নামে অভিহিত। "রূপং ভিক্ধবে অনাজা" ইত্যাদি সূত্র অনাজ্ঞলক্ষণস্ত্র নামে প্রসিদ্ধ। 'আত্মা' নাই ইহাই এই স্ত্রের প্রতিপান্ত।

উক্বিখায় উর্বিখাকাশ্রপ, নদীকাশ্রপ ও গয়াকাশ্যপ নামে তিন সহোদর সহস্র শিয়সহ বাস করিতেন। তাহারা অগ্নিহোত্রী ছিলেন এবং জটা ধারণ করিতেন বলিয়া জাইল নামে অভিহিত। বুদ্ধদেন নামাবিধ অলৌকিক কার্যা করিয়া (মহাবর্গ (১) ১৫—২০) এই সকল ব্যক্তিকে স্মতে দীক্ষিত করেন এবং গরালিরে

ভিকুরা এইরূপে দশবলের হাণ কীর্ত্তন করিতেছিলেন, এমন সময়ে শান্তা সেধানে উপস্থিত হইরা তাঁহাদের আলোচামান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "ভিকুগণ, আমি এখন অভিসম্ব হইবা বে লোকের হিতচ্যা করিতেছি, ইহা আত্র্যোর বিষয় নহে। পূর্ব্বে যখন আনজির বশে ছিলাম, তখনও আমি লোকহিতে নিরত ছিলাম।" অনস্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন:— }

গুবাকালে সম্যক্ষম্ব কাশ্যপেব সময়ে বাবাণসীতে উশীনব-নামক এক বাজা ছিলেন। কাশ্যপ সম্যক্ষম্ব চতুঃসত্যদেশনদাবা বহু ব্যক্তিকে ভববন্ধন হইতে মুক্ত কবিয়াছিলেন। এবং এই সকল লোকে নিৰ্ম্বাণ নগৰ পূৰ্ণ কবিবাছিলেন। তাঁহাৰ পৰিনিৰ্ম্বাণেৰ বীৰ্ষবাল

(ব্ৰহ্মধোনি পৰ্বতে) শিল আদীপ্তপর্যান্ত্র বলিল। ইংলাদিগকে অইন্ধ দান করেন। "দব্বং ভিত্ধবে আদীন্তং" ইত্যাদি ত্ত্র আদীপ্তপর্যায়ত্ত্র নামে বিদিত। রাশবেনমোহাদি মারা দমন্তই দফ হইভেছে, এই অগি নির্বাণ করিতে পারিলেই নির্বাণামূত লাভ করা যায়, ইহাই আদীপ্তপর্যাদ্ত্তের তাংপর্য।

মহাকাশ্রণ—ব্দের একজন প্রধান শিবা। ইনি উপস্থিত না হওরা পর্বায় বৃদ্ধের চিতার অনি অনে নাই।
সপ্তপর্ণি ওহার বে নারীতি হয়, ইনি তাহার সভাপতি ছিলেন। "তীব্বং মে হিরোত্তপ্রং পজ্পট্টেভং
ভবিদ্দতি থেরেল, নবেল, মল্থিমেল", "বং কিঞি ধন্মং দোদ্দান কুনন্পনংহিতং নবং তং অট্টিক্যা
মনসিক্যা সম্লচেত্রনা সমন্নাহারিকা ওহিত্রনোত ধরং সোদ্দানি", "কার্গতানতি ন বিজহিন্নতি" এই
তিনটী উপদেশ দিয়া বৃদ্ধেৰ কাশ্যপকে ব্যতে দীক্ষিত করেন।

পুন্নাতি—ইনি রামবংশে অমিয়াছিলেন এবং বৌদ্ধর্ম গ্রহণ করিয়া অহঁর লাভ করিয়াছিলেন।
মহাক্ষিন—প্রত্যন্তবিত কুজুট নগরের রাজা। আবস্তীর বণিক্দিণের মুখে বুছদেবের অলোকিক
শক্তির কথা শুনিয়া অমাত্যগণদহ তিরত্বের শরণ লইয়া ইনি অহঁব লাভ করিয়াছিলেন। তিনি আনিতেছেন
জানিয়া বুদ্ধ দিনহত্র ঘোলন প্রত্যুদ্ধমন করিয়াছিলেন।

অসুলিমালের বৃত্তান্ত প্রথম বতের পরিলিটে দ্রন্তব্য। আলবক বন্ধ নরখানক। আলবী রাদ্যোধান করিত বিলিয়া ইহার নাম আলবক। একদা আলবীরাজ মৃগয়া করিতে গিয়া ইহার হাতে পড়েন এবং ইহার ভোদ্রনের জন্ত প্রতাহ একটা লোক পাঠাইবেন এই অসীকারে নিকৃতি পান। এই প্রতিজ্ঞা পাননের জন্ত তিনি প্রথমে বন্দী দিগকে,তাহার পর নগরবানীদিগকে বন্দের নিকট পাঠাইতে লাগিলেন। ক্রমে বখন নগর প্রায় জনহীন হইল, তখন তাহার পুত্রের বার আসিল। বৃদ্ধদেব জানিতে পারিলেন, রাত্রি প্রভাত হইলেই রাজবুমার বন্দের হাতে মারা যাইবেন। তিনি সেই রাত্রিতেই বন্দের বিনানে গমন করিলেন। যক্ষ তাহাকে বধ করিবার জন্য ইক্রজান বিভার করিল, কিন্ত তাহার সমস্ত চেতাই বার্থ হইল। সে বিন্মিত হইয়া বৃদ্ধকে কভিপয় প্রমা করিল এবং বৃদ্ধ সে গুলির উত্তর দিলেন। একটা প্রমাণ্ড তাহার উত্তর এখানে দেওয়া গোলঃ—

"কিংস্'ধ বিত্তং প্রিদদ্দ দেউঠং ? কিংক্ স্চিণ্ণং স্থমাবহতি ? কিংক্ হবে দাব্তরং রদানং ? কথং জীবিং জীবিতমাহ দে ঠং ?"—"দদ্ধি'ধ বিত্তং প্রিদদ্দ দেট্ঠং ; ধন্মে স্চিন্নে স্বদাবহতি ; দক্তং হবে দাব্তরং রদানং, পঞ্জাজীবিং জীবিতমাহ দেট্ঠং।" বৃদ্ধের দহত্তর শুদিরা আলবকের মতি কিরিল ; দে তাঁহার দরণ লইল। এদিকে প্রভাত হইলে রাজক্মার নাদাবিধ ভোজাত্রবা দহ দেখানে উপস্থিত ইবৈন যক্ষ এখন বৃদ্ধের মাহাজ্যে দৈত্তীভাবাপর। দে ক্মারকে দ্যেহে কোনে লইয়া বৃদ্ধের হত্তে প্রত্যাপন করিনেন।

পবে বুদ্ধশাসন শিথিল হইয়া পডিল; ভিক্ষ্বা একবিংশতি অবৈধ উপায়ে * জীবিকা নির্মাহ কবিতে লাগিল, তাহাবা ভিক্ষ্ণীসংসর্গে বাস কবিয়া পুত্রকন্যা-পবিষ্ত হইল; ভিক্ষ্বা ভিক্ষ্ণীয়া, উপাসকেবা উপাসকধর্ম, উপাসিকাবা উপাসিকাধর্ম, ত্রাহ্মণেবা ত্রাহ্মণধর্ম বিসর্জ্জন কবিল, অধিকাংশ লোকে দশবিধ অকুশলধর্মের পথে বিচবণ কবিতে প্রবৃত্ত হইল এবং মৃত্যুব পর অপায়ভোগীদিগের দলপুষ্ট কবিতে লাগিল।

এই কাবণে দেববাজ শক্ত আব নৃতন দেবপুত্র দেখিতে পাইতেন না; তিনি এক দিন
মন্ত্র্যালোকেব দিকে দৃষ্টিপাতপুর্বক ব্রিলেন, সমস্ত লোকেই অপায়ে জনান্তব প্রাপ্ত হইতেছে
এবং বৃদ্ধণাসন শিথিল হইয়া পড়িয়াছে। এ অবস্থায় কি কবা কর্ত্তব্য, ইহা চিন্তা কবিয়া
তিনি স্থিব কবিলেন, 'একটা উপায় আছে; সকল মন্ত্রয়কে ভীত ও ক্রম্ত কবিতে হইবে;
তাহাদেব যথন ভয ও ত্রাস জন্মিবে, তথন আমি আশ্বাস দিয়া ধর্মদেশন কবিব।
এইরূপে শিথিলীভূত বৃদ্ধণাসন পুন্র্গৃহীত হইবে, যাহাতে ইহা সহস্রবৎসব স্থায়ী হয়, আমি
তাহা কবিব।' এই সক্ষম কবিষা তিনি দেবপুত্র মাতলিকে একটা মহাকাষ ক্রম্বর্ণ ক্রেক্বে
পবিণত কবিলেন। তাহাব মৃথ হইতে কৃদলীফলেব স্থায় চাবিটা দাঁত বাহিব হইয়াছে;
তাহাব দেহটা আজানের অশ্বেব মত বৃহৎ; তাহাব রূপ এমন ভ্যানক য়ে, দেখিবামাত্র
গর্ভিণীদিগেব গর্ভপাত হইতে পাবে।

শক্ত এই কুর্বকে পঞ্চঞ্জণ বঙ্জুদাবা বদ্ধ কবিয়া উহাব গলে একটা রক্তবর্ণেব মালা পবাইলেন এবং বজ্জ্ব এক প্রাপ্ত ধরিয়া চলিলেন; তিনি নিজে কাষায়বস্ত্র পবিধান করিলেন, মস্তকেব পশ্চাদ্ভাগে কেশ বদ্ধন করিলেন, এবং গলদেশে বক্তমালা ধারণ কবিলেন। তিনি এক হস্তে এক বৃহৎ ধন্থক লইলেন; উহাব জ্ঞা প্রবালবর্ণ; তাঁহাব অপর হস্তে থাকিল বজ্ঞাগ্র নাবাচ; উহা তিনি নথদাবা ঘুবাইতে লাগিলেন। এইরূপে বনেচবের বেশ গ্রহণ কবিয়া তিনি নগব হইতে এক ব্যোজনমাত্র দূবে কোন স্থানে অবতবণপূর্বাক, "স্প্রটনাশ হইল, স্প্রটনাশ হইল" তিন বাব এই ভীষণ শব্দদাবা লোকেব মনে মহাভীতি উৎপাদন কবিলেন। তিনি যথন নগবেব প্রবেশদাবে উপন্থিত হইলেন, তথনও ঐরপ চীৎকাব কবিলেন। লোকে তাঁহাব কুক্ব দেখিয়া অত্যন্ত ভীত হইল; তাহাবা নগবে গিয়া বাজাকে এই বৃত্তান্ত জানাইল। বাজা তাডাতাডি নগবেৰ দ্বাব বন্ধ কবাইলেন; কিন্ত শক্ত কুকুবসহ অপ্রাদশ হন্ত উচ্চ নগবপ্রাকাব লজ্মনপূর্বাক নগবাভান্তবে প্রবেশ কবিলেন। লোকে ভীত ও ক্রপ্ত

^{*} একবিংশতি নিধিন্ন উপায়—বেণুদান পদ্রদান, পুস্পদান, ফলদান, দস্তকাষ্ঠদান, পানীয়দান (পানার্থ জলদান), উদকদান (হস্তপাদাদি প্রকালনার্থ জলদান), চূর্ণদান, মৃত্তিকাদান, চাটুকর্ম, 'মৃধ্যস্প্পেতা, 'পাবিভট্টতা', 'জজ্পপেসনিকতা' বৈভকর্ম, দূতকর্ম 'পহেনগমন', পিগুপ্রতিপিশু, দানানুপ্পদানং', বাস্তবিভা, নক্ষত্রবিভা অস্ববিভা—এই সকল উপায়ে জিকালাভ। মৃগ্গস্প্প্পেতা—বেণী মিথা। গুজন্ম সত্য বলা; পারিভট্টতা — ছেলেদিগকে আদর দিয়া তাহাদের মাতাপিতার মন ভ্লান। জন্মপেদনিকতা — কাহারও সামাশ্র কাজের জন্ম এখানে ওখানে যাওয়া। পহেনগমন — দৌত্যকর্ম।

ইইয়া পলায়ন কবিল এবং যে, যে ঘবে পারিল, প্রবেশ কবিয়া তাহাব দ্বাব বন্ধ কবিয়া দিল।
কুরুব মহাক্বফ যাহাকে দেখিতে পাইল, তাহাকেই তাড়া কবিয়া ভয় দেখাইল এবং অবশেষে
বাজভবনে উপস্থিত হইল। বাজাঙ্গণে যে সকল লোক ছিল, তাহাবা ভয়ে বাজভবনেব
মধ্যে পলাইয়া গেল এবং দ্বাব ক্বদ্ধ কবিল। বাজা উশীনব অস্তঃপুবচাবিণীদিগকে লইযা
ছাদে উঠিলেন। তথন মহাক্বফ সমুখেব পদ্বয় উত্তোলনপূর্বক বাতায়নে স্থাপন কবিল
এবং মহাশন্দে ঘেউ ঘেউ কবিল। এই বিকট শন্দ অধোদেশে অবীচি হইতে উর্দ্ধদেশে
ভবাগ্র পর্যান্ত পবিক্যাপ্ত হইল; সমস্ত চক্রবাল এক নিনাদে নিনাদিত হইতে লাগিল। পূর্ণকজাতকে * পূর্ণক বাজাব নিনাদ, ভূবিদন্ত জাতকে † নাগবাজ স্থদর্শনেব নিনাদ এবং মহাক্রফজাতকে এই নিনাদ জন্বীপে মহাশন্দ নামে অভিহিত। নগববাসীবা এমন ভয়বিহ্বল হইল
যে, তাহাদেব একপ্রাণীও শক্রেব সঙ্গে কোন কথা বলিতে পাবিল না।

এই বিপন্তিব সময়ে কেবল রাজা খতি লাভ কবিলেন। তিনি বাতায়নেব নিকটে দাঁড়াইয়া শক্রকে সম্বোধনপূর্বক বলিলেন, "অহে ব্যাধ, তোমাব কুকুবটা এত চীৎকাব কবিল কেন?" ব্যাধন্নপূর্বক বলিলেন, "ইহাব বড় কুধা পাইয়াছে।" "আচ্ছা, আমি ইহাকে কিছু খাছ্য দেওয়াইতেছি।" ইহা বলিয়া বাজা নিজেব এবং বাড়ীব অন্ত সকলেব জন্ত যে খাছ্য প্রস্তুত হইয়াছিল, সমন্ত দেওয়াইলেন। মহাক্রম্ব সে সমন্ত এক কবলেই উদবস্থ করিয়া আবাব গর্জিয়া উঠিল। বাজা জাবাব ইহাব কাবণ জিজ্ঞানা কবিলেন এবং আবাবও উত্তব পাইলেন, "আমাব কুকুব কুধার্ত হইয়াছে।" তথন হস্তী, অর্থ প্রভৃতিব জন্ত যে খাছ্য প্রস্তুত ছিল, বাজা তাহাও আনাইয়া দিলেন। মহাক্রম্ব ইহাও একগ্রাসে নিঃশেষ কবিল। 'অনন্তব বাজা নগববাসীদিগেব যে খাছ্য প্রস্তুত ছিল, তাহা দেওয়াইলেন। মহাক্রম্ব তাহাও নিমেষেব মধ্যে উদবস্থ কবিয়া আবাব গর্জিয়া উঠিল। ইহা দেখিয়া বাজা ভাবিলেন, 'এ কুকুব নহে; নিশ্চয় কোন যক্ষ। ইহাব আগমনেব কাবণ জিজ্ঞান্য কবা যাউক।' তিনি ভয়েও গ্রাসে প্রথম গাথায় জিজ্ঞানা কবিলেন —

১। কালো, কালো, বিকট কালো, দাঁতগুলা নব শাদা; গায়ে আছে অসীম শক্তি, (তাই) পাঁচ দড়িতে বাহা। পোষ কেন এমন কুকুর, (যারে) দেখলে ভয় পায় ? বৃদ্ধিমানু ত তোমার, বাপু, দেখায় চেহারায়।

ইহা শুনিয়া শক্ত দ্বিতীয় গাথা বলিলেন:---

থালে নাই কৃক হেথা সৃগমাংস করিতে ভক্ষণ;
 থাইবে সন্ব্যামাংস, করি বৃদ্ধি বন্ধনমোচন।

বাজা জিজাসিলেন, "তোমাব কুকুব কি সব মামুষেবই মাংস থাইবে, না যাহার। তোমাব শত্রু কেবল তাহাদেব মাংস থাইবে ?" ইব্রু বলিলেন, "যাহাবা শত্রু, তাহাদেরই

এ নামে কোন জাভক দেখা ঘার না।

[🛨] ষ্ঠ্ৰতে ৫৪৩ সংখ্যক।

মাংস থাইবে।" "এথানে কে কে তোমাব শক্ত আছে?" "ঘাহারা অধর্মরত ও হ্বাচার, তাহাবা সকলেই আমাব শক্ত।" "তাহাদেব পবিচয় দাও ত?" তথন দেববাজ দশটী গাথায় অধার্মিকদিগেব পবিচয় দিলেন:—

- । মন্তক মৃত্তন করি, ভিক্ষাপাত্র হাতে,
 কেবল সজ্যাটিছারা আবরিয়া দেহ, *
 ধরি শ্রমণের বেশ কৃষিবৃত্তি করে *
 সেই সব পাপীদের বিনাশ কারণ
 করিব কৃষ্ণের আমি বন্ধন মোচন।
- ৪ । প্রব্রুলা গ্রহণ করি, মুণ্ডিত মন্তকে, কেবল সজ্যাটি দ্বারা আবরিয়া দেহ, ধরি ভিক্ষণীর বেশ, এইরূপে যারা রত হয় গৃহমধ্যে ইক্রিম সেবনে, সেই সব পাপিষ্ঠার বিনাশ কারণ করিব কৃঞ্বের আমি বন্ধন মোচন।
- কামার না দাছি গোঁক, দেখার সে হেত্র
 কত বেন ওঠখানি বড় তাহাদের;
 মন্তকে জটার ভার আকীর্ণ ধূলার,
 মলে লিপ্ত দন্তপত্ত জি দেখি ঘুণা হয়—
 এমন সম্লাসিগণ ভিক্ষালন্ধ ধনে
 খণদান-বৃত্তি যবে করিবে গ্রহণ,
 তথন সে ভগুদের বেনাশের তরে
 করিব কৃঞ্জের আমি বন্ধন মোচন।
- । বেদত্তয়, গায়ত্তী, বজ্জের প্রকরণ
 শিধি সব করে যদি যত সম্পাদন
 যজমানধন শুধু শুধিবার তরে,—
 সে ছই বিজের তবে বিনাশকারণ
 করিব কৃঞ্জের আমি বন্ধন মোচন।
- মাতা পিতা জরাজীর্থ যৌবনাবসানে,
 অশনবদন-দানে অথচ তাঁদের
 না যাহারা করে দেবা থাকিতে শক্তি,
 বিনাশিতে দেইকপ নরাধ্মগণ
 করিব কৃঞ্বের আমি বন্ধন মোচন। †

অর্থাৎ তাহারা ত্রিচীবর ধারণ না করিয়া কেবল সজ্বাটি ব্যবহার করে 1

⁺ এই পাথাটী স্তানিপাডেও দেখা যায় (৫।৯৮।১২৪)

- মাতাপিতা জবাজীর্ণ, বিগতযৌবন ,

 অপচ যে তাঁহাদের করে অপমান

 "কি জান তোমরা ? বৃদ্ধি নাই তোমাদেব,

 অকুক্ষণ এই বলে , বিনাশিতে তারে
 করিব কৃকেব আমি বহুন মোচন ।
- মাতুলানী, পিতৃবসা, ভার্ব্যা বাদ্ধবের,"
 অথবা আচার্ব্যপত্নী—এ সব নারীতে
 হয় যারা রত, কাণ্ডাকাণ্ডজ্ঞানহীন,
 সেই সব লম্পটের বিনাশের তরে,
 করিব কুঞ্জের আমি বন্ধন মোচন।
- ১৫। জনমি ব্রাহ্মণবুলে যে সকল লোক, অসিচর্দ্মধ্জা আদি করিয়া ধারণ বত হয় পথিকেয় প্রাণান্ত-সাবনে, বিনাশিতে সেই সব হয়াচায়গণ কবিব কুফোব আমি বন্ধন মোচন।
- ১)। ধনি, মাজি শবীরের বর্ণ স্লচ্জণ

 হরে যাবা বিধবার ভুলাইতে মন ,

 নিয়ত মদিন করি বিববার পাদ

 হইবাছে অতি সূল বাহু যাহাদের—
 অথচ ধবিতে অস্ত্র না আছে শক্তি,—

 বিধবার শক্রু এরা। হরি তার ধন

 যার চলি অক্ত নাবী সেবিবাৰ তরে।

 বিনাশিতে এই সব ছরাচার গণ

 করিব কুঞ্চের আমি বন্ধন নোচন। *
- ১২। মারাবী কণটাচারী, ছরাশর সব মনেতে অসাধুভাব করিরা পোবণ
- ্ৰমিৰে এ ভূমগুলে নিঃসক্ষোচে ধৰে, বিনাশিতে সেই সৰ পাগীর জীবন কবিব কুকের আমি বন্ধন মোচন।

শক্র আবাব বলিলেন, "মহাবাজ, এই দকল ব্যক্তি আমাব শক্র"; এবং কুক্বটা বেন দেই দেই শক্রকে থাইবাব উদ্দেশ্যে লক্ষ্য দিতেছে, এইরূপ দেখাইনেন। ইহাতে সেই বৃহৎ জনসজ্বেব মনে মহাত্রাস জন্মিয়াছে দেখিয়া তিনি কুর্বটাকে বেন বজ্জ্বাবা আকর্ষণ কবিয়া নিবস্ত কবিলেন এবং ব্যাধবেশ ত্যাগপূর্বক স্বীয় অস্থভাববলে আকাশে আসীন হইয়া বিবাজ কবিতে লাগিলেন। তিনি বলিলেন, "মহাবাজ, আমি দেববাজ শক্র। এই পৃথিবী নষ্ট হইতে যাইতেছে দেখিয়া এখানে আসিয়াছি। সম্প্রতি লোকে অধ্যাচরণ-হেত্ মৃত্যুব পব অপায় ভোগ কবিতেছে; দেবলোক প্রায় শৃত্য ইইযাছে। এখন হইতে

এই গাধার ইংরাজী অমুবাদের সহিত পালিটীকার কিছুমাত্র স্বসন্ত নাই।
 ১৭—৪র্থ

অধাশ্মিকদিগেব প্রতি কিরপ ব্যবহাব কবিতে হইবে, তাহা আমাব জানা আছে। আপনি
নিজে জপ্রমত্ত হইয়া চলুন।" অনস্তব তিনি শ্ববণযোগ্য চাবিটা গাথায* ধর্মদেশন কবিলেন,
মন্ম্যুদিগকে দানশীলে প্রতিষ্ঠাপিত কবিলেন এবং যে ধর্ম পবিত্যক্ত হইয়াছিল, তাহাকে
আবাব সহস্রবর্ধপ্রবর্ত্তনক্ষম কবিষা মাতলিব সহিত স্বস্থানে চলিষা গেলেন।

[কথান্তে শান্তা বলিলেন, "ভিক্লুগণ, আমি পূর্ব্বেও লোকহিতচর্ঘা করিয়াছিলাম।' সমবধান—তথন আনন্দ ছিলেন মাতলি এবং আমি ছিলাম শক্র।]

৪৭০-বেগশিক-জাতক

কৌশিক-জাতক হুধাভোজন-জাতকে (৫০৫) প্রদন্ত হইবে।

৪৭১—মেগুক-জাতক

মেওকপ্রশ্ন উন্মার্গ-জাভকে (৫৪৬) প্রদত্ত হইবে।

৪৭২—মহাপত্ম-জাতব্য

িশান্তা জেতবনে অবন্থিতিকালে চিঞ্চামাণবিকার সম্বন্ধে এই কথা বলিরাছিলেন। দশবল সমাক্সন্ধোধি লাভ করিলে বহু লোকে ভাহার প্রাবক্ষ্মেণীভূক হইল। বহুসংখ্যক দেবতা ও সমুন্ন শুদ্ধাবাদে। প্রবেশ
করিলেন, সন্দুখণসন্হের মাহাত্মা সর্বাত্ত বিশ্বত হইল, লোকে শান্তার মহাসন্মান কবিতে লাগিল, ওাহাকে
বহু উপহার দিতে লাগিল। সুর্ব্যোদ্যের খলোতদিগের বে হুর্দ্দশা হয়, ইহাতে তীর্ধিকদিগেরও তাহাই
ঘটিল। লোকে আর ভাহায়ের প্রতি সন্মান দেথাইত না, ভাহাদিগকে উপহাবও দিত না। ভাহারা রান্তায়
দাঁডাইয়া বলিতেন, "প্রমণ গৌতম কি বৃদ্ধ ? আমরাও বৃদ্ধ। কেবল ভাহাকে দান করিলেই কি মহাকল
পাওয়া যায় ? আমাদিগকে দিলেও মহাকল পাইবে। তোমরা আমাদিগকেও দান কব।" কিন্তু
জনসাধারণকে এইন্দপে জানাইয়াও ভাহারা লাভ ও সৎকার পাইলেন না। তথন কি উপায়ে জনসমাজে
প্রমণ গৌতমের কলক্ষ রটাইয়া ভাহাব লাভসংকার বন্ধ করা যাইতে পারে, ভাহারা গোপনে
সমবেত হইরা সেই পরামর্ণ করিতে লাগিলেন।

তথন শ্রাষম্ভীতে চিফামাণবিকা-নায়ী এক প্রবাজিকাছিল। তাহার এমন কাশনাবণা ও অঙ্গ-সোষ্টব ছিল যে, তাহাকে অপ্সেরা বলিরা মনে হইত। তাহার অস্মান্ট্ হইতে কপেন চ্চা নির্গত হইত। তীর্থিকদিগেন মধ্যে এক ক্রেমন্ত্রী বলিলেন, "চিফামাণবিকার সাহায্যে শ্রমণ গৌতমের কলফ ঘটাইয়া তাহার লাভসংকারের পথ বন্ধ করা ঘাউক।" অন্য তীর্থিকগণ, ইহাই উত্তম উপায় মনে করিয়া এই প্রস্তাবে সম্মত হইলেন।

অতঃপর একদিন চিঞ্চামাণবিক। তীর্থিকছিগের উতাবে উপস্থিত হইন্না প্রণিপাতপূর্বক একান্তে উপবিষ্ট হইল। কিন্ত তীর্থিকেরা দেদিন ডাহার সহিত বাকালাপ করিলেন না। ইহাতে বিশ্মিত হইনা চিঞ্চা বলিল "আমি কি দোষ করিয়াছি? আমি ত আপনাদিগকে তিন বাব প্রণাম কবিলাম। আমার অপরাধ কি যে, আপনারা আমাব সঞ্চে কথা বলিতেছেন না?" তথন তীর্থিকেরা বলিলেন, "ভগিনি, তুমি কি জান না

[🕝] এই গাধাগুলি কিন্তু মূলে নাই।

^{† &}quot;অরিয় ভূমি"। কপত্রকলোকের উদ্বতন পাচটী আর্ঘাভূমি বা গুদ্ধাবাস বলিষা গণা।

থে, অমণ গৌতম আমাদের অনিষ্ট কবিয়া, আমাদেব লাভদংকার নাশ করিয়া বিচরণ করিতেছেন গ' চিঞা বলিল, "না প্রভুগাদগণ, আমি ইহা জানিনা। এ সম্বন্ধে আমার কর্ত্তবাই বা কি গ' "ভগিনি, তুমি যদি আমাদেব কথ ইচ্ছা কর, তাহা হইলে নিজেব চেষ্টাম্ব অমণ গৌতমের কলত্ব ঘটাও, এবং তাহাব লাভদংকারেব পথ কছা কব।" চিঞা বলিল, "বেশ কথা, এ ভাব আমার উপর বহিল, আপনাবা নিশ্চিত থাকুন।" ইহা বলিয়া দেদিন সে চলিয়া গোল।

চিঞা স্ত্রীজনহলভ মায়ায় বেশ নিপুণা ছিল। আবস্তীবাদীবা যথন ধর্মকথা শুনিদা শেডবন **ছই**তে বাহিব হইত, সে ঐ দিন হইতে ঠিক সম্যে বস্কর্ব বস্ত্র পরিধানপূর্বক* গদ্ধানীি হতে লইয়া জেডবনাভিমুথে যাইতে আরম্ভ কবিল। কেহ ধৰি জিজ্ঞাসা কবিড, "এ সময়ে কোধায় হাইতেছ," তাহা হইলে দে উত্তৰ দিড, "আমি কোধায় যাই তাহা শুনিয়া তোমাদের কি লাভ গ" ইহা বলিয়া দে জেতৰনদমীণস্থ তীৰ্ধিকারামে রাত্রিবাদ করিয়া প্রাতঃকালেই সেধান হইডে ৰাহির হইড, এবং যে সকল উপাসক শাস্তাকে সর্ব্বাত্রে বন্দনা করিবাব জন্ম নগর হইতে বাত্রা করিত, তাহাদের সমুধে এমন ভাবে নগবে প্রবেশ কবিত যে, সে যেন জেতবন হইতেই আসিতেছে। "কোধার ছিলে", কেহ এই কথা জিজাসিলে সে বলিড, "কোধাৰ ছিলাম, তাহাতে তোমাপের প্রয়োজন কি ?" এইকণ বলিয়া সে এক মাস দেড মাস কাটাইল. তাহার পর কেহ জিল্ঞাসা করিলে উত্তর দিত "ছেডবনে শ্রমণ গৌডমেব সহিত এক গলকুটীবে বাত্রিবাস করিয়াছি।" ইহা সত্য কি না, পু**ধগ**্ভনেব মনে এইকণ সন্দেহ জন্মিল। ধধন তিন চারি মাস অতীত হইল, তথন সে উদরে ছিন্নবস্ত্র জডাইয়া গর্ভিণীবেশ ধারণ করিল এবং বক্ত বত্তে পেহ আরুত করিবা বলিতে লাগিল, "শ্রমণ গৌতন হইতেই এই গর্ভ লাভ কবিয়াছি।" বাহারা অন্ধ ও নির্বেশি, তাহারা এ কথা বিদাস করিল। অতঃপর অষ্টম কি নবম নামে মে উদরের উপর একটা কার্চের পিও বাহ্মিয়া পূর্ণগর্ভা সাজিল। সে রক্তবন্ত্রে দেহ আবৃত করিল, গকর হনুহারা নিজের হাত, গা ও পিঠে আঘাত করাইল† এবং ভাহার অঙ্গপ্রতাঙ্গ বেন নিডান্ত অবসন্ন হইয়াছে, এই ভাব দেধাইয়া ধর্মসন্ভার তথাগতের সমুধে উপস্থিত হইল। তথাগত তথন অলহুত ধর্মাসনে উপবিষ্ট হইয়া ধর্মদেশন করিতেছিলেন। চিঞা গিয়া বলিল, "মহাজ্রমণ আগনি বহু লোককে ধর্ম শিক্ষা দেন, আগনার বচন মধুর, আপনার দন্তাবরণ (অধরেটি) অভি কোমল; আমি আপনার সংসর্গে এই গর্ভ লাভ করিয়াছি, এখন আমি আসম্ব-প্রস্থা। কিন্তু এখন পর্যান্ত আপনি व्यामाव एिका घर काथार छाठा हिंक करिलान ना ; घुठिजापिर अध्याजन रहेन ना । यदि निष्ठ এ সব না করিতে পারেন, তাহা হইলে আপনার কোন সেবককে—কোশলরাজকে কিবো অনাধণিওদকে কিংব। মহোপাসিকা বিশাধাকে--এই মাণ্ৰিকাৰ জন্ম এ সময়ে বাহা আৰগুক, তাহা কৰিতে বৰুন না ? আপনি অভিরমণ করিন্তে জানেন, কিন্তু বে শিশু গর্ভ হইতে ভূমিষ্ট হইবে, তাহাকে কিবপে বক্ষা করা আৰম্ভক ইহা জানেন না।" চিঞ্চা এইকপে তথাগতকে সভামধ্যে ভর্ৎসনা করিল—যেন সে মলগিও रुख नरेश ठ<u>स</u>्रमधन कनस्ठि कत्रिए ध्रयामी रुहेन। उद्याग्ठ धर्मकथा रक्ष कत्रिया निःश्नाप दनिनन, "গুণিনি, তুমি বাহা বলিলে, তাহা সতা কি মিখা, ইহা কেবল তোমার ও আমাব জানা আছে।" চিঞা বলিন, "হা শ্রমণ, ইহা বেন্ধপে ঘটিয়াছে, তাহা কেবল আপনি জ্বানেন ও আমি স্থানি।"

ঠিক এই সময়ে শক্রের আসন উত্তপ্ত হইল। তিনি চিন্তা করিয়া দেখিলেন, চিঞ্চা মাণবিকা নিধা।
কথা বলিয়া তথাগতের প্রতি দোষারোপ করিতেছে। তিনি এস্থক্ষে লোফের সংশক্ষ অপনোদন করিবার
জন্ত চারিজন দেবপুত্রেব সহিত ধর্মসভাধ আগমন করিলেন। দেবপুত্রগণ ম্বিকশাবকরপে চিঞ্চার সেই
কাষ্ঠ-পিতেব বন্ধনবজ্জুলি একসঙ্গে ছেদন কবিলেন, সে যে বস্তু ছারা শরীর আচ্ছাদিত কবিয়াছিল,
তাহাও বাধ্বেগে উৎক্ষিপ্ত হইল। কার্চ-পিওটা সকলের দৃষ্টিগোচর হইয়া তাহার পাদপুঠে পড়িয়া গেল।
ইহাতে তাহাব উভয় পদের অঙ্গুলিগুলি ছিল্ল হইয়া গেল। তথন লোকে চীৎকাব করিয়া উঠিল,

শুনে 'ইন্দগোপক্বরং পটং পাক্পিয়া' আছে। ইন্রগোপ একপ্রকার রম্ভবর্ণ কীট (Cochineal)।

[†] লোখের ভাব বেধাইবার জন্ম।

"কালকৰ্ণি, তুই সমাক্সমুদ্ধের প্রতি দোষারোপ কবিতেছিস্।" তাহারা তাহাব মন্তকে থ্ংকার নিকেশ কবিল এবং লোট্র ও দণ্ড হল্তে লইয়া ভাহাকে জেতবন হইতে ভাভাইয়া দিল। সে যথন তথাগতের দৃষ্টিগথ অভিক্রম করিয়া গেল. তথন এই মহাপৃথিবী বিদীর্ণ হইল, ভয়ন্তর বিবর দেখা গেল এবং অবীচি হইতে ভীষণ জ্ঞালা উথিত হইয়া ভাহাকে বেষ্টন করিল—বোধ হইল যেন সে আশ্মীয়-মজনদন্ত বক্তকখলে পরিবৃত হইয়াছে। * এই ভাবে সে অবীচিতে গিয়া জন্মান্তর প্রাপ্ত হইল। অতঃপব তীর্থিক্দিগের লাভ-সংকার একেবারে বিনষ্ট হইল এবং দশবলৈব লাভসংকার আবন্ত অধিক পরিমাণে বৃদ্ধি পাইল।

পরদিন ভিক্ষরা ধর্মসভায বলিতে লাগিলেন, "দেথ ভাই, যে সমাক্সদৃদ্ধ অপারগুণসম্পন্ন এবং অগ্র দক্ষিণা পাইবাব যোগ্য, চিঞ্চা মাণবিকা গিথা৷ বলিয়৷ তাঁহার কলঙ্ক ঘটাইবার চেষ্টা করিয়াছিল, সেই জন্ত সে মহাবিনাশ প্রাপ্ত হইয়াছে।" এই সময়ে শাস্তা সেথানে উপন্থিত হইয়া তাঁহাদেব আলোচামান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "ভিক্ষুগণ, কেবল এখন নহে, পূর্কেও এই রুমণী আমার প্রতি মিথা গোষারোণ করিয়া বিনষ্ট হইণাছিল।" অনস্তব তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন:—]

পুবাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মান্তেব সময়ে বোধিসত্ত ভাঁহাব অগ্রয়হিনীব গর্ভে জন্মগ্রহণ কবিয়াছিলেন। ভাঁহাব মৃথমণ্ডলে প্রত্নল্ল পদ্মেব শ্রী ছিল বলিয়া ভাঁহাব নাম বাথা হইয়াছিল পদ্মক্ষাব। বয়ংপ্রাপ্তিব পব তিনি সর্ব্ববিভাষ নিপুণ হইলেন। অতঃপব ভাঁহাব জননীব মৃত্যু হইল। বাজা অন্ত এক স্ত্রীকে অগ্রমহিনীব স্থান দিয়া পুত্রকে যৌববাজ্যে ববণ কবিলেন।

অনস্তব বাজ্যেব প্রত্যেশ্বভাগে বিদ্রোহ উপস্থিত হইল। উহা দমন কবিবাব জন্য যাইবাব কালে বাজা অগ্রমহিষীকে বলিলেন, "ভদ্রে, ভূমি এখানেই থাক , আমি বিদ্রোহ দমন কবিতে যাইভেছি।" কিন্তু ঐ বমনী বলিলেন, "না নাথ, আমি এখানে থাকিব না'; আমি আপনাব সন্দেই যাইব।" বাজা ভাঁহাকে বনন্দেত্রেব বিপদেব কথা ব্যাইলেন , বলিলেন, "আমি যভদিন না ফিন্নি, তভদিন নিশ্চিস্তমনে এখানেই অবস্থিতি কব। আমি পদ্মকুমাবকে বলিয়া বাইভেছি, সে বেন সাবধানে, ভোমাব যাহা প্রযোজন সমস্ত সম্পাদন কবে।" বাজা পদ্মকুমাবকে সেইরূপ উপদেশ দিয়াই ঘাত্রা করিলেন।

বাজা প্রত্যন্তে গিয়া শক্রদিগকে বিদ্বিত কবিলেন, জনপদে শাস্তি হাপন কবিলেন এবং প্রতিগমনপূর্বক বাজধানী পুৰোভাগে স্কন্ধাবাব স্থাপন কবিলেন। বোধিনত্ব পিতাব আগমনবার্ত্তা পাইয়া বাজধানী স্থসজ্জিত কবিলেন এবং বাজভবনেব জন্ম বক্ষী নিযুক্ত কবিয়া একাকী পিতৃদর্শনে চলিলেন। এই সময়ে অগ্রমহিষী তাঁহাব রূপলাবণ্য দেখিয়া তাঁহাব প্রতি আসক্তা হইলেন। বোধিনত্ব তাঁহাব নিকট বিদায় লইবাব কালে জিজ্ঞাসা করিলেন, "মা, জোমাব জন্ম কি কবিতে হইবে, বল।" ইহা গুনিয়া অগ্রমহিষী বলিয়া উঠিলেন, "আমাকে যা বলিও না।" তিনি উঠিয়া বোধিনত্বেব হাভ তৃইখানি ধবিলেন এবং বলিলেন, "এস, শয়ায় উঠ।" "কেন ? ইহাব অর্থ কি ?" "বাজা ষতক্ষণ না পোছেন, ততক্ষণ আমরা কেলি কবি।" "আপনি আমাব মাতা , আপনাব স্থামী বর্ত্তমান আছেন। আমি এতকাল ক্থনও ইন্তিয়েসংযম ত্যাগ কবিয়া পবস্ত্রীব দিকে কামবশে দৃষ্টিপাত কবি নাই ; আমি কিরপে আপনার সহিত

^{*} মূলে 'কুলছন্তিয়কখলং পাৰুপমানা' আছে। প্ৰথম থণ্ডের শীলবন্নাগ-জাতকেও এই পদন্ব দেখা যায়। ইরোজী অনুবাদক মনে করেন, সম্ভবতঃ ইহাতে নারীদিগকে বিবাহের কালে প্রদৃত্ত বক্তবর্ণ প্রশমী

একপ তৃষ্ণ গ্রেবৃত্ত হইব ?" অগ্রমহিষী তাঁহাকে তৃই তিন বাব অন্থবোধ কৰিলেন, কিন্তু প্রতিবাবেই তাঁহাব অনিচ্ছা দেখিয়া বলিলেন, "কি, তৃমি আমাব কথামত কাজ কবিবে না ?" "না, মা, তাহা কিছুতেই কবিব না ।" "তবে বাজাকে বলিয়া তোমাব মাথা কাটাইব ।" "আপনাব যাহা ইচ্ছা কবিবেন ।" বিমাতাকে এইরপে লভ্জা দিয়া মহাসত্ব প্রস্থান কবিলেন । ইহাতে অগ্রমহিষীব মনে মহা ভ্য হইল । তিনি ভাবিলেন, "কুমাবই যদি প্রথমে বাজাকে এই কথা জানায়, তাহা হইলে ত আমাব প্রাণ থাকিবে না । অত্রব আমাকেই অগ্রে বাজাব নিকট (অন্তর্মপ) বলিতে হইবে । তিনি আহাব কবিলেন না , তিনি মলিন বস্ত্র পবিধান কবিলেন ; নথঘাবা নিকেব শবীব ক্ষতবিক্ষত কবিলেন এবং পবিচাবিকাদিগকে শিথাইয়া বাধিলেন, "বাজা জিজ্ঞাসা করিলে বলিন, আমাব অন্থথ করিয়াছে।" অনন্তব তিনি পীডাব ভান কবিয়া শুইয়া বহিলেন।

বাজা নগব প্রদক্ষিণ কবিয়া প্রাদাদে আরোহণ কবিলেন এবং মহিন্বীকে না দেখিতে পাইযা তিনি কোখাব জিজ্ঞাসা কবিলেন। যথন শুনিলেন মহিন্বী পীডিত, তথন তিনি প্রীগর্ডেশ প্রবেশ কবিষা জিজ্ঞাসা কবিলেন, "দেবি, তোমাব অস্তথেব কারণ কি ?" মহিন্বী বাজাব কথা গুনিয়াপ ধেন শুনিলেন না, অনস্তব বাজা হুই তিন বাব জিজ্ঞাসা কবিলে বলিলেন, "মহাবাজ, কেন জিজ্ঞাসিতেছেন ? চূপ কবিষা থাকুন। সধবা প্রীদিগের আমাব মত অবস্থা হওয়াই উচিত।" "কে তোমাব অপ্রিয় কার্য্য কবিয়াছে ? শীছ বল, আমি তাহাব মাথা কাটিব ?" "মহাবাজ, আপনি যথন চলিয়া যান, তথন কাহাব উপব নগব-রক্ষাব ভাব দিয়াছিলেন ?" "কেন, পদ্মকুমাবেব উপব।" "দে একদিন আমাব ঘবে আসিল, আমি বলিলাম, 'বাবা, এমন কাছ কবিওনা, আমি তোমাব মা'। ইহা শুনিয়াও সে উত্তব দিল, 'আমি ব্যতীত জন্ম বাজা নাই, আমি তোমাকে আমাব গৃহে লইমা যাইব এবং তোমাব সহিত কেলি কবিব।' ইহা বলিয়া দে আমাব চূল ধবিয়া একটা একটা কবিয়া উপভাইতে লাগিল, এবং আমি যথন কিছুতেই তাহাব কথায় দম্মত হইলাম না, তথন আমাকে প্রহায় কবিয়া ও আহত কবিয়া চলিয়া গেল।" বাজা এই জভিযোগেব সত্যাসত্যতা অমুসন্ধান না কবিয়াই আশীবিষেব ন্যায় কুদ্ধ হইলেন এবং ভ্তাদিগকে আজ্ঞা দিলেন, "যাও, পদ্মকুমাবকে শুন্ডলে বান্ধিয়া এখানে আনয়ন কব।"

এই আজা পাইযা বাজভূতোবা সমন্ত নগৰ তোলপাড় কবিয়া তুলিল। তাহাবা পদ্মকুমাবের গৃহে প্রবেশ কবিল, তাঁহাকে বান্ধিল ও গ্রহাব কবিল, তাঁহাব বাল্বয় পশ্চাদ্ভাগে আনিয়া দৃঢরূপে বন্ধন কবিল, তাঁহাব গলদেশে বক্ত কববীবের মালা পবাইল এবং এই রূপে তাঁহাকে বধ্যবেশে সাজাইয়া প্রহাব কবিতে কবিতে লইয়া চলিল। পদ্মকুমাব ব্যালেন, ইহা মহিষীবই কাজ। তিনি বলিতে লাগিলেন, "এহে বাজভূতাগণ, আমি বাজাব কোন ক্ষতি কবি নাই, আমি নিবপবাধ।" এই রূপে বিলাপ কবিতে কবিতে তিনি তাহাদেব সঙ্গে চলিলেন। এই দৃশু দেখিয়া সমন্ত বাজধানী সংক্ষ্ম হইল। লোকে বলিতে লাগিল, "বাজা না কি স্থীব কথায় মহাপদ্মকুমাবের প্রাণবধ কবাইতেছেন।" তাহাবা সমবেত হইয়া কুমাবেব পাদ্যুলেশ্বতিত হইয়া উচ্চৈঃস্ববে পবিদেবন কবিয়া বলিতে লাগিল, "প্রভা, ভবাদৃশ ব্যক্তিব এরপ অপমান বড়ই আক্ষেপের বিষয়।"

[🕸] রাজার শয়নাগার।

পদাক্ষাব উক্তৰপে বাজাব সমীপে আনীত হইলেন। তাঁহাকে দেখিবামাত্র বাজা চিত্তবেগ সংবৰণ কবিতে পাবিলেন না; তিনি বলিলেন. "এই পাপিষ্ঠ বাজা না হইমাও বাজলীলা কবিতে চায়, আমাব পূল্ল হইমাও অগ্রমহিষীর অপমান কবিয়াছে, যাও, চোবপ্রণাত * হইতে নিকেপ কবিয়া ইহাব জীবনাস্ত কর।" মহাসত্ব বলিলেন, "পিতঃ, আমি একপ কোন অপরাধ করি নাই, আপনি স্ত্রীব কথা বিশাস কবিয়া আমার প্রাণদত্ত কবিবেন না।" কিন্তু রাজা তাঁহার এই প্রার্থনায় কর্ণপাত কবিলেন না। তথন বোডেশ সহল্র অন্তঃপ্রচাবিণী উচ্চৈঃববে ক্রন্দন কবিয়া বলিতে লাগিলেন, "হা বৎস মহাপদ্ধ। তোমাব ভাগ্যে কি এই ছিল ? একপ দত্ত যে তোমাব পক্ষে বডই বিসদৃশ।" বাজ্যের ক্রন্তিরগণ আল ব্যক্তিগণ এবং অমাত্যবর্গও বলিলেন, "মহাবাজ, কুমাব শীলাচাবসম্পন্ধ, আপনাব বংশবক্ষক এবং বাজ্যের উত্তরাধিকাবী; আপনি সবিশেষ অন্তসন্ধান না কবিয়া কেবল স্ত্রীব কথায় ইহাব প্রাণবন্ধ কবিবেন না। সমস্ত জানিয়া ভনিয়া বিচার কবাই বাজধর্ম।" এই সমযে তাঁহারা দাতটী গাথা বলিয়াছিলেম:—

)	নিজে না পবীকা কবি	ছোট বড় সর্ববিধ	জ্ঞাতব্য বিষয়,
/	অপরকে দণ্ডদান	রাজা ধিনি, তাব পক্ষে	উচিত না হয়। †
₹ 1	না জানিয়া, না গুনিয়া	ধে রাজা করেন কাবো	দজের বিধান,
	সক্টক থাত ভিনি	গিলিয়া করেন, হায়,	নরকে প্রয়াণ।
	এমন বাজাব আব	জাতান্ধ জনেন মধো	কোন ভেদ নাই,
	অন্ধ উদরস্থ করে	সমক্ষিক অল্পান	এঁরো কাজ তাই।
\$ }	দণ্ডেব যে যোগা নয়	তাবে দণ্ড দেন যিনি	না করি বিচার,
	দণ্ডনীয় লোকে পুনঃ	না হয় দণ্ডিত কভু	বাজ্যে ধে রাজাব,
	অন্ধ তিনি , অন্ধ যথা	চলিয়া বিষম পথে	ভাবে তারে সম,
	তিনিও অন্থায় করি	ভাবেন, করিনি আমি	গ্রাম অতিক্রম।
•	ছোট বড সর্ববিধ,	জ্ঞাতব্য বিষয় যিনি	বিচাবি বজনে
	শাসেন প্রকৃতিবর্গে,	ডিনিই প্রকৃত রাজা,	বলে সর্বজনে।
	অতাধিক মূত্ৰজাৰ,	কিংবা কঠোরতা অন্তি,	কিছু ভাল নয
	মুখণ অৰ্জন তৱে	লইবেন সদা নৃগ,	হযেরি আশ্রয়। :
,-	শাসন শৈধিলো রাজ্যে	হষ্টেরা প্রশ্রম পায়,	না মানে রাজারে
	অতিকঠোরতা-দোবে	শক্রবৃদ্ধি ঘটি রাজ্য	ছারথার করে।
	মূহভাব, কঠোরতা,	উভয়েব দোষগুণ	বিচারিয়া ডাই
	ধরিয়া মধ্যম পদ্ধা	করিবেন রাজ্য-রক্ষা	নৃপতি সদাই।
	রিপ্রশে বছকথা	বলে লোকে, আর বহু	বলে ছুষ্টজন ,
	শ্রীবাক্যে বিখাস ছাপি	করিওনা, নরসাথ,	পুত্রের নিধন।

^{*} যে ভৃগুন্থান হইতে প্রাণদগুরান্ত চোৰদিগকে ফেলিয়া দেওদা হইত।

वीमकारेख न् श्राह्माः म वर्ष्ट्रावाशकीविनाम् वर्षाम्हाचित्रमान्ह्र गामात्रदेवतिवार्गतः।

र्ग अहे गाथां है धर्मशत्म छ तम्था यात्र ।

[ৈ] জ্-েরঘ্বংশ, > :---

অমাত্যেবা বহুপ্রকাবে বাজাকে বুকাইতে চেটা কবিলেন; কিন্তু তাঁহাদেব কথানত কার্য্য কবাইতে সমর্থ হইলেন না। বোধিসত্ত পুনঃ পুনঃ আরজীবন প্রার্থনা কবিলেন; কিন্তু বাজা তাহাতে কর্ণপাত কবিলেন না। অজ্ঞানাফ মৃচ বাজা আবাব আজ্ঞা দিলেন, 'বাত্ত, ইহাকে চোবপ্রপাত হইতে নিক্ষেপ কব।

> ৮। এক পক্ষে দর্মলোক . একাকিনী মহিনী আমার . দে কারণ পক্ষ আমি করিরাছি এইণ তাঁহার। ধান্ত, এরে কর শিরা প্রপাত হইতে নিক্ষেপ . মরিবে এপনি পাপী, এই আমি করিয়াছি পণ ।

বাজা এই আদেশ দিলে তাঁহার ষোভশ দহস্র পদ্মীর মধ্যে একজনও প্রকৃতিছ থাকিতে পাবিনেন না; নগববাসীবাও সকলে হাত ছুভিয়া ও মাধার চুল ছিভিয়া বিলাপ কবিতে লাগিল। এ সকল লোকে পাছে কুমারকে প্রপাত হইতে নিক্ষেপ কবিতে বাধা দেখ, এই জন্ম বাজা নিজেই সাহচর দেখানে গিয়া তাঁহাকে উদ্বপান ও অধানির করিয়া নিক্ষেপ কবাইলেন, তাহা দেখিয়া উপস্থিত জনসহত হাহাকার কবিতে লাগিল।

এই সমযে পদ্মকুমাবের মৈন্তী-ভাবনার প্রভাবে ঐ পর্কতের অধিষ্ঠাত্রী বেবতা "মহাপদ্ম, তোমাব কোন ভব নাই" বলিয়া তাঁহাকে আখাস দিলেন, তাঁহাকে তৃই হাতে ধবিয়া নিজেব বৃকে নইলেন, তাঁহাব সর্কাদে দিব্যস্পর্কজনিত তেজা নকাবপূর্বক অবতবণ কবিলেন এবং পর্কতিপাদে পর্কতিষ্টক নামক নাগ-ভবনে * নাগবাজেব কণাজ্যসূত্রে বাধিয়া দিলেন। নাগরাজ বোধিসন্থকে ঘীয়ভবনে নইয়া গেলেন এবং তাঁহাকে নিজের ঐশ্বর্ধার অর্থাংশ দান কবিলেন। সেখানে এক বংসব বাস কবিবাব পরে বোধিসন্থ বিলেনে, "আমি নবলোকে যাইব। নাগরাজ জিল্লাসা করিলেন, "কোন্ দেশে হাইতে চান ?" "আমি হিমানমে পিয়া প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিব।" নাগবাজ এই প্রভাব অনুমোলন কবিয়া তাঁহাকে নইয়া নবলোকে রাধিনেন; প্রব্রজ্কদিগেব যে সকল প্রব্য আবৈছক, দেগুলি দিলেন এবং নাগলোকে ফিরিয়া গেলেন।

বোধিদর হিমানতে প্রবেশ করিয়া ঋষিপ্রব্রজ্যা অবনধন কবিনেন এবং ধ্যানবলে অভিজ্ঞাসমূহ লাভপূর্বক বন্ন ফলমূল আহাব কবিয়া দেখানেই বাদ করিতে লাগিলেন।

অনন্তব বারাণদীবাদী এক বনেচব দেইস্থানে উপহিত হইন এবং বোধিদ্বর্থক দেখিয়া চিনিতে পাবিন। দে জিন্তালা করিল, "ঠাকুব, আপনি কি মহাপদ্রকুমার নন ?" পদ্মকুমাব বনিনেন, "হা ভাই; আমি মহাপদ্রকুমাব।" ব্যাধ ইহা ভনিদা তাঁহাকে প্রথাম করিল, দেখানে ক্ষেক্দিন থাকিয়া বারাণদীতে ফিবিয়া দেল এবং বাজাকে বনিন, "মহারাজ, আপনার পুত্র হিমানবে অবিপ্রব্রজ্ঞা অবলয়ন করিয়া পর্বশালার বাদ কবিতেহেন। আমি ভাঁহার নিকট করেক দিন থাকিয়া ফিরিয়া আলিতেছি।" রাজা জিপ্রাদা কবিনেন, "তুমি ভাহাকে বচকে দেখিয়াছ কি?" বনেচব উত্তব দিল, "হা মহারাজ।" রাজা বহু সৈল্পামন্ত পবির্ত হইয়া ঐ প্রদেশে গমন করিনেন, এবং বনোপাত্তে শিবির সমিবেশপূর্বক অমাত্যগণ-সহ মহাসত্বেব পর্ণশালাম উপস্থিত হইনেন। তিনি সেখানে বেথিনেন, মহাসত্ব পর্ণশালামার ক্রিকিট আছেন। তিনি তাঁহাকে অভিবাদন-

^{*} Wilson's Vishnu Purana Vol. II, 193.

পূর্ব্বক একান্তে উপবেশন করিলেন; অমাত্যেবাও ভাঁহাকে প্রণায় কবিয়। ও অভিবাদন কবিয়া উপবিষ্ট হইলেন। মহাসত্ব বাজাকে বক্ত ফলমূল আহাব কবিতে বলিয়া ভাঁহাব সহিত মিষ্টালাপ কবিতে লাগিলেন। বাজা জিজ্ঞাসা কবিলেন, "বৎস, আমি ভোমাকে অতি গভীব প্রপাতে নিক্ষেপ ক্বাইয়াছিলাম। তুমি জীবিত থাকিলে কির্মপে ?

৯। বছতাল পরিমিত স্থগভীব, স্থগ্রত্তব, নরকের মত গিরিছুর্গ মধ্যে তুমি পড়িয়া কেমনে, বল না হলে নিহত ?"

্ত্রতঃপর যে পাচটী গাখা প্রশন্ত হইল, তাহাদের একটীৰ অন্তর একটী, অর্থাৎ তিনটী বোধিসন্ত এবং অপর

ছুইটি বাজ। বলিয়াছিলেন ।]

অদীম ক্ষমতাশালী, नाराग, त्रांखन्, ১০। "গিরিসামুজাত বলী, यटिनि मत्रग ।" আমায় তথন, তাই ধরিলেন ফণোপরি ল'রে ভোমা বাই , চল নিজগৃহে ফিরি . ১১। "তুমি, বংদ, রাজপুশ্র । থেকে কাজ নাই।" রবে হুথে , এ অরণো বাজ্ব করিবে সেধা . লোকে হথ পায়, বক্তসহ নিদাশিরা ১২। "গিলিত বড়িশ ৰথা মন নাহি চায়।" রাজত্ব করিতে আর সেইৰূপ সুখী আমি . কিবা 'নিফাশন ?' ১৩। "বল, বৎস, 'বডিশ' কি? 'বন্ধ' কি বুঝাও মোরে, বিস্তারিয়া বলি কর গৃঢ় অর্থ ইহাদের হস্তি-অথ 'বস্ত' সম বিষয়ীর, পিড: . ১৪। ''বডিশ বিষয়ভোগ, কবি আমি 'নিকাশন' নামে অভিহিত। পরিহার ইহাদের

মহাবাজ, এখন হইতে আমাব বাজ্যে কোন কাজ নাই। আপনি দশবিধ বাজধর্ম লজ্যন না কবিয়া এবং অগতিব মার্গ পবিহাব কবিয়া মথাধর্ম বাজ্যশাসন কর্মন।" মহাসত্ত তাঁহাব পিতাকে এইরপ উপদেশ দিলেন। রাজা ক্রন্দন ও পবিদেবন কবিতে কবিতে নগবাভিম্থে প্রতিগমন কবিলেন এবং পথিমধ্যে অমাত্যদিগকে জিজাসা কবিলেন, "কাহাব চক্রান্তে আমি এইরপ সদার্চাবসম্পন্ন পুক্রেব বিযোগ-যন্ত্রণা ভোগ কবিলাম ?" অমাত্যেবা উত্তব দিলেন, "অগ্র-মহিষীব চক্রান্তে।" বাজা তথন অগ্রমহিষীকে ধরাইয়া উর্দ্ধপাদে চোবপ্রপাত হইতে নিক্ষেপ ক্রাইলেন এবং নগবে প্রবেশ কবিরা মথাধর্ম বাজত্ব কবিতে লাগিলেন।

কথান্তে শান্তা বলিলেন, জিমুগণ, কেবল এখন নহে, পূর্বেও চিঞা আমার অষধা গানি রটাইয়া মহাবিনাশ প্রাপ্ত হইয়াছিল।'' অনন্তব তিনি শেয গাথার এই জাতকের সমবধান করিলেন :—

> ১৫। চিঞামাণ্যিকা ছিল বিমাতা তথন , দেবদত্ত ছিলা বাজা আজ্ঞাবহ ভার , আনন্দ পণ্ডিত নাগ, বাহাব কারণ গাইলাম মৃত্যুম্থ হইতে নিজার। সারিপুত্র ছিলেন সেই পর্বত-দেবতা , আমি গেই রাজপুত্র , সাঙ্গ হ'ল কথা।

ি অনেক দেশেবই প্রাচীন সাহিত্যে সপত্নীপুত্রের প্রতি বিমাতার আসন্তি সপত্নীপুত্রেব সচ্চরিত্রতা ও তরিবদ্দন বিপত্তি প্রভূতি বর্ণনা কবিয়া আখায়িকা রচিত হইরাছে।

পাশ্চাত্য সাহিত্যে Phoedra and Hippolytus এর কথা, য়িহুদী সাহিত্যে Joseph ও Potiphar-গড়ীর কথা, অস্থদেশীয় শীতবসন্তের বা বিজয়বসন্তের কথা দ্রষ্টবা। বন্ধনসোক্ষ-জাতকেও (১২০) এইরূপ বটনা দেখা গিরাছে।

৪৭৩–মিত্রামিত্র-জাতক

[শাস্তা দ্রেতবনে অবস্থিতিকালে বোশলরালের এক হবিক্র (হিতকারী) অনাত্যকে উপলক্ষা করিবা এই কথা ব্লিয়াছিলেন। এই লোকটা নাবি রামার বহু উপকার করিতেন। এজহা রাভাও ভাষার এতি প্রতুত অনুগ্রহ দেখাইডেন। কিন্তু অপর অমাত,গণের পকে ইহা অমল হইরাছিল: ভাহারা রাভার নন ভাকিবার জন্ন বলিতেন, "মহারাল, অমুক অমাতা আগনাঃ অহিতবারক " রাছ। কিন্তু অনুস্ফান করিয়া ঐ ব্যক্তির কোন দোব দেখিতে পাইলেন না। তিনি ভারিলেন, 'আমি ইহার কিছুমাত্র দোব বেখিতেছিলা, এ আমার শক্র কি নিজ, ভাষা কিরণে জানিতে পারিব ? শান্তা ভিত্র অন্ত কাষারও মার্কা मारे (व, এरे ७ एक उत्तर होता। यामि निहा छारात्रे किछाना कदिय (रशि।' এरे-नहत व दहा রাজা আত্রাদ-স্মাণনাত্তে শাতার নিকটে শিলা জিল্ঞানা বরিলেন, "ভদত্ত, বেনি ব্যক্তি নিত্র, কি শত্রু, বোকে ইয়া কিমণে মানিতে পারে 🖓 শাতা বনিবেন, "মহারাচ, পূর্বেও পভিডেরা এই এম চিন্তা করিয়া পতিত্রিপকে চিজানা করিণাছিলেন, এবং শতিতেরা বে উত্তর বিরাহিলেন, তরনুনারে অনিত্রবর্জন-পূর্বে সমিতের সেবা করিয়াছিলেন।'' অনম্ভর রাজার অনুরোধে তিনি সেই অতীত কংগ আরম্ভ করিবেন:---]

পুরাকালে বারাণদীবাজ ব্রহ্মদত্তেব দময়ে বোধিদত তাঁহাব অর্থমন্মর্শাদক অনাত্য ছিলেন। ঐ সময়ে বাজার অভাত অনাত্যের। তাঁহাব এক হিতকাবী অমাত্যেব বিহুদ্ধে নানা কথা বলিয়াছিল। বাজা বিস্কু সেই অমাত্যের কোন লোহ লেখিতে গান নাই। কিরপে মিত্র, বা অমিত্র চিনিতে পারা বাব, তথন তাঁহাব মনে এই প্রান্ত্রৰ উদ্য হুইয়াছিল। তিনি মহাস্ত্ৰকে ইহা জিজাসা কবিবাৰ কালে প্ৰথম গাথা বলিয়াছিলেন: -

১। কিছপে করিবে বিজ্ঞ জানিতে যতন— চিনিবে বেমনে—ভার শক্র কোনু লন ?

কি দেখি, কি শুনি, স্থী করিবে নির্ণয় "অমুক আমার দক্রে ?" বল, মহাশর।

তথন নহাদত, অনিত্র-লফণ বুঝাইবাব জ্বল পাঁচটা গাথা বলিয়াছিলেন :—

- ২। দেশিলে তোমায় হাঁদি মুখে নাই যার, पिथी इस्त हम् (यहे किद्रोहेडा तह, 🕝
- া ভোমার ঘে শক্র, তারে করে নিত্রজান, করে প্রতিবাদ তব শুনিলে হুখ্যাতি,
- ভা নাবলে ভোমায় নিজ রহত বংন প্রশংসা না করে কড়ু কার্ব্যের ডোনার,
- ং। তোমার কডিতে গায় আনল অগার, পাইলে উৎকৃষ্ট থাত্য ভোনায় না শ্ৰৱে, **"কি সুন হইড যদি তুনিও পাইতে।"**
- 🕶। অমিত্র যে, তার এই ষোড়শ লকণ

হুণী নাহি হয় গুনি বচন ভোমার, তুনি বাহা বল, ভার বিপরীত কর , তোমার মিতেরে বেশে শক্রর সমান, শুনিলে ভোমার নিলা হট্ট হয় অতি , তোলায় রহজ ততু না রাণে ণোগন,

जूमि रर एरिया देश करा ना पोकांद्र ; ইবানণে গুড়ে নাভ দেখিলে তোমার,

ভূদি যে গেলেনা ঘলি হুংখ নাহি করে . একশা যে একবার নাহি ভাবে চিতে :

पिथि छनि मान द्वि नप्र द्थी छन। *

খনন্তর রাজা নিম্লিথিত গাথায় মিত্র-লক্ষণ জিজানা কবিয়াছিলেন :—

া। কিরপে বরিবে বিজ ঢানিতে যতন— कि पार्वि, कि छनि, स्थी कविद्य निर्वेश, চিনিবে ফেননে—ভার মিত্র কোনু জন ? 'অমুক আমার মিজ' গ বল, মহা**শ**য়।

ইহাব উত্তরে মহাদত্ব অবশিষ্ট গাথাগুলি বলিয়াছিলেন :--

৮। বিদেশে যাইলে তুমি যে করে শ্বরণ, অপার আনন্দ লভে দেখিয়া তোমার,

কিরিরা এসেছ মেখি হয় হাট্টমন, নধুর বচনে তব স্বাগত গুধার ;

२व स ६ १ १ १ १ १ विकोर स्टब्स्ट पिळापिक सोक्टक (१०००) दिया विवाह ।

😕। তব মিত্রে শিত্রজ্ঞান করে যেই জন, অধ্যাতি শুনিলে তব প্রতিবাদ করে,

১০। নিজ গুহু ভোমায় ধে বলে অকপটে, বাধানে তোমার গুণ সকলের ঠাই,

১১। তব লাভে লভে যেই আনন্দ অপার,

> ২। মিত্র যে, তাহার এই যোড়শ লক্ষণ দেখি গুনি মনে বুঝি লয় স্থীজন।

যে তোমার শত্রু, করে তাহারে বর্জন, শুনিলে হুখাতি হুখ পাঃ যে অন্তরে; ভব গুহু প্রকাশে না অস্তের নিকটে, বলে, তোমা সম কোন প্রাক্ত আর নাই ; ছু:থ পায় কোন ক্ষতি ঘটিলে তোমার, পাইলে উৎকৃষ্ট থাত যে দারে ভোমাদ, তুমি যে পেলে না ভাবি দু:থ মনে পাদ, "কি মুগ হইত যদি তুমিও পাইতে"। এই কথা বার বার ভাবে যেই চিতে:

মহাসত্ত্বের কথায় রাজা সম্ভষ্ট হইয়াছিলেন এবং তাঁহার বহু সন্মান কবিয়াছিলেন।

[ফথান্তে শান্তা বলিলেন, "মহারাজ, পূর্বেও এই প্রশ্ন উঠিঘছিল এবং পভিতেরা তাহাদের বক্তবা বলিগ্র-ছিলেন এই বলিশটা লক্ষণ ছারাই মিল্র ও অমিল্র চিনিতে হইবে।

স বধ্ন-তথন আনশ ছিলেন সেই রাজা এবং আমি ছিলাম সেই পশুভামাতা। }

জাতক

ত্ৰযোদশ নিপাত

ু ৪৭৪--আম্র জাতক

্ণাতা জেতবনে অবস্থিতিকালে দেবদত্তের সংয়ে এই বধা বলিগেছিলেন। ''আনি বুক হইব এন গৈতিম আনার আচার্যা বা উপাধায় নহে" ইহা বলিগা নেবদত্ত ওল প্রতাধ্যান করিলাছিলেন। ইহাতে তাহার ধানেবল নই হইবাছিল। তিনি কলভেক ঘটাইয়াছিলেন। অতঃপর (অতুভগু হইগা) তিনি আবস্তীর অভিমুখে যাত্রা করিগেছিলেন বটে, কিন্ত জেতবনের বাহিরেই পৃথিবী বিদীর্ণ হইগা তাহাকে অবীচিতি লইগা গিয়াছিল।

একদিন ভিক্রা ধর্মসভায় বলাবলি করিতেছিলেন, "নেখ, ভাই, দেবনত আচায়ের প্রত্যাখ্যান করিয়ছিল। সেই পাপে মহাবিনাশ প্রাপ্ত হইয়া এখন অবীচি মহানরকে জনাস্তর লাভ কবিয়াছে।" এই সময়ে শান্তা দেখানে উপস্থিত হইয়া ওাহাদের আলোচামান বিহয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "কেবল এখন নহে, প্রেপ্ত দেবদত্ত তাহার আচায়োর প্রত্যাখ্যান করিয়া মহাবিনাশ প্রাপ্ত হইয়ছিল।" অন্তর তিনি দেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন:— }

প্ৰালালে বাবাণসীবাজ ব্ৰদ্ধত্বের সময়ে তাঁহার পুরোহিতক্ল অহিবাভরোগে বিনষ্ট হইয়াছিল, কেবল একটা বালক ভিত্তি ভেব কবিয়া পদায়নপূর্ব্ধব বকা পাইয়ছিল। সে তক্ষশিলায় গিয়া কোন দেশবিখ্যাত আচার্য্যের নিকট বেদসমূহ এবং অবশিষ্ট সমন্ত বিছ্যা শিক্ষাপূর্ব্ধক আচার্য্যকে প্রণাম কবিয়া যাত্রা করিল এবং দেশব্রমণের অভিপ্রায়ে বিচরণ করিতে কবিতে এক প্রভানপ্রায়ে উপস্থিত হইল। ঐ গ্রামের নিকটে এক হৃহৎ চণ্ডালগ্রাম ছিল। বােধিসত্ব এই চণ্ডালগ্রামে বাস কবিতেন। তিনি বিজ্ঞ ও স্থপত্তিত ছিলেন এবং এমন একটা মন্ত্র জানিতেন, যাহার বলে অকালে ফলসংগ্রহ কবিতে পারা বাইত। তিনি প্রাতংকালে বাক লইয়া সেই গ্রাম হইতে বাহির হইতেন ও বনে যাইতেন, একটা আম্বর্কের নিকটে গিয়া সপ্রপাদমাত্র দ্বে অবস্থিত হইয়া ঐ যন্ত্র আবৃত্তি কবিতেন এবং বৃন্দোপবি অর্ধান্তনি † জল নিক্ষেপ কবিতেন। অমনি পূবাতন পদ্রগুলি পডিয়া যাইত, নবপত্তের উদ্গম ইইত, ফুল ফুটিত ও ঝবিয়া পডিত, আম্রকল জনিত ও মৃহুর্ত্তের মধ্যে পক হইত এবং বৃক্ষ হইতে ভূতলে পডিত। ঐ সকল ফল বেমন মধুব, তেমন রসাল—যেন এ লােকের নহে, দেবলােকের। মহাসন্ত এই সকল ফল কুডাইয়া প্রয়োজনমত কতক নিজে আহায় কবিতেন, কতক বা বাঁকে বােঝাই কবিয়া গৃহে লইয়া বাইতেন। এই সকল ফল বিক্রয় কবিয়া তিনি দারাপুত্র পোষণ কবিতেন।

মহাসত্তকে অকালে আত্র আহরণ করিতে দেখিয়া ঐ ব্রাহ্মণকুমাব ভাবিল, 'এই ফলগুলি নিঃশংসয় মন্ত্রবলে উৎপন্ন; আমি ঐ লোকটাব আশ্রয লইয়া মহার্ঘ মন্ত্রটী গ্রহণ কবিব।' ইহা স্থির করিয়া সে পর্যাবেহ্দণ কবিতে লাগিল, মহাসত্ত কি প্রকাবে আত্র সংগ্রহ করেন। অনস্তর সে যথন সকল বৃত্তান্ত ব্ঝিতে পাবিল, তথন একদিন মহাসত্তেব বন হইতে ফিরিবার

অহিবাভরোগ-সহজ্বে দ্বিতীয়পতের ৪৯শ পৃঠের পাদটাকা এইবা।

[া] পদত (সংস্কৃত প্রস্ত)। বাহালার ইহাকে কোষ বলে।

পূর্ব্বেই তাঁহাব গৃহে গেল এবং যেন কিছুই জ্বানেনা এই ভাণ কবিয়া তাঁহাব ভার্যাকে দ্বিজ্ঞাসা করিল, "আচার্য্য কোথায় ?" ঐ বমণী উত্তব দিলেন, "তিনি বনে গিয়াছেন।" সে তাঁহার আগমন প্রতীকার দাঁডাইয়া বহিল, তিনি আসিতেছেন দেখিয়া প্রত্যুদ্গমন-পূর্বকি তাঁহাব হাত হইতে নিজে বাঁক ও আত্রগুলি নইল এবং ঘবে লইয়া যথাস্থানে বাখিয়া দিল। মহাসত্ব তাহাকে বেশ কবিয়া দেখিয়া তাঁহাব ভার্ঘ্যাকে বলিলেন, 'ভন্তে, এই মাণবক মন্ত্রগ্রহণাভিলাবে আসিয়াছে: কিন্তু মন্ত্র ইহাব নিকট তিষ্টিবে না, কেননা এ অসংপুরুষ।" ব্রাহ্মণ-কুমাব ভাবিল, 'আনি আচার্য্যেব সেবা কবিয়া নন্ত্র লাভ কবিব।' সে ঐ সম্য হইতে তাঁহার গৃহের দমন্ত কাজ করিতে লাগিল :--- দে কাৰ্চ আহ্বণ কবিত, ধান ভানিত, পাক করিত, মুখপ্রফালনেব দ্রব্য আনিবা দিত, আচার্যোব পা ধুইত। একদিন মহাসত্ত বলিলেন, "বৎস মাণবৰু, আমাৰ পা বাথিবাৰ জন্ম একখানা আসন আন।" সে কোথাও किছू ना পाইया नमर त्राजि निष्मव উফদেশে আচার্য্যেব পা ব্যাথিয়া বসিয়া বহিল! ইহাব কিছুদিন পবে মহাসত্বেব ভাষ্যা যখন এক পুত্র প্রবেব করিলেন, তখন সে, প্রস্থৃতিব জ্যু যে যে কান্ধ আবশ্যক, সমন্তই নিজে সম্পাদন কবিল। তাহায সেবায় প্রীত হইয়া ঐ বমণী মহাসত্তকে বলিলেন, "সামিন্, এই মাণবৰু উচ্চজাতিতে জন্মিয়াও মন্তলাভেব আশাৰ ভূতাৰং আমাদেব সেবাগুশ্রষা কবিতেছে। ইহাব নিকট পবিণামে মন্ত্র থাকুক বা নাই থাকুক, षाপনি ইহাকে মন্ত্ৰ দান কক্ষন।" "বেশ, তাহাই কবিতেছি" বলিয়া নহাসত্ত তাহাকে महानानभूर्वक विनित्नन, ''वर्म, এই मञ्ज जम्ना , ইश्व माश्या जूमि धन ও मान नाज কৰিবে। রাজা বা রাজাব অনাত্য যদি, ভোমাব আচার্য্য কে, এই কথা জিজাস। কবেন, তাহা হইলে আমাৰ নাম গোপন কৰিও না। চণ্ডালেৰ নিকট মন্ত্ৰ পাইলে ভাৰিয়া যদি ক্থনও লজ্জার, তোমাব আচার্য্য ব্রাহ্মণ, এইরূপ বল, তাহা হইলে এই মন্ত্র হইতে কোন ফল পাইবে না।" মাণবক বলিল, "গোপন কবিব কেন? কেহ জিজানা কবিলে আপনাবই নাম করিব।" অনস্তর দে আচার্য্যকে প্রণাম কবিয়া উক্ত চণ্ডালগ্রাম হইতে বাজা কবিল এবং মন্ত্ৰেৰ বিষয় ভাবিতে ভাবিতে কালক্ৰমে বাবাণদীতে উপস্থিত হইল। এথানে সে ভাত্র বিক্রের কবিয়া বহু ধনলাভ কবিল।

এক দিন বাজার উত্থানপাল এই ব্যক্তিব নিকট মাত্র জ্বিপ্র্বক রাজাকে খাইতে দিল।
বাজা তাহাব আস্বাদ গ্রহণ কবিয়া জিজাসা কবিলেন, "তুমি এমন আত্র কোথায় পাইলে?
উত্থানপাল বলিল, "মহাবাজ, এক নাণবক অকালে এই সকল ফল আনিয়া বিজ্ঞান করিয়া
থাকে, আমি এওলি তাহাব নিবটে কিনিবাছি।" রাজা আদেশ দিলেন, "তুমি
তাহাকে বল গিয়া, এখন হইতে সব আমই বেন এখানে আনে।' উত্থানপাল তাহাই
করিল। মাণবকও সেই দিন হইতে বাজভবনে আত্র লইখা যাইতে লাগিল। এক দিন
বাজা বলিলেন, "তুমি আমাব ভূতা হও।' মাণবক এইরূপে রাজভ্তা হইয়া বহু ধন
উপার্জ্জন করিল, এবং জন্মে রাজার প্রম্ বিশাসভাজন হইল।

একদিন রাজা মাণবককে জিজাসা কবিলেন, "তুমি অকালে এইরূপ স্থানবর্ণ, স্থান্ধ ও মধূব বসযুক্ত আদ্র কোথায় পাও?" এগুলি কি তোমাকে কোন নাগ, বা স্থপর্ণ, বা দেবতা দিয়া থাকেন, অথবা এ সব তোমার মন্ত্রবল-লব্ধ?" মাণবক উত্তব দিল, "মহাবাজ, এ ফল আমাকে কেই দান করে না . আমাব নিকট একটা অমূল্য মন্ত্র আছে, কলগুলি সেই মন্ত্রেব প্রভাবেই পাই।" "যদি তাহাই হয়, তবে আমবা এক দিন মন্ত্রবল প্রত্যান্ধ করিতে চাই।" "বে আজা, মহারাজ . আমি মন্ত্রের প্রভাব প্রত্যান্ধ করাইতেছি।" ইহার পর্যদিন রাজা ভাহার্ফি

নঙ্গে লইয়া উভানে গেলেন এবং বলিলেন, "তোমার মন্ত্রের ক্ষমতা দেখাও।" নে "বে আজা" বলিয়া একটা আম বৃক্ষেব নিকটে গেল; সপ্তপাদমাত্ত দুরে দাড়াইয়া মন্ত্র পডিল, এবং গাছের গায়ে জল ছিটাইয়া দিল। বৃক্ষটা সেই মুহুর্ত্তেই পুর্ব্বোক্ত নিয়মে ফল ধারণ করিল, এবং মহামেহে যেমন বাবি বর্বণ করে, সেইরপ আম্র বর্বণ করিতে লাগিল। বছলোকে এই ব্যাপার দেখিতেছিল, তাহারা সাধুবাদ দিল, বন্ত্র দোলাইয়া স্বাপনাদের সন্তোষ জ্বানাইল; বাজা ফল খাইয়া মাণবককে বহু ধন দান কবিলেন, এবং জিজ্ঞাদিলেন, "মাণবক, তুমি এই অভ্ত মন্ত্র কাহাব নিকট হইতে পাইয়াছ?" মাণবক ভাবিল, "যদি বলি, চণ্ডালেব নিকট, তাহা হইলে বড় লজ্ঞাব কাবণ হইক্যে লোকেও জামাব নিন্দা করিবে। মন্ত্রটী ত এখন আমাব স্থানবর্বাত আবাব হইরাছে, এখন ইহার নই হইবার সন্তাবনা নাই। অতএব বলা যাউক, ইহা কোন স্থবিখ্যাত আচার্য্যেব মুখে প্রাপ্ত হইয়াছি।' এইরপ স্থির কবিয়া সে মিখ্যা কথা কহিল, বলিল, "ভক্ষশিলায় একজন স্থবিখ্যাত আচার্য্য আছেন; আমি ইহা তাঁহারই নিকটে শিক্ষা কবিয়াছি। এইরপে সেই মাণবক আচার্য্যেব প্রত্যাখ্যান কবিল, আব তৎক্ষণাৎ এ মন্ত্রেব অন্তর্গনি হইল। রাজা সন্তেই হইয়াছিলেন, তিনি মাণবককে লইয়া নগবে প্রবেশ কবিলেন।

ইহাব পব একদিন বাজাব আম থাইতে ইচ্ছা হইল। তিনি উন্থানে গিয়া মধলশিলাপট্টে উপবেশনপূর্বক আজ্ঞা দিলেন, "মাণবক, আম্র আহবণ কব।" মাণবক
"বে আজ্ঞা" বলিয়া আম্ব্রক্ষেব নিকট গেল; দগুপাদমাত্র দ্বে দাঁড়াইল, কিন্তু মন্ত্র
আবৃত্তি কবিতে গিয়া দেখে, মন্ত্র মনে পড়ে না। মন্ত্র অন্তর্হিত হইয়াছে বৃঝিয়া সে লজ্জায়
অধোবদন হইয়া বহিল। রাজা ভাবিলেন, 'এ ব্যক্তি পূর্ব্বে বহু লোকজনের সমক্ষেও
আমাকে আম্র আহবণ করিয়া দিত, মেঘে ধেমন বারিবর্ষণ করে, এও সেইকপ আম্বর্ষণ
কবাইত, কিন্তু এখন শুদ্ধ হইয়া দাঁড়াইয়া আছে, ইহার কারণ কি?' তিনি জিজ্ঞাসা
করিলেন: -

া ছোট, বড়, কত আম করি আহরণ,
এবে বৃক্ষে ফন নাহি হয় প্রাহন্ত্র,
বাজাব প্রশ্ন ভানিয়া মাণবক ভাবিল, 'যদি বলি, আজ আম্রফল আহরণ কবিব না, তাহা
হইলে রাজা কুদ্ধ হইবেন। অতএব মিথা কথা বলিয়া ইহাকে বঞ্চনা কবা বাউক।'
ইহা স্থির কবিয়া সে বলিল:—

বা নক্ষা, মৃহ্রন্ত, যোগ, কিছুই এখন অনুক্ল নর, প্রভু, করি নিবেদন।
পাইলে নক্ষা, যোগ, আর শুভক্ষণ, আনিব প্রচুর আন করি আহরণ।
বাজা ভাবিলেন, 'অন্য দিন ত এ লোকটা নক্ষান্ত ও ধোগের কথা বলে নাই, এখন এরপ বলে কেন ?' ইহা জানিবাব জন্ম তিনি বলিলেন:—

৩। নকত, মূহর্ত, যোগ, আর গুজন্মণ— এদের দোহাই আগে দেওনি কবন।
অবচ আনিরা আন দিথাছ প্রচুর, হলর, হগর, আর আবাদে মধ্র।

৪। পূর্ব্বে তুমি মন্ত্র ববে জগিতে, ব্রাহ্মণ, আরিস্থৃতি হ'ত দল বৃদ্দে অণান।

সেই তুমি মন্ত্র আজি জগি বারবার, গারিলে না। বল তানি কারণ ইহার।

বাজার কথা শুনিয়া মাণবক ভাবিল, 'রাজাকে মিথাা কথায় ভূলাইতে পারা যাইবে না

সত্য কথা বলিলে ধণি দণ্ড দিতে হয় দিবেন, আমি সত্যই বলিব।' ইহা স্থির করিয়া সে তুইটা গাথা বলিল:-

थ। यथां पर्या पिना मञ्ज हश्वानक्मात्र, 'জিজাসিলে নামগোত্র গুরুর ভোষার লজ্জাবশে কর যদি সভ্যের গোপন

বুঝাইলা দয়া করি প্রকৃতি ইহার— করিও না ফোন দিন সত্য-ব্যভিচার ; করিবে ডোমারে মন্ত্র তথনি বর্জন।'

৬। অহো জি কপট আমি । জেনে শুনে আজ অলীক উত্তর হায় দিবু, মহাবাদ । ব্রাক্ষণে দিলেন মন্ত্র, মিধ্যা এই কথা ;

ষম্রহীন হ'রে মনে পাই বড় ব্যথা।

বাজা ভাবিলেন, এই পাপিষ্ঠ এরপ রত্ন লাভ করিয়াও ভাহা সাবধানে রক্ষা করিতে পারিল না। একপ উত্তম রত্ন লাভ কবিলে জাতিতে কি আসিয়া যায়?' অনস্তর ক্রন্ধ হইয়া ডিনি বলিলেন:-

> ৭। এরও, পলাশ, নিম— যে গাছে মৌচাক আছে. ভ্ৰেষ্ঠ মানি সেই পাছে। মধু পাইবার তারে

৮। বান্দণ, ক্ষত্রিয়, বৈশু, চণ্ডাল, পুরাণ আর, যে জন ধাহার গুফ ় ডিনি পুজনীর ভার।

। पाछ पछ नीवांवरव, यथ এरव व्याप, किश्वा पूत्र कत्रि पाछ, खर्कव्यापाद । वह करहे लिख (हन ष्यम्ला द्रखन । खिष्टमादन नद्रोपम करत्र विमर्द्धन ।

বাজপুরুষেবা লোকটাব লাস্থনাব একশেষ করিয়া বলিল, "যাও, সেই আচার্য্যের নিকটে গিয়া আবাব ভাঁহার আরাধনা কব; যদি পুনর্কার মন্ত্র লাভ করিতে পার, তাহা হইলে এথানে আসিবে, নচেৎ এদেশেব দিকেও তাকাইবে না।" ইহা বলিয়া তাহারা মাণবককে কাশীরাজ্য হইতে নির্ব্বাসিত কবিল।

মাণবক অনাথ হইয়া ভাবিল, "আচার্য্য ব্যতীত আমার অশ্ব কোন শবণ নাই। তাঁহাবই নিকটে গিয়া তাঁহাব সেবা করিব এবং পুনর্বার মন্ত্র প্রার্থনা করিব।" সে জেন্দন কবিতে করিতে সেই চণ্ডালগ্রামে উপস্থিত হইল। সে আসিতেছে দেখিয়া মহাসত্ত তাঁহার ভাষ্যাকে সম্বোধনপূর্বাক বলিলেন, "ঐ দেখ, পাপধর্মা মন্ত্র হারাইয়া আবার আসিভেছে।"

মাণবক মহাসত্ত্বেব নিকটে গিয়া তাঁহাকে প্রণাম করিল এবং একান্তে দাঁড়াইয়া রহিল। মহাসত্ত জিজ্ঞাসা কবিলেন, "কি মনে করিয়া আদিয়াছ ?" মাণবক উত্তর দিল, "আচার্য্য, মিথ্যা কথা বলিয়া আচাৰ্য্য প্ৰভ্যাখ্যান কবিয়াছিলাম; ভাহাতে আমার সর্বনাশ হইয়াছে।" সে নিজেব অপবাধ প্রদর্শন কবিয়া পুনর্বার মন্ত্র প্রথিনা করিবার কালে এই গাंथां विनन: --

> >०। সমন্ব ভাবি চলি গুহার, নরকমধ্যে, রজ্জু ভাবি বৃষ্ণসর্গে প্রবেশে যেমন অস্ব তেমতি, আমিও, প্রাক্ত,

পড়ে যথা মানুষ বিষয়ে, ক্রিংবা পৃত্তি-পাদের 🕇 ভিতরে, দলে পায়ে ভ্রান্ত যে একার, প্রজ্ঞানত অগ্রির মাঝার,

করিয়াছি অপরাধ বড ;

रहेगाছि मञ्ज्ञीन ; প্রসর হইয়া ক্ষমা কর।

গাথার এই অর্জ মাতক্ষ-জাতকেও (৪৯৭) দেখা যায়।

^{† &#}x27;পৃতিপাদ' শব্দের ব্যাথায়ে টীকাকার বলেন—"হিমবতপদেশে মহারুক্থেত্ স্ক্থিতা মতেত্ সমূলেত্ পুতিকেন্দ্ৰ ভাতেন্দ্ৰ তিখিং ঠানে মহা আৰাটো হোতি তম্ম নামং," অৰ্থাৎ ছিমালয়ে বড বৃড গাছগুলা মৰিয়া ওকাইয়া গেলে তাহাদের মূলগুদ্ধ পচিয়া যে গর্ত হয় ভাহার নাম পৃতিপান।

আচার্যা বলিলেন, "বংস, তুমি এ কি কথা বলিতেছ ? যে অচ, সাবধান করিয়া দিলে সেও বিবরাদি পরিহার করিয়া চলিতে পারে। আমি ত প্রথমেই তোমাকে বলিয়া দিয়াছিলাম; এখন কেন আমার নিকটে আসিয়াছ?

অকালে অমৃত ফল করে উৎপাদন, হেন মন্ত্র ভাত্রে আমি দেই না কধন।

 যথাধর্ম নত্র আমি দিলান তোমার, যথাধর্ম করেছিলে গ্রহণ তাহার। পুরু প্রকৃতি যাহা, ভাহাও যতনে পিযু বুঝাইরা তব হিতের কারণে,—
এ মন্ত ভাহারে ভ্যাগ করে না কথন, যে করে সতত ধর্ণপথে বিচরণ। ১২। নরলোকে হেন মন্ত্র নিভাস্ত দুর্ল ৮; বহু কটে ঘটেছিল ভাগ্যে প্রাপ্তি তব , লভি জীবিকার ভরে এমন রতন হারাইলা বলি, মুর্থ, অলীক বচন। ১০। অলমতি, অকৃতজ্ঞ, মৃত, অসংযত, অনীক বলিতে যে না করে ইতহতঃ. মন্ত কোথা গ দূর হও। দেখিলে তোনার যুণাবশে কাপাদ-মন্তক কলি যায়।'

আচার্য্যকর্ত্ব এইরূপে দ্বীভূত হইয়া মাণ্বক ভাবিল, "আমাব আর জীবনে কি প্রয়োজন ?" সে বনে প্রবেশ করিয়া নিতান্ত অনাথ হইয়া প্রাণত্যাগ করিল।

[এই ताल धर्य रम्भन क्षिया भाषा विलालन, "क्विन धर्मनाइ, भूर्व्वेष रम्बन्छ याजांबा अखायान क्त्रिया महाविनान आख हरेयाहिन।"

नमरशान-एवन (प्रवास हिन (नहें चकुड्स मार्गदक अदः चामि हिनाम (नहें हवान भूट ।]

৪৭৫—ত্তপান্দ্ৰ-জাতক

্রোহিণী নদার তারে শাতার ত্যাতিগণের মধ্যে বিরোধ ঘটে। তহুপলক্ষ্যে তিনি এই কথা বলিয়াছিলেন ইহার বর্তুমান বল্প কুণাল-লাভকে (৫৩৯) বলা যাইবে। শালা আতিশণকে সংঘাধনপুর্বেক বলিলেন, মহাত্রাঞ্গণ,

পুৰাকালে বাবাণদী নগবের বাহিরে থক হত্তধারগ্রাম ছিল। সেথানে এক ভ্রাহ্মণ ত্ত্বধাব বন হইতে কাৰ্চ আহরণপূর্বক রথ প্রস্তুত কবিয়া জীবিকা নির্ব্বাহ কবিত। ঐ সময়ে হিমবন্ত প্রদেশে এক বিশাল পলাশবুক ছিল। এক কৃষ্ণবর্ণ সিংহ শিকাব করিবাব কালে কথনও কথনও উহাব মূলে বিশ্রাম কবিত। একদিন বাযুবেগে পলাশ। বুকেব এক খণ্ড তব্দ শাথা ভগ হইয়া ঐ সিংহের ক্ষমোপরি পতিত হইল। ক্ষমে একটু ব্যথা পাইয়া শিংহ সভন্নে উঠিয়। দাঁড়াইল এবং লক্ষ্ দিয়া কিছু দূবে সরিয়া গেল। তাহাব পর পথের দিকে মিরিয়া সে কিছুই দেখিতে না পাইয়া ভাবিল, 'অন্ত কোন সিংহ বা ব্যাঘ্র আমার অহধাবন কবিতেছে না , এই বুকে যে দেবতা জনিয়াছে, সেই বুনি আমার এখানে গুইয়া थाको भइन करत्र ना। *ইशव माप स्वामात्र व्या भाषा कतिरा*ठ इटेरव।' *प*रिकार स्थारन ক্রোধ করিয়া সে ঐ বৃক্ষের কাণ্ডে আঘাত করিয়া বলিল, "ওরে বৃক্ষ, আমি তোর পাতা খাইনা, তোব ডাল ভাঙ্গিনা। অন্ত পশু এখানে থাকে, তা তোর সহু হয়. কেবল

আমাব থাকাই তুই দহিতে পাবিদ্ না। আমাব দোষ কি বল্ ত? যাক কিছু দিন; আমি জোকে মূলস্থদ্ধ উপভাইৰ ও টুকরা টুকবা কবিয়া কাটাইব।" বৃহ্দকে এইরূপ তর্মজন কবিয়া কিংহ, কোন মানুষ পাওয়া যায় কিনা, তাহা অনুসন্ধান করিবার জন্ম বিচরণ কবিতে লাগিল।

এই সময়ে সেই ব্রাহ্মণ স্থ্রধাব দুই তিনজন লোক সঙ্গে লইয়া ব্থনির্মাণোপযোগী কার্চ্যগুর্হার্থ রথারোহণে সেই অঞ্চলে গিয়াছিল। সে একস্থানে যান বাথিয়া বাসি হাতে লইয়া বৃক্ষ অন্তুসন্ধান করিতে কবিতে উক্ত পলাশ বৃক্ষেব নিকটে উপস্থিত হইল। তাহাকে দেখিয়া ক্লফানিংহ ভাবিল, 'আজ আমাব শক্রনাশের স্থযোগ উপস্থিত হইয়াছে'। সে তথ্যই দেখিয়া পলাশবৃক্ষেব মূলে দাঁড়াইল , কিন্তু স্ত্রধার ইতন্তত: অবলোকন কবিয়া সে স্থান হইতে গিয়া পলাশবৃক্ষেব মূলে দাঁড়াইল , কিন্তু স্ত্রধার ইতন্তত: অবলোকন কবিয়া সে স্থান হইতে গ্রে চলিল। ক্ষপিংহ ভাবিল, 'এ ব্যক্তি এই স্থান অতিক্রম করিয়া যাইবার পূর্বেই ইহার দক্ষে কথা বলা আবশ্রক।' ইহা স্থিব কবিয়া সে প্রথম গাখা বলিল ;—

>। কুঠার লইয়া হাতে, পশিরাছ এ বিজন বনে ; গুধাই ভোমায়, সৌমা, কি কাঠ কাটিতে ইচ্ছা মনে ?

সিংহের কথা শুনিয়া ব্রাহ্মণ ভাবিল, 'বা, এ ত বড় আন্চর্যা। পশুতে মান্নুষেব মত কথা কয়। এমন পশু ত পূর্ব্বে কথনও দেখি নাই। কোন্ কাঠ বথনির্মাণেব উপযোগী, এ নিশ্চয় তাহা জানে। একবাব জিজ্ঞাস। কবিয়া দেখি।' ইহা চিন্তা করিয়া সে দিতীয় গাথা বলিল:—

২। বনরাজ তুমি, ভাই , সমাসম চর সর্ব্ব ঠাই , কোনু কাঠে ভাল চাকা গড়া যায় ? ভোমারে ওধাই।

সিংহ ভাবিল, এতদিনে আমাব মনোরথ পূর্ণ হইবে। সে তৃতীয় গাথা বলিল:—

০। খব ত অধ্ম , * শাল, । খদির ইত্যাদি---শক্ত কাঠ ইহাদের, আছে এই খাতি। পলাশের কাছে কিন্ত এরা কিছু নয় , পলাশকাঠের চাকা চিরস্থায়ী হয়।

ইহা শুনিয়া ব্রাহ্মণ স্তুধাব সম্ভূষ্ট হইয়া ভাবিল, 'আজ অতি শুভুকণে এই বনে আসিয়াছি, বথনির্মাণের জন্ম কোন্ কাঠ ভাল, একটা ইতব জন্ত তাহা আমাকে বলিয়া দিতেছে! অহা, আমাব কি সৌভাগা!' অতঃপর সে চতুর্থ গাথা বলিল:—

- গলাশের পাতা, আর কাণ্ড কি প্রকার ? লক্ষণ কি বল এই গাছ চিনিবার ।
 এই প্রশ্নেব উত্তবে সিংহ ছুইটা গাথা বলিল :—
 - ে। ভালগুলি থাকে ঝুলি, নোরায় ত দা বাম ভালিয়া। পলাশ ভাহার নাম , বার মুলে আছি দীড়াইয়া।
 - ৬। জর, নাভি, ঈষা, নেমি— রণের বতেক অঙ্গ আছে, সবই ভাল গড়া যায় একমাত্র পলাশের গাছে।

ইহা বলিয়। সিংহ সম্ভইচিত্তে এক পাশে গিয়া চবিতে লাগিল, স্ত্রধাবও গাছ কাটিতে আবম্ভ কবিল। তথন বৃদ্দদেবতা চিন্তা কবিতে লাগিলেন, 'আমি এই সিংহটাব গায়ে কিছুই ফেলি নাই, এ অকাবণ ক্রোধবশ হইয়া আমার বিমান নষ্ট কবাইতেছে, ইহাতে আমিও বিনই হইব। এখন আমাকেও এই সিংহটার বিনাশের উপায় দেখিতে হইতেছে।' ইহা স্থিব কবিয়া বৃদ্দদেবতা কাঠুরিয়ার বেশ ধারণ করিলেন এবং স্ত্রধারের নিকট গিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, "ওগো, ছুতরের পো! তৃমিত খ্ব ভাল গাছ পেয়েছ! এটা কেটে কি তৈয়ার কর্বে?" স্ত্রধার বিলল, "রথের চাকা গড়ব।"

সংস্কৃত নাম অগ্নিজন। ইহা এক প্রকার ছোট গাছ।

[।] पूर्ण भाग छ स्वकर्त यह हुई वृत्कवह नाम साहि। कि साम छ स्वकर्त अक्ट्रे ग्रांक्का

"এ কাঠে বথ গড়া যায়, এ কথা কে বল্ল?" "একটা কালো দিন্দি বলেছে।" ''বা। সে ভালই বলেছে। এ কাঠে খুব ভাল বধ গড়তে পাব্বে। আর, কালো সিদ্দিব গলাব চামভা তুলে—বেশী নয়, কেবল চাব আসুল চওড়া —চাকাব হাল তৈয়ার ক্ব ও যুতে দেও ত, বাবা। লোহাব পেটিব মত শক্ত হবে; চাকা ক্ত্থনও নড চড় ক্ৰ্বে না, তোমার বেশ ছু'পয়দা লাভ হবে।" "কালো দিদিব গায়েব চামড়া কোথায় পাব ?" "তুমি ত, বাপু, হদ বোকা! এ গাছটা ত বনেই আছে, পালিয়ে যাবে না , যে তোমাকে এই গাছ দেখায়েছে, তাব কাছে যাও; গিয়া বল, মশায়, যে গাছটা দেখালেন, তার কোন যায়গায় কাট্ব? এই ছলে সিম্নিটাকে এথানে আন, সে বেমন বেপরওয়ায়ে মুখ বাডাইয়া এথানে কাট, ওথানে কাট বল্বে, অমনি আব কি, তোমার বে ধাবাল কুড়াল দেথিতেছি, এক কোপে নিকাশ কব। তাব পব চামড়া তোল, মাংস খাও, গাছ কাট, যা খুসী তাই কব।" বৃক্ষদেবতা এ ভাবে নিজেব আক্রোশ প্রকাশ করিলেন।

শাতা নিম্লিথিত ভিন্টী গাথায় এই বৃত্তান্ত প্রকটিত করিলেন :---

१। পनिमि छङ्गद्र (पद क्ष्ट्रन उथन,

ত্তন, ভারহাজ, * তুমি আমার বচন :---

৮। কটি চর্ম তুমি লয়ে অন্ত থরশাণ

সিংহত্ত হ'তে চারি অসুনিপ্রমাণ।

সে চর্মে আবৃত কর নেমি অভঃপর ;

দৃত নেৰি তাহা হ'লে হবে দৃঢ়তর।

न। এ काल निमान-एम्य करत्र मन्नोपन

নিনিবের মধ্যে তার বৈরনির্বাতন।

জান্ত বা অজাত সিংহ, সবার উপর

সাধিলা শক্তা, দিয়া ছ:খ নিরম্ভর। †

বুক্দেবতার কথা শুনিয়া শুত্রধাব ভাবিল, 'আজ আমাব কি শুভ্দিন !' অভংপর সে क्ष्मिनिः हरक वंध कविया এवः गां कार्षिया हिन्या (शन।

শান্তা নিম্লিখিত চারিটা গাখায এই আখ্যাহিকার ব্যাখ্যা করিলেন ,—

১ । সিংহ ও পলান, দৌহে একের চেষ্টার অন্তে, পরম্পর বিবাদ করিল ,

১১। দেইকপ মানুষের

দেধ, শেবে উভয়ে মরিল।

একে করে অপরের

मर्या इ'रन विवान-घडेन ; দৰা তা'রা ছিন্দ্র উদ্ঘটন।

শাচিলে মধুর তার

অঙ্গ-দোৰ প্ৰকৃতিত হয় ;

বিবাদে মাতিলে কোকে

সেই নৃত্য নাচিবে নিশ্চয়।

মরিল পলাল, সিংহ, বিবাদ-নিব্ৰত লোকে

নাচিয়া নযুরনৃত্য আজ ,

১২। তাই বলি, হবে ভাল,

সেই নৃত্য নাচে, মহারাজ।

হও একপ্রাণ ; সিংহ-

धाक वित मिलि मिनि नात , পলাশের মত নাহি হবে।

বিদা প্রধারকে এই নামে সম্বোধন করা হইরাছে।

[†] অর্থাৎ এই পরাসর্শে কেবল যে সেই কৃষ্ণ সিংহেরই জীবনান্ত হইল, তাহা নহে , অতঃপর লোকে গলচর্মের লোভে অন্ত সিংহদিশকেও মারিতে লাগিল।

^{*} न्छा-संख्य (०२) सहेदा ।

১৩। শিক্ষা কর দেখাইতে कानीय अभारमनीय সতত সম্প্রীতভাবে

সকলের প্রতি সম্প্রীতি , সর্ব্বকালে এ উত্তম নীতি। मध्य थोरक योत्र। मकलात्र, বোগক্ষেম * কোন কালে বিনষ্ট না হয তাহাদের।

খোক্যরাজেরা ধর্মকথা শুনিযা পরস্পরের প্রতি বৈরভাব পরিহার করিলেন। স্মবধান—ভথন আমি ছিলাম সেই দেবতা, যিনি বনভূমিতে ঐ ঘটনা প্রত্যাক্ষ করিয়াছিলেন।]

৪৭৬-জবনহংস-জাতক 🕆

িশান্তা জেতবনে অবস্থিতিকালে দুচধর্মসূত্র-দেশনসম্বন্ধে এই কথা বলিমাছিলেন।

ভগবান্ বলিলেন, "ভিক্সাণ, মনে কর, চারিজন বলিষ্ঠ, ফ্রনিজিত, নিপ্ণহন্ত ও ধনুর্বেদ্বিশাব্দ ধানুক্ চারিদিকে অবস্থিত আছে, এই সময় যদি:কেহ আসিয়া বলে, এই চারিজন বলিষ্ঠ, স্থানিফিড, নিপুণ্যন্ত ও ধনুর্কেদবিশারদ ধার্ছ চতুর্দিকে শর নিক্ষেপ করিলে সেগুলি ভুতলে পতিত হইবাব পূর্কেই আমি ধরিয়া আনিব,' তাহা হইলে কি তোমরা ভাবিবে না যে, এই ব্যক্তি অতি বেগবান্—এ ক্রতগমনশীলতার পরাকাণ্ড। লাভ করিরাছে ? তোমরা যে একপ ভাবিবে, ইহা বলাই নিপ্রয়োজন। কিন্ত, তিকুগণ, এমন কতকগুলি পদার্থ আছে, যাহাদের বেগ ঐ ব্যক্তির বেগ অপেক্ষা, চক্রত্র্যোর বেগ অপেক্ষাও শীঘ্রতর, যাহাদের বেগ এই ব্যক্তির বেগ অপেক্ষা, চন্দ্রস্থাের বেগ অপেক্ষা, চন্দ্র-স্থাের অগ্রভাধাবী দেবভাদিগের বেগ অপেক্ষাও দীন্তভর এই পদার্থগুলি আয়ুঃসংস্কার-সমূহ। ঐ ব্যক্তি যত শীঘ্র ধাবিত হয় ইত্যাদি 🕠 চক্রস্থগ্যের অগ্রগানী দেবতারা যত শীঘ্র ধাবিত হন, আযুংসংস্কারগুলি তাহা অপেকাও ফ্রন্ততর বেগে কর পায়। এই হান্ত, ডিনুগণ, তোমাদের শিখিয়া রাখা উচিত যে, দর্বাথা অগ্রমন্ত হইতে হইবে।"

শান্তা এই স্ত্র বলিবার ছই দিন পরে ভিক্ষ্বা ধর্মসভায় কথোপকথন করিতে লাগিলেন, ''ভাই, ভথাগত বুদ্ধত্বে প্রতিষ্ঠিত হইরা প্রাণীদিগের আবুঃসংস্কার যে অতি ক্ষীণ ও জকিঞ্চিৎকর, ইহা সুস্টেলণে বুঝাইরা দিরাছেন এবং তাহাতে পৃথগ্জনের এবং ভিকুদিগের মনে মহাতাস জনিয়াছে। তাহো, বুদ্ধবলের কি প্রভাব।" এই সময়ে শান্তা দেখানে উপস্থিত হইয়া তাহাদের আলোচ্যমান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "জিকুগণ, আমি এখন দৰ্বজ্ঞত্ব লাভ করিয়াছি, এখন যে আয়ু:সংস্কারদমূহের অকিফিৎকর্য প্রদর্শনপূর্বাক ধর্মদেশন কবিয়া ভিক্ষ্দিগের ভযোৎপাদন করি, ইহা আশ্চর্য্যের বিষয় নছে ; পূর্ব্বে আমি হংসকুলে ঔপপাতিক; জন পরিগ্রহ করিয়াও আয়ু:দংস্কারদম্হের অকিঞ্চিৎকর্ত বুঝাইয়া ভারাণদীরাজ এবং উচিব সমন্ত অমাতাদিগের ভযোৎপাদন পূর্বক ধর্মদেশন করিয়াছিলাম। অনন্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন।]

পুরাকালে বারাণসীরাজ ব্রহ্মদত্তেব সময়ে মহাসত্ত হংসকুলে জন্ম পবিগ্রহণপূর্বাক নবতি সহস্র হংসপরিবৃত হইয়া চিত্রকুটে বাস কবিতেন। একদিন তিনি পরিজনসহ জমুঘীপতলম্ব কোন সরোববে স্বযংজাত শালি ভক্ষণপূর্বক বাবাণসী নগরেব উপব দিয়া চিত্রক্টাভিম্থে ফিবিভেছিলেন। তাঁহার সঙ্গে বছ হংস ছিল, সকলেই বিলাসগভিতে

^{*} টিকালার যোগক্ষেমের অর্থ করিয়াছেন নির্বাণ। কিন্তু আমার মনে হয়, ইহার সাধারণ অর্থই ৰুভিসঙ্গত। বাহারা নিবিবাদে থাকে, তাহাদের সম্পত্তি নাশ হয় না, শত্রুগুরুও থাকে না, ইহাই গাখার

[†] स्वन--- ক্রন্তগামী, বেগবান।

[‡] মূলে 'অহেভুফ' এই পদ আছে। গ্রীপ্কধের সংসর্গ বিনা সবের যে উৎপত্তি, ভাহাফে অহেভুক বা উপপাতিক (পালি 'ওপপাতিক') বলা যায়।

মন্দবেগে উজিভেছিল, ইহাতে বোধ হইতেছিল যে, বাবাণদীব উপয়ে এক প্রাস্ত হইতে জন্ম প্রান্ত পর্যান্ত একখানি হিবগ্নয় কিলিঞ্জক • বিন্তৃত হইয়াছে। •

বাবাণনীরাজ মহাসন্তকে দেখিয়া অমাত্যদিগকে বলিলেন, "এই হংস, বোধ হয়, আমাবই মত বাজা হইবেন।" তাঁহার মনে মহাসত্তেব প্রতি প্রীতির সঞ্চাব হইল , তিনি মাল্যগন্ধ-বিলেপন হতে লইয়া মহাসন্তকে অবলোকন কবিতে লাগিলেন এবং সর্কবিধ বাছা বাজাইতে আজ্ঞা দিলেন। বাজা তাঁহাকে সাদরে অভার্থনা কবিতেছেন দেখিয়া মহাসন্ত হংসদিগকে জিজ্ঞাসা কবিলেন, "বাজা কি প্রত্যাশা কবিয়া আমাব এইরূপ সংকাব করিতেছেন ?" হংসেবা বলিল, "প্রভু! রাজা, বোধ হয়, আপনাব সহিত মিত্রতা কবিতে চান।" "তবে আমার সহিত রাজাব মিত্রতা হউক," ইহা বলিয়া মহাসন্ত রাজাব সহিত মিত্রতাহতে বন্ধ হইয়া প্রস্থান করিলেন।

ইহাব পর একদিন রাজা যথন উত্থানে ছিলেন, সেই সময়ে মহাসত্ত্ব অনবতপ্তরদে গিয়া এক পক্ষে জল এবং এক পক্ষে চন্দনচূর্ণ গ্রহণপূর্বক উত্থানে প্রবেশ কবিলেন, এবং ঐ জল দিয়া বাজাকে স্নান কবাইলেন। বছলোকে এই ব্যাপাব দেখিতে পাইল। অনন্তব তিনি সপরিবারে চিত্রকূটে চলিয়া গেলেন। এই সময় হইতে বাজা মহাসত্তকে দেখিবাব নিমিত্ত সর্বদা ইচ্ছা কবিতেন, 'আন্ধ আমার বন্ধু আসিবেন,' ইহা মনে করিয়া তাঁহার আগমন-পথেব দিকে লক্ষ্য করিয়া বসিয়া থাকিতেন।

মহাদবেব কনির্চ ঘুইটা হংসপোতক হর্যের সহিত ধাবিত হইবে, এই সহল্প করিয়া তাঁহাব নিকট আপনাদের ইচ্ছা প্রকাশ করিল। মহাদব বলিলেন, "বংসগণ, হর্যের বড শীঘ্রবেগ, তোমরা হর্যেব সহিত ধাবিত হইতে পারিবৈ না।" হংসপোতক্বর বিতীয় বার, হৃতীয়বাব তাঁহাব অনুমতি প্রার্থনা কবিল, বোধিসন্থ হৃতীয়বাবও তাহাদিগকে নিষেধ কবিলেন। হংসপোতকেবা আত্মবল জানিত না। তাহাদের সহল্প অটল রহিল, তাহাবা মহাসত্বেব অজ্ঞাতসারেই হর্যের সহিত ধাবিত হইবার জন্ম প্রস্তুত হইল এবং একদিন অন্ধণোদ্যের পূর্বেই যুগন্ধর পর্বতের। শিথরোপরি গিয়া উপবেশন কবিল। মহাসত্ব তাহাদিগকে দেখিতে না পাইয়া জিল্ঞাসা করিলেন, "এবা কোথায় গেল ?" তিনি প্রকৃত বৃত্তান্ত জানিতে পাবিয়া ভাবিলেন, 'এরা ত হর্যেব দক্ষে ধাবিত হইতে পারিবে না, পথেই যারা যাইবে। আমি গিয়া ইহাদের প্রাণ রক্ষা করি।' ইহা হির ভ্রিয়া তিন্তি গিয়া যুগদ্ধর পর্বতোপরি উপবেশন করিলেন।

এদিকে স্থা উদিত হইল; হংসপোতকাষ উজ্জীন হইয়া স্থাের সহিত্ ছুটিল।
মহাসপ্প তাহাদের সঙ্গে দকে দাইতে লাগিলেন। ইহাদের মধ্যে যে কনিষ্ঠ, সে সমস্ত
পূর্বাহ্নকাল ছুটিল এবং শেষে ক্লান্ত হইল। তাহার বােধ হইতে লাগিল, যেন পক্সদিদ্বিয়ে
অঞ্চিজনিতেছে। সে সঙ্গেতদারা বােধিসন্তকে জানাইল, "দাদা, আমাব আব সাধ্য নাই।"
বােধিসন্ত বলিলেন, "ভয় নাই। আমি তােমার প্রাণ বক্ষা করিতেছি।" তিনি তাহাকে

[🔹] কিলিঞ্লক-মানুর।

[†] বৃগদ্ধর—বৌদ্ধদের মতে মেক মহাগিরিকে বেষ্টন করিয়া একে একে বৃত্তাকারে সাভটী পর্বাভ শ্রেণী আছে। এই সাতটী কুলাচল নামে অভিহিত। ইহাদের নাম যুগন্ধর, ঈসধর, কর্মবিক, স্বদ্সন, নেমিক্ষর, বিনতক, অসুসকর। ইহাদের মধ্যে যুগন্ধর মেক্সর সর্বাপেকা অধিক নিকটবর্ত্তী।

নিজেব পক্ষপগ্রবের উপর রাখিয়া আখান দিলেন, চিত্রকৃটে লইয়া গিয়া হংসদিগের নধ্যে রাখিলেন, পুনর্সাব ধাবিত হইরা সুর্য্যকে ধবিলেন এবং অপর হংনগোতকটীব নকে নকে উড়িতে লাগিলেন। সে প্রায় মধ্যাহ্ন পর্যান্ত পর্যান্ত সহিত সমান বেগে গিয়াছিল; কিন্তু শেষে অবসয় হইল, তাহাকও বোধ হইল, বেন পদদদ্ধিৰয়ে অগ্নি জ্বলিতেছে। তথন সেও সংহত্যাবা বোধিনত্তক জানাইল, "নাদা, আর পাবি না।" নহাসত তাহাকেও আশাস, দিয়া নিজের পক্ষপগ্ররে স্থাপনপূর্ব্ধক চিত্তকুটে গুনন কবিলেন। স্থ্য তথন নভোনওলের ठिक यथायात উপস্থিত रहेयां छिल। महामव स्थित कवित्वन, 'आक आमात भन्नीतवन भन्नीका করিব।' তিনি উৎপতনপূর্বাক একবেগে যুগদার পর্বাতের নতকোপরি গিয়া বদিলেন; দেধান হইতে উৎপতন কবিয়া একবেগে স্থাকে ধবিলেন, এবং কখনও স্থোব পুরোভাগে, कथन अण्डाम्ভारा, शांविज श्हेरज नांशिरनन । जनस्य जिनि ভाविरनन, 'र्यापुत्र मरन ঘামার বেগ পবীক্ষা করা নিরর্থক; এ চেষ্টা কেবল অপ্রক্রাজাত সমলেব ফল; ইহাতে আমাব কি প্রয়োজন ? আমি বারাণদীতে বন্ধুব নিকট অর্থধর্মযুক্ত কথা বলি গিয়া। ইহা স্থিব করিয়া ডিনি নিবর্ত্তন করিলেন, স্থ্য নভোমধ্যবিন্দু অভিক্রম করিবাব পুর্বেই সমন্ত চক্রবালের 🕫 একপ্রান্ত হইতে অন্তপ্রান্ত পরিভ্রনগপূর্বেক বেগ ব্লাস করিলেন, এবং সেই ফীণবেগেই জঘুদ্বীপের এক প্রান্ত হইতে অত্য প্রান্ত পর্যান্ত গিয়া বারাণদীতে উপস্থিত হইলেন। উঁহোর মন্দবেগেবই এত পবিমাণ যে, তথনও বোধ হইতে লাগিল হাদ**শ বোজ**ন বিভীর্ণ বাবাণদীনগন্নী হংসধারা সমাচ্ছন হইয়াছে। আকাশে কুত্রাপি একটা ছিত্র আছে বলিয়া धान रहेन मा। जाजाशत्र जिनि यथन काम दिश कमाहेट नाशितनम, जयन याकात्य छिख দেখা যাইতে লাগিল। পবিশেষে মহাসত্ব বেগসংব্রণপূর্ব্বক আকাশ হইতে অবতরণ করিলেন, এবং একটা বাভায়নেব অভিমূথে অবস্থিত হইলেন। "আমাব বন্ধু আসিয়াছেন" বলিয়া বাজা মহা আনন্দ লাভ কবিলেন তাঁহাৰ উপবেণনের জন্ম কাঞ্চনপীঠ আনম্বন ক্রাইলেন, এবং "মিত্র, জাসন গ্রহণ কব" বলিয়া প্রথম গাথা বলিলেন: —

া কর, সথে, এই আদন গ্রহণ; হথী' হই তব পেরে দরশন। তোমার(ই) এ রাজ্য—এনেছ হেথার; বল ত কি দিয়া তুবিব ভোমার ?

মহাসৰ কাঞ্চনপীঠে উপবেশন করিলেন। বাজা তাঁহার পফান্তরে শতপাক, সহস্রপাক ইত্যাদি নানাবিধ তৈল মর্দন করিলেন, তাঁহাব ভোজনের নিমিত্ত হ্বর্ণ পাত্তে ‡ মধুমিশ্রিত লাজ এবং শর্করোদক দেওয়াইলেন এবং মধুর বাজ্যে অভ্যর্থনাপূর্বক জ্রিজাসা করিলেন, "বদ্ধ, তুমি একাকী আসিয়াছ কেন ? তুমি এখন কোথা হইতে আসিতেছ ?" মহাসম্ব সমস্ত ঘটনা বলিলেন। তখন রাজা বলিলেন, "বন্ধু, স্বর্য্যের সহিত যে বেগ-প্রতিযোগিতা

^{*} চক্রবাল—বৌদ্ধাতে এক একটা চক্রবাল এক একটা দৌরজগতের স্থানীর। মধ্যভাগে মের ; তাহার চতুর্দিকে একে একে নাডটা পর্বজন্তরালি ; তাহার পর উত্তর, দক্ষিণ, পূর্বে ও পশ্চিম এই চারিদিকে চারি নহাদেশ। এই সময়কে বেষ্টন করিয়া চক্রবাল পর্বজ্ঞ। বিষে এইকপ অসংখ্য চক্রবাল আছে। চক্রবালগুলি কলাবৃত বলিয়া কলিও।

[।] দত-ধাবনবশতঃ অঙ্গে যে ব্যথা হইয়াছিল, তাহার উপশ্যার্থ এই সকল তৈল বাবহৃত হইরাছিল। কবিরালী তৈল নানাবিধ ভৈবজ্যের সহিত পুনঃ পুনঃ পাক করা হয়। নহাভারতেও শতপাক ভৈলের উল্লেখ

इ मृत्व 'छछेटक' चारह । छड़ेक—छाडे वा पाशा।

কবিলে, তাহা একবার আমায় দেখাইতে হইবে।" "মহারাজ, সে বেগ-দেখাইবাব সাধা নাই।" 'না থাকে ত তাহাব সদৃশ কিছু দেখাও।" "বেশ, মহাবাজ, তাহাব সদৃশ কিছু দেখাও।" "বেশ, মহাবাজ, তাহাব সদৃশ কিছু দেখাইতেছি। আপনি আকর্ণ বেধী ধর্ম্ববিদিগকে আসিতে বলুন।" রাজা ধর্ম্ববিদিগকে আনাইলেন। মহাসত্ত তাহাদেব মধ্যে চাবিজনকে লইয়া বাজভবন হইতে অবভবণ করিলেন, বাজালণেব এক অংশ খনন কবাইযা সেথানে একটা শিলান্তম্ভ বসাইলেন, নিজেব গলদেশে একটা ঘণ্টা বান্ধাইলেন, নিজে এ স্তম্ভেব মন্তকোপবি বসিলেন, নিকটে ধর্ম্বিব চারিজনকে চাবিদিকে মৃথ কবিয়া দাঁড় কবাইলেন, এবং বলিলেন, "এই চাবি ব্যক্তি যুগপৎ চারিটা শব নিক্ষেপ ককক। এ সকল শব ভূতলে পতিত হইবার পূর্বেই আমি সেগুলি আনয়ন কবিয়া ইহাদেব পাদমূলে দেলিয়া দিব, আমি যে শবাহবণার্থ গিয়াছি, ভাহা কেবল আমাব গলঘণ্টাব শব্দেই ব্বিতে পাবিবেন, আমাকে কিন্ত তথন দেখিতে পাইবেন না।"

ধহুর্দ্ধরেবা যুগপৎ শর নিক্ষেপ কবিল, মহাসত্ত সেগুলি আহবণ কবিয়া তাহাদেব পাদমূলে ফেলিলেন, লোকে দেখিতে পাইল,তিনি শিলাস্তম্ভেই বসিয়া আছেন (অর্থাৎ তিনি কথন গেলেন, কখন ফিবিলেন, তাহা কেহ দেখিতে পাইল না)। তিনি বলিলেন, "মহারাজ, আমাব বেগ দেখিলেন ত। কিন্তু মহাবাজ, ইহা আমাব উত্তম বেগ নয়, মধ্যম বেগও নয়, ইহা আমার মন্দ হইতেও মন্দতর বেগ।" ইহা শুনিয়া বাজা জিজাসিলেন "বন্ধু, তোমাব বেগ হইতেও শীঘ্রতব অহ্য কোন বেগ আছে কি।" মহাসত্ব উত্তর দিলেন, "আছে বৈ কি, মহাবাজ 'প্রাণীদিগেব আয়ুঃসংস্কাব আমার উত্তম বেগ হইতেও শতগুণে, ' সহস্রগুণে, শতসহস্রগুণে শীঘ্রতর হইয়া কয় পাইতেছে, ছিন্ন ভিন্ন হইতেছে, লয় পাইতেছে। অহুক্ষণ যে রূপধর্ম (অর্থাৎ পবিদৃখ্যমান জীবদেহ) ক্ষম পাইতেছে, মহাসত্ত এইরূপে বাজাকে তাহা বুঝাইয়া দিলেন। তাঁহাৰ কথায় বান্ধা মবণভয়ে এত ভীত হইলেন যে, তিনি সংজ্ঞা ৰক্ষা করিতে না পাবিয়া ভূতলে পড়িয়া গেলেন। ইহা দেখিয়া সমবেত সমস্ত লোকে অতিমাত্র ত্রন্ত হইল,তাহাবা বাজাব মুথে জল প্রক্ষেপ কবিয়া তাঁহাব মোহাপনোদন কবিল। তথন মহাসত্ত বলিলেন, "মহাবাজ, ভয় পাইবেন না, কিন্তু মবণেব কথা যেন মনে থাকে। ধর্মপথে বিচবণ করুন, দান।দি পুণ্য কর্মে রত হউন, অপ্রমত্তভাবে থাকুন।" বাজা বলিলেন, "প্রভু, আমি ভবাদৃশ জ্ঞানসম্পন্ন আচাষ্য বিনা থাকিতে পাবিব না; আপনি চিত্রকুট পর্বতে না গিয়া এথানেই অবস্থিতি কন্ধন এবং আমাব আচার্যা হইয়া আমাকে ধর্ম শিক্ষা ও সত্পদেশ দিন।" এই প্রার্থনা কবিবাব কালে বাজা তুইটী গাথা বলিলেন :---

> ২। জন্ম প্রেম কারো প্রতি হয় প্রেম অন্তর্হিত অতি প্রিয় তুমি মোর কর তুষ্ট মোরে, সথে,

গাঢ়ভর হ'ল প্রীতি
হে প্রিয়দর্শন, আমি
কৃতার্থ আমার কর,

গুনি তার গুণের কীর্ত্তন,
কভু কা'রে করিলে দর্শন।
উভয়ত:—দর্শনে, গ্রবণে,
সদা তব দরশনদানে।
হয়েছিল প্রীতি উৎপাদন।
যবে তোমা করিত্র দর্শন।
মাগি এই করিয়া মিনতি,
এই স্থানে করিয়া বসতি।

विधिगद्व विलितनः

গ দিতা যদি করি বাস তোমার আগারে, বি বিখাস, নহারাজ, সত অবহায় কাট গিলা হংসটারে, করিয়া বর্দ বৃদিই বা পূজ কৃমি বিবিধ দংকারে, বুলিবে না কজু তুমি, মাংসের আশাহ, অনি তার মাংস, আমি করিব ভক্ষণ '

বাজা বলিলেন, "আপনাব যদি এই আশগ হত, তাহা হইলে আমি মদাপান করিব না।" তিনি প্রতিজ্ঞা কবিলেন,

। বিক্ সেই অরপানে, পেন্না কবিনাম্লা, ভোগা হইতে প্রিগতব যতদিন ববে, নধে, ভাবিব যা' মনে ; আমার ভবনে ৷

इंश्व अव व्योधिमव इवि श्राथा विनित्न : -

- শৃগাল-শব্দেকরে যে বিয়াব

 সহজে তাহার মর্ম ব্ঝা যায়

 কিন্ত, মহারাল, গোকের কথাব।

 কি যে অথ তাহা ব্ঝা বড় দায়।
- ইনি জাতি, মিত্র, বিংবা সধা নোর,
 বলে লোকে যবে ভাল থাকে মন ,
- সেই মিত্র শেবে হয় কালবণে নিতায় অপ্রিয়, শক্তভাভাজন।
- ৮। দূরত্বে নিজ, সেও আছে কাছে বিরাজে দে সদা হৃদ্যমাঝারে।
- আছে বনি কাছে, তবু দে দ্রম্ব,
 মন যদি কভু নাহি চায় তায়ে।
- ১। ভালবাসি বারে, ভূপ, সাগরের পারে ঘদি থাকে দেই জন।

 মনের মন্দির্যাথে তথাপি সভত তার পাই দরশন,

 মন নাহি চার যারে, সে যদি সভত করে এক গৃহে বাস।

 তথাপি নাগরপারে র্যেছে দে, এই যেন জনমে বিশাস।

 ১০। নিকটিয় পক্রগণ নন হ'তে আছে দূরে তব, র্থিবর,
- > । নিক্টস্থ শক্রগণ নন হ'তে আছে দূরে তব, রবিবর , দূরত্ব পণ্ডিতগণ জনমনাঝারে স্থান পান নিরন্তর ।
- ১)। প্রিয়ও অপ্রিয় হব এক নক্ষে দীর্ঘকাল বসতি করিয়া,
- 🖊 না হ'তে অপ্রিয় তব, করি প্রিয় নম্ভাবণ যাইব চলিয়া।
- তথন বাজা বলিলেন :---
- ১২। আনরা দেবক সবে করিতেছি অমুরোধ বৃতি ছুই কর , একান্ত উপেন্দি ইছা করিবে প্রস্থান যদি, ওচে হংসবর, নাগি ভিন্দা, পুনঃ, যেন, দেখা দিয়া ক'রো হুখী আমার অন্তর :

বোধিদত বলিলেন: ~

১৩। ধর্মে যদি থাকে মতি তোমার আমার, না ঘটে গভাপি কোন বিশ দোহাকার, হ'তে পারে, কিছু দিন পরে পুনর্কার পাবে মোর দেখা ভূমি, ওছে নরেশর। মহাসত্ত বাজাকে এইকপ উপদেশ দিয়া চিত্তকুটে গমন কবিলেন।

[क्थांत्य मांदा विवासन, ''बियू गर्ग, शूर्क जिवाग् यामित्व समा शहन क्रियांच प्राप्ति अहेकाश यागू:-मःयात्रमम्हित व्र्क्तवा व्यवर्गनभूर्क्क धर्म एम्मन क्रियाहिकाम।"

मनवर्षान-- उपन पानम हिलान मिहे होता : मिलान। एते हिलान मिहे क्रिके इश्मर्शिकक, मात्रिभूख हिलान मिहे मधाम इरम्माकक, वृक्षनिरहात्रा हिलान चक्रास इश्म এवः पानि हिलाम मिहे स्वस इश्म।

899-খুপ্লনারদ-জাতক

[এक প্রাকৃত কুমারী * জনৈক ভিদ্দকে প্রানুক করিয়াছিল, তর্পনক্ষো পাতা জেতবনে লবছিতিকানে । এই কথা বলিয়াছিলেন।

শাবতীবাসী কোন গৃহস্থ-পরিষারে একটা ফ্লফণা বোড়শবর্ধরকা কুমারী ছিল, কিন্ত এ পর্যায় কেইই তাহাকে বিবাহ করিতে চাম নাই। এক দিন তাহার মাতা ভাবিলেন, 'বোকে যেমন চার দেলিয়া নাছ গরে, আমিও তেমনি এই মেয়েটাকে দিয়া শাকাবংশীয় কোন ভিক্সকে প্রনৃত্ব করিব, এবং তাহাকে প্রভ্রনা ছাতাইগ্র তাহারই উপার্জনে জীবিকা নির্বাহ করিব।'

थै ममप्र बावछीवामी क्वान छद्यवश्यात्र अक यूदक वृद्यमाम्यन अक्षाविठ रहेन्ना अवन्। नहेन्नाहियान । किह উপদম্পদালান্তের পর হইতেই তিনি শিক্ষার ইচ্ছা পরিহার-পূর্বকে আলতে ও শরীরের বেশনিভানে নিরত হইরা-হিলেন। একদিন ঐ বৃদ্ধা উপাদিকা গৃহে যাগু, খাছ ও ভোৱা প্রস্তুত করিলেন, এবং যে নকল ভিন্ন রায়। **षित्र।** याद्रैटिक्**लिन, ठाँहारित्र मर्था काहार्द्रिय याहारत्रत्र लाह्य रिथाहेदा दन कत्रात्योद कि ना, पादरित हाडाहेत्रा** পথের দিকে তাহা লক্ষ্য করিতে লাগিলেন। ত্রিপিটকজ, অভিধর্মবিশারন ও বিনঃধর কত ভিতু চলিয় পেনেন: কিন্তু তিনি তাঁহাদের নধ্যে কোন এলোভনের পাত্র দেখিতে পাইলেন না: তাঁহাদের পশ্চাতে মধুর-ধর্মকথক কত শত পিত্রপাতিক বাতবিচ্ছিন্ন মেঘবত্তবং চলিয়া গেলেন , তাহাদের মধ্যেও উপাদিকার ইন্সিত কাহাকেও দেখা গেল না। পরিশেনে ভিমি দেখিতে পাইলেন, এক বাক্তি ঘাইভেছেন, ঘাহার চতু ছুইটাই षश्त्रिणात्र কজ্ঞলন্ধন্তিত ও কেন ক্ৰিয়ন্ত, যাঁহার অন্তর্জাদ অতি স্ক্ষে এবং বহির্জাদ ঘট্টিত। ও ক্ৰিন্ন, যাঁহার হতে মণিবর্ণ ভিক্নাপাত্র এবং মতকে মনোহর ছত্র। তাঁহাকে আদিতে দেখিরাই উপাদিকা বলিবেন, "এইবার निकार मिनिवार ।" जिनि वहै जिलूक धर्माम दिवर्ग छोहात्र इस इहेर्स्स भाव धर्म कहिरनम्, "बोहम, छम्स" বলিয়া তাঁহাকে গৃহের অভ্যন্তরে বাইরা গেলেন, আসনে বসাইরা ঘাণুতভাবি পরিবেনণ করিলেন এবং ভাঁহার व्याशांद लिय रहेरल दिलालन, "अम्ब, अथन रहेरक यांशनि एपा कदिया अकिनिनहे अवास व्यामित्रन।" **छि**न्नू छोशेरे क्रिस्ट नागिलन, अदर छथन श्रेट निय्छ देगोमिकांत्र स्वस्न गित्रा छोशोरात्र विद्यानस्य न হইলেন। ইহার পর এক দিন বৃদ্ধা উপসিকা ঐ ভিকুর শ্রবণগণে প্রবৃহিত হইরা বলিলেন, "এই বাড়ীতে পৰিভোগের দ্রবা যথেষ্ট ঝাছে ; কিন্তু গৃহস্থানী চালাইবার দ্রত পুত্রও নাই, জামাতাও নাই, ।' ইহা শুনিরা ভিন্ন প্রথমে ভাবিষেন, উপাসিকা এরপ বলিভেছেন ফেন ? কিন্তু গরকণেই যেন ভিনি স্বরে বিশ্ববং **रहैरान। :** উপাদিকা কন্তাকে বলিলেন, "এই লোকটাকে লোভ দেখাইনা বন কর।" এই বাদেশ পাইনা ৰম্ভাটী অলম্বার পরিয়া ও বেশ বিভাদ করিরা শ্রীরাতিস্বাভ কুটবিবাদে দেই ভিস্ক্তে লোভ দেখাইভে লাগিন। ি'হেলা কুমারিকা' বলিলে গুলাসী বুঝায় না, যে পঞ্বিধ কামগুণে ও অনুয়কা বা পুর্ণা, ভাহাকেই খুলা কুমারিকা ৰলা ৰাষ্ক্রী। নবীন ভিন্মু কামপর্বণ হইলা ভাবিলেন, আমি আর এখন বুদ্ধশাননে থাকিতে পাবিব না। ভিনি বিহারে গিলা পাত্রচীবর ত্যাগ করিলেন এবং ভাঁহার আচার্য্য ও উপাধ্যারকে বলিলেন, 'আমি উৎক ঠিড হইয়াছি।" তাঁহারা এই ব্যক্তিকে শাতার নিকটে লইয়া নিবেদন ধরিলেন, ভদম্ভ, এই ডিনু উৎক্ঠিড হইয়াছেন, বলিতেছেন।" শান্তা জিজাদিলেন, "কিহে, তুমি কি প্রকৃতই উৎক্ঠিত ইইরাছি ?" ভিমু উত্তর পিলেন, 'হা, ভদত।" "কে ভোমার উৎক্ ঠিত করিল ?'' "এক কুমারী।" "দেখ, ভিফ্, পুর্বেধ, তুমি ঘৰন ব্দরণ্যে বাদ করিন্ডে, তখন এই রমণী তোমার অন্তর্গার অন্তরায় হইনা মহা অনর্থ ঘটাইরাছিল। তুমি আবার ইহার জন্ম কেন উৎক্ষিত হইলে ?" অনতার তিনি ডিকুর অনুরোধে দেই অঠীত কথা আরম্ভ করিলেন ঃ—

পুবাকালে বারাণসীবাজ ব্রহ্মদত্তেব সময়ে বোধিসত কোন মহাত্য ব্রাহ্মণকুলে জনগ্রহণ পূর্বেক শিক্ষাসমাপনানস্তর গৃহস্থধর্ম অবলম্বন করিয়াছিলেন। অনস্তর তাঁহার ভার্যা যথন

মূলে 'পুল-কুমারিকা' আছে। খুল = স্থলাকী; কিন্তু গরে দেখা বাইবে এই পদটা এখানে বিশিষ্ট কর্বে '
প্রকৃত্বকাছে।

 ^{&#}x27;যটিত' বলিলে ইন্তি করা বুঝাইবে কি ? অথবা, গিলা দিয়া মালা ?

[ঃ] অর্থাৎ তাহার মন বৃদ্ধার সম্পত্তি ও কল্পার দিকে আকৃষ্ট হইল।

[🖇] পঞ্বিধ কামগুণ অর্থাৎ পঞ্চেল্রিয়ন্তান্ত হুব ।

একটা পুল্ল প্রসব কবিয়া প্রাণত্যাগ কবিলেন, তথন তিনি ভাবিলেন, "মৃত্যু আমার প্রেয়নী ভার্যার সম্বন্ধে যেমন লজ্জা পায় নাই, আমাব সম্বন্ধেও সেই রূপ লজ্জা পাইবে না। (অর্থাৎ আমাকেও মৃত্যুগ্রাসে পড়িতে হইবে)। অতএব গৃহে থাকিবার প্রয়োজন কি? আমি প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিব।' ইহা স্থিব করিয়া তিনি বিষয়বাসনা পবিহারপূর্বক পুল্রটীকে সঙ্গে লইয়া হিমালয়ে প্রবেশ করিলেন, তাহাবই সহিত প্রষিপ্রব্রজ্যা অবলম্বন করিলেন, এবং ধ্যানাভিজ্ঞা লাভ করিয়া বন্তফলমূলাহারে অবণ্যে বাস করিতে লাগিলেন।

ঐ সময়ে এক্দিন প্রত্যন্তবাদী দহ্যবা জনপদে প্রবেশ করিয়া কোন গ্রাম লুঠন ক্রিয়াছিল, এবং অনেক বন্দী গ্রহণপূর্বকি তাহাদিগের দ্বারা লুঠনলব্ধ দ্রব্য বহন ক্রাইয়া প্রভান্ত প্রদেশে ফিরিয়া গিয়াছিল। ঐ বন্দীদিগের মধ্যে এক স্থলরী ও ভীক্ষবুদ্ধিমতী কুমাবী ছিল। সে ভাবিল, 'এই দস্থাবা আমাদিগকে লইয়া দাসীব কাজ করাইবে। দেখা যাউক, কোন একটা উপায়ে পলায়ন কবা যায় কি না।' সে একজন দহ্যকে বলিল, "প্রভু, শবীবক্বতা কবিতে হইবে। আমাকে অলকণেব জন্ম ছাডিয়া দিন।" দস্মাকে এইরপে ৰঞ্চনা করিয়া সে পলাইয়া গেল, এবং বনে বিচরণ কবিতে করিতে পূর্বাফ্লের সময় বোধি-সবেব আশ্রমে উপস্থিত হইল। বোধিদত্ত তথন পুত্রকে আশ্রমে রাথিয়। ব্যুক্চিদি আহবণ করিবার জন্ম নিজে বাহিরে গিয়াছিলেন। কুমারী এই স্থযোগে তাপসকুমাবকে কাগরসে প্রালুন্ধ কবিল, শীল ধ্বংস করিয়া তাঁহাকে নিজেব বশে আনিল, এবং বলিল, "বনে থাকিয়া কি ফল পাও? চল, গ্রামে গিয়া বাস করি; সেথানে রূপাদি কাম্যপদার্থ সহজে পাওয়া যায়।" তাপসকুমার বলিলেন, "তুমি উত্তম প্রস্তাব করিয়াছ, আমাব পিতা বয়ফল আহরণ করিবার জন্ম বনে গিয়াছেন; তাঁহাকে ফিরিভে দাও; তাঁহাকে দেখিয়। আমরা ত্ইজনেই এক দলে যাইব।" কুমারী ভাবিল, এ নিতান্ত ছেলেমান্ন্য, কিছুই বুঝে না; ইহাব 'পিতা, বোধ হয়, বৃদ্ধবয়দে প্রব্রজ্যা লইয়াছেন। তিনি আসিয়াই আমাকে বলিবেন, তুই এখানে কি কবিতেছিন্ ? তিনি আমাকে প্রহাব করিবেন, এবং পা ধবিয়া টানিতে টানিতে বনেব যধ্যে ফেলিয়া দিবেন। অতএব তাঁহাব ফিবিয়া আদিবাব পূর্বেই আমি পলায়ন कविष।' ইहा श्विव कित्रया त्म विनन, "आगि आत्म त्रथम। इहे , जूगि भिष्ठ्रत आमित्व।" জনন্তব দে তাপদকুমারকে পথেব সঙ্কেত বুঝাইয়া দিয়া প্রস্থান কবিল।

কুমাবী চলিয়া গেলে তাপসকুমার নিতান্ত বিষয় হইলেন, তিনি পূর্বে যে সকল নির্দিষ্ট কার্য্য সম্পাদন করিতেন, আজ তাহার কিছুই করিলেন না। তিনি আপাদমন্তক বল্লে আবৃত করিয়া পর্ণশালার ভিতরে শুইয়া রহিলেন, এবং কুমারীর বিরহ্যন্ত্রণা ভোগ করিতে লাগিলেন।

এ দিকে মহাসত্ত বক্তফলাদি লইয়া ফিরিবার পথে কুমাবীর পদচিষ্ণ দেখিয়া ভাবিলেন, "এ ত দেখিভেছি দ্রীলোকের পায়ের দাগ। হয় ত আমার পুত্রের চবিত্র কলুষিত হইয়াছে। এইনপ চিন্তা করিতে করিতে তিনি পর্ণশালায় প্রবেশ কবিলেন, এবং ফলের ভার নামাইয়া পুত্রকে নিয়লিখিত প্রথম গাখায় জিজ্ঞানা করিলেন:

১। চের নাই কাঠ, আন নাই জল, জাল নাই জুমি আগুল এখন(ও), রলেছে গুইরা—মুখ চুৰ ক্ষরি বোকাটীয় মত, বল কি কারণ।

পিতার কথা শুনিয়া তাপসকুমার শুয়া হইতে ভীঠিশেন এবং পিতাকে প্রণাম করিয়া, অরণাবাদে ইচ্ছা নাই, ইহা প্রকাশ করিবার জন্ত, তুইটী গাথা বলিলেন :—

২। কাশ্রপ, জনক মোর, করি নিবেদন, ধাকিতে এ বনে আর নাহি চার মন। বনবাদে ছঃখ বড, জনপদে যাব ,

গিয়া দেখা, গুনিহান্তি, নানা ত্থ পাব।

৩। এ আশ্রম তাজি ববে করিব গমন, কি ভাবে চলিতে হবে মনপদে গিয়া— জনপদবাসীদের চরিত্র কেমন, দয় করি, পিত:, মোরে দাও ব্ঝাইযা।

মহাসত বলিলেন, ''বেশ কথা, বংস। আমি ভোমাকে দেশচাৰত বুঝাইতেছি।

্ সেবিবে না বিষ কভু, ত্যজিবে প্রধাত, বিনিবে না পল্প মধ্যে কভু তুমি, তাত ,

। এই বন, এই বন্থ ফলন্ল দৰ— ত্যুদ্ধি যদি রাজ্যে হৈছে। হ্য তব, कन्रवर्द, वर्त्र, छन पिद्या मन, श्रील यांश निवाशस वाशित कीवन। আশীবিষ রবে বেধা, গিয়া হেন স্থানে সতত থাকিবে তুমি অতি সাবধানে।"

মহাসত্ব অতিসংক্ষেপে এই-উপদেশ দিলেন , তাঁহার পুত্র ইহাব অর্থ বুঝিতে না পাবিষ়া विलिलन,

🕶। এক্লচারী-ষেই জন, ভার পক্ষে, পিত:, 🔋 বিব কি 🤊 প্রপাত বলি কি বা অভিহিত 🕫 কি পাৰ ? কি আশীবিব ? গুখাই ভোমায় ; বুঝাইয়া দাও মোরে ; পড়ি তব পাছ। তথন মহাদত নিম্লিখিত গাথাগুলিদারা অর্থ ব্যাখ্যা করিলেন:—

🤊। মনোজ, স্রভি, অতি সুন্দরবরণ,

🖊 আদৰ বা হয় নামে লোকে পরিচিত, 🥏 এ কারণ বিষ তারে বলে আর্যাগণ ,

৮। जुलांव अमनाशंग मानद्वत्र मन. শিমুনের ফল ফাট পড়িনে ভূওনে

- তেমতি তর্নমতি যুবকের চিত প্রপাত ইহাই, বৎস, জ্ঞানিবে নিশ্চয়,
- ন। লাভ, যশঃ, মান, সমাদর দ্ব ঠাই,— 'পঙ্গে আর এ সকলে ভেদ কিছু নাই। পড়িলে এ পঙ্কে, বংস, জানিবে নিশ্চয়,
- ১০। সশস্ত্র সক্তে এই মহীতলে
 - ১১। हेन्य अवश्यानी इत्तत्र मिनाव, আশীবিষ-সম এ রা , সতত বর্জন
- ১২। যে গৃহে প্রথমে, বৎস ভোজন আশায় না থাকিলে সেথা কোন দোবের কারণ,
- ১৬। অনুপান তবে ধবে অক্টের আলবে
- নতমুখে মিতভাবে করিবে আহার,
- ১৪। পরচর্চা, মজপান, সংসর্গ ধৃর্বের, রাজসভা, আর গৃহ স্বর্ণকারের, দূর হ'তে এ সকল ত্যজিবে সতত , তালে তৈলবাহী হথা হুর্বিহম পধ।

কুপের—অবিদি হার মধুর মৃতদ্ ব্ৰন্নচারি-পক্ষে তাহা বড়ই গর্হিত। তাজিবে, নারদ, * তাহা তুমি দর্মদণ। বিলাদবিল্লমে করে চিত্ত দশ্বেহিন। তুলা যথা বাষুবেগে উড়ি বার চলে, নারীর কুহকে হয় সদা সঞ্চালিত ইহাতেই ঘটে ভ্রহ্মচর্ঘ্যের বিধ্য়। বাড়ে নোভ, ক্রমে হয় ব্রহ্মচর্ব্য ক্রম। আছেন দেদিও তারা প্রতাপের বলে। মন বেন কভু, বৎস, তোমার না ধার। সংসর্গ ও দের করে ব্রহ্মচারিগণ। উপহিত হবে তুনি ভোজন বেলার, সেধানেই করিবে ভোজন সম্পানন। প্রবেশিবে তুমি, বৎস, লুখাতুর হরে, লগদার দিকে দৃষ্টি করি পরিহার।

পিতাব এই সকল কথা শুনিতে শুনিতে মাণবকেব চৈতগ্যেদিয় হইল, তিনি বলিলেন, "বাবা, আমাৰ লোকসমাজে যাইবাৰ প্ৰযোজন নাই।" তথন মহানত তাঁহাকে মৈত্ৰীভাবনা শিক্ষা দিলেন। তিনি সেই উপদেশ পালন কবিয়া অচিয়ে ধ্যানবল ও অভিজ্ঞা লাভ করিলেন। অনন্তব পিতাপুত্র উভয়েই ধ্যানবল অন্ধ্র বাখিয়া ব্রন্থলোকপবারণ হইলেন।

[সম্বধান—তথন এই প্রাকৃত কুমারী ছিল সেই কুমারী, এই টংক্তিত ভিন্নু ছিল সেই ভাপসকুমার এবং আমি ছিলাম তাহার পিতা।

^{*} এই ছাতকে তাপদের নাম কাগ্রপ এবং তাঁহার পুত্রের নাম নারব।

৪৭৮—দুত-জাতক।

্লান্তা জেতেবনে অবস্থিতি-কালে নিজের প্রজ্ঞাপ্রশংসার সম্বন্ধে এই কথা বলিষাছিলেন। "দেখ, ভাই, দশবদের কি অসামান্য উপায়কুশলতা। তিনি কুলপুত্র নন্দকে অগ্নরাগণ দেখাইয়া তাঁহাকে অর্থ্য দিয়াছেন," থুল্লপন্থককে বস্ত্রপত্ত দিয়া প্রতিসন্তিদা ও অর্থ্য দিয়াছেন †, কর্মকারপুত্রকে একটা পদ্ম দেখাইয়া অর্থ্য দিয়াছেন ‡; একপ কত উপায়ে তিনি জীবের শিক্ষাবিধান কবিতেছেন"—ভিক্ষা এই কপ বলাবলি করিতেছিলেন, এমন সময়ে শান্তা সেধানে উপস্থিত হইয়া তাহাদের আলোচ্যমান বিষয় জানিতে পাবিলেন এবং বলিলেন, "ভিন্মগণ, তথাগত যে কেবল এখনই একপ উপায়ক্ত ও উপায়ক্ত্মন হইয়াছেন, এমন নহে, পুর্বেণ্ড তিনি উপায়ক্ত্মল ছিলেন। অনন্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন :—)

পুবাকালে বাবাণদীবাজ ভ্রন্ধতের সময়ে একদা জনপদ স্থবর্ণহীন হইয়াছিল। ভ্রন্ধত জনপদ পীড়ন করিয়া সমস্ত ধন নিজে শঞ্চয় কবিয়া বাখিতেন। ঐ সমযে বোধিসত্ত কাশী-গ্রামে এক ভ্রাহ্মণকুলে জন্মগ্রহণ কবিষা বয়ঃপ্রাপ্তিব পব তক্ষশিলায গমন কবিয়াছিলেন এবং "প্ৰে য্থাধৰ্ম ভিক্ষাচ্য্যা দ্বাবা আচাৰ্য্যেৰ জন্ম দক্ষিণা আনমন কবিব", ইহা বলিয়া শিক্ষার্থী হইযাছিলেন। তিনি একাগ্রচিত্তে শিক্ষা সমাপ্ত কবিলেন এবং আচার্ঘ্যের নিকট বিদায লইবাব কালে বলিয়া গেলেন, "গুরুদেব, আমি আপনাব প্রাপ্য দক্ষিণা আহ্বণ কবিব।" তিনি জনপদে বিচৰণ কবিতে লাগিলেন এবং যথাধর্ম ভিক্ষা কবিয়া বহু কষ্টে সপ্ত নিষ্ক § লাভ কবিলেন। তিনি আচার্য্যকে উহাই দিবাব জন্ম যাত্রা কবিলেন এবং পথিমধ্যে গঙ্গা পাব হইবাব জন্ম কাৰোহণ করিলেন। নৌকাখানি যথন তবঙ্গেব আঘাতে তুলিতে গিল, ব্রান্সণের স্থ্বর্ণ তথন নদীগর্ভে পড়িয়া গেল। ব্রান্ধণ ভাবিলেন, 'এই জনপদে ন্বৰ্ণ বড়ই ছুৰ্ল ভ; আচাৰ্য্যেৰ জন্ত ভিক্ষা কবিয়া আবাৰ দক্ষিণা সংগ্ৰন্থ কৰা বহুবিলম্ব-সাধ্য। অতএৰ এই গঙ্গাতীবেই অনাহাবে অবস্থান কৰা যাউক। আমি যে অনাহাবে থাকিব, ক্রমে এ কথা রাজার কর্ণগোচব হইবে। বাজা আমাব নিকট অমাত্যদিগকে পাঠাইবেন। কিন্তু আমি ভাহাদেব সহিত কোন আলাপ কবিব না। তাহার পর রাজা নিজেই আসিবেন। এই উপায়ে আমি আচার্য্যেব দক্ষিণা লাভ কবিব।' মনে মনে এই সঙ্কল্প কবিয়া ব্রাহ্মণ উত্তরীয় দ্বাবা শবীব আচ্ছাদিত কবিলেন এবং যজ্ঞসূত্রটী বাহিব কবিয়া গদা-তীবে বজতশুল্র সৈকত ভূমিতে স্থবৰ্ণপ্রতিমাব স্থায় আসীন হইলেন। তাঁহাকে অনখনে বসিষা থাকিতে দেখিয়া বহুলোকে জিজ্ঞাসা কবিতে লাগিল, "আপনি একপ কবিতেছেন কেন?" কিন্তু তিনি কাহাকেও কোন উত্তব দিলেন না। প্ৰদিন দাৰগ্ৰামবাসীবা গ্ৰ তাঁহাব তদবস্থায় অবস্থিতিব কথা শুনিয়া সেথানে উপস্থিত হইল এবং ঐ রূপ প্রশ্ন করিল। কিন্ত তিনি তাহাদিগকেও কোন উত্তর দিলেন না। দাবগ্রামবাসীবা ভাঁহার অনাহার ক্লেশ লক্ষ্য কবিয়া পবিদেবন কবিতে করিতে ফিবিয়া গেল। তৃতীয় দিবসে নগ্যবাসীরা দেখানে সমবেত হইল, চতুর্থ দিবসে নগবেব প্রধান প্রধান ব্যক্তিবা, পঞ্চম দিবসে বাজপুরুষ-গণ আসিলেন, ষষ্ঠ দিবসে বাজা অমাত্যদিগকে প্রেবণ কবিলেন, কিন্তু ব্রাহ্মণ তাঁহা-

^{*} নন্দের সম্বন্ধে দ্বিতীয় থণ্ডে সংগ্রামাব্চর জাতকের (১৮২) বর্ত্তমান:বস্তু ডাইব্য ।

[†] প্রপত্তক অর্থপ্রাপ্তি প্রথমধতে থুনকশ্রেষ্টি-জাতকের (১৪) বর্তমান বস্তুতে বণিত আছে। প্রতি সভিদা শক্টীর বাাথা দিতীয় থণ্ডে ৯০ ম পৃষ্ঠের পাদটীকাব প্রদত্ত হইয়াছে।

[া] কর্মকারপুত্রের অর্থ্রলাভের ইতিবৃত্ত আমি কোথাও দেখিতে পাইলাম না।

১ এক নিভ=৩২০ ব্রতি পরিমিত বর্ণ। ২য় প্রভের ২১০ পৃষ্ঠ ক্রষ্টব্য।

থ অর্থাৎ যাহারা নগরের দারে বা উপকঠে বাস করে।

দিগকেও কিছু বলিলেন না। ইহাতে ভয় পাইয়া সপ্তম দিনে রাজা নিজেই দেখা দিলেন এবং প্রথম গাথায় প্রশ্ন কবিলেন:—

> ১। খানে নিষগণ রযেছ, ব্রাহ্মণ, গদাতীরে, গুনি পাঠাই বু দৃত্ত , লিজাসিল তারা উদ্দেশ্য ভোমার, বলিলে না কিছু, এ বড অভুত। কি তৃংখে তোমার অনশন-ব্রত ? কেন এত প্লেশ র্যেছ সহিন্না ? এতই কি গুলু তৃংখের কারণ, নিজ মনে যাহা রাখিবে প্রিয়া।

মহাসত্ত যথন বাজাব এই কথা শুনিলেন, তথন বলিলেন, "মহারাজ, যিনি ছাথ হরণ কবিতে পাবেন, তাঁহাবই নিকট ছাথ প্রকাশ কবা উচিত, অত্যেব নিকট নহে।" অনন্তব তিনি সাতটী গাথা বলিলেন:—

- । ঘটে যদি তব ছ:থের কারণ,
 ওহে কাশীপতি, বলো না কখন
 সে জনের কাছে, নাই সাধ্য বার
 করিতে মোচন ছর্দ্দশা তোমার।
- যথাধর্ম যেই করে প্রতিকার

 অনুষাত্র, শুনি কাহিনী ভোমার,

 বল তারে তুমি অকুঠিত মনে,

 হয়েছে তোমার ছঃখ কি কারণে।
- ৪। পাথীর কাকলি, শৃগালের রব,
 সহজে বৃথিতে পারি এই সব;
 মাত্র্যের বানী কিন্তু, কাশীপতি,
 ক জনার আছে বৃথিতে শক্তি ?
- । ইনি জাতি, মিত্র, ইনি নথা যোর, শ্রীভিবশে ইহা বলে কত জন।
 - বৈরভাব কিন্তু জন্মে শুভি ঘোর টুটে যবে দেই শ্রীতির বন্ধন। *
- ৬। না করিতে বার্যার জিজ্ঞানা যে জন আনন্দিত হয় তার অরাভির দল,
- ৭। পায় যদ্বি বৃদ্ধিমান্ হেন কোন জন
- পণ্ডিত বিচারি কাল অর্থযুক্ত ভাবে
- ৮। প্রতিকারাতীত হংখ কিন্তু যদি হয়,
- 🦯 জানি ইহা পাপভয়ে সভাপরায়ণ

অকানেই করে নিজ ছংধের জাপন,
মনন্তাপ পার তার হিতৈবী নকল।
বার সঙ্গে পাছে নিজ মনের মেলন,
নিষ্ট বরে নিজ ছংখ তখন প্রকাশে।
"লোকধর্ম এই ছংখ আনার নিশ্চর"
ব্রী করে নিজ ছংখ একাকী বহন।

মহাসত্ত এই সাতটা গাথায় বাজার নিকট ধর্ম ব্যাখ্যা করিয়া, নিজে যে অচার্য্যধনার্থ বিচবণ কবিতেছেন, তাহা বুঝাইবাব নিমিত্ত আবাব চাবিটা গাথা বলিলেন:

ন। কত রাজা, কত গ্রাম, নিগম, নগরে

› । অমাত্য, ব্রাহ্মণ, গৃহপতি, আঁচা জন সপ্ত নিহু স্থা আমি ; হারাইসু হায়।

করিলাস ভিকা গুল-দহ্দিণার জরে , মাগি সবাকার কাছে করিত্ব অর্জন সেই ছ:থে, মহারাজ, বুক ফাট ধার।

^{*} वर्ष ७ ०म भाषा अवनदःम झाउरकछ (वन्) स्पर्धा बाय ।

১১। দেখির বিচারি মনে, তব দূতগণ নারিবে করিতে মোর এ দ্বংপ মোচন।
সেই হেতু তাহাদের প্রশ্নের উত্তর না দিলাম ইচ্ছা করি, শুন নরেবর।
১২। তুমি কিন্তু, মহারাজ, দেখির ভাবিয়া,
মোচন করিতে পার এ দ্বংপ আমার,
অকপটে তাই খুলি হৃদ্যের দাব
বলিমু দুংপের কথা দব বিবরিয়া।

মহাসত্ত্বের ধর্মসঙ্গত কথা শুনিয়া বাজা বলিলেন, ''ব্রাহ্মণ, আপনি কোন চিন্তা কবিবেন না। আমি আপনাকে আচার্য্য-ধন দিতেছি।" ইহা বলিয়া তিনি মহাসত্ত্বকে দ্বিগুণ ধন দান কবিলেন।

এই বৃত্তান্ত স্বপাইকপে প্রকাশ করিবার জন্ম শান্তা শেবের গাণাটী বলিলেন :—
১০। কাশীরাজ দিলা তাঁরে হয়ে স্থাসন্ন চৌদ্দ নিক পরিমিত বিশুদ্ধ স্বর্ণ।

অনন্তর মহাদত্ত বাজাকে হিতোপদেশ দিয়া আচার্য্যের নিকট গমনপূর্ব্বক গুরুদক্ষিণা দান কবিলেন এবং দানাদি পুণ্য কার্য্য কবিতে লাগিলেন; বাজাও তাঁহাব উপদেশ মত চলিয়া যথাধর্ম রাজ্য পালন করিতে লাগিলেন এবং উভয়েই দেহান্তে স্ব কর্মামূরপ গতি লাভ কবিলেন।

িএইরপে ধর্মদেশন করিয়া শাস্তা বলিলেন, "ভিক্ষুগণ, কেবল এখন নহে, পূর্ব্বেও তথাগত উপায়-স্থাল ছিলেন।

সমবধান—ভখন জানন ছিলেন দেই রাজা, সারিপুত্র ছিলেন সেই আচার্য্য এবং আমি ছিলাম ষেই গ্রাহ্মণকুমাব।]

বিশ্বী ওক্দক্ষিণাদংগ্রহের জন্ম প্রাচীনকালে ছাত্রদিগকে যে কত কষ্ট ভোগ করিতে হইত, সন্দীপ্ন-শিষ্য কৃষ্ণ ও বলরাম এবং বরতন্তশিষ্য কৌৎসেব আখ্যায়িকা হইতে তাহা বুঝিতে পারা যায়।

89৯-কালিঙ্গবোধি-জাতক।

ষ্টিবর আনন্দ যে মহাবোধির পূজামুঠান করিয়াছিলেন, তত্নপলক্ষ্যে শাস্তা জেতবনে অবস্থিতিকালে এই কথা বলিয়াছিলেন।

যাহারা বুজণাদনে প্রবেশ করিবার যোগা, তাহাদিগকে সংগ্রহ করিবার নিমিত্ত তথাগত বধন অনপদে ভিক্ষার্ন্যা করিতেছিলেন, তধন প্রাবেষ্ট্যবাসারা গল্ধমালাদিসহ জেতবনে প্রবেশপুর্ব্ধক অন্ত কোন পূলনীর স্থান দেখিতে না পাইয়া গল্ধক্রীরন্ধারে সেই সমস্ত রাখিগা যাইত। ইহাতেই মহা প্রমোদ হইত। অনাধাদিওদ এই বৃত্তান্ত গুনিতে পাইলেন এবং শান্তা জেতবনে প্রতিগমন করিলে স্থবির আনন্দের নিকটে গিয়াবলিলেন, "ভদন্ত, তথাগত ভিক্ষার্ন্যার জন্ত প্রকান্ত হইলে এই বিহার শৃত্তবং হইয়া থাকে। লোকে গল্ধনালাদি ঘারা পূলা করিবার জন্ত কিছু পার না। আপনি তথাগতকে এই বৃত্তান্ত বলিরা জিজানা কর্মন যে, এবানে সকল সমরেই জনসাধারণের কোন পূজনীর স্থানের ব্যবস্থা করা সন্তবপর কি না।" আনন্দ আগ্রহের সহিত অনাথপিওদের অনুরোধ রক্ষা করিতে অস্থীকার করিলেন এবং তথাগতকে জিজ্ঞানা করিলেন, "ভদন্ত, চৈত্য ক্য প্রকার?" তথাগত বলিলেন, "চৈত্য তিন প্রকার।" "কি কি ভিনটী, ভদন্ত ?" "শারীরিক, পারিভোগিক ও উদ্দেশিক।" * "আপনার" ভীবদ্দশান কোন চৈত্য নির্মাণ করা যাইতে পারে কি ?"

^{*} শারীরিক চৈত্য— যেথানে বৃদ্ধের 'ধাতু' রক্ষিত থাকে। পারিভাগিক চৈত্য—বৃদ্ধ ভোগ করিয়াছেন, এমন কোন বস্তু যেথানে থাকে। উদ্দেশিক চৈত্য বলিলে, বোধ হয়, যেথানে বৃদ্ধের মূর্ত্তি প্রভিত্তিত আক্ষ

'শারীরিক চৈত্য করা যায় না, কারণ বৃদ্ধদিগের পরিনির্বাণ হইলেই ইহা সম্ভবপর। উদ্দেশিক চৈত্যও অবস্তুক, কারণ ইহার সহিত কেবল মনের স্বন্ধ আছে। * বৃদ্ধগণকর্ত্বক পরিভুক্ত মহাবোধি তাহাদের দেহধারণ-কালেই হউক, কিংবা পরিনির্বাণের পরেই হউক, সকল সময়েই প্রকৃষ্ট চৈত্য।" "ভবন্ত, আপনি ভিন্নাচর্ব্যায় নিক্রান্ত হইলে জেতবন মহাবিহার নিতান্ত অশরণ হয়, লোকে পূলনীয় স্থান পায় না, আমি মহাবোধি হইতে বীজ আহরণ করিয়া জেতবনহারে রোপণ করিব।" 'বেশ কথা, আনল। তুমি রোপণ কব। ইহাতে জেতবনে আমার নিয়ত বাদেরই কাজ হইবে।"

অতঃপর স্থবির আনন্য অনাথপিওদ, বিশাখা এবং কোশলরাজকে এই কথা জানাইবা জেতবনদারে অধিরোপণার্থ একটা গর্জ পরিস্থত করাইলেন এবং নহামৌদ্গল্যাখনকে বলিলেন, ''ভদন্ত, আমি জেতবনধারে বোধি রোপণ করিব , আপনি মহাবোধি হইতে.একটা যল আনমন ককন।'' মহামৌদ্গল্যাখন সানলচিত্তে এই অনুরোধ রক্ষা করিতে খীকার করিলেন। তিনি আকাশনার্গে বোধিবেদিতে উপন্থিত হইলেন, বৃস্তচ্যত একটা কল ভূমিতে পতিত হইবার পূর্কেই নিজের চীবরে উহা ধারা করিলেন এবং আনলকে আনিয়া দিলেন। তথন স্থবির আনল কোশলরাজকে সংবাদ দিলেন, ''অভই বোধি রোপণ করিব।'' রাজা সামাস্থ্যময়ে বহু অনুচর সঙ্গে লইবা স্ক্রিধ উপকর্ষ্যহ আপমন করিলেন, অনাথপিওদ, বিশাখা এবং আরও পত শত উপাসক উপস্থিত হইলেন।

আনন্দ বোধিরোপণখানে একটা প্রকাণ্ড স্থবর্গ কটাহ স্থাপিত করিয়া উহার তলদেশে একটা ছিদ্র করিলেন, গদ্ধোদক্ষিক্ত মৃত্তিকা ঘারা ঐ কটাহ পূর্ণ করিলেন এবং রাজার হতে ফলটা দিয়া বলিলেন, "নহারাজ, আপন বোধিফল রোপণ করুন।" রাজা ভবিলেন, রাজ্য কিছু চিরকাল আমার হতে থাকিবে না, অতএব অনাথ-পিওদের ঘারাই এই ফল রোপণ করা কর্ত্তব্য।' ইহা খ্রির করিয়া তিনি ফলটা মহাশ্রেণীর হত্তে স্থাপন করিলেন। তথন অনাথপিওদ সেই গদ্ধোদক্ষিক্ত মৃত্তিকা আলোভন করিয়া তন্মধ্যে ফলটা ফেলিয়া দিলেন।

অনাথপিগুদের হন্ত ইইতে ফলটা পতিত হইবামাত্র লাঙ্গুলনীর্গুপ্রমাণ বোধিবৃক্ষ সঞ্জাত হইল এবং সকলে সবিশ্বয়ে দেখিল, উহা মুহুর্ত্বযোগ পঞ্চাণ হন্ত দীর্ঘ হইরা উঠিল। উহার চারিদিকে এবং উর্দ্ধভাগেও পঞ্চাণ হন্ত প্রমাণ পাঁচটা মহাশাবা বিস্তৃত হইল। এই ব্যপে সেই বৃক্ষ তৎক্ষণাৎ শ্রেষ্ঠ বনস্পতিতে পরিণত হইল। অহো কি অভূত, কি অভিপ্রকৃত ঘটনা।

রাজা অইশতনীলোৎপল প্রতিমন্তিত স্বর্ণরজ্জময় ঘট গান্ধাদকে পূর্ব করিয়া সেই গুলি মহাবোধিকে বেইন করিয়া স্থাপন করাইলেন, উহার কাণ্ডের চতুদিকে সপ্তরত্নময়ী বেদি নির্মাণ করাইলেন, মর্ণরেগুমিপ্রিত বালুকা বিকিরণ করাইলেন, প্রাকার নিমাণ করাইলেন এবং সপ্তরত্নময় দ্বারকোঠক প্রস্তুত করাইলেন। ফলতঃ এই তক্বরের মহা আদর যত্ন হইল।

ত্ববির আনন্দ তথাগতের নিকট গিয়া বলিশেন, "ডদন্ত, আপনি পূর্ব্বে নহাবোধিমূলে যে ধ্যানবলে দিছি লাভ করিয়াছিলেন, মদ্রোপিত বোধিমূলেও এখন লোকহিতার্থ সেইরূপ ধ্যানত হউন।" ইহা শুনিয়া শান্তা বলিলেন, "কি বলিতেছ, আনন্দ ? আমি নহাবোধিমূলে ধ্যানত হইয়া সিদ্ধিলাভ করিষাছিলাম বটে, কিন্তু সেরূপ ধ্যানত হইয়া বসিলে অন্য কোন প্রদেশ আমার ভার ধারণ করিতে পারিবে না।" "ভদন্ত, আপনি যে পরিমাণে ধ্যানত হইলে এই ত্থান তাহার ভার বহন করিতে পারে, লোকহিতার্থ সেই পরিমাণেই ধ্যানত হইয়া এই বোধিমূলে সমাপত্তি । ভোগ করুন।"

জানন্দের অনুবোধে শান্তা ঐ বোধিমূলে এক রাত্রি সমাপঞ্জিন্থথ ভোগ করিলেন। আনন্দ কোশল-রাজ শুভূতিকে এই শুভ সংবাদ জানাইলেন এবং এই উৎসবের 'বোধিমহ' নাম দিলেন। ‡ আনন্দ রোপণ করিয়াছিলেন বলিয়া ঐ বুক্ষ আনন্দ-বোধি নামে অভিহিত হইল।

অনস্তর এক দিন ভিক্সা ধর্মসভায বলাবলি করিতে লাগিলেন, "দেথ ভাই, আযুত্মান্ আনন্য তথাগতের জীবদশাতেই বোধিক্রম রোশণ করিয়া উহার মহাপূজার ব্যবহা করিলেন। অহো। স্থবিরের বিদ অসাধারণ গুণ।" এই সমযে শাস্তা সেখানে উপস্থিত হইয়া তাহাদের আলোচামান বিষয় জানিতে পারিয়া বলিলেন,

^{*} এই অংশের অর্থ ফুপ্পষ্ট নহে। পাঠাস্তরে দেখা যায় 'উদিস্সকং পরিভোগিকংচ সকা হোডি।" ইহাই ফুসঙ্গত।

সমাপত্তি— অথম বভের ৩• দ পৃষ্ঠের পাদটীকা দ্রন্থবা।

^{ই মহ বা মহদ—উৎসব (বিশেষতঃ বিহারাদির প্রতিষ্ঠাকানীন) :}

"ভিদ্যাণ, কেবল এবন নহে পূর্বেও আনন্দ চতুমহাদ্বীপের সগরিবার দমন্ত মনুবাদার। বহু গদ্ধনালা আনরদ পূর্বেক মহাবোধি বেদিকার বোধিমহ করাইয়াছিলেন। অনস্তর তিনি সেই অতীত বথা আরম্ভ করিলেন:—]

পুরাকালে কনিদ্ধ বাজ্যে দন্তপুর নগবে কলিদ্ধ নামে এক বাজা ছিলেন। তাঁহাব ছই
পুত্র —মহাকালিদ্ধ ও খুল্লকালিদ্ধ। দৈবজেবা • বলিয়াছিলেন যে, ই হাদের মধ্যে যিনি জােদ্ধ,
তিনি পিতার মৃত্যুবপর রাজত কবিবেন; যিনি কনিষ্ঠ, তিনি ঋবিপ্রব্রজ্যা অবলয়নপূর্বক
ভিক্ষাচর্য্যা করিবেন, কিন্তু তাঁহাব পুত্র রাজচক্রবর্ত্তী † হইবেন।

कानकाभ (कार्ष भूक भिणाव প्राणिविद्याभित भत्र वाक्ष। श्हेलन, किर्ध श्हेलन खेभवाक्ष। 'आगात भूक नाकि ठकवर्जी श्हेरवन,' हेह। जिविद्या किर्मिष्ठ वर्ज भर्स श्हेल। हेहा महा कित्रका नाभित्र वाक्षा करेनक अयाजाक आक्षा निलन, "भूतकालिन्नक वन्नी कत्र।" भित्रश विनिन, "क्यात, वाक्षा आभनाक वन्नी कित्रक हेन्छ। कित्रशाहन। आभिनि निष्कृत श्राप्त कन्नन।" क्यात भिर्मे अयाजाक निष्कृत नाक्ष्नमूजा, । श्रम्भ क्ष्म विश्व श्राप्त कन्नन।" क्यात भिर्मे अयाजाक निष्कृत नाक्ष्ममूजा, । श्रम्भ क्ष्म विद्य श्रम्भ विनि व्या मिथा विद्या विनि विद्य भ्रम कित्रमा विक त्रभीय ज्ञाल आक्ष्म निर्मानभूकि अविश्व श्रम्भ श्रम कित्रमा विद्य विश्व विश्व विश्व विश्व विद्य विद्य विद्य विद्या विद्य विद्या विद्या

মন্ত্র রাজ্যে শাকল নগরে মন্তরাজের এক কন্তা জন্মিয়াছিলেন। তাঁহার সহত্রেও দৈবজেরা গণিয়া বলিয়াছিলেন যে, তিনি ভিন্নাচর্যাদ্বাবা জীবন ধারণ করিবেন; কিন্তু তাঁহার পূল্র চক্রবর্তী হইবেন। জমুদ্বীণের রাজগণ এই কথা জানিতে পারিয়া সকলেই যুগপং শাকল নগর অবরোধ করিলেন। মন্তরাজ ভাবিলেন, 'আমি যদি এক জনকে কন্তা দান কবি, তাহা হইলে, অবশিষ্ট রাজারা জুদ্ধ হইবেন। অতএব আ্যার কন্তাকে রক্ষা কবিতে হইতেছে।' ইহা দ্বির কবিয়া তিনি ল্লী ও কন্তাসহ অক্তাতবেশে পলায়ন করিলেন, বনে প্রবেশ কবিয়া গদাতীরে কালিককুমারের আশ্রমের উপরিশ্রোতে (উজানে) আশ্রম নির্মাণ পূর্বক প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিলেন এবং উত্তবৃক্তি দ্বারা জীবিকা নির্মাহ করিতে লাগিলেন।

ক্যাটীর মাতা পিতা ফলাহরণে বাইবার সময় তাঁহার রক্ষণার্থ তাঁহাকে আশুনে বাথিয়া যাইতেন। তাঁহারা গমন করিলে ঐ ক্যা নানাবিধ পুপা আহরণ করিয়া মালা গাঁথিতেন। গদাতীবে একটা স্থপুপিত আত্রবৃদ্ধ সোপানপঙ ক্তির আকারে অবস্থিত ছিল। রাজক্যা ঐ বৃদ্ধে আরোহপ করিয়া জীডা কবিতেন এবং কুলের মালা জলে ফেলিয়া দিতেন।

এক দিন কালিককুমাব গদার মান করিতেছিলেন, এমন সময়ে ঐ নালা গিরা তাঁহার মস্তকে সংলগ হইল। উহা দেখিয়া তিনি ভাবিলেন, এই নালা কোন রমণী গাঁথিয়াছে; সে রমণী প্রাচীনাও নয়, বাবা ইহা কোন তকণীর হাতের কাজ। দেখা বাউক, কে এই

मृत्व 'त्निव्छा' = देनिव्छा: (ग्राहाक्रा-निविष्ठ क्र्यां वक्त्य (प्रिक्षा क्रविदाद ग्रांना करत्र ।)

[†] চক্রবর্ত্তী ত্রিবিধ—চক্রবাল চক্রবর্ত্তী দ্বীপ-চক্রবর্ত্তী এবং প্রদেশ-চক্রবর্ত্তী। চক্রবাল-চক্রবর্ত্তী চতুর্ন হাদ্বীপের উপর, দ্বীপ-চক্রবর্ত্তী বেবল একটা নহাদ্বীপের উপর এবং প্রদেশ-চক্রবর্ত্তী ইহার এক অংশের উপর অধিপত্তা করেন।

[🛊] শীল মোহর

নালা গাঁথিয়াছে।' এই সংস্কল্প কৰিয়া তিনি কামবশে নদীব উজানদিকে অগ্রসব হইলেন। বাজকতা তথন আত্রক্তে বিদিয়া গান কৰিতেছিলেন। তাঁহাৰ মধুর স্বব শুনিয়া কালিঙ্গ-কুমাৰ বৃক্ষমূলে গমন কৰিলেন এবং তাঁহাকে দেখিতে পাইয়া জিল্লাসা কৰিলেন, "ভদ্রে, তুমি কে?" বাজকতা উত্তৰ দিলেন, "প্রভ্, আমি মাহুষী।" "থিদি মাহুষী হও, তবে নামিয়া এস।" "আমি নামিতে পাবি না, আমি কল্লিয়।" "ভদ্রে, আমিও কল্লিয়, অতএব তোমাৰ নামিবাৰ কোন বাধা নাই।" "না, আমি নামিতে পাবিৰ না, কেবল মুখেৰ কথাতেই লোকে কল্লিয় হয় না। আপনি যদি কল্লিয় হন, তাহা হইলে কল্লিয়দিগেৰ গুহু মন্ত্ৰ বলুন।" অনস্তব তাঁহাৰা উভ্যেই প্ৰস্পাৰেৰ নিকট কল্লিয় জাতির গুহু মন্ত্ৰ বলিলেন। তথন বাজকতা অবত্ৰণ কৰিলেন এবং উভ্যে প্ৰস্পাৰ মিলিত হইলেন।

মদ্রবাজ ও তাহাব পত্নী আশ্রমে ফিবিলে, কুমাব যে কলিন্ধবাজপুত্র, এবং কি কাবণে তিনি বনবাস কবিতেছেন, বাজকুমাবী এই সকল কথা তাঁহাদিগকে জানাইলেন। তাঁহাবা সন্তুট হইয়া খুলকালিন্ধকে কন্তা দান কবিলেন। নবদন্দতী সম্প্রীতভাবে প্রমন্থথে বাস কবিতে লাগিলেন। ইহাব কিছু দিন পবে বাজকুমাবী গর্ভধাবণ কবিলেন এবং দশম মাস অতীত হইলে ধন্তপুণ্যলন্ধণ এক পুত্র প্রস্বব কবিলেন। এই বালক বয়ংপ্রাপ্ত হইয়া পিতা ও মাতামহেব নিকট সর্কবিধ বিভায় স্থাশিক্ষিত হইলেন।

ইহার পব একদিন খুল্লকালিদ নক্ষত্রযোগ দেখিয়া বুঝিতে পাবিলেন যে, তাঁহাব জ্যেষ্ঠভাতা প্রাণত্যাগ কবিয়াছেন। তিনি পুজকে বলিলেন, "বংস, তুমি আব এ বনে বাস
কবিও না, তোমাব জেষ্ঠতাত মহাকালিদের মৃত্যু হইয়াছে, দন্তপুবে গিয়া তোমাব
কৌলিকরাজ্য গ্রহণ কর। তিনি যে মুদ্রা, কম্বল ও থড়গ সঙ্গে আনিয়াছিলেন, পুত্রের
হস্তে সেই তিনটা দ্রব্য দিয়া বলিলেন, "দন্তপুবে অমুক গলিতে আমাদের হিতকাবক এক
অমাত্য আছেন; তাঁহাব গৃহে শয়নকক্ষে অবতরণপূর্ব্ধক এই তিনটা দ্রব্য তাঁহাকে
দেখাইবে এবং তুমি যে আমাব পুত্র এ কথা জানাইবে। তাহা কবিলেই তিনি তোমাকে
বাজ্যে প্রতিষ্ঠাপিত কবিবেন।" ইহা বলিয়া তিনি পুত্রকে বিদায় দিলেন।

কালিঙ্গ মাতা, পিতা, মাতামহ ও যাতামহীকে প্রণাম কবিয়া নিজের পুণ্যলন্ধ ঋদ্ধিবলে আকাশমার্গে গমনপূর্বাক সেই অমাত্যেব শয়নকক্ষেই 'অবভরণ কবিলেন, এবং "কে তুমি ?" অমাত্য এই কথা জিজ্ঞাসা কবিলে, "আমি খুলকালিঙ্গেব পুত্র, "এই উত্তর দিয়া উক্ত রত্মত্ম প্রদর্শন কবিলেন। তখন সেই অমাত্য বাজপুরুষদিগকে এই সংবাদ জানাইলেন, অমাত্যেবাও বাজধানী স্থসজ্জিত কবিয়া কুমাবেব মন্তকোপবি খেতচ্ছত্র উত্থাপিত কবিলেন।

কলিঙ্গবাজেব কালিঙ্গভারধাজ নামক এক পুবোহিত ছিলেন। জিনি নবভূপতিকে চক্রবর্তীব দশবিধ কর্ম্বব্য শিক্ষা দিলেন, নবভূপতিও অচিরে সেগুলিতে নিপুণ হইলেন। অতঃপব পঞ্চদশীব উপোনথ-দিনে চক্রদহ হইতে চক্রবত্ম », উপোনথ কুল হইবে হন্তিরত্ম, † বলাহাশ্ব বাজকুল হইতে অশ্ববত্ম ‡, এবং বৈপুল্য পর্মত হইতে মণিবত্ম উপস্থিত হইল।

^{*} চক্র, হস্তী, অধ, মণি, স্ত্রী, গৃহপতি ও পবিনাদক—চক্রবর্তী রালার এই সপ্তরত্ন থাকে। পরিনাদক মন্ত্রী অথবা উত্তরাধিকারী পুত্র (crown prince)। চক্রবর্তী যথন কোথাও যাত্রা করেন, তথন চক্র আপনা হইতে তাহার অগ্রে যায়। এইকপ অভান্ত রক্তও একটা না একটা অলোকিক শক্তিসম্পর।

[।] এক জাতীয় উৎকৃষ্ট হস্তী উপোস্থকুলক বলিয়া প্রদিদ্ধ।

[†] বলাহাথ-সম্বন্ধে ছিতীয় খণ্ডেব ৮১ম পুঠের পাদটীক। স্রষ্টব্য ।

শেষে স্ত্রী, গৃহপতি এবং পবিনাযক এই বত্ন তিনটীও আসিয়া জ্টিল। এইরূপে কালিস সমস্ত চক্রবালে বাজ্ব কবিতে লাগিলেন।

এক দিন কালিন্দ বান্ধচক্রবন্তী ষট্জিংশদ্ যোজনব্যাপী অন্বচবে পবিবৃত হইয়া কৈলাদকুটনিভ সর্বধ্যেত হস্তীতে আবোহণপূর্ব্ধক মহাডম্ববে মাতা পিতাকে দেখিবাব জন্ম যাত্রা
কবিলেন। যে ভূভাগ বৃদ্ধগণেৰ জন্মপলান্ধ এবং পৃথিবীর নাভিন্দকপ, হস্তিবৰ কিন্তু সেই
মহাবোধি বেদিকাব উপৰ দিয়া যাইতে পাবিল না। রাজা তাহাকে চালিত করিবাব জন্ম
প্নঃ প্নঃ চেষ্টা কবিলেন, কিন্তু কৃতকার্য্য হইতে পাবিলেন না।

এই ভাব প্রকটিত করিবার জন্ত শাস্তা প্রথম গাথা বলিলেন :—

১। রাজচক্রবর্তী কালিক নৃমণি,

যথাধর্ম যিনি পালেন ধরণী,

বোধিক্রম পাশে করিলা গমন

দিব্য গঞ্জক্ষে করি আরোহণ।

বাজাব পুবোহিতও বাজার দদে ঘাইতেছিলেন। তিনি ভাবিলেন, 'আকাশে ত কোন আবরণ নাই, তথাপি বাজা হস্তী চালাইতে পাবিতেছেন না, ইহাব কারণ কি দেখিতে হইতেছে।' তিনি আকাশ হইতে অববোহণ কবিয়া দর্মবৃদ্দের জয়পল্যক্ষস্করপ এবং মেদিনীমগুলেব নাভিম্বরূপ মহাবোধি-বেদিকা দেখিতে পাইলেন। শুনা যায়, তৎকালে নাকি দেখানে বাজকরীয় পবিমিত স্থানে • শশকশ্মশ্রমাত্র তৃণও জন্মিত না, উহা রক্ততপট্টনিত বালুকায় সমাস্থত ছিল। উহার সমন্তাৎ তৃণ, লতা ও বনম্পতিসমূহ বোধি-বেদিকাকে প্রদক্ষিণ কবিয়া তদভিম্থে অবস্থান কবিত। পুবোহিত ঐ ভূভাগ অবলোকন করিয়া ভাবিলেন, 'অহো। এই স্থানে বৃদ্ধগণ দর্মক্রেশ বিধ্বন্ত করিয়াছেন। ইহার উপব দিয়া শক্রাদি দেবগণও যাইতে পারেন না।' তিনি কলিদ্বরাজেব নিকট গিয়া বোধি-বেদিকরি গুণ বর্ণনপ্র্কিক বলিলেন, ''মহাবাজ্য অবতবণ কক্ষন।"

এই বৃত্তান্ত ব্যক্ত করিবার নিমিত্ত শান্তা নিমলিখিত গাথাগুলি বলিলেন:--

- ২। চিনি বোধি বেদিকায় দ্বিদ্ধ ভারদাজ কৃতাঞ্চলিপুটে বলে কালিকে ভথন— রাজচক্রবর্তী যিনি, ভাগসভনয়।
- শত্যুবরোহণ হেথা কর, মহারাজ।
 এই দেই ভূমিভাগ, মাহাত্ম্য থাহার
 কীর্ত্তিত তিলোকে সদা। হেথা বৃদ্ধগণ,
 - বিষমাঝে যাঁহাদের তুল্য কেই নাই, বিয়াজিলা যুগে যুগে, নাশি ধ্যানবলে অজ্ঞান-তিমিরে, লভি সমোধি সমাক্।
- দেবিনীর এই ভূমিভাগ দর্কোন্তম।
 কলারশ্রে অত্যে সৃষ্টি ইইয়াছে এর,
 কলান্তে সবার শেষে হবে এর লয়,
 তেনি ইহা লোক মৃথে। দেখ, ভূণলত।
 কি ভাবে বেষ্টিয়া এরে করে উপস্থান।

^{*} করীয় = 8 অন্মণ ⇒৮ একার (প্রায় ২৫ বিয়া)। কিন্ত রাজকরীয় কি ? এখানে কি রাজার চতুল্পাবর
এক করীয় পরিমিত স্থান ব্রাইবে অথবা ইহার পরিমাণ সাধারণ করীয় অপেক্ষা অধিক ?

- দর্বভূত-অধিঠাতী আদহদা ধরা—
 তার শ্রেঠত্ম অংশ এই ভূমিভাগ।

 অবতরি পুল এরে, তুমি নরনাধ।
- । পিতৃমাতৃ ছই কুলে অনিক্লালনম
 উৎকৃষ্ট কুলর, ভূপ, আছে তব বত,
 কারো সাধা নাই এরে অতিক্রমি গাব।
- । উপোদগক্লে ছাত তব করিবন।

 যতই অমুশে তারে কর না তাডন,

 শকতি এপর্যান্ত তার আদিতে কেবল

 পারিবে না অতিক্রমি বেতে এই তান।
- ৮। বলিলা দৈবজ্ঞ বিপ্র , শুনিলা ভূপাল । সত্য কিংবা মিথা তাহা দ্রানিবার তরে বিন্ধিলা অদুশে গজে রাজা বার বার ।
- ম। অঙ্গ-আঘাতে করী ক্রৌঞ্নার নাদে, গুও তুলি, প্রীবা করি টবং আনত আকাশেই পড়ে বিদি, নাই সাধা তার আর অতিগুক্তার করিতে বহন।

বাজাব আদেশে পুন: পুন: অমুণবিদ্ধ হইয়া হতী আব যপ্তণা সহ কবিতে না পাবিদ্ধা প্রাণত্যাগ করিল। রাজা বিস্ত তাহাব মতভাব জানিতে পারিলেন না, তাহাব পৃষ্ঠেই বিদিয়া বহিলেন। তথন কালিদ ভাবহাজ বলিলেন, "মহাবাজ, আপনাব হতী মারা গিয়াছে, অত হতীতে আরোহণ করুন।

এই বৃত্তান্ত প্রকটিত করিবার হস্ত শাস্তা দশম গাখা বলিলেন :--
১০। রাজহন্তী প্রণাত্যাগ করিবাছে জানি

কহে ভারঘাল তরা রাজারে সম্ভাষি,

"মরিয়াছে করী তব , কর আরোহণ

অস্ত কোন করিপৃঠে এখন রাজন্।"

রাজাব পুণাজাত ঋদ্ধিবলে তৎক্ষণাৎ উপোদথ কুল হইতে অহা একটা হতী আদিয়া তাঁহাকে পৃষ্ঠ দান কবিল। বাজা তাহাব পৃষ্ঠে উপবেশন কবিলেন, অমনি মৃত হস্তীটা ভূতলে পতিত হইল।

১২। শুনি পুরোহিত-বাণী কালিক সত্তর
নাগান্তরে আরোহণ করিলা সম্ভয়ে
অমনি সে মৃত গজ পড়িল ধরার।
অক্ষবে অক্ষরে সতা হইল একপে
বলিলা ভ্রাহ্মণ থাহা লক্ষণ বিচারি।

অনস্তর বাজা আকাশ হইতে অবতবণপূর্বক বোধিমণ্ডল অবলোকন কবিয়া, এবং যে অঙুত কাও হইয়া গেল তাহা ভাবিয়া, পুরোহিতের স্ততি কবিতে লাগিলেন।

> ১২। ধিজ ভারমান্তে বলে কালিক ভূপাল, "তুমিই সমুদ্ধ বিগু, সর্বদর্শী তুমি, তুমিই সর্বজ্ঞ, ইহা বুঝিলাম আল ।"

बाह्न किन्न दाखाद धरे खन्दा धर्न कितिन ना , जिनि वाननाद निम्यान दाधिम। द्हिन्दिक উজ्लाम दिम जैशिन्द्र उन दर्गना किदिन नाशिनन ।

এই বিষয় প্রকৃতি করিবার ভক্ত শাস্তা হুইটা গাপা বলিলেন :—

১৩। শুনিরা রাভার বাট্ট বলিলা ব্রাহ্ণণ,

"এত প্রশংসার যোগা আনি দা কথন।

নিনিতানি করি লক্ষা ভবিষাৎ কথা

বলি বটে আনি কিন্তু বৃদ্ধণে বিষা

সক্ষতেতা আর কালো নাই, নহারাত।"

১৪। বৃদ্ধেরাই সক্ষবিদ্, সক্ষত ভাতারা;

না করেন লগা ভারা নিনিত্তলক্ষণ।

গ্রহণাঠে জানবাভ হর আনাদের,

বভাবতঃ ব্রিকারজ ওপু বৃদ্ধণণ।

বুদ্ধনিগের এণ শুনিয়া রাজার চিত্ত প্রদঃ হইল; তিনি চক্রবালবানী সন্ত প্রজাবার। গদ্ধ ও মাল্য আনমন করাইটা মহাবোধি-বেদিকাম নপ্তাহকাল বোধি পূজা করাইলেন।

এই বৃদ্যায় ফলাষ্ট করিবার জন্ত শাস্তা ক্রইটা সাথা বলিবেন —

১৫। নানা তৃহাধানিক্য নহাসনারোক্তে
পুজিলা নে বোধি ভূপ, আনাইয়া বহ
গ্রুমাল্যবিবেপন , নিস্তনিলা ভার
চৌলিকে বেষ্টন করি বিচিত্র প্রাকার।

সমাপিয়া পূচা ভূপ করিলা প্রয়াণ।

১৬। বহিন ভূজন বলিক্স ভার বোধি বেলিকার,
বিহনারে প্রেষ্ট স্থান বলে হারে লোকে।

এইকপে মহাবোধির মর্জনা করিরা কালিন্দ দেখান হইতে নাজা করিলেন এবং নাতা-পিতাকে লইটা দমপুরে প্রত্যারত হইলেন। অতংপর তিনি দানাদি পুণ্য কার্যাহারা দেহাস্থে অস্থ্রিংশ স্বর্গে জন্মান্তর লাভ করিলেন।

িএইকপে ধর্মেশন করিয়া শারা বলিশেন, "ভিদুগণ, কেবল এখন নহে, প্রেপিও আনন্দ বোধি পুরা করিয়াছিলেন।

नमदर्शन—छथन योनल हिस्सन कालिक , याति हिसाम कालिक छात्रश्रा ।

৪৮০—অকীন্তি-জাতক।•

[माछा (क्षडरान करिक्किकारन करिक्कीरानी करिन्द मान्योश्वरूक तकः) करिक्का दिवा विद्या विद्या हितन । ये वाकि नाकि माछारक निरम्य करिक्का कर्म नहीं है कर्म नहीं करिन करिक्का करिक्का निरम्भ निर्माहितन अदेश करिन हिन क्षित्र करिन करिक्का करिका करिका हितन । यहिन माछा निर्माद करिका क

[•] এই লাভাকের বহিত ক্ল-জাভক (৪৪•) তুলন্তি (

পুরাণ পণ্ডিতেবা প্রব্রলা গ্রহণ করিয়া যথন অরণো বাস করিতেছিলেন এবং কেবল গুলে দিল অনবণ করিপত্র * থাইরা জীবন ধারণ করিতেন, তথনও যাচক উপস্থিত ইইলে তাহাদিগকে সমস্ত দান করিয়া নিত্রেরা তদ্ধ প্রীতিহুধে সময়াতিবাহিত করিতেন।" ইহা গুনিয়া সেই উপাসক বলিলেন, "ভদ্ত, এই সর্ব্বপরিতার-দানের কথা অনেকেই জানে, কিন্তু আপনি যাহা বলিলেন, তাহা কেহ জানে না। আপনি দ্যা করিবা সেই বৃদ্ধতে বনুন।" উপাসককর্ত্ব এইকপে থাচিত হইয়া লাতা সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন:—]

পুবাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মদন্তের সময়ে বোধিসত্ব অশীতিকোটি বিভব-সম্পন্ন এক আঢা ব্রাহ্মণকুলে জন্মগ্রহণ কবিয়াছিলেন। তাঁহাব নাম হইয়াছিল অকীর্ত্তি। † তিনি যথন পায়ে ভর দিয়া চলিতে শিথিলেন, তথন তাঁহাব এক ভগী জন্মিল। তাহাব নাম হইল যণোবতী।

মহাসত ষোডশবর্ষ বয়সে তক্ষশিলায় গিয়া সর্কবিভায় ব্যুৎপন্ন হইলেন, এবং তৎপবে বারাণসীতে ফিবিয়া আসিলেন। অনন্তব তাঁহাব মাতা পিতাব মৃত্যু হইল। তিনি তাঁহাদেব প্রেতক্বত্য সম্পাদন কবিয়া ভাণ্ডারেব ধনবত্ন ইত্যাদি দেখিবার কালে পরিজন-মুথে শুনিতে পাইলেন, অমুক এত ধন সঞ্য কবিয়া মাবা গিয়াছিলেন, অমুক এত ধন ইত্যাদি। পুনঃপুনঃ এইরূপ শ্রবণ কবিয়া তাঁহাব চিত্তদংবেগ জন্মিল , তিনি ভাবিলেন, 'ধনই দেখা যাইতেছে, কিন্তু ঘাঁহাৰা ইহা সঞ্চ কবিয়াছিলেন, তাঁহারা কোথায় ? তাঁহাৰা ত এই ধন ত্যাগ কবিয়া চলিয়া গিয়াছেন , আমিই কি কেবল ইহা সঙ্গে লইয়া যাইতে পারিব ১' এইবপ চিস্তা কবিয়া তিনি ভগিনীকে ডাকাইয়া বলিলেন, "তুমি এই ধন বফা কব !" তাঁহাব ভগিনী জিজাসা কবিলেন, "আপনাব অভিপ্রায় কি ?" "আমি প্রব্জাা গ্রহণ করিতে ইচ্ছা কবিয়াছি।" "দাদা, আপনি যে নিগ্রীবন ত্যাগ করিলেন, আমি তাহা মাধায় লইব না। আমাব ধনে প্রয়োজন নাই; আমিও প্রব্রদ্যা লইব।" তথন মহাসত রাজাব অহুমতি লইয়া ভেবীবাদন দ্বাবা জ্ঞাপন কবিলেন, "যাহার ধন পাইতে আকাজ্ঞা, দে পণ্ডিতের গৃহে গমন করুক।" মহাসত্ত এইরূপে পূর্ণ এক স্থাহ মহাদানে ব্রতী হইলেন, কিন্তু ইহাতেও ধনক্ষ ঘটন না দেখিয়া তিনি ভাবিনেন, 'আমাব আয়ুর ত ক্ষ হইতেছে : তবে আমি ধন লইয়া থেলা কবি কেন ? যাহাব ইচ্ছা, সে ধন লইয়া যাউক।' ইহা স্থির कित्रगा जिनि वामगृह्य द्वाद উদ্ঘাটন कवारेश मिलान এवः विनलन, "आमि এ मगरारे मान করিলাম, যাহার যত সাধা লইয়া বাউক।" তিনি এইরূপে ধনবত্বপূর্ণ গৃহত্যাগ করিলেন এবং ভগিনীকে দঙ্গে লইয়া বাবাণদী ত্যাগ করিয়া গেলেন। তাঁহাব জ্ঞাতিগণ কত বিলাপ পবিতাপ কবিলেন; কিন্তু তিনি তাহাতে বিচলিত হইলেন না। তিনি বাবাণদীর যে হার দিয়া নিজ্ঞান্ত হইলেন, লোকে তাহার 'অকীর্ত্তিদ্বাব' এই নাম রাখিল, তিনি যে ঘাটে নদী পাব হইলেন, তাহাবও নাম হইল 'অহী ঠিতীর্থ।'

মহাসত্ত তুই তিন থোজন গিয়া এক রমণীয় স্থানে পর্ণশালা নির্মাণপূর্বক ভগিনীর দহিত প্রজ্ঞা অবলয়ন কবিলেন। তিনি প্রজ্ঞা গ্রহণ করিলে বছ গ্রামনিগ্রবাজধানীর অধিবাসীও প্রজ্ঞা লইল, কাজেই তাঁহাব বহু অহুচর হইল; এবং তিনি লোকের নিকট বহু উপহার ও সন্মান পাইতে লাগিলেন। ইহাতে বোধ হইল থেন বুকের আবিশ্রাব

ধ কুক্ত-ছাত্ৰকে ইল্ৰবাঞ্দি বৃশেষ পাতা ধাইবার কথা আছে। 'কার' শব্দী তেলিও ভাষাত। বালাস্-কার বা কার ভাবিত দেওিও এক প্রকার গুক্ম। লোকে ইহার পাতা দিন্ত করিয়া খার, পাকা ফলও গার, এই গুল্ম বুশ্চ পর্যায় ভূক্ত নহে। বিশাল' ত দূরের কথা।

[।] ছেলেব যে এমন অপেয়ে নাম কেহ রাখিতে পারে, ইহা বন্ধনার অঠীত। বিশেষতঃ এ ক্ষেত্রে এ নালের কোন দার্থকতাও দেবা যার না।

হইয়াছে। কিন্তু মহাদন্ত বিষেচনা কবিলেন, 'আমার অসংখ্য অন্তচন, আমি প্রভৃত সন্মান ও উপঢৌকন পাইতেছি, কিন্তু ইহা ভাল নয়, আমাব পক্ষে একাকী থাকাই যুন্তিন্দত।' এইরপ ছির করিয়া, কেহ সন্দেহ কবিতে না পারে এমন সমযে, নিজের ভগিনীকে পর্যান্ত কিছু না জানাইমা তিনি নিজ্ঞান্ত হইলেন, এবং চলতে চলতে তাবিডরাজ্যে উপন্থিত হইয়া কাবেনীপট্টননগবের উপকণ্ঠত্ব এক উভানে অবস্থিতি করিলেন। সেখানে তিনি ধ্যানত্ত হেয়া অভিজ্ঞাসমূহ লাভ কবিলেন। কিন্তু সেথানেও তিনি লোকের নিকট প্রভৃত উপহার ও সন্মান পাইতে লাগিলেন। ইহাতে বিরক্ত হইয়া তিনি সে স্থান ত্যাগ কবিলেন, এবং আকাশপথে গমনপ্র্কাক নাগন্ধীপ-দল্লিহিভ কারদ্বীপে উপন্থিত হইলেন। ০ তৎকালে কার্মীপের নাম ছিল অহিদ্বীপ। মহাসন্ত সেথানে এক বিশাল কাব্রুকেন নিকটে পর্ণশালা প্রস্তুত করিয়া বাস করিতে লাগিলেন। তিনি যে কোথায় প্রবৃত্তিক ক্রিডেছেন, ইহা কেইই জানিতে পাবিল না।

এদিকে তাঁহাব ভগিনী অন্তসদ্ধান করিতে করিতে কালক্রমে ত্রাবিডরাজ্যে উপনীড ছইলেন; এবং দেখানে তাঁহাকে দেখিতে না পাইয়া ভিনি যে আশ্রমে বাস ক্রিয়েছিনেন, দেখানেই বাস করিতে লাগিলেন। কিন্তু এই নাবী ধ্যনফল লাভ কবিতে পারিলেন না।

মহাসন্ত এমনই নিঃস্পৃহ ছিলেন থে, তিনি কোথাও ষাইতেন না। যথন সেই কারবৃদ্দে ফল হইড, তখন তিনি উহার ফল থাইতেন, যথন উহাতে কেবল পত্র থাকিড, তখন পত্রই জলে সিদ্ধ করিয়া ক্ষ্মা নিবৃত্তি কবিডেন। তাঁহার লীলতেজে ণাক্রেব পাগুক্ষল-দিলাসন উত্তপ্ত হইল। শক্র ভাবিলেন, 'কে আমাকে শক্রন্থ ইইতে বিচ্যুত করিতে চায়?' তখন পণ্ডিতের দিকে তাঁহার দৃষ্টি পডিল। তিনি ভাবিলেন, 'এব্যক্তি কি উদ্দেশ্যে শীল বন্দা কবিতেছে? এ কি শক্রন্থ চায়, না অহ্য কিছু চায়? ইহাকে পরীক্ষা কবিতে হইডেছে। এ অতি তৃংধে জীবন ধাবণ করিতেছে, কেবল উদক্ষিত্র কাবপত্র ভাজন করিতেছে। এ মদি শক্রন্থ চায়, তাহা হইলে নিজের জন্ম যে পত্র জলে সিদ্ধ করিয়া রাখিয়াছে, আমাকে তাহাই দিবে, নচেং তাহা দিবেনা।' এই রূপ চিন্তা করিয়া শক্রেবাদার বেশে মহাসত্বের নিকট আবিভূত হইলেন।

মহাদত্ব তথন কারপত্র দিদ্ধ করিয়া ভাগুটা নামাইয়া রাখিয়াছিলেন, এবং জুড়াইলে থাইবেন এই মনে কবিয়া পর্বশালাঘারে বিদিয়া ছিলেন। শত্রু ভিক্নার্থী হইয়া তাঁহার দামুথে উপস্থিত হইলেন। তাঁহাকে দেথিয়া মহাদত্ব পরম সন্তোষ লাভ কবিলেন, তিনি ভাবিলেন, 'কি দৌভাগ্য। আজ ঘাচক দেথিতে পাইলাম; আজ মনেব দাধ ঘিটাইয়া দান কবিব।' এইরূপ চিন্তা করিয়া ভিনি পাকপাত্রটী গ্রহণপূর্বক শত্রুের নিকটে গিয়া বলিলেন, ''ইহাই আমার দান, ইহার বলে আমি যেন সর্বজ্ঞতা লাভ করিভে পাবি।'' তিনি নিজেব জন্তু কিছু মাত্র না রাখিয়া সমন্তই থক্রের ভিক্ষাপাত্রে সমর্পণ করিলেন। বালাপরপী গত্রু দান গ্রহণপূর্বক কিয়দ্ধুর গমন করিয়া অন্তর্হিত হইলেন। মহাদত্ব তাঁহাকে দান কবিবাব পর দে দিন আব পাক করিলেন না—গ্রীভিন্তথেই সময় জতিবাহিত করিলেন। পরদিন তিনি পাক কবিয়া পূর্ববিৎ পর্ণশালাঘারে উপবেশন করিলেন, জ্মিন দাক্রেও রাম্বণবৈশে আবার সেখানে দেখা দিলেন। মহাদত্ব এবারও তাঁহাকে সমন্ত দান করিয়া

[»] এই গুলি সিংছ্নের উপকূলবন্তী ফুড় ফুড় দীপ। নাগদীপের বর্ত্তমান নাম জাকনা। ইহা এখন নিংহলের সহিত সংলগ্ন হইয়াছে

প্রের তায় পবমন্থে কাল যাপন কবিলেন। তৃতীয় দিনেও এইরপ ঘটিল। মহারত বিলিলেন, "মহোন দামাব কি মহালাভ হইল। ক্ষেক্টা কাবপত্রেব সাহাযো আমি মহাপুণা অজ্ঞন কবিলান।" তিন দিন একাদিজেমে অনাহাবে থাকিয়া তিনি ত্র্বল হইলেন বটে; কিন্তু তাহাব মনে অপুর্বে আহ্লাদের স্কাব হইল; তিনি মধাহকালে পর্ণশালাব বাহিরে গিয়া দানেব কথা ভাবিতে ভাবিতে দ্বারদেশে উপবেশন কবিলেন।

এ দিকে শব্রু ভাবিতেছিলেন, 'এই ব্রাহ্মণ তিনদিন অনাহারে থাকিয়া ত্র্বল ইইয়াছেন, তথাপি দান দিবাব কালে স্বষ্টচিতেই দান কবিতেছেন। ইহাব চিঠে অল্প কোন ভাবই নাই। কি জল্প বে ইনি দান কবেন, তাহা আমি জানিতে পাবি নাই। ইহাব অভিপ্রায় জিজাসা কবিয়া ও গুনিয়া দানেব কাবণ জানিতে পারিব।' এই সদন্ধ কবিয়া তিনি মধ্যাহ্ন অতীত হইলে অপ্র্ব শ্রীসোভাগ্য-সম্পন্ন এবং তরুণ স্থোব লায় দীপ্তিমান্ হইয়া মহাসত্বেদ প্রোভাগে আবিভ্তি হইলেন, এবং জিজাসা কবিলেন, "ভো ভাপদ। এই লবণাম্বপবিবেষ্টি উষ্ণবাভাভিক্তত বনমধ্যে আপনি কি উদ্দেশ্যে এরপ কঠোব তপক্ষা কবিতেছেন।"

ণণ বৃদ্ধত হ্রফট করিবার দল্প শাস্তা প্রথম গাধা বলিলেন :—

১। 'পূজনীয় অফীব্রিরে দেবরাজ জিজাদে তখন, এ দারণ গ্রীমে তব তপশ্চর্যা কি হেতু, ব্রাহ্মণ ১°

প্রশ্ন শুনিযা মহাসত্ত বৃক্তিতে পারিলেন, শক্র আদিয়াছেন। তিনি কোন সামাল সম্পত্তি চান না, কেবল সর্বজ্ঞতার আকাজ্ঞায় তপস্থা কবিতেছেন, ইহা বুঝাইবাব জন্ম তিনি দ্বিতীয় গাখা বলিলেন:—

২। পুন: পুন: জন্ম লাজ, জরা, মোহ, মৃত্যু হু: থকর , তাই শান্তচিত্তে, শক্র. তপঃ হেগা চরি নিরস্তর। *

এই উত্তরে শক্ত প্রদন্ন হইলেন। তিনি ভাবিলেন, 'এই ব্যক্তি নিশ্চয় সর্ব্ব প্রাণীব উপব বিষক্ত হইয়া নির্ব্বাণলাভেব আশায় বনবাদ কবিতেছেন, আমি ইহাকে বব দিব।' অনন্তব তিনি তৃতীয় গাথায় মহাদত্তকে বব-গ্রহণের জন্ম নিমন্ত্রণ কবিলেন:—

মহানত চতুৰ্ব গাথায় বৰ প্ৰাৰ্থনা কৰিলেন :--

। দাদা-প্ত-খন-ধান্ত- আদি লোকপ্রিয় বস্ত তত ,

যত পায়, তত চায়, পেয়ে তৃথি নাহি লভে চিত ।

সর্বভৃতের্থয় শক্র বর যদি দিতে নোয়ে চায়,

এ সকলে লোভ যেন মনে নোয় নাহি পায় হান । ।

ইহাতে আবও সন্তুট হইয়া শক্র মহাসত্তকে অপব অনেক বব দিতে চাহিলেন এবং মহাসত্ত সেগুলি গ্রহণ কবিলেন। নিম্নলিখিত গাথাসমূহে উভয়েব উক্তিপ্রত্যুক্তি প্রদত্ত । হইতেছে:—

[়] অথাৎ নির্কাণশাভের আদায়।

[।] তৃতীয় ও চতুর্ব গাধার সহিত কুফছাতকের (৪৪০) তৃতীর ও চতুর্ব গাথা তুলনীর।

() "विशास छेख्य कथा, মাগ বর, হে কাজপ , ৩। "গো, অখ, হিরণা, শেত্র, দাস, ভৃত্য, সামগ্রীসম্ভার--व (कार्य वर्ण लिएक সর্বভূতেখর শক্র হেন রিপু মনে থে!র •'বলিলে উত্তম কথা, মাগ অন্ত বর, দিঞ্জ , ' দক্ভিতেখর শক্র না যেন দেখিতে পাই শুনি যেন নাহি কাণে ধাকিতে মূর্থের সঙ্গে আলাপ মুর্থের সঙ্গে করিডেও ইচ্ছা যেন ৯। ''কি অহিত মূর্থ তব দেখিতে না চাও তারে, ১• ৷ "অকাঘাই কার্যা তার; পাপই শ্রেম: বলি মনে হিত উপদেশ শুনি এমন লোকের ডাই ১১৷ "বলিলে উত্তম কথা, মাগ অভ্য বর, বিজ , "দর্ঝভূতেশ্বর শক্র ধীরের সংসর্গে যেন (पवि धीदत्र मपा (यन, সদালাপে তার সনে ১৩। "বোন্ হিত ধীর তব সভত দেখিতে তারে "করণীয় কার্য্য ভারে; বিনয়ী, করেন নিত্য হিত উপুদেশ গুলি দে কারণ চাই আমি ১৫। "বলিলে উত্তম কথা, মাগ অস্ত বর, ছিজ. ১৬। "সর্বভূতের্থর দক্র রিপুর বগুড়া যেন উদিলে ভান্ধর থেন শীলবান্ ভিক্স্ আর, ১१। করি দান থাকে যেন দিয়া মনে অফ্ডাপ

ক্তব অনুরূপ স্থাধিত , দিব যাহা ভোগার ঈপ্সিত।" নিমেষেতে করে ছারধার, यत्र यिन मिट्ड भोरत होन, কভু ষেন নাহি পায স্থান। " ভব অনুৰূপ স্বভাষিত , দিব যাহা তোমার ঈপ্সিত।" যদি মোরে দিতে চান বর, কভু আমি মূর্য যেই নর। काथा वाम कदत्र मूर्थ जन, নাহি যেন হদ্ম কদাচন। কভু যেন করিতে না হয়; कष्ट्र भाग ना रग्न छेपग्न । করিয়াছ বল ত, ব্রাক্ষণ ; বল, হে কাখ্যপ, কি কারণ ?'' শীনশ্ৰদ্ধাপ্ৰজ্ঞা নাই তার, ভাবে সদা হুত হুরাচার। ক্রেধিবশে অগ্নিমূর্ত্তি হয়, অদর্শন শুভদ নিশ্চয়।'' তব অনুরূপ স্ভাষিত . দিব যাহা ভোমার ঈপ্সিত।'' যদি যোরে দিতে চান বর, বাস মোর ঘটে নিরম্ভর। শুনি তার গুণের কীর্ত্তন ; मन। त्रष्ठ त्रद्ध रयन भन ।" করিয়াছে বল ত, ব্রাহ্মণ, চাও, হে কাশ্যপ, কি কারণ গ" তিনি শীলশ্ৰদ্ধা প্ৰভাবান্, পুণাই পরম শ্রেয়: জ্ঞান, না উপজে কোপ তার চিতে, তার শুভ সংসর্গে থাকিছে।" তব অমুরূপ স্ভাবিত , দিব ধাহা তোমার ঈপ্সিত।'' ষদি বর দিতে চান আর, ভাগো কভু না ঘটে আমার। নিতা পাই উৎকৃষ্ট ভোজন, पित्रा यादा जूडे रूप यन। অমুক্ণ অক্ষয় ভাগোর ; क्षु (यम खत्म ना कामात्र।

^{*} এই গাথাটীর অর্থ দুর্কোধা। আমি যে বুঝিয়াছি ইহা বলিতে পারি না। ইংরাজী অনুবাদকও বুধেন নাই।

প্রতিবাব করি দার্ন रुग्र (यन क्ष्यंत्रत्र मन, এই বর মাগি আমি দেবরাজ শক্রের নদন।" "বলিলে উত্তম কথা তব অমুৰূপ স্থভাবিত , 34 1 মাগ অন্থ বর, দ্বি*ছ*, ্দিব যাহা তোমাব ইন্সিত।" यनि दब रिट्ड ठान आद, ১১। "সর্বভৃতেমর শত্র পুনর্কার নাহি হয় তাঁর ৷" হেথা যেন আগমন নৰ নাৰী পাইতে থাঁছায়, ২•। "করে বহ পুণাব্রত তাহার দর্শনে তুমি বল কেন পাইতেছ ভর 🤈 ' ২১। "এ দিব্য বিভূতি তব, সর্ববেশনমৃদ্ধি তোমার, দেখি লোভে তপোভ্রংস ঘটে পাছে, এ ভয় আমার।"

মহাসত্ত্বে উত্তব শুনিয়া শক্র বলিলেন, "ধন্য ভদস্ত! আমি আর এখন হইতে ভোমাব নিকটে আসিব না।" অনস্তব তিনি মহাসত্ত্বকে অভিবাদন কবিয়া এবং তাহাব নিকট ক্ষমা পাইয়া দেবলোকে প্রস্থান কবিলেন। মহাসত্তব যাবজ্জীবন সেথানেই অবস্থিতি করিয়া ব্রন্ধবিহাবসমূহ ধ্যান কবিতে লাগিলেন এবং দেহাস্তে ব্রন্ধলোকে জন্মান্তব লাভ কবিলেন।

[সমবধান—তথন অনিক্ল ছিলেন শক্র এবং আমি ছিলাম অকীর্ত্তি পণ্ডিত।]

৪৮১—তর্কারিক-জাতক।

িশান্তা জেতবনে অবস্থিতিকালে কোকালিকের নম্বন্ধে এই কথা বলিরাছিলেন। এক বংগর বর্বাকালে ্অগ্রশ্রাবকষ্ম (সারিপুত্র ও মৌদ্গল্যায়ন) জনতা পরিহারপূর্বকে নিভূতে বাস করিবার অভিপ্রায়ে শান্তার অনুমতি লইয়া যাত্রা করিলেন এবং যে রাজ্যে কোকালিক অবস্থিতি করিতেছিলেন, দেখানে গমন করিলেন। ভাঁহারা কোকালিকের আবানে উপন্থিত হইয়া বলিলেন, "ভাই তোমার সংদর্গে আমাদের এবং আমাদের সংসর্গে তোমার অব্ধে অবস্থিতি হইবে, এই নিমিত্ত আমগ্না:তিন মাস এখানেই ধাকিব।" কোকালিক মুলিলেন, "আমার সংসর্গে আপনাদের কিরুপে হুখ হুইবে, ইহা বুঝিতে পারিতেছি না।" "অএভাবক্ষয় এখানে বুনি করিকেছেন, এ কথা যদি ভূমি কাহাকেও না বল, তাহা হইলে আমরা হথে ধাকিতে পারিব ় এই জন্ম বল্লিডেছি, তোমার সংসর্গে আমাদের বসবাস হথের হইবে।" "তাহা যেন বৃঞ্জিলাম, কিন্তু আপনাদের সংসর্গে আমার কি মুধ হইবে ?" "আমরা এই তিনমান ধর্ম ব্যাখ্যা করিব, ধর্মকথা বলিব ; অভএব আমান্তেব সংসর্গেও তুমি স্থ পাইবে।" "আচ্ছা, আপনারা যতদিন ইচ্ছা, এখানে অবস্থিতি ককন।" ইহা বলিয়া কোকালিক তাঁহাদের বাদের জন্ম একটা হন্দর স্থান নির্দেশ কবিয়া দিলেন। অগ্রজাবকদ্বয় সেধানে মার্গফল ও সমাপত্তি-সঁভূত স্থাধ কালযাপন করিতে লাগিলেন, ডাহারা যে সেধানে আছেন, অস্ত কেহ ডাহা জানিতে পারিল না। বর্বান্তে প্রবারণ হইল, তথন, আমরা, আমরা তোমার আত্ররে বর্বাবাদ করিলাম, এখন শাস্তাকে বন্দনা করিবার জন্ম যাইতে ইচ্ছা করিয়াছি," ইহা বলিয়া অগ্রশ্রাবক্ষয় কোকালিকের নিকট বিদায় চাহিলেন। কোকালিক এই প্রস্তাব অনুমোদন করিয়া ভিক্ষচধ্যার্থ ভাহাদের সঙ্গে সঙ্গে পুরোবর্তী শ্রীমে গমন করিলেন। আহা-রান্তে স্থবিরদয় ঐ গ্রাম হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন . কোকালিক তাঁহাদিগকে বিদায় দিয়া প্রত্যাবর্ত্তনপূর্বক গ্রাম-'বানীদিগকে বলিলেন, 'উপাসকগণ, তোমরা পশুর সদৃশ ় অগ্রশ্রাবকম্বয় তিনমান কাল পুরোবন্তী ঐ কিহারে বাস করিলেন, অথচ তোমরা তাহা জানিতে পারিলে না। তাঁহারা এথন প্রস্থান করিয়াছেন।" গ্রামবাসীরা বলিল, "ভদন্ত, আপনি আমাদিগকে এ কথা জানান নাই কেন ?" অনম্ভর তাহারা প্রচুর সর্পিঃ, তৈল, ভৈষ্জ্য, বস্ত্র ওু আচ্ছাদন লইয়া স্থবিরদ্বয়ের নিকট ছুটিয়া গেল এবং তাঁহাদিগকে প্রণিপাতপূর্বক বলিল, "ভদন্তময়, আমাদিশকে ক্ষমা কক্ষন। আপনারা যে অগ্রশ্রাবক, এ কথা আমরা পূর্ব্বে জানিতে পারি নাই , ইহা আমরা আজ ডদন্ত কোকালিকের প্রমুখাৎ শুনিতে পাইয়াছি। এখন আমাদেব প্রতি কুপা করিয়া এই ভৈবজ্যবন্তাদি গ্রহণ ককন।"

 ^{*} তহারি—সংস্কৃত 'তর্কারী' = জয়ন্তীফুলের গাছ। টীকাকার বলিয়ছেন যে এই ব্যক্তির নাম ছিল তর্কাবিকা
 (ত্রীলিক), কারণ প্রথম গাঁধার মূলে ইহা স্ত্রীলিকেই ব্যবহৃত হইয়ছে।

'খবিরন্ধর বেশি চান না, অর্মেই সন্তুষ্ট হুন; তাঁহারা এই ব্যাদি দ্রব্য নিজেরা না লইয়া আমাকেই দান করিবেন', মনে মনে এইবাপ বিচার করিয়া কোকালিক এই সকল ঘোকের সম্প্রে তাঁহাদের নিবটে গোলেন। করিবেন', মনে মনে এইবাপ বিচার করিয়া কোকালিক প্রথমিতি আসিয়াছে, এই জন্ম ছবিবদ্ধ এ সবল দ্রব্যের কিন্তু গ্রামবাসীবা ভিন্দু কোকালিকের প্রবোচনায় ভিন্দা দিতে আসিয়াছে, এই জন্ম ছবিবদ্ধ এ সবল দ্রব্যের কিছুই নিজেরা গ্রহণ করিলেন না, কোকালিকফেও দেওয়াইলেন না। তথন গ্রামবাসীবা খাছ, এল করিলে, "এখন গ্রহণ না ককন, কিন্তু আমাদিগের প্রতি অনুগ্রহ করিবাব নিমিত্ত আৰ একবাব এখানে পদার্পণ করিবেন।" ছবিরদ্ধর ইহা স্বীকার করিয়া শাস্তাব নিকট চলিয়া গোলেন।

স্থবিরম্ববের ব্যবহাবে কোকালিকের বড ক্রোধ হইল। তিনি ভাবিলেন, 'এই স্থবির ছইজন উপহারগুলি নিজেরাও লইলেন না, আমাকেও দেওয়াইলেন না।' এদিকে স্থবিরম্বয় শাস্তার নিকট আল্লনিন নাত বাস
কবিয়া প্রভোকে পঞ্চনত অনুচন ভিন্দু সঙ্গে লইলেন এবং এই নহন্র ভিন্দুন সহিত ভিন্দাচর্গা কবিতে বরিতে
কবিয়া প্রভোকে পঞ্চনত অনুচন ভিন্দু সঙ্গে লইলেন এবং এই নহন্র ভিন্দুন সহিত ভিন্দাচর্গা কবিতে বরিতে
কোকালিকের দেশে উপস্থিত হইলেন। অত্যত্য উপাসবর্গণ প্রভাবসন্পূর্বাক তাহাদেন। অভার্যনা কবিল,
তাহাদিগকে সেই বিহাবেই লইনা গেল এবং প্রতিদিন তাহাদের নহাসংকার করিতে নাগিল।

ছবিরদ্ধ এবং তাঁহাদের অনুচরের। প্রভূত ভৈষজাবন্তাছাদনাদি পাইতে লাগিলেন। যাহাবা ছবিরদিগের মঙ্গে মাইউ, তাহাবা চীবরগুলি ভাগ কবিয়া সমাগত অতাত্ত ভিকুদিগকে দান বরিড, কিন্তু কোকালিককে কিছু দিত না, ছবিরেরাও তাঁহাকে কিছু দিতেন না। চীবব না পাইয়া কোকালিক ছবিরদিগের নিলা
কবিয়া ও তাঁহাদিগকে গালি দিয়া বেডাইতে লাগিলেন। তিনি বলিতে লাগিলেন, "নারিপুত্র ও মৌদ্গল্যায়ন
নিতান্ত ছরাশয়, পূর্কে লোকে ইহাদিগকে যে উপহার দিয়াছিল, তাহা এহণ করে নাই, কিন্তু এণন ত গ্রহণ
করিতেছে। এখন দেখিতেছি, ইহাদের আকাজ্ঞা পূর্ণ করা ছনর। অত্যের যে কোন প্রয়োজন আছে, ইহাবা
তাহা একেবারেই দেবে মা।" এদিকে, 'কোকালিক আমাদের জন্তই মনে ছই ভাব পোঁবণ করিভেছে,' ইহা
ভাবিয়া ছবিবয়য় অনুচরগণসহ সেই স্থান হইতে নিজ্রনণ করিলেন। উপাসকেরা পূনঃ পূনঃ অনুরোধ কবিতে
লাগিল, "ভদন্তগণ, আপনারা আরও কয়েক দিন অবন্থিতি কয়ন", কিন্তু তাহায়া ফিরিতে ইচ্ছা করিলেন না।
তথন এক ভয়ণ ভিফু বলিল, "উপাসকগণ, স্থবিরেয়া কোথায় অবন্থিতি করিবেন? যে হবিয় তোমাদের
ইই, ই হাদের এথানে অবন্থিতি তাহার পক্ষে অসহ্য।" তথন উপাসকগণ কোকালিকের নিকট গিয়া যালিল,
"ভদন্ত, আপনিই নাকি ইচ্ছা করেন না যে, হবিয়বয় এথানে অবন্থিতি করেন থ যান, এথনই গিয়া ফমা চাহিয়া
তাহানিগকৈ ফিয়াইয়া আফুন: নচেৎ নিজেও পলায়ন করিয়া অন্তন্ত বাসেব ব্যবহা করন।" উপাসকণেগের
ভয়ে কোকালিক স্থবিয়য়ের নিকট গিয়া তাহাদিগকে প্রতিবর্তন করিতে অনুরোধ করিলেন, কিন্তু তাহানা
বলিলেন,"বাপ্র ভাই, আমবা ফিরিব না।"

ত্বিরন্ধ্যকে প্রতিনিবৃত্ত করিতে না পারিয়া কোকালিক আশ্রমে ফিরিয়া গেলেন। উপাদকেরা জিজাদা করিল, "ভদন্ত, ত্বিরন্ধন ফিরিলেন কি?" কোকালিক বলিলেন, "আমি তাঁহাদিগকে ফিনাইতে পানিলান না।" "নেন পারিলেন না।" অনন্তর তাহারা ভাবিল, 'এখানে ঈদৃশ পাপধর্মা বাদ করিলে কোন নাথু ভিদুব দমাগন হইবে না। অতএব ইহাকে বহিদ্ধত করা উচিত।' ইহা ত্বিব কবিয়া তাহাবা বলিল, "ভদন্ত, আপনি এখানে আরু অবস্থিতি করিবেন না, আমাদের নিকট আপনি অতংপর কোন সাহায্য পাইবেন না।"

এইরপে অব্যানিত হইয়া কোকালিক পাত্রচীবর লইয়া জেতবনে গদন করিলেন এবং শান্তাকে প্রনিণাতপূর্বক বলিলেন, "ভদন্ত, সারিপুত্র ও মৌদগলাায়ন অভি পাপাশ্য, তাঁহারা এখন পাপেচ্ছার দান হইয়াছেন।"
শান্তা বলিলেন, "কোকালিক, তৃমি এমন কথা মুখে আনিও না, সারিপুত্র ও মৌদগলাায়নের সম্বন্ধে ডোমান
চিত্ত প্রসন্ন কর, জানিয়া রাখ যে, তাঁহারা অভি গুলাচার ভিকু।" কোকালিক উত্তব দিলেন, "ভদন্ত,
অগ্রপ্রাবক্ষয়ের নম্বন্ধে, দেখিতেছি, আপনার অচলা প্রন্ধা। আমি কিন্তু সচক্ষে দেখিবাছি, ই হারা পাপাশ্য,
ই হারা গোপনে গোপনে স্ব স্ব ছষ্ট উদ্দেশ্য সিদ্ধ করেন; ই হাবা বড়ই ছংশীর।" শান্তা নিবেধ করিলেও
কোকালিক তিন বার এইকাপ বলিয়া আসনত্যাগপূর্বক চলিয়া গোলেন। কিন্তু তিনি বাহিরে - যাইবামাত্র
হাহাব দর্ববদ্ধীরে সর্বপপ্রনাণ রণ দেখা দিল, বাভিতে বাভিতে দেগুলি বিশ্বব্রলের আকার ধারণ করিল এবং
যাটিয়া গিয়া ভাহার দেহ রক্ত প্লাবিত করিল। তিনি বেদনায় অন্থিব হইরা আর্ডনাদ করিতে করিতে জেতবনধারকোষ্ঠিক গুইযা প্রিলেন।

এদিকে ব্রহ্মণোক পর্যান্ত কোলাহল সম্থিত হইল যে, কোকালিক অগ্রশ্রাবকদ্বরের নানি করিয়াছেন। কোকালিকেব উপাধ্যায় তুড়, নামক ব্রহ্মা এই বৃত্তান্ত জানিতে পারিয়া, স্থবিরদ্বরের ক্ষমালাভের অভিপ্রায়ে আকাশে আদীন হইয়া বলিশেন, "কোকালিক, তুমি অতি পরুষ কার্যা করিয়ান্ত, অগ্রশ্রাবকদ্বয়কে প্রদন্ত করে।" কোকালিক জিল্লানা করিলেন, ''আগনি কে মহাণার?'' ''যানি তুড, ব্হন্ধা।'' ''ভগবান, না বলিয়াছেন যে, তুমি জনাগানী ? জনাগানী বলিকে, যে ইহলোকে আর ফিরিবে না তাহাকেই ব্রার। তুমি মনত পে বক্ত ইইবে।'' এইরূপে কোকালিক মহাব্রন্ধকে ভর্পনা করিলেন। মহাব্রন্ধ কোকালিককে নিজের উপদেশ এহণ করাইতে অসমর্থ হইনা বলিলেন, "তুমি তোমার বাক্যের অনুরূপ বন্ধণা ভোগ করিতে থাক।'' অনন্তর তিনি নিজের গুন্ধাবাদে ফিরিয়া গোলেন। কোকালিক প্রাণত্যাগ করিয়া পদ্য-নামক নরকে জনান্তর প্রাপ্ত ইইলেন। সহম্পতি ব্রন্ধা কোকালিকের প্রনরকপ্রাপ্তির সংবাদ গাইনা শান্তাকে তাহা জানাইলে, শান্তা আবার ভিক্ষুদিগকে সেই বৃত্তান্ত বলিলেন। ভিক্রা ধর্মপ্রান্তর কোকালিকের দোবসমূহ আলোচনা করিতে ক্রিতে বলিলেন, ''দেখ, ভাই, কোকালিক নাকি দারিপ্ত্র ও মৌদ্গল্যাব্যনের নিলাবাদ করিয়া নিগ্রের মুধ্বের দোবে এখন পল্লনরকে জনলাভ করিয়াছেন।'' শান্তা এই সম্বে সেখানে উপন্থিত হইরা তাহাদের আলোচ্যান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, ''কেবল এখন নহে, পূর্বেও কোকালিক নিজের ক্থান্ন মারা গ্রাছিল, নিজের ম্বের দোবে অশেষ ছঃখ পাইয়াছিল।'' অনন্তর তিনি সেই অভীত কথা আর্যন্ত করিলেন :—]

পুরাকালে বারাণসীতে ব্রহ্মনত্ত-নামক এক ব্যক্তি বাজস্ব করিতেন। তাঁহার পুরোহিত পিল্লবণ ও নিজ্ঞান্তদন্ত * ছিলেন। এই পুরোহিতের ব্রাহ্মণী অন্ত এক ব্রাহ্মণেব দহিত ভ্রষ্টা হুইয়াছিল। শেষোক্ত ব্রাহ্মণও পুরোহিতের ন্তায় পিল্লবণ ও নিজ্ঞান্তদন্ত ছিল। পুরোহিত ব্রাহ্মণীকে পুন: পুন: নিষেধ করিয়াও সৎপথে আনিতে পারেন নাই। অনতব তিনি চিন্তা করিলেন, 'আমি এই শক্রকে স্বহত্তে বব করিতে পারিব না; কোন উপায় অবলদন করিয়া ইহাব প্রাণনাশ করাইতে হইবে। এই সহল্প করিয়া তিনি রাজাব নিকটে গিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, আপনার রাজধানী সমন্ত জমুন্বীপের মধ্যে শ্রেষ্টা নগবী; আপনি রাজাদিগেব অগ্র-গাগ্য; কিন্তু এমন শ্রেষ্ট রাজার দক্ষিণ দ্বার অতি অপকৃষ্ট প্রণালীতে নির্ম্মিত এবং অমনলকর।" বাজা বলিলেন, "আচার্য্য, এ সমন্ধে এখন কর্ত্তব্য কি, তাহা আদেশ কলন।" "পুরাতন দ্বাব ফেলিয়া দিয়া মন্তল্যক্ত কার্য্ঠ আহরণ করিতে হইবে; নগবরক্ষক দেবতাদিগকে পূজা দিতে হইবে এবং শুভনক্ত্র-যোগে নবদার প্রতিষ্ঠা করিতে হইরে।" "বেশ, আপনি সেইরূপ ব্যবস্থা কলন।" ঐ সময়ে বোধিসত্ত উক্ত পুরোহিতের নিকট বিদ্যা শিক্ষা করিতেন।

পুনোহিত পুরাতন বাব অপসারিত করিয়া নৃতন বার প্রস্তুত করাইলেন এবং রাজাকে বলিলেন, "বার নির্মিত হইয়াছে, আগামী কলা শুভ দিন; অতএব কলাই পূজা দিয়া বার প্রতিষ্ঠা কবিতে হইবে।" বাজা জিজানিলেন, "পূজাব জন্ম কি কি দ্রব্য সংগ্রহ কবিতে হইবে?" "মহাবাজ, যে বার এত বড়, তাহাতে বড় বড় দেবতাবাই আধিষ্ঠান কবেন। কোন একজন পিদলবর্ণ, নিজ্রান্তণন্ত, উভয়কুলে বিশুদ্ধ ব্রাহ্মণকে মারিয়াতাহার রক্তমাংল বাবা পূজা দিতে হইবে এবং তাহাব শবটা নিয়ে ফেলিয়া তহুপরি বার প্রতিষ্ঠা করিতে হইবে। তাহা কবিলে এই নগব এবং আপনি, উভয়েই স্বস্তিভাজন হইবেন।" "বেশ, আচার্যা, আপনি এইবপ কোন ব্যক্ষণেব প্রাণবধ কবিয়াই বাব প্রতিষ্ঠা কর্মন।"

রাজাব অনুমতি পাইয়া পুবোহিত অতিমাত্র দন্তই হইলেন। তিনি ভাবিলেন, 'আগামী কল্যই আমি আমাব শত্রুব পৃষ্ঠ দর্শন কবিতে পাবিব।' এই বিশ্বাসে তিনি এত উৎসাহিত হইলেন যে, গৃহে গিয়া নিজেব মুথ বন্ধ কবিতে পাবিলেন না, তিনি যত শীঘ্র পারিলেন, ব্রাহ্মণীকে বলিলেন, "রে পাপিষ্ঠা চণ্ডালিনী, এখন হইতে তুই কাব সঙ্গে আমোদ প্রমোদ

তাঁহাব নাম ছিল তর্কাবিক।

^{*} মূলে 'নিক্থন্তদাঠো' আছে। ইংরাজী অনুবাদক এই শ্লটীর অর্থ করিয়াছেন 'দ্তবিহীন।' কিন্ত ইহার প্রকৃত অর্থ 'যাহার দন্তগুলি মুখবিবরের বাহিরে দেখা যার,' দাঁত-উ'চ্ বা মূলাদাঁতী। এক্লপ লোক দেখিতে কদাকার।

ক্ৰিৰি বলত? আগামী কলাই তোর জারের প্রাণ সংহার করিয়া আমি ভূতবলি দিব।" বান্দণী বলিল, "যে নিবপবাধ, তাহাকে কেন বধ করিবেন ?" "বান্ধা আদেশ দিয়াছেন, কোন কড়াবপিলল * ব্রান্ধণকে মাবিয়া তাহাব বক্তমাংসে ভূতবলি প্রদানপূর্বক ধার প্রতিষ্ঠা ককন গিয়া। তোব জার কডারপিলল। তাহাকেই মারিয়া ভূতবলি দিব।" ব্রান্ধণী তাহাব জাবকে সংবাদ দিল, "রাজা না কি কডারপিলল কোন ব্রান্ধণকে মাবিয়া ভূতবলি দিতে ইচ্ছা ক্রিয়াছেন। যদি প্রাণ রক্ষা করিতে চাও, তাহা হইলে সময় থাকিতে প্রায়ন কর, নিজে পলাও, অহা যে সকল ব্রান্ধণ দেখিতে তোমাবই মত, তাহা দিগকেও সঙ্গে লইয়া যাও।" ব্রান্ধণীর জার তাহাই করিল। ক্রমে এ কথা নগরে প্রচারিত হইল; নগরে যত কড়াবপিলল ব্রান্ধণ ছিল, তাহারাও পলাইয়া গেল।

শক্র বে পলায়ন ক্লিয়াছে, পুনোহিত ইহা জানিতে পারিলেন না। তিনি প্রাতঃকালেই রাজাব নিকটে গিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, অমৃক স্থানে এক কড়ারপিন্দল ব্রাহ্মণ আছেন, তাহাকে ধবাইয়া আহন।" বাজা ঐ ব্রাহ্মণকে আনিবার জ্ব্যু লোক পাঠাইলেন; কিন্তু তাহাবা ঐ ব্যক্তিকে দেখিতে না পাইয়া ফিবিয়া গেল এবং রাজাকে জানাইল যে, সে ব্যক্তি পলায়ন কবিয়াছে। তথন রাজা আদেশ দিলেন, "অগ্রুত্র অনুসন্ধান কর।" কিন্তু রাজভূত্যেরা সমস্ত নগব খুজিয়াও ঐ রূপ কোন লোক দেখিতে পাইল না। রাজা আবার বলিলেন; "তাড়াতাড়ি খুজিয়া দেখ না।" তাহারা বলিল; "মহারাজ আপনার পুরোহিত ছাড়া এরূপ লোক অন্ত কোথাও নাই।" "পুরোহিতকে ত বধ করিতে পারি না।" "বলেন কি, মহাবাজ ? পুরোহিতকে জ্বু আজ যদি ঘাবপ্রতিষ্ঠা না হয়, তাহা হইলে নগর অন্ত্রুক্তির থাকিবে। তিনি নিজেই বলিয়াছেন, আজ এই কাজ না করিলে শুভনকত্রের প্রতীক্ষায় আর এক বংসব অপেকা করিতে হইবে। নগর এক বংসর দ্বারহীন থাকিলে আমাদের শত্তপক্ষের বেশ স্ববিধা হইবে। অতএব ই হাকে বধ করা ঘাউক এবং অন্ত কোন পণ্ডিত ব্রাহ্মণের দ্বাবা ভূতবলি দেওয়াইয়া দাব প্রতিষ্ঠা করা হউক।" "আচার্য্যের সদৃশ পণ্ডিত অন্ত কোন বানা জ্বেলি জাহাইয়া দাব প্রতিষ্ঠা করা হউক।" "আচার্য্যের সদৃশ পণ্ডিত অন্ত কোন বানা জ্বেলি জাহাকে, মহারাজ। ইহার অন্তেবানী তর্কারিক মাণবক স্বপ্তিত। তাহাকে পুরোহিতের পদে ববন কবিয়া গুভদ্বার প্রতিষ্ঠা কয়ন।"

রাজা তর্কারিককে ডাকাইয়া তাঁহাকে পৌবোহিত্য প্রদানপূর্বক এবপ করিতে আদেশ দিলেন। তর্কারিক বহুদ্ধনপরিবৃত হইয়া নগরদারের নিকট গমন কবিলেন। রাজাজ্ঞায় লোকে প্রোহিতকে বন্ধন কবিয়া সেধানে লইয়া গেল। মহাসত্ত দাবপ্রতিষ্ঠান্থানে গর্ত্ত ধনন করাইলেন, উহার চতুর্দ্ধিকে পদা খাটাইলেন, এবং পুরোহিতকে সঙ্গে লইয়া পদাব ভিতরে প্রবেশ করিলেন। প্রোহিত গর্ত্ত দেখিয়া এবং নিজের পরিত্রাণেব কোন উপান্ত না পাইয়া বলিলেন, ''আমার উদ্দেশ্য প্রায় নিপাদিত হইয়াছিল; কিন্তু মূর্যতাবশতঃ আমি নিজেব মূখ বন্ধ করিতে না পারায় হঠাৎ সেই পাপিষ্ঠাকে গুপ্ত কথা জানাইয়া-ছিলাম; কাজেই আমি নিজেই নিজের মৃত্যু ডাকিয়া আনিয়াছি।

বলিবার যোগা নয়, বলি তাহা, মুর্থ আমি, হায়,
পড়িব এ গর্ছে এবে, নাই পরিতাণের উপার।
ভেক যথা বনমাঝে তাকি করে সর্পকে আহ্বান,
সেরপ অকালভাষী; মুখদোবে বায় তার প্রাণ।

^{* &#}x27;কড়ার', শব্দের পরিবর্জে 'কপিব' বাবহার করা যার কি ? বাঙ্গালা 'কটা' শব্দ, বোধ হয়, 'কড়ার' হইতে উৎপর।

মহাদত্ত তাঁহার সহিত এই গাথায় আলাপ কবিলেন: --

যে জন অকালভাষী, বধশোকপরিতাপ ভাগ্যে তার হয়।
 এ গর্ভ ভোমারি কৃত , আক্রনিন্দা কর হেখা বসি, মহালয়।

মহাসত্ত জাবাব বলিলেন, ''বাক্যসংববণ কবিতে না পাবায় কেবল আপনিই যে ছঃখ পাইলেন, এমন নহে, অন্তেও পাইশ্বছে।" অনন্তব তিনি জতীতেব একটী ঘটনা বর্ণনা কবিয়া ইহা দেখাইলেন:—

কথিত আছে পূর্বে বাবাণদীতে কানী নামী এক গণিক। বাস কবিত। তাহার ভাতাব নাম ছিল তুণ্ডিল। কালী প্রতিদিন সংশ্র মুদ্রা অর্জন করিত। তুণ্ডিল বাববনিতাপরামণ, মত্যপামী ও অক্ষক্রীড়ারত ছিল। কানী তুণ্ডিলকে অর্থ দিত; কিন্তু তুণ্ডিল বেমন পাইত, অমনি নই কবিত। কালী তাহাকে কত নিষেধ করিত; কিন্তু সেনিবেধ মানিত না। সে একদিন দাতে পবাজিত হইয়া নিজেব পরিহিত বম্রগুলি পর্যান্ত হারাইয়াছিল; এবং একখণ্ড কৌপীন পবিদ্যা কালীব গৃহে গিয়াছিল। কিন্তু নে দিন কালী দাসীদিগকে আদেশ কবিদ্যাছিল বে, তুণ্ডিল আসিলে তাহাকে কিছু দান না করিয়া গলাধাকা দিয়া বাহির করিবে। কাজেই তুণ্ডিল উপহিত হইলে দাসীরা তাহাই কবিল। তুণ্ডিল ঘাবমূলে বসিয়া কান্দিতে লাগিল।

এক শ্রেষ্টপূত্র প্রায় প্রতিদিন কালীকে সহস্র মুদ্রা দিত। দে ঐ দিন তৃতিলকে দেখিতে পাইয়া জিল্ঞাদা করিল, "কান্দিতেছ কেন।" তৃতিল বলিল, "প্রভু, কামি দ্যুতে পরাজিত হইয়া ভিনিনীব নিকট আসিয়াছিলাম; কিন্তু দাদীবা আমাকে গলাধাকা দিয়া তাড়াইয়া দিয়াছে।" "আছা, তৃমি এখানে থাক, আমি তোমাব ভিগিনীকে এ কথা বলিতেছি।" ইহা বলিয়া শ্রেষ্টিপূত্র ভিতবে গেল এবং কালীকে বলিল, 'ডোমার ভাই একখানা কৌপীন পবিয়া আছে; তাহাকে কাপড় দিতেছ না কেন।" কালী বলিল, "আমি তাহাকে কিছুই দিব না; তোমাব যদি সেহ হইয়া থাকে, তবে তৃমি দাও গিয়া।"

ঐ গণিকাব গৃহে এইরূপ ব্যবস্থা ছিল:—যে সহস্র মুদ্রা গৃহীত হইত, তাহা হইতে দে লইত পঞ্চপত; অবশিষ্ট পঞ্চপত মুদ্রায় বস্ত্রগন্ধমাল্যাদি ক্রেয় কবা হইত। যে সকল পুরুষ সেথানে যাইত, তাহাবা ঐ ক্রীত বস্ত্র পবিধান করিয়া রাজিবাস করিত এবং পরদিন উহা ছাড়িয়া, নিজেরা যে বস্ত্র পবিধান করিয়া আদিয়াছিল, তাহাই পরিয়া যাইত। এ দিন কালী যে বস্ত্র দিল, শ্রেষ্ঠিপুত্র তাহা পরিল এবং নিজে যে বস্ত্রে আদিয়াছিল, তাহা ভূতিলকে দান কবিল। তৃত্তিল ঐ বস্ত্র পরিধান কবিয়া মহানন্দে স্ক্বাগৃহে প্রবেশ কবিল।

এদিকে কালী দাসীদিগকে আজ্ঞা দিল, "কাল যথন শ্রেষ্টিপুত্র বাইবে, তথন তাহার বন্ধগুলি কাজিয়া লইবি।" শ্রেষ্টিপুত্র যথন পরদিন কালীর গৃহ হইতে বাহিব হইডেছে, তথন দাসীবা চারিদিক্ হইতে দম্মাব মত ছুটিয়া আসিল, বন্ধগুলি কাজিয়া লইয়া তাহাকে সম্পূর্ণ নগ্ন করিল এবং "এখন তুমি বাইতে পার, কুমার" বলিয়া তাহাকে ছাজিয়া দিল। শ্রেষ্টিপুত্র অগত্যা নগ্নবেশেই বাহিব হইল, লোকে হো হো কবিয়া হাসিতে গাগিল; সে লজ্জা পাইয়া পবিদেবন কবিতে লাগিল, "নিজেব বৃদ্ধিতেই নিজের হর্দ্দশা হইল, হায়, কেন আমি নিজের মুখ সংখত করিতে পাবি নাই।"

এই ব্যাপার স্থাপ্টভাবে যুঝাইবাব অন্ত মহাসম্ব ভৃতীয় গাথা বলিলেন :---

ত। কালিকা প্রতিরে তার কি দের, কি যা লা দের, কেন এ জিজাসা করিলান ? কেড়ে নিল বস্তুগুর, নগ্ন লামি। হার, কি মুর্দিশা। নয় কি সদৃশ, দেব, শ্রেণ্ডার কাহিনী এই তোমার মতন ? অকালে বলিলে কথা, গাইতেছ মহাছঃথ তুমি সে কারণ।"

অন্ত কেহ এই ঘটনা বলিয়াছে:—অলপালদিদেব অনবধানতাবদতঃ একদা বারাণদীর মেষচরণ-ভূমিতে তুইটা মেষ প্রস্পার যুদ্ধে প্রস্তুত্ত হইয়াছিল। সেধানে একটা পক্ষী ছিল। • সে ভাবিল, 'মেষ তুইটা এখনই প্রস্পরের মাথা ভালিয়া মাবা যাইবে; আমি ইহাদিগকে বাবণ করিতেছি।' 'শ্যামা, যুদ্ধ কবিও না, মামা, যুদ্ধ কবিও না" বলিয়া দে বাব বার নিষেধ কবিল; কিন্তু মেষ জুইটা ভাহার কথায় কর্ণপাত না কবিয়া লড়িতেই লাগিল; দে একবাব ভাহাদেব মন্তকে বিদ্যা বাবণ কবিতে লাগিল; কিন্তু কিন্তুত্বই ভাহাদিগকে নিরম্ভ কবিতে পাবিল না। "ভবে আগে আমাকে মাবিয়া লড়" বলিয়া সে প্রদিশ্বে মেষদ্বয়েব মন্তকেব অন্তবালে প্রবেশ করিল। মেষ তুইটা পূর্ববিৎ প্রস্পাবকে প্রহাব কবিল এবং সেই আ্বাতে, কোন দ্রবা হামান্দিস্তাতে যেরূপে পিট হয়, পক্ষীটাপ্ত সেইবল পিট হইয়া আত্মকর্মনোধে বিনষ্ট হইল।

এই আধ্যায়িকাটী ব্যাখা কবিবাব জন্ত মহাসত্ত্ব চতুর্ধ গাথা বলিলেন:

। যুদ্ধ করে মেষধা, কুল্কের বার্ধ কোন ছিল না ভাহাতে,
ভবু মধ্যে পড়ি মরে সে নির্ফোধ মেষদের মন্তক-আঘাতে।
নম্ন কি সদৃশ, দেব, কুল্ক-কাহিনী এই ভোমার মতন ?
নাই যা'তে প্রয়োজন, হন্তক্ষেপ করি ভা'তে ঘটল নিধন।

অম্য কেহ কেহ আব একটা ঘটনা বলেন :---

গোপালকেবা বাবাণদীতে অতি যদ্ধের সহিত একটা তালবুক্ষ রক্ষা কবিত। বাবাণদীব কতকগুলি লোক ঐ বুক্ষ দেখিতে পাইয়া এক ব্যক্তিকে ফলাহরণার্থে প্রেবণ কবিল। দে লোকটা ফল পাডিতেছে, এমন সময় বন্ধীক হইতে একটা ক্ষণ্ণসূপ বাহিব হইয়া ঐ বুক্ষে আবোহণ কবিতে লাগিল। যাহাবা গাছের তলে ছিল, ভাহাবা যাই প্রভৃতি দারা প্রহার কবিয়াও ঐ দর্পকে নিবৃত্ত কবিতে পাবিল না। তথন ভাহার। গাছে দাপ উঠিতেছে বলিয়া চীৎকাব কবিয়া বুক্ষন্থ ব্যক্তিকে জানাইল; দেও ভন্ন পাইয়া মহা চীৎকার কবিতে লাগিল। যাহাবা নিমে ছিল, ভাহাবা একথণ্ড স্থুল বজ্রেব ঢাবি কোণ ধবিয়া বিলে, 'ভূমি এই কাণডের উপব পড়।' বুক্ষাবাঢ বাক্তি তথন হাত পা ছাড়িয়া ঐ চারি ব্যক্তিৰ অন্তর্মন্তী বন্তমধাভাবে পভিত হইল। দে বাতবেগে পড়িয়াছিল। উহা দামলাইতে না পারিয়া চারিজনেরই মাথা ঠোকাঠুকি হইল এবং মাথা ভানিল বলিয়া চারিজনেই মাথা ঠোকাঠুকি হইল এবং মাথা ভানিল বলিয়া চারিজনেই মাথা ঠোকাঠুকি হইল এবং মাথা ভানিল বলিয়া চারিজনেই মাবা গেল।

এই আখায়িকা আখ্যা কবিবার জন্ত মহাসত্ত পঞ্চম গাথা বলিলেন:—

৫। এতের রক্ষার ভরে

পতনের বেগ-হেতু

নিচুর্ণ মন্তকে তারা

ভাজন জীবন।

নব কি সদৃশ, দেব,

না চিন্তিরা পরিবাস

করি কাজ, গোল এরা শমনস্পন।

^{*} मृत्न 'कूनिश मंकून' आछि। किस क्निश मंक्षी অভিধানে পাওয়া योग नो । १२१-मः स्वाक्त क्रिक, कून्द-नामक भक्षीत উলেব আছে। এই জাতকেও চতুর্ব গাথার 'ক্লিক' শব্দ বাবহৃত হইবাছে।
स्व नाम कूस योग, ইহা এক প্রকার কুল পক্ষী।

অন্ত কেহ কেহ আব একই কথা বলিয়া থাকেন:—

বাবাণদীবাদী কয়েকজন ছাগচোব বাত্রিকালে একটা ছাগী চুরি কবিয়াছিল এবং খিব কবিয়াছিল যে, বনে গিয়া উহাকে থাইবে। ছাগীটা যাহাতে না ডাকিতে পাবে, সে জয় তাহাবা উহাব ম্থ বান্ধিবাছিল এবং এই অবস্থায় উহাকে একটা বানেব ঝোপেব মধো বাধিবা দিয়াছিল। প্রদিন ছাগীটাকে থাইবাব অভিপ্রায়ে বাইবাব দয়ম তাহারা ভ্রমবশতঃ অয় লইয়া য়য় নাই। "এম, ছাগীটা মাবিয়া য়াঃম রাফিয়া য়াই, অয় আন, ইহাকে কাটা য়াউক," সকলে এইকপ বলিতে লাগিল, কিয় কাহাবও হাতে অয় দেখা গেল না। তথন তাহাবা বলাবলি কবিতে লাগিল, "ছাগীটাকে মাবিলেও বিনা অয়ে য়াঃম বাহিব কবিবাব উপায় নাই, কাজেই উহাকে ছাডিয়া দেওয়া য়াউক। ছাগীটাব বদ প্ণাবল ছিল।" ইহা বলিয়া তাহাবা উহাকে ছাডিয়া দেল। ঐ সময়ে এক বেণুকাব বান কাটিয়া, আবাব কাটিতে আদিবে, এই অভিপ্রায়ে বানেব পাতাব মধ্যে নিছেব বান কাটিবার অয়ধানি ব্কাইয়া বাথিয়া গিয়াছিল। ছাগীটা মৃক্তি পাইয়া য়ধন মনের উল্লানে বানেব খাড়ের ম্বে লক্ষ য়ম্প কবিতে লাগিল, তখন তাহাব পন্চাতের পায়ের আবাতে ঐ অয়ধানি ছিটয়া পড়িল। অয়পতনের শব্দ শুনিয়া চোরের। খুলিতে খুলিতে তাহা দেখিতে পাইল এবং ছাগীটাকে মাবিয়া মনেব স্বধে তাহার মাংস ধাইল।

ছাগীটা যে নিজেব কৃতকর্মের দোষে নারা গেল, ইহা ব্ঝাইবার জন্ত মহাসত বর্চ গাধা বলিলেন:—

বণ্-শুল্ম বন্ধা অজ্ঞা পশ্চাতের পরাথাতে অনি নিক্ষেপিল ,
 সেই অনি লয়ে, দেখ, তৌরগণ কঠছেেই
 নব কি সদৃশ, দেব, অজার নিধনকথা তোনার নতন ?
 অসময়ে লম্প ইফ করি দে ঘটায়, হায়, নিভের মরণ।

এই সকল উদাহবণ দেখাইবাব পব মহাসত্ত বলিলেন, "হাহাবা নিজেব ম্থ সংহত ক্রিত্বা মিতভাষী হয়, তাহাবা মবণত্বংধ হইতে ম্জিলাভ কবে।" ইহা ব্থাইবার জ্ঞা তিনি কিয়বের উপাধ্যান বলিলেন:—

वाद्रागमीवामी এक वार्षभूख हिमानाय त्रिया कान छेनाय এक दिन्नविन्यं रिविन छिन अवर जारानिनाक खानिया वाखाक छेनरात नियाछिन। अहे ध्रम्हेन्द्र छीव प्रहेणे किन अवर जारानिनाक खानिया वाखाक छेनरात नियाछिन। वार्ष विनन, "रशवाझ, हेशवा मध्यस्य निया करत, खिन गताछ नृज्य करत , मान्य अद्भान कित वा नृज्य करिए खान मा।" त्राक्षा वार्षक वह धन नितन अवर किन्नवश्यक नान कित छ कुन्ज कित विन्तिन । जारात्रा किन्न जाविन, 'आमता यिन नान कित्रवाव कान नानग्रजाविन मन्त्रवित्र निवास किन जानिय जानिय कानिय कानिय ना । जारात्रा किन्न जानि नित्र छ छोरात कित्रवाव कान छना छनाहित ना । छन्न कानिय ना । जारात्रा जानिय ना । जारात्रा जानिय ना । जारात्रा जानिय किन ना । विन्य कान ना । विन्य कान किन ना । विन्य कान विन्य कान विन्य कान किन ना । विन्य कान विन्य कान विन्य कान किन ना । विन्य कान विन्य कान

া দেবতা নম্ভ ত এরা. গন্ধর্বের তনর ত নম্ভ ;

মূগ এরা , অর্থ ধিয়া বাধে আমি করিয়াছি ক্রম ।

রাদ্ধ একটার মাংস ; নায়াহে তা' কবিব ভোজন ;

সম্ভাবির মাংস রাজি প্রভিরাশ হবে সম্পাদ্ধ।

কিল্পরী ভাবিল, 'বাজা ক্রুদ্ধ হইয়াছেন; আসাদিগকে নিশ্চয় বধ করিবেন; অতএব এখন কথা কৃহিবাব সময় উপস্থিত হইয়াছে।' তথন সে একটা গাথা বলিল:—

৮। শত বা সহত্র গীত অপকৃষ্টভাবে যদি গায়,
স্থাতির কণামাত্র আদর সে সব নাহি পায়।
শঙ্কি মনে, পাছে গান কোনকপে অপকৃষ্ট হয়,
কিরুর নীরব ছিল, অক্তাবশতঃ কড় নয়।

কিন্নবীৰ কথাৰ প্ৰীত হইয়া ৰাজা আৰু একটা গাথা বলিলেন :---

১। বলিল যে কথা এবে, অবিলম্পে মৃক্তি ভারে দাও; বিহিত ব্যবস্থা করি হিমালয়ে এথনই পাঠাও। এই যে কিন্নর, এরে মহাননে করহ প্রেরণ; প্রাতঃকালে রান্ধি এরে প্রান্তরাশ হবে সম্পাদন।

খাজার কথা শুনিয়া কিন্নব ভাবিল 'আমি যদি আর কথা না বলি, তাহা হইলে রাজা আমাকে বধ করিবেন, অতএব এখন কথা বলিতে হইতেছে'। ইহা স্থির করিয়া সে দশম গাথা বলিল :---

১০। পর্জন্ত পশুর নাথ, তুমি মোর নাথ, আমি কিয়য়ীর নাথ, হে য়াজন্ ।
থাকিতে একের প্রাণ অত্যে কভু না ঘাইব ত্যাজা;
বধ মোরে অগ্রে যদি কিয়য়ীরে মুক্তি দিবে আজি।

কিন্নৰ আবাৰ বলিতে লাগিল, "মহাবাজ, মনে কবিবেন না যে, আপনাৰ আজ্ঞাপালনে অনিচ্ছাবশতঃ নীৰৰ ছিলাম; কথাৰ অনেক দোষ; সেই জ্ঞাই কথা বলি নাই।" এই ভাব পৰিন্দুটিত কবিবাৰ জ্ঞা সে তুইটা গাথা বলিল :—

১১। নিলা পরিহার অতি কটিন ব্যাপার, সেবিতে হয় হে লোক নানান প্রকার।

একে যার জন্য লাভ কবে সাধুকার, সম্পাদি তাহাই অস্তে বহে নিলাভার।

১২। পরচিত্ত সকলেই দেখে অক্ষার, গ্রুষ্ণ চিত্তবশে ভাবে নানান প্রকার।

যত জীব, প্রত্যেকের ভিন্নবিধ মন। পরচিত্তবশে চলে, কে আছে এমন ?

রাজা দেখিলেন, কিন্নব প্রক্লত কথাই বলিতেছে, সে স্থপণ্ডিত। এই জন্ম সম্ভষ্ট হইয়া তিনি শেষ গাথাটী বলিলেন:—

১০। ভার্বাসহ কিম্পুক্ষ নীরব আছিল এড কণ;
ভর পেয়ে মুখে তার হয় এবে ঝকানিঃসরণ।
এবে সে লভিয়া মুক্তি হন্ত দেহে হথে যা'ক চলি।
মাহুবের হিতকর বাকা কত গেল সেই বলি।

অনন্তর রাজা কিন্নরমিথুনকে স্থবর্ণপঞ্জবে বসাইয়া সেই ব্যাধকেই ডাকাইলেন এবং 'বাও, বেথানে ইহাদিগকে ধবিয়াছিলে, সেথানেই ছাডিয়া দাও গিয়া'' বলিয়া বিদান দিলেন।

এই আখ্যান বর্ণন কবিয়া মহাসত্ব বলিলেন, "দেখুন, আচার্য্য, কিন্নরেবা প্রথমে মৃথ সংযত বাথিয়াছিল, কিন্তু বলিবাব অবসব পাইয়া সত্য কথা বলিয়া মৃক্তি লাভ কবিয়া-

- শেষ হইতে বৃষ্টি পড়ে, ভাহাতে তৃণলতা জনো: উহা খাইয়া প্রয়া বাঁচে, মানুষ আবার গ্রাদি
 পশুর তৃয়াদি খাইয়া জীবন ধারণ করে।
 - আমি 'পরচিত্তো' এই পাঠের পরিবর্তে 'পরচিত্তে' এই পাঠ এহণ করিয়ছি!

ছিল। আপনি কিন্তু যাহা বলা উচিত ছিল না, তাহা বলিয়া মহাছংখ ভোগ করিলেন।" অনন্তব, উদাহবণ ব্ঝাইয়া দিয়া তিনি আচার্যাকে এই বলিয়া আখান দিলেন:—"আপনি ভয় পাইবেন না, আমি আপনাব প্রাণ বক্ষা কবিতেছি।" "তুমি কি আমায় বক্ষা কবিতে পারিবে ?" "আপনি যে নক্ষত্রযোগের কথা বলিয়াছিলেন, তাহা এখনও ঘটে নাই।" শুভক্ষণ উপস্থিত হয় নাই বলিয়া মহাসত্ব সমস্ত দিন কাটাইলেন. এবং নিশীথ সময়ে একটা মৃত ছাগ আনাইলেন। অতঃপব তিনি ব্রাহ্মণকে বলিলেন, "আপনি প্রস্থান কর্মন; এবং অন্ত কোন স্থানে গিয়া জীবনযাত্রা নির্বাহ্ কর্মন।" ইহা বলিয়া তিনি গোপনে তাঁহাকে বিদায় দিলেন এবং ছাগমাংসে ভূতবলি দিয়া ছার প্রতিষ্ঠা ক্বাইলেন।

িক্পান্তে শান্তা বলিলেন, "ভিক্পন, কেবল এখন নয়, পূর্ব্বেও কোকালিক নিজের কথার নিজে মারা গিয়াছিল।"

ন্মব্ধান—ভখন কোকালিক ছিল সেই কড়ারপিফল ভ্রাহ্নণ এবং আনি হিলান ভর্কারিক পণ্ডিত।

জি ছাণীর কথাটা প্রায় অবিকৃতরূপে এই নাহিত্যে দেখা যায়। যেনোবিয়াদের বনিকুলারে করিছ্বাদীরা জুনোদেবীর নিকট একটা ছাগ বলি দিতে পিরাছিল। তাহারা থভাখানি/কোখার রাধিয়াছিল, তাহা
পুঁজিয়া পাইতেছিল না। কিন্তু শেষে বন্ধনমূক্ত ছাগই পদাঘাতে এ ধ্যা বাহির ক্রিয়া বিয়াছিল।

দুল্ক পকীর বৃত্তান্ত একট্ যতম আকারে ভদ্রাখ্যারিকাতেও আছে। ভদ্রখ্যারিকার পক্ষী নয়, একটা শুগাল মধ্যন্ত হইতে সিয়া প্রাণ হারাইয়াছিল।

৪৮২ রুক্ত-জাতক।

শান্তা বেণ্বনে অবস্থিতিকালে দেবদত্তের সম্বন্ধে এই কথা বনিরাছিনেন। ঐ ভিন্তুকে যদি কেছ বনিত্ত, "ভাই দেবদত্ত, শাল্তা ভোমার বহ উপকার করিয়াছন, তুমি ভথাগতকে আত্রর করিরাই প্রব্রা নইয়াছ, তাঁহারই দ্বার পিটকত্তর আত্রত করিয়াছ, উহারই জন্য এত সমান ও উপহার প্রাপ্ত হইতেই," ভাহা হইলে দেবদত্ত উত্তর দিতেন, "ভাই, শাল্তার দারা আমার ভূণাগ্রপরিমিত উপকারও হর নাই; আমি নিজেই প্রব্রাণ এহণ করিয়াছি, নিজের চেষ্টাতেই পিটকত্তরে বুৎপর হইরাছি, নিজের ওণেই সমান ও উপহার লাভ করিভেছি।" ভিন্তুরা এক দিন এ সহক্রে ধর্মসভার বলাবনি করিভেছিলেন, "দেখ, ভাই, বেবনত্ত বড় অত্তত্ত্ত ; তিনি বে উপকার পাইরাছেন, তাহা শীকার করেন না।" "এই সমরে শাল্তা নেধানে উপস্থিত হইরা জিল্লানাবারা তাহাদের আলোচামান বিবন্ধ জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "ভিন্তুগণ, কেবল এখন নহে, পুর্ন্বেও বেবহত বড় অকৃতত্ত্ত ছিল এবং প্রাপ্ত উপকার শীকার করিত না। পুর্ন্বে আমি ভাষার আণ্নান করিয়াছিনান, তথাপি সে আমার গুণের মাত্রা জানিতে পারে নাই।" অনত্ত্ব তিনি সেই জতীত কথা আরম্ভ করিলন:—]

পুবাকালে বারাণসীবান্ধ ব্রহ্মতেব সময়ে এক অদীতিকোটি বিভবসম্পন্ন শ্রেটা পুত্র লাভ কবিয়া তাহার মহাধনক এই নাম রাখিয়াছিলেন। বিহ্যা শিক্ষা করিতে হইলে পুত্র ক্লেণ পাইবে, এই ভাবিয়া তিনি পুত্রকে কোন বিহ্যা শিক্ষা দিলেন না। কাজেই ছেলেটী নৃত্যগীত ও পানাহারের অতিরিক্ত আর কিছু শিথিতে পারিল না। সে বধন বয়ংপ্রাপ্ত হইল, তথন শ্রেটী নিজের বংশাত্ররূপ কোন কুল হইতে একটী পাত্রী আনিয়া তাহাব সহিত বিবাহ দিলেন। অনস্তব তিনি ও তাহার পত্নী উভয়েই প্রাণত্যাগ কবিলেন। মাতাপিতাব মৃত্যুর পব মহাধনক ইক্রিরপবায়ণ, মহাপান্নী ও দ্যুতাস্ক বহু অন্তবগণে পবিবৃত হইল। সে বিবিধ বাসনে আসক্ত হইয়া সর্বস্থ নষ্ট করিল এবং ঋণ গ্রহণ

করিয়া তাহা পবিশোধ করিতে অসমর্থ হইল। অনন্তর উত্তমর্ণেরা বখন আদারেব জন্ম পীজাপীডি কবিতে লাগিল, তখন দে ভাবিল, "এ প্রাণ বাখিয়া ফল কি? আমি বর্তমান জীবনেই আব দে নই, অন্ম জীবে পবিণত হইয়াছি। অতএব মৃত্যুই আমাব পক্ষে শ্রেয়ঃ।" মনে মনে এইরপ আন্দোলন কবিয়া দে উত্তমর্ণদিগকে বলিল, "তোমবা খতগুলি লইয়া আইম; গদাভীবে আমাব পৈতৃক ধন নিহিত আছে, তাহাই তোমাদিগকে দিভেছি।" এই কথায় উত্তমর্ণেরা তাহাব দকে চলিল।

মহাধনক গদাতীবে গিয়া এখানে ধন আছে, এখানে ধন আছে বলিয়া দেখাইতে লাগিল যেন নিহিত ধনেব স্থানই দেখাইতেছে; কিন্তু সে ডুবিয়া মবিবাব উদ্দেশ্যে অত্যক্তিভাবে গদায় বাঁপ দিয়া পড়িল। প্রবল শ্রোতে তাহাকে ভাসাইয়া লইয়া চলিল সে ক্রণম্বরে আর্জনাদ করিতে লাগিল।

ঐ সময়ে মহাসত্ত ককমূগ্যোনিতে জন্ম লাভ কবিয়াছিলেন। তিনি পবিজনদিগকৈ পরিহার কবিয়া গদাব কোন বাঁকেব মাথায় শাল ও স্বপুপিত আগ্রহুক-শোভিত এক ব্যুণীয় বনে একাকী বাস ক্রিভেছিলেন। তাহাব দেহেব বর্ণ স্থ্যার্জ্জিভ কাঞ্চনপট্টেব ন্যায় উজ্জ্ব ছিল, সমূথের ও পশ্চাতের পাগুলি লাক্ষামণ্ডিত বলিযা প্রতীয়দান হইত, লাঙ্গুলটা চমবীপূচ্ছকেও বিজপ কবিত, শৃপদ্ব রজত্যালাব আয দেখাইত; চক্ তুইটা স্থমার্জিত মণিগোলকেব ন্যায় ছিল। তিনি মুখখানি ফিরাইলে উহ। রক্তকদ্বলপিণ্ডের স্থায় বোধ হইত। তিনি নিশীথ সময়ে শ্রেষ্টিপুলের আর্তনাদ শুনিয়া ভাবিলেন, 'এ যে মানুবেব বৰ শুনা হাইতেছে; আমি যথন জীবিত আছি, তথন ইহাকে মবিতে দিব না , ইহার প্রাণ রকা করিব।' ইহা স্থির করিয়া তিনি শয়নগুম হইতে উত্থিত হইলেন এবং নদীতীবে গিয়া লোকটাকে আশাস দিবার জন্ম বলিলেন, ''ভো মহুব্য, ভয় নাই, আমি ভোমাব প্রাণ রক্ষা কবিতেছি।" তিনি শ্রেতে ভেদ করিয়া গেলেন, তাহাকে পুষ্ঠে বসাইয়া তীবে व्यक्तिलन এवः निष्मत्र वामशान नरेशां शिया वना कलमूल थारेट किलन। क्रे किन किन <u> অভীত হইলে তিনি মহাধনককে বলিলেন, "শুন, বাপু, আমি তোমাকে এই বন হইতে বাহির</u> করিয়া বারাণদীব পথে রাখিয়া আদিতেছি, তুমি নির্বিন্নে যাইতে পারিবে: কিন্তু দেখিও, ফেল ধনলোভে বাজাকে বা বাজার মহামাত্রকে বলিও না যে, অমুক স্থানে কাঞ্নমূগ বাস কবে।" মহাধনক উত্তর দিল, "যে আজ্ঞা প্রভূ।" মহাসত্ত এই অঙ্গীকার গ্রহণ ক্রিয়া তাহাকে নিজেব পৃষ্ঠে বসাইয়া বারাণদীর পথে লইয়া গেলেন এবং দেখানে তাহাকে नाभारेषा निषा निष्ठ वामहारन कित्रिक्तन।

যে দিন মহাধনক বারাণদীতে ফিবিয়া গেল, দেই দিন রাজার অগ্রমহিদী কেনা প্রভাবকালে স্বপ্ন দেখিলেন, যেন এক স্থ্বর্ণগুগ ভাঁহাকে ধর্মকথা গুনাইতেছে। তিনি ভাবিলেন, 'পৃথিবীতে যদি এরপ মৃগ না থাকিত, তাহা হইলে আমি কখনও স্বপ্নে ইহাকে দেখিতাম না। নিশ্চয় এরপ মৃগ আছে। আমি রাজাকে একথা বলিভেছি।'

ক্ষেমা বাজার নিকট গিয়া বলিলেন, "মহারাজ, আমি ত্বর্ণবর্ণ মৃগের মুখে ধর্মকথা ভানিতে অভিলায়ী হইযাছি। যদি এই ইচ্ছা পূর্ণ হয়, তাহা হইলে প্রাণ রাখিব; নচেৎ প্রাণ রাখিব না।" বাজা তাহাকে আখাদ দিয়া বলিলেন, "যদি মহুব্যলোকে একপ প্রাণী খাকে, তাহা হইলে নিশ্চয় তোমাব বাদনা পূর্ণ হইবে।" অনন্তর তিনি ব্রাহ্মণদিগকে ডাকাইয়া জিজাদা করিলেন, "ম্বর্ণবর্ণ মৃগ কোথাও আছে কি ?" ব্রাহ্মণেরা বলিলেন,

"মহাবাজ, এজপ মৃগ আছে।" ইহা শুনিয়া বাজা এবটা হস্তীকে স্থলবল্পনে দালাইলেন, তাহার হন্ধোপবি একটা স্থবন্যর ববওক * হাপন কবিয়া তাহার নধ্যে নহ্মনুদ্রপূর্ব একটা থলি বাথিয়া দিলেন, এবং স্থবনিটো এই গাগা লেখাইনেন,—বে বাক্তি স্থন্থিয়ে সন্ধান দিতে পাবিবে, তাহাকে স্থবিকা-করওকনহ হস্তীটা, এনন কি তাহাবও অতিধিক্ত, প্রস্তাব প্রস্তুত্ত হইবে। জনস্তব তিনি এক স্থনাতাকে ভাকাইয়া বলিনেন, 'তুনি, ব'প, আমার আদেশে নগববাদীদিগকে এই গাথা বদ গিয়া:—

১। কাহাকে করিব দান উত্তৰ একটো প্রান, অলম্ তা নারীশা আর ? কোধা থাকে মৃণোত্তন, স্ববিদ্না যার, কে আনারে বিবে সমাচার ?"

जगाज खर्ननिष्ठे धर्म करिया ममछ नगरन धरे गांथा दनाहेर्छ नागितन। हिन मिर्म ममप्रे भूर्सकिथि द्विष्ठिभूछ नानानिशि खर्निम करिएउछिन। मिर्छ यानानि छिन्। छेल जमाणान निक्छे भाग धर्म दिना, "आमि दार्णाक धरेन्न गृह्म महान मिर्छि ; द्वार्थन ज्ञामिक बालान निक्छे नहेश छन्म।" हेश छनिया ज्ञाला हिन्द्रिष्ठ हैर ज्ञाल जरहर भूर्सक जाशक नाकि निक्छे नहेश भाग धर्म प्राचित्र मिर्म है स्वार्थित निक्छे नहेश भाग धर्म प्राचित्र मिर्म है स्वार्थित निक्छे नहेश भाग धर्म प्राचित्र मिर्म है स्वार्थित निक्छे नहेश भाग प्राचित्र प्राचित्र मिर्म है स्वार्थित महान निक्छ भार ।" वाला विकामित्र , "कि हि स्वार्थ करिय मिर्म करिय है। स्वार्थित स्वार्थ करिय मिर्म करिय है। स्वार्थ करिय मिर्म करिय है। स्वार्थ करिय मिर्म करिय है। स्वार्थ है। स्वार्थ करिय है। स्वार्थ है। स्वार

২। বিনুমারে, মহারাজ, উত্তর একটা প্রান, আন্তা নারীলা আর , কোথা থাকে মুগোতদ, ক্রবিরণ মার, আনি নেই বিব সমাচার।"

এই কথাৰ বাজা নেই নিত্রনোহীব উপব সম্ভূত হইলেন। তিনি ঐ মূণ কোধার বাসে বিজ্ঞাসা কবিলেন এবং অমুক হানে আছে, ইহা শুনিরা বহু অমুচরসহ সেধানে যাত্রা করিলেন। প্রথমেন্দ্রের জন্ম তিনি শ্রেষ্টিপুল্লকে সংস্থ শইরা গেলেন।

নির্দিষ্ট হানে উপস্থিত ইইয়া সেই মিরেনোহী বাজাকে বলিল, "মহাবাজ, জাগনি এ হানে সেনা সংস্থাপন কলন।" তদম্বাবে সেনা সনিবেশিত ইইলে সে হস্তপ্রসারণপূর্বক বলিল, 'মহারাজ, অ্বর্ণমৃগ এই বনে অবস্থিতি করে।

থ হপুপিত আন্রশালে শোভিত এ বনভূমি; রক্তর: নৃত্তিকা ইহার; ।
 দে হেমবরণ মৃগ একাবী এখানে থাকি, নহারাল, বরেন বিহার।"

धरे कथा छनिश्च वाजा जनाजामिशक जाजा मिलन, "के मृशक राश्ट भनाइन स्वित्र विस्तृत स्वर्ग स्वर्ग में एड्रा इंग, धरे छेल्लामा नीच नीच लांक्ज्ञत्न राठ में में दिन देन हिन देन हिन प्रविद्देश क्रिश में वाजाव ज्यू हे विल्लामा नीच नीच लांक्ज्ञत्न में निनान स्वित्त । वाजा कर्म के कि लांक्जि निनान स्वर्ग वाजाव ज्यू हे विल्ला क्रिश क्र

^{*} मृत्त চঙ্গোটक আছে। চঙ্গোটক—এক धारु ছোট বৃদ্ধি; এই শব হইতে, বোধ হয়, বাহালা 'চাসাড়ী' শব্দীর উৎপত্তি হইয়ছে।

[।] মুলে ইলগোপকসংখ্যা আছে। ইলগোপক এক প্রকার রন্তবর্গ কীট। ইহারা বর্গালে বিবর হইটে নির্গত হইলা মাটির উপর নিচরা করে। টাকাকার বলেন যে, বনভূমি ইলগোপকসদৃশ রন্তবর্গ ভূগের হার; আছের ছিল। কিন্তু এখানে ভূগের কোন আহান না থাকিতেক পারে। যে স্থানের মৃত্তিকা রন্তবর্গ, ভাষা বাসের পক্ষে অভি উত্তম, বোধ হয় পাথাকাবের ইহাই বলিবার অভিপ্রার।

দেখিয়া স্থিব কবিলেন, 'বাজা যেখানে আছেন, সেখানে গেলেই আমার ভন্ত ঘ্টবে; অভএব আমার দেখানেই যাওয়া কর্ত্তব্য।' এই সঙ্কল্প করিয়া তিনি রাজার অভিমূখে ছুটিলেন। ভাঁহাকে আসিতে দেখিয়া বাজা ভাবিলেন, 'এই মুগেব দেহে হতীব মত বল; এ এমন বৈগে আদিতেছে যে, ইহাব সম্মুথে ঘাহা পডিবে, তাহাই বিধান্ত হইবে। আমি শরসন্ধান করিয়া ইহাকে ভয় দেখাই, এ যদি পলায়ন কবিবার চেষ্টা কবে, তবে শরবিদ্ধ করিয়া ইহাকে তর্বল ক্রিব ,' তথন ইহাকে ধবা যাইতে পারিবে।' ইহা খিব করিয়া বালা,শ্বাননে জ্যা আরোশ্ব করিয়া বোধিসত্ত্বেব অভিমুখে দাঁড়াইলেন।

এই ঘটনা বিষদকণে বুঝাইবার জন্ম শাস্তা ছইটা গাথা বলিলেন:--

৪। আবোপি জ্যা শ্বাসনে দূর হ'তে দেখি তাঁবে

সন্ধান করিয়া বাণ রক্ষিতে নিজের প্রাণ

নৃপতি হইকা ভাগ্রনর . বলিতে লাগিল মৃগৰৰ ,— হানিওলা শব মোর বুকে.

ে। "তিষ্ঠ, তিষ্ঠ, মহারাজ , এ নিৰ্জ্জন বন মাঝে

রপিকুলশ্রেষ্ঠ ভূমি , আমি যে বসতি করি,

এ কথা শুনিলে কাব মুথে ?"

মহাদত্ত্বে মধুব কথা শুনিয়া রাজা মৃগ্ধ হইলেন, তিনি তৎক্ষণাৎ ধর্ম অবনত করিয়া শ্রদ্ধানম্রভাবে দাঁড়াইয়া বহিলেন। মহাসত্ত্ব রাজাব নিকটবর্জী হইয়া মধুব সরে অভিবাদনপূর্ব্বক একান্তে অবস্থিত হইলেন। বাজার সেই বহুদংখ্যক অত্মচব অন্ত্র ভ্যাগ কবিয়া তাঁহাকে ঘিবিষা দাঁডাইল। তথন মহাদত্ত রাজার্কে এমন মধুব স্ববে প্রশ্ন করিলেন, যেন স্থ্বর্ণকিঞ্চিণী বাজিতে লাগিল। তিনি জিজাসা কবিলেন, "কে, মহাবাজ, সংবাদ দিয়াছে যে, আমি अथान थाकि ?" अ मगरम मिटे भाभिष्ठ लोक्छ। अक्षू निक्छ अध्यय श्हेमाছिल यनिया अहे কথোপকথন শুনিতে পাইতেছিল। রাজা বলিনেন, "এই ব্যক্তিই তোমাকে গেখাইয়া **षिशार्छ।**"

৬। অই যে ঈষৎ দুরে আছে পাপী দাঁড়াইয়া, অই তব বাসস্থান দিল, সথে, দেখাইয়া।" ইহা শুনিয়া মহাসম্ব সেই মিত্রদ্রোহীকে ভৎ সনা কবিলেন এবং বাজাব সঙ্গে আলাপ করিতে কবিতে সপ্তম গাথা বলিলেন :---

৭। আছে ধ্বাধামে ছেন বহু পাপাশয়, যাদের সম্বন্ধে মিখ্যা এ প্রবাদ নয়— জল হতে কাৰ্চথণ্ড করিলে উদ্ধার কিন্তু পাপিজনে যদি করিবে উদ্ধার,

লভিভে পারিবে ভূমি কিছু উপকার . উপকার-বিনিময়ে পাবে অপকার। *

তথন বাজা বলিলেন—

৮। এ ক্ষেত্রে কে অপরাধী বল, মৃগরাজ ? পশু, শাথী, মানুষ—কাহাব এই কাজ ? জন্মিথাছে সাতিশয় ভয় মোর মনে

শুনি মানুষের ভাষা তোমার বদনে।

ইহাব উত্তরে মহাদত্ত বলিলেন, "মহাবাজ, আমি পশুর্গক্ষীকে দোষ দিডেছি না, শান্নবেবই নিন্দা কবিতেছি।

১। গঙ্গাব প্রবল শ্রোতে যেতেছিল ভেসে , পাপীৰ সংসৰ্গে, ভূপ, হুঃৰ ছৰিবাৰ ,

রক্ষি তারে এ ছর্দেশা ঘটে যোর লেষে। ঘটিল বিপত্তি করি পাপীরে উদ্ধাব।"

ন এই গাখাটী প্রথম থণ্ডের সত্যংকির (৭৩) জাতকেও দেখা'নি য়াছে।

ইহা শুনিয়া বাজা কুদ্ধ হইলেন; তিনি ভাবিলেন, 'এই পাপিষ্ঠ ঈদূশ উপকারকের গুণ ভুলিয়া গিয়াছে। ইহাকেই শববিদ্ধ কবিয়া আনি যমের বাড়ী পাঠাইতেহি।' তিনি বলিলেন,

১০ ৷ পেছে ছেন উপকার ভূবে নীচাশর ৷

হানিব হুতীত্ব এই চতুপাত্র শর ; * উড়িয়া কম্মক বিদ্ধ পাণীর হৃদয় ; মিত্রটোহী, অকৃতত্ত মক্ক পামর।

'আমার কারণে যেন লোকটা মারা না যায়,' ইহা ভাবিরা মহাস্ত একাদশ গাণা বলিলেন :---

১১। ধিকু এই মুচে, ভূপ: কিন্তু সাধুজন ফিরি যা'ক ঘরে পাপী, লভি তব ঠাই আমি রহিলাম হেথা ; বে আজ্ঞা রাজন্,

প্রাণিহত্যা প্রশংসা না করেন কথন। অঙ্গীঞ্ড পুরস্থার , বধে কাজ নাই। করিবে তাহাই আমি করিব পালন।

ইহা শুনিয়া রাজা প্রদন্ন হইলেন এবং মহাদত্ত্বেব স্ততি করিয়া পববর্ত্তী গাথাটী বলিলেন : --

১২ ৷ সাধু মধ্যে গণ্য ভূমি বৃহ্ণিকু নিশ্চ । অহিত তাহার তুমি না চাও করিডে: যা'ক চলি নরাধম, মধা ইচ্ছা ভার ;

যে জন ঘটান তং গুঃখ দাতিশ্র, তোষার ইচ্ছায় হ'ল পাণীরে ছাড়িতে। দিনাম তাহারে অহীকৃত পুরস্বার। ভোমাকেও ৰন্দী আমি করিতে না চাই ় যেখা ইচ্ছা, চলি তুনি বাও সেই ঠাই ৷

ঙখন মহাসত্ত্ব বলিলেন, "নবনাথ, মাহুৰ মুখে এক রূপ বলে, কাজে অন্ত রূপ কবে। এই ভাব সুস্পষ্ট কবিবার জন্ত তিনি হুইটা গাথা বলিলেন : ---

১৩। শুগাল, বিহঙ্গ ঘাদি হবে বেই রব

অনাথানে পারা যার বুঝিতে সে সব। মানুষের ভাষা কিন্ত হর্লিজ্ঞের অতি . সে ভাষা বুঝিতে মোর নাহিক শক্তি।

১৪। ইনি মোর দধা, নিত্র, ইনি জ্ঞাতি হন, এ ভাব লোকের মনে ধাকে অলকণ। এই আছে নধ্য, প্রীতি, এই নাই আর! সিত্রে পেনে শক্র হয় দেখি সবাকার। †

ইহা গুনিরা রাজা বলিলেন, "মুগবাজ, তুমি আমাকে এরূপ লোক মনে করিও না। যদি বাজ্যও যায়, তথাপি আমি যে বর দিতেছি, তাহা প্রত্যাহার কবিব না। তুমি অংশাব কথা বিশ্বাস কর।" অনন্তব ,মহাসত্ত বাজাব নিকটে দাঁড়াইয়া বর গ্রহণ করিলেন। তিনি প্রার্থনা কবিলেন, "মহারাজ, আপনি সমন্ত প্রাণীকে অভয় দিন।" রাজা সেই বব দিলেন, তাঁহাকে নগবে লইয়া গিয়া নগব সুসজ্জিত কবাইলেন, তাঁহাব অঙ্গে নানাবিধ আভবৰ প্ৰাইলেন এবং ওাঁহাৰ মুখে দেবীকে ধৰ্মকথা শুনাইলেন। মহাদত্ত প্ৰথমে দেবীতে, পরে বাজাফে ও বাজপুরুবদিগকে মধুর স্ববে মনুষা-ভাষার ধর্মকথা বলিলেন; বাজাকে দ্পবিধ বাজধর্ম পালন করিতে উপদেশ দিলেন, বহু জনকে ধর্মপথে চলিতে বলিলেন এবং তদনম্বর বনে গিয়া মুগগণপদ্মিকত ইইয়া বাদ করিতে লাগিলেন।

' সর্ব্বপ্রাণীকে অভয় দিলান", রাজা ভেমী বাজাইয়া সমন্ত নগরবাসীদিগকে এই বার্ত্ত। জানাইলেন। তথন হইতে কি মৃগ, কি পক্ষী, কাহাকেও মারিবার জন্ত কেহ হস্ত পর্যান্ত প্রদাবিত কবিতে পারিত না। হবিণগণ মানুষেব শশু খাইত, কিন্তু কেহ ভাহাদিগকে বারণ কবিতে পারিত না। বাজ্যের সমস্ত প্রজা এইঞ্জ রাঞ্চাঙ্গণে উপস্থিত ইইয়া নিজেদেব ছ:থের কথা জানাইল।

এই বৃত্তান্ত সুস্পষ্ট করিবার জন্য শাস্তা বলিলেন :---

1

} +

^{*} অর্থাৎ যাহার পুচ্ছে চারিটা পালক (বাজ) আছে।

[।] এই শাধা ছইটা জৰনহংস-জাতকে (৪৭৮) এবং দূত-জাতকেও (৪৭৮) আছে।

১৫। আসিল নিগম-গ্রাম্-জনপদরী দিগণ; বলে "শস্ত ধার মুগে, রক্ষা কর, হে রাজন্।"

ইহা শুনিয়া বাজা ছইটী গাথা ব'ললেন :---

् ५७ ।	হোক জনপদ ধ্বংস,	যায় যাবে রাজ্য মম,	ष्ट्राथ नाई यस्त्र ।
•	কম্বকে অভয় দিয়া	এখন অনিষ্ট ডার	रुदिव (क्यरम १
391	হোক জনপদ ধাংস,	যায় থাবে রাজ্য মদ,	ঘুঃধ নাই মনে ,
	षिञ् भूगदास्य वद्यः	এযে त्रिशावानी चानि	হইব কেমদে 7

সমবেত জনদজ্য বাজাব কথা শুনিয়া এবং কোন উত্তর দিতে অদমর্থ ইইয়া ফিরিয়া গেল।
ক্রমে এই সংবাদ চতুর্দিকে বাাপ্ত ইইল। তাহা গুনিয়া মহাদত্ত মুগগণকে আহ্বান করিয়া
বলিলেন, 'ভোমবা এখন ইইতে মানুষেব শশু ভক্ষণ কবিও না।" তিনি মনুষাদিগকেও
জানাইলেন, তাহাবা যেন স্ব স্ক ক্ষেত্রে পাতা দিয়া এক একটা সক্ষেত্রহুচক চিচ্চ বানিয়। রাখে।
লোকে ভাহাই করিতে লাগিল। সেই সক্ষেত্র দেখিয়া অভাপি মৃগগণ মানুষেব শশু ভক্ষণ
ক্রেনা।

ি কথান্তে দান্তা বলিলেন, ''ভিফ্গা, কেবল এখন নছে, পুর্ন্ধে ও দেবদন্ত অকৃতক্ত ছিল।'' সম্বধান—তথ্য দেবদন্ত ছিল সেই শ্রেটিপুত্র, আনন্দ ছিলেন সেই ব্যক্তা এবং আমি ছিলাম দেই ক্ষুমুগ।]

৪৮৩— শরভয়গ-জাতক।

পোসা সারিপ্তকে অভি সংক্ষেপে একটা প্রমানকরিয়াছিলেন এবং সারিপুত্র বিত্তভাবে তাহার উত্তর দিয়াছিলেন। ততুপলক্ষো শাস্তা জেডবনে অব্দ্বিভিকালে এই কথা বলিয়াছেন:—

দান্তা যথন দেবলোক হইতে অবতরণ করিয়াছিলেন, সেই সমহেই হবির একটা এম করিরাছিলেন। সাক্ষেপে আমুপ্রিকি এই বৃজ্ঞান্ত বলা যাইতেছে:—আমুমান্ পিণ্ডোল ভারদান কন্ধিবলে রাজগৃত্ব নগরবাদী গোন শ্রেণ্ডীর নিকট হইতে চন্দনপাত্র গ্রহণ করিলে।, শান্তা ভিকুদিগকে ক্ষিবলে অকৌকিক কার্যা; সম্পাদন করিতে নিবেধ করিরাছিলেন।

তীর্থিকেরা ভাবিলেন, শ্রমণ পৌতম যখন হছিবলৈ অলোধিক কার্য্য-সম্পাদন নিষেধ করিয়াছেন, তখন ভিনি নিজেও একণ কাজ করিবেন লা। তীর্থিকবিগের শিষাগণ অসন্তই ইইয়াছিল। তাহারা জিল্ঞাসা করিত, 'ভদন্তগণ, আপনারা কেব পাত্রটা গ্রহণ করিলেন লা।' এখন তীর্থিকেরা উত্তর দিতে লাগিলেন, 'ভাই, ইহা কিছু আমাদের পক্ষে হকর ছিল না; কিন্ত তুল্জ একটা কাঠের শাত্রের কন্ত কে, বল, গৃহীর নিকট নিমেন অলোধিক গুণগ্রাম প্রদর্শন করিতে বাইবে? এই হন্তই আমরা পাত্রটা গ্রহণ করি নাই, শাকাপ্রীম শ্রমণেরা গোন্তা ও মুদ; সেই মন্ত কন্ধি প্রকাশ করিবা পাত্রটা লইয়াছে। থুছি প্রদর্শন করা যে আমাদের পক্ষে ক্রিন করিব না, শ্রমণ গোত্রমের প্রাবৃত্তিয়া ড তুল্জ; আমরা ইচ্ছা করিলে বয়ং গ্রমণ গোত্রমের সম্প্রেও ক্ষি-সম্বদ্ধ প্রতিযোগিতা করিতে পারিন শ্রমণ গোত্রম মদি একটা অলোধিক কাল করেন, তবে

এ সহক্ষে প্রথম বতের নাগ্রোধমৃগ-ছাতক (১২) ফ্রপ্টব্য ;

[†] চ্লবগ্ণে (c, ৭) এই বুজান্ত বর্ণিত আছে। শ্রেষ্টা অভি উচে চদানকার্চ নির্মিত এফটা পাত্র নাবিয়া বলিয়াছিলেন, সন্নাসীনিগের মধ্যে ঘাঁছার ক্ষমতা খাকে, তিনি উহা লইয়া ঘাউন। পিঙোল ওডিবলে আকাশে উঠিয়া ঐ পাত্র গ্রহণ করিয়াছিলেন। কিন্তু খাগ্রা ইহার জন্ম ভাঁছাকে ভঙ্গনা করিয়াছিলেন। শান্তা বলিয়াছিলেন, "তুমি তুচ্ছ বস্তু লাভ করিবার জন্ম নিজের অলোকিক শক্তির ভাণবাবহার করিয়াছ।"

[‡] পালিতে অলৌকিক কাৰ্য্য বা miraclo 'পাটিহা বিমুখ' (আতিহাৰ্যা) নামে অভিহিত।

আমরা তাহার দ্বিগুণ কারব।" তীর্থিকদিগেব এইকণ আফালনের কথা গুনিয়া ভিন্মরা তাহা তগবান্কে জানাইলেন এবং বলিলেন, ''ভদন্ত, তীর্থিকেবা নাকি কোন অলৌকিক কার্যা করিবেন।"

শাস্তা উত্তর দিলেন, "কলন না কেন, ভিক্লগণ? আমিও করিব।" ইহা গুনিদা রাজা বিধিসার শাতার নিকটে গিয়া জিল্লানা করিলেন, "ভদত্ত, আপনি না কি প্রাতিহার্যা করিবেন?" শাস্তা বলিলেন, "হা, নহারাল"। "এসহত্বে ভিক্লদেব প্রতিপালা একটা ব্যবস্থা (শিক্ষাপদ) পরিজ্ঞাত আছে না জি গ" "হহানাল, নে শিক্ষাপদ আমার আবক্ষণিগের সহত্বে পবিজ্ঞাত। বৃদ্ধাণিগের সহত্বে কোন শিক্ষাপদ নাই। বেনন আপনার উত্তানজাত পুশাললাদি অক্টের সহত্বে নিবিদ্ধ হইলেও আপনাব সম্বন্ধে নয়, সেইবাপ বৃদ্ধিতে হইবে যে, কোন ব্যবস্থা ভিক্লিগের জন্তা বিধিবাল হইলেও বৃদ্ধান তাহাতে আবদ্ধ থাকেন না।" "আপনি কোথায় এই অলৌকিক কার্যা করিবার ইছে। করিয়াছেন গ" "আবস্তা নগবে গণ্ডাভ্রক্ষমূলে।' শ্লামাকে দেখানে কিছু করিতে হইবে কি গ" "কিছু মাত্র নয়, মহারাজ।"

পর্যদিন আহাবাতে শান্তা ভিন্নাচর্যায় বাহিব হইলেন। লোকে জিল্ডাসা কবিতে লাগিল, "ভদত্তগণ, শান্তা কোথায় যাইতেছেন গ" ভিন্ন উত্তব দিলেন, "ভাষতী-নগরের দারদেশে গণ্ডাপ্রবৃদ্দের মূলে তীর্ধিকদিগের দর্প চূর্ণ করিবাব নিমিন্ত যমক প্রাতিহার্যা করিতে যাইতেছেন।" তথন বহুলোকে অতীব মান্চর্যাজনক আলিক দ্বিনা দেখিবে মনে করিয়া য় য় গৃহদ্বার পরিত্যাগপূর্বকি শান্তার সদ্দে সম্যে চলিল। "ভ্রমণ গৌভম বেথানে আন্চর্যাজনক কোন ক্রিয়া কবিবেন, আমবান্ত সেথানে আমাদের ম্যুলেকিক শন্তিব পবিচয় দিব," ইহা বলিয়া তীর্থকেবাণ্ড শিন্তাগদহ শান্তাৰ অনুগমন করিলেন।

শান্তা ক্রমে প্রাবস্তীতে পদার্পন করিলেন। বাজা (কোণলরাজ) নিজ্ঞানা করিলেন, "আগনি নাকি কোন অলোকিক কার্য্য করিবেন গ" শান্তা উত্তব দিলেন, "ইা মহারাজ গ" "কবে করিবেন, ভদস্ত গ" "অন্ত হইতে দহ্যম দিনে আয়ান্তী পূর্ণিমায।" "আমি মণ্ডপ প্রস্তুত কবিব কি গ" "মণ্ডপের প্রয়োজন নাই; আমি যেধানে অলোকিক কার্য্য সম্পাদন করিব, সেধানে যথং শক্র দ্বাদশযোজন পরিমিত মণ্ডপ নির্মাণ কবিবেন।" "এই বৃত্তান্ত আমি নগরে প্রচার করিতে পারি কি গ" "ঘোষণা করুন, মহারাজ।" বাজা ধর্মঘোষককে অলম্বত হন্তিপৃষ্ঠে বসাইরা প্রতিদিন ঘোষণা করাইতে লাগিলেন যে, শান্তা অমুক দিনে তার্ধিকদিগের দর্প- হন্তার্থ গণ্ডামবৃক্তমূলে অলোকিক কার্য্য করিবেন। গণ্ডামবৃক্তমূর মূলে শান্তা নিজ অতিযামবিক শক্তিব পরিচয় দিবেন, ইহা শুনিরা, তার্ধিকেরা প্রাবন্তীব নিকটে যত আত্রবৃক্ষ ছিল, বৃত্ব থামীদিগকে অর্থ দিয়া সমন্ত ছেদন করাইলেন।

পূর্ণিমার দিন ধর্মঘোষক ঘোষণা করিলেন, "অদ্ম প্রাভ্যকালেই প্রাভিহার্যা সম্পাদিত হইবে।" দেবতাদিগের অনুভাববলে দকল জমুদীপের ঘারে ঘারে এই ঘোষণা লইতে লাগিল, যাহার যাহার মনে দর্শনার্থ ঘাইবাব ইচ্ছা হইল, দেই দেবি দেবিল, দে আবস্তীতে উপস্থিত হইয়াছে। এইকপে আবস্তীর নিকটে হাদণযোজন-পরিমিত স্থানে জনতা হইল।

শান্তা প্রাতঃকালে ভিন্দার জন্য শ্রাবন্তীতে প্রবেশ করিবার অভিপ্রাবে বাহির হইলেন। ঐ সম্যে গণ্ড-নামক উন্নানপাল রাজার জন্য একটা গাছপাকা কুম্প্রমাণ আম্রুক্ত লইযা যাইতেছিল। সে শান্তাকে নগরহারে দেখিয়া ভাবিল, 'এই ফল তথাগতেবই উপযুক্ত।' সে তাঁহাকে কসটা দিল। শান্তা উহা এইণ করিয়া দেইথানেই একান্তে উপরেশন করিলেন এবং থাইয়া আনন্দকে বলিলেন, "এই আঠিটা উন্নানপালকে দিয়া বল বে, সে এথানেই ইহা বোপণ ককক। ইহাই গণ্ডামর্ক্ত হইবে।" আনন্দ তাহাই কন্মিলন, উন্নানপাল নাটি খুঁড়িয়া আঠিটা রোপণ করিল। অমনি উহা বিদীর্ণ হইল, অধোদিকে মূল বাহির হইল, লাফলীবাপ্রম বল্লান্ত্র উনগত হইল এবং পেথিতে দেখিতে উহা শতহন্ত-প্রমাণ আমন্ত্রকে গবিণ্ত হইল। উহাব ক্রন্দ হইল গঝান্ত হন্ত এবং বাথাগুলিও গঞান হন্ত উচ্চ। কেবল ইহাই নহে, উহাতে তৎকণাৎ পূন্দকল দেখা দিল। কৃম্বনাজ মন্ত্রক-পরিবৃত এবং হ্বর্ণবর্ণ সমন্বিত হইয়া নভোদেশ পরিপ্রণপূর্বক অপূর্ব্ব শোভা ধারণ করিল। বাযুর হিলোলে উহা হইতে মধ্ব ফল পভিতে লাগিল, ভিম্বুরা গিয়া সে গুলি থাইতে লাগিলেন।

সাবাহ্ন নদথে দেবরাজ ভাবিষা দেখিলেন, সপ্তরত্নময় মণ্ডপ প্রস্তুত করিবার ভার ভাহার উপর গ্রন্থ আছে। ডিনি বিষকর্মাকে প্রেরণ কবিয়া শ্বাদশযোজনবিস্তীর্ণ নীলোৎপলদংশ্বর সপ্তরত্বসর্ম মণ্ডপ প্রস্তুত করাইলেন। জনন্তর, দেনহন্ত চক্রবালেন দেবতাগণ সমবেত হইলেন। তীর্ধিকদর্শহারি-যুমকপ্রাতিহার্যা সম্পাদনে

[ः] পবে দেখা যাইবে, কোনলহাজের উভানপালের নাম ছিল গণ্ড। বোধ হ্য এই জন্তই ঐ গাছটার নামও গণ্ড হইথাছিল।

এবং ইয়ার অসাধারণতে আবকদিগের বিশ্ববোৎপাদনে বছজনের চিত্ত প্রসন্ধ ইইয়াছে ব্রিয়া শাস্তা বৃদ্ধাননে প্রার্থিত ইইলান। তথম বিংশতি কোটি লোকে অমৃত পান করিতে নাগিল। তাহার পর শাস্তা ভাবিলেন, 'পূর্বতম বৃদ্ধগণ প্রাভিহার্যা সম্পাদনানস্তর ক্রেখায় গিয়াছিলেন গ তাহারা তায়ির্রিংশ ভবনে গিয়াছিলেন, ইহা দেখিয়া ভিনি বৃদ্ধানন হইতে উভিত ইইলেন, দক্ষিণ পাদ যুগদ্ধন পর্বতের র মন্তকোপরি এবং বামপাদ অমেকন শিবোপরি স্থাপনপূর্বক তায়ত্রিংশ ভবনে আরোহণ করিলেন, সেথানে পারিচ্ছত্রকমূলে। পাঞ্কল্বল শিলাসনে উপবিষ্ট হইয়া বর্ষাবাস করিতে লাগিলেন এবং তিনমাস কাল দেবতা-দিগকে অভিংশ-বথা শুনাইলেন।

প্রাবস্তীতে যে সকল লোক সমবেত হইমাছিল, তাহাবা বেইই জানিতে পারিল না যে, শাস্তা কোধার গিয়াছেন। "তাহাকে দেখিতে পাইলেই আমরা ফিবিয়া যাইব" ইহা বলিয়া তাহাবা সেধানে তিন মাস অবস্থিতি করিল। এদিকে প্রবারণাব সময় নিকটবর্তী হইল, স্থবিব মহামৌদ্গলায়ন গিয়া শাস্তাকে ইহা জানাইলেন। শাস্তা জিজ্ঞানা করিলেন, "সারিপুত্র এখন কোণায় ?" মহামৌদ্গলায়ন বলিলেন, 'ভদন্ত' তিনি ভবৎকৃত প্রাতিহার্যে প্রসম্নতিও হইয়া সম্প্রতি পঞ্চশত ভিন্ননহ নাঞ্চাঞ্চা নগরে অবস্থিতি কবিভেছেন।" "দেখ, মৌদ্গলায়ন, আমি অভ হইতে সপ্তমদিনে সাঞ্চাঞ্চা নগরের দ্বারে অবতরণ কৃবিব। যাহারা তথাগতকে দেখিতে চায়, তাহারা সাঞ্চাঞ্চাতে সমবেত হউক)" স্থবির 'যে আজ্ঞা' বলিয়া ফিরিয়া থেলেন, সকল লোককে এই।সংবাদ দিলেন এবং সকল লোককেই মুহুর্জমধ্যে প্রাবস্তী হইতে কিংশদ্যোজন দূরন্ত সাজাঞ্চা নগবে লইবা গোলেন।

বর্ধবাস শেষ ইইলে প্রবাশণা সম্পাদন করিয়া শান্তা শক্রকে বলিলেন, "মহারাজ, এখন আমি নরলোকে যাইব।" শক্র বিষক্ত্যাকে আহ্বান করিয়া বলিলেন, "দশবল সম্প্রলোকে অবভরণ কবিবেন, ভব্জন্ত সোপান নির্মাণ কর"। "বিষক্ত্যা স্থানেকৰ মন্তকে সোপানের নীর্য এবং সাঞ্চান্তার ঘাবে উহার সর্ব্ব নিয়ভাগ গু ছাপন করিলেন এবং মধ্যবর্তী পঙ্জি ভিন ভাগে গঠন করিলেন —মধ্যভাগ মণিদাবা, একপার্য রোগ্যদারা এবং একপার্য ঘর্ণদারা। বেদিকা ও পরিক্ষেপ সপ্তরত্ন দারা গঠিত হইল। শান্তা অগত্রদারের অভ্য প্রাভিহার্যা সম্পাদন কবিয়া মধ্যবর্তী মণিময়ী পঙ্জি অবলম্বনপূর্বক অবভরণ করিলেন, শক্র ভাহার পাত্র ও চীবর ধারণ করিয়া অনুগমন কবিলেন, স্থাম** বালব্যজনী এবং সহম্পতি ব্রহ্মা ছত্র ধারণ করিলেন। দশসহস্র চক্রবালবাসী দেবতাগন গ্রামমাল্যাদি দ্বারা শান্তাকে পূজা করিতে লাগিলেন। শান্তা নিয়তম সোপানে গদার্গণ করিলে সর্ব্বাক্রে মারিপুত্র, তৎপরে অভ্যান্ত লোকে ভাহাকে বন্দনা করিলেন।

র্গ্রহি মহতী শভার শান্তা বিবেচনা করিলেন, 'মহামৌগ্ল্যায়ন নিজে ঋদিমান্ বলিয়া বিদিত, উপালি বিনয়ধন, কিন্তু সানিপুত্র যে মহাপ্রাক্ত, একখা প্রকৃতিত হব নাই। একা আমি ব্যক্তীত আর কেইই সারিপুত্রের ক্রান পূর্ণপ্রজ্ঞাসম্পন্ন নহেন। অতএব ইহার প্রজ্ঞান্তণ প্রকৃতিত করিব।' ইহা ন্তির কবিয়া তিনি প্রথমে পৃথগ,জনবোধ্য একটা প্রম করিলেন, পৃথগ,জনেরাই তাহাব উত্তর দিলে। তাহার পর শান্তা প্রোতাগন্নদিগের বোধগমা একটা প্রম করিলেন, প্রোতাগনেনা তাহার উত্তর দিলেন, পৃথগ,জনে তাহা বৃদ্ধিতে পার্মিল না। এইনশে ক্রমণঃ তিনি সকুদাগামী, জ্নাগামী, জীণাত্রব (অর্হন্) এবং মহাশ্রাবকদিগের বোধগমা প্রম করিলেন, অধ্যন্তরের ব্যক্তিরা ও সকল প্রমের মর্ম বৃদ্ধিলেন না, ক্রিন্ত বাহারা উর্ভ্তন ভরে অবহিত, তাহারা বৃদ্ধিলেন ও উত্তর দিলেন। অগ্রশ্রাবকদিগের বিষয়গোচর যে প্রম হইল, অ্গ্রশ্রাবকেনাই তাহার উত্তব

^{*} সমেককে বেষ্টন করিয়া বৃত্তাকারে সাতটা পর্বত শ্রেণী আছে, তাহাদেব মধ্যে যেটা মধ্যন্থানে আছে তাহার নাম যুগদ্ধর।

[🕈] পারিজ্জ্রক এক প্রকাব দেবতক। ইক্রালয়ে একটা নিশাল পাবিজ্ঞক বৃক্ষ আছে।

[্]বামার মনে হয় মূলে উদ্ধারচিহ্নটী 'গমিস্সাম' পদের পূর্বে না বলিয়া 'দিস্বা' পদের পূর্বে বসিবে সচেৎ বাকাটীর অর্থ হয় না।

[§] ধ্রসোপান। বেদিকা=কাণিশ। পরিক্ষেপ=fence or railing

[🗱] প্রাম ইন্সের পার্যচর একজন দেবতা। দেবসভার চামর বাজন করা ই হার কাজ।

দিলেন, অন্ত কেছ দিতে পারিল দা। পরিশেষে তিনি সারিপ্ত্রের বোধগদা একটা প্রশ্ন করিলেন; কেবল সারিপ্তাই তাহার উত্তর দিতে পারিলেন, অন্ত কহ তাহার দর্ম দানিল না। লোকে বিজ্ঞাসা করিতে লাগিল, " ঐ যে শান্তার প্রশ্নের উত্তর দিতেছেন, উনি কে!" এবং ধর্যন শুনিল যে, তিনি ধর্মনেনাপতি সারিপুত্র, তথন তাহারা একবাকো বলিল, ''অহো, ইনি কি মহাপ্রজ্ঞাবান্।' এই সময় হইতে কি বেবলোকে, কি নরলোকে, স্থবির সারিপুত্রের মহাপ্রজার কথা কাহারও অবিদিত থাকিল না।

অতঃপর পাড়া সারিপুত্রতে বনলেন :—

কেহ বা অধৈক *; শৈক পৃথিবীতে বহু দেখা যায়, তাহার কি ইবা, প্রাক্ত, বিচারিয়া বল ত আমায়।

এই প্রথের উত্তর কেবল বৃদ্ধিগেরই প্রজ্ঞাবিষয়ীভূত। ইহা জিল্ঞানা করিয়া শান্ত। বলিলেন, "সারিপ্র, আমি অভি সংক্রেপে এই প্রন্ন লরিয়াছি। বিস্তৃতভাবে ইহার কিরপে অর্থাহ করিছে হইবে, বল।" স্থবির মনে ননে প্রশ্নটা আন্দোলন করিয়া ভাবিলেন, 'কি উপায়ে অনৈক্ষ, শৈক্ষ দর্কবিধ তিকুই উন্নতির পথে অগ্রসর হইছে পারেন, শান্তা আমাকে ভাহাই জিল্ঞানা করিভেছেন।' প্রশ্নের স্থুলাভিপ্রায় সম্বন্ধে এইরূপে নিঃপংসর হইয়া ভিনি আবার চিন্তা করিতে লাগিলেন, 'ক্ষাবির ভারতস্যানুসারে নানা প্রকারে ঈর্বাপিও বর্ণন করা যাইতে পারে; কি ভাবে বর্ণনা তরিলে বে উত্তরটা শান্তার গৃত অভিপ্রায়ের অনুরূপ হইবে, ভাহা কিরপে বৃথিব গু" এইরূপে ভিনি শান্তার গৃত অভিপ্রায়-সম্বন্ধ সন্দিহান হইলেন। শান্তা ভাবিলেন, 'সান্তিপুত্র আমার প্রশ্নের মুল অভিগ্রার সম্বন্ধে নিঃসন্দেহ হইলাছেন; কিন্তু স্থান্ন ভাতিপ্র-সম্বন্ধে সংশন্ন দূর করিতে পারেন নাই; সম্বেড বলিয়া না বিলে ইনি উত্তর হিতে পারিবেন না; অতথ্ব সক্রেড বলিয়া দিভেচি।' অন্যার তিনি সম্বেড বিলার অভিগ্রায়ে বলিলেন, ''বেখিতে পাইভেছ, সারিপুত্র, বে ইহা সত্য !' (ইহা বলিয়া শান্তা একটা বিষয় বলিলেন)। সান্তিপুত্র উহা সত্য বলিয়া বীকার করিলেন।

ত্বিরকে এই সক্ষেত দিয়া দান্তা ভাবিলেন, 'সারিপুত্র আমার গৃচ অভিপ্রার বৃথিয়াছেন', এখন তিনি স্ফানুসারেই প্রশের উত্তন দিবেন ' দান্তা একটা মাত্র সন্তেত দিলেও প্রশ্নটা তথন এত স্থানত চ্ইল বে, সারিপুত্র ভাবিলেন, তিনি বেন শত বা সহত্র সন্তেত লাভ করিয়াছেন। দান্তা বে সঙ্কেত দিলেন, তাহা ভাবলমন করিয়া তিনি বৃদ্ধপ্রভাবিষয়াভূত সেই প্রশের উত্তন দিলেন।

শান্তা দাদশ ঘাত্তনবিত্তীর্ণ জনসজ্বকে ধর্মদেশন করিলেন; ত্রিশ কোটি লোক অমৃত পান করিল। দানতার ভিনি সকল লোক বিদাব দিয়া ভিকাচর্যা করিতে করিতে ক্রমে শ্রাবন্তীতে উপনীত ইইলেন এবং পর দিন নগরাভান্তরে ভিকা করিবা ও ভিক্লাচর্যা ইইভে প্রতিনিবৃত্ত ইইয়া ভিক্লাদের কর্ত্বব্যাল্যালয়র গরক্তীরে প্রবেশ করিলেন। সন্যাকালে ভিক্লরা ধর্মসভার বসিয়া স্ববিরের গুণকীর্ত্তন করিতে লাগিলেন। তাহারা বলিলেন, "ভাই, সারিপুত্র নহাপ্রাক্ত; তাহার প্রজ্ঞা বছবিধরিনী, উহা বেদন বেগবতী, তেমনই তীক্ষা, তেমনই তত্তনির্গ্রসমর্থা। দশবল সংক্রেপে প্রম্ন করিয়াছিলেন, তিনি বিস্তৃতভাবে তাহার উত্তর বির্লিছন।" এই সমধে পান্তা সেধানে উপন্তিত ইইয়া তাহাদের আলোচ্যমান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "ভিক্ল্গণ, তেবল এখন নতে, প্র্রেও ইনি সংক্রেপে কবিত বিষয়ের সবিত্তর অর্থ বলিষাছিলেন।" শ্রমস্বর ভিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন ঃ—]

পুরাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মদত্তেব সময় বোধিসম্ব শবজ-মুগ্রোনিতে † জন্ম গ্রহণ-

[#] মুলে 'সংধতধন্ম।' এই পদ আছে। সংগত = সংস্কৃত। ইহাতে অর্থ দিগকে বুঝাইতেছে। ইংহার অশৈক; শৈকদিগেব শিকা সমাপ্ত হয় নাই। স্বা। = চাল-চজন (তৃতীয় থতের ২৩০ম পৃঠের টীকা মাইবা)।

[।] শরত এক প্রধার কলিত মৃগ। ইহার আট থানি গা এবং ইহা সিংহ অপেকাঞ্ড বলবান্ বলিরা বশিক।

পূর্বাক বনে বাদ করিজেন। রাজা নাতিশয় মগ্যাসক্ত হিলেন। তাঁহাব দেহে এত বল ছিল যে, তিনি জন্ত নম্বাকে মহায় বলিয়াই গণ্য কবিতেন না। তিনি এক দিন মৃগ্যায় গিয়া জ্বাজানিগকে বলিলেন, "বাহার পার্য দিয়া মৃগ পলায়ন কবিবে, তাঁথাকে (এইরপ না এইরপ) দণ্ড ভোগ করিতে হইবে।" জ্বাজ্যে ভাবিলেন, লোকে সমন্ত গৃহের মধ্যে থাকিয়া ভাঙাব-কোঠক দেখিতে পায় না। * মৃগ যথন নিজ বাস্তান হইতে উঠিবে, তগন যে কোন উপায়ে ভাহাকে বাজার জ্বস্থিতি-স্থানে তাঁড়াইতে হইবে।' এইরপ চিন্তা কবিয়া তাঁহাবা ষত্যন্ত কবিলেন এবং রাজাকে পথের এক প্রান্তে বাধিয়া দিলেন। মনন্তব তাঁহাবা একটা বৃহৎ ওলা পবিবেইন কবিয়া মৃদ্গবাদি ছারা ভূমিতে প্রহাব কবিতে আবত্ত কবিলেন। প্রথমেই শবভম্গ বাহির হইলেন। তিনি তিন বাব ওলাব চাবিদিকে ছাট্টা পলায়নের অবকাশ খুজিলেন, দেখিলেন সকল দিকেই লোকে বাছর সম্বে বাছ যোগ করিয়া, ধ্যুকের সহিত ধছক যোগ কবিয়া এমন খনসন্নিবিষ্ট হইয়াছে যে, ফোথাও তিল মাত্র তাঁক নাই। কেবল রাজাব অবস্থিতি-স্থানেই তিনি পলায়ন করিবাব জ্বকাশ দেখিতে পাইলেন। উন্মীলিত চন্দ্র মধ্যে যেন বালুকা নিক্ষেপ করিছেছেন, এই ভাবে তিনি বাজার জভিম্থে ধাবিত হইলেন। তাঁহাকে জ্বভবেগে জাদিতে দেখিয়া বাজা শ্রু নিফেপ করিলেন; কিন্তু ঐ শব লক্ষ্যন্ত হইল।

িশরভয়গেরা নাকি শরের পথ হইভে আতা বকা কবিতে সমর্থ। বঞ্চ শব সন্মুখ (मन इहेट्ड जात्म, एथन हेहावा त्वन वस कविया विवडात्व मेाड़ाहेया धात्क, अन्हानिक् হইতে আদিলে ইহারা আবও বেগে দীেড়াইয়া উহাকে অতিক্রম করিরা বার, উপর হইতে পড়িলে পৃষ্ঠ অবনত করিয়া হঠিয়া যায়; পাশ্ব দেশ হুইতে আদিলে অপন দিকে একটু সনিয়া वात्र ; यि क्षि प्रान नया कतित्रा चारम खादा इहेरन खेलिया खहेरा श्रष्ट ; এहेन्द्राश नया सह रहेया अब यथन हिन्या यात्र, ज्थन हेरावा छेठिया याजिक्ट्रित स्वायक्षक छात्र क्रज्य अनायन यदि]। यवज्रिनी विधिमय पथन উठिया পড়িয়া গোলেন, उथन मद्रे विध रहेयादि विनिध রাজা চীৎকার কবিলেন। শরভ তৎকণাৎ উঠিয়া অন্ত্রধাবীদিগের সূহভেদ পূর্ব্বক বাতবেগে धाविक इरेलन। উভत्रপार्थ ए नक्ष प्रनाक्त ছिलन, छोराद्रा मङ्ग्लक प्रतामन क्रिक দেখিয়া জিজাসা কবিলেন, "মুগটা কাছার অবস্থিতি-স্থান লক্ষ্য ক্রিয়ে চুটিয়াছিল ?" কেহ কেহ বলিল, " वाজाव ध्वविश्विशान लक्ष्य कविया।" " वाजा ना वलिएएएन, 'भाभि विक रुविग्राहि।' তিনি कि विक क्रिलिन, তবে १ पाभारतः वाखाः वीर्व्य-विकास হইখাছে; তিনি ষ্টিকা বিদ্ধ কবিয়াছেন!' তাঁহারা রাজাব সম্বদ্ধে এইরূপে নানা পরিহাস করিতে লাগিলেন। বাজা ভাবিলেন, 'ইহারা আমাকে পবিহাস কবিতেছে। আমার বে কি ক্ষমতা তাহা ত ইহারা জানে না।' অনন্তর তিনি কোমর বান্ধিয়া ও থজু গহন্তে লইয়া 'শরভকে ধরিব' এই বলিয়া পদব্রছে ছুটিলেন। তিনি শরভকে নিজেয় দৃষ্টিপথ অভিজ্য করিতে না দিয়া তিন যোজন পর্যান্ত তাঁহার অহুধাবন কবিলেন। ইহার প্য শর্ভ একটা বনেব মধ্যে প্রবেশ করিলেন; রাজাও ভাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিলেন। শর্ভ যে পথে

^{* (}वोष्ट्य हेहा এक्টा अवाप्रशंक)—गोहा मोहाद्रग्ठः अम्बर, छोहाछ ममहिवास्य महिद्रा सार्क, होहा माद्र्य साह्य महिद्रा सार्क,

[ं] बोलाज हिला एक पूर्ण पिश-धरेक्षण सर्व हों। इत्र हा हिला है स्वर्ध के स्वर्य के स्वर्ध के स्वर्य के स्वर्ध के स्वर्ध के स्वर्ध के स्वर्य के स्वर्

যাইতেছিলেন, তাহাৰ মধ্যে এক স্থানে ৰঙিহন্ত গভীৰ একটা গৰ্জ ছিল। গলিত তফলতা প্রভৃতি ধাবা উহা নবকসদৃশ হইমাছিল। উহাতে বিশ হাত গভীব জল ছিল; ব্রুত্ত উপবে তুণশৈবালাদি জমিয়াছিল বলিয়া তাহা দেখিতে পাওয়া যাইত না। শরভ জ্বলেব গদ্ধ পাইয়া বুঝিলেন, উহা একটা গর্গু; তিনি একটু পাশ কাটিয়া চলিয়া গেলেন। রাজা কিন্তু শোজাস্থজি ছুটিয়া ঐ গর্ত্তে পড়িলেন। রাজার পদশব্দ শুনিতে না পাইয়া শবভ মুখ ফিবাইলেন এবং তাঁহাকে না দেখিতে পাইয়া বুঝিলেন, তিনি ঐ নবকসদৃশ গর্ত্তে পড়িয়াছেন। তিনি দেখিতে পাইলেন, বাজা গর্ত্তেব মধ্যে গভীর জলে দাঁড়াইবাব স্থান না পাইয়া হাবুড়ুবু খাইতে-ছেন। তথন তিনি রাজার অপবাধেব কথা আর ভাবিলেন না; তাঁহাব মনে কহুণার সঞাব হইল, তিনি স্থিব কবিলেন, 'আয়ার চক্ষ্ব সন্মুখে বাজা মাবা ঘাইবেন, ইহা হইতে পাবে না; আমি ইহাকে বিপদ্ হইতে উদ্ধার কবিব।' তিনি গর্ভেব ধাবে দাঁড়াইয়া বলিলেন,"মহারাজ, ভয় নাই , আমি আপনাকে উদ্ধাব করিতেছি ৷" অনম্বর, লোকে যেমন নিজেব পুত্রেব উদ্ধাব কবে, সেইরূপ উৎসাহেব সহিত তিনি শিলাব উপব ভর দিয়। দাঁড়াইলেন 🕆 এবং যে রাজা তাঁহাব বধেব জন্ম আসিয়াছিলেন, তাঁহাকে ষষ্টিহন্ত গভীব সেই নবক হইতে উদ্ধাব করিলেন। তিনি রাজাকে আখাস দিয়া নিজের পৃষ্ঠে বসাইলেন, বনেব বাহিবে লইয়া গেলেন, তাঁহাব সেনার অবিদূরে নামাইয়া দিলেন, এবং উপদেশ দিয়া তাঁহাকে পঞ্দশীলে প্রতিষ্ঠিত করিলেন। কিন্তু মহাসন্থকে ছাড়িয়া যাইতে রাজাব তখন সাধ্য হইল না; তিনি বলিলেন, "প্রভূ দ্বভ-রাজ,আপনি আমাব দঙ্গে বাবাণদীতে চলুন; আমি আপনাকে দাদশঘোজন বিত্তীর্ণ বাবাণদীক বাজ্ব দান করিব। আপনি সেখানে রাজ্ব কবিবেন। শবভ বলিলেন, "মহারাজ, আমাদেব তির্যাগ যোনিতে জন্ম হইয়াছে; রাজ্যে আমাদেব কি প্রয়োজন? আমাব প্রতি আপনাব যদি স্নেহ হইযা থাকে, তবে আমি আপনাকে যে শীল শিকা দিলাম, তাহা বকা कविद्यन, वाकावामीनिर्भव द्वावां भीन शानन क्वाहेर्वन।" वाकारक এই উপদেশ निम्ना মহাসৰ অবণ্যে প্ৰবেশ কবিলেন।

রাজা দাশ্রন্থনে মহাদত্তের গুণ অরণ কবিতে করিতে দেনাকটকে উপনীত হইলেন এবং দেনাপবিবৃত হইরা নগবে গমন কবিলেন। অনস্তব তিনি ধর্মভেবী বাজাইরা ঘোষণা কবিলেন, 'এখন ইইতে বাজাবাসী দকলেই যেন পঞ্চনীল পালন করে''। কিন্তু মহাদত্ত ভাহাব যে উপকার করিয়াছেন, তিনি কাহাকেও দে কথা জানাইলেন না। তিনি নানাবিধ উৎকৃষ্ট রস্মৃত্ত খাত্য প্রবিশ্ব অলম্ভ শ্যায় শয়নপূর্ব্বক প্রত্যুষ সময়ে মহাদত্তের গুণ অরণ কবি লন এবং উথান কবিরা পলাকে উপবেশনপূর্ব্বক প্রীতিপূর্ণ হৃদরে ছয়টী গাথার উদান গান করিলেন: —

১। ছাডিওনা আশা, নর;
ছিল যাহা অভিনায,
বা ছাড়িওনা আশা, নর;
শেখ না, উদক হ'তে
ওা উজোগী হও হে নর;
ছিল যাহা অভিনায,
বা উডোগী হও হে নর;

দেধ না উদক হ'ছে

অনিবিন্ন, পণ্ডিত যে জন;
পেরে পরিতৃষ্ট মৌর মন।
অনিবিন্ন, পণ্ডিত যে জন;
হলে উঠি লভিতু জীবন।
অনিবিন্ন, পণ্ডিত যে জন;
পেয়ে পরিতৃষ্ট মোব মন।
অনিবিন্ন, পণ্ডিত যে জন,
হলে উঠি লভিতু ফীবন।

^{*} মূলে 'তম্ম উদ্ধারণখার মিলার যোগগৃং কড়া' আছে। ইহার অর্থ একপও হইতে পারে—ডাহার উদ্ধারের বন্য অগ্রে পাথর লইয়া কিক্পে উদ্ধার করিতে হইবে ডাহা অভ্যান বরিলেন।

ে। যদিও পতিত হয় হথ:পারাবারে, তথাপি মুথের দাশা ণতিত না ছাড়ে।

মুথের, দু:থের চিন্তা কটেই প্রকার নিয়ত উদিত হন চিত্তে স্বাকার:

অত্ত্বিত ভাষে মৃত্যু উপস্থিত হন , তাম যল আশাতাানে কি যা ফলোদম ?

৬। ভাষি নাই যতু যাহা তাহাও ঘটিয়া থাকে , আবার নিশ্চম

ঘটিযে বলিয়া স্থিত করিত্ব যা যনে মনে, ভাহা নাহি হয়।

তাবনা বিফল, ভাই, নরনারী সকলের স্থের কারণ; স্বামে আখায় পুষি নিয়ন্ত উত্তযদীল হও সর্বজন।

রাজাব উদানগান শেষ হইতে না হইতে অরুণোদম হইল। তাঁহার পুবোহিত প্রান্তঃকালেই ভাঁহাব স্থগণয়ন জিজাসার্থ গ্রন কবিয়াছিলেন। তিনি দ্বারে দাড়াইয়া সেই উদানগীত-শব্দ শুনিতে পাইয়া ভাবিলেন, 'বাজা কাল মৃগয়ায় গিয়াছিলেন; সেখানে, বোধ, হয় তিনি শরভ মুগ বিদ্ধ ক্ষবিতে পাবেন নাই, তাহাতে অসাত্যেবা পবিহাস কবিয়াছিলেন; এই অন্ত ভাঁহার ক্ষত্রিয়াভিমানে আঘাত লাগিয়াছিল, তিনি "মূগ মাবিয়া আনম্বন করিতেছি" বলিয়া মুগেব অনুধাবন কবিয়াছিলেন, ভাহা কবিভে গিয়া ষষ্টিহন্ত গভীব নবকসদৃশ গর্তে পড়িল্লাছিলেন, তথন শবভবাজ দয়ান্ত হইয়া রাজাব অপবাধেব কথা মনে না স্থান দিয়া ভাঁছাকে উদ্ধাব করিয়াছিলেন; এই জন্মই বোধ হয বাজা উদান গান কবিতেছেন।' আল্প দ্বাজ্ঞার শহনদারে উদানগুলি আদ্যম্ভ শ্রবণ কবিলেন; বাজার ও শরভেব ক্বতকার্য্য স্থ্যার্জিত দর্পণে পতিত প্রতিবিধের ক্যায় তাঁহার মানসপটে প্রকট হইল। তিনি নথাগ্রদাবা দারে আঘাত কবিলেন। রাজা জিজাসা কবিলেন, "কে তুমি?" পুরোহিত উত্তব দিলেন, "মহারাজ, আমি আগনাব পুরোহিত।" তথন বাজা দ্বার থুলিয়া বলিলেন, "আসিতে আন্ডা ছউক, আচার্য্য।" পুবোহিত শ্যনকক্ষে প্রবেশ করিয়া বলিলেন, "মহারাজের জন্ন হইক; আপনি অরণো ধাহা যাহা করিয়াছেন, আমি সে সব জানিতে পারিয়াছি। আপনি এক শরভমূগেৰ অন্থাবন কৰিতে করিতে নরকে পতিত হইয়াছিলেন, সেই শবভ শিলার উপব ভর দিয়া আপনাকে উদ্ধার করিয়াছিল; আপনি এখন তাহাব গুণ স্ববণ করিয়া উদান গান করিতেছেন।

৭। একা তুনি পদর্বনে তুর্গন পর্বত মাঝে শ্বতের শ্বাতে চুটিলা;
প্রতিহিংদা-বৃত্তি, দেব, ছিল না ক চিত্তে তার , তাই তুমি জীবন লভিলা।
৮। শিলার উপর জর দিয়া যেই মৃগমর উদ্ধারিল ঠোমায়, রাজন্,
ভীবণ নরক হতে যার গুণে উঠি স্থলে প্নঃ ভুমি পাইলে জীবন,
মৃত্যা-মৃথ হতে টানি উত্তোলিয়া যে, নুমণি, ক্রিল ভোমার প্রাণ দান,
হিংসা-দ্বেইনি দেই মৃগের মহিমা তুমি বণি এযে করিতের গান।

ইহা গুনিয়া য়াজা ভাবিলেন, 'এ ব্যক্তি আমাব সজে মুগয়ায় যান নাই; জ্বত সমস্ত
ঘটনাই জানিতে পাবিয়াছেন। জিজাসা করিয়া দেখি, কি রূপে জানিলেন।' এই উদ্দেশ্যে
তিনি নবম গাথা বলিলেন:—

ন। সেথানে কি ছিলে তুমি, হে বিপ্রা, তথন ? বলিল এ কথা কিংনা অন্ত কোন জন ? কিংবা সর্কাদমী তুমি; কিছুই গোপন না থাকে ভোমার কাছে ? বল হে, আক্রাণ। অপার ভোমার জ্ঞান দেখি জ্মা পার; কির্মণে জানিলা, থুলি বল হে ভামার।

এই গাথা ওলির কোন কোন আংশ ১ম থণ্ডের মহাদীল্যজাতকে (০১) এবং আল্র-জাতকেও (১২৪)
পোবার।

পুবোহিত বলিলেন, "আমি সর্বজ্ঞ বৃদ্ধ নই, আপনি বে গাণাগুলি গান করিলেন ভাহাদের শব্দসমূহ মনোযোগসহকাবে শুনিয়া আমি এই অর্থগ্রহণ করিয়াছি।" নিজেব মনের ভাব আবত্ত স্থপষ্টভাবে ব্যক্ত করিবার জন্ম পুবোহিত দশ্ম গাণা বলিলেন:—

না ছিনু সেথানে আমি তখন, রাজন্ , করি নাই কাবো মুথে একথা শ্রবণ ,
 গাথা যাহা, নরনাথ, কবিয়াছ গান, তাহাই বুঝিয়া হুধী এই অর্থ পান।

ইহাতে সম্ভই হইযা রাজা পুবোহিতকে বহু ধন দিলেন, এবং ঐ সময হইতে দানাদি পুণাকর্মে নিবত হইলেন, তাঁহাব প্রজাগণও পুণাাভিবত হইয়া মৃত্যুব পবেই স্বর্গনোক দুর্ণ কবিতে লাগিল। অতংপব এক দিন বাজা লক্ষ্যু বেধ কবিবাৰ জন্ম পুবোহিতকে লইয়া উভানে গমন কবিলেন। ঐ সমযে দেববাজ শক্ত বহু নৃতন দেব ও দেবকন্যা দেখিয়া ভাবিলেন, ইহাব কাবণ কি? তিনি চিন্তা কবিষা দেখিলেন, শবভমুগ বাজাকে নরক হইতে উদ্ধার কবিষা ভাঁহাকে শীলে প্রতিষ্ঠিত কবিষাছেন। তিনি ব্রিলেন রাজাব অহুভাব-বলে বহু লোকে পুণা কর্ম কবিতেছে; মেই জন্মই দেবলোক পূর্ণ হইতেছে। বাজা লক্ষ্যু বেধ করিতে গিয়াছেন দেখিয়া তিনি স্থিব কবিলেন, 'বাজাব চবিত্র পবীক্ষা কবিষা আমি সিংহনাদে শবভমুগেব গুণকীর্ত্তন কবিব; তাহাব পর আমি যে শক্ত, তাহা জানাইব, আকাশে আসীন হইষা ধর্মদেশন কবিব এবং হৈত্রীব ও পঞ্চশীলেব মহিমা জনাইয়া আদিব।' এই সয়য় কবিয়া তিনি সেই উভানে উপস্থিত হইলেন। এদিকে রাজাও লক্ষ্যু বেধ কবিবার অভিপ্রায়ে শবাসনে জ্যা আবোপণপূর্বক শব সন্ধান কবিলেন। তথন শক্ত বাজা ও লক্ষ্যেব অন্তবে নিজেব অহুভাববলে সেই শবভমুগকে দেখাইলেন। তাহা দেখিয়া বাজা শব নিক্ষেপ কবিলেন না, শক্ত পুবোহিতের শবীবে প্রবিষ্ট হইষা বলিলেন,

১১। পরবীর্যাঘাতী তব পত্রযুক্তশর ,
করিতেছ ইতস্ততঃ নিক্লেপিতে বাণ
জান তুমি, মতিমান্ একথা নিক্য,—
তথন রাজা বলিলেন,

সন্ধানি ধহুতে, বল কেন, নরেখব, হান উহা , বধ দীন্ত্র শবভের প্রাণ। বাজারই প্রকৃষ্ট খান্ত মৃগমাংস হয।

>২। জানি বটে, হে ব্রাহ্মণ, একথা নিশ্চয়— পূর্বাহৃত উপকার করিয়া শ্মরণ,

রাজারই প্রকৃষ্ট থাত মৃগদাংস হয় . শরতে বধিতে কিন্ত পাবি না এথন।

অনন্তর শক্র চুইটা গাথা বলিলেন:-

১৩। এ নধ শরভ মৃগ , অহব এ হয ,

১৪। বিৰত যম্মপি হও মারিতে ইহাৰে দারাপুত্রসহ সেথা বৈতৰণী-নীরে মার্ন্নি এবে স্বর্গরাজ্য লভিনে নিশ্চর। মিত্র ভাবি, তবে তুমি বাবে ধমন্বাবে, ডুবিষা ভীষণ ছালা পাইবে শবীবে।

ইহাব উত্তবে বাজা ছুইটা গাথা বলিলেন।

১৫। যাব আমি বমন্বারে , যাব বৈতরণী-তীরে, দাবাহুতনিত্রপ্রজাসহ ,
তুবি তার তপ্ত জলে দারুণ যন্ত্রণা মোরা পাইব সেথানে অহরহ ,
সেও ভাল বলি মানি , তথাপি শরভে আমি বিধিতে না পারিব কথন ,
যে আমায দিল প্রাণ, কোন্ প্রাণে, আমি বল, বিনাশিব তাহার জীবল ।
১৬। একাকী ভীণে বনে বিপন্ন হইমু যবে, মুগ মোবে করিল উদার ,
কেমনে বধিব তারে, বল তুমি, বিপ্রবর, পূর্বকৃত ক্ষবি উপকার ।

জনস্তব শত্রু পুবোহিতেব শবীব হইতে নির্গত হইযা শত্রুভাব ধাবণপূর্বক আক্ষাশে জাসীন হইলেন এবং গৃইটা গাথায় বাজার গুণকীর্ত্তন কবিলেন:—

১৭। ছে মিত্রবৎসল, তুমি ছণ্ড চিরজীবী, যথাধর্ম কর তুমি পালন পৃথিবী,

১৮। হও জোধহীন, দদা হপ্রদন্তমন , সর্ব্ব অতিথির কর প্রার্থনা পূরণ ,

ষ্থানাধ্য করি দান, নাধি নিজ কাজ, অর্জিবা স্থশ নভ অমবসমাজ।

দেববাজ শক্র আবার বলিলেন, "মহাবাজ, আমি তোসায় পবীকা করিবার জন্ত আদিরাছিলাম। কিন্ত তুমি আমাকে ধরা দিলে না। তুমি অপ্রমন্ত ভাবে চলিও।" রাজাকে এই উপদেশ দিয়া শক্ত স্বস্থানে প্রস্থান কবিলেন।

[कथाएड गांखा रिनित्नन, "िक्क्गण, करन এथन नरह, भूर्य्व मात्रिभून मारकर्भ छेङ कथात्र विख्छ खर्च জাৰিতেন।

সমবধান—তথন আনন্দ ছিলেন সেই রাজা, সারিপুত্র ছিলেন সেই পুরোহিত এবং আমি ছিলাম সেই শরভমূগ।]

জাতক

প্রকীর্ণক নিপাত

৪৮৪-শালিকেদার-জাতক।

শিতা ধেতবনে অবহিতিকালে জনৈক মাতৃপোৰক ভিকুকে উপলক্ষা করিয়া এই কথা বলি মাছিলেন। ইহার বর্তনান বস্তু শাস-ছাতকে (৫৪০) সবিস্তর বলা যাইবে। শাতা সেই ভিকুকে ডাকাইয়া জিজাসা করিমাছিলেন, "কৈ হে ভিকু, তুমি গৃহিল্বনকে পোবণ কর এ কথা সত্য কি গ' ভিকু উত্তর দিলছিলেন, "সত্যই ভদত্ত ?'' "তাহারা ভোষার কে ?'' "মাতা ও পিতা।" "বেশ করিতেছ। প্রাচীন প্রিতেরা তির্বাগ্যোনিতে তকরণে জন্ম গ্রহণ করিয়াও বৃদ্ধ মাতাপিতাকে কুলায়ে রাখিবা চঞ্তে প্রিয়া আহার আন্রনপুর্বকে তাহাদের পোষণ করিতেন।" অনন্তর শাতা দেই অতীত কথা বলিতে লাগিলেন :—]

পুনকালে বাজগৃহনগরে মগধরাজনামক এক ব্যক্তি বাদ্বত্ব করিতেন। তথন ঐ নগবের বাহিরে পূর্ব্বোভবকোণে শালিন্দি নামে এক ব্রাহ্মণগ্রাম ছিল। ইহাব আবার পূর্ব্বোভব কোণে ছিল মগধন্তের। * দেখানে শালিন্দিকবাদী কৌশিকগোত্রভ্র এক ব্রাহ্মণ মহন্রকরীয় † পরিমিত ক্ষেত্র লইয়া তাহাতে ধান্ত বপন কবাইয়াছিলেন। যথন শহ্ত জন্মিল, তথন ব্রাহ্মণ ক্ষেত্রেব চতুর্দ্ধিকে দৃঢ বৃত্তি নির্মাণ কবাইলেন এবং নিজেব লোকজনের উপব, কাহাকেও পঞ্চাশ কবীযেব, কাহাকেও ষ্টি ক্রীষের, এইরপে পঞ্চশত কবীষের বন্ধণাবেকণেব ভাব দিলেন। অবশিষ্ট পঞ্চশত করীষের রক্ষার ভাব তিনি একজন ভৃতিভূক্ লোক নিযুক্ত কবিয়া তাহাব হত্তে সমর্পন কবিলেন। দে ব্যক্তি সেখানে কুটীব নির্মাণ কবিয়া দিবারার অবহিতি কবিতে লাগিল। এই ধান্তক্ষেত্রেব পূর্ব্বোভব কোণে পর্বব্বেব সানুদেশ্রে এক বৃহৎ শান্মলিবন ছিল, তাহাতে বহু শুক্পক্ষী বাস করিত।

এ সময়ে বোধিসত্ব উক্ত শুক্সজ্বেব মধ্যে শুক্ররাজেব পুক্ররূপে জন্মগ্রহণ কবিয়াছিলেন।
বয়:প্রাপ্তিব সজে সঙ্গে তিনি ক্রন্ধ ও বলবান্ হইলে তাঁহার দেহ শকটনাভিপ্রমাণ হইল।
তাঁহাব পিতা তথন বৃদ্ধ হইয়াছিলেন, তিনি বলিলেন, "আমি এখন দুবে বাইতে অক্ষম;
তুমিই এই শুক্সজ্বের বক্ষণাবেক্ষণ কব।" ইহা বলিয়া তিনি বোধিসত্বকে শুক্রাঞ্চা দান
ক্রিলেন। এই ঘটনার পবদিন হইতেই বোধিসত্ব তাঁহাব মাতাপিতাকে আব আহাবদংগ্রহার্থ
বাহিবে যাইতে দিলেন না, তিনি নিজে শুক্গণে পবিষ্তুত হইয়া হিমালয়ে যাইতেন, সেধানে
বয়ংজাত শালিবনে প্রয়োজনমত শালি ভক্ষণ করিয়া ফিবিবাব কাণে মাতাপিতাব জন্ম পর্যাপ্তপবিমাণ শালি লইয়া আসিতেন। এইরূপে তিনি মাতাপিতাব পোষণ কবিতে লাগিলেন।

এক দিন শুকেরা ঝেধিসত্তকে বলিল, ''পূর্কো এই সময়ে মগধক্ষেত্রে শালি পাকিত। এখন জন্মে কি ?'' বোধিসত্ত বলিলেন, ''জানিয়া এস।'' অনন্তব তিনি ইহা জানিবার

^{* &#}x27;মগধক্ষেত্ৰ' বলিলে কি ব্ঝাইবে ০ ইহা কি শস্তোৎপাদনের ভুমি—বেথানে রাজগৃহের ও শালিন্দিকের লোকে চাব ক্রিড ?

[🚦] করীৰ--প্রায় ৮ একার।

জন্তু দুইটা শুক্ত প্রেবণ কবিলেন। ইহারা মগধকেত্তে গেশ এবং যে অংশ সেই ভৃতিভূক্ ব্যক্তি বক্ষা করিতেছিল, তাহাতেই অবভরণ করিল। ভাহাবা দেখানে শালি থাইল, একটা শীষ লইয়া শালাণিবনে ফিরিয়া গেল এবং উহা মহাসত্ত্বেব পাদমূলে বাধিয়া বলিল, "মগধক্ষেত্রে এইবাণ শালি জনিয়াছে।" মহাদত্ত পরদিন শুকগণে পবিবৃত হইয়া মগধক্ষেত্রে গিয়া ঐ স্থানে অব্ভন্নৰ করিলেন। শুকে শালি থাইতেছে পেৰিয়া দেই লোকটা ইভন্তভঃ ধাবিভ হ্ইয়া ভাড়া দিতে লাগিল; কিন্তু খাওয়া বন্ধ কৰিতে পাবিল না। অন্তান্ত শুক শালি খাইরা থালিমুথে ফিবিল্লা গেল; কিন্তু শুক্বাজ অনেক্ঞালি শীষ মুথে লইয়া গেলেন এবং মাতা পিতাকে দিলেন। ইহার পরদিন ছইতে শুকেবা ঐ ক্ষেত্রে গিয়াই শালি ভদ্দণ কবিতে লাগিল। তথন গেই লোকটা ভাবিল, 'ইহারা যদি এইভাবে আবত কিছুদিন খ'য়, ভাহা হুইলে সমস্তই ভ নিংশেষ হুইবে। ব্রাহ্মণ তথ্য শালির গাম ধরিয়া আমাকে দায়ী ক্ষিবেন। षारे, छीराक गिया এ कथा कांनारेम्रा वाथि।' मि এक मृष्टि भागि এवः উপयुक्त छेপটीकन লইয়া ব্রাহ্মণের নিকট গেগ, তাঁহাকে দেখিয়া প্রণাম কবিল এবং একান্তে দাঁড়াইয়া বহিল। ব্ৰাহ্মণ জিজ্ঞাদা কবিলেন, "কি হে বাপু! কেতে বেণ শালি ছানিয়াছে ত ?" "হাঁ, ঠাকুব, বেশ জন্মিয়াছে" এই উত্তব দিয়া সে ছইটা গাথা বলিল :—

> ১। জনিয়াছে শালি ভাল , কিন্তু মহাশয়, হইলাম অসমর্থ ইছা নিবারিতে ,

শুক্গণ আদি তাহা প্রতিদিন খার। নিবেদন করি ভাই সময় থাকিতে। e। নব চেয়ে যে শুক্টা দেখিতে ফুলার. হেরি ভার কাও যোর লাগে চমৎকার। থেমে যার পেট পুরে, আরও যায় নিরে চঞ্তে পুরিয়া শালি ; দেখি স্বিস্থে।

এই কথা শুনিয়া ব্রান্মণের মনে শুকরাজের প্রতি নেহ সঞ্চাব হইল। তিনি জিন্তানা ক্ষমিলন, "বাপু, তুমি ফাঁদ পাতিতে জান কি।" "হা, ঠাকুব, জানি।" আক্ষণ তথন ভাহান্ডে এই গাথায় বলিলেন,

৩। তে **ক**াদ প্রস্তুত হয় অবপুক্তগোদে, তাই পাতি ধর গিয়া দেই বিহল্পনে।

মারিওনা প্রাণে তারে, জীবিতাবস্থা আনিয়া এখানে ভারে দাও হে সানায়।

ত্রাক্ষণ যে পালির দাম ধবিয়া ভাহাকে ঋণী করিলেন না, ইহাতে লোকটা বড় সহ্যষ্ট ছইল। সে গিয়া অশ্বলোম পাকাইরা ফাঁদ প্রস্তুত করিল, এবং শুকেরা কোন্ দিন কোন্ থানে সম্ভবতঃ অবতরণ কবিবে ইহা জানিয়া এবং শুক্রাজের অবতবণেব স্থান লক্ষ্য কবিয়া পরদিন প্রাতঃকালেই চাটিপ্রমাণ পঞ্জব প্রস্তুত কবিল, এবং ফ'াদ পাতিয়া ও কুটীরে বসিয়া শুক-দ্বিশের আগমন প্রাতীক্ষা কবিতে লাগিল। গুকবার্মন্ত শুকগণদহ উপস্থিত হইলেন। তিনি লোভী ছিনেন না, এজন্ত পূর্মদিন যেখানে চবিম্নাছিলেন, আজও দেখানে ভাবতবণ করিমা ফ'াদে পা দিলেন। নিজে পাশে বন্ধ হইয়াছেন ইহা বুঝিয়া তিনি ভাবিলেন, আমি বন্ধ হইয়াছি, ইহা যদি বন্ধবাৰ * দারা ব্যক্ত করি, ভবে আমাব জ্ঞাতিগণ ভয়বিহ্বল হইয়া আহাৰ গ্রহণ না কৰিয়াই পণাইয়া যাইবে। অভএৰ যভক্ষৰ ইহাদেব আহাব শেষ না হয়, ভভক্ষণ আযাকে নীরবে যন্ত্রণা ভোগ কবিতে হইবে।' অনম্ভব যথন বুঝিলেন, তাহাবা পর্যাপ্তপরিমাণে আহার কবিয়াছে, তখন মরণভয়ে তিনি জিন বাব বদ্ধব্য করিলেন। তাহা শুনিয়া তাঁহাব অফুচবেরা সকলেই পলায়ন করিল। শুকবাজ ভাবিলেন, 'আমাব এত জ্ঞাতিব মধ্যে একটী

^{*} वक्तवाव-वक्त ३३८ल थानीबा (व व्रव करता)

প্রাণীও মুখ ফিবাইয়া আমাব দিকে তাকাইল না। আমি কি পাপ করিয়াছি?' তিনি বিলাপ করিতে কবিতে বলিলেন,

৪। থেলে, পিয়ে যথাস্থে বিহস্মগ্ৰ

ষে বাহার হানে দেখ কবিল গমন। একা আমি পাশে বদ্ধ রয়েছি হেধায়, কি পাপে পডিত্র হায় হেন ছুদিনার ?

এ क्रिक्ट क्लिक्ष भाग क्षेत्र विष्ठ विष्ठ क्षेत्र क्षेत् ভ্রমিয়া ব্যাপার ফি জানিবাব জ্ঞ কুটীর হইতে অবতরণ করিল এবং যেখানে ফাদ পাতিয়াছিল, সেথানে গিয়া ভকৰাজকে দেখিতে পাইল। বাহাব উদ্দেশ্যে ফ'াদ পাতিয়াছিল, সেই ধবা পড়িরাছে দেখিরা দে বড় খুদী হইল; শুকরাজকে পাশ হইতে মূক্ত কবিয়া ভাঁহার পদ্ধর একসঙ্গে বান্ধিল এবং তাঁহাকে লইয়া গিয়া শালিন্দিক গ্রাঘে সেই ব্রাহ্মণকে দিল। গাঢ় নেহবলে উভন্ন হস্তে মহাসম্বকে দৃঢভাবে ধবিলেন এবং ক্রোড়ে বসাইয়া তুইটী গাপান ভাঁহার সম্বে আলাপে প্রবুত্ত হইলেন :---

💶 উদর সবারি আছে, বিত নহোদর, 🧼 বোধ ২ম, একমাত্র আছে হে ভোমার।

ও। গোলাঘর পুর কি হে ? কিংবা সঙ্গে মোর । অনিয়াছে গুক, তব, বৈরভাব ঘোর ? বল, সৌমা, মতা করি, ডিজাসি তোমায়; শালি লযে যাও তুমি বাধিতে হোধার?

খেরে যাও যত ইচ্ছা, আরে। বাও নিয়ে তুওে পুনি দালি তুনি, গুনি দবিশ্বয়ে।

ইহা শুনিয়া শুকরাজ মহয্যভাষার মধুরত্বরে সপ্তম গাথা বলিলেন ঃ—

१। নাই মোর গোলাঘর, না করি পোবণ খণ দোধ গিয়া করি দাব্যলি কানলে, সঞ্চ ক্রিয়া বিছু ধনু ভবিষাতে তথন ব্রাহ্মণ জিজাসা করিলেন:-

শক্তভা ভোষাই প্রতি, ত্তন, হে ভ্রাহ্মণ। ঘণ দান কৰি, আর রাখি স্বতনে যাহা হতে উপকার পারিব লভিতে।

৮। বণদান, ঘণমুক্তি কীদৃশ তোমার P

কীদৃশ সঞ্চ তব বল শুনি আহ। বল সত্য কথা, ভিছু না করি প্লোপন; এখনি এ পাশ হতে হাভিবে সোচন।

বান্দণকর্তৃক এইরপে জিজাসিত হইয়া মহাস্ত্র চারিটী গাথায় তাঁহাব অভিপ্রায় व्यादेश मित्न :--

🕨। আৰায় অহাতগক্ষ যে সৰ সন্তান,

২•। নাভাপিতা হয়ে। ইণ্ডধৌৰন ,

১১ টোপেফ, বলহীন পক্ষী বছতক তা' নবাৰ পুৰি পুণ্য কৰিতে অৰ্জন।

>२। दश्तीन, स्वामाध हेनुम आमाद ;

তাদের(ই) পোষণে আমি করি কর দান। ভাঁগদের ঘণ খোধ করি হে এখন আহরিয়া লালি তুতে যত আমি পারি: বণুণোধ এর নান, গেখ হে বিচারি। বহু কৃষ্টে আছে সেই বনের ভিতর : প্ৰকৃত সক্ষ ইহা বলে হ্ৰালন। वेष्य मक्त्र व्यक्ति कत्रि, विवद्त ।

ত্রান্দণ মহাসত্ত্বে ধর্মকথা শুনিদা প্রসমচিত হইলেন এবং তুইটী গাথা বলিলেন :—

১৩। ভদ্র এই পদী, এর চরিত্র ফুলর; পর্ম ধার্ন্মিক এই বিহরুদ্বর।

মাত্রবের মধ্যে, হার, বল কত জন এমন উত্তম ধর্ম করে আচরণ ?
১৪। অত হ'তে নিক্দ্বেগে মহ জাজিগণ যত ইচ্ছা শালি তুমি করহ ওক্ষণ। দেখা দিও পুনর্কার, হে প্রিয়দর্শন; গুদি তব কথা আজি হাই হল মন।

ব্রাহ্মণ এইরূপে মহাসংখ্যে নিক্ট নিজেব প্রার্থনা জানাইলেন; লোকে বেমন প্রিঃ পুজের দিকে দৃষ্টিপাত কবে, নেইরূপ সম্মেহে ভাঁহাকে অবলোকন করিতে করিছে তাঁহার পাদ হইতে বন্ধন খুলিয়া দিলেন, কতস্থানে শতপাক তৈল ও মাথাইলেন, তাঁহাকে ভজ

^{*} শতপাত তৈল, যে তৈল শতবার পাক করা হইয়াছে। সহাভারত এবং বৈদ্য ক্রন্তেও এইরূপ হৈলের डेश्मद कोहि।

পীঠে বদাইমা কাঞ্চনপাত্রে * মধুমিশ্রিত লাজ ভক্ষণ কথাইলেন এবং শর্করোদক পান ; কবাইলেন। অনন্তব শুক্বাজ ভাঁহাকে অপ্রমন্ত ধাকিতে উপদেশ দিবাব নুসন্ন নিম্নলিথিত গাথা বলিলেন: -

১৫। করিমু ভোজন পান আগারে তোমার ; শ্রন্ধা, শ্রীতি তব প্রতি জন্মিল অপার ; নিরীহ ধার্শিকে । দান করহ সভত ; হও সদা বৃদ্ধ মাতাপিতৃ-সেবারত। ইহা ওনিয়া ত্রাহ্মণ প্রম প্রিতোষ লাভ ক্রিলেন এবং মনের আ্রেগে নিম্নলিখিত উদানটী গান কবিলেন:—

১৬। অহো ফি সৌভাগ্য আজি হইল ঘটন! পাইলাম বিহলম্বরের দর্শন। শুকের শুমিষ্ট বাণী করিয়া শ্রবণ

করিব প্রচুন এবে পুণ্যের অর্জন।

ব্রান্দণ মহাসত্তকে দেই সহপ্রক্রীষ প্রমাণ শস্যক্ষেত্র দান করিতে চাহিলেন; কিন্তু মহানত্ত তাহা না লইয়া অট কবীষ মাত্ৰ গ্ৰহণ কবিলেন। ব্ৰাহ্মণ সীমানিৰ্দেশক শুভ ব্লেপ্রাথিত করিয়া তাঁহাকে সেই অষ্ট করীস ক্ষেত্র দান করিলেন এবং ঔাহাকে বিদায় দিবাৰ কালে কুতাঞ্জলিপুটে বলিলেন , "প্রভো, আপনি শুদ্ধনে প্রেশ্বান কবিয়া দাশ্রন্থন মাতাপিতাকে আশস্ত করুন।" মহাসত্ত হাইমনে শালির দীয় মুখে লইয়া চলিয়া গেলেন এবং মাতাপিতার সমুখে উহা নিক্ষেপপূর্বক বলিলেন, "মা, বাবা, আপনাবা উঠুন।" এই কথা গুনিয়া তাঁহাদের অশ্রপ্লাবিতমুখেও হাস্য দেখা দিল, ‡ ভীহারা উঠিয়া বসিলেন। এদিকে শুকগণ সেধানে সমবেত হইল এবং জিজ্ঞাসা কবিল, "প্রভো আপনি কির্মণে মৃক্তি লাভ করিলেন ?" মহাসত্ত তাহাদিগকে সবিস্তর সমস্ত বৃত্তান্ত বলিলেন। কৌশিকও শুকরাজের উপদেশ মৃত চলিয়া § ঐ সম্ব হইতে ধার্মিক শ্রমণ ও ব্রাহ্মণদিগকে মহাদান করিতে প্রবৃত্ত হইলেন।

এই ভাব স্বস্পাষ্ট ভাবে বুঝাইবার জন্য শাস্তা শেষেব গাথাটী বলিলেন:---

১৭। কৌশিক প্রস্তুয়নে প্রচুত্র প্রমাণ প্রস্তুত করান অফাডরে ভারণান। অন্নপান করি দান ক্প্রসন্ন মনে

ত্ৰিতেন সদা তিনি অসণতাঙ্গণে।

্বিথান্তে শান্তা বলিলেন, "ভিক্ষাণ, মাতাশিতার ভরণ পোষণ পণ্ডিডজনের চিরন্তন কার্য্য।" অনন্তর তিনি মতাসমূহ ব্যাখ্যা হরিয়া ডাভকের সম্বধান ক্রিলেন। (সতাব্যাখ্যাবদানে সেই ভিন্নু শ্রোভাপন্তি-ক্লে প্রতিষ্ঠিত হইলেন।

সমবধান—তথ্য বুদ্ধণিযোৱা ছিলেন সেই সকল শুকপক্ষী, মহারাজের বংশীয় ছুই ব্যক্তি ছিলেন সেই জ্জনাতা ও গুক্পিতা; ছন্ন 🕅 ছিলেন সেই ক্ষেত্রপাল, আনন্দ ছিলেন সেই ব্রাহ্মণ এবং আমি ছিলান সেই (। छोहक्छ

[🗢] মূলে 'কাঞ্চন ভট্টকে' আছে। ভট্টক (বাঙ্গালা) টাট। শক্টী স্থা ধাতুল কি ?

[†] মুলে নিক্থিতদতের দদাহি দানং আছে। নিক্থিতদত বলিলে যাঁহারা স্কাবিধ অনিষ্টাচার ভাাপ স্বরিদাছেন, তাঁহাদিগকে (অর্থাৎ শ্রমণ প্রভৃতিকে) বুঝার।

[‡] এখানে আমি 'হসমানে।' পাঠই গ্রহণ করিলাম।

[§] मूक 'व छो' আছে। বোধ হর ইহা मুसाकरमम खम। 'कछो' এই পাঠ ধরিলে অর্থবিয়োধ ঘটে না।

ণা ছম বা ছলক সহানিজ্ঞমণের রাত্রিতে রাজভবন হ'তে বুদ্ধদেবের সঙ্গে গিয়াছিলেন এবং ওাঁহার প্রজা। গ্রহণের শর কপিলবস্ততে ফিরিয়াছিলেন।

৪৮৫--চক্রকিঙ্গর-জাতক

শোন্তা ক্পিলপ্রের নিকটবর্তী ক্রগোধারানে অবস্থিতি-কালে রাজভবনে গিয়া রাহলমাতার সম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন।

এই জাতুক দুরেনিদান* হইতে আরম্ভ করিয়া বলিতে হইবে। লট্ঠিবনে উরুবিল্কাশ্রপকে শাস্তা সিংহ্নাদে যাহা বলিয়াছিলেন, তৎপর্যান্ত নিদানকথা অশন্তক-জাতকে বলা হইযাছে। তাহাব পব কশিলবঞ্জ-গ্রন পর্যান্ত অবশিষ্ট বৃত্তান্ত বিশ্বভার-জাতকে (৫৪৭) প্রদত্ত হইবে।

শান্তা পিতৃত্বনে বসিয়া আহার কবিবার কালে মহাধর্মপাল-জাতক (৪৪৭) বলিলেন, অনন্তর আহাবান্তে তিনি স্থির করিলেন যে, রাহলমাতার বাসগৃহে উপবেশনপূর্বক তদীয় গুণবর্ণনার্থ চন্দ্রকিন্নর-জাতক বলিবেন। তিনি রাজার হতে পাত্র প্রদান্পূর্বক অগ্রশ্রাবকছরের সঙ্গে রাহলমাতার ভবনে গ্র্মন কবিলেন। তথন রাহল্মাতাব নিকটে চলিশ হাজার নর্ত্তনী বাস করিত; তাহাদের মধ্যে এক হাজার নধ্বই জন ছিল ক্ষত্রিয়-ক্সা। শান্তা আগমন করিয়াছেন জানিয়া বাহলমাতা নর্ভকীদিগকে কাবাযবস্ত্র পরিধান করিতে বলিলেন: নর্জনীরা তাহাই করিল। শান্তা গিযা, তাঁহার জন্ম বে আসন সন্জিত হইয়াছিল, তাহাতে উপবেশন করিলেন তথন রমণীরা দকলে একদক্ষে কান্দিয়া উঠিলেন , গৃহের মধ্যে মহা পবিদেবন-শব্দ উত্থিত হইল। বাহুলমাতা পরিদেবনান্তে শোকাপনোদনপূর্ব্বক শাস্তাকে প্রণাম কবিলেন, এবং লোকে রাজার সমূথে যেমন সসম্মানে অবহিত থাকে, সেইভাবে উপৰিষ্ট হইলেন। অভংপর বাজা তাঁহার গুণকীর্ভন আরম্ভ কবিলেন। তিনি ৰলিলেন, "তদন্ত, আমার পুত্রবধু যথন শুনিলেন যে, আপনি কাষার বসন ধারণ করিয়াছেন, তথন ইনিও নিজে কাষায় বন্তু পরিতে লাগিলেন: আপনি মাল্য প্রভৃতি পরিত্যাগ কম্মিয়াছেন জানিয়াইনিও মাল্যাদি পরিভ্যাগ-পুৰুক ভূমিশয়ন আরম্ভ করিলেন। আপনি প্রব্রজা গ্রহণ করিলে ইনি বিধবা হইলেন; কিন্তু খাতাত রাজারা ই হাকে যে সমস্ত উপহার প্রেবণ করিলেন, ইনি সেগুলি গ্রহণ করিলেন না। ইনি আপনার প্রতি এমনই নিবদ্ধচিতা।" রাজা এই রূপে নানা ভাবে যশোধরার গুণকীর্ত্তন করিলে শাস্তা বলিলেন, "মহারাজ, আমার শেষ জন্মে ইনি যে আমার সহজে শ্রেংশীলা, নিবস্তচিত্তা এবং অন্সনেয়া হইবেন, ইহা আশ্চর্য্যের বিষয় নহে, পূর্বে ডিগ্রগ্রোনিতে জন্ম গ্রহণ করিয়াও ইনি আমার সহকে নিবদ্ধচিত্তা ও অনভানেয়া হইয়াছিলেন।" অনন্তর গুদ্ধোদনের প্রার্থনানুদারে তিনি দেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন:--)

প্রাকালে বারাণসীর্বাজ ব্রহ্মদন্তের সময়ে মহাসন্ত হিমালয় পর্বতে কিরবযোনিতে জন্ম গ্রহণ করিয়াছিলেন। তদীয় ভার্যাব নাম ছিল চন্দ্রাণ ভাঁহারা উভয়ে চন্দ্রনামক রজত পর্বতে বাস করিতেন।

একদা বাবাণদীবাজ অয়াত্যদিগেব উপব বাজ্যরক্ষাব ভাব দিয়া কাষায় বস্ত্র পবিধানপূর্বক পঞ্চায়্ধে; স্থাজিভ হইযা একাকী হিমালয়ে প্রবেশ কবিলেন। তিনি মৃগমাংস খাইতে থাইতে একটী ক্ষুদ্র নদীব পথ অনুসরণপূর্বক উদ্ধিকে অধিরোহণ করিলেন। চন্দ্রা পর্ববিধানী কিন্নবর্গণ বর্ধাকালে দেখানেই অবস্থিতি কবে; কিন্তু প্রীম্মকালে অধোদিকে অবতবণ কবিয়া থাকে। যে সমযের কথা হইতেছে, তখন চন্দ্র কিন্নর নিজের ভার্ষার সহিত অবতবণ কবিয়াছিলেন। তাঁহারা গাত্রে গন্ধ বিলেপন করিয়া পুস্পপটের অন্তর্বাস ও

⁻ নিদান কথা ও উক্ৰিজাশ্ৰণ-সন্থকে প্ৰথম থণ্ডের উপক্ৰমাণকার ১৮ ও ২৯০ চিহ্নিত পূৰ্চ দ্ৰষ্টবা।

[া] কিন্তর বা কিম্পুক্ব—সংস্কৃত সাহিত্যে কিন্তরগণ দেবধোনিবিশেষ—তুরঙ্গবদন এবং সঙ্গীতনিপুণ।
শালিতে ইহারা ইতর জীব (তির্গাক্) বলিয়া বর্ণিত।

[া] পায়ুধ—তরবারি, শক্তি, ধনুঃ, পরও ও বর্দা।

[্]ব পুশ্পণট— দুল-তোলা কাণড় অর্থাৎ যে কাপড়ে গুচী দ্বারা নানারকমের দুল তোলা ধাকে। কিন্তু এধানে, বোধ হয়, পুশ্পনির্মিত বস্ত্র, এই অর্থই শ্বনঞ্ত।

ও বহির্বাদ পরিয়া এবং পুষ্পরেণু খাইয়া ইতন্ততঃ বিচবণ কবিতেন, এবং লভায় লডায় দোল থাইতেন। তাঁহারা দে দিনও মধ্বশ্ববে গান কবিতে করিতে সেই ক্ষুদ্র নদীব তীরে উপস্থিত হইলেন, উহাব এক নিবৰ্ত্তন-স্থানে * জলে নামিযা ফুল ছডাইয়া জলকেলি কবিলেন, পুষ্পাণটেব অন্তর্ব্বাস ও বহির্ব্বাস পবিলেন এবং বজতপট্টনিভ বালুকাব উপব পুষ্পাশয়া বচনা কবিলেন। চন্দ্রকিন্নব একটা বেণুদণ্ড † হন্তে লইয়া ঐ শয্যায উপবেশন কবিলেন, উহা বাজাইয়া মধুবন্ধরে গান আবস্ত কবিলেন, নিকটে তাঁহাব ভার্য্যা চন্দ্রা কুন্থমন্তকুমার বাহুদ্বয সঞ্চালন কবিতে কবিতে নৃত্য ও গান কবিতে লাগিলেন।

কিন্নবন্ধযেব গীতধ্বনি শুনিযা রাজা মৃত্পাদবিফেপে তাঁহাদের নিকটবর্তী হইলেন এবং কোন প্রতিচ্ছন স্থানে থাকিয়া ভাঁহাদিগকে দেখিতে লাগিলেন। তিনি কিন্নবীব কপে মোহিত হইযা স্থিব কবিলেন, 'শবাঘাতে কিন্নবেব জীবনান্ত করিব এবং কিন্নরীকে নিজেব কলত্র কবিয়া লইব।' এই সংকল্পে তিনি কিন্নবকে শববিদ্ধ কবিলেন , চন্দ্র দারুণ ব্যথায় অভিভূত হইষা চাবিটী গাথায় নিজেব তুঃথ জানাইলেন :—

> ১। वृत्रि वा विष्कृत, हत्स, রক্তপ্রাবে প্রাণ, প্রিয়ে, २। व्यवमत्र इन एक, ন্ধলে পুডে গেল বুক , এই বড হুঃথ মনে,

ওষ্ঠাগত হইল আমাব , সর্ব্ব অঙ্গে অসহ্য বেদনা। কিন্ত আমি সে কথা ভাবি না। যবে আমি ষাইব চলিয়া চক্ৰে কন্তই না বেডাবে কান্দিয়া। ठक, किरवा नमी **अन**हीना—

চিবতরে ঘটল এবাব

শোকে যোর তুমি, ৩। ছিন্ন তৃণ, ছিন্নমূল সেই মত বুক মোর এই বড হুঃথ মনে,

শুকাইল, সে কথা ভাবি না :---ববে আমি যাইব চলিয়া শোকে মোৰ তুমি, চল্ৰে, কন্তই না বেডাবে কান্দিয়া।

৪। ব্যরিতেছে অঞ মোর, গিবি-পাতে বৃষ্টিধারা যথা .

এ অঞ্চর হেতু কিন্ত নয়, প্রিরে, শরাঘাত-ব্যথা। নাই অন্ত হঃথ মোর , কান্দি শুধু এ কথা ভাবিয়া শোকে মোর তুমি, চক্রে, কতই না বেডাবে কান্দির।

यहांनच এই চাবিটী গাধায় পবিদেবন কবিয়া পুষ্পায়াায় শুইয়া পভিলেন এবং সংজ্ঞাহীন হইযা পার্শ্ব পবিবর্ত্তন কবিলেন। বাজা সেই স্থানেই দাঁডাইয়া বহিলেন। চদ্রা নৃতাগীতে মত্ত হইযাছিলেন , মহাসত্ত,যথন পবিদেবন করিলেন, তথনও তিনি ব্ঝিতে পাবেন নাই যে, তাঁহাব প্রাণেশ্বব শ্ববিদ্ধ হইয়াছেন। কিন্তু যথন মহাসত্ত নিঃসংজ্ঞ হইয়া পার্শ্ব-পবিবর্ত্তন কবিলেন, তথন চন্দ্রা স্বামীব কষ্টের কারণ জানিতে ব্যগ্র হইলেন। তিনি দেখিলেন, ক্ষতম্থ হইতে শোণিতভাব হইডেছে। প্রিয় পতিব এই দারুণ বিপত্তিতে তিনি ধৈর্যা হারাইয়া মহাশব্দে বিলাপ কবিতে লাগিলেন। এ দিকে বাজা ভাবিলেন, কিম্নব মবিয়াছে, তিনি নিজ্ঞান্ত হইয়া শেখানে দর্শন দিলেন। তাঁহাকে দেখিয়াই চন্দ্রা ব্ঝিলেন 'এই চোবই আমাব প্রিয় পতির প্রাণাম্ভ করিয়াছে।' তিনি কাঁপিতে কাঁপিতে পলায়ন

^{*} নিবতট্ঠান—বিশ্রামস্থান। নদীর সম্বজ্ঞে ইহা 'বাঁকের মাথা' (অর্থাৎ যেথান হইতে শ্রোত দিগশুরে পিয়াছে) বৃষ্ণায়।

[া] বেণুদত্ত—এথানে এই শব্দটি, বাঁশের বাঁশী, এই অর্থে গ্রহণ করিতে হইবে।

করিলেন এবং একটা পর্বতিশৃক্ষেব উপর দাঁড়াইয়া রাজাকে পাঁচটী গাথায় অভিশাপ দিলেন:---

- ওরে হ্রাচার বাজকুলান্সার,
 কি হেডু বিন্ধিলি প্রাণেশে আমার ?
 শরাঘাতে তোব বনতক-মুলে
 অনাধার পতি পতিত ভূতলে।
- । কিন্নরবিবহে যে হ্রংথে আমাব
 কাটি যায় বৃক, ওরে হরাচাব,
 পায় ষেন সজঃ জননী বে ভোব
 ঠিক এই মড হুঃথ মহাবোর।
- १। কিন্নববিবহে যে হুঃথে আসাব
 ফাটি বায বুক, ওরে হুরাচাব,
 পায যেন ফায়া অচিরে রে তোব
 ঠিক সেই মত হুঃধ মহাঘোর।
- ৮। হলি কামাসক্ত দেধিয়া আমারে, বিনা দোষে তাই বধিলি কিন্নবে , এই পাপে, পাপী, মা বেন বে তোর পতিপুত্রশাক পায় মহাযোর।
- হলি কামাসক দেখিয়া আমারে, বিনাদোষে তাই বিধলি কিল্লরে এই পাপে, পাপী, জায়া ষেন তোর পতিপুত্রশোক পায মহাঘোব।

পর্বতমন্তকোপবিস্থা কিন্নবী উক্ত পাঁচটী গাথায় পবিদেবন কবিলে বাজা তাঁহাকে আখাস দিবাব জন্ম বলিলেন:—

১•। কান্দিওনা আর, ওলো ফ্লোচনে ক কি হথ পাইবে থাকি এই বনে ? তার্ব্যা হবে তুমি আমার, ললনে, পাবে পূজা সদা রাজার ভবনে।

এই কথা শুনিয়া চন্দ্ৰা, বলিলেন, "তুই আমায় কি বলিলি ?" তিনি সিংহ্নাদে গৰ্জন কৰিয়া এই গাথা বলিলেন :—

১১। তাজিব পরাণ, রাজকুলাবম, তব্ ভাগা ডোর না হব কখন। হলি কামানক্ত দেখিবা আমারে, বিনা গোবে তাই ববিলি কিন্নরে।

চন্দ্রাব ভং সনায় রাজাব অহবাগ বিন্পু হইল। তিনি বলিলেন:—

^{*} মৃদে 'বনতিমিরমন্তক্থি' এই পদ আছে। টীকাকার ইহার অর্থ করিয়াছেন 'বনতিমির পুপদন্মানকথী।' বনতিমির পুশ কি গ পঞ্চম খণ্ডেব প্রয়েতসোম-জাতকের পঞ্চশ গাখাতেও এই বিশেষণ্টী দেখা হায়। সেধানে টীকাকার বলেন, 'বনতিমির = গিরিকর্ণিকা' তিনি কোবিদারতম্বক্থী, এই পাঠ্যন্তর্বন্ত দিয়াছেন। কোবিদার = আবল্ধ। আমার বোধ হয়, এই পাঠই সমীচীন। ইতঃপুর্বে কাকবর্তী-জাতকেও তিনির পুশ্লের উরেধ পাওয়া গিয়াছে।

১২। রাখিতে পরাণ যদি ভীরু চাও, গিয়া ছিমালয়ে যথেচ্ছা বেড়াও। ভালতগবের পাতা যাবা খার, হেন মুগ শুধু বনে স্থ পায়। ৮

ইহ বলিয়া রাজা বীতাত্রবাগ হইয়া দেখান হইতে চলিয়া গেলেন। তিনি গিয়াছেন দেখিয়া চন্দ্রা পর্বতিশিখর হইতে অবতরণ কবিলেন, পতিকে কোলে লইয়া আবার সেখানে আবোহণ করিলেন, তাঁহাকে শিণাতণে রাথিয়া দিলেন, এবং নিজের উক্লব উপরি তাঁহার মন্তক বাথিয়া হাদশটী গাধায় মহা পরিদেবন করিলেন:—

141	এই ষহীধৰ,	এ সব কন্দর,	গুহা মনেহিন্ন,	मक्नि इंटिदि :
	অদর্শনে তব,	ক্ ৰ য়বল্লভ,	জনাধার প্রাণ	কেমৰে ব্যাচিষে গ
38 (শাপদ-মেবিত, †	পন্নৰে আন্তৃত্ত,	द्रमा वनहली,	সক্ষা বহিবে,
	অদর্শনে তব,	क्षग्रदल्ल,	জনাথার প্রাণ	কেমনে বাঁচিয়ে গ
26.5	খাপদ-সেবিভ	কুষ্মে আন্ত ভ	त्रमा वस्त्रभी	मक्ति इहिर्द ;
	অদর্শনে তব,	জ্বরম্ভ,	অনাধার প্রাণ	स्मान वीक्रिय ।
100	প্রসন্নদলিলা	गित्रिन नो त्रन	कमन क्यूरन	এমনি শোভিবে :
	षमर्गान छन्,	হাদয়বলভ,	জনাথার প্রাণ	रक्षमत्त्र व । हित्व ?
24.1	नीन क्षेत्रां मि	পরিয়া নাধায়	এই হিমালয়	मना विश्वक्षिद्द .
	অদর্শনে তথ	হান য়বল্লভ	অনাথার প্রাণ	विमान वैक्तिन १
22.1	অরণ্টদরে	হিমান্ত্রিশিপন্ন	কাঞ্চনের সত	যথন ভাতিবে,
	षार्ग्धन खर,	হণরবল্লভ,	অনাধার প্রাণ	व्यथल वीहिद्व।
>>1	नियां व्यवमादन	রক্তিম বরণে	হিমাজিশিখর	যথন সাজিবে,
	जार्भाव हव,	হৃদয়বলভ,	অবাধার প্রাণ	क्षिमण व । हित्व ।
Q+ 1	তুপ শৃসরাধি অদর্শনে ডয	অভি মনোহয়	দৃষ্টিপথে, হাদ্ৰ,	বর্থন পঢ়িবে,
	•	ञ्द प्रवश्च,	অন্ধার প্রাণ	কেমনে ব চিবে গ
42.1	জুবারমভিত	তৰ কৃটয়ালি	पृष्टिभद्ध, श्रंय,	यथन পড़िर्
38.1	অদর্শনে তব,	रुपग्रवस्छ,	অনাথার প্রাণ	क्यान व । ित्व ?
२१।		অতি মনোলোভা	4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	যথন পড়িবে,
201	অদর্শনে তথ,	হাদ্যবল্লভ,	অনাথার প্রাণ	क्ष्मान वाहित्व १
10,	ওষধি-শোজিত অদর্শনে তব,	য ক্ প্রিয়ভূমি	गेक्यां एटन ब्र	দিকে ভাকাইয়া
281	অংশনে তথ, ওৰধি-শোভিত	হাদয়বদ্ধভ,	ষ্ণনাথা কেমনে	शंकित्व वाहिए। १
771	व्यवस्थाति । व्यवस्थान	কিল্লবদেবিভ	গদ্ধশাদনের	দিকে ভাকাইয়া,
	- પાત્ર જાતું તાત્ર તાલ્ય જાતું	रापत्रवल्लण,	ষ্পৰাথা কেমনে	থাকিবে বাঁচিমা?

হাদশ্দী গাথায় এইরূপ বিলাপের পর চন্দ্র। হস্ত দারা মহাসত্ত্বে বক্ষংহল স্পর্শ করিয়া দেখিলেন, উহা তখনও গরম আছে। ইহাতে তিনি ব্বিলেন, 'চন্টা এখনও জীবিত আছেন।' তিনি ভাবিলেন, 'আমি এখন দেবভাদিগকে অবিচারের জন্ম ভংগনা করিয়া ইহাকে প্রন্জীবিত করিব।' এই উদ্দেশ্যে তিনি বলিতে লাগিলেন, "এখন কি কোন লোকপাল নাই, অথবা জাহাবা প্রবাদে গিরাছেন, কি মারা গিরাছেন, যে তাঁহারা আমার প্রিয় পতিকে রক্ষা করিতেছেন না ?" চন্দ্রা দেবভাদিগকে এইরূপ উপহাস করিলে তাঁহার শোকভাপে শক্রাসন উত্তপ্ত হইল, শক্র চিন্তা করিয়া ইহার কারণ ব্যিতে পারিলেন এবং ব্যাক্রণের বেশে আবির্ভ্ত

^{*} অর্থাৎ ভোমাদের বহা সভাব; তোমরা রাজভবনের ফ্থের মর্ম ব্যিবে কেন গ † স্থাপদদেবিত হইলে ফি রমা হইতে পাবে গ

হইয়া কমগুলু হইতে জল গ্রহণপূর্বাক উচা মহাসত্ত্বে দেহে প্রোক্ষণ কবিলেন। অমনই বিষ
অন্তর্হিত * হইল, দেহেব স্থাভাবিক বর্ণ ফিরিয়া আসিল, কোন স্থানে যে আঘাত লাগিয়াছিল,
তাচা পর্যান্ত আব বুঝিতে পারা গেল না। মহাসত্ত স্বচ্ছলে এয়া হইতে উঠিলেন; ভাঁছাকে
স্কৃত্ব দেখিয়া চন্দ্রার অপার আনন্দ অগ্নিল, তিনি শক্তের চবণে প্রণিপাত কবিয়া বলিলেনঃ—

২৫। প্রণমি চরবে তব বিজোত্তম; প্রিয় পতি তুমি দিলে অনাধার; অমৃত-দেচনে বঁচাইলা তারে; ঘটল মিলন তোমার কুপায়।

শক্ত বিরবদম্পতিকে উপদেশ দিলেন, "তোমরা এখন হইতে চক্ত পর্বত ছইতে অবভরণ করিও লা, মহুষাপথেও ঘাইও না। চক্তপর্বতেই দর্বদা অবস্থান করিও"। তিনি আরও একরাব এই কথা বিশেষা স্বস্থানে প্রতিগমন করিলেন। তথন চক্তা বলিলেন, ''স্বামিন্, আমাদিসেব এইকপ বিশ্বনন্ধ্য থাকিবাব কি প্রয়োজন ? চলুন, আমরা চক্তপর্বতেই ফিরিয়া যাই।"

২৬। ত্মলকুম্নে স্থোভিত কত বহে প্রোভবতী সেই গিরিবরে;
তসরালি ছলি নলবহিলোলে জুডায় শ্রবণ স্থাধুর স্বরে;
চল সুইঘনে বিহরি দেখানে, মানুষের পথ করিয়া বর্জন;
থাণিব জীবন স্থো অনুক্রণ, করি পরক্ষর প্রিয়মস্বাহণ।

ি এইকপে ধর্মদেশনপূর্বক শান্তা বলিলেন, ''কেবল এখন নহে, পূর্বেও ইনি আমার সকলে নিয়ন্ত্র চিছাও অনন্তনেয়া ছিলেন।"

সম্ব্রান—ভখন রাহল্যাতা ছিলেন চন্দ্রা এবং আমি ছিলাম চন্দ্রক্ষিত্র।]

৪৮৬-সভোৎজোশ-জাভষ

শিষা বেতবনে অবস্থিতিয়ালে মিত্রগল্প-নামক জনৈক উপাসকের সন্থলে এই কথা বিধানছিলেন। এই বাজি আবস্তী নগমের কোন জীর্ণন ভদ্রবংশের সন্থান। শুনা যার, ইনি না কি কোন কুলকভার সহিত নিলের বিবাহের প্রন্থাব করিবার জনা এক বন্ধুকে প্রের্ণ ক্রিয়াছিলেন। ঐ কন্যা
জিল্লানা করিয়াছিলেন, "কোন বিপদ্ ঘটিলে তাহা হইতে উদ্ধার করিতে পারে, ই'হার এমন কোন সহার আছে
কিঁ?" বখন তিনি শুনিরাছিলেন, ঐ কুলপুজ্রের এমন কোন সহার নাই, তখন ভিনি ব্লিয়াছিলেন, "ভ্রেষ্
তাহাকে অগ্রে মিত্র লাভ করিতে ব্লিবেন।"

কুলপুত্র এই উপদেশ মত চলিয়া সর্ব্বেপ্রথম চারি তন ঘারবানের সহিত বন্ধুত্ব ক্রিলেন। অন্তঃপর ভিনি ক্রমার্য়ে নশরপাল, গণক, মহামাত্র প্রভৃতির, এনন কি মেনাপতি ও উপরাজের সহিতও সৈত্রীস্থাপন করিলেন এবং নিয়ত ইংলের সঙ্গে পাকিয়া রাজারও প্রিয়পাত্র হইলেন। পরিলেবে ভিনি অশীতি মহাধ্বিয়ের এবং স্থাবর আনন্দের প্রীতিভালন হইয়া তাহংদের সাহায়্যে তথাগতেরও মিত্র হইলেন। তথাগত তাহাকে বৃদ্ধাননে ও দীলসমূহে প্রতিষ্ঠিত করিলেন, রাজা তাহাকে এখর্য় নিলেন, লোকে তাহাকে নিত্রপ্রক্ষ এই নার দিল।

ব্রালা মিত্রগন্ধককে একটা বৃহৎ অট্টালিকা দান করিয়া সেধানে ওাহার বিবাহাৎসব সম্পাদন করাইলেন। এডছপলম্যে, রাজা হইতে সামান্য নগরবাসী পর্যন্ত অনেকেই নানাবিধ উপহার পাঠাইলেন। তাহান ভাগা রাজপ্রেরিভ উপহার, উপরাজ-প্রেরিভ উপহার, সেনাপতি-প্রেরিভ উপহার ইত্যাদি ক্রমে সকল নগরবানীরই উপহার গ্রহণ করিয়া তাহাদিগতে অধ্যীরভাত্তে বন্ধ করিলেন। বিবাহের সপ্রস্থাদিন করে করেশেশাদীরই উপহার গ্রহণ করিয়া তাহাদিগতে অধ্যীরভাত্তে বন্ধ করিলেন। বিবাহের সপ্রস্থাদিন করেশপঞ্জী মহাসমান্তরে দশবলকে নিমন্ত্রণ করিয়া লইয়া গেলেন এবং বৃদ্ধগুরুপ পঞ্চলভগ্রিমিভ ভিফু-

ইহাতে বৃথিতে হইবে যে রাজার শর বিবাস্ত ছিল।

সক্ষকে বছবিধ দ্রব্য দান করিলেন। তাহার শেষ হইলে শাতা যে সমুমোদন করিদেন, ভাষা তনিয়া ভাষায়া উভাগে মোভাপজিফলে প্রভিত্তি হইলেন।

ধর্মনভার ভিকুদের মধ্যে এই সহকে কথোপকথন হইতে লাগিল। তাঁহারা বলাবলি করিতে লাগিল লেন, "দেখ ভাই, মিত্রগন্ধক তাঁহার ভার্যার উপদেশনত সকলের সঙ্গে সখাহাপনপূর্বক রাজার নিকট মহালম্বান পাইছাছেন, শান্তার সহিত্ত মিত্রতা করিয়া এখন থানিত্রী উভয়েই প্রোতাপত্তিকলে প্রভিত্তিত হইলো তাঁহাদের আলোচানান বিরে জানিতে পাবিলেন এবং বলিলেন, "ভিকুপণ, কেবল এখন নম, পূর্বেও এ ব,ক্তি এই রম্পীর পরামর্শমত চলিয়া মহাসম্বান লাভ করিয়াছিল। পূর্বে এ যথন তির্বাগ্রোনিতে জন্ম প্রাপ্ত ইয়াছিল, তখনও এই রম্পীর পরামর্শে বছ প্রাণীর সহিত্ত দৈল্লী করিয়া প্রশোকভয় হইতে মৃত্তি পাইয়াছিল।" অনন্তর তিনি সেই ঘতীত কথা বলিতে লাগিলেন :—]

পূবাকালে বারাণদীয়াল ব্রহ্মদন্তের সময়ে কতিপয় প্রতান্তবাদী যেখানে যেখানে প্রচুর মাংস পাওয়া যাইত, দেখানে সেখানে (কিয়লিনেব জ্ঞ) বর বাড়ী প্রস্তুত কবিত। তাহারা বনে বনে বিচবণ করিয়া মুগাদি নারিত এবং মাংস আহরণ কবিয়া পুত্রদারাদি পোষণ করিত। তাহাদের গ্রামের অবতিদ্রে একটা প্রকাণ্ড হ্রদ ছিল। ঐ হ্রদের দক্ষিণ তীরে এক শ্রেনপক্ষী, পশ্চিম তীরে এক শ্রেনপিক্ষী, উত্তব তীরে এক পশুরান্ধ নিংহ এবং পূর্ব তীরে পক্ষীদিগের রাজস্বানীয় এক উ জ্রে দ * থাকিত। উহাব মধাভাগে এক দীপে বাস করিত একটা কল্পণ।

একদা খেন খেনীকে বলিল, "ভূমি আমাব ভার্যা হও।" খেনী জিজাসা করিল, "তোমার কোন মিত্র আছে কি ?" "না, ভদ্রে, আমার কোন মিত্র নাই।" "এমন কোন্ মিত্র লাভ করা আবখ্যক, বিনি আমাদের ভারের কাবণ উপস্থিত হইলে বা বিপদ্ ঘটিলে তারা হরণ করিতে সমর্থ। অতএব অগ্রে মিত্র লাভ কব।" "কাহাব সঙ্গে মিত্রতা করিব, ভারে ?" "প্র্তীরবাসী উংজ্রোশরাজেব, উত্তরতীরবাসী সিংহের এবং হ্রদমধ্যবাদী কছ্পের সঙ্গে মিত্রতা স্থাপন কর।"

খেনীর প্রস্তাবে সমত হইয়া খেন তাহাই করিল। অনস্তর তাহ রা পরিণ্রস্ত্রে বন্ধ হইল, এবং হ্রদমধাস্থ একটা দাপে চতুর্দিকে জগবেষ্টিত কোন কদমবৃক্ষে কুলায়নিশ্বাপ-পূর্বক একতা বাদ করিতে লাগিল।

কিন্নৎকাল পরে তাহাদের হুইটা শাবক জন্মিল। শাবক্রমের পক্ষ সঞাত হুইবাব প্রেই একদা ঐ জনপদের ক্রেকজন লোক দিবাভাগে সম্ভবনে ঘূরিয়া ঘূরিয়াও কিছু সংগ্রহ করিতে পারিল না। তাহাবা ভাবিল, 'থালি হাতেও ত ঘরে ফিরিতে পাবি না, মাছ হউক, কাছিম হউক, একটা কিছু ধরিতেই হুইবে।' ইহা হির করিয়া তাহারা সরোবরে অবতরণ-পূর্বাক ঐ শ্বীপে গমন করিল এবং দেই কদম্বাক্রের মূলে শয়ন করিল। এখানে মশকাদির সংশনে উবক্রত হুইয়া উহাদিগকে তাড়াইবার জন্ম তাহাবা অরণিঘর্ষণ করিয়া আগুন জালিল এবং তাহা হুইতে ধুন উৎপাদন ক বল ধুন উত্থিত হুইয়া পক্ষীদিগকে উদ্বোধিত করিল;

^{*} এक अकात निकाती भक्तो। हेशत्रा eagle झाछोत्र। भद्र प्रश्नी गांद्र, हेशत्र आंद्र अक्षी नांव क्लि

ন্লে "মিলাচা" এই পদ আছে। ইহা 'মেছে' নয় কি ? টাকাকার কিন্ত ইহার আৰ্থ করিয়াছেন

শাবক হইটী আর্ত্তরব করিতে লাগিল। জনপদবাদীরা তাহা গুনিয়া বলিল, "এ যে পক্ষীশাবকৈর শবা টঠা, উল্লাবান্ধ ; এত কুবা পেটে রাখিয়া কি শুইয়া থাকিতে পাবা যায় ? পাখীব মাংস খাইয়া শোওয়া যাইবে।" ইহা বলিয়া তাহারা আগুন জালিল, ও উল্লাবান্ধিল। তাহাদের শব শুনিয়া গোনী ভাবিল, 'ইহাবা আমাদেব শাবক ছইটীকে থাইতে চায় ; এইরূপ ভয়ের হরণার্থ ই আমবা বন্ধ সংগ্রহ করিয়াছি ; আমার স্বামীকে উৎক্রোশবাজের নিকট পাঠাইতেছি।' বে বলিন, "স্বামিন্, যাও, উৎক্রোশবাজকে উপস্থিত বিপদেব কথা বল গিয়া।

১। দ্বীলে আসি, উদ্ধা বাদ্ধি জানপদগণ
শাৰক চুইটা চার করিতে জন্ধ।
শিব্দের নিকটে যাও, তারে এ সংবাদ দাও,
পড়েছে বিপদে পদ্দীদের জ্ঞাতিগণ;
না রক্ষিলে তিনি, হবে এদের মরণ।"

খোন দ্রুতবেগে উৎক্রোশের বাদস্থানে গেল, খোনরবে আপনার আগমনবার্তী জানাইল এবং জাতুমতি পাইয়া উৎক্রোশের নিকটে গিয়া তাহাকে বন্দনা কবিল। উৎক্রোশ জিজাসিল, "তুমি কি জন্ত আসিয়াছ ?" খোন উত্তব দিল,

পকিক্লে রাজা তুমি, হে বিহগবর; লইফু, উৎক্রেশিরাজ, শরণ তোমার।
 লোভবশে থেতে চার আনপদগণ আমার শাবক হটী; রক্ষ, হে রাজন্।

উৎক্রোশরাজ শ্রেনকে বলিল, "কোন ভর নাই।" সে তৃতীয় গাথায় তাহাকে আখাদ

ও। সংখ্য আশার কালে, অকালে সভত ক্ষীগণ হয় মিত্রবজুলাভে রত।
শান্তি নিশ্চয়, শোন, এ কার্যা ভোমার, সাধুয়ে, সাধুর সেই করে উপকার।

অনস্তর উৎক্রোশ জিল্ঞাস। কবিল, "ভাই, জানপদেবা কি গাছে উঠিয়াছে ?" শুল বলিল, "এখনও উঠে নাই; উকা বান্ধিতেছে।" "ভবে তৃমি শীঘ্র গিয়া আমার সধীকে আখাদ দাও; বল যে আমি আমিতেছি।" শুল তাহাই করিল। উৎক্রোশবাজ গিয়া, জানপদেরা কথন আরোহণ করে তাহা দেখিবাব জন্ত ঐ কদহবুক্ষের অবিদূবে অন্ত একটা বুক্ষের উপর বসিল এবং বখন একজন আবোহণ কবিয়া কুলাবের নিকটে গেল, তখনই সরোবরে ভূব দিয়া মুখে ও পক্ষে যত পারিল জল লইয়া উকার উপর বর্ষণ করিল। তাহাতে উজাটা নিবিয়া গেল। জানপদেরা বলিল, "এটাকেও থাইব, বাজটার ছানা ঘটাকেও থাইব।" তাহার কৃষ্ণ হউতে অবতরণ করিয়া আবার উল্লালিল, আবার আবোহণ করিল এবং উৎক্রোশ তাহা আবার নিবাইল। জানপদেরা এক এক বার উল্লালির আবোহণ করিল এবং উৎক্রোশ তাহা আবার নিবাইল। জানপদেরা এক এক বার উল্লালির আবোহণ করিল এবং উৎক্রোশ তাহা আবার নিবাইল। জানপদেরা এক এক বার উল্লালির আবোহণ করিল এবং উৎক্রোশ তাহা আবার নিবাইল। জানপদেরা এক এক বার উল্লালির আবোহণ করিল এবং উৎক্রোশ তাহা আবার নিবাইল। জানপদেরা এক এক বার উল্লালির আবোহণ করিল এবং উৎক্রোশ তাহা আবার নিবাইল। জানপদেরা এক এক বার উল্লালির আবোহণ করিল এবং উৎক্রোশ তাহা আবার নিবাইল। জানপদেরা এক এক বার উল্লালির আবোহণ করিল এবং উৎক্রোশ হেরা গ্রাহ্ম উল্লালে তাহার জানের অবোভাগন্ত ক্রোম ভ তন্ত্র্যাত্রনার হইলা, চক্ষ্ম ছইয়া রক্বর্য হিলা বেলা হোলা বিলা বিলা বিলা বিলার কন্ত তুমি কচ্ছপ্রাজকে গিয়া বল।" তাহার কথা ভনিয়া খেন উৎক্রোশরাজের নিকটে গিয়া বলিল,

নাধুর হিতার্থে নাধু করে বেই কাল, ব্যাবশে তুমি ভাহা করিয়াছ আল।
 অাল্যকা কর এবে, করিওনা আর
 উল্পানলে দক্ষ নিল শরীর ভোমার।
 শাবক আবার পাব, কিন্ত ভোমা দল
 মিতালাভ ভাগ্যে আর ঘটবে দা ন্য।
 বৈ ধাক, এ কামনা করি আনি ভাই; মহাত শাবকএবে, তুঃথ ভার নাই।

^{*} সৌৰ (পালি 'ৰিলোমকং'), বহিন্তু কের মিয়ে এবং মাংসের উপরে যে প্র<u>ক্রি থাকে ।</u>

এই कथा छनिया উৎকোশবাজ সিংহনাদে পঞ্চম গাখা বলিল :--

মুক্ষিতে শাবক তব দেহপাত ধনি হয়,
 ভথাপি তাহাতে আমি পাইব না কোন ভয়।
 সাধুর ইহাই ধর্ম, স্থার হিতের ভয়ে
 অমানবদনে সেই নিজ প্রাণ ত্যাপ করে।

শাস্তা অভিসন্ম ছই মা ষষ্ঠ গাথায় উৎক্রোশের গুণ বর্ণনা কয়িলেন :—

। উৎক্রোণ বিহল্পযাত্র; অণ্ডে জন্ম তার; করিল চুড়র কার্য্য কিন্ত চনৎকার;

যতক্ষণ নিশীথ না হল সমাগত, গোনের শাবক সেই রক্ষে এই সত।

শ্রেন বলিল, ''উৎক্রোশ, তুমি, ভাই, একটু বিশ্রাম কব।" অনন্তর সে কচ্চপের নিকট গিয়া তাহাকে তুলিল এবং কচ্ছপ তাহাব আগমনেব কাবণ জিজ্ঞাসা কবিলে তাহার বিপদের কথা জানাইল। সে বলিল, ''উৎক্রোশবাজ প্রথম যাম হইতে অ'বস্ত কবিয়া এ পর্যান্ত পবিশ্রম করিয়াছেন। এখন তিনি ক্লান্ত হইয়াছেন দেখিয়া তে!মাব নিকটে আসিয়াছি।

৭। কর্মানে ধন, যুদ যদি কারো যায়, পুনঃ সে প্রতিষ্ঠা লভে মিতের কুপাম। শাবক বিশম্ব মোর , লইনু শরণ , সিত্তকুতা, জলচর, কর সম্পাদন।"

ইহা শুনিয়া কচ্ছপ একটা গাথা বলিল:---

৮। দিয়া ধন, দিয়া ধান্ত, দিয়া নিজ আণ সিত্তের সাহায্য সদা করে মতিমান্। সাধিব নিশ্চয়, জ্ঞোন, এ কাথ্য তোমার; সাধুবে, সাধুর সেই করে উপকার।

কচ্চপের পুত্র নিকটে শুইয়া পিতার কথা শুনিয়াছিল। সে ভাবিল, 'বাবাকে কট পাইতে হইবে না; আমিই তাঁহাব কত্য সম্পাদন করিব।' ইহা স্থিব করিয়া সে নব্ম গাণা বলিল :—

। থাকুন নিশ্চিত হেথা জনক আমার;
 পুজের কর্তব্য পিতৃ ইটি সম্পাদন;
 আমিই সাধিব এই কার্য্য আপনার,
 শোনেয় শাবক আমি করিব রক্ষণ।

তাহার পিতা তাহাকে এই গাথা বলিল :—

১।। বরিবে পিভার কার্য্য পুত্রে সম্পাদন,

माध्रापत्र धर्ष, बल्छ, देशह निम्छम

কিন্ত জানপদগণ করিলে দর্শন

আমার বিশাল বপু গেতে পারে জর। না বধি শাবক ছুটি যেতে তারা পারে,

সে কারণ যেতে হবে নিচেই আমারে।

অনস্তর মহাকছেণ খেনকে আখাদ দিয়া হলিল, "ভাই, ভর নাই, তুমি অগ্রেচন; আমি এখনই ভোমার অনুগমন কবিতেছি"। খেনকে প্রেরণ করিয়া দে জলে পড়িল, কিছু কর্দম একত্র কবিয়া দলে লইল এবং সেই দ্বীপে গিয়া আগুন নিষাইয়া দ্বির হইরা মহিল। জানপরেরা বলিল, "খেনশাবকে প্রয়োজন কি ? এই কুফবর্ণ কচ্ছপটাকে উণ্টাইয়া মারা যাউক; ইহার মাধেমই আমাধের সকলের পর্যাপ্ত ভোজন হইবে।" তাহারা কতকণ্ডলি লতা ছিড়িয়া আনিয়া তাহাতে মজ্জু প্রান্তত করিল, কেহ কেহ নিজের কাপড় ছিড়িয়া কচ্ছপের শরীরের শালা

স্থান বাহ্মিল, কিন্তু তাহাকে উঠাইতে পারিল না। বরং কচ্ছপই তাহাদিগকে টানিয়া লইয়া গেল এবং গভীর জলেব মধ্যে গিয়া পডিল। জানপদেবাও কচ্ছপযাংসের লোভে ভাহার সঙ্গে সঙ্গে জলে পড়িল, কিন্তু হাবুডুবু খাটয়া তাহাদের উদর জলপূর্ণ হইল। ভাহারা ক্লান্ত-দেহে উপবে উঠিল এবং বলিভে লাগিল, 'দেখ্লি, ভাই, উৎক্রোশটা অর্দ্ধরাত্তি পর্যান্ত আমাদের উন্ধা বাব বার নিবাইল; এখন আবাব এই কচ্ছপটা আমাদিগকে জলে ফেলিল, জল খাইরা আমাদেব পেট ফুলির। উঠিয়াছে। আফ, আমবা আবার আগুন জ'লি; যথন স্থ্য উঠিবে, তথন গ্রেনের ছানাগুলিব মাংস খাওয়া ঘাইবে।" অনস্তর তাহাবা আবার আছন জানিতে প্রবৃত্ত হইল। তাহাদের কথাবার্তা শুনিয়া শুনী বলিল, 'খানিন্, লোকগুলা, যত বেলাই হউক না কেন, আমাদেব শাবক গুইটী না থাইয়া যাইবে না। তুমি একবার আমাদের বন্ধ সিংহেব নিকট যাও"।

শ্যেন তথনই সি হের নিকট গেল। সিংহ জিজাসা করিল, "তুমি এমন অসময়ে আসিলে কেন 🕶 গ্রেন তাহাব নিকট আদান্ত সমস্ত বৃত্তান্ত নিবেদন কবিয়া একাদশ গাথা বিল :---

১১। মৃগকুলে শ্রেষ্ঠ তুমি নিজ বীর্ঘ্যলে; পশু, নর ভয় করে ভোমায় দকলে।

শ্রেষ্ঠ বেই, ভা'বি করে আত্রর গ্রহণ ; জাদিলু ভে:মার ঠাই আমি সে কারণ। শাবক বিপন্ন মোর, লইনু শরণ, রাজা তুমি, কর হুথী মিত্রকে এখন।

ইহা শুনিয়া সিংহ বলিল:-

১২। ু ''সাধিব এ কার্য্য, শ্রেন, নিশ্চর তোমার; চল, করি গিয়া তব শক্রব সংহার। মিত্রের বিপদ্ জানি, উদ্ধারিতে ভা'কে বিজ্ঞ বাজি নিশ্চেষ্ট কি কোন কালে থাকে ? সিংহ, খেনকে অগ্রে গিয়া শাবক ছুইটীকে স্থাখান দিতে বলিল এবং ভাহাকে পাঠাইয়া স্বয়ং স্ফটিকস্বচ্ছ জল মৰ্দন কবিতে কবিতে ধাইতে লাগিল। তাহাকে দেবিয়া জানপদের। ভাবিল, ''উৎক্রোশ আমাদেব উদ্ধা নিবাইয়াছে; কচ্ছপ আমাদের পবিহিত বস্ত্র পর্যান্ত লইয়া গিয়াছে, এখন দেখিতেছি আমবা প্রাণ পর্যান্ত হারাইব , সিংহ আমাদের জীবনান্ত করিবে। ইহা ভাবিগ তাঁহাবা মবণ ভয়ে যে, যে দিকে পারিল, পলায়ন কবিল। দিংছ বৃক্ষমূলে গিয়া কাহাকেও দেখিতে পাইল না।

অনম্বৰ উৎক্ৰোশ, কচ্ছণ ও খোন সিংধ্বে নিকটে গিয়া তাহাকে প্ৰণাম করিল; সিংহ ভাহাদিগতে মিত্ৰভার উপযোগিতা বুঝাইয়া বলিল, "ভোমবা এখন হইতে অপ্রমন্তভাবে মিত্রধর্ম অস্ধ রাখিবে।" এই উপদেশ দিরা সিংহ প্রস্থান ক'রল। তাহাবাও স্ব স্থ হানে চলিয়া গেল।

খেনী নিজেব শাবকদিগের প্রতি দৃষ্টিপাত কবিষা বলিল, "বন্ধুদিগের সাহায্যেই আহরা পুত্রবরের জীবন লাভ করিলাম।" সে এই হুৎেব সময়ে খ্রেনেব সহিত আলাপ করিতে করিতে শিত্রধর্ম বাখ্যা ক্বিরা ছয়টা গাথা বলিল: —

> ১৩। লভ মিত্র সম্বতনে, লয়ে ব্যুগ্র ধাক হে নি:শঙ্কচিতে নিজের আলয়ে; नक डांद्रि भिटक्राण, प्रह्९ (य सन , পাইবে বিশ্চয় সুখ তাঁহার আত্রয়ে। বৰ্মে যথা সৰ্ব্যাহ্ন কৰি আছোদন অভিহত করে লোকে অয়াভিন্ন বাণ, মিজের বাহব্যে পেরে আময়া ভেদন আছি হথে, রক্ষি হুটী শবিকের প্রাণ।

১৪। করিছে অজাতপক্ষ একটা শাবক
মধুর কুজন, অডি হৃদয়গ্রাহক .
প্রতিকুজনের দ্বারা, শুন পরে তার
অপরটী করে বাক্ত হব আপনার—
বন্ধদের শুণ যেন করিয়া শ্বরণ .
রক্ষিলেন বাহারা, না করি পলারন।

১৫। বিপদে মিত্রের কাছে সাহাযা যে পাব. ধন, পুত্র, পশু সেই ভুঞ্জে নিরস্তর। হের কি সৌভাগ্য মোর মিত্রের রূপায়. পতিপুত্রসহ আমি করিতেছি ঘব।

১৬। রাজা, আব বীর চাই করিতে বক্ষণ।
প্রকৃত মিত্রতা লাভ করে যেই জন
পায় সে এঁ দের দয়া পড়িলে শঙ্কটে,
ইহ লোকে মদা তার সৌভাগ্য প্রকটে।
চাও যদি স্থী হতে, হও মিত্রবান্;
হিতকারী নহে কেহ মিত্রের সমান।

১৭। দরিজ বে, সেও, গোন, সিত্র লাভ করে বেন যথাসাধ্য করিয়া যতন

শিত্তের দয়ার আজ

লভিয়া শাবক বুটী

হুখী মোবা হইনু কেমন।

১৮। শুরের, বলীব সনে সথাহতে বদ্ধ যেই হয়, যে হথে আমরা হথী, সে হথ দে পাইবে নিশ্চর।

খেনী এই রূপে ছয়টা গাখায় মিত্রধর্শেব গুণ বর্ণনা কবিল। সেই মিত্রভাবদ্ধ প্রাণিচতুইয় মিত্রধর্শ অক্ষুণ্ণ বাথিয়া চিবজীবন দেখানে বাস কবিল এবং তাহার পর কথাস্কুদ্ধ গতি প্রাপ্ত হইল।

িএইরূপে ধর্মদেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, "ভিক্ষুগণ, এই বান্তি কেবল এখন নহে, পূর্বেও ভায়াব বৃদ্ধিব শুণে সুথ পাইয়াছিল।"

সমবধান—তথন এই দম্পতী ছিল সেই শ্রেন ও সেই শ্রেনী, রাহুল ছিল সেই কচ্ছপপুত্র, মৌগল্যায়ন ছিলেন সেই মহাকচ্ছপ , সারিপুত্র ছিলেন সেই উৎক্রোশ এবং আমি ছিলাম সেই সিংহ।]

৪৮৭—উদ্দালক-জাতক।

শিস্তা জেডবনে অবস্থিতিকালে জনৈক প্রতারকের সম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। এ বাস্তি নির্বাণপ্রদ শাসনে প্রব্রুটা গ্রহণ কবিয়াও ভিক্ষুজন-বাবছার্যা চতুর্বিধে প্রব্যেষ জন্ম * ত্রিবিধ প্রভারণায় † আসস্ত

^{*} চতুপ,পচ্চন্ন অর্থাৎ চীবর, পিগুপান্ত, শধ্যা ও ভৈৰজা।

[া] তিবিধ প্রভারণা, অর্থাৎ (১) 'পচ্চগণটিদেধনং (নিজেব নির্লোভতা দেথাইবা অক্টের নিকট বেশী উপহার পাইবার অভিপ্রায়ে চীবরাদি প্রভার গ্রহণ করিতে জনিচ্ছা প্রদর্শন, (২) সামস্তক্ষরনং (পরোক্ষভাবে জার্থাৎ মুরাইয়া ফিবাইয়া এমন ভাবে কথা বলা যে, তাহাতে নিজেব গুণই প্রকাশ পায়), (৩) ইরিয়াপথেন বিংছাপনং (চালচলনে অক্টের ভাক লাগাইয়া দেওয়া)।

ছিল। অনস্তর, একদিন ভিক্সরা ধর্মসভার ইহার অগুণ প্রকাশ করিয়া বলাবলি করিতে লাগিলেন, "দেখ, ভাই, অমুক ভিক্স এবংবিধ নির্বাণপ্রদ বৃদ্ধশাসনে প্রব্রজ্ঞা গ্রহণ করিয়াও প্রভারণা অবলম্বনপূর্বক জীবিকা নির্বাহ করিতেছেন।" এই সময়ে শাস্তা সেধানে উপস্থিত হইয়া ভাহাদের আলোচ্যমান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বিলেন, "ভিক্সগণ, কেবল এখন নহে, পূর্বেও এই লোকটা প্রভাবক ছিল।" অনস্তর ভিনি সেই অভীত কথা বলিতে আরম্ভ কবিলেন:—]

পুবাকালে বাবাণসীরাজ ব্রহ্মদন্তের সমযে বোধিসন্থ তাঁহার পুবোহিত ছিলেন। তিনি স্পণ্ডিত এবং বহুশান্ত্রপারদর্শী ছিলেন। এক দিন তিনি আমোদপ্রমোদের জন্য উন্থানে গমন করিয়া সেখানে এক রূপবতী গণিকা দেখিতে পাইলেন এবং তাহাব প্রতি আসক্ত হইযা তাহারই সঙ্গে বাস করিতে লাগিলেন। বোধিসন্থেব উবদে ঐ রমণী গর্ভবতী হইল। গর্ভধাবণ কবিয়াছে বুঝিয়া সে বোধিসন্থকে বলিল, "বামিন্, আমাব গর্ভসঞ্চাব হইযাছে। সন্তান ভূমিষ্ঠ হইলে যথন তাহাব নামকরণের সময় আসিবে, তথন আমি তাহাকে তাহাব পিতামহেব নাম দিব।" বোধিসন্থ ভাবিলেন, বর্ণদাসীব গর্ভজাত সন্তান সৎকুলের নাম ধাবণ করিবে, ইহা হইতে পাবে না। তিনি বলিলেন, "ভদ্রে, ঐ যে বাতঘাতক বৃক্ষ * দেখিতেছ, উহাব আব একটা নাম উদ্ধাল। এখানে গর্ভস্থ হইয়াছে বলিয়া তোমার ঐ সন্তানটীব উদ্ধালক নাম বাথিবে। অনন্তর তিনি ঐ রমণীকে নিজেব নামান্ধিত অনুবীয়ক দিয়া বলিলেন, "ঘদি সন্তানটী কলা হয়, তবে এই অনুবীয়ক বিক্রয় কবিয়া তাহাব পোষণ কবিবে, আব যদি পুত্র হয়, তবে সে বয়প্রাপ্ত হইলে তাহাকে আমাব নিকট লইয়া যাইবে।"

বয়ণী য়থাকালে একটা পুত্র প্রদ্র করিল এবং উহাব 'উদ্দালক' এই নাম বাখিল। উদ্দালক বয়:প্রাপ্ত হইয়া মাতাকে জিজ্ঞাদা করিল, "আমার বাবা কে ?" বমণী বলিল, "বাজপুরোহিত তোমার জনক।" বালক ভাবিল, 'ষদি তাহাই হয়, তবে আমি বেদসমূহ অধ্যয়ন কবিব।' দে মাতাব হস্ত হইতে সেই মুদ্রা ও আচার্য্যকে দিবার জন্ম দক্ষিণা লইমা তক্ষণিলায় গমন করিল, এবং সেখানে কোন স্থবিখ্যাত আচার্য্যের নিকট বিভা শিক্ষা কবিল। অধ্যয়নকালে এক দল তপস্বী দেখিয়া দে ভাবিল, 'ইহারা নিল্টিত কোন উৎকৃষ্ট বিভাব অধিকাবী। আমাকে ভাহাও শিথিতে হইবে।' দে বিভার লোভে প্রব্রুলা গ্রহণ করিয়া ঐ বোগীদিগেব পবিচর্যা করিতে লাগিল এবং প্রার্থনা করিল, "আচার্য্যগণ, আপনারা দে বিভা জানেন, দয়া কবিয়া আমায তাহা দান করুন।" তপস্বীরা তাহাকে যথাজ্ঞান শিক্ষা দিতে লাগিলেন , কিন্তু ঐ পঞ্চণত তপস্বীর মধ্যে কেহই উদ্দালক অপেক্ষা অধিকতর প্রাক্ত ছিলেন না। উদ্দালকই তথন সেই সম্প্রদাযেব শীর্ষস্থানীয় হইল , ইহা দেখিয়া তপস্বীবা সমবেত হইযা তাহাকেই আচার্য্যেব পদে বরণ কবিলেন।

এক দিন উদ্ধালক তপস্বীদিগকে বলিল, "মাবিষগণ, আপনাবা বন্তফলমূল আহাব কবিযা চিবদিনই বনে বাস কবিতেছেন। আপনাবা লোকসমাজে ধান না কেন ?" তপস্বীরা উত্তর দিলেন, "মাবিষ, লোকে দান করিয়া অন্তফোদন প্রত্যাশা কবে, ধর্মকথা বলাইতে চায়, নানারপ প্রশ্ন জিজ্ঞাসা কবে। আমবা সেই ভযে লোকালয়ে যাই না।" "মারিষগণ, আপনাবা যদি আমাকে লইয়া যান, ভবে চক্রবর্তী বাজা হউন না কেন, তাঁহাব সঙ্গেও আলাপেব ভার আমার; আপনারা ভয় পাইবেন না।" ইহা বলিয়া উদ্ধালক ঐ সকল

বাতহাতক = কর্ণিকার, সোণালি।

তপস্থীব সঙ্গে ভিক্ষাচর্য্যা কবিতে করিতে অবশেষে বাবাণসী নগবে উপস্থিত হইল এবং বাজোগানে অবস্থিতি কবিষা প্রদিন সমস্ত অহুচবসহ নগবদাবসন্নিহিত গ্রামে ভিক্ষা কবিল। লোকে তাহাদিগকে প্রচুব দান কবিল। ইহাব প্রদিন তাঁহাবা নগবে ভিক্ষা কবিলেন। শে দিনও লোকে তাঁহাদিগকে প্রচুব ভিক্ষা দিল। ভিক্ষালাভেব সমযে উদ্দালক অন্থমোদন কবিত, দাতাদিগকে আশীর্কাদ কবিত এবং তাহাদিগের প্রশ্নেব উত্তব দিত। ইহাতে লোকে প্রদন্ন হইয়া বাশি বাশি ভিক্ষ্ব্যবহার্য্য দ্রব্য দান কবিত। সমস্ত নগবে প্রচাব হইল যে, একজন গণশাস্তা, মহাপণ্ডিত, ধাশ্মিক তপস্থী আদিয়াছেন। এ কথা বাজাব কর্ণগোচর হইল। বাজা জিজ্ঞাসা কবিলেন, "তিনি থাকেন কোথা?" লোকে বলিল "উত্যানে।" তথন রাজা বলিলেন, "বেশ, আমি আজ ঐ তপস্বীদিগকে দেখিতে যাইব।" এক বাজি গিয়া উদালককে জানাইল, "শুনিভেছি, বাজা না কি আজ আপনাদিগকে দেখিতে আসিবেন।" উদ্দালক তাপসগণকৈ সম্বোধন করিয়া বলিল, "মাবিষগণ, বাজা আসিবেন, এক দিন মাত্র বড় লোকেব আবাধনা ক্বিভে পাবিলে বাবজ্জীবন নিশ্চিস্ত থাকা যায়।" তপস্বীরা বলিলেন, "আচার্য্য, আমাদিগকে কি করিতে হইবে, আজা কফন।" উদালক উত্তর দিল, "আপনাবা কেহ কেহ বন্ধলিত্রত গ্রহণ করিয়া অধঃশিরে ঝুলিতে থাকুন, কেহ কেহ উৎকটুক আসনে ধ্যাননিবত হউন, কেহ কেহ কন্টকশ্য্যায় শ্যন ককন, কেহ কেহ পঞ্চপেব * অমুষ্ঠান কঞ্ন, কেহ কেহ জলে নামিয়া জপ কবিতে থাকুন, কেহ কেহ বা ইতন্ততঃ বেডাইযা বেদ মন্ত্ৰ আবৃত্তি কৰুন।" উদ্দালক যাহা যাহা বলিল, তপস্বীরা সমস্তই করিলেন। সে নিজে আট দশ জন ভর্ককুশল পণ্ডিতসহ উপধানযুক্ত 🕆 স্থ্বচিত আসনে উপবেশন কবিল , তাহাব সম্মুধে মনোহর আধারে একথানি স্থন্দব পুগুক রহিল এবং অন্তেবাসিগণ তাহাকে বেষ্টন কবিয়া বসিল। ঐ সময়ে বাজা পুবোহিতকে লইযা অন্নচববৃন্দসহ উত্থানে উপস্থিত হইলেন এবং তপ্তস্বীদিগের মিথ্যাতপস্ব্যা দেখিযা ভাবিলেন, 'অহো। ইহাবাই অগতিব ভয হইতে মুক্ত হইয়াছেন।' তিনি প্রসন্ন হইয়া উদালকের নিকট গমন কবিয়া তাহাকে অভিনন্দন করিলেন এবং একাস্তে উপবিষ্ট হইযা মনেব আনন্দে পুবোহিতেব সঙ্গে আলাপ কবিবাব কালে প্রথম গাথা বলিলেন :---

১। কর্কশ অজিন বাস,

মন্তকে জটার ভাব,

যত্নাভাবে পকে লিগু দন্ত,

কান্দবেশ, কান্দকেশ ,— এন্ত কষ্ট সহি এ রা

যপতপে আছেন নিবত।

মান্থবের কার্য্য যাহা

সমশুই সাবধানে

করিছেন সদা সম্পাদন

অগতি হইতে মুক্তি, বল, কি আচাৰ্যাবৰ,

পাইবেন এঁবা সে কাবণ ‡

^{*} উপরে স্থ্য , চাবিদিকে প্রজ্ঞালিত অগ্নি। ইহার মধ্যে বসিয়া তপস্থার নাম পঞ্চপ। সাধারণত: ভপশীর। যে সকল অনুষ্ঠান কবিয়া লোকেব মন ভুলাষ, উদ্দালক অনুচরদিগকে সেই সমস্ত কবিতে বলিতেছে। ভূতীৰ খণ্ডে ১০৮ম পৃষ্ঠের পাদটীকা দ্রষ্টব্য। বস্তুলি=বাহুড। বস্তুলিব্রত বলিলে বাহুডেব মত অধোমুধ रुरेश युना व्याय।

[†] मृत्ने 'দাপদ্দবে' আছে। বোধ হয, ইহা 'দপদ্দযে' হইবে—দপদ্দর অর্থাৎ প্রভারস্কু, গা বা মাধা ঠেম দিবার জভ বালিশ বা তাকিয়াকে বোধ হয় প্রভায় বলা যাইতে পাবে। পূর্বে ফণ্টকশব্যাস অপ্রভাস শুইবার কথা আছে।

[ঃ] প্রথম হইডে চতুর্থ গাখা তৃতীয় খণ্ডের খেডকেডু-জাত্তকেও (৩৭৭) দেখা গায়।

বাজাব প্রশ্ন গুনিয়া পুবোহিত ভাবিলেন, 'বাজা অস্থানে প্রসন্ন হইয়াছেন, এ অবস্থায আমি নীবৰ থাকিলে চলিবে না' তিনি দিতীয গাথা বলিলেন:---

২ ৷ সর্বশাস্ত্র-পারদশী, অথচ যে জন পাপে রত ধর্মপথে চরে না কথন, সদাচার যেই জন না পাবে পালিতে 🕒 সহত্র বেদেও ভাবে না পারে রক্ষিতে।

পুবোহিতের কথা শুনিয়া উদালক ভাবিল, 'যে ভাবেই হউক, রাজা ঋষিগণের প্রতি প্রসন্ন হইয়াছেন, কিন্তু পুবোহিত ক্রতগামী বৃষভেব তুন্তে আঘাত কবিতেছেন, বাডা ভাতে ছাই ফেলিয়াছেন, ইহাকে কিছু বলিতে হইতেছে।' ইহা ভাবিষা দে পুরোহিতেব দঙ্গে আলাপ কবিবাব কালে তৃতীষ গাথা বলিল:-

> 🔹। সহস্র বেদেও বদি না পারে রক্ষিতে 💎 সদাচার-ভ্রষ্টজনে অপায় হইতে, বেং-অধ্যয়ন তবে নিভাগ্ত নিগল। সভ্য সদাচাব আর সংযয় কেবল।

ইহাব উত্তবে পুরোহিত চতুর্থ গাথা বলিলেন :—

ह । निकल ना रुष्ठ कं क् (वह-अक्षायन , সতা যে সংখ্য, শীল, ইহাও নিশ্চয় বেদ-অধ্যয়নে হয় কীর্ন্তিব অর্জন , नीले-मः**यम्पर क्टन मास्ति ला**रक भाद्र ।

ইহা শুনিয়া উদালক ভাবিল, 'এই ব্যক্তিব সহিত প্রতিপক্ষভাবে থাকা যুক্তিযুক্ত नरर, चामि हैराव भूज, এ कथा विनल हैनि चामाक स्मर ना कविया भाविरवन ना। অতএব আমি ইহাকে, নিজেব পুত্ৰন্থ জানাইতেছি।' ইহা স্থিব কবিয়া সে পঞ্চম গাথা বলিল:---

> ে। মাতা, পিতা, পুত্ৰ, জ্ঞাতিবন্ধুগণ, করিবে এঁদের যতনে পো্ষণ অভেদান্ত্ৰা গুনি পুত্ৰ ও জনক , শ্রোত্রিযবংশজ আমি উদ্দালক।

পুবোহিত জিজ্ঞাসা কবিলেন, "তুমি কি প্রক্বতই উদালক?" উদালক বলিল, "আমিই উদ্দালক।" "আমি ভোমাব গর্ভধাবিণীকে একটা অভিজ্ঞান দিয়াছিলাম, তাহা কোথায় ? "তাহা এই।" ইহা বলিয়া উদ্দালক সেই অঙ্গুবীযকটী ব্ৰাহ্মণেব হস্তে স্থাপন কবিল। পুবোহিত উহা চিনিলেন এবং বলিলেন, "তুমিই প্রকৃতই ব্রাহ্মণ; কিন্তু তুমি ব্রান্ধণ-ধর্ম জান কি ?" পুনোহিত ষষ্ঠ গাথায় ব্রান্ধণ-ধর্ম জিজ্ঞানা কবিলেন :---

৬। প্রকৃত ব্রাহ্মণ লোকে হয় কি প্রকারে ? পূর্ণ মনুদ্যতা গেতে কি উপায়ে পারে ? কিরূপে নির্বাণ-প্রাপ্তি হয় সংঘটন ? প্রকৃত ধর্মস্থ তুমি বল কোন্ভন ? উদালক সপ্তয় গাথায় ইহার উত্তর দিল:—

ে। অগ্নি সঙ্গে লয়ে যেই গৃহ ছাড়ি চলি সায় নিতা স্থানে সদা বার দেহমন গুরু হয়, 🥟 অখনেধ-আদি মহাযক্ত করি সম্পাদন স্বৰ্ণবুপ সমৃচ্ছিত কৰে বহু যেই জন প্রকৃত বার্দ্মিক সেই , শুনি, সকলের মূথে, কবিলে এ সব কর্ম ব্রাহ্মণ থাকেন সুখে।

চরণ্য অপতা—ইন্দ্রিয়সংবয়, হিতাচার ইত্যাদি পঞ্চশবিধ নদাচার চরণ নামে বিদিত ।

পুবোহিত উদ্দালক-বণিত ব্রাহ্মণ-ধর্মের নিন্দা করিয়া অষ্টম গাথা বলিলেন :---৮৷ বিশুদ্ধি, কৈবলা, ক্ষান্তি, সৌরভা, * নির্দ্ধাণ— পায় কি এ সব লোকে করি নিতালান ? हेश छनिया উদালক বলিল, "यि এই সব কবিলে ত্রাহ্মণ না হওয়া যায়, ডবে ত্রাহ্মণ হইবাব কি উপায় আছে ?" সে নবম গাথায় এই প্রশ্ন কবিল।

> ন। প্রকৃত ব্রাহ্মণ লোকে হয় কি প্রকারে ? পূর্ণ মনুষ্মত পেতে কি উপায়ে পারে। কি রূপে নির্বাণ-প্রাপ্তি হয় সংঘটন ? প্রকৃত ধর্মস্থ তুমি বল কোন জন ?

পুবোহিত এই প্রশ্নেব উত্তবে অপব একটা গাথা বলিলেন :---

 অকিঞ্ন, অবান্ধব, বাসনাবহিত, অমম, নির্লোভ, সর্ববাগ-বিবর্জিত, বীত-অনুবাগ কি বা ধনে, কি জীবনে, প্রকৃত ব্রাহ্মণ তারে বলে সর্ববন্ধনে। তিনিই কুশলধর্মে সদা প্রতিষ্ঠিত . কল্যাণভাজন তিনি, জানিবে নিশ্চিত।

অনম্ভব উদালক এই গাথা বলিল:---

১১। ক্ষত্রিয়, ব্রাহ্মণ, বৈশ্ব, শুদ্র, এই চাবি জাতি **ठ**ेलापि अ**छ**।क गहात्रा,

হয যদি ক্ষান্ত, দান্ত, নির্ববাণ লভিতে পারে নি:দংশয় সৰাই তাহায়া.

একপ অৰ্হন্ থাঁরা, ভাহাদেৰ মধ্যে কোন

জাতিগত প্রভেদ কি আছে ?

কেহ উচ্চ, কেহ নীচ, এরূপ মর্য্যাদাভেদ আছে কিহে অহৎ-সমাজে গ

অর্হপ্রপ্রাপ্তিব পরে হীনতা বা উৎকৃষ্টতা থাকে না, ইহা বুঝাইবাব জন্ম পুবোহিত দাদশ গাথা বলিলেন:--

> ১২। ক্ষব্রিয, ব্রাহ্মণ, বৈগু, শুদ্র, এই চাবি জাতি **ठ** छानामि ज्ञाङ गहाता,

হয় যদি ক্ষান্ত, শান্ত, নির্ববাণ লভিতে পারে

নিঃসংশ্য স্বাই তাহাবা।

একপ অর্থন যাবা তাহাদের মধ্যে কভু

জাতিগত ভেদ কোন নাই

কেহ উচ্চ, কেহ নীচ, একপ ম্যাদাভেদ

নাই কিছু অৰ্হণেৰ ঠাই।

উদালক এই মতেব নিন্দা কবিয়া দুইটা গাথা বলিল:--

১৩। শুক্রিয, ব্রাহ্মণ, বৈশ্য শুদ্র, এই চারি জাতি,

চণ্ডালাদি অস্তাজ যাহারা,

হয যদি ক্ষান্ত, দান্ত, নির্বাণ লভিতে পারে

নিঃসংশয় সবাই তাহারা ৷

১৪। এরপ অর্থ্রো, তাহাদের মধ্যে কভু

জাতিগত ভেদ কোন নাই,—

ব্ৰাহ্মণ হইয়া তুমি কোন মুখে হেন কথা

বলিলে যে, ভাবিয়া না পাই।

পুরোহিত এই গাথায় উদালক-বর্ণিত উপায়গুলির মধা কেবল একটার দোষ দেথাইলেন, ইহাতে বুঝিতে হইবে, যে তাহার অনুমোদিত অশু উপায়গুলিও দোষ্যুক্ত। সৌরত্য—(পালি সোরচ্চ:) দরা বা मश्रूजूष्ठि ।

প্রণষ্ট ব্রাহ্মণা ধর্ম

হয়েছে তোমার, পিড:

দিলকুলে জন্ম তৰ বৃধা.

অৰ্থনান্তেৰ পৰ

চঙাল ভ্ৰাহ্মণ সম,---

দ্বিজ হয়ে বল এই কথা।

পুবোহিত তথন উপমা প্রয়োগ দাবা উদ্দালককে বুঝাইবাব জন্ম গুইটা গাথা বলিলেন:-

্রা নীলগীতলোহিতাদি বিবিধববণ বস্ত্র লথে করে লোক মণ্ডপ গঠন।

চায়া কিন্তু মণ্ডপের এক বর্ণ হর, বর্ণভেম্ব কিছুমাত্র তাহাতে না রর।

১৬। চরিত্রের বলে লোকে শুদ্ধ যারা হন, বর্ণভেদ তাঁহাদের থাকে না কথন। গুণগ্রাম তাঁহাদেব ভাবি মনে মনে কোন্ জাতি, এ প্রশ্ন না করে স্থীগণে। *

উদালক ইহাব প্রতিবাদ কবিতে না পাবিয়া নীরব রহিল। তথন পুবোহিত বাদ্ধাকে বলিলেন, "মহাবাজ, ইহাবা সকলেই প্রতাবক। ইহাদেব ধূর্ত্তায সমস্ত জমুদীপ বিনষ্ট হইবে। আপনি উদালককে প্রব্রজ্যা ত্যাগ কবাইয়া উপপুবোহিতেব পদে নিযুক্ত করুন, অন্যান্ত ভণ্ডদিগকে প্রব্রজ্ঞা পবিহাব কবাইয়া অসিচর্মাদি দিন এবং নিজেব সেবকশ্রেণীভূক্ত কবিয়া লউন। "উদ্ভম ব্যবস্থা কবিয়াছেন, আচাধ্য" ইহা বলিয়া বাঞ্চা তাহাই কবিলেন। ধূর্ত্তগণ রাজাব সেবায জীবন বাপন কবিল।

ি এইকপে ধর্মদেশন কবিয়া শান্তা বলিলেন, "ভিক্সগণ, এ ব্যক্তি কেবল এখন নহে, পূর্ব্বেও ধূর্ত্ত ছিল।" সমবধান-তথন এই ধূর্ত্ত ভিক্ষু ছিল উদ্দালক . স্মানন্দ ছিলেন সেই বাজা এবং স্থামি ছিলাম সেই প্রোহিত।]

শান্তা জেডবনে অবস্থিতিকালে কোন উৎকণ্ডিত ভিফুর সম্বন্ধে ঐ কথা বলিয়াছিলেন। ইহার বর্ত্তমান বন্ধ কুশ-ছাডকে (৫৩১) বলা হইবে। শান্তা ঐ ভিন্দুকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন, "তুমি কি প্রকৃতই উৎকণ্ডিত হইয়াছ ?" ডিকু উত্তর দিয়াছিলেন, "হাঁ, ভগবান্।" "কি নিমিত্ত ?" "রিপুৰশে।" † "তুমি একণ নির্ব্বাণপ্রদ শাদনে প্রব্রুলা গ্রহণ করিয়াও রিপুরণে উৎকৃত্তিত হইতেছ কেন ? যথন বুদ্ধশাসনের উৎপত্তি হয় নাই, তথন প্রাচীন পণ্ডিতেরা বৌদ্ধেতর শাসনে প্রব্রহ্যা অবলঘন করিয়াও যাহাতে বন্তুকামনা অর্থাৎ লোভরূপ ব্লেশের মন্তাবনা আছে, কেবল ইঙ্গিতে ইহা বুঝিবামাত্র শপধ দাবা তাহা পরিহার করিবাছিলেন।" অনস্তর তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ কবিলেন :---]

😚 মহান্মা কবীরও বলিতেন,

এ জিজ্ঞাসা কবে মৃঢ জন , **শা**বুর কি জাতি গোত্ত, আচণ্ডাল সকলেই জগদীশে কবে অন্বেষণ। তাব সাক্ষী কইদাস, চর্মকারকুলে জন্ম যাঁর, পৰিত্ৰ চরিত্ৰবলে ক্ষিতুল্য পূজা স্বাকার। कि हिन्तू, कि गूप्रवयान, দৰে ধৰে লভে তত্ত্তান, ধাকে না তথন ডেম্ব . সাধুক্তন স্বাই স্মান।

া পালিতে 'কিলেস' (ক্রেশ) শব্দ বভ্রিপু অপেকাও বেদী বুঝার। যাহাতে নৈতিক অবনতি বটে এবং লোকে পাপ করে, তাহাই কিলেন। কিলেন দশবিধ—লোভ, বেব, মোহ, মান, দৃষ্টি (মিধ্যা ধর্মে আস্থা) বিচিকিৎনা (সংশয়), ত্যান (ধীনং) অর্থাৎ জাড্য, উদ্ধত্য, নির্বজ্ঞতা (অহিরিকং) এবং ননেজিগা অর্থাৎ নির্চুরতা। উৎকৃত্তিত ৰনিলে অন্থী বা বিষয়, এইকণ স্বৰ্থ বুঝায়।

পুরাফালে বারাণসীরাজ অদ্দত্তের সময়ে বোধিসত্ত কোন অশীতিকোটি বিভবদপার
ভালাপ মহালারের ০ পুত্ররূপে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। তাঁহার নাম ছিল মহাকাঞ্চন কুমার।
ভিনি যথন ইাটিতে শিখিলেন, তথন ঐ আন্ধণের আব একটা পূত্র জন্মিল। তাহার নাম
হইল উপকাঞ্চন কুমার। এইরূপে একে একে আন্ধণের সাতটা পূত্র জন্মিল। তাঁহার সর্বনক্মিষ্ঠ সন্তান হইল একটা কতা; ইহার নাম কাঞ্চনদেব।।

মহাকাঞ্চনকুমার ব্যঃপ্রাণ্ডিব পব ভক্ষ-শিলার গিয়া সর্কবিদ্যাবিশারদ হইলেন এবং সেধান
হইতে গৃহে ফিবিলেন। তথন তাঁছার মাতা পিতা ভাঁছাকে গার্হ শুবদ্ধনে বদ্ধ করিবার
অভিপ্রায়ে বলিলেন, "আমাদের সমান লাভি ও কুল হইতে কল্পা আনিব এবং তোমাকে
গৃহহক্ষণে প্রতিষ্ঠিত কবিব"। বোধিসন্থ বলিলেন, "দেখুন, আমার গার্হ স্থা ধর্মে ফচি নাই,
আমার নিকট ভবত্রর ণ অগ্নিবং ভীষণ, কাবাগানবং বাধাদাহক, মলভ্সিবং ন্যকাবদ্ধনক।
আমি অপ্নেও এত কাল নিগ্নধর্ম অহন্তব করি নাই। অপেনাদের অল্প অনেক পুত্র
আছে; ভাহাদিগকে গৃহহুধর্ম-পালনের জল্প আদেশ দিনত। বোধিসন্তের মাতাপিতা পুন:
পুন: ভাহার সম্মতি মাচ্ঞা করিলেন, ভাহাব স্থাদিগকে পাঠাইয়া ভাহাদিগের মারা
অন্ধ্রোধ কবাইলেন, কিন্তু তিনি কিছুতেই গৃহন্থ হইতে ইচ্ছা করিলেন না। স্থারা
জিক্ষামা করিলেন, "ভাই, তুমি কি চাও, বল ত, যে কাম ভোগ করিতে ইচ্ছা কর না?"
ভিনি তাহাদিগকে নিজের নিজ্ঞাণেৰ অভিপ্রায় জানাইলেন। ইহা ভনিয়া ভাহাব মাতাপিতা অপর পুত্রনিগকে গৃহধর্ম গ্রহণ করিতে বলিলেন, কিন্তু ভাহাবাও অনিচ্ছা প্রকাশ
করিলেন। এমন কি কাঞ্চনদেবীও মাতাপিভার প্রভাবে সম্মত হইলেন না।

কালসহকারে বৃদ্ধ প্রাহ্মণ ও তাঁহাব পদ্মী, দুইজনেবই মৃত্যু হইল। মহাকাঞ্চন পণ্ডিত তাঁহাদের উদ্ধিদেহিক ক্বতা সমাপন করিলেন, মহাদানে প্রবৃত্ত হইয়া অশীতিকোটি ধন দরিজ ও পাছদিগকে বিতরণ কবিলেন, এবং ছয় ভাই, তগিনী, এক দাস, এক দাসী ও এক স্থা সলে লইয়া মহাভিনিজ্ঞমণ-পূর্ব্জ হিম্বস্তে প্রবেশ কবিলেন। তাঁহারা সেথানে এক পদ্মগরোবরেব তীরে রমণীয় ভূভাগে আশ্রম নির্মাণপূর্ব্জক প্রজ্ঞাা গ্রহণ করিলেন এবং বল্লফলমূলে ভীবন ধাবণ করিতে লাগিলেন। বনে প্রবেশ করিবার কালে তাঁহারা এক এক জনে এক এক দিকে যাইভেন, কেহ কোন ফল বা পত্র দেখিলে তিনি অপর সকলকে আক্রান ফবিতেন এবং নিজে যাহা দেখিয়াছেন, বা ভনিয়াছেন, তাহা বলিতে বলিতে উহা চয়ন করিবেন। ইহাতে ঐ স্থান পলীগ্রামের বাজাবেব ন্যায় প্রতীয়্যান হইত।

এক দিন আচার্যা মহাকাঞ্চন পণ্ডিত চিন্তা কবিলেন, 'আমরা অণীতি কোটি ধন ত্যাগ করিয়া প্রস্তান্তা লইয়াছি। আমাদের পক্ষে বন্ত ফলের জন্ত এরপ লোভবশে বিচরণ বড়ই বিসদৃশ। এখন হইতে কেবল আমিই ফলম্ল আহরণ করিব।' তিনি আশ্রমে ফিরিয়া সামংকালে সকলকে এক স্থানে সমবেত করিলেন এবং নিজের সকল জানাইয়া বলিলেন, "ভোমবা এখানে থাকিয়া প্রামণ্য ধর্ম পালন কব, আমি ভোমাদেব জন্ত বন্তফল আহরণ করিব।" ইহা শুনিয়া উপকাঞ্চন এবং অন্ত সকলে বলিলেন, "আচার্যা, আমরা আপনার

^{*} সহাসার বা মহাধাল—প্রভুক্ত ঐর্বাসম্পন্ন। ত্রান্ধান, দান্তির ও গৃহগত্তি-ভেদে মহাসার তিন প্রকার।
অধীতি কোটিবিভ্যসম্পন্ন বলিলে যথন মহাত্য ব্যান, যথন মহাসার পদটা পুনরুক্তিসাত্ত।

কাষ্ট্ৰৰ, কাণ্ডৰ, আজণভৰ অৰ্থাৎ কামলোকে, কাণলোকে ও অক্লগলোকে সন্থা। অৰ্থনেরা ভৰণাৰণ অৰ্থাৎ তাহারা ভবসাগর পার ইইয়াছেন, উচ্চাজিগের আর হুন্ম হ্ইবে না।

আশ্রম্থের প্রব্রজা গ্রহণ করিয়াছি। অপনি আশ্রমে থাকিয়া শ্রামণাধর্ম পালন করন; আমা-দের ভগিনীও এথানে থাকুন, দাসী তাহাব সঙ্গে রহুক, আমবা আট জনেই পালা করিয়া বন হইতে ফল আনম্বন কবিব, আপনাথা তিন জন বাবসুক্ত থাকিবেন।" মহালত্ব ঐ প্রভাবে দক্ষত হইলেন।

তথন হইতে আট জনের এক এক জন এক এক বারে ফল আনয়ন করিতে লাগিলেন। অপব সকলে স্ব ভাগ গ্রহণ কবিয়া আপনাদের বাসহানে যাইতেন এবং নিজ নিজ পর্ণ-ক্টারের মধ্যেই থাকিতেন, অকাবণে সকলে এক স্থানে সমবেত হইতে পারিতেন না। আপ্রমে একটা স্থান বৃতি দ্বারা দেরা ছিল। যে দিন বাহাব বার আসিত, ভিনি ফল আহরণ করিয়া উহার মধ্যে একটা পাষাণফলকের উপর সেগুলি এগার ভাগ করিতেন, ঘণ্টা বাজাইয়া সকলকে জানাইতেন, * নিজের ভাগ লইয়া বাসহানে প্রবেশ করিয়া স্ব স্থ ক্রিরা দিঃশব্দে বাহির হইতেন, ধীরভাবে স্ব স্থ ভাগ গ্রহণ করিয়া স্ব স্থ কূটাবে ফিরিয়া যাইতেন এবং উহা আহাব কবিয়া প্রামণাধর্ম পালন কবিতেন। এইরপে ভিয়ৎকাল অতিবাহিত হইলে তাহারা মুণাল আহরণ কবিয়া উহা ভোজন করিতে লাগিলেন, পঞ্চপ ইভাদি কঠোব তপস্থায় প্রবৃত্ত হইলেন এবং ইন্দ্রিয় সংযমপূর্বেক ক্ৎয়পবিকর্মা ব রিতে লাগিলেন।

এই তপস্বীদিগেব শীলতেক্তে শেষে শত্ৰুভবন কম্পিত হুইল। শত্ৰু ভাবিলেন, "ইহারা কি প্রকৃতই কামবিমুক্ত, না সাধাবণ ঋষিমাত্র ? ইহাদিগকে এক বার পবীক্ষা ভরিয়া দেখা যাউক।' তিনি নিজের অনুভাববলে উপযুৰ্গিবি তিন দিন মহাসত্তের ভাগের মৃণাল অন্তর্হিত কবিলেন। মহাসম্ব প্রথম দিন নিজের ভাগ দেখিতে না পাইয়া ভাবিলেন, 'বোধ হয়, ভ্রমক্রমে আমার ভাগ রাথে নাই।' দ্বিতীয় দিনে তাঁহাব মনে হইল, ''হয় ড ইহা আমার দোষেট ঘটিয়াছে; আমি যে দোষ কবিয়াছি, তাহার প্রমাণস্বরূপ, বোধ হয়, আমার ভাগে কিছু রাথে নাই।' তৃতীয় দিনে তিনি ভাবিলেন, 'কি কারণে আমার ভাগ রাথে না ? যদি আমি কোন অপবাধ কবিয়া থাকি, তবে ক্ষমা প্রার্থনা করিব।' ইহা স্থির করিয়া তিনি দায়ংকালে ঘণ্টাবাছারারা সংজ্ঞা দিলেন এবং উহা শুনিয়া অন্ত সকলে সমবেত হইয়া জিজ্ঞাদা কবিলেন, "কে সংজ্ঞা দিল ?" মহাদত্ত বৰ্লিলেন, "বৎদগণ, আমিই দিরাছি।" "আচার্য্য, আপনি কি অভিপ্রায়ে সংজ্ঞা দিয়াছেন ?" "বংসগণ, **অ**তা **হ**ইতে ভূতীয় দিবসে কে ফল আহ্বণ কবিয়াছিল ?" এক জন সমন্ত্রমে উঠিয়া বলিলেন, "সে দিন আমিই ফল আনিয়াছিলাম।" "তুমি যুখন ভাগ কবিয়াছিলে, তখন আমার ভাগ রাখিয়াছিলে কি ?" "নিশ্চয়, আচার্য্য। আমি জ্যেষ্ঠের ভাগ রাখিয়াছিলাম।" "কাল কে ফল আনিয়াছিলে, বল ত ?" আর এফ জন সমন্ত্রমে উঠিয়া বলিলেন, "আমি আনিয়া-ছিলাম " "আমার কথা মনে ছিল কি ?" "আমি আপনাব জন্ত জ্যোষ্ঠের ভাগ রাথিরাছিলামা" ''শাজ কে আনিয়াছ, বল।'' তৃতীয় এক ব্যক্তি উঠিয়া তাঁহাকে প্রণাম করিলেন। ম্বাস্ত জিজাদা করিলেন, ভাগ করিবার কালে আমার কথা স্বৰণ ছিল কি ?" "আপনার জন্ম প্রধান ভাগ রাখিয়াছিলাম।" "বংসগণ, আমি একে একে এই তিন দিন কোন ভাগ পাই নাই। প্রথম দিন ভাগ দেখিতে না পাইরা ভাবিয়াছিলাম,

^{* &#}x27;विष मक्कार वरा,' वर्षाद एके। वाकाहेश सानहिशा।

হয় ত প্রমক্তমে উহা বাথা হয় নাই; দ্বিতীয় দিনে মনে হইল, হয় ত আমি কিছু দোষ করিয়াছি; আজ ভাবিলাম, যদি দোষ করিয়া থাকি, তবে ক্ষমা প্রার্থনা করিব। এই জন্মই ঘন্টাসংজ্ঞা দ্বারা তোমাদিগকে সমবেত করিয়াছি। তোমবা বলিতেছ, আমার জন্ম মৃণালের এই সকল ভাগ বাথিয়া দিয়াছিলে; আমি কিন্তু কিছুই পাই নাই। কে এ সকল ভাগ অপহরণ করিয়া আহাব করিয়াছে, তাহা জানা আবশ্যক। মৃণাল অতি তুচ্ছ বস্তু। কিন্তু যাহাবা বিষয়ভোগেচছা পরিহাবপূর্বক প্রস্তুজ্ঞা গ্রহণ করিয়াছে, তাহাদের পক্ষেইহা অপহরণ করাও বড় বিসদৃশ। মহাসত্বেব কথা ভানিয়া সকলেই একবাকো বলিয়া উঠিলেন, "অহো! কি ভয়ানক কাজ!" তাহাবা সকলেই নিতান্ত উদ্বিগ্ন হইলেন।

ঐ আশ্রমের সর্বাপেক্ষা বৃহৎ বনস্পতিতে এক দেবতা জন্মগ্রহণ কবিয়াছিলেন। তিনি দ্বকীয় বিমান হইতে অবতরণ কবিয়া তপস্বীদিগেব নিকটে উপবেশন কবিলেন। একটা হস্তাকে বশ কবিবার কালে সে হৃঃখ সহ্য কবিতে অসমর্থ হইয়া আলান ভালিয়া পলায়ন করিয়াছিল; সে বনে প্রবেশ কবিষা কখনও কখনও ঋষিদিগকে বন্দনা করিত। সেও আসিয়া ঐ সময় সেখানে উপস্থিত ইইল এবং একান্তে অবস্থিতি কবিতে লাগিল। একটা মর্কট সাপ লইয়া থেলা কবিতে শিথিয়াছিল। সে অহিতৃত্তিকেব হস্ত হইতে মৃক্তিলাভ বরিয়া অরণ্যে প্রবেশপূর্বক ঐ আশ্রমে বাস কবিত, সেও ঐ দিন ঋষিদিগকে প্রণাম করিয়া একান্তে বসিয়া রহিল। শক্র ঋষিদিগেব পরীক্ষার্থ অদৃগ্রমান দেহে তাঁহাদিগেব নিকটে রহিলেন। অনন্তর বোধিসত্ত্বে কনিষ্ঠ উপকাঞ্চন কুমাব আসন হইতে উথিত হইয়া বেধিসত্ত্বে বন্দনা করিলেন এবং অপব সকলেব প্রতি যথাযোগ্য সম্মান দেখাইয়া য়িলেনে, "আচার্য্য, অন্তের কথা বলিতে পারি না, আমি নিজের নির্দ্যোযভাব প্রতিপর করিছে পাবি কি ?' "নিশ্চয় পাব।" তথন উপকাঞ্চন কুমার ঋষিগণের মধ্যে দাড়াইয়া ভিদ্যত্তে প্রথম গাণা বলিলেন:—

১। অম, গৌ, রজভ, মর্ণ, ভার্যা মনোগত, ধরাধামে আর প্রিয় বস্তু আছে ষ্ঠ, গ্রী পুত্র লইমা ভোগ করুক দে জন, বে করিল, ছিল, তব মৃণাল হরণ। *

ইছা শুনিন্না থাবিবা কাণে হাত দিয়া বলিলেন, "মাৰিষ, আপনি এমন কথা বলিবেন না, জ্ঞাপনি অতি ভয়ানক শপথ কবিয়াছেন। বোধিসন্তও বলিলেন, "বংদ, তোমার শপথ অতি ভীষণ; তুমি নিশ্চয় আনার মৃণাল থাও নাই, তুমি তোমাব পত্রাসনে উপবেশন হুর।" উপত্যঞ্চনকুমাব শপথাতে উপবিষ্ট হইলে দিভীয় ভ্রাতা উঠিয়া মহাসন্তকে বন্দনা করিলেন এবং শপণ দাবা আত্যশুদ্ধির জন্ম বিতীয় গাথা বলিলেন:—

২। মাল্য ও চন্দ্ৰন, বস্তু বারাণদীজাত পরুক্ত সে, ছোক তার পুত্র শত শত, বিষয়-বাদনা তীব্র থাকে যেন তার, ম্ণাল হরিল, ঘিজ, যে জন ভোমার।

তিনি উপবিষ্ট হইলে অপর সকলেও স্ব স্থ মনোভাব ব্যক্ত কবিবার নিমিত্ত প্রভ্যেকে এক একটী গাথা বলিলেন:—

^{*} এইটা এবং পরবর্তী শপথগুলি সুল দৃষ্টিতে আণীর্বাদ হইলেও প্রকৃতপক্ষে অভিশাপ ; কারণ প্রিরবর্ত্ত শৃত্ত ভোগ করা খার, তাহার বিপ্ররোগে ডভই ছঃধ ঘটে। এই গাধার বস্তকাননার নিন্দা করা হইরাছে।

- ত। "কৃষিলত্ত ধাতো পূর্ণ হোক গৃহ তার, লভুক দে গৃহে ধাকি; আয়ুঃ বে ফুরার, চিরদিন গৃহে বাস ককক দে জন,
- । "হয় যেন সে পাশিষ্ঠ ক্ষত্রিয়প্রধান, সর্বাত্ত পৃথিবী সেই করুক শাসন.
- শহর যেন দে ব্রাহ্মণ, বিষয়ে আসন্ত,
 পুজুক তাহারে মহামহাবারগণ,
- গ্রাক সর্ববেদে সেই হউক নিপুণ,
 পুজুক ভাহারে মিলি জানপদগণ,

" Gustiff he sur

- । "সমৃদ্ধ, বাদবদত্ত গ্রাম স্ববৃহৎ,
 ভূঞ্ক দে, বিষয়ে আসক্ত আমরণ,
- শা শহোক সে গ্রামণী; নর্মসচিব-বেষ্টিড রাজা বেন তার প্রতি বিমুধ না হন,
- 'ভেবিতীয রাজা নদাগরা পৃথিবীর বোড়শ সহত্র কলত্রের মর্থ্যে ভারে নারীমধ্যে সেই যেন পায় শ্রেষ্ঠানন,
- ১০। "চৌদিকে বেষ্টন করি আছে দাসীগণ, একাকী মধ্র খাদ্য যে নিল জ্জ। নারী, হর যেন সে পাপিষ্ঠা রমণী এমন,
- ১১। **''কল্পলপুরে আছে** যে মহাবিহার, সারাদিন খাটি ঘেন করে সে গঠন হেন হু:খ পার যেন সেই দুরাচার,
- ১২। ''ষট্**অঙ্গে শতপাশে** বন্ধ করি তারে রাজদারে লয় বেদ করি বিতাড়ন,
- ১৩। ''রাঙের মাকড়ি কাণে, অর্কমালা গলে. সদা বদ্ধ থাকি পথে ভরে ভরে চলে ; সাপের মুখের কাছে হতে অগ্রসর বার বার করে তারে যষ্টির প্রহার ; হেন ছঃখ চিরদিন সেই যেন পায়, সুণাল ভোমার যেই চুরি করি খার।"

ধনে, পুত্রে সর্বকামে আনন্দ অপার এ কথা তাহার বেন মনে নাহি লয় : যে করিল, দিজ, তব মৃণাল হরণ " यमयी, ब्राह्मश्रिक्षक, महारनदान्, ষে করিল, ঞ্চিল, তব মৃণাল হরণ।" নিপুৰ গৰিছে শুভ অশুভ মূহুৰ্ত্ত ; যে করিল, বিজ, তব মৃণাল হরণ।" সকলে ককক গান তার ভপোশুণ, বে করিল, ছিল, তব মৃণাল হরণ ।" ত্তপুৰ আছে যেখা চারিটা সম্পৎ, যে করিল, হিজ, ভব মৃণাল হরণ।" * হইয়া কম়ক নিতা নৃত্য আর গীত ; বে করিল, ছিল্ল, তব মুণাল হরণ।" † করিয়া বিবাহ ষেন সেই রমণীর অগ্রন্থান দিয়া সদা সমাদর করে; বে কবিল, দ্বিজ, তব মুণাল হরণ।" সে দিকে দৃক্পাত নাই; করয় ভক্ষণ সদা বিক্ৰন করে ভাগ্য আপনারি— যে করিল, দ্বিজ, তব মৃথাল হয়ণ।" আবাসিক হয়ে ভার কম্পক সংস্থার; একটা প্ৰাক্ষমাত্ৰ, ভাঙ্গি পুরাতন ; হরণ করিল যেই মুগাল তোমার।" ‡ রমা বনভূমি হ'তে, অলুপ-প্রহারে, যে করিল, ছিল্ক, তব মৃণাল হরণ।" § বার বার করে তারে যষ্টির প্রহার : মৃণাল ভোমার ঘেই চুরি করি খার।" গ

সেই তের জন এই রূপ শপথ করিলে মহাসত্ব ভাবিলেন, 'আমি অনষ্টকে নষ্ট বলিতেছি, ইহাবা হয়ত এরূপ সন্দেহ কবিতে পারে। অতএব আমারও শপথ কবা কর্ত্তব্য। তিনি চতুর্দশ গাথার শপথ কবিলেন :—

^{*} শক্ত কিছু দান কৰিলে উহা যেসন দীৰ্ঘকাল স্থান্তী হয়, সেইরুপ। এই গাথাটী তাপস বলিভেছেন।
'আছে বেখা চারিটী সম্পৎ'—মূলে 'চতুস্সদং' এই বিশেষণ আছে। যেখানে বহু লোক বাস করে,
প্রচুর বাস্ত জন্মে এবং মল ও কাঠের অভাব নাই এইলগ। । ৮স গাধাটী দাস তাগসেব, ১৯মা গাধাটী কাঞ্দরকুমারীর এবং ১০শ এই গাধাটী দাসী তপস্বিনীর।

i এই গাধাটা বৃহ্ণদেবতার। টাকাকার বলেন যে কল্পল একটা নগরের নাম। কাশ্রণ বৃদ্ধের সম্ধে নেখানে একটা মহাবিহার ছিল। বৃহ্ণ-দেবতা উহার আবাসিক ছিলেন। বিহারটা জীর্ণ হইলে উহার সংখাবের জন্ম তিনি মহাকষ্ট ভোগ করিরাছিলেন, কেন না কলপ্পনে হর্মানির্মাণোপাদন নিতান্ত স্থলভ (মূল'ভ !) ছিল। 'আবাসিক' বলিলে যাহার উপর বিহারের রক্ষণাবেক্ষণের ভার থাকে (Caretaker) বুঝার।

[।] এই গাধাটী হন্তী বলিভেছে। মূলে 'তুন্তেহি সো হন্নতু পাচনেহি' আছে। তুল—ভোত্ৰ (হন্তিচালনের মশু বিৰুটৰ দীৰ্ঘ ষটে। পাচন—অনুশ। বানালার 'পাচন' শ্বটো ঈষৎ ভিন্নাৰ্মে এখনও চলিভেছে।

[ি] এই গাখাটা নকটের। সে অহিতৃতিকের বৰে থাকিবার কালে বে যে হুঃখ পাইগুছিল, এখন ভাছা

प्यमष्टे स्थारक महे यत्न विसे खन, इस विन एत्रिकार्थ छोत्र त्रिश्न ; আদক্ত বিষয়ভোগে থাকি আজীবন হয় যেন গৃহবাদে ভাহার মরণ। সত্য এ শপথ; যদি মিখ্যা ভাব মনে, ভোমবাও এ অগতি পাবে সর্বজনে

ঋষি শপথ কবিলে শক্ত ভাবিলেন, 'ভয়েব কারণ নাই; আমি ইহাদেব পবীকাব নিমিত্ত মুণালগুলি অন্তর্হিত কবিয়াছিলাম। ই হাবা কাম্যবস্তমমূহ বহিনি দিপ্ত শ্লেমাপিওবং ঘুণার্হ মনে কবিয়া এবং তাহাদেব দোষ কীর্ত্তনপূর্ব্বক শপথ করিলেন। ফাম্যবস্ত ওলি এভ নিন্দনীয় কেন, তাহা জিজ্ঞাসা করিয়া দেখি।' এই সম্বন্ধ করিয়া তিনি দৃণ্যমান দেহ পবিগ্রাহ্ কবিয়া বোধিসত্তকে বন্দনপূর্ব্বক একটা গাথায় প্রশ্ন কবিলেন :---

ষাহা পাইবার ওরে , ३०। कृषेक्विक दान त्लादक (एवड), मनुषा योश 🔻 इष्ट्रेकाछ मन्द्र करत्र, **প্রিয়, মনোহর বাহা** ভীবলোকে, ক্ষিগ্র, क्द्र निन्तां कि कात्रप । र्टन स्था वस मन

মহাসম্ভ তুইটা গাথায় এই প্রান্থের উত্তব দিলেন:—

১৬। কাম দণ্ডাঘাতে জীব দদা ব্যথা পার; কামপাণে বন্ধ হরে স্থাতি হারার,

ৰ্বানে দু:খ, কানে ভয়; হয়ে কান্সত্ত করে চীব, ভূতনাধ, মহাশাপ কচ। *

১৭। পাপে পাপ বৃদ্ধি পায় , দেহান্তে গাপীর নিশ্চয় হইবে প্রান্তি নরক গভীর।

কামের এ সব দোষ করি নিরীক্ণ, কান্যবস্ত প্রশংসা না করে স্থীঙন।

মহাসম্বেব কথা শুনিয়া শক্তেব চিভোদ্বেগ জন্মিল এবং তিনি আৰ একটী গাঁথা বলিলেন:---

> ১৮। পরীক্ষিতে ঘবিদের চরিত কেমন, স্থাল ভোদার, গ্যান, করিত্র হরণ। দিপাপ বিভদ্দমতি এই দ্যাগণ;

সরোবর হারে তাহা আছিল পড়িয়া , বেংগছি নিভূত স্থানে আমি কুড়াইয়া। ক বছ ডোমান্ব এই মুণাল এহণ।

ইহা শুনিয়া বোধিদত্ব বুলিলেন:---

 নহি বোরা নট—পাত্র ঠাটা ভানাদায়, নহি বোরা বন্ধু কিংবা দপা হে ভোনায়; কি সাহসে তবে বল, সহস্রন্থন, ভাবিলে ক্ষিয়া পরিহাসের ভারন ? শক্ত ক্ষমা পাইবাব জন্ম বিংশ গাথা বলিলেন,

२०। पार्गर्ग प्रामात्र पूमि, शिठात्र दानीय , मে रुक् प्रामात्र এই দোৰ गर्छनीय। করেছি, একটা দোব আনি, নহানয়; কর অনা; পণ্ডিতে না জোধবণ হয়।

মহাসত্ত দেবরাজ শত্তকে নিজে ক্ষমা করিয়া ঋষিদিগ্রকেও ক্ষমা করিতে অনুবোধ করিলেন:--

২১। খ্যিরা হথে এ নিশি করিল যাপন, ভূতপতি বাদবের পাইয়া দুর্শন। थमन, ७१७११, २७ मर्सकन ; गाहिलाम व्यथक्त गृगाल अथन।

শক্ত খিষিদিগকে বন্দনা কবিয়া দেৰলোকে প্ৰস্থান কবিলেন; খাষিরা ধ্যানসিদ্ধি ও অভিজাসমূহ লাভ করিয়া ব্রদ্দলোক প্রাপ্ত হইলেন।

[শান্তা এই ধর্মদেশন করিয়া বলিলেন, "ভিক্সাণ, প্রাচীন পভিতেরা এইরূপ শাপধ করিয়া পাপ পরিহার করিছাছিলেন।" অনন্তর তিনি সত্যসমূহ ব্যাধ্যা করিলেন; তাংগ গুনিহা সেই উৎকৃ ঠিত ভিক্ল প্রাতাপত্তিফলে প্রতিষ্ঠিত হইবেন। এই জাতকের সমবধানার্থ শান্তা ভিন্টা গাখা বলিলেন:---

 ^{&#}x27;ভূডনাথ' বৌদ্ধনতে ইক্র বা শক্রের নানান্তর।

- ২২। ছিন্থু আমি, সাবিপুত্র, শ্রীমৌদ্গল্যায়ন কাগুপ, আনন্দ, পূর্ণ, অনিকদ্ধ আব, সেই সপ্তত্রাতা।
- ২০। সহোদরা আমাদেব ছিলেন উৎপলবর্ণ। , দাসী কুক্তোন্তবা , চিত্রগৃহপতি দাস ভদ্র সাতাগিব ছিলেন সে দেবপুত্র আশ্রমপাদপে। ২৪। পারিলেয়া হস্তী, মধুবাসিষ্ঠ বানর,

কালোদায়ী ছিলা শত্র দেবেব প্রধান .
এইবণে জাতকেব কর অবধান। -

মহাভাবতে (অনুণাসন পর্বে, ৯৪ম অধ্যায়, কালীপ্রসর সিংছ) মৃণালহবণবৃত্তান্ত-প্রসঙ্গে এইকপ একটা মাথাহিকা আছে। একদা গুক্রু, অঙ্গিব্যা, কবি, অগন্তা, নারদ, পর্বেত, ভৃঞ্জ, বসিষ্ট, কশ্রুপ, গৌতম, বিখামিত্র, জমদন্মি গালব, অষ্টাবক্র, ভরদান্ধ্য, অরুন্ধতী, বালথিল্যগণ এবং বাজবি শিবি, দিলীপ, নহুয, অন্ধরীব, ব্যাতি, ধৃদ্ধুমার ও পৃক্ষ প্রভৃতি মহাস্তাবা ভগবান্ শতক্রতুর সহিত তীর্থত্তমণ কবিতে করিতে কৌশিকীতার্থে উপন্থিত হইঘাছিলেন। তত্রতা ব্রহ্মসরোবর হইতে অগন্তা মৃণাল উন্তোলন করিয়া তীরভূমিতে সঞ্চয় কবিয়া রাখিঘাছিলেন। ইন্দ্র তাহা অপহরণ করেন। অগন্তা তাহার সঙ্গীদিগকে সন্দেহ করিলে তাহারা আনুদোব-খালনার্থ একে একে শপ্র কবিয়াছিলেন। এই সকল শপ্রের মধ্যে ছুই একটীতে তৎকালীন সমাজেব চিত্র দেখিতে পাওয়া যায়—যথা "যে আপনার মৃণাল অপহবণ করিয়াছে, সে চিকিৎসা-বাবসায় অবলম্বন, ভাষাার উপার্জিত ধনে জীবিকানির্ব্বাহ এবং নিয়ত শ্বভরের অন্ন ভক্ষণ করিয়া প্রাণ ধারণ ককক," "সে গ্রামের অধাক্ষতা ককক," "সে দান করিয়া তাহা কীর্ডন ককক " "সে একাকী উপান্ধেয় বস্তু ভোজন কর্মক" "সে নরপত্রির দৌতাকার্য্য স্বীকাৰ কক্ষক," "সে বেভন গ্রহণ করিয়া বিদ্যা দান কর্মক," ইত্যাদি।

৪৮৯—মুরুচি-জাতক

িমহোপাদিকা বিশাপা তথাগতের নিকট আটটা বর লাভ করিয়াছিলেন। ততুপলকো শাস্তা প্রারন্তীসন্নিহিত মৃগধর-মাতার † প্রাসাদে অবস্থিতিকালে এই কথা বলিয়াছিলেন। একদিন জেতবনে ধর্মকথা
শুনিয়া বিশাপা প্রদিনের জন্ত ভগবান্কে ভিন্নসন্তমহ নিমন্ত্রণ করিয়া গিয়াছিলেন। কিন্তু সেই দিনই
রাত্রিকালে মহামের হইতে এমন বৃষ্টিপাত হইগাছিল যে, তাহাতে চারিটা মহাদ্বীপই প্লাবিত হইয়াছিল।
বর্ষণকালে ভণবান ভিন্নপাকে সম্পোধন করিয়া বলিলেন 'ধেমন জেতবনে বর্ষণ হইতেছে, সেইরূপ চতুর্মহাদ্বীপেও বর্ষণ হইতেছে। তোমরা স্ব স্থান্থ জলার্দ্রগহ ভিন্নদিগকে লইয়া তিনি য়ন্ধিরলে ভেতবন হইতে
মহামেয়ের ঘটা হইবে না।" ইছা বলিয়া জলার্দ্রগহ ভিন্নদিগকে লইয়া তিনি য়ন্ধিরলে ভেতবন হইতে
মন্তর্ভিত এবং বিশাপার ভবনে অ'বিভূতি হইলেন। তাহাদিগকে দেখিয়া বিশাথা বলিলেন, ''অহো কি
আন্দর্যা। কি অভূত ব্যাপার। জলম্রোত কোধাও জানুপ্রমাণ, কোধাও কাটপ্রমাণ হইয়াছে, অধ্বচ
তথাগতের মহর্দ্রিবলে ও মহানুভাব-বলে ভিন্নদিগের পদ ও চীবর জলসিক্ত হইবে না।'' তিনি আনন্দে পুর্কিত
হইবা ব্রুপ্রন্থ ভিন্নসন্তকে থাত দ্রবা প্রিবেষণ করিলেন এবং ভগবানের ভোজন শেষ হইলে বলিলেন,

^{*} পৃথি অদীতি মহাত্রাবকের অন্তর্ম ইনি ধর্মকথিকানং অগ্গো'বলিয়া বিদিত। চিত্রগৃহপতি একজন প্রদিদ্ধ উপাসক, ইনি ভিক্ না হইযাও বৃদ্ধদবকর্তৃক 'ধর্মকথিকানং অগ্গো,' এই নামে অভিহিত হইতেন। মাতাণির কুরেরের অস্টাবিংশতি সেনাপতিব অন্ততন, ইনি প্রথমে বৃদ্ধবিরোধী ছিলেন, পরে উপাসক হইয়াছিলেন। শাতা বখন কৌশাদীতে ভিক্লিগের কলহ মিটাইতে না পারিয়া পারিলেয়্ক-নামক স্থানে বর্ধাবাস করিমাছিলেন তখন একটা আরণা হস্তী তাহার বশব্জী হইয়াছিল। কাল্দামী বা বালোনামীর সম্বন্ধে ১ম খণ্ডের ২৮০ম পৃষ্ঠ ভাইবা। মধুবাসিষ্ঠ কে, তাহা আমি খুঁ জিয়া পাইলাম না।

[।] মিশার (বা দৃশ্ধর)-নামক শ্রেট বিশাখার মতর। বিশাখার চেষ্টাতেই তিনি বৃদ্ধশানন গ্রহণ করেন। এইছল শোকে বিশাখাবে মিশাবমাতা শলিত (প্রথম খণ্ডের ২৮৮-৮৯ম পৃষ্ঠ দ্রষ্ট্রা)।

"আমি এখন নিশ্চয় ভগবানের নিকট বর প্রার্থনা কবিব।" ভগবান্ বলিলেন, "বিশাথে, তথাপতগণ অতিক্রান্তবর" (অর্থাৎ লোকে কি চার, তাহা অথে না জানিলে তাহারা বব দেন না)। "ভদন্ত, আমি সেই সকল বব চাই, ষেগুলি স্থায়সক্ষত, যেগুলি অনিক্ষনীয়।" "বল, তবে, কি চাও।" "ভগবন্, আমি চাই যে, যতদিন বাঁচিব, ভিক্ষুসভ্যকে বর্ষাবাসোপযোগী বন্তু দিব, আগস্তুকদিগকে ভোজা দ্রব্য দিব, বাহাবা কোথাও বাইবেন, তাহাদিগকে ভোজা দ্রব্য দিব, বাহাবা পীডিত, তাহাদিগকে পথা দিব, বাহারা পীডিতদিগকে সেবা কবিবেন, তাহাদিগকে ভোজন কবাইব, পীডিতদিগকে ঔষধ দিব, অবিরত যাগু দান কবিব এবং যাবজ্জীবন ভিক্ষুণীদিগকে স্থানবন্তু দিব।" ইহা ভনিয়া শান্ত। জিজ্ঞাসা করিলেন, "বিশাথে, তুমি কি ফলেব দিকে লক্ষ্য কবিয়া তথাগতেব নিকট এই আটটী বব প্রার্থনা কবিতেছ গ" বিশাথা তাহাব নিকট আটটী বরেব স্থান্থল নিবেদন কবিশেন। তথন শান্তা বলিলেন, "সাধু, বিশাথে, সাধু। তুমি যে এই স্থান্তাৰ দিকে লক্ষ্য বাধিয়া তথাগতের নিকট আটটী বব চাহিয়াছ, ইহা উত্তম হইয়াছে। আমি তোমাকে এই সকল বর দিলাম।" অনন্তব বিশাথাকে আটটী বব দিয়া এবং তাহাব কৃতকর্ম্মেব অনুমোদন করিয়া শান্তা জেতবনে প্রতিগমন কবিলেন।

শাস্তা যথন পূর্বাবামে বাস কবিতেছিলেন. তথন এক দিন ভিন্দুব। বর্মসভাষ বলাবলি কবিতে লাগিলেন, "দেখ, ভাই, মহোপাসিকা বিশাখা নারী হইষাও দশবলেব নিকটে আটটা বব লাভ করিয়াছেন। অহা। বিশাখা কি গুণবতী।" এই সময়ে শাস্তা উপস্থিত হইয়া তাঁহাদেব আলোচামান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "ভিন্দুগণ, কেবল এখন নহে, পূর্বেও বিশাখা আমাধ নিকট বর লাভ কবিয়াছিলেন।" জনস্তব তিনি সেই অতীত কথা বলিতে লাগিলেন:—]

প্রাকালে মিথিলায স্থক্চি-নামক এক বাজা ছিলেন। তিনি প্ত্র লাভ কবিয়া তাহাব নাম বাথিযাছিলেন স্ক্চিক্মার। বয়-প্রাপ্তিব পব স্থক্চিক্মাব বিছাশিকা করিবার উদ্দেশ্যে তক্ষণিলায় গমন কবিলেন এবং নগবেব দাবদেশয় পাছশালায় বিশ্রাম কবিতে লাগিলেন। ঘটনাক্রমে বাবাণসীবাজপুত্র ব্রহ্মদত্তকুমাবও সেথানে উপস্থিত হইলেন এবং স্ক্রচিক্মাব যে ফলকাসনে উপবিষ্ট ছিলেন, তাহাতেই গিয়া বসিলেন। কিয়ংক্ষণ আলাপেন পব তাহাদেব মধ্যে বন্ধুত্ব জন্মিল। তাহাবা এক সঙ্গেই কোন আচার্য্যের নিকট গেলেন এবং আচার্য্যভাগ † প্রদানপূর্বক বিছার্থী হইলেন। তাঁহাবা জচিবে সর্ব্ববিদ্যায় পাবদ্দিতা লাভ কবিলেন এবং আচার্য্যেব অন্থমতি লইয়া গৃহাভিম্থে যাত্রা কবিলেন। তাঁহাবা কিয়দ্ব এক সঙ্গে গমন কবিলেন, পবে যেথানে উপস্থিত হইলেন সেথানে পথ ত্ইভাগে বিভক্ত হইযা তাঁহাদেব তুই জনেব বাজ্যাভিম্থে গিয়াছিল। তাঁহারা ঐ স্থানে দাঁড়াইয়া পবস্পবকে আলিঙ্গন কবিলেন এবং যাহাজে তাঁহাদেব মিত্রতা চিরস্থায়ী হয়, সে জন্ম অন্ধীকাব কবিলেন, 'বদি আমার পুত্র ও তোমাব কন্যা জন্মে, অথবা আমাব কন্যা এবং তোমাব পুত্র জন্মে, তবে আমবা তাহাদিগকে পবস্পব পরিণ্যস্থ্যে বদ্ধ কবিব।"

বাজকুমারদন মথাকালে বাজপদ পাইলেন। স্কৃচি মহাবাজেব এক পুত্র জন্মিল, তাঁহাব 'স্কৃচিকুমাব' এই নাম রাথা হুইল। মহারাজ ব্রহ্মদন্তেব জন্মিল এক কন্যা, তাহাব নাম হুইল স্থােধা। স্কৃচিকুমার বয়:প্রাপ্তিব পর ভক্ষশিলায় গিয়া বিভাশিক্ষা কবিলেন এবং বাজধানীতে ফিবিয়া আদিলেন। স্কৃচি মহাবাজ পুত্রকে মৌববাজ্যে অভিষিক্ত করিবাব ইচ্ছা কবিয়া ভাবিলেন, 'আমার বন্ধু বারাণদীরাজের নাকি একটা কন্যা আছে, তাহাকেই

^{*} ব্বিতে হইবে যে শান্তার অভিন্তল যাইবার সময়েই ডিকুলিগের চীবরাধি শুক হইরাছিল।

[†] আচার্যাকে দকিণা দক্ষপ অগ্রিম যাহা দেওয়া হইত, ভাহার নাম ছিল স্মাচার্যাভাগ।

আমার পুত্রেব অগ্রমহিষী কবিতে হইবে।' তিনি ঐ কলা প্রার্থনা করিবার জন্ম বছ উপঢৌকন সহ কতিপয় অমাত্য প্রেবণ কবিলেন। ই'হাদেব পৌছিবাব পূর্কেই বাবাণশীরাজ একদা তাহাব অগ্রমহিষীকে জিজ্ঞাসা কবিলেন, 'ভদ্রে, স্ত্রীলোকের পক্ষে সর্বাপেক্ষা অধিক তৃঃথ ঘটে কিনে ?" মহিষী উত্তর দিলেন, "আধ্যপুত্র, সপত্নীবিদ্বেবই নারীজাভিব পক্ষে সর্বাপেক্ষা অধিক তৃঃথের কারণ।" "যদি তাহাই হয়, তবে স্থমেধা দেবীকে ত এই মহাতৃঃখ হইতে ত্রাণ কবিতে হইবে। সে আমাদের একমাত্র কলা। যে কেবল স্থমেধাকেই বিবাহ কবিবে এবং পভান্তব গ্রহণ কবিবে না, তাহাকেই আমবা কলা দান কবিব।"

অতঃপব মিথিলার অমাত্যেবা বাবাণসীতে উপনীত হইয়া স্থমেধার সদে স্থকটি কুমাবের বিবাহ-প্রস্তাব উত্থাপন কবিলেন। বাবাণসীবাজ বলিলেন, "ভদ্রগণ! পূর্ব্বেই ক্যা সম্প্রদান কবিব বলিয়া আমাব বন্ধুব নিকট প্রতিজ্ঞা করিয়াছিলাম বটে, কিন্তু আমাব ইচ্ছা নাই যে, ইহাকে মহাববোধেব মধ্যে নিক্ষেপ কবি। যিনি কেবল ইহাকে বিবাহ করিয়াই সম্ভূষ্ট পাকিবেন, তাঁহাকেই আমি এই কন্তা সম্প্রদান কবিব।"

অমাত্যেখা মিথিলায় গিয়া বাজাকে এই কথা জানাইলেন। কিন্তু মিথিলাৰ বাজা ইহা শুনিয়া অসম্ভই হইলেন। তিনি বলিলেন, ''আমার এই রাজ্য বিশাল, মিথিলা নগরী সপ্ত-যোজনবাপিনী এবং মিথিলা বাজ্যেব পবিধি ত্রিশতযোজনব্যাপিনী; এরপ রাজ্যেব অধীশবের ন্যুনকল্পে ষোড়শ সহস্র ভাষ্যা না থাকিলে চলিবে কেন?"

কিন্ত স্থলচি কুমাব স্থমেধাব রূপলাবণ্যের কথা শুনিয়াছিলেন এবং কেবল শুনিয়াই তাঁহার প্রতি আসক্ত হইয়াছিলেন। তিনি মাতাপিতাকে বলিয়া পাঠাইলেন, "আয়ি কেবল স্থমেধাকে বিবাহ কবিয়াই সম্ভষ্ট থাকিব; আমার বহু পত্নীব প্রয়োজন নাই; আপনারা স্থমেধাকেই আনয়ন করুন।" বাজা ও বাজমহিষী পুত্রের ইচ্ছায় বাধা দিলেন না; তাঁহারা বহু মণিয়ুক্তা উপহার দিয়া এবং বহু অত্মচব পাঠাইয়া স্থমেধাকে মিথিলায় আনাইলেন, তাঁহাকে কুমাবেব অগ্রমহিষী কবিলেন এবং এক সঙ্গে উভয়ের অভিষেক-ক্রিয়া সম্পাদন কবিলেন।

অতঃপব কুমাব স্ফচিমহারাজ এই নাম ধারণপূর্বক যথাধর্ম রাজত্ব জাবন্ত করিলেন। বিদ্ধান্ত মধোব সহবাসে তিনি পবমন্থথে কাল যাপন কবিতে লাগিলেন। কিন্তু স্থমেধা দশসহল বংসব বাজভবনে অবস্থিতি করিয়াও পূল্র বা কল্প। লাভ করিলেন না। ইহাতে নগববাসীরা বিচলিত হইয়া বাজালণে সমবেত হইল এবং আপনাদের অসভোষ জানাইল। বাজা জিজ্ঞাসা করিলেন, "ব্যাপার কি ?" নাগবিকেরা বলিল, "মহারাজ, আপনার অক্ত কোন দোষ নাই, কিন্তু আপনাব পূল্প নাই যে, বংশ বক্ষা হইবে। আপনাব একটী মাত্র পত্নী; কিন্তু বাজকুলে নানকল্পে যোড়শ সহল্প রাজ্ঞী থাকা উচিত। আপনি বহু পত্নী গ্রহণ কন্দন; তাঁহাদের মধ্যে কোন না কোন পূণ্যবতী পূল্প লাভ কবিবেন।' রাজা বলিলেন, "ভল্ডগণ, তোমবা এ কি কথা বলিতেছ? আমি পত্নান্তব গ্রহণ করিব না, এই প্রতিজ্ঞা করিয়া স্থমেধাকে আনিয়াছি, এখন আমি মিথ্যাবাদী হইতে পারিব না। আমার বহু পত্নীর প্রয়োজন নাই।" রাজা এইরূপ প্রত্যাখ্যান কবিলে নাগরিকেরা স্থ স্থ গৃহে প্রতিগমন করিল।

ক্ষেধা এই বৃত্তাম জানিতে পারিয়া ভাবিলেন, 'রাজা সত্যপরায়ণ বলিয়াই অহা স্ত্রী

গ্রহণ কারতেছেন না; কিন্তু আমিই তাঁহার জন্ম বহুপত্নী আনমন করিতেছি। এই সম্ম কবিয়া তিনি যুগপৎ রাজার মাতৃষান ও পত্নীস্থান অধিকার কবিলেন এবং সহস্র কপ্রিয়কন্তা, সহস্র অমাত্য-কন্তা, সহস্র গৃহপতি-কন্তা এবং সহস্র সর্ববিধ নর্ত্তকীকন্তা, সর্বপ্রেদ চতুংসহস্র কন্তা আনমন কবিলেন (এবং বাজাব সহিত ই হাদের বিবাহ দিলেন।) ই হারাও দশসহস্র বৎসব রাজান্তঃপুরে বাস করিলেন, কিন্তু কেহই পুত্র বা কন্তা লাভ করিলেন না। ইহার পব উক্ত উপায়ে স্থমেধা প্রতিবারে চতুংসহস্র কন্তা আনাইয়া আবও তিন বাব রাজাকে দান কবিলেন; কিন্তু ই হাদেব মধ্যেও কাহাবও পুত্র বা কন্তা জন্মিল না।

স্মেধা উক্তরূপে রাজাকে ষোড়শ সহস্র রমণী দিয়াছিলেন; এবং একে একে চলিশ হাজার বংসব কাটিয়া গিয়াছিল—কেবল স্থমেধাকে লইয়া বাজা যে দশ হাজার বংসর গৃহধর্ম করিয়াছিলেন, তাহা ধবিলে ত পঞ্চাশ হাজার বংসবই বলা যায়। বাজা এত কাল
অপুত্রক থাকায় নাগবিকেরা আবাব সমবেত হইয়া আপনাদেব অসন্তোষ বিজ্ঞাপন কবিল।
রাজা ব্যাপাব কি জিজ্ঞাসা কবিলে তাহারা বলিল, "মহার জ, আপনি বাণীদিগকে পুত্র প্রার্থনা
করিতে আজ্ঞা দিন।"

রংজা বলিলেন, "বেশ, তাহাবই ব্যবস্থা কবিতেছি।" অনস্তর তিনি বাঞ্চীদিগকে পুত্র প্রার্থনা করিতে বলিলেন । তদবধি বাজীবা পুত্রকামনায় নানা দেবতাব নিকট প্রার্থনা কবিতে লাগিলেন, নানা ব্রভেব অহুষ্ঠানে নিবত হইলেন । কিন্তু কেহই পুত্রবতী হইলেন না। তখন বাজা স্থমেধাকে বলিলেন, "ভদ্ৰে, তুমি দেবতাগণেব নিকট পুত্ৰ গ্রার্থনা কব।" স্থমেধা "যে আক্রা" বলিয়া পঞ্চদশীর দিন অষ্টান্দ 🗢 পোষধ গ্রহণপূর্বক শ্রীগর্ডে প্রবেশ করিলেন এবং সেখানে তৎকালোচিত আসনে উপবিষ্ট হইয়া শীল চিন্তা করিতে লাগিলেন। অন্তান্ত রাণীরা কেহ ছাগবলি কেহ বা গোবলি দিবাব জন্ত † উত্তানে গমন করিলেন। স্থমেধাব শীলতেজে শত্রুভবন কম্পিত হইল। শত্রু চিন্তা করিয়া দেখিলেন, স্থাপা পুজ্র প্রার্থনা করিতেছেন। তিনি স্থির করিলেন, 'স্থাধাকে পুজ্র দিতে ইইবে, কিন্তু ভাঁহাকে যে দে পুত্র দিলে চলিবে না।' ভাঁহার উপযুক্ত পুত্র কোথায় পাওয়া যায়, ইহা অহুসন্ধান করিয়া শক্ত নলকার দেবপুত্রকে দেখিতে পাইলেন। এই পুণাাত্মা কোন পুর্বজন্মে বাবাণসীতে বাস কৰিভেন। একদা বীজবপনকালে কেত্রে যাইবার সময়ে ভিনি কোন প্ৰত্যেক্তবুদ্ধকে দেখিয়া দাস ও ভৃত্যাদিগকে ৰপনেব জন্ম পাঠাইয়াছিলেন, নিজে প্ৰতিগমন পূর্বাক প্রভাকবুদ্ধকে গৃহে লইয়া গিয়াছিলেন, এবং তাঁহাকে ভোজন কবাইয়া পুনর্বাব গঙ্গাভীরে আন্যন করিয়াছিলেন। সেখানে ভিনি ও তাঁহার পুত্র একটা পর্ণশালা নির্মাণ করিয়াছিলেন। উহার ভিত্তি প্রস্তুত হইয়াছিল উডুম্ববকাষ্ঠ দ্বাবা এবং বৃতি প্রস্তুত হইয়াছিল নল দারা। তিনি উহাতে একটী দাব যোগ কবিয়া দিয়াছিলেন এবং চস্কুমণের জন্ম একটা পথ প্রস্তুত করিয়াছিলেন। তিনি প্রত্যেকবুদ্ধকে এই পর্ণশালায় তিন মাস রাথিয়া বর্ধান্তে বিদায়ের সময়ে পিতাপুত্রে মিলিত হইয়া ত্রিচীবর দ্বাবা তাঁহাব দেহ আচ্ছাদিত করিয়াছিলেন। এই রূপে তাঁহাবা ঐ পর্ণশালায় একে একে সাত জন প্রত্যেক বুদ্ধেব সেবা কবিয়া তাঁহাদিগকে

^{*} অর্থাৎ ডিনি অন্ট্রীল গ্রহণ করিলেন। সাধারণের পক্ষে পঞ্দীলগ্রহণের বিধি আছে। প্রথম খণ্ডেয় ২য় পৃষ্ঠের পাদ্টীকা দ্রষ্টব্য।

[🕆] পুরাকালে যজার্থ গো-বলি দিবারও প্রথা ছিল।

ত্রিনীবৰ দান করিয়াছিলেন। আবাৰ কেছ কেছ বৰ্ণেন যে, পিতাপুত্র, উভযেই ননকার ছিলেন এবং গলাতীরে বেণু সংগ্রহ কবিবাৰ কালে এক প্রভ্যেত্বৃদ্ধকে দেখিতে পাইরা এ দ্ধপে তাঁছাৰ সেবা করিয়াছিলেন। দেহত্যাগের পৰ ভাঁছারা উভয়েই ত্রান্তিংশ ভহনে জনান্তর লাভপূর্মক ষট্কামস্বর্গে অহলোদ-প্রতিলোমক্রমে দেবৈপ্র্যা ভোগ কবিয়া বিচৰণ কবিতেছিলেন। * তাঁহাদেৰ ইচ্ছা ছিল যে, কামস্বর্গে দেবলীলা-সংবৰণানন্তর ভাঁছারা উদ্ধিতন দেবলোকে জন্মগ্রহণ করিবেন। শক্র দেখিলেন, তাঁহাদেৰ এক জন উত্তর্কালে তথাগত ছইবেন। তিনি ঐ দেবতাৰ বিমানধাৰে উপস্থিত হইলেন; দেবতা অগ্রনৰ হইয়া ভাঁছাকে নমস্কাব করিলেন। শক্র তাঁহাকে বলিলেন, "মাবিষ, আপনাকে এখন মহয়লোকে যাইতে হইবে।" ইহা ভানিয়া ঐ দেবতা বলিলেন, "মহাবাজ, মহয়লোক অত ঘুণার্ছ ও অপবিত্র; যাহারা দেখানে থাকে, তাহাবা দানাদি পূর্ণকর্ম্ম করিয়া দেবলোকপ্রাপ্তিব আকাজ্যা কবে; আমি দেখানে গিয়া কি কবিব ?" শক্র বলিলেন, "মাবিষ, যে ঐশ্বর্যা কেবল দেবলোক্সেই ভোগ কবা যায়, আপনি মহয়লোকেও তাহা ভোগ কবিবেন; আপনি পঞ্চিংশতি যোজন উচ্চ বল্পয় প্রাাদে বাদ করিবেন, আপনি আমাব প্রতাবে সন্মতি দিন।" এই কথার দেবপুত্র সন্মত হইলেন।

দেবপুত্রের অদীকাব লাভ করিয়া শক্র ঋষিবেশ ধাবণপূর্বক বাজাব উন্থানে প্রবেশ ফ্রিলেন, এবং ঐ সকল বাণীর উপবিস্থ আকাশে চন্তুমণ কবিতে ক্রিতে আত্মপ্রকাশ एबिलन। छिनि विनिष्ठ नािशिलन, "काशिक श्वाव † मिष १ कि शूवव बङ्ग कविद १" हेरा छनियां ये वमनीनन, "छनल, जामात्र मिन, जामाय मिन, वनिया এकमध्य महस्य इस উट्हानन ত্মিলেন। তথন শত্ৰু জিজানা কবিলেন, ''বাঁহাবা নীলবতী, আমি কেবল তাঁহাদিগকে পুত্ৰ দান করি; তোমাদেব কাহাব কি শীল, কাহাব কি আচাব, তাহা আমার বল।" এই যথাৰ রাজীরা তৎক্ষণাৎ দেই সহস্র হস্ত অবন্ত ক্বিলেন, এবং শক্রফে বলিলেন, "বনি কোন শীলবভীকে বব দিভে চান, ভবে হুমেধার নিকটে যান।" শক্র আক্রামণারেই গদনপূর্বকৈ স্থানেধাৰ শয়নগৃহেৰ বাভায়নের নিকটে উপস্থিত হইলেন। দাস দাসীবা গিয়া স্থযেধাকে জানাইল, "চলুন, দেবি, দেখিবেন গিয়া, এক দেবপুত্র 'ভোমাদিগকে পুত্রমব দিতে সাসিয়াছি,' বাব বাব এই কথা বলিতে বলিতে আকাশ-পথে বিচৰণ কৰিয়া এখন আপনাব বাতায়নের নিকট উপস্থিত হইয়াছেন।" এই কথা শুনিয়া হুমেধা দেখালে गरांगगातार भगन कवित्नन এवः वांाशन উत्वांगनभूक्ष खिलांग कवितन, "जनस, ष्यांगिनि में गुर्वे कि मीनवर्षी नांतीरक भूखदत्र मिर्दिन ?" अंक विन्तिन, 'हा, ब्यांगि मिद।" "তবে আথাকে ঐ বর্টী দিন।" "বল দেখি, তোমাব শীল ফি ফি? যদি নে গুলি আনার প্রীতিজ্ञনক হয়, তবে তোমানে পুত্রবর দান কবিব।"

শক্রেব কথা শুনিয়া স্থমেধা উত্তর দিলেন, "তবে শ্রেবণ করুন।" ইহা বলিয়া তিনি নিয়লিথিত পনবটী গাথায় নিজের শীলগুণের পবিচয় দিলেন :—

১। নর্বোগ্রে সহিনী করি আনিলেন স্কুচি আমার; যাগির অধুতবর্ণ একেবরী, তাঁহালু সেবার।

বর্ধাৎ কবনও উর্নতন দেবলোক হইতে অংশুন বেবলোকে, কবনও বা ভাষার বিপরী চক্রেদ।
 বে বরে পুশ্র লাভ করিতে পারা বার।

২। বিদেহেন প্রতি তিনি, উদয় যে তাঁব প্রতি সমক্ষে, পৰোক্ষ, কায়ে, সত্য বলি, বিপ্রবর, ৩। সত্য যদি বলি আমি, মিথা যদি বলি, শিন ৪। বশুব, শাশুড়ী মোর, ছিলেন এ মর্ত্তা-ধামে মেহভবে স্বতন্দে যা' কিছু আমাতে ভাল, ে। অহিংদার পাই স্থ দিবাবাত্র সাবধানে ৬। সতা যদি বলি আমি, मिथा। यमि रुनि, भिन গ। যোড়শ সহস্র মোর কিন্তু কারে৷ প্রতি কভু ৮। সতত সপত্নীগণে দবাই কুপাব পাত্ৰ দেখিলে তাদের হৃণ, সকলেই প্রিয় মোর ৯। সত্য যদি বলি আমি, भिधा यमि वनि, नित्र ১•। দাস, ভৃত্য প্রেষা * আদি সহাস্ত বদনে সদা ১১। সভা যদি বলি আমি, मिथा। य प न नित, नित्र ১२। अभन, डाक्सन कामि মৃক্তহন্তে † অন্নপান ১৩। সভা যদি বলি আমি, यिथा। यमि विता, शिव ১৪। কুকা চতুর্দ্দশী তিথি, উপোদধ-দিনে পালি প্রাতিহার্যাপক্ষে 🖇 আমি শীলে হুর্ক্ষিত দদা ১৫। সভা যদি বলি আমি, शिशा यहि वनि, शिव

গিথিলাৰ তিনি নবোভ্ৰম . অশ্রদ্ধার ভাব মনে মম मत्न, वांका इस्त्राह कथन, (इन कथा ना इय्र यद्भग । इंहे (यन श्रृत्क्षत्र जननी , চূৰ্ণ হোক শতধা এথনি। প্রাণেশের পিতামাতা যারা, যতদিন জীবিত তাঁহারা, শিথালেন বিনয় আমায়, সবই গুধু তাঁদের রুপার। ভক্তি ধর্ম আপন ইচ্ছায় . বত ছিন্ম উাদেব সেবায়। *হই যেন পু*ক্তেব জননী , চূৰ্ণ হোক শতধা এথনি। হইয়াছে সপত্নী এখনে . দ্বর্বা। ক্রোধ জন্মেনিক মনে। আস্থাবং করি আমি জ্ঞান মোর কাছে সবাই সমান। বভ হৃণ পাই আমি মনে অপ্রিয় না ভাবি কোন *জনে*। रुइ (यन পूट्यत कननी . চূৰ্ণ হোক শতধা এথনি। আছে যত অনুজীবিগণ, ষ্থাধর্ম করি হে পোষ্ণ। হই যেন পুত্রের জননী . চূর্ণ হোক শতধা এপনি। ভিকা হেতৃ আদে বত চন **पिष्टा पूर्वि नकालत्र बन** । হই যেন পুত্রের জননী চূৰ্ণ হোক শতধা এথনি। পূর্ণিমা, অন্তমী এই চার : অষ্ট্ৰীল থাকি ভদ্ধাচাৰ। অষ্ট্ৰীল পালি সমতনে থাকি, তাই পাপ নাই ননে। হই যেন পুত্ৰেব জননী,

চূৰ্ণ হোক শতধা এথনি। 🚁

পড়ে :---

প্রেরা—যাহাদিগকে কোন চিঠি বা খবব দিশা পাঠান যায আবিন্দ্র।

[†] অথবা 'ধৌতহতে'।

[🙏] অষ্ট্রমী-শুক্লাও কৃষণ।

⁶ প্রাতিহার্গাণন্স—(১) বর্ণার তিনমান। এই সময়ে নিয়ত অষ্ট্রাঙ্গেনীল পালন ক্ষতিত হয় (২) বর্ণান-সানেব অবাবহিত পববন্তী মান, (৩) ঐ মাদেরই ১৫ দিন। এই সকল সময়েও অষ্ট্রাপ্রদীল পালনীয়। ১৮ সনেবাব গুণাঘলী গুনিলে পতিগৃহ-গননোগুতা শকুন্তলার প্রতি কবেন উপদ্যালয় কথা মনে

^{&#}x27;শুশ্রম্ম ওকন্ কুক স্থীবৃত্তিঃ স্পত্নীজনে' ইতাটি।

ফলতঃ এইরাণ শত কি সহন্র গাথা ছাবাও স্থমেধার গুণরাশির পরিমাণ পাওয়া যার না। তিনি যখন কেবল পনবটী গাথার আত্মগুণ বর্ণন কবিতে লাগিলেন, তখন শত্রু নিজের করণীয় অহা বহু বিষয় থাকিলেও তাঁহাকে বাধা দিলেন না। অনম্ভব তিনি বলিলেন, "তোযার গুণগুলি অভুত ও অপ্রমের"। তিনি স্থমেধার প্রশংসা করিয়া ছইটী গাথা বলিলেন:—

১৬। যদখিনি রাজপুত্রি, নিজমুখে করিলে কীর্ত্রন

যে সকল ধর্মগুণ, সবই তব চরিত্রভূষণ।

১৭। পূত্র এক গুণবান্ বিশুদ্ধকত্রিয়কুলোত্তব

আহিরে করিয়া লাভ সনস্থাম পূর্ণ হবে তব।

পালিবে বিদেহ রাজা বধাধর্ম তনর তোমার,
গাইবে ত্রিলোকে, হুলে, শীর্জিগাধা সকলে ভাহার
১

শক্তের কথা শুনিয়া সুমেধা অপার আনন্দ লাভ করিলেন এবং ত্ইটী গাণার তাঁহার পরিচয় বিজ্ঞাসা কবিলেন:—

১৮। কে তুমি অরিপ্রশ্ন গ অমুণ্ডিত শির তব,

ধ্লি-পঙ্কাচ্ছর কলেবর;
অথচ মধ্ব ভাষে তুমিলে আমার মন,
গুলি ভূপ্ত হইল অন্তর।
১৯। দেবভা কি তুমি, বল, স্বর্গ হ'তে এলে হেশা গ
কিংবা ক্ষিণান্ তপোধন !

দেহ নিত্র গরিচর, কে তুমি বল নিশ্চা;
কর মোর সন্দেহ ভক্লন।

শব্দ ছয়টা গাথায় আত্মপবিচয় দিলেন:---

২০। স্থার্থা প্রানাদে হরে সমবেত দেবগাণ
করে যার সাদরে অর্চন,
ভোমার নিকটে জাসি উপস্থিত এবে, ভাস্তে,
সেই শক্ত সহস্রনোচন। *

২১। আচারে সতত শুদ্ধা, বৃদ্ধিসতী, পভিত্রতা, শীলবতী ষত আছে নারী, সতত দেবহাজ্ঞানে দেবে যারা শুক্রদ্ধনে, নারী তারা, ইহা না বিচারি,

২২। তাহাদের গুণে মুখ্য হন সদা দেহগণ , স্চরিত্রবলে তারা পায়

মর্ভ্য হয়ে অমরের দরশন, রাঞ্চপুঞ্জি, এই সভ্য বলিসু নিশ্চয়।

২৩। স্থা তব রাজকুলে হয়েছে এ ধ্রাধানে, পূর্বাভিত ফকর্মের ফলে,

সর্ব কামনার বস্ত এবে যে আরম্ভ তব, সে কেবল পূর্বে পুণ্যবলে।

[&]quot; বৌহনতে 'সহপ্রকোচন' শব্দের অর্থ, বিনি গুগপৎ সহপ্র অর্থ বা বিষয় দেখিতে বা বৃঝিতে পারেন।

২০। তুমি অচনিক-বনো, উভাৱা, নামপুত্রি,

কনিকেছ স্কলা অর্জন ;

ইহলোনে কীজি লাভ, নেবলোকে ননা পুনঃ

হবে যনে এ বেহ-পভন।

হবে যনে এ বেহ-পভন।

হবে যনে এ কিছন, কুমি হও হ্রনী, এইরুণো

ধর্মণথে কমি বিচরণ;

বেথিয়া জোনায় আল পাইনু অপার প্রীভি;

সর্বে ভামি মাইব এখন।

"দেবলোকে আমায় এখন অনেক কাজ করিতে হইবে; দেই জন্ম যাইতেনি। তুনি অপ্রমন্ত হুইয়া চলিবে," স্থমেধাকে এই উপদেশ দিয়া শক্ত প্রস্থান করিলেন। নলকার দেব প্রত্যাকালে দেবদেহ ভ্যান করিলা স্থমেধান গর্ভে জন্মান্তর গ্রহণ করিলেন। ইহা বৃনিতে পারিয়া স্থমেধা রাজ কে জানাইলেন। রাজা গর্ভবফার্থ সংযারসমূহ যথানীভি সম্পাদন করিলেন। দশম মাদেস্থমেধা একটা পুত্র প্রস্ব কবিলেন; ঐ পুত্রের নাম হইল মহাপ্রণাদ। বিদেহ ও বারাণদী উভয় বাজ্যের অধিবাদীবাই, 'প্রভু আমবা আপনার পুত্রেব ঘল্য ছর্ণেটা মূল্য আনিয়াছি" বলিয়া প্রভাবে বাজালণে এক একটা কার্যাপন নিক্ষেপ করিতে লাগিল; ইহাতে দেখানে এক প্রকাণ্ড করিলেন লা রাজা উহা প্রহণ করিতে চাহিলেন লা, কিন্তু প্রজারা উহা প্রতিপ্রহণ করিল না; "মহারাজ, আপনার পুত্র যথন বড় হুইবেন, তথন এই ধনে তাঁহার শিকাবিধানের বায় নির্কাহ হুইবে," ইহা বলিয়া চলিয়া গেল।

বাজকুষাৰ মহাযতে বিদ্ধিত হুইতে লাগিলেন এবং বয়ঃপ্রাণ্ডির গর অর্থাৎ যোড়ণবর্ষ বয়নেই সর্ববিভায় পাবদর্শিত। লাভ করিলেন। পুজের বয়াজন দেখিয়া রাজা ভ্যেষাকে বলিলেন, "দেবি, আমার পুজের রাজ্যাভিষেক-কালে তাহাব বাসেব জন্য একটা রসগীয় প্রানাদ নির্দ্ধাণ করাইব; সেখানেই ভাহার অভিষেক হুইবে।" ভ্যমেধা এই প্রতাব অন্থযোদন করিলেন। তথন রাজা বাস্তবিভাচার্যাদিগকে তাকাইয়া আদেশ দিজেন, "বাপু সকল, একজন বর্দ্ধকী লইমা ০ আমাব বাসভবনেব অবিদ্বের আমাদেব পুজেব জন্য একটা প্রামাদ নির্দ্ধাণ কর; আমি তাহাকে রাজ্যে অভিষিক্ত করিব।'' ভাহারা 'যে আজ্রা' বলিরা প্রামাদনির্দ্ধাণ কর; আমি তাহাকে রাজ্যে অভিষিক্ত করিব।'' ভাহারা 'যে আজ্রা' বলিরা প্রামাদনির্দ্ধাণ কর করিমা বলিলেন। সেই সময়ে শক্তের আসন উত্তপ্ত হুইল। ইহার কাবণ বৃর্ধিয়া শক্ত বিশ্বকর্দ্ধাকে সম্বোধন করিমা বলিলেন, "যাও, বৎস, মহাপ্রণাদের জন্ত দৈর্ঘ্যে ও বিভারে অর্ধ্বয়েজন পরিমিত এবং পঞ্চবিংগতি যোজন উচ্চ এক্ত রক্তমন্ত প্রামাদ নির্দ্ধাণ কর।' বিশ্বকর্দ্ধা বর্দ্ধকণীন বেশে বর্দ্ধকীদিগের নিকটে উপস্থিত হুইয়া বলিলেন, "তোমরা প্রাত্তরাশ সমাপন করিমা আইম।" এইবপে তাহাদিগকে সেধান হুইতে গাঠাইয়া তিনি দওবারা ভ্যতিত আঘাত করিলেন, অমনি উক্তপ্রকার মপ্ত ভূমিক প্রামাদ উথিত হুইল।

মহাপ্রণাদের প্রাসাদ-প্রবেশাৎসব, রাজচ্ছল্ল-গ্রহণোৎসব এবং পরিণয়োৎসব, এই তিন উৎসব একসঙ্গেই সম্পাদিত হইল। উৎসব-ক্ষেত্রে উভয় রাজ্যেরই অধিবাসীরা সমবেত হইরা সপ্তবর্ষকাল আমোদপ্রমোদে অভিবাহিত করিল , তথাপি স্কন্টি ভাহাদিগকে বিদাদ দিলেন না। তাহাদের বস্ত্রাভরণ, থাদা ভোজা ইত্যাদি সমন্তই রাজসংসার হইতে প্রদন্ত

क विषादन 'वर्षकी' जास विषय इव क्षणान श्रमिकत्क वृक्षाहित्वह ।

रहेट नागिन। मश्चमः वर्षन जानिन हिंदिन जाहात्रा जमस्त्रास्त्र हिन्द स्थाहेन, महात्राञ्च स्कृति हेटात कात्रा सिख्यामां क्रिया जाहात्रा विनिन, ''महात्राख, छेरमदि मध शिक्या जाहात्रा मश्चरमद्र पित वार्षिण क्रियाना ; क्रिय ज छेरमदित ज्वमान हहेदि वन्न।" त्राचा छेखत्र क्रियान, 'वाश्च मक्त, जन्मात्र मध्य प्रकृत ज्वमान स्था जिल्ला, 'वाश्च मक्त, जन्मात्र मध्य प्रकृत ज्वमात्र श्राप्त हिल्ला, 'वाश्च मक्त, जन्मात्र मध्य प्रकृत ज्वमात्र स्था वाष्ट्र स्था जिल्ला हिल्ला, जन्मात्र क्रियान, जन्मात्र क्रियान क्रियान।"

তথন বহু লোকে ভেরী বাদন ছারা নটদিগকে সমবেত করিল। সহল সহস্র নট আসিল ; তাহাগ্য সাভটী দলে বিভক্ত হইয়া নৃত্য করিতে লাগিল, কিন্ত কেহই রাভাকে श्मादेष्ठ भाविन स्। यश्थाम भृद्धला दिवा नहे दिश्व नृजा दिशक्ति ; कार्यके ইংাদের নৃত্য তাঁহার যনোজ হইল না। অনন্তর ভতুকর্ণ ও পাতুকর্ণ-নামক গুইজন স্থানিপূর্ণ নট বলিল, "আমরা রাজাকে হাসাইব।" ভতুকর্ণ ব জন্ধারে অতুলনামক এফ বিশিষ্ট আম্রুফ উৎপানন পূর্বেক স্ত্রগুটিকা নিক্ষেপ করিয়া তাহার শাথায় সংলগ্ন করিল এবং ঐ স্ত্রে অবলম্বন কবিষা অভুলাম্র বৃক্ষে আরোহণ করিল। অভুলাম্র নাকি বৈশ্রবণেব বৃক্ষ। বৈধ্বণের দাসেরা ভভ্কর্ণের অলপ্রত্যঙ্গ ছেদনপূর্বক নিয়ে নিক্ষেণ করিল, অন্য ন্টেরা এ সমস্ত যথাস্থানে সাজাইয়া সেগুলিন উপব জল ছিটাইয়া দিল, অমনি ভতুক্র্ পুলারাস পরিধান ভবিয়া এবং পুষ্পাচ্ছাদনে দেহ ভাবৃত কবিয়া নৃত্য কবিতে কবিতে উত্থিত হইল। মহাপ্রণাদ এই বাও দেখিয়াও হাসিলেন না। পাতুকর্ণ বাজান্বণে কাঠেব চিতা প্রস্তুত করাইল এবং অন্নচন্দ্রদিগের সহিত সেই অগিতে প্রবেশ কবিল। যথন অগ্নি নির্ব্বাপিত হইল, তথন শোকে ভন্মরাশিব উপর জন ছিটাইয়া দিল। অমনি পাণ্ডুকর্ণও পুস্পমন্ত্র অন্তর্জান ও বহির্জাম পরিধান করিয়া নৃত্য করিতে কবিভে উথিত হইল। কিন্তু ইহাতেও রাজার মুথে হান্ত দেখা দিল না। লোকে যখন কিছুতেই মহাপ্রণাদকে হাসাইতে পারিলনা, তখন তাহারা অসম্ভুষ্ট ইইল। ইহা দেখিয়া শত্ৰু এক দেবনটকে বলিলেন, ''যাও, বাপু, মহাপ্ৰণাদকে হাদাইয়া আইদ।"

দেবনট আসিয়া রাজাগণে আকাশে অবস্থিতি কবিলেন এবং উপার্নরঙ্গ * দেথাইলেন।
তাহাব এক থানি হন্ত, এক খানি পাদ, একটা চকু ও একটা দন্ত মৃত্য করিতে, চনিতে ও
পৌনন করিতে নাগিল, অবশিষ্ট অপপ্রতাপগুলি নিল্চল রহিল। ইহা দেখিয়া মহাপ্রণাদ ঈষং হাসা করিলেন। উপস্থিত অভ সমন্ত দর্শক কিন্তু অবিরত হান্ত করিতে
নাগিল, তাহাবা কিছুতেই হান্ত সংববণ করিতে পারিল না। হাসাপ্রভাবে তাহারা
উমন্তবং হইল, তাহাদেব হাত পা শিথিল হইল, তাহারা রাজাঙ্গণে গড়াগড়ি দিতে লাগিল।
এইরপে তথন উৎসবের অবসান হইল।

এ আধ্যান্ত্রিকার অবশিষ্ট অংশ,

' প্রণাদ-নামত ছিলেন ভূপতি, প্রামাদ ঘ'হোর ফ্রর্ণ-নিশ্বিত,'' ইত্যাদি

ন্থাপ্ৰাদ ছাতকে (২৬৪) বৰ্ণিত হইয়াছে। রাজা মহাপ্রণাদ দানাদি প্ণামুষ্ঠানপূর্বক নাত্রাল পূর্ণ হইণে দেবলোকে গমন কবিয়াছিলেন।

रू दर द नाव नेका—गोशास नदीरबद्र स्हारन हाट—अग शंड, एक भा, दस कोक हैजांगि नृंडा एर्ड, प्राराई दिक्त पार्च।

্ধর্মনেশন করিয়া লাস্তা বলিলেন, 'ভিক্রাণ, বিশাখা পুর্বেও এইরূপে আমার নিষ্ট বর বাত

সমব্ধান-ভথন ভত্তক্তিৎ ছিলেন মহাপ্রণাদ; বিশাধা ছিলেন হমেধা দেবী; আনন্দ ছিলেন বিশ্বর্শা এবং আমি ছিলাম শক্র।]

৪৯০-পঞ্চোপসথ-জাভব্দ *

্থান্তা দ্রেত্বনে অব্যিতিকালে পঞ্চত পোষ্ধীকে লক্ষ্য করিয়া এই কথা বলিংছিলেন।
একদা দান্তা ধর্মদন্তার চতু:শ্রেণীর পরিষ্টেদের । মধ্যে অলক্ষ্ত বৃদ্ধাননে উপবিষ্ট হইয়া দরার্ড্রচিন্তে সভাদিগের
প্রতি দৃষ্টিপাত করিয়া দেখিলেন, 'অল, উপানকদিগের কথা অবলবন করিয়া ধর্মদেশন হইবে।' ইয়া
ব্রিয়া তিনি উপাসকদিগকে সংখাধনপূর্বক বলিলেন, 'উপাসকগণ, ভোমরা পোষ্ধ গ্রহণ করিয়াছ কি ?''
তাহায়া উত্তর দিলেন, 'হা, ভদন্ত, আম্রা অল পোষ্ধী।'' "তোমরা অতি উত্তম কার্যা করিয়াছ। শোব্ধ
প্রাণপতিতদিগের কুলক্ষাগত বত। তাহারা কামাদি রিপু দমন করিবার জর্জ পোষ্ধবৃত্ত পালন
করিছেন।' অনন্তর সভাদিগের অনুযোধে তিনি সেই অতীত কথা বলিতে লাগিলেন:—]

পুরাকালে মগধ প্রভৃতি তিনটা বাজ্যের সাধারণ দীমার একটা বন ছিল। বোধিসক মগধের এক আধা আন্ধাকুলে জন্মগ্রহণ পূর্বক বয়:প্রাপ্তির পব বিষয়বাসনা ত্যাগ করিয়াছিলেন এবং নিজ্রমণানন্তর দেই বনে গিয়া আশ্রম নির্মাণপূর্বক বাস করিতেছিলেন। তাঁহার আশ্রমেব অদ্রে কোন বেণুগুলে এক কপোত তাহার ভার্যাসহ বাস করিত, কোন বলীকে একটা সর্পা, কোন গুলোব ভিতর একটা শৃগাল এবং অপর কোন গুলোর ভিতব একটা ভারুক থাকিত। এই প্রাণিচতুইয় সময়ে সময়ে ঐ ঝ্যিব নিকটে গিয়া ধর্মকথা শুনিত।

এক দিন কপোত তাহার ভার্যাকে লইরা আহাবাবেষণের জন্ত কুলার হইতে বাহির হইল। কপোতী কপোতের পশ্চাতে যাইতেছিল; একটা শ্রেন তাহাকে ধরিরা লইরা পলারন করিল। তাহার আর্ডনাদ গুনিয়া কপোত মুখ ফিরাইল এবং দেখিল শ্রেন তাহাকে লইরা ষাইতেছে। কপোতী আর্ডনাদ কবিতে লাগিল; শ্রেন সেই অবস্থ'তেই তাহাকে মারিরা উদরস্থ করিল। তাহাব বিবহে কপোত কামানলে দগ্ধ হইতে লাগিল। সে তথ্ন চিন্তা করিল, 'এই কামবিপু আমাকে বড়ই যন্ত্রণা দিতেছে, এখন ইহাকে দমন না করিয়া আরু চবিতে যাইব না।' অনন্তর সে চবা বন্ধ করিয়া তাপসের নিকটে গেল এবং কামদমনার্থ পোবধ গ্রহণ কবিয়া এক পাণে শুইয়া রহিল।

সর্গতি থাভাষেত্রণে যাইবার ওন্ত ঐ দিন তাহার বল্মীক হইতে বাহির হইরা কোন প্রভান্ত গ্রানে গোচাবণ-ক্ষেত্রে থাবাব খুঁজিতে লাগিল। ঐ সময়ে গ্রানভোজকের এক সর্বালগদর ও সর্বাহেতবর্ণ ব্রু দাস খাইরা একটা বল্মীকেব মূলে জামুর উপর ভর দিয়া শৃল্ধারা মুৎখনন-ক্রীড়া করিতেছিল। সর্প গরুগুলার পায়েব শব্দে ভীত ইইয়া ঐ বল্মীকে প্রবেশ করিবার জন্ম ছুটিয়াছিল; সে বল্মীকের মূলে উপন্থিত হইলে বুষটা হঠাৎ ভাহাব গায়ে পাদপ্রহার করিল; ইহাতে ক্রেদ্ধ ইইয়া সর্প ভাহাকে দংশন করিল;

^{*} অর্থাৎ ক্লোত, সর্গ, শৃগাল, জনুক ও হুয়ি এই পঞ্চ প্রাণীর উপোস্থের ক্যা।

[†] ক্লিকু, তিকুণী, উপাসফ ও উপাসিকা,

বুষটা দেখানেই তৎদণাৎ গ্রাণভ্যাগ কবিল। বুষটা মারা গিয়াছে শুনিরা গ্রামবাসীয়া নকলে এক সঙ্গে দেখানে উপস্থিত হইল, কান্দিতে লাগিল, গন্ধমালাদি দ্বারা তাহাব মৃতদেহ পূজা কবিল এবং উহা একটা গর্ভে পূতিয়া চলিয়া গেল। তাহারা প্রস্থান করিলে দর্প বলীক হইতে বাহিব হইয়া ভাবিল, 'আমি কোধবশে ইহাব প্রাণহানি করিয়া বহুলোককৈ শোকসম্বপ্ত করিলাম; এপন এই জ্যোধকে দমন না কবিয়া আর চবিতে বাইব না।' ইহা ত্বিব করিয়া সে ফিবিল এবং আগ্রামে গিয়া জ্যোধদমনেব জন্ম পোষধ গ্রহণ- পূর্বক এক পাশে শুইয়া বহিল।

শুগালও খাভানেষণে বাহিব হইয়াছিল। সে একটা মৃত হন্তী দেখিয়া ভাবিল, * ''অহো। আমি কি প্রচুব খাগ্রই লার্ভ কহিলাম। সে হুইচিছে উহার নিকটে গিয়া প্রথমে ভওটা দংশন করিল, কিন্তু বোধ হইল, যেন সে ভাস্তে দংশন করিভেছে। ভণ্ডে কোন আশাদ না পাইয়া সে দম্ভ দংশন করিল; ইহাতে তাহার মনে হই গ, যেন পায়াণে দংশন করিতেছে। তাহাব পব সে কুক্ষি দংশন করিল; উহা শস্তভাত্তে দংশনের ন্যার বোধ হইল; লাবুলে দংশন করিল; কিন্তু দেখিল, উহাও লোহস্থালিতে দংশনের মত। সর্বশেষে সে মলমারে দংশন কবিল – দেখিল, যেন দে স্বভাপক পিষ্টকে দংশন করিতেছে ! তখন সে গৌভবশে খাইডে 'থাইতে মৃত হন্তীটার কুন্দির ভিতত্ব প্রবেশ করিল। দেখানে দে স্থার সময় মাংস থায়, পিপাসাব সময় ব্রক্তপান কবে, শুইবাব সময় ব্রন্ত ও ফুপ্রুসেব আতরণের উপব শুইয়া থাকে। সে ভাবিল, 'বেশ ভ, এখানেই আমি অরপান পাইভেছি; এথানেই আমার শয়ন নির্বাহ হুটতেছে; অন্যত্র যাইয়া কি করিব ?' ইহা স্থিব করিয়া সে বাহিরে, না পিয়া পরম ঐীতির সহিত গজকুফিব ভিতবেই অবস্থিতি কবিন। কিয়ৎকাল পরে ৰাতাতপে হন্তীটার মৃতদেহ শুষ্ক হইল এবং মলন্বাব রুদ্ধ হইরা গেল। শৃগাল তথন কুষ্ণির ভিতরে থাকিয়া মহাযন্ত্রণা ভোগ কবিতে লাগিল—তাহার রক্তমাংস কমিয়া গেল, শরীর পাতৃবর্ণ হইল, যে নির্গমনের পথ পাইল না। অভঃপর এক দিন অকালে মেঘবর্ষণ ^{হইণ}; হন্তীর মলমাব জলসিক্ত হইয়া কোমল হইল এবং সেধানে বিবন্ধ দেখা গেল। ছিদ্র দেখিয়া শৃগাল ভাবিল, 'বহুকাল কষ্ট পাইয়াছি। এখন এই বিবন্ধ দিয়া প্লায়ন ফরিব।' নে মন্তক্দাবা হন্তীর মলদাবে আঘাত করিল; কিন্তু ছিদ্রটী সঙ্কীর্ণ বলিয়া (वर्ष निर्गगनकारन ভाशव पर्याख्न मंत्रीरतत्र मयछ लांच मिश्राम नागिया पाकिन; म यथन विश्वि इरेन, ज्थन ভाহाव দেহটা ভালস্কদ্ধের ন্যায় নির্লোম ছইয়াছে। সে দেখিল, লোভবশেই ভাহাকে এত চংখ পাইতে হইয়াছে। এজন্য সে স্থির করিল যে, লোভ দমন না করিয়া আব আহারাবেষণে ঘাইবে না। দে আশ্রমে গিয়া লোভদমনার্থ পোষ্ধ গ্রহণ-পূর্বিক এক পাশে শুইনা রহিল।

ভন্কটাও বন হইতে বাহিব হইয়া থাগলোভে মলরাজার । এক প্রত্যন্ত গ্রামে
পিয়াছিল। ভর্ক আসিয়াছে শুনিয়া গ্রামবাসীরা ধরুক, দও প্রভৃতি লইয়া বাহির হইল,
এবং সে যে ওলে প্রবেশ বরিয়াছিল তাহা বিরিয়া দাড়াইল। সে দেখিল, বহলোকে
তাহাকে বেষ্টন করিয়াছে; এজনা ওল হইতে বাহির হইয়া পলায়নপর হইল। এ সময়ে

अन पर्तका मुनान-छ। ठक (১६৮) छहेदा ।

र महत्रवा कि १

লোকে তাহাকে ধরুক ও লগুড় প্রভৃতি দ্বারা আঘাত করিতে লাগিল। তাহার মাথা ফাটিয়া গেল; দর্বন্দরীব বক্তপ্লাবিত হইল। এইরূপে অতি কণ্টে নিজেব বাসস্থানে ফিরিয়া সে ভাবিল 'অতি লোভবশতঃ আমি এই চুংধ পাইলাম। এখন এই লোভ দমন না কবিয়া আব চবিতে যাইন না।' সেও ঐ আশ্রমে গিয়া অতিলোভ-দমনার্থ পোষধ গ্রহণ করিল এবং একপাশে ভইয়া রহিল।

পৰিশেষে সেই ভাপদেৰ কথ বলা যাইতেছে। ভিনি উচ্চ জ।ভিতে জনিয়াছেন, এই গৰ্কবশতঃ খানসমাণত্তি লাভ কবিতে পাবেন নাই। অনন্তম এক প্ৰত্যেকবৃদ্ধ ভীহাৰ গৰ্কিত ভার লক্ষা করিয়া ভাবিলেন, 'এই ব্যক্তি সাধাৰণ প্রাণী নহেন, ইনি, বুজাত্মৰ, বৰ্ত্তমান কল্পেই ইনি সৰ্বজ্ঞতা লাভ কবিবেন; অতএব যাহাতে ইনি গৰ্ব্ব দম্ন-পূৰ্বক সমাপত্তিগনূহ প্ৰাপ্ত হইতে পারেন, তাহার ব্যবহা কবিতে ইইতেছে।' এই উদেখে, বোধিদত্ব যথন পর্ণণালায় উপবিষ্ট ছিণেন সেই সম্ম, উক্ত প্রত্যেকবুদ্ধ উত্তব হিমবস্ত ছইতে দেখানে গন্নন করিলেন এবং বোধিসত্তেরই পাষাণফলকে উপবেশন ফবিলেন। বোধিদত্ব বাহিরে আদিরা প্রত্যেকবুদ্ধকে নিজেব আদনে উপণিষ্ট দেখিয়া গর্মভরে আত্মসংযরণ কবিতে পাবিলেন না। তিনি প্রত্যেকবুদ্ধের নিকটে গিয়া অসুণি ছোটন করিতে কবিতে বলিলেন, "নিপাত যা, বুষল; অবে ছল ক্ষণ, মুণ্ডিত-মন্তক প্রমণক, তুই কি ভাবিদ্বা আমার বসিবাব আমনে বসিদ্বাছিস ?" প্রত্যেকবৃদ্ধ উত্তর দিলেন, "হে সাধো ! আপনি কি কাবণে অহন্বারে এত মন্ত হইয়াছেন ? আমি প্রত্যেকবোধি লাভ কবিয়াটি। • আপনি এই কলেট সর্বজ্ঞ বুদ্ধ হইবেন: এখন আপনি বুদ্ধাস্কুব; পাবমিতাসমুই পূর্ণ করিয়া এত দিন (এফটা নির্দিষ্ট কাল : এখানে ভাহাব উল্লেখ নাই) অতিবাহিত করিলে আপনি বুদ্ধ হইবেন। বুদ্ধপ্রপ্রাপ্তির জন্মে আপনার নাম হইবে দিন্ধার্থ।" ইহাব পব প্রত্যেক-বৃদ্ধ ভাবী বৃদ্ধেব নাম, গোত্ৰ, তুল, অগ্ৰশ্ৰাৰ কাদির মাম প্রভৃতি সমন্ত বিজ্ঞাপন করিলেন, এবং ভাপেসফে উপদেশ দিলেন, "কেন আপনি অহঙ্কারে মত্ত হইয়া এত রুচম্বভাব হইয়াছেন ? ইহা শৰ্বজোভাবে আপনাব অযোগ্য।" কিন্তু তিনি এইরূপ বলিলেও তাপস ভাঁহাকে প্রণাম ক্বিলেন না, কথন বা কোথায় তিনি বুদ্ধ হই:বন, এরপ কোন কথাও জিজাসা ক্বিলেন না। তথন প্রত্যেকবৃদ্ধ বলিলেন, "দেখ, তোমাব জাতিই বড, না আমাব গুণ বড়। যদি সাধ্য থাজে, তবে আমাব মত জাকাশে বিচৰণ কর।" ইহা বলিয়া তিনি আহাশে উৎপতন পূর্বকি তাপসের জটামগুলে নিজেব পদ্ধূলি বিকিবণ করিলেন এবং উত্তব হিমৰস্তে ফিবিয়া ণেলেন। ভাঁহাকে এইভাবে যাইতে দেখিয়া ভাপসের মনে অমুতাপ জন্মিল। ভিনি ভাবিলেন, 'এই শ্রমণ এমন গুক্ষ শ্রীর লইয়া বাযুমুখে ভূলাখণ্ডেৰ ন্যায় সাকাশে বিচরণ করেন; আমি জাতাভিমানে এতাদৃশ প্রত্যেকবুদ্ধের পাদবন্দনা করিলাম না। কখন যে আমি বুর হইব, এ কথাও জিল্ঞাদা করিলাম না। কিন্তু আমাব জাতিতে কি লাভ? ইহলোকে শীলাচাবই শ্রেষ্ঠ; আমাব এই গর্ব্ধ বৃদ্ধি পাইয়া শেষে আমাকে নিরমগামী ক্ষিবে। এই অহন্ধার দমন না ক্বিয়া আমি আর বন্তফলমূল আহ্বণের অন্ত যাইব না।' এই প্রতিজ্ঞা করিয়া তিনি পর্ণগালায় প্রবেশ কবিলেন এবং অহ্নারদমনের জন্ত পোষ্ধ গ্রহণপূর্বক কোষ্ঠাসনে উপবেশন করিলেন। সেখানে এই মহাত্যাগী কুলপুত্র অহন্ধায় দমন

क धर्षीद एव छान धर्कन क्षिति कारक धार्काक वृत्त स्त्र, धार्वि छारा भारेग्रीहि।

করিয়া ক্রংস ভাবনা কবিলেন, অভিজ্ঞা ও সমাপত্তিসমূহ প্রাপ্ত হইয়া কুটীরেব বাহিরে আসিলেন এবং চন্তু মণ-প্রান্তন্ত পাষাণ্ফলকে উপবিষ্ট হইলেন।

অনন্তর কপোতাদি প্রাণিচতুষ্ট্র তাঁহার নিকটে গিয়া প্রণাম করিল ও এক পাশে বিদি। মহাসত্ত কপোতকে জিজাদা করিলেন, "তুমি ত অগু দিন এ সময়ে আদ না; এ সময়ে তুমি থাতান্বেদণে নিবত থাক। আজ কি তুমি প্লোষণী হইয়াছ ?" কপে।ত বিদিন, "হাঁ, ভদন্ত।" মহাদত্ত জিজ্ঞাদা কবিশেন, "ইহার কাবণ কি ?

১। আজি যে নিশ্চেষ্ট ভূমি রয়েছ, কপোত ? হয়েছ যে, বিহঙ্গম, ভোজনে বিরত ? করিতেছ কুধাভূফা ভোগ কি কারণ ?

কি নিমিত্ত করিয়াছ পোব্ধ এছণ ?"

ইহার উত্তরে কপোত চুইটা গাথা বলিল:---

- ২। কোভবশে পুর্ব্বে হেথা ফপোঠীর সহ খেন থানি ছাল ভার হরিল জীবন;
- । यिद्गरह जांश्वाद व्याद व्य

ক্রিতাম বিহার কডই অহরহ ; विद्रहरू छ। हाब छायि खदायी अर्न । বিষম বেদনা পাই অণেষ প্রকারে; ভাই এবে ক্রিলাম পোৰ্ধ গ্রহণ; কামবদ আর যেন্ হই না ক্থন।

কপোত নিজেব পোষধকর্মোব কারণ বর্ণনা কবিলে মহাসত্ত সর্পাদিকেও একে একে পোষধের কার্ণ ভিজ্ঞানা করিলেন। তহোরাও যথাক্রমে উত্তব দিল : --

- "ज्ञान, जेइन, नर्न, दिन्दियस्त, ক্রিতেছ কুধাভূঞা ভোগ কি কারণ ?
- । "आम्राष्ट्राक्षदकद्व क्रिन वृष बन्दान्। ঘলিল আমার পারে; দংশিকু তাহার;
- 🖜। পেরে সে সংবাদ লোকে কান্দিতে কান্দিতে তাই এবে ক্রিলাম ণোষ্ধ গ্রহণ ;
- । "শুশালে মুভের মাংস রয়েছে প্রচুর : মুধাত্যা ভোগ তবে কর কি কারণ ?
- 🛂। "ভালবাসি মাংন মৃত জীবের ধাইতে; গৰমাংদলোভে, হায় ৷ ভপ্তবায়ু আৰু
- । निर्गत्मत्र 'स कान ना शरह स्मर्थाह শক্ষাৎ মহামেদ করিল বর্ণ;
- ১•। রাছর বদন হ'তে চল্রমা বেমন, ভাই এবে করিলাম পোষ্ধ গ্রহণ ;
- ১১। "করিতে, ভলুক, তুমি ভুপে বন্মীকের ক্রিতেছ ফুধাতৃকা ভোগ কি কার্ব ?
- ১২। "অতি লোভে করিলান ভ্যাগ নিজালঃ, राश्त्रि रहेण लाक्ति नाना खळ हाटा ;
- ১৩। ভাগিল নাধার খুলি, শোণিতাক্ত কার; তাই এবে করিগছি পোষ্ধ গ্রহণ ;

বিজিহ্ব, দশনাবুধ, অতি ভয়ময় ; কি নিমিত করিয়াছ পোষ্ধ এহণ ?° পরমহন্দরদেহ চলৎককুথান্, ভথনি সে ভাঙ্গে প্রাণ বিবের জালার। ্রামের বাহিরে এল ব্যকে দৈখিতে। ক্রোধ্বশ আর ধেন হই না কথন।" শৃগালের পক্ষে তাই থাতা হুমধুর। কি নিমিত করিয়াছ পোষ্ধ গ্রহণ ?" গেমু তাই মৃত মহাগজের কুফিভে ঞচঙ সূর্য্যের কর হৌধে মলধার, ছইমু, ভদন্ত, পাড়ুবর্ণ, দীর্ণকান্ত ; মলছার সিক্ত হ'ল সে হলে ভবন। নিজ্ঞান্ত, ভদন্ত, আমি হইনু তথন। লোভবশ কার ধেন হই না কথন।" **এখরে পিশীলিকা রক্ষা নিজ পরীরের** ; কি নিমিন্ত করিয়াছ গোষ্ধ গ্রহণ ?" মলতে + গেলাম আমি থাছের আশার; চুয়মার হল দেহ কোম্ড-আ্বাভে। অতি কষ্টে আসিলান কিরি নিজালর; অতি লোভ আর ধেন হয় না কথন ৷"

এইরপ চারিটা শুস্তই স্ব স্থ পোন্ধের হেতু বর্ণনা করিল এবং ভা**হারা আনন হইতে** উঠিয়া ম্থাস্থ্যকে প্রণিপাতপূর্বক জিজাসা করিল, "ওদস্ত, আপনিও ত অভান্ত দিন এই বেলার रङ स्नामि चार्त्रन कतिवाद क छ वाहित्त शिवा थार्कन। इछ ना शिवा পে। युरी त्रहिबार्छन (रुन?

গ নলভ বলিলে মলয়ান্য বুখায় কি ?

১৪ ৷ , জানিতে চাহিলা তুমি যাহা মহাশ্য, - আমন্নাও গুধাই, ভদস্ত, কি কারণ যথাক্তান বলিলান মোরা সমূদার। নিজে উপোদথ-ত্রত ক্রিতা গ্রহণ ?"

মহাদ্য ইহা বুঝাইবাব জন্ম বলিলেন,

১৫। আশ্রমে প্রত্যেক্ত আদি একজন সক্ষণাপ-বিনিম্ভি, জানবলে বলী, খোন্ গোতে, কি নামে জন্মিব প্নকারি,

কোন্ গোতে, কে নামে জাম্ব স্বৰ ১৬। তথাপি না বন্দিলাম চরণ তাহার ভাই এবে করিয়াছি পোষ্ধ গ্রহণ : দিলেন সুহুর্দ্ত তরে মোরে দর্মন ;
ভূত ভবিষাৎ মোর বলিলা সকলি—
কিকাপ চরিত্র পরে হইবে আনার ।
না করিত্ব সন্তাযণ—হেন অহকার !
ভহতার আর যেন ঘটে না কখন।

মহাসন্ত এইরূপে নিজের পোষধের কারণ বলিলেন এবং তাহাদিগকৈ সত্পদেশ দানপূর্বাক বিদায় দিয়া পর্নপালায় প্রবেশ কবিলেন। প্রাণী চাবিটীও স্ব স্থ স্থানে চলিয়া গেল। অভঃপব মহাসন্ত অপরিহীন ধানিবলে ত্রন্থালোকপবায়ণ হইলেন; ইতর প্রাণী-কর্মটীও তাঁহার উপদেশমত চলিয়া স্থাবাসেব উপযুক্ত হইল।

্রিইকপে ধর্মদেশন করিয়া শান্ত। বলিলেন, "উপাসকগণ, পোষধপালন পুরাণ পণ্ডিতদিগের চিয়াচরিত ব্রত। সকলেয়ই পোষ্ধ পালন করা কর্তব্য।"

সমব্ধান—ভখন অনিক্লন ছিলেন সেই কপোত , কভাগ ছিলেন সেই ভল্লক ; মৌদ্গল)ায়ন ছিলেন দেই শৃগাল ; সারিপুত্র ছিলেন সেই সর্প এবং আমি ছিলাম সেই তাপম।]

৪৯১–মহাময়ুর-জাতক।

্শান্তা জেতবনে অবন্ধিতিকালে কোন উৎক্তিত ভিত্তকে লক্ষ্য করিয়া এই কথা ব্রিয়াহিলেন। পান্তা ঐ ভিত্তকে নিজানা করিলেন, "কি ছে ভিত্ত, তুমি কি মতা মতাই উৎক্তিত হইয়াছ?" ভিত্ত উত্তর দিলেন, "হাঁ, ভদন্ত; একথা মিথা। নহে।" ইহা গুনিয়া শান্তা বলিলেন, "এই ইক্রিয়হথেছো তোমার মহ লোককে বিচলিত লা করিবে কেন? যে বাযুপ্রবাহ হ্যেরহলক উৎপাটন করিছে সমর্থ, ভাহা কি ক্থনও গুড়গক্রের কাছে লজা পায়? প্রাকালে যাঁহারা মপ্তমহ্ম বৎমর মান্সিক নিপুপন দমন করিয়া অবস্থিতি করিয়াছিলেন, সেই মকল বিভন্ধ মন্ত্র কাম রিপুর প্রভাবে নিচলিত হইথাছিলেন।" অবস্তর ভিনি সেই অভীত কথা যলিতে লাগিলেন:—]

পুনাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মদন্তের দময়ে বোধিদত্ব প্রতান্ত প্রদেশে এক মযুবীর গর্জে জনপ্রহণ কবিয়াছিলেন। মযুবীর বখন গর্জপূর্ণ ইইয়াছিল, তখন সে বিচরণক্ষেত্রে একটা অগু পাত করিয়া চলিয়া গিয়াছিল। প্রস্থাতির যদি কোন বোগ না থাকে, তবে না কি (সর্পাদি কোন প্রানী বিজ্ञমান না থাকিলে) অগু বিনষ্ট হয় না। এই নিমিত্ত সেই অগু ক্রমে কর্নিকাব-মৃকুলেব লায় স্মবর্ণবর্ণ ইইয়া বথাকালে জাপনা ইইভেই ভিন্ন ইইল এবং তাহার জভ্যন্তর ইইতে স্বর্ণবর্ণের এক মযুরশাবক নির্গত ইইল। ইহার চক্ত্ তুইটা ইইল গুলা কলের মত, তুগু ইইল প্রবালবর্ণ, এবং ভিনটা বক্তবর্ণ বেখা ইহার গ্রীষাদেশ বেষ্টন-পূর্বাক পৃষ্ঠেব মধ্যভাগ পর্যান্ত বিবাজ কবিতে লাগিল। শাবকটা যখন বয়:প্রাপ্ত ইইল, তথন তাহার স্থান্দব দেইটা পণ্যবাহিশক্ট-পরিমিত ইইল। নীল মযুর সকল এই সময়ে জ্বাহাব নিকটে উপস্থিত ইইয়া তাহাকে বাজপদে ববন করিল।

এক দিন সম্ব্ৰদ্গণী বোধিসত্ব নিঝ'রে জলগান কবিবাব কালে নিজের দ্যপলাবণ্য দেখিয়া

ন্তাবিলেন, 'আমি অন্ত সকল ময়্র অপেকা বহুগুণে রূপবান্; আমি যদি ইহাদের সহিভ সুমুধাপথে বাস করি, ভাহা হইলে আমার বিণদ্ ঘটিবে। আমি হিষবস্তে গিয়া সেধানে কোন মনোমম স্থানে একাকী বাদ করিব। পর্তরূপ দহল করিয়া বাত্তিকালে যথন অগ্র प्रमुद्रमणन य य कूणारत नीन श्रेषाछिल मिरे मयस, काशाद अ ना खानारेस जिनि श्विवस्ट প্রবেশ কবিলেন এবং একে একে ভিনটী পর্বতভোণী অভিক্রম করিয়া গেলেন। চতুর্ব পর্ম চণ্ডোণীতে কোন অবণ্যে পদ্মশোভিত এক বৃহৎ হ্রদের অবিদূরে একটা পর্মন্ত ছিল। ঐ পর্বতের নিকটে একটা প্রকাণ্ড বটবুকের শাখায় তিনি অবতরণ করিশেন। উক্ত শর্কতেব মধ্যভাগে একটা স্থলর গুছা ছিল। বোধিসত্ব অতঃপর তাহার মধ্যে বাস করিবার ইচ্ছায় ঐ গুহাব পুরোভাগে পর্বভেতলে গিয়া অবভবণ কবিলেন। কাহারও সাধা ছিল না যে ঐ স্থানে নিমদেশ হইতে আবোহণ কবিতে, কিংবা উর্দাদেশ হইতে অবতবণ কবিতে পারে। দেখানে পক্ষী, বিড়াল, সর্পাদি সবীস্থপ এবং মাহুষ - কোন প্রাণী হইতেই ভয়ের সম্ভাবনা ছিল না। বোধিস্ত্ব ভাবিলেন, আমার বাসেব জন্ম এই স্থানটীই পর্মস্থকব হইবে। ভিনি সে দিন দেখানেই বাস কবিলেন; পর্দিন পর্বতিগুহ। ষ্টতে উখিত চ্ইলেন এবং পর্বতম্ভকে পূর্বাভিম্থে অবস্থানপূর্বক উদীয়মান স্বাস্থল দেখিয়া দিবাভাগে আতারক্ষার জ্ঞা "চক্ষান্ একবাজ উদিধেন অই" ইত্যাদি গাধার আপনাকে নিবাপদ্ কবিলেন। 🛎 অভঃপব ভিনি বিচন্নণ-ক্ষেত্রে অবভবণ করিয়া চরিত্তে লাগিলেন এবং চরা শেষ হইলে সায়ংকালে সেই পর্বতমস্কতে পশ্চিমাভিমুখে উপবেশনপূর্বক অন্তগমনোমুখ স্থামণ্ডল দেখিয়া বাত্ৰিকাণে আত্মৰকাৰ্থ "চক্ষান্ একয়াক অন্ত যান অই" ইত্যাদি গাথায় আপনাকে নিরাপদ্ করিলেন। তিনি এইরূপে নেধানে বাস করিতে লাগিলেন।

় কালক্রঘে এক দিন এক ব্যাধপুত্র ভাবণ্যে বিচৰণ কবিতে করিতে পর্বতমন্তকে ভাদীন বাধিদবকে দেখিতে পাইল। সে গৃহে কিরিয়া মৃত্যুকালে পুত্রকে বলিল, "বংদ, হিমালয়েয় চতুর্ব পর্বতরাজিতে বনমধ্যে এক ভ্রবর্ণবর্ণ ময়ুর আছে। বাজা কথনও এ সমজে কিছু ভিজ্ঞানা কবিলে তাঁহাকে এই কথা জানাইবে,"

ইহাব পর একদিন বারাণসীরাজের অগ্রমহিষী কেম। প্রভাষকালে এক অভ্ত স্বপ্ন দেখিলেন। স্বপ্রচী এই : - এক স্থবর্ণবর্ণ মৃত্র ধর্ম দেখন কবিল; তিনি সাধুকার প্রদান প্র্কিক তাহা প্রবণ করিলেন। অনন্তর, দেখনান্তে মৃত্র যথন বাইবাব জন্ম উঠিল, তথন তিনি বলিলেন, "মৃত্রবাজ ঘাইতেছেন; উহাকে ধর।" এই কথা বলিছে বলিডেই ভিনি জাগিয়া উঠিলেন; এবং জাগিবার পর বুঝিলেন যে তিনি স্বপ্ন দেখিতে-ছিলেন। কিন্তু তিনি ভাবিলেন, 'জার্মি যদি বলি যে স্বপ্ন দেখিমছি, তবে রাভা হয় ত ইহা ছাসিয়া উভাইয়া দিবেন। কিন্তু ইহা আমার দোহদ, একপ জানিলে তিনি আমার ইচছা পূর্ণ করিবেন।' এইরপ ভাবিয়া তিনি গর্ভিগীদগের আম সাধের ভাব দেখাইয়া গুইয়া বহিলেন। রাজা তাহাব নিকটে গিয়া জিজাসা কবিলেন, "ভল্তে, তোমার কি ভার্ম কবিয়াছে ?" কেমা বলিলেন, "নাধ, আমার দোহদ জন্মিয়াছে।" "তুমি কি চাও, ধল ত ?" "ম্বর্ণবর্ণ মন্ত্রের ম্থে ধর্মকথা শুনিতে চাই।" "দেরপ মন্ত্র কোথায় পাইব, ভল্তে ?" "নাধ,

[•] विकीव परभन्न नमूत्र-वाक्य (३६३) सहेवा ।

না পাইলে কিন্তু আনাব জীবন ব্ৰহ্ণা হইবে না।" "ভদ্ৰে, ভূমি নিশ্চিন্ত থাক , যদি একপ মুব্ কোধাও গাকে, তবে ভূমি নিশ্চিত পাইবে।"

মহিনীকে এইরূপে আখাদ দিয়া বাজা দভায় গমন কবিলেন এবং দিংহাদনে উপবেশন করিরা আমাতাদিগকে জিজাদা করিলেন, ওহে, দেবী স্থবর্ণবর্ণ মনুরেব মুধে ধর্মকথা শুনিতে চান , মনুর কি স্থবর্ণবর্ণের হয় প' আমাতোশা উত্তর নিলেন, ''মহাবাজ, প্রাক্ষণেরা এ প্রান্নের উত্তর দিতে পারেন।" বাজা তথন প্রাক্ষণিয়ুকে জিজাদা কবিলেন। তাঁহাবা বলিলেন, 'মহাবাজ, আমাদের লক্ষ্মান্তে বলে যে, জলজ প্রাণীদিগের মধ্যে মংজ, কল্ডুপ ও কর্কট, স্থলজ প্রাণীদিগের নধ্যে মুগ, হংদ, মনুর ও তিত্তিব—তির্বাগ্জাতীয় এই কর্ফী প্রাণী এবং মনুষা স্থবর্ণবর্ণের হইতে পারে।" ইহা শুনিয়া বাজা স্বীয় অনিকাবস্থ ব্যাধ্দিগকে সম্বেত কবিয়া জিজাদা কবিলেন, "তোমরা কেহ কি স্থবর্ণবর্ণ মনুর দেশিরাছ প" একজন ব্যতীত আন সকলেই বলিল, ''না, মহাবাজ, আমরা কথনও দেখি নাই।" মে ব্যাধ্বে পিতা ভবর্ণবর্ণের মনুক্তর কথা বলিয়া গিয়াছিল, সে উত্তর দিল, "আমিও দেখি নাই; কিন্তু বাবা বলিয়াছিলেন, সমুক স্থানে স্থবর্ণবর্ণ মনুর আছে।" তথন রাজা বলিলেন "তজ, উহা আনিতে পারিলে আমাকে ও দেখীকে প্রাণ্ণান কবা হইবে। তুনি গিয়া উহাকে ধবিয়া আন।" অনন্তর তিনি তাহাকে বহু ধন দিয়া ঐ মনুর আনবনের জন্য প্রেবণ্ড করিলেন।

ব্যাধ ভাহার স্ত্রীপুত্রকে ঐ ধন দিয়া হিম্বন্তে গেল এবং মহানত্তকে দেখিয়া জাল পাতিল। দে প্রতিদিনই ভাবিত, আজ ধরা পড়িবে; কিন্তু নহাসত্ব ধরা পড়িবেন না। এই ভাবে ব্যাধের দনস্ত জীবন কাটিয়া গেল। কালক্রমে এহিদীও অভূপ্তবাসনা লইয়া গ্রাণত্যাগ করিলেন, ইহাতে রাজার কোধ জন্মিন, তিনি ভাবিলেন, ঐ নণুবটাব জন্মই জামার প্রিধ পত্নীর প্রাণবিয়োগ হইল। তিনি স্ক্বর্ণপট্টে লেখাইলেন যে, হিমবস্তেব চতুর্থ পর্ব্বতবাহিতে হৈ স্থবর্ণবর্ণ মযুব বিচবণ কবে, তাহাব মাংস পাইলে লোকে অজর ও মনর হইবে। তিনি ঐ স্থবর্ণটো একটা দাক্ষার পেটবার ভিতৰ বাধিয়া দিলেন अवर विग्नर्दान भाग तरहा। कवितन। हेराज भन यात्र अर्क वाक्ति बाखा हरेतन। তিনি ঐ স্থ্ৰৰণপট্টের লিপি পাঠ কৰিয়া অজ্বান্ব ২ইবাৰ অভিলাবে উক্ত মূৰ্ব ধৰিবাৰ इछ এক ব্যাধকে পাঠাইলেন। এই ব্যক্তিও হিনবন্তে গিয়া যাবজ্জীবন চেষ্টা করিল, কিন্তু স্কুতকার্যা হইল না এবং স্বশেষে প্রাণত্যাগ কবিল। এইদ্বপে একে একে ছন্নুজন বাজা दास्य क्रिलिन ५वः गानवनीना मःवद्रण क्रिलिन; इत्र क्रन व्याप्त हिम्बल जिल्ला माना भिन्। भिन्नित्ति मध्य वाका । ज्ञानित्ति । ज्ञानित्ति । ज्ञे मध्य द्राप्त जाक धित्रव, ष्याद्य धित्रव धरे यागाम गांच वरनत्र अधिवाहिङ कविन, विन्त धित्रक शाविन ना । ख्थन मि छारिल, "এই गग्रवांक्ष्व भा वि कांक्षि भाष्ठ ना, हेशव कावन कि ।" ति मावधान ঐ ময়ুবেব গতিবিধি পর্বাবেক্ষণ কবিতে লাগিল; দে দেখিল, নহাদ্র প্রতি।দন সন্ধ্যাকালে ও প্রাতঃকালে আত্মরকাব জন্ম মন্ত্রপাঠ করেন , দে স্থির করিল, 'এখানে যখন অন্ম মনূর নাই, एथन धाँगपूर निष्ठप्र बक्तावी, এই बक्तार्वाव এवः এই वक्तावाद्यव अञाविह हैश्व भाग शांभवस श्रेटल्स ना।'

मसंश्रान-छाउटक (१७४) ए मक्न एवर्गर्श व्यापित উल्लिथ आहि, उशिक्ष मध्य किलिए व नाम नाई।

উল্লিখিত সিদ্ধাস্তে উপনীত হইয়া ব্যাধ প্রত্যস্ত জনপদে গিয়া একটা ময়ুগী ধরিল এবং তাহাকে এরূপ শিক্ষা দিল যে, তুডি দিলেই সে কেকারব করিত এবং করতালি দিলেই নৃত্য করিত। এক দিন বোধিসত্ত রক্ষামন্ত্র পাঠ কবিবাব পূর্বেই, সে ঐ মযুবী লইয়া শেধানে গেল এবং পাশ বিস্তার করিয়া ভুজি দিতে লাগিল। তাহা ভনিদ্রা ময়ুরীটাও ক্ষোর্ব আরম্ভ করিল। বোধিসত্ব ময়ুরীর স্বর শুনিলেন; অমনি প্রহৃত সর্প যেমন ফা বিন্তার করে, সেইরূপ যে পাপপ্রবৃত্তি সপ্ত সহস্র বৎসর প্রস্থপ্ত ছিল, তাহা এখন তাঁহার মনে প্রবল হইয়া উঠিল। তিনি কামাতুব হইলেন, রক্ষামন্ত্র পাঠ করিতে পারিলেন না; জ্রুতবেগে ময়ুরীর দিকে ধাবিত হইলেন এবং স্পাকাশ হইতে স্পবতরণ করিবামাত ফাদে পা দিলেন। যে পাশ সপ্তসহস্র বৎসব তাঁহাকে আবদ্ধ করিতে পারে নাই, আজ তাহাতেই ঠাহার পাদ বদ্ধ হইল। তিনি পাশদণ্ডের অগ্রভাগে ঝুলিতেছেন দেখিয়া ব্যাধ ভাবিল, "একে একে ছয় জন ব্যাধ এই ময়্বরাজকে ধবিতে পাবে নাই; আমিও সাত বংসর চেষ্টা ক্বিয়াছি, কিন্তু ক্বতকার্য্য হইতে পারি নাই; আজ কিন্তু এই ময়্বীর জ্বল্য কামাতুব হুইয়াছে বলিয়া এ রক্ষামন্ত্র পাঠ কয়িতে পারে নাই; কাজেই আসিয়া পাশবদ্ধ হুইয়াছে এবং স্বধংশিরে ঝুলিতেছে। হায়, আমি এইরূপে এক শীলসম্পন্ন সত্তকে তুঃথ দিলাম!ূএরূপ পুণ্যাত্মাকে পুরস্কারলাভের আশায় অন্তের হন্তে সমর্পণ করা খবিধেয়। রাজা আমাকে' পুরস্বার দিবেন বটে, কিন্তু তাহাতে আমার প্রয়োজন নাই। আমি ইহাকে ছাড়িয়া দিব।' সে আবার ভাবিল, 'এই ময়ুর বলিষ্ঠ—এ হন্তীব ভাষ বলবান্; আমি ইহার নিকটে গেলে মনে করিবে, আমাকে মারিতে আনিয়াছে।' তখন মরণভয়ে পাশ ছিঁ ড়িবার বস্তু চেষ্টা করিলে ইহাব পাদ বা পক্ষ ভাঙ্গিতে পারে। অতএব ইহার নিকটে না গিয়া কোন প্রচ্ছন স্থানে থাকিয়া শরনিক্ষেপপূর্বক ইহার পাশ ছেদন করিব; তথন এ নিজের ইচ্ছামত উড়িয়া যাইতে পাবিবে। ইহা স্থির কবিয়া ব্যাশ প্রচ্ছন স্থানে থাকিয়া ধহকে ছিলা পরাইল এবং শবসন্ধান করিয়া জ্ঞা আকর্ষণ করিল।

এদিকে বোধিদর ভাবিতেছিলেন, 'এই ব্যাধ আমাকে কামাতুর কবিয়াছে। আমি भार्य वह रहेग्राहि खानित्व व किছू निष्ठिष्ठे थाकित्व ना। त्वांक्छ। वथन कांधाग्र चाह्न ?' তিনি ইতন্ততঃ দৃষ্টিপাত করিয়া দেখিলেন, ব্যাধ ধহকে শর যোজন করিয়া দাঁড়াইয়া আছে। ज्यन कैंशित यस रहेन, वाध विध रुव कैंशिक मात्रिया नहेया सहेरत। अहे विश्वारम তিনি মরণভরে ভীত হইষা প্রথম গাখায় নিজের প্রাণভিকা করিলেন :—

১। ধন হেজু বদি তুনি ধরেছ আমায়, না নারিয়া ধর ভাই, জীবিতাবস্থার। চল নোরে লয়ে তুমি নিবটে রাজার; জানি, দেখা পাবে তুমি বহু পুরুসার।

रेश छनिया गांध ভাবিল, 'गग्रवाक वांध रम मन्न कतियाहिन, वांगि छारात প্রাণবধের षण শর সন্ধান কবিয়াছি। ইহাকে আখাস দেওয়া যাউক।' সে তাঁহাকে আখাস।দিবার হাত্র **দিতী**য় গাথা বলিল :—

र। করি নাই আর তব বধিবারে আগ এই চাপবরে আমি শরের স্কান। শ্রাঘাতে পাশ তব করিব ভেগন ; যথা ইচ্ছা, শিথিরাল, করিবে গমন !

তথ্য বোধিদত তুইটা গাথা বলিলেন:-

॰। দপ্তবৰ্ধ দিবাহাত্ত, বনিলে এ বনে, ব্যাৰ, তুনি মোরে অসুসরি;

সুৎপিশাসা সহ্য করি

ব্রবে পানে বছ আমি তবু বল, কি কাবণ করিয়ে এখন এই পাশ হতে বিমোচন ?
। প্রাণিহত্তা হ'তে আজ হইয়াছ কি বিরত ?
অভয় তোমার ঠাই পেল আজি প্রাণী যত ?
কেন না—আবদ্ধ খামি— তবু তুমি দরাবশে হিরয়াছ ইচছা মোরে দিবে মৃক্তি ছেবি পাশে।

ইহার পর তিনটী গাথায় উভয়েব উত্তব প্রত্যুত্তব প্রদত্ত হইল: —

। ''প্রাণিহত্যা হ'তে কেই ইইলে বিরত সর্বাভূতে দান কেই করিলে অভয়, যল, শিথিরাজ, হ'লে পরলোকগত, কি সুফল করি লাভ স্থী দেই হয়?''

৬। 'প্রাণি-হত্যা যে এন করেছে পরিহার,

সর্বভূতে অতয় যে করিয়াছে দান, ইহলোকে করে সবে যশ তার গান, দেহান্তে নিশিত ঘটে স্বর্গপ্রান্তি তার।"

। 'অনেকের মুখে আমি গুনিবারে পাই, দেবতা কল্পনামাত্র,—পরলোক নাই: জীবের ঘা' কিছু সুখ, ইহুলোহে ঘটে; পাপপুণাদল সব হেথাই প্রকটে।

করি দান, ফলে তার হবে বর্গলান্ত, একথা কেবল না কি মূর্থের প্রতাপ :-শ্রমণ ব্রাহ্মণে যদি বলে হেন কথা হইডে কি পারে কড় তাহার অন্তথা ।
এ উচ্ছেদবাদে শ্রদ্ধা করিয়া স্থাপন পাথী ধরি করি আমি শ্রীবিকা অর্জন।"

ইহা শুনিয়া মহাসন্ত স্থিব কবিলেন, পরলোক যে আছে, ব্যাধকে এ কথা বলিভে হইবে। জিনি পাশদণ্ডে অধ্যন্দিব হইয়া প্রলম্বিত অবস্থাতেই বলিলেন

৮। রবি শনী ফি স্থার ! উজ্জ্ব প্রভার অন্তরীক্ষণথে দেখ আসে আর যায় , আছে কি এথানে ভারা ? কিংবা লোকান্তরে ? এ সম্বন্ধে, বল, লোকে কি বিধাস কয়ে ? ব্যাধ বলিল,

১। 'রেষি দানী স্বদর্শন উচ্ছাল প্রভায় অস্তরীক্ষ পথে দেখি আনে আর যার , লোকাস্তরবাসী ভারা, প্রভাক্ষ দেবতা , সামুষের মুধে হেথা গুলি এই কথা।

তথন মহাসন্ত বলিলেন,---

১০। তবেই ত নিকত্তর নান্তিক তোমার। কর্মের হেতুত্ব ধারা করে অদ্বীকান;
পাগপুনাফল শুধু ইহমেশুকে হয়, একথা ধলিয়া যারা লোক্যের ভূলার;
নুর্থেরাই দাননীল, এ শিক্ষা যাহারা দেব, ব্যাধ, জেন তুমি মিধ্যাবাদী তারা।

মন্থাসত্ব যথন এইবপ বলিতেছিলেন, তথন ব্যাধ চিস্তা কবিতেছিল। অনন্তর দে তুইটা পাথা মলিল:—

১১। दिन्छ । स्थि जूमि, मङा छ। निम्ह्य ; मान ए निकल , देश यला नाहि योग ।

পু ইছলোকে বটে পাপপুণাফল, ইহাই বা কি প্রকাবে বলা বায়, বল প দানধন্মবলে লোকে করে স্বর্গলান্ত, এ নয় কেবল মূর্থ জনের প্রলাপ।

১২। কি রূপে, কি করি, পালি কি রূপ আচার কি তপজাগুণে, কারে দেবিয়া আমার না হবে নরকপ্রাপ্তি, দেহ পরিহরি যাব যবে, খিপিরাজ গ বল দরা করি।

देश छनिया भरामव छावित्यन 'আমি यनि এই প্রশ্নেব উত্তর দেই, তবে নরকোক

তুদ্ত প্রতীয়মান হইবে। পৃথিবীভে ষে ধার্মিক শ্রমণ ব্রাহ্মণ আছেন, ইহাকে সেই ক্রা বলা ঘাউক। ইহা হিব কবিয়া তিনি ছইটী গাখা বলিলেন: —

্ত্র পৃথিবীতে আছে হেল যে সব শ্রমণ, অনাগারী, পরিহিতকাষারবদন, প্রতে করে পিওচর্ঘা বথাফালে যারা, উভু না বিকালে, জেন নাধু ভিত্ন ভারা।

> ১৪। ধথাকালে ভাহাদের গিয়া সন্নিধান যে ভোমার মনোমত, হিজাসিও ভা'দে, হুটুমনে বুঝায়ে সে দিবে ধথাজ্ঞান ইহুকাল-গরকালরহক্ত ভোমারে।

অনস্তর তিনি ব্যাধকে নহকেব ভন্ন দেখাইয়া তজ্জন কবিতে লাগিলেন। এই ব্যাধ প্রত্যেকবেধিদত্ত ছিল, বেমন পরিণত পদ্মকোবক প্রফুটিত হইবাব জন্ত সৌরকরম্পর্শ প্রতীক্ষা করিয়া থাকে, এই ব্যক্তিও দেইরূপ জ্ঞানের পরিণতিপ্রতীক্ষার বিচরণ করিতেছিল। বৈধানে দাভাইয়া মহানত্ত্বের ধর্ম কথা ভানিতেছিল, সেই খানেই সংস্থাবতত্ব বৃথিতে পাবিল, সংস্থাবসমূহের লক্ষণত্রের (অনিত্যতা, তৃংধ ও অনাত্মা অর্থাৎ অসারতা) উপলব্ধি কবিল এবং প্রত্যেকবোধি প্রাপ্ত হইল। ব্যাধের প্রত্যেকবোধি-লাভ এবং মধাসত্ত্বে পাশমুক্তি এক সময়েই সম্পাদিত হইল। প্রত্যেকবৃদ্ধ সর্করেণ প্রদলনপূর্ব্ব জনার শেষ দীমার উপনীত হইর।

এই উদান গান করিলেন ! —

১৫। সর্গ যথা জীর্ণ তক্ করে পরিহার।
বিউপী বসস্তাগমে পাত্র্পত্র যথা,
ব্যাধভাব সেইরূপ তাঞ্জির আমার;
ব্যাধের বভাব আঞ্চাতির সর্বধা।

এই উদান গান করিবাব পব প্রত্যেক্তর্ক ভাবিদেন, 'আমি ত সর্কবিধ ক্লেশবন্ধন
ইতি মৃক্ত হইনাম। গৃহে যে আমি বহু পদী বন্ধন করিয়া রাধিয়াছি, তাহাদিয়কে কিরপে
মৃক্তি দেওয়া যায় ?' তিনি মহাদত্তকে জিজাসা করিলেন, "ময়য়য়াভ, জামার গৃহে বহু
পদী আবদ্ধ রহিয়াছে; ভাহাদিয়কে কিরপে মৃক্তি দিব বন্ধ ত ?" সর্কজ বোধিসত্তেরা
প্রত্যেকবৃদ্ধদিগের অপেকা অধিকতর উপায়প্রয়োগকুশন। সেই কারণে মহামত্ব বলিকেন,
'তুমি যে পথে বিপু প্রদানস্কিক প্রত্যেকবে।ধিদাপার হইলে, তাহাই অবলম্বন করিয়া
সভ্যক্রিয়া কর; তাহা কবিলে সমস্ত জমুলীপে কোন প্রাণীই আবদ্ধ অবসায় থাকিবে না।"
বোধিসত্ব এইরপে দার উদ্বাটন কবিলেন, প্রভ্যেকবৃদ্ধ তাহাতেই প্রবেশপূর্বক সভাক্রিয়া
করিলন এবং এই গাথা বলিলেন:—

১৬। আছে নম গৃহে বন্ধ পক্ষী শত শত, একটাও তাহাদের না হইবে ছত। নিমু মুক্তি ডা' সবায়, কাননে আবার প্রবেশি লভুক ভারা আনন্দ অপার।

প্রত্যেক্ত্র বেনন স্তাক্রিয়া করিলেন, জমনি সুনন্ত পদ্দী পাণ্যুক্ত হইরা জাননংধানি করিতে করিতে ব ব হানে চলিয়া গেল। তথান সমস্ত জবুহীপে কাহারও গৃহে বিভালাদি দোন প্রাণ্ডিই আবদ্ধ অবহার রহিল না। কতঃপব প্রত্যেকবৃদ্ধ হাত তুলিয়া নিভের মাথার বুলাইতে লাগিলেন; জমনি তাহাব গৃহিচিক্ত অন্তর্হিত হইল; তাহাব দেহে প্রভালকচিক্ত আবিভূতি হইল। তিনি হিবর্ষব্যক্ত প্রভাজকোচিত-বেশী অন্তপরিদারধারী স্থবিবের

[•] करीर उने पान्त्र भारत्रे छ। हार निर्द्धानशासि इतिर ।

আফার প্রাপ্ত হইলেন এবং ক্বতাঞ্জিপুটে মৃশুহরাজকে প্রদক্ষিণপূর্কক আকাশে উৎপতন করিয়া নক্ষমূলগুহায় চলিয়া গেলেন। মুম্ববাজ্ঞ পাশ্যপ্তির অগ্রভাগ হইতে উড্যুন করিয়া কিয়ৎকণ চরিবার পর স্বস্থানে প্রস্থান কবিলেন।

ব্যাধ সাত বংশর পাশহতে বিচরণ করিয়া অবশেবে ম্যুররাজের দরার ছাগ চইতে মুক্তিলাচ করিয়াছিল। **এই दिरह दम्मन्न ऋश्य व्याह्यात्र क्छ माछा त्या भाषाणि दलित्यन :—**

১१। भाषहत्त्व करत्र साम वस्न विहत्रप

্বশ্বী ময়ররাজে করিতে বহুন। ধরি ভারে দিল ছাড়ি, ছ:ধ হতে তাণ স্বাদনি লভিল নিজে; আর্জাভজান शिष्ट्रां, क्रिन ख्वरक्षन स्थान, थानि वथा प्रथम्स एकहि अथन।

[ক্পান্তে শান্তা সভ্যসমূহ ব্যাখ্যা করিলেন। তাহা শুনিয়া সেই উৎক্তিত ভিন্ন অহঁব প্রাপ্ত হইলেন। मनवर्धन-उधन व्यक्ति हिलान मिहे नमूद्रक्राक ।]

৪৯২—তক্ষকপুকর-জাভক।

[শাস্তা জেতবনে অব্যতিকালে ছ্ইমন বৃদ্ধ স্থ্যিকে লক্ষ্য করিয়া এই কথা ব্রিয়াছিলেন নহাকোশণ বধন বিষিদারের সহিত কল্পার বিবাহ দিরাছিলেন, তখন না কি কভার মানাধারের ব্যয়নিকাহার্ স্বাদীগ্রাম দান করিরাছিলেন। অজাতশক্ত পিড্হডা করিলে প্রমেন্ডিৎ ঐ গ্রাম কাড়িয়া লইগছিলেন। उच्हा डेखद्वत मर्था यूक्त घरहे अवः अथर अवाज्यक्त सद्य लाख कर्द्रन। कामनदास मदाविक इड्डा অমাতাৰিগকে ডিজাদা করিলেন, "কি উপায়ে অধাতখক্তে বলী করা বায়?" অমাতোরা উত্তর দিলেন, "মহারাজ, ভিজুরা, ত্রিহাছি, মন্ত্রুশল। আপনি চর পাঠাইয়া, ভিকুরা বিহারে এ সহছে कি বলেন, তাহা জানিলে ভাল হয়।" যালা ভাহাদের এই প্রস্তাব অনুমোদন করিছা চর পাঠাইবার কালে বলিরা দিলেন "তোমরা বিহারে গিরা অন্তরালে পাকিংব এবং ভয়ন্তেরা কি বলেন ভাহা দ্বানিবে।"

তথ্ন বছ মাদপুক্ষ জেতবনে গিয়া প্রব্রা গ্রহণ করিতেন। তাঁহাদের মধ্যে দুইলেন বৃদ্ধ ছবির জেডবনের প্রভাৱে পর্ণালা নির্মাণপূর্বক দেখানে বাস করিতেন:—তাহানের এক জনের নাম স্থবির ধ্যুণ্ড ডিয়া; পার একলনের নাম স্থবির মন্ত্রিকত। সে দিন তাঁহারা সমস্ত রাত্রি নিজা গিয়া প্রত্যুদ সময়ে আগিগছিলেন। ধনুএ হ ডিব্য জান্তন আলিগা তদন্ত মন্তহ্বিরকে ভাকিলেন। দন্তহ্বির জিজানা করিলেন, "কি বলিতেছেন ভৰ্তঃ" "আপৰি বুৰাইভেছেৰ কি 1" "আমি এপৰ খুমাইভেছি না, কি করিভে হইবে বলুৰ।" "দেপুৰ, ভাষত, আনাদের এই কোশলরাক অতি অড়বৃষ্টি, তিনি কেবল চাটি। চাটি খাতা উদরত্ব করিতে জানেন।" এরপ বলিবার কারণ কি ভদন্ত 🖓 ''অজাতশক্ তাঁহার উদরজাত কৃমিবৎ হেয়; অথচ এই অঢ়াতদক্রই তাঁহাকে পরাজিত করিল।" "এখন তাঁহার কি করা কর্ত্র।"। "ভদন্ত দত্ত্বরির,শক্টব্হি, চক্রবৃহ ও পরবৃহি,এই তিবিধ বাহরচনাভেদে যুগ্ধও ত্রিবিব। অজাভশক্রকে বন্দী করিতে হইলে শক্টব্যুহ রচনা করিতে হইবে। কোশলরাজ অমুক পর্ব্বতের ক্ষে নিজের উভরগার্ঘে দৌর্ঘাদপর যোজাদিগকে স্থাপন করুন, এবং বলপূর্ব্বক দুলুখ দিকে অগ্রসর হউন। যখন বৃধিবেন যে, তিনি অগ্রাগ্রশক্র ফটকে অবেশ করিয়াছেন, তথন তীবণ নিনাদ করিছে ক্রিতে ধাবিত ইইবেন। মাছ ফাঁলে পড়িলে লোকে বেমন ভাহাকে নুষ্টির মধ্যে ধরিণা কেলে, এই উপায়ে ভিনিত অজাতশক্রকে মেইরূপে ধরিতে পারিবেন।' কোশসরাজ বে দক্ত চর পাঠাইরাছিলেন, তাহারা এই ক্থাবার্ত্তা গুনিতে পাইল এবং ওঁথিকে গিল জানাইল। এদেনজিৎ নহগী দেনা লইরা যাত্রা করিলেন, উক্ত কৌশ্ল প্রোগ করিয়া অজাতশক্রকে বন্দী করিলেন এবং তাঁহাকে ক্য়েকদিন শৃত্বনাবদ্য রাখিল কষ্ট দিলেন। ‡ ইহার

ছিতীর খণ্ডের বর্দ্ধশৃদর-জাতক (২৮৩) স্তাইবা। উপাধ্যানাংশে উভয় জাতড়য় এক।

t ठाँछ वा ठाँछि, नामा ।

[‡] পাঠ 'নিম্মনং'; পাঠান্তর 'নিম্মণং।' ইংব্র অর্থ হইবে—তাহার দর্গ চুর্ণ করিলেন।

পর "ডিনি আর কথনও একণ করিওনা" বলিয়া অভাতশক্রকে বক্ষনমূক করিলেন এবং তাঁহার সান্তনাব কার্চ ব্লকুমারীনামী নিজের কতাকে তাঁহার হতে সম্প্রদানপূর্বকি বহুদাশদাশীসহ সহাড় মুরে বিদার দিলেন।

হবির ধন্তাহতিবা যে সক্ষেত বলিরাছিলেন, তাহা অবলঘন করিরাই কোশনরাম অজাতশত্রকে বলী করিরাছিলেন, ভিক্লিগের মধ্যে এইরপ কথোপকথন চলিতে লাগিল। ধর্মদভাতেও তৎসহস্থে একদিন আনোচনাহইল। শান্তা দেখানে উপহিত হইবা ইহা জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, ''ভিক্ল্গান, কেবল এখন নহে, পূর্বেও ধন্তাহতিব্য যুদ্ধনকোত ব্যাপারে ফ্রিপ্ণ ছিলেন।" অন্তর্ম তিনি সেই অতীতক্থা আরস্ত করিলেন:—]

প্রাকালে বারাণদী নগরের দ্বিগ্রামবাদী কোন স্ত্রধাব কার্চ আহবণ করিবার জন্ত বনে

গিয়া দেখিতে পাইয়াছিল বে, একটা শ্করশাবক গর্জে পড়িয়া গিয়াছে। সে উহাকে নিজের

গৃহে লইয়া গেল এবং উহাকে 'তক্ষক শুক্ব' এই নাম দিয়া পুষিতে লাগিল। শ্কবশাবক

এই স্ত্রধারের বহু উপকাব কবিত; সে তুগু দ্বাবা গাছ উন্টাইয়া দিত, সে দাতে কালো

স্তা বান্ধিয়া উহা টানিয়া লইয়া বাইত, মুখে করিয়া বাদী, বাটালি, মুগুব প্রভৃতি আনিয়া

দিত।

শ্বরশাবক শ্রেমে বভ হইয়া মহাবল ও মহাকায় হইল। স্ত্রধাব তাঁহাকে প্রেবং সেহ করিত। সে ভাবিল 'এই শ্কব এখানে থাকিলে, না জানি, কখন কে ইহাব প্রাণ বধ করিবে।' এই জন্ম নে তাহাকে লইয়া বনে ছাড়িয়া দিল। শ্করশাবক মনে কবিল, 'আমি এই বনে একাকী বাস করিতে পাবিব না; আমাব জ্ঞাতিগণকৈ অনুসন্ধান কবা যাউক, আমি জ্ঞাতিগণপরিবৃত হইয়া বাস কবিব।'' ইহা স্থির করিয়া সে বনে বনে শ্কব খুঁজিতে থুঁজিতে একস্থানে বহু শ্কব দেখিতে পাইল এবং প্রম সন্তোষ লাভ কবিয়া তিনটী গাথা বলিল:—

- গর্পতে, অরপ্যেকত বিচরিত্র জ্ঞাতিগণে করি অহেষণ ;
 লিভ সেই জ্ঞাতিগণে ধক্ত আমি ; হ'ল আজি সার্থক জীবন।
- ২। আছে হেখা মুপ্র ফলমূল, শূকরের আর থাত যত ; রমা গিরিনদীগণ , করি বাস এই স্থানে স্থাপাব কত।
- ৩। জ্ঞাতিগণসহ হেখা করিব বসতি আমি নিরুদ্বেগচিতে, নির্ভিরে, নিঃশঙ্কমনে ; শোকতাপ আর কভু হবে না ভুঞ্জিতে।*

তাহার কথা ওনিয়া শ্কবেরা চতুর্থ গাথা বলিল:--

। অন্তত্র আশ্রের খোঁলে; শক্র তব আছে হেথা অতি চুরাচার, আদি দে তথক, করে বাছি বাছি বড় বড় শুকর সংহার।

ব্য়িব দ্যন মোরা

(ইহার পরবর্ত্তী চারিটী গাধা ভক্ষক শৃকরের ও অন্ত সকল শৃকরের প্রয়োভর)

ে। 'শক্র কে নোদের কেখা ? একসঙ্গে নিলি যদি

শক্ষের ভাহারা, তবু বিনাপ ভাদের, বল,

। 'ভিদ্ধ হতে অধাদিকে বিচিত্র রোমের রাজি

নগরাল, নহবিল, দংট্রাযুধ, ভৌক্রনথ

থানি দে, তক্তক, করে, বাছি বাছি, বড় বড়

। 'নাই কি শরীরে বল গ নাই কি হে বড়সন

থাকে জাতিগণ, করে কোন্ জন ? " দেহে আছে তার ; সেই ছরাচার। শ্কর সংহার।" দক্ত আমাদের ? দেই পামরের।"

अक्मस्य मिल मृद्

চক্রবাক-আতকেও (se>) এই গাখার শেলার্ছ দেখা যাদ।

৮। ''মনোহর বাকা তব শুনিয়া জুড়াল কাণ , বদি প্লারন ক্রিবে শুহুর কোন, আমরাই শেষে তার বধিষ জীবন।''

তত্বক শুকর সকল শুকবকে একচিত কবিয়া জিজাসা কবিল, "ব্যান্ত কথন আসিৰে?" অমু শ্কবেবা উত্তর দিল, "আজ সকাল বেলা একটা লইয়া গিয়াছে; কাল সকালৰেনা, বোধ হয়, আবাব আদিবে।" তক্ষক শ্কব যুদ্ধকুশল ছিল; কোন্ স্থানে থাকিলে অয়লাভ করা ৰাইতে পারে, ভাহা সে জানিত। সে একটা স্থবিধাক্ব ভূভাগ দেখিতে পাইয়া রাজিকালেই শুকবদিগকে আহাব করাইল এবং পবদিন অতি প্রভূায সময় হইতে ভাহাদিগকে বুঝাইতে লাগিল, শকটাদিবৃহ্বচনাভেদে যুদ্ধ তিন প্রকাব। অনন্তব সে পদ্মবৃহ্ রচনা করিল। বে সকল শৃকবশাবক মাতৃত্ততা পান করিত, দে তাহাদিগকে ঐ ব্যুহের মধ্যভাগে রাখিয়া দিশ; তাহাদের প্রস্থতিরা তাহাদিগকে বেষ্টন কবিয়া বহিল; বন্ধ্যা শ্করীবা আবার প্রস্থতিদিগেব চতুর্দিকে থাকিল। বন্ধ্যাদিগের বাহিরে থাকিল অপেকাত্বত অধিকবন্ধর শুকরশাবক-গণ; তাহাদের বাহিরে তরুণ শৃক্রসমূহ—যাহাদের দম্ভ কেবল উদগত হ**ই**য়াছে, তাহাদের বাহিবে বড় বড় দাঁতাল শ্কব এবং সকলের বাহিবে বৃদ্ধশ্কবগণ। ইহা ছাডা সে কোথাও দশ্চী, কোথাও বিশ্চী, কোথাও তিশ্চী কবিয়া বাছা বাছা শুকরেব গুলা রাথিয়া দিল, নিজের অবহানেব জন্ম একটা গর্ভ এবং বাাছের পতনার্থ একটা শূর্পাকার গর্ভ খনন কবাইল এবং এই গর্ভদ্বয়ের মধ্যে নিজে দাঁড়াইবার জন্ম একটা পীঠ প্রস্তুত করাইল। ইহাব পর সে বলবান্ যুদ্ধক্ষম শুকরদিগকে লইয়া ইতন্ততঃ গিয়া শুকরদিগকে আশাস দিতে मातिम ।

তক্ষক শুক্ষব যতক্ষণ এই সকল কাজ করিয়াছিল, ততক্ষণে স্থ্য উদিত হইল। ব্যাস্থ এক ধ্র্ত্ত জটিল তপন্থীর আশ্রমে থাকিত। দে বাহির হইয়া একটা শৈলশিখরে গিয়া দাঁজাইল। তাহাকে দেখিয়া শৃকরেরা বলিল, "ভদন্ত, ঐ আমাদের শক্ত আসিরাছে।" তক্ষক শৃকর বলিল, "ভয় পাইও না; বাঘ যাহা কবিবে, তোমবাও ঠিক ঠিক তাহাই করিও।" বাঘ গা-ঝাড়া দিল এবং যেন চলিয়া যাইতেছে এই ভাব দেখাইয়া প্রশ্রাব করিল; শৃকবেবাও তাহাই কবিল। বাঘ শৃকরদিগেব দিকে তাকাইয়া মহাগর্জন করিল; শৃকবেরাও সেইরূপ কবিল। শৃকবিদিগের কাণ্ড দেখিয়া বাঘ ভাবিল, 'এই শৃকরগুলাত আব প্র্কের মত নাই; আফ ইহারা প্রতিশক্ত হইয়া গুলে গুলে শবস্থান করিতেছে; ইহানিগকে শ্রেণীবদ্ধ করিবার জন্ত দেনানায়কও আছে, আজ উহাদিগের কাছে যাওয়া বৃদ্ধির কাল হইবে না।' সে এইরূপে মবণভয়ে ভীত হইয়া প্রতিবর্ত্তনপ্র্কাক দেই কৃট জটিলের নিকটে গোব। তাহাকে বিক্রম্পে ফিরিভে দেখিয়া কৃট তপন্থী নরম গাথা বলিল ঃ—

ন। প্রণিছত্যা পরিত্যাগ করিয়াছ তুমি কি হে আছ ? অভয় করিলো দান সর্বস্থিতে কিংবা, মৃগরাল ? পেয়ে শৃকরের দল রিক্তমুখে এলে কি কারণ ? নাই কি হে দভে বল। তাই বনি ভাবিছ এখন ?

ইহার উত্তবে ব্যাদ্র তিন্টী গাখা বলিল:—

১০। দংশে না দশন আজ, দেহে নাই বল।
পেথি এ নুজন কান্ড ভাবি বসি বনে,
১১। দেখি মোরে ভরে বারা চৌদিকে ছুটিরা
এবে ভারা এক সঙ্গে করিরাছে জোট,
বুনিতে এগের সঙ্গে সাধ্য মোর নাই;

একসংশ মিশিরাছে শৃষ্ত্র স্বল।
ভারা বহু, আমি একা; বৃধ্ব ক্ষেনে ন য য বাসহালে প্রে বেড পলাইরা, ভাকাইরা মোর পানে করে খৌৎ খৌৎ। রিজুমুথে হেথা আজ কিরিলার ভাই। ১২। পেরেছে ইহারা পরিনারক এখন, সবে মিলি পারে মোর জীবন ব্ধিতে, একবাক্যে **থাজা** তার করিছে পালন। চাই না শুক্ত-মাংস এপন ধাইতে।

हेश छनिया कृष्टे क्षष्टीधव विनन,

১৩। একেশর পুরলর কবেন অফ্র জয়, একাকী খেনের বীর্য্যে শতপক্ষিধাংস হীয়; এका वाधिकद्रवस्, पिवित्व रित्रिग-पन, বাছি বাছি বড় বড় ; দেহে তার এত বল।

তখন কা**ড়** বলিল,

মিলিত ষ্মুপি সবে হয়, ১৪। জাতিগণ একমনে ইন্দ্র, খ্যেন, ব্যাছ,—কেহ তুলাকক তাগদের নয়।

জটিল তাহাকে উৎসাহ দিবাব জন্ত আবা ব দুইটা গাথা বলিল:—

১**। "চটকাদি কুদ্র কুদ্র বিহঙ্গ**মগণ, এক**সঙ্গে বহু ভারা করে বিচরণ** ; উদ্ধে, বদে একসঙ্গে, আনন্দে কেমন। ভীত কি হইবে খেন, বল, সে কারণ গ

১৬। উড়িবার কালে পাথী একটী বেমন গণচ্যুত হর, গ্রেদ আসিরা তথন

ছোঁ মারি ধরিয়া তারে নিজস্থানে যার; বাঘেও শিকার করে ধরি এ উপার।

দেখ, ব্যাঘ্রবাজ, তুমি নিজের বল জান না। ভয় কি ? তোমাকে কেবল গর্জন কবিয়া লম্ফ দিতে হইবে, তথন হুইটা শূকবও যে এক সঙ্গে থাকিবে, ইহা মনে হয় না।" জটিলেব উৎসাহে ব্যাহ্র তাহাই করিল।

এই ভাব প্ৰকৃষ্টিত ক্ষিবার জ্বত্য শাস্তা বলিলেন :---

১৭। নরনে লোলুপদৃষ্টি লোভী জটাধর

এরূপে উৎসাহ ব্যাছে দিল বার বার। ভাবে বাাঘ, পূর্ববৎ জয়ী হব রণে , দংট্রাবৃধ আক্রমিল দংট্রায়ুধগণে।

বাছি ফিবিয়া কিষ্ৎক্ষণ পর্বাততলে অবস্থিতি করিল। শৃক্ষেবা তক্ষক শৃক্ষকে বলিল, "শ্বামীন্, সেই চোৰ আবাৰ আসিয়াছে।" তক্ষক শ্কৰ ভাহাদিগকে 'ভয় নাই' বলিয়া আখাদ দিল এবং নিজে উঠিয়া গর্ভদ্বেরে মধাবর্জী সেই পীঠেব উপব দাঁডাইল। ব্যাপ্ত শবেগে তক্ষক শৃকরেব অভিমূথে লক্ষ্য দিল , তক্ষক নিজের দেহ বিপর্যান্ত ৰুবিয়া অধ:শিরে প্রথম গর্ভটীব মধ্যে পড়িল; বেগ সংবরণ কবিতে না পাবিয়া ব্যাছটিও সেই শূর্পাকাব গর্ভে অস্থিমাংসপুঞ্জবং পতিত হইল। তক্ষক শৃক্ষ অমনি সবেগে উথিত হইল, ঝাছেব উক্দেশে নিজের দন্ত প্রবেশ করাইল, তাহাব হৃদয় পর্যান্ত বিদীর্ণ কবিয়া মাংস ধাইল, দংশনে তাহার সর্বাস কত বিক্ষত কবিল এবং তাহাকে গর্<mark>জের বাহিরে ফে</mark>লিয়া দিয়া ^{বিশিল}, "তোমরা এই দাস ব্যাটাকে ধব।" যে সকল শূকর প্রথমে ব্যান্ত্রটার কাছে ধাইতে পারিল, তাহারা এক এক গ্রাস মাংস পাইল ; যাহারা পশ্চাতে গেল, তাহারা বলিতে नां जिल, "शें जी, बारघड मांश्व (क म्न ?"

তক্ষণ্কর গর্ভ হইতে বাহির হইয়া শুকরদিগের প্রতি দৃষ্টিপাতপূর্বক বলিল, "কেমন (१, তৌমবা খ্ব খুদী হও নাই कि ।" भूकरেরা বলিল, "यागीन, व्याधीक ত निकास করিলেন, কিন্তু এই দাদীপুল্লের যে এক জন নারক আছে।" "কে দে ?" "বাঘ সম্য দ্ৰু হে নাংস লইছা যাইড, সেই মাংসের খাদক এক কুট তপস্থী।" "তবে এস, সে

ব্যাটাকেও ধরা যাউক,'' ইহা বলিয়া তক্ষক শূক্ব তাথাদিগকে লইয়া লক্ষ দিতে দিভে চलिल।

এদিকে কৃট তপস্বী ব্যাঘ্ৰের বিলম্ব দেখিঘা তাহার আগমনপথের দিকে দৃষ্টিপাত করিতেছিল ে শে শূকবদিগকে আসিতে দেখিল ভাবিল, "ইহারা বাঘটাকে মারিয়া, বোধ হয়, এখন আমাকে মারিতে আদিতেছে।" সে পলাঘন করিয়া এক উডুম্বর বৃক্ষে আরোহণ্ করিল। শূকবেবা বলিয়া উঠিল, "ভগুব্যাটা একটা গাছে উঠিগছে।" "কোন গাছে?" ''উডুম্বর গাছে।" ''ওবে চিন্তার কোন কাবণ নাই। উহাকে এখনই ধরিতেছি।" ইহা ব্লিয়া তক্ষক তক্ষণ শূকবদিগকে ভাকিয়া ঐ বৃক্ষেয় মূল হইতে ধূলি মাটি খৌড়াইয়া স্বাইল, শুকরদিগেব দ্বাবা মুখ পূর্ণ কবাইগা জল আনাইল, এইকপে কিয়ৎক্ষণেব মধ্যে গাছটার সমস্ত শিকড়গুলি বাহিব হইল; দেখা গেল গাছটা ঐ শিকড়গুলির উপব সোজা ভাবে দাড়াইয়া আছে। তথন তক্ষক অবশিষ্ট শূকবদিগকে দূবে যাইতে বলিল, নিষ্ণে জানুৱ উপৰ ভন্ন দিয়া বিশিল এবং বৃক্ষটাব মূলে দন্তাঘাত করিল। যেন উহাতে কেহ কুঠারাঘাত করিয়াছিল, এই ভাবে মূল ছিন্ন হইণ, গাহটা উল্টিয়া পডিয়া:গেল। কুট তপদী ভূতলে পতিত ২ইবাব কালেই শূকরেব। তাহাব দেহ খণ্ড বিখণ্ড করিল এবং তাহার মাংস থাইয়া ফেলিল। এই বিশ্বয়কৰ ব্যাপাৰ দেখিয়া বৃক্ষদেৰতা বলিলেন।

১৮। वनस विहेशिशन এक मर्क द्वरह,

মহাবাত-বেগ তাই অনায়াদে সহে। সেইবপ জ্ঞাতিগণ থাকিলে মিলিড, অয়াতির ভয়ে কভু নাহি হয় ভীত। একতার গুণে, ছের, শ্করদকল একাঘাতে বিনাশিল বাছি মহাবল।

বাব্রিও তাপদ, এই উভযের বধবৃত্তান্ত স্পাইকপে বুঝাইবার জন্ত শান্তা আর একটা গাথা বলিলেন :---

১৯। ব্রাহ্মণ, শার্কি আর, মহানশে হুষ্টচিত্তে

উভয়ের ব্ধিয়া জীবন শুকবেরা করিল গমন!

তক্ষক শৃক্র আবার জিজ্ঞাসা করিল, "তোমাদের আব কোন শত্রু আছে কি ?" শূকবেবা বলিল, ''না, প্রভু, আ্যাদেব আব কোন শক্ন নাই।'' অনন্তব তাহাবা ভক্ক শ্কবকে অভিষিক্ত কবিয়া আপনাদের বাজ। করিবার উদ্দেশ্যে জল অৱেষণ করিতে গেল। তাহাবা জটিলেব পানীয় শভা দেখিতে পাইল। উহা দক্ষিণাবর্ত ছিল। তাহারা ঐ শঙাবত্ব পূর্ণ করিয়া জণ আনিয়া সেই উড়ুম্বব বৃক্ষের মূ'লই ভক্ষকেব অভিষেক্তিয়া সম্পন্ন কবিল। তাহাবা ভক্ষকেব মন্তকোপবি অভিযেকোদক ঢালিয়া দিল এবং একটী শূকবীবে ভাহাব **অ**গ্ৰমহিষী কবিল। বাজাদিগকে উভুম্বৰ কাষ্টেৰ পীঠে বসাই**না দ**ক্ষিণাবৰ্ত্ত শঙ্খের জলে অভিষেক করিবাব যে প্রথা আহে, তাহা এই সময় হইতেই প্রবর্তিত श्रेत्राष्ट्रिण ।

এই বাপের বর্ণনা করিবার কালে শাস্তা শেষ গাথাটা বলিলেন :---

२०। উড़्यत दृक्त मृत्त সমবেত হয় আদি "রাজা তুমি আমাদের," বলি তারা তক্ষকের

मकन भूकरतः; অভিষেক করে৷

্রিট্ ধর্মদেশন করিয়া শাস্তা বলি'লন, "ভিকুগণ, কেবল এখন নহে, পূর্বেও ধনুগ্র হতিষ্য বৃদ্ধি-কৌশলে হনিপুণ ছিলেন :"

সমবধান—তথন দেবদত্ত ছিল শেই কৃট জটিল, ধনুগ্রহিডিয়া ছিলেন তক্ষক শৃকর এবং আমি ছিলাম সেই বৃহ্মদেবতা।

৪৯৩-মহাবালিজ-জাতক।

্বিতা বেডবনে অবস্থিতিকালে ভাবস্তীবাসী কতিপয় বণিক্কে উপলক্ষ্য করিয়া এই কথা বলিয়াছিলেন। ইহারা না কি বাণিজার্থি বাতা কবিবার কালে শান্তাকে মহাদান দিয়া ত্রিশরণে ও শীল্সমূহে প্রতিষ্ঠিত - ইইমছিল এবং বলিয়াছিল, 'ভদন্ত, আমরা স্কুদেহে ফিরিতে পারিলে, আবার আদিয়া আপনার পাঙ্গের ধূলা নইব।'' খনতার তাহারা পঞ্চাত শকট লইয়া যাত্রা করিল এবং কিয়দিন পরে এক কান্তারে প্রবেশ করিয়া প্রধাইল। দিগল্লান্ত পথিকেরা তথন জলহীন, খাগ্রহীন অরণ্যে বিচরণ করিতে করিতে নাগপবিরক্ষিত একটা ন্যগ্রোধ বৃক্ষ দেখিতে পাইল। তাহারা গাড়ী খুলিয়া ঐ বৃক্ষের তলে উপবেশন করিল এবং উহার পত্র দেশিয়া মনে করিল, সে গুলি যেন জলসিক্ত হইয'ছে; শাথাগুলিও ধ্বলপূর্ণ বলিয়া প্রভীষ্মান হইল। তাহারা ভাবিল, 'এই বৃদ্দের মধ্যে বৌধ হয় জলসঞ্চান হইতেছে , ইহার পূর্বদৈকের একধানি শাখা ছেদন করিয়া দেখা মাটক, বোৰ হয়, আমৰা ভাহা হইতে পানাৰ্থ জল পাইব।' তথন একজন বৃক্ষে আরোহণপূর্বক একটা শার্থা ছেমন করিল; অমনি ছিন্ন স্থান হইদে তালক্ষমপ্রমাণ জলধারা নিংস্ত হইল। বণিকেরা উহাতে মান কৰিল; জলণান করিয়া ভূঞা মিটাইল এবং ভাহার পত দলিণ দিকের একটা শাখা ছেদন করিল। তথ্ব নানাবিধ স্বরদ থান্ত বাহির হইল। উহা ভোজন করিয়া তাহারা পশ্চিমদিকের একটা শাখা চেপন विदित्त , সেখান হইতে দালস্বারা রমণীগণ নির্গত হইল। তাহাদের সহিত আমোদ প্রমোদ করিয়া বণিকেরা উত্তরদিকের একটা শাখা ছেদন করিল। সেখান হইতে সপ্তবত্ন বর্যণ হইল। বণিকেরা ঐ সকল রত্নে শংশত শৃক্ট পূর্ণ করিয়া আবন্তীতে ফিরিল, যঞ্চাস্থানে ধন রক্ষা করিয়া গন্ধনালাদিহন্তে জেতবনে গমন করিল এবং শান্তার বন্দনা ও কচ্চ না করিয়া একান্তে উপবিষ্ট হইয়া ধর্মকথা গুনিল। পর দিন তাথারা নহাদান ৰ বিথা বৰিল, "ভদন্ত, যে বৃক্দেবতা আমাদিগকে ধন দিয়াছেন, এই দানের ফলপ্রাপ্তি ভাঁহাকে অর্থা ব্রিব।" ইহা বলিয়া তাহারা দেই বৃক্ষেবতাকে দানফল প্রদান করিল। স্থাহারান্তে শাস্তা জিজ্ঞানা ৰ্থিনেন, "কোন্ বৃহ্ণেনতাকে তোমরা দানফল এদান করিলে :" বণিকেরা তথন তথাগতের নিকট সেই ন্যাথে বৃক্ত হইতে ধনলাভবৃত্তান্ত বলিল। শান্তা বলিলেন, "তোমরা মাত্রাক্ত; ভৃঞার বশ হও নাই বলিয়া ^{ধন বান্ত করিয়াছ}, পূর্কে কিন্ত নাত্রান্তিজ ভূঞাব্দ ব্যক্তিরা ধন ও জীবন উভঃই হারাইয়াছিল।" অন্তর তাংদের অনুরোধে তিনি সেই অতীত কথা বনিতে লাগিলেন :—]

প্রাধানে বাবাণদী নগ:বৰ নিকটে এই কান্তাব ও এই ন্যগ্রোধ বৃক্ষ ছিল। বণিকেরা দিগ্ৰাম্ভ ইইয়া ঐ ন্যগ্ৰোধ বৃক্ষ দেখিতে পাইয়াছিল।

ঘনতঃ শাতা অভিনমুদ্ধ ইইয়া এই গাথাগুলিতে পূর্বে বৃত্তান্ত প্রকট করিলেন :—

১। নানা রাজ্য হতে আসি মিলিয়া বাণিভগণ

নেতৃপণে এক জনে করিল বরণ শক্ট পুরিয়া গণে,

যায় নবে এক নকে

করিতে বাণিত্য ছারা ধন আহরণ।

र। भाग मिकारा छात्राः अन्न हम नाई मिथाः

কোনু পৰে বাবে ভাষা বুফিন্তে না পারে,

েতি সাইন নেয়ে

दसद नादाप धर

স্পতিৰ হায় তার স্থাপ নিবারে

৩। পর্ণাচ্ছদ তালে তার

ব্যনিল বাণিজগণ

পধরাতি ক্ষণবাল নিবারণভরে .

কিন্তু হায় মূর্থ তারা।

নোহবণে পরস্পর

वित मिथा अहेकश वना विन करह :--

৪। "এসসিতি এই তরু, দেখি ভাই মনে লগ

হুইতেছে মধ্যে এর চলের সঞ্চার .

কাটিয়া পুর্বের শাখা

দেখি মোরা পাই কি না

খাছ:বারি, নিবারা করিতে ভ্কার।

। কাটিল পূর্ব্বের শাধা .

পচ্ছ অনাবিল জল

ধারাকারে দেখা হতে হইল নি:হত ,

দে জলে করিয়া আন, নে জল করিয়া পান

যত ইচ্ছা, বণিকেরা হল প্লকিত।

৬। কিন্তু, হায়, নূধ তারা '

মোহবশে পরপের

এইরপ বলা বলি করে পুনর্কার:—

"এम, स्थात्रा कांग्रे शिश्रा मिक्स्पत्र माथा ५८७,

দেখা থাকে লভি কিনা অন্ত পুরস্কার "

🕦 কাটিল দক্ষিণ শাধা, স্থান বিগত হ'ল

শালি চভুলের অর, মাংদ প্রচুর,

আন্ত্র কুল্মাব, পাঢ

निर्ज्ञ भारतमा,

मूकार्थ-व्यक्ति चात्र सवा र्भध्व।

৮। দেখি এই সব দ্রব্য বণিকেরা হুট্রমনে

খাইন, করিল পান ইচ্ছা যত যার ;

কিন্ত, হান্ন, মুর্গ ভারা ¹ মোহবণীভূত হগে

ন্তন সঙ্গ এক করিল কাবার।

শিশ্চিমের শাধা এর চল, ভাই, কাটি এবে''

বলি ভা'রা দেই শাথা করিল ছেদন,

ব্দমনি সেখান হতে বাহির হইরা এল

विमाध्योगमा नानकात्रा नात्रीगन ।

১০। আমুইক্ওলা ভাষা, বিচিত্তা বদন পরা,

শত শত নারী ফেন দিল দর্শন :

প্রভাক বণিকে পার ভোগহেতু নারী এক,

ৰেঙা পায় প'চিশটা রম্পীরতন।

১১। ধ্যে এ রমনীগণ, নাগ্রোধে করি বেটন

বণিকেরা করে কেলি শীতল ছায়ায়;

মনের উল্লাদে সবে, যতকণ ছিল ইচ্ছা,

পূর্ণাহতি দের তা'রা ভোগের ভৃফার।

১২। কিন্তু, হায়, মূর্থকারা । মোহবুশে প্রস্পর

এইরাশ বলা বলি করে পুনর্কার:---

"চল, নোরা কাটি গিয়া উত্তরের শাখা এবে,

দেখা যা'ক পাই কিনা অন্ত পুরস্বার।"

১৩। ছিন্ন হল সেই শার্থা:

অমনি দেখান হতে

निःमदत्र देवनूपा, यूका, दबछ, कांशन ;

नानिहां क्षण भानि *

বহুনুল্য ভ্ৰব্য ক্ত

পতিল যে তক্তলে, না ঘার গণন।

গড়িল কাশিক বস্ত্ৰ,

উদ্রলোম সাত আর 🕇

কৰ্ল পড়িল দেখা বহু ভূপাকারে;

८१निज्ञा वानिज्ञन

ঝাৰ্দিতে লাগিল দৰে

বোখাই করিতে গাড়ী যে জন ধা পারে।

১৫। কিন্ত, হায়, মুর্থ তারা।

মেহিবণে পরস্পর

বলা বলি এইদ্লপ করে আর বার :---

"এদ, কাটি যুব এর ;

কাটিলে সমূলে এরে

নিশ্চিত প্রভূত লাভ হবে স্বাকার।"

শুনি এ দারুণ কথা

নাৰ্থবাহ পান্ন ব্যধা ;

উঠি কৃতাগ্ললিপুটে বলিল স্বায়,

"কলাণ ভাজন হও,

ভোময়া বণিক্গণ;

কি দৌৰ করিল তক্ন বল ত আমায় ?

১१। পूर्विणाश मिन चम्ह मनिन अहूत, मिनिन कितन मान शान स्माप्त ; পশ্চিম রমণী দিয়া তুবিল অন্তর; সর্বাক্ষান্য বস্তাদান করিল উত্তর। नाधां क रि र्या दो के विद्रोहि, देव १ रूथी २३, निक मार देना नि मक्त ।

১৮। শোও, বদো যে তকর শীতল ছারার, শাখাচ্ছেদ ভাহার কি উপযুক্ত হয় १ এমন তক্ত্র শাখা যে কবে ছেদন, স্ফুডজ ফিত্রন্ত্রোহী হর সেই হুন 🗠

১৯। সার্থবাহ একা, ৰণিকেরা বহু জন , না মানিল কেহু ভারা ভাহার বারণ। লইন সকলে হত্তে নিশিত কুঠার ; স্বারম্ভিল বৃক্ষমূলে করিতে প্রহার ।

বণিকেবা ছেদনের হতা বৃক্ষমূলে গিগাছে, দেখিয়াই নাগরাঞ্জ চিন্তা করিয়াছিলেন, ইংারা তৃষ্ণাতুর হইলে আমি জল দেওয়াইরাছি, তাহাব গর দিবাভোজন, শয়ন ও পরিচাবিকা দিসাছি; শেষে পঞ্চত পকট পূর্ণ কবিয়া বহু বত্নও দিয়াছি, এখন ইহারা বলে কি না যে, আমার এই গাছটীকে সমূলে ছেদন করিবে! ইহাবা অতিলোভী; এক সার্থবাহ বিনা पञ्च नक লেই প্রাণদভার্হ।' ইহা ভাবিয়া ভিনি, "এত জন বর্মধাবী বোদ্ধা, এত জন তীহলাজ, এত জন অসিচর্মধর ছুটিরা যাও" বলিয়া সেনা সমবেত কবিলেন।

এই ইতাত শাতা নিম্লিধিত গাধায় আরও বিশ্ব করিলেন :---

২০। আদিল ধাইরা নাগ পাচিশ্লী, বর্ণাবৃত কার;

তিন শত তীরলাজ, অসিচর্মধর শত ছয়।

শত:পৰ নাগরা ছাক্ত গাধা :--

[🔹] মূলে 'কুট্রিরো পটিবানি চ' আছে। তীকাকার বলেন, "কুট্রিয়ো হর্থরাবরো, পটিবানি উল্লাহ্ম পচ্চপ্রণানি েত ক্ষানি পি ব্রন্তি।" হোধ হয়, ইহাতে শাল বা ভাগার মত অতা কোন ব্রন্তা প্রদী ব্র বুড়িতে ६३१र ।

[।] নুনে "উদিয়ানেচ কৰলে" আছে। টাকাকার বলেন, 'উদিয়া নান কৰলা অখি।" কিন্তু ইহাতে ভ্রবাটী বে रि, टारा द्याराह ना। "लेफिड" र्यकी माकृत देश भारत कि। देश दिवाल देन्दिइति दिखा करमहुन एए लिनिदिन्हि बद्ध दुद्धा महिएड भारतः।

২১ ৷ বাক, মার জুইগণে, ফিরি যেন নাহি যায় প্রাণ লয়ে কেহ, সার্থবাছ বিদা আর করে অন্ত সবাকার ভন্মীভূত দেহ।

নাগগণ তাহাই কবিল। অনন্তৰ তাহারা উত্তৰ শাখা হইতে পতিত কম্বলাদি পঞ্চশত শহুটে স্থাপন করিয়া সার্থবাহকে সঙ্গে লইল, নিজেবাই সে সমস্ত বারাণদীতে লইয়া গেল, তাঁহার গৃহে দে গুলি রাধিয়া দিল এবং তাঁহাব নিকট বিদায় লইয়া নাগলোকে প্রত্যা-বর্তুন করিল।

অন্তর শান্তা উপদেশ দিবার জন্য ছুইটা গাথা বলিলেন :---

২২ ৷ এ কারণ স্থীজন আত্মহিত লকা করি

লোভবদীভূত যেন হয় না কথন ;

করি লোভ সংবরণ

চनूक (म यगुक्त :

হবে না প্রফুল্ল তার অরাতির মন।

२०। प्रः (४व क्ननी ज्वां ;

দেখি তার হেন দোষ

বীততৃঞ্চ, অনাসক্ত হও, ভিন্দুগণ ,

रुष शांनश्त्रोद्दर ;

পালিলে এ ভিফুধর্ম

নিশ্চর করিবে ভববন্ধন ছেম্ব ৷

[এইরপে ধর্মদেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, 'ভিপাদকরণ, পূর্বে লোভপরারণ বণিকেরা মহাবিনাশ প্রাপ্ত হইরাছিল, অতএৰ কাহারও লোভপরায়ণ হওরা কর্ত্তব্য নহে।"

অনস্তর তিনি সভাসমূহ ব্যাখ্যা করিলেন। ভাহা গুনিগা সেই বণিকেরা শ্রোভাপতিক্ষ প্রাপ্ত হইল। [সমবধান-ভথন সারিপুত্র ছিলেন সেই নাগরাজ এবং আমি ছিলাম দেই দার্থবাহ।)

8৯৪-স্বাধীন-জাভক।

িকভিপন্ন উপাসক পোৰধত্ৰত গ্ৰহণ করিয়াছিলেন। তাঁহাদিগকে উপলক্ষ্য করিয়া শান্তা জেতবনে অব্যিতি-কালে এই কথা বলিধাছিলেন। শান্তা বলিহাছিলেন, ''উপাসকগণ, প্রাচীন পশ্ভিতেরা স্বীর পোষ্ধকর্শের বলে মানবদেহেই দেবলোকে গমনপূর্বক সেখানে দীর্ঘকাল বাস করিয়াছিলেন।" অনন্তর উপাসক্ষিগের প্রার্থনায় ভিনি সেই অতীত কথা বলিয়াছেন :--]

পুবাকালে মিথিলার স্বাধীন-নামক এক ব্যক্তি ষথাধর্ম রাজত্ব কবিতেন। তিনি চতুদ্বিবে, নগ্ৰমধ্যে ও প্ৰাসাদ্ধাৰে ছয়টী দানশালা স্থাপন কবিয়াছিলেন এবং এমন মহাদানে প্ৰবৃত্ত হইয়াছিলেন যে, সম্প্ত জমুদীপে আব কৃষিদ্বাবা ধান্যোৎপাদনেব প্রয়োজন ছিল না। এই দানে তিনি প্রতিদিন ছয় লক্ষ মুদ্রা ব্যয় কবিতেন। তিনি পঞ্চশীল বক্ষা কবিতেন এবং গোষধ পালন করিতেন, ৰাষ্ট্ৰবাদীরাও তাঁহাব উপদেশমত চলিয়া দানাদি পুণ্যানুষ্ঠান কবিত এবং মৃত্যুব পর দেবলোকে জন্মলাভ করিত। ইছাতে দেববাজেব স্থর্দ্ম-নামক দেবসভা পরিপূর্ণ হইল। দেবপুজেবা দেখানে আসীন হইগা দেবগাজেব নিকট মিথিলারাজের শীলাচারাদি গুণ কীর্ত্তন কবিতে লাগিলেন। তাহা শুনিয়া অন্ত দেবতাবা মিথিলারাজকে দেখিবার ইচ্ছা কবিলেন। দেববাজ শত্রু তাঁহাদেব মনেব ভাব বুঝিতে পাবিয়া জিজ্ঞানা করিলেন, "তোমবা স্বাধীন রাজাকে দেখিতে চাও কি ?" তাঁহাবা উত্তব দিলেন, "হাঁ, দেবরাজ।"

"তথন শক্র মাতলিকে আজা দিলেন, "যাও, বৈজয়স্ত রথ যোজন করিয়া স্বাধীনকৈ এখানে আনমূন কব।" মাতলি বে আজা" বলিয়া বথ যোজনপূর্বক মিথিলা রাজ্যে উপস্থিত হইলেন।

দে দিন পূর্ণিমা তিথি। লোকে নায়নাশ সমাপনপূর্ব্বক আরামেব জন্ত স্থ স্থ দারদেশে বিদিয়া আছে, এমন সময়ে মাতলি চন্দ্রমণ্ডলেব সঙ্গে রথ চালাইতে লাগিলেন। লোকে প্রথমে মনে কবিল, বৃথি তুইটা চন্দ্র উদিত হইমাছে। কিন্ত যথন রথণানি চন্দ্রমণ্ডল অভিন্রম কবিলা আসিতে লাগিল, তথন তাহারা বলিল, "এত চন্দ্র নম। এ বথ , ইহাতে এক জন দেবপুত্র আছেন বলিয়া মনে হয়। ইনি কাহাব জন্ম এই স্থপকলিতবং সৈম্বস্ক্ত দিয়ে বথ আনমন কবিতেছেন? বোধ হয়, আমাদেব বাজাব জন্তই; অনোব জন্ত নহে। আমাদেব বাজা ধার্মিক; তিনি ধর্মবাজ।" ইহা বলিতে বলিতে তাহাবা আনন্দে পুল্কিত হইল এবং ক্বতাঞ্জলিপুটে অ্বস্থিত হইলা প্রথম গাথা বলিল:—

১। অহাে কি অভুত দৃশ্য । সর্ব্ব অঙ্গ আনলাে শিহরে;
দিব্যর্থ-প্রাহৃত্ত ঘশরা মিথিলারাজ তরে!

মাতলি বথধানি ভূতলের আবও নিকটে আনয়ন করিলেন; লোকে গন্ধমালাদি দাবা পূদা কবিতে লাগিল; মাতলি মিথিলা নগবী তিন বাব প্রদক্ষিণ করিয়া বাজভবনের দার-দেশে গিয়া বথ ফিবাইলেন এবং পশ্চিমদিকের বাতায়ন-দেহলীব নিকটে স্বর্গাবোহণ-সজ্জায় অবস্থিত হইলেন। ঐ দিন রাজা দানশালাগুলি পর্যাবেশণ কবিরা, কি নিয়মে দান কবিতে হইবে, কর্মচাবীদিগকে তাহা বলিয়া দিয়াছিলেন এবং পোষধগ্রহণাস্তে সমস্ত দিবাভাগ অতিবাহনপূর্বক অ্যাতাগণসহ অলহ্ভ মহাবেদিতে পূর্ববিদ্বেব বাতাঘনাভিমুখে আসীন হইয়া ধর্মযুক্ত কথোপকথন করিতেছিলেন। এই সময়ে মাতলি তাঁহাকে বথারোহণের জগ্ অপরোধ কবিলেন এবং অনুরোধান্তে তাঁহাকে লইয়া প্রস্থান কবিলেন।

এই ইভাত বিশ্ব করিবার হুছ শাতা নিম্লিখিত গাথাগুলি বলিলেন :—

१। দেবপুত্র, ক্ষিনান্,ক্ষিণেন নিমন্ত্রণ

"এই.রথে আরোহন
সত্রে অয়প্রিংশ দেব
করেন তোমানে তারা;
 মনবেত হয়ে মবে

। ফিরাইয় ন্থ ভূপ

নহল ত্রপর্ক

আরোহি দে দিবারথে

ে। উপস্থিত দেখি ভারে বরিনী অভিনন্দন 'এন, হে রাচর্ষে, নোরা আসন এংগ কর

শহ নিভে অন্তর্থন।
 দিলেন আদন ভারে,

দেবেক্রেব দার্থনি সাতলি
বিদেহরাজেরে এই বলি :—
কর তুনি, নৃপতিপ্রধান :
দেখিতে তোমায় সবে চান ।
রয়েছেন তব প্রতীক্ষায়
নহেক্রের হংগ্র-সভার।"
নাতলিরে করিয়া দর্শন
দেবরথে করে হারোহণ :
দেবলোকে করিলা গমন ।
দেবপুত্রগণ হাইমনে
হুমধুর হাণত-বচনে :—
বভ হুই পাইলাম আল :
দেবেক্রের পাশে, মহারাল।"
করিলেন মিথিলারালের,

আৰু যত ধামগ্ৰী ভোগেয় ৷

33-5-B

া বলেন দেবেন্দ্র তারে, "দেবলোকে তব আগমন হয়েছে, রাজর্মে, আজ সাতিশন হাবের কারণ। যত কাম্য বল্ল আছে, সমস্তই দেবের আয়তঃ অয়ন্তিংশ লোকে থাকি কর ভোগ দিবা হথ নিভা।"

দেববাজ শক্ত দশসহত্র থোজনব্যাপী দেবনগব, সার্দ্ধ থিকোট অপ্সরা এবং বৈশ্বয় প্রাদাদ, ঠিক ঘুই দমান ভাগ করিয়া মিথিলাবাজকে এক ভাগ দান কবিলেন। এই দেবসাপত্তি ভোগ কবিতে করিতে বাজা স্বাধীন মনুষ্যগণনাম সপ্তশত বংসব অতিবাহিত করিলেন। কিন্তু দেবলোকে এই ভাবে অধৃত্বিতি কবিতে করিতে ক্রমে তিনি ক্ষীণপুণ্য ফুইলেন, তিনি দিবা হথে আর প্রীতি পাইলেন না। এই জ্লা একদিন তিনি শক্তের সঙ্গে আলাপ করিবাব কালে বলিলেন,

৮। ধর্গে আদি এত দিন নৃত্যবাদ্যগীতে এবে কিন্তা এ সফলে হই না প্রসন্ত্র অধ্যা কি মৃচ আমি হয়েছি এখন ? পরম আনন্দ আমি পাইডাম চিতে, হইল কি ভাষ্ঃক্ষয় ? মরণ ভাষর ? এ দশা, দেবেশ, মোর হল কি কারণ ?

भक्र डेड्व जिल्ना :--

১। হয় নাই আয়ুংক্ষ; স্দূর সরণ তব, হও নাই মৃড় তুমি অথবা, বীরপুলব। পুণা ও পরিত্রা * তব হংয়ছে নিঃশেষ এবে, স্ফল ভাহার আব কেমনে পাইবে তবে?

তথাপি এখানে থাকি অয়য়িংশ দেবদহ
ভূপ্ত মন অনুগ্রহে দিব। তথ অহরহ।

শক্তেৰ অনুগ্ৰহ প্ৰত্যাখ্যান করিয় মহাদত্ত বলিলেন :--

३३। शाह्या लक्ष यान, किरवा बाह्या लक्ष थन—क्षप्रदेश पछ क्ष्य छादाबर मछन ।

১২। পর্ষত্ত হৃথ আমি ভূঞ্জিতে না চাই ; ভাহাই প্রকৃত হুখ, নিজম আমার, নিরক্ত প্রাকলে হ্থ যেন পাই। পর অহ্গ্রহ বিনা প্রাথ্যি ঘটে যার। করিব কুশলকর্ম বহু সম্পাদন।

১০। তাই আমি নএলোকে ফিরিয়া এখন করিব কুশলকর্ম বহু সম্পাদন।
হইব সংখ্যী, দান্ত, দানদীগ আর , সেই স্থা, হয় যেই হেন সদানার।
হরে না এমন কাষ্য দে যেন কখন, অনুভাপানলে দদ্ধ হয় যাতে মন।

বাজার কথা গুনিয়া শক্র মান্তলিকে আজ্ঞা দিলেন, ''যাও, রাজা স্বাধীনকে মিথিলায় লইয়া তত্ত্বতা উভানে রাখিয়া আইস।'' মান্তলি তাহাই করিলেন। রাজা উভানে পাদবিচরণ কবিতে লাগিলেন। তাঁহাকে দেখিয়া উভানপাল পবিচয় লইল এবং নাবদ যাজাকে গিয়া সংবাদ দিল। স্বাধীন আসিয়াছেন গুনিয়া নারদ উভানপালকে বলিলেন, ''তুমি অত্যে গিয়া তাঁহার এবং আমার জন্ম দুই থানি আসন সাজাইয়া বাথ।" উভানপাল ফিবিয়া গিয়া তাহাই কবিল। স্বাধীন জিজ্ঞাসা কবিলেন, ''কাহার জন্ম দুই থানি আসন সজ্জিত কবিলে?'' উভানপাল উত্তব দিল, ''এক থানি আপনাব জন্ম এবং একথানি আমাদের বাজাব জন্ম।" ইহা শুনিয়া স্বাধীন ধলিলেন, ''এমন কোন্ প্রাণী আছে যে, আমাব সক্ষুথে আসনে বদিতে পাবে।'' অনন্তব তিনি এক থানি আসনে উপবেশন করিয়া অপর

পরিত্রা— (পালি 'পরিতা') বাহা রক্ষা করে কর্থাৎ অপার বা বিপদ, হই তে ত্রাণ করে।

থানির উপর পাদ স্থাপন করিলেন। এই সময়ে বাজা নাবদ দেখানে উপস্থিত হইলেন এবং বাধীনকৈ বন্দনা কবিয়া এক পার্যে উপবেশন কবিলেন। শুনা যাম যে, এই নাবদ স্ব ধীনের অধন্তন সপ্তম পুরুষ। তখন নাকি লোকেব প্রমায়ং একশত বৎসব ছিল। মহাসত্ত্ব নিজপুণাবলেই এত কাল জীবন ধারণ কবিতে পারিয়াছিলেন। তিনি নাবদেব হাত ধবিয়া উলানে বিচরণ করিতে কবিতে তিন্টা গাগা বলিলেন:—

- ১৪। এই কৃষিক্ষেত্র সব, এই জনসালি,

 থুনার নির্গমপথ স্বয়েছে ভাগায়

 জল-নিঃসরণ তরে; ছই পাশে তার

 যবুদ্দ ভূণের রাজি শোভে মনোহর।

 এই স্রোভন্থতীগণ ঝুল কুল তানে

 যহিতেছে, পুর্ব্বে তারা বহিত যেমন।
- ১৫। অতি রমণীর এই পুলিরিণী সব .
 পদ্মোৎপলসমান্তর জল নিরমল ।
 চক্রবাক-মিথুনের মধুর কুজনে
 সদা মুখরিত ; হের শোভে তটদেশে
 মন্দার তক্র রাজি মনোহর বেপে।
- ১৬। দেই কেত্র, সেই স্থান, সেই উপবন, সেই নদী, পৃথবিদী রয়েছে সকলি ' কিন্তু যারা পরিচিত আছিল আমার, কোধা তারা ? এক অন(ও) দেখিতে না পাই। চিনে না আমায় কেছ এখানে এখন, পুতাবৎ চক্ষে সব, নারদ, আমারন।

নারদ বলিলেন, "আপনি দেবলোকে প্রস্থান কবিবাব পব সপ্তখত বংসব অতীত হইয়াছে; দানি আপনাব অধন্তন সপ্তম পুরুষ। আপনাব সেবকগণ সকলেই মৃত্যুনুথে ণতিত হইয়াছে। এই আপনাব হুগক্রনাগত রাজ্য; আপনি ইহা ভোগ করুন।" ইহার উত্তরে যাধীন বলিলেন, "বংস নাবদ, আমি এখানে বাজ্যলাভের জন্ম আসি নাই প্রামি এখন প্রগান্দান করিব।

- ১৭। দেখিরাছি ব ঠ আমি দেবতা-ভবন, চতুর্দিক্ উন্তাসিত প্রভায় থাহায়, থাপিয়ছি ক ঠ কাল দেবতা সমাজে, মেধিয়াছি দেবরাজে বসিয়া সম্বে।
- अन। प्रवर्ताक गेर्दकान राणिशाहि सामि ,
- দ্বাস্থ্য দক্ষবিধ করিয়াছি ভোগ।

 দক্ষবাম্যরেশেগী অংশিংশ দেব ;

 তাহাদের দলে এখ গেমেছি এচুর।
- ১৯। শেষি এ সকল, ভুলি এ লকল হা; বিভিন্ন হেনার পুণা উপার্জন তার; তিরা বংশর পথে বাঁচি ঘত দিন। ইন্যা মোর নাই আর সাধ্য করিতে।

২০। যে পথে চরিলে জীব দও নাহি পার,
বৃদ্ধ-প্রদর্শিত দেই স্থপথে এখন
চরিতে সংকল সম—তথাগতগণ
দে পথে চরিরা লাভ করেন নির্বাণ।"

মহাসত্ত নিজেব সর্বজ্ঞতা-বলে এই গাথা কয়েকটাতে সমস্ত সজ্জেপে বলিলেন। তথন
নাবদ বলিলেন, ''দেব, আগনি রাজ্য শাসন করুন।' স্বাধীন বলিলেন, ''বৎস, রাজ্যে
আমাব প্রয়োজন নাই। এই সপ্তশত বংসবে আমি যে দান কবিতাম, এখন এক সপ্তাহের
মধ্যে আমি তাহা দান কবিতে ইচ্ছা বরি।" নারদ বলিলেন, ''ইহা অতি উত্তম সম্বন্ধ।''
তিনি মহাসত্ত্বেব প্রস্তাবে সমত হইয়া মহাদানেব আয়োজন করিলেন। স্বাধীন সপ্তাহ কাল
দান কবিয়া সপ্তম দিবসে দেহত্যাগপুর্ব্বক ত্রমন্তিংশ ভবনে জন্মান্তব প্রাপ্ত হইলেন।

ধর্মদেশনান্তে শান্তা বলিলেন, "গোষধন্তত এই রূপেই পালন করিতে হয়।" অতঃপর তিনি সতাসমূহ ব্যাখা। করিলেন; ভাহা শুনিয়া উপাদকদিশের কেহ কেহ শ্রোতাপত্তি-ফল, কেহ কেহ বা সকুদাগানী ফল প্রাথা হইলেন।

সমবধান—তথন আনন্দ ছিলেন নারদ রাজা, অনিক্লন ছিলেন শত্র এবং আমি ছিলাম বাধীন রাজা।]

8৯৫ - দশব্রাহ্মণ-জাতক।

্থান্ত। জেভবনে অবন্থিতিকালে অসদৃশ দানসম্বন্ধে * এই কথা বলিয়াছিলেন। ইহার সবিতর বৃত্তান্ত অইনিপাতে মুচির-জাতকে † বলা হইযাছে। শুনা যায়, এই দান করিবার কালে রাজ বৃদ্ধপ্রশ্ব এমন পঞ্চশত ভিক্ষু বাছিয়া লইবাছিলেন, বাঁহাদের সর্বভোভাবে পাপদ্দ ‡ হইরাছিল। তিনি কেবল তাঁহাদিগকেই দান দিয়াছিলেন। একদিন ভিক্ষুরা ধর্মালায় এই দানের প্রশংসা কীর্ত্তন করিয় বলিতেছিলেন, "দেব ভাই, রাজা এই অসদৃশ দানের জন্ম এমন ভাবে পাত্র নির্বাচন করিয়াছেন যে, যাঁহাদিগকে দিলে দাতার মহাফল-প্রাপ্তি হইবে, কেবল তাঁহারাই দান পাইরাছেন।" এই সময়ে শান্তা সেধানে উপস্থিত হইয়া তাঁহাদের আলোচ্যান বিষয় জানিয়া বলিলেন, "দেখ, আমনা লায় বৃদ্ধের দেবক হইয়া কোণলরাজ যে পাত্রাপাত্র স্থির করিয়া দান করিবেন, ইহা আশ্চর্যোর বিষয় নহে। যথন বৃদ্ধের আবির্ভাব ঘটে নাই, তথনও প্রাচীন পণ্ডিতের। উচিত্যানোচিত্য-বিচারপূর্ব্বক দান কনিতেন।" অনন্তর তিনি সেই অভীত কথা বলিতে লাগিলেনঃ—]

পুরাকালে কুক্বাজ্যে ইন্দ্রপ্রস্থ নগবে যুখিষ্টিব-গোত্রজ কৌববা নামে এক বাজা বাজ্ব করিতেন। বিদ্ব-নামক এক ব্যক্তি তাঁহার ধর্মার্থান্থশাসক ছিলেন। কৌববা এমন মহাদান কবিতেন যে, তাহাতে সমস্ত জমুদ্বীপেব অধিবাসী বিশ্বিত ইইয়াছিল। § কিন্তু ধাহারা এই দান লাভ কবিয়া ভোগ কবিত, তাহাদেব মধ্যে এক ব্যক্তিও, অন্তক্ষণা দূরে থাকুক, পঞ্চশীল পর্যান্ত পালন কবিত না। তাহারা সকলেই ত্রংশীল ছিল, কাজেই বাজা

ণ যে দানের তুলদা নাই অর্থাৎ যাহা অসাধারণ।

[া] এনামে কোন জাতক দেখা যায় না। আদীপ্ত-জাতকের (৪২৪) প্রত্যুৎপদ্ন বস্ততে ইহার উল্লেখ আছে, কিন্তু সেথানেও ইহা অভি সজ্জেপেই বণিত হইয়াছে। সবিস্তর বিবরণের জন্ম নহাগোবিন্দ-স্ত্রের অর্থকথ ট মাইবা।

[‡] যাঁহার। নহাকীণাত্রব ছিলেন অর্থাৎ যাঁহাদের কাম, জীবনাকাজনা ও অবিজ্ঞা লোপ পাইরাছিল।

[§] আক্ষরিক অমুবাদ করিলে বলিতে হর "বিক্ষুর" হইরাছিল।

এত দান কৰিব। ও পৰিতোৰ লাভ কৰিতে পাৰিতেন না। অনন্তৰ তিনি তাৰিলেন, বিদাৰপূৰ্ব্যক দান কৰিবাৰ তাহা মহাকলপ্ৰদ হয়। যে সকল বাক্তি শীলবান্ তিনি তাহাদিগকেই দান কৰিবাৰ অভিলাষী হইয়া বিদ্ৰ পণ্ডিতেৰ সহিত মন্ত্ৰণা কৰিবাৰ দহন্ত কৰিলেন এবং বিদ্ৰ যখন তাঁহাৰ সহিত দেখা কৰিতে গোলেন, তখন তাঁহাকে আদনে বসাইয়া প্ৰশ্ন কৰিলেন।

ইং। বিশ্ব ব্রিবাধ হল্ল শান্তা অর্কগাধা বলিলেন, অবশিষ্ট গাধান্তলি রাজা ও বিদ্রের বচন-এতিবচন।

- >। বলিলেন বিদূরকে "শীলবান্ শাস্তাভিক্ত
- ২। বীতকান বিপ্রগণ স্থাত্তে করিয়া দান
- "गीनरान्, भादास्कि,
 पद्मरान्डरत्र, जूल,
- ৪। ব্রাহ্মণ, **লফণভেদে**, একে একে পরিচয
- ে। শিক্ডে পুরিয়া থলি ু থান করি, মন্ত্র গড়ি
- ৬। বৈহা ব্যবসাধী, তবু জানি এ লক্ষণ, ভূগ,
- ণ। "ইহারা ব্রাহ্ণণাহীন,
 শীলশাগুজানতুত
 বীচকাম বিপ্রগণ
 হুপাতে করিয়া দান
 "ধনীদের আগে আগে
 রুধশিয়ে গটু কেহ, *
- ১•। গ্রুসেবা-রত, তবু ভানি এ কক্ষণ; ভূপ,
- ১১। °ইহারা ব্রাহ্মণাহীন, শীলশাস্তজান্যুত
- २२। दोटकाम दिश्रग्रंग यगाज क्रिया हान
- ^{১০।} 'ক্যওলু, ব্রহও রান্তার পশ্চাতে চুটে,
- २१। स्पर्ण करत्र, 'हाफि, नाक कि वा द्यारम, कि वा रान क्रद्रादी डाङ्ग्डा हाग्ज्ञ नः, द्रशंख किंक कर्मि द सक्षत्र, कृत

वर्षवीम दोक्षा वृषिष्टित, কর খুঁজি ভ্রান্মণ বাহির। षत्र भग रुखन (डायन ; মহাপুণা কবিব অর্জন।" বীতকাম ব্ৰাহ্মণ ঘূৰ্ণভ ; हिन शोख शीख्य यमञ्जर। मनविध कति पत्रमन ; নবাকার দিতেছি, রাজন্ঃ ঔষধের মোডক ব। বিহা বাড়ী বাড়ী বেড়াম ঘূরিথা, ব্রাহ্মণ বলিয়া পরিচিত। নিমন্ত্ৰণ করা কি বিহিত গ" (योग) नव्र পाইডে मन्त्रान , বঁর অন্ত ব্রাহ্মণ সহান। অর মম ককন ভোজন , महापूर्वा कद्भिव यर्द्धन ।" করতাল বাজাইয়া ঘায় ় (कह दो मःवीम नाय धाद ; ব্ৰাহ্মণ বলিয়া পরিচিত। নিমন্তৰ ৰুৱা কি বিহিত ?" যোগ্য নহ পাইতে দমান. কর কন্ত প্রাহ্মণ সভান। व्यव मम करन एडाइन: भश्रापुर्गा कदिव वर्छन।" करत्र करत्र निगम वा आम थर्पा एस धनीरतत्र शास , किया ना भारेता त्वान यान, বভি মোবা সর্বরেই দান। ক্রাবাহ না করি যেমন দেই মত বর্থে গীড়ন। দ্বালে ইয়ার। গ্রিচিত। निमप्त दश दि विश्व है

[ं] ३५२। उर दृष्टि अकि स्टर हिन ।

বোগ্য নয় পাইতে সমান ; "ইহারা ব্রাহ্মণ্যহীন, 34 | অহাজণ সন্ধান শীলশান্তজানবৃত কর অনু সম কক্দ ভোজন; বীভকাস বিপ্রগণ মহাপুণা করিব অর্জন।" ' হুপাতে ক্ৰিয়া দান মুখ, আর কক্ষ রোমাহত , ''इत्छ, भाम भीर्य नथ , 391 341 नरकी धृलि ध्मतिठ ; নলে আচ্ছাদিত দম্ব , रुठे। ९ (मिशिल मान स्यः, ধ্লিভয়ে অন্ন নাধা---কে।থা হতে হইল উদয়। যেন কোন কাঠুরিয়া ব্রাহ্মণ বলিয়া পরিচিত। **७१५ मगांक अत्रो** নিমন্ত্ৰণ করা কি বিহিত ?" হ্বানি এ লক্ষণ, ভূপ, যোগ্য ন্য পাইতে সম্মান , ১৯। ''ইহারা ব্রাহ্মণাহীন, কর অগ্য প্রাহ্মণ সন্ধান ? শীলশাপ্তজান যুত অনু ন্য কর্ম ভোজন ; ২০। বীতকাম বিপ্রগণ মহাপুণ্য করিব অর্জন :" হুপাত্রে করিয়া দান আস, জাস, বহেড়া, লকুচ, 'হেরীতকি, আমলকি, निप्रालिय क्ल स्मध्य, দাতন, বদরি, বেল, পদামধুমিশ্রিত অঞ্চন, २२। इक्पूरि, ध्मानख.* বেচি যারা করে অর্থার্জন, এরপ বিবিধ গণ্য তবু বিপ্র নামে পরিচিত। ২৩। বণিক্সমান ভারা, নিনন্ত্ৰণ করা কি বিহিত ?" জানি এ লকণ, ভুপ, বোগ্য নর পাইতে সম্মান, २८। "ইराम्रा बाक्तपारीन, দীলশাত্রজানযুত কর অন্ত ভ্রান্দণ সন্ধান। অন্নম কক্ন ভোজন; ২৫। বীতকান বিপ্রগণ মহাপুণ্য করিব অর্জন।" স্থপাতে করিয়া দান ছাগমেৰ অৰ্থ-হেতু পালে, ২৩। ''কৃষি ও বাণিজ্য করে, তনয়ের বিবাহের কালে,— কন্তা বেচে, কন্তা কেনে তবুবিপ্র নামে পরিচিত। २१। देवभा वा व्यव्हेमम ; নিমন্ত্রণ করা কি বিহিত ?" ন্ধানি এ লন্দণ, ভূপ, যোগ্য নয় পাইডে সম্মান, २४। "ইहाब्री डाक्सपारीन, শীলশান্তজানবৃত কর অন্ত ত্রাহ্মণ সন্ধান। ২ । বীভকান বিপ্রগণ खन्न मम कक्न (अपन ; वह्रभूग् क्रिव व्यर्कन।" হুপাত্তে করিয়া দান ৩ । ৩ । গ্রামা পুরোহিত সাঞ্জি ষ্ড্ৰমান্যত ভোৱা থায় : শুভক্ষণ নির্দারিতে কত লোক সদা আসে বাম; গো সহিষে অর্থের কারণে ; थानी करत्र, माना रमग्र মহিব, শুকর, ছাগ विधि मार्म (वर्ष्ट मर्गापन : তবু বিপ্ৰ নামে পরিচিত ! গো-ঘাতক সম এরা, নিমন্ত্ৰণ করা কি বিহিত ?'' জানি এ লক্ষণ, ভূণ, ৩২ ৷ "ইহায়া ব্ৰাহ্মণাহীন, যোগ্য নয় পাইতে সন্মান; শীল্শান্তভান্যুক্ত কর অন্ম ব্রাহ্মণ সন্ধান।

^{* &#}x27;ধ্মনেত্ৰ' এক প্ৰকার নালিকা। আগুনে উষ্ধ নিক্ষেপ করিয়া খাসের সহিত ভাহার ধূম টানিয়া শইবার রুম্ভ ইহা বাবহৃত হইত।

৩০ : বীতকান বিপ্ৰগণ অন্ন মন করন ভোচন , হুণাতে করিয়া দান प्रशिपुगा कदिव चर्छन।" 🕶। "विमिन्द्रंनिक्ति नदा বৈশাদের বাতায়াত পথে मार्थवास्थ्य योदा রক্ষা করে দহাচ্স্ত হতে ; ৩ । গোপ বা নিহানসম— তবু বিগ্ৰ নামে পরিচিত। নিমন্ত্ৰণ কয়া কি বিহিত গ'' बानि এ नक्ष्य, जुल, *ইহারা ব্রাহ্মণাহীন, যোগ্য নম পাইতে সন্মান . শীলশাহজানযুত कर वर्ण अभिन नकान । ৩৭। বীতকাম বিহাগণ অনুসম ককন ভোচন , মহাপুণ্য করিব অভ্জন।" হুপাত্তে করিয়া দান ৩৮। অরণ্যে কুটীর বান্ধি ় কাদ পাতি করুৱে বন্ধন শশক, বিড়াল, গোধা मध्छ, दूर्ष चामि छीरगन , ७३। नाधवृद्धिधाडी এর।, তবু বিপ্ৰ নামে পাইচিত ! নিমন্ত্রণ করা কি বিহিত গ্'' মানি এ কক্ষণ, ভূপ, যোগ্য নয় পাইতে দখান ; "ইহারা ত্রাহ্মণ্ডহীন, কর বস্ত ত্রাহ্মণ স্কান। শীলশাগ্রজ্ঞানযুত धन्न प्रम करन (ভावन ; বীতকাম বিপ্রগণ महारूपा कदिव चङ्जीन।" স্লপাতে করিয়া দান র্ভুাগনে নরপ্তিগণ (मामयक-यस्य गर्व 158 করে নিজ পাপ প্রফালন, তীৰ্থছল ঢালি দেহে আসনের নিম্নে থাকে धनत्वास्य स्वरं तम्र न्या , 🕬। নাপিতের বৃত্তি ইহা বিচারিগা দেখ, মহাশয়, তথাপি দ্যাজে দেই ব্ৰাহ্মণ বলিয়া পৰিচিত। নিমন্ত্রণ করা কি বিহিত ?" হানি এ লঙ্কণ, ভূপ, ৪৪। "ইহারা ব্রাহ্মণাহীন যোগ্য নয় পাইতে সন্মান; শীনশাগ্রজানবৃত কর অভ ত্রান্দণ নকান। se। বীতকান বিপ্র**র**ণ অর মন ককন ভৌজন, হুপাত্রে ক্রিয়া দান বহাপুণ্য করিব ক্রন্ত্র ন।"

নাহাবা কেবল সমাজের বাবহাবানুসাবে ভ্রাহ্মণ বলিয়া গণা, এইরূপে ভাহাদেব প্রকৃতি একর্মন কবিয়া, মাহাবা প্রকৃতই ভ্রাহ্মণপদ্বাচ্য, নিমের গাধাহয়ে বিদ্ব ভাঁহাদেব চবিত্র বর্ণন কবিদেন:—

१६। শীলবান্ শাল্রান্তিজ আছে, দেব, অনেক প্রাহ্মণ
বীতকান; বোণ্য থারা অল্ল তব করিতে ভোজন।
বিশ্বাহারী; হরা তারা জনেও না পরবে কবন;
স্কৃপ প্রাহ্মণ, ভূপ, আনিব করিয়া নিম্পর্ণ।

> গণ। এরত র'মণ টারা, সাহাতির ঠারা সীর্বান্; নিম্মিরা আন হেখঃ অতিশীয় করিয়া স্থান।

रेट हर जैन्द्र तर जन्म कर कारी विद्या हम ह हरेड दिशालन, "रह काला नहा द्वास ।

আপনি ভেবী বাজাইয়া নগববাদীদিগকে বলুন যে, তাহাবা সমন্ত নগব স্থাজিত করুক, দান দিউক, পোষধ পালন করুক, এবং শীলপালনে প্রতিজ্ঞাবদ্ধ হউক। আপনি নিজেও পবিজনসহ পোষধপালনে বত হউন।" অনন্তব, প্রভূষে ভোজনসমাপনান্তে শীলগ্রহণ-পূর্বক তিনি একটা জাতীপুলপূর্ণ কবণ্ড আনাইলেন এবং বাজাব সহিত পঞ্চাদ্ধে প্রাণিতপূর্বক প্রত্যেকবৃদ্ধদিগেব গুণ শ্ববণ কবিতে কবিতে বলিলেন, "যে পঞ্চশত প্রত্যেকবৃদ্ধ উত্তব হিমবত্তে নন্দমূলগুহায বাস কবেন, তাহাবা যেন আগামী কল্য আমাদেব ভিক্ষা গ্রহণ করেন।" এই রূপে নিমন্ত্রণ কবিয়া তিনি আকাশে অন্ত মৃষ্টি পূল্প নিক্ষেপ কবিলেন। পঞ্চশত প্রতেকবৃদ্ধ যেথানে বাস কবিতেন, পূল্পগুলি সেধানে গিয়া তাহাদেব গাযে পভিল। তাহাবা ধ্যানবলে ইহাব কাবণ বৃথিতে পাবিলেন এবং বলাবলি কবিতে লাগিলেন, "মাবিষগণ, বিদূরপণ্ডিত আমাদিগকে নিমন্ত্রণ কবিয়াছেন। ইনি যে সে লোক নহেন, স্বং বৃদ্ধান্ত্ব;— এই কল্পেই বৃদ্ধত্ব লাভ কবিবেন। ইংহার প্রতি অনুগ্রহ প্রদর্শন কবিতে হইবে।" এই বলিয়া তাহাবা নিমন্ত্রণ গ্রহণ করিলেন। পুল্পুণ্ডলি ফিরিয়া আসিল না দেখিয়া মহাসত্তব ব্বিলেন যে, নিমন্ত্রণ গৃহীত হইয়াছে। তিনি বলিলেন, "মহাবাজ, প্রত্যেকবৃদ্ধগণ আগামী কল্য আগ্যনন করিবেন। তাহাদের সংকাব ও স্থানেব আয়োজন ককন।"

পরদিন বাজা মহাসংকাবেব আযোজন করিয়া মহাবেদীব উপব মহার্ছ আসন
সজ্জিত কবাইয়া বাখিলেন। প্রত্যেকবৃদ্ধগণ অনবতপ্ত হুদে স্নানাদি কবিয়া যথন দেখিলেন,
প্রাণবক্ষাব জন্ম আহাবাদিব বেলা উপস্থিত হইয়াছে, তথন তাঁহায়া আকাশপথে গমনপূর্বেক বাজাঙ্গণে অবতীর্ণ হইলেন। বাজা ও বোধিসন্ত প্রসন্নচিত্তে তাঁহাদেব হস্ত হইতে
পাত্রগুলি গ্রহণ কবিলেন, তাঁহাদিগকে প্রাসাদের উপরি তলে লইয়া গেলেন এবং উপবেশন
কবাইয়া দক্ষিণাদক-প্রদানান্তে খাল্য ও ভোজা পবিবেষণ কবিতে লাগিলেন।

প্রত্যেকবৃদ্ধদিগেব ভোজন শেষ ইইলে রাজা তাঁহাদিগকে পর দিনেব জন্মও নিমন্ত্রণ কবিলেন। এইকপে উপর্যুপবি সাতদিন মহাদান চলিল। সপ্তম দিনে বাজা সর্ব্বপরিষ্কার দান কবিলেন। অনন্তব প্রত্যেকবৃদ্ধগণ বাজাব দান অন্তমোদনপূর্ব্বক আকাশপথেই স্বস্থানে 'ফিবিয়া গেলেন, পবিষ্কাবগুলিও তাঁহাদেব সঙ্গে সঙ্গে গেল।

িএইরপে ধর্ম দেশন করিয়া শাস্তা বলিলেন, "ভিক্ষুগণ, কোশলরাজ আসার ভক্ত; তিনি যে পাত্রাপাত্র বিচার করিয়া দান করিবেন, ইহা আশ্চর্যোর বিষয় নহে। যথন বুদ্ধের আবির্ভাব হয় নাই, তথনও প্রাচীন পণ্ডিভেরা এইকপ দান করিয়াছিলেন।

সমবধান- তখন আনন্দ ছিলেন সেই রাজা এবং আমি ছিলাম বিদূর পণ্ডিত।]

৪৯৬-ভিক্ষাপারম্পর্য্য-জাতক।

শান্তা জেতবনে অবস্থিতিকালে জনৈক ভূষামীকে উপলক্ষ্য করিয়া এই কথা বলিয়াছিলেন। সেই ব্যক্তি না কি এক জন অন্ধাৰ্যান্ ও নিষ্ঠাৰান্ উপাসক ছিলেন। তিনি নিয়ত তথাগতের এবং ভিক্সজেয় মহাসৎকার

কপাল, কটিদেশ, করুই, জারু ও পা, এই পঞ্চ অঙ্গ দ্বারা মাটি স্পর্ণ করিয়া প্রণাম করাকে পঞ্চাঙ্গ প্রণাম কেনে। "সাষ্টাঙ্গ প্রণাম" বলিলে কপাল, তুই হাত, বুক, তুই জাতু ও তুই পা দ্বারা মাটি স্পর্ণ করিয়া প্রণাম কিয়া বুঝায়।

≠রিছেন। তিনি এক দিন ভাবিলেন, 'আমি প্রতাহ উৎকৃষ্ট ভোচা এবং ধ্কুবত্ত দিখা বুদ্ধরতের ও সমারত্বের মধ্যিৎবার করিয়া থাকি, ইদানীং ধর্মরত্বেরও সংবার করিব; কিন্তু ধর্মরত্বের সংকার করিবার জন্ত কি অনুষ্ঠান আবহাক ?'' অনম্ভব ভিনি প্রচুর গলমাল্যাদি লইয়া জেতবনে গমন কবিলেন এবং শাতাকে প্রণিপাত পৃষ্ঠক ডিজাসা বরিলেন, 'ভেদন্ত, ধর্মরত্বের সংকার করিতে আমার বাসনা হইয়াছে, এই সংকাষের क्षक कि दर्खदा, रूपा कदिया दन्न।" भाषा दनित्नम, "यिन धर्मद्राङ्गद मध्कांद्र कदितक अधिनादी इहेग्रा धाक, ডবে আনন্দের সংকার কর, কারণ তিনি ধর্মভাতাগারিক।'' ভূষামী ''যে আজা'' বলিগা ভাহাই यत्रीकांत्र दक्षिलेन এवः शत्रमिन यानन्तर्क निमञ्जग कविया शत्रममागदत्र निष्मित्र गृहर महेरा श्रासन। जिनि व्विरक भवार्य जामान উপবেশন করাইলেন, গ্রহ্মাল্যাদি ঘারা তাঁহার পূর্যা করিলেন, তাঁহার ভারনের জন্ত নানাবিধ উৎকৃষ্ট রদষ্ক্ত থাল্ড এবং পরিধানের জন্ম ত্রিচীবন প্রস্তুত হইতে পারে, এই পরিমাণ বহুনুনা বস্ত্রা দ্বে করিলেন। ছবির ভাবিলেন, 'এই সৎকার ধর্মরত্বে জন্ম , আমি ইহার উপযুক্ত নহি , অগ্লাধক ধর্মনাণতিই ইহা পাইবার যোগা।' ইহা স্থির করিয়া তিনি ভূষানিদত্ত অন্ন ও বন্ধ বিহারে আনিয়া হবির সারিপুত্রকে দান করিলেন। সারিপুত্র ভাবিলেন, 'এই সৎকার ধর্মরত্নের জন্ম; যিনি ধর্মবামী, কেবল সেই সমাক্সযুদ্ধই ইহা পাইবার যোগ্য।' ইহা শ্বির কবিষা তিনি ঐ সমত উপহার দশবলকে দান করিলেন। শাতা নিষের অপেক্ষা উৎকৃষ্টতর পাত্র দেখিতে পাইলেন না , কাজেই তিনি দেই অন্ন ভোলন করিলেন, চীংরশটেশ্বও গ্রহণ করিলেন। ভিক্ষুরা এই সম্বন্ধে ধর্মসভার কথোপকথন করিতে লাগিলেন। তাঁহারা বলিলেন, "দেধ ভাই, অমুক ভূষামী ধর্মরত্নের সংকার করিবার এন্তা ধর্মভাতাগারিক স্থবির আনলংক অনেক দান ক্রিগছিলেন : কিন্তু আনন্দ ভাবিয়াছিলেন, তিনি এই দানের যোগ্য পাত্র নন , একারণ তিনি সমস্ত প্রস্থা ধর্মদেনাপতিকে দিয়াছিলেন। তিনিও আপনাকে ইহার অত্পযুক্ত বিবেচনা করিয়া দে সম্বায় তথাগতকে দাৰ ৰুব্নিমছিলেন। তথাগঠ দেখিলেন, ভাহা অপেকা যোগ্যতর ব্যক্তি নাই; তিনি ধর্মবানী, অতএব তিনিই এ দানের উপযুক্ত পাত্র। কাচ্ছেই ডিনি সেই উপাসকদত্ত অল ভোজন করিয়াছেন, চীবরশাটবও এইণ করিং। ছেন। এইবপে সেই অর যিনি উহার উপযুক্ত তাহারই ভোগ্য বলিগা যানীর পাদম্লেই শতিত ইইগাছে। ভিমুরা এইরূপ বলাবলি করিভেছেন, এমন সময়ে শান্তা সেখানে উপস্থিত হইণা তাঁহাদের আলোচ্য-মান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "দেখ, ভিফুগণ, কেবল এখনই যে পিগুণাত পারপর্যাবশতঃ উপযুক্ত পাত্রের ভোগ্য হইয়াছে, এমন নহে; যখন বুদ্ধের আবির্ভাব হয় নাই, তখনও এইরূপ ঘটিয়াছিল।' শ্বয়র তিনি দেই অভীত কথা আবন্ত করিলেন :---]

श्वीकाल वावानिनीट बक्षमखनामक कि वाक्षा नर्सविध भागान हरेट दित्र धिका। मगिव वाक्षम् श्रीकानम् श्वीक यथाध्य वाक्षा भागन कित्र । वाक्षात्र स्थानित विवादानम् कित्रकात्र क्रमहीन हरेन। बक्षमख मित्रका मानन कित्रका। वाक्षात्र स्थानित विवादानम् क्रमहीन हरेन। बक्षमख मित्रक क्षिकाना कित्रका, किस्य यहावा छीश्र मिक्ट क्षात्रका कित्रका, क्षिण क्षिकाना कित्रका, क्रिक्ट क्षात्रका क्षिकाना कित्रका विवाद स्थानिक क्षात्रका मित्रका क्षात्रका ना विवाद क्षात्रका कि वाक्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका कि वाक्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका कि वाक्षाव्यक्ष क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका विवाद क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका विवाद क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका विवाद क्षात्रका क्षात्रका विवाद क्षात्रका क्षात्रका विवाद क्षात्रका क्षात्रका क्षात्रका ना विवाद क्षात्रका विवाद क्षात्रका क्षात्रका ना विवाद क्षात्रका क्षात्रका ना विवाद क्षात्रका विवाद क्षात्रका ना विवाद क्षात्रका क्षात्रका ना विवाद क्षात्रका क्षात्रका ना विवाद क्षात्रका क्षात्रका ना विवाद क्षात्रका ना

এব দিন ব্রহ্মন্ত দীয়াস্থান্থিত কোন গণুগ্রামে উপস্থিত হইয়া তাহার বারের বিংক্তি ধর্মনানার বিদ্যাভিলেন, এমন সময়ে তত্রতা অশীতিকোট-বিভবসম্পন্ন এইনক ভূপার্মা বর্ম মহাস্থান্য কান করিতে ঘাইতেছিলেন। ধর্মশালান্থিত স্বর্ণবর্ণ স্কুমার্নেই রাসাকে শেলিয়া তাহার মনে মেহের উদ্রেক হইল; তিনি ধর্মশালায় প্রবেশ করিয়া রাজাকে

विलासन, "আপনি এখানেই কিছুক্ষণ অবস্থিতি ককন।" অনন্তব তিনি গৃহে গিয়া নানাবিধ স্থাদ খাদ্য প্রস্তুত কবাইলেন এবং বহু লোকেব দ্বাবা অনব্যঞ্জনাদিব পাত্র বহন কবাইয়া ঐ স্থানে ফিরিয়া আসিলেন। এই সময়ে হিমাল্যবাদী পঞাভিজ্ঞাসম্পন্ন জনৈক তাপস এবং নন্দসূলগুহা হইতে জনৈক প্রত্যেকবুদ্ধও আগমন কবিয়া ঐ স্থানে উপবেশন করিলেন। ভূসামী রাজাকে হন্তপ্রকালনেব জল দিয়া নানাবিধ স্থসাদ স্থপব্যঞ্জনাদিসহ অন্ন-পাত্রগুলি সাজাইয়া তাঁহার সমুথে স্থাপিত কবিলেন। বাজা সে সমস্ত গ্রহণ কবিয়া নিজেব পুরোহিত ব্রাহ্মণকে দান কবিলেন, ব্রহ্মণ গ্রহণ কবিয় সে গুলি তাপদকে দিলেন , তাপদ প্রত্যেকবৃদ্ধেব নিকটে গিয়া বাম হতে অনপাত্র এবং দক্ষিণ হতে কমণ্ডলু ধারণপুর্বক দক্ষিণোদক দিলেন এবং প্রত্যেকবুদ্ধেব পাত্রে অন্ন নিক্ষেপ করিলেন। প্রত্যেকবুদ্ধ কাহাকেও নিমন্ত্রণ না কবিয়া এবং কাহাকেও কিছু জিজাসা না কবিয়া আহাব কবিতে লাগিলেন। তাঁহাব ভোজন শেষ হইলে ভূষামী চিন্তা কবিতে লাগিলেন, 'আমি যাহা বাজাকে দিলাম, তিনি ভাষা ব্ৰাহ্মণকে দান কবিলেন; ব্ৰাহ্মণ দিলেন ভাষা ভাপদকে, আবাব ত পদ দিলেন প্রত্যেকবুদ্ধকে। প্রত্যেকবুদ্ধ কাহাকেও কিছু জিজ্ঞাদা না কবিয়া এই সমন্ত জাহাব কবিলেন। এ সকল ব্যক্তিব একপ ভাবে দান করিবাব হেতু কি ? প্রত্যেকবুদ্ধই বাকেন কাহাকেও কিছু না বলিয়া ভোজন কবিলেন ? জিজ্ঞাসা কবিয়া দেখি, ব্যাপাব কি ?' অনস্তব তিনি এক এক জনেব নিকটে গিয়া তাঁহাকে প্রণিপাতপূর্বক জিজাসা কবিতে লাগিলেন , তাঁহাবাও একে একে উত্তর দিলেন : —

- ১। "হয়মাহুর্মোতে বাস , এমন পুক্ষ এক
- শ্বপৰ মাংদের স্থপ,
- ৩। করিলে গ্রহণ বটে; কারণ ইহার মোরে
- । "একে ত ব্ৰাহ্মণ ইনি, গুরু, আমন্ত্রণ-যোগ্য---
- ৫। "গৌতমগোত্রজ বিপ্র। त्राधा क्रिलिन मान
- ত। ক্রিলে গ্রহণ বটে; কারণ ইহার মোরে
- ণ। "পাকি আমি গৃহাশ্রমে, প্রাকৃত জনের সম
- म। ইनि व्यवि यनवामी ধার্মিক, পরমজানী;
- । "कृषांत्र—धमनो गाँउ (काम धुनि, मास्त्र भन,
- >। একাকী বিচর বনে, वल (मिथ वूबाइया
- ३३। "दनाम्ल नर्थ थनि, রাথি তুলি যত্ন করি
- শাক, বিস্কিশ্লয়, অনি ভোলনের তরে ,

শ্যা যীর হুকেমেল, गञ्जनामि नानाक्ष কিন্তু নিজে না খাইল দাও তুমি বুঝাইয়া; ভাহাতে আচাৰ্য সম, তিনিই দানের পাত্র, পুজেন নৃপতি থারে, উৎকৃষ্ট অরধ্যঞ্জন, পাত্ৰাপাত্ৰ না বিচাৰি দাও তুমি বুকাইযা, পুষি দারাস্তগ্রে, 4িন্ত কামদেবারত, তগস্তায় দিবা নিশি দানের মুপাত্র ইনি; ব(হিন্ন ইইতে সব **অতি দীৰ্ঘ নথ, লোম—** মায়া কি নাই জীবনে গ কি কাৰণে, কোন্ গুণে নীবার কুড়ায়ে কানি, নিফের ভোগন ভরে , মধু, মাংস, আমলকি, এই মোর নিত্য কর্ম্ম ;

দেহ যাঁরে অতি হুকুমার, দে**খিলা**ম, এই বনে এদেছেন রাজ্য ছেড়ে ভার। ি ২। দেখি উপজিল প্রেম; উংবৃষ্ট তথুলে রাজি অন দিনু ভোজনের তকে; দিলু আমি বজুসহকারে। ব্ৰাহ্মণে করিলা দান সব। কোট নমস্বার পদে তব ," সর্ববিধ কর্তুব্যে নিপুণ; একাধারে এত যার গুণ।" শুধাই ভোমায এই বাষ, হুপক মাংদের স্থা আর : কিন্ত দিলা ভাপদেরে সব। কোটি নমখার পদে ওব।" **छे**षर्पन (परे चाउँ पूर्ना, আছি থামি অজনোক্ত্প। দীৰ্ঘকাল আছেন নির্ভ ; আর কেহ ন্য এর স্ভা। পারা ধার করিতে গণ্ন, ष्विवदा खधारे अथन :---হেন থাত দিলা তুমি যাঁবে, শ্ৰেষ্ঠ বলি মানিলা তাহারে ." ঝাডি, বাহি, রৌদ্রেতে গুকাই , मक्रम देखा योग नाई। বদরিকা আদি বন্ফল এই সব আমার সম্বল।

) o l	আসক্ত পাৰ্থিব হুথে,	र्गामाय ' निष्ठ वामि,	দেহরকা হেডু সন্ধিকন ,
	ইনি কিন্তু স্থনাসক্ত,	धनाको, ममप्रीन :	খাল এঁরে দিহু লে কারণ।"
) # ("নীরবে আছেন বসি	হ্বৰত যে ভিন্নুবর,	করি তাঁরে হিজাসা এখন,
	ভাপন করিলা দান	বিশুদ্ধ ভোচন দ্ৰব্য	অন্ন, মাংস, বিবিধ বাঞ্চন ,
>e }	নীরবে থাইলা একা ,	ৰলিলে না কাহাকেও	লইতে একটা কণা তার।
	এ কেনন ব্যবহার	বল দেখি বুফাইগা ?	পদে তব কোট নমস্বার।
30 ("না করি যক্তন নিজে;	বলি না অপরে কভূ	নোর তরে করিতে রন্ধন ,
	নিজে নাহি করি হিংসা,	অক্ত কোন জনে আমি	হিংসাম না করি এবর্ত্তন ,
241	নিরত্তর অধিকান ,	দর্বপাপ-বিনিম্কি	হেরি মোরে ধ্যি সাধুশীল
	ল'য়ে বাম হস্তে ভিকা,	অন্ত হত্তে কমগুল্,	মাংসগুক্ত অল আনি দিল।
241	ই হারা বিষয়ী, ধনী ,	পাতাপাত বৃঝি দান	কর্ত্তব্য এঁদের সে কারণ ,
	শাধে সে, আমার মতে	শক্ত। উভয় প কে,	দাতারে যে করে নিমন্ত্রণ।" †

প্রত্যেকবৃদ্ধের কথা শুনিরা ভূষামী শেষের হুইটা গাথা বলিলেন :—

140	ন্ডভক্ষে, রধিবর,	অ'সিলাম হেথা ঋমি।	হয়েছিল আল স্প্ৰভাত ;
	পূৰ্বে নাহি লানিতাম,	ক্ৰিলে কিব্ৰুপ দান	নহাদণ হয় হত্তগত।
₹• [রাজ্যগৃধু রাজগণ:	স্থ্যা রন-আদি কুত্যো	তর্থগুর যানক ব্রাহ্মণ ,
	क्रमनगर्भ क्षिः	সর্বপাপ-বিনিম ক্র	বেবল সভত ভিক্পণ।

প্রত্যেকবুদ্ধ ভূপ্লামীকে ধর্মতন্ত্ব বলিয়া স্বস্থানে প্রতিগমন কবিলেন। রাজাও তাঁহার নিকটে কতিপয় দিন অতিবাহনপূর্বক বাবাণসীতে ফিবিয়া গেলেন।

্বিধান্তে শান্তা ব্লিলেন, "ভিদ্পণ, শিগুপাত যে কেবল এখনই উপযুক্ত পাত্রে অধিগত হইয়াছে তাথা নহে, প্রেণ্ড এইকশ হইয়াছি।।

ন্দ্ৰধান—ভখন এই ধর্মজ্জ-দেবক ভ্ৰামী ছিলেন দেই ভ্ৰামী; আনন্দ ছিলেন দেই রাশা, দারিপুত্র ছিলেন দেই পুরোহিত এবং আমি ছিলান দেই হিমবস্তবাদী ক্ষি।]

জ্যাতক বিংশতি নিপাত

৪৯৭— মাতঙ্গ-জাতক।

্লান্তা জেতেবনে অবস্থিতিকালে বৎস(বংশ)-রাজ উদয়নের সম্বন্ধে * এই কথা মলিয়াছিলেন। ভৎকালে অযুত্মান্ শিণ্ডোল ভার্ঘাজ জেতবন ইইতে আকাশপথে গিছা সচরাচর দিবাবিহারার্থ+ কৌশাদী নগরে উদয়ন রাজার উন্যানে অব্থিতি করিতেন। এই স্থবির না কি পূর্বজন্মে রাজা ছিলেন এবং ঐ উদ্যানেই দীর্ঘকাল বহু পরিষ্কানের সৃষ্ঠি ঐখর্য্য ভোগ করিতেন। তিনি পুর্কাসঞ্চিত পুণাবলে দাধারণ্ডঃ দেখানেই অর্হস্বপ্রাপ্তিকা ফলের স্থাসাদন করিতে করিতে মধাস্কাল অভিবাহিত করিতেন।

একদিন পিণ্ডোল ভারদ্বাজ ঐ উদ্যানে গিয়া একটা স্প্পিত শাল বৃক্ষের তলে উপবেশন করিয়াছেন, এমন সময় উদয়ন উজান-কেলি করিবার জন্ম বহু পরিজনসহ সেখানে উপস্থিত হইলেন। উণয়ন স্থাহকাল অবিরুত প্রচু মদ্যপান করিভেছিলেন। তিনি মঙ্গল-শিলাপটে এক রুমণীর অংক শর্ম করিয়া হুরামদমন্ততা-ৰশত: শীঘ্ৰই নিদ্ৰাভিভূত হইলেন। রাজার নিকটে বদিয়া যে দকল রমণী গান করিতেছিল, তাহায়া তথন বাদাযন্ত্রঞ্জলি ছাডিয়া উদ্যানে অবেশপূর্বক পুষ্পাদ্যাদি চয়ন করিতে করিতে ছবিরকে দেখিতে পাইল এবং নিকটে গিয়া প্রণিপাতপূর্বকৈ উপবেশন করিল। স্থবির বসিয়া বসিয়া ধর্মকথা বলিতে লাগিলেন। এদিকে অপর রমণী অন্ধ চালন করিয়া রাজাকে জাগাইল ; রামা জিজাসা করিলেন, "বৃষলীরা কোথা গেল ?" সে উত্তর দিল, "ভাহারা এক শ্রমণকে ঘিরিয়া বনিয়া আছে।" ইহাতে রাজা ক্রুদ্ধ হইলেন, স্থবিরের নিকট গিয়া তাঁহাকে গালি দিলেন ও তিরস্কার করিলেন এবং 'মজা দেখাইতেছি, শ্রমণটাকে তান্র পিপীলিকা দারা‡ থাওণাইতেছি,' ক্রোধ্বশে এইরূপ স্থির করিয়া স্থবিরের শশ্বীরে ভাশ্রপিগীলিকার একটা বাসা ভাঙ্গিরা দিলেন। তুগন স্থবির আকাশে উত্থান করিয়া রাজাকে উপদেশ দিলেন এবং জেতবনে গিয়া পদ্ধকুটীরের দ্বারদেশে অবতরণ করিলেন। তথাগত তাহাকে জিজাদা করিলেন, "তুমি কোখা হইতে আদিতেছ ।" তখন স্থবির সমস্ত বৃত্তান্ত ধলিলেন। তাহা গুনিয়া শাস্তা বলিলেন, "ভারদাজ, উদয়ন যে এবারই প্রবাদ্ধকের পীড়ন করিলেন, তাহা নহে , পূর্ব্বেও তিনি এইকণ পীড়ন করিয়াছিলেন 🚏 অনস্তর পিণ্ডোল ভারঘান্তের প্রার্থনানুসারে তিনি সেই অভীত কথা আরম্ভ ক্রিলেন :--]

পুবাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মদত্ত্বের সময়ে মহাসত্ত নগরের বহির্ভাগে চণ্ডালয়েনিতে জন্মগ্রহণ কবিষ্ণাছিলেন। লোকে ভাঁহাব নাম বাখিয়াছিল মাতঙ্গ। 🖇 উত্তবকালে যথন ভিনি জ্ঞানার্জন কবিয়াছিলেন, তথন তিনি মাতঙ্গ পণ্ডিত নামে বিখ্যাত হইয়াছিলেন। ঐ সময়ে বাবাণদীশ্রেষ্ঠীব কন্মা দৃষ্টমঙ্গলিকা কথনও প্রতিমাদে, কথনও তুই মাদ অন্তব বহু অমুচব

^{*} মূলে 'উদেনবংসরাঞ্জানং' আছে। পালি সাহিত্যে দেখা যায় 'বৎদ' দেখ কোথাও কোথাও 'বংস' দেখ বলিয়াও অভিহিত আছে।

দিবাবিহার — মধ্যাক্তকালে বিশ্রাম।

^{🗜 &#}x27;তাম্বিজ্ঞিলকপুটং।' লাল পিপড়াগুলি গাছের পাতা যুদ্ভিয়া তাহার মধ্যে থাকে। এই বাসাকে একরপ পত্রপুট বলা যাইতে পারে।

^{§ &#}x27;মাতক' শব্দের একটা অর্থন্ত চন্ত্রাল।

দদে নইয়া উদ্যানকেলি কবিতে যাইতেন। এক দিন মহাদত্ব কোন কাগ্যোপলক্যে নগরে প্রেৰণ কবিতেছিলেন, এমন সময়ে তোবণেব নধ্যে দৃষ্টমন্থলিকাকে দেখিতে পাইলেন। তথন তিনি একটু পাশ কাটিয়া একান্তে স্থিমভাবে দাঁডাইয়া বহিলেন। দৃষ্টমন্থলিকাও পদার অন্ধরাল হইতে দৃষ্টিপাত কবিয়া তাঁহাকে দেখিতে পাইলেন এবং জিজ্ঞানা কবিলেন, "ও নোকটা কে।" তাঁহাব সন্ধীবা বলিল, "আর্যাে, ও এক জন চণ্ডাল।" "বল কি? যাহা পূর্দ্ধে দেখি নাই এবং যাহা দেখিতে নাই, তাহাই দেখিলাম।" অনন্থব তিনি গদ্ধোদকদাবা চদ্ ধূইয়া গৃহে ফিবিটা গেলেন। বাহাবা তাঁহাব সদ্ধে যাইতেছিল, তাহাবা বলিল, "অবে তৃষ্ট চণ্ডাল, আরু তোব জন্ম আমাদেব বিনামূল্যে লন্ধ্য স্থবা ও অন্ধ নষ্ট হইল।" ইহা বিদ্যা তাহাবা কোধবণে বোধিসন্থকে লাথি, কিল ও চড়ে অচেতন কবিয়া ফেলিয়া গোণ।

মুহূর্ত্রণবে মাতঙ্গের সংজ্ঞা সঞ্চাব হইল। তিনি ভাবিতে লাগিলেন, 'দৃইমন্থলিকার সংচবেবা আমাকে বিনা অপবাধে প্রহাব কবিল; আমি দৃষ্টমন্থলিকাক লাভ করিতে পাবি ত উঠিব, নচেং যে শুইলাম সেই শুইলাম।' ইহা স্থিব কবিবা তিনি দৃষ্টমন্থলিকাব পিতাব গৃহদ্বাবে গিয়া শুইয়া পড়িলেন। কেন শুইয়া আছেন জিল্লাসা করিলে তিনি উত্তর দিলেন "আমি দৃষ্টমন্থলিকাকে চাই, অহ্য কোন হেতু ধর্ণা দেই নাই।" এইরূপে এক দিন, ছুই দিন, তিন দিন, চাবি দিন, পাঁচ দিন, ছুয় দিন কাটিয়া গেল। বোধসন্থলিণেব অভিপ্রায় না কি অসির থাকে না। এই জন্ত সপ্তম দিনে লোকে দৃষ্টমন্থলিকাকে বাহিরে আনিয়া ভাঁহার হন্তে সমর্পণ কবিল। দৃষ্টমন্থলিকা বলিলেন, "আমিন্, উঠুন, চলুন আপনাব গৃহে ঘাই।" মাতন্থ বলিলেন, "গুদ্রে, তোমাব সহচবেবা আমাকে এমন দাকণ প্রহাব কবিরাছে যে, আমি হর্মল ক্ষা পড়িয়াছি। আমাকে তুলিয়া তোমার পৃষ্ঠে বহন কবিরা লইয়া চল।" দুটম্পলিকা তাহাই কবিলেন। নগরবাসীবা সকলে ঐ দৃশ্য দেখিতে লাগিল। তিনি বহাস্তকে লইয়া নগর হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন এবং চণ্ডালগ্রামে গমন কবিলেন।

নহাদত জাতিভেদ বিতর্ক না কবিয়া দৃষ্টমদলিকাকে করেক দিন গৃহে বাখিলেন , তাহাব পর তিনি ভাবিলেন, 'একমাত্র প্রবাজা গ্রহণদ্বাবাই আমি এই বমণীকে দর্বাপেকা হন্যিনীও লাভবতী কবিতে পাবি; অহা উপায়ে নহে।' ইহা স্থির করিয়া তিনি দৃষ্টমদিবিকাকে মধোধনপূর্বক বলিলেন, ''ভজে, অবণ্য হইতে কিছু আহরণ না করিলে আমাদেন চীকিলানির্বাহের দন্তাবনা নাই। আমি অরণ্যে চলিলাম; যত দিন না ফিরি, তুমি উৎবৃত্তিত হইও না।" তিনি পবিজনবর্গকে বলিলেন, সকলে বেন সাবধানে দৃষ্টমদলিকার তত্যাবধান করে। অনতর তিনি বনে গিয়া শ্রমণক-প্রবজ্যা গ্রহণ কবিলেন এবং এমন অপ্রয়ত্তাবে তপনা কবিলেন বে, সপ্তম দিবদেই অষ্ট সমাপত্তি ও পঞ্চ অভিজ্ঞা প্রাপ্ত হইলেন। তপন তীয়া প্রতীতি হইল বে, তিনি দৃষ্টমদলিকাকে জীশ্রেয় দিবাব শক্তি সঞ্চয় করিয়াছেন। হিনি ক্ষিবলেল সেই চণ্ডালগ্রামে অবতবণপূর্বক দৃষ্টমদলিকার গৃহহাবে গ্রমন করিলেন। হিনি আমিয়াছেন ভনিয়া দৃষ্টমদ্বলিকা বাহিরে আমিলেন এবং "আমাকে আনা করিয়া আগনি কেন প্রবজ্ঞা লইলেন প'' এই বলিয়া বিলাপ করিতে লাগিলেন। মাতদ বলিলেন, "হাত্র, চিন্তা কবিও না; তোমাকে এখন পূর্বাপেকাও সম্মানার্হা ববিব। বিত্ত তুনি কি শ্রমের নমণে বলিতে পারিবে যে, মাতঙ্গ তোমাৰ স্বামী নহেন; তোমাৰ স্বামী মহাব্রহা পূর্বাহিল বলিলেন, "নিক্তর পারিব।" "তবে এখন, তোমার স্বামী বেগবায়, কেছ

জ্যাতক বিংশতি নিপাত

৪৯৭—মাতঙ্গ-জাতক।

্ৰান্তা জ্বেত্তবনে অবস্থিতিকালে বৎদ(বংশ)-রাজ উদয়নের সম্বন্ধে * এই কথা বলিয়াছিলেন। তৎকালে অনুেমান্ শিণ্ডোল ভার্ঘাজ জেতবন হইতে আকাশপথে গিয়া সচরাচর দিবাবিহারার্থ+ কৌশাদী নগরে উদয়ন রাজার উন্যানে অব্যিতি করিতেন। এই স্থবির না কি পূর্বজন্মে রাজা ছিলেন এবং ঐ উদ্যানেই দীর্ঘকাল বহু পরিজনের সহিত ঐম্বর্য ভোগ করিতেন। তিনি পুর্বস্থিত পুণাবলে সাধারণতঃ দেখানেই অর্হপ্রাপ্তিকা কলের স্থাসাদন করিতে করিতে মধ্যাহ্নকাল অভিবাহিত করিতেন।

এক্দিন পিণ্ডোল ভারদ্বাজ ঐ উদ্যানে পিয়া একটা স্পুপিত শাল বৃক্ষের তলে উপবেশন ক্রিয়াছেন, এমন সময় উদয়ন উভান-কেলি করিবার জন্ম বহু পরিজনসহ সেথানে উপস্থিত হইলেন। উদয়ন সপ্তাহকাল অবিষ্ঠ প্রচু মদ্যপান করিভেছিলেন। ভিনি মঙ্গল-শিলাপটো এক রম্ণীর অংক শয়ন করিয়া স্বামদমন্ততা-ৰশত: শীঘুই নিজাভিভূত হইলেন। রাজার নিকটে ব্দিয়া যে সকল রম্ণী গান করিতেছিল, তাহায়া তখন খাদায়স্তুলি ছাডিয়া উন্থানে অবেশপূর্বক পুপামালাদি চয়ন করিতে করিতে ছবিরকে দেখিতে পাইল এবং নিকটে গিয়া প্রণিপাতপূর্বক উপবেশন করিল। স্থবির বদিয়া বদিয়া ধর্মকথা বলিতে লাগিলেন। এদিকে অপর রম্ণী অঙ্ক চালন করিয়া রাজাকে জাগাইল; রামা জিজাসা করিলেন, "ব্যলীরা কোথা গেল?" সে উত্তর দিল, "ভাহায়া এক শ্রমণকে ঘিরিয়া বদিয়া আছে।" ইহাতে রাজা কুদ্ধ হইলেন, স্থবিরের নিকট গিয়া ডাঁহাকে গালি দিলেন ও তিরুস্বার করিলেন এবং 'মজা দেথাইতেছি, শ্রমণটাকে তাত্র পিপীলিকা ছারা‡ থাওযাইতেছি,' ক্রোধ্বশে এইরূপ হির করিয়া ছবিরের শহীরে তাত্রপিপীলিকার একটা বাসা ভালিয়া দিলেন। তুথন হবির আকাশে উত্থান করিয়া রাজাকে উপবেশ দিলেন এবং জেতবনে গিয়া পদ্ধকৃটীরের স্বার্থেশে অবতর্ণ করিলেন। ভথাগত তাঁহাকে জিজ্ঞাদা করিলেন, "তুমি কোখা হইতে আদিতেছ ৮" তথন স্থবির দমন্ত বৃত্তান্ত বলিলেন। তাহা শুনিয়া শাস্তা বলিলেন, "ভারদ্বাজ, উদয়ন যে এবারই প্রব্রাঞ্জকের পীড়ন করিলেন, ভাহা নহে , পূর্বেও তিনি এইরূপ পীড়ন করিয়াছিলেন 🚏 অনম্ভর পিতোল ভারদ্বাজের প্রার্থনানুসারে তিনি সেই অভীত কথা আরম্ভ করিলেন :--]

পুবাকালে বাবাণদীবাজ ব্রহ্মদত্ত্বে সময়ে মহাসত্ত নগবের বহির্ভাগে চণ্ডালয়োনিতে জনগ্রহণ কবিষাছিলেন। লোকে ভাঁহাব নাম বাধিয়াছিল মাতঙ্গ।§ উত্তবকালে যথন ভিনি জ্ঞানার্জ্জন কবিয়াছিলেন, তথন তিনি মাতঙ্গ পণ্ডিত নামে বিখ্যাত হইয়াছিলেন। ঐ সময়ে বাবাণদীশ্রেষ্ঠীব কন্মা দৃষ্টমঙ্গণিকা কথনও প্রতিমাদে, কথনও তুই মাদ অন্তব বহু অনুচ্ব

^{*} শুলে 'উদেনবংসরাজানং' আছে। পালি সাহিত্যে দেখা যায় 'বৎস' দেল কোথাও কোথাও 'বংস' দেশ বলিয়াও অভিহিত আছে।

[†] দিবাবিহার = মধ্যাক্তকালে বিশ্রাম।

^{🗜 &#}x27;তাম্বিজ্ञিকপুটং ।' লাল পিপড়াগুলি গাছের পাতা যুদ্ধি। তাহার মধ্যে থাকে। এই বাসাকে একরাপ পত্রপুট বলা যাইতে পারে।

^{🖣 &#}x27;শাভঙ্গ' শব্দের একটা অর্থও চণ্ডাল।

हार हरेड़ा উদ্যানকেল কবিতে যাইতেন। এক দিন মহাদত্ব কোন কার্য্যোপলক্ষ্যে নগরে এবং বিভেছিলেন, এমন সময়ে তোবণেব মধ্যে দৃষ্টমন্থলিকাকে দেখিতে পাইলেন। তথন তিনি একট্ব পাশ কাটিয়া একান্তে স্থিওভাবে দিছাইয়া বহিলেন। দৃষ্টমন্থলিকাও পদ্ধার অধ্যান হইতে দৃষ্টিপাত কবিয়া তাঁহাকে দেখিতে পাইলেন এবং জিজ্ঞানা কবিলেন, "ও লোকটা কে।" তাঁহাব সন্ধীরা বলিল, "আর্য্যে, ও এক জন চণ্ডাল।" 'বল কি? যাহা প্রে দেখি নাই এবং যাহা দেখিতে নাই, তাহাই দেখিলাম।" অনন্তর তিনি গন্ধোদকদারা চত্ত্ব দুইয়া গৃহে কিবিয়া গেলেন। যাহাবা তাঁহাব দলে যাইতেছিল, তাহাবা বলিল, "অবে তৃষ্ট চন্ডান, লাগ তোৰ জন্ম আমাদেব বিনামূল্যে লন্ডা স্থবা ও অন্ধ নন্ত হইল।" ইহা ব্রিয়া লেগে কোধবণে বোধিসভাকে লাথি, কিল ও চড়ে অচেতন কবিয়া ফেলিয়া গেল।

মুহূর্ত্বপবে মাতধ্বের সংজ্ঞা সঞ্চাব হইল। তিনি ভাবিতে লাগিলেন, 'দৃষ্টমন্থলিকার ন্টারেরা আমাকে বিনা অপবাধে প্রহাব কবিল; আমি দৃষ্টমন্থলিকাক লাভ করিছে পারি ত উঠিব, নচেং যে শুইলাম সেই গুইলাম।' ইহা দ্বিব কবিবা তিনি দৃষ্টমন্থলিকাব দিতার গৃহহাবে গিয়া গুইয়া পড়িলেন। কেন শুইয়া আছেন জিজ্ঞানা কবিলে তিনি উত্তর দিলেন "আমি দৃষ্টমন্থলিকাকে চাই, অন্ত কোন হেতু ধর্ণা দেই নাই।" এইকপে এক দিন, ছুই দিন, তিন দিন, চাবি দিন, পাঁচ দিন, ছুম দিন কাটিয়া গেল। বোধিসন্থলিণেব অভিপ্রার্মনা হি মদির থাকে না। এই জন্ম সপ্তম দিনে লোকে দৃষ্টমন্থলিকাকে বাহিরে আনিয়া তাহার হতে সমর্পণ কবিল। দৃষ্টমন্থলিকা বলিলেন, "আমিন্, উঠুন, চলুন আপনাব গৃহে হাই।" নাতদ বলিলেন, "গুদ্রে, তোমার সহচবেবা আমাকে এমন দাকণ প্রহাব কবিয়াছে দে, আমি হুর্মল হইয়া পড়িয়াছি। আমাকে তুলিয়া তোমার পৃষ্ঠে বহন করিয়া লইয়া চল।" ইনেংলিকা তাহাই কবিলেন। নগরবাসীরা সকলে ঐ দৃষ্ঠা দেখিতে লাগিল। তিনি ম্যান্তকে লইয়া নগর হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন এবং চণ্ডালগ্রামে গমন কবিলেন।

नशाम काण्डिल विजर्क ना कविश्रा मृष्टेमश्र निकार कर १ कि नि शृश्य विशिष्ट ने लि शिक्ष निक्ष क्षेत्र क्षेत्र विश्व विश्व विश्व क्षेत्र विश्व विश्

ইহা জিজ্ঞাসা করিলে তুমি উত্তব দিবে যে, তিনি ব্রন্ধলোকে গিয়াছেন। যদি কেং আবার জিজ্ঞাসা কবে যে, তিনি কবে ফিরিবেন, তবে তুমি বলিবে, অভ ইইতে দপ্তম দিনে পূর্ণচন্দ্রমণ্ডল ভেদ কবিয়া আগমন কবিবেন।' দৃষ্টমঙ্গলিকাকে এই উপদেশ দিয়া মহাসত্ত হিমবন্তেই ফিবিয়া গেলেন।

দৃষ্টমন্ধলিক। বাবাণদীব নানাস্থানে বন্ধ লোকেব নিকট এইরূপ বলিলেন। এই কথা বিশ্বাদ কবিয়া লোকে বলাবলি কবিতে লাগিল, 'ভিনি মহাব্রহ্মা কি না, দেই জন্ম দৃষ্ট-মন্ধলিকাব সহবাদ কবেন না। দৃষ্টমন্ধলিকা ধাহা বলিতেছে, ভাহা হইতে পাবে।"

অতঃপর, পূনিমাতিথিতে যথন পূর্ণচন্দ্র আকাশের মধ্যভাগে উপস্থিত হইল, তথন বোধিসও মহাব্রহ্মাব বিগ্রহ ধাবণপূর্বক চন্দ্রলোক ভেদ করিমা অবতীর্ণ হইলেন এবং সমস্ত কাশীবাজ্য ও দ্বাদশযোজন বিস্তৃত বাবাণদীপুৰী ঘূগপৎ উদ্ভানিত কবিয়া বাবাণদীৰ উপবিভাগে তিন বাব পশ্বিভ্রমণ কবিলেন। অসংখ্যলোকে তাঁহাকে গন্ধমাল্যাদিদাবা পূজা কবিতে লাগল, তিনি এই ৰূপে পুজিত হইতে হইতে চণ্ডাল-গ্রামেব অভিমুখে গমন কবিলেন। যাহ বা ব্রন্মভক্ত, ভাহাবাও সমবেত হইয়া চণ্ডালগ্রামে গেল, গুদ্ধবস্তবারা দৃষ্টমঙ্গলিকার গৃহ আচ্ছাদিত করিল, চতুর্জাতীয় গন্ধদ্বাবা* উহার ভূমি বিলেপন কবিল, সর্বত্ত পুষ্প বিকিবণ কবিল, ধুপগুর্গুলাদিব ধূম দিল, চন্তাতিপ থাটাইল, ভাহাব আধোভাগে উৎক্ট শয়া বচনা কবিল, স্থগন্ধ তৈলেব দীপ জালিল, দাবদেশে রজতপট্টনিভ বালুকাস্তরণ নির্মাণ করিল, তাহাব উপৰ ফুল ছড়াইল এবং ধ্বজ উত্তোলন কবিল। মহাসত্ত এই অলঙ্কৃত গৃহে অবতবণ কবিলেন এবং অভ্যন্তবে প্রবেশপূর্ব্বক অল্পশণেব জন্ত সেই শ্যায় উপাবষ্ট হইলেন। দৃষ্ট-মঙ্গলিকা ঐ সময়ে ঋতুমতী ছিলেন। মহাসত্ত অঙ্গুৰ্ছারা তাঁহার নাভি স্পর্শ কবিলেন এবং তাঁহাকে সম্বোধনপূর্বাক বলিলেন, "ভয়ে, তুমি এক পুত্র প্রসব কবিবে; তুমি ও তোমার পুত্ৰ সৰ্কাপৈক্ষা অধিক ষশস্বী ও লাভবান্ হইবে; তোমাব পাদোদকদাবা সমন্ত জন্মুদীপেব ভুপতিগণের অভিষেক সম্পাদিত হইবে, তোমাব সানোদক অমৃতকল্প ঔষধ হইবে, ইহা মস্তকে অভিসেচন কবিলে লোকে সর্বাণা নীরোগ থাকিবে, কালকণী দূবে পলায়ন করিবে, যাহারা তোমার পাদপীঠে মন্তক স্থাপনপূর্বক বন্দনা কবিবে, তাহাবা তোমাকে সহস্র মুদ্রা প্রণামী দিবে, যাহারা তোমাব শ্রবণগোচবে থাকিয়া বন্দনা কবিবে, তাহাবা তোমাকে শত মুদ্রা দিবে, যাহারা তোমার দৃষ্টিপথে থাকিয়। বন্দনা করিবে তাহাবা তোমাকে এক কার্যাপণ দিবে। তুমি অপ্রমন্তভাবে থাকিও।° দৃষ্টমঙ্গলিকাকে এইরূপ উপদেশ দিয়া মহাসন্ত গৃহ হইতে বাহিব হইলেন এবং সেই সমবেত জনসজ্যের সমুখেই আকাশে উত্থিত হইয়া চন্দ্রমগুলে প্রবেশ করিলেন।

ব্রশ্বভক্তগণ সমবেত হইয়া সমস্ত রাত্রি সেধানে অবস্থিতি কবিল এবং প্রাতঃকালে দৃষ্টমম্বলিকাকে স্থবর্ণশিবিকার আবোহণ কবাইয়া মন্তকোপবি বহন করিতে কবিতে নগরে প্রবেশ করিল। তিনি মহাব্রহ্মার ভার্যা, এই বিশ্বাসে বহুলোক দৃষ্টমঙ্গলিকার নিকটে গিয়া গন্ধমালাদি দ্বারা তাঁহাব পূজা করিতে লাগিল। যাহাবা, তাঁহাব পাদপীঠে মন্তক রাথিরা বন্দনা করিতে পারিত, তহোবা প্রত্যেকে সহস্র মুদ্রা প্রণামী দিত; যাহাবা শ্রবণপথে থাকিয়া বন্দনা

^{*} কুজুম, জাতীপুষ্প, তুক্ত, (তুর্কদেশীয় গন্ধস্রবা বিশেষ—myrh ?) এবং যাবন (গ্রীস্ দেশজাত গন্ধ-দ্রব্যবিশেষ), এই চারিটী মিশাইয়া যে গন্ধস্রব্য প্রস্তুত হইত, তাহাকে চতুর্জ্বতীয় গন্ধ বলা যাইত।

এরিড, তাহাত্রা দত নূদ্রা দিত; বাধারা কেবল দৃষ্টিগোচবে থাকিয়া বন্দনা কবিত, ভাহাবা হে এই কার্যাণৰ দিত। ধাদশযোজনবিস্তীর্ণ বারাণদীপুরীর সর্পতি বিচবণ করিয়া দৃষ্টমদলিকা এইকংগ অধানশ কোটি ধন প্রাপ্ত হইলেন।

ন্যুর পবিভ্রমণান্তে ভক্তগণ দৃষ্টমন্দলিকাকে নগরমধ্যে আনমণ করিল এবং এক অতি ३८२२ २७७ निर्मानभूर्सक ठावि म्रिक् भिन्ना थाछोइम्रा छाहारक म्रिस्थान महाविष्ठात्र महिल याम ব্যাইল। তাহাবা মণ্ডপের নিকট পাডটী তোবণযুক্ত এক সপ্তভূমিক প্রাসাদনির্মাণে श्रद्ध रश्य ; धरे न्डन कर्य महा घंठोत महिल ६ निष्ठ नानिन।

দুট্নদণিকা নতপেই পুত্র প্রদাব কহিলেন। শিশুব নামকরণ-দিবসে ত্রান্ধণেরা म्यादेक रहेबा विनित्तन, "এ व्यन गलाभ ज्यिष्ठ हरेबा एक, ज्यन हेश्व नाम रहेन माल्या इनाय । • धिनिक नम मारा मिहे खामामिय निर्मान मिय हरेन धवः मुहेगमिका मिथारन বিহা নহাদদানেৰ ও আঙৰবেৰ দহিত বাদ কৰিলেন। মাণ্ডবা কুমাৰও অভি যত্নে ও ঐংগ্ৰহা ভোগের সহিত বর্দ্ধিত ইইতে লাগিলেন। যথন তাঁহাব বয়স্ সাত, কি আট বংসব र्रेन, उपन कर् ही भाजता एए जिंक छैछ ए जाहा हा हिलान, छै। हो जा जाहा क বেশ্যে শিকা দিলেন বোল বংসৰ বয়সে মাণ্ডব্যকুমার ব্রাহ্মণদিগকে ভোজন করাইতে প্রবৃত্ত ইট্লেন। তিনি প্রতিদিন বে ড়শ সহল্র ব্রান্দণ ডোজন কবাইতেন; চতুর্থ দারকোষ্ঠকে दामगिनगरक मान निवाद वावका क्रेन।

এইদিন হোন সহাপর্ব্বোপলক্ষ্যে দৃষ্টণদলিকাব গৃহে বহু পান্ত্রদ প্রস্তুত হইণ। চতুর্থ धाद्रदार्हत्तव निकारे त्याष्ट्रभ मध्य बांचन स्वर्गत्रामव नाम शैजवर्ग नवाच्छ, शक्रमधू । ও বর্করা: ওদহযোগে ঐ পারস ভোজন করিতে বসিল এবং মাওব্যকুষাব সর্বালয়ারে रिट्रिड रहेबा, एवर्णभाष्टा भविधान कविद्रा এवः ख्वर्गबष्टि इटड नहेबा 'এখানে वि দाও', 'ধ্ানে মুমাও' বলিতে বলিতে বিচৰণ করিতে লাগিলেন। ঐ সময়ে মাতদ পণ্ডিত হিন্দ্রে নিভের আশ্রাদে বদিয়া দৃষ্টমন্দলিকাব প্রত্রের বিষয় ভাবিতেছিলেন। কুমার বিপথে हिन्द्राहरून दिश्र हिनि द्वि कदिलन, 'आभि श्रीकरे निम्न क्यांवरक ममनभूकिक, त्वथारन দান কৰিলে নগৰন পাওয়া যায়, ভাহাদারা দেখানে দান করাইব।' অনস্তর তিনি আকাশ-भार यन्वछ इत अवन एवितन, मिश्रान म्यापनामि मिव कत्रिया मनः भिनाजित डेमर्यन हरियम, तक्वर्ग विभष्ठे ७ काम्रवस्त भवित्वन, তত्পवि भाश्वक्व-मश्चािः विवा েং আছাণিত করিলেন, এবং মুনম পাত্র হতে লইয়া আকাশমার্গে গমনপূর্বক চতুর্থ ব্যুক্ত ক্ষেত্রিত সেই দানশালায় অবতরণ কবিয়া একাত্তে অবস্থান করিলেন। মাণ্ডব্য ইতাহত দৃষ্টিপাত করিতে করিতে তাঁহাকে দেখিতে পাইয়া বলিলেন, "কে হে তুমি? चित्राह ध्यमहे विक्षे व्याकात्र या, मिथिता यस इत्र, ज्यि काम भाष्क्रिमां वा यम ,

रेट, र'इतः, नाम्धित ध्रेक्ष साथा साक्ष्मपदिक्ष ।

न्द्र दौष विद्रा श्रादिश्य हाहि स शोर्य वास स्थादी स्त्र ।

[।] তাল জিলা বাদ্ধ বিদ্যালয় । এই নিবাল বিদ্যালয় কাল বিদ্যালয় সংঘাটি। এই পানংঘাটি ব্যবহার वा अवसरार र्याण (भ्य राज्य प्रभ्य मृत्हेत्र शिका सहेवा)।

[।] उद्दर्भाष्ट्र-'मदाइ' मद्दद यहं ह्लि दा मादर्घमा। ददस्यकात्र शिमाठ मसपूर्व द्यादन व इक विकार मार्ग्यामा मार्ग्य व्यक्ति हर । यदान 'मकादयक' मान्य छाहाहे द्वाहित्यका

তুমি কোথা হইতে আদিলে?" এই কথা জিজ্ঞাদা করিবাব কালে কুমার প্রথম গাথা বলিলেন :---

> ১। পাংশুপিশাচের মত কপ তব দেখি ঘুণা পায়; মলিন সংঘাটি এক শতছিন্ন পরিয়াছ গায়। তাবকর-ন্তুপলর ছিন্নবন্ত কঠে প্রলম্বিত ; অপাত্রে, ভোমার মত, দান করা অতি অবিহিত।

মহাসত্ত এই সম্ভাষণ প্রবণ করিয়া ক্রন্ধ হইলেন না। তিনি মৃত্চিতে কুমাবের সহিত দ্বিতীয গাথার আলাপ কবিলেন:—

২। বাহারের আরোজন হরেছে প্রভুর হেথা, জান তুনি, হে যশবী, कत्र (क्रांध मःवत्रव, . যুণাবশে তুনি যদি

পরদত্ত অনু থেয়ে ট্ঠি ভিশা **দাও তুনি** ; দেও মোরে তাড়াইয়া,

কেহ খাব, কেহ করে পান , রকা মোরা করি নিজ প্রাণ। চণ্ডালের মুধা কর নাশ; বল ভবে যাব কার পাশ।

তথন মাণ্ডব্য বলিলেন,

৩। নিজের মঙ্গণ তরে শ্রন্ধানহকারে করেছি প্রস্তুত অন্ন দিতে বিপ্রগণে। দূর হও, জালা , বভু লভিতে না পারে মাদৃশ ব্যক্তির দান তোম। সম জনে। বৃথা কেন দাঁড়াইয়া রয়েছ এথানে ? এখনি চলিয়া যাও অস্ত কোন স্থানে।

ইহাব উত্তরে মহাস্ত্র বলিলেন,

৪। উচ্চ, নীচ, অনুপ—ত্রিবিধ ক্ষেত্র কাছে; কত পরিমাণে বৃষ্টি হবে কোন্ বাব, তাই সে সর্বাত্র বীল বপে সম্ভনে, তুমিও হৃণয়ে ধরি একপ বিখাদ নিশ্চয় সার্থক দান লভিবার ডরে

উপেন্দিড কোনটা কি কুষকের কাছে ? পূর্ব্ব হ'তে সাধ্য ভার নাহি জানিবার। পাইবে কিছু না কিছু, এ বিখান ননে। উচ্চ নীচ সকলের পূর্ণ কর আশ। থাকিবে কেহু না কেহু ভাদের ভিতবে।

তথন মাণ্ডব্য বলিলেন,

৫। চিনি ভাগি কেত্ৰ, জানি বলিলে কোখায ভদুক্লে ভাত বেদ্বিৎ বিপ্রগণ —

ঘটিবে হুফলপ্রাপ্তি আগার নিশ্চয়। তারাই প্রকৃষ্ট ক্ষেত্র, বলে সর্বাদন।

ইহা ভনিষা মহাসত্ত হুইটা গাথা বলিলেন :---৬। জাভিগত অহন্বারে, অভিমানে আর

একাধারে, এড দোয দেখা যদি যায়

৭। ভাতিগত অহম্বারে, অভিযানে আর লোভ-ছেম্-মদ মোহে পূর্ব মন যার,

লোভ দ্বেষ-মদ-নোহে পূর্ণ মন বার :---কেসনে প্রকৃষ্ট কেতা বলিবে ভাহায় ? কুম্বেত্র সে; এ সকল দোষ না থাকিলে দানের প্রকৃষ্ট ক্ষেত্র লোকে ভারে বলে।

মহাস্ত্র পুনঃ পুনঃ এইরূপ বলিলে মাণ্ডব্য কুদ্ধ হইয়া বলিলেন, ''এ লোকটা অভিমাত্রায় প্রদাপ কবিতেছে, দৌবাবিকেবা কোথায় গেল, এখনও এ চণ্ডালটাকে দূব কবিয়া मिन मा ?

৮। কোথা গেলি ভাতকুক্ষি ? কোথা উপালায় ? কোথা উপজ্যোতিঃ ? সবে ছুটি হেথা আয়।* নাব্, কাট্, শান্তি এরে দে ত আছো করে , গলাধাল্পা দিয়া দূর কর ত ব্যাটারে।

^{*} ভাতকুক্ষি, উপাধ্যায় ও উপজ্যোতিঃ দৌবারিকদিগের নাম J

भाखरगुत्र ही एकांत्र छनिया मोवाचि एकवा हु विया जानिन এवर छाँ हा दि छा। य हिन्स यिनन, "প্রভু, আমাদিগকে कि কবিতে হইবে?"

"ঐ চণ্ডালাধমটাকে আদিতে দেখিরাছিদ্ ?" ''না প্রভু, ও কোন্ পধে আদিরাছিল, **डांश मिथ नार्रे। गाँग २४ कान वासीक्व, नम्र गामायी।" "मांडारेस द्रिल दि?**" "কি করিব, আজ্ঞা কঙ্কন।" - "ব্যাটাব মুথে ঘা কত মাব, গালের হাড় ভাগ, লাঠি ও বাঁশের বাধাবিব চোটে পিঠেব চামড়া উন্টাইয়া দে, আধমভা কব্, গলাধান্ধা দিয়ে কেলে দে এবং এখান থেকে বাহিব কব্।" किন্ত দৌৰাবিকেবা ভাহার নিহুটে বাইবাব পূর্বেই মহাসত্ব উৎপতনপূর্বক আফাখে অবস্থিত হইয়া এই গাথা বলিলেন :—

ন। কার সাধ্য থবিত্রনে রুটু বাধ্য বলে ? গিলিতে ফি পারে কেহ জনন্ত অনলে ?

नथ विभिथत भिद्रिथनन ना रुष , ५ ५ ५ ५ ५ ५ ५ ५ ५ ५ १ ।

এই গাথা বলিবাব পরেই মহাদত্ত উদ্ধান্দাশে উঠিয়া গেলেন; মাওন্য কুমাব ও ত্রাহ্মণেরা তাহা দেখিয়া বিন্মিত হইলেন।

এই ঘটনা বৰ্ণনা ৰবিবার কালে শাস্তা নিমলিপিত গাপাটী বলিলেন :—

১ । বলি এই হুপা

তখন(ই) মাতজ হৰি সভাপহাক্ৰয়

উঠেন আকালে,

সবিস্ময়ে ভাহা দেপিল ব্রাহ্মণাগণ।

মহাসত্ত পূর্ব্বাভিমুখে গমন কবিলেন এবং একটা বীথিতে অবভবণপূর্বক, যাহাতে লোকে তাঁহাব পদচিহ্ন দেখিতে পাবে এই উদ্দেশ্রে, পূর্বদাবের নিকটে ভিক্লাচর্য্যা কবিলেন। এইক্লে কিষ্পেবিমাণ মিশ্রখাত্য সংগ্রহপূর্বক তিনি একটা গৃহে উপবেশন কৰিয়া উহা ভোজন করিতে লাগিণেন।

'কুমার আমাদের পূজনীয় ঋষিকে তুর্জাক্য বলিয়া অপমানিত করিয়াছে; ইহা সহ্ ক্বা ভানভাষ'; এইরূপ ভাবিয়া নগব-দেবতাবা। সমবেত হইল। ইহাদেব মধ্যে যে প্রধান ষক, সে কুমাবেব গলা মোচডাইল, অপর যকেবা ব্রাহ্মণদিগেব গলা মোচড়াইল। বোধি-সত্ত্বের প্রতি অনুকন্পা বশতঃ তাহাবা তাহাব. পুত্রকে প্রাণে মাবিল না, কেবল যন্ত্রণা দিতে লাগিল। তাহাবা মাগুবোৰ মাধাটা এমন ভাবে মোচড়াইল যে, মুধধানি ঘূৰিয়া পিঠের দিকে আসিল। তাঁছাৰ হাত পা কাঠেব মত শক্ত হইল, চকু তুইটী মড়াৰ চোধের মত বিশাবিত হইল; তিনি নিশ্চেষ্ট শবীবে পড়িয়া বহিলেন। গ্রাহ্মণেরাও পবস্পবেব চতুর্দিকে ঘুরিতে ঘুরিতে লালা ব্যন ক্রিতে লাগিল। লোকে দৃষ্টমন্দলিকাকে গিরা জানাইল, "অংগ্যে, আপনার পুত্রেব যেন কি অন্তথ হইয়াছে।" তিনি ছুটিয়া পুত্রের নিকটে গেলেন এবং তাঁহাব দশা দেখিয়া বলিলেন, 'হায়, এ কি হইল ?

> বাবৃত্ত পৃষ্ঠাভিমুখে শিরঃ , বাহুয়য় শিতান্ত নিশ্চেইভাবে ছলিতেছে, হার ! শিবচকু খেতবৰ্ণ মৃতের মতন ,

এ ছুদ্দশা বাছার করিল কোন্ ধন ?"

^{* &#}x27;মিস্বক ভত্তং'—ভিকুদিগের পাতে লোকে নানাপ্রকার অর ব্যল্পন ইত্যাদি দেয়। সমত বিশিয়া এক অছু**ড** খাদ্য এতত হয়। ভিক্রা ভাহাই আহার করেন।

[🕇] এখানে দফেরা নগর দেবতা বলিরা বণিত হইয়াছে।

দেখানে যে সকল লোক ছিল, তাহাবা দৃষ্টমন্সলিকাকে জানাইল ঃ---

১২। পাংশুপিশাদের মত এদেছিল ভিক্ একজন। দেখিলে উপজে ঘূণা, ছিন্ন ভার মলিন বসন। **जवस्त्र-छ भनक होत्र का** छे विलिख ह खांद्र, করি গেল দেই, দেবি, এ ছর্দণা পুত্রের ভোমার।

ভাহাদের কথা শুনিয়া দৃষ্টমঙ্গলিকা ভাবিলেন, 'অগু কাহাবও এমন ক্ষমতা নাই , ইহা নি:শংসয় মাডঙ্গ পণ্ডিতেৰ কাজ। কিন্তু যিনি ধীর ও মৈত্রীভাবসম্পন, তিনি এই সকল বাজিকে এরপ যন্ত্রণায় ফেলিয়া চলিয়া যাইতে পারেন না। দেখা যাউক, ভিনি কোন্ স্থানে গিয়াছেন।' তিনি উপস্থিত লোকদিগকে জিজ্ঞাসা কবিলেন:---

১৬। কোন্দিকে গিয়াছেন সেই প্রান্তবর, বল, মাণ্বক সব, বলহ সভর। পায়ে পড়ি, অপরাধ করিয়া স্বীকার,

মাগিয়া লইব প্রাণ বাছার আমার:

উপহিত মাণবকেয়া উত্তব দিল :---

১৪। গেলেন আকাশপথে সেই প্রাক্তবন্ন, সতাত্রত, সাধুশীল শ্ববি পরক্ষণে

य)प्र यथां मधाकारन भूष नमधन । **म्हिलन श्रेक्पूर्थ, এই পড়ে प्रमा**

মাণবকদিগেব কথা শুনিয়া দৃষ্টমঙ্গলিকা তাঁহাব স্বামীর অনুসন্ধান করিবাব চন্ধ্র কবিলেন। তিনি দাসীদিগকে স্থ্বৰ্ণকলস ও স্থ্ৰৰ্ণ শ্বাৰ লইয়া আসিতে বলিলেন এবং তাহাদিগকে সঙ্গে লইনা, যেথানে ভূতলে মহাসত্ত্বেব পদচিহ্ন অন্ধিত হইয়াছিল, সেথানে উপস্থিত ষ্ট্ৰলেন। অনম্ভব সেই চিহ্ন অনুস্বণপূৰ্ব্বক যাইতে বাহতে তিনি দেখিতে পাইলেন, মহাসত্ত পীঠিকার উপবেশন কবিয়া ভোজন কবিভেছেন। তিনি ঠাহাব নিকটে গিয়া প্রণাম কবিয়া একান্তে অবস্থিতি করিলেন। মহাসত্ত দৃষ্টমঙ্গলিকাকে দেখিবা পাত্তে কিছু অন রাখিয়া দিলেন। দৃষ্টমঙ্গলিকা তখন স্থবৰ্ণ কলস হইতে তাঁহাকে জল দিলেন, তিনি সেখানেই হাত ধুইয়া মুখ প্রকালন করিলেন। তথন দৃষ্টমন্বলিকা জিজ্ঞাসা কবিলেন, "কে আমার পুজেব প্রতি এই নিষ্ঠুব বাবহাব কবিয়াছে ?

> ১৫। বাব্ত পৃষ্ঠাভিমুখে শির: , বাহুদ্দ নিতান্ত নিশ্চেইভাবে ছলিতেছে, হার। শিবচকু খেতবর্ণ মৃতের মতন ,

এ ছৰ্দিশা বাছার করিল কোন জন ?"

ইহার পর যে চারিটী গাথা আছে, সে গুলি উভয়েব উত্তব প্রত্যুত্তব:—

- ১৬ 1 "মহা অমুভাব যক্ষ থাকে শভ শভ রুষ্টচিন্ত, ক্রন্ধ দেখি তথয়ে ভোগার
- ১৭ ব' থকোরাজ এ ছুর্দশা করেছে বাছার ভব পাদপদ্মে, ভিক্ষু, লইনু শর্ণ ,
- ১৮। ''যবে সে বলিয়াছিল ছ্কাক্য আমাৰ, না ছিল, না আছে কোন দ্বেষ মনে মম। জানি বেদ, ভাবি ইহা অহম্বানে মন্ত;
- ১৯। 'বেশংবদে সাকুষের নিমেষে चिम्हत এক অপরাধ ভার ক্ষম, ভপোধন ,

সাধুশীল ক্ষিদের সদা অনুগত। যকোরাজ এ ছদিশা করেছে ভাহার।" তুমি মেরি প্রতি কুদ্ধ হইও না আর। পুত্ৰশেকাডুৱা মাগে পুত্ৰের জীবন।" যবে ভূমি শগণ দইলে মোর পার, কিন্ত ভনংৰে তব বড় মভিজ্ঞ । পড়িয়াছে বটে, কিন্ত নাহি বুঝে অর্থ।" কথন(ও) কথন(ও), ভিকু, মৃতিভ্রম হয়। পণ্ডিতেরা জোববশ হন লা কথন।"

দৃষ্টমললিকা এইরূপে ক্ষমা প্রার্থনা করিলে মহাদত্ত বলিলেন, "আচ্ছা, আমি সেই যক-দিগের পলায়নার্থ অমৃত্যোপম ঔষধ দিতেছি।

মূর্থ হাওবোরে গিল এখন(ই) পাওয়াও। २•। स्वाभित्र छैब्दिष्टे अहे यत्र नारा शंख ; যকে না করিবে আর অনিষ্ট ভাষার , অচিরে নীয়োগ তব হইবে কুমার ,"

মহাসত্বেৰ কথা শুনিয়া দৃষ্টমন্থলিকা, ''স্বামীন্, অমৃতৌষধ দান করুন'' বলিয়া তাঁহার সমুখে স্থ্বৰ্ণশ্ৰাব ধরিলেন। মহাস্ত্ব তাহাতে একটু উচ্ছিষ্ট কাঞ্জিক সেচন ক্ৰিয়া বলিলেন, "প্রথমে তোমাব পুত্রের মুথে ইহাব অর্দ্ধ পবিমাণ দিবে, ভাহাব পর, অবশিষ্ট কাঞ্জিক একটা চাটিতে * জলের সঙ্গে মিশাইয়া ব্রাহ্মণদিগেব মুথে দিবে। ইহাতে তাহাবা সকলেই রোগমুক্ত হইবে।" এই বাবহা দিবাব পর তিনি অ কাশে উৎপতনপূর্বক হিমবন্তে ফিরিয়া গেলেন

দুষ্টনঙ্গলিকা সেই শরাবথানি মন্তকে বাখিয়া, ''আমি অমৃতৌষধ পাইয়াছি'' বলিতে र्याटिक निष्कत्र ज्ञानद्य कितिरान এवः প্রথমে পুত্রের মুথে কাঞ্জিক দিলেন। यक পলায়ন করিল; কুমার গায়ের ধুলা ঝাড়িতে ঝাড়িতে উঠিলেন এবং দৃষ্টমন্সলিকাকে জিজ্ঞাসা কবি-লেন, "এ কি হইয়াছে, মা ?" দৃষ্টমন্দলিকা বলিলেন, "তোমার কাজ তুমিই জান, বাবা। এস, তুমি ষাহাদিগকে দানেৰ উপযুক্ত পাত্ৰ বলিয়া ভাবিয়াছিলে, এক বাহ ভাহাদের তুর্গতি দেধ।" কুমার তাহাদিগকে দেখিয়া অন্তপ্ত হইলেন। দৃষ্টমন্দলিকা বলিলেন, 'বিৎস মাগুৰা, তুমি নিৰ্ব্বোধ; কাহাকে দান কবিলে মহাফল পাওয়া যায়, তাহা তুমি জান না। এরূপ লোক কখনও দানেব উপযুক্ত পাত্র নহে, যাহায়া মাতক পণ্ডিতের স্থায়, তাহারাই দানের স্থপাত্র। তুমি এখন হইতে এই দুঃশীল গোকগুলাকে দান দিও না, ধাঁহাবা শীলবান্, তাহাদিগকেই দান দিও।

> ২১৷ মাণ্ডব্য, বড়ই জুমি অন্ন বুদ্ধি ধর, মহাণাপলিপ্ত, জার জসংযমী যারা.

২২। মাধাব জটার ভার, অজিন বসন, মুথখানি—মর্ক্লিত কক্ষ বাস গায়,

পুণ্যক্ষেত্র কি যে, ডাহা বিচার না বর। ভোষার নিকটে দান পার গুধু ভারা। তৃণাচ্ছন্ন জলহীন কুপেব মতন ধর্মধাজী হয়ে লোকে এ ভাবে বেড়ার। ঈদৃশ ঘুণার্হ লোকে, খন ত কেমনে তারিবে ডোমার মত হীনসঙি জনে গ ২৩। অনাস্ত, দেবহীন, হরেছে আমবা কীণ;

অবিভা হ্যেছে বিদুরিত ,-এমন অৰ্চদ্গণে সেয় দান যেই জনে,

হহাঞ্চল লভে সে নিশ্চিত।

অভনব, বাছা, ভুমি এখন হইতে এইরূপ ছু:শীলদিগকে কিছু না দিয়া, থাঁহারা ইহলোকে অষ্ট্রমাণত্তি লাভ করিয়াছেন এবং বাঁহারা পঞ্চবিধ অভিজ্ঞাসম্পন্ন শ্রমণ, আদ্ধণ ও প্রত্যেকবৃদ্ধ, ভাঁহাদিগকেই দান দিবে। এদ বৎদ, এখন আমাদেব আশ্রিত এই লোক-গুলিকে অমৃত্যৌষধ পান করাইয়া বোগমুক্ত কবি।" ইহা বলিয়া তিনি সেই উচ্ছিষ্ট কাঞ্জিফ লইয়া জ্লপূর্ণ চাটিতে নিক্ষেপ করিলেন এবং ষোড়শ সহল ভ্রান্ধণেব মুখে একটু একটু দেওয়াইলেন। তাহাব।একে একে গায়ের ধূলা ঝাডিতে ঝাড়িতে উঠিল। তাহারা চণ্ডালের উচ্ছিষ্ট পান ক্রিয়াছে বলিয়া অন্ত ত্রাক্ষণেরা তাহাদিগকে অত্রাহ্মণ করিল। ইহাতে শক্জিত হইয়া সেই যোড়খ সহস্ৰ ব্ৰাহ্মণ বারাণদী ত্যাগ করিয়া মেধ্য রাজ্যো

^{*} চাট--নাদা বা "চাড়ি"।

^{🕇 🖷} দেব (ভাষ্ডব)--পাপ, রিপু।

t मधाबोद्धा (महार्थकोर्छः) कि, छात्रा व्या शिल ना। "मिस्य" ना रहेश महाय" (मधा) रहेरव कि ? वराष्ट्रीया विलाल मशास्म वूया गृहिष्ठ शादा। शक्षान बक्कवि प्रमा। व्यानाद-मयस्य मशासम्, बकावर्ष ७ बक्कवि অপেক। হীনতম্ব ছিল। সদাচারদক্ষর বলিয়া একাবর্ত ও একবি দেশবাসীয়া গর্ব করিতেল। বসু বলেন "এডদেশ প্রস্তুস্য সক্ষাধ্যেক্ষন: ; সং সং চরিত্রং শিক্ষেরন্ পূথিবাং সর্বসানবাঃ ।"

গমন কবিল এবং মেধ্যবাজেৰ আশ্রেমে বাদ কবিতে লাগিল। মাণ্ডব্য বিল্ত নিজেব দেশেই বহিলেন।

ঐ সময়ে বেত্রবভী । গবের নিকটে বেত্রবভী নদীব ভীরে জাতিমন্ত-নামক একজন ব্রাহ্মণ প্রব্রাজক ছিলেন। তিনি জাতিসম্বন্ধে বড় গর্ব কবিয়া বেডাইতেন। মহাসত্ত তাঁহাব দর্প চূর্ণ করিবাব অভিপ্রায়ে ঐ স্থানে গমন কবিলেন, এবং তাঁহার অদুরে নদীব উপবিস্রোতে নিজেব বাসস্থান নির্মাণ করিলেন। তিনি এক দিন দন্তধাবনান্তে দম্ভকাষ্ঠথানি "জাভিমন্তেব জটার গিয়া লাগুক", এই উদেশ্যে নদীতে নিকেপ কবিলেন। জাতিম্ভ যথন আচমন করিতেছিলেন, তথন দন্তকাষ্ঠখানি তাঁহাব জটায় সংলগ্ন হইল। তাহা দেখিয়া জাতিমন্ত বলিলেন, "নিপাত যাও, বুষদ।" অনন্তর এই কালকণীৰূপী কাৰ্চপানি কোথা হইতে আসিল, ইহা সমুসন্ধান কবিবাব জন্ম ভিনি শ্রেতেব বিপবীত দিকে যাইতে যাইতে মহাসত্তকে দেখিতে পাইলেন এবং জিজ্ঞাসা করিলেন, "তুমি কোন্ জাতি !" মহাসত্ত উত্তর দিলেন। "আমি চণ্ডাল।" !'তুমি কি নদীতে দন্তকাণ্ঠ নিক্ষেপ করিয়াছ ?" "ইা, মহাশয়।" "নিপাত যা, নবাধম! ব্যাটা তুল কিণ চণ্ডাল! এথান হইতে উঠিয়া যা, অধোশোতে গিয়া থাক !" কিন্তু অধোন্ডোতে গিয়া বোধিসত্ত যে দন্তকাষ্ঠ নিক্ষেপ করিলেন, তাহাও মোতেব বিপরীত দিকে ভাসিতে ভাসিতে জাতিমন্তব জটাসংলগ্ন হইল। তথন জাতিমন্ত বলিলেন, "ব্যাটার মবণ নাই। যদি এখানে থাকিবি, তবে অগু হইতে সপ্তম দিনে তোব মন্তকটা সপ্তধা বিদীর্ণ হইবে।" মহাসত্ব ভাবিলেন, 'আমি যদি ইহাব উপব কুদ্ধ হই, তবে আমাব শীল ভল হইবে, কোন উপায় অবলম্বন কবিয়া ইহাব দৰ্প নাশ কবিতে হইবে। প্রানন্তব তিনি স্থায়ের উদ্যুবন্ধ কবিলেন, লোকে উদ্বিগ্ন হইয়া জাতিমন্ত তপস্থীর নিকটে গেল এবং বলিল, 'আপনি কি সূর্য্য উঠিতে দিতেছেন না ?' জাতিমস্ত বলিলেন, 'ইহা আমাৰ কৰ্ম নহে; নদীতীৰে একটা চণ্ডাল বাস কৰে, এ কাজটা বোধ হয় তাখাই।" তথন তাহাবা মহাসত্ত্বের নিকটে গিয়া জিজ্ঞাসা কবিল, "ভদষ, আপনিই কি স্থাকে উঠিতে দিতেছেন না ?'' ''হা, ভাইসকল।" ''ইহাব কাবণ কি ?'' ভোমাদেব আশ্রিত তাপস আমাকে নিবপবাধ জানিয়াও অভিশাপ দিয়াছেন; তিনি যদি আসিয়া ক্ষমাপ্রাপ্তিব জন্ম আমাব পায়ে পডেন, তবেই আমি স্থ্যকে মুক্তি দিব।" লোকে গিয়া তাপসকে টানিতে টানিতে লইয়া আসিল, ভাহাকে সহাসত্ত্বের পাদমূলে ফেলিয়া ক্ষমা কৰাইল এবং মহাসত্তকে বলিল, "ভদন্ত, এখন সূৰ্য্যকে মৃক্তি দিন।" মহাসত্ব পিলেন, "আমি মুক্তি দিতে পাবিতেছি না, কাবণ স্থাকে মুক্তি দিলেই এই তাপদেৰ মন্তক সপ্তধা বিদীৰ্ণ হইবে। "এখন আমাদেব কি কবা কৰ্ত্তব্য ?" "তোমরা একটা মুৎপিও লইয়া আইস।" তাহারা মুৎপিও আনমন করিলে তিনি বলিলেন, "তোম্বা এই মাটি তাপদেব মাথায় বাথিয়া তাঁহাকে নাম।ইয়া জলের মধ্যে রাথ ।" লোকে তাহাই করিল, মহাসত্ত সূর্য্যকে মুক্তি দিলেন; সুর্য্য উদিত হইলে সেই মৃৎপিণ্ড সপ্তধা বিদীর্ণ হইল, তাপসও জলে ডুব দিলেন।

জাতিমন্তকে দমন করিবাব পব সহাসত্য ভাবিতে লাগিলেন, 'সেই যোল হাজার ব্রাহ্মণ এখন কোথায়।' তিনি খ্যানবলে ব্বিতে পাবিলেন, তাহাবা মেধ্যরাজের আশ্রয়ে আছে। তথন তাহাদিগকেও দমন কবিবার সঙ্কলে তিনি ঋদ্ধিবলে নগরের নিকটে অবতরণ ক্রিলেন এবং পাত্র লইয়া নগবেব মধ্যে পিগুচর্য্যা ক্রিভে লাগিলেন। ব্রাহ্মণেবা তাঁহাফে দেখিয়া ভাবিল, 'এ যদি এখানে ছই এক দিনও থাকে, তবে আমাদিগকে নিবাশ্রয় করিব।' তাহাবা সত্তব রাজাব নিকটে গিয়া বলিল, "মহারাজ, এক অতি ছুই নাবাবী আসিয়াছে; আপনি তাহাকে ধবিয়া আহন।" বাজা বলিলেন, 'বেশ বলিয়াছ; আমি তাহাকে বন্দী কবিতেছি।'' মহাসন্থ মিশুভক্ত লইয়া একটা প্রাচীবেব নিকটে গীঠিকায় বসিয়া অক্সমনস্কভাবে ভোজন কবিতেছিলেন, এক সময়ে বাজপ্রেবিত লোকে অদির আঘাতে তাহার জীবনান্ত কবিল। মৃত্যুর পবে তিনি ব্রহ্মণোকে জন্মান্তব লাভ কবিলেন। এই ছাতকে তিনি কোণ্ডদমক‡ ছিলেন এবং সেই কাবণে পরাধীনভাবে নিহত হইয়াছিলেন। তাহাব প্রাণবধে দেবতাবা ক্রন্ধ হইয়া তপ্তভন্মবর্ষণে সমস্ত মেধ্য বাজা বিহ্নন্ত কবিয়াছিলেন। এই জন্য লোকে বলে,

৩৪। যশ্বী মাতঙ্গ থবে মেধ্যরাজ্যে এইকপে হইলেন হত, উচ্ছিন্ন হইল রাজা, আর তার পাত্র, মিত্র, প্রজা ছিল যত।

িএইকপে ধর্মদেশন করিয়া শাস্তা বলিলেন, "কেবল এখন নহে, পূর্ব্বেও উদয়ন প্রাক্তন গিগের পীতৃন ক্রিয়াছিলেন।"

সমবধান-তথন উপয়ন ছিলেন মাগুলা এবং আমি ছিলাম মাতঙ্গ পণ্ডিত।

৪৯৮-চিত্রসম্ভূত-জাতক।

ত্বিবাদ মহাকাশ্যপের ছুইজন সান্ধিবিহারিক পরন্পর পরম সৌহার্দের সহিত বাদ ফরিতেন। শালা কেতবনে অবস্থিতিকালে তাহাদের দক্ষকে এই কথা বলিয়াছিলেন। এই ভিক্ষণ পরন্পরকে অবিচলিত ভাবে বিশাদ করিতেন, তাহারা যাহা পাইতেন, ভাগবন্টন না করিয়া ছুই জনেই ভোগ করিতেন। জিলাচর্ঘার কালেও তাহারা এক সঙ্গে ঘাইতেন, এক সঙ্গে ফিরিতেন, একে অপরের সাহচর্ঘ্য বিনা থাকিতে পারিতেন না। এক দিন ভিন্দুরা ধর্মসভার বদিয়া তাহাদের পরন্পরের এই প্রগাঢ বলুত্দক্ষে কথোপকথন কবিভেছিলেন, এমন সময়ে শালা সেধানে গির্গ উহা জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "ইহারা যে এই এক জন্ম পরন্পরের প্রণয়ে একপ আবদ্ধ হইয়াছে, ইহা আন্চর্য্যে বিষয় নহে, পুরাণ পণ্ডিতেরা ভিন চারি বার জন্মান্তর প্রথমে নিত্রতা পরিহার করেন নাই।" অনস্তর ডিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেন :—]

পুরাকালে অবন্তীরাজ্যে উজ্জিষিনী নগবে অবস্তীমহাবাজ নামে এক রাজা ছিলেন। তখন উজ্জিষিনীব বাহিবে এক খানি চণ্ডালগ্রাম ছিল। মহাসত্ত এই গ্রামে জন্ম গ্রহণ ক্রিয়াছিলেন।

^{* &#}x27;কোন্তদনক' শন্দীর অর্থ কি, ভাহা নির্ণয় করা কটিন।. নৃত্ন পালি-ইংরাছী অভিধানে শন্দী ধরা হইরাছে বটে, কিন্তু কোন অর্থ দেওবা নাই, কেবল 'কুণ্ড' শন্দের এবং (ফ্রাডক) হিতীয় ধণ্ডের ২০৯ম পুটের কোটি' শন্দের উপর বরাত দেওবা হইরাছে। 'কুণ্ড' শন্দের অর্থ বক্ত; কোন্ট শন্থাই বা জ্পুপিত অভ্যাদ-বিশিষ্ট ব্যক্তি। ইহাব কোন অর্থই এখানে প্রযোজ্য বলিয়া মনে হয় না। ইংরাজী অনুবাদক 'কোণ্ড' শন্দের শরিবর্ত্তে 'কুণ্ড' শন্দ প্রহণ করিয়াছেন। ইহার একটা অর্থ 'নকুল'। যদি বেজি ধরা ও বেজি পোষা চণ্ডানের শাবসায় বলিয়া মনে কবা যায়, তবে এ বর্থ কটুকল্লনার বালে নিতান্ত অগ্রাহ্য নয়। গয়ড় গোবামী তাঁধায় অমাবত্র (অমৃভোদক বা অমৃতপ্রবাহ)-নামক গ্রন্থে এই জাতকের প্রতিপাত্ত বিব্য প্রদর্শন করিছে গিয়া বলিয়াছেন বে, বোধিসন্থ এই য়বে মিথাাদৃষ্টি দমন করিয়াছিলেন। কিন্তু আখ্যায়িবার কোন অংশেই প্রভাক্ষ-ভাবে মিথাাদৃষ্টির দিকে লক্ষ্য করা হয় নাই।

অপর একটা প্রাণীও তাঁহার মাতার গর্ভে জনিয়াছিলেন। তাঁহাদেব নাম হইয়াছিল যথাক্রমে চিত্র ও সম্ভূত। তাঁহাবা তুইজনেই ব্যঃপ্রাপ্তিব পব চণ্ডালবংশ-ধোপন * নামক বিভা শিকা করিয়াছিলেন। এক দিন ভাঁহাবা উজ্জিয়িনী নগরেব দাবাদশে আঁপনাদের ক্রীডানৈপুণ্য দেখাইবার উদ্দেশ্যে এক জন উত্তর দারে এবং এক জন পূর্বে দারে গিয়া খেলা দেখাইতে লাগিলেন। এই দ্বীবদ্ধের নিকটে তুই জন দৃষ্টমঙ্গলিকা† বাস করিতেন—একজন শ্রেষ্ঠার কন্যা এবং এক জন পুরোহিতের কন্সা। তাঁহারা বহুখাতভোজ্যমাল্যগন্ধাদি লইয়া উত্যান-কেলি করিবার জন্য এক জন উত্তব দাবা দিয়া এবং এক জন পূর্ববিগর দিয়া যাত্রা করিলেন। চণ্ডালপুজেরা খেলা দেখাইতেছে, ইহা দেখিয়া তাঁহাবা জিজ্ঞানা কবিলেন, 'এরা ফি জাতি?" লোকে যথন বলিল যে তাঁহারা চণ্ডালপুত্র, তথন তাঁহারা মনে করিলেন, 'যাহা দর্শনের অধোগ্য, তাহা দেখিলাম।' অমপলেব আশকায় তাঁহারা গন্ধোদক ঘারা স্ব স্ব চকু ধৌত করিলেন এবং নগরে ফিরিয়া গুলেন। তাঁহাদের অনুচরগণ চণ্ডালপুশ্রদিগেব প্রতি ক্রেদ্ধ হইয়া বলিল, ''অবে ধূর্ত্ত চণ্ডালগণ, ডোদের জন্যই আমরা বিনামূল্যে লভ্য স্করাভকাদি হুইতে বঞ্চিত হুইলাম।" তাহারা প্রহার করিয়া হুই সংহাদরেবই হুর্দ্ধার একশেষ করিল। সংজ্ঞালাভের পর তুইজনেই পরস্পরের নিকটে যাইবার জন্য চলিলেন এবং এক স্থানে মিলিত হইয়া স্ব স্ব দুর্দশার কথা বলিয়া রোদন ও বিলাপ করিতে লাগিলেন। অতঃপর কি কর্ত্তব্য, ইথা চিন্তা করিয়া হুই জনেই স্থির কবিলেন, 'জাতির নীচতাবশতঃ আমরা এই তুঃধ পাইলাম। আমরা আর চণ্ডালের কর্ম্ম করিতে পাবিব না ; চল, আমরা জাতি গোপন করিয়া ব্রাহ্মণের বেশে তক্ষশিলায় যাই এবং দেখানে গিয়া বিদ্যা শিক্ষা করি।' এই সহল্ল করিয়া তাঁহাবা ভক্ষশিলায় গেলেন এবং সেথানে কোন স্থবিধ্যাত আচাৰ্য্যের ধর্মান্তেবাসিকভাবে‡ বিদ্যা অভ্যাদ করিতে লাগিলেন। এদিকে দমন্ত জমুদ্বীপের নোকে বলাবলি কবিতে লাগিল যে তুই জন চণ্ডাল নাকি জাভি গোপন করিয়া বিদ্যাশিকা করিতেছে। চিত্র পণ্ডিতের শিকা সম্পূর্ণ হইল, কিন্তু সম্ভূতের শিক্ষা পূর্ণ গ্রাপ্তা হইল না।

এক দিন কোন গ্রামবাসী আহ্মণভোজন দিবার মানসেই ঐ আচার্য্যকে নিমন্ত্রণ করিল। ঘটনাক্রমে রাত্রিকালে প্রচুর বৃষ্টিপাত হওয়ায় পথেব সমস্ত গর্ত্ত জলপূর্ণ হইল। আচার্য্য : ভূষেই চিত্র পণ্ডিতকে ডাকাইয়া বিশলেন. 'বৎস, আমি যাইতে পারিব না; ভূমি ছাত্রদিগকে লইয়া যাও, সেথানে গিয়া মঙ্গলবাক্য বল (অর্থাৎ স্বন্তিবচন পাঠ কর বা আশীর্বাদ কর) এবং নিজেরা যাহা পাইবে তাহা আহাব কবিয়া, আমাকে বাহা দিবে তাহা লইয়া আইন।" চিত্র

^{* &#}x27;চণ্ডালবংশধোপন' কি তাহা নির্ণর করা কঠিন। ইংরাজী অনুবাদক ইহার অর্থ করিবাছেন, sweeping in the Chandala breed। কিন্তু এ অর্থের অর্থগ্রহ করা অসম্ভব 'বংশ' শক্ এখানে 'কুল' বা 'পোতা' অর্থে প্রযুক্ত হয় নাই, ইহা বাল। বৃদ্ধখোৰ বলেন, ইহা "বেণুং উদ্দাপেছা কীলনং।" এই ক্রীড়ার লোকে হাডের তলে বংশবন্টি রাখিয়া এমন কৌশলে নৃত্য করে বে, বাশবানি লগভাবেই দাঁড়াইয়া থাকে। কাহারও কোমরে বাল তুলিয়া ভাহার উপরে উঠিয়া নানা কল কৌশলপ্রদর্শন এই ক্রীড়ার অক বলিয়া মনে করা বাইতে পারে।

^{† &#}x27;দৃষ্টমঙ্গলিক' শব্দের ব্যাখ্যা মহামজল-জাতকের (৪৫৩) প্রত্যুৎপন্ন বপ্ততে প্রদত্ত হইরাছে।

[া] সূলে "ধর্মান্তবাদিকা" আছে। ইংরাজী অমুবাদকের মতে ইহার অর্থ—তাঁহার। ধর্মান্তশিক্ষার্থী ক্রীছিলেন; কিন্ত আমার মনে হয়, বাহারা গুরুদক্ষিণা দিতে অসমর্থ, এমন দ্রিয়ে ছাত্রই ধর্মান্তবাদিক বা পুণাশিষা নামে অভিহিত হইত।

^{शृं मृत्म 'আক্ষণবাচনকং করিদ্সামি' আছে। এ সম্ব্রে পঞ্ম থতের ১৫০ম পৃষ্ঠের পান্টীকা দ্রষ্টবা।}

"যে আজ্ঞা" বলিয়া শিবাগণসং গমন করিলেন। সেধানে গিরা ইহারা যধন মুথ ধুইতে ও লান করিছে লাগিলেন, তথন প্রামবাদীরা পারদ বাড়িয়া জুড়াইবার জন্য বাধিয়া দিল। কিয় পায়দ জুড়াইবার পুর্বেই ছাল্রেরা আদিয়া আদনে বিদল। লোকে ভাহাদিগকে দলিলাদক দিয়া প্রত্যেকের সমুথে পায়দের পাত্রগুলি স্থাপন করিল। সভ্ত যেন কেমন নোহাচ্ছর হইয়াছিলেন; তিনি পায়দ জুড়াইয়াছে ভাবিয়া এক প্রাম মুথে দিলেন; উহা তথা লোহ-গোলকের ন্যায় তাহাব মুথ দয়্ম করিল। য়য়ণায় তিনি নিজের ছলবেশের কথা ভূলিয়া গেলেন এবং চিত্র পণ্ডিতের দিকে দৃষ্টিপাতপুর্বক কাঁদিতে কাঁদিতে চণ্ডালভাষায় বলিলেন, "এবং খলু" (বড় গয়ম)। চিত্রপ্ত ছলবেশের কথা ভূলিয়া বলিলেন, "নিগ্রাল, নিগ্রালা গুলি পার্ম্বিচন পাঠ করিলেন।

শাহারান্তে ছাত্রেরা দেখান হইতে বাহির হইয়া এক এক স্থানে এক এক দল বাদিয়া চিত্র ও সভ্তের ভাষা-সম্বন্ধে আলোচনা কবিতে লাগিল, এবং যখন ব্ঝিল যে, তাঁহারা চন্ডাগভাষা প্রয়োগ করিয়াছেন, তথন বলিল, "অরে ছই চন্ডালগণ, ভোরা এত দিন প্রাহ্মণ বলিয়া পবিচয় দিয়া আমাদিগকে বঞ্চনা করিয়াছিন।" তাহারা ছই জনকেই প্রহাব করিতে লাগিল, কিন্তু এক জন ভক্ত লোক ভাহাদিগকে বারণ করিয়া সরাইয়া দিলেন এবং "এ তোমাদের জাতিগত দোব, তোমরা কোথাও গিয়া প্রব্রজ্ঞা গ্রহণপূর্বক জীবন যাপন কর," ইহা বলিয়া চিত্র ও সভ্তকে বিদায় দিলেন। তাঁহারা ছই জন যে চন্ডাল, শিয়েয়া গিয়া আচার্যাকে তাহা জানাইল।

চিত্র ও সন্ত্ত বনে প্রবেশ করিয়া ঋষিপ্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিলেন এবং অচিরে দেহত্যাগ করিয়া নৈরঞ্জনা নদীব † তীরে এক মৃগীর গর্ভে জ্মান্তব প্রাপ্ত হইলেন। মাতৃগর্ভ হইতে নির্গত হইবাব পব হইতেই তাঁহাবা উভয়ে এক সঙ্গে বিচবণ কবিতেন, একে দপরকে ছাজিয়া থাকিতে পারিতেন না। এক দিন তাঁহারা তৃণপত্রাদি ভোজন করিয়া এক বৃক্ষমূলে পরস্পরেব মস্তকে মন্তক, শৃদে শৃস, তুওে তুও সংলগ্ন করিয়া কয়িয়া বয়ামহন কয়িতেছিলেন, ইহা দেখিয়া কোন ব্যাধ শক্তি নিক্ষেপপূর্বেক একাঘাতেই উভয়ের জীবনাস্ত কবিল।

মৃগদেহত্যাগেব পর তাঁহারা নর্মনাতীবে উৎক্রোশ-যোনিতে জনান্তব লাভ করিলেন। সেধানেও বভ হইয়া উ হারা এক দিন আধাবান্তে পরস্পবের মন্তকে নতুক ও তৃত্তে তুতে সংলগ্ন কবিয়া অবস্থিত ছিলেন, এমন সময়ে এক ব্যাধ যটি ও পালের সাহায্যে একাখাতেই ভাঁহাদিসকে ধরিয়া ও মাবিয়া ফেলিল।

উৎক্রোশজন ত্যাগ করিবাব পর চিত্র পণ্ডিত কৌশাদী নগরে প্রোহিতের প্রক্রেপ জ্মান্তব লাভ করিলেন। সন্ত্ত পণ্ডিত উত্তরপঞ্চালরাজের পুর ইইছা ভন্মিলেন। নাম-করণ দিন হইতেই তাঁহাবা জাভিশ্বর হইয়াছিলেন; কিন্তু সন্তুত পণ্ডিত সমন্ত ইরাস্ত নিব্যক্তিল্লভাবে শ্বরণ কবিতে পারিতেন না; তাহার কেবল চতুর্থ অর্থাৎ চণ্ডাল জন্মের কথাই শ্বণ ছিল, চিত্র পণ্ডিত কিন্তু চারিটী জ্মের কথাই যথাক্রমে অনুশ্রন ক্রিতে

^{*} ব্থিতে হইবে বে 'খলু' ও 'নিস্পল' শব্দ তখন উল্লিখিত অর্থে চঙালদিপের তাবাতেই কচলিত হিল।

त्क्षश्रात्र निक्ठेवर्छी नते।

পাবিতেন। তিনি ষোড়শবর্ষ বয়সে নিজ্ঞ মণপূর্বক হিমবন্তে প্রবেশ কবিয়া ঋষিপ্রব্রজ্যা গ্রাহণ কবিলেন এবং অভিজ্ঞালাভানস্তব ধ্যান মুখে কাল যাপন কবিতে লাগিলেন।

পিতৃবিয়োগেব পব সন্তুত পণ্ডিত বাজচ্ছল গ্রহণ কবিলেন। ছল্পগ্রহণোৎসবেব দিন তিনি সমবেত জনবুন্দেব মধ্যে মনেব আবেগে মদলগীতবুপে হুইটী গাথা কবিলেন। তাহা শুনিয়া অন্তঃপুববাসিনীগণ ও গন্ধর্বগণ মনে করিল, ইহা আমাদেব রাজার মললগীতি, এবং তাহাবাও উহা গান কবিল। ক্রমে নগরবাসীবাও ঐ গান গাইতে লাগিল, কাবণ তাহাবা ভাবিল, ইহা বাজাব অতি প্রিয় গান।

এদিকে চিক্র পণ্ডিত এক দিন হিমালয়স্থ আশ্রেমে বিসিয়া ভাবিতে লাগিলেন, 'আমাব ভাতা সম্ভূত বাজচ্ছত্র লাভ করিলেন কি না ?' তিনি চিন্তা কবিয়া দেখিলেন, সম্ভূত বাজছল প্রাপ্ত হইয়াছেন। তথন ভিনি ভাবিংলন, সমূত ন্তন বাজ্য পাইথাছে, এখন ভাহাকে বুঝাইতে পাবিব না ; যথন দে বৃদ্ধ হইবে, তথন তাহার নিকটে যাইব এবং ধর্মকথা ভনাইয়া ভাহাকে প্ৰব্ৰজ্যা গ্ৰহণ কবাইব।' ইহা দ্বির কবিয়া তিনি পঞাশ বংসব পর্যান্ত সম্ভুভের নিকট গেলেন না। অতঃপ্য যথন বাজাব পুত্র ও কন্সাগণ বড হইল, তথন চিত্র ঝ্রাজ্বলে রাজোভানে অবতবণ কবিলেন এবং মফলশিলাপট্টে স্থ্বর্ণপ্রতিমার ভাষে উপবিষ্ট চ্ইলেন। ঐ সময়ে একটা বালক বাজাব সেই প্রিয় গীতটা গান করিতে করিতে কাঠসংগ্রহ ক্ষিতেছিল। চিত্র পণ্ডিত তাধাকে ডাকিলেন; সে তাঁহার নিকটে গিয়া প্রণাম করিয়া দাঁডাইল। চিত্র পণ্ডিত বলিলেন, ''তুমি প্রাতঃকাল হইতে এই এক গানই গাইতেছ, অন্ত গান ফি জান না ?" বালক বলিল, "ভদন্ত, আমি অনেক গান জানি; কিন্তু এই গানটী আমাদেব বাজার বড প্রিয়, এই জন্মই ইছা গান করি।" "কৈহ কি রাজার গীতেব প্রভিগীত 🗢 গান করিয়া থাকে ?" "না ভদন্ত।" "তুমি প্রতিগীত গান করিতে পাবিবে ভ ?" "জানিলে পারিব।" "বেশ, আমি তোমাকে একটা গাথা শিখাইতেছি। বাজা যথন গাঁথা ছুইটা গাইবেন, তথন তুমি এইটাকে তৃতীয় গাথা কবিয়া গাইবে।" ইহা বলিয়া চিত্র পণ্ডিত বালককে একটা গাথা শিথাইলেন, এবং তাহাকে বিদায় দিবার ফালে বলিলেন, "গিয়া খাজাব নিকটে গান কর, তিনি সম্ভষ্ট হইয়া ভোমাকে প্রচুব ধন দিবেন।"

বালক ষত শীঘ্র পাবিল, তাহাব মাতাব নিকটে গিয়া উৎকৃষ্ট বস্ত্রাভবণ পরিধান কবিল এবং রাজঘারে গিয়া সংবাদ দিল, "এক বালক মহাবাজেব সঙ্গে প্রতিগীত গান কবিবে।" রাজা তাহাকে প্রবেশ করিতে অনুমতি দিলে, সে গিয়া তাঁহাকে প্রণাম কবিল। বাজা জিজ্ঞাসা করিলেন "বংস, তুমি না কি প্রতিগীত গান করিবে?" বালক উত্তর দিল, "হা, মহারাজ, আপনি সমস্ত বাজপুক্ষদিগকে সমবেত হইতে আজ্ঞা দিন।" বাজাব আদেবে রাজপুক্ষগণ সমবেত হইলে বালক বলিল, "মহাবাজ, আপনি নিজের গীতটা গান কর্বন; তাহার পর আমি প্রতিগীত গান কবিব।" তথন বাজা তুইটা গাথা গান ক্রিলেন :—

১। কর্ম কভু হ্য না বিফল, ভাই।
কব্লে যথাধর্ম পুণাকর্ম, হছল, ফলে সন্দেহ নাই।
পেথ স্থক্তির বলে ভাগ্যে সন্তুভের ফলে
নাজ্য আর ঐশ্বর্য কন্ত, তুলনা না পাই।
আজ ধনে মানে বলে বীর্য্যে স্বাই ছোট প্রামার ঠাই।

31 কর্ম হভু হয় না বিফল, ভাই। क्र्रल यथाध्यं भूगाक्यं, स्वल क्राल मान्य नाहे। চিত্র প্রাণের ভাই আমার, ছিল অসীম স্লেহ্ বার, অাহেন কেমন, আছেন কোণা ভান্তে আমি চাই।

পাহা। সে কথে কি ক্থী তিনি, আনি যাহা সনাই পাই।

রাজাব গান শেষ হইলে বালকটা তৃতীয় গাথা গান কবিল :--

হৰ্ম কভূ হয় না বিফল ভাই। কৰ্লে যথাধৰ্ম পুণা কৰ্ম হুফল ফলে সন্দেহ নাই। চিত্র প্রাণের ভাই ভোগার ছিল অগীম মেহ মীর, আছেন ভিনি, নরমণি, সংধতে সদাই। ঠিক তোমার যেমন, তারও তেমন, মানলের না অন্ত পাই।

ইহা শুনিয়া বাজা চতুৰ্থ গাথা বলিলেন: -

তুষিই কি চিত্র ? কিংবা নিজ পরিচয় অভেয় নিকটে চিত্র দিলা যে সময়, কবিযাছ তুমি কি হে সে কথা এবণ ? অথবা অপর কেহ বলেছে এবন ? পাইলে যে গীত তুমি, বডই মধুব। তেনিগা সন্দেহ মন ইযাছে দুর। গুনালে যে স্বসংবাদ, উপযুক্ত ভার

এক শভ এাম কামি দিকু পুরস্বার।

ইহাব পৰ সেই ৰালফটী পঞ্ম গাখা বলিল —

আজা দিলা ক্ষি এক আদিয়া এথানে वितालन, "छनि जूष्टे रु'द्र नृপदद

গাইভে এ প্রতিগীত তব সরিধানে। ভুমিবেন দিহা তোরে বহু পুরস্কার।"

বালকেব কথায় বাজা ভাবিলেন, সেই ক্ষিই আমাব দ্রাতা চিত্র। আমি এখনই গিয়া তাঁহাকে দর্শন কবিব।' ইহা স্থির করিয়া তিনি নিম্নলিখিত হুইটা গাথার ভূত্যাদিগকে আজ্ঞা **पित्नः**—

> তুরগ বোজন ; ৬। চিত্রঅভিরণযুত রাজরণে কর ওবা दब्र स्थानवन । গজের আটিয়া পেটি পরায়ে গলায হার হোক দছাধানি. ণ ৷ বাজাও মুদদভেরী ; তার স*ঙ্গে* ঘন ঘন যোদ্ধন এথনি। অখ আমি কর হেখা ক্ৰতপানী ধানবাহী সেই ভগোধন , রয়েছেন যে উছানে এখনি ঘাইব কামি सार्दक नप्रम। লভিয়া হইবে আল পুণাদরশন তার

ইহা বলিয়া বাজা বথে আরোহণপূর্কক সত্ব যাত্রা করিলেন, উদ্যানঘারে রথ বাখ্যা চিত্র পণ্ডিতেব নিকট উপস্থিত হইলেন, তাঁহাকে প্রণান কবিয়া একান্তে উপবেশন কবিলেন এবং অত্যন্ত আনন্দসহকাবে অন্তম গাথা বলিলেন:—

গাইলাম নভামধাে . সার্থক ডা হইল একণে . ৮। অভিবেকফালে গাণা र्फ़ द्र्य উल्झिल म्रा লভি আবা দরশন শীলবান্ ভাপদের

চিত্র পণ্ডিতকে দেখিবামাতই বাজাব মনে পর্মা প্রীতিব স্থাব হইল। 'আমার ভ্রাতার জন্ম পলাস্ক আনমন কর' ইত্যাদি অভ্যা দিতে দিতে তিনি নবম গাথা বলিলেন :—

। मुद्रा कदि यमि, इत्य, क्राद्राह्म रहश क्षात्रमम, উদক, আসন, পাদ্য, অর্থ এই ফলন এছে।

এইরপে মধুর সম্ভাষণপূর্বক বাদা নিজের বাদা চুই ভাগ করিয়া চিত্রকে তাহাব এক ভাগ দান করিবার প্রস্তাব কবিয়া দশম গাথা বলিলেন :--

> ১০। দিব ভব বাসহেতু হুরুন্য ভবন ; যে বাসনা আছে চিতে ভোষার তুবিতে अम, ब्रें स्वान मिलि जुक्षि व वेपर्या,

স্বত্তে সভত সেবিবে নারীগণ , দয়া করি অবকাশ দাও পুরাইতে। মিলিয়া উভয়ে মোরাশাদিব এ রাজ্য

বাজার এই প্রস্তাব শুনিরা চিত্র পণ্ডিত ছয়টা গাথায় ধর্মদেশন কবিলেন :---

১১। দেখিরাছি ছুড়ভির ফল বিষ্ময়, রাথিব নিজেরে, তাই, সংযমে সমাই ,

১२। मन वर्ष এक এक मना निक्रांत , দশম দশার পূর্ব্বে অনেকেই, হায়,

১৩। जारमान, खरमार किरवा डेलियरमधन,

/ কিছুভেই প্রয়োগন নাই ত আমার, ছি'ড়িয়াছি সর্ব্ববিধ নাগার বন্ধন :

१८। जूलिय ना वम भारत, कानि विलक्ष्य। মৃত্যু ভাগি অভিভূত করিবে বাহারে,

১৫। विशासन्न मध्या, खूश, हशाल व्यथम १ স্থ স্ব কর্মফলে, সোরা করিলাম বাদ

> ३७। हलाम व्यवस्थे दारका বৈরপ্তনাতীরে পরে ভার পর উভয়েই তিৰ্যাগ যোদিতে কভি এখন প্রান্ধণ আমি, পর পর এই ক্প

সুকৃতির বলে লোকে মহাফল পার।* পুত্রপশুধনে মোর প্রয়োজন নাই। দশদশাপনিমিত নানবজীবন। ছিল্ল মূণালেব মন্ত গুকাইয়া যায়। অথবা ডোপের তারে খন-অবেবণ,— দারাহত, পরিজন,—কে বল বাছার? রয়েছি পরম স্থথে আমি সে কারণ। মৃত্যু গাণ ছেদিতে না পারে কোন জন। অর্থকানে কিবা হ্রথ দিভে তারে পারে ? भिष्ठे दूर्त इंदे अर्ग मिल्यू अनम চণ্ডালিনী-গর্ভে, হায়, পূর্ণ দশমাদ। ছিত্র মোঝা চতুর্থ জনমে, মৃগরূপে জন্মিতু ছুজ্বে। নৰ্মদার তীরে জন্মান্তর হইলান উৎক্রোশ খেচর। ডুমি, ভূপ ক্ষত্রিয় এখন , लख्डि अनम पूरे सन।

এইরপে অতীতেব হীন জনগুলি প্রকটিত কবিয়া বর্ত্তদান জন্মেও পরমায়্ব ক্ষণিক্ষ প্রদর্শনপূর্কক পুণ্যকর্মে উৎসাহ দিবাব জন্ম মহাসত্ত আব চাবিটী গাথা বলিলেন :---

> । यद्र समित्र मना , क्ष्यश्री श्राप

জরা ঘবে গ্রাদে, মুখ করিয়া বাাদান, গুন মোর বাক্য ডুমি, পঞ্চালস্থর।

१७। भद्रप व्यानन नना, क्रपहान्नी आन

জরা ববে গ্রাদে, মুখ করিয়া ্ব্যাদান, গুন মোর বাক্য তুমি, পঞ্চালপ্রধান !

>>। मत्रन व्यामध मना, यनपुरी छान

জরা যবে আদে, মুখ করিয়া ব্যাধান, ভাই বলি ভোমায়, পঞ্চালমহাব্রাজ।

२ । সহণ আসন্ন সদা, ক্ষণস্থানী প্রাণ

জরা যবে দেখা দের দেহের ভিভরে,

প্রভাতে তৃণাগ্রলয় দিশিরসমান। পুত্ৰ, কি কলত্ৰ, বল, কে করিবে ত্রাণ ? ছ:খবিবর্দ্ধক কর্ম্ম বর্জ নিরস্তর। প্রভাতে ভূণাগ্রলগ শিশিরসমান। পুত্র, কি কলত্র, বল, কে করিবে ত্রাণ ? क्त्र्या ना रम कर्ज, बाहा जुः स्वत्र निषान । প্রভাতে তৃশাগ্রলগ শিশিরসমান। 🔸 পুত্র, কি কঁলত্র, বল, কে করিবে ত্রাণ গ রিপুবলে করিও না কভু কোন কাজ। প্রভাতে ভূণাগ্রলগ শিশিরসমান। त्योवत्नव क्रथ, वन निरम्दर्क इरव। তাই করি সাবধান তোমার, রাজন্। করো না যে কর্মে ঘটে নিরমগ্যন।

মহাসত্তের কথার রাজা সম্ভূট হইয়া তিনটা গাথ। বলিলেন:---

[🔻] চণ্ডানকুলে জন্ম ইণ্ডাদি মুক্তির কল : আক্ষাক্লে লম, কেবছলাল প্রভৃতি স্কৃতির পরিশাম।

- ২১। বলিলে যা, দেব, তাহা সত্য স্থনিশ্চিত ; ভোগাকাজ্ফা কিন্তু মোর এখন(ও) প্রবল ,
- ২২। সন্মুথে হৃদ্ট হল, দেখিয়াও ভায় কামপঙ্কে মহা, হায, আমিও ভেমন।
- ২৩। মাতাণিতা তনযের হিতকাসনাদ তেমতি আমারে শিক্ষা দাও, ঋষিবর,

তথন মহাসত্ত রাজাকে বলিলেন,

\$4 1

- ২৪। কামভোগ মাতুদের স্থাবস্থভ , বিধান্ম কর, ভূপ, রাজস্ব গ্রহণ ;
- ২৫। চতুর্দিকে দৃত এবে করিয়া প্রেরণ সেব সবে দিয়া অন্ন, বস্তু, শ্যা আর
- ব্রপান করি দান ক্প্রসর্মনে
 যথাসাধা করে দান যাচকে যে জন
- শ্থাসাধ্য করে দান যাচকে যে জন, কদাপি না হয় দেই নিন্দার ভাজন ,
- ২৭। নারীগণ পরিচর্ঘা করিবে ডোমান ; গুন এই গাথা , ইহা করিল্লা স্করণ

হিতকর বাকা তব ধ্যিজনোচিত।
তাজিনে মাদৃশ জনে কেমনে তা বল ?
পক্ষয় করী নারে উঠিতে দেখাশ।
পারি না লইতে ভিন্মপথের পরণ।
হিত উপদেশ দান করেন তাহার।
বার বলে স্থী আমি হব নিরন্তর।

যজপি ছাভিতে ইহা ইচ্ছা নাই তব,
হর না প্রজার যেন অনথা পীড়ন।
শ্রন্তা লগণে জন নিমন্ত্রণ;
আসনগদি যে যে জব্য ভাবশুক বার।
পবিত্রই কর নন শ্রমান্ত্রাক্ষণে।
হথাসাধা ধর্মপথে করে বিতরণ,
দেহাতে ত্রিদিবধামে করে সে গমন।
প্রতি যদি ঘটে তব মনের বিভার,—
শাইবে সন্থার মধ্যে তথনি, রাজন্ঃ—

ক্তে ঘরধানিও ছিল না ভার, হাব।
কত রোগ বৃষ্টি দিবারাত্রি মাথার উপর চলে থাব।
ভাহার মাতার ছদিশার কথা বল্ব কি হে আর গ
ছেলে কোলে কঠি কুড়াত বনের মাঝার।
ছেলে কান্ত যথন লান্ত তথন কব্ত দিবে ভাল ভার।
এমন ছেলের ছদিশার কথা বল্ব কিহে আর গ
ধেলাধ্লায কুকুর কেবল সাধী ছিল ভার।
আন সেই চণ্ডালের শিরে দেখ রাজার মুকুট শোভা পায়।

মহাসন্থ এইবাপ উপদেশ দিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, আমি উপদেশ দিলাম। এখন আপনি প্রব্রজ্যা গ্রহণ করুন বা না করুন, আমি আমাব ক্বতকর্মেব যল ভোগ করিতে চলিলাম।" অনন্তব তিনি আকাশে উৎপতনপূর্বক বাজাব মন্তবেণিবি পদরন্ধ: বিকিন্দি করিয়া হিমবন্তে চলিয়া গেলেন। ইহা দেখিয়া বাজাব অন্তঃকরণে বিষয়বিত্যা অ্থিল। তিনি জােষ্ঠ পুত্রকে রাজা দান কবিলেন এবং যােদাদিগকে নিমন্ত্রণপূর্বক তাহাদিগেব নিকট হিদার লইয়া (বা তাহাদিগকে নৃত্রন বাজাব আজাবহ হইতে বলিয়া) হিমালয়াভিম্থে চলিলেন। মহাসন্থ তাঁহাব আগমনবৃত্তান্ত জানিতে পারিয়া ঋষিগণসহ প্রত্যুদ্গমন কবিলেন, তাঁহাকে কইয়া গিয়া প্রব্রজ্যা দিলেন, এবং তাঁহাকে কংমপবিকর্ম শিক্ষা দিলেন। ইহাতে তিনি ধ্যানাভিজ্ঞা লাভ কবিলেন। এইরূপে তাঁহাবা ছই জনেই ব্রন্ধণোক-প্রার্থ হইলেন।

িকথান্তে শান্তা বলিলেন, "ভিক্ষণ, পুরাণ পভিতেরা এই রূপে উপযুগ্ণরি তিনি চারি জন্মেও পরশ্রের সহিত বরুত্বদনে বদ্ধ হিলেন।

সমবধান—তথ্য আৰুল ছিলেন সমূত পণ্ডিত এবং আগি ছিলাম চিত্ৰ পণ্ডিত।]

জ্ঞি সঙ্গীতের সাহায্যে নিজ্পদেশ ব্যক্তিকে থু দিয়া বাহির করা সাহিত্যে বছয়ানে দেখিতে পাওয়া ঘার।
চারণ রখেল এই উপায়েই কারাকদ্ধ রিচার্ডের সন্ধান পাইরাছিলেন, দম্যন্তী নলের অনুসন্ধানার্থ এক লন
লোককে একটা গান শিথাইয়া দিয়াছিলেন। তৃতীয় খণ্ডের কণবের ভাতকে (৩১৮) এবং প্রুম খণ্ডের শোশক
শিতক্ষেও (৫২৯) এই উপারের প্রয়োগ দেখা বার।

৪৯৯-শিবি-জাতৃক।

্বিত্তা কেওলন অবস্থিতিকালে অননুধ নান্দ্ৰকে এই কথা বলিগাছিলেন। স্বস্থিতি নৌবীর ভাতকে। ইতার বৃত্তান্ত নবিস্তর বলা হইগ্রাছে। তথ্য রাজা সমস্ত দিবেস স্বর্গগিলেন। করিগা অনুমোধন আর্থনা করিগাছিলেন। করি শাস্তা অনুমোধন না করিগাই চলিগা গিগাছিলেন।

भद्रदिन होशा आउदान निमान्नभूकीय विशेष शिक्षा विद्यान विशेषात्र , "उत्तर, योगनि सम्पान कि दिश्यन ना (केन 1" मारा उत्तर गिरान, "म्हादान, लारा अथन यक्षिति ।" सनस्य, "हणान वर्भश्रीय परि न वर्न" अहे नीथा विन्ता में किति भक्षत्मन कि दिशान होगा उत्तर होशा स्तर होशा में तरस मूझा मूला के विदिश्य को उत्तर होशा मारा है कि एक कि दिशान वर्ष निष्ठ । विदिश्य को उत्तर होशा मारा है कि दिशान कि दिशान होशा मारा है कि दिशान होशा मारा है कि दिशान होशा मारा है कि दिशान है कि दि

ইহার পর ধর্মভাহ এ মৃদ্দে কথোপ্যথম ইইল। ভিজ্যা বলাবলি করিতে লাগিলেন, 'পেশ ভাই, কোদলাল অনুন্দ হান বলিছাছিলেন, কিন্তু ভাহাতেও তিনি তুলিলাভ করেন নাই। শাতা মধন ইহার নিক্তা ধর্মেশন অরিলেন, ভবন তিনি ইবােতে শতসহজ মুদ্রা নুপ্যের লিবিদেশনাত বত উপচৌধন দিলেন। দেখিছেছ দে, হালার রালের নাম কিন্তুতেই দিটে দা।" এই স্মান্তে শাতা সেখানে উপন্তিত ইইয়া ভিম্পের আলোল্যমান বিবল জানিতে পালিলেন এবং বলিলেন, "ভিম্পান, বাহ্যবস্তর দান § প্রইংসনীয় বটে, প্রাচীন পরিভোগ মেন হান করিছাছিলেন বে, স্মুত্ত ভব্তু হাপে কাহাকেও আর ব্রিকৃতিয়ারা ভাবিকা ভর্জন করিতে ইইজ না। ইহারা প্রতিদিন ভর লফ মুদ্রা দান করিজেন, তথাপি কেবল বাহ্যবস্তর মানে ভ্রত্ত হাতে প্রাচ্বন নাই। "প্রির বস্তু দেয় দেই, প্রির কর পরে নেই," এই মহাজনবাকা মুরণ করিয়া ঠাহারা সমাগত শাচককে লিজের চত্ত্রের উৎপাটনপূর্ণক লান করিছাছিলেন।" অনস্তর ভিনি সেই অভীত কথা বলিতে লাগিলেন:—)

প্রাকালে দিবি রাজ্যে মরিষ্টপুর নগরে দিবি মহারাজ বাজ্য করিতেন। মহাস্ব তাঁহার প্রজ্পে জন্মগ্রহণ কবিয়জিলেন। লোকে তাঁহাব নাম রাপিয়াছিল শিবিকুমার। ছিনি ব্যাপ্রাপ্তির পর ভক্ষদিলায় গিয়া বিভাশিকা কবেন এবং রাজধানীতে প্রত্য গমন-পূর্কেক পিতার নিকট বিভার পরিচয় দিয়া উপরাজ্য লাভ করেন। কালজ্রমে শিবি মহায়াজের মৃত্যু হইলে শিবিকুমার রাজা হইলেন এবং অগতিগনন পরিহার কবিয়া দশবিংরাজ্থর্ম এতিপালনপূর্কেক বথাধর্ম বাজয় কারতে লাগিলেন। তিনি নগবের চতুর্ছারে, নগরের নগ্যে এবং প্রাসাদের হারে ছয়টী দানশালা নির্মাণ করায়য়া প্রতিদিন ছয় লম মৃত্য়া বিভবণপূর্কক নহালান করিতেন এবং অষ্টমী, চতুক্ষী, পূণিনা ও অমাবস্তায় নিজে দানশালার বিভবণপূর্কক নহালান করিতেন এবং অষ্টমী, চতুক্ষী, পূণিনা ও অমাবস্তায় নিজে দানশালার গিয়া বিভরণ পর্যাবেক্ষণ করিতেন।

কেবা পূর্ণিনা তিপিতে তিনি প্রান্তাকালে সমৃচ্ছিতখেতচ্ছল রাজপনাত্তে উপবেশনপূর্বাক নিজের দানকর্মের কথা চিন্তা কবিতেছিলেন। তিনি দেখিলেন, এমন কোন বাহ্
বছই নাই, বাহা তিনি দান করেন নাই। তথন তাঁহার মনে হইল, 'দান করি নাই, এমন
কোন বস্তু ত দেখিতে পাইতেছি না। কিন্তু কেবল বাহ্ বস্তুর দানে নামার ভৃপ্তি হইতেছে

अन्तृत नाननपछ नगडालान-छाउद्धार (१३०) वर्षमानवस अहेवा ।

[া] সৌবীর-ভাতক নানে কোন ভাতক দেখা খার লা। নতবতঃ ইতাহারা আদীপ্ত-ভাতক (১২৯) বৃশিতে

१ ४६४६, ३५५

[ে] বাহা দাতার শরীদের থাছিয়ে থাছে—দেমন অম, বর ই চাানি, তাহা বাফ্ বস্ত।

না। আমার ইচ্ছা হইতেছে যে, অমধাত্মিক* দান কবি। অহা। আজ যদি আহাব দানশালায় কোন বাচক উপস্থিত হইয়া বাহ্বস্থ প্রার্থনা না কবে এবং আধাত্মিক বস্তব নাম লয়। যদি কেই আমার হাদয়মাংস চায়, তবে শেল দায়া আমি বক্ষঃস্থল বিদীর্ণ কবিব এবং লাকে যেমন নির্মাল জল হইতে সনাল পদ্ম উত্তোলন করে, সেই কপে বক্তবিলূলারী হৃৎপিও বাহির করিয়া তাহাকে দান করিব। যদি কেই আমার দেহের মাংস চায়, লোকে যেমন বাটালি দিয়া কাঠ কাটে, আমিও সেই কপ নিজেব শবীব টুক্বা টুকবা কবিয়া দিব, যদি কেই আমার বক্ত চায়, আমি তাহাব মৃথ, অথবা সে যে পাত্ম আনিবে তাহা পূর্ণ কবিয়া বক্ত দিব। যদি কেই বলে যে, "আমার গৃহে কাজ কর্ম চলিতেছে না, চল, আমাব দাসত কর গিয়া," আমি বাজবেশ ত্যাগ কবিয়া বাহিরে যাইব, আপনাকে দাস বলিয়া প্রচাব কবিব এবং দাসম্ব কবিব। যদি কেই আমাব চক্ষু ছুইটা চায়, লোকে যেমন তালশাস বংহিব কবে, আমিও সেই রূপ চক্ষু তুইটা উৎপাটন করিয়া দিব।

মাত্রবের দেয়: দেই নাক তবু— এমন বিছুই নাই, চার যদি কেহ চমু ছুটা মোর, অবাত্তে দিব ভাই।

এই রূপ চিন্তা কবিয়া শিবিকুগার গন্ধোদকপূর্ণ যোলটা কলসীতে স্থান কবিলেন, সর্ববিধ অলহাবে সজ্জিত হইলেন এবং নানাবিধ উৎকৃষ্ট বস্যুক্ত খাছা আহাব করিয়া অলহ্ত হন্তিবরেব ক্ষমে আবোহণপূর্ববিক দানখালায় গ্রমন কবিলেন।

এদিকে দেবরাজ শক্র তাঁহাব অধাশের জানিতে পাবিয়া ভাবিতে লাগিলেন, 'শিবিবাজ হির কবিয়াছেন যে, সভ কোন যাচক উপস্থিত হইরা প্রার্থনা করিলে নিজেব চল উংপাটন-পূর্লক তাহাকে দান কবিবেন। কিন্তু তিনি এবণ ছন্ধব কার্য্য করিতে সমর্থ হইবেন কিনা ?' এই প্রায়েব মীমাংসার্থ তিনি জবাগ্রস্ত অন্ধব্রাহ্মণেব বেশে রাজাব গমনপথে এক উন্নত প্রদেশে দাঁভাইলেন এবং বাজা যখন সেখান দিয়া দানশালার যাইতেছিলেন, তথন হস্ত প্রসাবপপূর্বাক তাঁহার জন্ম ঘোষণা কবিলেন। রাজা তাঁহাব দিকে হতী চালাইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, 'ঠাবুব, আপনি কি বলিলেন ?'' শক্র উত্তব দিলেন 'মহাবাজ, আপনাব দানশীলতাসন্ত্তা কীর্ত্তিঘোষণায় নিথিলভ্বন পবিপূর্ণ, আমি অন্ধ, আপনি বিচক্মান্ '' অনন্তব ব্রাহ্মণ প্রথম গাথা বলিয়া চক্ষ্ যাচ্ঞা কবিলেন ঃ—

স্বাদিহাছে, ভূপ, বার্চিতে নয়ন।

একটা লয়ন কয় য়িদ দাল

একদেত্র হব আয়য়া ছয়ন।

ইহা তান্যা মহাদত্ত ভাবিলেন, 'অহো। আমাব কি প্ৰমলাভ হইল। আমি প্ৰাদাদে বিদয়া এই চিন্তাই কবিয়া আদিতেছি। অদ্য আমাব মনোবং প্ৰিপূৰ্ণ হইবে। যাহা প্ৰ্বে দান কবি নাই, আজ তাহাই দান কবিব।' অনন্তব প্ৰবৃত্ত তিনি দিতীয় গাথা ব্লিলেন:—

^{*} সর্থাৎ যাহা স্বাত্মদেহের অংশ।

Ì

শিখারাছে কে ভোষার আসিতে হেখার ?
 বলিয়াছে কে ভোমার চক্ষ্ যাচিবারে ?
 উত্তমার বলি লোকে বাথানে যাহায়,
 হেন চকু সহজে কি নিতে কেহ পারে ?

্ষত:পদ্ধ যে সকল গাণা আছে, সে গুলি ছই ছইটা ক্রিণ শক্রের ও রাজার উত্তরপ্রত্যান্তররূপে ধ্রিতে হইবে)

া 'শ্রুজন্পতি * নাম ত্রিদশের ধামে, নরলোকে খ্যাত মহাবা নানে; আদেশে তাঁহার হাচিতে নয়ন করিয়াছি আমি হেথা আগমন।

তোষ দিয়া খোরে নর্কশ্রেষ্ঠ দান; একটা নয়ন তব ভিশা চাই।
 নহে অত্য অল চলুর সমান, হৃত্যাভা ইয়া, গুনি নব ঠাই।"

বহে বাজ বাস চনুম সমান , ব্যক্তা সংখ্য ভাষা বিছে হন্দের ।

। বি উদ্দেশ্যে তব হেথা আগমন, নে ইচ্ছা ভোমার জারিছে হন্দের,
পূর্ণ হো'ক ভাহা অচিয়ে, ব্রাহ্মণ ; লাভ চকু মোর চকু মুটী লয়ে।

৬। চেয়েছ এঞ্চী নয়ন আমার, ছটীই ডোনায় করিলান দান , দেখুক সকলে সোভাগ্য তোমার ; যাও চলি তুমি হয়ে চকুত্মান ।"

ইং। বলিয়া বাজা ভাবিলেন, 'এখানে চফু উৎপাটন কবা ভাল হইবে না।' এজত তিনি ব্ৰাহ্মণকে লইখা অন্তঃপুৰে প্ৰবেশ কবিলেন এবং বাজাসনে উপবেশনপূৰ্বক সীৰক নামক বৈভাকে ডাকাইয়া বলিলেন, ''আমাৰ একটা চফু তুলিয়া ফেল।'।

বাজা নাকি নিজেব চক্ষ্ ছুইটী তুলিয়া কোন বাজপকে দান কবিবেন, এই সংবাদে অচিবে সমস্ত নগরে তুমুল কোলাহল উপস্থিত হইল। তথন সেনাপতি প্রভৃতি রাজাব প্রিরপাত্ত, নগববাসী এবং অন্তঃপুববাসী সকলে সমবেত হইয়া নিম্নলিখিত গাথাগুলিতে রাজাকে বাবণ কবিতে লাগিলেন:—

৭। করিও না, দেব, চলু ডব দান, দাও বাচকেরে বত চার ধন,

৮। উত্তমতৃরগযুত, অলহ্ভ অধ্যা সাজায়ে সোণার সালরে

न। द्दनक्रण मान क्व, विश्वव, ज्ञाह निक्र निक्र योग '७ वाइन ছাড়ি আমা দবে করো না প্রহান। ‡
অথবা বৈদুর্যা, মৃক্তা, রাজন্।
দাও রথ, মণিমুক্তাধচিত ,
শত শত গড় দান কর এরে।
বেন শিবিবাসী থাকে নিরম্ভর
চৌদিকে ভোমায় বিস্তিয়া, রাজন্

ইহার উত্তরে রাজা তিনটী গাথা বলিলেন:--

১১। দিব বলি প্ন: না দিতে মনন করিলে পাপের বৃদ্ধি হয় ভার, দেহাতে বড়ই ছদিশা ভাহার, করে নে নিশ্চয় নিরয়ে গমন।

[&]quot; বুজা ইন্দ্রের পত্নী। এই জন্ম পালি দাহিতো স্কল্পিডি বলিলে ইল্রকে বুঝায়।

[†] নূলে "সোধেছি" আছে। ইঙার অর্থ শোধন কর বা ঝাট দিয়া ফেল। ব্রাহ্মণকে যাহা দিয়াছেন, নিংশর শহীরে তাহা এখন অবির্জনামাত্র শিবিরাজের মনে, কোধ হয়, এই ভাব হইরাছিল।

[🏮] অক হইলে ডিনি রাজ্য করিতে পারিবেন না, অন্ত কেহে রাজা হইবেন, এই ভাব।

১२ । पांच छाद्र छोहे, या' हात्र त्य सम, চাঁথ না ষা' তাহা দিও না বখন। চেয়েছে बाक्तन योश भात्र ठीहे, তুষিব ভাহারে করি দান তাই।

অমাত্যেবা জিজ্ঞানা কবিলেন, "মহাবাজ, আপনি কি কামনায় আখনার চফু দান ক্বিবেন ?

১৩। মুম্মা, নুমণি, লভিতে কি ফল ?— আয়ুং, কিংবা কপ কিংবা হথ, বল। শিবিদেশে ভূমি রালা সর্বোভ্য, পরলোক-হেতু হ্যজিবে এ সব।

ঐষর্যো কেহই নহে তব সম . দিবে নিজ চকু। একি বৃদ্ধি তব "" *

ইহাব উত্তবে বাজা বলিলেন, £1)3

১৪। ধন, পুত্র, যশ, রাজধ-বিভব--- দিব চক্ আমি না পেতে এ এব ।

দান সাধুদের ধর্ম চিরস্তন , তাই দানে ভৃত্তি পাছ মোর মন। †

মহাস ত্বৰ কথায় অমাতোৱা নিক্তব হইলেন। তথন মহাসত্ব সীবক বৈদ্যকে বলিলেন,

১০। স্থা, মিত্র তুমি, সীবক আমার; বৈগুণান্ত্রে তব আছে অধিকার। রাথ মোর কথা, করি উৎপাটন চমু ছটা বর যাচকে অর্পণ।

করিতে এ দান হইয়াছে সাধ , ভোমার ইহাতে নাহি অপরাধ।

সীবক বলিলেন, "মহাবাজ, বিবেচনা করিয়া দেখুন, চকু দান কবা বড কঠিন কাজ।" রাজা বলিলেন, "সীবক, আমি বিবেচনা কবিয়া দেখিয়াছি, তুমি বিলম্ব করিও না, আমার সঙ্গে বেশী কথা বলিও না।" তথন সীবক ভাবিলেন, 'আমাব মত স্থাশিকিত বৈদ্যের পকে রাজাব চক্ষ্তে শস্ত্র প্রয়োগ কবা যুক্তিযুক্ত নহে." ভিনি নানাবিধ ঔষধ চূর্ণ করিয়া একটা নীলপদ্মের উপব ছড়াইয়া দিলেন এবং ঐ পদ্ম বাজাব দক্ষিণ চক্ষুতে বুলাইতে লাগিলেন। অমনি চকুব গোলক ঘ্রিয়া গেল এবং দারুণ বেদনা জ্যিল। সীবক বলিলেন, "মহাগ্রাজ, ভাবিয়া দেখুন, এখনও আমি প্রতিকার কবিতে পাবি।" রাজা উত্তর দিলেন 'না ভাই। বিলয় কবিও না।"

সীবক আবার পদ্যটাব উপব দেই গুড়া ছড়াইয়া ব্লাজার চক্তে বুলাইলেন, তথন চকুটী কোটর হইতে বাহিবে আসিল; বেদনাও পূর্বোপেক্ষা অধিক হইল।" সীবন্ধ বলিলেন, ''নহারাজ, এখনও ভাবিয়া দেখুন, এখনও আমি প্রতিকার কবিতে পারিব।'' বাজা বলিলেন, "না ; বুথা বাক্যব্যয় কবিতেছ কেন ?"

শীবক তৃতীয়বারে পদ্যটায় ভীক্ষ্বীর্য্য ঔষধ মাথিয়া রাজার চক্ষ্য নিকট ধবিলেন , ঔষ্পেব প্রভাবে অক্ষি গোলক ঘূরিতে ঘূরিতে কোটব হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া কেবল একটা স্বায়-স্তাব-লম্বনে ঝুলিতে লাগিল। এবাবও সীবক বলিলেন, "নবনাথ, আরও একবার ভাবিয়া দেখুন এখনও প্রতিকাব করা অসাধ্য নহে " রাজা উত্তর দিলেন, "কেন বাব বার প্রপঞ্

শ বর্ধাৎ আপনি ঐথর্যা প্রভৃতি দৃষ্টকল ত্যাগ করিয়া প্রলোকে অদৃষ্ট কললাভের আশার চকু দান করিতেছেন কেন্ ?

এই গাধার ব্যাথা/য় টাকাকার চরিয়াপিটকের একটা গাধা তুলিমাছেন :— हकू कृति नद भाव खळीडिङाङन , निङ দেহ द्वा आनि ভाषि नो क्श्न । সর্বজন্তা সৰ চেম্নে কিন্তু প্রিহতর , তাই চমু দিতে আদি হই না কাত্র।

কবিভেছ ?'' তথন তিনি হুংসহ বেদনা অনুভব কবিভেছিলেন, কত হইতে রক্ত পডিয়া পৰিহিত বস্ত্ৰ ভিজিমা গিয়াছিল। বাজাব অন্তঃপুরবাসিনী ও অমাতোর। তঁহাব পাদমূলে পড়িয়া উচ্চৈঃস্বরে ক্রন্দন করিতে কবিতে বলিতে লাগিলেন, "মহাবাজ , চক্ষ্ দান করিবেন না '' কিন্তু রাজা বেদন সহা করিয়া দীবককে বলিলেন, 'ভাই, আর বিলম্ব করিও না ' "যে আজ্ঞা, মহারাজ," এই কথা বলিয়া সীবক বাম হন্তে রাজাব চফুটী ধবিলেন এবং দক্ষিণ হন্তে শস্ত্র গ্রহণপূর্বক সামুস্ত্র ছেদন কবিয়া বাজাব হস্তে চক্ষ্টী স্থাপন কবিলেন। বাজা বাম চক্ষু দারা দক্ষিণ চক্ষটী দেখিলেন এবং বেদনা সহ্য কবিয়া ব্রাহ্মণকে ডাকিয়া বলিলেন, "আন্ত্রন, ঠাকুব, আমার নিকট সর্বজ্ঞতারূপ চক্ষ্ এই চক্ষ্ অপেক্ষা শতগুণে, সংস্রতণে প্রিয়ন্তর। ইহাতেই বুঝিবেন, আমি কি বিশ্বাদে এই কার্য্য কবিলাম।" অনশ্বর তিনি ব্রাহ্মণকে চফুটী দিলেন, বান্ধণ ভাষা তুলিয়া নিজেব অফিকোটরে স্থাপন করিলেন, দৈবাসভাবৰশত: উহা সেথানে বিক্সিত নীলোৎপলের নাায় শোভা পাইতে লাগিল। মহাসত্ত বামচক গারা সেই চক্ষু দেখিয়া ভাবিলেন, 'অহো৷ আমাব অকিদান সার্থক হইয়াছে!' তিনি মনে মনে পর্মা প্রীতি লাভ করিয়া পুলকিত হইলেন এবং ব্রাহ্মণকে অপর চফুটাও দান করিলেন। শক্ত সেটীও নিজের অফিকোটরে স্থাপনপূর্বক বাজভবন হইতে নিজ্ঞান্ত চইলেন। সমবেত জনসভ্য দেখিতে পাইল যে, তিনি নগরের বাহিবে গেলেন। অনন্তব তিনি দেবনগবে প্রস্থান কবিলেন।

[এই ভাব প্রকট করিবার জন্ম শান্তা নিমলিখিত সার্দ্ধ গথো বলিলেন :---

১৬। শিবি নৃপতির আদেশ তথন ভিষক্ সীবক করিল পালন।
উপাড়িয়া ছটী রাজার নথন বাদ্যণেয় করে করিল অর্পণ।
টক্ষুখান্ ধিজ ইইল অমনি; অন্ধ এবে, হাথ, হলেন নৃমণি।

জন্দিনের মধ্যেই বাজাব অক্ষিকোটব পূর্ণ হইতে আবস্ত কবিল। কিন্ত পূরিবাব কালে উহা পূর্বেব মত হইল না, উর্ণাপিঞ-সদৃশ একটা মাংসপিও উদ্গত হইয়া কোটব পূর্ণ কবিল। তথন বাজাব চক্ষ্ ত্ইটা চিত্রিত চক্ষ্ব ন্যায় প্রতীয়নান হইতে লাগিল। কিন্তু বেদনা দূব হইল।

মহাসত্ত কিয়দিন প্রাসাদে বাস করিয়া ভাবিলেন, 'থে অন্ধা, তাহার বাজ্যে কি প্রয়োজন ? আমি অমাত্যদিগেব হতে রাজ্য সমর্পণপূর্বক উদ্যানে গিয়া প্রব্রুদ্ধা গ্রহণ ও শ্রামণ্যধর্ম পালন কবিব।' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি অমাত্যদিগকে ডাকাইলেন এবং তাঁহাদিগকে নিজেব অভিপ্রায় জানাইয়া বলিলেন, "গৃথপ্রকালন ও অন্যান্য আবশ্যুক কাজে সাহায়ে করিবাব জন্য কেবল এক জন লোক আমাব সঙ্গে থাকিবে, আব শৌচাগাবাদিতে একগাছি বজ্জু এনন ভাবে বান্ধিবে (যেন আমি তাহা ধবিয়া যাত্যয়াত কবিতে পাবি)।" অনন্তব তিনি সাব্যাধকে সন্থোধন কবিয়া বলিলেন, "তুমি বথ সজ্জিত কব।" অমাত্যেবা কিন্তু তাঁহাকে বথে যাইতে না দিয়া প্রবর্ণশিবিকায় তুলিয়া দিলেন, পুক্বিণীব তটে লইয়া গিয়া সেধানে উপবেশন করাইলেন এবং তাঁহার রক্ষণাবেক্ষণের ব্যবস্থা কবিয়া অ স্ব গৃহে প্রতিগমন কবিলেন।

বাজা পলামে উপবেশন কবিয়া নিজেব দানেব কথা ভাবিতে লাগিলেন, অমনি শক্তের আসন উত্তপ হইল। শক্ত চিন্তা করিয়া ইহার কাবণ বুঝিতে পাবিলেন এবং 'মহারাজকে

বর দিয়া তাঁহার চকু ত্ইটা পূর্বেব মত করিব', এই সমল করিয়া সেই পুছরিণীব ভটে গ্মনপূর্ব্বক মহাদত্বেব অবিদূবে বাব বাব চঙ্ক্রমণ কবিতে লাগিলেন।

[এই ভাব একাশ করিবার জন্য শান্তা নিমনিধিত গাধা কয়টা বলিলেন : --

১৭। কিছু দিনে মাংসপিতে

পূর্ণ হ'ল চমুর ফোটর .

আনিফা তথন ডাকি

नात्रविद्धं निवि नत्त्रपत्र ।

১৮। "যোভ রখ; লরে মোরে

চন, হৃত ; যাইৰ যেধায়

উদ্ভান, অরণ্য, আর

সপত্র সর: শেচা পার।"

১৯। পুছরিণী-তীরে রাজা

পলাকে বদিল গিয়া আন ;

আবিভূতি হইলেন

সম্মুধে তাঁহার দেববান্ত।

মহাসত্ত শক্তেব পাদশক শুনিয়া জিজাদা কবিলেন, "এ কে ?" শক্ত বলিলেন,

শক্র আমি দেবরাজ ; এদেছি, রাজুর্বে, তব পাশ ,

মাগ বর ; যাহা চাও,

দিয়া তব পুঁৱাইব আশ।

ইহা শুনিয়া বাজা নিম্লিখিত গাথা বলিলেন:-

২১। ধন, বল হুপ্রচুর, অক্ষম ভাতার আছে শক্র ; কিন্তু তাহে কি কল আধার ? হইয়াছি অন্ধ এবে হারারে নম্ন ; মরিতে বাদনা তাই কেবল এখন।

তথন শক্র বলিলেন, "শিবিবাজ, তুমি কি কেবল মৃত্যুকামনা করিয়াই মবিতে চাও, না অন্ধ হইয়াছ বলিয়া মবিতে চাও ?" বাজা উত্তর দিলেন, "দেবেন্দ্র, আমি অন্ধ হইয়াছি বলিয়াই মরণ চাই।" "মহাবাজ, কেবল দানকর্মেই যে দানফল নিঃশেষ হয়, ইহা নহে। লোকে পাবলৌকিক ফল্লাভেব আশাতেও দান কবিয়া থাকে। ঐহিক দৃষ্টফলপ্রাপ্তিও দানেব অন্তত্তর উদ্দেশ্য। যাচক তোমাব একটা চক্ষ্ চাহিয়াছিল; তুনি তাহাকে ছইটী দিয়াছিলে। এখন ভুমি সত্যক্রিয়া কব।

২২। ক্ষত্রির নৃন্ণি, তুমি কর সত্যকার; সত্যের প্রভাবে চকু যন্ডিবে আগার।"

ইহা শুনিয়া মহাসন্থ বলিলেন, "দেববাজ, যদি প্রকৃতই আপনি আমাকে চফু দান করিতে অভিপ্রায় কবিয়াছেন, ভবে অন্ত কোন উপায় নির্দেশ কবিবেন না, নদীয় দানেব ফলেই যেন আমাব চক্ষ্ উৎপন্ন হয়।" শক্ত বলিলেন, "মহাবাজ, আমি দেবরাজ শক্ত , किन्त अग्राटक हक् दिवाव क्रम् जा जागांत्र नाहै। जाशनि य दान दिग्राह्म, जाशांत्र क्राह्म আপনাব চকু উৎপন্ন হইবে।" বাজা বলিলেন, "তবে আমাব দান স্থললপ্রদ ইইল।" অনন্তৰ তিনি বলিলেন,

> ২৩। 'উচ্চ, নীচ, যে যাচক আদে মোর ঠ'াই, বে আসিয়া যাজ্ঞা করে, সেই মোর প্রিয়,— এই সত্যক্ৰিয়া-ৰঙ্গে পুনঃ যেন পাই চকু আমি, বলে যারে প্রধান ইন্সিয়।

ইহা বলিয়া বাজা পত্যক্রিয়া কবিলেন। তাঁহাব বচনাবসান হইবানাত্র প্রথম চমুটী উৎপন্ন হইল। অনম্ভব দ্বিতীয়টীব উৎপাদনের জন্ম তিনি বলিলেন,

২৪। নর্ব একটা মোর হাচিতে প্রাহ্মণ

अतिছिन , शियाहिस प्रहेंगे नदन ।

২৫। এ দানে পরমা এতি, সন্তোব অপার । লভেছিয়,—এই সত্যপ্রভাবে আবার পূর্কবিৎ হোক মোর বিভীর নরন ;

লভি চমু হোক মোৰ সাৰ্থক জীবন।

OF-2-8

क्षेत्र नाथा विनवामाळ विकीय हक्ष छ ९ १ वर्ष वर्ष । दिस वरे हक्ष हरेंग ना रहेन साजविक, ना रहेन मिता। बाक्ष पत्नी सक दि हक्ष मान विदान, जांश साजविक रहें दि शादा ना; दि हक्ष शृद्ध नहें रहेंगाह, जांश मिता हक्ष रहें एवं भादा ना। विविद्य किष्ण नाम किरान, जांशांक में रहेंगाह में राम किरान कि एक्ष छ ९ १ वर्ष हरेंगा विवास किरान कि एक्ष छ ९ १ वर्ष हरेंगा विवास किरान किरान

২৬। বর্ছাত্মনত বাত্য, নুষধি, তোনার: তাই দিবা চত্ন ছটা পভিলে আবার। ২৭। প্রান্ধান, পর্মন্ত, শৈল ভেদিয়া এখন পারিবে দেখিতে তুনি শতৈক বোজন।

মহাসন্থের নন্ধ্র মাকালে উপবেশনপূর্বক এই গালা ত্ইটা বলিবার পর শক্ত্র জ্বাকে অপ্রমন্ত হইতে উপদেশ দিয়া দেবলোকে প্রস্থান করিলেন। রাজাও বহজনপরিবৃত হইলা মহাসমারোহে নগরে প্রবেশ কবিলেন এবং চক্রক-নানক প্রামাদে আবোহণ করিলেন। তিনি যে পুনর্বার্থ চক্র্ লাভ করিয়াছেন, এই সংবাদ অচিবে সমন্ত শেরিবাজ্যে প্রচারিত হইল এবং তাঁহার দর্শনলাভের জ্বন্ত প্রজ্বারা নানাবিধ উপহার লইয়া আদিতে লাগিল। মহাসন্থ এই মহাসক্ষে বিজের দানমাহাত্মা বর্ণন করিবার অভিপ্রায় কবিলেন। তিনি রাজদারে এক প্রকাণ্ড মঙ্গ নিশাণ করাইয়া কেত্ত্রভ্রের তলে রাজপলাক্ষে উপবেশন কবিলেন, এবং ভেরীবাদনদারা নগরবানী সকল ব্যবসালিশ্রেণী আনরনপ্রক্ষক বলিলেন, "ভো শিবিরাজ্যবানিগণ, আমার এই দিব্য চক্ষ্র্য দেখিয়া এপন হইতে ভোনরা দান না করিয়া ভোজন করিও না।" অনন্তর্য ভিনি চারিটী গাধার ধর্মদেশন কবিলেন:—

रेण। पछि क्षित्र छांव दांछ, यादा छव यि यादाहत्र,

जाराख छाहिएम पिरव प्रिवादि मन याहरूकत ।

थिविवानी नरव चामि प्रश्न चानि एम चानि एम चानि एम छोने नहन ।

रेण। याकांब, भर्केड, रेनम प्रहान महिड प्रावाद कार्य है ।

थोकांब, भर्केड, रेनम प्रहान महिड प्रावाद प्

রাজা এই চারিটা গাধার ধর্মদেশন কবিলেন এবং দেই দিন হইতে প্রতি অর্দ্ধ নাসে, পূর্ণিমা ও অমাবস্থার পোষধ দিবদে, বছলোককে আহ্বানপূর্ব্বক এই গাথাচতুইর বলিরাই ধর্মদেশন করিতে লাগিলেন। তাহা শুনিরা বছলোকে দানাদি পুণাব্রতে রত হইল এবং দেবলোক পূর্ণ করিতে লাগিল।

িএইরপে ধর্মদেশন করিয়া শাস্তা বলিলেন, 'ভিন্দুগণ, ডোনরা দেখিলে, পুরাণ পরিতেরা বাহ্যনানে সম্বষ্ট হন নাই: ভাঁচাদের নিকট যে সকল যাচত উপস্থিত হইঙ, তাহাদিগকে নিজেব চতু পর্বাস্ত উৎপাটন করিয়া দান করিতেন।

সদ্বধান—তথন আনল ছিলেন সীবক বৈদ্য, অনিয়ন্ত ছিলেন শক্ত, বৌদ্যাণ ছিলেন অক্তান্ত লোক এবং আনি ছিলান শিবিরাজ।

পद्धि किछ अहे नवझांड छक् इंहेंगिक पिता छक्दे वसा इंहेग्राइ !

ক্রিলান-পারমিতার মাহান্ত্রাসককে শিবিরাজের আখান হিন্দু থেছি উত্তর সম্প্রদায়েরই ফ্রণরিচিত।
মহাতারতের (জালী শ্রমন্ন সিংহ) বনপর্কে (১০১ম অধ্যার) এবং অনুশাসন পর্কে (৩২শ অধ্যায়) এই জা্বানি
মেখিতে পাঙ্করা হার। বৌদ্ধ গ্রম্ভে চকুদ নির, মহাতারতে আন্তর্মাংসদানের বিবরণ আছে।

০০০ – জীমন্দ-জাভক

শ্রীমন্দপ্রশ্ন মহা-উন্নার্গ-ভাতকে (৫৪৬) প্রদের হইবে।

৫০১—ব্রোহন্তমূগ-জাতক

খান্দান আনল প্রাণ দিতে গিয়াছিলেন, শান্তা বেণুবনে অবস্থিতিকালে তর্পকলো এই কথা বলিয়ছিলেন। আনন্দের প্রাণদানসকল অণীতিনিপাতে পুরহংস-ছাতকে (৫০০) ধনপানদমন-প্রসঙ্গে বলা যাইবে। শান্তার জন্ম আনুমান আনন্দ প্রাণদানের সকল করিলে এক দিন তিমুরা ধর্মসভার বলিতে লাগিলেন, "আনুমান আনন্দ নৈদ্দ- প্রতিসন্তিদা শাভ কবিয়া দশবলের জন্ম নিজের প্রাণ দান করিছে গিয়াছিলেন।" এই সংয়ে শান্তা নেবানে উপস্থিত হইয়া তাঁহাদের হালোচ্যমান বিষয় ভানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "নেবল এবন নহু, পূর্বেও ইনি আমার জন্ম প্রাণ দিতে গিয়াছিলেন।" অনস্কর তিনি সেই অভীত কথা আরম্ভ করিলেন হল।

পুরাকালে বাবাণদীতে ব্রহ্মদন্ত নামে এক বাঞা ছিলেন। তাঁহার অগ্রমহিবীর নাম ছিল ক্ষেমা। তথন বোধিদত্ব হিমবন্তপ্রদেশে মৃগ্যোনিতে জন্মান্তর প্রাপ্ত হইরাছিলেন। তাঁহাব দেহ অতি স্থলর এবং বর্ণ স্থবর্ণোপম ছিল। তাঁহার কনিষ্ঠ সহোদর চিত্রের এবং কনিষ্ঠা ভগিনী স্থতনার দেহও স্থবর্ণবর্ণ হইরাছিল। বোধিসত্বেব নাম ইইরাছিল রোহন্ত। তিনি মৃগদিগেব বাজা ছিলেন।

বোধিসত্ব হিমবস্তেব ছুইটা পর্বভশ্রেণী অতিক্রমপূর্বক তৃতীয় শ্রেণীৰ অভ্যন্তবে রোহস্ত-নামক সরোববেব নিকটে অশীতি সহস্র মূগসহ বাস কবিতেন। তাঁহার মাডাপিতা অত্ম হইয়াছিলেন। তিনি তাঁহাদিগেব পোষণ কবিতেন।

বাবাণদীব অবিদ্বে এক নিবাদগ্রাম ছিল। দেখানকাব এক নিবাদপুত্র হিনবত্তে প্রবেশ কবিয়া বোধিনত্বকে দেখিতে পাইয়াছিল। দে স্বগ্রামে প্রতিগমন কবিয়া কালদহলাবে প্রণাত্যাগ কবিবাব সময়ে নিজেব পূত্রকে বলিয়াছিল, "বংদ, আমাদেব মৃণারাত্যিব অমৃকস্থানে এক স্বর্ণবর্গ মৃগ বাদ কবে। যদি রাজা জিল্ঞাদা করেন, তবে তাঁহাকে এই কথা বলিবে।"

একদিন কেমাদেবী প্রত্যুষকালে একটা স্বপ্ন দেখিলেন। স্বপ্নটা এই :—এক স্থবনিব মৃগ কাঞ্চনপীঠে উপবিষ্ট হইয়া তাঁহার নিকটে ধর্মদেশন কবিতেছে, তাহার স্বৰ এমন মধুর যে, বোধ হইতেছে যেন স্বর্ণকিছিণী কবু রুবু ধ্বিদি কবিতেছে; তিনি সাধুকার দিয়া ধর্মকথা ভানিতেছেন; বিল্প কথা স্যাপ্ত হইবার প্রেই যেন ঐ মৃগ উঠিয়া চলিয়া গেল। তথন তিনি মৃগকে ধর' বলিয়া চীৎকাব করিলেন এবং তাহাতে তাঁহাব মৃম ভাসিয়া গেল।

^{*} প্রতিসন্তিদা = কর্ত্তবাক্তিবা, উচিত্যানৌচিত্য প্রভৃতি বিরেষ করিবার করতা। অর্থ ধর্ম, নিজ্ঞি এবং প্রতিভান-স্থেদ ইহা চতুর্বিধ। আনন্দ অর্থ্য লাভ করেন নাই ; তিনি শৈক ছিলেন। কিন্ত এই অবস্থাতেও তিনি বুদ্ধের সমস্ত বাক্যের কর্ম ক্লাভূত্বক্রপে বৃথিতে পারিত্রছিলেন।

পবিচারিকারা তাঁহাব চীৎকাব গুনিয়া হাসিতে লাগিল; তাহাবা ভাবিল, 'ঘরের দার ও বাতায়নগুলি সাবধানে রুদ্ধ আছে; ইহার মধ্যে বাযুবও প্রবেশ করিবাব অবসর নাই; অথচ আর্য্য। এতবেলায় মৃগ ধরিতে বলিতেছেন।' রাণীও তথন বুঝিতে পাবিলেন যে, তিনি স্বপ্ন দেখিয়াছেন। তিনি ভাবিতে লাগিলেন, 'আমি যদি বলি যে ইহা স্বপ্ন, তবে द्राङ्घा এकथा অবহেলা করিবেন; কিন্তু যদি বলি যে, ইহা আমাব দোহদ, তবে, বোধ হয়, তিনি আমাব ইচ্ছা পূবণ করিতে যত্ন কবিবেন।' ইহা স্থিব কবিয়া এবং স্থবর্ণ মুগেব মুথে ধর্মকথা শুনিতে ক্বতদঙ্কল হইয়া তিনি পীডাব ভাণ করিয়া শুইয়া বহিলেন। রাজা আসিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, 'ভিদ্রে, ভোমাব কি অহুথ কবিয়াছে ?' কেমা বলিলেন, "অন্ত কোন অনুধ নয়; আমার একটা নাধ হইয়াছে।" "কি নাধ, প্রিয়ে।" "স্বর্ণবর্ণ ধার্মিক মূগেব মুখে ধর্মকথা শুনিব।" 'ভজে, যাহা আদৌ নাই, তাহাতে ভোমাব সাধ জন্মিল! স্কুবর্ণবর্ণ মুগ কোথাও নাই।" "এ ইচ্ছা পূর্ণ না হইলে এখানেই আমি প্রাণত্যাগ করিব।" ইহা বলিয়া ক্ষেমা বাজাব দিকে পিঠ ফিবাইয়া শুইয়া রহিলেন। 'বিদি থাকে, তবে নিশ্চয় পাইবে" বলিয়া বাজা সভায় গেলেন এবং [ইত:পূর্ব্বে ময়ুর-জাতকে (১৫৯) যেকপ বলা হ্ইয়াছে, দেইভাবে] অমাত্য ও ব্রাহ্মণদিগকে জিজ্ঞাদাপূর্ব্বক জানিতে পারিলেন, পৃথিবীতে স্থবর্ণবর্ণেব মুগ আছে। তথন তিনি ব্যাধদিগকে ডাকাইয়া বলিলেন, "কে এইরূপ মুগ দেখিয়াছ বা এরূপ মূগেব কথা শুনিয়াছ, তাহা জানিতে চাই।" যে নিষাদপুত্র তাহাব পিতার মুখে স্থবর্ণবর্ণেব মূগের কথা শুনিয়াছিল, সে রাজার নিকট তাহা নিবেদন করিল। বাজা বলিলেন, "বাপু, তুমি এই মৃগ আনিতে পারিলে প্রচুর পুরস্কার পাইবে। যাও, ভাহাকে আন গিয়া।" অনন্তর তিনি ঐ ব্যাধকে পাথেয় দিয়া মুগেব অশ্বেষণে প্রেরণ করিলেন। যাইবার কালে নিযাদপুত্র বলিয়া গেল, 'মহাবাজ যদি সে মুগকেও আনিতে না পারি, তবে তাহার চর্ম, নিতান্ত পক্ষে, তাহার রোমও লইয়া আসিব। আপনি নিশ্চিম্ভ থাকুন।" অনম্ভব দে গৃহে গিয়া দ্বীপুত্রেব ভবণপোষণেব জন্ম অর্থ দিল এবং হিমবস্তে গিয়া দেই মৃগবাজকে দেখিতে পাইল। তখন দে ভাবিতে লাগিল, কোন্ স্থানে পাশ স্থাপন করিলে আমি এই মুগকে ধরিতে পাবিব ?' সে ইতন্ততঃ বিচবণ করিয়া বুঝিতে পারিল, জলপান করিবার ঘাটে জালবিস্তাব কবিলে স্থবিধা হইবে। সে চামড়া দিয়া এক শক্ত দড়ি পাকাইল এবং যেখানে বোধিসম্ব জল পান করিতেন, সেই ঘাটে এক ষষ্টি পুতিয়া ভাহার সদে পাশ বান্ডিয়া রাখিল।

भत्रिमित त्यिधिमच ध्योि महस्य ध्यहित्रमह हत्रा त्यम किवा ध्यामित गाम त्यहे घारि ध्वल भान कित्रिक शिलान; किछ त्यमन ध्वरुवन कित्रिक हिल्लन, ध्यामि भागवद्भ हरेलन। उथन जिनि छाविलान, 'धामि भ ममत्य त्यामित माम कित्रिमा, वद्भ हरेग्ने हि, हेश धानारेल, धामात छाछिन छम भारेत भारेत भागि भागि भागि धामित प्राप्त धामित धामित

বোধিদত্ত তথন বন্ধবাব কবিলেন অর্থাৎ এমনভাবে শব্দ কবিলেন যে, তাহা শুনিয়া অফ্র মূগেবা বুঝিতে পাবিল, তিনি বন্ধ হইয়াছেন)। তাহা শুনিয়া মূগেবা ভীত হইল, এবং তিন দলে বিভক্ত হইয়া পলায়ন কবিল। ইহাব কোন দলেই বোধিনন্তকে দেখিতে না পাইয়া চিত্ৰমূগ ভাবিল, 'এই যে ভয়েব কাবণ উপস্থিত হইয়াছে, ইহা বোধ হয় আমাব অগ্ৰহ্মকেই বিপন্ন কবিয়াছে।' দে ছুটিয়া বোধিদত্বেব নিকটে গেল এবং দেখিল, তিনিই পাশে বন্ধ হইয়াছেন। ভাহাকে দেখিয়া বোধিসত্ব বলিলেন, 'ভাই, এথানে ভিষ্টিও না; এথানে ভযেব কারণ আছে।" অনন্তব তাহাকে পলায়নে উত্যক্ত কবিবাব জন্ম তিনি প্রথম গাথা বলিলেন:—

>)। युगंगंग शंलोयन চিত্ৰক, ডুমিও, ভাই. রক্ষ গিধা স্বাকারে, তোমা বিনা ইহাদের

करत्र नाप्र निस्न निस्न आन , परिनाय देवर श्रष्टान। র্ফিয়াছি আমি বে প্রকার , বাঁচিবাৰ গতি নাই আৰ

ইহাব পব ছই ভাই পব পব তিনটী গাথা বলিলেন :---

 ''ধাব না, বোহস্ত, আমি; আছি হেথা হৃদয়ের টানে. যাব না তোমার ছাডি ,

পৰাণ ভাজিব এইখানে।"

৩। "মাডাপিতা—অন্ধ তাঁরা— যাও ফিরি তরা তুমি ;

অনহাযে ত।জিবেন প্রাণ : ভাঁহাদেব কর প্রাণ দান "

৪। 'থাব না, বোহস্ত, আমি; আছি হেথা জনমের টানে, বদ্ধ তুমি, যাব স্বামি গ

পরাণ ত্যান্তিব এই খানে।"

চিত্রক বোধিসত্ত্বের দক্ষিণ পার্স্থ অবলম্বন কবিয়া দাড়াইয়া বহিল এবং তাঁহাকে আখাদ দিতে লাগিল।

মুগপোতিকা স্থতনাও পলাইবাব কালে মুগদিগেব মধ্যে তুই ভাতাকেই দেখিতে না পাইয়া ভাবিল, 'এই ভয়েব কাবণ, বোধ হয়, আমাব হুই ভাইকেই বিপন্ন কবিয়াছে।' অনন্তর শেও ফিবিয়া ভ্রাতৃদ্বযেব নিকট গেল। তাহাকে দেখিয়া মহাসত্ত্ব পঞ্ম গাথা বলিলেন : -

 এখনি পলাও, ভীক;
 হইয়ছি বদ্ধ হেথা,
 বিলফি কি ফল পাবে তুনি? যাও শীল্ল , মুগদের কর গিয়া বল্ল বাবেলণ,

করিয়াছি আমি যথা , এখানে ইহিবে কি বারণ ?

ইহাব পৰ ভগিনী ও ভ্ৰাভাৰ মধ্যে পূৰ্ব্বৰৎ এই তিনটী গাণায় কথাবাৰ্ত্তা হইল:—

७। "যাব না, বোহস্ত, আমি . আছি হেখা হৃৎয়ের টানে , যাব না তোমায ছাডি, প্ৰাণ ভাজিব এইপানে।"

৭। "নাডাপিতা—অন্ধ ভারা— অনহায়ে ত্যজ্ঞিবেন প্রাণ ; যাও ফিরি হব। তুমি, তাঁহাদেব কর প্রাণ দান।"

৮। ''वाद ना, त्राहरा, प्यामि, प्याहि हिभा कराप्रव है। दन,

বদ্ধ তুমি, যাব আমি ? পৰাণ তাজিণ এইখানে "

এইৰণে স্থতনাও যাইতে অসমত হইয়া মহাসত্তেব বামপাৰ্থে দীডাইল এবং তাঁহাকে আখাদ দিতে লাগিল।

মুগদিগকে পলাইতে দেখিয়া এবং বদ্ধবাব শুনিবা বাাধ ভাবিল, মুগবাজ পাশবদ্ধ ইইয়াছে। সে মালকাছা আটিয়া মৃগমাবণোপযুক্ত শক্তি হতে নইনা ছটিল। ভাহাকে দাসিতে দেখিয়া মহাসত্ত নবন গাথা বলিলেন :---

৯। আসিছে আৰ্ধগতে শ্ব কিংবা শস্ত্যাঘাতে ক্রদ্ধপ বাধের তন্ত্র, আমা সবে ব্ধিবে নিশ্চয়।

ব্যাধকে দেখিয়াও চিত্র পলায়ন করিল না; স্থতনা নিজের সাহসে নির্ভর করিয়া থাকিতে অসমর্থ হইল; সে মবণভাষে কিছুদ্র পলাইয়া গেল; কিন্তু তাহার পরেই ভাবিল, 'আমি দহোদৰ ঘইটাকে বাখিয়া কোথায় পলাইব?' সে জীবিতাশা ত্যাগ করিয়া, মৃত্যুকে কলাটলিপি জ্ঞান কবিয়া কিবিয়া আদিল এবং পুনর্কার জ্যোষ্ঠেব বামপার্যে দাঁড়াইল।

(এই ব্যাণার বুঝাইবাব কালে শাস্তা দশন গাথা বলিলেন:---

১ । পলায় ভরার্ত্তা ভীক্ষ মৃহর্ত্তেব তরে ; বড়ই কঠিন কার্য্য শেযে কিন্ত করে। পড়িতে মৃত্যুর মৃধ্যে আসিল ফিরিয়া ছিল যেখা ভাতা পাশে আবদ্ধ হইবা।

বাধে গিয়া প্রাণী তিনটীকে তদবস্থায় একত্র দেখিতে পাইল। ইহাতে তাহাব মনে মৈত্রীভাবের উদ্রেক হইল; সে অমুমান করিল যে, তাহাবা এক জননীব গর্ভজাত। সে ভাবিল, 'মুগবাজ পাশে আবদ্ধ; কিন্তু এই প্রাণী তৃইটী অনার্যান্ত্র্ষানভয়রূপ বন্ধনে আবদ্ধ।* মুগবাজেব সহিত ইহাদেব সমন্ধ কি ?' অনস্কর নিম্নলিধিত গাথায় সে এই কথা জিজ্ঞাসা করিল: –

১ । এই মৃগ ছটা বল কে ভোমার হয় ?
এরা মুক্ত, তুমি বন্ধ, তবু বন্ধ, কি নিমিন্ত
দীড়াইয়া পাশে তব ৈ ছাড়িতে না চার ,
নিজেরা যে যাবে নারা সে ভায় না পায়।

বোধিসন্থ বলিলেন,

১২। ভাই আর বোন্ মোর এরা ছই জন; এক মাতৃগর্ভে সবে লভেছি জনম। তাই জীবনের যায়া করি পরিহার আছে দাঁড়াইরা পাশে ইহারা আমাব।

বোধিসংখ্য উত্তবে ব্যাধেব মন আরও গলিয়া গেল। তাহাব মনটা নবম হইয়াছে বৃঝিয়া চিত্র বলিল, "ভাই নিষাদ, এই মৃগবাজ যে সাধারণ মৃগমাত্র, তুমি ইহা মনে করিও না। ইনি জনীতিসহন্দ্র মৃগের অধিপতি। ইনি শীলাচাবসম্পন্ন, সকল প্রাণীব প্রতি করুণাময় এবং মহাপ্রাক্ত। ইনি জরাজীর্ণ অন্ধ মাতাপিতাকে পোষণ কবিয়া থাকেন। এমন ধার্মিকেব প্রাণনাশ কবিলে, পবোক্ষে আমাদের মাতাপিতা, আমি ও এই ভগিনী, সর্বপ্রেদ্ধ পাঁচ প্রাণীকেই বধ করা হইবে। তুমি আমার ভাতার জীবন দান কব; তাহা কবিলে পাঁচটী প্রাণীব জীবনদান-জনিত পুণ্য অর্জন কবিবে।

১৩। অফ, অসহায় তারা পুত্রশোকে ত্যজিবেন প্রাণ।

भागाद गुक्छ मांछ , शक्ष छोटा कद आव मान।"

চিত্রের কথায় প্রদর্গতিত হইয়া ব্যাধ আশ্বাদ দিল, "স্বামিন্, কোন ভয় নাই।" জনন্তর দে এই গাথা বলিল:—

১৪ । মাতাপিতৃপোধকেরে মুক্তি আমি দিলাম এখন ;
মৃক্ত দেখি মহামৃগে হোক হথী দেই দুই জন ।

हैश विनिया तम ভাবিতে লাগিল, 'বাজদক্ত পুরস্কারে আমাব কি উপকার হইবে ? আমি এই মুগবাজকে বধ কবিলে, হয় পৃথিবী বিদীৰ্ণ ইয়া আমাকে বসাতলে লইয়া যাইবে,

অর্থাৎ পলাইলে অতি অনার্যা কর্ম করা হইবে এই ভবে ।

নয় বজাঘাতে আমাব মন্তক চ্ৰ্ল হইবে। অতএব আমি ইহাকে ছাভিয়া দিব।'
ইহা স্থির কবিয়া সে মহাদত্ত্বেব নিকটে গেল, যটিথানি ত্লিয়া কেলিল, চন্দ্ৰবন্ধন
ছিড়িল, মহাদত্তকে আলিঙ্কন কবিল, তাঁহাকে জলেব নিকটে লইয়া শোওয়াইল; অতি
সন্তর্পণে পাশ খুলিয়া দিল; ক্ষতন্থানেব স্থায়্ব ম্থে সায়, মাংনেব ম্থে মানে, চন্দ্ৰেব ম্থে
চর্ম লাগাইয়া দিল; জল দিয়া বক্ত ধুইল এবং মৈত্রীপূর্ণ চিত্তে তাঁহাব গাত্র পবিমার্কন
কবিতে লাগিল। তাহাব মৈত্রীভাব এবং মহাদত্ত্বে পাবমিতাব প্রভাবে স্নায়্মাংসদর্ম প্রভৃতি সমন্তই স্থানররূপে যুডিয়া গেল; পা থানি পূর্ববিৎ লোমে এবং চর্ম্মে এমন আরত হইল যে, উহার কোন্ অংশে যে তিনি বদ্ধ হইয়াছিলেন, তাহা আব বুঝা গেল না। ইহাতে মহাদত্ত্ব বড স্থথ অন্থভব কবিতে লাগিলেন। তাঁহাকে স্বন্থ দেখিয়া চিত্র পব্য প্রীতিলাভ কবিল এবং ব্যাধের নিকট ক্বতজ্বতা জানাইবাব জ্যু বলিল,

> >্। মুক্ত দেখি মহামৃগে যে আনন্দ উপজিল মনে, দে আনন্দ লভ, ব্যাব, লয়ে তব জ্ঞাতিবনুজনে।

এদিকে মহাসম্ব ভাবিতে লাগিলেন, 'এ ব্যাধ নিজেব কাৰ্যালুবোধে আমাকে ধ্বিল, না অন্ত কাহাবও আজ্ঞায এ কাজ করিল ?' তিনি ব্যাধকে প্রকৃত কাবণ জিজ্ঞাদা কবিলেন। ব্যাধ উত্তব দিল, "আপনাকে ধবিতে আমাব নিজেব কোন প্রয়োজন ছিল না। বাজার অগ্রমহিষী কেমা আপনাব মুখে ধর্মকথা গুনিতে চাহিয়াছিলেন, দেইজভ রাজাব আজ্ঞায় আমি আপনাকে ধবিয়াছি।" বোধিদত্ব বলিলেন, "যদি তাহা হয়, তবে আমাকে ছাডিয়। দেওয়া ত তোমাব পক্ষে অতি হুঃসাহদের কাজ হইতেছে। চল, আমায় লইয়া গিয়া রাজাকে দাও। আমি দেবীকে ধর্মকথা শুনাইব।" ব্যাধ কহিল, "স্থামিন্, वाकावा वर्ष निष्ट्रेत । जाननारक नहेशा शिल कि हहेरव रक कारन ?" जाननि रपशास स्थी रहेरवन, त्रहेशान हिन्या यान।" यहामच पिथित्वन, जाहारक हाजिया निया याप অতি তৃষ্কব কার্য্য করিল; অতএব যাহাতে দে বাজাব অদীকৃত পুবস্থার পায়, তাহাব উপায় করা কর্ত্বতা। ইহা চিস্তা কবিয়া তিনি ব্যাধকে বলিলেন, "ভাই, তুমি আমাব পিঠে হাত বুলাও।" ব্যাধ হাত বুলাইতে আবম্ভ কবিল; তাহাব হাতথানি স্বর্ণবর্ণ লোমে পূর্ণ হইল। তখন সে জিজ্ঞাসা কবিল, "স্বামিন্, আমি এ লোমগুলা দিয়া কি করিব?" বোধিনত বলিলেন, "তুমি এগুলি লইয়া বাজা ও বাণীকে দেখাও, এবং বল গিয়া যে, এগুলা স্থৰ্ণবৰ্ণ মুগের লোম। অনম্ভর, যে গাথাগুলি বলিতেছি, তুমি আমার প্রতিনিধি হইয়া সেই সকল গাথায় দেবীব নিকট ধর্মদেশন কব। তাহা শুনিলেই মহিষীব দোহদ নিবৃত হইবে।" ইश বলিয়া বোধিসত্ব বাধকে "ধন্মং চব সহাবাজ" ইত্যাদি দশটী ধর্মচর্যা-গাথা শিকা দিলেন, পঞ্চশীল দান করিলেন এবং "অপ্রয়ত্ত হও" এই উপদেশ দিয়া বিদায় কবিলেন। ভাঁহাবা তিন লাতা ভগিনীই কিয়ন্ত্ৰ ব্যাধেৰ অনুগ্যন ক্রিলেন এবং পানাহাৰ শেষ ক্রিয়া সাতাপিতাৰ নিকট ফিবিয়া গেলেন। তাঁহাদেব মাতাপিতা জিজাসা কবিলেন, "বৎস বােহন্ত, তুমি না কি ধবা পড়িয়াছিলে ? কিন্নপে মুক্তিলাভ কবিলে বল।

> ১৬। বিশ্বপে হাভিলে মুক্তি, ভীবন যথন গতপ্রায় ? কুট পাশ হতে বাাধ মুক্তি কেন দিয়াহে ভোনায় ?"

ইহার উত্তবে বোধিসত্ব ভিনটা গাথা বলিলেন:-

১৭। নিষ্ট, শ্রতিমুধকর

মর্গ্রন্থানী মনোহর

বাক্যে বাাবে করি অনুন্য

চিত্ৰক প্ৰাণেৰ ভাই তুফিল ব্যাধেকে, ভাই

পাশ হতে মুক্তি মোন হয়।

১৮। মিষ্ট, শ্রুভিস্থধকর মর্মান্সর্শী মনোহর

वारका वार्ष कत्रि जसूनग

ভূবিল বাবের মন স্থতনা ভূগিনী মম,

পাশ হভে মৃক্তি তাই হয়।

১৯। বিষ্ট, শ্রুডিত্বথকর

মর্ফ্রন্স্রা মনোহর

বাকা গুনি ব্যাধের অন্তরে

উণজিল দয়ারস , হইয়া ভাহার বশ,

ন্যাং আজ মুক্তি দিল মোরে।

তথন তাঁহাৰ মাতাপিতা ব্যাধেৰ নিকট ক্বতজ্ঞতা ভানাইবাৰ জ্ঞা বলিলেন,

২০। রোহন্তে দেখিয়া আফ যে নহা আনন্দ মনে ভোগ কবি আনবা হজন,

লুক্ক, সদার ভূমি ভূম নিতা সে আনন্দ সহ সর্বর তারীয়পজন।

এদিকে ব্যাধ বন হইতে নিজ্ঞান্ত হইণা বাজভবনে উপস্থিত হইল এবং রাজাকে প্রণাম কবিয়া এক পার্ছে দাঁড়াইল। তাহাকে দেখিয়া বাজা বলিলেন,

২১ ৷ মুগ কিংবা চর্ম ভার কবি আহরণ আনিবে বলিয়াছিলে ; তবে কি কারণ

ना युरा, ना हर्यालाभ, कि इनाज नार रित्रिश पानित्न जूनि निकश्य इस्त १

इश् खर्मिया वाधि विनन,

২২। দে মূগ হইরাছিল বরতলগত মন

কৃটপাশে আবদ্ধ হইয়া ;

আখাদ ক্ষিতে দান বিণুক্ত ছুইটা মৃগ ছিল তান বাছে দাঁডাইয়া।

২৩। দেখি এ অপূর্বে দুভা অপূর্বে আবেগবণে নিহরিল সর্বে কলেবর;

ভাবিত্র মানিলে এরে, সে মহাপাপের ফলে বাবে সদ্যঃ জীবন আমার।

ইহা গুনিয়া বাজা বিষয়ভূবে পুনঃ পুনঃ জিজাদা কবিতে লাগিলেন,

২৪। ফিরুপ দেখিতে বল দেই মূগগণ ? কোন্ ধর্ম, বল, ভারা হ্রারে আচরণ ?

কেমন দেহের বর্ণ, চরিত্র কেমন ? এত যে প্রশংসা ভূমি কর কি কারণ?

বাাধ বলিল,

২৫ ৷ রোমগুলি ফনির্মল, পৃঠগুলি রজভধবল ,

দক্ষান্দে চর্ম্মের ভাতি স্থবর্ণের সমান উজ্জ্ব ;

হন্দর পানের খুর হলোহিত প্রবাল-উপম;

प्यथन दक्षिण्यां नगत्य लोहा नगान्य।

ইহা বলিতে বলিতে ব্যাধ মহাসত্ত্বেব সেই স্মুবর্ণবর্ণেব বোমগুলি বাজার হস্তে স্থাপন করিল এবং নিম্নলিখিত গাথায় দেই মৃগদিগেৰ রূপগুণ ব্যাখ্যা কবিল:---

২৬। এরপ তাদের শপ , গুণেও তেমন ; স্বতনে করে নাতাপিতার পোষণ।

এ কারণে, নববর, শক্তি নোর নাই আনিতে দে মুগরাজে বাহ্নি তব ঠাই। উল্লিখিত গাথাগুলি দাবা ব্যাধ মহাসত্ত্বের, চিত্রেব ও স্থতনাব গুণ কীর্ত্তনপূর্ব্বক বুলিল, দেব, দেই মুগৰাজ আগাকে নিজেব লোগ দিয়া আজ্ঞা কবিয়াছিলেন যে, আগি যেন তাঁহাব প্রতিনিধি হইয়া দেবীকে দশধর্মচর্য্যা-গাথা দ্বারা ধর্মকথা শুনাই।*"

বন্দানীর পুতকে লিখিত আছে :---

ইহা বলিয়া দে কাঞ্চনপীঠে উপবেশনপূর্বক ঐ পাথাওলি চালা দর্মদেশন কবিল। তাহা ভনিয়া দেবীব দোহদ নিবৃত্ত হইল। রাজাও পবিভূষ হইয়া ব্যাধণুত্রতে বল্ গুরুষার দিলেন। তিনি বলিলেন:—

"তিনি আমাকে দশ ধর্মচর্যাগাধা নিধাইয়া আজা দিয়াছেন যে, আনি যেন উহার এতিনিদি ংইছা দেবীকে ধর্মকথা গুনাই।"

ইয় শুনিরা রাজা ব্যাধকে সপ্তরত্বপচিত পনাংক উপবেশন করাইলেন, দেবীর সহিত নিম্নে এক নীচাননে একান্তে উপবিষ্ট রহিলেন এবং ধর্মাদেশন করিবার জন্ম তাহাবে কৃত্যক্রনিপুটে অনুরোধ করিলেন ব্যাধ এই গাথান্তনি বলিয়া ধর্ম দেশন করিল: —

भू।	শতার পিতার সেবা	যথাধৰ্ম কন্ন জুমি,	ক্তিই রাগ্ন,
	ইহলোকে ধর্মভগ্যা	করিলে রাজাব হয়	ফরগে প্রন ।
21	ত্ব দারাস্ভগণ—	যথাধৰ্দ্ধ পাল দৰে,	ক্ষত্রিয় রাজন্ ,
	ইহলোকে ধর্ম্মচর্য্যা	কবিলে বাজার হয়	खद्रा प्रमा।
७ ।	শিত্রামা ত্যগণে তব	यशांभर्क शाल नरव,	শ্বজ্ঞির হান্তন্ ,
	हेरलार्क धर्वहर्वा	করিলে হাজাব হয	স্বগে প্রন্ত ।
8 }	যুদ্ধ-ষ্ভা-আদি তব	হয় যেন যথাধর্ম,	ক্ষয়িছ রাজন্ ,
/	,ইহলোকে ধর্মবর্যা।	করিলে কান্তার হয়	বহুগে গুমন।
£ Į	কি নগনে, কিবা গ্রামে	যথাংশ্ব ৰক্ষ গ্ৰন্থা,	ক্তিয় হাজন্ ,
,	इंश्लाटः धर्च्हशा	ফ্রিকে রাজাব হর	एउटा घरत।
ا فا ر	পৌৰজানগদগণে	যথাধৰ্ম পাল তুমি,	ক্ষা ব্যৱস্থ
	देश्लारम् पर्द्रहर्गा	ক্বিলে বাজার হয়	यद्रश् नथन ।
* 1	শ্ৰমণ ক্ৰাক্ষণগণে	যথাপৰ্য কর শ্রহা,	শজিয় রাজ্য ,
	रेश्टलांटक ५५६६५॥	নরিলে রাজার হ হ	व्दर्भ श्यम ।
₩ L	ইতর ভীবের প্রতি	यक्षां स्थ्यं क्य स्या,	क्ष ज़िर राधन् ,
1	ইহলোকে ধৰ্মন্ধা	কবিশে বাজার হয	च्हरा गम्स ।
>	४र्%रुपी दन, त्त् व :	ন্মচরিত ধর্ম হয়	ङ्क्ष्त्र नितान ,
,	हेरलाट्य वर्ष्व वर्श	विद्राल दोशीय इप	स्वर्ष धरीय।
>+ }	শ্ৰহ্মগা কর, দেব ,	গ্ৰনাদ ইহাতে ঘেন	रुग्रनी द्वयन ।
-	ধৰ্মবলে হুৰ্গলাভ	कविद्यान रेटा-खामि	দেৰব্ৰহ্মগণ।
>> 1	জানিবে এ সব, ভূপ, কর্ম্বব্য-।	দোণান , অনুশাসনে	नत्र यस्य এत्रोरे अमान !
			্রিহাতিক ক্রিটিকে প্রয়ন

মহাসত যে গদ্ধতি দেখাইয়াছিলেন, নিষাদপুত্র ভাহার অনুসরণ কবিরা বুদ্ধনীপার এই শণে ধর্মণেন করিন ; বোধ হইন বেন সে আকাশগল্পাকে অবভরণ করাইল। সমবেভ বিশাল জসসভা ভাহাকে সহস্র সংগ্র সংগ্রাইর দিতে লাগিল। ধর্মধা-শ্রবণান্তে দেবীবও দোহক নিবৃত্ত হইল।

তথাজ্ঞের উপদেশ করিয়া পালন,

कतानि किशिहिन जिस्टि अमन।

^{*} এফাদশ শাখাটার অর্থ তুর্বেরাধা। ইংরাজী অনুবাদক 'ফলাজী পদটাকে কল্যান্যে অবিঠাজী দেখী-বাচক বিশ্বা কলনা করিয়াছেন। কিন্তু ইংা, বোধ হয়, কোন ধর্মপরামান নানীর নান। হয় ত চিনি সোন মাধুর সঙ্গনান্ত করিয়া ওদীর উপদেশনত চলিভেন। গালাফার এই বিংবেল্ডী ক্রব্দ করিয়া গালাই, স্থনা করিবাছিলেন, ইয়া সন্তবপর। ব্যাধ ক্ষেমার দোহদ্নিবৃত্তির জন্ত বোধিসব্বের উপদেশ সুনাইছেলে, এলত কোন নারীৰ সন্পদেশ অবশের বৃত্তান্ত স্মর্থ করাইয়া দেওয়া স্থানত। কিন্তু ইহাতেও 'এডী' প্রাণ্ড গোল অর্থ শাকে না।

- ২৭। শত নিজ, দ মণিময প্রকাপ্ত কুণ্ডল,
 থটু। এই চতুরত্র, † অতসীপুপ্পেব
 নীল আভা মনোলোভা দাকতে যাহার,— ‡
 দিলাম নিষাদপুত্র এ সব ভোমায়।
 ২৮। দিলু আরও ভার্যান্তর § তুলা রূপে শুণে,
 বিজার কোমায়, ব্যাধ। বহু উপকাব
- চে। দিলু আরম্ভ ভাণাধর ৪ তুলা রূপে শুণে বলিষ্ঠ বৃষভ এক ধেলু শতসহ দিলাম ভোমায়, ব্যাধ। বছ উপকার কবিলে আমাব তুমি। ধর্মপথে চলি করিব রাজর এই প্রভিক্তা আমার।
- কৃষি ও বাণিজ্য, ঝণদান, উঞ্চবৃত্তি, করে লোকে এই চারি বৃত্তিব হুখাতি।
 এ সকল বৃত্তিদারা পোষ দারাহতে, দিওনা ঘাইতে মন পুনঃ পাপপথে।

বাজাব কথা শুনিয়া ব্যাধ বলিল, "মহাবাজ, আমার আব গৃহে থাকিবাব প্রযোজন নাই। আপনি আমাকে প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিতে অনুমতি দিন।" অনন্তব সে বাজাব অনুমোদন গ্রহণ করিল, বাজদন্ত প্রস্কাব দারাপুত্রদিগকে দান কবিল, হিমবস্তে প্রবেশ কবিয়া ঋষিপ্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিল এবং অষ্ট্রসমাপত্তি লাভ কবিয়া ব্রহ্মলোক-প্রায়ণ হইল। বাজাও মহাসন্ত্বে উপদেশামুসাবে চলিয়া স্বর্গবাসীদিগেব সংখ্যা বৃদ্ধি কবিতে গেলেন। মহাসন্ত্বে এই উপদেশগুলি সহত্রবর্গ স্থায়ী হইয়াছিল।

ধর্মদেশনান্তে শান্তা বলিলেন, ''ভিক্সাণ, পূর্বেও আনন্দ এইরূপে আমার জস্ত আত্মপ্রাণ বিসর্জন করিতে উদ্যত হইয়াছিলেন।"

সমবধান—তথন ছদক ছিলেন সেই ব্যাধ, সারিপুদ্র ছিলেন সেই রাজা, একজন ভিন্মূণী ছিলেন ক্ষেমাদেবী, মহাবাজকুলের কেহ কেহ ছিলেন সেই মৃগরাজমাতা ও মৃগবাজপিতা, উৎপলবর্ণা ছিলেন স্বতনা, আনন্দ ছিলেন চিত্রমূগ, শাকাগণ ছিল সেই অশীতিসহস্র মৃগ এবং আমি ছিলাম রোহস্ত মৃগরাজ।

৫০২ – হংস-জাতক

ৃষ্ঠির ফাননা নিজের প্রাণ দিতে উদ্যত হইয়াছিলেন। ততুপলক্ষো শান্তা বেণুবনে অবস্থিতি-কালে এই কথা বলিয়াছিলেন। এ সময়েও এক দিন ভিক্না ধর্মসভায় সমবেত হইয়া হবিবেব গুণ কীর্ত্তন কবিতেছিলেন। শান্তা সেথানে উপন্থিত হইয়া যথন প্রশ্নধারা ভাহাদের আলোচ্যমান বিষয় জানিতে পারিলেন, তথন তিনি বলিলেন, "ভিক্গণ, কেবল এখন নহে, প্রেণ্ড আনন্দ আমার জন্ম নিজের জীবন উৎসর্গ করিতে কৃতসক্ষ ইইয়াছিলেন।" অনস্তব তিনি সেই অভীত কথা আরম্ভ করিলেন ঃ—]

পুরাকালে বাবাণদীতে বহুপুত্রক-নামক এক রাজা ছিলেন। তাঁহাব অগ্রমহিষীব

^{*} নিক=স্বর্ণমুদ্রা-বিশেষ, অথবা ৩২০ রঠি ওজনের দোণা। দিতীর খণ্ডের ২০/০ পৃষ্ঠ দ্রষ্টব্য।

^{াঁ} চতুর দ্ব—মুলে 'চতুস্মদং' এই পদ আছে। চীকাকার ইহার অর্থ করিয়াছেন:—'চতুবস্মদং চতুউদ্মিসকং।' 'চতুবস্মং' এই পাঠান্তরও দেখা যায়। ইংরাজী অমুবাদকের মতে ইহা 'চতুউদ্মদং' অর্থাৎ চারিটী আন্তরণযুক্ত। এ অর্থণ্ড অসমত নহে।

[্]র 'উন্মাপুপ্,ফনিরিমিড''—দীবাকার এই বিশেষণের অর্থ করিয়াছেন 'দীলপচ্চথরণতায় উন্মা পুপ্কসদিসায় নিভায় ওভালেন সমন্নাগতং কালব্রদাকসারময়ং', অর্থাৎ হর দীলবর্ণের আন্তর্ণযুক্ত বলিয়া অত্সী পুপনিভ, নয় কৃষণারময় কঠি-(যেমন আবলুশ) নির্শিত।

[§] ভার্যাদ্য—ব্যাধের পূর্বেও ক্রীপুত্র ছিল, ভাহার উপর আবার একটা নয়, চুইটা ভার্যালাভ !

নাম ছিল ফেমা। তথন মহাস্থ স্থৰ্ণ হংস্থোনিতে জনাত্তরলাভপুর্বাক ন্বতিসহল হংস্-প্রিবৃত হইয়া চিত্রকৃটে বাস ক্বিতেন।

রোহত্যগণ-জাতকে বেরপ বলা হইয়াছে, এফেত্রেও মহিনী সেইল্লপ হপ্ল দেখিলা বাজাকে জানাইলেন যে, স্বর্ণবর্ণের হংদের ম্থে ধর্মদেশন শুনিবার জ্লা তাহাব লোহদ জায়য়াছে। রাজা জিজাদা কবিয়া শুনিলেন, স্বর্ণবর্ণের হংদেরা নাকি চিত্রকৃট পর্বভে বাস কবে। তিনি কেম-নামক একটা সবোবর থনন করাইলেন, তাহাব ধাবে নানাপ্রবাব নিরাপধাচাদি বোপণ করাইলেন, প্রতিদিন চতুর্দিকে অভয়ঘোষণা (অর্থাৎ কেই কোন প্রাণী মাবিতে পারিবে না, এই আদেশ প্রচাব) কবিতে লাগিলেন এবং হংস ধবিবার নিমিত্ত এক জন ব্যাধ নিযুক্ত কবিলেন। ব্যাধের নিয়োগ, ব্যাধকর্ত্বক পফীদিগের প্রতীক্ষাম প্রচ্ছয়ভাবে অবস্থিতি, স্বর্ণহংসগণ উপস্থিত হইলে বাজাকে সেই সংবাদজাপন, তদনত্তর জালবিত্তাব, মহাসত্বের পাশবদ্ধন, হংসদিগের তিন ঝাঁকেই তাহাকে দেখিতে না পাইয়া হংস-সেনাপতি স্বম্থের নিবর্ত্তন, এ সমস্ত মহাহংস-জাতকে (৫০৪) বলা হইবে। * বে সময়ের কথা হইতেচে, তথন মহাসন্থ মৃধিক্যান পানে বন্ধ হইয়া ঘটি অবলহনপ্রক্র মৃলিতে খুলিতে গ্রাবা বিস্তার করিয়া হংসদিগের পলায়ন-পথ দেখিতেছিলেন। এনন সময়ে স্মৃথ ফিবিয়া আসিতেছেন দেখিয়া, তিনি স্থিব করিলেন, 'ফিরিয়া আসিলে ইহাকে পরীকা করিব।' অনত্বর স্ব্যুথ ফিরিলে তিনি তিনটী গাথা বলিলেন:—

> 1	ওই দেখ, ভয় পেযে	কিঙ্গপে বক্রাক্রগণ 🕇	করে প্লায়ন ,
	পীতপত্ৰ, হেম্বৰ্ণ	হুনুগ [া] তুমিও কর	যথেন্ছ গ্ৰন।
૨ 1	একাকী কেরিয়া মোরে	পাশবন্ধ অবস্থায়	ক্রাতিগণ যায়
	না ভাবি আনাৰ দশা ,	ভূমি একা, বল, কেন	রহিবে হেধায় গ
٥;	যাও উড়ি, ধগবর ;	বঙ্গুছ বলীর সনে	दिश्व निन्त्रयः,
	মুক্তিৰ হুযোগ তুনি	ছেড না , চলিয়া যাও	(परा देव्हा इन।

পহপৃষ্ঠাদীন স্থম্থ বলিলেন.

৪। এমন বিপদ্রিমধ্যে ধৃতরাট্র, • যেলি ভোমা যার না কথন ,
 ভীবন, নবণ মন হইবে ভোমার সাধে ; এই মোর পণ।

স্থুমুখ সিংহ্নাদে এই সমল্ল জানাইলে ধৃতবাষ্ট্ৰ বলিলেন,

ে। অর্থান্ননাণোচিত বলিলে, সুমুখ, যাহা , বড়ই উরার ¹ বলেছিমু উড়ে বেতে শুধু পরীক্ষার তরে ননের তোমার।

হংস্থয় এইরপ কথোপকখন কবিতেছে, এমন সময়ে ব্যাধ লওছহতে সেধানে ছুটিয়া আসিল। সুমূধ ধৃতবাষ্ট্রকে আখাদ দিয়া ব্যাধেব অভিমুধে গমন কবিলেন এবং যথোচিত সমুম প্রদর্শন কবিয়া হংস্বাজেব গুণ বর্ণনা করিতে লাগিলেন। তাহা ভানিবামাতে ব্যাধেব মন নবম হইল। তাহাব মন নবম হইলাছে বৃক্ষিয়া সমুধ আবাব হংস্যাজের নিকটে গেলেন এবং তাহাকে আখাদ দিতে লাগিলেন। ব্যাধ্য হংস্বাজেব নিকটে শিহা বঠ গাথা বলিল:—

^{*} সহাহ্যে লাভাবে এই দকল হংদকে ধৃত্যাই হবে বলা ইইরাছে।

[।] বলার—লোহিতবর্ণের হংস।

^{*} হংসরাজের নাম।

৬। পণ্টিছ্টীৰ অন্তরীক্ষ-পথে আনে যার প্রিণাণ . শুন হ'তে তবু নারিলা দেখিতে পাশ ভূমি কি কারণ ।

মহাসন্থ উত্তর দিলেন:—

৭। বিনাশ যথন হয় সমাগত, হর থবে আযুংকর। অদুরেও যদি থাকে পাশ, জাল, দেখিতে না শক্তি রয়।

মহাসত্তের উত্তবে ব্যাধ সম্ভূত হইল। অনন্তব যে নিমুলিখিত তিনটী গাথায় স্থাবেব সহিত আলাপ করিল:— .

৮। ওই দেখ, ভর পেরে কিন্ধপে ব্রাক্তগণ প্রাণ লরে করে পলায়ন;
হে হেমবরণ হংস, রয়েছ এখানে শুধু একা জুনি বল কি কারণ গ

১। করিয়া ভোচন, পান গিয়াছে বিহক্তগণ, অপেফা না করি কারো তরে;
একাকী রয়েছ জুনি দেবিতে এ হংসবরে, দেখি জয়ে বিশ্বয় অস্তরে।
১০। কে ইনি ভোনার হন १৫ কি সম্বন্ধ ভোমাদের গ মুক্ত করে বন্ধের শুপ্রাহা।
ছাড়ি এঁরে পলায়ন করিল বিহক্তগণ; জুনি শুধু আছ, এ কি দশা গ

সুমৃথ বলিলেন,

১১। ব্লাকা ইনি, নিজ ইনি, সধা নোর প্রাণের সমান। বাব না ছাডিরা এঁরে যত দিন দেহে প্রাছে প্রাণ।

স্থাপের কথায় ব্যাধের চিত্ত আরও প্রান্ত ইল। নে ভাবিল, আমি যদি এরপ শীলসম্পর পকীনিগের অনিষ্ট করি, তবে পৃথিবী ছুই ভাগ হইয়া আমাকে গ্রাস কবিবে। আমি ইহাদিগকে মুক্তি দিব। ইহা স্থিব করিয়া সে বলিল,

> ১২। স্থার রক্ষার তরে চাও নিজ প্রাণ দিতে। স্থার তোমার দিয়ু মুক্তি, যান চলি সঙ্গে তব হংসরাজ যেখা ইচছা তার।

ইহা বলিয়া ব্যাধ ধৃতরাষ্ট্রকে বৃষ্টি-পাশ হইতে নামাইল, নদীতীরে লইয়া গেল, পাশ খূলিয়া দিল, অতি নাবধানে রক্ত ধুইল এবং ছিন্ন স্নায় প্রভৃতি মুখে মুখে যুডিয়া দিল। ব্যাধের কারুণ্য এবং মহাসত্ত্বের পাবমিতাব প্রভাবে তাঁহাব পা তৎক্ষণাৎ পূর্ববৎ হইল, কোন্ স্থানে বন্ধ হইমাছিল, তাহাব চিহ্ন পর্যান্ত বহিল না। স্বমুখ মহাসত্তকে তদবস্থায় দেখিয়া পরিতুইচিত্তে এই গাখায় ক্বতজ্ঞতা জানাইলেন:—

১০। মুক্ত দেখি হংসরাজে বে আনন্দ পাইলান আছ, জাতিগণসহ তুমি সে আনন্দ ভুগু, ব্যাধরাজ।

ইহা শুনিরা ব্যাধ বনিন, "মহাশ্যেরা এখন প্রস্থান করন।" তখন মহাসত্ত জিজ্ঞানা কবিলেন, 'সৌমা ব্যাধ, তুমি কি নিজেব প্রয়োজনসিদ্ধিব জন্ম আনায় ধরিয়াছিলে, না অন্ম কাহাবও আজ্ঞার?" ব্যাধ বখন তাঁহাকে প্রকৃত কারণ জানাইল, তখন তিনি ভাবিলেন, এখন আমার পলে চিত্রকৃটে যাওয়াই কর্ত্তব্য, না নগবে যাওয়া কর্ত্তব্য ?' তিনি স্থিব কবিলেন, 'আমি নগত্তে গেলে এই ব্যাধপুত্র ধনলাভ কবিবে, মহিষীব দোহদ নিবৃত্ত হইবে, স্থম্থেব মিত্রধর্মণ প্রকৃতি হইবে।" আমি জ্ঞানবলে ক্ষেম সংবাববটীও দক্ষিণাস্থরপ এমন ভাবে লাভ কবিব যে, সমন্ত প্রাণী তাহার তটে ও জলে নির্ভয়ে বিচরণ কবিতে পাবিবে। 'অতএব নগবে গমন করাই মৃক্তিযুক্ত।' এই সম্বন্ধ কবিয়া তিনি বলিলেন, 'ব্যাধ, তুমি আমাদিগকে বাঁকে তুলিয়া রাজার নিকট লইয়া চল; রাজাব যদি ইচ্ছা হয়,

আনাদিগকে ছাড়িয়া দিবেন ব্যাধ বলিল, 'আপনারা চলিয়া হান; কারণ রাজারা অতি কূবস্বভাব।" "দে কি কথা।" আমবা তোমাব ক্রায় ব্যাধের মন নবন করিতে পাবিলান, আব বাজাব মন নবন কবিতে পাবিব না! বাজাব আবাধনাব ভাব আমরা লইলাম; ভূমি, ভাই, আমাদিগকে লইয়া চল।" ব্যাধ তাহাই করিল।

হংসত্ইটীকে দেখিয়া বাজা পৰ্ম প্রীতি লাভ কবিলেন। তিনি তাহাদিগকে কাঞ্মপীঠে বদাইলেন, মধ্মিশ্রিত লাজ খাওয়াইলেন, মধ্মিশ্রিত জল পান ক্যাইলেন, এবং
তাহাদেব মুখে ধর্মকথা শুনিবাব জন্ম কৃতাগ্রলিপুটে প্রার্থনা জানাইলেন। হংসরাজ্ব
দেখিলেন, বাজা ধর্মকথা শুনিবাব জন্ম ব্যগ্র হইয়াছেন। তিনি প্রথমে তাহাকে মিষ্ট কথায়
শ্রভিবাদন কবিলেন। হংসবাজ এবং বাজাব মধ্যে বে আলাপ হইয়াছিল, নিম্নলিধিত
এক একটী গাথায় পর্যায়ক্রমে তাহা বলা যাইতেছে:—

- ^{১৪।} "কুশল ত তব গ কোন অহখ ত নাই গু করেন ত যগাধর্ম প্রচার শাদন গ
- ১৫। "নর্বকি কুশল, হংস , আছি স্থঃনেহ; যথাধর্ম করি আমি প্রভার শানন;
- ১৬। "অমাতোরা আপনার নির্দোব ত দব ? দক্ষিণে পতিত ছায়া বাড়ে না যেমন, *
- ১৭। আনার অগাত্যগণ নির্দ্ধোষ সকলে ;
 দক্ষিণে পতিত ছায়া বাড়ে না যেমন,
- ১৮। "ভার্যা ত সনৃশী তব সর্কাংশে, নৃহণি গ স্কুলা স্থানা, পুত্রবতী, নিরংবনা,
- ১৯ ৷ "ভার্যা মম সর্ব্য অংশে সদৃশী, বম্বী, স্কুপা, স্থানা, পুত্রবতী, প্রিয়ংবদা,
- শ্রাছে ত অনেক পুত্র তব, বধিবর বে কাজে ভাহারা হয় নিবৃক্ত বধন,
- ২১। "একাধিক শতপুত্র, ধৃতরাষ্ট্র, নম , বি কর্ত্তব্য ভাহাবের, দাও উপদেশ ,

ধন ধাছে বাছা তব পুৰ্ব নব ঠাই গ ন্তনিতে উৎস্ক আমি এ দৰ, রামন্।" धनशास्त्र পूर्व दोडा—घरशे ना (क्रा না করি অভায় পাংধ কভু বিচরণ।" দুরেতে আছে ত নদা শক্রণণ তব গ বাড়ে না ত দেই মত তব শক্ৰগণ ?" হুদূরে রেখেছি আনি দলা শক্রদরে। ভেমতি বাভিতে নারে মম শক্রবণ।" আজাবহা, দল পভিছাদাপুর্টিনী, यगविनी, लाख गाँख रूपी बाह नहा ? আক্রাবহা, সদা পতিল্পানুবর্ত্তিনী, যশ্বিনী, পেরে যারে হুখী আমি নদা।" স্থাত, দহয়ে স্মানির্ণয়ে তৎপর , করি ত দম্পন্ন ভাষা ডোগে দর্ম্মনে ?" ঠেই 'বহপুত্ৰ' এই নভিয়াছি নাম। পালিতে ভাহাবা ব্র করিবে অদের 🗥

বাজাৰ কথাৰ মহাদ্ৰ বাজপুত্ৰদিগের উপদেশার্থ পাঁচটা গাথা বলিলেন: --

- হা করা যাবে শেবে, এই ভাবি মনে মনে
 গোর উচ্চবুলে জন্ন, হোক স্থানার
- ২০। বাল্যে বা থৌবনে চিত্ত চকল ঘাহার বাত্তিকাণ চন্দ্রালোকে করে দরশন অনিকিত ঘুবা, ভূপ, জেন সে প্রকার ;
- ২৪। অদারে যে ভাবে সার, হনতি সেজন শরভ জুটিগ্রা যবে যার সিরিপথে, অনারে যে ভাবে সার, সেই মুচনতি

खरहर्ता करत निक तृष्ठानकारान,—
रहित स्पाप स्टिना निक पात स्वार ।
नहा हित स्पा स्वि हित छोता छोता ।
स्व हित स्पा स्व हित छोता छोता ।
स्व हित रुच पृष्ठे नाहिक छोता ।
स्व हित रुच पृष्ठे नाहिक छोता ।
स्वित्रा पाहेस्य ना क्ष क्षन ।
स्वारान निम्ह दिन्छे हर, सानि छ स्व ।
स्वार ना स्वार स्व स्व स्वार ।
सिक्त दिन्छे हर, सानि छ स्व छोन छन,—
देन स्वित्र स्व स्व स्व देन स्व स्वार

কর্বট্রান্তির উত্তর্থ স্থানদর্থে নিধাক্তালে দ্বিণে ছায়া পড়ে না . কর্বিকান্তির দ্বিণেও ট্রাব
নিক্রবরী থানে অভ্রভেনে দ্বিণ নিকে গতিত ছায়া পুর ছোট ছয়, উত্তরে পতিত ছায়ার ফায় রৃদ্ধি পায় না।

২৬। এ দুটী উপমা ভূপ, করি প্রণিধান, পুত্রদের কর তুমি স্থানিধান। মেধা ভাহাদের বৃদ্ধি পাবে নিবস্তর, উপ্তবীজ হক্ষেত্রে যেমন, নরেখব।

মহাদত্ত সমস্ত বাত্রি বাজাকে এইরপ ধর্মোপদেশ দিলেন। ইহা শুনিয়া মহিনীবও দোহদ নিবৃত্ত হইলন মহাদত্ত্বেব রূপায় অরুণোদয়কালেই বাজা শীলসমূহে প্রতিষ্ঠিত হইলেন, তিনি বাজাকে অপ্রমত্ত থাকিতে বলিয়া স্থমুখেব সহিত উত্তর্গদকেব বাতায়ন দিয়া নিজ্ঞানপূর্বাক চিত্রকৃটে প্রস্থান কবিলেন।

্রিইরূপে ধর্মদেশন করিয়া শাস্তা বলিলেন, ''তবেই দেখিলে, ভিন্দুগণ, ইনি কেবল এ জন্মে নছ, পুর্বেও আমাব জন্ম প্রাণ ত্যাগ কবিভে বিদিয়াছিলেন।'

সমবধান—ভথন ছলক ছিলেন সেই ব্যাধ, সারিপুত্র ছিলেন সেই রাজা, এক**জন** ভিল্পী ছিলেন ক্ষেমাদেবী, শাকাগণ ছিলেন হংসগণ, আনল ছিলেন স্বমুধ এবং আমি ছিলাম সেই হংসরাজ।]

৫০০ শক্তিগুল্ম জাতক

শিন্তা মদ্রকৃষ্ণি-নামক স্থানের সুগদাবে অবস্থিতিকালে দেবদন্তের সম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। দেবদন্ত প্রস্তুব নিম্পে ক্রিয়াছিলেন * তাহার একখণ্ডের আঘাতে শান্তার পাদ ক্ষত হইয়াছিল এবং ঐ ক্ষতস্থানে অভ্যন্ত বেদনা জনিয়াছিল। সমাগত ব্যক্তিদিগতে দেখিয়া ভগবান্ বলিলেন, "দেখ, এখানে স্থানের বড অভাব , অথচ বোধ হইতেছে, এখানে বছলোকসমাগম হইবে , অভএব ভোমরা আমাকে শিবিকায় তুলিয়া মদ্রকৃষ্ণিতে লইয়া চল।" ভিক্ষরা তাহাই করিলেন। জীবকের স্থাচিকিৎসাম তথাগতের পা ভাল হইল। ভিক্ষরা এক দিন শান্তার নিকটে বিষয়াই বলিতে লাগিলেন, "দেখ ভাই, দেবদন্ত নিজেও পাপী , তাহার অফুচরগণত্ত পাপী। পাপী পাপিগণে পবিবৃত হইমা বিচরণ কবিতেছে।" শান্তা জিজ্ঞাসা করিলেন, "ভিক্ষগণ, ভোমরা কি বলিতেছ ?" ভিক্ষবা উত্তর দিলেন। 'ভিনি বলিলেন, 'কেবল এ জন্মে নম, পূর্বেণ্ড দেবদন্ত পাপী ছিল এবং পাপিগণে পরিবৃত্ত খাকিত।" অনম্বর্গ তিনি সেই অভীত কথা বলিতে লাগিলেন :—]

পুবাকালে উত্তব-পঞ্চাল নগবে পঞ্চাল নামে এক বাজা ছিলেন। তথন মহাদত্ত এক পর্বতেব সামুদেশস্থ অবণ্যেব মধ্যে শাল্মলীবনে কোন শুক্তবাজেব পুত্ররূপে জন্মশাভ কবিযাছিলেন। তাঁহাবা তুই ভাই ছিলেন।

ঐ পর্বতেব উপবিবাতে এক চোবগ্রাম ছিল; সেখানে পঞ্চশত চোব বাস কবিত। অধোবাতে ছিল পঞ্চশত প্রবিব আশ্রম। শুকশাবকদ্বরেব পক্ষনির্গমকালে একদা বাতাবর্ত্ত উথিত ক হইয়া একটা শুকশাবককে চোবগ্রামে চোবদিগের আযুধেব মধ্যে নিক্ষেপ করিয়াছিল। সে আযুধেব মধ্যে পতিত হইয়াছিল বলিয়া লোকে তাহাকে শক্তিগুলা বলিত। অপব শুকশাবকটা নিক্ষিপ্ত হইয়াছিল আশ্রমস্থিত বালুকাস্তীর্ণ ভূমিব পূজাবাশিব মধ্যে, এই জন্ম লোকে তাহার নাম বাথিয়াছিল পূজাক। অনন্তব শক্তিগুলা চোবদিগের মধ্যে এবং পূজাক শ্বিদিগেব মধ্যে বৃদ্ধিত হইতে লাগিল।

এক দিন মহাবাজ পঞ্চাল সন্ধালম্বাবে বিভূষিত হইয়া উৎকৃষ্ট রথে আবোহণপূর্বক শত শত অমুচবসহ মৃগয়ার্থ নগবের অনতিদ্বস্থ স্থপুম্পিত ও ফলিত তরুলতাসমাকীর্ণ বমণীয় উপবনে গমন কবিলেন। তিনি বলিলেন, "যাহাব পার্ম্ব দিয়া মৃগ পলায়ন কবিবে, ভাহাকেই দায়ী হইতে হইবে।" অনন্তব তিনি বথ হইতে অবতবণপূর্বক, 'ঠাহার জন্ম যে কুটীব নির্দিষ্ট

প্রথম থক্তের পরিশিষ্ট (२৮৫ পৃষ্ঠ) স্তাইবা।

^{† &#}x27;বাতমণ্ডলিকা'।

ছিল, তন্মধ্যে শরাদনহত্তে প্রচ্ছরভাবে অবস্থিতি কবিলেন। তাঁহাব লোকজন মৃগ বাহিব কবিবাব জন্ম গুল্মন্তে আঘাত আরম্ভ করিল। ইহাতে একটা এণমৃগ ° বাহিব হইয়া গলায়নের পথ দেখিতে লাগিল। সে দেখিল, বেখানে রাজা রহিয়াছেন, কেবল সেই স্থানে পথ বোলা আছে। তখন সে সেই দিকেই ছুটিয়া পলাইয়া গেল। বখন অমাত্যেবা জিল্লানা করিলেন, কাহার পাশ দিয়া মৃগ পলাইল, তখন লোকে উত্তব দিল, "বাজাব পাশ দিয়া।" ইহা শুনিয়া বাঁহারা রাজাকে উপহাদ কবিতে লাগিলেন। দেলা অহলাবংশতঃ তাঁহাদেব উপহাদ সত্ত্ব করিছে পাবিলেন লা; এখনই সেই মৃগটাকে ধরিতেছি বলিনা রথে উঠিলেন, মাবধিকে জাতবেগে বথ চালাইতে আদেশ দিলেন এবং যে পথে মৃগ গিলাছিল, সেই পথে ধাবিত হইলেন। রথ অতি জাতবেগে চলিতে লাগিল বলিয়া বাজাব সহচবেনা পশ্চাতে পডিয়া বহিল, বাজা কেবল সাবধিকে সঙ্গে লইয়া মধ্যাহ্বকাল পর্যান্ত ছুটাছুটি কবিলেন, কিন্তু মৃগ দেখিতে পাইলেন না। প্রতিবর্ত্তনকালে তিনি সেই চোবগ্রামেব সন্নিকটে এব বমণীর কলক দেখিয়া সেখানে অবতরণ কবিলেন, জলে গিলা স্থান ও পান কবিলেন এবং সেখান হইতে উপবে উঠিয়া আসিলেন। সাবধি বথেব আন্তবণ নামাইয়া এক বক্ষেব ছাহায় বিছাইয়া দিল। রাজা তাহাব উপব শুইয়া পডিলেন, নাবধি বসিয়া তাহাব পাটিপিতে আরম্ভ করিল। বাজা একবাব নিস্রা যাইতে, একবাব জাগিতে লাগিলেন।

চোবগ্রামবাসী চোরেরাও বাজার বকাবিধানার্থ বনে গিয়াছিল, গ্রামে তথন কেবল শক্তিওল্ম এবং প্রতিকোলম্ব-নামক একজন পাচক ছিল। শক্তিওল্ম গ্রামে গিয়া বাজাকে দেখিতে পাইল এবং ভাবিল, 'ইহাকে নিজিত অবস্থায় মাবিয়া নমস্ত আভরণ গ্রহণ কং। যাউক।' ইহা স্থিব কবিয়া সে প্রতিকোলম্বকে গিয়া এই কথা জানাইল।

[এই সকল ঘটনা বর্ণনা করিবার জন্ত শান্তা পাঁচটা পাধা বলিলেন :—

পঞ্চান ভূপতি বধিবৰ ; >। সুগলোভে গেলা বনে হিল মাত্র সাবধি দোনর। রহিল পশ্চাতে দেনা . रा वनमधाकशिलन তহর-বুটাব দরশন ; কুটীর হইতে আদি ত্তক বলে দাকণ বচন :--- 'ভিৎকৃষ্ট বাহন এর , कर्ल लाइ इम्हे रूइन, नित्र (मथ दर्खनकोव अञ्चलक्ष्मनममुद्दन । मधारक निर्माय घरहडन . BI রাজা ও নার্থি, দেশ, ইহাদের সৰ আভরণ। এম, নোৱা কাডি বই নিশ্যাপর ক্ষোণ এখন, 🕆 । युर्ध मांडलि, बाला , इंशास्त्र कतिया निधन। না ভানিবে কেহ, এবে মণিবুওলাদি আছে যত, कत्र वंध, दंत्र वंद्र মৃতদেহ কর আক্রাদিত।" শাখা পত্ৰ দিয়া শেষে

তকের কথা ভনিয়া প্রতিবোলয় বাহিবে মাদিল এবং নিজিত বাজি ৫ রাম, ইয়া বুঝিতে পারিয়া ভীত হইয়া বলিল:—

৬। টমন্তের মত তুমি কি বলিলে, শক্তিভাগ স্থিতির মীল হোমার। প্রমুক্তি অনিষ্ম ভূগাল লুবধিগুলা; নিজ্ঞী মাইতে লাগা কার ?

[•] अव=अक्काडीह इहिना के खरीर रिनेशिय त्य द्रायोग घरी, अवन्य उ'ना नेभवित वरेगा।

ত্তক উত্তব দিল:--

৭। ভুমিই উন্নস্ত নিজে, উচ্ছিষ্ট আসব সেবি করিতেছ অসার গর্জন। মা আছেন নগা হয়ে ,* তবু ভূমি চোর-কর্ম করিতেছ নিন্দা কি কারণ ?

প্রতিকোলম্বের সহিত শুক এইরূপে মহুগুভাষায় কথাবার্তা বলিতেছে, এমন সময়ে বাজা জাগিয়া তাহা ভনিতে পাইলেন। তিনি বুঝিলেন, ঐ স্থানে ভয়ের কাবণ আছে; वहेंखग जिनि माविथिक जागांहेग्रा वनितन,

৮। উঠ, সৌস্য, জরা করি সথে অখ করহ যোজন,

বিঘাস নাহি এ শুকে: চল করি অহাত্র গমন।

সাৰ্থি ভাডাভাড়ি উঠিয়া বুথ সজ্জিত কবিল এবং বলিল,

৯। রথ স্পজ্জিত, ভূপ ; অশ্বর করেছি বোজন . উঠন, করিব মোরা

স্থানান্তবে আশ্রয় গ্রহণ।

রাজ। বথে আবোহণ করিবামাত্র দৈশ্ববঘোটকগুলি বাতবেগে ধাবিত হইল। রথ ষাইভেছে দেখিয়া শক্তিগুল্ম সাতিশয় উত্তেজিত হইয়া বলিল,

> ১০। পরিচারকেরা সব 🕇 দেখিল না ভারা, ভাই

কে কোধার করেছে প্রস্থান। রাজা যাব লয়ে নিজ প্রাণ ।

১১। তোদত, ভোমর, শক্তি বয়ে এদ এথনি ছুটিরা.

(त्रथ ना कीवन এর ,‡ याইছে পাঞাল পলাইয়।

শক্তিওন্ম ইতস্ততঃ চুটাছুটি করিয়া এইরূপে চীৎকার করিতে লাগিল, এদিকে বাজা ঋবিদিগেব আশ্রমে উপস্থিত হইলেন। তথন ঋযিবা ফলমূলাদি মাহবণ করিবাব জ্য বাহিবে গিয়াছিলেন; কেবল পুপাক শুক আশ্রমে ছিল। সে বাজাকে দেখিয়া প্রত্যুদামন-পূৰ্বক তাঁহাকে অভিবাদন কবিল।

িশান্তা এই ঘটনা বর্ণন করিবাব জন্ম চাবিটা গাথা বলিলেন :---

১২। আশ্রমের গুক লোহিততুওক স্বাগত জিজাদে মধুর সম্বায়ে, অপিনি নুমণি . আগমনে ভব ফুপা করি প্রভু, বলুন জামার ১৩। ভিন্দুত, পিয়াল, সধুকাদি আর শ

যধার্মটি বাছি উত্তম উত্তম

নির্বাধ পঞ্চালে প্রীত হ'ল মনে। বলে, "মহাবাজ, আমুন এথানে। ধন্ত হ'ল আজ এই ডপোবন . কি হেতু এখানে হ'ল আগমন। স্মধ্র ফল আছে যা হেথার, থেরে তৃপ্তিলাভ কর মহাশয়।

ঁ দহাদলপতির ভার্যা। চীকাঁকার 'নগ্না' শব্দের ব্যাখ্যার বলিয়াছেন 'সাধান্তসং নিবাদেতা চরতি ;' অর্থাৎ দত্মগত্নী ইন্দের শাখা পরিণান করিয়া বিচরণ কবিতেছে। উড়িব্যার জন্মল মহলে পূর্ণের পাতুয়ারা (জুরাং জ্ঞাতি) श्वीशूक्ट्य व्हिएएटन शब्सभारतत्र मोना श्रीतत्तारे नड्डा निवातन कनिङ ।

[🕇] মন্ত্রাদলপতির অনুচরগণ ।

[‡] मृहा ' না বো নৃঞ্জিল জীবিতং' আছে । টিকাকার অর্থ করিয়াছেন 'তুদ্দাকং জীবিতট্ঠানং মা মুকিল।' কিন্ত ইহার পরেই, সপ্তদশ গাধার 'মা এবং মুকিতা জীবিতং' এই পাঠান্তর দেখা যায়। ইহাই বোধ হয় সমীচিন।

প ডিন্তুক=গাব। মুলে 'মধুক' ও 'কামমারি' এই ছইটা কলেরও নাম আছে। মধুক = মহন্ন। 'কামমারি' কি, তাহা বুঝিতে পারি নাই। টাকাকার বঢ়োন ইহা কারফল।' 'কার'-সম্বন্ধ ১৬৩ পৃষ্ঠের পাদটাকা এট্টব্য

১৪। গিবিশুলা হতে হ'লেছে আনীত डेब्स् यनि इन्, जिल्ला बरेशाल

३६। कटिलिटारच घोट्टर पीहांडी, উঠি নিজে সব কম্বন গ্রহণ ,

शहर्री इत हल निव्यत् . ফলি গান উহা পাইবেন বল। िषाद्यम राम छेक्षान्य उरव ३ इस्टोन काबि, निर्देश अकार्य ?"

শুকের অভার্থনায় প্রীত হুইয়া বাজা বলিলেন,

১৬। বেখ, এ বিহল ভদ্র, ধার্মির কেমন। সে তাকেন মুখে তাশু নিঠুর বচন।

মার এবে বাঁধ এরে বধ এবে মাধে। তিছু হেন কুর কথা ভাষার বদনে। ভাদি এ আহমে যতি বভিনাম অভি।

১৭। সে কুরান তাজিলান, তাই, বিপ্রগতি :

রাজার কথা শুনিয়া পুপাক তুইটা গাথা বলিল:—

১৮ ৷ "সে আমার, মহাবাজ, মহোলর ভাই . এक(है) दृष्क छेटएउ३ श्हेल सनम , দৈববশে কিন্তু শেয়ে ভিন্ন ভিন্ন ঠাই অবস্থান করিলাম মোবা এইছন।

১৯। শক্তিহন্ম চে'রদহ আনি কবিদহ मनमध्मद्रष्टाम हिन्द्रवर्गर्वन

করিতেছি অবস্থান এবে অহরহ। डिवर्ग यामालद इ ख्राइ, दोवन् ।

অতঃপৰ পুষ্পক সদসংসংদৰ্গেৰ ধৰ্ম পৃথৰু পৃথকু নিৰ্দেশ কৰিবার জন্ম ছইটী গাংগ वनिन:-

२•। वर, वस, माठी, ध्ववक्रमा, निनमात्म

২১। সভারত, ধর্মবত, হিংদার বিরত, এমৰ ভাপসগণ ক্ষকে দিয়া স্থান

एक्सवृक्ति, वृष्टेन त्न निरंश्राह त्नश्रीतः। রিভেন্সিং, আভিবেং, নতত সংযত, করেছেন হত্নে মোর হৃশিকা-বিধান।

ইহা বলিয়া শুক আবাব নিম্নলিখিত গাথাগুলিতে বাজাব নিকট ধর্ম ব্যাখ্যা করিল :—

२२। य गाशांद्र एएड, छूप, নিয়ত-সংদর্গতেতু

श्रीत, प्रशिल, मनगढ,— চয়িত্র দে বভে দেই মডে। ए। याहाद राख्य खांबारन,

২০। যাহার যেনন মিত্র, সে হয় ডাহার মত ,

সংসর্গের প্রভাব এমন ' প্রশার সংস্পরিারণ

২৪। প্রভূ-ভূতা, ওঞ্চনিয় একে করে অণ্রের

আহতুল্য চরিত্র গঠন। ब्राप्त यमि दिश्तिक भन्न,

जूनी:इब मरधा स्टह **जूरी**इ(७) क्रमगः **८**.स

रिहर लिख इंग्र ७४कत्र।

२०। मः स्मन-छात्र द्रधी বুণ হিচা প্তিমংগ্ৰ

পাশ্যথ না হয় কৰন । যদি কেহ করে আফাদন,

পৃতিগদ পাহ কুণ , পাপীরে ভত্তিলে শেষে নিশাপ যে, দেও দেই মড निष्म इत्र शोधगस्य ।

२७। द्रान्तिव उन्दर्भ पति তুশরের গ্রন্থ বলি

পত্রপুটে করি আছোবিত, পত্ৰও হইৰে আমে। দিত।

राहे हम, मार्डिन ভুমিও নাৰ্ডা পেলে स्मद यनि बद्धिः यङ्ग. रत पर, धरागानीयम । ২৭। পত্রের মুগদ্ধ হেরি, নিজ পরিণাস ভবি মনে

অসৎ বর্জিয়া সুধী সাধুসেরা করে সহতনে।

নরকে পতন প্রব অসৎসঞ্জের পবিণাম,

সাধুসজে দেহ-অস্তে প্রাপ্ত হব জীব দিব্যধাস।

ভকের মুখে ধর্মকথা ভনিষা বাজা প্রদর হইলেন। এদিকে ঋষিবা আশ্রমে ফিবিয়া আদিয়াছিলেন। বাজা তাঁহ।দিগকে প্রণাম ববিষা বলিলেন, "ভদন্তেবা দয়া কবিয়া আমাৰ আলয়ে বাস করুন।" ঋষিবা ইহা স্বীকাব করিলেন; বাজা বাজধানীতে গিয়া সমস্ত ভকপক্ষীকে অভয় দিলেন। ঝিষবাও সেখানে গিষা উপস্থিত হইলেন। বাজা নিজেন উভানে ভাঁহাদিগের বাসেন ব্যবস্থা কবিলেন এবং তাঁহাদিগেব সেবা কবিয়া অর্গ লাভ, ফরিলেন। তাঁহার পুত্রও রাজচ্ছত্রগ্রহণপূর্কাক ঋষিদিগেব সেবাপবানণ হইলেন। এইরপে এ বাজবংশ একে একে শত পুক্ষ পর্যন্ত দানাদি সন্ধর্মেন অন্তর্ভান কবিলেন। মহাস্ক অবণাই বিলেন এবং কর্মান্তরূপ গতি প্রাপ্ত হইলেন।

্রিইরপে ধর্ম দেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, "ভিস্কাণ, দেবদত্ত পূর্ব্বেও পাণিগণে পরিবৃত থাকিত।"
সমবধান—ভথন দেবদত্ত ছিল শক্তিগুলা, তাহাব অনুচবেরা ছিল সেই সকল চোর, বৃদ্ধশিষ্যোবা ছিলেন
সেই সকল ক্ষয় এবং আমি ছিলান পুশোকনামা শুক।

৫০৪ – ভল্লাটিব্য-জাতব্য।

্রশান্তা জেতবনে অবস্থিতি-কাশে সলিক। দেবীকে উপলক্য কবিয়া এই কথা বলিয়াছিলেন। এক দিন উহার সহিত রাজাব 'শ্যনকলহ' হইযাছিল। । রাজা জৌববণে কি চুদিন উহার দিকে দৃষ্ঠিপাত পর্যান্ত করিলেন লা। তথন মল্লিসা ভাবিলেন, 'রাজা যে আমাব উপর জ্বন্ধ হইযাছেন, তথাণত, বোধ হয় তাহা জানিতে পারেন নাই।' অনন্তব এই কলহের বিবরণ শান্তার কর্ণগোচর হইল, তিনি পর্যান্তিই ভিক্সুত্ব-পবিবৃত হইয়া ভিক্মার্চর্যার্থ আবন্তী নগরে প্রবেশ কবিলেন এবং বাজাব গৃহদ্বাবে উপন্তিত হইলেন। রাজা প্রত্যুদ্পাননপূর্বক শান্তার হন্ত হইভে ভিক্ষাপাত্র অইলেন, উহাকে প্রান্তিব অভ্যন্তবে লইয়া গোলেন, মথাস্থানে উপবেশন করাইলেন দকিণোদক প্রদানপূর্বক, শান্তাব ও অভ্যন্ত ভিক্সুদের জন্ম ম্বান্ত ভোজা পবিবেবণ করাইলেন এবং, ওাঁচাদের ভোজন শেব হইলে একান্তে আনন গ্রহণ কবিলেন। তথন শান্তা জিজ্ঞানা করিলেন, "মহারাল্ত, মল্লিকাকে দেখিতে পাইতেছি না কেন ?" বাজা বলিলেন, "তিনি নিজের মুখে মন্ত বহিয়াছেন। শান্তা বনিলেন, "ভাবান্ত, আমি পূর্ণে কিয়রবোদিতে জন্মগ্রহণ করিয়া একবান্তি মান্ত কিয়রীর বিভেদে সাভ শত বৎস্ব পরিদেবন করিয়া বেডাইয়াছিলাম।" ইহার পর প্রদেশজন্তের প্রার্থনায় তিনি সেই ঘতীত কথা দ্যালিতে লাগিলেন :—]

পুরাকালে বাবাণদীতে ভন্নাটিক নামে এক বাজা ছিলেন। একদা তিনি অঙ্গাব-পক্ত মাংসভোজনেব ইচ্ছায় অমাতাদিগেব হস্তে রাজাবক্ষাব ভাব দিয়া পঞ্চবিধ আযুধসহ স্থাশিক্ষিত এবং উৎকৃষ্ট জাতীয় কুন্কুরপবিবৃত হইয়া নগব হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন এবং হিম্বস্তে প্রবেশ কবিয়া গঙ্গার ধারে ধাবে গমন কবিতে লাগিলেন। কিযদিন পবে তিনি

[া] সুজাতা-জাতকেও (৩১৬) এই কলং (র উল্লেখ আছে। লমনকলহ বলিলে, বোধ হন্ন, কোনক্ষপ দাশতা কলহ বুঝিতে হইবে।

আৰু উপযে উঠিতে সমনৰ্থ হটৱা হবিশশুকৰ প্ৰভৃতি মাৰিতে নানিতে গ্ৰাৰ একটা উণ-नहीर छीद्र निम्ना यद्यगद्र रहेलान এবং यद्यात मारम ोक कनिया छाइन कहिए लाशिएन। र राया किन एक छेळ खालान छेनिक्क इरेनिन। मिनाम एकी क्रमन विकिन्ही िल। यथन के नहीं जनभूर्ग थाकिल, लथन छ छशाल त्क-इन एकेल; पद्य नगाद कियन शहू-जन शक्छ। উहार इल नानाविध म्थ्य ७ व्ह्श व्वनि स्विड, উटार रिर छ-इति ব্ৰভাষ্ট্ৰণ্ডিত বলিয়া প্ৰতীয়নান হইত , উহাব উভয় তীবে পুপ ও ফলভাবে অবনত ভফ-বাদি বিবাজ ববিত; তাহাদেব শাধানমূহ ফলপুশারসপানে উল্লন্ত নানা দাতীয় বিহ্নমগণে সমাকীর্ণ থাকিত; ভাষাদের ছায়ায় বিবিধ হবির ও অহান্ত বল্ল বস্ত্র বিধান্তঃ ভোগ किंदिए। ये वस्पीय रेश्ववाडी नहीं ने छोर्स एक किया ए এक दिस्ती भवन्भवरक गानिसन প চুধন কবিয়া বচ বিলাগ ও জন্দন কবিতেছিল। বাজা নদীৰ ভীর দিয়া গুড়ুয়ালন শৈলে আনোহণ কবিতেভিলেন; তিনি কিন্নবনিগুনকে দেখিয়া ভাবিদেন, 'ইঙালা বিলাপ কবিতেছে কেন, জিজাদা কবি।' তিনি কুকুবওলিব দিকে তাকাইয়া তুডি দিলেন; তাশিদিত উৎক্ট ভাতীয় কুকুণওলি দেই সমেতে গুলোপ্রবেশ কবিল এবং বৃবে ভব দিয়া অবস্থান করিতে লাগিল। কুতুবঙনি দৃষ্টিব অগোচন হইয়াছে দেখিয়া বাজা শবাসন, ভূগিয় ও অভান্ত অন্তৰ্মন্ত ভ্যাগ কবিহা নদীভীবস্ত একটা বৃদ্দেদ নিদটে ব্লাপিয়া দিলেন এবং निःभाष ७ धीर्व भीरन किञ्जगूशनान मगीलवर्जी इञ्जा जिजामा करिरनम, "टाममा কান্দিতেছ কেন্ ?"

- ৬। জালিয়নে বদ্ধ আছে প্রিয়ন। নরদেহধারী, বল কি কারণে,
- । আলিজনে বন্ধ আছে প্রিয়জন ।
 নরদেহধারী, বল কি কারণে

তথাপি ভোষরা বিষয়বদন।

কি ছঃখে করিছ বিদাপ এখানে ?

তথাপি ভোষরা বিষয়বদন।

করিতেই শোক বসি দুই জনে ?

ইহার পর যে গাথাগুলি দেওয়া পাওয়া যাইবে :—

া বাইতেছে, তাহাতে উভয়েব উত্তরপ্রত্যু**ত্**র

- ' এক বাত্রি ভরে বিচ্ছেদ যন্ত্রণা
 অভ্গুর কামনা পুষিয়া অন্তরে
 সে ছঃখের নিশি পডে যবে মনে,
 পাছে সেই নিশি আব বাব আসে
- শণাও দুঃধ করি যে রাজি স্মরণ,
 খন ফি বিনষ্ট হ'ল অকসাৎ ?
 নরবেহধারী, সে নিশিতে বল,
- ১০। ''অই যে সম্মুথে তব নির্বারিণী, তক্ষ নানাজাতি উপবে যাহার প্রিয় পতি সম বর্ধার সময়, ভাবিলেন আমি রয়েছি পশ্চাতে,
- ১১। দূবে কিন্তু আমি ছিলান তথন অক্ষোলক, * নবমালিকার ফুল, † মালা গাঁথি আমি সাজাব প্রাণেশে, মনে মনে এই ছিল বড সাধ;
- ১২। কুরবক কড, কড কর্ণিকার, ‡
 এ সকল ফুল করিতে চন্দ্রন
 নালা গাঁথি আমি সাজাব প্রাণেশে,
 মনে মনে এই ছিল বড় সাধ;
- ১০। ছিল সুপূপিত কত শালভক্ন , মালা গাঁথি আমি সাজাব প্রাণেশে, মনে মনে এই ছিল বড সাধ ;
- ১৪। রাশি রাশি ফুল করিয়া চয়ন শুইয়া দেখানে, ছিল আশা মনে.
- > । পিয়িত্ব শিলায়, বসি বহুজণ, দিব অনুলেপ পড়ির শরীরে, পতিপাশে শেষে করিব শয়ন,
- ১৬। হেন কালে বক্তা আসিল নদীন্তে, নিমেৰে ভাসিয়া গেল কোথা চন্ধি পরিপূর্ণ জলে মে নদী আমাব

পেমেছির বহু মোরা ছই জনা। যাপিত্র দে নিশি শ্ববি পবন্সরে। শোকে অভিভূত হই হুই জনে। কাঁপি উঠে হিয়া সদা সে ভরাদে।" কি হেডু বিচ্ছেদ ঘটল তথন ? কিংবা কোন মহাগুক্তর নিপাত গ कि (रजू क्लिन विष्कृत-स्रनन ?" বহে শৈলপাদে খৰম্ৰোভিষিনী, করিয়াছে ঘন শাখার বিস্তার, এক দিন পাব হইলেন হায়। আমিও হইব পার তাঁব মাধে। ফুল নানাবিধ কৰিতে চয়ন,---মাধ্বী, যৃথিক। সৌরভে অতুল। নিজেও সাজিয়া যাব তার পাশে, निमांक्रम विधि मोधिकान योग। স্বর্ডি পাটলি, আব সিমুবার, অক্ত দিকে সোর নাহি ছিল মন। নিজেও পরিয়া যাব তাঁর পালে, निषाक्रव विधि माधित्वन वान । তুলি ফুল মালা গাঁথিত্ব হুচার , নিজেও পরিয়া যাব ভাঁর পাশে, निषोक्ष विधि मोधित्वन वीष । স্থকোমল শ্যা করিত্ব রচন ; স্থা সে যামিনী করিব যাগন। পর্ম যতনে অগুক, চন্দন , অনুবেপ দিয়া সাজাব নিজেরে। এ আশাম মুগ্ধ ছিল মোর মন। পাবিয়া হকুল লাগিল ছুটিতে; শালকণিকার-আদি ফুলগুলি। রহিল না সাধ্য হ'রে থেতে পার।

^{*} অকোল, অকোলক, অকোল, অকোট বা অকোট। Flora Indica নামক প্রস্থে দেখা যার, ইহার বাঙ্গালা নাম 'আকরকণ্ট'। আমি এ গাছ দেখি নাই।

[ি] ইহার পালি নাম 'সত্তলি' (সংস্কৃত 'দপ্তলা')।

[‡] भूरण 'हेफांणक' लाहि। मिपूर्वात = निश्मा।

২৪। কিলরের বাক্যগুনি পরস্পর ঐতভাবে

याश मिन ; विवार ना कतिथ कथन ;

किन्नदित्र मण ध्यन

অাত্মঅপরাধহেতু

হয় না পাইতে অমুভাপ কদাচন।

ভথাগতেব ধর্মদেশন শুনিয়া মলিকাদেবী আসন হইতে উঠিলেন এবং কুভাঞ্জলিপুটে দশবলেব স্তুতি কবিতে কবিতে শেষ গাথাটী বলিলেন:-

२०। छनित् निविष्टेहिएस नीना छेन्। पाननात्र ,

অর্থের গৌরবে এব সমতুল নাই কিছু আব।

স্থাধতে, মহাশ্রমণ, চিরদিন থাকুন জীবিত।

অতঃপৰ কোশনবাজ মন্নিকার সহিত সম্প্রীতভাবে বাস কবিতে লাগিলেন।

ুসমবধান - তথন কোশলরাল ছিলেন দেই কিল্লর; মলিকাদেবী ছিলেন দেই কিল্লবী, এবং আনি हिनाम छहारिक मोषा ।]

৫০৫ – সৌমনস্য-জাভক

্রেবদন্ত শান্তার প্রাণবধ্বে আয়োজন করিয়াছিল। ডত্নপলক্ষ্যে শান্তা জেভবনে অবস্থিতি-কালে এই কথা বলিমাছিলেন। "ভিক্ষুগণ, কেবল এখন নহে, পূর্কেও দেবদত্ত আমান বধেব জন্ম চেষ্টা কবিষাছিল", ইহা বলিয়া শাস্তা সেই অতীত কথা আৰম্ভ কবিলেন ঃ—

পুবাকালে কুফবাজ্যে উত্তব পঞ্চাল নগবে বেণু নামে এক বাজ। ছিলেন। তথন মহাব্হিত-নামক একজন তপস্বী পঞ্চণত শিষ্যদহ হিম্বন্তে বাদ কবিতেন। একদা ভিনি ও তাঁহাৰ অনুচৰগণ লবণ ও অমুদেৰনাৰ্থ ভিক্ষাচৰ্য্যা কৰিতে কৰিতে উত্তৰ পঞ্চাল নগবে উপস্থিত হইলেন এবং বাজোগ্যানে অবস্থিতি কবিলেন।

এক দিন সাহচব মহাবিক্ষিত পিণ্ডচর্য্যাব জন্ম রাজদ্বাবে গমন কবিলেন। বাজা ঋষি-দিগেব সাধুজনোচিত চালচলন দেখিয়া প্রসন্ন হইলেন , তাঁহাদিগকে অলম্বত প্রাসাদতলে উপবেশন কবাইলেন তাঁহাদেব আহাবার্থ উৎক্লম্ভ ভক্ষ্যভোজ্য পবিবেষণ কবিলেন এবং প্রার্থনা কবিলেন, "ভদন্তগণ, আপনাবা এই বর্ধাকাল আমাব উন্থানেই বাদ ক্কন।" অনন্তব তিনি তাঁহাদিগকে লইষা উদ্যানে গেলেন, তাঁহাদেব বাসস্থানেব ব্যবস্থা कविलान এवर প্রবাজকদিগেব ব্যবহার্য্য সর্কবিধ উপকবণ প্রদানপূর্বক প্রণাম কবিয়া গৃহে ফিবিলেন। ঐ দিন হইতে তপস্বীবা সকলেই বাজভবনে আহাব কবিতে লাগিলেন। বাজা অপুত্ৰক ছিলেন; তিনি পুত্ৰকামনা কবিতেন; কিন্তু তাঁহাব কোন পুত্ৰ জন্মে নাই।

বৰ্ষাকাল অভিবাহিত হইলে মহাবক্ষিত ভাবিলেন, 'এখন হিমব্স্ত অভি বমণীয় হইযাছে; অতএব দেখানে ফিবিয়া যাই। তিনি রাজাব অনুস্তি চাহিলেন; বাজা তাঁহাব বহু সমান কবিলেন এবং তাঁহাকে বহু উপহাব দিয়া বিদায় কবিলেন। নগর হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া মহাবিক্ষিত মধ্যাহ্নসময়ে বাজপথ ত্যাগ করিলেন এবং এক বৃক্ষেব নিবিড ছায়ায় নৰশাদ্বলেব উপর অনুচরগণসহ উপবেশন কবিলেন। তথ্ন

লইয়া শাকেব ফেত্রে জল সেচন করিতেছে। ইহাতে বোধিনত্ব ভাবিলেন, 'এই ভণ্ডটা নিজেব শ্রমণধর্ম উপেক্ষা করিয়া পর্ণিকর্ত্তি ধবিয়াছে!' তিনি তাহাকে সমোধন-পূর্বাক জিজানা কবিলেন, "ভো পর্ণিক গৃহপতে। আপনি কি করিতেছেন।"

বোধিদত্ব এইরূপে ভণ্ডকে লব্ছা দিলেন এবং তাহাকে প্রণাম না কবিয়াই বাহিরে षानिलन। ७७ जादिन, 'এই ছেলেটা এখন হইতে यागात्र भक् इहेन। द षात. এ কখন কি কবিবে ? অতএব ইহাকে শীঘ্ৰই মাবিয়া ফেলিতে হইবে।' ইহা স্থির কবিয়া নে বাজার আগ্যনকালে পাষাণ্ফলকথানি এক পার্ষে ফেলিয়া বাধিল, পানের ঘটগুলি ভালিয়া ফেলিল, পর্ণশালাব আশে পাশে তৃণ ছডাইয়া রাধিল, শবীবে তেল মাধিয়া পূর্ণশালায় প্রবেশ করিল এবং যেন কতই তুঃপ হইয়াছে, ইহা দেপাইবার জভা নধের উপব শুইয়াপডিলা

এদিকে রাজা ফিরিয়া আদিলেন, নগব প্রদক্ষিণ কবিলেন এবং দিবাচক্ষকে দেখিবার জ্ञ প্রানাদে প্রবেশ না কবিয়াই পর্ণশালাছারে উপস্থিত হইলেন। সেধানে নমন্ত জব্য ইতন্তত: বিশিপ্ত বহিয়াছে দেখিয়া তিনি ভাবিলেন, "ব্যাপাব কি গ" অনন্তর তিনি ভিতরে গিয়া দেখিলেন, দিব্যচকু শুইগা আছে। তিনি তাহার পাদ দ্বোহন কবিতে কবিতে বলিলেন,

> ১। কে ক'রেছে হিংদা, অনিষ্ট ভোনার ? কি হেড় বিনন্ন, অহধী তুনি ? কা'র মাতা পিতা কান্দিবে হে আজ ? কে হইগা হত চুদিবে ভূমি ?

ইহা শুনিয়া ভণ্ড-তপস্থী আৰ্দ্তনাদ কবিতে কবিতে উঠিয়া দাড়াইল এবং দিতীয় গাথা বলিল:---

০। হইলান ডুই দরশনে তব ; हब्र नाई सिथा अस्तक पिन । ব্বি নাই বারো ঘনিষ্ট বধন , জান ও বাজন্, আমি হিংসাহীন। 🖊 ভবু পুত্র ভব বহু মনুচর 💎 লাঙ্গে অক্সাৎ পশিল কুটীরে : दरु य वाञ्चन ित्राष्ट्र एम्थ ना ; हिरू 🖘 १५ मद छिउत वाश्वित । িইছার পর যে গাণাগুলি দেওয়া গোল, দেগুলির সম্বদ্ধ ব্রথাপ্র্যারে বৃথিতে ১ইবে।

। "वका नाद भोरादिक वां खराः शुद्ध हुहि ,

छत्ताम याँछेक छव मत्न .

দৌমনস্তে করি বধ, স্থানর নাগটো তার বাটি হয়া আন এইথানে।''

৪। রাজদূভগণ বলিল হুনারে

। এ নিষ্ঠুর বাণী শুনিরা কুনার উটিলা অমনি করি হাহাকার।

ত। তুনি কুনারের কাতর বচন

१। "थम्न न'द्र शंष्ठ मोनात्रिक्शन, अवश क्लान वध्क जीवन।

"পরিতাগ রাছা করিলা তোমারে ; আদেশ তাঁহাৰ বধিতে ভোষায়; পালিতে সে আজা এনেছি হেখার।"

বরবোডে বলে, "জীবিভাবছার । লয়ে চল নোরে, দেখিব রাজার।

লয়ে গেল ভ^{*}ারে রাজদূতগণ রাছার নিকটে ; দেখিয়া পিতারে দূর হ'তে পুত্র নিবেদন করে :---

কিন্তু দল্ল করি বল, মহারাজ, অপরাধ নোর হ'ছেছে কি আল ।"

রাজা বলিলেন "যিনি পর্ম পূজার্ছ, তাঁহাব অত্যন্ত অপনান করা হইয়াছে। তুমি নিতান্ত গুৰু অপরাধ কবিয়াছ।" তিনি নিয়লিথিত গাথায় নিজের মনোভাব ব্যক্ত क्त्रिलन:-

৮। আহিদের তার নালার বিছালে শারেন গংগ্র ীদে বনন,
আহিণিদিছো৷ পরম নির্দায় প্রতিদিন হৈ হর নাশানন,
নাতে সভত কেন প্রস্থানী, কি কেতু তালা কাম অপমান
বলি পুলপতি । এ বড় সুমতি; এ কেতু তোলার মধিব পরাব।

ইহা শুনিয়া কুনাব বলিলেন, "পিড:, আমি গৃহপতিকে গৃহপতি বলিঘাড়ি; ইহাতে বি দোষ হইয়াছে ?

া তাল আর মূল, রুমাণ্ড, অলার্— পরিচ্ছাপারে এ দর ইংবার;
 দশা দাবধানে এ দর সমাণে শেখা যার আদে হতন সপার।
 প্রাক্তণের রুলে লভিয়া হনম এ দকল কা.জ রুত মারা হব,
 পৃহপতি বিদা অফ কোন্ আখ্যা যোগা তারা পেতে, বল, মহাশ্র।

এই কাবণেই আমি ইহাকে গৃহপতি বলিয়াছি। যদি দামান বথা বিধান না কবেন, তবে নগবেব চতুর্বাবে কলমূলবিক্রেভাদিগবে ('নির্নিরিন্নে) জিজানা করাইয়া দেখুন।" বাজা জিজানা কবাইলেন, ভাহাবা বলিল "মামবা এই ভাপনের হাত হইতে শাক ও কলমূল লইয়া বিক্রেয় কবিয়া পাকি।" অভংগব লাজা শাব সব্জিল বাগান দেখিয়া প্রভাগ প্রমাণ পাইলেন; কুমাবেব অমুচবেরাও ভও ভাগনের পর্ণশালায় প্রবেশ করিয়া সোজান হইতে শাকাদিবিক্রেয়লক কার্যাপ্রথমানকাদিব প্রাটিল বাহিব কবিয়া রাজানে দেখাইল। বাজা ব্রিলেন, মহাসত্বেব কোন দোষ নাই। তিনি বলিলেন:—

গালনে যা সতা , আছে বটে এব পরিচর্জাপাত্র হলেক প্রকরে;
 সদা নযতনে রম্মণাবেম্মণ করে এই ভও তারা ন গাসার।
 রান্ধণের বুলে লভিয়া জনম হীনবৃদ্ধি হেন ধ্যে নেই নে,
 গৃহপতি নেই; এ আখার তার প্রসান-বোধ হয় নি কারণ?

च्थन महामच हिन्ना कनिरक नाणितन, ''এই मूर्थ माहाद निदर्ध पादा प्रधान। हिम्बर्स शिया श्रद्धा श्रद्धा श्रद्धा किया श्रद्धा श्रद्धा महाद मरता प्राप्ति हैश्व दिव श्रद्धा स्वित अवस्था किया श्रद्धा प्रधान किया प्रधान किया श्रद्धा प्रधान श्रद्धा किया श्रद्धा महाद स्वत्य श्रद्धा किया श्रद्धा महाद स्वत्य स्वत्य श्रद्धा किया श्रद्धा स्वत्य स्वत्य

১>। পৌর, তানপদ, সকলে এখন কমন প্রশাসনি নিয়েদন।

মুর্ন বালা ভতে বরিয়া বিখাস উদ্ভাত করিতে নোর প্রাধনাশ।

ইহাব পব তিনি প্রব্রুছ্যাগ্রহণসমূহে অন্তুদোদনলাভার্থ বলিলেন,

১০। তুনি, নরনাধ, বিটগী বিশাল । আনি দূরন্দ প্রবাদ ভাগান। ননি উচয়দে, দাও অনুনতি, প্রতন্য গ্রহণ কবিব সংগতি।

ध्यम दर पाथा छनि दन्छ। याई एछ इ. दम छनि नाङ। उ द्वारत देखन अ हा छ :--

১৬। ''বুদ্ধি প্রনেষ। যদ্যপি আমার, মুর্গের মতন যদি ব্যবহার, এক বাব দোৰ অনেকেই কৰে, ভাবি ইহা দ্যা কর্ছ স্থানারে। শাহা ইড্ছা তব, করিবে তথন।" ছ'লে পুনর্সবার এরূপ ঘটন

"प्रिंशिश्वन ना विशिद्र না রাখি উদ্দেশ্য কোন

> অকল্যাণ পরিণামে ভৈষজা কুবৈছাদভ

३४। दिहादिया प्रायश्चन

भद्रापाण त्रीय नका শুভ পবিণাস তার বিজচি কিৎসৰ দত্ত

বৰ যদি কৰ্ম সম্পাদন, बुथ। यपि कविद्य विखन, তাহা হ'তে ঘটিবে নিশ্চয়, সেবি যথা প্রাণনাশ হয। কৰ যদি বৰ্ম সম্পাদন, थित जुभि कवित्व हिस्टन, निम्छ्य प्रिश्चित, नवत्र, ভৈষজ্য ধেমন গুডকর।

অলস, বিলাসী গৃহী, প্রবান্ধক অসংয্মী, 186 व्यविद्यकी बाजा विनि व्यविधावश्रशामी, সৰ্মশান্ত্ৰে হুপতিত, তবু ক্ৰোধপৰায়ণ,---সাধুপদ-বাচ্য নহে স্বভু এই ডিন জন।

२०। किलिएम् धर्म এই, विनि-विनामीव এরাপ শুনিয়া ঘিনি কবেন বিচার, ২১। বিচাবি কবেন বাজা দণ্ডেব বিধান, থাকে বদি প্রণিধান প্রকৃষ্ট অন্তরে २२। यूक्तायूक मावशांटन विठाविया मटन কার্য্য ভাঁব সুথকর, বিজ্ঞের সম্মত, ২৩। খড়া লয়ে ছুটি গেল দৌবাবিকগণ,

২৪। বডই যাতনা আমি লভিলাম কষ্টে শেষে বহুকষ্টে মৃত্যুগ্রাস প্রব্রাগ্রহণে তাই

গুনি কথা সাবধানে সভ্য কৰে স্থিব। যশঃ আৰ কীৰ্ত্তি বৃদ্ধি হয় সদা তাৰ। সহসা কবিলে কাজ অনুভাপ পান। অনুভাপ পশ্চাতে না ভোগ কেহ কৰে ৷ নিবত থাকেন যিনি কর্ম্মণপাদনে, পভিতেব প্রশংসাহ হইবে সভত। জন্নাদ ধাইল মোবে করিতে নিধন ; ছিলাম মামের কোলে, টানিয়া আমায় আনিল তাহারা, ভূপ, ভোমার আজায়।

পাইযাছি, দেব, এ কাবণ , स्मपूत्र अ धित्र कीपन । হ'তে মৃক্তি পাইলাম আজ , অভিনায এবে, সহাবাজ ।"

মহাস্ত এইরূপে ধর্ম দেশন কবিলে ৰাজা স্থার্মাকে সম্বোধন কবিয়া বলিলেন, শিশু , ডবু অনুকম্পা ভাষ

২৫। দৌমনস্ত পুত্র মোৰ याहिलांत्र यूथां, दमवि , জননীৰ অনুবোধ তুসিও প্রার্থনা, দেবি,

কিন্তু বাণী কুমাবকে প্রব্রজ্যাগ্রহণে উৎসাহিত কবিষাই বলিলেন,

তাঁহাদেৰ পথে কৰিভে গমন

२७। यांख वरम, शांख जानन जशांव সতাধর্মে থাকি প্রব্রুচ্যা লইবে, অনিন্দিত এই পথে বিচৰণ

বাজা বলিলেন,

২৭। অহো কি আশ্চর্যা বচন তোমাব। বলিমু কুমারে নিবস্ত করিতে; ইহাব উভরে দেবী বলিলেন, ২৮। জীবমুক্ত শুদ্ধাচাৰী সাধ্গণ

প্রার্থনা দে শুনে না আমার। ক্ৰাথিলেও বাখিবাবে পাৰে , এক বাব কৰ ত ভাহাবে। ভিন্দালন অন কবিশ আহার। সর্বভূতে সদা মৈত্রী দেখাইবে। অন্তে ব্ৰন্যলোক-প্ৰাপ্তিৰ কাৰণ।

ছংখোপরি তংখ ঘটিল আমার। তুমি কি না এলে উৎদাহ দিতে।

আছেন অনেকে এই পৃথিবীতে , বাসনা বাছার ; নারি নিবাবিতে। অগ্রমহিষীর কথা শুনিয়া বাজা অবশিষ্ট গাঁথাটা বলিলেন:--

२२। व्यक्त, स्विष्ठ, विष्ठांनीन यादा, मडाहे लारूद्र रनवनीर छादा। শুনি তাঁহাদের মধুর বচন প্রণান্ত হয়েছে স্থর্মার নন। শোক, কি উৎস্কা নাই তার স্বার; সম্বত্ত তাহার ননা নির্ফিতাব।

মহাস্ত্র মাতাপিতাকে প্রণাম কবিয়া বলিলেন, 'বিদি কোন দোষ কবিয়া থাকি. তাহা ক্ষমা করিবেন।" অনস্তর সমবেত জনবৃন্দকে করযোড়ে নন্থাবপূর্মক তিনি হিমবস্তের অভিমূপে যাতা করিলেন; লোকে কিয়দূর তাঁহার অহুগমন করিয়া ফিরিয়া গেল; তথন দেবতারা মহব্যদেহ ধারণ কবিয়া তাঁহাকে সাভটী পর্বভেণ্টি পাব কবাইয়া হিমবস্তে লইয়া গেলেন; তিনি শেখানে বিশ্বকর্ম-নির্মিত পর্ণশালার ক্ষি-প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিলেন; যত দিন না তাঁহাব বয়স্ ধোল বৎসব হইল, দেবতারা বাজহুলের পবিচাৰ্বনেল তত দিন তাঁহাব পবিচর্ঘা। কবিলেন। এ দিবে বহু লোবে সেই ভণ্ডভাপনবে বাবংবাৰ প্রহাব করিয়া মাবিয়া ফেলিল।

মহাসত্ব ধানিবল ও অভিজ্ঞা লাভ কবিয়া ব্রন্ধলোক-প্রায়ণ হইলেন।

[क्षांत्य भाषा विभावन, "भावन्य क्वन এ खाम नाह, भूत्र्व भाषान वानन छन्न १ हो। व्यवसाहित।" मनवर्षान-उथन प्रवर्ख दिन प्राप्ट उठवर्षी , महामाण दिलन मोननक तुभारक माठा , माहिलन दिल्लन মহায়ক্ষিত এবং আমি ছিলান গৌমনত কুমার।]

ত০১–চাম্পের-জাতক।

িশান্তা জেতবনে অবস্থিতি-কালে পোবধকর্দের সম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। "ঢ়ে উপাণকন্দ্র, তোমরা পোষ্ণপ্রত গ্রহণ কবিষা অতি উত্তম কার্যা কবিয়াছ। প্রাচীন পণ্ডিভেরা নাগলোকের সম্পত্তি পরিহার-পূর্কাফ পোষ্য পালন কৰিমাছিলেন " ইহা বলিখা শাস্তা নেই অতীত কথা আৰম্ভ কৰিলেন :--]

পুবাকালে অপবাজ্যে অস এবং মগধবাজ্যে মগধ নামে রাজা বাজহ কবিতেন। অস ও মগধ বাজ্যেব মধ্যে চম্পা নদী; ঐ নদীতে নাগগণ বাস কবিত। নাগবাজের नाग ছिल हारम्थ्य।

তংকালে কথনও নগধবাজ অনুরাজ্য অধিকাব কবিতেন, কথনও বা অণুবাজ নগধবাজ্য অধিকার করিতেন। এক দিন নগধবাজ অপবাজেব সহিত যুদ্ধ কবিত্তে গিয়া পবাজিত श्हेलन ; তिनि **অশ্বাবোহণে প**লায়ন করিলেন ; অপরাজেব যোকাবা নিবন্তব ভাঁহার অমুধাবন করিতে লাগিল। তিনি চম্পাতীবে উপস্থিত হইয়া দেখিলেন, নদী জ্বপূর্ব; किन्छ जिनि जितित्वन, 'भवहरक म्यन ज्ञालका नमीटि खादम कविन्ना मनगरे व्यवस्त्र।' हैश স্থিব কবিয়া তিনি অখনহ নদীগর্ভে অবতরণ কবিলেন।

নাগরাজ চাম্পের জলেব মধ্যে এক বত্নমণ্ডপ নির্মাণ কবিয়াছিলেন। তিনি ঐ সময়ে সেখানে বসিয়া বহু পৰিবাৰসহ প্রচুৰ মদ্মপান কবিতেছিলেন। বাহা অন্তনহ জলে নিময় হইয়া নাগরাজেব পুৰোভাগে অবতবণ কবিলেন। নানালমারভূষিত বাভাকে

দেখিথা নাগরাজেব মনে স্থেহ সঞ্জাত হইল, তিনি আসন হইতে উঠিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, আপনাব ভয় নাই।" অনন্তব তিনি বাজাকে নিজেব পল্যাফে বদাইলেন এবং কিহেতু তিনি জলমগ্ন হইয়াছেন, তাহা জিজ্ঞাদিলেন। বাজা যথাভূত সমন্ত বলিলেন। নাগবাজ বলিলেন, "আপনি নিঃশঙ্ক থাকুন, আমি আপনাকে ছই বাজ্যেবই অধিপতি কবিতেছি।" বাজাকে এইরূপে আশান্ত কবিয়া নাগবাজ এক সপ্তাহকাল তাহাব মহা সমাদব কবিলেন এবং দপ্তম দিনে তাঁহাকে দল্পে লইয়া নাগভবন হইতে নিজ্জান্ত হইলেন। নাগবাজেব অনুভাববলে মগধবাজ অঙ্গবাজকে বন্দী কবিলেন এবং তাঁহাব প্রাণবধপূর্বক উভয বাজ্যেই বাজত্ব কবিতে লাগিলেন। এই ঘটনাব পব মগধবাজেব ও নাগবাজেব মধ্যে প্রগাচ বন্ধুত্ব জনিল, মগধবাজ প্রতি বৎসব চম্পাতীবে বত্তমণ্ডপ প্রস্তুত কবাইতেন এবং মহাসমাবোহে নাগবাজকে পূজা দিতেন। নাগবাজ তথন বহু পবিজনসহ নাগভবন হইতে বাহিব হইবা আদিতেন এবং পূজা গ্রহণ কবিতেন। লোকে তাঁহাব প্রভূত ঐশ্বর্য দেখিয়া বিন্দিত হইত।

ঐ সময়ে বোধিদত দবিদ্রকুলে জন্মগ্রহণ কবিয়াছিলেন। তিনি বাজপুরুযদিগেব সহিত নদীতীবে গিয়া নাগবাজেব সম্পত্তি দেখিতে পাইলেন। ইহাতে তাঁহাব লোভ জ্বিল। তিনি মনে মনে ঐ সম্পত্তি প্রার্থনা করিয়া দান ও শীলবক্ষা কবিতে লাগিলেন। নাগৰাজ চাম্পেয়েৰ যে দিন মৃত্যু হইল, তাহাৰ সপ্তম দিবদে তিনিও এই বাসনা লইয়া দেহত্যাগ কবিলেন এবং নাগ্ৰাজভবনেই রাজশ্যায় প্রস্ত হইলেন। তাঁহার দেহ হইল একটা বৃহৎ মালতীপুষ্পমালাব স্থায়। আত্মদেহদর্শনে বোধিসত্ত্বেব অন্নতাপ জন্মিল। তিনি ভাবিলেন, 'আমি যে কুশলকর্ম সম্পাদন কবিয়াছি. তাহার ফলে, কোষ্ঠে যেমন ধান্ত সঞ্চিত থাকে, আমাৰও দেইরূপ ছয়টী কামস্বর্গে ঐশ্বর্যা নিহিত আছে। দেই আমি কি না এখন তির্যাগ্যোনিতে জন্ম লাভ কবিলাম! আমার জীবনে কি প্রযোজন ৫ ফলতঃ তাঁহাব প্রাণপবিত্যাগের সমল জনিল। এই সময়ে স্থমনানামী এক নাগকুমাবী ভাহাকে দেখিয়া মনে কবিল, 'এই মহাত্মভাব নাগ কে ? ইন্দ্র নাগদেহ ধারণ কবিয়া জন্মিলেন না কি ?' দে অভান্ত নাগকুমাবীদিগকে সংবাদ দিল, ভাহাবা সকলে নানাবিধ বাভা কবিতে কবিভে মহাসত্তের নিকট উপস্থিত হইল এবং তাঁহাকে প্রচুব উপহাব দিল। তথন তাঁহাব সেই নাগভবন শক্তভবনেব স্থায় সমৃদ্ধিশালী হইল, তাঁহার মরণেব সমল্প দূবে গেল; তিনি নাগদেহ পবিবর্ত্তনপূর্ববি সর্বালম্বাবে বিভূষিত হইয়া পল্যমে উপবেশন কবিলেন। তিনি মহাযশস্বী হইলেন এবং নাগলোকে বাজত্ব করিতে লাগিলেন।

ইহাব পৰ তাঁহাৰ আবাৰ অন্তাপ জন্মিল। তিনি ভাবিলেন, 'আমাৰ তিৰ্যাগ্জীবনে কোন প্ৰযোজন নাই। আমি পোষধন্ত গ্ৰহণ কৰিব, এখান হইতে মৃক্ত হইব
এবং নবলোকে গিয়া সত্য শিক্ষা দ্বাবা ছ:খেব অবদান কৰিব।' ইহা স্থিন কৰিয়া তিনি
সে দিন হইতে নিজেব প্ৰাসাদে থাকিয়াই পোষধ পালন করিতে প্রবৃত্ত হইলেন। কিন্তু
নাগকস্যাবা নানালন্ধানে ভূষিত হইয়া সেথানে তাঁহার নিকটে যাইত বলিয়া পুন: পুন:
তাঁহার শীলভঙ্গ হইতে লাগিল। কাজেই তিনি প্রাসাদ হইতে বাহিব হইয়া উভানে গেলেন;
কিন্তু নাগকস্যাবা সেথানেও তাঁহাব নিকট যাইতে লাগিল, তাঁহাব পোষধ-ল্লভও প্রতিপালিত হইতে পাবিল না। এজন্ম তিনি স্থিব কবিলেন, 'নাগভবন পরিত্যাগপুর্বাক

মন্ব্যালোকে পিয়া পোষধ পালন করাই যুক্তিযুক্ত।' তিনি পোষধদিনে নাগভবন হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া কোন প্রভান্ত গ্রামের নিকটে বাজপথের সমীপে বল্মীকাত্রে উপবিষ্ট হইয়া প্রতিজ্ঞা কবিলেন, 'যে চর্মাদি চায়, দে আমার চর্মাদি গ্রহণ করুক; বে ক্রীড়া-সর্প পাইতে চায়, দে আমাকে ক্রীড়াসর্প করুক; আমি এই দেহ দানমুখে বিশক্ত্রন কবিলাম। আমি ভোগবর্জ্জনপূর্বক এখানে পডিয়া থাকিয়া পোষধ পালন কবিব।" এই সময় হইতে যাহাবা বাজপথ দিয়া বাতায়াত কবিত, তাহাবা তাহাকে দেখিয়া গন্ধাদি দ্বারা পূজা কবিয়া যাইতে লাগিল, প্রতান্তগ্রাম্বাসীবাও ভাবিল, এই নাগবাজ মহাত্রভাব; এজন্য তাহাবা ঐ বল্মীকেব উপবি একখানি মণ্ডপ প্রস্তুত কবিল, চাবিদিকে বালুকা ছড়াইয়া স্থানটা পবিদ্বাব পবিচ্ছন্ন বাথিল এবং গন্ধাদিহাবা তাহাব পূজা কবিতে লাগিল। ফলত: লোকে মহাসত্বেব প্রতি শ্রদানিত হইয়া তাহাকে পূজা দিতে এবং তাহাব নিকট পূলাদি প্রার্থনা কবিতে আবন্ত করিল।

মহাসন্ত চতুর্দনী, অমাবস্থা ও পূর্ণিমাব দিন বন্ধীক্যন্তকে শুইয়া থাকিতেন এবং প্রতিপদে নাগভবনে ফিবিয়া বাইতেন। এইরূপে তিনি বছদিন পোষধ পালন করিলেন। অমন্তব এক দিন তাঁহাব অগ্রমহিনী স্থমনা বলিলেন, "স্বামিন্ আপনি নবলোকে গিয়া পোষধ পালন কবেন, কিন্তু দেখানে নানারূপ ভয়েব ও বিপদেব কাবণ আছে। যদি আপনাব কোন বিপদ্ ঘটে, তবে আমি যাহাতে ভাহা জানিতে পারি, এমন কোন নিমিত্ত নির্দেশ কর্মন।" মহাসন্ত স্থমনাকে মঙ্গলপুক্ষবিণীব তীবে লইয়া বলিলেন, "ভয়ে, কেহ আমাকে প্রহার করিয়া কন্ত দিলে, এই পুক্রিণীব জল আবিল হইবে, যদি কোন স্থপর্ণ আমাকে গ্রহণ কবে, তবে এই পুক্রিণীব জল আহিত হইবে।" স্থমনাকে এই তিনটা নিমিত্ত জানাইয়া ভিনি চতুর্দ্দশীব পোষধসম্পাদনার্থ নাগভবন হইতে বাহিব হইলেন এবং সেই বল্লীকেব উপবে গিয়া শুইলেন। তাঁহাব শরীবেব শোভায় বল্লীকটা অতি শোভায়িত হইল, কেন না তাঁহাব দেহ রজতদানেব স্থায় গুল এবং মন্তক্ রজক্ষলপিণ্ডেব স্থায় ছিল। [এই জন্মে বোধিসন্তেব দেহ লাঙ্গলাগ্রের স্থায়, ভবিদত্ত-জন্মে* উচ্চর স্থায় এবং শন্তাপাল জন্মে+ লোণীবঞ্চ স্থায় স্থল ছিল]।

এই সময়ে বারাণদীবাদী এক ত্রাহ্মণকুমার তক্ষশিলার কোন আচার্ব্যের নিকট আলমনমন্ত্র§ শিক্ষা কবিয়া সেই পথে নিজেব গৃহে ফিবিতেছিল। সে মহাসত্তকে দেখিয়া ভাবিল, 'এই দাপটাকে ধরিরা গ্রাম, নিগম, বাঙ্গধানী প্রভৃতি স্থানে খেলা দেখাইরা ধন উপার্জন কবিব।' নে নানাবিধ দিব্যৌষধ সংগ্রহ কবিল এবং দিব্য মন্ত্র উচ্চারণ কবিয়া তাঁহার নিকটে গেল। দিব্য মন্ত্র শুনিবাব পবেই মহাসত্ত্বেক কর্ণে যেন ওপ্তশলাকা প্রবেশ কবিতে লাগিল, তাঁহার মন্তক যেন থড়া দ্বারা আহত হইল। লোকটা কে, ইহা দেখিবাব জ্বত্ত মহাসত্ত্ব কুপুলেব মধ্য হইতে মন্তক উত্তোলন কবিলেন এবং অহিতৃত্তিককে দেখিতে পাইরা ভাবিলেন, 'আমাব বিষ অতি উগ্র; আমি কুদ্ধ হইয়া নিঃশাস ছাড়িলে ইহাব শ্বীর

^{*} ভূরিদত্ত-জাতক (৫৪৬)। † শন্ধাল-জাতক (৫২৪)। ‡ দ্রোণের আকারে গঠিত একপ্রকাব ভিন্নী বা ডোলা।

[§] আলম্বন্যপ্র—ধে মন্ত হারা সমস্ত ইত্রিয়গ্রাহ্ গণার্থের উপর অভূত কমে।

कूमगृष्टित ग्राप्त हाविषिटक विकीर्ग इटेटव ; जामाव अभिन जम घिटव ; जानि जाव इट्राव দিকে তাকাইব না।' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি চক্ষ নিগীলনপূৰ্বক কুণ্ডলেৰ মধ্যে মন্তক স্থাপন কবিলেন। অহিতৃত্তিক ত্রান্সণ একটা ঔষধ খাইল, এবং মন্ত্র পডিতে পডিতে নহাসত্ত্ব नवीर निष्ठीवन निष्कुप कविन। विशास स्थारन निष्ठीवन नाजिन, स्थारन स्थारन ह স্ফোটক উঠিবাব কালে বেৰূপ বন্ত্ৰণা হয়, ঔষধ ও মন্ত্ৰেদ প্ৰভাবে দেইৰূপ বন্ত্ৰণা হইল। তপন অহিতুজিক নহাদত্বকে লাঙ্গুল ধবিয়া টানিয়া আনিল, সোজা কবিয়া কেলিল, ছাগণেৰ পায়েৰ হাড+ দিবা পুনঃ পুনঃ আঘাত কৰিয়া এবং মন্তক্টা দুচকপে ধরিয়। নিপীডন कविटा लाशिल। नगाव म्थवापान कदिलन, तम छौराव मूर्थ निष्ठीवन निर्णम किन्तिन, ঔষধ ও সম্ভেৰ বলে তাঁহাৰ (বিষ-) দাঁত ভাঙ্গিল, মহাদক্ষেৰ মুখবিবৰ বজে পূৰ্ণ হইল। এত ছঃখ পাইয়াও কিন্তু মহাদক্ষ শীলভঙ্গেব ভণে এক বাব চক্ষু মেলিয়া ভাহাব দিবে তাকাইলেন না। অভিত্তিক ভাঁহাকে আবও তুর্বল কবিবার সান্দে এমন মন্দ্রন কৰিতে লাগিল যে, ভাঁহাৰ অস্থিলি বেন চূর্ণ হইয়া গেল। লোকে বেমন কাপডেব গাঁট বান্ধে, দে তাঁহাকে দেইকণ বান্ধিল; লোকে যেমন দডিতে পাক দেয়, সেইমত তাঁহান দেহে পাক দিল; ধোৰাৰ বেমন কাপড পিটে, নেও লামুল ধৰিয়া তাঁহাকে সেইৰূপ পিটিল। ইহাতে মহাসত্ত্বে সর্বাশবীব বক্তাক্ত হইল, তিনি মহাবেদনা অন্ত্রুব কবিতে লাগিলেন। অহিতুণ্ডিক যথন দেখিল, তিনি বভ তুর্বল হইয়াছেন, তথন সে লতা দিয়া একটা পেটিশা প্রস্তুত কবিল,উহাব নধ্যে তাঁহাকে নিক্ষেপ কবিয়া প্রত্যন্ত গ্রানে লইয়া গেল, এবং বহুলোকেব সম্পে তাঁহাকে লইনা খেলা কবিল। তিনি ব্ৰাক্ষণেৰ ইচ্ছান্ত কথনও নীলবৰ্ণ, কথনও অন্তান্য বর্ণ ধাবণ কবিয়া, কথনও বৃত্তাকাবকুগুলে, কথনও চতুবত্র কুগুলে, কথনও স্ফাকাবে, কথনও সুলাকাবে নৃত্য কবিলেন, বোধ হইল, তিনি যেন কথনও শত কণ, ৰুখনও সহস্ৰ কণ বিস্তাব কবিয়াছেন। বহুলোকে সম্ভষ্ট হইয়া বহুধন দান কবিল। এইরপে এক দিনেই সে শোক্টা সহম্র কার্বাপণ এবং সহম্র কার্ষাপণ মূল্যেব নানাবিধ দ্রব্য লাভ কবিল। সে প্রথমে ভাবিষাছিল, সহস্র কার্যাপেণ পাইলেই সাপটাকে ছাডিয়া দিব , কিন্তু এখন ঐ প্রিমাণ অর্থ লাভ কবিয়া মনে কবিল, প্রত্যন্ত গ্রামেই যথন এত পাইলাম, তথন রাজা ও মহামাত্র-দিগেৰ নিকটে গেলে আমাৰ বহুতৰ প্ৰাপ্তি হইবে। দে এক থানি শক্ট ও এক থানি স্থেখান ৷ নংগ্রহ কবিল, জবাসভাব শকটে তুলিল, নিজে স্থেখানে আবোহণ কবিল এবং বহু অনুচবদহ মহাদত্তকে নানা গ্রামে ও নিগমাদিতে নাচাইতে নাচাইতে শেষে স্থিব কবিল, বাবাণদীবাজ উগ্রনেনকে এই নর্পেব ক্রীডা দেখাইয়া ইহাকে ছাডিয়া দিব।

দে ভেক মাবিষা নাগবাজকে থাইতে দিত: কিন্তু তাঁহাব জন্ম যেন প্রাণিবর্ব না হয়, ইহা ভাবিয়া তিনি কোনবাবই তাহা থাইতেন না। অহিতুত্তিক শেষে তাঁহাকে নধুনিশ্রিত লাজ দিত, কিন্তু সহাসত্ব তাহাও থাইতেন না, কাবণ তিনি ভাবিতেন, আহাব গ্রহণ কবিলে ঐ পেটিকাব নধাই তাঁহাকে আমবণ অবক্ষম থাকিতে হইবে।

অহিতৃত্তিক এক মাদেব পৰ বাবাণসীতে উপস্থিত হইল। সে প্রথমে নগবেৰ

শ 'অরপাদেন দত্তেন'—বোধ হয় তৎকালে সাপুড়েদিগের মধ্যে একল সোন মষ্টিক। থাকি ছ। এলনও
বাজীদ্বের। তেল্কী দেখাইবার কালে এক খানা হাত ব্যবহার কবিষা থাকে।

र्ग गशित व्याय योखना योग—धगन त्रथ, मिविका हेजानि।

দ্বাবদ্যিহিত গ্রামগুলিতে সাপথেলা দেখাইয়া বহু ধন উপার্জ্জন করিল। অনন্তব বাজা তাহাকে ভাকাইয়া বলিলেন, "আমাদিগকে নাপথেলা দেখাও।" নে বলিল, "যে আজা মহাবাজ, আমি কালই আপনাকে ধেলা দেখাইব।" তথন রাজা ভেরীবাদন ছাবা ঘোষণা করাইলেন, "আগামী কল্য নাগরাজ রাজাপনে নৃত্য কবিবে; বছ লোকে ষেন 'নমবেত্ হইয়া তাহা দেখে।"

প্ৰদিন বাজা প্ৰাদাদাসন সব্জিত ক্বাইয়া অহিতুণ্ডিক্কে ডাকাইলেন। সে মহাসৰ্ফে একটা রত্বথচিত পেটিকায় লইয়া গেল এবং বিচিত্রবস্ত্রেব উপয ঐ পেটিকা রাখিত্বা নিজে উপবেশন করিল। রাজাও প্রাসাদ হইতে অবতবণপূর্বক দর্শকগণ-পবিবৃত হইটা বাজাসনে উপবিষ্ট হইলেন। खाद्मा মহাদত্তকে বাহিব করিয়া নৃত্য ক্বাইতে লাগিল। ভদ্দনি নেই সহল্র সহল দর্শকের কেহই স্বস্থানে ত্বির হইয়া থাকিতে পাশিল না; নহল্র স্থল উন্তবীয়বন্ধ বাৰ্তে ছলিতে লাগিল; বোধিসব্বের শ্বীবোপনি নপ্তবত্ব বর্ষণ হইতে नागिन।

বোধিসত্বেব ধৰা পড়িবাৰ পর এক মান পূর্ণ হইয়াছে; তিনি এই দীর্ঘকাল নিবাহাক আছেন। এদিকে স্থমনা ভাবিতে লাগিলেন, 'আমাব প্রাণনাথ বে বড়ই বিনয় করিতে-ছেন। আজ পূর্ণ এক মাস হইল, তিনি এখানে আনেন নাই। ইহাব ভাবণ কি?' তিনি গিয়া মঙ্গল পুষ্কবিণীৰ দিকে দৃষ্টিপাত ক্রিলেন; দেখিতে পাইনেন, উহাৰ জল লোহিতবর্ণ হইয়াছে। ইহাতে তিনি বুঝিলেন যে, মহাসত্ব কোন অহিতুণ্ডিকেব হাতে ধরা পড়িয়াছেন। তথন তিনি নাগভবন হইতে নিক্রান্ত হইয়া সেই বহীকের নিকটে গেনের; নেধানে. মহাসত্ব ধৃত হইয়াছিলেন, বেধানে তাঁহাকে বন্ত্ৰণা দেওরা হইয়াছিল, ে নকল স্থান শেবিলেন এবং জন্দন কবিতে কবিতে প্রত্যন্ত গ্রামে গিরা ব্যাপাব ফি, ছিজান, কবিলেন। শেখানে নগত বৃত্তান্ত শুনিয়। তিনি বাবাণদীতে গেলেন এবং বাজাননেব নেই নভাম্যে আফাশে আদীন হইয়া বালিতে লাগিলেন। মহাদত্ত মৃত্য কবিতে কবিতে লাকাশেন নিকে দৃষ্টিপাত কবিয়া তাঁহাকে দেখিতে পাইলেন এবং লক্ষিত হইয়া পেটিকান ভিতৰে গিলা ন্তইয়া পড়িলেন। তিনি যখন গেটিকার ভিতব যাইতেছিলেন, তথন ইহার কাবণ কি জানিবাব জন্ম বাজা ইভন্ততঃ দৃষ্টিপাতপূর্মক আবেনহা স্থমনাকে দেখিয়া প্রথম গাথা বলিলেন:-

- ১। বিস্থাতের সমগ্রভা, কিংবা বেন শুক্তারা, [†] কে তুনি শো দ্বাফাশে আনীনা ? गद्धकों अथवा (पवी दिना ? निन्छत्र मामबी गर . अछ कि सन्तव रय নিমেব গাথাগুলিতে স্থমনাৰ ও বাজাব উত্তৰপ্ৰত্যুত্তৰ দেওয়া গেল :---
 - २। "प्यो वानि नहि, जून, व्यथवा शक्तर्यो, नाडो , नाशक्रव नव्यक्टि बनन ; আছে এক প্রয়োচন , তাহারই সাধন তরে করিবাচি হেবা আশ্মন '
 - 'দেখিলে তৌদাদ, শুভে, মনে হয়, চিত্তের বিশ্রম দটাছে তৌদার, रैलिय नक्न र'स्त्ररू विकन , नयनपूर्ण वर्श वस्पर्ध । কি উদ্দেশ্য তব ৷ কি চাহিভে, বল, করিবাছ তুনি হেখা আগন্দ ? वन, बड़ान्टन ! माधा यति धाटक,

অবহ্য তাহাৰ করিব প্রণ ে

[&]quot; মুলো 'ওৰধিবিশ্ব তাৰকা' আছে। ক্লাভোগন-ছাতকেও (০০ং) এই প্ৰবোগ দেখা ধাৰু। ওপৰি ভালা ৰনিলে ওকভামাই বুঞ্চিতে হইৰে।

৪। "এতি উগ্রবিষ উবগ বলিয়।

নাল্বে শাহাকে বলে নাগবাজ,
জীবিকান তরে ধবেছে তাহাবে
পতি তিনি মম; এই ভিন্দা নাগি,

। "বলবীর্য্যে যাব কাঁপে চরাচব। সেই নাগবাজ ভিগারীব এই পেটিকার মধ্যে আছে যে আবদ্ধ, বল, নাগকন্মে, বিববিয়া সব,

৬। "এত উগ্রবিষ, এত বীর্ঘা এঁব, ভক্ষীভূত এই নগৰ তোগার কিন্তু পাছে হদ ধর্ম-অপচন, তপস্বীর মত ক্রোব করি হত দবে জানে যাঁবে, গুহে নবমণি,
পেটিকায় বদ্ধা বদেছেন তিণি।
এ অহিতৃষ্ঠিক অতি নীচাশয়।
মুক্তি দিতে তাঁরে যেন আজ্ঞা হয়।"
নিংখাস যাহাব ভক্ষ সব করে,
হ'ল হস্তগত বল কি প্রকারে?
দে যে সেই সর্প কেমনে জানিব?
শুনিয়া উচিত ব্যবস্থা কবিব।"
ইচ্ছা যদি হয় পারেন কবিতে
নিমেষেব মধ্যে নিংখাস-বাযুতে;
এই ভয়ে, এত পাইয়াও তুথ,
হ'য়েছেন প্রতিহিংসায় বিমুখ।"

যাজা জিজ্ঞাসা কবিলেন, "এ লোকটা কিরুপে ইহাকে ধনিল?" স্থানা উত্তব দিলেন:—

> ণ। চতুর্দিণী, অমাবস্থা, পূর্ণিনা তিথিতে চতুপ্পথে থাকিতেন প্রাণেশণ, হায , দযা কবি দিন সৃক্তি পতিরে আমার ,

ইহা বলিয়া স্থমনা ঘুইটা গাথায আবাব পতিব প্রাণভিকা কবিলেন:---

৮। রতনে **ধচিত মণি-কুণ্ডল উদ্ধল** ষোডশ সহ<mark>স্র নাগকতা</mark> এইকপ

যথাধর্ম—কোনকপ না কবি পীডন,
 লভুন মুকতি এঁর। হ'য়ে মুক্তকায়
 কবিলে পতির মোব বন্ধন মোচন,

ইহা শুনিয়া বাজা তিনটী গাথা বলিলেন:---

> । যথাধর্ম — কোনরূপ না কবি পীত্তন লভিব নাগেব মৃক্তি। হ'য়ে মৃক্তকায করিলে ইহার এই বন্ধন মোচন

১১। শত নিন্ধ, মণিময় প্রকাণ্ড কুণ্ডল, অতসী পুষ্পের মত অভি শোদ্যাময়,

১২। দিনু আর(ও) ভার্যাদ্বয় তুল্য রূপগুণে যাও ল'য়ে ডুনি , এবে হ'লে মুক্তকার করিয়া ইহার এই বন্ধন গোচন

वाध विनन:---

১০। আজ্ঞাই যথেষ্ট তব, করিলান, নরনাথ, মুক্তদেহে সর্পরাজ মুক্তিদানহেতু মোর যাইতেন নাগৰাজ পোষণ পালিতে , নাপুড়ে জীবিকা-হেতু ধরিল তাহায় । কৰযোড়ে এই ভিজা চাই বাব বাব ।

বারিগৃহে যাহানের করে ঝলনল, নাগলোকে পত্নীভাবে সেবে এঁরে, ভূপ। দিয়া গ্রাম, গোশত, অথবা বহুধন, চবিবেন সর্পবাদ্র যেথা ইচ্ছা যায়। আপনার(ও) হবে, ভূপ, পুণ্য-উপার্জন।

দিয়া গ্রাম গোশত, অথবা বহুধন
চর্মন অবাধে ইনি যেথা ইচ্ছা যায়।
নিশ্চয় হইবে মন পুণ্য-উপার্জন।
চতুরত্র গট,া, যার বর্ণ সমুজ্জন
দিন্দ্র ব্যাদ, লও তুমি এমব নিক্রয়।
বলিষ্ঠ ব্যভ এক ধেনুশত সনে,
চর্মন নাগেশ তাব যেথা ইচ্ছা যায়।
নিশ্চয় হইবে মম পুণ্য-উপার্জন।

নিক্রমের নাহি প্রয়োজন , আমি এব বন্ধন মোচন। বান চলি যেণা ইচ্ছা হয় , হবে জানি পুণ্যের সঞ্চয়।

অনস্তর সে মহাসত্তকে পেটিকা হইতে বাহিবে আনিল। নাগবাজ বাহিব হইয়া যুলেব মধ্যে প্রবেশ কবিলেন, নিজেব সর্পদেহ পবিবর্ত্তন কবিয়া সালম্বত মানবদেহধাবণ-

^{*} এই গাথা এবং পরবর্ত্তী অর্নগাথা রোহস্তমুগ-জাতকেও (১০১) পাওয়া গিয়াছে।

পূর্বাক অবস্থিত হইলেন। বোধ হইল ষেন, তিনি পৃথিবী ভেদ কবিয়া উভিত হইলেন। ন্থ্যনাও আকাণ হইতে অবতবণ করিয়া তাঁহাব নিকটে দাডাইলেন। নাগৰাজ কৰয়োড়ে নমন্বার করিতে লাগিলেন।

এই বৃত্তান্ত বর্ণনা কবিবার কালে শান্তা হইটা গাখা বলিলেন :---

১৪। চাপেশ লভিয়া নৃস্তি 'ৰমি আমি, কাশীনাণ,

কুঙাপ্ললিপুটে আনি আমাৰ ভবন বেন

>। "मक्टनरे रतन, छनि, মান্তবের পকে হয

ভবু তুনি কর যদি পুৰী ভব, যাব সেখা; কাশীরাজে করে নিবেদন,

কৰি ভৰ চৰণ বন্দন।

এই ভিদা মাগি ভব ঠাই,

অপিনারে দেখাইতে পাই।"

ध्वरपूरता दे विद्यानदाशन,

পরিণামে বিপপ্তি-ফাবণ,

অনুরোধ দেখিতে আমায়

(पथा योदर जोरग) किया रहा।"

वाषाव विचान ष्रमाहेवाव ज्ञा महामद इहेंगे गाथाय नवन कवित्वन:-

১७। বাবুৰেগে হবে বদি উৎপাটিত গিরিবর,

ज्उत्न পंडित्व श्रीन यनि চল্ল-निवाकन, উচানে বহিগা থানে যদি কছু প্ৰোডিশিনী, -१ मूर्य उथानि यात्रि रनिर ना मिथा। भी। र्न

১१। प्यानांने विभीषं इत्व मांगत्व ना ब्रत्य जल, প্রকাষে বিধান্ত হবে এ বিশাল বর্বাতন,

স্থমেক শৈলেব হবে নূলনহ উৎপাটন, তথাপি অনুত कथा यदिव ना रुपाठन।

নহাসম্ব এইরূপ বলিলেও বাজাব বিশ্বাস জন্মিল না। তিনি বলিলেন :---

१४। मक्रावर वाल, खिन,

जननूर्वा दिश्वान-श्रीशन

মানুষের পক্ষে হয়

পবিণামে বিপত্তি-কাবণ।

তবু তুনি কন যদি অনুরোধ দেখিতে আনায

পুরী তব, যাব দেখা , দেখা যাবে ভাগ্যে কিবা হয়।

গাথা শেষ কবিয়া রাজা আবাব বলিলেন, ''আমি তোনাব বে উপবাব করিয়াছি, তাহা তোমাৰ শ্বৰণ ৰাখা উচিত। ভোমাকে বিশ্বাৰ কৰা বা অবিশ্বাৰ কৰা কিন্তু আনাৰ বিবেচনাৰ উপৰ নিৰ্ভৰ কৰে।

১৯। জানি আমি নৰ্ণহাতি

মহাতেজা, উঞ্বিনবর,

न्हम। रहेश कुक

কাজ তাৰা কৰে ভক্ষৰ;

वंकनत्याहन छव इ'ल किन्छ श्रामांव पर्योग्रः,

শ্বরি ইহা, নাগরাজ,

কৃতক্রতা দেখাবে আমাণ।

রাজাব বিশ্বাস উৎপাদন কবিবাব জন্ম নাগবাজ আবাব শপথ কবিলেন :—

२०। शहुक अनस्रकाल छीयन नग्रस्क,

বঞ্চিত হউক সর্ব্যবিধ কাফ-মুধ্যে,

মকফ দে বদ্ধ হ'য়ে পেটিকা-ভিতবে, পেরে হেন উপকার যে না তাহা শ্বরে।

^{* &#}x27;অসমুদ্য' বলিলে সাধাৰণতঃ যক্ষ, রাক্ষে গ্রন্থতি অপদেৰতা বুঝার। এখানে নাগদিগতেও অনমুদ্য वेणा स्ड्रिश्रह ।

[া] এই গাখাটী মহাস্তদোম-ছাতকের (৫৩৭) ৩৫শ পার্যা (

ইহাতে বাজাব শ্রদ্ধা জিমাল। তিনি নিমলিথিত গাথায় নাগবাজেব প্রশংস। কবিলেন ঃ--

२)। প্রতিজ্ঞাকবিলে যাহা,

পালন তা' ক'রো নিরম্ভব .

इ'रब्र दक्षंध-एवर शैन

থেকে৷ যেন সদা, নাগেশ্বৰ 🕻

নিদাঘে থেমন কেহ

অগ্নিব নিকটে নাহি যায,

তেমতি স্থপর্ণ যেন

নাগকুল দেখিয়া পলায়।

তথন নাগরাজ বাজাব স্তুতি কবিয়া নিম্নলিখিত গাথা বলিলেন ঃ—

२२। এकপুত্র জননীব

মেংলাভ কবে যে প্রকাব,

সেই মত নাগকুল

অনুকম্পা পেষেছে ভোমাব।

নাগকুলসহ, ভূপ,

দেবিব তোমায স্বভনে,

করিলে যে উপকাব, চিবদিন সাবি ভাহা মনে।

ইহা শুনিয়া বাজা নাগভবনে যাইবাব উদ্দেশ্যে দেনা স্থদভিত্নত কবিবার আজা তিনি বলিলেন, पिटलन ।

২৩। এথনই যোজন কব,

স্বিচিত্র বাজরথে

বাখোজেৰ হৃশিফিত অখতবগ্ৰ,

হিবগায় দজাযুত

হন্তীও যোজন কৰ ,

যাব আমি নাগালষ করিতে দর্শন।

ইহাব পব একটা অভিসম্বন্ধ গাগা :---

२४। वाखिन मृक्य, एकि,

বাজে ঢোল, * বাজে শাঁখ,---

যত বাদ্যযন্ত্ৰ ছিল রাজাব ভবনে।

কিবা শোভ। চসৎকার

নাৰীগণ মধ্যে উ।ব।

কবিলেন যাত্র। নাগালয়-দরশনে।

কাশীৰাজ যেমন নগৰ হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন, অমনি মহাসত্ত্বেৰ অনুভাবৰলৈ নাগ-ভগনেব সর্ববিত্বময় প্রাকাব ও তোবণসন্নিহিত অট্টালকগুলি ক দুখ্যমান হইল, এবং সেখানে যাইবাব পথ অলম্কৃত হইল। সামুচব বাজা সেই পথে নাগালয়ে প্রবেশ কবিয়া তত্ত্ত্য বমণীয় ভূভাগ ও প্রাসাদ দেখিতে পাইলেন।

এই বৃত্তান্ত বৰ্ণনা কবিবান জন্ম শান্তা বলিলেন :---

२৫। সবিস্থাবে দেখিলেন কাশীনবনাথ ষৰ্ণবেণু-সমাস্থত তৃভাগ দেখানে, প্রাসাদ স্বর্ণময়, কুট্টিম যাহাব বিসণ্ডিত বৈদূর্য্যেব উজ্জ্বশ ফলকে।

২৬। স্বর্যা, স্বসার্জিত কাংস্তা, কিংবা সেঘশিরে সৌদামিনী সমুজ্জল দেখায় যেমন, যে দিব্য ভবনে বাদ করেন চাম্পেয় তেগনি ভাষর তাহা ; রাজা সানুচর প্রবেশ করেন সেই প্রাসাদ ভিতরে।

^{*} মূলে 'পণৰ' (প্রণৰ) পদ আছে। † অট্টালক = প্রাকারের উপরে প্রহরীদিগের থাকিবার জন্ম কুন্ত প্রকোষ্ঠ।

- ২৭। বিভবে শীতল ছাবা তক নানাজাতি; मलोइद गंचा न्एए एट्ट ममोदन। দেখিয়া বিশ্মিত অতি হন নরপতি।
- २५। भाषित्र खब्दन ब्राह्म प्रित्न एउनन য়নধুৰ বাড়াধানি উঠিল চৌদিকে: আৰ্ভিন দিবা নৃত্য নাগকস্থানণ।
- ২৯। উঠিলা প্রাদাণতলে কানীনবাধিপ धनक अस्टात , सांगमिनानी मकल চলিন পশ্চাতে তাঁৰ , বসিলেন ডিনি হেমপীঠে, হুকোমল আন্তবণ বার হবিচন্দনের সাবে আছিল চর্চিত।

তিনি উপবেশন কবিবামাত্র নাগৰাজেব ভৃতাগণ তাঁহাব এবং তদীয় ষোড়শসহস্র বমণী ও অক্যাক্ত ভাতুচবদিগেব ভোজনার্থ নানাবিধ স্থস্বাত্ব দিব্য ভোজ্য আনয়ন করিল। তিনি পূর্ধ এত সপ্তাহ অমুচবগণেব সহিত দিব্য খাগ্য ভোজন, দিব্য পানীয় পান এবং অস্তান্ত দিব্য হ্রথ তোগ করিলেন। অনস্তব হ্রখাসীন হইয়া তিনি মহাদত্ত্বে গুণকীর্ত্তন কবিতে কবিতে জিজাসা করিলেন "নাগবাজ, তুমি এবংবিধ ঐশ্বর্যা পবিহাবপূর্বক নরলোকে গিয়া বন্দীকাত্রে ভইয়া থাক ও পোষধ পালন কর, ইহাব কাবণ কি ?" নাগবাজ ভাঁহার এই প্রশ্নেব উত্তব নিলেন।

এই সম্ভ বৃত্তান্ত বর্ণন করিবার বালে শান্তা বলিলেন,

- ৩-। আহার, বিহাব দেখা করি সমাপন, 'বিষানের শ্রেঠ এই ভবন ভোমাব ; সমতুল নবলোকে ইহাৰ ড নাই ;
- ০১। হ্বর্তক্রুরধবা নাগকভাগণ, গ্রবাল-অমুরদন অমুলি স্বগোণ, অপরুপ রূপবতী আনিন্দি টোমায সমতল ইহাদেৰ নালোকে নাই;
- ৩২। শেনহা ভটিনী করে বাচি বিতরণ, শোতিতে উভদ ভটে খট নারি নাবি . ক্ৰোঞ্চ আদি নানালাতি বিহুণেৱা নদা 🕆 সমতূল ইহাদের সম্পোকে নাটি ;
- সম্ভুল ইহাদের নবলোকে নাই ,

हार्म्भग्रस्क कानीद्रीय क्रांचन कहन, হুর্যাসমপ্রভ ইহা অভি চমৎকার ; ভপঞ্চা কি হেডু, তবে ? বল ত, গুধাই। পৰিধান যাহাদেৰ বিচিত্ৰ বসন, ভাত্রবর্ণ থাহাদের হত্ত-পদতল, পানহেতু দিবা মধু সভত যোগায়। তপস্তা কি হেডু তবে ? বল ড, গুধাই। শহ্দণান্ মৎজ + তাহে করে বিচরণ : ए. वित्न कुछाय जीयि, यारे बनिशांति! দুখবিত রাথে ভার স্থর্ণ সৈকতা। তণভা কি হেতু তবে ? বন ড, তথাই। ৩০। দিবা হংগ, ক্রৌং, শি ।। নদে ভরশানে, বর্ধে হুনা কলকণ্ঠ কোকিলের ডাকে। ভগন্তা কি হেডু ডবে ? বন ড, ওধাই।

र मृत्न 'পृध्वायमञ्चा' जाहि। পृथू = पृध् (हुन वा वछ)। तीन माल मन्छ व्योह। अथीत 'গুছুলোম' পদই 'শদ্ধ' মর্থে ব্যবহাত হইয়াছে।

[†] মূলে 'অধানকুন্তাভিয়না' ভাছে। পালি টাকাকার বনেন, 'হলাস সংখাতেহি নকুণেহি অভিহলা'। ইহা হইতে বুঝা গেল 'অদাদ' একএকার পক্ষীর নাম। নুতন পালি-ইংবাফী অভিধানেও এই অর্থ গরা হইয়াছে बवः 'बनाम=मञ्जूषीन' बाँ बादशिख (पद्या क्षेत्रीहरू। 'कूछ' गमि शालि निकाकात वार्षा गतन नारे। परिवास प्रयो शह, देश द्योदक नामालह ।

৩৪। তিলক, রদাল, শাল, জমু, কর্ণিকাব, সমতুল ইহাদের নবলোকে নাই,

৩৫। দর্পণেৰ মত শোভে পু্দ্বিণী দৰ, সমতুল ইহাদের নৰলোকে নাই ,

ত । "না করি কাননা পুত্র, আবুঃ, বিংবা ধন , এ নব পদার্থে নোব নাছি প্রযোজন। মনুষ্যযোগিতে বেন লভি ভন্মান্তর , এই চেতু করিতেছি তপঃ বোরত্র ।

পুশিত পাটলি কবে নৌবভ বিস্তার।
তপস্তা কি হেডু তবে ? বল ত, শুবাই।
বহে সমীরণ সদা স্বর্গায় সোবভ।
তপস্তা বি হেডু তবে ? বল ত, শুধাই।
এ সব পদার্থে নোব নাহি প্রযোজন।
এই হেডু করিতেছি তপঃ বোবহর।

চাস্পেবেৰ কথা শুনিবা বাজা বলিলেন,

৩৭। বিশাল উবস তব, * আবক্ত ন্যন, লোহিত চন্দনে লিগু দিবা কলেবৰ,

৩৮। দেবর্দিসম্পন্ন † তুমি, মহা-অনুভাব, এমন উত্থগা লভি, বল, কি কাবণে

ইহাব উত্তবে নাগবাজ বলিলেন,

৩৯। নবশোক ভিন্ন অন্ম ক্তাপি, রাজন্, নবজন্মশুভি আমি ভবে হন পাব .

বাজা বলিলেন,

৪০। প্রাজ্ঞ, স্থাতি ১ আব নানুশীন গীবা, দেখি তোমা, দেখি এই নাগককাগণ,

চাম্পেয় বলিলেন,

⁸⁾। প্রাক্ত, স্থপতিত, আব নারুণীল য'াবা, বেশি মোহে, বেশি এই নাগ্রক্তাগ্রণ ক্রকলিত কেশ-শ্রশ্ন, দিব্য আভবণ;
আভা সমূজল যথা গল্প-ইয়াব,
কাম্য কোন প্রার্থের নাহি ভ অভাব
নবলোব শ্রেগ্রতব ভাব ভূমি মনে ?

লভিতে সংয়ন, গুদ্ধি না'ব কোন জন। জাতি মুহণের † ক্লেশ ভূগির না আর। ৪

সতাই োবের হন সেবনীয় ভারা। প্র আমিও বনিব বহু পুণোন অর্জন।

সভাই লোকের হন সেবনীয় ও(র)। কব্দন আপনি বহু পুণ্যের অর্জ্জন।

নাগবাজেৰ কথাবদানে উগ্ৰদেন স্বীয় বাজধানীতে প্ৰতিগদনেৰ ইচ্ছায় বলিলেন, "নাগবাজ, অনেক দিন এখানে থাকিলান, এখন আমাকে প্ৰতিগদন কবিতে অনুমতি দিন।" মহাসত্ব বলিলেন, "মহাবাজ, যদি একান্তই যাইবেন, দৰে যত ইচ্ছা ধন লইমা যান।" অনন্তব তিনি ধন প্ৰদৰ্শন কহিয়া বলিতে লাগিলেন।

^{৪০।} রংছে এগানে, ভূপ, তিতাল গ্রমান || স্বর্ণের প্রাসাদ আব বৌপ্যের প্রাকার

ষর্ণবাশি । ইচ্ছামত তাহা নয়ে যান। কয়ন নির্মাণ গিয়া পুরে আপনার।

৪৩। বৈদ্র্যানিখ্রিত আছে মুব্তা-নিচয়, বহিতে যা' চাই পঞ্চ সহস্র বাহব,— লয়ে যান এ সকল হবে আব্যাক বচিতে বৃট্টিম অন্তঃপ্রের নিশ্চয়।

^{*} মূলে 'বিহতন্তবংসো' আছে। বিহত (বৃহৎ)+জন্তব+ অংস (সদ্ধ)অর্থাৎ নাহাব স্বন্ধরের সধ্যবন্তী
অংশ বৃহৎ=যে 'ব্যুডোরস'।

[†] দেব + অভি। নাগ হইয়াও ভূমি দেবতাদিগেৰ ভায় ক্ষিমান্।

[া] তৰশ, ৩৮শু ও ৩৯শ গাখা যথাক্রনে শভাপাল-জাতকেব (৫২৪) ৪১শ, ৪২শ ও ৪৩শ গাখা ৷

[§] জাতি ⇒ জন্ম বা পুনর্জনা। তু॰ 'ছক্পা জাতি পুনপ পুনং'।

প সৌননস্ত-জাতকেও এই ছই চন্দ দেখা বায় (২৯৯ পৃঠ)।

[।] অর্থাৎ তিনটা তাল গাছ উপার্যাপনি বাধিলে যত উচ্চ হয়, তত উচ্চ। মূলে 'জাভদ্দপ' ও 'মুবর্ণ' শব্দ পৃথক্ পৃথক্ বাবহৃত হইয়াছে। বিস্ত ইহারা একার্থনাচক। একার্থনাচক দুইটা শব্দেন একসঙ্গে প্রয়োগ গাছোও দেখা যায়। ইহার প্রেই মূলে 'হিরণা-মুবর্ণাদি' ধনেব উল্লেখ আছে।

वित्रित्न এ मन निया कृष्टिम शर्टन नां स्ट्रेरव धृति मिथा, ना स्रव कर्फम।

৪৪। রাজকুলে শ্রেষ্ঠ হন কাশীনরেখর , প্রাসাদ(ও) তাঁহার শ্রেষ্ঠ হউক ফুন্দব। হউক সমৃদ্ধিশালী বারাণদী ধাম ; স্বথে, ভূপ, দেখানে ককন অবস্থান।

কলন বাজৰ হথে, নিজ প্ৰজাৰলে বাধুন অগণ কীৰ্ত্তি মেদিনীমণ্ডলে।

নাগরাজেব অন্থবোধে উগ্রসেন ধন গ্রাহণ কবিতে সমত হইলেন। তখন মহাসন্ত ভেবীবাদন দ্বাবা ঘোষণা কবিলেন, "বাজাব অন্তচবগণ, যে যত ইচ্ছা কবে, হুবর্ণাদি ধন লইয়া যাউক।" বাজাব নিকটে ত তিনি বহুশতসহস্র ধন প্রেবণ কবিলেন। তথন বাজা মহাস্যাবোহে নাগপুরী হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন এবং বাবাণদীতে ফিবিয়া গেলেন। লোকে বলে, এই সময় হইতেই জমুদ্বীপেব ভূভাগ হিবণ্যে পূর্ব হইয়াছে।

্রিইরপে ধর্মদেশন কবিয়া শান্তা বলিলেন। "দেখ, পুরাণ পণ্ডিতেরা নাগনোকের ঐর্থ্য পবিহার করিয়াও পোষ্ণী ইইয়াছিলেন।"

সমববান—তথন দেবদত্ত ছিল সেই অহিতুতিক , বাহলজননী ছিলেন হুমনা, সাবিপুত্ৰ ছিলেন উপ্ৰসেন এব: আমি ছিলাম নাগরাজ চাম্পের।]

০০৭ মহাপ্রলোভন-জাতক।

[বিশুদ্ধ ব্যক্তিদিগেৰও চরিত্রভাস ঘটে, ইহা দেখাইবাব নিমিন্ত শান্তা জেতবনে অবস্থিতি-কালে এই কথা বলিয়াছিলেন। ইহার প্রত্যুৎপন্নবস্ত পূর্ব্বেই প্রদত্ত হইয়াছে। । একেত্রেও দাস্তা বলিলেন, "দেগ ভিক্, বাঁহারা ওদ্ধচনিত, বদণীরা ভাঁহাদিগেবও চবিত্রস্থান ঘটায়।" অনস্তব তিনি দেই অতীত কথা আরম্ভ করিলেনঃ--]

[প্রাকালে বাবাণদীতে ইত্যাদি খুলপ্রলোভন-জাতকে যেরপ বলা হইয়াছে, এই প্রদাদেও অতীতবস্তু সেইকপে সবিস্তব বলিতে হইবে।] তথন মহাসত্ত ব্রন্ধলোকভ্রষ্ট হইয়া কাশী-রাজেব পুত্ররূপে জন্মগ্রহণ কবিয়াছিলেন। তাহাব নাম হইয়াছিল অস্ত্রীগদ্ধ কুমাব। তিনি জীলোকেব কোলে থাকিতেন না , বদণীবা পুক্ষেব বেশ পবিদ্যা তাঁহাকে স্থন্য পান কৰাইত . তিনি ধ্যানাগাবে বসিয়া থাকিতেন, কখনও স্ত্রীলোক দর্শন কবিতেন না।

িএই বৃত্তান্ত বর্ণনা করিবাব জন্ম শান্তা চাবিটা গাখা বলিলেন :---

>। দেবপুত্র কদ্বিমান কাশীরাজপুত্রকপে অপার এখর্যাশালী ব্ৰদ্মলোক করি পবিহাব মৰ্ছ্যে জন্ম কভিলা আবাব। कागीवाङ, राल मर्खकन ,

ভাণ্ডারে বিবাজে তাঁব २। काम, कि:वा काममःछो দৰ্ককামা বস্ত অগণন। ব্ৰহ্মলোকে কাহার(ও) না থাকে.

শ্বরি তাহা বড ঘূণা

करवन कुमीव कोमनीरक।

৩। অস্তঃপুবে তাঁর তরে

হ্ৰনিৰ্মিত হ'ল ধানাগাৰ,

একাকী নিৰ্জনে গেখা ৪। হেরি ইহা কাণীবাজ

ধানমগ্ন থাকেন কুমাব।

একনাত্র পুত্র মোর

विनाभ करत्रन, 'शत्र, शत्र ! ইন্দ্রিয়ের হুগ নাহি চায় [।]"

^{*} পুর্মালোভন-মাতক (২৬৯) ৷

পঞ্ম গাথাটীকে বাজাব পরিদেবন-গাথা বলা যায়:---

৫। নাহি কি উপায় কোন? প্রলোভন দেখায়ে কুমাবে

কামস্থভোগে বত, বল, কেবা কবিবে ভাহাবে ?

ইহার পব দেডটা অভিনম্ব গাথা:--

৬। বাজ-অন্তঃপুরে ছিল সেই কালে নটকন্তা এক বয়সে নবীনা, উজ্জ্বৰৰণা, কপে অনুপ্ৰা। নৃত্যুগীতবাদ্যে অতীন নিপুণা।

বাজসন্নিধানে কবিষা গমন এই নিবেদন কবে সে ললনা ঃ---

'আমি যদি কুমাৰকে প্ৰলুক কবিতে পাৰি, ভবে তিনি আমাৰ ভৰ্ত্তা হইবেন', ইহা জানাইবাব জন্ত সেই কুমাবী অর্দ্ধ গাথা বলিল:—

~ १। (क) অলুক কবিব কুমারে নিশ্চয়, যামী মোব তিনি হবেন, এ পণে। कूमावी এই कथा विनत्न वांका छेख्व नित्नन,

৭। (খ) প্রলুক্ক কবিলে, স্থামিকপে ভাবে পাইবে নিশ্চয়, ভূমি ব্বাননে ?

ইহা বলিষা বাজা কুমাবীকে কার্যাসিদ্ধিব অবসব দিবার অভিপ্রায়ে তাহাকে কুমাবেৰ পবিচর্য্যাব জন্ম প্রেবণ করিলেন। দে প্রভূষকালে বীণা লইয়া কুমাবেব শয়নাগাবেব বাহিবে, অথচ অনতিদূবে থাকিয়া নথাগ্রদারা বীণাবাদন কবিয়া এবং মধুবন্ধবে গান কবিয়া তাঁহাব মন ভুলাইতে লাগিল।

এই বাপোৰ সবিস্তব বৰ্ণনা করিবার জক্ত শান্তা নিমলিখিত গাখাগুলি বলিলেন 🖫

- ৮। अङ-অस्टःशूद्धं धानानात्रशादन कामछेषीयनी, श्रमग्रवाहिनी
- নাৰীকণ্ঠগীত গুনি সেই গান কাশে অভিভূত হইলা কুমাব ,
- ১০। "এ স্বর কাহাব ? কে গায় এ গান হৃদয় মোহিল, কাণ জুড়াইল,
- ১১। "वड विवां मिनी धगमा এ, मिय, না লভিয়া ভৃপ্তি, সেবিতে ভাহারে
- ১২। "হাত্তক সে হেথা; আশ্রম সমীপে নিকট হইতে করিব প্রবর্ণ ,
- ১৩। ভাগে প্রাচীরেব বাহিরে থাকিয়া এবে প্রবেশিল ধ্যানাগার মাঝে। জমে দে রমণী নানা প্রলোভনে বান্ধে যথা লোক বিবিধ কৌশলে
- ১৪। কানের আশাদে নির্যা উপজিল; 'একা আমি ভিন্ন প্রণমী ইহার
- ১৫। পুরুষ দেখিলে অসি ল'য়ে কবে **वल উटेक:यत्र, "ज़ूक्षित्व ইহারে**
- ১৬। एष लांक्जन ছুট গেল সবে, *তন্য তোমার, ওহে মহাবাজ,
- ১৭। শুনি এ বৃতাম্ভ ভূপতি তথন বলে, "আসিও না এ অঞ্চলে আর,

কুমারী তথন করি প্ররাণ চিত্ৰগাথা কভ কবিল গান। হ'ল বিচলিত কুমারেব মন। ভূতাগণে ডাকি জিন্তাসে তথন : -ব্ৰভু উচ্চ, ব্ৰভু কোমল তান গ থেম উপজিল গুনি এ গান।" কামদেবা যদি কৰ এক বাৰ, পুনঃ পুনঃ ইচ্ছা হইবে তোমাব। সম্পে আমাৰ্ কক্ষ গান , গুনিয়া আমাৰ জুড়াৰে কাণ। করেছিল গান গে বিলাসবতী: হায়রে প্রেমের কি বিভিত্র গড়ি । বান্ধিল কুমারে প্রেমের বন্ধনে, স্বদৃঢ নিগডে আরণ্য বারণে। প্রতিজ্ঞা কুমার করে মনে মনে, দিব না হইতে অন্ত কোন জনে।' বধিতে ভাহারে ধার কুমার ; একা আমি ভিন্ন কেহ না আর ৷" রাজাব নিকটে কান্দিয়া খলে, বিনা অপরাধে বধে সকলে।" রান্তা হ'তে পুত্রে করে নির্মাদন , যতকাল ববে জীবন আমার।"

১৮। ভার্যাব সহিত চলিল কুসার, পর্ণশালা সেধা করিয়া নির্মাণ,

১৯। উত্তবি জলধি আকাশেৰ পথে কুমাৰেৰ সেই কুটীৰ ভিতৰে

থতি নিদারণ দে নাবী তথন
হাবভাবনীলা প্রকাশিল কত ।
কহো কি মুর্দিশা ঘটিল ক্ষির
টুটে ব্রহ্মচর্যা, গেল তপোবল

২১। হেধা বাজপুত্র সমাপি উহুন, বাঁক লযে কাফে দিবা-অবসানে

২২। দেখিয়া কুনারে পলায় তাপন, আকাশে গাইতে শক্তি কিন্তু নাই!

২৩। মহার্ণবে ডুবি মনিবে এথনি, বলি এই গাথা সম্ভাষে তাপনে,

२३। "कनপথে তুমি আস নাই হেগা; নাঠীর সংসর্গে গেল হছিবল,

২ং। ডুবিলে নাবীৰ সাধাৰ আৰক্ষে তাই স্থীগণ অতি সাৰধানে

২৬। সধুর ভাবিনী রনণীব আশা নদীগর্ভে চল ঢালি অবিরত নারীব গমন নদা অংগেধে.

২৭। প্রণয়েব বলে, কিংবা ধনদানে ভার(ই) সর্ব্ধনাশ কবে বাক্ষসীবা,

ভাই হুখীগণ অতি সাববানে

২৮। কুথারেও বাণী করিয়া শ্রবণ লভি পূর্বেতন নেই ধন্ধিবল,

২৯। গেল চলি কবি ফাকাশ-মার্গেডে, প্রভাগ লইতে ফ্রনিল বাসনা,

৩০। প্রব্রন্যা লইয়া ঘৃণাসহকারে হ'য়ে বীতকান, লভি ধ্যানবল

উত্তরিল গিবা সাগবের ধানে: উষ্ণুত্তি করে কানন মাঝারে। আসিব দেখানে ধনি এক জন , ভোজনেৰ বেলা দিল দনশন। কবিল যে কাণ্ড, দেখ ত ভাবিয়া ' नहेन क्षित यन जूनहिया। কবিল যথন এই অনাচার[।] যা' কিছু নঞ্চিত আছিল তাহার। यनमूल रछ व वि साहब्ध আশ্রমের ছারে দিলা দরশন। উত্বিল গিয়া নাগ্ৰতীরে হাবুড়ুব্ খায় ভলধিনীরে। দেখি কুমারের দয়া উপজিল; িজ্ঞাদে কি হেতু এমন ঘটিল :— আকাশের পথে এবে হদ্নিংনে: ডুবিতেছ ভাই মহার্ণৰ জলে। ব্ৰহ্মচৰ্যা পায় অচিবে বিনাশ ; দূর হ তে তাজে বমণীর পাশ। প্ৰাইতে বেহ পারেনা কখন; পূরাতে কি ভায় পাবে কোনজন ? মরণের পর নরকে নিবান: দুর হ'তে তাজে বনণীব পাশ। যে চায় তুষিতে বনণীৰ মন, দহে হতাশন ইন্ধন যেমন। * নিৰ্ব্বিগ্ন হইনা সেই তপোধন ; আকাশ-মার্গেভে করিলা গ্রন : দেশি কুমাবেৰ জন্মে অমৃতাপ; যাপিতে জীবন হ'য়ে নিপাপ। दांगडांव नव दिला वर्छन . হ'ল জ্বে বন্ধবেকি-প্রায়ণ।

ধর্ম দেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, 'ভিম্বাণ, গ্রীলোকেব জন্ম শুদ্ধরিত্র ব্যক্তিবাও এইবণে পাপবত হন।" অনস্তর সভাচতুইয়ের ব্যাখ্যা শুনিয়া সেই উৎক্ষিত ভিফ্ অর্হর প্রাপ্ত হইলেন। সমবধান—তথ্য আমিই ছিলাম সেই অগ্রীগককুমাব।

৫০৮-পঞ্চপণ্ডিত জাতক।

পঞ্চপণ্ডিত-জাতক মহাউন্মার্গ-ছাতকে (৫৪৬) বর্ণিত হইবে।

^{*} ২৪শ, ২৫শ ও ২৭শ গাধা খুল্লপ্রলোভন-জাতকে (২৬০) এবং ২৬শ ও ২৭শ গাধা মূর্পাণি-লাতকেও ২৬২) দেখা যায়। ২৫শ, ২৬শ ও ২৭শ গাধা যথাক্রমে কুণাল-জাতকেব (৫৩১) ৫৯ম, ৫৮ম এবং ৬০ম গাধা।

৫০৯ হস্তিপাল-জাতক।

শিস্তা জেতবনে অবস্থিতি কালে নিজ্ঞান-সম্বন্ধে এই কথা বলিযাছিলেন। 'ভিন্দুগণ, কেবল এ জন্মে নহে, পূর্বেও তথাণত নিজ্ঞান কবিয়াছিলেন, ইং! বলিয়া ডিনি সেই অতীত কথা বর্ণন কবিলেন:—]

পুবাকালে বাবাণদীতে এম্বনবী নামে এক বাজা ছিলেন। শৈশব হইতেই পুবোহিতেব সহিত তাঁহাব গাঢ সখ্য জিমিযাছিল। তাঁহাবা উভয়েই অপুত্ৰক ছিলেন। তাঁহাবা
এক দিন স্থাসনে উপবিষ্ট হইষা বলাবলি কবিতে লাগিলেন, ''আমাদেব ঐশ্বা্য প্ৰভূত,
কিন্তু আমাদেব পুত্ৰ কলা নাই, এখন আমাদেব কৰ্ত্তব্য কি ?" অনন্তব বাজা পুবোহিতকে
বলিলেন, ''সথে, যদি তোমাব গৃহে পুত্ৰ জন্মে, তবে সে আমাব বাজ্যেব অধিপতি
হইবে। আব যদি আমাব গৃহে পুত্ৰ জন্মে, সেও তোমাব ঐশ্ব্য ভোগ কবিবে।'' তাঁহাবা
উভয়ে এইবপে প্ৰতিজ্ঞাবদ্ধ হইলেন।

এক দিন পুবোহিত তাঁহাব ভোগগ্রাম হইতে ফিবিবাব কালে দিগদদাব দিয়া নগবে প্রবেশ কবিভেছিলেন, এমন সমযে প্রাকাবেব বাহিবে এক বহুপুত্রবভী তুঃখিনী নাবীকে দেখিতে পাইলেন। ঐ নাবীৰ সাভটী পুত্ৰ ছিল, তাহাবা সকলেই সুস্থদেই। তাহাদেব এক জন বান্ধিবাব হাঁডিকুঁডি এবং এক জন শুইবাব মাহব ও পানপাত লইযা যাইতেছিল; এক জন আগে আগে এবং এক জন পিছনে পিছনে চলিতেছিল; এক জন সায়েব আঙ্গুল ধবিষা চলিতেছিল, এক জন ভাহাব কোলে এবং এক জন কাঁধে চডিয়াছিল। পুবোহিত তাহাকে জিজ্ঞাসা করিলেন, 'ভেদ্রে। এই বালকদিগেব পিতা কোথায ?'' সে উত্তব দিল, 'মহাশয়। ইহাদেব কোন নিৰ্দিষ্ট পিতা নাই।" তবে তুমি কি কবিয়া সাত সাভটী ছেলে পাইয়াছ ?" আশে পাশে অনেক গাছপালা ছিল, বমণী সেগুলিব দিকে দৃষ্টিপাত না কবিয়া একটী বটগাছ দেখাইয়া বলিল, 'মহাশ্য, এই বটগাছে যে দেবভা আছেন, তাঁহাবই নিকট প্রার্থনা কবিষা আমি বাছাদিগকে পাইযাছি। তিনিই আমায পুত্র দিষাছেন।" "আছা ভুমি এখন যাইতে পাব", ইহা বলিয়া পুৰোহিত বমণীকে বিদায় দিলেন, বথ হইতে নামিয়া সেই বটবুক্ষেব মূলে গগন কবিলেন এবং একটা শাখা ধবিয়া উহাতে ঝাকি দিতে দিতে বলিলেন, "ভো দেবপুত্ৰ, বলুন ত, আপনি বাজাব নিকট কি না পাইষা থাকেন ? বাজা প্রতিবৎসব সহস্র মুদ্রা ব্যয় কবিয়া আপনাকে পূজা দিয়া থাকেন, অথচ আপনি তাঁহাকে একটী পুত্র দেন না। আব এই ছংথিনী ব্যণী আপনাব কি উপকাব কবিষাছে শুনিতে চাই, যে ইহাকে সাত সাত্টী পুত্র দেওয়া হইষাছে। যদি আমাদেব বাজাকে পুত্র না দেন, তবে অভ হইতে সপ্তম দিনে আমি এই বৃক্ষ সমূলে ছেদ্ন কবিয়া খণ্ড বিথণ্ড কবিব। 'বৃক্ষ-দেবতাকে এইকপে ভৰ্জন কবিয়া পুবোহিত তথনকাব মত চলিয়া গেলেন; কিন্তু পৰ পৰ ছয় দিন সেখানে গিয়া ঐ ভাবেই ভয় দেখাইলেন। ষষ্ঠ দিনে তিনি একটী শাখা ধবিয়া বলিলেন, "বৃক্ষদেবতে। আজ কেবল এক বাত্তি অবশিষ্ট আছে; যদি বাজাকে পুত্ৰ না দেন, তবে কল্য আপনাব নিপাত কবাইব।"

বৃশ্বদেবতা চিন্তা কবিয়া প্রকৃত ব্যাপার বুঝিতে পাবিলেন। ডিনি দেখিলেন, এই ব্রাহ্মণ পুজ না পাইলে তাঁহাব বিমান ধ্বংস কবিবেন। কিন্তু কি উপায়ে ই হাকে পুজ দেওয়া

যাইতে পাবে? তিনি চতুমহাবাজেব নিকটে গিয়া এই ব্যাপার জানাইলেন। मश्रादिष्या विनित्नन, "আंगानिश्व शूळ निवात नाधा नारे।" देशव १व जिनि कहादिः । যক্ষদেনাপতির নিকট গেলেন; কিন্তু তাঁহাদেব মুখেও ঐ উত্তব পাইলেন। পবিশেষে তিনি দেববাজ শক্তেব শবণ লইলেন। বাজা পুত্রলাভ কবিবেন হি না, শক্ত ইহা চিন্তা कविष्ठ लागिलन। ज्यन ठाँशव मन् रहेन, हाविष्य भूग्यान् मिरभून पाहन। जांश्या নাকি পূর্বেব কোন জন্মে বাবাণদীতে তম্ভবায় ছিলেন। তাঁহাবা বস্তবয়নদাবা বাহা উপাৰ্ক্তন কবিতেন, তাহা পাঁচ ভাগ কবিয়া চাবি ভাগ ঘাবা নিজেদেব ভবণ পোষণ কবিতেন এবং অবশিষ্ট ভাগ সকলে মিলিয়া দানে নিয়োগ কবিতেন। এই পুণাবলে তাঁহাবা বেহান্তে প্রথমে ত্র্যম্ভিংশদ্ভবনে, পবে যামলোকে * জন্ম লাভ কবিয়াছিলেন এবং ক্রমশঃ অনুলোম-প্রতি-লোগভাবে ষভ দেবলোকেবই সম্পত্তি ভোগ কবিরা বিচৰণ কবিতেছিলেন। যে সময়েব কথা হইতেছে, তথন তাঁহাদেব অয়ন্তিংশদ্ভবন ত্যাগ কবিয়া আবাব বামলোকে গমনেব বাব উপস্থিত হইষাছিল। শক্ত তাঁহাদেব নিকটে গিয়া সংঘাধন-পূর্ব্বিক বলিলেন, "সাবিষ্ণণ, আপনাদেব এখন মহুষালোকে যাওয়া কওঁব্য। আপনাবা এহুকাব বাজাব অগ্রমহিবীব গর্ভে শবীব পবিগ্রহ করুন দিয়া।" শক্তেব বচন শুনিয়া তাহাবা উত্তব দিলেন, "উত্তম প্রভাব, দেববাজ । আমবা মন্নয়লোকে যাইব ; কিন্তু আমাদেব বাজকুলে কোন প্রয়োজন নাই। আমবা পুবোহিতেৰ গৃহে শৰীৰ পৰিগ্ৰহপূৰ্ব্বক ভক্তণ বয়সেই কামনা পৰিহাৰ কৰিয়া প্রবজ্যা অবলম্বন কবিব।" "আপনাদেব থেরূপ অভিপ্রায়"। ইহা বলিষা শক্র তাঁহাদের প্রতিজ্ঞ। গ্রহণপূর্বক প্রত্যাবর্ত্তন কবিলেন এবং বৃদ্দেবতাকে এই বৃত্তান্ত জানাইলেন। ইহাতে বৃক্ষদেবতা পবিতুষ্ট হইয়া শক্ৰকে বন্দনা কবিলেন এবং স্বকীয় বিমানে ফিবিয়া (शतन।

এদিকে, পুনোহিত প্রদিন বছ বলবান্ লোক সঙ্গে লইয়া বাসী, প্রব্য প্রভৃতি শন্ত্রনহ সেই বৃক্ষমূলে গমন কবিলেন এবং বৃক্ষেব একথানি শাখা ধবিদ্ধা বলিলেন, "ভো বৃক্ষ্যেবছে ! আমি আপনাব নিকট এই সাত দিন প্রার্থনা কবিলাম। এখন আপনাব লীলানংববণের কাল উপস্থিত।" তথন দেবতা মহান্থভাববলে তক্ষস্কাবিবৰ হইতে নির্গত হইয়া পুনোহিতকে মধুবস্থবে সংগাধনপূর্বাক বলিলেন, 'ব্রাহ্মণ, এক পুত্র ত তৃচ্ছ বিষয়, আমি ভোমাকে চাবি পুত্র দান কবিব।" পুনোহিত বলিলেন, "আমাব পুত্রে প্রফোজন নাই; আমাদেব বাজাকে পুত্র দান ককন।" বৃক্ষদেবতা বলিলেন, "না হে; তোমাকে দিব।" "তবে আমাকে তৃই পুত্র এবং বাজাকে তৃই পুত্র দিন।" "বাজাকে দিব না; চাবি পুত্রই তোমাকে দিব। তৃমিও তাহাদিগকে লাভ কবিবে মাত্র; তাহাবা গৃহে তিটিবোনা; তক্ষণ বয়দেই প্রব্রান্তক হইবে।" "আপনি ত পুত্র দিন। যাহাতে তাহাবা প্রব্রুষ্যা অবলম্বন না কবে, সে ভাব আমাব।" অতঃপব বৃক্ষদেবতা পুনোহিতকে পুত্রবব দান কবিয়া নিজেব বিমানে প্রবেশ কবিলেন। তদবধি লোকে মহাভক্তিব সহিত তাহাব পূজা কবিতে লাগিল।

ইহাব পব জোর্চ দেবপুত্র দেবলোক ত্যাগ কবিয়া পুবোহিতপত্নীব গর্ভে জন্মান্তব গ্রহণ কবিলেন। নামকরণ-দিবদে লোকে তাঁহাব 'হস্তিপান' এই নাম বাখিল। যাহাঠত

তৃতীর কামনেংলোক। কামলোক এগারটী; তন্মধ্যে দেবলোক ছয়টী; ব্রপব পাঁচটী মনুবালোক, অধ্যালোক, প্রেরলোক, প্রেরলোক, প্রেরলোক, তির্ঘাগ্যোনি ও নরক। দেবলোক ছয়টী:—চতুর্ম হায়াজিক দেবলোক, অম্প্রিংশদ্-দেবলোক, যায় দেবলোক, তুরিত দেবলোক, নির্মাণবতি দেবলোক ও পরনিশ্বিতবণবর্তী দেবলোক।

তিনি প্রব্রুগা গ্রহণ না কবেন, সেই উদ্দেশ্যে তাঁহাকে হস্তিপালকদিগেব ততাবধানে বাখা হইল। হস্তিপাল ইহাদেব আশ্রয়ে বর্দ্ধিত হইতে লাগিলেন।

হস্তিপাল যথন পাষে হাঁটিতে শিখিলেন, সেই সময়ে দ্বিতীয় দেবপুত্ৰও দেবপুৰী তাগি কৰিয়া পুৰোহিতপদ্বীৰ গৰ্ভে জন্মান্তৰ গ্ৰহণ কৰিলেন। ভূমিষ্ঠ হইবাৰ পৰ ইনি 'অশ্বপাল' নামে অভিহিত হইলেন এবং অশ্বপালকদিগেৰ সংসৰ্গে বৰ্দ্ধিত হইতে লাগিলেন। ভূতীয় দেবপুত্ৰেৰ জন্মান্তৰগ্ৰহণান্তে 'গোপাল' এই নাম হইল এবং তিনি গোপালদিগেৰ বন্ধণাৰেক্ষণে বৰ্দ্ধিত হইতে লাগিলেন। সৰ্ব্ধেশেষে চতুৰ্থ দেবপুত্ৰ জন্মান্তৰ লাভ কৰিয়া 'অজপাল' নাম পাইলেন এবং অজপালেৰ। তাহাৰ লালনপালন কৰিতে লাগিল। কুমাৰ-চতুষ্ট্য ক্ৰমে ব্যোবৃদ্ধিৰ সঙ্গে সৰ্ব্বস্থলক্ষণসম্পন্ন হইলেন।

কুমাবেবা পাছে প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবেন,এই আশস্কায় বাজাব অধিকাব হইতে প্রব্রাজকেবা নির্বাসিত হইলেন, সমন্ত কাশীবাজ্যে এক জন প্রব্রাজকও থাকিলেন না। এ দিকে কুমাবেবা অতি দুঃশীল হইলেন; তাহাবা যেখানে যাইতেন সেথানেই—বাজাব নিকট কেহ কোন উপহাব লইয়া যাইতেছে দেখিলে, তাহা লুঠ কবিতেন।

হস্তিপালের বয়স্ যথন যোল বংসর হইল, তথন তাঁহার পূর্ণাঙ্গ দেহ দেখিয়া বাজা ও পুরোহিত চিন্তা কবিতে লাগিলেন, 'কুমাবেরা বড হইযাছে, ইহাদের মন্তকোপরি খেডছেল উজোলন কবিবাব কালে কি করা যাইতে পাবে? অভিষেকের সময় হইতেই ইহারা সাতিশয় ঐশ্বর্যাশালী হইবে, তথন প্রব্রাজকেরা ইহাদের নিকটে আদিবেন; তাঁহাদিগকে দেখিয়া ইহারাও প্রব্রাজক হইবে। ইহারা প্রব্রজ্যা লইলে সমস্ত জনপদ লগুভও হইবে। অতএব অগ্রে পরীক্ষা করা যাউক; শেষে ইহাদের অভিষেক কবিব।' এইরূপ মন্ত্রণা কবিয়া বাজা ও পুরোহিত ঋষিবেশ ধারণ কবিলেন, এবং ভিক্ষাচর্য্যা কবিতে কবিতে হন্তিপালের দ্বাবদেশে উপন্থিত হইলেন। তাঁহাদিগকে দেখিয়া হন্তিপালের চিন্ত প্রসন্ন ও প্রিতৃষ্ট হইল; তিনি অগ্রসর হইয়া তাঁহাদিগকে বন্দনা কবিলেন এবং তিনটী গাথা বলিলেন:—

১। এতকাল পবে আজ দেবকল্প ত্রাহ্মণেব পাই দরণন , নিবস্তর নির্বিকাব , সুখতরে ইাহাদের নাহি ধায় মন। শিবে ধূলি, জটাভাব , সংস্কোপবি ভিক্ষাহেতু বহিছেন ঝুলি , ধাবনে উদাস্তহেতু পঙ্কে লিপ্ত অবিবত থাকে দম্ভগুলি। ২। এতকাল পবে আজ ধর্মে বত ঋষি দেখি সার্থক নয়ন . পৰিধান যাঁহাদেব বন্ধলচীবৰ, আৰ কাষায় বসন। ৩। দিতেছি আসন পাক্তা, আনিয়াছি অর্থ এই করি আহরণ , কৃতার্থ করুন দাসে দয়া করি এই সব কবিয়া গ্রহণ।

হস্তিপাল বাজা ও পুবোহিতকে একে একে এইকপে অভ্যর্থনা কবিলেন। তথন পুবোহিত বলিলেন, "বংস হস্তিপাল, তুমি আমাদিগকৈ কি মনে কবিষা একপ বলিতেছ ? ভাবিষাছ বুঝি যে, আমবা হিমালয় হইতে আগত ঋষি ? কিন্তু বংস; আমবা ঋষি নই। ইনি বাজা এক্ষকাৰী; আমি বাজপুবোহিত এবং ভোমাব পিতা।" হস্তিপাল জিজ্ঞাসা করিলেন, "তবে আপনাবা ঋষিবেশ ধাবণ কবিলেন কেন ?" "ভোমাব পৰীক্ষার জন্ম।" "আমাব কি পবীক্ষা কবিবেন ?" "আমাদিগকে দেখিষা যদি প্রক্রাগ্রহণ না কব, তবে

তোমাকে বাজপদে অভিষিক্ত কবিব।" "পিতঃ, আমাব রাজ্যে প্রয়োজন নাই; আমি প্রব্রুগা লইব।" "বৎস হন্তিপাল, তোমার এখন প্রব্রুগার সময় হয় নাই।" অনন্তব পুরোহিত নিম্নলিখিত চতুর্থ গাণায় নিজেব অভিপ্রায় বুঝাইয়া দিলেন:—

। বেদশিকা সমাপিয়া, বিত্ত করি উপার্জন,
উপযুক্ত পুত্রহন্তে সমর্পিয়া পরিজন,
ভূলিয়া বিষয় হথ — গজ-য়স আদি য়য়,
শোভা পায় বানপ্রয় তায় পরে, গুন, তাত।
এইকণে বৃদ্ধকালে মুনি হন য়েই জন,
মুক্তকঠে করে নবে গুণ ভার সমীর্জন।

ইহাব উত্তবে হস্তিপাল এই গাথা বলিলেন,

থ। বেদে কিংবা বিস্তে, পিতঃ, নাহি সত্য কনাচন;
 পুত্র কভি করা হ'তে মুক্তি পার কোন্ জন?
 বিষধবাসনা যদি এডাইতে পারে নর,
 সদা করতশগত সত্য তার অন্যর।
 কর্মঅনুরূপকল পায় জীব নিঃসংশয়;
 সনাতন এ সত্যের ব্যতিক্রম নাহি হয়।

কুমাবেব এই উক্তি শুনিয়া বাজা বলিলেন:--

বলিলে ষা' সতা, বাছা ; কর্মফল সবে পার ;
 এড়াইতে কর্মফল শক্তি কা'রে। নাহি, হার ।
 কিন্ত তব নাভাপিতা জরাজীর্ণ, এ কারণে
 শতবর্ধ স্বত্থদেহে সেব এই ছই জনে।

"মহাবাজ, আপনি এ কি কথা বলিতেছেন?" ইহা জিজাসা কবিষা হস্তিপাল ছুইটা গাথা বলিলেন:—

বদুভাবে, নরবব, ঘাহাবে শবন

বাজিবে না নিজপাশে, জবাসহ যার

ঘাট্টভাছে চিরতরে মৈত্রীর বন্ধন,

'মরিব না' যাব মনে এরপ সংস্কার,

শতবর্ষ বিনা রোগে থাকিবার তবে
করুক দুর্মতি সেই বাসনা অন্তরে।

৮। ধেরাঘাটে তরী লয়ে পাটনি যেমন বহি যার পরপারে পারগামী জন, জরা আব ব্যাধি, ভূপ, সেইরূপে, হার, সমনেব মুধে সদা জীবে লয়ে বার।

এইরপে প্রাণীদিগের আয়ংসংস্কাবেব ক্ষণিকত্ব প্রদর্শন করিয়া হস্তিপাল বলিতে লাগিলেন, "মহারাজ, আপনি যতক্ষণ এবানে দাঁড়াইয়া আছেন এবং আমি যতক্ষণ আপনাদের সহিত কথা বলিতেছি, তাহাবই মধ্যে, আপনাদেব সহিত কথা বলিবার কালে, ব্যাধি, জরা ও মবণ আমাব নিকটবর্তী হইয়াছে। অতগ্রব সকলেরই অপ্রমন্ত হওয়া কর্ত্তব্য।" এইরপে উপদেশ দিয়া তিনি বাজাকে ও পিতাকে প্রণিগাতপূর্বক স্বীয় অমুচবদিগের সহিত বাবাণদী বাজা পবিত্যাগ কবিলেন, এবং প্রব্রজ্যাগ্রহণেব উদ্দেশ্যে প্রস্থান করিলেন। 'প্রব্রজ্যাই অতি উৎকৃষ্ট ধর্মা,' ইহা ভাবিয়া আবও বন্ধ্যংখ্যক লোক হন্তিপালের অমুগামী হইল। সমৃদায়ে প্রব্রজ্যাকামী এই সকল ব্যক্তি এক বোজন স্থান অধিকাব কবিল। হন্তিপাল

ইচাদিগকে লইয়া গদাতীরে গমন কবিলেন এবং গদোদকদর্শনে বৃংসপবিকর্ম কবিয়া গানত হইলেন। অনন্তব তিনি চিন্তা কবিতে লাগিলেন, 'এখানে অসংখা লোকেব সমাগম হইবে। আনাব অনুজ্জ্রয়, মাতাপিতা, বাজা, বাজনহিনী সকলেই সাত্রচব প্রজ্জ্জা গ্রহণ কবিবেন এবং বাবাণদী জনহীন হইবে। ইহাবা মতদিন না আদেন, ততদিন আমি এখানেই অপেকা কবিব।' এই সম্প্ল কবিয়া তিনি দেখানে অবস্থিতি কবিয়াই সেই মহাজনসজ্মকে উপদেশ দিতে লাগিলেন।

প্ৰদিন ৰাজা ও পুৰাহিত চিন্তা কৰিতে লাগিলেন, 'হস্তিপাল কুনাব ত ৰাজা ত্যাগ কৰিন। বহু অভ্চৰসহ প্ৰব্ৰজ্যাগ্ৰহণেৰ জন্ত গদাতীৰে ৰাদ কৰিতেছে। অতএৰ এপন অখপালকে পৰীলা কৰিনা ৰাজপদে অভিষিক্ত কৰা ৰাউক।' তাঁহাবা পূৰ্দ্ধৰৎ ঋষিবেশে অখপালেৰ গৃহদ্বাৰে গন্ন কৰিলেন। অখপাল তাঁহাদিগকে দেখিয়া প্ৰন্নচিত্তে অগ্ৰদৰ ইইনা পূৰ্দোক্ত "এতকাল পৰে আজ" ইত্যাদি গাথা দ্বাৰা তাঁহাদিগকে অভিৰাদন কৰিলেন। তাঁহাবাও পূৰ্দ্ধৰৎ আপনাদেৰ আগমনেৰ কাৰণ জানাইলেন। অখপাল বলিলেন "আমাৰ অগ্ৰছ হন্তিপাল বিভ্যমান থাকিতে আমাকেই কেন প্ৰথমে খেতচ্ছত্ৰ দিতে চাহিতেছেন?' "বংস, তোমাৰ লাভা বলিবাছেন, তাঁহাৰ ৰাজ্যে প্ৰয়োজন নাই; তিনি প্ৰব্ৰজ্যাগ্ৰহণেৰ অভিপ্ৰায়ে নিজ্জন কৰিবাছেন। "তিনি এখন কোগায় আছেন হ'" 'তিনি গদাতীৰে অবিভিত্তি কৰিভেছেন।" "পিতঃ, আমাৰ ল্ৰাভা যে নিষ্ঠাৰন ত্যাগ কৰিবাছেন, তাহাতে আমাৰ প্ৰয়োজন নাই। যাহাৰা নিৰ্দ্বোধ, বাহাদেৰ প্ৰজ্ঞা অভি দ্বীণ, তাহাৰাই পাপ পৰিহাৰ কৰিতে পাৰে না। আমি ইহা নিশ্চিত বৰ্জন কৰিব।" অনন্তৰ অখপাল বাজা ও প্ৰাহিত্তক ধৰ্ম বুঝাইবাৰ জন্ত ছুইটা গাধা বলিলেন:—

১। বিষয়সনেব ভোগ আপাততঃ বটে মনোহর ,
টোবাবালি সম ইয়া, * কিবো মহাপক্ষ সভন্তব ।

মৃত্যুব সদন ইয়া , পাডে যেই ভিডরে ইহাব,
ইনিচিত্ত হবে ক্রমে কভু নাহি লভে সে নিস্তাব । †

১০। কতই নিঠুব কাজ এতকাল কবিলান, হায় !
এবে পডিয়াছি ধনা , নাহি দেগি মৃত্তির উপার ।

কুপ্রবৃত্তি নিরোধিয়া আন্তরকা কবিব এগন ,
আব বেন পাপপথে নন নাহি ধায় কদাচন ।

অধণাল আবাব বলিতে লাগিলেন, 'আপনাবা এখানে যতগণ অবস্থিতি কবিতেছেন, এবং আনি আপনাদেব সঙ্গে যতগণ কথা বলিতেছি, ইহাবই মধ্যে ব্যাধি,জনা ও মনণ আমাব দিকে জগ্রসব হইয়াছে।' অনন্তব এক যোজনব্যাপী অন্তচবকৃদ্দসহ নিজ্ঞানপূর্বক মুখপালও হস্তিপালের নিকট উপস্থিত হইলেন। হস্তিপাল আকাশে উপবেশনপূর্বক অখপালকে ধর্ম্মোপদেশ দিলেন এবং বলিলেন ''ভ্রাতঃ, এখানে বহু লোকগনাগন হইবে। অতএব আনবা এখানেই অবস্থিতি কবিব।' অখপাল এই প্রস্তাবে সম্মত হইলেন।

তৃতীয় দিন বাজা ও পুবোহিত পূর্ব্বৎ ঋষিবেশে কুমাব গোপালেব গৃহে গমন কবিলেন এবং তৎকর্তৃক পূর্ব্ববৎ অভার্থিত ইইলেন। অনম্ভব তাঁহাবা আপনাদের আগমনেব বারণ বলিলে গোপালও বাজা প্রত্যাধ্যান কবিলেন। তিনি বলিলেন, "আনি অনেব দিন হইতেই

जू॰—मनीमूल-छाउक (১५৮)।
 चर्थार निकान।

প্রব্রা গ্রহণ কবিতে ইচ্ছা কবিয়াছি। বনে গফ হাবাইলে লোকে বেমন তাহাব অনুসন্ধান কবে, আমিও সেইনপ প্রব্রুটাব অনুসন্ধানে (অর্থাৎ স্থযোগেব অন্বেষণে) বেডাইতেছিলাম। বনে যেমন গকব পদচিহ্ন দেখিয়া সে কোন্ দিকে গিয়াছে তাহা ব্যা যায়, সেইনপ ভ্রাতা-দিগেব শথ দেখিয়া সামিও প্রব্রুটাব পথ পাইলাম। আমি এখন সেই পথেই চলিব।

> ১>। বনেতে হারাবে গল, দেখিতে না পাইয়া ভাহায় থোঁজে যথা লোকে ভারে, আনি, ভূপ, দেই মভ, হায়, হারায়ে চরন লক্ষা— যাহে হয় সার্থক জীবন, থুঁজিব না কেন ভারে, করি এবে প্রভ্রা গ্রহণ গ

বাজা বলিলেন, "বংস গোপাল, চল, আমাদেব সঙ্গে এক দিন, চুই দিন, কি তিন দিন থাক; আনাদিগকে স্থী কবিয়া পবে প্রব্রজ্যা প্রহণ কবিবে।" গোপাল উত্তব দিলেন, "কল্য কবিব, ইহা বলা কর্ত্তব্য নহে। বাহাতে কল্যাণ হইবে, এইকণ কাজ স্বর্গই নিপান ক্রা উচিত।

১২। আন না, করিব কাল, দেখা বাবে আব এক দিন,
ইহা বলি অংহেল। করে কার্যা যারা নতিহীন।
ভবিহাতে কি বিয়ান ? ভাবি ইহা চিতে হুধীশা
সমহ বাকিতে কবে কুশলকর্মের সম্পাদন।"

(शाशाम এই ऋष, ष्रेण शाशाम, धर्म श्रम्भ विन्न विन्न , "तिथ्न, जाननात्रा ध्यान गण्यन जानियाह्म এवः जानि जाननात्ति मध्य पण्यन पण्यन विश्व विन्छि, देशवर मध्य ज्वा, गंवन अ वानि जानाव निक् अधनव रहेबाह् ।" जनस्व जिनि विज्ञितकवानी जञ्चन विव्य रहेबा निज्ञन मध्य ज्वान विव्य क्षिण ज्वा क्षिण ज्वा क्षिण विव्य रहेबा निज्ञन मध्य ज्वा विव्य विष्य विव्य व

স্থাবি বাজা ও প্রোহিত পূর্বিং অজপানকুমানের গৃহদারে গমন কবিলেন। পূর্বে বেরপ বলা ইইয়াছে, অজপানও দেইকপে তাঁহাদের অভিনন্দন কবিলেন। বাজা ও প্রোহিত আপনাদের জাগননবাবন ব্রাইয়া বলিলেন, "চল, তোমার মন্তবােণরি বাজচ্ছত্র উথাপন কবি।" অশপাল জিল্লামা কবিলেন, "আমার ভাতাবা কোথায়?" বাজা ও প্রোহিত উত্তর দিলেন, "বাজাে ইচ্ছা নাই বলিয়া তাঁহারা প্রেডছ্লে পরিহাবপূর্বক বাজনত্রয়াপী অন্তবর্দপরিত্ত ইইয়া নিজ্লন্দ কবিবাছেন এবং নদীতীতে অবস্থিতি কবিতেছেন।" "আমি ভ্রাতৃগণনিদিপ্ত নিটারন শিবে বহন কবিয়া বিচলন কবিতে পাবিব না; আমিও প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিব।" "বংস, তুমি বালক; আমাদের প্রতিগালা; বর্মপ্রাপ্ত হও, তথন প্রব্রজ্যা লইবে।" "আপনাবা এ কি আজা কবিতেছেন প প্রাণিগণ অল্ল ব্যন্থে সরে, অবিক ব্যন্থেও মহে। এ অল্ল ব্যন্দে নবিবে, ও অধিক ব্যন্দে মবিবে, কাহাবও হত্তে বা পদে এনন কোন চিচ্ছ আছে কি প আমি ব্যন্ধ আমাৰে নবণকাল জানি না, তথন এই মৃহুর্ভেই প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিব।

১৩। তবলী কুমারী কত আয়তলোচনা, লীলা-বিলাসেতে যার। সতত সগনা, কতই পাইবে হথে আশা মনে মনে; না প্রিতে আশা, হেন বমনীরভনে মৃত্যু আদি কবে গ্রাস, দেখিবাবে পাই। কালাকার বিচাম না আছে তার ঠাই। ১৪। উচ্চকুলে জাত, ইন্দু জিনিয়া যদন, ওঠেতে গৌকের রেখা মাত্র দেখা যাত্ত

কুম্নুকিপ্তক্ষন,—কি বলিব, হার,
এ হেন যুবকে গ্রাদে নিষ্ঠু ব শনন।
তাজিব বাসনা তাই, গৃহ পরিহরি
লইব প্রব্রুজা আমি, দাও দরা কবি
অনুমতি দানে তব, রাণ এ মিনতি,
যাও চলি গৃহে ফিরি, ওহে নরপতি।

দেখুন না, আপনাবা যতক্ষণ এখানে আসিয়াছেন এবং আমি যতক্ষণ আপনাদেব সঙ্গে কথাবার্ত্তা বলিতেছি, ইহাবই মধ্যে ব্যাধি, জবা ও মবণ আমাব দিকে অগ্রসব হইয়াছে।' ইহা বলিয়া অজপাল বাজাব ও পুবোহিতেব চবণ বন্দনাপূর্বক একযোজনব্যাপী অভচববৃদ্দে পবিবৃত হইয়া নিজ্ঞমণ কবিলেন এবং গলাতীবে উপনীত হইলেন। হন্তিপাল আকাশে আসীন হইয়া তাঁহাকেও ধর্মকথা শুনাইলেন এবং বহুলোকসমাগম হইবে, ইহা ভাবিয়া সেখানেই অবস্থিতি করিতে লাগিলেন।

প্ৰদিন পুৰোহিত পল্যমে উপবেশন কৰিয়। চিন্তা কৰিতে লাগিলেন, 'আনাৰ পুত্ৰগণ প্ৰজ্যাগ্ৰহণ কৰিল, শাখাহীন হইলে বৃক্ষ যেমন স্থান্মাত্ৰে পৰ্যাবদিত হয়, মন্ত্ৰয়াদিগেৰ মধ্যে আনাৰও এখন সেই দশা ঘটল। অতএব আমাৰ পক্ষেও প্ৰব্ৰজ্ঞাগ্ৰহণই প্ৰকৃষ্ট পথ।' মনে মনে এইরূপ আন্দোলন কৰিয়া তিনি ব্ৰান্ধণীকে সম্বোধনপূৰ্ব্বক বলিলেন,

১৫। তাবে বলে শাথী, অন্ধ শাথায় শোভিত যাব , ছিন্নশাথ হ'লে ভঙ্গ, শোভা নাহি থাকে তার। শাথাহীন তক্সম পুত্রহীন নব, প্রিয়ে। লইব প্রজ্ঞা আনি গৃহধর্ম তেয়াগিয়ে।

ইহা বলিয়া তিনি অক্যান্ত ব্যাহ্মণদিগকে ডাকাইলেন। তাঁহাব গৃহে যাট হাজাব ব্রাহ্মণ সমবেত হইলেন। তিনি ব্রাহ্মণদিগকে জিজ্ঞাসা কবিলেন, "আপনাবা কি কবিতে চান ?" তাঁহাবা উত্তব দিলেন, "আপনি কি কবিবেন, আচার্য্য।" "আমি প্রব্রুদ্যা লইয়া আমাব পুত্রদিগেব নিকট গমন কবিব।" "নবক কেবল আপনাব পফেই উষ্ণ নহে, আমবাও প্রব্রুদ্যা লইব।" তথন পুবোহিত ব্রাহ্মণীব হস্তে অশীতিকোটি নন সমর্পনপূর্ব্বক বোজনব্যাপী ব্রাহ্মাণসজ্বে পবিতৃত হইয়া নিজ্ঞমণ কবিলেন এবং পুত্রদিগেব নিকট উপস্থিত হইলেন। হস্তিপাল আবাশে আসীন হইয়া এই সকল ব্যক্তিকেও ধর্মোপদেশ দিলেন।

প্রবিদ্যাল ভাবিতে লাগিলেন, 'আনাব চাবিটী পুক্রই শ্বেডচ্ছল্র ত্যাগপুর্বক প্রজ্যাগ্রহণেব জন্ম নিজ্ঞান কবিষাছে, ত্রাদ্যণও বাজপৌবোহিত্য এবং অনীতিকোটি ধনেব মায়া ছাডিয়া পুল্রদিগেব নিকট গিয়াছেন। এখন আনাব কর্ত্তব্য কি ? আনিও পুল্রদিগের পথই অন্তব্যুণ করিব।' অনন্তর তিনি একটী প্রাচীন উদাহবণ স্ম্বন করিয়া এই উদানগাথা বলিলেন:—

ুও। ''বর্ধাশেযে হংসগণ উর্ণনান্ত জাল † ভেদি ফৌঞ্চবৎ করেছিল প্রয়াণ আকাশে , পুজ্রপতি প্রবাজ্ঞ ; হেরি ইহা বাইর না

প্রজালাভতরে কেন আমি বনবাদে গ

মূলে, 'বাসেন্তি' অর্থাৎ 'বশিষ্ঠগোত্রজে' এই পদ আছে।

[া] এই গাণার ব্যাখ্যায় টীকাকার বলিয়াছেন:—' পুরাকালে ষ্বব্তি সহল্র স্বর্ণহংস কাঞ্চনগুহার

ইহা জানিষা আমিও কেন প্রব্রজা গ্রহণ কবিব না ?" এই দিছান্ত কবিয়া পুরোহিতণত্বী অন্যান্ত ব্রাহ্মণীদিগকে আহ্বানপূর্বন বলিলেন, "তোমবা কি কবিবে, জানিতে চাই।" তাহাবা জিজাসা কবিলেন, "আপনি কি কবিবেন আর্যাে ?" "আমি প্রব্রজাা গ্রহণ কবিব।" "তবে আমবাও প্রব্রাজিকা হইব।" তথন পুরোহিতণত্বী সেই বিভব পবিহাবপূর্বক বাজেন-ব্যাপী ব্রাহ্মণীবৃন্দসহ পুত্রদিগেব নিকট গমন কবিলেন। হস্তিপাল এই সকল ব্যক্তিবেও আকাশে আসীন হইয়া ধর্মকথা জনাইলেন।

প্ৰদিন বাজা জিজ্ঞানা কবিলেন, 'আমাৰ পুৰোহিত কোথায় ?' কৰ্মচাৰীৰা উত্তর দিল, "মহাবাজ, পুবোহিত এবং তাঁহাব বাদ্দণী দদত এখৰ্ঘ্য ত্যাগপূৰ্বক যোজনদ্বব্যাপী অহচববৃন্দণহ তাহাদের পুত্রদিগেব নিকট গদন কৰিবাছেন।" অস্থাদিক ধন বাজাব প্রাণ্য, এই নিমিত বাদা প্ৰোহিতেৰ গৃহ হইতে তাঁহাৰ ত্যক্ত সম্পত্তি আনাইলেন। তাঁহাৰ অগ্রমহিষী কর্মচাবীদিগকে জিজানা কবিলেন, "মহাবাজ এ কি কবিতেছেন ?" তাঁহাবা উত্তব দিলেন, "পুৰোহিতেৰ গৃহ হইতে ধন আনাইতেছেন।" 'পুৰোহিত কোখায় ?" "তিনি প্রব্রজাগ্রহণেব জন্ম ভার্যাসহ নিজ্ঞ্মণ কবিয়াছেন।" ইহা শুনিয়া সহিনী ভারিতে नांशितन, 'তांरे छ, बाक्षन, बाक्षनी ও ठांशात्नव প्रबह्यूरेन एव मन ও निश्चितन छा। निर्वा গিষাছেন, এই মৃত বাজা মোহবশে ভাহা স্বগৃহে আনয়ন কৰিভেছেন! ইহাকে একটা पृष्ठीख भावा প্রবুদ করিতে হইবে।' তিনি ক্ষাইথানা হইতে মাংস আনাইবা বাজাপনে তুপাকাৰে বাথাইলেন, এবং উদ্ধৃনিকে একটা মাত্ৰ ঋজুপথ বাখিয়া সমন্ত জাল দিয়া (ध्वारेलन। गृक्षभग मृव इरेटि এर मान्तर्भ दिश्या छाहा शारेवाव कछ खरूछवन कविन। কিন্ত তাহাদেব মধো যাহাবা বুছিমান্, তাহাবা চতুদ্দিকে জাল প্রদাবিত দেখিল ভাবিল, 'আমাদেব দেহ অতি ভাবী হইলে উর্দিকে উভিতে অশক্ত হইব।' কাছেই তাহাবা ভুক্তমাংস উদিগৰণপূর্বক খজুপথে উদ্ধে উডিয়া গেল, কেহই ভালে আবদ হইল না। िक शिश्वा निर्द्धाव, जादावा के छेम्बीर्य बारमं वार्या किन्ता। इंशांक जादावा बाल बारक रहेन। राष्ट्रणाया हेरान्य अवहा गृक्ष नहेगा मिरवीरक प्रयाहेन; महियों छैश नहेवा वाङाव निकंग शालन এवः वनितन, "आञ्चन, महावाङ, बस्रान कि कांख হইগাছে দেখি গিয়া।" অনন্তৰ তিনি গৰাক উল্লোচন কবিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, ঐ शृक्ष धनाव एकिया (तथून।

> >१। कोशंख्य भन याना कृतिन तनन, शिर्म दमन किछ ना कृतिन याना,

বহুলে উভিন্ন গেল দেই পশ্চিগণ। ধরা পডিয়াছে মোর হাতে, দেখ, ভারা।

বর্ধানালে ব্যবহাবের জন্ত পদ্যাপ্ত শালি নিমেপ করিনা হিমেন ভরে বাহির মইতে পাবে নাই, নেখানেই চারিমান অতিবাহিত করিরাছিল। এনিকে একটা উর্বনাভ গুহাছাব ভাল ছাবা হয় করিটালিল। হংনদা জাগনাবের মধ্যে ছইটা হংনব্বককে বিশুন থান্ত পাইতে দিত, ইহাতে তাহারা এক বলবান্ হইবাছিল বে, ভাহারা নেই জাল জেন করিয়া অত্যে পানাছিল এবং অবশিষ্ট হংনগণ তাহাদেব গমনগথের অনুসরণ করিনাছিল।" গাণার 'হিমাচ্চের' (হিমাভারে) শব্যের 'ব্যাবনানে" অর্থনী একটু অ্যাভাবিক বলিয়া মনে হয়। কিন্তু এই অর্থ না ধরিলে প্রাচীন কথানীর সহিত ইহার স্বন্দতি হয় না। হিমাক্ত্যে—বন্সান হক্তরে। এই হানদিশের আংগারিকা অপেকাকৃত বিশ্বত আকাবে মহাস্ত্রমান-জাতকে (৫০০) প্রবন্ত হইবে।

১৮৷ ব্রাহ্মণ ডোগের বন্ত করিল বসন; তুমি কি দে বাস্তদ্রব্য করিবে ভোজন ?

বাস্তদ্রব্য, নরনাথ, ভোজন যে করে, সকলে ধিকাব দেয অধ্য সে নরে।"

মহিষীৰ কথায় বাজাৰ অন্তভাপ জন্মিল। ভৰত্ৰয * ভাগাৰ নিকট প্ৰজলিত অগ্নিৰ ক্যায় তুঃদহ বোধ হইতে লাগিল। তিনি স্থিব কবিলেন, 'অছই আমাব প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবা কর্ত্তব্য।' মনেব আবেগবণতঃ তিনি মহিবীব স্ততি কবিষা এই গাণাটী বলিলেন :—

১৯ ৷ মহাপক্ষে কিংবা চোৱাবালিৰ ভিতরে পিডলে হুর্ন্বলে মথা সবলে উদ্ধাবে, তুমিও, পাঞ্চালি, আজ স্থমিষ্ট গাথায 💮 উদ্ধাবিলে পাপপঙ্ক হইতে আনায়।

অনন্তব সেই মুহুর্ত্তেই প্রব্রজ্যা লইবাব ইচ্ছায় বাজা অমাত্যদিগবে ডাকাইয়া বলিলেন, ''আপনাবা এখন কি কবিবেন ?" তাঁহাবা উত্তর দিলেন, ''আপনি কি কবিবেন, মহাবাজ ?'' ''আমি হস্তিপালেব নিকটে গিয়া প্রবজ্যা লইব।'' ''আমবাও প্রবজ্যা লইব, মহাবাজ।" তথন বাজা ঘাদ-াযোজনব্যাপী বাবাণদী বাজ্য ত্যাগ কবিষা বলিলেন, "যাহাব ইচ্ছা হয়, খেতচ্ছল গ্রহণ কবিতে পাবে।" তিনি যোজনত্রব্যাপী অমাত্যানুচবগণনহ হতিপাল কুমাবেব নিক্ট গ্যন ক্বিলেন। হস্তিপাল আকাশে আদীন হুইয়া সেই স্কল গোক্কেও भर्षकषा अनुभूरतान ।

শতি বিভার প্রজ্যাগ্রহণবৃত্তান্ত পবিস্ফুট করিবার জন্ম বলিলেন,

२ । ইहां विच गहानाङ

ठङ्कवर्छी अञ्चलांती

রাজ্য ত্যজি কবিলেন প্রব্রুগা গ্রহণ,

ষত্তনে পালিত গ্রহ

যায় চলি বনে মুপা

প্র-অধীনতাপাশ কবিয়া ছেদন।

নগবে তথনও যে দকল লোক ছিল, তাহাব। প্রদিন বাজদাবে দনবেত হইল, মহিয়ীকে সংবাদ দিয়া প্রাসাদে প্রবেশ কবিল এবং তাঁহাকে প্রণামপূর্ব্বক একান্তে দাঁডাইয়া বলিল:---

২১ ৷ বাজ্য ত্যঞ্জি নরনাথ

যথাক্চি করেছেন

যথাকচি কৰেছেন

নুগাক্চি ক্ষরেছেন

অনি এবে একাকিনী

প্রক্যা গ্রহণ ,

প্রক্যা গ্রহণ ,

क्रिय ख्रम्य ।

প্রব্রা এহণ .

क्तिव खग्न।

আনে আন নাম,

ক্রনে লোগ পায়।

র্ফিব তোনা্য মোব। ; পাল রাজ্য এবে, দেবি, নাজার নতন।

মহিষী সেই বিশাল জনসজ্যেব কথা শুনিয়া নিম্নলিখিত অবশিষ্ট গাথাগুলি বলিলেনঃ---

> ২২ ৷ রাজ্য ভ্যজি নবনাথ ত্যজি কাম মনেরিম ২০ ৷ রাজ্য ত্যজ্ঞি নরমাথ কান্যবস্ত আছে যত, ২গ। কালশ্রোত বহে সদা , কৌমার-যৌবন আদি অনিভা এ হুখ তরে তাজি কান মনোরম २०। কানমোত বহে সদা ,

> > কৌমাৰ-যৌবন আদি

অনিত্য এ হথ তরে

কাগ্যবস্তু আছে যত

ত্যজি নৰ একাকিনী দিনা, রাত্রি পন পর বয়দের গুণ যভ কে বল রহিবে ঘরে অানি তাই একাকিনী দিবা, বাত্রি পর পর

বন্দীব মতন ? ক্ৰিব ভ্ৰমণ। আনে আৰ যায়; বয়দেব গুণ যত ক্রমে লোপ পায়। কে বল রহিবে ঘরে বন্দীৰ মতন ? ভাজি দৰ একাকিনী ব রিব ভ্রমণ।

শ ভব বা সংসার। ইহা ত্রিবিধ-কাম্ভব, কপভ্য ও অবগভান, অর্থাৎ কামলোকে, কণলোকে ও অরপলোকে জগা। জন্মনাতাই ছঃথকর—ভাহা যেপানেই হউক না কেন।

২৬। কালপ্রোত বহে দদা; দিবা, রাত্রি পর পর জাদে আর বায়;
কৌমাব-যৌবন আদি বহুদেব ধর্ম যত জনে লোপ পায়।
বাগ বেব আদি, তাই, সমস্ত বন্ধন আমি করিব জমণ।
লভি শাস্তি স্থাতন নিব হোগে একাকিনী করিব জমণ।

मिर्षी এই कर्ण जिर्पाञ्चन विञ्च वृद्ध वर्म मह इंडिभारनव निक्व छैन खिल इंडेलिंग। रुखिशान पाकात्म चानीन इरेगा महिशीन अञ्चन्दिनिशत्त धर्मकथा छनारेतन अदर नम्तारम দাদশযোজন বিস্তীর্ণ জনসজ্বসহ হিমালযাভিমুখে গমন কবিলেন। 'হস্তিপাল হুমাব দাদশবোজন বিস্তীৰ্ণ বাৰাণদীপুৰী শৃত্য কৰিয়া অদংখ্য অন্তৰ্দহ প্ৰব্ৰজাকামনায় হিমানয়ে যাইন্ডেছেন, আমাদেব ত ইহা অপেক্ষাও অধিক কৰা কৰ্ত্ব্য', ইহা ভাবিদা সমন্ত কাশীবাজ্ঞাবাদী সংক্ষম হইল। অচিবে হস্তিপালেব অত্নচবগণ তিশ বোজন স্থান ব্যাপিয়া विन । इस्तिभान जाशानिगरक नहेगा श्मिनारा खरवन क्वितन । नेक किसा क्विमा এই বৃত্তান্ত জানিতে পাবিলেন এবং ভাবিলেন, 'হতিপাল নিজ্ঞ্মণ ব্যিবাছেন, তজ্জ্জ্ বহুলোকসমাগ্য হইবে; তাহাদেব বাসস্থানেব ব্যবস্থা কৰা কৰ্ত্তব্য।' তিনি বিশ্বদৰ্শাকে আজ্ঞা দিলেন, "তুমি গিয়া ছত্রিশ যোজন দীর্ঘ এবং পনব বোজন বিস্তৃত একটা দার্ভাগ প্রস্তুত কব এবং প্রব্রাজকদিগেব যে যে হেব্য আবশুক, সমন্ত সংগ্রহ কবিয়া বাখ।" বিশ্বকর্মা 'যে আজ্ঞা' বলিয়া যাত্রা কবিলেন এবং গলাতীবে এক রম্ণীর ভূভাগে উক্তরূপ দার্শ্রন ৰচনাপ্ৰিক তাহাৰ মধ্যে সহস্ৰ সহস্ৰ পৰ্ণধালা নিৰ্মাণ কৰিলেন, সে ওলি কাছান্তবৰ্ণ ও পর্ণান্তবণযুক্ত আসনাদি দ্বাবা সজ্জিত কবিলেন এবং তাহাদেব মধ্যে প্রবাজক-বাবহার্ঘ্য সর্কবিব উপকরণ বাথিয়া দিলেন। প্রত্যেক পর্ণশালাব স্বতন্ত্র দাব; প্রত্যেক পর্ণশালাব নৃত্থে চঙ্জেমণ্যান এবং বাত্রিবাস ও দিবাবাসেব জন্ত পৃথক্ পৃথক্ ব্যবস্থা; প্রকোইগুনি ত্থাধবলিত; বিশ্রাম কবিবাব জন্ম কার্চদলক; স্থানে স্থানে স্থানে গাহ; তাহাতে নানা-বর্ণেব স্থবভি পুসা প্রাফুটিত হইয়া আছে; প্রত্যেক চঙ্জনণেব এর্নপ্রান্তে জলপূর্ণ * কূপ;

^{*} মুলে উপক ভরিত' আছে। ভরিত=পূর্ণ। তু - বাদালা 'ভরা'।

কুপেব পার্যে ফলবান্ বৃক্ষ, একই বৃক্ষে সর্কবিধ ফল ফলিতেছে। এ সমন্তই দৈবশক্তিদারা সম্পাদিত হইল। বিশ্বকর্মা এই আশ্রম নির্মাণপূর্বক পর্ণশালাসমূহে প্রব্রাজ্বক-বাবহার্যা সমন্ত প্রবাদ্ভাব বাথিয়া ভিত্তিতে উৎকৃষ্ট হিন্ধুলদ্বাবা এই ক্য়টী কথা লিখিলেন:—'যে কেহ প্রক্রা গ্রহণ কবিতে ইচ্ছা কবেন, তিনি এই সকল দ্রব্য গ্রহণ ক্ষন।' অনন্তর তিনি স্বকীয় অন্তল্লবলে দেই স্থান হইতে সর্কবিধ কঠোব শব্দ, সর্কবিধ কদাকার পত্তপক্ষী এবং ফ্রম্পিশাচাদি অপদেবতা অপসাবিত কবিয়া স্বস্থানে প্রতিগমন করিলেন।

ইন্তিপাল একপদিক পথে চলিতে চলিতে শক্রদন্ত এই আশ্রমে প্রবেশ কবিলেন এবং বিষ্ণুলচিত্রিত অক্ষরগুলি দেখিয়া ভাবিলেন, 'আমি যে মহাভিনিজ্ঞমণ কবিয়াছি, শক্র, বোধ হয়, তাহা জানিতে পাবিয়াছেন।' তিনি একটা পর্ণশালাব দাব উন্মোচনপূর্বক তাহাতে প্রবেশ কবিলেন, সেখানে ঋষিপ্রশ্রজ্যাব চিক্ত ধাবণ কবিয়া বাহিবে আসিলেন, একটা চঙ্জ্রমণে অবতবণ কবিয়া কয়েকবাব বিচরণ কবিলেন, সঙ্গে যে সকল লোক ছিল, তাহাদিগকে প্রস্ক্রজ্যা দিলেন এবং আশ্রমেব অক্যান্ত অংশ দেখিতে গেলেন। যে সকল বমনীব সঙ্গে অল্পরুষ্ণ পুত্রকন্তা ছিল, তিনি তাহাদের বাসেব জন্ত মধ্যভাগেব পর্ণশালাগুলি নিয়োজিত কন্মিলেন; তাহাব পার্যে যথাক্রমে প্রবীণা বমনীদিগেব ও বদ্ধা রমনীদিগেব বাসন্থান নিন্দিষ্ট হইল। ইহাব বাহিবে চতুর্দ্ধিকে জন্ত যে সকল পর্ণশালা ছিল, সেগুলিতে পুরুষেবা থাকিতে আদিষ্ট হইলেন।

এই ঘটনাব পর জনৈক বাজা, বাবাণসীতে কোন বাজা নাই শুনিয়া ঐ নুগর দেখিতে গেলেন। তিনি অলম্বত ও স্থাজ্জিত নগবের শোভা দেখিলেন এবং বাজভবনে গ্যান কবিয়া ইতন্ততঃ বত্ববাশি পড়িয়া বহিয়াছে দেখিয়া ভাবিতে লাগিলেন, 'অহো, স্থযোগ পাইবাৰ্মাত্ৰ এৰপ নগৰ ত্যাগ কৰিয়া প্ৰব্ৰজ্যাগ্ৰহণ কি অসাধাৰণ ঔদাৰ্ঘ্যেৰ কাৰ্য্য !' এক ব্যক্তি স্থবাপানে উন্মত্ত হইয়া সেথান দিয়া যাইতেছিল , তিনি তাহাকে পথ জিজ্ঞাসা কবিয়া হস্তিপালকে দেখিবাব জন্ম যাত্রা কবিলেন। তিনি বনান্তে আসিয়াছেন জানিয়া হস্তিপাল প্রত্যুদ্গমন করিলেন এবং আকাশে আসীন হইয়া তাঁহাকে ও তাঁহাক জ়ত্মচবদিগকে ধর্মকথা শুনাইলেন। অনন্তব তিনি তাঁহাদিগকে আশ্রমে লইয়া গেলেন এবং সকলকেই প্রব্রজ্য। দিলেন। এইৰূপে আৰও ছয় জুন বাজা প্ৰব্ৰজ্যা গ্ৰহণ কবিলেন। এই সাত জন বাজাই সর্ববিধ ভোগের দ্রব্য ত্যাগ করিলেন। অতঃপর নিবস্তব আবও লোক গিয়া ষট্জিংশ-যোজনব্যাপী এই আশ্রমপদ পূর্ণ করিতে লাগিল। যথনই কোন ব্যক্তিব মনে কামভাবের বা অগ্ত কোন বিষয়চিন্তাৰ উদয় হইত, তথনই সেই মহাপুরুষ জাঁহাকে ধর্মাকথা শুনাইতেন, ব্রন্ধবিহার-ভাবনা শিক্ষা দিভেন এবং ক্লংলগবিকর্মদ্বারা চিত্তহৈশ্ব্য সম্পাদন ক্যিতে বলিতেন। এইরূপে তাঁহারা দকলেই জনশঃ ধ্যান শিক্ষা কবিলেন এবং অভিজ্ঞা লাভ কবিলেন। তাঁহাদেব ভিন ভাগেব তুই ভাগ ব্রন্ধলোক প্রাপ্ত হইলেন; ভূভীয় ভাগের তৃতীয়াংশও ব্রন্ধলোকে এবং তৃতীয়াংশ ষট্কাসমর্গে জন্মান্তর লাভ কবিলেন; অবশিষ্ট একভাগ ঋষিদিগেব পবিচর্ঘা করিয়া পুনর্কাব মহুষ্যলোকে জন্মিলেন; কিন্তু তাঁহাবাও জিবিধ * কুশলসভাত্তিরই অধিকাবী হইলেন। এইরূপে হন্তিপালের শিকাবলে নিবয়গমন, তির্ঘ্যগ্যোনিতে, প্রেতলোকে ও অমুরলোকে জন্মগ্রহণ প্রভৃতি দুর্গতি নিবান্ধত ২ইন।

নৈজ্ঞ্যা, অব্যাপাদ ও অবিহিংদা। ইহারা ধ্যাক্রমে অলোভ, অক্রোধ ও অমোহ হইতে জাত। "প্রথম থওের ৮ম পুঠের পাধটীকা মন্তব্য।

পৃথিবীচালক স্থবির ধর্মগুপ্ত, * কটকালকারবানী হবিব প্যাদেব, উপরিমণ্ডলকমলয়বানী স্থবির মহাদেব, বাসত্তপব্ভাববানী স্থবির মহাদিব, কাডবল্লি-মণ্ডপবানী স্থবির মহাদার, তহিবলৈ, প্রথমে কুলালের, পরে বথাক্রমে মৃত্পকুর, গুল্লতনোনের, করোমর গণ্ডিতের এবং হস্তিপালের অমুচ্বভাবে থাকিয়া নর্বনামে এই ভাষ্ট্রপর্বানীপে অভিনিক্তমন করিয়াছিলেন। এই ভদ্মই ভগবান্ বলিয়াছিলেন, "কল্যাণেতে করা জ্যা" ইত্যাদি (ধর্মপর, ১১৬) †, অর্থাৎ যাহা কল্যাণকর, ভাহা অতি সন্থব সম্পাদন করা কর্ম্বর্য।

[এই ধর্মদেশন কবিয়া শাস্তা বলিলেন "ভিন্মণ, তথাগত পূর্ব্বেও মহানিক্রমণ করিয়াছিলেন।"

সমবধান—তথন মহাবাজ গুদ্ধোদন ছিলেন বাজা এম্বারী, মহামায়া ছিলেন তাঁহাব মহিনী, কাতপ ছিলেন তাঁহাব পুবেছিত, ভদ্রকাপিলিনী ছিলেন পুবেছিতপত্নী, অনিহন্ধ ছিলেন অন্তপাল, মৌন্ধলায়িন ছিলেন গোপাল, সাবীপুত্র ছিলেন অশ্বপাল, বুদ্ধশিষ্যেরা ছিল সেই জনসজ্ম, এবং আমি ছিলাম হতিপাল।]

৫১০—অব্যোঘর-জাতক

শিন্তা জেতবনে অবন্তিতি-কালে মহানিজ্ঞগণসথকে এই বধা বলিবাছিলেন। তিনি বলিনেন, "ভিন্দুগা, কেবল এখন নয়, পূর্বেও তথাগত মহানিজ্ঞমণ করিয়াছিলেন।" অনস্তর তিনি সেই অঠীত কথা আরম্ভ করিলেন:—]

পুৰাকালে বাবাণদীতে অন্ধন্ত নামে এক বাজা ছিলেন। তাঁহাব অগ্ৰমহিনী গর্ভবতী হইলে গর্ভবন্ধাব জন্ম ঘণাবিধি সংস্কাবাদি সম্পাদিত হইল এবং তিনি পূর্ণগতা হইয়া এক দিন প্রত্যুষদময়ে এক পুত্র প্রদব কবিলেন। পূর্ব জ্বেয় তাঁহাব এক সপদ্মী ছিল। সে প্রার্থনা কবিয়াছিল, 'তোর গর্ভজাত সন্তানকে ঘেন আমি ধাইতে পাই।' ঐ বমনী নাকি বন্ধাাছিল; সেইজন্ম পুত্রবতী সপদ্মীর প্রতি বিদেববশতঃ এইরূপ প্রার্থনা কবিয়াছিল। অনস্তর সে দেহত্যাগপূর্বক যক্ষয়োনিতে জ্মান্তব প্রাপ্ত হইয়াছিল। আব তাহাব সেই পুত্রবতী সপদ্মী বাজার অগ্রমহিনী হইয়া একণে পুত্র প্রদব কবিলেন। ঐ ফ্রমী এতকাল পবে স্থবোগ পাইয়া ভীষণ রূপ ধাবণ কবিল এবং মহিনীব চক্র্ব সম্মুথেই তাহাব পুত্রটীকে লইয়া পলায়ন কবিল। 'ওগো, যক্ষী আমাব ছেলে লইয়া পলাইল', ইয়া বলিয়া মহিনী চীৎকার কবিয়া উঠিলেন; এদিকে যক্ষী, লোকে যেমন মূলা ধায়, সেইরূপে কচ কচ করিয়া ছেলেটাকে খাইয়া ফেলিল এবং মহিনীকে হাত-পা নাডিয়া নানারূপ ভয় দেখাইয়া চলিয়া গেল। য়ায়া এই ত্র্বটনা শুনিলেন, কিন্তু নীবব বহিলেন, কারণ তিনি ভাবিলেন, 'আমি মন্দীব কি কবিতে পাবি ?'

ইহাব পব মহিবীব যথন আবাব প্রসবেব সময আসিল, তথন রাজা তাঁহার জন্ত আনেক বন্দক নিযুক্ত কবিলেন। মহিবী এবাবও পুত্র প্রসব কবিলেন; কিন্তু নদী আসিয়া তাহাকেও থাইয়া গেল।

তৃতীয় বাবে মহানম্ব মহিষীব গর্ভে জন্মাস্টব গ্রহণ কবিলেন। রাজা বহুলোক ডাকাইয়া বলিলেন, "মহিষী বধনই পুত্র প্রদব কবেন, তথনই এক বন্দী আদিয়া ভাহাকে খাইয়া কেলে। এসম্বন্ধে ভোমানেব বিবেচনায় কি কর্তব্য ?" এক জন উত্তর দিল,

[💆] অর্থাৎ ভাহার অসাধারণ ধর্মপরারণভার পৃথিবী পর্যন্ত কম্পিত ইইয়াছিল।

[†] धक्तिवर्द्धं कनात भाषा हिन्दः निर्वादरः, पक्षः हि क्यरश प्रक्षः भाषिदिः प्रमञ्जे नत्ना। एका = धक्तः।

"মহাবাজ, যক্ষীবা নাকি তালপাতা ভয় কবে; আপনি মহিবীর হাতে পায়ে তালপাতা বাজিয়া রাখুন।" আব এক জন পরামর্শ দিল, "ফক্ষীবা লোছাব ঘব ভয় করে; অভএব আপনি একটা লোছাব ঘর প্রস্তুত করুন।" বাজা দেখিলেন, শেষেব প্রস্তাবটীই উওম। তিনি বাজ্যেব সমস্ত কর্মকাব আনাইয়া তাহাদিগকে অয়োগৃহ নির্মাণ কবিতে আজা দিলেন এবং তাহাদের কাজকর্ম দেখিবাব জন্ম পবিদর্শক নিযুক্ত করিলেন। তাহাবা নগবেব মধাস্থানে এক ব্যণীয় ভূভাগে গৃহ নির্মাণ কবিল; তাহাব ভন্ত প্রভৃতি সমন্তই লোহময় ছইল। তাহাবা নয় মাস খাটিয়া এই প্রকাণ্ড চত্বব্রশাল গৃহ নির্মাণ কবিল; গৃহাভ্যন্তরে প্রতিদিন প্রদীপ জলিতে লাগিল।

মহিনী পূর্ণাভী হইয়াছেন জানিয়া বাজা এই অয়োগৃহ স্থসজ্জিত কবিলেন এবং মহিনীকে লইয়া তাহাতে প্রবেশ করিলেন। মহিনী সেধানে সোভাগাস্ট্রক-পুণালকণ্যুক্ত এক পুত্র প্রসব করিলেন; এই পুত্রেব নাম রাখা হইল 'অয়োঘব-কুমাব'। বাজা বহু বক্ষক নিযুক্ত করিয়া কুমাবকে ধাত্রীহন্তে সমর্পণপূর্বক মহিনীসহ নগব প্রদক্ষিণ করিলেন এবং অলক্ষত রাজভবনে গিয়া বাস কবিতে লাগিলেন। এদিকে যক্ষী, জল আনিতে গিয়া * বৈশ্রবণেব জল অপহ্বণ কবিয়াছিল বলিয়া বিনষ্ট হইল।

মহাদত্ত অয়োগৃহে থাকিয়া বাড়িতে লাগিলেন ও জ্ঞানলাভ করিলেন এবং ক্রমে সর্ববিভাষ পারদর্শী হইলেন।

একদিন বাজা অমাত্যদিগকে জিজ্ঞান। কবিলেন, "এখন আমাব পুত্রেব বয়ন্ কত হইল ?" অমাত্যেবা বলিলেন, 'মহাবাজ, তাঁহাব বয়ন্ এখন যোল বংসব; তিনি শোর্যবান্ ও বলিষ্ঠ, তিনি সংস্র বক্ষকেও পবাভূত কবিতে পাবেন।" তখন পুত্রকে বাজ্য দান কবিবাব অভিপ্রাযে বাজা সমস্ত নগর স্থসজ্জিত কবাইলেন এবং আদেশ দিলেন, "তাঁহাকে অয়োগৃহ হইতে বাহিব কবিয়া আন।" অমাত্যেবা "যে আজ্ঞা" বলিয়া দাদশযোজনবিস্তীর্ণ বাবাণদী নগরী স্থাজ্জিত কবিলেন, মধ্যনহন্তী লইয়া অযোগৃহে উপস্থিত হইলেন, কুমাবকে অলঙ্কাব পবাইখা তাহাব স্কল্কে স্থাপন কবিলেন, এবং নিবেদন কবিলেন; "দেব, এই অলঙ্কত নগব আপনাব পৈতৃক সম্পত্তি। বাশীবাজ আপনার পিতা। আপনি নগব প্রেদিশপূর্বক পিতাকে প্রণাম কক্ষন, অভই আপনি শ্বেভচ্ছ্জ্ঞ লাভ কবিবেন।"

মহাসত্ব নগব প্রদক্ষিণ কবিলেন এবং বস্ণীয় উভান, নানাবর্ণের পদ্মশোভিত মনোহর সবোবর, স্থানর বাজভবন ইত্যাদি দেখিয়া চিন্তা কবিতে লাগিলেন, "পিভা আমাকে এতকাল বদ্ধনাগাবে বাস কবাইয়াছেন; এমন যে স্থান্য নগব, একবাবও ভাহা দেখিতে দেন নাই। আমি কি দোষ কবিয়াছি ?" তিনি অমাত্যদিগকে এই প্রশ্ন করিলে ভাঁহাবা উত্তর দিলেন, "আপনাব কোন দোষ নাই, এক যুগী আপনাব ছুই সহোদরকে খাইয়া ফেলিয়াছিল। সেইজন্ম আপনার পিতা আপনাকে অয়োগৃহে রাখিয়াছিলেন। অয়োগৃহই আপনাব প্রাণবক্ষা কবিয়াছে।" অমাত্যদিগের কথা শুনিয়া মহাসত্ব ভাবিলেন, "আমি দশ মাস মাতৃগর্ভে বাস কবিয়াছে; তাহা লোহকুজনবক বা বিষ্ঠানবকেব সদৃশ। মাতৃগর্ভ হইতে নিজ্ঞান্ত হইবার পবে যোল বৎসব এই বন্ধনাগাবে থাকিলাম; একবাব গৃহেব বাহিবে তাকাইতেও পারি নাই, যুগীব হন্ত হইতে মুক্তি লাভ কবিয়াছি বটে, কিন্তু আমি ত

^{*} मृत्न 'छेनकवांत्र' अंखा' আছে। উদকবার= सन खानियान वाह वा भाजा, खण्या राज खानहर कहा।

অত্বর ও অমব হইতে পাবি নাই। এখন আমার বাজো কি প্রয়োজন ? বাজপদে প্রতিষ্ঠিত হইলে নিজ্ঞমণ ছঃসাধ্য হইবে। অতএব অগ্নই পিতাব নিক্ট প্রব্রজ্যাগ্রহণের অনুমতি লইব এবং হিমালয়ে গিয়া প্রব্রজ্যা লইব।' এইরূপ চিন্তা কবিতে করিতে তিনি নগব প্রদিশিপূর্বিক বাজভবনে প্রবেশ করিলেন এবং বাজাকে প্রণিপাত কবিয়া মবস্থিত হইলেন।

পুত্রের শবীব-শোভা দেখিয়া বাজা গাঢম্বেহাভিভূত হইলেন এবং অমাত্যদিগের দিকে দৃষ্টিপাত কবিলেন। অমাতোবা বলিলেন, "নহারাজ, আমাদিগকে কি কবিতে হইবে?" ব। জা বলিলেন, "তোমরা আমাব পুত্রকে বত্রবাশিব উপব উপবেশন করাও, শন্ধোদকে তাহাব অভিষেক বৰ এবং তাহাৰ মন্তকোপৰি কাঞ্চনমালাশোভিত শেওচ্ছত্ৰ ধাৰণ কৰ।" তথন মহানত্ত পিতাকে আবাব প্রণাম কবিয়া বলিলেন, "মহাবান্ধ, আমাব রাজ্যে কোন প্রয়োজন নাই; আমি প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিব; আপনি আমাকে জনুসতি দিন।" বাজা জিজ্ঞাসা কবিলেন, ''বৎস, তুমি কি কাবণে বাজা প্রত্যাখ্যান কবিয়া প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিবে ?'' "দেব, আমি মাতৃকুন্দিতে দশমাস বাস কবিয়াছি; তাহা বিষ্ঠানবকের সদৃশ। ভূমিষ্ঠ হইয়া থাবাব যক্ষীৰ ভয়ে যোল বৎসৰ বন্ধনাগারে আবদ্ধ ছিলাম; একবাৰ বাহিবে তাকাইডে পারি নাই। আমি যেন এত দিন উৎসদনবকে নিশিপ্ত ছিলাম। আমি যক্ষীব গ্রাস रुरेष्ठ मूक रुरेम्ना वर्षे, किन्छ ज्ञ ज्ञ छ जमव रुरेष्ठ भावि नारे। किर्रे मृज्यक छन्न कविट्छ शांदि ना। জीवन এখন আমাব পকে উৎकर्शमय। यछ দिন द्यापि, खद्वा ও মবণ উপস্থিত না হয়. তত দিন প্রব্রলা গ্রহণ করিয়া ধর্মচর্যা কবিব , আমার বাজ্যে প্রয়োজন নাই, মহাবাজ . আমাকে অহমতি দিন।" অনন্তব মহাদত্ব পিতাকে ধর্মপ্রদর্মন কবিবাব জন্ম বলিতে লাগিলেন:--

> ১। যে নিশিতে পশে জীব জননীজঠবে **দে নিশি হ'তে সতত** বহে জীবনেৰ স্ৰোত , ফিরেনা কখনো তাহা মুহর্জের তবে। বাতাহত মেঘ যথা একই দিকে ধায তেমতি জীবনশ্রোত ; কে তাবে ছিবাব ? 🕈

২। স্বিখাত যোগা, কিংবা মহাবল্বান্, — জ্বামৃত্যু হ'তে এঁবা নিন্তান না থান।

৩। চতুরত্ব শত্রুবল অতীব ভীষণ । নরপতি বাহুবলে কবেন মর্দন।

৪। শত্রুগণ হস্তি-অখ-র্থ-পৃত্তিসহ মৃত্যুর্নাদ হ'তে মৃক্তি দেখিতে না পাই ;

व। मध्य नाम मूत्रान हजूदय वन মৃত্যুকে করিতে চূর্ণ শক্তি কারে৷ নাই ;

জবামৃত্যু-উপদ্ৰব দেখি নৰ ঠাই; চরিতে ধর্মের পথে মতি সম তাই। বৃত্যুকে দনিতে কিন্তু শক্তি তাঁৰ নাই; চরিতে ধর্মেৰ পথে মতি নম ভাই। **দিবিধেও মৃক্তিদাভ কবে কেহ কেহ।** চরিতে ধর্মের পথে মতি মম ভাই।

বিচূর্ণ, বিশ্বস্ত কবে অরাভির দল। চরিতে ধর্মেন পথে মতি মম তাই।

প্রথমে কললরপে গর্ভে লভে স্থান ; কলল হইতে হয় অর্ধ্ব দপ্রমাণ। प्यर्क्ष रहेट (पनी, (पनी इ'एक पम ; पन इ'एक छेक्टक्यनश्रामि-शर्ठन। जनभाग योदा मोर्डा करवम धर्म,

গর্ডন্থ জীবের ২. গ্রা'তেই পোধণ।

^{*} টীকাকারেব মতে "যে নিশিতে" ইত্যাদি গাখাটীৰ তাৎপর্য্য এই যে, একনার স্কীবন-প্রোক্তের উৎপত্তি रहेंदा निष्ट्रांखरे हेरा कित ना, पार्था९ प्रक मिख रम ना, वृक्ष यूवक रम ना हेलानि। हिन এই धनाय सीदात অমবিকাশ-সম্বন্ধে নিম্ননিধিত গাধাগুলি উন্ধৃত কবিষাছেন :---

৬। ভিন্ন-কুন্ত ^ও মদম্রাবী মন্তগজগণ মৃত্যুতে মদিতে কিন্তু শক্তি কারে৷ নাই , ৭। স্থলিপুৰ, দূরবেধী ধন্থদিরগৰ মৃত্যুকে বোধিতে কিন্তু শক্তি কারে৷ নাই ; ৮। प्रतिलकानना धता, गशंकनार्यप, कालवर्य इ'रव यात्र विन्श्व मवारे . মাতালের বন্ত 🛊 ভঙ্গ নদীতটস্থিত নরনাবী আদি যত প্রাণীর জীবন কখন ঘটিবে মৃত্যু জানা কাৰো নাই . বাযুৰেগে পড়ে যথা পকাপক ফল, 🕜 কেহ বৃদ্ধকালে, কেহ শৈশবে, যৌবনে কথন ঘটিবে মৃত্যু জানা কারো নাই . ক্ষৰ-অস্তে উপ্চয় হয় চন্দ্রমার , वयम् हिन्छ। शिल फिर्व ना कथन , স্থায়িত্বখ এ জগতে দেখিতে না পাই . ১২। বক্ষপ্রেভপিশাচাদি কুপিত হইয়া এবাও সামর্থ্যহীন মরণের ঠাই , যক্ষপ্রেডপিশাচাদি হইলে কুপিত, মৃত্যুকে তুৰিতে কিন্তু দাধ্য কারে৷ নাই . ১৪৷ অপরাবী, রাজদ্রোহী, পীডক পবের— মৃত্যুকে দণ্ডিতে কিন্তু শক্তি ভার নাই , ১৫। অপরাধী, রাজদ্রে।হী, পীডক যে জন মৃত্যুকে নিবাবে, হেন শক্তি কাবো নাই , বলবান্, তেজোবান, ফল্রিয়, ব্রাহ্মণ, না পায় কক্ষণা কেহ শমনেব ঠাই , ১৭। সিংহ, ব্যান্ত, দ্বীপী, এরা প্রকাশিয়া বল, হেন পশু মারি থায় নিত্য অগণন, মৃত্যুকে ধাইতে কিন্তু শক্তি কারো নাই , ১৮। বলমঞ্চে মায়াবীবা করি আরোহণ মৃত্যুকে ভুলা'তে কিন্তু সাধ্য কারে৷ নাই , ১৯। উগ্রভেজা আণীবিষ কুপিত হইয়া মৃত্যুতে দংশিতে কিন্তু সাধ্য ভার নাই 📌 ২০ | জোধবশে আশীবিষে করিলে দংশন মৃত্যু আসি দংশি যবে দেহে বিষ ঢালে. নিন্তার সৃত্যুর মুখে দেখিতে না পাই ় ২১। ধরস্তরি, বৈতরণী, ভোজ আদি যত

নগর মৰ্দন কবে, মামুষ নিধন ৷ চরিতে ধর্মের পথে মতি মম তাই। किथहरछ 🕆 लक्षा द्यस कदा व्यवन्त । চন্ধিতে ধর্মের পথে মতি মম তাই। সমন্তই দেখি ক্রমে ক্রমে পায় কয়। চরিতে ধর্মের পথে মতি মন তাই। এই আছে, এই নাই. সদা ভানিশ্চিত। তেমতি চঞ্চন সদা কবি বিলোকন। চলিতে ধর্মের পথে মতি মম তাই। নরনারীনপুংসক, ভেষ্ডি সকল---क्षवीवाधिवर्ग योग भगन-मन्दन । চৰিতে ধৰ্মেৰ পথে মতি সম তাই। প্রাণীদের ভাগ্যে কিন্তু বিপরীত তার। জীর্ণে কি কবিতে পারে হুখ আযাদন গ চবিতে ধর্মের পথে সভি সম তাই। মানুষ বিনাশ করে নিঃখাস ছাড়িয়া ৷ চৰিতে ধশোৰ পথে মতি মম তাই। করে লোকে সম্ভায়নে কোপ প্রশমিত। চরিতে ধর্শ্বের পথে মতি মম তাই। যথাযুক্ত দণ্ড বাজা করেন ভাদের। চরিতে ধর্মেব পথে মতি মম তাই। নিবারে রাজার কোপ কথন কথন। চরিতে ধর্মের পথে মতি মম তাই। ধনী বা দরিন্ত্র, নূর্থ, পণ্ডিন্ত যে জন, চরিতে ধর্মেব পথে যতি সম তাই। আত্মরক্ষাহেতু যাবা বডই বিহ্বল, এতই প্রতাপশালী তাহারা, রাজন্ চরিতে ধর্মের পণে মতি মম তাই , ভুলার সায়ার বলে লোকের নয়ন। চবিতে ধর্মেব পথে মতি মম তাই। মারে লোক বিষদন্তে দংশন ফরিয়া। চরিতে ধর্মের পথে মতি মম তাই। खेवध-श्रद्धारन दिव नार्ल देवज्ञान। সে বিষ নাশিতে কেহ নারে কোন কালে। চরিতে ধর্মেব পথে মতি মম তাই। বিষবৈদ্য বাঁচালেন সৰ্পাছতে কত চরিভে ধর্মের পথে মতি মম তাই।

উষ্ধ প্রয়োগে , এবে ভাঁহারাও নাই ;

[📍] হন্তীর কুন্তে যে ছিদ্র থাকে, ভাছা দিরা মদপ্রাব হয়।

[†] মূলে অন্দৰ্ণবেধী এই বিশেষণ আছে। যাহার শর লক্ষাভ্রপ্ত হয় না, কিংবা যে বিদ্নান্ডেৰ আলোকে লক্ষা বেষ করিছে পারে, ভাহাকে অক্ষণবেধী বলা যায়। অক্ষণা ভক্ষণপ্রভা, বিদ্নাৎ।

[‡] মন্তপানের সোভে মাতালেরা নিজেব পরিধের বস্ত্রের বিনিম্যেও মন্ত্র ক্ষে। কাজেট মাঙাল এখন যে বন্দ পরিয়া আছে, পরক্ষণেও যে সেই বন্ত্র ভাহাব থা্কিবে, ইহা অনিশ্চিত।

২৩। ধর্মই রক্ষক তার, ধর্মপথে যিনি যান ,

স্চরিত ধর্ম করে ইহামুত্র হব দান। ধান্মিকের ভাগ্যে ঘটে ধ্রুব এই পুরস্কার,— দেহান্তে অগতিলাভ হয় না ক্রুনো ভার। ‡

২৪। ধর্ম আর অধর্মের একবিধ পরিণাম হয় না কথন। ৴ ধর্মে হয় স্বর্গনাভ , অধর্মেতে করে লোক নিরয়ে গমন।

মহাসত্ত এইরপে চতুর্বিংশতি গাথায় পিতাব নিকট ধর্ম ব্যাথ্যা করিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, আপনাব বাজ্য আপনাবই থাকুক; আমাব বাজ্যে প্রয়োজন নাই। আমি আপনাৰ দক্ষে যতকণ কথা বলিতেছি, তাহাবই মধ্যে ব্যাধি-জ্বা-মরণ আমাব দিকে অগ্রস্ব হইয়াছে। আপনিই এথানে অবস্থিতি কঙ্গন।" অনন্তব, মত্তমাতত্ত্ব ব্যেন লোহশুন্ধল ছিন্ন কবে, সিংহশাবক যেমন কাঞ্চনপঞ্জব ভগ্ন কবে, তিনিও সেইরূপ কামপান ছিন্ন কবিয়া মাতাপিতাকে প্রণতিপূর্বক নিজমণ কবিলেন। 'আনাবও বাজ্যে কোন প্রয়োজন নাই' ভাবিয়া বাজাও কুমারের দঙ্গে নিজ্ঞমণ কবিলেন। বাজা নিজ্ঞান্ত হুইলে মহিষী, অমাত্যবৰ্গ, ব্ৰাহ্মণ, গৃহপতি প্ৰভৃতি সমস্ত নগৰবাদী—ইহাৰাও স্ব স্ব গৃহ ত্যাগ করিয়া নিজ্ঞমণ কবিলেন। কাজেই বহুলোকেব সমাগম হইল। তাঁহাবা হাদশুনোজন স্থান ব্যাপিয়া চলিলেন। নহাসত্ব তাঁহাদিগকে দঙ্গে লইয়া হিমবন্তে প্রবেশ কবিলেন। শক্ত তাঁহাব নিজ্ঞমণ-বৃত্তান্ত জানিতে পাবিলেন। তিনি বিশ্বকর্মাকে প্রেবণ কবিয়া হাদণযোজন দীর্ঘ এবং সপ্তযোজন বিস্তৃত এক আশ্রমপদ নির্মাণ কবাইলেন। তাঁহাব মাদেশে বিশ্বকর্মা ঐ তাশ্র্যে প্রবাজকব্যবহার্য্য সর্ক্ষবিধ দ্রব্য রাথিয়া দিলেন। ইহাব পব বৃক্তিতে হইবে বে, মহাসত্বেৰ প্ৰব্ৰজ্যাগ্ৰহণ, অক্চবদিগকে উপদেশদান, তাহাদেৰ ব্ৰহ্মলোকপৰায়ণতা, সদ্গতি-লাভ (অনপায়গমনীয়তা) ইত্যাদি নমন্ত বুক্তান্ত, ইতঃপূর্ব্বে হন্তিপাল-জাতকে যেরুণ বলা হইয়াছে, সেই ভাবে সম্পাদিত হইল।

ি এইরপে ধর্মদেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, "ভিদ্নগন, তথাগত পূর্বেও নহানিক্রনণ করিয়াছিলেন।" সমব্ধান—তথন নহাবাল্লবুলেন মাঠাপিতা (অর্থাৎ নহামায়। এবং গুদ্ধোনন) ছিলেন সেই নাতাপিতা, বুদ্ধেব শিষ্যেরা ছিল অয়োঘৰ পণ্ডিভের দেই সকল অনুচর এবং আমি ছিলান অযোঘর পণ্ডিত।

্রী ক্রিনের গৃহ নির্দাণ করাইর। প্রাণরক্ষা করিবার চেষ্টা বেছলা-লখীলরের আখ্যারিকাতেও দেখা বার।

^{*} থোরা বিদ্যা — নারণ-উচ্চাটনাদি ক্রিয়াব জন্ত অথর্কবেণোক্ত বীভংব অনুষ্ঠানাদির জ্ঞান। কৌটিলোর অর্থশান্তে ইহাব উমেধ দেখা যার।

[†] বিদ্যাধর-পালিসাহিত্যে বিদ্যাবন শন্দটী নাথাবী (magician), এই অর্থে প্রযুক্ত হইরাছে।

[🗜] এই গাথাটা মহাধর্মপাল-জাতকেও (৪৪৭) দেখা যায়।



নিৰ্ঘণ্ট

অক্ষণবেধী ৩২৬ অগন্তা ২১৩ অগ্নিদেব ৫৮ অগ্রিমাল (সমুদ্র) ৯৮ অগ্নিহোত্রী ১২৪ অগ্রহাবক ১৬৭, ১৮২ অঙ্কুর ৫৯ অফোলক ২৯২ অন্ন বাজা ২৯১ অঙ্গিৰা ২১৩ অসুনিমান ১২৪ অচিববতী (নদী) ১১৫, ১১৬ অভগাল ৩১৪ অজাতশক্ত ১০৬, ২৩২ व्यवनारावी १४, ७१ व्यवि २১ অণিমাগুৱা ২১ অতিসূক্ত (লতা) ২০ অতুল (আম্রবৃক) ২২১ অধর্ববেদ ৩২৭ অদাস ৩০৭ অধিগম ৭১ ञनवज्रु इम >८१, २८৮, २८० অনাত্মলক্ষণ হত্ত ১২৪ অনাথপিগুদ ১০১, ১৩১, ১৫৭ অनियन्न ১०, २১०, २२५ ইত্যাদি अनीर हैर्ठ २८ অন্ধক্বিষ্ণু ৫৭ অবদাত কুৎস ১২১ অবস্তী ২৬১, ২৬৬ অবীচি ৭৪, ১৩২, ১১৯ অভব্যস্থান ৭১ শ্ৰভিধৰ্ম ১৮২ অত্রাবকাশিক (ধৃতাঙ্গ) ৬ व्ययमूक् ১১२, ७०१ অমাবজুর ২৬১ অশ্ববীয় ২১৩ অম্বষ্ঠ (বৈদ্য) ২৪৬ অখোধ্যা ৬০ অরিয়ভূমি ১৩০ অনিষ্টপুর ২৬৮

মুক্সতী ২১৩ অৰ্ছনু ৫৮ অর্থশাস্ত্র ৩২৭ অর্ব্ব দ ৩২৫ মশেক ৩৬ অ্বকর্ণ (পর্ব্বত) ১৪৭ অষ্ভিৎ ১২৪ মুখপাল ৩৪৪ অষ্টলোকধর্ম ৮৭ অষ্টাঞ্চ পোৰৰ ২১৬ অষ্টাবক্র ২১৩ মষ্টাবিশেতি যক্ষদেনাগতি ৩১৩ अनुष्य पान २८६, २७५ বাসিতান্ত্রন নণব ৫৭ সপ্ৰীগন্ধকুমাৰ ৩০৯ অহিমীপ ১৬৪ অহিবাড রোগ ১৩৯ অহেতুক ১৪৬ শক্রকট ২৯২ আগম ৭১ অচিগ্যিভাগ ২১৪ আন্ধার্থপরিপৃচ্ছা ৭১ আদীপ্তপর্যায় হত্ত ১২৪, ১২৫ মানন ১৪, ১৯ ইতাদি **আনন্দেৰ উপহাগ**কন্ব-প্ৰাপ্তি **१**• আধান্ত্রিক দান ২৬৯ আবাচনাস্থক (বৰ) ৭০ আবণ্যক ৬ অলিবক যক্ষ ১২৪, ১২৫ আলবী ১২৫ অনিশ্বন মন্ত্র ৩০১ আলুপ ৩২ অত্রিব ২৫৯ रेख २५७ ইন্ৰগোগ কীট ১৩১, ১৭৭ ইন্সপ্রস্থ ২৪৪ ইন্সবাকণি বৃক্ষ ৬, ১৬১ ঈশ্যা, ইশ্ব্যাপথ ১৮৩ ইমধ্ব পর্বত ১৪৭ উগ্রদেন ৩০২

উष्प्रिनी २७১

উড় ম্প নগ্ৰ ১০৬ উৎকটুক আসন ২০৪ উৎক্রোশ পকী ১৯৮, ২৬৩ উভद्रপঞ্চাল २৮৬, २≥८ উত্তৰ মধুরা ৫৭ উৎপলবর্ণ। ১৪, ২১৩ **উ**९न्तनव्रक ७२० উদক্বাৰ ৩২৪ उपयम २०२ উদয়তন্ত্রা ৭০ উদ্দালক ২০৩, ২৯২ উन्पिग्न २७३ উদ্ৰ (উদ্বিডাল) ২০৯ উপকংস ৫৭ উপকাকন ২০৮ উপজ্যোতিঃ ২৫৬ উপদ্ৰবপঞ্চক ৫ উপবাণ স্থবির ৭০ উপদাগর ৫৭ উপাব্যায (द्वानदान्) २८७ উপার্দ্ধবর্ষ ২২১ উপালি ১৮২ উপোদগ হন্তী ১৫৯ উদবিবাকাগুপ ১২৪, ১৯৩ ্উসভ ১১, ১৪ ঘবিগতন ১২৪ থকিচতুইয় ৮৪ একবিংশতি নিবিদ্ধ উপায় ১২৬ একস্তম্ভপ্রাসাদ ১০৭ একাননিক ধৃতাঙ্গ ৬ এণ ২৮৭ এরফ ভূণ ৬৫ এহকারী ৩১২ ওপান ২৪ ওবধিতারা ৩০৩ উদেশিক চৈত্য ১৫৬ উপপাতিক জন্ম ১৪৬ क्रम ८१ ক্সভোগ ৫৭ ক্ভপ্সল ২১১

বিংশতি নিপাত

কণ্ঠক ৮৪
হার ৮৬, ২১৮
ক্পিলপুৰ ৩৭, ১৯৩
কপিলবম্ভ ৫, ১০১
কৰি অধি ২১৩
কর্ণ্ডক ৭০
ক্সবিক পর্বত ১৪৭
ক্রিছ ১৭৫
করীষ্ ১৬০, ১৮৯
কৰ্কটক্ৰান্তি ২৮৫
कनष् ७२
কলল ৩২ ৫
কলিঙ্গ ১৫৮
কলাগী ২৮১
কশ্যপ কৰি ২১৩
कांकनातवी २०४
কাবেরীপত্তন ১৬৪
কামলোক ৩১৩
কামস্ত্র ১১৬
কামাব্চয়লোক ৭৩
কাম্বোজ ৩০৬
কারহীপ ১৬৪
কাৰপত্ৰ, কার্ফল ১৬৩, ২৮৮
कानक्षी २८८
ফালমাটি বন ৬০
कानामन ७०
কালী গণিকা ১৭১
কালীপ্রদন্ন সিংহ ২৭৫
কাল্দারী ২১৩
কাশ্যপ ৫•
কাশুপ (দশবল) ১, ২১১
কাহ্যারী ২৮৮
কিন্নর ১৯৩
কিম্পুক্ষ ১৯৩, ২৯১
কিলিপ্ৰক ১৪৭
কিলেস (ক্লেশ) ২০৭
কুকুট নগর ১২৫
কুস্কুম ২৫৪
কুণ্ড ২৬১
কুম্ভ ৩০৭
•
क्मूब्र ७४
-
क्ष्म्त्रा ७४ क्षत्र २५० क्षत्र ५४४
क्ष्मूत्र। ७४ क्रिवत २५७

क्कब्रीका २८८, २३८ কুলাচল ১৪৭ क्लिक ১१२ क्लूइ ५१२ কুশমাল সমূদ্র ৯৮ কুশীনগর ১০৩, ১০৬ কুৎশ্বপৃত্তিকর্ম্ম ৮৩ कृष्य १२, ७०, ७२, ३६७ कृष्ण स्वि व কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন ৬০, ৬৪ কেশৰ ৬২ क्किक्कि ३३६, ३७९, ३७२, ३१६ কোকালিকেব অবীচিগমন ১৬৭, ১৬৮, 406 কোণ্ট ২৬১ কোওদমক ২৬১ কোবিদাৰ ২০ क्वीविता ७२१ কৌণ্ডিণ্য ১২৪ कोदम ३०७ कोगाची ३२, ६०, २३७, २६२, २५० কৌশিকীতীর্থ ২১৩ কোষ ১৯৯ দ্বীণাশ্ৰৰ্ব ১৮২ পুরচক্র ৩ কুৰমাল-সমুদ্ৰ ৯৭ ক্ষেম সবোবর ২৮৩ ক্ষেমা রাজী ২২৭, ২৭৫, ২৮৩ খপুর ৬০ यून्न कालिक ১৫৮ থাপন ২৬ গরা ২৯০ भरङादम्य १० গণবাজ ১০৪ গও ১৮১ গণ্ডাম্রকুক্ষ ১৮১ গন্ধপঞ্চাঙ্গুলিক ১০৮ गक्रमानन ১১, २৯১ গমাকাগুপ ১২৪ গরাশির ১২৪ গম্বড় গোম্বামী ২৬১ গালব গৰি ২১৩ পব্যুতি ১১১

গোচরস্থাম ও

Golden Chersonese >-গোপাল ৩১৪ গোৰ্হ্মন মান ৫৮ গোতম ঋযি ২১৩ ঘট পশুত ৫৮ घन ७२६ যোৱা বিদ্যা ৩২৭ हक्षर ३**१**क চক্ৰবৰ্ত্তী (ত্ৰিবিষ) ১৫৮ চক্ৰবাল ১৪৮ চক্ৰব্যুহ ২৩২ চঙ্গোটক ১৭৭ চণ্ডালবংশধোপন ২৬২ চতুপ্পচ্চয় ২০২ চতুর্জাতীয় গন্ধ ২৫৪ চতুর্ব্বিধ গারিষদ ২২২ চতুর্বিধ বৌদ্ধসভা ১৯ চতুৰ্ম হাবাজ ৩১৩ हम् ८५ চন্দ্ৰক প্ৰাসাদ ২৭৪ ठमाम्ब ०४ চন্দ্রপর্বত ১৯৩ ठन्त्रो ५৯८ क्लानहीं २৯३ **हत्र**न २०६ চরিয়াপিটক ১৯, ২৭১ চাণুর ১৯ চাণুরহদন ৫৯ **हिक्शेमांगिका ५७**०, ५७३ চিত্ৰ (চণ্ডাল) ২৬২ চিত্ৰ (হবিণ) 🗢 ৭৫ চিত্রকৃট ১৪,৬, २৮৩, २৮৪ চিত্র গৃহপত্তি ২১৩ हुन्स १० চুলবগ্গ ১৮• চৈভা (ত্রিবিধ) ১৫৬ চোৰপ্ৰপাত ১৯৪ ष्ट्रमक, एन्न ४८, ১৯२ দ্রডবাবিহার ৫৪ **क**िन ५२८ **अनगक्ष ১**२२ खर्न ১८७ समाधि २०७ জমুখীপ ৭০, ১১১

অরা ৬৬	জাতক :	তাদ্রপর্ণী ৩১৩
হাতক:—	মহাধৰ্মপাল ৩৭	_
ঘকীৰ্ম্ভি ১৬২	ন্থ্পিয় ১৩০	তিন্দৃক ২৮৮ তীর্থবাদন ৭১
অন্তোঘৰ ৩২৩	নহাঞ্ৰেভন ৩০১	
ত্বাদ্র ১৩৯	নহাবাণিজ ২৩ ণ	তুড়ুব্ৰহ্ম। ১৬৮, ১৬৯ ভুণ্ডিল ১৭১
উদর ৭৫	मश्मक्ष ७०	ভূ <i>ড</i> (ডোল) ২১১
উদালক ২০২	শহামণ্র ধঽ৬	তুরকার ২৭ তুরকার ২৭
ক্ৰি ১১৪	নহোৎজোশ ১৯৭	তুৰ্ভ ২০৪
कोलिक्दवंधि ३६७	মতিক ২৫২	তুৰিতাৰেলোক ৩১৩
কুকুট ৪০	শভূপোৰক ৬৭	ত্রমন্তিংশদন্তবন ৩১৩
कुछ ६	শভ্রেমিক জন শিক্তানিক ১৩৭	ভ্রেকুট ২৯১
कृष्टिभीगन ১৯	গৃষ্টকুওনী ৪৩	ত্রিবিধকুশলসম্পত্তি ৩২২
কৌশিক ১৩০	स्मिक २०० १६५ दन्। ६०	ত্রিবিধ চৈত্য ১৫৬
ধ্রকুণাল ১০১		ত্রিবিধ প্রভাবণা ২০২
वृह्यनांत्रम ५९५	यूदश्चय ४६ राज्य ५००	खास कालामा रम्स् बाह्य ७ ०
পুনবোধি ১৪	কৃষ্ণ ১৭৫	পুল কুমাবিকা ১৫১
घढ़े ६१	বেহিন্ত মূগ ২৭৫	দক্ষিণাবর্ত্ত শহা ২৩৬
ठङ्गवोक c∙	শক্তিগুল্ম ২৮৬	निध्यांन मन्भ २५
চভূম্ববি ১	শৃক্ত ১০	मस्यूद ५६५
চড়ুসোৰধিক ১০	শ্রভযুগ ১৮•	भन्यस्थी २७ १
চন্দ্রকরর ১৯০	শালিকেদাব ১৮৯	দশকুশলকর্ম্প ৩৭ _, ৭৩
চাম্পেষ ২১৯	শিবি ২৬৮	त्र विकास स्थाप चन् नव त्रिति ३२५
চিত্ৰসম্ভূত ২৬১	ञीनम् २ १ १	দশর্হ ৮৭
खनम्ब ১२১	সংবর ৯১	नियाविश्रात्र २०२
द्यवन स्य ४८७	সমুদ্রবাণিজ ১০৯	स्वित्रक् २३६
জোৎশ্ব ৭•	হুপারগ ১¢	स्विविधान ह
উক্তন ৩২	হন্দচি ২১৩	रिनोश २५ ०
তৰ্কাবিক ১৬৭	<i>(मोदन</i> ङ २৯8	দীৰ্ঘ কাৰায়ণ ১০৬
তক্ষকশৃত্র ২৩২	প্ৰদা ১৪৩	पृत्व निलास ১৯৩
দশ্রাজ্ঞণ ২৪৪	শ্বধীন ২৪•	पृष्ठेमङ निका २ १ २, २७२
मृत्र्य ৮१	रु:म २५२	पृष्ठेगांक्षतिक ७७
পুত ১৫৪	হন্তিপাল ৩১২	দেবগর্ভা ৫৭
ধর্ম ৭৩	জতিক্যালা ৯৫	प्रवास्त २७, ८०, १०, ১১० हेलामि
ত্য োৰ ২৬	জাতিমন্ত তপথী ২৬০	
পঞ্চপত্তিত ৩১১	জাফ্ৰা ১৬৪	দেবনভের অবীচিপমন ১০৯, ১১৯ ঘাবাবতী ৬০
गरकाणम्य २२२	জ্ নে । ১৭৫	
भानीय ৮०	জুয়াং জাতি ২৮৮ Taganh ১৯১	ঘৈপায়ন ১১ ভ্ৰাবিভ ১৬৪
বিডালীকৌশিক ৪৫	Joseph 306	ব্যোপড ১৬৫ ব্যোপড ১৬৫
यिम २०१	জেনোবিয়াস্ ১৭৫ ডক্কল ৩২	
ভয়শাল ১০১	ভন্কণ ত্ব ভক্কাবি ১৬৭	धनभौतरम् २१८ ध्यार्थक् विचा २०२२
ত্নাটিক ২৯০	ভগন ২৮৯	ধন্মগ্রহ ভিষ্য ২৩২ ধন্মগুরি (বিষবৈদ্য) ৩২৬
ভিক্ষাপারন্দার্য্য ২৪৮	ত্ত্বিক (ট্রাষ্ট্র) ১৪৮° ১৯১	
ध् निवाद १२	ভন্তক (তাচ) ১৪৮, ১৯২ ভন্তাখায়িকা ১৭৫	ধ্ব (কৃদ) ১৪৪ ধর্মটেত্যস্ত্র ১০৬
मश्कृष ३२४	তজাপ্যাসকা ১৭৫ তর্কারিক ১৭÷	ধশুধ্য ২৬৮, ৩১০
-	VILIAT # 17	talifit yan arka

ধর্মপোলগ্রাম ৩৭ ধর্মভাগুাগানিক ২৪৯ ধর্ম্মদেনাপতি ২৪৯ धर्माश्रोगी २४२ धर्म्माटखनामिक २७२ ধুন্ধান ২১৩ ধুব সোপান ১৮২ ধৃতাঙ্গ ৬ ध्यत्नज २८७ ধৃতবাষ্ট্র হংস ২৮৩ नमीकाश्रेभ ১२८ नम ३०८ नन्दर्भाभा ०१ नमभूल छ्या ४०, २८१, २८० নবদম্যসার্থি ১১০ নৰ্মদা ২৬৩, ২৬৬ नल २७१ ननभोन मगुक्त ४৮ নহত ১১১ नञ्च २५७ नागदील ১৬৪ নাগম্ভা ১০১ নাগদমাল ৭০ নাগিত ৭০ गोवम् श्वयि ७७, ०১७ नात्रम वोका २८२, २४० নিবৰ্ত্তন স্থান ১৯৪ নিধাসক ৯৫ নিৰ্ণেজক ৫৯ নিৰ্মাণৰতিদেবলোক ৩১৩ নিষ্দ্রিক ৬ निविन्हां २৯२ নিষ্ঠ ১৫৪, ২৮২, ৩০৪ নেমিক্সব পর্ব্বত ১৪৭ रेनवञ्जना नही २५०, २५५ নৌসাব্যি ৯৫ শ্ৰুগোধকুমাৰ ২৭ স্তগোধারাম ৫, ৩৭, ১৯৩ পচ্ছাসমণ্ ৪৩ পঞ্চকামগুণ ১৫১ পঞ্চন্ত্র ৪ পঞ্চতপ ২০৪ পঞ্বগাঁয় ১২৪ প্ৰক্রাজিচিক্ ২৮ ৮৯

পঞ্চশিথ (দেব) ৪৬ পঞ্চাঙ্গ প্রণাম ২৪৮ পঞ্চাক্রিক বন্ধন ৩ পঞ্চাযুধ ১৯৩ शकांन २५७ পদ্ম নবক ১৬৯ পদ্ম বৃাহ ২৩২ পধান ৩৭ পবনির্ম্মিতবশবর্ত্তিদেবলোক ৩১৩ পরিদেপ ১৮২ পৰিত্ৰা ২৪২ পবিনায়ক ১৫৯ পৰ্ববত ঋষি ২১৩ পর্ব্বভাষ্টক ১৩৫ পলাপ বীহি ৪৯ পশ্চাচ্ছ মণ ১১৬ পদত ১৩৯ পাংগুকূলসজ্বাটি ২৫৫ গাংশুপিশাচ ২০০ পাচন ২১১ পাঠীন ৫১ পাণ্ডৰ পৰ্বত ২৯১ পাञ्चलवनिनामन १, ১७८, ১৮२ পাতৃকর্ণ ২২১ পাতৃ্যা ২৮৮ পাব্য ৫১ পাণিচ্ছত্ৰক ১৮২ পাবিভোগিক চৈত্য ১৫৬ পাবিলেয্যক ২১৩ পিগুপ্রতিপিগু-দোষ ২৫) পিণ্ডালুকন্দ ৩২ পিণ্ডোল ভাবদ্বাজ ১৮০, ২৫২ পিতৃগণ ৫৫ পুৰুদাতি ১২৪, ১২৫ পুজাক ২৮৬ পুষ্পপট ১৯৩ পুষ্পপুৰ (বারাণসী) ৮৫ পুষ্পরশ্ব ২৮ পুক ২১৩ পৃতিপাদ ১৪২ পূৰ্ব ২১৩ পূর্বহের্ডু ৭১ পূৰ্কারাম ২১৪ পেশী ৩২৫

Poupher 108 পোত্তিক ২৭ গোষধ কুমার ৯০ প্রণব (বাদ্যযন্ত্র) ৩০৬ প্রতিকোনম ২৮৭ প্রতিশেপাত্মক বব ৭০ প্রতিগীত ১৬৪ প্রতিমার্গক ৬০ প্রতিসম্ভিদা ৫৪, ২৭৫ প্ৰভাষ (পচ্চৰ) ২০ প্রত্যেকবোধি ২২৪ প্রহায় ৫৮ প্রবাবণ ১৬৭, ১৮২ थरमनिक्षद ३०১, १०७, २७२, २५० প্রতিহার্য্য ১২৪, ১৮০, ১৮১ প্রতিহাযাপদ ২১৮ (श्रया २) ५ Phoedra 305 Flora Indica 323 বক (ব্রহ্মা) ১২৪ বক্ৰান্ত ২৮৩ বডবাস্থ ৯৯ वरम (वरम) वाङ्य ४৯, २४२ বজ্ৰকুমাৰী ২৩৩ विकासि ३००, २११ বনতিমিব ১৯৫ বন্ধুল ১১৩ वर्थगङ्गन ১১० বরতম্ভ ১৫৬ वक्षपुरम्य ८४ वर्ष्णकी २२० वनामव ६४, ७१ वनवाम ১०७ वनाश्च ३०० বন্ধলিত্রত ২০৪ বদিষ্ঠ কৰি ২১৩ বহুপুত্ৰক ২৮১ বাতঘাতক বৃক্ষ ২০৩ বাডমগুলিকা ২৮৬ वांनिथिना २১० বালুক ৫১ বাষ্প ১২৪, বাসভ ক্ষতিয়া ১০১ বাসিষ্টক ৩৩

বাহুদেৰ ৫৮ ৬৫	l La
	les.
PUC OUC MOHIMICAN TO THE PROPERTY WAS A STRUCTURE PROPERTY OF THE PROPERTY OF	307
বিজয়বসস্ত ১৩৬ ভরম্বাজ ২১৩ মহারক্ষিত ২৯৪	
বিড়ালীক ৩২ ভলাটিক ২৯০ ম্হালি ১০৪	
বিডুড়ত ১০২ ভাগুকুন্দি ২৫৬ মহানিচ্ছবি ১০৪	
বিদুর ২৫, ২৪৪, ১৪৫ ভাস ৬৬ মহাসাগর রাজা ৫৭	
বিদ্যাধর ৩২৭ ভৃগু শ্ববি ২১০ নহাদাব ২০৮	
বিনতক পর্বত ১৪৭ ভৃগুক্ত ৯৫ নাগুরা ১৯, ২৫৫	
বিশ্বিসার ১৮১, ২৩২ ভূগুরাষ্ট্র ৯৫ মাতস ২৫৩	
বিশাখা ১০১, ১০০, ২০০ ভোজ (বিষবৈদ্য) ৩২৬ মাতলি ৪৬, ১২৬, ২৪১	
বিশ্বকর্মী ২২০, ৩২১, ৩২৮ মগধ ২৯৯ মিত্রগন্ধক ১৯৭	
বিশ্বামিত্র ৬৬ ২১৩ নগধকেত্র ১৮৯ মিত্রবিন্দক ১	
বিষ্পুরাণ ১৩৫ নজলক্রিয়া ৫৩ মিলাদৃষ্টি ১২৪	
वृक्ष्या २७७ मिनाह ३৯৮	
বুদ্ধযোষ ২৬২ মছুৱা ৫৭ মিলিন্দ পঞ হ ৯	
বুদ্ধোপনিশ্রয ৭১ মন্ত্র ১৫৮ মিশ্র খাদ্য ২৫৭	
वृक्षमूनिक ७ मजुर्कि २,४७ मूळ १३	-
বেণুবন ২৬, ৪০ শধ্ক ২৮৮ সৃষ্টিক ৫৯	
(राजवारके नगरी, नहीं २५० मुजनाद २५५	
বেদিকা ১৮২ সধাদেশ ২৫৯ মুগধর (মিগার)-মাতা ২১৩	
বেহুলা ৩২৭ মধ্যমনিকায় ১০৬ মৃষ্ট্রমান্দলিক ৫৩	
বৈজয়ন্ত প্রাসাদ ২৪২ মন্ম ১২০, ২৫১, ২৫৯ মেবিক ৭০	
বৈজম্মন্ত রুধ ২৪১ মন্ত্রিদন্ত স্থবিব ২৩২ মেধ্য রাজ্য ২৫৯	
বৈতৰণী (বিষ্টবন্তা) ৩২৬	
বৈপুলাপর্বেত ১৫৯ নদ্রগিরি ২৯১ মোলিনী (বারাণদী) ১০, ১৪	
বৈশালী ১০৪ মনবাজা ২২০ যজনন্ত ২২	
বৈশ্ৰবণ ২৩১, ৩২৪	
বোধিকুনার ১৫ ননিকা (কোশলবাক্রী) ২৯০ ফুশোধরা ১৯৩	
বোধিক্রম ৩৭ মহাকংস ৫৭ যশোবতী ১৬৩	
বোধিনহ ১৫৭ মহাক্সিন ১২৪, ১২৫ যৃষ্টি ১০০	
ব্ৰহ্মবৰ্দ্ধন (বারাণ্দী) ৮৪	
ব্রন্ধবিহার ৩২২ মহাকালিস ১৫৮ বামদেবলোক ৩১৩	
বন্ধানি ১২৫ মহাকাজপ ১২৪, ১২৫, ২৬১ যীশুখীষ্ট ৬৬	
ব্ৰন্দৰ্যি ২৫৯	
ব্রহ্মসবোবর ২১৩ মহাধনক ১৭৫ যুধিছির ৮৬, ৮৭	
ব্ৰহ্মাবৰ্দ্ত ২৫৯ সহাধৰ্মপাল ৩৭ যুবপ্তম ৮৫	
ব্রাদ্ধাবচনক ২৬২ মহানামা ১০১, ১২৪ যোগক্ষেম ১৪৬	
'ব্রাহ্মণ স্থদ্রধার ১৪৩	
রতেল ২৬৭	
ভক্তপৃহ ১০১ মহাবর্গ ১২৪ রক্ষিতকুমার ৫৪	
ভঙ্কৰ ২২১ মহাবোধি ১৫৬ বনুবংশ ১৩৪	
ভভবেতন ৯৩ মহাভাবত ২৫, ৬০, ৬৫, ৬৬, ১২০ বুজুক ৫৯	
ভদ্রকাপিলিনী ৩২৩	

বিংশতি নিপাত

ব্যজককুদভাগু ৮১
বামপণ্ডিত ৮৭
বামায়ণ ৯>
বাছল ২০২
বাহুলমাতা ১৯, ৫২ ৭৯, ১৯৩ ইত্যাদি
বিচার্ড ্ ২৬ ^৭
ক্পধৰ্ম ১৪৯
বেণু ২৯৪
(बाह्छ मरवीवव २१६
রোহিণীনদী ১৪৩
রৌহিণেষ ৬২
লক্ষণকুমাৰ ৮৭
लशीन्तव ७२१
লট্টিবন ১৯৩
लाञ्चम्मा १६४
লিচ্ছবি ১ ০ ৪
লোকপালচতুষ্ট্য ১২
লোহকুন্ত নৰক ৩২৪
শকটবৃহে ২৩২
শক্তলা ২১৮
শক্তিগুলা ২৮৬
শন্ম ব্ৰাহ্মণ ১০
শতক্ৰত্ ঋষি ২১৩
শতপাক তৈল ১৪৮ ১৯১
শ্যনকলহ ২৯•
শন্নকী ৬৮
শব্ভ ১৮৩
শ্বিল ১৫৮
শাধকুমার ২৭
শাবীরিক চৈত্য ১৫৬
শালিশিক ১৮৯
শ্বি ৬০
শিক্ষাপদ ১৮১
শিবি ২১৩, ২৬৮
শীতবসস্ত ১৩৬
です キング
শুদ্ধাবাদ ১৩০, ১৬৯

```
श्वामित ७१, ४०, २२, ७२७, ७२१
গৈন্ধ ১৮৩
শৈকপ্ৰতিসম্ভিদা ২৭৫
শ্রামদেশ ১০
आवर्षी ১०১, ১৩०, २२०
খ্রীগর্ভ ৮৮, ১৩৩
শ্রীমদভাগবত ৬৬
শ্রুতমাঙ্গলিক ৫৩
बहेकामधर्भ २२१, ७००, ७५१, ७२२
ষড্দেবলোক ৩১৩
সংগতধন্মা ১৮৩
সংগহবত্ত ৯৩, ১২২
সংস্থাগাৰ ৫৩
সংববকুমাব ৯২
 मक्काव २००
 সজ্যক্রিয়া ২২, ৯৯, ২৩১
 সন্দিট্ঠসম্ভত ৯২
 मनीशन ३६७
 দপ্তরতু ১৫৯
 मखना २৯२
 সমাপত্তি ১৫৭
 সম্ভূত ২৬>
 সর্ব্বদন্ত ৮৪
 मर्ख्यपविकाव मान २०, २८४, २७४
 দর্কলোকবিদূ ১২১
 সহস্রলোচন ২১৯
 সহস্পতি ব্ৰহ্মা ১৬৯, ১৮২
 मङ्घ ए०
 দাগৰ ৰাজা ৫৭
 সাগল ৭০
 শাক্ষাজ্ঞা ১৮১
 সাতাগিব ২১৩
 সাবিপুত্র ৪০, ৫০, ৫৭, ৭০,
   >>6' >00' >00' >60' >60' >9d' >Po
 সাষ্টাঙ্গপ্রণাম ২৪৮
 সিংহশযা। ১০৭
  সিদ্ধিবর্ত্তিকা ৪
```

```
সিদ্ধার্থ ৩৭, ২২৪
সিশ্বুবাব ২৯২
দীত ৪
সীতাদেবী ৮৭
मीवक्टेवछ २१०
হুচক্রক প্রামাদ ১১
স্চবিত ধর্ম ( ত্রিবিধ ) ১২২
মুজম্পতি ২৭০
ম্বতনা ( হবিণী ) ২৭৫
क्षमर्गन ( वाजानमी ) ৮8
হুদস্মন পর্বত ১৪৭
মুনগত্ৰ ৭০
মুধৰ্মা ( বাজ্জী ) ২৯৫
সুধর্মপ্রাসাদ ২১৯, ২৪ -
স্বৰ্ণভূমি ১০
হ্মনা ( নাগপজৌ ) ৩০০
श्रुरमध्। २५८
यूर्मक १४२, ७०६
সুয়ান ১৮২
হৃক্চি কুমার ২১৪
মুক্দ্ধন নগৰ ( বাবাণ্দী ) ৭৫, ৮৪
স্ত্রনিপাত ১০৬,১১৬,১২০, ১২১, ১ং
স্থ্রপিটক ৫০
श्नांगिय २०)
সূৰ্য্য ৪৬
সূর্য্যদেব ৫৮
শোময্ত্র ২৪৭
সৌভনগৰ ৬০
দৌমনশু কুমাব ২৯৫
শৌৰত্য ২০৬
ञ्चलमाःम २४
ম্পদান ( বৃক্ষ ) ১৪৩
ষাধীন রাজা ২৪০
হবিবংশ ৫৯, ৬৬
হবিশ্চন্দ্র ৬০
হস্তিপাল ৩১৩
Hippolytus 106
```

